

ΕΘΝΙΚΗ ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ • ΕΣΥΕ
NATIONAL STATISTICAL SERVICE OF GREECE • NSSG

ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗ
ΕΠΕΤΗΡΙΔΑ

ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

2 0 0 3

STATISTICAL
YEARBOOK

OF GREECE





**ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗ
ΕΠΕΤΗΡΙΔΑ
ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
2003**



STATISTICAL YEARBOOK OF GREECE

ΑΘΗΝΑ — 2004 — ATHENS

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ
ΕΛΛΗΝΙΚΟ ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΟ ΚΕΝΤΡΟ

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ ΕΛΛΗΝΙΚΟ ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΟ ΚΕΝΤΡΟ 2005







ΠΡΟΛΟΓΟΣ

Η έκδοση αυτή της Στατιστικής Επετηρίδας περιλαμβάνει στατιστικό υλικό που αναφέρεται σε χρονική περίοδο μέχρι και το έτος 2003.

Τα στοιχεία που δημοσιεύονται προέρχονται είτε από απογραφές και ειδικές έρευνες, που διενεργεί η Γενική Γραμματεία Εθνικής Στατιστικής Υπηρεσίας της Ελλάδος, είτε από διοικητικές πηγές που υπάρχουν σε άλλες Κρατικές Υπηρεσίες και Οργανισμούς.

Η διάταξη της ύλης σε κεφάλαια παραμένει η ίδια, όπως και στις προηγούμενες εκδόσεις του δημοσιεύματος, το οποίο περιλαμβάνει, εκτός από τα στοιχεία που απεικονίζουν τις οικονομικές, κοινωνικές και λοιπές δραστηριότητες, που αναπτύσσονται στον ελληνικό χώρο, και μία επιλογή στατιστικών πινάκων με διεθνή συγκριτικά στοιχεία.

Στην αρχή κάθε κεφαλαίου υπάρχει περιληπτικό ενημερωτικό σημείωμα για τη διευκόλυνση του αναγνώστη στην κατανόηση και ερμηνεία των στοιχείων των αντίστοιχων πινάκων, καθώς, επίσης, και για την υποβοήθησή του στην ανεύρεση των πηγών προέλευσής τους. Διευκρινίζεται ότι η Στατιστική Επετηρίδα περιλαμβάνει τα κυριότερα στοιχεία από το διαθέσιμο σε κάθε τομέα στατιστικό υλικό. Οι ενδιαφερόμενοι για διεξοδικότερη ανάλυση μπορούν να ανατρέχουν στις σχετικές πηγές όπου, συνήθως, υπάρχουν λεπτομερέστερα στοιχεία και παρέχονται περισσότερες πληροφορίες για τις χρησιμοποιούμενες έννοιες και τους ορισμούς.

Με την ευκαιρία της έκδοσης της Στατιστικής Επετηρίδας 2003, η ΕΣΥΕ εκφράζει τις ευχαριστίες της προς τις Δημόσιες Υπηρεσίες, τους Οργανισμούς, τις επιχειρήσεις και, γενικότερα, σε όλους εκείνους, οι οποίοι με τη συνεχή συμπαράστασή τους στο έργο της, συμβάλλουν αποτελεσματικά στην εκπλήρωση της αποστολής της.

Η Διεύθυνση Στατιστικής Πληροφόρησης και Εκδόσεων της ΕΣΥΕ, που είναι αρμόδια για την κατάρτιση της Στατιστικής Επετηρίδας, θα δεχθεί πρόθυμα κάθε υπόδειξη που μπορεί να συμβάλει στη βελτίωση των επόμενων εκδόσεών της.

Αθήνα, 2004

ΕΜΜΑΝΟΥΗΛ ΚΟΝΤΟΠΥΡΑΚΗΣ

Γενικός Γραμματέας
της Εθνικής Στατιστικής Υπηρεσίας της Ελλάδος



107040101

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΠΑΙΔΕΙΑΣ, ΕΡΕΥΝΑΣ ΚΑΙ ΘΡΗΣΚΕΥΜΑΤΩΝ

ΙΝΣΤΙΤΟΥΤΟ ΤΕΧΝΟΛΟΓΙΑΣ ΥΠΟΛΟΓΙΣΤΩΝ ΚΑΙ ΕΚΔΟΣΕΩΝ ΔΙΔΑΚΤΙΚΩΝ ΒΙΒΛΙΩΝ
ΙΤΥΕ

ΕΠΙΣΤΗΜΟΝΙΚΟ ΚΕΝΤΡΟ ΜΑΘΗΜΑΤΩΝ
ΜΑΘΗΜΑΤΑ ΜΑΘΗΤΩΝ
ΜΑΘΗΜΑΤΑ ΚΑΘΗΓΗΤΩΝ

ΕΠΙΣΤΗΜΟΝΙΚΟ ΚΕΝΤΡΟ ΜΑΘΗΜΑΤΩΝ
ΜΑΘΗΜΑΤΑ ΜΑΘΗΤΩΝ
ΜΑΘΗΜΑΤΑ ΚΑΘΗΓΗΤΩΝ

ΕΠΙΣΤΗΜΟΝΙΚΟ ΚΕΝΤΡΟ ΜΑΘΗΜΑΤΩΝ
ΜΑΘΗΜΑΤΑ ΜΑΘΗΤΩΝ
ΜΑΘΗΜΑΤΑ ΚΑΘΗΓΗΤΩΝ

ΕΠΙΣΤΗΜΟΝΙΚΟ ΚΕΝΤΡΟ ΜΑΘΗΜΑΤΩΝ
ΜΑΘΗΜΑΤΑ ΜΑΘΗΤΩΝ
ΜΑΘΗΜΑΤΑ ΚΑΘΗΓΗΤΩΝ



PREFACE

This volume includes statistical material for a series of years extending to 2003 included.

The data published herein originate from censuses and special surveys conducted by the National Statistical Service of Greece or from sources of other state services and organizations.

The distribution of the material into chapters remains the same, as in previous issues. Apart from the data which depict the economic, social and other activities developed in the greek space, the Yearbook also includes a number of selected tables with international comparative data.

Each chapter is preceded by a summary informatory note intended to introduce the reader to the interpretation of the tables and to the location of their sources of origin. It should be made clear that the Statistical Yearbook includes just the principal data of the volume of the statistical material available in each sector. Persons interested in more analytical data should refer to the related sources, which can usually provide with more information on the concepts and definitions used.

The NSSG acknowledges with thanks the valuable contribution of State Services, Organizations, enterprises and individuals.

The Statistical Information and Publications Division, which is responsible for the compilation and the publication of the material, will be grateful for any advice which might contribute to the improvement of the next issues.

Athens, 2004

EMANUEL KONDOPIRAKIS Ph. D

Secretary General
of the National Statistical Service of Greece



ΠΡΕΛΟΓ

Εκδόθηκε για πρώτη φορά το 1971.

Η παρούσα έκδοση περιλαμβάνει τα αποτελέσματα των ερευνών που διεξήχθησαν κατά τη διάρκεια της περιόδου 1971-1972.

Οι έρευνες αυτές διεξήχθησαν με τη βοήθεια των υπηρεσιών της Γενικής Γραμματείας Στατιστικής, οι οποίες και συνέταξαν την παρούσα έκδοση.

Η παρούσα έκδοση περιλαμβάνει τα αποτελέσματα των ερευνών που διεξήχθησαν κατά τη διάρκεια της περιόδου 1971-1972. Οι έρευνες αυτές διεξήχθησαν με τη βοήθεια των υπηρεσιών της Γενικής Γραμματείας Στατιστικής, οι οποίες και συνέταξαν την παρούσα έκδοση.

Η παρούσα έκδοση περιλαμβάνει τα αποτελέσματα των ερευνών που διεξήχθησαν κατά τη διάρκεια της περιόδου 1971-1972. Οι έρευνες αυτές διεξήχθησαν με τη βοήθεια των υπηρεσιών της Γενικής Γραμματείας Στατιστικής, οι οποίες και συνέταξαν την παρούσα έκδοση.

Η παρούσα έκδοση περιλαμβάνει τα αποτελέσματα των ερευνών που διεξήχθησαν κατά τη διάρκεια της περιόδου 1971-1972. Οι έρευνες αυτές διεξήχθησαν με τη βοήθεια των υπηρεσιών της Γενικής Γραμματείας Στατιστικής, οι οποίες και συνέταξαν την παρούσα έκδοση.

Εκδόθηκε για πρώτη φορά το 1971.

Η παρούσα έκδοση περιλαμβάνει τα αποτελέσματα των ερευνών που διεξήχθησαν κατά τη διάρκεια της περιόδου 1971-1972.

Οι έρευνες αυτές διεξήχθησαν με τη βοήθεια των υπηρεσιών της Γενικής Γραμματείας Στατιστικής, οι οποίες και συνέταξαν την παρούσα έκδοση.



ΠΙΝΑΚΑΣ ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΩΝ — TABLE OF CONTENTS

	Σελίδα Page	
ΠΡΟΛΟΓΟΣ	5, 7	PREFACE
Γενικές παρατηρήσεις	23	General remarks
Μέτρα και σταθμά	25, 26	Measures and weights
ΜΕΡΟΣ Α' ΕΛΛΗΝΙΚΟΙ ΠΙΝΑΚΕΣ		PART A. NATIONAL TABLES
I. ΕΔΑΦΟΣ – ΚΛΙΜΑ		I. TERRITORY – CLIMATE
Πίνακες		Tables
1. Γεωγραφικές συντεταγμένες των ακραίων σημείων της Ελλάδος	29	1. Geographic coordinates of the extreme points of Greece
2. Μήκος των ηπειρωτικών συνόρων της Ελλάδος προς τα όμορα κράτη	29	2. Length of the continental frontiers of Greece to neighbouring countries
3. Επιφάνεια ελληνικών εδαφών και μήκος ακτών	30	3. Area of Greek territory and length of coasts
4. Αποστάσεις μεταξύ των ακραίων σημείων	31	4. Distances between the extreme points
5. Λιμένες, πορθμοί - στενά, διώρυγες, διάυλοι, μέγιστα βάθη ελληνικών θαλασσών	32	5. Ports, straits, canals, channels, deepest points of the Greek seas
6. Κυριότερα όρη της Ελλάδος	33	6. Principal mountains of Greece
7. Κυριότεροι ποταμοί της Ελλάδος	33	7. Principal rivers of Greece
8. Κυριότερες λίμνες της Ελλάδος	33	8. Principal lakes of Greece
9. Θερμοκρασία αέρα, σε °C	34	9. Air temperature, in °C
10. Υετός	36	10. Precipitation
11. Ραδιενέργεια περιβάλλοντος στην περιοχή Αθηνών	38	11. Radioactivity of the environment in the area of Athens
12. Διοικητικές διαιρέσεις της Ελλάδος, κατά γεωγραφικό διαμέρισμα και νομό, την 30ή Ιουνίου 2000 και 2001	39	12. Administrative divisions of Greece, by geographic region and department. 30 June 2000 and 2001
II. ΠΛΗΘΥΣΜΟΣ		II. POPULATION
1. Πληθυσμός, επιφάνεια και πυκνότητα του πληθυσμού της Ελλάδος: 1828 - 2001	43	1. Population, area and density of population of Greece: 1828 - 2001
2. Πληθυσμός της Ελλάδος κατά φύλο, κατά τις απογραφές 1879 - 2001	43	2. Population of Greece by sex. 1879 - 2001 censuses
3. Υπολογιζόμενος πληθυσμός της Ελλάδος στο μέσο του έτους και πυκνότητα: 1928 - 1940 και 1959 - 2002	44	3. Mid-year estimates of population and density: 1928 - 1940 and 1959 - 2002
4. Υπολογιζόμενος πληθυσμός της Ελλάδος στο μέσο των ετών 2000 - 2002, κατά φύλο και ηλικία	45	4. 2000 - 2002 mid-year population estimates by sex and age
5. Πληθυσμός της Ελλάδος κατά περιοχές. Απογραφές 1920 - 2001	45	5. Population of Greece by areas. 1920 - 2001 censuses
6. Επιφάνεια, πληθυσμός και πυκνότητα, κατά γεωγραφικό διαμέρισμα και νομό. Απογραφές 1981, 1991, 2001	45	6. Area, population and density, by geographic region and department. 1981, 1991, 2001 censuses
7. Επιφάνεια και πληθυσμός των κατοικημένων νήσων της Ελλάδος. Απογραφή 2001	47	7. Area and population of inhabited islands of Greece. 2001 census
8. Κατανομή των δήμων και κοινοτήτων της Ελλάδος, ανάλογα με το μέγεθος του πληθυσμού τους. Απογραφή 2001	49	8. Distribution of municipalities and communes, by size-groups of their population. 2001 census
9. Κατανομή των οικισμών της Ελλάδος, ανάλογα με το μέγεθος του πληθυσμού τους. Απογραφή 2001	49	9. Distribution of localities, by size-groups of their population. 2001 census
10. Αστικός, ημιαστικός και αγροτικός πληθυσμός της Ελλάδος, κατά γεωγραφικό διαμέρισμα και νομό. Απογραφή 2001	50	10. Urban, semi-urban and rural population of Greece, by geographic region and department. 2001 census
11. Πεδινός, ημιορεινός και ορεινός πληθυσμός της Ελλάδος, κατά γεωγραφικό διαμέρισμα και νομό. Απογραφή 1991	51	11. Population living in level, semi-mountainous and mountainous areas of Greece, by geographic region and department. 1991 census
12. Πραγματικός και νόμιμος πληθυσμός της Ελλάδος, κατά γεωγραφικό διαμέρισμα και νομό. Απογραφή 2001	52	12. De facto and de jure population of Greece, by geographic region and department. 2001 census
13. Πληθυσμός των δήμων 10.000 κατοίκων και άνω, κατά τις απογραφές 1991 και 2001	53	13. Population of municipalities with 10.000 inhabitants and over at the 1991 and 2001 censuses
14. Πληθυσμός της Ελλάδος κατά φύλο και μεγάλες ομάδες ηλικιών. Απογραφές 1870 - 2001	59	14. Population of Greece by sex and major age groups. 1870 - 2001 censuses
15. Πληθυσμός της Ελλάδος κατά φύλο και οικογενειακή κατάσταση. Απογραφές 1861 - 2001	60	15. Population of Greece by sex and marital status. 1861 - 2001 censuses
16. Πληθυσμός της Ελλάδος κατά φύλο, ομάδες ηλικιών και οικογενειακή κατάσταση. Απογραφή 2001	61	16. Population of Greece by sex, age groups and marital status. 2001 census
17. Πληθυσμός της Ελλάδος κατά φύλο και υπηκοότητα. Απογραφή 2001	62	17. Population of Greece by sex and citizenship. 2001 census
18. Πληθυσμός της Ελλάδος κατά φύλο και ομάδες ηλικιών. Απογραφές 1991, 2001	64	18. Population of Greece by sex and age groups. 1991, 2001 censuses
19. Νοικοκυριά της Ελλάδος και μέλη αυτών. Απογραφές 1920 - 2001	64	19. Households of Greece and their members. 1920 - 2001 censuses
20. Αριθμός και μέλη νοικοκυριών και συλλογικών κατοικιών, κατά γεωγραφικό διαμέρισμα και νομό. Απογραφή 2001	65	20. Number of households, institutional households and their members, by geographic region and department. 2001 census

21. Νοικοκυριά κατά μέγεθος και μέλη νοικοκυριών που διαμένουν σε κανονικές και μη κανονικές κατοικίες, κατά αστικές και αγροτικές περιοχές. Απογραφή 2001	66	21. Households by size and household members living in regular or non-regular dwellings, by urban and rural areas. 2001 census
22. Νοικοκυριά κατά μέγεθος και μέλη νοικοκυριών που διαμένουν σε κανονικές κατοικίες, αναλόγως του αριθμού των δωματίων που διαθέτουν, κατά αστικές και αγροτικές περιοχές. Απογραφή 2001	67	22. Households by size and household members living in regular dwellings according to the number of rooms available, by urban and rural areas. 2001 census
23. Νοικοκυριά που διαμένουν σε κανονικές κατοικίες, κατά αριθμό ατόμων ανά δωμάτιο και κατά είδος βασικών ανέσεων: αστικές και αγροτικές περιοχές. Απογραφή 2001	68	23. Households living in regular dwellings, by number of persons per room and type of basic facilities and by urban and rural areas. 2001 census
24. Κατοικουμένες κανονικές κατοικίες κατά καθεστώς ενοικίσεως, αριθμό δωματίων και αριθμό ατόμων, και κατά αστικές και αγροτικές περιοχές. Απογραφή 2001	69	24. Occupied regular dwellings by tenure status, number of rooms and number of occupants and by urban and rural areas, 2001 census
25. Άτομα που γεννήθηκαν πριν από το 1996, κατά φύλο και τόπο διαμονής κατά την απογραφή του 2001 και κατά το Δεκέμβριο 1995. Απογραφή 2001	71	25. Persons born before 1996, by sex and place of residence at the census of 2001 and in December 1995. 2001 census
26. Γάμοι, γεννήσεις, θάνατοι – Απόλυτοι αριθμοί και ποσοστά: 1939, 1940, 1950, 1955, 1960, 1965 και 1970 - 2002	72	26. Marriages, births and deaths – Absolute numbers and rates: 1939, 1940, 1950, 1955, 1960, 1965 and 1970 - 2002
27. Γάμοι που τελέστηκαν στην Ελλάδα κατά τα έτη 2001 και 2002, κατά ηλικία του γαμπρού και της νύφης	73	27. Marriages in Greece during 2001 and 2002, by age of the bridegroom and the bride
28. Γάμοι που τελέστηκαν στην Ελλάδα κατά τα έτη 2001 και 2002, κατά τόπο μόνιμης κατοικίας του γαμπρού	74	28. Marriages in Greece during 2001 and 2002, by permanent residence of the bridegroom
29. Γεννήσεις ζώντων στην Ελλάδα κατά τα έτη 2001 και 2002, κατά ηλικία της μητέρας και κατά νομιμότητα τέκνου	75	29. Live births in Greece during 2001 and 2002, by age of mother and by legitimacy
30. Γεννήσεις ζώντων στην Ελλάδα κατά τα έτη 2001 και 2002, κατά ηλικία της μητέρας και διάρκεια γάμου	75	30. Live births in Greece during 2001 and 2002, by age of mother and duration of marriage
31. Γεννήσεις ζώντων στην Ελλάδα κατά τα έτη 2001 και 2002, κατά τόπο μόνιμης κατοικίας της μητέρας	76	31. Live births in Greece during 2001 and 2002, by permanent residence of mother
32. Θάνατοι στην Ελλάδα κατά τα έτη 2001 και 2002, κατά φύλο και ηλικία του θανόντος	77	32. Deaths in Greece during 2001 and 2002, by sex and age of the deceased
33. Θάνατοι στην Ελλάδα κατά τα έτη 2001 και 2002, κατά ηλικία του θανόντος και κατά αιτία θανάτου	78	33. Deaths in Greece during 2001 and 2002, by age and cause
34. Θάνατοι στην Ελλάδα κατά τα έτη 2001 και 2002, κατά τόπο μόνιμης κατοικίας του θανόντος	82	34. Deaths in Greece during 2001 and 2002, by permanent residence of the deceased
35. Σύνοψη ελληνικών πινάκων επιβιώσεως	83	35. Synopsis of life-tables of Greece
36. Προβολές του πληθυσμού της Ελλάδος, κατά φύλο και ηλικία: 2005 - 2030	84	36. Population projections of Greece, by sex and age: 2005 - 2030
37. Βραχύχρονες προβολές του πληθυσμού της Ελλάδος: 2005 - 2016	84	37. Short-term population projections of Greece: 2005 - 2016
38. Μέλη νοικοκυριών που διέμεναν στο εξωτερικό το Δεκέμβριο 1985, κατά φύλο και τόπο όπου απογράφηκαν το 1991. Απογραφή 1991	85	38. Household members residing abroad in December 1985, by sex and place of enumeration in 1991. 1991 census
39. Μέλη νοικοκυριών ηλικίας 10 ετών και άνω που διέμεναν στο εξωτερικό το Δεκέμβριο 1985, κατά τόπο όπου απογράφηκαν το 1991, κατάσταση απασχολήσεως και ομάδες ηλικιών. Απογραφή 1991	85	39. Household members of 10 years and over residing abroad in December 1985, by place of enumeration in 1991, employment status and age groups. 1991 census
40. Μέλη νοικοκυριών που διέμεναν στο εξωτερικό το Δεκέμβριο 1985, κατά φύλο, ομάδες ηλικιών και τόπο όπου απογράφηκαν το 1991. Απογραφή 1991	86	40. Household members residing abroad in December 1985, by sex, age groups and place of enumeration in 1991. 1991 census
41. Απασχολούμενα μέλη νοικοκυριών που διέμεναν στο εξωτερικό το 1985, κατά τόπο όπου απογράφηκαν το 1991, ομάδες ατομικών επαγγελματιών και θέση στο επάγγελμα. Απογραφή 1991	87	41. Employed household members residing abroad during 1985, by place of enumeration in 1991, by groups of individual occupations and occupational status. 1991 census
42. Απασχολούμενα μέλη νοικοκυριών που διέμεναν στο εξωτερικό το 1985, κατά τόπο όπου απογράφηκαν το 1991, ομάδες κλάδων οικονομικής δραστηριότητας και θέση στο επάγγελμα. Απογραφή 1991	88	42. Employed household members residing abroad during 1985, by place of enumeration in 1991, by branches of economic activity and occupational status. 1991 census
43. Παλιννοστήσαντες στη διάρκεια της δεκαετίας 1975 - 1985, κατά φύλο και χώρα προελεύσεως. Απογραφές 1981, 1991	89	43. Return-migrating Greeks during 1975 - 1985, by sex and country abroad, 1981, 1991 censuses
44. Παλιννοστήσαντες στη διάρκεια της δεκαετίας 1971 - 1985, κατά αστικές, ημιαστικές και αγροτικές περιοχές, φύλο και ομάδες ηλικιών	90	44. Return-migrating Greeks during 1971 - 1985, by geographic areas of settlement, sex and age groups
45. Παλιννοστήσαντες στη διάρκεια της δεκαετίας 1971 - 1985, κατά φύλο, ηλικία και οικογενειακή κατάσταση	91	45. Return-migrating Greeks during 1971 - 1985, by sex, age and marital status
46. Παλιννοστήσαντες στη διάρκεια της δεκαετίας 1971 - 1985, ηλικίας 10 ετών και άνω, κατά αστικές, ημιαστικές και αγροτικές περιοχές, κατάσταση απασχολήσεως και ομάδες ηλικιών	92	46. Return-migrating Greeks during 1971 - 1985, aged 10 years and over, by geographic areas of settlement, employment status and age groups
47. Παλιννοστήσαντες στη διάρκεια της δεκαετίας 1971 - 1985, κατά αστικές, ημιαστικές και αγροτικές περιοχές, φύλο και ομάδες ατομικών επαγγελματιών	93	47. Return-migrating Greeks during 1971 - 1985, by geographic areas of settlement, sex and groups of individual occupations
48. Παλιννοστήσαντες στη διάρκεια της δεκαετίας 1971 - 1985, κατά αστικές, ημιαστικές και αγροτικές περιοχές, φύλο και ομάδες κλάδων οικονομικής δραστηριότητας	94	48. Return-migrating Greeks during 1971 - 1985, by geographic areas of settlement, sex and groups of economic activity branches

49. Απασχολούμενα άτομα, από τους παλιννοστίσαντες στη διάρκεια της δεκαπενταετίας 1971 - 1985, κατά αστικές, ημιαστικές και αγροτικές περιοχές, φύλο και θέση στο επάγγελμα
50. Αλλοδαποί κατά φύλο και χώρα υπηκοότητας. Απογραφή 2001

95

96

49. Persons in employment out of those repatriating during the period 1971-1985, by geographic areas of settlement, sex and occupational status
50. Foreigners by sex and country of citizenship. 2001 census

III. ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΗ - ΑΝΕΡΓΙΑ

1. Οικονομικώς ενεργός και μη ενεργός πληθυσμός της Ελλάδος, κατά φύλο και ομάδες ηλικιών, και κατά αστικές και αγροτικές περιοχές. Απογραφή 2001
2. Οικονομικώς ενεργός πληθυσμός της Ελλάδος κατά φύλο, ομάδες ηλικιών και ομάδες κλάδων οικονομικής δραστηριότητας, και κατά αστικές και αγροτικές περιοχές. Απογραφή 2001
3. Οικονομικώς ενεργός πληθυσμός της Ελλάδος κατά φύλο, ομάδες ηλικιών και θέση στο επάγγελμα, και κατά αστικές και αγροτικές περιοχές. Απογραφή 2001
4. Οικονομικώς ενεργός πληθυσμός της Ελλάδος κατά φύλο, ομάδες ηλικιών και θέση στο επάγγελμα και, κατά αστικές και αγροτικές περιοχές. Απογραφή 2001
5. Οικονομικώς ενεργός πληθυσμός της Ελλάδος κατά φύλο, ομάδες ατομικών επαγγελμάτων και επίπεδο εκπαίδευσης. Απογραφή 2001
6. Οικονομικώς ενεργός πληθυσμός της Ελλάδος κατά φύλο, ομάδες κλάδων οικονομικής δραστηριότητας και επίπεδο εκπαίδευσης. Απογραφή 2001
7. Οικονομικώς ενεργός πληθυσμός της Ελλάδος κατά φύλο, ομάδες κλάδων οικονομικής δραστηριότητας και θέση στο επάγγελμα, και κατά αστικές και αγροτικές περιοχές. Απογραφή 2001
8. Έλληνες και ξένοι ναυτικοί που εργάζονταν σε ελληνικά και ελληνόκτητα πλοία υπό ξένη σημαία, 100 ΚΟΧ και άνω, συμβεβλημένα με το ΝΑΤ, κατά μεγάλες ομάδες ειδικοτήτων και ηλικιών, την 20ή Σεπτεμβρίου 2002
9. Πληθυσμός ηλικίας 15 ετών και άνω, κατά κατάσταση απασχολήσεως και φύλο, και κατά αστικές, ημιαστικές και αγροτικές περιοχές: 1998 - 2003
10. Απασχολούμενοι ηλικίας 15 ετών και άνω, κατά κλάδο οικονομικής δραστηριότητας και φύλο: 1998 - 2003
11. Απασχολούμενοι ηλικίας 15 ετών και άνω, κατά φύλο και ομάδες ηλικιών, και κατά αστικές, ημιαστικές και αγροτικές περιοχές: 1998 - 2003
12. Άνεργοι ηλικίας 15 ετών και άνω, κατά φύλο και ομάδες ηλικιών και κατά αστικές, ημιαστικές και αγροτικές περιοχές: 1998 - 2003
13. Μέσοι ετήσιοι όροι μηνιαίων αποδοχών υπαλλήλων σε μεταποιητικά καταστήματα με 10 και άνω απασχολούμενους: 1997 και 1998
14. Μέσοι ετήσιοι όροι εβδομαδιαίων αποδοχών εργατών σε μεταποιητικά καταστήματα με 10 και άνω απασχολούμενους: 1997 και 1998
15. Μέσοι ετήσιοι όροι ωριαίων αποδοχών εργατών σε μεταποιητικά καταστήματα με 10 και άνω απασχολούμενους: 1997 και 1998
16. Μέσοι ετήσιοι όροι ωρών εργασίας που πληρώθηκαν εβδομαδιαίως στους εργάτες μεταποιητικών καταστημάτων με 10 και άνω απασχολούμενους: 1997 και 1998
17. Μέσοι ετήσιοι όροι μηνιαίων αποδοχών υπαλλήλων λιανικού εμπορίου: 1997 και 1998
18. Μέσοι ετήσιοι όροι μηνιαίων αποδοχών υπαλλήλων χονδρικού εμπορίου: 1997 και 1998
19. Απασχολούμενοι αλλοδαποί κατά χώρα υπηκοότητας, φύλο και ομάδες κλάδων οικονομικής δραστηριότητας. Απογραφή 2001

99

102

108

114

117

119

121

126

127

130

133

139

145

146

147

148

149

150

151

III. EMPLOYMENT - UNEMPLOYMENT

1. Economically active and non-active population of Greece, by sex and age groups, and urban and rural areas. 2001 census
2. Economically active population of Greece by sex, age groups and branches of economic activity, and urban and rural areas. 2001 census
3. Economically active population of Greece by sex, age groups and occupational status and urban and rural areas. 2001 census
4. Economically active population of Greece by sex, age groups and occupational status and urban and rural areas. 2001 census
5. Economically active population of Greece by sex, groups of individual occupations and education level. 2001 census
6. Economically active population of Greece by sex, groups of economic activity branches and education level. 2001 census
7. Economically active population of Greece by sex, groups of economic activity branches and occupational status and urban and rural areas. 2001 census
8. Greek and foreign seamen employed in Greek and Greek-owned ships under foreign flag, of 100 GRT and over, contracted with the Seamen's Pension Fund. Classification by major age and speciality groups on 20 September 2002
9. Population of 15 years and over, by employment status and sex, and urban, semi-urban and rural areas: 1998 - 2003
10. Employed persons of 15 years and over, by branch of economic activity and sex: 1998 - 2003
11. Employed persons of 15 years and over, by sex and age groups, and urban, semi-urban and rural areas: 1998 - 2003
12. Unemployed persons of 15 years and over, by sex and age groups, and urban, semi-urban and rural areas: 1998 - 2003
13. Annual averages of monthly receipts of employees in manufacturing establishments with 10 persons and over: 1997 and 1998
14. Annual averages of weekly receipts of workers in manufacturing establishments with 10 persons and over: 1997 and 1998
15. Annual averages of hourly receipts of workers in manufacturing establishments with 10 persons and over: 1997 and 1998
16. Annual averages of working hours paid to workers per week in manufacturing establishments with 10 persons and over: 1997 and 1998
17. Annual averages of monthly receipts of employees in retail trade: 1997 and 1998
18. Annual averages of monthly receipts of persons employed in wholesale trade: 1997 and 1998
19. Employed foreigners by country of citizenship, sex and branches of economic activity. 2001 census

IV. ΔΗΜΟΣΙΑ ΥΓΕΙΑ

1. Θεραπευτήρια, κλίνες, ιατροί και νοσηλευτικό προσωπικό, κατά ειδικότητα θεραπευτηρίων: 1999 και 2000
2. Θεραπευτήρια κατά νομική μορφή και γεωγραφικό διαμέρισμα: 1999 και 2000
3. Θεραπευτήρια και κλίνες, κατά ειδικότητα και γεωγραφικό διαμέρισμα: 1999 και 2000

155

156

158

IV. PUBLIC HEALTH

1. Hospitals, beds, doctors and nursing personnel, by speciality: 1999 and 2000
2. Hospitals by legal form of ownership and geographic region: 1999 and 2000
3. Hospitals and beds by speciality and geographic region: 1999 and 2000

4. Ιατροί κατά ειδικότητα και οδοντίατροι, κατά γεωγραφικό διαμέρισμα και νομό: 1999 και 2000
5. Νοσηλευτική κίνηση κατά ειδικότητα θεραπευτηρίων: 1999 ...
6. Νοσηλευτική κίνηση των θεραπευτηρίων, κατά γεωγραφικό διαμέρισμα και νομό: 1999
7. Αριθμός εξελθόντων ασθενών, κατά κατηγορίες νόσων: 1998 και 1999
8. Δηλωθέντα κρούσματα λοιμωδών νόσων: 1998 και 1999 ...
9. Φαρμακεία, κατά γεωγραφικό διαμέρισμα και νομό, και σύνολο φαρμακαποθηκών: 1996 - 1998

V. ΚΟΙΝΩΝΙΚΗ ΑΣΦΑΛΙΣΗ

1. Σύγκριση δαπανών κοινωνικής ασφάλισης προς το εθνικό εισόδημα: 1992 - 2003
2. Κρατικές δαπάνες για την κοινωνική πρόνοια, υγεία και ασφάλιση: 1997 - 2002
3. Έσοδα των οργανισμών κοινωνικής ασφάλισης, κατά κατηγορία οργανισμών ασφάλισης: 1997 - 2001
4. Έσοδα των οργανισμών κοινωνικής ασφάλισης, κατά πηγή προελεύσεως: 1997 - 2001
5. Έξοδα των οργανισμών κοινωνικής ασφάλισης, κατά ειδικές κατηγορίες δαπανών: 1997 - 2001
6. Αμέσως ασφαλισμένοι στους οργανισμούς κοινωνικής ασφάλισης, κατά κλάδο ασφάλισης: 1997 - 2001
7. Συνταξιούχοι κύριας συντάξεως των οργανισμών κοινωνικής ασφάλισης, κατά κατηγορία συντάξεως: 1997 - 2001
8. Συνταξιούχοι επικουρικής συντάξεως των οργανισμών κοινωνικής ασφάλισης, κατά κατηγορία συντάξεως: 1997 - 2001
9. Συνταξιούχοι του Κράτους, κατά κατηγορίες: 1998 - 2002 ...
10. Ασφαλισμένοι στους οργανισμούς κοινωνικής ασφάλισης, που έλαβαν παροχές ασθενείας σε χρήμα, κατά κατηγορία παροχής: 1997 - 2001
11. Ιατροφαρμακευτική και νοσοκομειακή περίθαλψη στους ασφαλισμένους των οργανισμών κοινωνικής ασφάλισης: 1997 - 2001
12. Ασφαλισμένοι στους οργανισμούς κοινωνικής ασφάλισης, που έλαβαν επιδόματα ανεργίας, στρατεύσεως, οικογενειακά κλπ.: 1997 - 2001
13. Εργατικά ατυχήματα τα οποία συνέβησαν στους αμέσως ασφαλισμένους των οργανισμών κοινωνικής ασφάλισης και συνέπειες αυτών: 1997 - 2001
14. Αριθμός αμέσως ασφαλισμένων και συνταξιούχων, έσοδα, έξοδα και συντάξεις που καταβλήθηκαν από τους κυριότερους οργανισμούς κύριας ασφάλισης: 1997 - 2001

VI. ΠΑΙΔΕΙΑ

1. Πληθυσμός της Ελλάδος ηλικίας 6 ετών και άνω, κατά φύλο, ομάδες ηλικιών και επίπεδο εκπαίδευσης. Απογραφή 2001
2. Πληθυσμός της Ελλάδος ηλικίας 6 ετών και άνω, κατά φύλο, επίπεδο εκπαίδευσης και γεωγραφικό διαμέρισμα. Απογραφή 2001
3. Πτυχιούχοι Ανωτάτων Σχολών, κατά φύλο και είδος πτυχίου. Σύνολο Ελλάδος και νομός Αττικής. Απογραφή 2001
4. Σχολικός πληθυσμός, κατά βαθμίδα εκπαίδευσης, φύλο και ηλικία: 1999/00 και 2000/01
5. Πρωτοβάθμια εκπαίδευση: Νηπιαγωγεία και δημοτικά σχολεία. Διδακτικό προσωπικό και μαθητές: 1999/00 - 2002/03
6. Πρωτοβάθμια εκπαίδευση (νηπιαγωγεία): Μαθητές, σχολικές μονάδες και διδακτικό προσωπικό, κατά περιφέρεια και νομό, κατά τη λήξη του σχολικού έτους 2000/01
- 6α. Πρωτοβάθμια εκπαίδευση (νηπιαγωγεία): Μαθητές, σχολικές μονάδες και διδακτικό προσωπικό, κατά περιφέρεια και νομό, κατά την έναρξη του σχολικού έτους 2002/03
7. Πρωτοβάθμια εκπαίδευση (δημοτικά σχολεία): Μαθητές, σχολικές μονάδες και διδακτικό προσωπικό, κατά περιφέρεια και νομό, κατά τη λήξη του σχολικού έτους 2000/01
- 7α. Πρωτοβάθμια εκπαίδευση (δημοτικά σχολεία): Μαθητές, σχολικές μονάδες και διδακτικό προσωπικό, κατά περιφέρεια και νομό, κατά την έναρξη του σχολικού έτους 2002/03
8. Δευτεροβάθμια γενική εκπαίδευση: Σχολικές μονάδες, διδακτικό προσωπικό πλήρους απασχόλησης και μαθητές: 1997/98 - 2002/03

4. Doctors by speciality and dentists, by geographic region and department: 1999 and 2000
5. Movement of hospitals by speciality: 1999
6. Movement of hospitals, by geographic region and department: 1999
7. Number of patients discharged, by categories of diseases: 1998 and 1999
8. Reported cases of infectious diseases: 1998 and 1999
9. Pharmacies, by geographic region and department, and wholesale drugstores: 1996 - 1998

V. SOCIAL INSURANCE

1. Comparison between social insurance expenditures and national income: 1992 - 2003
2. State expenditures for social welfare, health and insurance: 1997 - 2002
3. Receipts of the social insurance organizations, by organizations insurance category: 1997 - 2001
4. Receipts of the social insurance organizations, by source of origin: 1997 - 2001
5. Expenditures of the social insurance organizations, by special categories of expenditures: 1997 - 2001
6. Persons directly insured by the social insurance organizations, by insurance branch: 1997 - 2001
7. Pensioners receiving principal pension from the social insurance organizations, by category of pension: 1997 - 2001
8. Persons receiving subsidiary pension from the social insurance organizations, by category of pension: 1997 - 2001
9. Number and categories of State pensioners: 1998 - 2002
10. Persons insured by the social insurance organizations, receiving sickness benefits in cash, by category of benefit: 1997 - 2001
11. Persons insured by the social insurance organizations, receiving medical, pharmaceutical and hospital relief: 1997 - 2001
12. Persons insured by the social insurance organizations, receiving unemployment, conscription or family benefits: 1997 - 2001
13. Work accidents occurring to persons directly insured with the social insurance organizations and consequences thereof: 1997 - 2001
14. Persons directly insured, pensioners, receipts, expenditures and pensions paid by some organizations of principal insurance: 1997 - 2001

VI. EDUCATION

1. Population of Greece aged 6 years and over by sex, age groups and education level. 2001 census
2. Population of Greece aged 6 years and over by sex, education level and geographic region. 2001 census
3. Higher education graduates by sex and type of diploma. Greece, total and department of Attiki. 2001 census
4. School population by education level, sex and age: 1999/00 and 2000/01
5. Primary education: Nursery and primary schools. Teaching staff and pupils: 1999/00 - 2002/03
6. Primary education (nurseries): Pupils, school units and teaching staff, by region and department, at the end of the school year 2000/01
- 6a. Primary education (nurseries): Pupils, school units and teaching staff, by region and department, at the beginning of the school year 2002/03
7. Primary education (primary schools): Pupils, school units and teaching staff, by region and department, at the end of the school year 2000/01
- 7a. Primary education (primary schools): Pupils, school units and teaching staff, by region and department, at the beginning of the school year 2002/03
8. Secondary general education: High schools and lycea, full time teachers and pupils: 1997/98 - 2002/03

9. Δευτεροβάθμια γενική εκπαίδευση: Μαθητές, σχολικές μονάδες και διδακτικό προσωπικό, κατά περιφέρεια και νομό, κατά τη λήξη του σχολικού έτους 2000/01	202
9α. Δευτεροβάθμια γενική εκπαίδευση: Μαθητές, σχολικές μονάδες και διδακτικό προσωπικό, κατά περιφέρεια και νομό, κατά την έναρξη του σχολικού έτους 2002/03	204
10. Δευτεροβάθμια τεχνική - επαγγελματική και εκκλησιαστική εκπαίδευση: Μαθητές, σχολές, διδακτικό προσωπικό και αποφοιτήσαντες, κατά σχολή, κατά τη λήξη των σχολικών ετών 1999/00 και 2000/01 και κατά την έναρξη των σχολικών ετών 2001/02 και 2002/03	206
11. Τριτοβάθμια τεχνολογική εκπαίδευση: Σπουδαστές και πτυχιούχοι, κατά εκπαιδευτικό ίδρυμα και σχολή, κατά τη λήξη του ακαδημαϊκού έτους 2000/01	208
11α. Τριτοβάθμια τεχνολογική εκπαίδευση: Σπουδαστές κατά εκπαιδευτικό ίδρυμα και σχολή κατά την έναρξη του ακαδημαϊκού έτους 2002/03	209
12. Τριτοβάθμια τεχνολογική εκπαίδευση: Διδακτικό προσωπικό, κατά εκπαιδευτικό ίδρυμα και σχολή, κατά τη λήξη του ακαδημαϊκού έτους 2000/01	210
12α. Τριτοβάθμια τεχνολογική εκπαίδευση: Διδακτικό προσωπικό, κατά εκπαιδευτικό ίδρυμα και σχολή, κατά την έναρξη του ακαδημαϊκού έτους 2002/03	211
13. Τριτοβάθμια επαγγελματική και εκκλησιαστική εκπαίδευση: Σπουδαστές, πτυχιούχοι και διδακτικό προσωπικό, κατά σχολή, κατά τη λήξη του ακαδημαϊκού έτους 2000/01	212
13α. Τριτοβάθμια επαγγελματική και εκκλησιαστική εκπαίδευση: Σπουδαστές και διδακτικό προσωπικό, κατά σχολή, κατά την έναρξη του ακαδημαϊκού έτους 2002/03	213
14. Τριτοβάθμια επαγγελματική και εκκλησιαστική εκπαίδευση: Σπουδαστές, πτυχιούχοι και διδακτικό προσωπικό, κατά σχολή: 1998/99 - 2002/03	214
15. Τριτοβάθμια ανωτάτη εκπαίδευση: Φοιτητές, πτυχιούχοι, λαβόντες δίπλωμα μεταπτυχιακών σπουδών ή διδακτορικό δίπλωμα, κατά εκπαιδευτικό ίδρυμα και σχολή, κατά τη λήξη του ακαδημαϊκού έτους 2000/01	215
15α. Τριτοβάθμια ανωτάτη εκπαίδευση: Φοιτητές, κατά εκπαιδευτικό ίδρυμα, σχολή ή ανεξάρτητο τμήμα, κατά την έναρξη των ακαδημαϊκών ετών 2001/02 και 2002/03	217
16. Τριτοβάθμια ανωτάτη εκπαίδευση: Διδακτικό προσωπικό, κατά εκπαιδευτικό ίδρυμα και σχολή, κατά τη λήξη του ακαδημαϊκού έτους 2000/01	219
16α. Τριτοβάθμια ανωτάτη εκπαίδευση: Διδακτικό προσωπικό, κατά εκπαιδευτικό ίδρυμα και σχολή, κατά την έναρξη των ακαδημαϊκών ετών 2001/02 και 2002/03	222
17. Τριτοβάθμια ανωτάτη εκπαίδευση: Φοιτητές, πτυχιούχοι, λαβόντες δίπλωμα μεταπτυχιακών σπουδών ή διδακτορικό δίπλωμα, και διδακτικό προσωπικό, κατά εκπαιδευτικό ίδρυμα: 1998/99 - 2000/01	228
18. Ειδική εκπαίδευση (ατόμων με ειδικές ανάγκες): Μαθητές, σχολικές μονάδες και διδακτικό προσωπικό, κατά είδος μειονεξίας των μαθητών: 1999/00 και 2000/01	229
19. Ειδική εκπαίδευση (ατόμων με ειδικές ανάγκες): Μαθητές, σχολικές μονάδες και διδακτικό προσωπικό, κατά βαθμίδα εκπαίδευσης: 1999/00 και 2000/01	230

VII. ΔΙΚΑΙΟΣΥΝΗ

1. Εργασίες δικαστηρίων: 1998 - 2002	232
2. Εισαχθείσες προς κρίση υποθέσεις στα Ειρηνοδικεία, φύσεως ιδιωτικού δικαίου, και εκδοθείσες αποφάσεις κατά διαδικασία: 1997 - 2002	232
3. Εκδοθείσες αποφάσεις ιδιωτικού δικαίου από τα Πρωτοδικεία, κατά περιφέρειες Εφετείων: 1994 - 1998	232
4. Εκδοθείσες οριστικές αποφάσεις διαζυγίων, κατά λόγο διαζυγίου, υπαιτιότητα και διάρκεια λυθέντος γάμου: 1998 - 2002	233
5. Κηρυχθείσες πτωχεύσεις κατά ιδιότητα πτωχευομένων: 1995 - 1999	233
6. Κηρυχθείσες πτωχεύσεις κατά ιδιότητα πτωχευομένων και κατά κλάδο οικονομικής δραστηριότητας: 1995 και 1996	234

9. Secondary general education: Pupils, school units and teaching staff, by region and department, at the end of the school year 2000/01	202
9a. Secondary general education: Pupils, school units and teaching staff, by region and department, at the beginning of the school year 2002/03	204
10. Secondary technical - vocational and ecclesiastic education: Students, schools, teaching staff and graduates, by school, at the end of the school years 1999/00 and 2000/01 and at the beginning of the school years 2001/02 and 2002/03	206
11. Third-level technical education: Students and graduates with certificate, by educational institution and school, at the end of the academic year 2000/01	208
11a. Third-level technical education: Students by educational institution and school, at the beginning of the academic year 2002/03	209
12. Third-level technical education: Teaching staff, by educational institution and school, at the end of the academic year 2000/01	210
12a. Third-level technical education: Teaching staff, by educational institution and school, at the beginning of the academic year 2002/03	211
13. Third-level vocational and ecclesiastic education: Students, graduates with certificate and teaching staff, by school, at the end of the academic year 2000/01	212
13a. Third-level vocational and ecclesiastic education: Students and teaching staff, by school, at the beginning of the academic year 2002/03	213
14. Third-level vocational and ecclesiastic education: Students, graduates with certificate and teaching staff, by school: 1998/99 - 2002/03	214
15. Higher education: Students, graduates with certificate, diploma of postgraduate studies or doctorate by educational institution and school, at the end of the academic year 2000/01	215
15a. Higher education: Students, by educational institution, school or independent school, at the beginning of the academic years 2001/02 and 2002/03	217
16. Higher education: Teaching staff, by educational institution and school, at the end of the academic year 2000/01	219
16a. Higher education: Teaching staff, by educational institution and school, at the beginning of the academic years 2000/01 and 2002/03	222
17. Higher education: Students, graduates with certificate, diploma of postgraduate studies or doctorate, and teaching staff, by educational institution: 1998/99 - 2000/01	228
18. Special education (education of handicapped): Pupils, school units and teaching staff, by kind of pupils' disability: 1999/00 and 2000/01	229
19. Special education (education of handicapped): Pupils, school units and teaching staff, by education level: 1999/00 and 2000/01	230

VII. JUSTICE

1. Proceedings of courts: 1998 - 2002	232
2. Private law cases presented at the Magistrate's Court and issued decisions by proceedings: 1997 - 2002	232
3. Private law decisions issued by the Court of First Instance, by districts of Courts of Appeal: 1994 - 1998	232
4. Divorces by grounds for divorce, by party against whom issued and duration of dissolved marriage: 1998 - 2002	233
5. Bankruptcies by category of bankrupts: 1995 - 1999	233
6. Bankruptcies reported, by type of bankrupts and economic activity branches: 1995 and 1996	234

7. Συναρθήσιμες συμβολαιογραφικές πράξεις, κατά αντικείμενο, και αξία χρησιμοποιηθέντος χαρτοσήμου: 1998 - 2001	235
8. Εργασίες διοικητικών δικαστηρίων: 1995 - 1999	236
9. Εργασίες υποθηκοφυλάκων: 1994 - 1999	236
10. Διαπραχθέντα αδικήματα και καταδικασθέντες: 1998 - 2003	237
11. Καταδικασθέντες για πλημμέλημα ή κακούργημα: 1997 - 2001	237
12. Καταδικασθέντες για πλημμέλημα ή κακούργημα, κατά είδος επιβληθεισών ποινών και αναμορφωτικών ή θεραπευτικών μέτρων ανηλίκων: 1997 - 2001	237
13. Καταδικασθέντες για πλημμέλημα ή κακούργημα, κατά γενικές κατηγορίες αδικημάτων: 1998 - 2001	238
14. Καταδικασθέντες κατά οικογενειακή κατάσταση και επίπεδο εκπαίδευσης: 1998 - 2001	239
15. Καταδικασθέντες κατά ηλικία και φύλο: 1998 - 2001	239
16. Καταδικασθέντες κατά τόπο τελέσεως της πράξεως: 1998 - 2001	240
17. Υπότροποι κατά επιβληθείσες ποινές και ομάδες ηλικιών: 1998 - 2001	240
18. Υπότροποι κατά γενικές κατηγορίες αδικημάτων: 1998 - 2001	241
19. Υπότροποι κατά οικογενειακή κατάσταση και επίπεδο εκπαίδευσης: 1998 - 2001	241
20. Κατάδικοι κατά είδος εκτιμώμενης ποινής: 1987 - 1997	242
21. Κίνηση των καταδικών και λόγος αποφυλάκισεως: 1987 - 1997	242
22. Υπόδικοι: 1987 - 1997	243
23. Κρατούμενοι για χρέη: 1987 - 1997	243

VIII. ΓΕΩΡΓΙΑ - ΚΤΗΝΟΤΡΟΦΙΑ - ΔΑΣΗ - ΑΛΙΕΙΑ

1. Κατανομή της έκτασης της Ελλάδος στις βασικές κατηγορίες χρήσης/κάλυψης, κατά περιφέρεια και νομό	250
2. Αριθμός γεωργικών εκμεταλλεύσεων, χρησιμοποιούμενη γεωργική έκταση αυτών, αριθμός αγροτεμαχίων και μέση έκταση αγροτεμαχίου, κατά περιφέρεια και νομό	252
3. Κατανομή της χρησιμοποιούμενης γεωργικής έκτασης των εκμεταλλεύσεων κατά καθεστώς κατοχής, περιφέρεια και νομό	253
4. Εκμεταλλεύσεις με αρδευόμενες και αρδευθείσες εκτάσεις κατά περιφέρεια και νομό	254
5. Κατανομή της χρησιμοποιούμενης γεωργικής έκτασης των εκμεταλλεύσεων κατά βασικές κατηγορίες χρήσεως, περιφέρεια και νομό	255
6. Εκμεταλλεύσεις και αριθμός ζώων κατά είδος, περιφέρεια και νομό	256
7. Αριθμός απασχολούμενων στο σύνολο των εκμεταλλεύσεων κατά κατηγορία και ημέρες απασχόλησης εποχικών εργατών, κατά περιφέρεια και νομό	258
8. Αριθμός ιδιόκτητων γεωργικών μηχανημάτων, που χρησιμοποιήθηκαν στις εκμεταλλεύσεις, κατά είδος, περιφέρεια και νομό	260
9. Εκτάσεις καλλιεργειών, από αυτές αρδευθείσες, καθώς και αριθμός δένδρων, κατά ομάδες πεδινών, ημιορεινών και ορεινών κοινοτήτων: 1999 και 2000	261
10. Εκτάσεις καλλιεργειών, από αυτές αρδευθείσες, και εκτάσεις των κυριότερων ειδών, κατά ομάδες πεδινών, ημιορεινών και ορεινών κοινοτήτων. Προσωρινά στοιχεία των ετών 2002 και 2003	268
11. Παραγωγή ετήσιων καλλιεργειών και μόνιμων φυτειών, κατά ομάδες πεδινών, ημιορεινών και ορεινών κοινοτήτων: 1999 και 2000	270
12. Παραγωγή των κυριότερων γεωργικών προϊόντων, κατά ομάδες πεδινών, ημιορεινών και ορεινών κοινοτήτων. Προσωρινά στοιχεία των ετών 2002 και 2003	274
13. Έκταση, παραγωγή και μέση απόδοση παραγωγής μερικών γεωργικών προϊόντων: 1992 - 2000	276
14. Αριθμός γεωργικών μηχανημάτων: 1999 και 2000	277
15. Αριθμός ζώων που υπήρχαν την 31η Δεκεμβρίου, αριθμός ζώων που γεννήθηκαν και αριθμός ζώων που αρμήχτηκαν: 1999 και 2000	278
16. Παραγωγή κτηνοτροφικών προϊόντων, κατά ομάδες πεδινών, ημιορεινών και ορεινών κοινοτήτων: 1999 και 2000	280
17. Παραγωγή μερικών κτηνοτροφικών προϊόντων: 1994 - 2000	283

7. Executed notarial acts by object and value of stamp: 1998 - 2001	
8. Proceedings of administrative courts: 1995 - 1999	
9. Proceedings of Mortgage Registries: 1994 - 1999	
10. Offences committed and persons sentenced: 1998 - 2003	
11. Persons sentenced for indictable offence or crime: 1997 - 2001	
12. Persons sentenced for indictable offence or crime, by type of penalty imposed and by reformatory or corrective measures taken for juveniles: 1997 - 2001	
13. Persons sentenced for indictable offence or crime, by general categories of offence: 1998 - 2001	
14. Persons sentenced, by marital status and education level: 1998 - 2001	
15. Persons sentenced, by age and sex: 1998 - 2001	
16. Persons sentenced according to the place where offence was committed: 1998 - 2001	
17. Recidivists by age groups and penalty imposed: 1998 - 2001	
18. Recidivists by general categories of offence: 1998 - 2001	
19. Recidivists by marital status and education level: 1998 - 2001	
20. Convicts by type of sentence served: 1987 - 1997	
21. Changes on the number of convicts and cause of discharge: 1987 - 1997	
22. Prisoners awaiting trial: 1987 - 1997	
23. Detained for debts: 1987 - 1997	

VIII. AGRICULTURE - LIVESTOCK - FORESTRY - FISHING

1. Distribution of the Country's area into basic land cover/land use categories, by region and department	
2. Number of agricultural holdings and utilized agricultural area thereof, number of parcels and their average area, by region and department	
3. Distribution of the utilized agricultural area of holdings by tenure status and by region and department	
4. Holdings with irrigable and irrigated areas, by region and department	
5. Distribution of utilized agricultural area by basic categories of land use and by region and department	
6. Holdings and number of animals by kind of the latter and by region and department	
7. Number of persons employed in the total of holdings by category and working days of seasonal workers by region and department	
8. Number of own agricultural machinery used in the holdings by kind and by region and department	
9. Areas under crops, irrigated crops thereof, and number of trees, by groups of level, semi-mountainous and mountainous communes: 1999 and 2000	
10. Areas under crops, irrigated areas thereof, and areas under principal crops, by groups of level, semi-mountainous and mountainous communes. Provisional data for the years 2002 and 2003	
11. Production of annual crops and permanent plantations, by groups of level, semi-mountainous and mountainous communes: 1999 and 2000	
12. Production of principal agricultural products, by groups of level, semi-mountainous and mountainous communes. Provisional data for the years 2002 and 2003	
13. Area, production and average yield of selected agricultural products: 1992 - 2000	
14. Agricultural machinery: 1999 and 2000	
15. Animals existing, born, milked: 1999 and 2000	
16. Livestock production by level, semi-mountainous and mountainous communes: 1999 and 2000	
17. Production of selected livestock products: 1994 - 2000	

18. Αναδασωθείσα έκταση και φυτευθέντα δένδρα, κατά γεωγραφικό διαμέρισμα: 1993 - 2002
19. Παραγωγή μερικώς δασικών προϊόντων: 1995 - 2002
20. Μηχανοκίνητα αλιευτικά σκάφη, κατά κατηγορίες και κλιμάκια ιπποδυνάμεως: 2001 και 2002
21. Κατανομή σκαφών υπερίκτισης και μέσης αλιείας, κατά κλιμάκια ΚΟΧ: 2001 και 2002
22. Ποσότητα αλιευμάτων κατά κυριότερα είδη: 1999 - 2002
23. Μέση ετήσια απασχόληση, ποσότητα και αξία αλιευμάτων, κατά είδος αλιευτικών εργαλείων: 2000 - 2002
24. Παραγωγή σπόγγων, αριθμός σκαφών και απασχολούμενων προσώπων: 1990 - 2003
25. Ποσότητα εκτρεφόμενων ή καλλιεργούμενων ειδών, Σύνολο Χώρας: 2001 και 2002
26. Χαρακτηριστικά μονάδων υδατοκαλλιέργειών και ιχθυοκαλλιέργειών, κατά εκτρεφόμενα ή καλλιεργούμενα είδη και μέθοδο καλλιέργειας: 2001 και 2002

IX. ΟΡΥΧΕΙΑ (ΜΕΤΑΛΛΕΙΑ - ΛΑΤΟΜΕΙΑ - ΑΛΥΚΕΣ)

1. Αριθμός καταστημάτων, μέση ετήσια απασχόληση και ισχύς εγκατεστημένων κινητήρων, κατά κλάδο οικονομικής δραστηριότητας
2. Αριθμός καταστημάτων και μέση ετήσια απασχόληση κατά τις απογραφές των ετών 1984 και 1988, κατά κλάδο οικονομικής δραστηριότητας
3. Κατανομή καταστημάτων κατά μέγεθος, βάσει του αριθμού των απασχολούμενων, και κατά κλάδο οικονομικής δραστηριότητας
4. Αριθμός καταστημάτων, αμειβόμενη απασχόληση και ακαθάριστη αξία παραγωγής, κατά κλάδο ορυχείων κατά τα έτη 1999 και 2000
5. Εξέλιξη του δείκτη παραγωγής ορυχείων: 1998 - 2003
6. Μηνιαίος δείκτης παραγωγής ορυχείων: 2002 και 2003
7. Παραγωγή μεταλλευμάτων σε φυσική κατάσταση: 1995 - 2002
8. Παραγωγή μεταλλευμάτων εμπλουτισμένων: 1995 - 2002
9. Παραγωγή προϊόντων καμινείας μεταλλευμάτων: 1995 - 2002
10. Παραγωγή λατομικών προϊόντων: 1993 - 2000
11. Παραγωγή αλάτος κατά αλυνή: 1997 - 2002

X. ΜΕΤΑΠΟΙΗΣΗ

1. Αριθμός καταστημάτων, μέση ετήσια απασχόληση και ισχύς εγκατεστημένων κινητήρων, κατά κλάδο μεταποίησης. Απογραφή 1988
2. Αριθμός καταστημάτων και μέση ετήσια απασχόληση σε αυτά, κατά κλάδο μεταποίησης: Απογραφές 1984 και 1988
3. Αριθμός μεταποιητικών καταστημάτων και μέση ετήσια απασχόληση σε αυτά, κατά γεωγραφικό διαμέρισμα και νομό: Απογραφές 1978, 1984 και 1988
4. Κατανομή καταστημάτων κατά μέγεθος, βάσει του αριθμού των απασχολούμενων, και κατά κλάδο μεταποίησης. Απογραφή 1988
5. Αριθμός καταστημάτων με απασχόληση 20 άτομα και άνω, μέση ετήσια απασχόληση αμειβομένων και ετήσια αμοιβή εργασίας, κατά κλάδο μεταποίησης. Σύνολο Χώρας: 1999 και 2000
6. Συνοπτικά στοιχεία οικονομικών μεγεθών συναφών προς τη μεταποιητική δραστηριότητα. Μεγάλη μεταποιητική βιομηχανία: 1999 και 2000
7. Βασικά οικονομικά μεγέθη, συναφή προς την απασχόληση, τις αμοιβές των απασχολούμενων και την παραγωγή, κατά κλάδο μεταποίησης. Σύνολο Χώρας. Μεγάλη μεταποιητική βιομηχανία: 1999 και 2000
8. Αριθμός καταστημάτων και ακαθάριστες επενδύσεις, κατά κλάδο μεταποίησης. Σύνολο Χώρας. Μεγάλη μεταποιητική βιομηχανία: 1999 και 2000 (Αγορές καινούριων και ιδιο-κατασκευές)
9. Αριθμός καταστημάτων και ακαθάριστες επενδύσεις κατά κλάδο μεταποίησης. Σύνολο Χώρας. Μεγάλη μεταποιητική βιομηχανία: 1999 και 2000 (Αγορές μεταχειρισμένων από το εσωτερικό)

18. Area reafforested and number of trees planted, by geographic region: 1993 - 2002
19. Production of selected forestry products: 1995 - 2002
20. Distribution of motor propelled fishing vessels, by categories and horse-power groups: 2001 and 2002
21. Distribution of overseas and open sea fishing vessels, by tonnage groups: 2001 and 2002
22. Quantity of fish landed by principal species: 1999 - 2002
23. Average annual employment, quantity and value of fish landed, by kind of fishing tools: 2000 - 2002
24. Sponge fishing: Output, number of vessels and persons employed: 1990 - 2003
25. Quantity of cultivated species. Greece total: 2001 and 2002
26. Characteristics of aquaculture and pisciculture units per cultivated species and cultivation method: 2001 and 2002

IX. MINES (QUARRIES - SALTURNS)

1. Number of establishments, average annual employment and capacity of installed motors, by branch of economic activity
2. Number of establishments and average annual employment at the 1984 and 1988 censuses. Distribution by branch of economic activity
3. Distribution of establishments on the basis of the number of persons employed therein, by branch of economic activity
4. Number of establishments, remunerated employment and gross production value, by mining branch for the years 1999 and 2000
5. Evolution of the mining production index: 1996 - 2001
6. Monthly index of mining production: 2002 and 2003
7. Production of minerals in crude state: 1995 - 2002
8. Production of mineral concentrates: 1995 - 2002
9. Production of metal smelting products: 1995 - 2002
10. Production of quarrying products: 1993 - 2000
11. Salt production by salters: 1997 - 2002

X. MANUFACTURING

1. Number of manufacturing establishments, average annual employment and capacity of installed motors, by branch, 1988 census
2. Number of manufacturing establishments, and their average annual employment, by branch: 1984 and 1988 censuses
3. Number of manufacturing establishments and their average annual employment, by geographic region and department: 1978, 1984 and 1988 censuses
4. Distribution of establishments by size, according to the number of employed, and by manufacturing branch, 1988 census
5. Number of establishments employing 20 persons and over, average annual employment of salaried persons and annual labour remuneration, by manufacturing branch. Greece, total: 1999 and 2000
6. Summary data on economic magnitudes of the manufacturing activity. Large-scale manufacturing industry: 1999 and 2000
7. Basic economic magnitudes relating to employment, labour remuneration and industrial production, by manufacturing branch. Greece, total. Large-scale industry: 1999 and 2000
8. Number of establishments and gross investments by manufacturing branch. Greece, total. Large-scale manufacturing industry: 1999 and 2000 (Purchases of new fixed assets and self-constructions)
9. Number of establishments and gross investments by manufacturing branch. Greece, total. Large-scale manufacturing industry: 1999 and 2000 (Purchases of used fixed assets at home)

Πίνακες	Σελίδα Page	Tables
10. Ακαθάριστη αξία παραγωγής, προστιθέμενη αξία και ακαθάριστες επενδύσεις, κατά κλάδο μεταποίησης. Σύνολο Χώρας. Καταστήματα με απασχόληση 20 άτομα και άνω: 1999 και 2000	318	10. Gross production value, value added and gross asset formation, by manufacturing branch. Greece, total. Establishments employing 20 persons and over: 1999 and 2000
11. Μηνιαίοι δείκτες παραγωγής της μεταποίησης: 2002 και 2003	320	11. Monthly indices of manufacturing production for the years 2002 and 2003
12. Εξέλιξη των δεικτών παραγωγής της μεταποίησης: 1998 - 2003	322	12. Evolution of manufacturing production indices: 1998 - 2003
13. Χορηγήσεις αδειών λειτουργίας ή βεβαιώσεων απαλλαγής νέων ή επεκταθέντων εργοστασίων και εργαστηρίων - αποεπενδύσεις: 2001	323	13. Operation permits or exemption certificates issued to new or extended factories and workshops - disinvestments: 2001
14. Παραγωγή μερικών βιομηχανικών και βιοτεχνικών προϊόντων από μεταποιητικά καταστήματα με απασχόληση 10 άτομα και άνω: 1999 και 2000	324	14. Selected industrial items produced by manufacturing units with 10 persons and over: 1999 and 2000
XI. ΕΝΕΡΓΕΙΑ: ΗΛΕΚΤΡΙΣΜΟΣ - ΦΥΣΙΚΟ ΑΕΡΙΟ - ΝΕΡΟ		XI. ENERGY: ELECTRICITY - NATURAL GAS - WATER
1. Αριθμός καταστημάτων παραγωγής και διανομής ηλεκτρισμού και αερίου πόλεως και μέση ετήσια απασχόληση, κατά κλάδο οικονομικής δραστηριότητας. Απογραφές 1984 και 1988	351	1. Establishments of electricity-city gas production and distribution, average annual employment, by branch of economic activity. 1984 and 1988 censuses
2. Αριθμός καταστημάτων παραγωγής και διανομής ηλεκτρισμού και αερίου πόλεως, μέση ετήσια απασχόληση και ισχύς εγκατεστημένων κινητήρων, κατά κλάδο οικονομικής δραστηριότητας. Απογραφή 1988	351	2. Establishments of electricity-city gas production and distribution, average annual employment and capacity of installed motors, by branch of economic activity. 1988 census
3. Κατανομή καταστημάτων κατά αριθμό απασχολούμενων και κλάδο οικονομικής δραστηριότητας. Απογραφή 1988	352	3. Distribution of establishments on the basis of the number of persons employed therein, by branch of economic activity. 1988 census
4. Παραγωγή ηλεκτρικής ενέργειας: 1980 - 2001	352	4. Electric energy production: 1980 - 2001
5. Εξέλιξη του δείκτη παραγωγής ηλεκτρισμού - φυσικού αερίου - νερού: 1997 - 2003	353	5. Evolution of the electricity-natural gas and water production index: 1997 - 2003
6. Μηνιαίος δείκτης παραγωγής ηλεκτρισμού - φυσικού αερίου - νερού: 2002 και 2003	353	6. Monthly index of electricity-natural gas and water production: 2002 and 2003
7. Εξέλιξη του γενικού δείκτη παραγωγής ορυχείων, μεταποίησης και ηλεκτρισμού - φυσικού αερίου - νερού: 1998 - 2003	353	7. Evolution of the general index of mining, manufacturing and electricity-natural gas and water production: 1998 - 2003
8. Μηνιαίος γενικός δείκτης παραγωγής ορυχείων, μεταποίησης και ηλεκτρισμού - φυσικού αερίου - νερού: 2002 και 2003	354	8. Monthly general index of mining, manufacturing and electricity-natural gas and water production: 2002 and 2003
9. Οικονομικά μεγέθη σχετικά με την παραγωγή και διανομή ηλεκτρικής ενέργειας: 1998 - 2000	354	9. Economic magnitudes relating to electric energy production and distribution: 1998 - 2000
10. Ηλεκτρική ενέργεια: Εγκατεστημένη ισχύς, κατά γεωγραφικό διαμέρισμα και νομό: 1996 και 1997	355	10. Electric energy: Installed capacity by geographic region and department: 1996 and 1997
10α. Ηλεκτρική ενέργεια: Εγκατεστημένη ισχύς σε σύνολο Χώρας: 1997 - 2003	355	10α. Electric energy: Installed capacity. Greece, total: 1997 - 2003
11. Κατανάλωση ηλεκτρικής ενέργειας, κατά μεγάλη γεωγραφική περιοχή, περιφέρεια, νομό και κατά κατηγορία χρήσης: 1998 - 2002	356	11. Electric energy consumption, by great geographic area, region and department and by category of use: 1998 - 2002
12. Κατανάλωση αερίου πόλεως: 2001 και 2002	363	12. Consumption of city gas: 2001 and 2002
13. Γενικό ισοζύγιο ενέργειας: 2001 και 2002	364	13. Overall energy balance sheet: 2001 and 2002
XII. ΕΜΠΟΡΙΟ		XII. TRADE
1. Εισαγωγές cif και εξαγωγές fob: 1982 - 2001	371	1. Imports cif and exports fob: 1982 - 2001
2. Αφίξεις-εισαγωγές και αποστολές-εξαγωγές, κατά μέσο μεταφοράς: 2000 και 2001	371	2. Arrivals-imports and dispatches-exports by means of transport: 2000 and 2001
3. Αξία αφίξεων-εισαγωγών και αποστολών-εξαγωγών: 2000 και 2001	372	3. Value of arrivals-imports and dispatches-exports: 2000 and 2001
4. Εξωτερικό εμπόριο κατά κατηγορίες της Τυποποιημένης Ταξινόμησης του Διεθνούς Εμπορίου (ΤΤΔΕ αναθ. 3). Συνοπτικά στοιχεία: 2000 και 2001	373	4. External trade according to the sections of the Standard International Trade Classification (SITC rev. 3). Summary data: 2000 and 2001
5. Αφίξεις-εισαγωγές και αποστολές-εξαγωγές κατά κατηγορίες της Τυποποιημένης Ταξινόμησης του Διεθνούς Εμπορίου (ΤΤΔΕ αναθ. 3): 2000 και 2001	374	5. Arrivals-imports and dispatches-exports by the Standard International Trade Classification sections (SITC rev. 3): 2000 and 2001
6. Αφίξεις-εισαγωγές και αποστολές-εξαγωγές, κατά ηπείρους και χώρες προελεύσεως και προορισμού: 1998 - 2001	376	6. Arrivals-imports and dispatches-exports by continents and countries of origin and destination: 1998 - 2001
7. Εισαγωγές και εξαγωγές, κατά Τελωνεία: 1997 - 2001	378	7. Imports and exports by Customs: 1997 - 2001
8. Αφίξεις-εισαγωγές κατά τμήματα του Τελωνειακού Δασμολογίου: 2000 και 2001	380	8. Arrivals-imports by sections of the Customs Tariff: 2000 and 2001
9. Αποστολές-εξαγωγές κατά τμήματα του Τελωνειακού Δασμολογίου: 2000 και 2001	382	9. Dispatches-exports by sections of the Customs Tariff: 2000 and 2001
10. Αφίξεις-εισαγωγές εμπορευμάτων σύμφωνα με την Τυποποιημένη Ταξινόμηση του Διεθνούς Εμπορίου (ΤΤΔΕ αναθ. 3): 2000 και 2001	384	10. Arrivals-imports according to the Standard International Trade Classification (SITC rev. 3): 2000 and 2001
11. Αποστολές-εξαγωγές εμπορευμάτων σύμφωνα με την Τυποποιημένη Ταξινόμηση του Διεθνούς Εμπορίου (ΤΤΔΕ αναθ. 3): 2000 και 2001	394	11. Dispatches-exports according to the Standard International Trade Classification (SITC rev. 3): 2000 and 2001

12. Αποστολές-εξαγωγές κυριότερων ορυκτών: 2000 και 2001
13. Αποστολές-εξαγωγές κυριότερων γεωργικών προϊόντων: 2000 και 2001
14. Αποστολές-εξαγωγές κυριότερων βιομηχανικών προϊόντων: 2000 και 2001
15. Αφίξεις-αποστολές (ενδοκοινοτικού εμπορίου), κατά γεωγραφικό διαμέρισμα και νομό: 2000 και 2001
16. Αφίξεις - εισαγωγές και αποστολές - εξαγωγές. Όροι εμπορίου: 1991 - 2000
17. Δείκτες ενδοκοινοτικού και εξωτερικού εμπορίου με τις κυριότερες χώρες. Όροι εμπορίου: 1997 - 2000

XIII. ΜΕΤΑΦΟΡΕΣ ΚΑΙ ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΕΣ

1. Μήκος του νομοθετημένου και κυκλοφορούμενου εθνικού και επαρχιακού οδικού δικτύου της Χώρας, κατά κατηγορία και κατάσταση οδών: 1991, 1992, 1993, 1994, 1995 - 2000
2. Μεταφορικό έργο και οικονομικά αποτελέσματα των φορέων εκμεταλλεύσεως των οδικών αστικών γραμμών στην περιοχή Αθηνών - Πειραιώς: 1991 - 2001
3. Μεταφορικό έργο και οικονομικά αποτελέσματα των φορέων εκμεταλλεύσεως των οδικών επιβατικών συγκοινωνιών, στο σύνολο της Χώρας: 1991 - 2001
4. Μεταφορικό έργο και οικονομικά αποτελέσματα των φορέων εκμεταλλεύσεως των οδικών επιβατικών συγκοινωνιών, κατά γεωγραφικό διαμέρισμα και νομό: 2001
5. Προσωπικό απασχολούμενο από τους φορείς εκμεταλλεύσεως αστικών και υπεραστικών συγκοινωνιών της Χώρας: 1998 - 2001
6. Διελκυσείς από τα Ελληνικά Τελωνεία φορτηγών οχημάτων διεθνών οδικών μεταφορών, κατά εθνικότητα οχήματος: 2000
7. Αυτοκίνητα και μοτοσυκλέτες που βρίσκονται στην κυκλοφορία, κατά κατηγορία: 1989 - 2002
8. Αυτοκίνητα και μοτοσυκλέτες που βρίσκονται στην κυκλοφορία, κατά κατηγορία και χρήση: 1999 - 2002
9. Αυτοκίνητα και μοτοσυκλέτες, καινούρια και μεταχειρισμένα, που κυκλοφόρησαν για πρώτη φορά στην Ελλάδα: 1997 - 2002
10. Οδικά τροχαία ατυχήματα: 1986 - 2001
11. Πρόσωπα παθόντα σε οδικά τροχαία ατυχήματα: 1986 - 2001 .
12. Πρόσωπα παθόντα σε οδικά τροχαία ατυχήματα, κατά ομάδες ηλικιών: 1999 - 2001
13. Πρόσωπα παθόντα σε οδικά τροχαία ατυχήματα, κατά κατηγορία των παθόντων: 1999 - 2001
14. Τροχαίο υλικό του Οργανισμού Σιδηροδρόμων Ελλάδος (ΟΣΕ): 1992 - 2002
15. Σιδηροδρομικό δίκτυο σε εκμετάλλευση: 1938 και 1999 - 2002
16. Προσωπικό απασχολούμενο στον Οργανισμό Σιδηροδρόμων Ελλάδος (ΟΣΕ), κατά κατηγορία: 1992 - 2002
17. Στοιχεία εκμεταλλεύσεως του Οργανισμού Σιδηροδρόμων Ελλάδος. Εισπράξεις και δαπάνες: 1992 - 2002
18. Μεταφορικό έργο του Οργανισμού Σιδηροδρόμων Ελλάδος: 1998 - 2002
19. Δύναμη του ελληνικού εμπορικού στόλου, κατά κατηγορίες πλοίων: 1993 - 2002
20. Συγκριτική εξέλιξη της δύναμης του ελληνόκτητου εμπορικού στόλου ως προς τον παγκόσμιο εμπορικό στόλο, κατά την 1η Ιουλίου κάθε έτους: 1992 - 2002
21. Κατανομή της χωρητικότητας του Ελληνικού εμπορικού στόλου α) κατά κλιμάκια ολικής χωρητικότητας και β) κατά ομάδες ηλικιών: 2000 - 2002
22. Αργούντα ελληνικά εμπορικά πλοία, 100 ΚΟΧ και άνω, κατά κατηγορίες: 1993 - 1999
23. Κατάπλοι πλοίων στους κυριότερους λιμένες της Ελλάδος: 1994 - 2000
24. Κατάπλοι πλοίων στους λιμένες της Ελλάδος, κατά σημαία: 1998 - 2000
25. Διακίνηση επιβατών και εμπορευμάτων στους λιμένες της Ελλάδος: 1998 - 2001
26. Κατάπλοι πλοίων κατά σημαία: 1998 - 2000
27. Αποβιβασθέντες και επιβιβασθέντες επιβάτες, εκφορτωθέντα και φορτωθέντα εμπορεύματα στους κυριότερους λιμένες της Ελλάδος: 2000 και 2001

12. Dispatches-exports of principal minerals: 2000 and 2001

13. Dispatches-exports of principal agricultural products: 2000 and 2001

14. Dispatches-exports of principal industrial products: 2000 and 2001

15. Arrivals-dispatches (intra-EU trade) by geographic region and department: 2000 and 2001

16. Arrivals - imports and dispatches - exports. Terms of trade: 2000 and 2001

17. Intra-community and external trade indices with the most important countries. Terms of trade: 1997 - 2000

XIII. TRANSPORT AND COMMUNICATION

1. Length of authorized and operated national and provincial road network of Greece, by category and condition of road: 1991, 1992, 1993, 1994, 1995 - 2000

2. Transport work and economic results of the urban road transport exploitation agents in the Athens - Piraeus area: 1991 - 2001

3. Transport work and economic results of exploitation agents of road passenger transports in the total Country: 1991 - 2001

4. Transport work and economic results of the exploitation agents of road passenger transports, by geographic region and department: 2001

5. Personnel engaged by the urban and interurban transport agents of the Country: 1998 - 2001

6. Trucks of international transports crossing the frontiers. Distribution by Custom - houses and nationality: 2000

7. Motor vehicles in operation, by category: 1989 - 2002

8. Motor vehicles in operation, by category and use: 1999 - 2002

9. Motor vehicles, both new and used, put into circulation for the first time in Greece: 1997 - 2002

10. Number of road traffic accidents: 1985 - 2000

11. Persons injured in road traffic accidents: 1986 - 2001

12. Persons injured in road traffic accidents, by age groups: 1999 - 2001

13. Persons injured in road traffic accidents, by category of injured: 1999 - 2001

14. Rolling stock of the Hellenic Railways Organization: 1992 - 2002

15. Operated lines of the Railway networks: 1938 and 1999 - 2002

16. Personnel employed by the Hellenic Railways Organization, by categories: 1992 - 2002

17. Some economic data of the Hellenic Railways Organization. Receipts and expenditures: 1992 - 2002

18. Transports of the Hellenic Railways Organization: 1998 - 2002

19. Greek merchant ships, by categories: 1993 - 2002

20. Comparison between the Greek-owned merchant fleet and the world merchant fleet on 1 July of each year: 1992 - 2002

21. Distribution of the Greek merchant fleet a) by tonnage groups and b) by age groups of vessels: 2000 - 2002

22. Laid-up Greek merchant ships of 100 GRT and over, by categories: 1993 - 1999

23. Arrivals of ships in the principal ports of Greece: 1994 - 2000

24. Arrivals of ships in Greek ports, by flag: 1998 - 2000

25. Passengers traffic and cargo handling in the Greek ports: 1998 - 2001

26. Arrivals of ships by flag: 1998 - 2000

27. Passengers embarked - disembarked and goods loaded - unloaded in principal Greek ports: 2000 and 2001

Πίνακας	Σελίδα Page	Tables
28. Αποβιβασθέντες και επιβιβασθέντες επιβάτες, εκφορτωθέντα και φορτωθέντα εμπορεύματα στους κυριότερους λιμένες της Ελλάδος: 2000 και 2001	439	28. Embarked - disembarked passengers and loaded - unloaded goods at the principal ports of Greece: 2000 and 2001
29. Διακινήθηκαν επιβάτες και μεταφερθέντα οχήματα με επιβατηγά και οχηματαγωγά πλοία, κατά ακτοπλοϊκές γραμμές: 2000 και 2001	440	29. Passengers and vehicles transported by passenger and car-ferries, distributed by runs: 2000 and 2001
30. Διακινήθηκαν επιβάτες και μεταφερθέντα οχήματα με πορθμεία τοπικών συγκοινωνιών, κατά γραμμές: 2000 και 2001	440	30. Passengers and vehicles transported by ferry-boats, distributed by regular runs: 2000 and 2001
31. Αεροπορική κίνηση εσωτερικού και εξωτερικού: 1989 - 2002	441	31. Domestic and international air traffic: 1989 - 2002
32. Κίνηση της Ολυμπιακής Αεροπορίας, των γραμμών εσωτερικού και εξωτερικού: 1990 - 2002	441	32. Domestic and international traffic of Olympic Airways: 1990 - 2002
33. Αεροπορική κίνηση εσωτερικού και εξωτερικού, κατά αερολιμένα: 2001 και 2002	442	33. Domestic and international air traffic, by airport: 2001 and 2002
34. Αεροπορική κίνηση εσωτερικού κατά γραμμή δρομολογίου: 2002	444	34. Domestic air traffic by scheduled service: 2002
35. Αεροπορική κίνηση των γραμμών εξωτερικού του αερολιμένα Αθηνών, κατά γεωγραφική ήπειρο: 1999 - 2001	446	35. International traffic of Athens airport, by continent: 1999 - 2001
36. Τηλεπικοινωνιακός εξοπλισμός: Στοιχεία χωρητικότητας των αυτόματων τηλεφωνικών και τηλετυπικών κέντρων της Χώρας: 1990 - 2002	447	36. Telecommunication equipment: Capacity of automatic telephone exchanges and telex units in operation. Greece, total: 1990 - 2002
37. Κίνηση τηλεπικοινωνιών: Τιμολογιακές μονάδες τηλεφωνικών συνδιαλέξεων της αυτόματης τηλεφωνίας και αριθμός συνδιαλέξεων της χειροκίνητης τηλεφωνίας: 1991 - 2002	448	37. Telecommunication traffic: Call rates of automatic telephony, and number of calls of manually operated telephony: 1991 - 2002
38. Κίνηση τηλεπικοινωνιών: Αριθμός τηλεγραφημάτων και τιμολογιακές μονάδες εσωτερικού, και ανταποκρίσεις εξωτερικού TELEX: 1991 - 2002	448	38. Telecommunication traffic: Telegrams and rates of national and international telex communication: 1991 - 2002
39. Κίνηση τηλεπικοινωνιών, ραδιοεπικοινωνία με πλοία, ραδιοηλεκτρογραφήματα: 1991 - 2002	449	39. Radiotelecommunication with ships, radio-telegrams: 1991 - 2002
40. Κίνηση τηλεπικοινωνιών, ραδιοεπικοινωνία με πλοία, ραδιοσυνδιαλέξεις: 1991 - 2002	449	40. Radiotelecommunication with ships, radio-calls: 1991 - 2002
41. Βασικά οικονομικά μεγέθη και δείκτες του ΟΤΕ για το οικονομικό έτος 2002	450	41. Results of financial year 2002 of the Hellenic Telecommunications Organization (OTE)
42. Τηλεπικοινωνιακός εξοπλισμός: νέες υπηρεσίες (ISDN, HELLASCOM, HELLASPAC)	450	42. Telecommunication equipment: new services (ISDN, HELLASCOM, HELLASPAC)
43. Προσωπικό απασχολούμενο στον ΟΤΕ κατά κλάδους: 2001 και 2002	450	43. Personnel engaged in the Hellenic Telecommunications Organization (OTE) by branches: 2001 and 2002
44. Απασχολούμενο προσωπικό των Ελληνικών Ταχυδρομείων: 1991 - 2002	451	44. Personnel employed by the Hellenic Posts: 1991 - 2002
45. Μονάδες εκμεταλλεύσεως των Ελληνικών Ταχυδρομείων (λειτουργικές μονάδες) και λοιπά μέσα για την ταχυδρομική εξυπηρέτηση: 1991 - 2002	451	45. Operational units of the Hellenic Posts and other means for postal service: 1991 - 2002
46. Ταχυδρομικό έργο των Ελληνικών Ταχυδρομείων: 1991 - 2002	452	46. Postal work of the Hellenic Posts: 1991 - 2002
47. Οικονομικά αποτελέσματα των Ελληνικών Ταχυδρομείων: 1991 - 2002	452	47. Economic results of the Hellenic Posts: 1991 - 2002
XIV. ΟΙΚΟΔΟΜΗΣΗ ΚΑΙ ΔΗΜΟΤΙΚΑ - ΚΟΙΝΟΤΙΚΑ ΕΡΓΑ		XIV. CONSTRUCTION AND MUNICIPAL - COMMUNAL WORKS
1. Αποτελέσματα απογραφής κτιρίων της 1ης Δεκεμβρίου 1990. Οικοδομές κατά αριθμό κτιρίων. Σύνολο Ελλάδος, γεωγραφικά διαμερίσματα και νομοί	456	1. Results of the census of buildings on 1 December 1990. Built-properties by number of buildings. Greece, total, geographic regions and departments
2. Αποτελέσματα απογραφής κτιρίων της 1ης Δεκεμβρίου 1990. Κτίρια κατά χρονική περίοδο κατασκευής. Σύνολο Ελλάδος, γεωγραφικά διαμερίσματα και νομοί	457	2. Results of the census of buildings on 1 December 1990. Buildings by period of construction. Greece, total, geographic regions and departments
3. Αποτελέσματα απογραφής κτιρίων της 1ης Δεκεμβρίου 1990. Κτίρια κατά βασική χρήση. Σύνολο Ελλάδος, γεωγραφικά διαμερίσματα και νομοί	458	3. Results of the census of buildings on 1 December 1990. Distribution by basic use. Greece, total, geographic regions and departments
4. Αποτελέσματα απογραφής κτιρίων της 1ης Δεκεμβρίου 1990. Κτίρια κατά αστικές, ημιαστικές και αγροτικές περιοχές. Σύνολο Ελλάδος, γεωγραφικά διαμερίσματα και νομοί	459	4. Results of the census of buildings on 1 December 1990. Buildings by urban, semi-urban and rural areas. Greece, total, geographic regions and departments
5. Αριθμός οικοδομών και κτιρίων κατά τις απογραφές των ετών 1980 και 1990, κατά Πολεοδομικό Συγκρότημα	460	5. Number of built-properties and buildings according to the 1980 and 1990 censuses of buildings, by urban agglomerations
6. Αριθμός οικοδομών και κτιρίων κατά τις απογραφές των ετών 1980 και 1990. Δήμοι-πρωτεύουσες των νομών της Χώρας και δήμοι 10.000 κατοίκων και άνω, που δεν ανήκουν σε Πολεοδομικό Συγκρότημα	463	6. Number of built-properties and buildings according to the 1980 and 1990 censuses. Capitals of the Country's departments and municipalities of 10.000 inhabitants and over not belonging to urban agglomerations
7. Αριθμός κατοικιών κατά τις απογραφές των ετών 1971, 1981 και 1991. Σύνολο Ελλάδος, γεωγραφικά διαμερίσματα και νομοί	465	7. Number of dwellings according to the 1971, 1981 and 1991 censuses. Greece, total, geographic regions and departments
8. Αποτελέσματα απογραφής κτιρίων της 1ης Δεκεμβρίου 1990. Κτίρια κατά αποκλειστική χρήση και αριθμός κανονικών κατοικιών και των ενοικιαζόμενων δωματίων τους. Σύνολο Ελλάδος, γεωγραφικά διαμερίσματα και νομοί	466	8. Results of the census of buildings on 1 December 1990. Buildings by sole use and number of regular dwellings and rented rooms of the latter. Greece, total, geographic regions and departments

Πίνακες	Σελίδα Page	Tables
9. Νέες οικοδομές, όγκος, επιφάνεια και αξία αυτών, κατά τύπο οικοδομής: 2000 και 2001	468	9. New buildings, volume, surface and value thereon, by type of building: 2000 and 2001
10. Νέες οικοδομές και προσθήκες οικοδομών, όροφοι, όγκος, επιφάνεια και αξία αυτών, καθώς και επισκευές οικοδομών και αξία αυτών: 1997 - 2001	470	10. New buildings and extensions, storeys, volume, surface and value thereon, as well as repairs of buildings and value of repairs: 1997 - 2001
11. Νέες κατοικίες, κατοικήσιμα δωμάτια, όγκος, επιφάνεια και αξία κατοικιών, καθώς και επισκευές κατοικιών και αξία επισκευών: 1999 - 2001	472	11. New dwellings, habitable rooms, volume, surface and value of dwellings, as well as repairs of dwellings and value thereon: 1999 - 2001
12. Νέα καταστήματα (αριθμός, όγκος, επιφάνεια, αξία) και επισκευές καταστημάτων (αριθμός, αξία): 1999 - 2001	473	12. New establishments (number, volume, surface, value) and repairs of establishments (number and value thereon): 1999 - 2001
XV. ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΗ ΚΙΝΗΣΗ – ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑ		XV. TOURIST MOVEMENT – HOTEL UNITS
1. Αφίξεις αλλοδαπών, κατά μήνα και μέσο ταξιδιού: 2001 και 2002	474	1. Foreigners arriving in Greece, by month and by means of transport: 2001 and 2002
2. Αφίξεις αλλοδαπών, κατά υπηκοότητα και κατά ομάδες περίπλου (κρουαζιέρες): 2001 και 2002	475	2. Foreigners arriving in Greece classified by citizenship and number of cruise passengers: 2001 and 2002
3. Αφίξεις αλλοδαπών, κατά υπηκοότητα και κατά ομάδες περίπλου (κρουαζιέρες): 2001 και 2002 (μηνιαία στοιχεία)	476	3. Foreigners arriving in Greece classified by citizenship, and number of cruise passengers: 2001 and 2002 (monthly data)
4. Αφίξεις αλλοδαπών, κατά υπηκοότητα, μέσο ταξιδιού και σταθμό εισόδου: 2001 και 2002	480	4. Foreigners arriving in Greece classified by citizenship, by means of transport and place of entrance: 2001 and 2002
5. Πτήσεις και επιβάτες charter, κατά χώρα αναχώρησης αεροσκάφους: 1998 - 2000	488	5. Charter flights and passengers, by country of aircraft's departure: 1998 - 2000
6. Πτήσεις και επιβάτες charter, κατά αερολιμένα αφίξεως αεροσκάφους: 1998 - 2000	488	6. Charter flights and passengers, by airport of aircraft's arrival: 1998 - 2000
7. Ξενοδοχεία, δωμάτια και κλίνες αυτών: 2001 και 2002	489	7. Hotels in Greece, number of rooms and beds: 2001 and 2002
XVI. ΙΑΜΑΤΙΚΕΣ ΠΗΓΕΣ – ΛΟΥΤΡΟΠΟΛΕΙΣ		XVI. MINERAL SPRINGS – BALNEAR STATIONS
1. Κίνηση των κυριότερων ιαματικών πηγών. Άτομα χρησιμοποιήσαντα τις πηγές και πραγματοποιηθείσες θεραπευτικές αγωγές: 1998 και 1999	490	1. Principal mineral springs. Individuals using the springs, and bathings or other hydrotherapy effected within 1998 and 1999
XVII. ΜΟΥΣΕΙΑ ΚΑΙ ΑΡΧΑΙΟΛΟΓΙΚΟΙ ΧΩΡΟΙ		XVII. MUSEUMS AND ARCHAEOLOGICAL SITES
1. Επισκέπτες αρχαιολογικών χώρων και εισπράξεις: 2001 και 2002	492	1. Admissions to archaeological sites and receipts thereof: 2001 and 2002
2. Επισκέπτες μουσείων και εισπράξεις: 2001 και 2002	494	2. Admissions to museums and receipts thereof: 2001 and 2002
XVIII. ΤΥΠΟΣ ΚΑΙ ΔΗΜΟΣΙΑ ΘΕΑΜΑΤΑ		XVIII. PRESS AND PUBLIC SHOWS
1. Διατεθέντα αντίτυπα περιοδικών: 2001 και 2002	497	1. Number of disposed periodicals: 2001 and 2002
2. Διατεθέντα αντίτυπα εφημερίδων: 1999 - 2002	497	2. Number of disposed newspapers: 1999 - 2002
3. Κίνηση Κρατικών Θεάτρων και Ορχηστρών: 1998 - 2001	498	3. Movement of State Theatres and Orchestras: 1998 - 2001
4. Κίνηση καλλιτεχνικών και εορταστικών εκδηλώσεων υπό την εποπτεία του Ελληνικού Οργανισμού Τουρισμού (ΕΟΤ): 1995 - 1997	498	4. Festive events in Greece supervised by the National Tourist Organization: 1995 - 1997
XIX. ΔΗΜΟΣΙΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΑ		XIX. PUBLIC FINANCE
1. Εισπράξεις και πληρωμές του Ελληνικού Κράτους, βάσει των γενικών απολογισμών του Γενικού Λογιστηρίου του Κράτους. Οικονομικά έτη 1976 - 2001	499	1. Greek Government receipts and payments, on the basis of records of the General Accounting Office. Fiscal years 1976 - 2001
2. Αποτελέσματα δημοσιονομικής διαχείρισεως του κρατικού προϋπολογισμού. Οικονομικά έτη 1998 - 2001	500	2. Cash transaction of the central government budget. Fiscal years 1998 - 2001
3. Έσοδα βάσει του κρατικού προϋπολογισμού, κατά πηγές προελεύσεως. Οικονομικά έτη 1997 - 2001	501	3. Revenue on the basis of State budget, by main sources. Fiscal years 1997 - 2001
4. Κρατικές δαπάνες, κατά Υπουργεία, και δαπάνες του προϋπολογισμού επενδύσεων. Οικονομικά έτη 1996 - 2001	502	4. State expenditures by Ministries and investment budget expenditures. Fiscal years 1996 - 2001
5. Εισπράξεις και πληρωμές των Δημοσίων Ταμείων, βάσει του κρατικού προϋπολογισμού, κατά γεωγραφικό διαμέρισμα και νομό. Οικονομικά έτη 2000 και 2001	503	5. Receipts and payments of Public Cashiers on the basis of the State budget, by geographic region and department. Fiscal years 2000 and 2001
6. Άμεσοι, έμμεσοι φόροι και κοινωνικές εισφορές, κατά φορολογούσα αρχή. Οικονομικά έτη 1998 - 2001	504	6. Direct and indirect taxes and social contributions by agents. Fiscal years 1998 - 2001
7. Δηλωθέν οικογενειακό εισόδημα, κατά πηγή προελεύσεως. Σύνολο Ελλάδος, Περιφέρεια Πρωτευούσης και Λοιπή Χώρα. Οικονομικά έτη 1994 - 2001	505	7. Total family income declared, by source of origin. Greece, total, Greater Athens and Rest of Greece. Fiscal years 1994 - 2001
8. Δηλωθέν οικογενειακό εισόδημα, κατά πηγή προελεύσεως και ομάδες επαγγελματιών. Οικονομικά έτη 1994 - 2001	505	8. Distribution of declared family income, by source and by groups of occupations. Fiscal years 1994 - 2001
9. Δημόσιο χρέος	506	9. Public debt

10. Έσοδα (εισπραχθέντα) και έξοδα Δήμων, κατά περιφέρεια και νομό, Οικονομικό έτος 2000
11. Έσοδα (εισπραχθέντα) και έξοδα Κοινοτήτων, κατά περιφέρεια και νομό, Οικονομικό έτος 2000
12. Εισπραχθέντα έσοδα Δήμων και Κοινοτήτων, κατά κατηγορίες και υποκατηγορίες, Οικονομικά έτη 1999 και 2000, Σύνολο Χώρας
13. Έξοδα Δήμων και Κοινοτήτων κατά κατηγορίες και υποκατηγορίες, Οικονομικά έτη 1999 και 2000, Σύνολο Χώρας

XX. ΝΟΜΙΣΜΑ – ΠΙΣΤΗ – ΤΡΑΠΕΖΕΣ

1. Νομισματικά μεγέθη της ζώνης του ευρώ
2. Ελληνική συμβολή στα βασικά νομισματικά μεγέθη της ζώνης του ευρώ
3. Ανάλυση καταθέσεων εγχώριων επιχειρήσεων και νοικοκυριών κατά νόμισμα και κατηγορία
4. Επιτόκια τραπεζικών καταθέσεων και χορηγήσεων
5. Δάνεια προς τις εγχώριες επιχειρήσεις κατά κλάδο δραστηριότητας από τα εγχώρια Νομισματικά Χρηματοπιστωτικά Ιδρύματα
6. Κίνηση του Ταχυδρομικού Ταμιευτηρίου: 1991 - 2001
7. Εκταμιεύσεις χορηγήσεων της Αγροτικής Τράπεζας της Ελλάδος κατά περιφέρεια και νομό: 2002 και 2003
8. Διμερείς συναλλαγματικές ισοτιμίες έναντι του ευρώ
9. Δείκτες τιμών μετοχών στο Χρηματιστήριο Αξιών Αθηνών: 1994 - 2002
10. Χρηματιστηριακή αξία κατά εταιρία: 2000 και 2001

XXI. ΤΙΜΕΣ – ΔΑΠΑΝΕΣ ΝΟΙΚΟΚΥΡΙΩΝ

1. Εξέλιξη ετήσιων μεταβολών Γενικού Δείκτη Τιμών Καταναλωτή
2. Εξέλιξη της αξίας της δραχμής (ετησίως) βάσει του Γενικού ΔΤΚ
3. Συγκρίσεις του Γενικού Δείκτη Τιμών Καταναλωτή
4. Ετήσιοι και μηνιαίοι υποδείκτες ομάδων ειδών Δείκτη Τιμών Καταναλωτή
5. Μηνιαία εξέλιξη του Γενικού Δείκτη Τιμών Καταναλωτή: 1959 - 2003
6. Μηνιαία εξέλιξη (γενικού) Εναρμονισμένου Δείκτη Τιμών Καταναλωτή
7. Σύγκριση του Εναρμονισμένου ΔΤΚ με τον εθνικό ΔΤΚ
8. Μηνιαίοι ατομικοί δείκτες χονδρικής τιμής μερικών τελικών προϊόντων
9. Δείκτες τιμών χονδρικής
10. Δείκτης τιμών παραγωγού στη βιομηχανία
11. Δείκτες τιμών εκροών στη γεωργία - κτηνοτροφία (απολαμβανόμενων τιμών χωρίς επιδοτήσεις)
12. Ετήσιοι ατομικοί δείκτες τιμών εκροών (απολαμβανόμενων τιμών χωρίς επιδοτήσεις) στη γεωργία - κτηνοτροφία: 2000 - 2003
13. Ενιαίος δείκτης τιμών εισροών στη γεωργία - κτηνοτροφία (καταβαλλόμενων τιμών)
14. Δείκτες τιμών των αναλώσιμων μέσων της γεωργοκτηνοτροφικής παραγωγής
15. Δείκτες τιμών σχηματισμού πάγιου κεφαλαίου στο γεωργοκτηνοτροφικό τομέα
16. Δείκτες τιμών των αμοιβών συντελεστών της γεωργικής παραγωγής
17. Δείκτες τιμών των υλικών κατασκευής νέων κτιρίων κατοικιών
18. Δείκτες τιμών κατηγοριών έργων για την κατασκευή νέων κτιρίων κατοικιών
19. Δείκτες τιμών αμοιβής της εργασίας για την κατασκευή νέων κτιρίων κατοικιών
20. Συνολικός δείκτης τιμών στοιχείων κόστους κατασκευής νέων κτιρίων κατοικιών
21. Δείκτης αξίας λιανικών πωλήσεων: 2000 - 2003
22. Μέσος όρος μηνιαίων αγορών και απολαβών σε είδος των νοικοκυριών, κατά μέγεθος νοικοκυριού: Έρευνα 1998/1999
23. Μέσος όρος μηνιαίων αγορών και απολαβών σε είδος των νοικοκυριών, ταξινομημένων κατά αστικές, ημιαστικές και αγροτικές περιοχές: Έρευνα 1998/1999

10. Receipts and expenditures of Municipalities, by region and department, Fiscal year 2000
11. Receipts and expenditures of Communes, by region and department, Fiscal year 2000
12. Receipts of Municipalities and Communes, by category and sub-category, Fiscal years 1999 and 2000, Greece, total
13. Expenditures of Municipalities and Communes, by category and sub-category, Fiscal years 1999 and 2000, Greece, total

XX. MONEY AND BANKING

1. Monetary aggregates of the euro area
2. Greek contribution to the main monetary aggregates of the euro area
3. Deposits of domestic enterprises and households, by currency and type
4. Bank deposit and lending interest rates
5. Domestic Monetary Financial Institutions loans to domestic enterprises, by branch of economic activity
6. Movement of Postal Savings Bank: 1991 - 2001
7. Disbursements of loans granted by Agricultural Bank of Greece, by region and department: 2002 and 2003
8. Bilateral exchange rates against euro
9. Share price indices on the Athens Stock Exchange: 1994 - 2002
10. Market capitalization per company: 2000 and 2001

XXI. PRICES – HOUSEHOLD EXPENDITURES

1. Evolution of the annual rates of change of the Overall Consumer Price Index
2. Evolution of the value of drachma (yearly), according to the Overall CPI
3. Comparisons of the Overall Consumer Price Index
4. Annual and monthly sub-indices of groups of items of Consumer Price Index
5. Monthly evolution of the Overall Consumer Price Index: 1959 - 2003
6. Monthly evolution of the (overall) Harmonized Index of Consumer Prices
7. Comparison between HICP and national CPI
8. Monthly individual wholesale price indices of selected commodities
9. Wholesale price indices
10. Producer (output) price index in industry
11. Output price indices in agricultural - livestock production (excluding subsidies)
12. Annual individual output agricultural price indices (excluding subsidies): 2000 - 2003
13. Aggregated input price index in agricultural - livestock production
14. Price indices of the consumable means of agricultural - livestock production
15. Price indices of goods and services contributing to agricultural - livestock investment
16. Price indices of the rewards of the factors of agricultural production
17. Price indices of materials of new dwellings construction
18. Price indices of work categories composing the new dwellings construction
19. Price indices of labour remuneration in new dwellings construction
20. Aggregated price index of the cost elements of new building dwellings construction
21. Index of retail sales value: 2000 - 2003
22. Average monthly purchases of households and their receipts in kind. Classification by size of household: Survey 1998/1999
23. Average monthly purchases of households and their receipts in kind. Classification by urban, semi-urban and rural areas: Survey 1998/1999

24. Μέσος όρος μηνιαίων αγορών και απολαβών σε είδος των νοικοκυριών, ταξινομημένων με βάση τη μηνιαία συνολική αξία των αγορών τους: Έρευνα 1998/1999
25. Μέσος όρος μηνιαίου οικογενειακού εισοδήματος κατά αστικές, ημιαστικές και αγροτικές περιοχές, σύνολο Χώρας: Έρευνα 1998/1999

XXII. ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΟ ΕΓΧΩΡΙΟ ΠΡΟΪΟΝ ΚΑΙ ΔΑΠΑΝΗ

1. Ακαθάριστο εγχώριο προϊόν: 1995 και 1999 - 2003 568
2. Δείκτες ετήσιας μεταβολής: 1996 και 1999 - 2003 569
3. Βασικά μακροοικονομικά μεγέθη: 1995 και 1999 - 2003 570
4. Κατά κεφαλή μέγεθος: 1995 και 1998 - 2003 571
5. Κύρια μεγέθη της Γενικής κυβέρνησης (S13): 1995 και 1999 - 2003 572
6. Ακαθάριστο προστιθέμενη αξία κατά κλάδο (A17): 1995 και 1999 - 2003 574
7. Τελική καταναλωτική δαπάνη νοικοκυριών, κατά λειτουργικό σκοπό και διάρκεια, σε τρέχουσες τιμές: 1995 και 1999 - 2003 575
8. Τελική καταναλωτική δαπάνη νοικοκυριών, κατά λειτουργικό σκοπό και διάρκεια, σε σταθερές τιμές προηγούμενου έτους: 1999 - 2003 577

XXIII. ΙΣΟΖΥΓΙΟ ΠΛΗΡΩΜΩΝ

1. Συνοπτικό ισοζύγιο πληρωμών: 2000 - 2002 579
2. Συνοπτικό ισοζύγιο εισοδημάτων: 2000 - 2002 579
3. Συνοπτικό ισοζύγιο υπηρεσιών: 2000 - 2002 580
4. Συνοπτικό ισοζύγιο μεταβιβάσεων: 2000 - 2002 580

24. Average monthly purchases of households and their receipts in kind. Classification by total monthly value of purchases: Survey 1998/1999
25. Average monthly family income by urban, semi-urban and rural areas, Greece, total: Survey 1998/1999

XXII. GROSS DOMESTIC PRODUCT AND EXPENDITURE

1. Gross domestic product: 1995 and 1999 - 2003
2. Annual change indices: 1996 and 1999 - 2003
3. Main macroeconomic aggregates: 1995 and 1999 - 2003
4. Per capita figures: 1995 and 1998 - 2003
5. Main aggregates of General government (S13): 1995 and 1999 - 2003
6. Gross value added, by branch (A17): 1995 and 1999 - 2003
7. Final consumption expenditure, by purpose and durability, at current prices: 1995 and 1999 - 2003
8. Final consumption expenditure, by purpose and durability, at constant prices of the previous year: 1999 - 2003

XXIII. BALANCE OF PAYMENTS

1. Summary balance of payments: 2000 - 2002
2. Summary income balance: 2000 - 2002
3. Summary services balance: 2000 - 2002
4. Summary transfers balance: 2000 - 2002

ΜΕΡΟΣ Β' ΔΙΕΘΝΕΙΣ ΠΙΝΑΚΕΣ — PART B. INTERNATIONAL TABLES

1. Επιλογή παγκόσμιων στατιστικών σειρών: 1998 - 2001 583
2. Πληθυσμός και ποσοστά γεννητικότητας, θνησιμότητας και γαμήλιότητας διαφόρων χωρών: 2001 και 2002 585
3. Απασχόληση κατά βασικούς τομείς οικονομικής δραστηριότητας σε διάφορες χώρες: 1995 - 2000 586
4. Δείκτες γεωργικής παραγωγής διαφόρων χωρών: 1996 - 2000 588
5. Δείκτες βιομηχανικής παραγωγής διαφόρων χωρών: 1998 - 2002 589
6. Ηλεκτρική ενέργεια: Καθαρή εγκατεστημένη ισχύς σε διάφορες χώρες: 1994 - 1999 591
7. Οδικά τροχαία ατυχήματα: 2000 592
8. Σιδηρόδρομοι: Κίνηση σε διάφορες χώρες: 1997 - 2000 593
9. Εμπορικός στόλος διαφόρων χωρών: 1994 - 2000 594
10. Δείκτες τιμών καταναλωτή διαφόρων χωρών: 1997 - 2002 595
11. Ακαθάριστο εγχώριο προϊόν, έλλειμμα ή πλεόνασμα της γενικής κυβέρνησης και δημόσιο χρέος στις χώρες της Ευρωπαϊκής Ένωσης: 2000 - 2002 596
12. Ακαθάριστο εγχώριο προϊόν σε αγοραίες τιμές: 2000 - 2002 598
13. Ακαθάριστες επενδύσεις πάγιου κεφαλαίου: 2000 - 2002 598
14. Τιμές συναλλαγμάτων κατά την 31η Δεκεμβρίου: 1998 - 2002 599
15. Αποθέματα χρυσού: 1996 - 2002 600
16. Διεθνή αποθέματα (δεν περιλαμβάνεται ο χρυσός) 1996 - 2002 601

1. Selected series of world statistics: 1998 - 2001
2. Population and rates of natality, mortality and nuptiality in several countries: 2001 and 2002
3. Civilian employment by main sectors of economic activity in selected countries: 1995 - 2000
4. Index numbers of agricultural production of selected countries: 1996 - 2000
5. Index numbers of industrial production of selected countries: 1998 - 2002
6. Electric energy: Net installed capacity in selected countries: 1994 - 1999
7. Road traffic accidents: 2000
8. Railways: Traffic in selected countries: 1997 - 2000
9. Merchant shipping: Fleets of selected countries: 1994 - 2000
10. Consumer price indices of selected countries: 1997 - 2002
11. Gross domestic product, surplus or deficit of the general government and public debt in EU countries: 2000 - 2002
12. Gross domestic product at market prices: 2000 - 2002
13. Gross fixed capital formation: 2000 - 2002
14. Exchange rates as on 31 December: 1998 - 2002
15. Gold reserves: 1996 - 2002
16. International reserves (excluding gold): 1996 - 2002





ΓΕΝΙΚΕΣ ΠΑΡΑΤΗΡΗΣΕΙΣ

1. Οι πηγές από τις οποίες έχουν ληφθεί οι δημοσιευόμενες στατιστικές πληροφορίες, οι παρατηρήσεις και οι υποσημειώσεις οι αναφερόμενες σε κάθε πίνακα, παρατίθενται στο τέλος κάθε πίνακα, για διευκόλυνση του μελετητή και ορθή ερμηνεία των δεδομένων.

Σε όσους πίνακες δεν αναγράφεται πηγή, τα δεδομένα προέρχονται από την Εθνική Στατιστική Υπηρεσία της Ελλάδος.

2. Τυχόν διαφορές μεταξύ του αθροίσματος των επιμέρους ποσών και των ποσών που αναγράφονται ως σύνολα οφείλονται στη στρογγυλοποίηση.

3. Οι χιλιάδες και τα εκατομμύρια χωρίζονται με τελεία(.). Οι δεκαδικοί αριθμοί χωρίζονται από τους ακέραιους με υποδιαστολή (,).

4. Σύμβολα που χρησιμοποιήθηκαν:

. Δεν είναι δυνατό να υπάρξουν στοιχεία.

... Δεν υπάρχουν διαθέσιμα στοιχεία.

— Μηδέν ή λιγότερο από το μισό της μονάδας που χρησιμοποιείται.

* Προσωρινά στοιχεία.

GENERAL REMARKS

1. To facilitate the reader and to help him interpret the data correctly, the sources of the statistical material contained in this Yearbook, as well as the remarks and footnotes referring to each table, can be found at the end of the relative table.

Where no source of information is stated, the data have been compiled by the National Statistical Service of Greece.

2. Wherever necessary, the data have been rounded to the next final digit. Thus, a slight difference may be noted between the sum of the figures and their total.

3. Thousands and millions are separated by a period (.). Decimal figures are always preceded by a comma (,).

4. Symbols used in this Yearbook:

. No data, due to special circumstances.

... Not available.

— Magnitude nil or less than half of the final digit shown.

* Provisional data.





ΜΕΤΡΑ ΚΑΙ ΣΤΑΘΜΑ — MEASURES AND WEIGHTS

α) Μονάδες Μήκους — Units of Length

- 1 εκατοστόμετρο—centimetre (cm) = 0,39370 ίντσας—inch
1 μέτρο (μ)—metre (m) = 39,37 ίντσες—_inches
1 χιλιόμετρο (χμ)—kilometre (km) = 3280,8 πόδες—feet = 0,62137 μιλίου ξηράς—mile (British or US statute)
= 0,5396 Βρεταννικού ναυτικού μιλίου—British nautical mile
1 ίντσα (δάκτυλος)—inch = 2,540 εκατοστόμετρα—centimetres
1 πους—foot = 30,480 εκατοστόμετρα—centimetres
1 γάρδα—yard = 0,91440 μέτρον—metre
1 (αγγλοσαξ.) μίλιο (ξηράς)—(British or US statute) mile = 5280 πόδες—feet = 1,6093 χμ—km
1 Βρεταννικό ναυτικό μίλιο—British nautical mile = 6080 πόδες—feet = 1,1515 μιλ.—mile = 1,8532 χμ—km
= 1,0006 διεθνούς ναυτικού μιλίου—international nautical mile
1 διεθνές ναυτικό μίλιο—international nautical mile = 1852 μέτρα—metres = 6076,1 πόδες—feet = 1,1508 μιλίου—mile = 0,99936 Βρεταννικού ναυτικού μιλίου—British nautical mile
1 πήχυς (τεκτονικός)—pic (mason's) = 0,750 μέτρον—metre = 29,53 ίντσες—_inches
1 βασιλικός πήχυς—royal pic = 1 μέτρο—metre
1 γεωγραφικό μίλιο—geographic mile = 7,4221 χμ—km = 4,612 μίλια—miles

β) Μονάδες Επιφάνειας — Units of Area

- 1 τετρ. εκατοστόμετρο—square centimetre = 0,15500 τετρ. ίντσας—sq. inch
1 τετρ. μέτρο (μ²) = sq. metre (m²) = 10,7639 τετρ. πόδες—sq. feet = 1,1960 τετρ. γάρδες—sq. yards = 1550 τετρ. ίντσες—sq. inches
1 αρ.—are = 100 τετρ. μέτρα—sq. metres = 1076,39 τετρ. πόδες—sq. feet = 119,60 τετρ. γάρδες—sq. yards = 2,471 άκαρα—acres = 0,01 τετρ. χμ.—sq. km = 10 βασιλικά στρέμματα—royal stremmas
1 τετρ. χιλιόμετρο (χμ²)—sq. kilometre (km²) = 247,1 άκαρα—acres = 0,38610 τετρ. μιλίου—sq. mile
1 τετρ. ίντσα—sq. inch = 6,4516 τετρ. εκατοστόμετρα—cm²
1 τετρ. πους—sq. foot = 144 τετρ. ίντσες—sq. inches = 929,03 τετρ. εκατοστόμετρα—cm² = 0,0902903 μ²—m²
1 τετρ. γάρδα—sq. yard = 1296 τετρ. ίντσες—sq. inches = 0,83613 μ²—m²
1 άκαρα—acre = 4840 τετρ. γάρδες—sq. yards = 4047 μ²—m²
1 τετρ. μίλιο—sq. mile = 640 άκαρα—acres = 259,00 εκτάρια—hectares = 2,59 χμ²—km²
1 παλαιό (Πελοποννησιακό) στρέμμα—old (Moreas) stremma = 1270,2 μ²—m² = 1519,16 τετρ. γάρδες—sq. yards = 0,31388 άκαρα—acres
1 βασιλικό στρέμμα (στρέμμα)—royal stremma = 1000 μ²—m² = 1196,0 τετρ. γάρδες—sq. yards = 0,2471 άκαρα—acres
1 εκτάριο—hektare = 10 στρέμματα—stremmas

γ) Μονάδες Όγκου — Units of Volume

- 1 κυβ. εκατοστόμετρο—cu. centimetre = 0,0610 κυβ. ίντσας—cu. inch
1 κυβ. μέτρο (μ³)—cu. metre (m³) = 35,31 κυβ. πόδες—cu. feet = 1,308 κυβ. γάρδες—cu. yards
1 κυβ. ίντσα—cu. inch = 16,387 κυβ. εκατοστόμετρα—cm³
1 κυβ. πους—cu. foot = 1728 κυβ. ίντσες—cu. inches = 0,028317 μ³—m³
1 κυβ. γάρδα—cu. yard = 27 κυβ. πόδες—cu. feet = 0,7646 μ³—m³

δ) Μονάδες Χωρητικότητας — Units of Capacity

- 1 λίτρο—litre = 1000 κυβ. εκατοστόμετρα—cu. cm = 61,0 κυβ. ίντσες—cubic inches = 0,0352 κυβ. πόδες—cu. feet = 0,8799 imperial quart = 1,0567 US quart (για υγρά) = 0,9081 US quart (για στερεά)
1 εκατόλιτρο—hectolitre = 22,00 imp. gallons = 2,75 imp. bushels = 26,4178 US gallons (για υγρά) = 2,8378 US bushels (για στερεά)
1 imperial quart = 1,136 λίτρα—litres
1 imperial gallon = 4,54596 λίτρα—litres = 277,274 κυβ. ίντσες—cu. inches
1 US quart (liquid m.—για υγρά) = 0,94633 λίτρον—litre
1 US quart (dry m.—για στερεά) = 1,10120 λίτρα—litres
1 US gallon (liquid m.—για υγρά) = 3,78533 λίτρα—litres = 231 κυβ. ίντσες—cu. inches
1 imperial bushel = 2218,21 κυβ. ίντσες—cu. inches = 36,37 λίτρα—litres
1 US bushel (dry m.—για στερεά) = 2150,24 κυβ. ίντσες = 35,2383 λίτρα—litres

ε) Μονάδες Βάρους — Units of Weight

- 1 χιλιόγραμμα—kilogramme = 1000 γραμμάρια—grammes = 35,27396 ουγγιές—(avoirdupois)—ounces = 32,15074 ουγγιές—(Troy)—ounces = 2,20462 λίβρες—(avoirdupois)—pounds = 312,5 δράμια—dramia
- 1 μετρικός τόνος—metric ton = 1000 χιλιόγραμμα—kg = 1,102311 βραχείς τόννοι—short tons = 0,984206 μείζονος τόννου—long ton = 2204,62 λίβρες—(avdp.)—pounds = 781,25 οκάδες—okas
- 1 ουγγιά—(avoirdupois)—ounce = 28,35 γραμμάρια—grams
- 1 ουγγιά—(Troy)—ounce = 31,10 γραμμάρια—grams
- 1 λίβρα—(avoirdupois)—pound = 0,4536 χιλιόγραμμα—kg
- 1 cwt (hundredweight) = Gr. Britain and Canada: 112 λίβρες—pounds = 50,80 χιλιόγραμμα—kg—USA = 100 λίβρες—pounds = 45,36 χιλιόγραμμα—kg
- 1 βραχύς τόνος—short ton = 2000 λίβρες—pounds = 0,907185 μετρικού τόννου—metric ton
- 1 μείζων τόνος—long ton = 2240 λίβρες—pounds = 1,016047 μετρικού τόννου—metric ton
- 1 στατήρας (καντάρι)—stater (cantar) = 44 οκάδες—okas = 56,320 χιλιόγραμμα—kg = 124,164 λίβρες—(avoirdupois)—pounds
- 1 Ιόνιος λίτρα—Ionian litre = 0,4536 χιλιόγραμμα—kg = 1 λίβρα—(avoirdupois)—pounds
- 1 Ενετική λίτρα—Venetian litre (for raisins) = 0,480 χιλιόγραμμα—kg = 1,058 λίβρες—(avdp.)—pounds
- 1 μετρικός στατήρας—metric cwt = 100 χιλιόγρ.—kg

στ) Χωρητικότητα πλοίων — Ships Tonnage

- 1 κόρος (τόνος καταμετρήσεως χωρητικότητας)—register ton or ton of measurement = 2,8315 κυβικά μέτρα—m³ = 100 κυβ. πόδες—cubic feet
- 1 τόνος φορτώσεως—shipping or mercantile ton or freight ton or measurement ton = α) Βρεταννικός—British = 42 κυβ. πόδες—cu. feet = 1,19 μ³—m³. β) Αμερικανικός—USA = 40 κυβ. πόδες—cu. feet = 1,13 μ³—m³
- 1 τόνος χωρητικότητας νεκρού βάρους—deadweight (dwt) ton = 1 μείζων τόνος—long ton = 1,016047 μετρικοί τόννοι—metric tons
- 1 μετρικός τόνος—metric ton = 0,984 dwt ton

ζ) Άλλες Μονάδες — Other Units

- 1 χιλιμετρικός τόνος—km-ton = 0,684943 short ton—mile = 0,611556 long ton—mile
- 1 χιλιμετρικός επιβάτης—passenger-km = 0,62137 passenger-mile
- 1 passenger-mile = 1,609347 χιλιμετρ. επιβάτης—passenger-km
- 1 ωριαίο χιλιόβατ (ΩXB)—kilowatt-hour (KWH) = 1,34102 ωριαία ιπποδύναμη—horse-power-hours (HPH) = 1,35964 ωριαία μετρική ιπποδύναμη—metric horse-power-hours (cvh)
- Μετατροπή βαθμών εκατονταβαθμίου θερμομέτρου (Κελσίου) σε βαθμούς Fahrenheit—Conversion formula for Centigrade (or Celsius) temperature degrees to Fahrenheit

$$\left. \begin{array}{l} \text{Θερμοκρασία σε } \\ \text{Temperature in } \end{array} \right\} \quad ^\circ\text{F} = ^\circ\text{C} \times \frac{9}{5} + 32$$



ΜΕΡΟΣ Α' ΕΛΛΗΝΙΚΟΙ ΠΙΝΑΚΕΣ

PART A. NATIONAL TABLES



ΕΛΛΗΝΙΚΟΙ ΠΙΝΑΚΕΣ

PART A. NATIONAL TABLES



I. ΕΔΑΦΟΣ – ΚΛΙΜΑ—TERRITORY – CLIMATE

I: 1. Γεωγραφικές συντεταγμένες των ακραίων σημείων της Ελλάδος (Ελλειψοειδές Hayford, DATUM EDSO)

Geographic coordinates of the extreme points of Greece

Ακραία σημεία Extreme points	Πλάτος (βορείως Ισημερινού) Latitude (north of Equator)	Μήκος — Longitude	
		Ανατολικώς Γκρήνουιτς East of Greenwich	Από Αστρο- σκοπείο Αθηνών From Athens Observatory
Βορράς : Χωρίον Ορμενίου North : Village Ormenio }	41° 45' 01" , 622	26° 13' 51" , 273	2° 30' 43" , 945
Νότος : Νήσος Γαύδος South : Island Gavdos }	34° 48' 11" , 470	24° 07' 25" , 101	0° 24' 17" , 773
Ανατολή : Νησίδα Στρογγυλή East : Islet Strongyli }	36° 06' 17" , 602	29° 38' 39" , 000	5° 55' 31" , 672
Δύση : Νησίδα Οθωνοί West : Islet Othoni }	39° 51' 11" , 027	19° 22' 41" , 047	– 4° 20' 26" , 281

Πηγή: Γεωγραφική Υπηρεσία Στρατού.

Source: Hellenic Military Geographical Service.

I: 2. Μήκος των ηπειρωτικών συνόρων της Ελλάδος προς τα όμορα κράτη Length of the continental frontiers of Greece to neighbouring countries

Όμορα κράτη	Μήκος συνόρων, σε χιλιόμετρα Length of frontiers, in kilometers				Neighbouring countries
	Ολικό μήκος Total length	Επί της ξηράς On land	Επί ποταμών On rivers	Επί λιμνών On lakes	
Σύνολο	1.180,71	937,44	216,98	26,29	Total
Αλβανία	246,70	231,30	8,50	6,90	Albania
Πρώην Γιουγκοσλαβική Δημοκρατία της Μακεδονίας	256,31	236,74	0,18	19,39	FYROM
Βουλγαρία	474,70	458,70	16,00	—	Bulgaria
Τουρκία	203,00	10,70	192,30	—	Turkey

Πηγή: Γεωγραφική Υπηρεσία Στρατού.

Source: Hellenic Military Geographical Service.

I: 3. Επιφάνεια ελληνικών εδαφών και μήκος ακτών
Area of Greek territory and length of coasts

Γεωγραφικές περιοχές Geographic areas	Επιφάνεια (χμ. ²) (1) Area (sq. km)	Μήκος ακτών (χμ.) Length of coasts (km)	Γεωγραφικές περιοχές Geographic areas	Επιφάνεια (χμ. ²) (1) Area (sq. km)	Μήκος ακτών (χμ.) Length of coasts (km)
Σύνολο Ελλάδος—Greece, total ...	131.957	15.021	Εύβοια—Evia	3.662	729
Γεωγραφικά διαμερίσματα—Geographic regions:			Νήσοι Ευβοϊκού Κόλπου—Islands in the Evoikos Gulf		
Περιφέρεια Πρωτευούσης—Greater Athens	457	...	Μεγαλόνησος Πεταλιών—Megalonissos Petalion	17	21
Λοιπή Στερεά Ελλάς και Εύβοια—Rest of Central Greece and Evia	24.361	...	Νήσοι Αιγαίου—Aegean Islands		
Πελοπόννησος—Peloponnissos	21.379	...	Λέσβος—Lesvos	1.636	382
Ιόνιοι Νήσοι—Ionian Islands	2.307	...	Χίος—Chios	843	229
Ήπειρος—Ipiros	9.203	...	Σάμος—Samos	478	163
Θεσσαλία—Thessalia	14.037	...	Λήμνος—Limnos	476	263
Μακεδονία—Makedonia	34.177	...	Θάσος—Thassos	384	116
Θράκη—Thraki	8.578	...	Ικαρία—Ikaria	255	107
Νήσοι Αιγαίου—Aegean Islands	9.122	...	Σαμοθράκη—Samothraki	180	59
Κρήτη—Kriti	8.336	...	Άγιος Ευστράτιος—Agios Efstratios	42	37
			Ψάρα—Psara	40	45
			Φούρνοι—Fourni	31	74
			Οινούσες—Inousses	14	35
Κυριότερες νήσοι, κατά γεωγραφικές ενότητες—Main islands, by geographic groups			Νήσοι Σαρωνικού Κόλπου—Islands in the Saronikos Gulf		
Ιόνιοι Νήσοι—Ionian Islands			Σαλαμίς—Salamina	92	108
Κεφαλληνία—Kefallinia	734	267	Αίγινα—Egina	77	56
Κέρκυρα—Kerkyra	585	259	Πόρος—Poros	23	42
Ζάκυνθος—Zakynthos	407	156	Αγκίστριον—Angistri	12	17
Λευκάς—Lefkada	301	139	Νήσοι Αργολικού Κόλπου—Islands in the Argolikos Gulf		
Ιθάκη—Ithaki	96	105	Ύδρα—Hydra	50	64
Κάλαμος—Kalamos	25	32	Σπέτσες—Spetses	20	31
Παξοί—Paxi	25	37	Δοκός—Dokos	14	24
Μεγανήσιον—Meganissi	20	53	Κυκλάδες Νήσοι—Kykklades Islands		
Σχίζα—Schiza	12	20	Νάξος—Naxos	389	133
Οθωνοί—Othoni	10	17	Άνδρος—Andros	383	176
Σαπινέντζα—Sapienza	9	22	Πάρος—Paros	197	111
Πρώτη—Proti	3	12	Τήνος—Tinos	197	114
Νήσοι Μυρτώου Πελάγους και Λακωνικού Κόλπου—Islands in the Myrtoon Sea and the Lakonikos Gulf			Μήλος—Milos	158	139
Κύθηρα—Kythira	278	118	Κέα—Kea	132	88
Αντικύθηρα—Antikythira	20	32	Αμοργός—Amorgos	121	126
Ελαφόνησος—Elafonissos	18	29	Ιος—Ios	109	87
Βόρειοι Σποράδες—North Sporades			Κύθνος—Kythnos	99	111
Σκύρος—Skyros	209	134	Μύκονος—Mykonos	86	89
Σκόπελος—Skopelos	96	102	Σύρος—Syros	84	84
Αλόνησος—Alonissos	65	81	Σίφνος—Sifnos	77	75
Σκιάθος—Skiathos	47	48	Θήρα—Thira	76	67
Κυρά Παναγιά—Kyra Panagia	25	41	Σέριφος—Serifos	74	83
Περιστέρα—Peristera	15	36	Σίκινο—Sikinos	42	40
Γιούρα—Yura	11	28	Ανάφη—Anafi	39	38
			Κίμωλος—Kimolos	37	45
			Αντίπαρος—Antiparos	35	49
			Φολέγανδρος—Folegandros	32	42
			Ηράκλεια—Iraklia	18	29
			Γυάρος—Yaros	18	33

Πίνακας — Table I: 3. Συνέχεια — Continued

Γεωγραφικές περιοχές Geographic areas	Επιφάνεια (χμ. ²) (1) Area (sq. km)	Μήκος ακτών (χμ.) Length of coasts (km)	Γεωγραφικές περιοχές Geographic areas	Επιφάνεια (χμ. ²) (1) Area (sq. km)	Μήκος ακτών (χμ.) Length of coasts (km)
Μακρόνησος—Makronissos	18	37	Κάρπαθος—Karpathos	300	180
Πολύαιγος — Polyegos	18	27	Κως—Kos	288	121
Κέρος—Keros	15	27	Κάλυμνος—Kalymnos	111	105
Ρήγεια—Rinia	14	43	Αστιπάλαια—Astypalea	96	128
Δονούσα—Donoussa	14	31	Κάσος—Kassos	66	59
Θηρασία—Thirassia	9	17	Τήλος—Tilos	61	75
Δεσποτικό—Despotiko	8	19	Σύμη—Symi	58	88
Δήλος—Dilos	4	14	Λέρος—Leros	54	82
Κρήτη—Kriti			Νίσυρος—Nissyros	41	30
Κρήτη—Kriti	8.261	1.066	Πάτμος—Patmos	34	72
Γαύδος—Gavdos	33	38	Χάλκη—Chalki	27	40
Δία—Dia	12	28	Λειψοί—Lipsi	16	39
Δωδεκάνησος—Dodekanissos			Αγαθονήσιον—Agathonissi	13	35
Ρόδος—Rodos	1.401	253	Μεγίστη—Megisti	9	20
			Λέβιθα—Levitha	9	34
			Αρκοί—Arki	7	25
			Αλιμιά—Alimia	7	21

(1) Αναθεωρημένα στοιχεία.

(1) Revised data.

I: 4. Αποστάσεις μεταξύ των ακραίων σημείων — Distances between the extreme points

	Χιλιόμετρα Kilometers	
Από το Δ προς το Β σημείο	615	From the W to the N point
Από το Δ προς το Ν σημείο	700	From the W to the S point
Από το Ν προς το Α σημείο	523	From the S to the E point
Από το Β προς το Α σημείο	693	From the N to the E point
(Διαγώνιοι)		(Diagonals)
Από το Δ προς το Α σημείο	992	From the W to the E point
Από το Ν προς το Β σημείο	793	From the S to the N point

Πηγή: Γεωγραφική Υπηρεσία Στρατού.

Source: Hellenic Military Geographical Service.



Ι: 5. Λιμένες, πορθμοί-στενά, διώρυγες, διάυλοι, μέγιστα βάθη ελληνικών θαλασσών
Ports, straits, canals, channels, deepest points of the Greek seas

1) Κυριότεροι λιμένες — Main ports

	Εμβαδό χμ. ² Area km ²	Βάθος σε κρηπιδώματα και προβλήτες (σε μέτρα) Depth at quays and piers (in metres) από-μέχρι—from-to	
Αλεξανδρουπόλεως	0,3168	1,5 - 7,9	Alexandroupoli
Αργοστόλιου	0,2468	2,4 - 6,4	Argostoli
Βαθέος (Σάμου)	0,0399	4,5 - 8,1	Vathy (Samos)
Βόλου	0,9754	3,6 - 11,5	Volos
Ελευσίνας	0,6131	6,2 - 10,4	Elefsina
Ηγουμενίτσας	0,1737	5,2 - 11,4	Igoumenitsa
Ηρακλείου	0,9660	5,0 - 10,0	Iraklio
Θεσσαλονίκης	0,9978	5,5 - 11,0	Thessaloniki
Καλαμάτας	0,4502	4,2 - 8,8	Kalamata
Καβάλας	0,2360	2,3 - 10,1	Kavala
Καλύμνου	0,3175	4,1 - 7,1	Kalymnos
Κερκύρας	0,3150	1,3 - 8,8	Kerkyra
Κορίνθου	0,2876	6,0 - 7,5	Korinthos
Λαυρίου	0,2189	3,3 - 7,3	Lavrio
Μυτιλήνης	0,5521	2,7 - 9,5	Mytilini
Πατρών	0,6275	4,9 - 10,3	Patra
Πειραιώς (κύριος λιμένας)	1,0358	4,3 - 12,0	Pireas (main port)
Πειραιώς (Άγιος Γεώργιος)	1,4365	1,5 - 12,4	Pireas (Agios Georgios)
Πρεβέζης	0,1956	1,4 - 10,0	Preveza
Ραφήνας	0,1432	3,3 - 5,7	Rafina
Ρόδου	0,8300	5,2 - 11,6	Rodos
Σούδας	0,2702	5,5 - 9,1	Souda
Σύρου	0,9407	4,1 - 10,0	Syros
Χαλκίδας (βόρειος λιμένας)	0,2909	2,9 - 6,7	Chalkida (northern port)
Χαλκίδας (νότιος λιμένας)	1,2483	4,4 - 8,4	Chalkida (southern port)
Χίου	0,2571	3,2 - 6,9	Chios

2) Πορθμοί-στενά, διώρυγες, διάυλοι — Straits, canals, channels

	Ελάχιστο πλάτος (σε μέτρα) Minimum width (in metres)	Ελάχιστο βάθος (σε μέτρα) Minimum depth (in metres)	
Πορθμός Ευρίπου	40,0	6,3	Evripos Strait
Στενό Ρίου-Αντιρρίου	1.920,0	26,0	Rio-Antirrio Strait
Διώρυγα Λευκάδας	20,0	4,5	Lefkada Canal
(μήκος 3,4 μίλια περίπου)			(length of about 3,4 miles)
Διώρυγα Κορίνθου	21,0	7,0	Korinthos Canal
(μήκος 6,3 χμ.)			(length of 6,3 km.)
Διάυλος Ηγουμενίτσας	70,0	7,9	Igoumenitsa Channel
(μήκος 1.850 μ.)			(length of 1.850 m.)
Διάυλος Αλεξάνδρου Χρυσάνθη (Πρεβέζης)	60,0	8,5	Alexandros Chryssanthi (Preveza) Channel
(μήκος 2.700 μ.)			(length of 2.700 m.)
Διάυλος Ναυστάθμου Σαλαμίνας	240,0	10,9	Channel of Salamina Navy yard
(μήκος 1.090 μ.)			(length of 1.090 m.)
Διάυλος Πόρου Μεγάρων (Σαλαμίνας)	200,0	7,5	Channel of passage at Megara (Salamina)
(μήκος 2.640 μ.)			(length of 2.640 m.)

3) Μέγιστα βάθη ελληνικών θαλασσών — Deepest points of the Greek seas

α) Φρέατο Οινουσσών. Είναι το βαθύτερο σημείο της Ελληνικής Τάφρου νοτιοδυτικά της Πελοποννήσου με τα μεγαλύτερα βάθη της Μεσογείου. Το μέγιστο βάθος (5.121μ.) σε απόσταση 68 μίλια δυτικά του ακρωτηρίου Ταίναρον.

β) Τάφρος Καρπάθου. Υποθαλάσσια τάφρος που αποτελεί το ανατολικό τμήμα της Τάφρου της Κρήτης και εκτείνεται προς τα νοτιοδυτικά, από σημείο που βρίσκεται 20 μίλια βορειο-βορειοδυτικά του βόρειου άκρου της νήσου Καρπάθου προς την άκρα Σίδερο της νήσου Κρήτης και στη συνέχεια προς τα δυτικά μεταξύ των νήσων Κρήτης και Θήρας. Το μέγιστο βάθος (2.550μ.) σε απόσταση 13 μίλια βόρεια της νήσου Κάσου. Επίσης, μέγιστο βάθος (3.137μ.) σε απόσταση 12 μιλίων βορειο-βορειοδυτικά του βόρειου άκρου της νήσου Καρπάθου.

γ) Τάφρος Β.Αιγαίου. Είναι το βαθύτερο σημείο της Τάφρου Β.Αιγαίου που εκτείνεται μεταξύ Χαλκιδικής και Βορείων Σποράδων. Το μέγιστο βάθος (1.950μ.) σε απόσταση 4 μίλια βορειοανατολικά της άκρας Γουρουνί της νήσου Σκοπέλου.

δ) Δεξάνη Ρόδου. Υποθαλάσσια λεκάνη ανατολικά-βορειοανατολικά της νήσου Ρόδου. Το μέγιστο βάθος (4.452 μ.) σε απόσταση 49 μίλια, περίπου, ανατολικά της νότιας άκρας (Πράσσου) της νήσου Ρόδου.

α) Well of Inousses. The deepest point of the Greek trough; it lies SW of Peloponnissos where the greatest depths of the Mediterranean are observed. The maximum depth (5.121m) lies at 68 miles W. of Cape Tenaron.

β) Karpathos Trough. Forming the eastern part of the Kriti's Trough, it extends to the SW of the point lying 20m NNW of the northern most point of Karpathos Island up to Sidero Point of Kriti Island and thence to the West through Kriti and Thira Islands. The maximum depth (2.550m) lies at 13 miles N. of Kassos Island. Also maximum depth (3.137m) lies at distance 12 miles NW of the northern most point of Karpathos Island.

γ) Northern Aegean Trough. The deepest point of the Northern Aegean Trough extending between Chalkidiki peninsula and Northern Sporades Islands. The maximum depth (1.950m) lies at 4 miles NE of Cape Gourouni, Skopelos Island.

δ) Rodos Basin. Lies to the ENE of Rodos Island. The maximum depth (4.452m) lies at about 49 miles E of the southern most point (Prasson) of Rodos Island.

I: 6. Κυριότερα όρη της Ελλάδος — Principal mountains of Greece

Όρη	Υψόμετρο (μέτρα) Height (metres)	Mountains	Όρη	Υψόμετρο (μέτρα) Height (metres)	Mountains
Όλυμπος	2.904	Olympos	Βαρνούς	2.329	Varnous
Σμόλικας	2.631	Smolikas	Τυμφρηστός	2.312	Tymfristos
Γράμμος	2.521	Grammos	Λάκμος	2.294	Lakmos
Βόρας	2.519	Voras	Πίνδος (Λύγκος)	2.249	Pindos (Ligos)
Γκιώνα	2.507	Giona	Φαλακρόν (Προφ. Ηλίας) .	2.229	Phalacron (Prof. Ilias)
Τύμφη (Γκαμήλα)	2.499	Tymfi (Gamila)	Ερύμανθος	2.222	Erymanthos
Παρνασσός	2.455	Parnassos	Όρβηλος	2.213	Orvilos
Ίδη (Ψηλορείτης)	2.454	Idi (Psiloritis)	Πιέρια	2.187	Pieria
Λευκά Όρη	2.454	Lefka Ori	Οίτη	2.150	Iti
Αθαμάνων Όρη	2.429	Athamanon Ori	Δίκτη	2.147	Dikti
Βαρδούσια	2.413	Vardoussia	Άγραφα (Φτέρη)	2.126	Agrafa (Fteri)
Ταΰγετος	2.404	Taygetos	Άσκιον	2.107	Askio
Κυλλήνη	2.374	Kyllini	Βέρμιο	2.057	Vermio
Αροάνια	2.338	Aroania	Άθως	2.027	Athos

Πηγή: Γεωγραφική Υπηρεσία Στρατού.

Source: Hellenic Military Geographical Service.

I: 7. Κυριότεροι ποταμοί της Ελλάδος — Principal rivers of Greece

Ποταμοί	Μήκος σε χμ. Length in km	Rivers	Ποταμοί	Μήκος σε χμ. Length in km	Rivers
Αλιάκμων	297	Aliakmonas	Ευρώτας	82	Evrotas
Αχελώος	220	Acheloos	Ασωπός	80	Assopos
Πηνειός (Θεσσαλία)	205	Pinios (Thessalia)	Λούρος	80	Louros
Έβρος ⁽¹⁾	204	Evros ⁽¹⁾	Σπερχειός	80	Sperchios
Νέστος ⁽¹⁾	130	Nestos ⁽¹⁾	Μέγδοβας	78	Megdovas
Στρυμών ⁽¹⁾	118	Strymonas ⁽¹⁾	Αξιός ⁽¹⁾	76	Axios ⁽¹⁾
Θάμις	115	Thiamis	Αώος ⁽¹⁾	70	Aoos ⁽¹⁾
Αλφειός	110	Alfios	Γαλλικός	70	Gallikos
Αραχθός	110	Arachthos	Λάδων	70	Ladonas
Ενιπέυς	84	Enipefs	Μόρνος	70	Mornos
			Πηνειός (Πελοποννήσου) ..	70	Pinios (Peloponnissos)

Πηγή: Γεωγραφική Υπηρεσία Στρατού.

(1) Μήκος ποταμού σε ελληνικό έδαφος.

Source: Hellenic Military Geographical Service.

(1) Length of river on Greek territory.

I: 8. Κυριότερες λίμνες της Ελλάδος — Principal lakes of Greece

Λίμνες	Επιφάνεια σε χμ. ² Surface in km ²	Lakes	Λίμνες	Επιφάνεια σε χμ. ² Surface in km ²	Lakes
Τριχωνίς	95,840	Trichonida	Ιωαννίνων	19,470	Ioanninon
Βόλβη	70,353	Volvi	Υλίκη	19,118	Iliki
Βεγορίτις	54,311	Vegoritida	Δοϊράνης ⁽¹⁾	15,350	Doirani ⁽¹⁾
Βιστονίς	45,030	Vistonida	Αμβρακία	14,477	Amvrakia
Κορώνεια	42,823	Koronia	Λυσιμαχία	13,085	Lyssimachia
Πρέσπα Μικρή ⁽¹⁾	42,541	Mikri Prespa ⁽¹⁾	Πετρών	12,294	Petron
Πρέσπα Μεγάλη ⁽¹⁾	39,040	Megali Prespa ⁽¹⁾	Παραλίμνη	10,930	Paralimni
Κερκίνη	37,688	Kerkini	Χειμαδίτις	10,677	Chimaditis
Καστοριάς	28,655	Kastorias	Οζερός	9,450	Ozeros

Πηγή: Γεωγραφική Υπηρεσία Στρατού.

(1) Εμβαδό της λίμνης σε ελληνικό έδαφος.

Source: Hellenic Military Geographical Service.

(1) Area of lake on Greek territory.

I: 9. Θερμοκρασία αέρα, σε °C

Σταθμοί παρατηρήσεων			Ιανουάριος January	Φεβρουάριος February	Μάρτιος March	Απρίλιος April	Μάιος May	Ιούνιος June
Αθήνα (Νέα Φιλαδέλφεια)	2000	Απολύτως μέγιστη	18,0	20,0	26,6	26,8	32,0	39,8
		Απολύτως ελάχιστη	-2,0	0,4	0,8	6,8	9,0	15,0
	1991-2000	Μέση	6,5	9,4	11,4	17,2	22,0	27,1
		Μέση	8,6	9,0	10,8	15,3	21,0	26,7
Αλεξανδρούπολη	2000	Απολύτως μέγιστη	12,2	14,4	18,2	25,2	29,2	33,2
		Απολύτως ελάχιστη	-8,6	-4,4	-3,4	1,6	3,2	10,0
	1991-2000	Μέση	2,5	6,7	7,7	15,1	19,4	23,8
		Μέση	4,8	5,5	7,8	13,3	18,6	23,9
Ηράκλειο	2000	Απολύτως μέγιστη	18,0	19,2	26,0	27,6	28,4	31,2
		Απολύτως ελάχιστη	4,0	3,6	4,2	9,0	10,2	16,4
	1991-2000	Μέση	10,7	11,9	12,9	17,4	20,8	24,1
		Μέση	11,8	11,7	12,9	16,6	20,3	24,6
Θεσσαλονίκη (Μίκρα)	2000	Απολύτως μέγιστη	15,4	17,4	21,2	26,2	31,2	36,8
		Απολύτως ελάχιστη	-6,0	-3,0	-3,4	5,0	7,8	13,6
	1991-2000	Μέση	2,9	7,5	9,4	16,7	21,7	25,9
		Μέση	5,6	6,8	9,5	14,4	20,0	25,4
Ιωάννινα	2000	Απολύτως μέγιστη	11,0	14,4	20,8	24,5	28,5	36,0
		Απολύτως ελάχιστη	-9,2	-4,0	-4,6	0,8	7,2	10,0
	1991-2000	Μέση	1,3	5,4	8,1	14,2	19,2	23,8
		Μέση	4,5	5,5	8,1	11,9	17,5	22,7
Καλαμάτα	2000	Απολύτως μέγιστη	17,2	20,0	23,0	27,4	29,6	36,0
		Απολύτως ελάχιστη	-1,8	1,0	0,2	2,8	7,4	13,0
	1991-2000	Μέση	7,9	10,1	11,8	16,2	20,8	25,4
		Μέση	9,8	10,0	11,4	14,6	19,6	24,5
Κέρκυρα	2000	Απολύτως μέγιστη	15,0	17,4	23,0	24,0	30,0	35,6
		Απολύτως ελάχιστη	-2,4	1,0	0,6	6,6	12,0	15,8
	1991-2000	Μέση	7,2	10,1	11,8	17,1	21,9	25,9
		Μέση	9,5	10,0	11,6	14,9	20,1	24,7
Κοζάνη	2000	Απολύτως μέγιστη	13,6	14,2	22,6	26,0	29,8	33,2
		Απολύτως ελάχιστη	-11,0	-0,8	-6,0	2,2	4,0	10,6
	1991-2000	Μέση	-1,5	3,8	6,9	14,3	19,0	23,1
		Μέση	2,7	3,6	6,8	11,7	17,1	22,9
Λάρισα	2000	Απολύτως μέγιστη	16,4	19,6	23,6	28,6	32,8	38,4
		Απολύτως ελάχιστη	-9,6	-4,8	-5,4	1,6	3,8	10,6
	1991-2000	Μέση	2,3	6,8	9,2	16,3	21,6	26,1
		Μέση	5,1	6,4	9,2	14,1	19,9	25,9
Νάξος	2000	Απολύτως μέγιστη	15,6	17,6	21,6	24,8	26,6	31,4
		Απολύτως ελάχιστη	4,0	5,2	4,2	9,2	11,8	16,4
	1991-2000	Μέση	10,0	11,7	12,5	17,0	19,7	22,5
		Μέση	12,1	12,0	12,9	16,0	19,6	23,7
Πάτρα	2000	Απολύτως μέγιστη	15,4	17,8	23,6	25,0	30,4	37,6
		Απολύτως ελάχιστη	-2,4	2,8	1,0	8,2	9,4	15,8
	1991-2000	Μέση	7,9	10,5	12,4	17,5	21,7	26,1
		Μέση	10,3	10,4	11,8	13,6	17,1	20,5
Ρόδος (Παραδείσι)	2000	Απολύτως μέγιστη	17,0	17,0	24,2	24,8	28,0	32,6
		Απολύτως ελάχιστη	2,8	5,6	5,4	12,0	15,0	19,2
	1991-2000	Μέση	10,7	12,2	13,4	17,3	21,3	25,4
		Μέση	12,6	12,5	13,7	16,5	20,5	24,9
Σάμος	2000	Απολύτως μέγιστη	17,4	17,4	22,6	25,4	31,0	37,2
		Απολύτως ελάχιστη	-1,2	1,6	0,8	9,4	11,0	15,0
	1991-2000	Μέση	7,7	10,1	11,6	17,6	22,2	27,7
		Μέση	10,2	10,3	11,9	15,9	21,1	26,4
Τρίπολη	2000	Απολύτως μέγιστη	17,0	21,0	26,0	24,0	26,0	33,8
		Απολύτως ελάχιστη	-10,6	-4,8	-7,0	-5,0	-5,4	1,0
	1991-2000	Μέση	-0,4	4,0	7,0	11,0	13,9	19,6
		Μέση	4,7	5,2	7,3	11,7	17,0	22,6

Πηγή: Εθνική Μετεωρολογική Υπηρεσία.

Air temperature, in °C

Ιούλιος July	Αύγουστος August	Σεπτέμβριος September	Οκτώβριος October	Νοέμβριος November	Δεκέμβριος December	Ετήσια θερμοκρασία Annual temperature	Meteorological stations
44,4 18,8 30,3 28,8	40,4 17,4 28,5 28,1	38,0 14,6 24,0 23,7	22,4 12,8 19,0 18,9	26,2 9,0 16,5 13,7	17,0 6,6 11,7 10,0	44,4 - 2,0 18,6 17,9	Absolute maximum } Absolute minimum } 2000 Average } Average } 1991-2000 Athens (Nea Philadelphi)
39,8 13,0 27,0 26,3	37,4 11,8 26,5 25,9	31,0 8,0 20,9 20,9	25,6 - 0,6 15,5 15,9	23,0 1,8 12,6 10,2	17,4 - 8,4 8,3 6,6	39,8 - 8,6 15,5 15,0	Absolute maximum } Absolute minimum } 2000 Average } Average } 1991-2000 Alexandroupolis
39,4 18,0 27,3 26,4	31,8 19,4 26,3 26,3	33,2 14,8 24,0 23,8	27,6 10,4 19,8 20,6	29,4 10,4 17,6 16,6	22,2 4,2 14,3 13,4	39,4 3,6 18,9 18,8	Absolute maximum } Absolute minimum } 2000 Average } Average } 1991-2000 Iraklio
42,6 16,4 28,5 27,2	37,4 15,2 27,9 27,0	35,4 10,4 22,5 22,2	26,6 6,4 17,2 17,0	26,0 4,2 14,7 11,5	18,6 - 5,0 8,9 7,2	42,6 - 6,0 17,0 16,2	Absolute maximum } Absolute minimum } 2000 Average } Average } 1991-2000 Thessaloniki (Mikra)
39,8 11,0 25,9 24,9	37,8 12,5 26,0 24,7	32,6 6,4 19,5 19,6	28,4 - 0,8 14,9 15,0	21,6 0,0 11,4 9,5	16,2 - 7,2 6,0 5,4	39,8 - 9,2 14,6 14,1	Absolute maximum } Absolute minimum } 2000 Average } Average } 1981-1990 Ioannina
43,6 14,8 27,4 26,2	36,8 13,6 26,2 26,2	36,0 10,4 23,0 22,7	30,6 6,0 18,4 19,0	26,0 6,4 15,8 14,3	20,2 - 0,2 11,8 10,9	43,6 - 1,8 17,9 17,4	Absolute maximum } Absolute minimum } 2000 Average } Average } 1991-2000 Kalamata
40,0 16,8 27,2 26,8	38,0 10,4 27,5 27,2	31,6 14,0 23,3 22,8	28,8 9,4 18,8 18,9	23,2 5,6 16,6 14,4	20,8 2,4 12,8 11,0	40,0 - 2,4 18,3 17,6	Absolute maximum } Absolute minimum } 2000 Average } Average } 1991-2000 Kerkyra
40,0 14,6 27,0 24,9	35,4 13,2 25,8 24,5	34,4 7,2 20,2 19,6	23,6 3,0 13,5 14,1	22,4 2,8 10,9 7,8	16,8 - 6,4 5,4 3,7	40,0 - 11,0 14,0 13,3	Absolute maximum } Absolute minimum } 2000 Average } Average } 1991-2000 Kozani
45,4 14,2 29,0 27,3	38,8 12,8 26,8 26,4	39,4 8,0 22,6 21,9	27,2 1,6 16,0 16,8	28,0 0,4 13,5 10,7	21,4 - 6,6 7,3 6,5	45,4 - 9,6 16,5 15,9	Absolute maximum } Absolute minimum } 2000 Average } Average } 1991-2000 Larissa
35,6 20,4 26,3 25,3	30,0 20,0 24,8 25,2	34,2 17,2 23,5 23,2	25,6 12,0 19,1 20,3	26,2 11,0 17,6 16,4	19,0 6,0 13,9 13,4	35,6 4,2 18,2 18,4	Absolute maximum } Absolute minimum } 2000 Average } Average } 1991-2000 Naxos
39,6 13,0 27,9 21,9	37,4 17,0 28,4 22,4	33,4 13,4 24,1 19,9	30,0 7,0 19,3 17,1	28,2 7,2 16,6 13,1	20,2 - 1,8 12,3 10,9	39,6 - 2,4 18,7 15,7	Absolute maximum } Absolute minimum } 2000 Average } Average } 1991-2000 Patra
38,0 21,2 27,5 26,8	32,4 22,8 27,4 27,3	33,4 19,2 25,1 24,9	31,0 15,2 21,6 21,6	25,8 13,2 18,6 17,2	21,0 8,2 14,9 13,9	38,0 2,8 19,6 19,4	Absolute maximum } Absolute minimum } 2000 Average } Average } 1991-2000 Rodos (Paradissi)
43,0 17,6 30,1 28,7	37,0 20,4 29,5 28,7	36,4 15,6 24,5 24,3	29,8 9,0 19,7 19,9	23,0 8,6 16,4 14,9	19,4 2,8 12,8 11,9	43,0 - 1,2 19,2 18,7	Absolute maximum } Absolute minimum } 2000 Average } Average } 1991-2000 Samos
39,8 6,2 23,7 24,5	35,4 3,4 21,8 24,1	33,0 - 2,8 15,3 19,2	30,0 - 6,0 11,5 14,6	27,0 - 2,2 10,4 9,2	19,0 - 11,5 4,5 5,5	39,8 - 11,5 11,9 13,8	Absolute maximum } Absolute minimum } 2000 Average } Average } 1991-2000 Tripoli

Source: National Meteorological Service.

I: 10. Υετός⁽¹⁾—Precipitation⁽¹⁾

Έτος και μήνας Year and month	Σταθμοί παρατήρησης — Meteorological stations													
	Αθήνα (Νέα Φώλια- δελφεία) Athens (Nea Phila- delphia)	Αλεξαν- δρουπόλη Alexan- droupoli	Ηράκλειο Iraklio	Θεσσα- λονίκη (Μίκρα) Thessa- loniki (Mikra)	Ιωάννινα Ioannina	Καλαμάτα Kalamata	Κέρκυρα Kerkyra	Κοζάνη Kozani	Λάρισα Larissa	Νάξος Naxos	Πάτρα Patra	Ρόδος Rhodos	Σάμος Samos	Τριπόλη Tripoli

α' Ολικό ύψος σε χιλιοστόμετρα—Total height in millimetres

Έτος Year	1999	432,8	386,8	360,8	496,6	1.080,4	849,3	1.149,6	419,6	435,8	380,4	...	588,1	570,2	820,4
	2000	159,7	402,8	392,5	210,0	678,1	650,1	1.087,7	279,7	227,6	220,4	...	472,3	353,0	359,9
	1991-2000 ⁽²⁾	407,0	516,0	440,0	404,0	994,0	718,0	987,0	424,0	410,0	369,0	...	688,0	—	683,0
I	1999	33,9	48,3	79,1	29,5	79,5	71,5	118,9	56,3	45,4	115,2	...	311,7	126,7	86,5
	2000	10,8	17,5	140,1	2,1	43,3	50,5	32,1	7,5	14,1	16,6	...	57,1	50,5	19,8
	1991-2000 ⁽³⁾	59,5	31,7	79,8	34,4	62,8	89,3	91,5	29,6	36,5	56,4	...	140,0	94,2	76,1
II	1999	19,3	44,6	47,6	25,5	126,0	135,3	158,0	33,0	55,8	66,6	...	107,1	203,2	141,7
	2000	11,5	48,5	52,2	35,5	65,2	148,4	120,5	34,8	38,0	18,5	...	172,5	94,4	76,9
	1991-2000 ⁽³⁾	35,1	47,9	53,4	35,2	99,9	89,4	92,3	29,1	31,5	51,5	...	101,9	109,9	78,9
III	1999	118,1	...	78,8	48,7	100,7	85,1	205,0	50,8	80,5	67,5	...	98,8	74,5	164,2
	2000	12,2	75,8	21,5	4,5	42,9	25,8	18,8	13,4	24,7	43,1	...	66,4	69,1	14,5
	1991-2000 ⁽³⁾	54,8	51,4	69,2	25,6	75,6	63,2	87,1	23,3	36,2	47,0	...	88,2	91,9	77,1
IV	1999	30,8	...	14,3	22,6	74,1	52,5	56,2	42,8	30,3	8,3	...	24,8	50,6	42,5
	2000	13,4	24,9	8,7	24,6	58,6	19,0	35,7	19,7	13,0	2,3	...	66,4	4,4	40,6
	1991-2000 ⁽³⁾	31,9	33,9	16,4	34,1	76,3	45,1	66,0	42,5	37,9	15,3	...	45,4	45,6	51,3
V	1999	4,4	9,5	2,3	33,1	36,0	8,2	52,8	16,1	5,4	—	...	—	—	22,4
	2000	1,3	36,9	7,5	11,8	18,6	28,0	18,7	33,4	25,7	0,9	...	3,3	—	15,6
	1991-2000 ⁽³⁾	23,0	29,2	9,0	41,6	69,4	23,2	34,4	44,8	43,6	10,1	...	33,5	31,5	37,2
VI	1999	—	9,6	—	46,3	7,7	—	—	108,6	5,0	—	...	—	—	33,1
	2000	3,0	13,4	—	3,7	17,0	6,0	18,3	43,7	15,7	—	...	—	—	0,5
	1991-2000 ⁽³⁾	5,9	21,9	5,0	26,4	27,2	9,6	13,8	33,1	19,7	6,4	...	1,2	0,7	16,7
VII	1999	35,6	48,1	—	23,5	20,7	18,3	6,8	24,5	—	—	...	—	—	15,9
	2000	—	—	—	7,3	19,2	—	4,9	6,1	0,8	—	...	—	—	3,1
	1991-2000 ⁽³⁾	10,8	26,4	1,5	17,9	31,5	10,2	14,7	36,9	13,0	0,0	...	0,9	0,3	21,3
VIII	1999	9,5	1,7	—	1,2	16,1	22,5	30,7	23,8	6,9	—	...	—	—	14,0
	2000	—	25,8	—	1,4	10,9	3,2	—	3,6	3,6	—	...	0,5	—	0,1
	1991-2000 ⁽³⁾	10,3	16,2	0,2	16,8	35,6	14,6	29,9	27,4	16,9	0,4	...	1,8	—	36,4
IX	1999	18,1	30,3	6,3	40,6	15,3	99,4	42,5	16,2	23,9	35,0	...	6,8	—	45,4
	2000	—	28,9	—	23,9	51,1	1,2	16,2	11,8	9,6	—	...	—	—	9,9
	1991-2000 ⁽³⁾	7,9	29,8	5,6	29,8	54,9	39,0	70,2	17,4	25,9	19,4	...	1,3	15,6	29,8
X	1999	25,0	31,8	3,5	36,8	163,0	5,2	72,0	28,5	57,4	22,0	...	4,2	1,9	22,0
	2000	14,7	35,5	1,5	54,2	70,0	104,6	241,3	55,8	40,8	46,6	...	8,7	31,1	34,2
	1991-2000 ⁽³⁾	32,8	50,2	47,6	40,2	97,9	54,5	103,4	44,8	40,8	32,8	...	62,0	33,0	38,7
XI	1999	38,1	70,1	6,4	92,1	186,4	205,4	137,7	72,4	63,5	23,2	...	1,1	30,2	200,2
	2000	87,2	13,3	59,4	40,6	175,6	121,7	446,1	37,2	25,6	46,5	...	65,3	59,9	56,4
	1991-2000 ⁽³⁾	63,1	98,7	61,7	54,1	179,5	134,2	195,0	54,9	62,4	63,7	...	94,9	104,3	122,5
XII	1999	100,0	92,8	122,5	96,7	254,9	145,7	269,0	55,2	61,7	42,6	...	33,6	83,1	32,5
	2000	5,6	82,3	101,6	0,4	105,7	141,7	135,1	12,7	16,0	45,9	...	32,1	43,6	88,3
	1991-2000 ⁽³⁾	72,3	79,1	91,0	47,7	183,6	145,5	188,5	40,8	45,5	65,7	...	117,0	145,9	96,6



Πίνακας—Table I: 10. Συνέχεια—Continued

Έτος και μήνας Year and month	Σταθμοί παρατηρήσεων — Meteorological stations													
	Αθήνα (Νέα Φιλαδέλφεια) Athens (Nea Philadelphía)	Αλεξαν- δρούπολη Alexan- droupoli	Ηράκλειο Iraklio	Θεσσα- λονίκη (Μίκρα) Thessa- loniki (Mikra)	Ιωάννινα Ioannina	Καλαμάτα Kalamata	Κέρκυρα Kerkyra	Κοζάνη Kozani	Λάρισα Larissa	Νάξος Naxos	Πάτρα Patra	Ρόδος Rodos	Σάμος Samos	Τρίπολη Tripoli

β' Συχνότητα (αριθμός ημερών νετού)—Frequency (days of precipitation)

Έτος Year	1999.....	78	96	74	114	149	120	126	129	98	51	86	69	70	97
	2000.....	54	65	79	75	103	99	110	104	91	45	67	56	51	70
	1991-2000 ⁽²⁾	66	82	87	105	123	101	120	111	108	63	74	71	69	105
I	1999.....	7	9	18	8	12	10	12	10	7	10	7	13	12	9
	2000.....	6	4	24	4	7	10	8	3	6	8	7	11	11	4
	1991-2000 ⁽³⁾	9	8	15	9	11	11	12	9	9	10	7	11	10	11
II	1999.....	10	12	10	9	20	20	18	14	14	15	14	19	20	19
	2000.....	10	10	12	13	13	20	19	15	14	10	8	12	8	10
	1991-2000 ⁽³⁾	8	9	12	10	12	14	13	10	11	10	8	11	10	14
III	1999.....	12	11	13	15	15	15	14	13	13	10	13	9	10	13
	2000.....	6	9	7	4	11	7	12	12	8	8	7	8	6	2
	1991-2000 ⁽³⁾	9	9	12	10	11	12	12	11	13	9	9	10	9	12
IV	1999.....	7	7	9	11	17	13	16	14	9	4	9	5	6	8
	2000.....	10	10	5	12	11	11	11	14	12	4	5	7	7	7
	1991-2000 ⁽³⁾	6	9	7	11	14	10	12	12	12	6	8	8	8	10
V	1999.....	2	5	2	7	11	8	6	10	5	—	3	—	—	5
	2000.....	2	5	7	5	5	7	5	10	7	2	4	2	—	5
	1991-2000 ⁽³⁾	5	7	5	11	10	7	8	11	9	4	6	4	4	9
VI	1999.....	—	5	—	10	9	2	—	13	7	—	1	—	—	6
	2000.....	1	1	—	4	5	1	3	9	4	—	—	—	—	1
	1991-2000 ⁽³⁾	2	5	1	6	5	2	3	7	5	1	1	1	—	3
VII	1999.....	6	7	—	8	10	1	3	8	3	—	1	—	—	4
	2000.....	—	2	—	3	2	1	2	4	4	—	—	—	—	2
	1991-2000 ⁽³⁾	1	4	—	6	6	2	3	7	5	—	1	—	—	4
VIII	1999.....	2	2	—	5	3	4	3	6	8	—	2	—	—	4
	2000.....	—	4	—	3	2	2	—	2	3	—	1	1	—	1
	1991-2000 ⁽³⁾	1	4	—	5	6	3	4	7	6	—	1	—	—	5
IX	1999.....	8	4	5	11	10	8	9	10	6	1	5	2	—	7
	2000.....	1	2	—	7	8	6	6	6	7	—	2	—	—	7
	1991-2000 ⁽³⁾	2	3	2	6	8	6	8	7	6	1	4	1	2	5
X	1999.....	5	10	2	7	7	4	8	6	5	1	4	2	3	3
	2000.....	6	3	4	8	16	12	18	14	10	6	12	3	6	12
	1991-2000 ⁽³⁾	5	6	6	9	11	9	13	8	9	4	7	5	5	7
XI	1999.....	9	9	6	9	16	16	15	12	12	4	14	6	6	12
	2000.....	8	3	8	7	13	8	15	7	8	3	8	6	4	5
	1991-2000 ⁽³⁾	8	9	10	11	14	12	16	11	12	8	11	8	9	11
XII	1999.....	10	15	9	14	19	19	22	13	9	6	13	13	13	7
	2000.....	4	12	12	5	10	14	11	8	8	4	13	6	9	14
	1991-2000 ⁽³⁾	10	11	15	11	15	16	17	12	12	11	12	13	13	15

Πηγή: Εθνική Μετεωρολογική Υπηρεσία.

(1) Βροχή, χιόνι, χαλάζι.

(2) Μέσος των ετησίων συνόλων 10 ετών (1991 – 2000).

(3) Μέσος μηνιαίος 10 ετών (1991 – 2000).

Source: National Meteorological Service.

(1) Rain, snow, hail.

(2) 10 years' annual totals average (1991 – 2000).

(3) 10 years' monthly average (1991 – 2000).

I: 11. Ραδιενέργεια⁽¹⁾ περιβάλλοντος στην περιοχή Αθηνών
Radioactivity⁽¹⁾ of the environment in the area of Athens

Μήνας—Month	Στον ατμοσφαιρικό αέρα, σε mBq ανά m ³ In atmospheric air, in mBq/m ³			Ραδιενεργός επίπτωση, σε Bq ανά m ² Radioactive deposition, in Bq/m ²	Στο νερό, σε Bq ανά m ³ In the water, in Bq/m ³	
	Μέση Mean	Μέγιστη Maximum	Ελάχιστη Minimum		Λίμνη Μαραθώνα Marathon Lake	Πόσιμο Αθηνών In the tap water of Athens
Έτος — 2001 — Year						
Ιανουάριος—January	0,5	2,3	0,2	11,8	62	60
Φεβρουάριος—February	0,4	0,7	0,1	20,4	63	53
Μάρτιος—March	0,6	0,9	0,0	25,3	90	94
Απρίλιος—April	0,7	1,4	0,0	25,9	93	74
Μάιος—May	0,8	1,4	0,4	12,4	87	52
Ιούνιος—June	0,7	1,3	0,2	5,9	101	56
Ιούλιος—July	1,0	2,0	0,3	18,9	88	46
Αύγουστος—August	1,1	1,6	0,6	5,8	83	53
Σεπτέμβριος—September	1,1	3,2	0,4	18,6	81	52
Οκτώβριος—October	1,0	1,6	0,6	16,6	103	82
Νοέμβριος—November	0,6	1,3	0,2	7,2	112	123
Δεκέμβριος—December	0,6	1,0	0,3	6,2	97	83
Έτος — 2002— Year						
Ιανουάριος—January	0,7	1,2	0,2	7,4	122	109
Φεβρουάριος—February	0,8	1,4	0,2	31,8	105	100
Μάρτιος—March	0,7	1,6	0,1	21,6	94	56
Απρίλιος—April	0,9	1,4	0,5	20,9	95	94
Μάιος—May	1,0	2,1	0,4	12,5	89	63
Ιούνιος—June	0,7	1,2	0,2	14,5	120	83
Ιούλιος—July	1,0	1,5	0,5	—	122	67
Αύγουστος—August	1,0	1,7	0,2	23,3	116	35
Σεπτέμβριος—September	1,1	1,9	0,6	18,7	111	39
Οκτώβριος—October	0,7	1,4	0,4	19,9	197	66
Νοέμβριος—November	0,6	1,1	0,1	15,2	124	70
Δεκέμβριος—December	0,4	0,7	0,1	10,2	69	78

Πηγή: – Ελληνική Επιτροπή Ατομικής Ενέργειας.
 – Εργαστήριο Ραδιενέργειας Περιβάλλοντος/ΕΚΕΦΕ «ΔΗΜΟΚΡΙΤΟΣ»

Παρατηρήσεις: Ως ραδιενέργεια του ατμοσφαιρικού αέρα θεωρείται η ραδιενέργεια του αιωρούμενου κοινορτός.

Ως ραδιενέργεια του πόσιμου νερού θεωρείται η ραδιενέργεια των ουσιών, που βρίσκονται διαλυμένες ή αιωρούνται μέσα σε αυτό.

Ραδιενεργός επίπτωση είναι ο ραδιενεργός κοινορτός, που κατακάθεται στην επιφάνεια του εδάφους.

Στις πιο πάνω τιμές περιλαμβάνεται κυρίως η ραδιενέργεια των μακρόβιων τεχνητών ραδιοουκλιδίων.

Δεν περιλαμβάνεται η ραδιενέργεια του φυσικού ραδιοουκλιδίου ραδόνιο 222 (Rn 222) και των θυγατρικών του παραγώγων, η οποία είναι τυπικά:

Για τον αέρα ανοικτών χώρων, 4.000–10.000 mBq ανά m³.

Για τα επιφανειακά νερά, 20–80 Bq ανά m³.

(1) Ολικός ρυθμός εκπομπής β-σωματιδίων.

1Bq (Becquerel) = 1s⁻¹ = 27,03 pCi.

1mBq = 10⁻³ Bq.

Source: – Greek Atomic Energy Commission.
 – Environmental Radioactivity Laboratory/NCSS «DEMOKRITOS»

Notes: As air-borne radioactivity is considered here the radioactivity of atmospheric dust.

As radioactivity in tap water is considered the radioactivity of radioactive substances dissolved or suspended in it.

As radioactive deposition is considered the radioactive dust settled upon the earth surface.

The above values refer mainly to the radioactivity of long-lived artificial radionuclides.

The radioactivity of the natural radionuclide Rn 222 and its decay product is not included. Such radioactivity formally is:

For open air, 4.000–10.000 mBq/m³.

For surface waters, 20–80 Bq/m³.

(1) Total emission speed of b-particles.

1Bq (Becquerel) = 1s⁻¹ = 27,03 pCi.

1mBq = 10⁻³ Bq.

I: 12. Διοικητικές διαιρέσεις της Ελλάδος, κατά γεωγραφικό διαμέρισμα και νομό, την 30ή Ιουνίου 2000 και 2001
Administrative divisions of Greece, by geographic region and department, 30 June 2000 and 2001

Γεωγραφικό διαμέρισμα και νομός	Αριθμός διοικητικών διαμερίσεων κατά την 30ή Ιουνίου 2000 Number of administrative divisions on June 30, 2000					Αριθμός διοικητικών διαμερίσεων κατά την 30ή Ιουνίου 2001 (2) Number of administrative divisions on June 30, 2001					Geographic region and department
	Λήμιοι Municipalities	Κοινο- τήτες Communes	Ληματο- πολά dimotiki- smata	Κοινο- πολά dimotiki- smata	Οικισμοί Localities	Λήμιοι Municipalities	Κοινο- τήτες Communes	Ληματο- πολά dimotiki- smata	Κοινο- πολά dimotiki- smata	Οικισμοί Localities	
Σύνολο Ελλάδος	900	133	5.939	190	12.819	900	133	5.939	190	13.274	Greece, total
Αττικής	91	33	117	33	439	91	33	117	33	483	Attiki
Νομαρχία Αθηνών	45	3	45	3	52	45	3	45	3	51	Prefecture of Athens
» Ανατολικής Αττικής	20	26	20	26	156	20	26	20	26	188	Prefecture of Eastern Attiki
» Δυτικής Αττικής	10	2	10	2	50	10	2	10	2	50	Prefecture of Western Attiki
» Πειραιώς	16	2	42	2	181	16	2	42	2	194	Prefecture of Piraeus
Διοική Στερεά Ελλάς και Εύβοια	118	6	832	7	1.666	118	6	832	7	1.739	Rest of Central Greece and Evia
Αιτωλίας και Ακαρνανίας	29	—	240	—	556	29	—	240	—	571	Etolia and Akarnania
Βοιωτίας	18	2	72	2	123	18	2	72	2	124	Viottia
Ευβοίας	25	2	162	3	401	25	2	162	3	428	Evia
Ευρυτανίας	11	—	82	—	170	11	—	82	—	184	Evritania
Φθιώτιδος	23	2	185	2	274	23	2	185	2	284	Fthiotida
Φωκίδος	12	—	91	—	142	12	—	91	—	148	Fokida
Πελοπόννησος	143	9	1.339	24	2.681	143	9	1.339	24	2.743	Peloponnissos
Αργολίδος	14	2	70	5	204	14	2	70	5	192	Argolida
Αρκαδίας	22	1	251	1	421	22	1	251	1	425	Arkadia
Αχαΐας	21	2	241	4	526	21	2	241	4	526	Achaia
Ηλείας	22	—	220	—	404	22	—	220	—	436	Ilia
Κορινθίας	15	—	123	—	208	15	—	123	—	214	Korinthia
Λακωνίας	20	2	166	2	414	20	2	166	2	436	Lakonia
Μεσσηνίας	29	2	268	12	504	29	2	268	12	514	Messinia
Ιόνιοι Νήσοι	33	6	272	7	622	33	6	272	7	651	Ionian Islands
Ζακύνθου	6	—	47	—	80	6	—	47	—	88	Zakynthos
Κεφαλάς	13	3	104	3	300	13	3	104	3	309	Kerkyra
Κεφαλληνίας	8	1	78	1	172	8	1	78	1	183	Kefallinia
Λευκάδος	6	2	43	3	70	6	2	43	3	71	Lefkada
Ήπειρος	57	19	554	27	1.094	57	19	554	27	1.093	Ipiros
Άρτας	13	3	80	3	285	13	3	80	3	284	Arta
Θεσπρωτίας	8	2	98	6	172	8	2	98	6	174	Thesprotia
Ιωαννίνων	28	13	305	17	498	28	13	305	17	495	Ioannina
Παρέζης	8	1	71	1	139	8	1	71	1	140	Preveza
Θεσσαλία	93	11	504	31	1.025	93	11	504	31	1.043	Thessalia
Καρδίτσας	20	1	136	8	274	20	1	136	8	282	Karditsa
Λαρίσης	28	3	158	6	272	28	3	158	6	277	Larissa
Μαγνησίας	22	4	77	4	231	22	4	77	4	242	Magnissia
Τρικάλων	23	3	133	13	248	23	3	133	13	242	Trikala
Μακεδονία	189	26	1.146	36	1.965	189	26	1.146	36	1.896	Makedonia
Γρεβενών	8	7	63	7	117	8	7	63	7	117	Grevena
Δράμας	8	1	69	2	125	8	1	69	2	121	Drama
Ημαθίας	12	—	68	—	108	12	—	68	—	110	Imathia
Θεσσαλονίκης	43	2	125	2	180	43	2	125	2	167	Thessaloniki
Καβάλας	11	—	79	—	158	11	—	79	—	146	Kavala
Καστοριάς	12	3	61	6	111	12	3	61	6	113	Kastoria
Κιλκίς	11	1	83	1	174	11	1	83	1	166	Kilkis
Κοζάνης	16	3	154	6	222	16	3	154	6	221	Kozani
Πέλλης	11	—	89	—	139	11	—	89	—	132	Pella
Πιερίας	13	—	55	—	89	13	—	55	—	90	Pieria
Σερρών	22	5	142	6	198	22	5	142	6	192	Serres
Φλωρίνης	8	4	84	6	105	8	4	84	6	105	Florina
Χαλκιδικής	14	—	74	—	207	14	—	74	—	174	Chalkidiki
Άγιον Όρος ⁽¹⁾	—	—	—	—	32	—	—	—	—	42	Agion Oros ⁽¹⁾
Θράκη	28	7	207	7	545	28	7	207	7	536	Thraki
Έβρου	13	—	87	—	176	13	—	87	—	173	Evros
Ξάνθης	6	4	33	4	182	6	4	33	4	180	Xanthi
Ροδόπης	9	3	87	3	187	9	3	87	3	183	Rodopi
Νήσοι Αιγαίου	80	14	392	16	1.256	80	14	392	16	1.534	Aegean Islands
Δωδεκανήσου	25	2	72	2	182	25	2	72	2	263	Dodekanissos
Κυκλάδων	20	11	107	13	533	20	11	107	13	632	Kyklades
Λέσβου	17	—	105	1	221	17	1	105	1	258	Lesvos
Σάμου	8	—	48	—	194	8	—	48	—	223	Samos
Χίου	10	—	60	—	126	10	—	60	—	158	Chios
Κρήτη	68	2	576	2	1.526	68	2	576	2	1.556	Kriti
Ηρακλείου	26	—	194	—	449	26	—	194	—	460	Iraklio
Λασιθίου	8	—	88	—	312	8	—	88	—	328	Lassithi
Ρεθύμνης	11	—	133	—	284	11	—	133	—	290	Rethymno
Χανίων	23	2	161	2	481	23	2	161	2	478	Chania

(1) Αυτοδίοιχτο.

(2) Σύμφωνα με το Νόμο 2539/97 (Σχέδιο Καποδίστρια).

(1) Self-governmed.

(2) According to the Law 2539/97 (Kapodistrias project).

II. ΠΛΗΘΥΣΜΟΣ — POPULATION

ΓΕΝΙΚΑ

Αναλυτικά στοιχεία για τον πληθυσμό δημοσιεύονται στις ακόλουθες εκδόσεις της ΕΣΥΕ:

- Αποτελέσματα των απογραφών πληθυσμού.
 - Πραγματικός πληθυσμός της Ελλάδος κατά Δήμους, Κοινότητες και Οικισμούς.
 - Στατιστική της Φυσικής Κινήσεως του Πληθυσμού της Ελλάδος.
- Επίσης, στοιχεία για τη φυσική κίνηση του πληθυσμού δημοσιεύονται στο «Μηνιαίο Στατιστικό Δελτίο».

Α' ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΠΛΗΘΥΣΜΟΥ ΟΡΙΣΜΟΙ ΚΑΙ ΒΑΣΙΚΕΣ ΕΝΝΟΙΕΣ

Πραγματικός πληθυσμός μιας περιφέρειας (δήμου, κοινότητας, δημοτικού/κοινοτικού διαμερίσματος ή οικισμού): το σύνολο των, για οποιαδήποτε αιτία, παρόντων σε αυτή προσώπων κατά την ημέρα της απογραφής, είτε αυτά διαμένουν μονίμως στην περιφέρεια αυτή είτε βρέθηκαν να διαμένουν προσωρινώς ή τυχαίως.

Αστικός πληθυσμός: περιλαμβάνει τον πληθυσμό των δημοτικών και κοινοτικών διαμερισμάτων, των οποίων ο πολυπληθέστερος οικισμός έχει 2.000 κατοίκους και άνω.

Αγροτικός πληθυσμός: περιλαμβάνει τον πληθυσμό των δημοτικών και κοινοτικών διαμερισμάτων, των οποίων ο πολυπληθέστερος οικισμός έχει λιγότερους από 2.000 κατοίκους.

Ο χαρακτηρισμός του συνόλου του πληθυσμού των δημοτικών ή κοινοτικών διαμερισμάτων ως αστικού ή αγροτικού έγινε βάσει του συγκεντρωμένου πληθυσμού του πολυπληθέστερου οικισμού του δημοτικού ή κοινοτικού διαμερίσματος (δηλαδή δεν έχει ληφθεί υπόψη ο διασπαρμένος πληθυσμός).

Συγκεντρωμένος πληθυσμός οικισμού: ο πληθυσμός που απογράφηκε σε κατοικίες ενός οικισμού, οι οποίες απείχαν μεταξύ τους λιγότερο από 200 μέτρα.

Διασπαρμένος πληθυσμός οικισμού: ο πληθυσμός που απογράφηκε σε διασπαρμένες κατοικίες αυτού, δηλαδή που απείχαν μεταξύ τους πάνω από 200 μέτρα.

Πεδινός πληθυσμός: ο πληθυσμός των δήμων και κοινοτήτων, των οποίων η εδαφική περιοχή βρίσκεται, ολόκληρη ή κατά το μεγαλύτερο μέρος της, σε επίπεδο ή ελαφρώς κεκλιμένο έδαφος και σε υψόμετρο κάτω από 800 μέτρα από την επιφάνεια της θάλασσας.

Ημιορεινός πληθυσμός: ο πληθυσμός των κοινοτήτων, των οποίων η εδαφική περιοχή βρίσκεται στις υπώρειες των ορέων ή η έκτασή τους διαμοιράζεται κατά το ήμισυ περίπου στην πεδιάδα και κατά το άλλο ήμισυ στο όρος, αλλά πάντοτε με υψόμετρο κάτω από 800 μέτρα για το μεγαλύτερο μέρος της περιοχής της κοινότητας.

Ορεινός πληθυσμός: ο πληθυσμός των κοινοτήτων, των οποίων η επιφάνεια είναι κατ' εξοχήν κεκλιμένη και ανώμαλη, διακόπτεται από χαράδρες ή καλύπτεται από απότομους ορεινούς όγκους, οι οποίοι δημιουργούν στο έδαφος βαθιές και πολλαπλές πτυχώσεις με υψομετρικές διαφορές σημείων της κοινότητας πάνω από 400 μέτρα, καθώς, επίσης, και των κοινοτήτων των οποίων ολόκληρη η επιφάνεια ή μεγάλο μέρος αυτής βρίσκεται σε υψόμετρο πάνω από 800 μέτρα από την επιφάνεια της θάλασσας.

Μόνιμος πληθυσμός μιας περιφέρειας (δήμου/κοινότητας, δημοτικού/κοινοτικού διαμερίσματος ή οικισμού): το σύνολο των ατόμων που έχουν τη συνήθη διαμονή τους σε κάθε περιφέρεια, νομό, δήμο/κοινότητα, δημοτικό/κοινοτικό διαμέρισμα και αυτοτελή οικισμό.

Νόμιμος πληθυσμός (δημότες): ο νόμιμος πληθυσμός αποτελείται από τον αριθμό των δημοτών, δηλαδή από το σύνολο των ατόμων κάθε ηλικίας και φύλου, που είναι καταχωρημένα στα αντίστοιχα δημοτολόγια και εφόσον κατά την ημέρα της απογραφής βρίσκονταν στη Χώρα και απογράφηκαν ως παρόντες ή απουσίαζαν προσωρινά στο εξωτερικό.

GENERAL

For more analytical population data one should refer to the following publications of the NSSG.

- Results of the Population Censuses.
 - Population de fait de la Grèce par communes - dèmes, communes et localités.
 - Mouvement Naturel de la Population de la Grèce.
- Besides, vital statistics data also appear in the «Monthly Statistical Bulletin».

A. POPULATION STATUS DEFINITIONS AND BASIC CONCEPTS

De facto population (of a municipality/commune municipal/municipal department or locality): all persons present in the district at the time of the census, no matter whether permanently residing in it or being there temporarily.

Urban population: population of municipal and communal departments in which the largest population center has 2.000 or more inhabitants.

Rural population: population of those municipal and communal departments in which the largest locality has less than 2.000 inhabitants

The definition of the total population of a municipal or communal department, as urban and rural, has been based on the concentrated population of their largest locality (that is, the dispersed population has not been considered).

Concentrated population of the locality: population enumerated in the dwellings of a locality with a distance of less than 200 meters from each other.

Dispersed population of the locality: population enumerated in dwellings dispersed within the locality and lying more than 200 meters away from each other.

Population of the level areas: population living in municipalities or communes totally or mostly situated on a plain, or on a slightly sloping area of an altitude not to exceed 800 meters above the sea level.

Population of semi-mountainous areas: population living in communes situated at the feet of some mountain, or divided between a plain and a mountain, but always of an altitude not to exceed 800 meters for the greatest part of the area.

Population of mountainous areas: population living in communes which are of a strikingly steep or rugged terrain, broken by ravines or covered by precipitous peaks which, by their peculiar formation, create deep and multiple ground undulations responsible for an altitude difference of more than 400 meters at certain points of the commune. Included are also all communes of an altitude of 800 meters or more above the sea level.

Usual resident population of a region (municipality/commune, municipal/communal department or locality): the total number of persons normally residing in each region, department, municipality/commune, municipal/communal department and locality.

De jure population: persons legally registered in the Rolls of each municipality or commune in the country, whether or not they were physically present there at the census day.

Νοικοκυριό θεωρήθηκε: α) κάθε πρόσωπο που ζούσε μόνο, είτε σε χωριστή κατοικία, είτε σε νοικιασμένο δωμάτιο, αλλά – στην τελευταία αυτή περίπτωση – δε γεινιάζε μαζί με το πρόσωπο ή την οικογένεια, από την οποία νοίκιασε το δωμάτιο, β) κάθε ομάδα δύο ή περισσότερων προσώπων (συγγενών ή μη), τα οποία ζούσαν στην ίδια κατοικία ή στέγαστρο και τα οποία λάμβαναν μαζί τα γεύματά τους.

Κάθε πρόσωπο που έμενε και έτρωγε μαζί με ιδιωτικό νοικοκυριό θεωρήθηκε ως μέλος του· έγινε όμως διάκριση μεταξύ των μόνιμων μελών του νοικοκυριού και των προσωρινώς φιλοξενούμενων. Πρόσωπα που από τη φύση της εργασίας τους δεν μπορούσαν να τρώγουν τακτικά με το νοικοκυριό, θεωρήθηκαν ως μέλη του νοικοκυριού, αν ήταν μέλη της οικογένειας. Οι ξένοι θεωρήθηκαν ως μέλη του νοικοκυριού, μόνο αν λάμβαναν ένα, τουλάχιστον, κύριο γεύμα την ημέρα μαζί με την οικογένεια ή τον αρχηγό του νοικοκυριού. Στις περιπτώσεις αυτές δηλώνονταν ως οικοτρόφοι, αλλιώς θεωρούνταν ότι αποτελούσαν χωριστό νοικοκυριό (συνήθως μονομελές).

Κανονική κατοικία: είναι η μόνιμη και αυτοτελής κατασκευή, η οποία αποτελείται από ένα, τουλάχιστον, κανονικό δωμάτιο και προορίζεται για κατοικία ενός νοικοκυριού.

Κανονικό δωμάτιο: είναι ο χώρος, μέσα στο κτίριο, ο οποίος έχει, τουλάχιστον, δύο μέτρα ύψος και τέσσερα τετραγωνικά μέτρα επιφάνεια και σχήμα τέτοιο, ώστε να χωράει ένα κανονικό κρεβάτι και να διαθέτει παράθυρο ή τζαμόπορτα για να φωτίζεται απευθείας από το υπαίθρο.

Μη κανονική κατοικία: α) άλλων ειδών χώροι προοριζόμενοι για κατοικία, δηλαδή κατασκευές από ευτελή και πρόχειρα υλικά (καλύβες, παράγκες), β) άλλων ειδών χώροι μη προοριζόμενοι για κατοικία (σταύλοι, αχυρώνες, γκαράζ, αποθήκες, γραφεία, φυσικά σπήλαια κλπ.), γ) κινητές κατοικίες οι οποίες έχουν κατασκευασθεί για να μεταφέρονται και προορίζονται για κατοικία (τροχόσπιτα, πλοία, γιωτ, άμαξες πλανοδίων και καταυλισμοί τουρτζιανών).

Συλλογική κατοικία: περιλαμβάνονται διάφορες κατηγορίες καταλυμάτων, όπως ξενοδοχεία, νοσοκομεία, οι κατοικίες συλλογικών συμβιώσεων και τα προσωρινά καταλύματα.

Εσωτερική μετανάστευση: οι μετακινήσεις μετά το 1995 από μία περιοχή σε άλλη, δηλ. τα άτομα τα οποία το 2001 (18 Μαρτίου) είχαν τη συνήθη διαμονή τους σε δήμο ή κοινότητα διαφορετική από εκείνο που είχαν το Δεκέμβριο του 1995.

Β' ΦΥΣΙΚΗ ΚΙΝΗΣΗ ΠΛΗΘΥΣΜΟΥ

Πηγή πληροφοριών της στατιστικής για τη φυσική κίνηση πληθυσμού είναι τα Ληξιαρχεία των δήμων και κοινοτήτων, στα οποία δηλώνονται τα γεγονότα της φυσικής κίνησης πληθυσμού (γάμοι, γεννήσεις, θάνατοι).

ΟΡΙΣΜΟΙ ΚΑΙ ΒΑΣΙΚΕΣ ΕΝΝΟΙΕΣ

Γάμος: η αναγνωριζόμενη από το δίκαιο ένωση ανδρός και γυναίκας. Το έγκυρο του γάμου στην Ελλάδα εξασφαλίζεται, για μεν το θρησκευτικό γάμο, με ιερολόγηση αυτού, σύμφωνα με τους κανόνες του δόγματός ή θρησκείας των ερχομένων σε γάμο, για δε τον πολιτικό γάμο με την τήρηση των διατάξεων του Ν. 1250/1982 «Για την καθιέρωση του πολιτικού γάμου στην Ελλάδα».

Γέννηση ζώντος: η πλήρης έξοδος από το σώμα της μητέρας προϋόντος συλλήψεως, άσχετα με τη διάρκεια της κύησης, το οποίο μετά τον πλήρη αποχωρισμό αναπνέει ή εμφανίζει άλλα σημεία ζωής, όπως π.χ. παλμούς της καρδιάς, σπασμούς του ομφάλιου λώρου ή πλήρη και αβίαστη κίνηση των μύων, άσχετα από το γεγονός αν αποκόπηκε ή όχι ο ομφάλιος λώρος ή αν απέμεινε ή όχι προσκολλημένος ο πλακούντας. Κάθε βρέφος που γεννήθηκε ζων, καταγράφεται ως γέννηση, χωρίς να λαμβάνεται υπόψη η περίοδος κυοφορίας και άσχετα αν αυτό ζει ή όχι κατά το χρόνο της καταγραφής. Αν πεθάνει οποιοδήποτε χρόνο μετά τη γέννηση, καταγράφεται και υπολογίζεται και ως θάνατος.

Θάνατος: η διαρκής και οριστική εξαφάνιση κάθε ενδείξεως ζωής, η οποία επέρχεται σε οποιοδήποτε χρόνο μετά από τη γέννηση ζώντος οργανισμού. Ο ορισμός εξαιρεί το θάνατο εμβρύου (γέννηση νεκρού).

Γέννηση νεκρού: η γέννηση νεογνού, το οποίο δεν ανέπνευσε κατά την έξοδο από την κοιλία της μητέρας του, ούτε έδειξε άλλα σημεία ζωής, όπως ο καρδιακός κτύπος ή η έκδηλη κίνηση των ελεγχόμενων μύων, διότι επήλθε ο θάνατος του εμβρύου, μετά από κύηση είκοσι οκτώ πλήρων εβδομάδων και άνω, πριν από την πλήρη έξοδο και τον αποχωρισμό του από τη μητέρα.

Household: a) any person living alone in a separate housing unit or occupying a room as a lodger, provided that, in this case, he does not share meals with the family he is staying with, and b) a group of two or more persons (related or not) living together in the same housing unit and sharing meals.

Every person staying in a private household and sharing meals with the family members was considered as household member. A distinction was made, however, between regular members and temporary guests. Persons who, on account of the nature of their work, cannot have regular meals with the household, have been considered, as household members if they actually belong to the family. Strangers have been considered as household members, if they have at least one principal meal a day with the family or the household head, in which case they were reported as boarders. Otherwise, they were considered as a separate (usually one-person) household.

Conventional (regular) dwelling: a permanent and independent structure constituted by one regular room at least and intended for the purposes of habitation by a private household.

Regular room: a space within a building reaching at least to a height of 2 metres, of size large enough to hold a bed for an adult (that is 4-square metres at least), with direct day-light from window or a glass door.

Non-regular dwelling: a) other spaces intended for human habitation, constructed, however, with cheap or locally available crude materials (huts, shanties), b) other spaces not intended for habitation (stables, barns, garages, warehouses, offices, natural caves, etc.), c) mobile housing units which have been made to be transported and are intended for habitation (trailers, ships, boats, yachts, caravans and gipsy camps).

Institutional household: includes various places of abode such as hotels, hospitals, dwellings of institutional households and the provisional shelters, as well.

Internal migration: persons who have migrated from one area to another after 1995; that is, persons usually residing in a municipality or commune other than the one of December 1995, in the year 2001 (18 March).

B. VITAL STATISTICS

Sources of information for vital statistics are the Register Offices of the municipalities and communes where vital events are reported (marriages, births, deaths).

DEFINITIONS AND BASIC CONCEPTS

Marriage is the legal union of persons of opposite sex. The legality of the union in Greece may be established through celebration according to the dogma or religion of the parties for religious marriage while, for civil marriage, by following the proceedings of Law 1250/1982 concerning «Establishment of civil marriage in Greece».

Live birth is the complete expulsion or extraction from its mother of a product of conception, irrespective of the duration of pregnancy, which, after such separation, breathes or shows any other evidence of life such as beating of the heart, pulsation of the umbilical cord, or definite movement of voluntary muscles, whether or not the umbilical cord has been cut or the placenta is attached. All live born infants should be registered and counted as such irrespective of the period of gestation or whether alive or dead at the time of registration, and if they die at any time following birth they should also be registered and counted as deaths.

Death is the permanent disappearance of all evidence of life at any time after live birth has taken place. This definition therefore excludes foetal deaths.

Stillbirth is the birth of infant which does not breathe after extraction from the mother or show any other evidence of life such as beating of the heart or definite movement of voluntary muscles, as death of the foetus occurred after gestation of twenty-eight completed weeks and over, prior to the complete expulsion or extraction from the mother.

ΠΛΗΘΥΣΜΟΣ

Ο υπολογιζόμενος πληθυσμός της Ελλάδος στο μέσο κάθε έτους: υπολογίζεται μετά από κάθε απογραφή, βάσει του **πραγματικού** πληθυσμού της απογραφής αυτής και των γεννήσεων ζώντων και θανάτων, που στο μεταξύ συνέβησαν, καθώς και της μεταναστευτικής κινήσεως. Ειδικά, για τα έτη 1968-1976, ο υπολογισμός του πληθυσμού στο μέσο του έτους έγινε βάσει των αποτελεσμάτων της απογραφής της 14/3/1971, για τα έτη 1977-1985 ο υπολογισμός έγινε βάσει των αποτελεσμάτων της απογραφής της 5/4/1981, για τα έτη 1986-1990 ο υπολογισμός έγινε βάσει των αποτελεσμάτων της απογραφής της 17/3/1991. Αντίθετα, για τα έτη 1991-2002, ο υπολογισμός έγινε βάσει των αποτελεσμάτων του **μόνιμου** πληθυσμού των απογραφών 17/3/1991 και 18/3/2001.

Γ' ΠΑΛΙΝΝΟΣΤΗΣΗ

«Παλιννοστούντες» θεωρούνται οι Έλληνες υπήκοοι, οι οποίοι παρέμειναν συνεχώς επί ένα και πλέον έτος σε μία χώρα του εξωτερικού και οι οποίοι επανέρχονται στην Ελλάδα με πρόθεση να παραμείνουν σε αυτή, μονίμως ή τουλάχιστον για χρονικό διάστημα πάνω από ένα έτος.

Οι πίνακες που αναφέρονται στους αλλοδαπούς περιλαμβάνουν όλους εκείνους που βρέθηκαν την ημέρα της απογραφής στη Χώρα μας, δήλωσαν υπηκοότητα ελληνική και άλλη, άλλης χώρας, χωρίς υπηκοότητα ή αδιευκρίνιστη υπηκοότητα και έχουν ως τόπο συνήθους διαμονής την Ελλάδα.

Mid-year population estimates have been based on the **de facto** population figures from the corresponding census and the births, deaths and migration movement occurring meanwhile. Particularly, for the years 1968-1976, the mid-year population of Greece was estimated on the basis of the results of the Population Census of 14 March 1971, for the years 1977-1985 on the basis of the results of the Population Census of 5 April 1981, while, for the years 1986-1990, on the basis of the results of the Population Census of 17 March 1991. As far, for the years 1991-2002, the estimation is based on the results of the **Usual Resident** Population Censuses of 17 March 1991 and 18 March 2001.

C. RETURN-MIGRATION

«*Immigrants*» are greek citizens who after having permanently and continually stayed in a foreign country for more than one year, return to Greece for a permanent stay, or, at least, for a stay exceeding one year.

Tables referring to foreigners include all those present in the Country at the day of the census, who declared nationality: greek and other, other without nationality or unspecified nationality and who, usually, reside in Greece.



Α' ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΠΛΗΘΥΣΜΟΥ (ΑΠΟΓΡΑΦΕΣ ΚΑΙ ΥΠΟΛΟΓΙΣΜΟΙ)

Α. POPULATION CENSUS DATA AND ESTIMATES

II: 1. Πληθυσμός, επιφάνεια και πυκνότητα του πληθυσμού της Ελλάδος ⁽¹⁾: 1828 – 2001Population, area and density of population of Greece ⁽¹⁾: 1828 – 2001

Έτος απογραφής Census year	Πληθυσμός Population	Μεταβολές — Changes		Επιφάνεια σε χμ. ² (8) Area km ²	Κάτοικοι ανά χμ. ² Inhabitants per km ²
		Απόλυτοι αριθμοί Absolute numbers	%		
1828	753.400	- 185.365	- 19,75	47.516	15,86
1838	752.077	- 1.323	- 0,18	47.516	15,83
1839	823.773	71.696	9,53	47.516	17,34
1840	850.246	26.473	3,21	47.516	17,89
1841	861.019	10.773	1,27	47.516	18,12
1842	853.005	- 8.014	- 0,93	47.516	17,95
1843	915.059	62.054	7,27	47.516	19,26
1844	930.295	15.236	1,67	47.516	19,58
1845	960.236	29.941	3,22	47.516	20,21
1848	986.731	26.495	2,76	47.516	20,77
1853	1.035.527	48.796	4,95	47.516	21,79
1856	1.062.627	27.100	2,62	47.516	22,36
1861	(12 III — 10 V)	1.096.810	34.183	47.516	23,08
1870	(2 — 17 V) ⁽²⁾	1.457.894	361.084	50.211	29,04
1879	(15 — 21 IV)	1.679.470	221.576	50.211	33,45
1889	(16 IV) ⁽³⁾	2.187.208	507.738	63.606	34,39
1896	(6 X)	2.433.806	246.598	63.606	38,26
1907	(27 X) ⁽⁴⁾	2.631.952	198.146	63.211	41,64
1920	(19 XII) ⁽⁵⁾	5.016.889	2.384.937	127.000	39,50
1928	(16 V)	6.204.684	1.187.795	129.281	47,99
1940	(16 X)	7.344.860	1.140.176	129.281	56,81
1951	(7 IV) ⁽⁶⁾⁽⁷⁾	7.632.801	287.941	131.957	57,84
1961	(19 III) ⁽⁷⁾	8.388.553	755.752	131.957	63,57
1971	(14 III) ⁽⁷⁾	8.768.641	380.088	131.957	66,45
1981	(5 IV) ⁽⁷⁾	9.740.417	971.776	131.957	73,82
1991	(17 III) ⁽⁷⁾	10.259.900	519.483	131.957	77,75
2001	(18 III)	10.964.020	704.120	131.957	83,08
2001 (μόνιμος πληθυσμός — usual resident population)	10.934.097	-	-	131.957	82,86

(1) Τα δεδομένα αναφέρονται στον πραγματικό πληθυσμό.

(2) Μετά την προσάρτηση των Ιονίων Νήσων το 1864.

(3) Μετά την προσάρτηση της Θεσσαλίας και Αρτας το 1881.

(4) Μετά την παραχώρηση μικρής λωρίδας εδάφους της Θεσσαλίας το 1897.

(5) Μέσα στα όρια της Συνθήκης της Λωζάνης (1923). Δεν περιλαμβάνεται ο πληθυσμός και η έκταση της Ανατολικής Θράκης, Ίμβρου και Τενέδου, τα στοιχεία των οποίων είχαν περιληφθεί στην απογραφή του 1920.

(6) Μετά την προσάρτηση της Δωδεκανήσου το 1947.

(7) Η επιφάνεια εξακριβώθηκε με επιβατομέτρηση που έγινε το 1963 και αναθεωρήθηκε το 1973, 1983 και 1993.

(8) Περιλαμβάνονται οι ποταμοί, λίμνες κλπ., που βρίσκονται μέσα στα όρια της Χώρας.

(1) The data refer to «de facto» population.

(2) Including Ionian Islands, annexed in 1864.

(3) Including Thessalia and Arta, annexed in 1881.

(4) Excluding a small strip of territory in Thessalia which was ceded in 1897.

(5) Within the boundaries established by the Lausanne Treaty (1923). Excluding population and area of Eastern Thraki, Imvros and Tenedos. Corresponding data were included in the census of 1920.

(6) Including Dodekanissos, annexed in 1947.

(7) Area measurement of 1963 revised in 1973, 1983 and 1993.

(8) Including inland rivers, lakes, etc.

II: 2. Πληθυσμός της Ελλάδος κατά φύλο, κατά τις απογραφές 1879 – 2001

Population of Greece by sex. 1879 – 2001 Censuses

Έτος απογραφής Census year	Πληθυσμός — Population			Επί 100 κατοίκων Per 100 inhabitants		Θήλεις επί 100 αρρένων Females per 100 males
	Σύνολο Total	Άρρενες Males	Θήλεις Females	Άρρενες Males	Θήλεις Females	
1879	1.679.470	880.952	798.518	52	48	91
1889	2.187.208	1.133.625	1.053.583	52	48	93
1896	2.433.806	1.266.816	1.166.990	52	48	92
1907	2.631.952	1.324.942	1.307.010	50	50	99
1920	5.016.889	2.495.316	2.521.573	50	50	101
1928	6.204.684	3.076.235	3.128.449	50	50	102
1940	7.344.860	3.658.393	3.686.467	50	50	101
1951	7.632.801	3.721.648	3.911.153	49	51	105
1961	8.388.553	4.091.894	4.296.659	49	51	105
1971 ⁽¹⁾	8.768.641	4.286.748	4.481.624	49	51	105
1981 ⁽²⁾	9.739.589	4.779.571	4.960.018	49	51	104
1991	10.259.900	5.055.408	5.204.492	49	51	103
2001	10.964.020	5.427.682	5.536.338	50	50	102
2001 (μόνιμος πληθυσμός — usual resident population)	10.934.097	5.413.426	5.520.671	50	50	102

(1) Δεγματοληπτική επεξεργασία 25% των δελτίων της απογραφής πληθυσμού.

(2) Δεγματοληπτική επεξεργασία 10% των δελτίων της απογραφής πληθυσμού.

(1) 25% sample elaboration of the population census questionnaires.

(2) 10% sample elaboration of the population census questionnaires.

Π: 3. Υπολογιζόμενος πληθυσμός της Ελλάδος στο μέσο του έτους και πυκνότητα: 1928 – 1940 και 1959 – 2002

Mid-year estimates of population and density: 1928 – 1940 and 1959 – 2002

Έτος (στις 30 Ιουνίου) Mid-year	Πληθυσμός Population	Μεταβολές — Changes		Κάτοικοι ανά χμ. ² (1) Inhabitants per km ²
		Απόλυτοι αριθμοί Absolute numbers	%	
1928	6.210.323	83.323	1,34	48,0
1929	6.285.996	75.673	1,20	48,6
1930	6.367.149	81.153	1,27	49,3
1931	6.462.772	95.623	1,48	50,0
1932	6.543.625	80.853	1,24	50,6
1933	6.624.468	80.843	1,22	51,2
1934	6.726.891	102.423	1,52	52,0
1935	6.836.984	110.093	1,61	52,9
1936	6.936.227	99.243	1,43	53,7
1937	7.028.530	92.303	1,31	54,4
1938	7.121.753	93.223	1,31	55,1
1939	7.221.896	100.143	1,39	55,9
1940	7.318.915	97.019	1,33	56,6
1959	8.258.162	85.033	1,03	62,6
1960	8.327.405	69.243	0,83	63,1
1961	8.398.050	70.645	0,84	63,6
1962	8.448.233	50.183	0,59	64,0
1963	8.479.625	31.392	0,37	64,3
1964	8.510.429	30.804	0,36	64,5
1965	8.550.333	39.904	0,47	64,8
1966	8.613.651	63.318	0,74	65,3
1967	8.716.441	102.790	1,18	66,1
1968	8.740.765	24.324	0,28	66,2
1969	8.772.764	31.999	0,36	66,5
1970	8.792.806	20.042	0,23	66,6
1971	8.831.036	38.230	0,43	66,9
1972	8.888.628	57.592	0,65	67,4
1973	8.929.086	40.458	0,45	67,7
1974	8.962.023	32.937	0,37	67,9
1975	9.046.542	84.519	0,93	68,6
1976	9.167.190	120.648	1,32	69,5
1977	9.308.479	141.289	1,52	70,5
1978	9.429.959	121.480	1,29	71,5
1979	9.548.262	118.303	1,24	72,4
1980	9.642.505	94.243	0,98	73,1
1981	9.729.350	86.845	0,89	73,7
1982	9.789.513	60.163	0,61	74,2
1983	9.846.627	57.114	0,58	74,6
1984	9.895.801	49.174	0,50	75,0
1985	9.934.294	38.493	0,39	75,3
1986	9.967.264	32.970	0,33	75,5
1987	10.000.644	33.380	0,33	75,8
1988	10.037.037	36.393	0,36	76,1
1989	10.089.550	52.513	0,52	76,5
1990	10.160.551	71.001	0,70	77,0
1991	10.256.282	95.731	0,93	77,7
1992	10.369.828	113.546	1,09	78,6
1993	10.465.534	95.706	0,91	79,3
1994	10.553.032	87.498	0,83	80,0
1995	10.634.391	81.359	0,77	81,6
1996	10.709.150	74.759	0,70	81,2
1997	10.776.531	67.381	0,63	81,7
1998	10.834.910	58.379	0,54	82,1
1999	10.882.607	47.697	0,44	82,5
2000	10.917.457	34.850	0,32	82,7
2001	10.949.953	32.496	0,30	83,0
2002	10.987.559	37.606	0,34	83,3

Σημείωση: Για τα έτη 1991 – 2000, τα στοιχεία αναθεωρήθηκαν με βάση τις Απογραφές 1991, 2001.

(1) Για τα έτη 1928-1940, τα στοιχεία αναφέρονται στην επιφάνεια της Χώρας κατά το 1940 (δηλαδή 129.281 χμ.²). Από το 1959 και ύστερα, τα στοιχεία αναφέρονται στη σημερινή επιφάνεια της Χώρας (δηλαδή 131.957 χμ.²).

Note: For the years 1991 – 2000, the data were revised based on the 1991, 2001 censuses.

(1) For the years 1928-1940, the data refer to the territory of 1940 (i.e. 129.281 km²). Since 1959 the data refer to the present territory (i.e. 131.957 km²).

II: 4. Υπολογιζόμενος πληθυσμός της Ελλάδος στο μέσο των ετών 2000 – 2002, κατά φύλο και ηλικία
2000 – 2002 mid-year population estimates by sex and age

Ομάδες ηλικιών Age groups	2000 ⁽¹⁾			2001			2002		
	Σύνολο Total	Άρρενες Males	Θήλεις Females	Σύνολο Total	Άρρενες Males	Θήλεις Females	Σύνολο Total	Άρρενες Males	Θήλεις Females
Σύνολο – Total	10.917.436	5.406.036	5.511.400	10.949.953	5.421.043	5.528.910	10.987.559	5.439.332	5.548.227
0 – 4 ετών — years	534.987	274.369	260.618	508.424	260.886	247.538	505.514	260.008	245.506
5 – 9 „ „	556.901	286.750	270.151	544.867	280.150	264.717	536.683	275.314	261.369
10 – 14 „ „	601.388	313.044	288.344	585.016	304.040	280.976	575.629	298.236	277.393
15 – 19 „ „	734.581	385.267	349.314	711.527	372.187	339.340	675.068	351.918	323.150
20 – 24 „ „	837.844	437.874	399.970	829.498	433.757	395.741	814.041	425.415	388.626
25 – 29 „ „	842.891	433.502	409.389	849.059	437.581	411.478	853.007	441.024	411.983
30 – 34 „ „	860.698	436.018	424.680	868.246	441.519	426.727	868.506	443.853	424.653
35 – 39 „ „	779.726	390.302	389.424	794.447	398.316	396.131	819.244	412.050	407.194
40 – 44 „ „	774.195	383.824	390.371	781.689	388.225	393.464	787.024	391.774	395.250
45 – 49 „ „	703.565	350.883	352.682	720.006	358.497	361.509	736.053	365.747	370.306
50 – 54 „ „	683.791	336.077	347.714	685.265	337.753	347.512	684.481	337.951	346.530
55 – 59 „ „	567.750	275.179	292.571	586.441	284.414	302.027	627.657	304.990	322.667
60 – 64 „ „	640.364	298.986	341.378	624.051	291.213	332.838	596.857	278.460	318.397
65 – 69 „ „	611.797	286.090	325.707	626.939	291.206	335.733	630.906	290.715	340.191
70 – 74 „ „	530.794	240.272	290.522	544.830	248.431	296.399	552.082	251.819	300.263
75 – 79 „ „	326.937	143.777	183.160	349.289	153.071	196.218	375.946	164.979	210.967
80 – 84 „ „	188.309	78.773	109.536	194.254	82.303	111.951	204.113	86.689	117.424
85 και άνω — and over	140.918	55.049	85.869	146.105	57.494	88.611	144.748	58.390	86.358

(1) Βλέπε σημείωση πίνακα II:3

(1) See note, table II:3

II: 5. Πληθυσμός της Ελλάδος κατά περιοχές—Population of Greece by areas

Απογραφές — 1920 – 2001 — Censuses

Έτος απογραφής Census year	Πληθυσμός — Population				Κατανομή % — Distribution %			
	Σύνολο Total	Αστικός Urban	Ημιαστικός Semi-urban	Αγροτικός Rural	Σύνολο Total	Αστικός Urban	Ημιαστικός Semi-urban	Αγροτικός Rural
1920	5.016.889	1.148.341	760.500	3.108.048	100,0	22,9	15,2	61,9
1928	6.204.684	1.931.937	899.466	3.373.281	100,0	31,1	14,5	54,4
1940	7.344.860	2.411.647	1.086.079	3.847.134	100,0	32,8	14,8	52,4
1951	7.632.801	2.879.994	1.130.188	3.622.619	100,0	37,7	14,8	47,5
1961	8.388.553	3.628.105	1.085.856	3.674.592	100,0	43,3	12,9	43,8
1971	8.768.641	4.667.489	1.019.421	3.081.731	100,0	53,2	11,6	35,2
1981	9.740.417	5.659.528	1.125.547	2.955.342	100,0	58,1	11,6	30,3
1991	10.259.900	6.036.660	1.312.774	2.910.466	100,0	58,8	12,8	28,4
2001	10.964.020	7.980.414	.	2.983.606	100,0	72,8	.	27,2
2001 (μόνιμος πληθυσμός – usual resident population)	10.934.097	8.206.991	.	2.727.106	100,0	75,1	.	24,9

II: 6. Επιφάνεια, πληθυσμός και πυκνότητα, κατά γεωγραφικό διαμέρισμα και νομό

Area, population and density, by geographic region and department

Απογραφές — 1981, 1991, 2001 — Censuses

Γεωγραφικό διαμέρισμα και νομός Geographic region and department	Επιφάνεια σε χμ. ² Area in km ²		Αριθμός κατοίκων Number of inhabitants			Μεταβολή % μεταξύ: Percent change between:		Κάτοικοι ανά χμ. ² Inhabitants per km ²		
	Με εσωτ. ύδ. With inner waters	Χωρίς εσωτ. ύδ. Without inner waters	1981	1991	2001	1981- 1991	1991- 2001	1981	1991	2001
Σύνολο Ελλάδος—Greece, total	131.957	130.714	9.740.417	10.259.900	10.964.020	5,3	6,9	73,8	77,8	83,1
Αττικής—Attiki	3.808	3.806	3.369.424	3.523.407	3.761.810	4,6	6,8	884,8	925,2	987,8
Νομαρχία Αθηνών(2)—Prefecture of Athens(2)	362	362	2.537.745	2.577.609	2.664.776	1,6	3,4	7.015,8	7.126,0	7.367,0
Νομαρχία Ανατολικής Αττικής(2)—Prefecture of Eastern Attiki(2)	1.513	1.511	194.526	296.263	403.918	52,3	36,3	128,6	195,8	267,0
Νομαρχία Δυτικής Αττικής(2)—Prefecture of Western Attiki(2)	1.004	1.004	98.644	125.177	151.612	26,9	21,1	98,3	124,7	151,0
Νομαρχία Πειραιώς(2)—Prefecture of Piraeus(2)	929	929	538.509	524.358	541.504	-2,6	3,3	579,4	564,2	582,6
Δυτική Στερεά Ελλάδα και Εύβοια—Rest of Central Greece and Evia	21.010	20.628	757.748	810.460	829.758	7,0	2,4	36,1	38,6	39,5
Αιτωλίας και Ακαρνανίας—Etolia and Akarnania	5.461	5.193	219.764	228.180	224.429	3,8	-1,6	40,2	41,8	41,1
Βοιωτίας—Viotia	2.952	2.928	117.175	134.108	131.085	14,5	-2,3	39,7	45,4	44,4
Ευβοίας—Evia	4.167	4.153	188.410	208.408	215.136	10,6	3,2	45,2	50,0	51,6
Ευρυτανίας—Evyritania	1.869	1.816	26.182	24.307	32.053	-7,2	31,9	14,0	13,0	17,1
Φθιώτιδος—Fthiotida	4.441	4.438	161.995	171.274	178.771	5,7	4,4	36,5	38,6	40,3
Φωκίδος—Fokida	2.121	2.099	44.222	44.183	48.284	-0,1	9,3	20,9	20,8	22,8

Πίνακας—Table II: 6. Συνέχεια—Continued

Γεωγραφικό διαμέρισμα και νομός Geographic region and department	Επιφάνεια σε χμ. ² Area in km ²		Αριθμός κατοίκων Number of inhabitants			Μεταβολή % μεταξύ: Percent change between:		Κάτοικοι ανά χμ. ² Inhabitants per km ²		
	Με εσωτ. ύδ. With inner waters	Χωρίς εσωτ. ύδ. Without inner waters	1981	1991	2001	1981-1991	1991-2001	1981	1991	2001
Πελοπόννησος—Peloponnissos	21.379	21.321	1.012.528	1.086.935	1.155.019	7,3	6,3	47,4	50,8	54,0
Αργολίδος—Argolida	2.154	2.152	93.020	97.636	105.770	5,0	8,3	43,2	45,3	49,1
Αρκαδίας—Arkadia	4.419	4.414	107.932	105.309	102.035	- 2,4	- 3,1	24,4	23,8	23,1
Αχαΐας—Achaia	3.272	3.265	275.193	300.078	322.789	9,0	7,6	84,1	91,7	98,7
Ηλείας—Ilia	2.618	2.582	160.305	179.429	193.288	11,9	7,7	61,2	68,5	73,8
Κορινθίας—Korinthia	2.290	2.284	123.042	141.823	154.624	15,3	9,0	53,7	61,9	67,5
Λακωνίας—Lakonia	3.636	3.636	93.218	95.696	99.637	2,7	4,1	25,6	26,3	27,4
Μεσσηνίας—Messinia	2.991	2.988	159.818	166.964	176.876	4,5	5,9	53,4	55,8	59,1
Ιόνιοι Νήσοι—Ionian Islands	2.307	2.297	182.651	193.734	212.984	6,1	9,9	79,2	84,0	92,3
Ζακύνθου—Zakynthos	406	405	30.014	32.557	39.015	8,5	19,8	73,9	80,2	96,1
Κερκυρας—Kerkyra	641	634	99.477	107.592	111.975	8,2	4,1	155,2	167,9	174,7
Κεφαλληνίας—Kefallinia	904	903	31.297	32.474	39.488	3,8	21,6	34,6	35,9	43,7
Λευκάδος—Lefkada	356	355	21.863	21.111	22.506	- 3,4	6,6	61,4	59,3	63,2
Ήπειρος—Ipiros	9.203	9.076	324.541	339.728	353.820	4,7	4,1	35,3	36,9	38,4
Αρτης—Arta	1.662	1.570	80.044	78.719	78.134	- 1,7	- 0,7	48,2	47,4	47,0
Θεσπρωτίας—Thesprotia	1.515	1.509	41.278	44.188	46.091	7,0	4,3	27,2	29,2	30,4
Ιωαννίνων—Ioannina	4.990	4.966	147.304	158.193	170.239	7,4	7,6	29,5	31,7	34,1
Πρεβέζης—Preveza	1.036	1.031	55.915	58.628	59.356	4,9	1,2	54,0	56,6	57,3
Θεσσαλία—Thessalia	14.037	14.003	695.654	734.846	753.888	5,6	2,6	49,6	52,4	53,7
Καρδίτσας—Karditsa	2.636	2.617	124.930	126.854	129.541	1,6	2,1	47,4	48,1	49,1
Λαρίσης—Larissa	5.381	5.369	254.295	270.612	279.305	6,4	3,2	47,3	50,3	51,9
Μαγνησίας—Magnissia	2.636	2.636	182.222	198.434	206.995	8,9	4,3	69,1	75,3	78,5
Τρικάλων—Trikala	3.383	3.381	134.207	138.946	138.047	3,5	- 0,6	39,7	41,1	40,8
Μακεδονία—Makedonia	34.178	33.662	2.121.953	2.236.019	2.424.765	5,4	8,4	62,1	65,4	70,9
Γρεβενών—Grevena	2.291	2.285	36.421	36.797	37.947	1,0	3,1	15,9	16,1	16,6
Δράμας—Drama	3.468	3.465	94.772	96.554	103.975	1,9	7,7	27,3	27,8	30,0
Ημαθίας—Imathia	1.701	1.685	133.750	139.934	143.618	4,6	2,6	78,6	82,3	84,4
Θεσσαλονίκης—Thessaloniki	3.683	3.549	871.580	946.864	1.057.825	8,6	11,7	236,6	257,1	287,2
Καβάλας—Kavala	2.112	2.093	135.218	135.937	145.054	0,5	6,7	64,1	64,4	68,7
Καστοριάς—Kastoria	1.720	1.692	53.169	52.685	53.483	- 0,9	1,5	30,9	30,6	31,1
Κιλκίς—Kilkis	2.519	2.494	81.562	81.710	89.056	0,2	9,0	32,4	32,4	35,4
Κοζάνης—Kozani	3.516	3.448	147.051	150.386	155.324	2,3	3,3	41,8	42,8	44,2
Πέλλης—Pella	2.506	2.477	132.386	138.761	145.797	4,8	5,1	52,8	55,4	58,2
Παριώς—Pieria	1.517	1.515	106.859	116.763	129.846	9,3	11,2	70,5	77,0	85,7
Σερρών—Serres	3.968	3.912	196.247	192.828	200.916	- 1,7	4,2	49,5	48,6	50,6
Φλωρίνης—Florina	1.925	1.795	52.430	53.147	54.768	1,4	3,1	27,3	27,6	28,5
Χαλκιδικής—Chalkidiki	2.918	2.917	79.036	92.117	104.894	16,5	13,9	27,1	31,6	35,9
Άγιον Όρος (1)—Agion Oros (1)	336	336	1.472	1.536	2.262	4,3	47,3	4,4	4,6	6,7
Θράκη—Thraki	8.578	8.476	345.220	338.005	362.038	- 2,1	7,1	40,2	39,4	42,2
Έβρου—Evros	4.242	4.213	148.486	143.752	149.354	- 3,2	3,9	35,0	33,9	35,2
Ξάνθης—Xanthi	1.793	1.758	88.777	91.063	101.856	2,6	11,9	49,5	50,8	56,8
Ροδόπης—Rodopi	2.543	2.506	107.957	103.190	110.828	- 4,4	7,4	42,5	40,6	43,6
Νήσοι Αιγαίου—Aegean Islands	9.122	9.109	428.533	456.712	508.807	6,6	11,4	47,0	50,1	55,8
Δωδεκανήσου—Dodekanissos	2.714	2.714	145.071	163.476	190.071	12,7	16,3	53,5	60,2	70,0
Κυκλάδων—Kykklades	2.572	2.572	88.458	94.005	112.615	6,3	19,8	34,4	36,5	43,8
Λέσβου—Lesvos	2.154	2.141	104.620	105.082	109.118	0,4	3,8	48,6	48,8	50,7
Σάμου—Samos	778	778	40.519	41.965	43.595	3,6	3,9	52,1	53,9	56,0
Χίου—Chios	904	904	49.865	52.184	53.408	4,7	2,3	55,2	57,7	59,1
Κρήτη—Kriti	8.336	8.335	502.165	540.054	601.131	7,6	11,3	60,2	64,8	72,1
Ηρακλείου—Iraklio	2.641	2.641	243.622	264.906	292.489	8,7	10,4	92,2	100,3	110,7
Λασιθίου—Lassithi	1.823	1.823	70.053	71.279	76.319	1,8	7,1	38,4	39,1	41,9
Ρεθύμνης—Rethymno	1.496	1.496	62.634	70.095	81.936	11,9	16,9	41,9	46,9	54,8
Χανίων—Chania	2.376	2.375	125.856	133.774	150.387	6,3	12,4	53,0	56,3	63,3

Πηγή: Γεωγραφική Υπηρεσία Στρατού.

(1) Αυτοδιοίκηση.

(2) Η σύνθεση των δήμων και κοινοτήτων που απαρτίζουν τις Νομαρχίες της Αττικής είναι διαφορετική μεταξύ των απογραφών 1981, 1991, 2001, γι' αυτό παρατηρείται μεγάλη πληθυσμιακή διαφορά.

Source: Hellenic Military Geographical Service.

(1) Self-governed.

(2) The big difference of the population figures among 1981, 1991 and 2001 population censuses is due to the composition of municipalities and communes consisting the Prefectures.

II: 7. Επιφάνεια και πληθυσμός των κατοικημένων νήσων της Ελλάδος

Area and population of inhabited islands of Greece

Απογραφή — 2001 — Census

Γεωγραφικό διαμέρισμα, νομός, κατοικημένες νήσοι Geographic region, department, inhabited islands	Επιφάνεια σε χμ. ² Area in km ²	Πληθυσμός Population	Γεωγραφικό διαμέρισμα, νομός, κατοικημένες νήσοι Geographic region, department, inhabited islands	Επιφάνεια σε χμ. ² Area in km ²	Πληθυσμός Population
Σύνολο Ελλάδος—Greece, total	24.800,537	1.622.767	Σταμφάνιον των Στροφαδίων,το—Stamfanion Strofades	1,180	58
Αττική—Attiki	586,877	66.875	Κερκίρα—Kerkyra	632,475	111.975
Νομαρχία Αθηνών—Prefecture of Athens	—	—	Αντίπαξος,ο—Antipaxos	4,598	64
Νομαρχία Ανατολικής Αττικής—Prefecture of Eastern Attiki	—	—	Ερεικονούσα,η—Erikoussa	4,381	698
Νομαρχία Δυτικής Αττικής—Prefecture of Western Attiki	—	—	Κέρκυρα—Kerkyra	585,312	107.879
Νομαρχία Πειραιώς—Prefecture of Piraeus	586,877	66.875	Μαθράκιον,το—Mathraki	3,092	297
Αργιστριον—Angistri	11,732	920	Οθονοί,οι—Othoni	10,444	663
Αίγινα—Egina	77,014	13.552	Πάξοι—Paxi	24,648	2.374
Αντικύθηρα—Antikythira	19,776	44	Κεφαλληνίας—Kefallinia	829,835	39.488
Δοκός,η—Dokos	13,537	43	Ιθάκη—Ithaki	95,821	3.084
Κύθηρα—Kythira	277,746	3.354	Κεφαλληνίας—Kefallinia	734,014	36.404
Πόρος—Poros	22,841	4.348	Λεφαδιάς—Lefkada	353,121	22.506
Σαλαμίνα—Salamina	91,503	38.022	Κάλαμος—Kalamos	25,122	543
Σπέτσες—Spetses	20,263	3.908	Καστός—Kastos	5,915	120
Σπερσοπούλα,η—Spetsopoula	1,956	8	Λεφαδιάς—Lefkada	301,106	20.751
Τρίκερι,το—Trikeri	0,923	4	Μεγανήσιον—Meganissi	20,100	1.090
Υδρα—Hydra	49,586	2.672	Σκορπιός,ο—Skorpios	0,878	2
Λοιπή Στεριά Ελλάς και Εύβοια—Rest of Central Greece and Evia	3.873,648	200.998	Πιπτιός	0,677	347
Αιτωλίας και Ακαρνανίας—Etolia and Akarmania	1,067	110	Άρτης—Arta	—	—
Τουρλίζ,η—Tourlis	1,067	110	Θεσπρωτίας—Thesprotia	—	—
Βοιωτίας—Viotia	—	—	Ιοαννίνων—Ioannina	0,677	347
Ειφήιας—Evia	3.870,231	200.732	Ιοαννίνα—Ioannina	0,677	347
Εύβοια—Evia	3.661,637	198.130	Πρεβέζης—Preveza	—	—
Σκύρος—Skyros	208,594	2.602	Θεσσαλία—Thessalia	256,012	13.648
Ενριτανίας—Evrítania	—	—	Καρδίτσης—Karditsa	—	—
Φθιώτιδος—Fthiotida	—	—	Λαρίσης—Larissa	—	—
Φωκίδος—Fokida	2,350	156	Μαγνησίας—Magnissia	256,012	13.648
Τριζονία,τα—Trizonia	2,350	156	Αδελφοί,οι—Adelfi	1,032	11
Πελοπόννησος—Peloponnissos	44,835	778	Αλατίνος,ο—Alatos	0,566	5
Αργολίδος—Argolida	1,810	11	Αλόννησος—Alonnisos	65,390	2.672
Κορινθίας,η—Korinida	0,235	4	Κυρά Παναγία,η—Kyra Panagia	24,973	10
Πλατεία,η—Platia	1,575	7	Παλαιών Τρικεριον,το—Paleo Trikeri	2,476	87
Αρκαδίας—Arkadia	—	—	Περιστερία,η—Peristera	14,513	5
Αχαΐας—Achaia	—	—	Πιπτιον,το—Piperion	4,166	2
Ηλείας—Ilia	—	—	Σκιάθος—Skiathos	47,212	6.160
Κορινθίας—Korinthia	0,911	9	Σκοπέλος—Skopelos	95,684	4.696
Αλκωνίδες,οι—Alkyonides	0,911	9	Τρικάλων—Trikala	—	—
Λακωνίας—Lakonia	17,859	745	Μακεδονία—Makedonia	391,965	14.476
Ελαφώνησος—Elafonissos	17,859	745	Γρεβενών—Grevena	—	—
Μεσσηνίας—Messinia	24,255	13	Δράμας—Drama	—	—
Πρότη,η—Proti	3,107	4	Ημαθίας—Imathia	—	—
Σαπτιέντζα,η—Sapientza	9,018	7	Θεσσαλονίκης—Thessaloniki	—	—
Σχίζα,η—Schiza	12,130	2	Καβάλας—Kavala	384,028	13.765
Ιόνιοι Νήσοι—Ionian Islands	2.223,230	212.984	Θάσος—Thassos	383,672	13.761
Ζακύνθου—Zakynthos	407,799	39.015	Κοΐντρα,η—Kinyra	0,356	4
Ζάκυνθος—Zakynthos	406,619	38.957	Καστοριάς—Kastoria	—	—
			Κιλκίς—Kilkis	—	—
			Κοζάνης—Kozani	—	—
			Πέλλης—Pella	—	—

Πίνακας—Table II: 7. Συνέχεια—Continued

Γεωγραφικό διαμέρισμα, νομός, κατοικημένες νήσοι Geographic region, department, inhabited islands	Επιφάνεια σε χμ. ² Area in km ²	Πληθυσμός Population	Γεωγραφικό διαμέρισμα, νομός, κατοικημένες νήσοι Geographic region, department, inhabited islands	Επιφάνεια σε χμ. ² Area in km ²	Πληθυσμός Population
Πιερίας—Pieria	—	—	Αντίπαρος—Antiparos	35,090	1.037
Σέρρων—Serres	—	—	Δήλος,η—Dilos	3,536	14
Φλώρινας—Florina	0,801	144	Λονούσα—Donoussa	13,652	163
Άγιος Αχιλλεύς—Agios Achillios	0,801	144	Ηρακλεία—Iraklia	18,078	151
Χαλκιδικής—Chalkidiki	7,136	567	Θήρα—Thira	76,194	13,402
Αμμουλιανή—Ammouliani	7,136	564	Θηρασία—Thirassia	9,246	268
Σπαλάθρονήσια,τα—Spalathronissia	0,000	3	Ιος—Ios	108,713	1.838
Άγιον Όρος ⁽¹⁾ —Agiou Oros ⁽¹⁾	—	—	Κάτω Αντιζέφυ,το—Kato Antikeri	1,050	1
Θράκη—Thraci	180,364	2.723	Κέα—Kea	131,693	2,412
Έβρου—Evros	180,364	2.723	Κίμωλος—Kimolos	37,426	769
Σαμοθράκη—Samothraki	180,364	2.723	Κουφονήσια—Koulonissi	5,770	366
Ξάνθης—Xanthi	—	—	Κίθνος—Kythnos	99,432	1.608
Ροδόπης—Rodopi	—	—	Μακρονήσιος,η—Makronissos	18,427	5
Νήσοι Αιγαίου—Aegean Islands	8.923,749	508.807	Μήλος—Milos	158,403	4.771
Δωδεκανήσιον—Dodekanissos	2.647,327	190,071	Μυκόνος—Mykonos	86,125	9.306
Αγαθονήσιον—Agathonissi	13,417	158	Νάξος—Naxos	389,434	18.188
Αρκοί,οι—Arki	6,697	54	Πάρος—Paros	196,755	12.853
Αστιπάλαια—Astypalea	96,420	1.238	Σέριφος—Serifos	74,331	1,414
Γυαλί,το—Yali	4,558	10	Σίκινος—Sikinos	41,676	238
Καλόλιμνος,η—Kalolimnos	0,000	20	Σίρνος—Sifnos	77,371	2,442
Κάλυμνος—Kalymnos	110,581	16,235	Σύρος—Syros	84,069	19,782
Κάρπαθος—Karpathos	300,152	6,489	Σχοινούσα—Schinoussa	8,144	206
Κάσος—Kassos	66,419	990	Τήνος—Tinos	197,044	8.574
Κίναρος,η—Kinaros	4,577	2	Φολέγκανδρος—Folegandros	32,384	667
Κω—Kos	287,611	30,947	Λέσβος—Lesvos	2.154,418	109.118
Λέβιθα,τα—Levitha	9,121	8	Άγιος Γεώργιος,ο (Δ.Καλλωνής)—Agiou Georgi- os (Kaloni Municipality)	0,052	1
Λειψοί—Lipsi	15,842	698	Άγιος Ευστράτιος—Agiou Elstratos	42,080	371
Λέρος—Leros	54,052	8.123	Λέσβος—Lesvos	1.635,998	90.642
Μαράθης,η—Marathos	0,355	6	Λήμνος—Limnos	476,288	18.104
Μεγίστη—Megisti	9,113	406	Σάμος—Samos	777,194	43.595
Νίσυρος—Nissyros	41,263	938	Άγιος Μηνάς,ο—Agiou Minas	2,343	3
Πάτμος—Patmos	34,142	2,984	Θίμαινα,η—Thimena	10,071	140
Πλάτη,η—Plati	0,000	2	Ικαρία—Ikaria	255,320	8.312
Ρόδος—Rhodos	1,401,459	117,007	Σαμιοπούλα,η—Samiopoula	1,018	5
Ρω,η—Ro	1,476	15	Σάμος—Samos	477,942	33.809
Σαρία,η—Saria	20,429	22	Φούρνοι—Fourni	30,500	1.326
Στρογγυλή,η—Strongyli	0,174	9	Χίου—Chios	897,645	53.408
Σύμη—Symi	57,865	2.606	Οινουσούν—Inousses	14,382	1.050
Τέλενδος,η—Telendos	4,648	54	Χίος—Chios	842,796	51.936
Τήλος—Tilos	61,487	533	Ψαρών—Psara	40,467	422
Φαρμακονήσιον,το—Farmakonissi	3,866	74	Κρήτη—Kriti	8.319,180	601.131
Χάλκη—Chalki	26,988	313	Κρήτη—Kriti	8.278,599	601.030
Ψέριμος,η—Pserimos	14,615	130	Ηρακλείου—Iraklio	—	—
Κυκλάδων—Kykklades	2.447,165	112.615	Λασιθίου—Lassithi	4,743	3
Αμοργός—Amorgos	121,464	1.858	Χρυση,η—Chryssi	4,743	3
Ανάφη—Anafi	38,636	273	Ρεθύμνης—Rethymno	—	—
Ανδρος—Andros	383,022	10.009	Χανίων—Chania	35,838	98
			Γαυδοπούλα,η—Gavdopoula	2,813	3
			Γαύδος—Gavdos	33,025	95

Πηγή: Υδρογραφική Υπηρεσία Πολεμικού Ναυτικού.
Σημείωση: Όπου δεν αναφέρεται έκταση, αυτή δεν είναι διαθέσιμη.
(1) Αυτοδιοίκητο.

Source: Hydrographic Service of the Greek Navy.
Note: If area is not mentioned, it is not available.
(1) Self-governed.

Π: 8. Κατανομή των δήμων και κοινοτήτων της Ελλάδος, ανάλογα με το μέγεθος του πληθυσμού τους**Distribution of municipalities and communes, by size-groups of their population**

Απογραφή — 2001 — Census

Τάξεις μεγέθους	Αριθμός δήμων Number of municipalities	Πληθυσμός Population	Αριθμός κοινοτήτων Number of communes	Πληθυσμός Population	Size-groups
Σύνολο Ελλάδος	900	10.768.505	133	195.515	Greece, total
100.000 κάτοικοι και άνω	8	1.959.958	—	—	100.000 inhabitants and over
50.000 – 99.999	36	2.351.063	—	—	50.000 – 99.999
20.000 – 49.999	58	1.777.841	—	—	20.000 – 49.999
10.000 – 19.999	126	1.659.805	—	—	10.000 – 19.999
5.000 – 9.999	252	1.733.094	8	48.297	5.000 – 9.999
2.000 – 4.999	351	1.186.489	23	73.440	2.000 – 4.999
1.000 – 1.999	59	93.592	24	32.867	1.000 – 1.999
500 – 999	7	5.498	44	31.859	500 – 999
200 – 499	3	1.165	23	7.685	200 – 499
0 – 199	—	—	11	1.367	0 – 199

Π: 9. Κατανομή των οικισμών της Ελλάδος, ανάλογα με το μέγεθος του πληθυσμού τους**Distribution of localities, by size-groups of their population**

Απογραφή — 2001 — Census

Τάξεις μεγέθους των οικισμών	Αριθμός οικισμών Number of localities	Πληθυσμός — Population		Size-groups of localities
		Σύνολο Total	Από τον οποίο, συγκεντρωμένος Thereof: agglomerated	
Σύνολο Ελλάδος	13.272	10.964.020	10.578.967	Greece, total
500.000 κάτοικοι και άνω	1	745.514	720.903	500.000 inhabitants and over
200.000 – 499.999	1	363.987	356.217	200.000 – 499.999
100.000 – 199.999	6	838.932	811.207	100.000 – 199.999
50.000 – 99.999	28	1.893.036	1.840.469	50.000 – 99.999
20.000 – 49.999	55	1.771.540	1.705.496	20.000 – 49.999
10.000 – 19.999	53	728.194	691.566	10.000 – 19.999
5.000 – 9.999	94	624.060	591.892	5.000 – 9.999
2.000 – 4.999	288	863.079	836.383	2.000 – 4.999
1.000 – 1.999	584	796.014	770.883	1.000 – 1.999
500 – 999	1.356	935.089	902.926	500 – 999
200 – 499	2.679	870.700	842.063	200 – 499
50 – 199	4.198	453.335	434.500	50 – 199
0 – 49	3.929	80.540	74.462	0 – 49



ΠΙ: 10. Αστικός, ημιαστικός και αγροτικός πληθυσμός της Ελλάδος, κατά γεωγραφικό διαμέρισμα και νομό
Urban, semi-urban and rural population of Greece, by geographic region and department

Απογραφή — 2001 — Census

Γεωγραφικό διαμέρισμα και νομός Geographic region and department	Πληθυσμός—Population			Κατανομή %—Distribution %	
	Σύνολο Total	Αστικός Urban	Αγροτικός Rural	Αστικός Urban	Αγροτικός Rural
Σύνολο Ελλάδος—Greece, total	10.964.020	7.980.414	2.983.606	72,8	27,2
Αττική—Attiki	3.761.810	3.724.813	36.997	99,0	1,0
Νομαρχία Αθηνών—Prefecture of Athens	2.664.776	2.664.776	0	100,0	0,0
Νομαρχία Ανατολικής Αττικής—Prefecture of Eastern Attiki	403.918	386.845	17.073	95,8	4,2
Νομαρχία Δυτικής Αττικής—Prefecture of Western Attiki	151.612	147.632	3.980	97,4	2,6
Νομαρχία Πειραιώς—Prefecture of Piraeus	541.504	525.560	15.944	97,1	2,9
Λοιπή Στερεά Ελλάς και Εύβοια—Rest of Central Greece and Evia	829.758	439.894	389.864	53,0	47,0
Αιτωλίας και Ακαρνανίας—Etolia and Akarnania	224.429	113.047	111.382	50,4	49,6
Βοιωτίας—Viotia	131.085	81.004	50.081	61,8	38,2
Ευβοίας—Evia	215.136	125.671	89.465	58,4	41,6
Ενφυτανίας—Enfytania	32.053	6.775	25.278	21,1	78,9
Φθιώτιδος—Fthiotida	178.771	96.873	81.898	54,2	45,8
Φωκίδος—Fokida	48.284	16.524	31.760	34,2	65,8
Πελοπόννησος—Peloponnissos	1.155.019	593.297	561.722	51,4	48,6
Αργολίδος—Argolida	105.770	53.405	52.365	50,5	49,5
Αρκαδίας—Arkadia	102.035	36.628	65.407	35,9	64,1
Αχαΐας—Achaia	322.789	216.592	106.197	67,1	32,9
Ηλείας—Ilia	193.288	81.994	111.294	42,4	57,6
Κορινθίας—Korinthia	154.624	88.292	66.332	57,1	42,9
Λακωνίας—Lakonia	99.637	31.827	67.810	31,9	68,1
Μεσσηνίας—Messinia	176.876	84.559	92.317	47,8	52,2
Ιόνιοι Νήσοι—Ionian Islands	212.984	74.070	138.914	34,8	65,2
Ζακύνθου—Zakynthos	39.015	11.254	27.761	28,9	71,2
Κερκυρας—Kerkyra	111.975	41.806	70.169	37,3	62,7
Κεφαλληνίας—Kefallinia	39.488	13.462	26.026	34,1	65,9
Λευκάδος—Lefkada	22.506	7.548	14.958	33,5	66,5
Ήπειρος—Ipiros	353.820	148.552	205.268	42,0	58,0
Αρτης—Arta	78.134	26.206	51.928	33,5	66,5
Θεσπρωτίας—Thesprotia	46.091	14.310	31.781	31,1	69,0
Ιωαννίνων—Ioannina	170.239	79.186	91.053	46,5	53,5
Πρεβέζης—Preveza	59.356	28.850	30.506	48,6	51,4
Θεσσαλία—Thessalia	753.888	457.158	296.730	60,6	39,4
Καρδίτσας—Karditsa	129.541	48.614	80.927	37,5	62,5
Λαρίσης—Larissa	279.305	189.896	89.409	68,0	32,0
Μαγνησίας—Magnissia	206.995	151.591	55.404	73,2	26,8
Τρικάλων—Trikala	138.047	67.057	70.990	48,6	51,4
Μακεδονία—Makedonia	2.424.765	1.717.887	706.878	70,9	29,2
Γρεβενών—Grevena	37.947	14.634	23.313	38,6	61,4
Δράμας—Drama	103.975	65.589	38.386	63,1	36,9
Ημαθίας—Imathia	143.618	90.562	53.056	63,1	36,9
Θεσσαλονίκης—Thessaloniki	1.057.825	980.419	77.406	92,7	7,3
Καβάλας—Kavala	145.054	91.050	54.004	62,8	37,2
Καστοριάς—Kastoria	53.483	26.397	27.086	49,4	50,6
Κιλκίς—Kilkis	89.056	35.411	53.645	39,8	60,2
Κοζάνης—Kozani	155.324	87.976	67.348	56,6	43,4
Πέλλης—Pella	145.797	73.282	72.515	50,3	49,7
Πιερίας—Pieria	129.846	87.956	41.890	67,7	32,3
Σερρών—Serres	200.916	94.317	106.599	46,9	53,1
Φλωρίνης—Florina	54.768	18.962	35.806	34,6	65,4
Χαλκιδικής—Chalkidiki	104.894	51.332	53.562	48,9	51,1
Άγιον Όρος ⁽¹⁾ —Agion Oros ⁽¹⁾	2.262	—	2.262	0,0	100,0
Θράκη—Thraki	362.038	204.554	157.484	56,5	43,5
Έβρου—Evros	149.354	88.608	60.746	59,3	40,7
Ξάνθης—Xanthi	101.856	58.902	42.954	57,8	42,2
Ροδόπης—Rodopi	110.828	57.044	53.784	51,5	48,5
Νήσοι Αιγαίου—Aegean Islands	508.807	271.678	237.129	53,4	46,6
Δωδεκανήσου—Dodekanissos	190.071	142.773	47.298	75,1	24,9
Κυκλάδων—Kyklades	112.615	39.909	72.706	35,4	64,6
Λέσβου—Lesvos	109.118	45.567	63.551	41,8	58,2
Σάμου—Samos	43.595	15.045	28.550	34,5	65,5
Χίου—Chios	53.408	28.384	25.024	53,2	46,9
Κρήτη—Kriti	601.131	348.511	252.620	58,0	42,0
Ηρακλείου—Iraklio	292.489	188.650	103.839	64,5	35,5
Λασιθίου—Lassithi	76.319	37.964	38.355	49,7	50,3
Ρεθύμνης—Rethymno	81.936	31.494	50.442	38,4	61,6
Χανίων—Chania	150.387	90.403	59.984	60,1	39,9

(1) Αυτοδιοίκηση.

(1) Self-governed.

Π: 11. Πεδινός, ημιορεινός και ορεινός πληθυσμός της Ελλάδος, κατά γεωγραφικό διαμέρισμα και νομό
Population living in level, semi-mountainous and mountainous areas of Greece, by geographic region and department

Απογραφή — 1991 — Census

Γεωγραφικό διαμέρισμα και νομός Geographic region and department	Πληθυσμός — Population				Κατανομή % — Distribution %		
	Σύνολο Total	Πεδινός Level	Ημιορεινός Semi-moun- tainous	Ορεινός Mountainous	Πεδινός Level	Ημιορεινός Semi-moun- tainous	Ορεινός Mountainous
Σύνολο Ελλάδος—Greece, total	10.259.900	7.083.706	2.236.351	939.843	69,0	21,8	9,2
Περιοχές Πρωτευούσης—Greater Athens	3.072.922	2.432.683	640.239	—	79,2	20,8	—
Λοιπή Στερεά Ελλάς και Εύβοια—Rest of Central Greece and Evia	1.260.945	612.225	500.499	148.221	48,5	39,7	11,8
Αιτωλίας και Ακαρνανίας—Etolia and Akarnania	228.180	113.924	77.225	37.031	49,9	33,9	16,2
Αττικής (υπόλοιπο)—Attiki (rest)	450.485	186.853	258.404	5.228	41,5	57,4	1,1
Βοιωτίας—Viotia	134.108	75.318	40.538	18.252	56,2	30,2	13,6
Ειβορίας—Evia	208.408	137.567	48.867	21.974	66,0	23,5	10,5
Ευρυτανίας—Evyritania	24.307	—	—	24.307	—	—	100,0
Φθιώτιδος—Fthiotida	171.274	90.685	58.870	21.719	52,9	34,4	12,7
Φωκίδος—Fokida	44.183	7.878	16.595	19.710	17,8	37,6	44,6
Πελοπόννησος—Peloponnissos	1.086.935	698.532	213.016	175.387	64,3	19,6	16,1
Αργολίδος—Argolida	97.636	61.818	17.580	18.238	63,3	18,0	18,7
Αρκαδίας—Arkadia	105.309	99.949	25.826	39.534	37,9	24,5	37,6
Αχαΐας—Achaia	300.078	241.507	17.107	41.464	80,5	5,7	13,8
Ηλείας—Ilia	179.429	151.245	15.268	12.916	84,3	8,5	7,2
Κορινθίας—Korinthia	141.823	83.708	27.674	30.441	59,0	19,5	21,5
Λακωνίας—Lakonia	95.696	46.521	35.965	13.210	48,6	37,6	13,8
Μεσσηνίας—Messinia	166.964	73.784	73.596	19.584	44,2	44,1	11,7
Ιόνιοι Νήσοι—Ionian Islands	193.734	143.633	38.084	12.017	74,1	19,7	6,2
Ζακύνθου—Zakynthos	32.557	25.327	7.086	144	77,8	21,8	0,4
Κεφαλονίας—Kerkyra	107.592	90.973	16.619	—	84,6	15,4	—
Κεφαλληνίας—Kefallinia	32.474	17.902	9.844	4.728	55,1	30,3	14,6
Λευκάδος—Lefkada	21.111	9.431	4.535	7.145	44,7	21,5	33,8
Ήπειρος—Ipiros	339.728	159.998	66.252	113.478	47,1	19,5	33,4
Αρτης—Artia	78.719	46.521	8.635	23.563	59,1	11,0	29,9
Θεσπρωτίας—Thesprotia	44.188	3.694	20.695	19.799	8,4	46,8	44,8
Ιωαννίνων—Ioannina	158.193	74.620	27.239	56.334	47,2	17,2	35,6
Πρεβέζης—Preveza	58.628	35.163	9.683	13.782	60,0	16,5	23,5
Θεσσαλία—Thessalia	734.846	534.808	90.378	109.660	72,8	12,3	14,9
Καρδίτσας—Karditsa	126.854	97.349	6.419	23.086	76,7	5,1	18,2
Λαρίσης—Larissa	270.612	203.402	41.434	25.776	75,2	15,3	9,5
Μαγνησίας—Magnissia	198.434	150.042	18.986	29.406	75,6	9,6	14,8
Τρικαλίων—Trikala	138.946	84.015	23.539	31.392	60,5	16,9	22,6
Μακεδονία—Makedonia	2.236.019	1.670.263	398.502	167.254	74,7	17,8	7,5
Γρεβενών—Grevena	36.797	3.830	19.831	13.136	10,4	53,9	35,7
Δράμας—Drama	96.554	67.725	19.055	9.774	70,2	19,7	10,1
Ημαθίας—Imathia	139.934	110.048	3.685	26.201	78,7	2,6	18,7
Θεσσαλονίκης—Thessaloniki	946.864	869.880	71.202	5.782	91,9	7,5	0,6
Καβάλας—Kavala	135.937	30.707	86.971	18.259	22,6	64,0	13,4
Καστοριάς—Kastoria	52.685	14.814	28.511	9.360	28,1	54,1	17,8
Κιλκίς—Kilkis	81.710	68.203	10.800	2.707	83,5	13,2	3,3
Κοζάνης—Kozani	150.386	86.598	36.673	27.115	57,6	24,4	18,0
Πέλλης—Pella	138.761	113.533	8.170	17.058	81,8	5,9	12,3
Πιερίας—Pieria	116.763	84.851	25.527	6.385	72,7	21,8	5,5
Σερρών—Serres	192.828	151.319	33.599	7.910	78,5	17,4	4,1
Φλώρινης—Florina	53.147	23.657	18.908	10.582	44,5	35,6	19,9
Χαλκιδικής—Chalkidiki	92.117	45.098	34.034	12.985	49,0	36,9	14,1
Άγιον Όρος ⁽¹⁾ —Agion Oros ⁽¹⁾	1.536	—	1.536	—	—	100,0	—
Θράκη—Thraki	338.005	223.719	76.355	37.931	66,2	22,6	11,2
Εβρου—Evros	143.752	128.580	10.696	4.476	89,5	7,4	3,1
Ξάνθης—Xanthi	91.063	25.595	43.956	21.512	28,1	48,3	23,6
Ροδόπης—Rodopi	103.190	69.544	21.703	11.943	67,3	21,0	11,6
Νήσοι Αιγαίου—Aegean Islands	456.712	260.974	112.069	83.669	57,2	24,5	18,3
Δοδεκανήσου—Dodekanissos	163.476	102.615	34.814	26.047	62,8	21,3	15,9
Κυκλάδων—Kykklades	94.005	47.928	34.034	12.043	51,0	36,2	12,8
Λέσβου—Lesvos	105.082	66.543	23.386	15.153	63,3	22,3	14,4
Σάμου—Samos	41.965	8.733	12.209	21.023	20,8	29,1	50,1
Χίου—Chios	52.184	35.155	7.626	9.403	67,4	14,6	18,0
Κρήτη—Kriti	540.054	346.871	100.957	92.226	64,2	18,7	17,1
Ηρακλείου—Iraklio	264.906	195.202	37.334	32.370	73,7	14,1	12,2
Λασιθίου—Lassithi	71.279	20.837	33.087	17.355	29,2	46,4	24,4
Ρεθύμνης—Rethymno	70.095	37.770	8.103	24.222	53,9	11,5	34,6
Χανίων—Chania	133.774	93.062	22.433	18.279	69,6	16,8	13,6

(1) Αυτοδιοίκητο.

(1) Self-governed.

Π: 12. Πραγματικός και νόμιμος πληθυσμός της Ελλάδος, κατά γεωγραφικό διαμέρισμα και νομό

De facto and de jure population of Greece, by geographic region and department

Απογραφή — 2001 — Census

Γεωγραφικό διαμέρισμα και νομός Geographic region and department	Πραγματικός πληθυσμός— De facto population						Νόμιμος πληθυσμός— De jure population			
	Σύνολο Total	Συγκε- ντρωμένοι Concen- trated	Διασπαρ- μένοι Dis- persed	Απογραφέντες στο δήμο ή την κοινότητα Enumerated in the municipality or commune			Σύνολο Total	Παρόντες κατά την απογραφή Present during the census	Απογραφέ- ντες σε άλλους δήμους ή κοινότητες Enumerated in another municipality or commune	Προσω- ρινώς απουσιά- ζοντες στο εξωτερικό Tempo- rarily abroad
				Ομοδημότες Persons enumerated at the place they are registered	Ετεροδημότες Persons enu- merated at the place other than the one they are registered	Άλλο- δαποί Foreign- ers				
Σύνολο Ελλάδος—Greece, total	10.964.020	10.845.808	118.212	7.731.989	2.434.940	797.091	10.206.539	7.731.989	2.434.940	39.610
Αττική—Attiki	3.761.810	3.752.829	8.981	2.243.022	1.142.056	376.732	3.002.980	2.243.022	743.445	16.513
Νομαρχία Αθηνών—Prefecture of Athens	2.664.776	2.664.733	43	1.517.124	867.905	279.747	2.078.653	1.517.124	549.453	12.076
Νομαρχία Ανατολικής Αττικής—Prefecture of Eastern Attiki	403.918	399.173	4.745	236.946	123.231	43.741	278.083	236.946	40.017	1.120
Νομαρχία Δυτικής Αττικής—Prefecture of Western Attiki	151.612	149.841	1.771	113.109	25.845	12.658	134.092	113.109	20.647	336
Νομαρχία Πειραιώς—Prefecture of Piraeus	541.504	539.082	2.422	375.843	125.075	40.586	512.152	375.843	133.328	2.981
Λοιπή Στεριά Ελλάς και Εύβοια—Rest of Central Greece and Evia	829.758	816.099	13.659	667.633	112.936	49.189	871.232	667.633	201.652	1.947
Αιτωλίας και Ακαρνανίας—Etolia and Akarnania	224.429	220.899	3.530	193.136	23.803	7.490	267.374	193.136	73.768	470
Βοιωτίας—Viotia	131.085	128.877	2.208	100.126	17.956	13.003	125.332	100.126	24.955	251
Ευβοίας—Evia	215.136	212.062	3.074	172.646	30.848	11.642	216.339	172.646	43.055	638
Ευρυτανίας—Evytania	32.053	30.523	1.530	23.133	8.262	658	32.592	23.133	9.415	44
Φθιώτιδος—Fthiotida	178.771	176.290	2.481	142.976	22.491	13.304	181.213	142.976	37.822	415
Φωκίδος—Fokida	48.284	47.448	836	35.616	9.576	3.092	48.382	35.616	12.637	129
Πελοπόννησος—Peloponnissos	1.155.019	1.125.816	29.203	920.060	153.278	81.681	1.174.916	920.060	251.869	2.987
Αργολίδος—Argolida	105.770	102.435	3.335	82.663	13.374	9.733	101.389	82.663	18.439	287
Αρκαδίας—Arkadia	102.035	100.224	1.811	81.225	16.688	4.122	115.989	81.225	34.452	312
Αχαΐας—Achaia	322.789	315.316	7.473	251.739	51.930	19.120	307.186	251.739	54.625	822
Ηλείας—Ilia	193.288	184.581	8.707	168.910	12.393	11.985	214.896	168.910	45.533	453
Κορινθίας—Korinthia	154.624	153.365	1.259	116.874	23.593	14.157	141.496	116.874	24.323	299
Λακωνίας—Lakonia	99.637	96.924	2.713	77.177	13.944	8.516	101.111	77.177	23.649	285
Μεσσηνίας—Messinia	176.876	172.971	3.905	141.472	21.356	14.048	192.849	141.472	50.848	529
Ιόνιοι Νήσοι—Ionian Islands	212.984	210.180	2.804	165.186	27.274	20.524	214.911	165.186	48.823	902
Ζακύνθου—Zakynthos	39.015	38.623	392	29.539	4.195	5.281	37.979	29.539	8.333	107
Κεφαλονίας—Kerkyra	111.975	110.336	1.639	86.161	15.904	9.910	107.594	86.161	21.062	371
Κεφαλληνίας—Kefallinia	39.488	38.989	499	30.989	4.755	3.744	42.397	30.989	11.063	345
Λευκάδος—Lefkada	22.506	22.232	274	18.497	2.420	1.589	26.941	18.497	8.365	79
Ήπειρος—Ipiros	353.820	345.310	8.510	271.479	65.274	17.067	396.732	271.479	123.911	1.342
Αρτης—Arta	78.134	76.797	1.337	66.179	9.794	2.161	97.265	66.179	30.850	236
Θεσπρωτίας—Thesprotia	46.091	44.588	1.503	37.252	6.075	2.764	52.587	37.252	15.185	150
Ιωαννίνων—Ioannina	170.239	165.586	4.653	119.164	42.477	8.598	177.137	119.164	57.238	735
Πρεβέζης—Preveza	59.356	58.339	1.017	48.884	6.928	3.544	69.743	48.884	20.638	221
Θεσσαλία—Thessalia	753.888	745.242	8.646	589.124	130.982	33.782	796.174	589.124	204.826	2.224
Καρδίτσας—Karditsa	129.541	128.576	965	111.800	15.005	2.736	160.539	111.800	48.438	301
Λαρίσης—Larissa	279.305	275.926	3.379	211.704	53.388	14.213	211.704	65.680	17.779	779
Μαγνησίας—Magnisia	206.995	204.112	2.883	152.401	41.146	13.448	195.536	152.401	42.433	702
Τριφύλων—Trikala	138.047	136.628	1.419	113.219	21.443	3.385	161.936	113.219	48.275	442
Μακεδονία—Makedonia	2.424.765	2.403.636	21.129	1.758.805	539.993	125.967	2.315.280	1.758.805	548.218	8.257
Γρεβενών—Grevena	37.947	37.718	229	31.946	4.954	1.047	46.324	31.946	14.253	125
Δράμας—Drama	103.975	102.843	1.132	88.717	12.494	2.764	116.928	88.717	27.781	430
Ημαθίας—Imathia	143.618	143.188	430	120.877	17.779	4.962	149.784	120.877	28.387	520
Θεσσαλονίκης—Thessaloniki	1.057.825	1.048.447	9.378	617.912	371.042	68.712	824.633	617.912	203.145	3.576
Καβάλας—Kavala	145.054	143.062	1.992	115.864	20.205	8.985	147.076	115.864	30.688	524
Καστοριάς—Kastoria	53.483	52.391	1.092	40.942	10.256	2.285	53.877	40.942	12.644	291
Κιλίκης—Kilkis	89.056	88.066	990	75.424	10.159	3.473	106.653	75.424	30.797	432
Κοζάνης—Kozani	155.324	154.559	765	128.823	22.764	3.737	168.563	128.823	39.346	394
Κοζάνης—Kozani	145.797	145.153	644	127.364	11.690	6.743	157.903	127.364	30.150	389
Πέλλης—Pella	129.846	128.956	890	105.574	17.643	6.629	131.898	105.574	25.882	442
Περίας—Pieria	199.916	199.877	1.039	176.117	20.070	4.729	244.017	176.117	67.154	746
Σερρών—Serres	54.768	54.356	412	45.072	7.264	2.432	58.998	45.072	13.753	173
Φλωρίνης—Florina	104.894	102.890	2.004	82.754	13.264	8.876	107.179	82.754	24.210	215
Χαλκιδικής—Chalkidiki	2.262	2.130	132	1.419	409	434	1.447	1.419	28	—
Θράκη—Thraki	362.038	359.908	2.130	289.265	67.030	5.743	369.383	289.265	78.341	1.777
Εβρούς—Evros	149.354	148.153	1.201	116.277	30.936	2.141	153.164	116.277	36.303	584
Ξάνθης—Xanthi	101.856	101.224	632	81.566	18.404	1.886	104.746	81.566	22.518	662
Ροδόπης—Rodopi	110.828	110.531	297	91.422	17.690	1.716	111.473	91.422	19.520	531
Νήσοι Αιγαίου—Aegean Islands	508.807	497.359	11.448	380.506	87.390	40.911	486.680	380.506	103.912	2.262
Δωδεκανήσου—Dodekanissos	190.071	184.314	5.757	135.392	35.881	18.798	163.484	135.392	27.543	549
Κυκλάδων—Kykklades	112.615	110.233	2.382	85.462	15.586	11.567	114.111	85.462	28.257	392
Λέσβου—Lesvos	109.118	107.734	1.384	84.879	18.612	5.627	111.040	84.879	25.892	269
Σάμου—Samos	43.595	41.994	1.601	34.200	7.106	2.289	43.581	34.200	9.193	188
Χίου—Chios	53.408	53.084	324	40.573	10.205	2.630	54.464	40.573	13.027	864
Κρήνη—Kriti	601.131	589.429	11.702	446.909	108.727	45.495	578.251	446.909	129.943	1.399
Ηρακλείου—Iraklio	292.489	285.764	6.725	221.084	53.747	17.658	276.353	221.084	54.609	660
Λασιθίου—Lassithi	76.319	75.197	1.122	62.688	6.376	7.255	77.342	62.688	14.514	140
Ρεθύμνης—Rethymno	81.936	80.104	1.832	61.244	13.399	7.293	81.936	61.244	20.139	164
Χανίων—Chania	150.387	148.364	2.023	101.893	35.205	13.289	143.009	101.893	40.681	435

(1) Αυτοδιοίκηση.

(1) Self-governed.

Π: 13. Πληθυσμός των δήμων 10.000 κατοίκων και άνω, κατά τις απογραφές 1991 και 2001
Population of municipalities with 10.000 inhabitants and over at the 1991 and 2001 censuses

Νομοί και δήμοι	1991			2001			Departments and municipalities
	Σύνολο Total	Συγκε- ντρωμένοι Concen- trated	Διασπαρ- μένοι Dispersed	Σύνολο Total	Συγκε- ντρωμένοι Concen- trated	Διασπαρ- μένοι Dispersed	
Αττικής	3.354.526	3.353.327	1.199	3.551.557	3.545.790	5.767	Attiki
Νομαρχία Αθηνών	2.551.638	2.551.590	48	2.633.175	2.633.140	35	Prefecture of Athens
Δήμος Αθηναίων	772.072	772.072	—	745.514	745.514	—	Municipality of Athens
Δήμος Αγίας Βαββάρας	28.706	28.706	—	30.562	30.562	—	Municipality of Aghia Varvara
Δήμος Αγίας Παρασκευής	47.463	47.463	—	56.836	56.836	—	Municipality of Aghia Paraskevi
Δήμος Αγίου Δημητρίου	57.574	57.574	—	65.173	65.173	—	Municipality of Aghios Dimitrios
Δήμος Αγίων Αναργύρων	30.739	30.739	—	32.957	32.957	—	Municipality of Aghii Anargyri
Δήμος Αιγάλεω	78.563	78.561	2	74.046	74.046	—	Municipality of Aegaleo
Δήμος Αλίμου	32.024	32.021	3	38.047	38.047	—	Municipality of Alimos
Δήμος Αμαρουσίου	64.092	64.091	1	69.470	69.470	—	Municipality of Amaroussio
Δήμος Αργυρουπόλης	31.530	31.530	—	33.158	33.158	—	Municipality of Argyroupoli
Δήμος Βριλήσσιων	16.571	16.571	—	25.582	25.582	—	Municipality of Vrilissia
Δήμος Βύρωνος	58.523	58.519	4	61.102	61.102	—	Municipality of Vyron
Δήμος Γαλατσίου	57.230	57.230	—	58.042	58.042	—	Municipality of Galatsi
Δήμος Γλυφάδας	63.306	63.306	—	80.409	80.409	—	Municipality of Glyfada
Δήμος Δάφνης	24.152	24.152	—	23.674	23.674	—	Municipality of Dafni
Δήμος Ελληνικού	13.517	13.517	—	16.740	16.740	—	Municipality of Elliniko
Δήμος Ζωγράφου	80.492	80.492	—	76.115	76.115	—	Municipality of Zografos
Δήμος Ηλιούπολης	75.037	75.037	—	75.904	75.904	—	Municipality of Ilion
Δήμος Ηρακλείου	42.905	42.905	—	45.926	45.926	—	Municipality of Iraklio
Δήμος Ιλίου (Νέον Λιτσίων)	78.326	78.307	19	80.859	80.859	—	Municipality of Ilio (nea Liossia)
Δήμος Καισαριανής	26.803	26.803	—	26.419	26.419	—	Municipality of Kessariani
Δήμος Καλλιθέας	114.233	114.229	4	109.609	109.609	—	Municipality of Kallithea
Δήμος Καματερού	17.410	17.401	9	22.234	22.234	—	Municipality of Kamatero
Δήμος Κηφισιάς	39.166	39.166	—	43.929	43.923	6	Municipality of Kifissia
Δήμος Μελισσίων	13.469	13.469	—	19.526	19.526	—	Municipality of Melissia
Δήμος Μεταμορφώσεως	21.052	21.052	—	26.448	26.448	—	Municipality of Metamorfossi
Δήμος Μοσχάτου	22.039	22.039	—	23.153	23.153	—	Municipality of Moschato
Δήμος Νέας Ερυθραίας	12.993	12.989	4	15.439	15.439	—	Municipality of Nea Erythrea
Δήμος Νέας Ιωνίας	60.635	60.633	2	66.017	66.017	—	Municipality of Nea Ionia
Δήμος Νέας Σμύρνης	69.749	69.749	—	73.986	73.986	—	Municipality of Nea Smyrni
Δήμος Νέας Φιλαδέλφειας	25.261	25.261	—	24.112	24.112	—	Municipality of Nea Philadelfia
Δήμος Νέας Χαλκηδόνας	9.953	9.953	—	10.112	10.112	—	Municipality of Nea Chalkidona
Δήμος Νέου Ψυχικού	12.023	12.023	—	10.848	10.848	—	Municipality of Neo Psychiko
Δήμος Παλαιού Φαλήρου	61.371	61.371	—	64.759	64.730	29	Municipality of Paleo Faliro
Δήμος Παπάγου	13.974	13.974	—	13.207	13.207	—	Municipality of Papagos
Δήμος Περιστερίου	137.288	137.288	—	137.918	137.918	—	Municipality of Peristeri
Δήμος Πετρούπολης	38.278	38.278	—	48.327	48.327	—	Municipality of Petroupoli
Δήμος Πεύκης	17.987	17.987	—	19.887	19.887	—	Municipality of Petki
Δήμος Τάυρου	15.456	15.456	—	14.963	14.963	—	Municipality of Tavros
Δήμος Υμηττού	11.671	11.671	—	11.139	11.139	—	Municipality of Ymittos
Δήμος Χαϊδαρίου	47.437	47.437	—	46.276	46.276	—	Municipality of Chaidari
Δήμος Χαλανδρίου	66.285	66.285	—	71.684	71.684	—	Municipality of Chalandri
Δήμος Χολαργού	33.691	33.691	—	32.166	32.166	—	Municipality of Cholargos
Δήμος Ψυχικού	10.592	10.592	—	10.901	10.901	—	Municipality of Psychiko
Νομαρχία Ανατολικής Αττικής ..	210.563	209.758	805	286.789	284.739	2.050	Prefecture of East Attiki
Δήμος Παλλήνης	10.908	10.908	—	16.679	16.622	57	Municipality of Pallini
Δήμος Αρτέμιδος	9.485	9.478	7	17.391	17.376	15	Municipality of Artemis
Δήμος Αχαρνών	61.352	61.344	8	75.341	74.637	704	Municipality of Acharnes
Δήμος Βάρης	8.488	8.484	4	10.998	10.998	—	Municipality of Vari
Δήμος Βούλας	17.998	17.998	—	25.532	25.532	—	Municipality of Voula
Δήμος Γέρακα	8.512	8.512	—	13.921	13.921	—	Municipality of Gerakas
Δήμος Καλυψίων Θορικού	7.357	7.190	167	12.202	11.843	359	Municipality of Kalyvia Thorikou
Δήμος Κερατέας	9.715	9.698	17	13.246	13.183	63	Municipality of Keratea
Δήμος Κορωπίας	16.813	16.389	424	25.325	25.250	75	Municipality of Koropi
Δήμος Λαυρεωτικής	10.293	10.293	—	10.612	10.495	117	Municipality of Lavrio
Δήμος Μαρκοπούλου Μεσσηνίας	10.499	10.407	92	15.608	15.567	41	Municipality of Markopoulo Messogheas
Δήμος Νέας Μάκρης	13.009	13.001	8	14.809	14.457	352	Municipality of Nea Makri
Δήμος Παιανίας	9.727	9.655	72	13.013	12.990	23	Municipality of Peania
Δήμος Ραφήνας	8.611	8.611	—	11.909	11.862	47	Municipality of Rafina
Δήμος Σπάτων-Λούτσας	7.796	7.790	6	10.203	10.006	197	Municipality of Spata-Loutsa
Νομαρχία Δυτικής Αττικής	96.309	96.004	305	121.014	119.254	1.760	Prefecture of West Attiki
Δήμος Ελευσίνος	22.793	22.793	—	25.863	25.313	550	Municipality of Elefsina
Δήμος Άνω Λιοσίων	21.397	21.382	15	26.423	26.242	181	Municipality of Ano Liossia

Πίνακας—Table II: 13. Συνέχεια—Continued

Νομοί και δήμοι	1991			2001			Departments and municipalities
	Σύνολο Total	Συγκε- ντρωμένος Concen- trated	Διασπαρ- μένος Dispersed	Σύνολο Total	Συγκε- ντρωμένος Concen- trated	Διασπαρ- μένος Dispersed	
Δήμος Ασπροπύργου	15.715	15.715	—	27.741	27.517	224	Municipality of Aspropyrgos
Δήμος Μάνδρας	11.343	11.343	—	12.792	12.666	126	Municipality of Mandra
Δήμος Μεγαρέων	25.061	24.771	290	28.195	27.516	679	Municipality of Megara
Νομαρχία Πειραιώς	496.016	495.975	41	510.579	508.657	1.922	Prefecture of Piraeas
Δήμος Πειραιώς	182.671	182.671	—	175.697	174.399	1.298	Municipality of Piraeas
Δήμος Αγίου Ιωάννου Ρέντη	14.218	14.214	4	15.060	15.060	—	Municipality of Aghios Ioannis Rentis
Δήμος Αίγινας	11.639	11.617	22	13.552	13.548	4	Municipality of Aegina
Δήμος Δραπέτσωνας	13.094	13.094	—	12.944	12.944	—	Municipality of Drapetsona
Δήμος Κερατσινίου	71.982	71.982	—	76.102	75.837	265	Municipality of Keratsini
Δήμος Κορυδαλλού	63.184	63.184	—	67.456	67.456	—	Municipality of Korydallos
Δήμος Νίκαιας	87.597	87.597	—	93.086	93.086	—	Municipality of Nikea
Δήμος Περάματος	24.119	24.119	—	25.720	25.428	292	Municipality of Perama
Δήμος Σαλαμίνος	27.512	27.497	15	30.962	30.899	63	Municipality of Salamina
Νομός Αιτωλίας και Ακαρνανίας	108.742	107.458	1.284	113.533	112.350	1.183	Department of Etolia & Akarnania
Δήμος Ιεράς Πόλης Μεσολογίου	16.859	16.649	210	17.988	17.803	185	Municipality of Iera Polis Messologhiou (holy City of Messologhi)
Δήμος Αγρινίου	52.081	51.629	452	54.253	53.965	288	Municipality of Agrinio
Δήμος Αμφιλοχίας	13.711	13.494	217	12.834	12.696	138	Municipality of Amfilochia
Δήμος Ναυπάκτου	15.405	15.205	200	18.231	18.062	169	Municipality of Nafpaktos
Δήμος Οινιάδων	10.686	10.481	205	10.227	9.824	403	Municipality of Iniades
Νομός Αργολίδος	50.755	50.292	463	56.460	55.206	1.254	Department of Argolida
Δήμος Ναυπλίου	14.680	14.597	83	16.885	16.556	329	Municipality of Nafplio
Δήμος Άργους	27.102	26.978	124	29.228	28.889	339	Municipality of Argos
Δήμος Κρανιδίου	8.973	8.717	256	10.347	9.761	586	Municipality of Kranidi
Νομός Αρκαδίας	41.610	41.172	438	41.801	41.208	593	Department of Arkadia
Δήμος Τριπόλεως	26.432	26.311	121	28.976	28.816	160	Municipality of Tripoli
Δήμος Βόρειας Κυνουρίας	15.178	14.861	317	12.825	12.392	433	Municipality of Voria Kynouria
Νομός Άρτης	23.710	23.710	—	23.863	23.687	176	Department of Arta
Δήμος Αρταίων	23.710	23.710	—	23.863	23.687	176	Municipality of Arta
Νομός Αχαΐας	213.198	212.535	663	227.065	222.926	4.139	Department of Achaia
Δήμος Πατρέων	155.697	155.657	40	163.446	160.380	3.066	Municipality of Patra
Δήμος Αιγίου	28.903	28.725	178	27.812	27.544	268	Municipality of Aegio
Δήμος Δυμης	8.765	8.653	112	10.664	10.188	476	Municipality of Dymi
Δήμος Μεσσήνης	9.583	9.395	188	11.873	11.857	16	Municipality of Messatida
Δήμος Ρίου	10.250	10.105	145	13.270	12.957	313	Municipality of Rio
Νομός Βοιωτίας	53.961	53.383	578	56.044	55.193	851	Department of Viotia
Δήμος Λεβαδέων	20.274	20.150	124	21.492	21.101	391	Municipality of Levadia
Δήμος Θηβαίων	23.134	22.698	436	23.820	23.460	360	Municipality of Thiva
Δήμος Ορχομενού	10.553	10.535	18	10.732	10.632	100	Municipality of Orchomenos
Νομός Γρεβενών	14.956	14.898	58	15.481	15.327	154	Department of Grevena
Δήμος Γρεβενών	14.956	14.898	58	15.481	15.327	154	Municipality of Grevena
Νομός Δράμας	70.851	70.654	197	77.847	77.130	717	Department of Drama
Δήμος Δράμας	49.725	49.563	162	55.632	55.139	493	Municipality of Drama
Δήμος Δοξάτου	10.898	10.870	28	11.000	10.817	183	Municipality of Doxato
Δήμος Προσοτσάνης	10.228	10.221	7	11.215	11.174	41	Municipality of Prossotsani
Νομός Δωδεκανήσου	98.094	97.340	754	120.531	117.571	2.960	Department of Dodekanissos
Δήμος Ρόδου	43.558	43.522	36	53.709	52.231	1.478	Municipality of Rodos
Δήμος Ιαλυσσού	7.193	7.193	—	10.107	9.867	240	Municipality of Ialysos
Δήμος Καλλιθέας	6.150	5.950	200	10.251	9.746	505	Municipality of Kallithea
Δήμος Καλυμνίων	15.842	15.842	—	16.441	16.349	92	Municipality of Kalymnos
Δήμος Κω	14.714	14.259	455	17.890	17.580	310	Municipality of Kos
Δήμος Πεταλούδων	10.637	10.574	63	12.133	11.798	335	Municipality of Petaloudes

Πίνακας—Table II: 13. Συνέχεια—Continued

Νομοί και δήμοι	1991			2001			Departments and municipalities
	Σύνολο Total	Συγκε- ντρωμένοι Concen- trated	Διασπαρ- μένοι Dispersed	Σύνολο Total	Συγκε- ντρωμένοι Concen- trated	Διασπαρ- μένοι Dispersed	
Νομός Έβρου	81.069	79.674	1.395	93.448	92.854	594	Department of Evros
Δήμος Αλεξανδρούπολης	41.860	41.815	45	52.720	52.467	253	Municipality of Alexandroupoli
Δήμος Διδυμοτείχου	19.540	18.450	1.090	18.998	18.708	290	Municipality of Didymoticho
Δήμος Ορεστιάδας	19.669	19.409	260	21.730	21.679	51	Municipality of Orestiada
Νομός Ευβοίας	78.925	78.522	403	82.908	82.055	853	Department of Evia
Δήμος Χαλκιδέων	51.646	51.601	45	53.584	53.347	237	Municipality of Chalkida
Δήμος Ληλαντίων	13.972	13.972	—	15.568	15.364	204	Municipality of Lilandii
Δήμος Μεσσαπίων	13.307	12.949	358	13.756	13.344	412	Municipality of Messapia
Νομός Ζακύνθου	14.064	14.035	29	16.475	16.171	304	Department of Zakynthos
Δήμος Ζακυνθίων	14.064	14.035	29	16.475	16.171	304	Municipality of Zakynthos
Νομός Ηλείας	121.504	119.045	2.459	129.629	122.636	6.993	Department of Ilia
Δήμος Πύργου	39.183	38.778	405	34.902	34.111	791	Municipality of Pyrgos
Δήμος Αμαλιάδος	26.588	26.005	583	32.090	30.274	1.816	Municipality of Amaliada
Δήμος Αρχαίας Ολυμπίας	11.229	11.155	74	11.069	10.939	130	Municipality of Archea Olympia
Δήμος Βουπρασσίας	9.664	9.170	494	11.204	10.462	742	Municipality of Vouprassia
Δήμος Γαστούνης	9.350	9.041	309	11.523	9.059	2.464	Municipality of Gastouni
Δήμος Ζαχάρως	11.041	10.834	207	12.910	12.275	635	Municipality of Zacharo
Δήμος Σκιλλουντίας	14.449	14.062	387	15.931	15.516	415	Municipality of Skillountia
Νομός Ημαθίας	95.496	94.962	534	100.110	99.825	285	Department of Imathia
Δήμος Βέροιας	42.910	42.585	325	47.411	47.347	64	Municipality of Veria
Δήμος Αλεξάνδρειας	18.645	18.600	45	19.283	19.255	28	Municipality of Alexandria
Δήμος Νάουσας	22.637	22.497	140	22.288	22.253	35	Municipality of Naoussa
Δήμος Πλατέως	11.304	11.280	24	11.128	10.970	158	Municipality of Platy
Νομός Ηρακλείου	172.636	171.537	1.099	195.589	190.174	5.415	Department of Iraklio
Δήμος Ηρακλείου	120.563	120.016	547	137.711	133.637	4.074	Municipality of Iraklio
Δήμος Αρχαλοχωρίου	11.173	11.113	60	10.897	10.836	61	Municipality of Arkalochori
Δήμος Γαζίου	8.133	7.962	171	13.581	12.869	712	Municipality of Gazi
Δήμος Μοιρών	10.263	10.052	211	10.857	10.458	399	Municipality of Mires
Δήμος Νέας Αλικαρνασσοῦ	11.338	11.338	—	12.542	12.531	11	Municipality of Nea Alikarnassos
Δήμος Τυμπακίου	11.166	11.056	110	10.001	9.843	158	Municipality of Tybakio
Νομός Θεσπρωτίας	11.608	11.345	263	14.710	14.181	529	Department of Thesprotia
Δήμος Ηγουμενίτσας	11.608	11.345	263	14.710	14.181	529	Municipality of Igoumenitsa
Νομός Θεσσαλονίκης	836.661	834.577	2.084	927.647	922.052	5.595	Department of Thessaloniki
Δήμος Θεσσαλονίκης	383.967	383.962	5	363.987	363.792	195	Municipality of Thessaloniki
Δήμος Αγίου Αθανασίου	14.380	14.097	283	14.387	14.281	106	Municipality of Aghios Athanassios
Δήμος Αμπελοκήπων	40.093	40.038	55	40.959	40.959	—	Municipality of Abelokipi
Δήμος Ελευθερίου-Κορδελιού	16.549	16.538	11	21.630	21.630	—	Municipality of Eleftherio-Kordelio
Δήμος Ενόσμου	28.821	28.821	—	52.624	52.624	—	Municipality of Evosmo
Δήμος Εγεδωρών	17.500	17.478	22	23.924	22.664	1.260	Municipality of Echedoro
Δήμος Θερμαϊκού	5.803	5.758	45	20.253	20.234	19	Municipality of Thermaikos
Δήμος Θέρμης	9.132	8.606	526	16.546	15.238	1.308	Municipality of Thermi
Δήμος Καλαμαριάς	80.698	80.698	—	87.255	87.255	—	Municipality of Kalamaria
Δήμος Κουφαλίων	9.791	9.713	78	10.757	10.623	134	Municipality of Koufalia
Δήμος Λαγκαδά	14.723	14.424	299	16.836	16.182	654	Municipality of Lagadas
Δήμος Μενεμένης	12.932	12.932	—	14.910	14.910	—	Municipality of Menemeni
Δήμος Μίχρας	5.854	5.487	367	10.427	9.710	717	Municipality of Mikra
Δήμος Νεαπόλεως	30.568	30.568	—	30.279	30.279	—	Municipality of Neapoli
Δήμος Πανοράματος	10.275	10.060	215	14.552	14.449	103	Municipality of Panorama
Δήμος Πολίχνης	27.894	27.894	—	36.146	36.146	—	Municipality of Polichni
Δήμος Πυλαιάς	20.785	20.785	—	22.744	22.744	—	Municipality of Pylea
Δήμος Σταυρουπόλεως	37.596	37.596	—	41.653	41.653	—	Municipality of Stavroupoli
Δήμος Συκεών	34.059	34.059	—	41.726	41.726	—	Municipality of Sykees
Δήμος Τριανδρίας	11.822	11.822	—	11.289	11.289	—	Municipality of Triandria
Δήμος Χαλκιδόνας	9.084	9.012	72	10.001	9.809	192	Municipality of Chalkidona
Δήμος Χορτιάτη	8.877	8.774	103	12.866	11.979	887	Municipality of Chortiatis
Δήμος Ωραιοκάστρου	5.458	5.455	3	11.896	11.876	20	Municipality of Oreokastro

Πίνακας—Table II: 13. Συνέχεια—Continued

Νομοί και δήμοι	1991			2001			Departments and municipalities
	Σύνολο Total	Συγκε- ντρωμένος Concen- trated	Διασπαρ- μένος Dispersed	Σύνολο Total	Συγκε- ντρωμένος Concen- trated	Διασπαρ- μένος Dispersed	
Νομός Ιωαννίνων	63.725	63.356	369	70.203	69.349	854	Department of Ioannina
Δήμος Ιωαννιτών	63.725	63.356	369	70.203	69.349	854	Municipality of Ioannina
Νομός Καβάλας	108.001	107.475	526	114.964	113.396	1.568	Department of Kavala
Δήμος Καβάλας	60.187	59.841	346	63.293	62.626	667	Municipality of Kavala
Δήμος Ελευθεροούπολης	9.899	9.869	30	11.401	11.269	132	Municipality of Eleftheroupoli
Δήμος Θάσου	13.527	13.433	94	13.765	13.383	382	Municipality of Thassos
Δήμος Φιλίππων	9.647	9.619	28	10.827	10.796	31	Municipality of Filippi
Δήμος Χρυσούπολης	14.741	14.713	28	15.678	15.322	356	Municipality of Chrysoupoli
Νομός Καρδίτσας	68.884	68.349	535	70.181	69.762	419	Department of Karditsa
Δήμος Καρδίτσας	36.168	35.786	382	37.768	37.652	116	Municipality of Karditsa
Δήμος Μουζακίου	10.299	10.186	113	10.148	10.023	125	Municipality of Mouzaki
Δήμος Παλαμά	10.010	9.998	12	10.050	9.941	109	Municipality of Palamas
Δήμος Σοφάδων	12.407	12.379	28	12.215	12.146	69	Municipality of Sofades
Νομός Καστοριάς	15.710	15.512	198	16.218	15.773	445	Department of Kastoria
Δήμος Καστοριάς	15.710	15.512	198	16.218	15.773	445	Municipality of Kastoria
Νομός Κερκύρας	50.680	50.563	117	49.806	48.999	807	Department of Kerkyra
Δήμος Κερκυραίων	40.966	40.891	75	39.487	38.766	721	Municipality of Kerkyra
Δήμος Αχιλλείων	9.714	9.672	42	10.319	10.233	86	Municipality of Achillii
Νομός Κεφαλληνίας	9.918	9.804	114	12.589	12.457	132	Department of Kefallinia
Δήμος Αργοστολίου	9.918	9.804	114	12.589	12.457	132	Municipality of Argostoli
Νομός Κιλκίς	31.356	31.231	125	37.544	37.260	284	Department of Kilikis
Δήμος Κιλκίς	19.358	19.317	41	24.812	24.658	154	Municipality of Kilikis
Δήμος Πολυκάστρου	11.998	11.914	84	12.732	12.602	130	Municipality of Polykastro
Νομός Κοζάνης	86.588	86.410	178	92.991	92.474	517	Department of Kozani
Δήμος Κοζάνης	43.426	43.328	98	47.451	47.105	346	Municipality of Kozani
Δήμος Πτολεμαΐδας	32.775	32.741	34	35.539	35.484	55	Municipality of Ptolemaida
Δήμος Σερβίων	10.387	10.341	46	10.001	9.885	116	Municipality of Servia
Νομός Κορινθίας	91.502	90.826	676	97.915	97.466	449	Department of Korinthia
Δήμος Κορινθίων	33.435	33.357	78	36.555	36.444	111	Municipality of Korinthos
Δήμος Βόχας	8.865	8.465	400	10.112	10.103	9	Municipality of Vocha
Δήμος Λουτρακίου-Περαχώρας	14.084	14.017	67	16.520	16.467	53	Municipality of Loutraki-Perachora
Δήμος Ξυλοκάστρου	16.802	16.692	110	15.273	15.137	136	Municipality of Xylokastro
Δήμος Σικυνίων	18.316	18.295	21	19.455	19.315	140	Municipality of Sykion
Νομός Κυκλάδων	41.574	41.312	262	50.782	49.413	1.369	Department of Kyklades
Δήμος Ερμούπολεως	14.288	14.277	11	13.400	13.397	3	Municipality of Ermoupoli
Δήμος Θήρας	8.771	8.669	102	12.440	11.901	539	Municipality of Thira
Δήμος Νάξου	8.924	8.894	30	12.089	11.798	291	Municipality of Naxos
Δήμος Πάρου	9.591	9.472	119	12.853	12.317	536	Municipality of Paros
Νομός Λακωνίας	16.322	16.303	19	18.184	17.944	240	Department of Lakonia
Δήμος Σπάρτης	16.322	16.303	19	18.184	17.944	240	Municipality of Sparti
Νομός Λαρίσης	162.685	161.772	913	178.373	176.156	2.217	Department of Larissa
Δήμος Λάρισσας	114.334	114.249	85	126.076	124.873	1.203	Municipality of Larissa
Δήμος Γιάννουλης	6.327	6.295	32	10.022	9.596	426	Municipality of Yannouli
Δήμος Ελασσόνας	15.637	15.619	18	14.563	14.544	19	Municipality of Elassona
Δήμος Τυρνάβου	16.923	16.176	747	16.900	16.776	124	Municipality of Tyrnavos
Δήμος Φαρσάλων	9.464	9.433	31	10.812	10.367	445	Municipality of Farsala

Πίνακας—Table II: 13. Συνέχεια—Continued

Νομοί και δήμοι	1991			2001			Departments and municipalities
	Σύνολο Total	Συγκε- ντρωμένος Concen- trated	Διασπαρ- μένος Dispersed	Σύνολο Total	Συγκε- ντρωμένος Concen- trated	Διασπαρ- μένος Dispersed	
Νομός Λασιθίου	51.365	50.623	742	57.507	56.521	986	Department of Lassithi
Δήμος Αγίου Νικολάου	16.639	16.402	237	19.462	19.260	202	Municipality of Aghios Nikolaos
Δήμος Ιεράπετρας	21.025	20.606	419	23.707	23.271	436	Municipality of Ierapetra
Δήμος Σητείας	13.701	13.615	86	14.338	13.990	348	Municipality of Sitia
Νομός Λέσβου	32.157	32.143	14	36.196	35.725	471	Department of Lesbos
Δήμος Μυτιλήνης	32.157	32.143	14	36.196	35.725	471	Municipality of Mytilini
Νομός Λευκάδος	9.589	9.425	164	10.875	10.723	152	Department of Lefkada
Δήμος Λευκάδος	9.589	9.425	164	10.875	10.723	152	Municipality of Lefkada
Νομός Μαγνησίας	120.256	119.610	646	127.355	126.289	1.066	Department of Magnissia
Δήμος Βόλου	77.192	76.986	206	82.439	81.575	864	Municipality of Volos
Δήμος Αλμυρού	14.046	13.687	359	12.987	12.811	176	Municipality of Almyros
Δήμος Νέας Ιωνίας	29.018	28.937	81	31.929	31.903	26	Municipality of Nea Ionia
Νομός Μεσσηνίας	61.186	60.541	645	68.661	67.674	987	Department of Messinia
Δήμος Καλαμάτας	50.693	50.306	387	57.620	56.642	978	Municipality of Kalamata
Δήμος Μεσσήνης	10.493	10.235	258	11.041	11.032	9	Municipality of Messini
Νομός Ξάνθης	74.554	74.345	209	86.009	85.560	449	Department of Xanthi
Δήμος Ξάνθης	41.779	41.677	102	52.270	52.102	168	Municipality of Xanthi
Δήμος Βιστωνίδος	9.116	9.042	74	10.147	10.014	133	Municipality of Vistonida
Δήμος Μύκης	11.095	11.091	4	11.393	11.374	19	Municipality of Myki
Δήμος Τοπείρου	12.564	12.535	29	12.199	12.070	129	Municipality of Topiros
Νομός Πέλλης	96.969	96.613	356	103.903	103.515	388	Department of Pella
Δήμος Έδεσσας	25.051	24.970	81	25.619	25.592	27	Municipality of Edessa
Δήμος Αριδαίας	19.430	19.349	81	20.213	20.099	114	Municipality of Aridea
Δήμος Γιαννιτσών	27.433	27.427	6	31.442	31.395	47	Municipality of Giannitsa
Δήμος Κρύας Βρύσης	9.818	9.802	16	10.975	10.942	33	Municipality of Krya Vryssi
Δήμος Σκύδρας	15.237	15.065	172	15.654	15.487	167	Municipality of Skydra
Νομός Πιερίας	58.548	58.518	30	67.686	67.493	193	Department of Pieria
Δήμος Κατερίνης	48.673	48.666	7	56.434	56.300	134	Municipality of Katerini
Δήμος Δίου	9.875	9.852	23	11.252	11.193	59	Municipality of Dion
Νομός Πρεβέζης	16.886	16.724	162	19.605	19.322	283	Department of Preveza
Δήμος Πρεβέζης	16.886	16.724	162	19.605	19.322	283	Municipality of Preveza
Νομός Ρεθύμνης	26.560	26.267	293	31.687	31.177	510	Department of Rethymno
Δήμος Ρεθύμνης	26.560	26.267	293	31.687	31.177	510	Municipality of Rethymno
Νομός Ροδόπης	45.934	45.934	—	52.659	52.559	100	Department of Rodopi
Δήμος Κομοτηνής	45.934	45.934	—	52.659	52.559	100	Municipality of Komotini
Νομός Σάμου	11.997	11.844	153	12.384	12.089	295	Department of Samos
Δήμος Βαθέος	11.997	11.844	153	12.384	12.089	295	Municipality of Vathy
Νομός Σερρών	105.888	105.667	221	112.694	112.326	368	Department of Serres
Δήμος Σερρών	51.682	51.639	43	56.145	56.012	133	Municipality of Serres
Δήμος Εμμανουήλ Πατπά	10.706	10.706	—	11.789	11.785	4	Municipality of Emmanouel Pappas
Δήμος Ηρακλείας	13.938	13.837	101	13.173	13.146	27	Municipality of Iraklia
Δήμος Κερκίνης	8.979	8.950	29	10.037	9.936	101	Municipality of Kerkini
Δήμος Νέας Ζίχνης	10.496	10.484	12	10.952	10.938	14	Municipality of Nea Zichni
Δήμος Σιδηροκάστρου	10.087	10.051	36	10.598	10.509	89	Municipality of Sidirokastro

Πίνακας—Table II: 13. Συνέχεια—Continued

Νομοί και δήμοι	1991			2001			Departments and municipalities
	Σύνολο Total	Συγκε- ντρωμένος Concen- trated	Διασπαρ- μένος Dispersed	Σύνολο Total	Συγκε- ντρωμένος Concen- trated	Διασπαρ- μένος Dispersed	
Νομός Τρικάλων	59.878	59.628	250	63.703	63.229	474	Department of Trikala
Δήμος Τρικαλίων	48.962	48.848	114	51.862	51.687	175	Municipality of Trikala
Δήμος Καλαμπάκας	10.916	10.780	136	11.841	11.542	299	Municipality of Kalabaka
Νομός Φθιώτιδος	74.258	74.147	111	79.562	79.064	498	Department of Fthiotida
Δήμος Λαμίων	55.445	55.378	67	58.601	58.164	437	Municipality of Lamia
Δήμος Αταλάντης	10.240	10.205	35	10.367	10.337	30	Municipality of Atalanti
Δήμος Σπερχειάδος	8.573	8.564	9	10.594	10.563	31	Municipality of Sperchiada
Νομός Φλωρίνης	14.873	14.846	27	16.771	16.722	49	Department of Florina
Δήμος Φλώρινας	14.873	14.846	27	16.771	16.722	49	Municipality of Florina
Νομός Χαλκιδικής	40.186	39.619	567	48.903	47.823	1.080	Department of Chalkidiki
Δήμος Πολυγύρου	10.278	10.147	131	10.721	10.625	96	Municipality of Polygyros
Δήμος Καλλικράτειας	8.931	8.875	56	10.881	10.863	18	Municipality of Kallikratia
Δήμος Κασσάνδρας	7.415	7.369	46	10.269	9.890	379	Municipality of Kassandra
Δήμος Μουδανιών	13.562	13.228	334	17.032	16.445	587	Municipality of Moudania
Νομός Χανίων	65.044	64.975	69	74.280	74.214	66	Department of Chania
Δήμος Χανίων	50.077	50.070	7	53.373	53.327	46	Municipality of Chania
Δήμος Ακρωτηρίου	6.237	6.175	62	10.321	10.301	20	Municipality of Akrotiri
Δήμος Ελευθερίου Βενιζέλου	8.730	8.730	—	10.586	10.586	—	Municipality of Eleftherios Venizelos
Νομός Χίου	22.894	22.823	71	23.779	23.740	39	Department of Chios
Δήμος Χίου	22.894	22.823	71	23.779	23.740	39	Municipality of Chios



Π: 14. Πληθυσμός της Ελλάδος κατά φύλο και μεγάλες ομάδες ηλικιών

Population of Greece by sex and major age groups

Απογραφές — 1870 – 2001 — Censuses

Έτος απογραφής Census year	Απόλυτοι αριθμοί — Absolute numbers				Αναλογία % — Percentage		
	Σύνολο Total	ετών 0 – 14 years	ετών 15 – 64 years	65 ετών και άνω 65 years and over	ετών 0 – 14 years	ετών 15 – 64 years	65 ετών και άνω 65 years and over

ΑΜΦΟΤΕΡΩΝ ΤΩΝ ΦΥΛΩΝ — BOTH SEXES

1870	1.457.894	548.513	856.822	52.559	38	59	3
1879(1)	1.653.310	648.835	946.115	58.360	39	57	4
1907(1)	2.630.381	1.007.458	1.514.534	108.389	38	58	4
1920(1) (2)	5.014.130	1.717.864	3.012.449	283.817	34	60	6
1928(1)	6.184.645	1.989.701	3.832.473	362.471	32	62	6
1951	7.632.801	2.198.247	4.923.156	511.398	29	64	7
1961	8.388.553	2.243.962	5.457.937	686.654	27	65	8
1971(3)	8.768.372	2.223.904	5.587.352	957.116	25	64	11
1981(4)	9.739.589	2.307.297	6.192.751	1.239.541	24	63	13
1991	10.259.900	1.974.867	6.880.681	1.404.352	19	67	14
2001	10.964.020	1.664.085	7.468.395	1.831.540	15	68	17
2001 (μόνιμος πληθυσμός— usual resident population)	10.934.097	1.660.899	7.445.965	1.827.233	15	68	17

ΑΡΡΕΝΕΣ — MALES

1870	754.176	283.851	442.836	27.489	37	59	4
1879(1)	854.802	340.550	484.362	29.890	40	57	3
1907(1)	1.324.157	521.125	747.828	55.204	39	57	4
1920(1) (2)	2.493.647	896.186	1.459.030	138.431	36	58	6
1928(1)	3.065.715	1.024.002	1.866.312	175.401	33	61	6
1951	3.721.648	1.127.659	2.366.968	227.021	30	64	6
1961	4.091.894	1.152.412	2.643.708	295.774	28	65	7
1971(3)	4.286.748	1.142.456	2.725.636	418.656	27	63	10
1981(4)	4.779.571	1.185.906	3.043.681	549.984	25	64	11
1991	5.055.408	1.014.941	3.422.464	618.003	20	68	12
2001	5.427.682	858.763	3.749.184	819.735	16	69	15
2001 (μόνιμος πληθυσμός— usual resident population)	5.413.426	857.194	3.738.731	817.501	16	69	15

ΘΗΛΕΙΣ — FEMALES

1870	703.718	264.662	413.986	25.070	38	59	3
1879(1)	798.508	308.285	461.753	28.470	39	58	3
1907(1)	1.306.224	486.333	766.706	53.185	37	59	4
1920(1) (2)	2.520.483	821.678	1.553.419	145.386	32	62	6
1928(1)	3.118.930	965.699	1.966.161	187.070	31	63	6
1951	3.911.153	1.070.588	2.556.188	284.377	28	65	7
1961	4.296.659	1.091.550	2.814.229	390.880	25	66	9
1971(3)	4.481.624	1.081.448	2.861.716	538.460	24	64	12
1981(4)	4.960.018	1.121.391	3.149.070	689.557	23	63	14
1991	5.204.492	959.926	3.458.217	786.349	18	67	15
2001	5.536.338	805.322	3.719.211	1.011.805	15	67	18
2001 (μόνιμος πληθυσμός— usual resident population)	5.520.671	803.705	3.707.234	1.009.732	15	67	18

- (1) Δεν περιλαμβάνονται οι μη δηλώσαντες ηλικία.
(2) Μέσα στα όρια της Συνθήκης της Λωζάνης (1923).
(3) Δειγματοληπτική επεξεργασία 25% των δελτίων της απογραφής.
(4) Δειγματοληπτική επεξεργασία 10% των δελτίων της απογραφής.

- (1) Excluding persons of not declared age.
(2) Within the boundaries of Lausanne Treaty (1923).
(3) 25% sample elaboration of the census questionnaires.
(4) 10% sample elaboration of the census questionnaires.

Π: 15. Πληθυσμός της Ελλάδος κατά φύλο και οικογενειακή κατάσταση

Population of Greece by sex and marital status

Απογραφές — 1861 – 2001 — Censuses

Έτος απογραφής Census year	Απόλυτοι αριθμοί — Absolute numbers						Αναλογία % — Percentage				
	Σύνολο (1) Total	Άγαμοι Single	Έγγαμοι Married	Χήροι Widowed	Διαζευγ- μένοι Divorced	Σε διάσταση Being estranged	Άγαμοι Single	Έγγαμοι Married	Χήροι Widowed	Διαζευγ- μένοι Divorced	Σε διάσταση Being estranged
ΑΜΦΟΤΕΡΩΝ ΤΩΝ ΦΥΛΩΝ — BOTH SEXES											
1861	1.083.988	634.112	368.835	81.041	—	.	58,50	34,02	7,48	—	.
1870	1.450.761	856.543	487.370	106.848	—	.	59,04	33,59	7,37	—	.
1879	1.653.479	986.683	554.462	112.334	—	.	59,67	33,53	6,80	—	.
1907	2.631.952	1.536.921	917.491	175.405	2.135	.	58,40	34,86	6,66	0,08	.
1920 (2)	5.015.461	2.890.092	1.766.793	352.637	5.939	.	57,62	35,23	7,03	0,12	.
1928	6.148.686	3.400.963	2.270.047	466.163	11.513	.	55,31	36,92	7,58	0,19	.
1951	7.605.778	4.160.385	2.878.217	540.526	26.650	.	54,70	37,84	7,11	0,35	.
1961	8.388.321	4.127.357	3.665.893	549.256	45.815	.	49,20	43,70	6,55	0,55	.
1971 (3)	8.764.732	3.886.236	4.263.524	552.800	62.172	.	44,34	48,64	6,31	0,71	.
1981 (4)	9.737.669	4.045.955	5.017.917	592.223	81.574	.	41,55	51,53	6,08	0,84	.
1991	10.259.900	4.108.202	5.341.382	677.187	133.129	.	40,04	52,06	6,60	1,30	.
2001	10.964.020	4.347.731	5.469.441	778.470	271.271	97.107	40	50	7	2	1
2001 (μόνιμος πλη- θυσμός—usual resident popu- lation)	10.934.097	4.336.204	5.457.064	775.798	269.264	95.767	40	50	7	2	1
ΑΡΡΕΝΕΣ — MALES											
1861	554.522	351.237	184.016	19.269	—	.	63,34	33,19	3,47	—	.
1870	747.043	478.485	243.120	25.438	—	.	64,05	32,54	3,41	—	.
1879	854.971	552.519	277.758	24.694	—	.	64,62	32,49	2,89	—	.
1907	1.324.942	831.053	451.435	41.501	953	.	62,73	34,07	3,13	0,07	.
1920 (2)	2.494.336	1.554.949	856.864	79.855	2.668	.	62,34	34,35	3,20	0,11	.
1928	3.049.866	1.828.184	1.126.018	90.929	4.735	.	59,94	36,92	2,98	0,16	.
1951	3.708.624	2.205.168	1.413.298	80.344	9.814	.	59,46	38,11	2,17	0,26	.
1961	4.091.743	2.198.438	1.800.664	77.878	14.763	.	53,73	44,01	1,90	0,36	.
1971 (3)	4.284.800	2.088.616	2.095.628	80.420	20.136	.	8,74	48,91	1,88	0,47	.
1981 (4)	4.778.657	2.196.214	2.472.920	84.319	25.204	.	45,96	51,75	1,76	0,53	.
1991	5.055.408	2.250.106	2.653.164	107.472	44.666	.	44,51	52,48	2,13	0,88	.
2001	5.427.682	2.423.871	2.746.283	126.290	96.472	34.766	45	51	2	2	1
2001 (μόνιμος πλη- θυσμός—usual resident popu- lation)	5.413.426	2.417.203	2.741.244	125.353	95.510	34.116	45	51	2	2	1
ΘΗΛΕΙΣ — FEMALES											
1861	529.466	282.875	184.819	61.772	—	.	53,43	34,91	11,66	—	.
1870	703.718	378.058	244.250	81.410	—	.	53,72	34,71	11,57	—	.
1879	798.508	434.164	276.704	87.640	—	.	54,37	34,65	10,98	—	.
1907	1.307.010	705.868	466.056	133.904	1.182	.	54,01	35,66	10,24	0,09	.
1920 (2)	2.521.125	1.335.143	909.929	272.782	3.271	.	52,96	36,09	10,82	0,13	.
1928	3.098.820	1.572.779	1.144.029	375.234	6.778	.	50,75	36,92	12,11	0,22	.
1951	3.897.154	1.955.217	1.464.919	460.182	16.836	.	50,17	37,59	11,81	0,43	.
1961	4.296.578	1.928.919	1.865.229	471.378	31.052	.	44,90	43,41	10,97	0,72	.
1971 (3)	4.479.932	1.797.620	2.167.896	472.380	42.036	.	40,13	48,39	10,54	0,94	.
1981 (4)	4.959.012	1.849.741	2.544.997	507.904	56.370	.	37,30	51,32	10,24	1,14	.
1991	5.204.492	1.858.096	2.688.218	569.715	88.463	.	35,70	51,65	10,95	1,70	.
2001	5.536.338	1.923.860	2.723.158	652.180	174.799	62.341	35	49	12	3	1
2001 (μόνιμος πλη- θυσμός—usual resident popu- lation)	5.520.671	1.919.001	2.715.820	650.445	173.754	61.651	35	49	12	3	1

(1) Δεν περιλαμβάνονται οι μη δηλώσαντες οικογενειακή κατάσταση.

(2) Μέσα στα όρια της Συνθήκης της Λωζάνης (1923).

(3) Δειγματοληπτική επεξεργασία 25% των δελτίων της απογραφής.

(4) Δειγματοληπτική επεξεργασία 10% των δελτίων της απογραφής.

(1) Excluding persons of not declared marital status.

(2) Within the boundaries of Lausanne Treaty (1923).

(3) 25% sample elaboration of the census questionnaires.

(4) 10% sample elaboration of the census questionnaires.

Π: 16. Πληθυσμός της Ελλάδος κατά φύλο, ομάδες ηλικιών και οικογενειακή κατάσταση

Population of Greece by sex, age groups and marital status

Απογραφή — 2001 — Census

Ομάδες ηλικιών Age groups	Σύνολο Total	Άγαμοι Single	Έγγαμοι Married	Χήροι Widowed	Διαζευγμένοι Divorced	Σε διάσταση Being estranged
ΑΜΦΟΤΕΡΩΝ ΤΩΝ ΦΥΛΩΝ — BOTH SEXES						
Σύνολο — Total	10.964.020	4.347.731	5.469.441	778.470	271.271	97.107
0 - 4 ετών—years	530.269	530.269	—	—	—	—
5 - 9 »	546.014	546.014	—	—	—	—
10 - 14 »	587.802	587.432	296	51	12	11
15 - 19 »	728.918	713.364	14.832	350	247	125
20 - 24 »	836.402	725.428	98.399	3.592	4.958	4.025
25 - 29 »	850.087	506.169	314.319	6.659	14.646	8.294
30 - 34 »	873.071	276.024	547.313	9.422	27.933	12.379
35 - 39 »	785.853	135.464	591.401	11.259	34.962	12.767
40 - 44 »	783.897	86.779	626.120	16.872	40.712	13.414
45 - 49 »	715.477	55.817	587.214	23.419	37.617	11.410
50 - 54 »	689.211	42.319	568.777	36.510	31.864	9.741
55 - 59 »	562.657	28.625	459.503	46.878	21.372	6.279
60 - 64 »	642.822	28.932	508.071	80.933	19.144	5.742
65 - 69 »	625.202	28.560	466.494	110.700	14.813	4.635
70 - 74 »	546.243	25.862	366.280	139.588	10.985	3.528
75 - 79 »	329.529	15.860	187.816	117.726	6.033	2.094
80 - 84 »	188.470	8.674	86.311	88.862	3.325	1.298
85 και άνω—and over	142.096	6.139	46.295	85.649	2.648	1.365
ΑΡΡΕΝΕΣ — MALES						
Σύνολο — Total	5.427.682	2.423.871	2.746.283	126.290	96.472	34.766
0 - 4 ετών—years	271.741	271.741	—	—	—	—
5 - 9 »	280.959	280.959	—	—	—	—
10 - 14 »	306.063	306.028	12	18	2	3
15 - 19 »	381.964	378.832	2.950	102	58	22
20 - 24 »	437.659	411.206	21.458	1.587	1.772	1.636
25 - 29 »	437.801	321.332	106.654	2.562	4.450	2.803
30 - 34 »	443.373	188.577	238.756	2.719	8.977	4.344
35 - 39 »	393.459	92.603	281.464	2.365	12.396	4.631
40 - 44 »	388.367	57.083	308.674	2.718	15.035	4.857
45 - 49 »	356.414	34.317	299.844	3.348	14.600	4.305
50 - 54 »	338.470	23.746	293.751	4.668	12.593	3.712
55 - 59 »	272.154	14.709	240.793	5.748	8.491	2.413
60 - 64 »	299.523	12.702	268.208	9.471	7.033	2.109
65 - 69 »	292.730	11.324	259.061	15.528	5.157	1.660
70 - 74 »	247.769	8.952	213.810	20.451	3.402	1.154
75 - 79 »	145.035	5.135	118.754	19.136	1.453	557
80 - 84 »	78.804	2.555	58.705	16.606	639	299
85 και άνω—and over	55.397	2.070	33.389	19.263	414	261
ΘΗΛΕΙΣ — FEMALES						
Σύνολο — Total	5.536.338	1.923.860	2.723.158	652.180	174.799	62.341
0 - 4 ετών—years	258.528	258.528	—	—	—	—
5 - 9 »	265.055	265.055	—	—	—	—
10 - 14 »	281.739	281.404	284	33	10	8
15 - 19 »	346.954	334.532	11.882	248	189	103
20 - 24 »	398.743	314.222	76.941	2.005	3.186	2.389
25 - 29 »	412.286	184.837	207.665	4.097	10.196	5.491
30 - 34 »	429.698	87.447	308.557	6.703	18.956	8.035
35 - 39 »	392.394	42.861	309.937	8.894	22.566	8.136
40 - 44 »	395.530	29.696	317.446	14.154	25.677	8.557
45 - 49 »	359.063	21.500	287.370	20.071	23.017	7.105
50 - 54 »	350.741	18.573	275.026	31.842	19.271	6.029
55 - 59 »	290.503	13.916	218.710	41.130	12.881	3.866
60 - 64 »	343.299	16.230	239.863	71.462	12.111	3.633
65 - 69 »	332.472	17.236	207.433	95.172	9.656	2.975
70 - 74 »	298.474	16.910	152.470	119.137	7.583	2.374
75 - 79 »	184.494	10.725	69.062	98.590	4.580	1.537
80 - 84 »	109.666	6.119	27.606	72.256	2.686	999
85 και άνω—and over	86.699	4.069	12.906	66.386	2.234	1.104

Π: 17. Πληθυσμός της Ελλάδας κατά φύλο και υπηκοότητα

Population of Greece by sex and citizenship

Απογραφή — 2001 — Census

Υπηκοότητα	Σύνολο Total	Άρρενες Males	Θήλειες Females	Citizenship
Σύνολο	10.964.020	5.427.682	5.536.338	Total
Ευρώπη – Χώρες ΕΕ	10.224.906	5.016.261	5.208.645	Europe – EU countries
Ελληνική	10.077.722	4.951.833	5.125.889	Greek
Ελληνική και ΗΠΑ	13.314	6.149	7.165	Greek – American
Ελληνική και άλλη (εκτός ΗΠΑ) ..	75.893	33.624	42.269	Greek – Foreign (other than USA)
Ισπανική	1.308	598	710	Spanish
Πορτογαλική	299	140	159	Portuguese
Αγγλική	15.308	6.429	8.879	English
Βελγική	1.703	731	972	Belgian
Γαλλική	6.513	2.729	3.784	French
Γερμανική	15.303	6.504	8.799	German
Δανική	1.055	398	657	Danish
Ιρλανδική	523	201	322	Irish
Ιταλική	7.953	3.948	4.005	Italian
Λουξεμβούργου	40	22	18	Luxemburgian
Ολλανδική	2.931	1.069	1.862	Dutch
Αυστριακή	1.776	733	1.043	Austrian
Σουηδική	2.437	963	1.474	Swedish
Φινλανδική	828	190	638	Finnish
Ευρώπη – Κεντρική και Ανατολική	563.804	311.926	251.878	Europe – Central and Eastern
Αλβανική	443.550	261.467	182.083	Albanian
Βουλγαρική	37.230	15.021	22.209	Bulgarian
Γιουγκοσλαβική	4.051	1.947	2.104	Yugoslavian
Ουγγρική	626	219	407	Hungarian
Πολωνική	13.378	6.144	7.234	Polish
Ρουμανική	23.066	13.173	9.893	Rumanian
Ρωσική	18.219	6.886	11.333	Russian (USSR)
Σλοβακική	449	182	267	Slovak
Τσεχική	818	332	486	Czech
Λοιπών χωρών Κεντρικής και Ανατολικής Ευρώπης	22.417	6.555	15.862	Other Central and Eastern European countries
Ευρώπη – Δυτική	21.207	9.838	11.369	Europe – Western
Ελβετική	1.462	570	892	Swiss
Κυπριακή	19.084	9.038	10.046	Cypriote
Μάλτα	52	20	32	Maltese
Νορβηγική	535	189	346	Norwegian
Λοιπών χωρών Δυτικής Ευρώπης	74	21	53	Other Western European Countries
Ασία – Χώρες Μέσης Ανατολής ..	25.158	16.607	8.551	Asia – Middle East Countries
Λιβανική	1.291	822	469	Lebanese
Ιορδανική	681	483	198	Jordanian
Ιρακινή	7.188	5.055	2.133	Iraki
Ιρανική	1.064	777	287	Iranian
Ισραηλινή	529	320	209	Israeli
Σαουδικής Αραβίας	166	120	46	Saudi Arabian
Συριακή	5.638	4.471	1.167	Syrian
Τουρκική	8.297	4.325	3.972	Turkish
Υεμενική	16	12	4	Yemeni
Λοιπών χωρών Μέσης Ανατολής ..	288	222	66	Other Middle East Countries
Ασία – εκτός Χωρών Μέσης Ανατολής	68.944	41.332	27.612	Asia – except Middle East Countries
Βιετναμική	218	124	94	Vietnamese
Ιαπωνική	1.086	419	667	Japanese
Ινδική	7.409	6.878	531	Indian
Ινδονησιακή	299	145	154	Indonesian
Κινέζικη	648	393	255	Chinese
Κορεάτικη	351	166	185	Korean

Πίνακας—Table II: 17. Συνέχεια—Continued

Υπηκοότητα	Σύνολο Total	Άρρενες Males	Θήλειες Females	Citizenship
Πακιστανική	11.192	10.716	476	Pakistani
Ταϊλάνδης (Σιάμ)	208	74	134	Thai
Φιλιππινέζικη	6.861	1.921	4.940	Filipins
Λοιπών χωρών Ασίας (εκτός χωρών Μέσης Ανατολής)	40.672	20.496	20.176	Other Asian countries except Middle East countries
Αφρική – Βόρειος	9.116	6.921	2.195	North Africa
Αιγυπτιακή	7.846	6.095	1.751	Egyptian
Αλγερινή	266	182	84	Algerian
Δυτικής Σαχάρας	2	1	1	
Λιβυακή	206	141	65	Libyan
Μαροκινή	545	326	219	Morocian
Τυνησιακή	251	176	75	Tunisian
Αφρική – εκτός χωρών Βορείου Αφρικής	7.244	4.101	3.143	Africa – except North Africa countries
Αιθιοπική	1.171	366	805	Ethiopian
Zaïr	122	64	58	Zairean
Ζάμπιας (Βόρειος Ροδεσία)	21	10	11	Zambian
Ζιμπάμπουε (Νότιος Ροδεσία)	62	30	32	Zimbabuean
Κένυας	274	107	167	Kenyan
Κονγκολέζικη	233	144	89	Congolese
Νιγηριανή	2.021	1.431	590	Nigerian
Νοτιοαφρικανικής Ενώσεως	1.185	555	630	South African
Ουγκάντας	69	28	41	Ugandan
Σουδανική	366	266	100	Sudanese
Λοιπών χωρών Αφρικής	1.720	1.100	620	Other African countries
Αμερική – Βόρειος, Κεντρική και Νότιος	32.803	15.486	17.317	America – North, Central and South
Αμερικανική (ΗΠΑ)	22.507	10.987	11.520	American (USA)
Αργεντινής	292	132	160	Argentinian
Βενεζουέλας	220	73	147	Venezuelan
Βραζιλιανή	859	278	581	Brazilian
Καναδική	6.909	3.326	3.583	Canadian
Κολομβιανή	231	72	159	Colombian
Μεξικανική	206	58	148	Mexican
Παναμαϊκή	48	21	27	Panamanian
Χιλιανή	272	125	147	Chilean
Λοιπών χωρών Αμερικής	1.259	414	845	Other countries
Ωκεανία	10.020	4.697	5.323	Oceania
Αυστραλιανή	9.677	4.566	5.111	Australian
Νεοζηλανδική	263	96	167	New Zealander
Λοιπών χωρών Ωκεανίας	80	35	45	Other Oceanian countries
Χωρίς Υπηκοότητα	818	513	305	Without Citizenship



II: 18. Πληθυσμός της Ελλάδος κατά φύλο και ομάδες ηλικιών

Population of Greece by sex and age groups

Απογραφές—1991, 2001—Censuses

Ομάδες ηλικιών Age groups	Σύνολο Total	Άρρενες Males	Θήλειες Females	Σύνολο Total	Άρρενες Males	Θήλειες Females
ΑΠΟΓΡΑΦΗ —1991— CENSUS				ΑΠΟΓΡΑΦΗ—2001— CENSUS		
Σύνολο — Total	10.259.900	5.055.408	5.204.492	10.964.020	5.427.682	5.536.338
0 – 4 ετών — years	556.987	286.143	270.844	530.269	271.741	258.528
5 – 9 »	663.434	341.078	322.356	546.014	280.959	265.055
10 – 14 »	754.446	387.720	366.726	587.802	306.063	281.739
15 – 19 »	766.605	394.647	371.958	728.918	381.964	346.954
20 – 24 »	791.412	399.821	391.591	836.402	437.659	398.743
25 – 29 »	721.751	359.353	362.398	850.087	437.801	412.286
30 – 34 »	728.940	361.163	367.777	873.071	443.373	429.698
35 – 39 »	681.316	342.078	339.238	785.853	393.459	392.394
40 – 44 »	673.251	336.449	336.802	783.897	388.367	395.530
45 – 49 »	559.963	278.589	281.374	715.477	356.414	359.063
50 – 54 »	657.315	319.255	338.060	689.211	338.470	350.741
55 – 59 »	655.264	322.616	332.648	562.657	272.154	290.503
60 – 64 »	644.864	308.493	336.371	642.822	299.523	343.299
65 – 69 »	453.855	210.148	243.707	625.202	292.730	332.472
70 – 74 »	344.023	150.627	193.396	546.243	247.769	298.474
75 – 79 »	296.152	129.403	166.749	329.529	145.035	184.494
80 – 84 »	192.057	81.436	110.621	188.470	78.804	109.666
85 και άνω — and over	118.265	46.389	71.876	142.096	55.397	86.699
Δε δήλωσαν — not declared	—	—	—	—	—	—

II: 19. Νοικοκυριά της Ελλάδος και μέλη αυτών

Households of Greece and their members

Απογραφές —1920–2001—Censuses

Έτος απογραφής	Νοικοκυριά — Households			Census year
	Αριθμός Number	Μέλη Members	Μέσος αριθμός μελών Average number of members	
1920	1.113.340	4.777.109	4,29	1920
1940	1.676.937	7.124.213	4,25	1940
1951	1.778.470	7.309.198	4,11	1951
1961	2.142.968	8.104.386	3,78	1961
1971 ⁽¹⁾	2.491.916	8.440.292	3,39	1971 ⁽¹⁾
1981 ⁽²⁾	2.974.450	9.290.160	3,12	1981 ⁽²⁾
1991	3.203.834	9.531.128	2,97	1991
2001	3.674.381	10.291.186	2,80	2001
2001 (μόνιμος πληθυσμός)	3.664.392	10.266.004	2,80	2001 (usual resident population)

(1) Δειγματοληπτική επεξεργασία 25% των δελτίων της απογραφής.
 (2) Δειγματοληπτική επεξεργασία 10% των δελτίων της απογραφής.

(1) 25% sample elaboration of the census questionnaires.
 (2) 10% sample elaboration of the census questionnaires.

Π: 20. Αριθμός και μέλη νοικοκυριών και συλλογικών κατοικιών, κατά γεωγραφικό διαμέρισμα και νομό
Number of households, institutional households and their members, by geographic region and department
 Απογραφή—2001—Census

Γεωγραφικό διαμέρισμα και νομός	Νοικοκυριά Households	Μέλη νοικοκυριών Household members	Σύλλογικές κατοικίες Institutional households	Μέλη σύλλογικών κατοικιών Institutional households members	Geographic region and department
Σύνολο Ελλάδος	3.674.381	10.291.186	7.987	465.843	Greece, total
Αττική	1.323.862	3.552.486	1.586	196.028	Attiki
Νομαρχία Αθηνών	967.944	2.526.711	882	131.138	Prefecture of Athens
Νομαρχία Ανατολικής Αττικής	122.886	371.692	228	27.732	Prefecture of Eastern Attiki
Νομαρχία Δυτικής Αττικής	42.300	136.714	52	13.840	Prefecture of Western Attiki
Νομαρχία Πειραιώς	190.732	517.369	424	23.318	Prefecture of Piraeus
Δυτική Στερεά Ελλάδα και Εύβοια	262.186	773.393	721	22.487	Rest of Central Greece and Evia
Αιτωλίας και Ακαρνανίας	69.247	211.703	125	4.874	Etolia and Akarnania
Βοιωτίας	40.497	119.797	151	5.467	Viottia
Ευβοίας	71.752	206.097	146	4.704	Evia
Ευρυτανίας	8.564	23.924	98	1.556	Evritania
Φθιώτιδος	57.032	168.428	122	3.049	Fthiotida
Φωκίδος	15.094	43.444	79	2.837	Fokida
Πελοπόννησος	357.296	1.068.552	859	43.645	Peloponnisos
Αργολίδος	32.733	97.970	154	5.919	Argolida
Αρκαδίας	31.994	92.404	88	3.544	Arkadia
Αχαΐας	98.472	299.244	187	16.558	Achaia
Ηλείας	55.297	181.181	101	5.384	Ilia
Κορινθίας	48.507	144.841	124	3.577	Korinthia
Λακωνίας	33.383	91.531	93	3.197	Lakonia
Μεσσηνίας	56.910	161.381	112	5.466	Messinia
Ιόνιοι Νήσοι	72.196	203.243	203	7.033	Ionian Islands
Ζακύνθου	12.446	37.414	27	1.496	Zakynthos
Κεφαλονίας	38.365	107.275	100	3.655	Kerkyra
Κεφαλληνίας	13.483	36.962	55	1.651	Kefallinia
Λευκάδος	7.902	21.592	21	231	Lefkada
Ήπειρος	116.540	329.878	329	11.264	Ipiros
Άρτας	25.373	72.654	28	1.304	Arta
Θεσπρωτίας	14.552	42.081	36	1.299	Thesprotia
Ιωαννίνων	57.425	158.586	207	7.281	Ioannina
Πρεβέζης	19.190	56.557	58	1.380	Preveza
Θεσσαλία	238.917	702.398	627	23.200	Thessalia
Καρδίτσας	39.293	117.418	44	2.140	Karditsa
Λαρίσης	87.536	264.075	218	7.544	Larissa
Μαγνησίας	68.168	192.444	259	10.411	Magnissia
Τριφυλίων	43.920	128.461	106	3.105	Trikala
Μακεδονία	806.046	2.297.070	1.374	76.451	Makedonia
Γρεβενών	12.362	33.864	41	1.017	Grevena
Δράμας	34.866	98.026	29	1.734	Drama
Ημαθίας	45.157	136.147	81	3.723	Imathia
Θεσσαλονίκης	363.626	1.007.054	369	39.949	Thessaloniki
Καβάλας	51.132	138.074	143	3.937	Kavala
Καστοριάς	16.932	50.587	67	2.279	Kastoria
Κιλκίς	27.968	81.718	76	5.017	Kilkis
Κοζάνης	49.102	145.781	79	3.630	Kozani
Πέλλης	46.879	140.432	63	1.890	Pella
Πιερίας	39.773	122.371	123	3.840	Pieria
Σερρών	66.286	191.791	65	2.881	Serres
Φλωρίνης	16.268	51.565	65	2.004	Florina
Χαλκιδικής	35.369	99.004	111	2.964	Chalkidiki
Άγιον Όρος ⁽¹⁾	326	656	62	1.586	Agion Oros
Θράκη	119.894	338.410	327	20.458	Thraki
Έβρου	50.866	135.393	220	12.205	Evros
Ξάνθης	32.072	97.186	54	4.405	Xanthi
Ροδόπης	36.956	105.831	53	3.848	Rodopi
Νήσοι Αιγαίου	175.800	470.506	1.034	33.948	Aegean Islands
Δωδεκανήσου	61.542	174.874	344	14.439	Dodekanissos
Κυκλάδων	39.903	104.679	278	6.947	Kyklades
Λέσβου	39.225	101.071	163	6.276	Lesvos
Σάμου	16.395	40.141	128	2.993	Samos
Χίου	18.735	49.741	121	3.293	Chios
Κρήτη	201.644	555.250	927	31.329	Kriti
Ηρακλείου	97.688	273.747	270	13.045	Iraklio
Λασιθίου	27.691	72.412	132	2.673	Lassithi
Ρεθύμνης	26.779	74.081	158	4.312	Rethymno
Χανίων	49.486	135.010	367	11.299	Chania

(1) Αυτοδιοίκηση.

(1) Self-governed.

Π: 21. Νοικοκυριά κατά μέγεθος και μέλη νοικοκυριών που διαμένουν σε κανονικές και μη κανονικές κατοικίες, κατά αστικές και αγροτικές περιοχές

Households by size and household members living in regular or non-regular dwellings by urban and rural areas

Απογραφή — 2001 — Census

Αριθμός μελών του νοικοκυριού Number of household members	Σύνολο Total		Νοικοκυριά που διαμένουν σε: — Households living in:									
			Κανονικές κατοικίες — Regular dwellings								Μη κανονικές κατοικίες Non – regular dwellings	
			Σύνολο — Total		Μοιράζονται την κατοικία Share the dwelling		Δε μοιράζονται την κατοικία Do not share the dwelling		Κατοικίες μέσα σε συλλογικές κατοικίες			
	Νοικοκυριά Households	Μέλη Members	Νοικοκυριά Households	Μέλη Members	Νοικοκυριά Households	Μέλη Members	Νοικοκυριά Households	Μέλη Members	Νοικοκυριά Households	Μέλη Members	Νοικοκυριά Households	Μέλη Members

ΣΥΝΟΛΟ ΕΛΛΑΔΟΣ — GREECE, TOTAL

Σύνολο — Total	3.674.381	10.291.186	3.663.153	10.249.242	31.538	75.784	3.624.019	10.152.328	7.596	21.130	11.228	41.944
1 μέλος — member	726.266	726.266	723.898	723.898	10.494	10.494	711.572	711.572	1.832	1.832	2.368	2.368
2 μέλη — members	1.032.749	2.065.498	1.030.712	2.061.424	8.179	16.358	1.020.659	2.041.318	1.874	3.748	2.037	4.074
3 " "	773.060	2.319.180	771.294	2.313.882	5.842	17.526	763.922	2.291.766	1.530	4.590	1.766	5.298
4 " "	753.961	3.015.844	752.471	3.009.884	4.822	19.288	746.153	2.984.612	1.496	5.984	1.490	5.960
5 " "	248.037	1.240.185	247.010	1.235.050	1.474	7.370	245.030	1.225.150	506	2.530	1.027	5.135
6 " "	92.784	556.704	91.836	551.016	493	2.958	91.128	546.768	215	1.290	948	5.688
7 " "	29.723	208.061	28.959	202.713	150	1.050	28.727	201.089	82	574	764	5.348
8 " "	9.932	79.456	9.602	76.816	50	400	9.521	76.168	31	248	330	2.640
9 " "	3.888	34.992	3.705	33.345	17	153	3.675	33.075	13	117	183	1.647
10 και άνω — and over	3.981	45.000	3.666	41.214	17	187	3.632	40.810	17	217	315	3.786

ΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ — URBAN AREAS

Σύνολο — Total	2.717.042	7.516.242	2.711.353	7.492.765	22.498	49.962	2.684.274	7.430.112	4.581	12.691	5.689	23.477
1 μέλος — member	550.413	550.413	549.502	549.502	9.079	9.079	539.284	539.284	1.139	1.139	911	911
2 μέλη — members	731.177	1.462.354	730.264	1.460.528	5.320	10.640	723.870	1.447.740	1.074	2.148	913	1.826
3 " "	596.821	1.790.463	595.981	1.787.943	3.952	11.856	591.088	1.773.264	941	2.823	840	2.520
4 " "	593.585	2.374.340	592.784	2.371.136	2.929	11.716	588.909	2.355.636	946	3.784	801	3.204
5 " "	169.908	849.540	169.261	846.305	830	4.150	168.166	840.830	265	1.325	647	3.235
6 " "	52.342	314.052	51.736	310.416	269	1.614	51.341	308.046	126	756	606	3.636
7 " "	14.644	102.508	14.194	99.358	73	511	14.069	98.483	52	364	450	3.150
8 " "	4.681	37.448	4.467	35.736	27	216	4.416	35.328	24	192	214	1.712
9 " "	1.792	16.128	1.677	15.093	13	117	1.659	14.931	5	45	115	1.035
10 και άνω — and over	1.679	18.996	1.487	16.748	6	63	1.472	16.570	9	115	192	2.248

ΑΓΡΟΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ — RURAL AREAS

Σύνολο — Total	957.339	2.774.944	951.800	2.756.477	9.040	25.822	939.745	2.722.216	3.015	8.439	5.539	18.467
1 μέλος — member	175.853	175.853	174.396	174.396	1.415	1.415	172.288	172.288	693	693	1.457	1.457
2 μέλη — members	301.572	603.144	300.448	600.896	2.859	5.718	296.789	593.578	800	1.600	1.124	2.248
3 " "	176.239	528.717	175.313	525.939	1.890	5.670	172.834	518.502	589	1.767	926	2.778
4 " "	160.376	641.504	159.687	638.748	1.893	7.572	157.244	628.976	550	2.200	689	2.756
5 " "	78.129	390.645	77.749	388.745	644	3.220	76.864	384.320	241	1.205	380	1.900
6 " "	40.442	242.652	40.100	240.600	224	1.344	39.787	238.722	89	534	342	2.052
7 " "	15.079	105.553	14.765	103.355	77	539	14.658	102.606	30	210	314	2.198
8 " "	5.251	42.008	5.135	41.080	23	184	5.105	40.840	7	56	116	928
9 " "	2.096	18.864	2.028	18.252	4	36	2.016	18.144	8	72	68	612
10 και άνω — and over	2.302	26.004	2.179	24.466	11	124	2.160	24.240	8	102	123	1.538



Π: 22. Νοικοκυριά κατά μέγεθος και μέλη νοικοκυριών που διαμένουν σε κανονικές κατοικίες, αναλόγως του αριθμού των δωματίων που διαθέτουν, κατά αστικές και αγροτικές περιοχές

Households by size and household members living in regular dwellings according to the number of rooms available, by urban, and rural areas

Απογραφή — 2001 — Census

Αριθμός μελών του νοικοκυριού Number of household members	Σύνολο — Total		Νοικοκυριά με αριθμό δωματίων — Number of rooms per household					
	Νοικοκυριά Households	Μέλη Members	1	2	3	4	5	6 και άνω and over

ΣΥΝΟΛΟ ΕΛΛΑΔΟΣ — GREECE, TOTAL

Σύνολο — Total	3.663.153	10.249.242	63.766	318.327	838.433	1.342.165	776.163	324.299
1 μέλος — member	723.898	723.898	37.815	134.206	229.772	211.307	81.661	29.137
2 μέλη — members	1.030.712	2.061.424	15.267	99.171	274.677	385.348	186.622	69.627
3 « «	771.294	2.313.882	5.817	42.694	155.456	311.563	182.922	72.842
4 « «	752.471	3.009.884	3.249	28.626	124.183	300.552	210.011	85.850
5 « «	247.010	1.235.050	964	8.704	35.906	88.392	73.974	39.070
6 « «	91.836	551.016	374	3.044	12.259	30.795	27.707	17.657
7 « «	28.959	202.713	146	1.107	3.826	8.997	8.676	6.207
8 « «	9.602	76.816	59	412	1.317	2.990	2.710	2.114
9 « «	3.705	33.345	27	174	534	1.161	997	812
10 και άνω — and over	3.666	41.214	48	189	503	1.060	883	983

ΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ — URBAN AREAS

Σύνολο — Total	2.711.353	7.492.765	50.661	243.865	635.090	1.014.245	555.614	211.878
1 μέλος — member	549.502	549.502	31.485	107.162	177.340	157.060	57.524	18.931
2 μέλη — members	730.264	1.460.528	11.241	71.975	198.621	276.383	127.949	44.095
3 « «	595.981	1.787.943	4.405	33.069	122.558	247.699	137.465	50.785
4 « «	592.784	2.371.136	2.408	22.049	99.922	244.782	162.228	61.395
5 « «	169.261	846.305	683	6.322	25.668	63.025	49.464	24.099
6 « «	51.736	310.416	249	2.080	7.607	18.189	15.015	8.596
7 « «	14.194	99.358	93	716	2.169	4.626	4.053	2.537
8 « «	4.467	35.736	43	267	706	1.467	1.168	816
9 « «	1.677	15.093	24	108	259	565	425	296
10 και άνω — and over	1.487	16.748	30	117	240	449	323	328

ΑΓΡΟΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ — RURAL AREAS

Σύνολο — Total	951.800	2.756.477	13.105	74.462	203.343	327.920	220.549	112.421
1 μέλος — member	174.396	174.396	6.330	27.044	52.432	54.247	24.137	10.206
2 μέλη — members	300.448	600.896	4.026	27.196	76.056	108.965	58.673	25.532
3 « «	175.313	525.939	1.412	9.625	32.898	63.864	45.457	22.057
4 « «	159.687	638.748	841	6.577	24.261	55.770	47.783	24.455
5 « «	77.749	388.745	281	2.382	10.238	25.367	24.510	14.971
6 « «	40.100	240.600	125	964	4.652	12.606	12.692	9.061
7 « «	14.765	103.355	53	391	1.657	4.371	4.623	3.670
8 « «	5.135	41.080	16	145	611	1.523	1.542	1.298
9 « «	2.028	18.252	3	66	275	596	572	516
10 και άνω — and over	2.179	24.466	18	72	263	611	560	655



Π: 23. Νοικοκυριά που διαμένουν σε κανονικές κατοικίες, κατά αριθμό ατόμων ανά δωμάτιο και κατά είδος βασικών ανέσεων αστικές και αγροτικές περιοχές

Households living in regular dwellings, by number of persons per room and type of basic facilities and by urban and rural areas

Απογραφή — 2001 — Census

Αριθμός ατόμων ανά δωμάτιο Number of persons per room	Σύνολο νοικοκυριών (1) Total households	Από αυτά, μοιράζονται την κατοικία Thereof, share the dwelling	Ανέσεις νοικοκυριών — Household facilities						
			Κουζίνα Kitchen	Ηλεκτρικό φως Electric light	Λουτρό ή ντους Bath or shower	Υδρευση Water supply	Κεντρική θέρμανση Central heating	Αποχωρητήριο Toilet	Αποχέτευση Sewage

ΣΥΝΟΛΟ ΕΛΛΑΔΟΣ — GREECE, TOTAL

Σύνολο — Total	3.663.153	31.772	3.644.743	3.638.491	3.584.015	3.618.940	2.269.437	3.440.645	2.388.836
Κάτω του 1,0 — Less than 1,0	2.512.177	10.719	2.506.249	2.498.970	2.462.477	2.486.505	1.595.569	2.372.218	1.639.981
1,0 - 1,4	935.007	10.952	928.081	927.860	917.017	923.509	579.742	881.008	623.945
1,5 - 1,9	123.052	3.491	121.877	121.562	119.056	120.498	58.426	110.509	71.715
2,0 - 2,9	75.917	4.578	73.174	74.109	70.838	72.995	30.489	64.196	44.411
3,0 - 3,9	11.148	1.127	10.269	10.628	9.816	10.285	3.586	8.594	5.945
4,0 και άνω — and over	5.852	905	5.093	5.362	4.811	5.148	1.625	4.120	2.839

ΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ — URBAN AREAS

Σύνολο — Total	2.711.353	22.647	2.702.805	2.697.562	2.686.581	2.692.087	1.924.727	2.639.471	2.171.844
Κάτω του 1,0 — Less than 1,0	1.852.362	7.774	1.850.135	1.845.048	1.838.169	1.841.291	1.352.085	1.810.222	1.488.261
1,0 - 1,4	710.850	7.860	707.321	706.667	705.018	705.684	494.720	692.165	572.591
1,5 - 1,9	83.470	2.405	82.938	82.638	82.038	82.441	47.255	79.134	63.421
2,0 - 2,9	52.806	3.139	51.464	51.901	50.730	51.594	26.111	48.182	39.626
3,0 - 3,9	7.738	822	7.258	7.458	7.064	7.332	3.125	6.543	5.365
4,0 και άνω — and over	4.127	647	3.689	3.850	3.562	3.745	1.431	3.225	2.580

ΑΓΡΟΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ — RURAL AREAS

Σύνολο — Total	951.800	9.125	941.938	940.929	897.434	926.853	344.710	801.174	216.992
Κάτω του 1,0 — Less than 1,0	659.815	2.945	656.114	653.922	624.308	645.214	243.484	561.996	151.720
1,0 - 1,4	224.157	3.092	220.760	221.193	211.999	217.825	85.022	188.843	51.354
1,5 - 1,9	39.582	1.086	38.939	38.924	37.018	38.057	11.171	31.375	8.294
2,0 - 2,9	23.111	1.439	21.710	22.208	20.108	21.401	4.378	16.014	4.785
3,0 - 3,9	3.410	305	3.011	3.170	2.752	2.953	461	2.051	580
4,0 και άνω — and over	1.725	258	1.404	1.512	1.249	1.403	194	895	259

(1) Περιλαμβάνονται και τα νοικοκυριά που διαμένουν σε κανονικές συλλογικές κατοικίες που βρίσκονται μέσα σε συλλογικές.

(1) Including households living in regular institutional dwellings which are located in institutional dwellings.



Π: 24. Κατοικούμενες κανονικές κατοικίες κατά καθεστώς ενοικίσεως, αριθμό δωματίων και αριθμό ατόμων, και κατά αστικές και αγροτικές περιοχές

Occupied regular dwellings by tenure status, number of rooms and number of occupants and by urban and rural areas

Απογραφή—2001—Census

Καθεστώς ενοικίσεως	Κατοικούμενες κανονικές κατοικίες Occupied regular dwellings			Μέσος αριθμός — Average			Tenure status
	Σύνολο Total	Δομάτια Rooms	Άτομα Occupants	Δωματίων ανά κατοικία Rooms per dwelling	Ατόμων ανά κατοικία Occupants per dwelling	Ατόμων ανά δωμάτιο Occupants per room	

ΣΥΝΟΛΟ ΕΛΛΑΔΟΣ — GREECE, TOTAL

Σύνολο	3.646.388	14.573.745	10.249.242	4,0	2,8	0,7	Total
Ιδιόκτητες	2.712.781	11.288.454	7.772.952	4,2	2,9	0,7	Owned
Με ενοίκιο	735.202	2.532.973	1.958.488	3,4	2,7	0,8	Rented
Με άλλη ιδιότητα	198.405	752.318	517.802	3,8	2,6	0,7	Other
Αστικές περιοχές	2.699.359	10.653.192	7.492.765	3,9	2,8	0,7	Urban areas
Ιδιόκτητες	1.868.091	7.736.650	5.315.111	4,1	2,8	0,7	Owned
Με ενοίκιο	680.509	2.348.412	1.793.486	3,5	2,6	0,8	Rented
Με άλλη ιδιότητα	150.759	568.130	384.168	3,8	2,5	0,7	Other
Αγροτικές περιοχές	947.029	3.920.553	2.756.477	4,1	2,9	0,7	Rural areas
Ιδιόκτητες	844.690	3.551.804	2.457.841	4,2	2,9	0,7	Owned
Με ενοίκιο	54.693	184.561	165.002	3,4	3,0	0,9	Rented
Με άλλη ιδιότητα	47.646	184.188	133.634	3,9	2,8	0,7	Other

ΑΤΤΙΚΗ — ΑΤΤΙΚΗ

Σύνολο	1.317.096	5.104.931	3.546.375	3,9	2,7	0,7	Total
Ιδιόκτητες	876.737	3.583.228	2.414.061	4,1	2,8	0,7	Owned
Με ενοίκιο	364.693	1.242.252	948.308	3,4	2,6	0,8	Rented
Με άλλη ιδιότητα	75.666	279.451	184.006	3,7	2,4	0,7	Other
Αστικές περιοχές	1.304.482	5.053.551	3.511.399	3,9	2,7	0,7	Urban areas
Ιδιόκτητες	866.112	3.538.645	2.384.571	4,1	2,8	0,7	Owned
Με ενοίκιο	363.542	1.238.557	944.968	3,4	2,6	0,8	Rented
Με άλλη ιδιότητα	74.828	276.349	181.860	3,7	2,4	0,7	Other
Αγροτικές περιοχές	12.614	51.380	34.976	4,1	2,8	0,7	Rural areas
Ιδιόκτητες	10.625	44.583	29.490	4,2	2,8	0,7	Owned
Με ενοίκιο	1.151	3.695	3.340	3,2	2,9	0,9	Rented
Με άλλη ιδιότητα	838	3.102	2.146	3,7	2,6	0,7	Other
Νομαρχία Αθηνών	964.399	3.704.719	2.525.852	3,8	2,6	0,7	Prefecture of Athens
Ιδιόκτητες	620.127	2.520.367	1.663.438	4,1	2,7	0,7	Owned
Με ενοίκιο	292.422	990.773	742.869	3,4	2,5	0,7	Rented
Με άλλη ιδιότητα	51.850	193.579	119.545	3,7	2,3	0,6	Other
Αστικές περιοχές	964.399	3.704.719	2.525.852	3,8	2,6	0,7	Urban areas
Ιδιόκτητες	620.127	2.520.367	1.663.438	4,1	2,7	0,7	Owned
Με ενοίκιο	292.422	990.773	742.869	3,4	2,5	0,7	Rented
Με άλλη ιδιότητα	51.850	193.579	119.545	3,7	2,3	0,6	Other
Νομαρχία Ανατολικής Αττικής	121.361	517.328	370.183	4,3	3,1	0,7	Prefecture of Eastern Attiki
Ιδιόκτητες	93.558	415.516	286.335	4,4	3,1	0,7	Owned
Με ενοίκιο	18.999	68.758	58.462	3,6	3,1	0,9	Rented
Με άλλη ιδιότητα	8.804	33.054	25.386	3,8	2,9	0,8	Other
Αστικές περιοχές	116.023	493.869	354.199	4,3	3,1	0,7	Urban areas
Ιδιόκτητες	88.943	394.700	272.471	4,4	3,1	0,7	Owned
Με ενοίκιο	18.649	67.532	57.326	3,6	3,1	0,8	Rented
Με άλλη ιδιότητα	8.431	31.637	24.402	3,8	2,9	0,8	Other
Αγροτικές περιοχές	5.338	23.459	15.984	4,4	3,0	0,7	Rural areas
Ιδιόκτητες	4.615	20.816	13.864	4,5	3,0	0,7	Owned
Με ενοίκιο	350	1.226	1.136	3,5	3,2	0,9	Rented
Με άλλη ιδιότητα	373	1.417	984	3,8	2,6	0,7	Other

Πίνακας—Table II: 24. Συνέχεια—Continued

Καθεστώς ενοικίωσης	Κατοικούμενες κανονικές κατοικίες Occupied regular dwellings			Μέσος αριθμός — Average			Tenure status
	Σύνολο Total	Δομάτια Rooms	Άτομα Occupants	Δοματίων ανά κατοικία Rooms per dwelling	Ατόμων ανά κατοικία Occupants per dwelling	Ατόμων ανά δομάτιο Occupants per room	
Νομαρχία Δυτικής Αττικής	41.364	165.361	133.262	4,0	3,2	0,8	Prefecture of Western Attiki
Ιδιόκτητες	32.310	134.371	104.198	4,2	3,2	0,8	Owned
Με ενοίκιο	5.419	19.374	17.945	3,6	3,3	0,9	Rented
Με άλλη ιδιότητα	3.635	11.616	11.119	3,2	3,1	1,0	Other
Αστικές περιοχές	40.030	160.575	129.573	4,0	3,2	0,8	Urban areas
Ιδιόκτητες	31.115	130.043	100.909	4,2	3,2	0,8	Owned
Με ενοίκιο	5.332	19.111	17.681	3,6	3,3	0,9	Rented
Με άλλη ιδιότητα	3.583	11.421	10.983	3,2	3,1	1,0	Other
Αγροτικές περιοχές	1.334	4.786	3.689	3,6	2,8	0,8	Rural areas
Ιδιόκτητες	1.195	4.328	3.289	3,6	2,8	0,8	Owned
Με ενοίκιο	87	263	264	3,0	3,0	1,0	Rented
Με άλλη ιδιότητα	52	195	136	3,8	2,6	0,7	Other
Νομαρχία Πειραιώς	189.972	717.523	517.078	3,8	2,7	0,7	Prefecture of Piraeas
Ιδιόκτητες	130.742	512.974	360.090	3,9	2,8	0,7	Owned
Με ενοίκιο	47.853	163.347	129.032	3,4	2,7	0,8	Rented
Με άλλη ιδιότητα	11.377	41.202	27.956	3,6	2,5	0,7	Other
Αστικές περιοχές	184.030	694.388	501.775	3,8	2,7	0,7	Urban areas
Ιδιόκτητες	125.927	493.535	347.753	3,9	2,8	0,7	Owned
Με ενοίκιο	47.139	161.141	127.092	3,4	2,7	0,8	Rented
Με άλλη ιδιότητα	10.964	39.712	26.930	3,6	2,5	0,7	Other
Αγροτικές περιοχές	5.942	23.135	15.303	3,9	2,6	0,7	Rural areas
Ιδιόκτητες	4.815	19.439	12.337	4,0	2,6	0,6	Owned
Με ενοίκιο	714	2.206	1.940	3,1	2,7	0,9	Rented
Με άλλη ιδιότητα	413	1.490	1.026	3,6	2,5	0,7	Other



**Π: 25. Άτομα που γεννήθηκαν πριν από το 1996, κατά φύλο και τόπο διαμονής
κατά την απογραφή του 2001 και κατά το Δεκέμβριο 1995**

Persons born before 1996, by sex and place of residence at the census of 2001 and in December 1995

Απογραφή—2001—Census

Τόπος διαμονής κατά την απογραφή του 2001 Place of residence at the census of 2001	Τόπος διαμονής κατά το Δεκέμβριο 1995 — Place of residence in December 1995											Στο εξωτερικό Abroad
	Εντός της Ελλάδας — In Greece											
	Σύνολο Total	Αττική Attiki	Λοιπή Στε- ρεά Ελλάς και Ειβούρα Rest of Central Greece and Evia	Πελοπόν- νησος Pelopon- nissos	Ιόνιοι Νήσοι Ionian Islands	Ήπειρος Ipiros	Θεσσαλία Thessalia	Μακεδονία Makedonia	Θράκη Thraki	Νήσοι Αιγαίου Aegean Islands	Κρήτη Kriti	

ΑΜΦΟΤΕΡΩΝ ΤΩΝ ΦΥΛΩΝ—BOTH SEXES

Σύνολο Ελλάδος—Greece, total	1.046.946	453.273	61.679	84.571	15.321	32.311	62.999	221.011	26.813	39.409	49.559	344.624
Αττική—Attiki	467.480	320.985	27.754	36.410	6.104	10.834	15.393	20.125	4.073	14.708	11.094	142.941
Νομαρχία Αθηνών—Prefecture of Athens	342.539	223.308	23.375	30.128	5.069	9.247	12.264	15.619	3.255	11.375	8.899	107.055
Νομαρχία Ανατολικής Αττικής—Prefecture of Eastern Attiki	62.253	53.413	1.648	1.676	296	626	1.108	1.715	320	824	627	14.866
Νομαρχία Δυτικής Αττικής—Prefecture of Western Attiki	12.480	8.996	657	829	88	237	385	707	113	243	225	4.421
Νομαρχία Πειραιώς—Prefecture of Piraeus	50.208	35.268	2.074	3.777	651	724	1.636	2.084	385	2.266	1.343	16.599
Λοιπή Στερεά Ελλάς και Ειβάρα—Rest of Central Greece and Evia	47.937	20.275	17.131	2.363	354	905	1.997	2.860	515	904	633	17.344
Πελοπόννησος—Peloponnissos	73.066	28.250	3.039	30.588	1.002	1.403	1.791	3.603	594	1.567	1.229	29.664
Ιόνιοι Νήσοι—Ionian Islands	13.657	5.361	481	1.150	4.443	632	282	836	101	206	165	6.099
Ήπειρος—Ipiros	31.034	8.798	1.433	1.610	1.096	12.221	1.201	3.186	535	595	359	8.447
Θεσσαλία—Thessalia	49.744	10.231	2.377	1.380	261	981	24.091	7.620	989	1.100	714	14.943
Μακεδονία—Makedonia	216.693	17.610	4.215	4.268	1.109	3.239	11.311	158.829	8.116	4.403	3.593	80.013
Θράκη—Thraki	40.127	7.287	1.715	1.773	241	734	2.705	13.601	10.090	1.349	632	10.232
Νήσοι Αιγαίου—Aegean Islands	54.631	21.929	2.321	3.313	411	911	2.923	6.243	1.260	12.832	2.488	15.559
Κρήτη—Kriti	52.577	12.547	1.213	1.716	300	451	1.305	4.108	540	1.745	28.652	19.382

ΑΡΡΕΝΕΣ—MALES

Σύνολο Ελλάδος—Greece, total	547.401	237.955	31.840	44.715	7.751	16.079	33.357	114.593	14.252	21.179	25.680	177.305
Αττική—Attiki	238.684	164.357	13.572	18.226	2.950	5.245	8.110	11.064	2.284	7.432	5.444	71.827
Νομαρχία Αθηνών—Prefecture of Athens	171.966	113.288	11.140	14.650	2.400	4.396	6.218	8.226	1.803	5.641	4.204	52.278
Νομαρχία Ανατολικής Αττικής—Prefecture of Eastern Attiki	32.480	27.235	945	984	158	333	703	1.131	176	465	350	8.221
Νομαρχία Δυτικής Αττικής—Prefecture of Western Attiki	7.035	4.904	370	526	47	138	240	449	65	143	153	2.505
Νομαρχία Πειραιώς—Prefecture of Piraeus	27.203	18.930	1.117	2.066	345	378	949	1.258	240	1.183	737	8.823
Λοιπή Στερεά Ελλάς και Ειβάρα—Rest of Central Greece and Evia	24.832	10.575	8.452	1.298	200	460	1.113	1.571	301	524	338	10.319
Πελοπόννησος—Peloponnissos	38.012	14.732	1.519	15.427	490	677	1.047	2.183	355	893	689	16.227
Ιόνιοι Νήσοι—Ionian Islands	6.656	2.605	261	598	2.044	344	144	413	52	116	79	2.890
Ήπειρος—Ipiros	15.498	4.505	668	887	650	5.951	545	1.507	298	304	183	4.393
Θεσσαλία—Thessalia	25.485	5.583	1.296	841	145	474	11.820	3.761	561	614	390	8.026
Μακεδονία—Makedonia	109.936	9.980	2.288	2.491	604	1.607	5.694	78.794	4.373	2.295	1.810	40.673
Θράκη—Thraki	25.572	5.127	1.265	1.344	186	473	1.952	9.191	4.935	773	326	5.388
Νήσοι Αιγαίου—Aegean Islands	35.057	13.836	1.818	2.602	317	601	2.176	3.784	778	7.194	1.951	7.696
Κρήτη—Kriti	27.669	6.655	701	1.001	165	247	756	2.325	315	1.034	14.470	9.866

ΘΗΛΕΙΣ—FEMALES

Σύνολο Ελλάδος—Greece, total	499.545	215.318	29.839	39.856	7.570	16.232	29.642	106.418	12.561	18.230	23.879	167.319
Αττική—Attiki	228.796	156.628	14.182	18.184	3.154	5.589	7.283	9.061	1.789	7.276	5.650	71.114
Νομαρχία Αθηνών—Prefecture of Athens	170.573	110.020	12.235	15.478	2.669	4.851	6.046	7.393	1.452	5.734	4.695	54.777
Νομαρχία Ανατολικής Αττικής—Prefecture of Eastern Attiki	29.773	26.178	703	692	138	293	405	584	144	359	277	6.645
Νομαρχία Δυτικής Αττικής—Prefecture of Western Attiki	5.445	4.092	287	303	41	99	145	258	48	100	72	1.916
Νομαρχία Πειραιώς—Prefecture of Piraeus	23.005	16.338	957	1.711	306	346	687	826	145	1.083	646	7.776
Λοιπή Στερεά Ελλάς και Ειβάρα—Rest of Central Greece and Evia	23.105	9.700	8.679	1.065	154	445	884	1.289	214	380	295	7.025
Πελοπόννησος—Peloponnissos	35.054	13.518	1.520	15.161	512	726	744	1.420	239	674	540	13.437
Ιόνιοι Νήσοι—Ionian Islands	7.001	2.756	220	552	2.399	288	138	423	49	90	86	3.209
Ήπειρος—Ipiros	15.536	4.293	765	723	446	6.270	656	1.679	237	291	176	4.054
Θεσσαλία—Thessalia	24.259	4.648	1.081	539	116	507	12.271	3.859	428	486	324	6.917
Μακεδονία—Makedonia	106.757	7.630	1.927	1.777	505	1.632	5.617	80.035	3.743	2.108	1.783	39.340
Θράκη—Thraki	14.555	2.160	450	429	55	261	753	4.410	5.155	576	306	4.844
Νήσοι Αιγαίου—Aegean Islands	19.574	8.093	503	711	94	310	747	2.459	482	5.638	537	7.863
Κρήτη—Kriti	24.908	5.892	512	715	135	204	549	1.783	225	711	14.182	9.516

Β' ΦΥΣΙΚΗ ΚΙΝΗΣΗ ΠΑΛΗΘΥΣΜΟΥ — B. VITAL STATISTICS

Π: 26. Γάμοι, γεννήσεις, θάνατοι – Απόλυτοι αριθμοί και ποσοστά: 1939, 1940, 1950, 1955, 1960, 1965 και 1970 – 2002
 Marriages, births and deaths – Absolute numbers and rates: 1939, 1940, 1950, 1955, 1960, 1965 and 1970 – 2002

Έτος Year	Γάμοι Marriages		Γεννήσεις ζώντων Live births		Γεννήσεις νεκρών Stillbirths		Θάνατοι Deaths		Θάνατοι κάτω του 1 έτους Deaths under 1 year	
	Απόλυτοι αριθμοί Absolute numbers	Επί 1.000 κατοίκων Per 1.000 inhabitants	Απόλυτοι αριθμοί Absolute numbers	Επί 1.000 κατοίκων Per 1.000 inhabitants	Απόλυτοι αριθμοί Absolute numbers	Επί 1.000 γεννηθέντων ζώντων Per 1.000 live births	Απόλυτοι αριθμοί Absolute numbers	Επί 1.000 κατοίκων Per 1.000 inhabitants	Απόλυτοι αριθμοί Absolute numbers	Επί 1.000 γεννηθέντων ζώντων Per 1.000 live births
1939	47.559	6,59	178.852	24,77	1.804	10,09	100.459	13,91	21.132	118,15
1940	32.830	4,49	179.500	24,53	...	...	93.830	12,82	...	...
1950	58.482	7,73	151.134	19,98	1.555	10,29	53.755	7,10	5.357	35,45
1955	66.274	8,32	154.263	19,37	1.854	12,02	54.781	6,88	6.713	43,52
1960	58.165	6,98	157.239	18,88	2.274	14,46	60.563	7,27	6.300	40,07
1965	80.728	9,44	151.448	17,71	2.384	15,74	67.269	7,87	5.194	34,30
1970	67.439	7,67	144.928	16,48	1.922	13,26	74.009	8,42	4.290	29,60
1971	73.350	8,31	141.126	15,98	1.920	13,60	73.819	8,36	3.797	26,91
1972	60.144	6,77	140.891	15,85	1.806	12,82	76.859	8,65	3.851	27,33
1973	73.762	8,26	137.526	15,40	1.697	12,34	77.648	8,70	3.320	24,14
1974	68.059	7,59	144.069	16,08	1.756	12,19	76.303	8,51	3.448	23,93
1975	76.452	8,45	142.273	15,73	1.701	11,96	80.077	8,85	3.409	23,96
1976	63.540	6,93	146.566	15,99	1.807	12,33	81.818	8,93	3.300	22,52
1977	76.228	8,19	143.739	15,44	1.566	10,89	83.750	9,00	2.927	20,36
1978	72.523	7,69	146.588	15,54	1.503	10,25	81.615	8,65	2.833	19,33
1979	79.023	8,28	147.965	15,50	1.454	9,83	82.338	8,62	2.772	18,73
1980	62.352	6,47	148.134	15,36	1.368	9,23	87.282	9,05	2.658	17,94
1981	71.178	7,32	140.953	14,49	1.323	9,39	86.261	8,87	2.294	16,27
1982	67.784	6,92	137.275	14,02	1.187	8,65	86.345	8,82	2.076	15,12
1983	71.143	7,23	132.608	13,47	1.174	8,85	90.586	9,20	1.932	14,57
1984	54.793	5,54	125.724	12,70	1.130	8,99	88.397	8,93	1.803	14,34
1985	63.709	6,41	116.481	11,73	950	8,16	92.886	9,35	1.647	14,14
1986	58.091	5,83	112.810	11,32	926	8,21	91.783	9,21	1.381	12,24
1987	66.166	6,62	106.392	10,64	853	8,02	95.656	9,56	1.247	11,72
1988	47.873	4,77	107.505	10,71	736	6,85	92.407	9,21	1.187	11,04
1989	61.884	6,13	101.657	10,08	735	7,23	92.720	9,19	989	9,73
1990	59.052	5,81	102.229	10,06	735	7,19	94.152	9,27	993	9,71
1991	65.568	6,39	102.620	10,01	706	6,88	95.498	9,31	927	9,03
1992	48.631	4,69	104.081	10,04	629	6,04	98.231	9,47	871	8,37
1993	62.195	5,94	101.799	9,73	679	6,67	97.419	9,31	864	8,49
1994	56.813	5,38	103.763	9,83	599	5,77	97.807	9,27	823	7,93
1995	63.987	6,02	101.495	9,54	645	6,35	100.158	9,42	827	8,15
1996	45.408	4,24	100.718	9,40	599	5,95	100.740	9,41	730	7,25
1997	60.535	5,62	102.038	9,47	628	6,15	99.738	9,26	657	6,44
1998	55.489	5,12	100.894	9,31	597	5,92	102.668	9,48	674	6,68
1999	61.165	5,62	100.643	9,25	624	6,20	103.304	9,49	619	6,15
2000	48.880	4,48	103.267	9,46	540	5,23	105.219	9,64	610	5,91
2001	58.491	5,34	102.282	9,34	588	5,75	102.559	9,37	522	5,10
2002	57.872	5,27	103.569	9,43	510	4,92	103.915	9,46	530	5,12

Γενική παρατήρηση: Τα γεγονότα φυσικής κίνησης πληθυσμού (γάμοι, γεννήσεις, θάνατοι) δίνονται σε αυτόν τον πίνακα, μέχρι και το έτος 1955, κατά το έτος της καταχώρησής τους, ενώ για τα έτη 1956 και ύστερα, κατά το έτος που συνέβησαν. Για τα έτη 1941-1949, δεν υπάρχουν στοιχεία. Στα στοιχεία του έτους 1950 και των επόμενων ετών περιλαμβάνεται και η Δωδεκάνησος, η οποία προσαρτήθηκε στην Ελλάδα το 1947.

Σημείωση: Για τα έτη 1991 – 2002, οι δείκτες καταρτίστηκαν με βάση τον αναθεωρημένο εκτιμώμενο πληθυσμό των ετών 1991 – 2002.

General note: In this table vital statistics events (marriages, births and deaths) are given till 1955 included, by year of registration, while from 1956 onwards they are given by the year of occurrence. For the years 1941-1949, there are no data available. From 1950 and onwards the data also include Dodekanissos which was annexed in 1947.

Note: For the years 1991 – 2002, the indices were compiled according to the revised estimated population of the years 1991 – 2002.

II: 27. Γάμοι που τελέσθηκαν στην Ελλάδα κατά τα έτη 2001 και 2002, κατά ηλικία του γαμπρού και της νύφης
Marriages in Greece during 2001 and 2002, by age of the bridegroom and the bride

Ηλικία του γαμπρού	Ηλικία της νύφης—Age of the bride														Age of the bridegroom		
	Σύνολο Total	Κάτω των 15 ετών Under 15 years	15-19	20-24	25-29	30-34	35-39	40-44	45-49	50-54	55-59	60-64	65-69	70-74		75 ετών και άνω 75 years and over	Δε δηλώ- θηκε ηλικία Not declared age
Έτος—2001—Year																	
Σύνολο	58.491	53	3.134	14.715	21.877	11.095	3.832	1.645	945	587	258	205	84	47	14	Total	
Κάτω των 15 ετών	2	1	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Under 15 years	
15-19 ετών	419	26	318	64	8	2	1	—	—	—	—	—	—	—	—	15-19 years	
20-24 »	5.194	21	1.369	2.924	739	108	22	10	1	—	—	—	—	—	—	20-24 »	
25-29 »	19.243	4	1.043	7.174	9.219	1.544	185	47	22	5	—	—	—	—	—	25-29 »	
30-34 »	17.882	1	311	3.423	8.293	4.872	793	151	27	10	1	—	—	—	—	30-34 »	
35-39 »	7.850	—	61	875	2.560	2.849	1.169	260	60	11	5	—	—	—	—	35-39 »	
40-44 »	3.517	—	19	180	719	1.140	922	399	109	22	5	2	—	—	—	40-44 »	
45-49 »	1.650	—	8	46	219	371	417	349	175	49	10	3	3	—	—	45-49 »	
50-54 »	990	—	3	18	77	120	184	226	223	110	15	12	1	1	—	50-54 »	
55-59 »	579	—	2	7	25	57	83	103	130	123	35	12	2	—	—	55-59 »	
60-64 »	437	—	—	2	13	19	27	56	84	100	78	44	10	3	1	60-64 »	
65-69 »	344	—	—	—	5	10	17	24	56	87	51	62	24	7	1	65-69 »	
70-74 »	243	—	—	1	—	2	8	14	40	43	38	40	31	21	5	70-74 »	
75 ετών και άνω	141	—	—	—	—	1	4	6	18	27	20	30	13	15	7	75 years and over	
Δε δηλώθηκε ηλικία	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Not declared age	
Έτος—2002—Year																	
Σύνολο	57.872	76	2.583	13.686	21.947	11.606	4.025	1.737	955	599	339	164	92	47	16	Total	
Κάτω των 15 ετών	11	6	3	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Under 15 years	
15-19 ετών	418	36	281	87	8	4	2	—	—	—	—	—	—	—	—	15-19 years	
20-24 »	4.870	23	1.189	2.751	732	136	26	8	4	1	—	—	—	—	—	20-24 »	
25-29 »	18.264	6	804	6.526	9.015	1.638	198	50	19	7	1	—	—	—	—	25-29 »	
30-34 »	17.991	3	231	3.232	8.448	5.066	820	149	28	6	8	—	—	—	—	30-34 »	
35-39 »	8.131	1	56	830	2.708	2.955	1.265	254	51	7	4	—	—	—	—	35-39 »	
40-44 »	3.553	—	8	163	694	1.195	925	421	107	33	4	2	1	—	—	40-44 »	
45-49 »	1.782	1	6	58	218	382	456	399	183	59	18	1	—	1	—	45-49 »	
50-54 »	1.009	—	3	27	71	153	191	222	200	104	33	4	—	1	—	50-54 »	
55-59 »	662	—	2	9	29	38	84	129	168	124	57	12	7	3	—	55-59 »	
60-64 »	436	—	—	2	17	26	31	50	89	107	74	30	8	2	—	60-64 »	
65-69 »	367	—	—	—	5	9	15	38	56	79	83	49	22	8	3	65-69 »	
70-74 »	219	—	—	—	—	4	9	12	29	45	32	44	29	14	1	70-74 »	
75 ετών και άνω	159	—	—	—	1	—	3	5	21	27	25	22	25	18	12	75 years and over	
Δε δηλώθηκε ηλικία	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Not declared age	

Π: 28. Γάμοι που τελέσθηκαν στην Ελλάδα κατά τα έτη 2001 και 2002, κατά τόπο μόνιμης κατοικίας του γαμπρού
Marriages in Greece during 2001 and 2002, by permanent residence of the bridegroom

Γενικό σύνολο } 2001: 58.491, 2002: 57.872
 Grand total

Μόνιμη κατοικία του γαμπρού Περιφέρεια και νομός	Σύνολο περιοχών All areas		Περιοχές—Areas						Permanent residence of the bridegroom Region and department
			Αστικές Urban		Ημιαστικές Semi-urban		Αγροτικές Rural		
	2001	2002	2001	2002	2001	2002	2001	2002	
Α' Εσωτερικό	56.380	55.493	38.697	37.890	7.384	7.591	10.299	10.012	A: In Greece
Αττική	21.785	21.146	20.630	19.885	944	1.048	211	213	Attiki
Περιφέρεια Πρωτεύουσας	19.223	18.452	19.223	18.452	.	.	.	.	Greater Athens
Νομαρχία Αθηνών	16.124	15.315	16.124	15.315	.	.	.	.	Prefecture of Athens
Νομαρχία Ανατολικής Αττικής	311	289	311	289	.	.	.	.	Prefecture of Eastern Attiki
Αττικής	2.788	2.848	2.788	2.848	.	.	.	.	Prefecture of Piraeas
Νομαρχία Πειραιώς	2.562	2.694	1.407	1.433	944	1.048	211	213	Rest of Attiki
Υπόλοιπο Αττικής	1.485	1.526	611	609	730	755	144	162	Prefecture of Eastern Attiki
Νομαρχία Ανατολικής Αττικής									
Νομαρχία Δυτικής Αττικής	739	818	623	639	97	169	19	10	Prefecture of Western Attiki
Νομαρχία Πειραιώς	338	350	173	185	117	124	48	41	Prefecture of Piraeas
Ανατολική Μακεδονία και Θράκη	3.565	3.442	1.681	1.739	721	655	1.163	1.048	Eastern Macedonia and Thraki
Δράμας	496	465	281	258	96	95	119	112	Drama
Εβρου	846	828	435	445	226	200	185	183	Evyros
Καβάλας	683	680	300	346	165	151	218	183	Kavala
Ξάνθης	743	746	345	386	119	90	279	270	Xanthi
Ροδόπης	797	723	320	304	115	119	362	300	Rodopi
Κεντρική Μακεδονία	9.829	9.993	6.161	6.210	1.782	1.844	1.886	1.939	Central Macedonia
Ημαθίας	734	781	401	425	136	136	197	220	Imathia
Θεσσαλονίκης	5.919	6.023	4.784	4.849	783	829	352	345	Thessaloniki
Κιλκίς	469	426	125	114	105	101	239	211	Kilkis
Πέλλης	707	733	267	244	188	204	252	285	Pella
Πιερίας	653	654	288	292	140	116	225	246	Pieria
Σερρών	898	880	296	286	192	179	410	415	Serres
Χαλκιδικής	449	496	.	.	238	279	211	217	Chalkidiki
Δυτική Μακεδονία	1.386	1.378	528	512	233	285	625	581	Western Macedonia
Γρεβενών	150	130	.	.	93	95	57	35	Grevena
Καστοριάς	224	243	88	91	36	71	100	81	Kastoria
Κοζάνης	736	712	372	354	82	92	282	266	Kozani
Φλώρινης	276	293	68	67	22	27	186	199	Florina
Θεσσαλία	3.592	3.516	2.027	2.015	622	622	943	879	Thessalia
Καρδίτσας	522	501	216	216	108	106	198	179	Karditsa
Λαρίσης	1.430	1.399	839	838	256	265	335	296	Larissa
Μαγνησίας	991	993	667	675	174	177	150	141	Magnissia
Τρικάλων	649	623	305	286	84	74	260	263	Trikala
Ήπειρος	1.552	1.427	662	645	223	199	667	583	Ipiros
Αιτώς	295	288	119	110	26	20	150	158	Arta
Θεσπρωτίας	237	188	.	.	95	73	142	115	Thesprotia
Ιωαννίνων	721	682	428	431	53	43	240	208	Ioannina
Παρέζης	299	269	115	104	49	63	135	102	Preveza
Ιόνια Νησιά	918	967	331	297	130	171	457	499	Ionian Islands
Ζακύνθου	192	181	58	66	.	.	134	115	Zakynthos
Κεφαλονίας	493	508	273	231	28	30	192	247	Kerkyra
Κεφαλληνίας	150	174	.	.	61	88	89	86	Kefallinia
Λευκάδας	83	104	.	.	41	53	42	51	Lefkada
Δυτική Ελλάδα	3.133	3.036	1.970	1.922	323	331	840	783	Western Greece
Αιτωλίας και Ακαρνανίας	929	884	440	422	160	150	329	312	Etolia and Akarnania
Αχαΐας	1.585	1.550	1.296	1.296	52	53	237	201	Achaia
Ηλείας	619	602	234	204	111	128	274	270	Ilia
Στερά Ελλάδα	2.338	2.384	970	991	726	717	642	676	Central Greece
Βοιωτίας	518	528	253	257	157	162	108	109	Viotia
Ευβοίας	952	1.002	375	431	295	284	282	287	Evia
Ευρυτανίας	63	56	.	.	33	24	30	32	Evyritania
Φθιώτιδος	674	664	342	303	174	193	158	168	Fthiotida
Φωκίδος	131	134	.	.	67	54	64	80	Fokida
Πελοπόννησος	2.413	2.389	1.019	987	536	565	858	837	Peloponnissos
Αργολίδος	445	457	201	214	61	62	183	181	Argolida
Αρκαδίας	333	327	162	168	60	45	111	114	Arkadia
Κορινθίας	615	565	158	134	241	259	216	172	Korinthia
Λακωνίας	351	365	92	100	77	89	182	176	Lakonia
Μεσσηνίας	669	675	406	371	97	110	166	194	Messinia
Βόρειο Αιγαίο	981	936	375	379	184	158	422	399	Islands of Northern Egeo
Λέσβου	519	473	171	190	94	78	254	205	Lesvos
Σάμου	216	196	.	.	90	80	126	116	Samos
Χίου	246	267	204	189	.	.	42	78	Chios
Νότιο Αιγαίο	1.606	1.702	697	683	427	528	482	491	Islands of Southern Egeo
Δωδεκανήσου	1.017	1.129	583	570	260	356	174	203	Dodekanissos
Κυκλάδων	589	573	114	113	167	172	308	288	Kyklades
Κρήτη	3.282	3.177	1.646	1.625	533	468	1.103	1.084	Kriti
Ηρακλείου	1.674	1.622	1.043	1.016	203	192	428	414	Iraklio
Λασιθίου	417	379	.	.	287	238	130	141	Lassithi
Ρεθύμνης	454	416	222	224	17	17	215	175	Rethymno
Χανίων	737	760	381	385	26	21	330	354	Chania
Β' Εξωτερικό	2.111	2.379	...	...	...	...	...	...	B: Abroad

II: 29. Γεννήσεις ζώντων στην Ελλάδα κατά τα έτη 2001 και 2002, κατά ηλικία της μητέρας και κατά νομιμότητα τέκνου
Live births in Greece during 2001 and 2002, by age of mother and by legitimacy

Ηλικία της μητέρας	Σύνολο γεννήσεων Total births		Γεννήσεις νομίμων Legitimate births		Γεννήσεις εξωγάμιων Illegitimate births		Age of mother
	2001	2002	2001	2002	2001	2002	
Σύνολο	102.282	103.569	97.930	98.969	4.352	4.600	Total
Κάτω των 15 ετών	74	89	26	23	48	66	Under 15 years
15 – 19 ετών	3.724	3.494	2.860	2.580	864	914	15 – 19 years
20 – 24 »	17.859	17.318	16.755	16.136	1.104	1.182	20 – 24 »
25 – 29 »	34.421	34.330	33.497	33.424	924	906	25 – 29 »
30 – 34 »	31.656	32.586	30.937	31.797	719	789	30 – 34 »
35 – 39 »	12.123	13.144	11.610	12.600	513	544	35 – 39 »
40 – 44 »	2.169	2.376	2.009	2.195	160	181	40 – 44 »
45 – 49 »	186	206	172	190	14	16	45 – 49 »
50 ετών και άνω	70	26	64	24	6	2	50 years and over
Δε δηλώθηκε ηλικία	—	—	—	—	—	—	Not declared age

II: 30. Γεννήσεις ζώντων στην Ελλάδα κατά τα έτη 2001 και 2002, κατά ηλικία της μητέρας και διάρκεια γάμου
Live births in Greece during 2001 and 2002, by age of mother and duration of marriage

Διάρκεια γάμου	Σύνολο Total	Ηλικία της μητέρας — Mother's age										Διάρκεια γάμου Duration of marriage
		Κάτω των 15 Under 15	15 – 19	20 – 24	25 – 29	30 – 34	35 – 39	40 – 44	45 – 49	50 και άνω 50 and over	Δε δηλώθηκε ηλικία Not declared	
2001	97.930	26	2.860	16.755	33.497	30.937	11.610	2.009	172	64	—	2000
Κάτω του ενός έτους	16.821	20	1.504	5.150	5.593	3.222	1.101	210	12	9	—	Under 1 year
1 έτους	15.199	6	815	4.122	5.818	3.352	918	148	13	7	—	1 year
2 ετών	13.035	—	328	2.852	5.168	3.543	944	178	14	8	—	2 years
3 »	10.782	—	137	1.826	4.231	3.504	918	146	14	6	—	3 »
4 »	8.681	—	50	1.170	3.389	3.038	887	126	16	5	—	4 »
5 »	7.630	—	19	782	2.892	3.016	792	116	9	4	—	5 »
6 »	6.036	—	6	445	2.190	2.506	774	101	13	1	—	6 »
7 »	4.688	—	1	217	1.512	2.129	718	98	10	3	—	7 »
8 »	3.425	—	—	103	1.001	1.577	658	77	6	3	—	8 »
9 »	2.820	—	—	39	727	1.359	617	73	5	—	—	9 »
10 – 14 »	6.782	—	—	49	962	3.217	2.221	307	20	6	—	10 – 14 »
15 – 19 »	1.649	—	—	—	14	463	911	240	17	4	—	15 – 19 »
20 ετών και άνω	382	—	—	—	—	11	151	189	23	8	—	20 years and over
Δε δηλώθηκε	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Not declared
2002	98.969	23	2.580	16.136	33.424	31.797	12.600	2.195	190	24	—	2001
Κάτω του ενός έτους	17.988	15	1.333	5.244	6.198	3.638	1.256	287	16	1	—	Under 1 year
1 έτους	13.921	6	709	3.503	5.310	3.322	894	168	9	—	—	1 year
2 ετών	12.929	2	333	2.779	5.016	3.646	974	168	10	1	—	2 years
3 »	11.124	—	135	1.824	4.353	3.548	1.038	200	24	2	—	3 »
4 »	9.627	—	41	1.214	3.638	3.523	1.032	165	13	1	—	4 »
5 »	7.316	—	21	725	2.626	2.849	944	137	11	3	—	5 »
6 »	6.160	—	6	435	2.119	2.610	882	100	7	1	—	6 »
7 »	4.871	—	1	211	1.546	2.115	897	95	6	—	—	7 »
8 »	3.543	—	—	96	999	1.643	718	78	9	—	—	8 »
9 »	2.642	—	—	52	655	1.249	610	71	5	—	—	9 »
10 – 14 »	6.889	—	—	51	948	3.219	2.289	343	36	3	—	10 – 14 »
15 – 19 »	1.588	—	—	—	15	421	889	236	22	5	—	15 – 19 »
20 ετών και άνω	362	—	—	—	—	13	174	146	22	7	—	20 years and over
Δε δηλώθηκε	9	—	1	2	1	1	3	1	—	—	—	Not declared

Π: 31. Γεννήσεις ζώντων στην Ελλάδα κατά τα έτη 2001 και 2002, κατά τόπο μόνιμης κατοικίας της μητέρας
Live births in Greece during 2001 and 2002, by permanent residence of mother

Γενικό σύνολο } 2001: 102.282, 2002: 103.569
 Grand total }

Μόνιμη κατοικία της μητέρας Περιφέρεια και νομός	Σύνολο περιοχών All areas		Περιοχές—Areas						Permanent residence of mother Region and department
			Αστικές Urban		Ημιαστικές Semi-urban		Αγροτικές Rural		
	2001	2002	2001	2002	2001	2002	2001	2002	
Α' Εσωτερικό	101.823	103.263	70.764	72.078	15.284	15.824	15.775	15.361	A: In Greece
Αττική	36.967	37.481	34.458	34.775	2.098	2.214	411	492	Attiki
Περιφέρεια Πρωτευούσης	31.371	31.612	31.371	31.612	.	.	.	.	Greater Athens
Νομαρχία Αθηνών	26.490	26.644	26.490	26.644	.	.	.	.	Prefecture of Athens
Νομαρχία Ανατολικής Αττικής	601	646	601	646	.	.	.	.	Prefecture of Eastern Attiki
Νομαρχία Πειραιώς	4.280	4.322	4.280	4.322	.	.	.	.	Prefecture of Pireas
Υπόλοιπο Αττικής	5.596	5.869	3.087	3.163	2.098	2.214	411	492	Rest of Attiki
Νομαρχία Ανατολικής Αττικής	3.284	3.476	1.378	1.363	1.595	1.709	311	404	Prefecture of Eastern Attiki
Νομαρχία Ανατολικής Αττικής	1.756	1.802	1.440	1.483	298	301	18	18	Prefecture of Western Attiki
Νομαρχία Πειραιώς	556	591	269	317	205	204	82	70	Prefecture of Pireas
Ανατολική Μακεδονία και Θράκη	5.797	5.796	3.347	3.438	1.073	1.131	1.377	1.227	Eastern Makedonia and Thraki
Δράμας	874	879	558	570	207	235	109	74	Drama
Εβρου	1.239	1.297	749	776	296	330	194	191	Evros
Καβάλας	1.269	1.296	642	710	274	281	353	305	Kavala
Ξάνθης	1.358	1.311	812	803	177	181	369	327	Xanthi
Ροδόπης	1.057	1.013	586	579	119	104	352	330	Rodopi
Κεντρική Μακεδονία	18.383	18.831	11.829	12.149	3.570	3.781	2.984	2.901	Central Makedonia
Ημαθίας	1.473	1.456	957	934	174	168	342	354	Imathia
Θεσσαλονίκης	11.094	11.631	8.629	8.971	1.794	1.962	671	698	Thessaloniki
Κιλκίς	717	663	301	279	171	167	245	217	Kilkis
Πέλλης	1.388	1.429	640	669	339	387	409	373	Pella
Πιερίας	1.299	1.262	676	659	224	212	399	391	Pieria
Σερρών	1.444	1.402	626	637	329	279	489	486	Serres
Χαλκιδικής	968	988	.	.	539	606	429	382	Chalkidiki
Δυτική Μακεδονία	2.628	2.649	1.184	1.323	570	531	874	795	Western Makedonia
Γρεβενών	267	211	.	.	238	188	29	23	Grevena
Καστοριάς	402	414	154	163	88	89	160	162	Kastoria
Κοζάνης	1.430	1.498	857	987	181	194	392	317	Kozani
Φλώρινης	529	526	173	173	63	60	293	293	Florina
Θεσσαλία	6.418	6.783	4.116	4.254	1.129	1.219	1.173	1.310	Thessalia
Καρδίτσας	902	943	554	445	166	210	182	288	Karditsa
Λαρίσας	2.692	2.878	1.732	1.883	506	577	454	418	Larissa
Μαγνησίας	1.772	1.938	1.213	1.342	320	314	239	282	Magnissia
Τρικάλων	1.052	1.024	617	584	137	118	298	322	Trikala
Ηπείρος	2.547	2.578	1.356	1.357	384	388	807	833	Ipiros
Αρτας	517	473	264	252	22	25	231	196	Arta
Θεσπρωτίας	325	344	.	.	185	193	140	151	Thesprotia
Ιωαννίνων	1.291	1.318	918	944	89	87	284	287	Ioannina
Παρέλης	414	443	174	161	88	83	152	199	Preveza
Ιόνια Νησιά	1.837	1.790	646	658	337	329	854	803	Ionian Islands
Ζακύνθου	422	424	150	145	.	.	272	279	Zakynthos
Κέρκυρας	888	897	496	513	40	39	352	345	Kerkyra
Κεφαλληνίας	345	299	.	.	191	178	154	121	Kefallinia
Λευκάδας	182	170	.	.	106	112	76	58	Lefkada
Δυτική Ελλάδα	6.240	6.466	4.049	4.293	866	806	1.325	1.367	Western Greece
Αιτωλίας και Ακαρνανίας	2.000	2.124	1.138	1.152	372	403	490	569	Etolia and Akarnania
Αχαΐας	2.951	3.155	2.373	2.627	190	152	388	376	Achaia
Ηλείας	1.289	1.187	538	514	304	251	447	422	Ilia
Στερεά Ελλάδα	4.590	4.659	2.117	2.157	1.596	1.674	877	828	Central Greece
Βοιωτίας	1.011	1.038	537	524	342	377	132	137	Viottia
Ευβοίας	1.853	1.854	795	793	702	748	356	313	Evia
Ευρυτανίας	99	117	.	.	62	78	37	39	Evritania
Φθιώτιδος	1.333	1.383	785	840	329	350	219	193	Fthiotida
Φωκίδος	294	267	.	.	161	121	133	146	Fokida
Πελοπόννησος	4.875	4.785	2.115	2.083	1.311	1.325	1.449	1.377	Peloponnissos
Αργολίδος	873	857	431	432	138	159	304	266	Argolida
Αρκαδίας	664	652	365	341	124	123	175	188	Arkadia
Κορινθίας	1.283	1.262	398	430	571	550	314	282	Korinthia
Λακωνίας	745	700	231	217	202	195	312	288	Lakonia
Μεσσηνίας	1.310	1.314	690	663	276	298	344	353	Messinia
Βόρειο Αιγαίο	1.701	1.732	736	707	340	365	625	660	Islands of Northern Egeo
Λέσβου	948	967	356	362	190	182	402	423	Lesvos
Σάμου	308	341	.	.	150	183	158	158	Samos
Χίου	445	424	380	345	.	.	65	79	Chios
Νότιο Αιγαίο	3.273	3.241	1.380	1.393	984	1.077	909	771	Islands of Southern Egeo
Δωδεκανήσου	2.167	2.140	1.227	1.233	543	647	397	260	Dodekanissos
Κυκλάδων	1.106	1.101	153	160	441	430	512	511	Kyklades
Κρήτη	6.567	6.472	3.431	3.491	1.026	984	2.110	1.997	Kriti
Ηρακλείου	3.345	3.369	2.075	2.124	425	413	845	832	Iraklio
Λασιθίου	754	698	.	.	526	498	228	200	Lassithi
Ρεθύμνης	971	892	561	570	20	15	390	307	Rethymno
Χανίων	1.497	1.513	795	797	55	58	647	658	Chania
Β' Εξωτερικό	459	306	...	...	...	...	...	...	B: Abroad

Π: 32. Θάνατοι στην Ελλάδα κατά τα έτη 2001 και 2002, κατά φύλο και ηλικία του θανόντος
Deaths in Greece during 2001 and 2002, by sex and age of the deceased

Ηλικία του θανόντος	Θανόντες — Deceased						Age of the deceased
	Σύνολο Total		Άρρενες Males		Θήλειες Females		
	2001	2002	2001	2002	2001	2002	
Σύνολο	102.559	103.915	53.853	54.406	48.706	49.509	Total
Κάτω του 1 έτους	522	530	307	308	215	222	Under 1 year
1 έτους	31	27	17	17	14	10	1 year
2 ετών	18	23	8	15	10	8	2 years
3 »	12	20	10	11	2	9	3 »
4 »	11	16	6	10	5	6	4 »
5 – 9 »	74	73	42	41	32	32	5 – 9 »
10 – 14 »	102	69	65	38	37	31	10 – 14 »
15 – 19 »	333	294	251	234	82	60	15 – 19 »
20 – 24 »	640	531	518	425	122	106	20 – 24 »
25 – 29 »	593	533	471	412	122	121	25 – 29 »
30 – 34 »	686	606	502	447	184	159	30 – 34 »
35 – 39 »	728	777	499	530	229	247	35 – 39 »
40 – 44 »	1.143	1.167	800	780	343	387	40 – 44 »
45 – 49 »	1.710	1.744	1.206	1.186	504	558	45 – 49 »
50 – 54 »	2.616	2.445	1.845	1.680	771	765	50 – 54 »
55 – 59 »	3.259	3.470	2.292	2.425	967	1.045	55 – 59 »
60 – 64 »	5.424	4.980	3.694	3.413	1.730	1.567	60 – 64 »
65 – 69 »	8.762	8.450	5.685	5.546	3.077	2.904	65 – 69 »
70 – 74 »	13.288	13.399	7.844	7.980	5.444	5.419	70 – 74 »
75 – 79 »	15.750	16.867	8.240	8.946	7.510	7.921	75 – 79 »
80 – 84 »	16.541	16.989	7.383	7.692	9.158	9.297	80 – 84 »
85 ετών και άνω	30.316	30.905	12.168	12.270	18.148	18.635	85 years and over
Δε δηλώθηκε ηλικία	—	—	—	—	—	—	Not declared age



Π: 33. Θάνατοι στην Ελλάδα κατά τα έτη 2001 και 2002, κατά ηλικία του θανόντος και κατά αιτία θανάτου

Αιτίες θανάτων (Συνεπτημένη Διεθνής Ονοματολογία 1975)	Σύνολο Total	Ηλικία σε έτη									
		Κάτω του 1 Under 1	1 - 4	5 - 9	10 - 14	15 - 19	20 - 24	25 - 29	30 - 34	35 - 39	40 - 44
		Έτος 2001									
Σύνολο	102.559	522	72	74	102	333	640	593	686	728	1.143
01. Εντερικές λοιμώξεις	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
02. Φυματίωση	105	—	—	—	—	—	1	—	1	3	2
03. Άλλα μικροβιακά νοσήματα	389	13	3	1	—	1	—	—	1	2	1
04. Ιογενή νοσήματα	77	—	—	—	—	—	—	1	4	2	5
05. Ρυκετωίτιδες και άλλα νοσήματα που μεταδίδονται με αβρόποδα	3	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—
06. Αφροδίσια νοσήματα	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
07. Άλλα λοιμώδη και παρσιτοτικά νοσήματα και απώτερες συνέπειες λοιμωδών και παρσιτοτικών νοσημάτων	42	—	—	—	—	—	—	1	—	—	1
08. Κακοήγη νεοπλασμάτων των χειλιδών, στοματικής κοιλότητας και φάρυγγα	232	—	—	—	—	—	—	—	—	2	7
09. Κακοήγη νεοπλασμάτων των οργάνων του πεπτικού συστήματος και του περιτοναίου	7.109	—	—	1	1	1	8	6	19	34	77
10. Κακοήγη νεοπλασμάτων των οργάνων του αναπνευστικού συστήματος και των ενδοθωρακικών οργάνων	6.049	—	1	2	—	1	—	4	11	23	79
11. Κακοήγη νεοπλασμάτων των οστών, του συνδετικού ιστού, του δέρματος και του μαστού	2.351	—	—	2	—	3	5	8	18	39	63
12. Κακοήγη νεοπλασμάτων των ουροποιητικών οργάνων	3.697	1	—	1	1	1	4	7	18	7	32
13. Κακοήγη νεοπλασμάτων άλλων και μη καθορισμένων εντοπίσεων	3.034	2	2	12	9	4	12	22	29	40	61
14. Κακοήγη νεοπλασμάτων του λεμφικού και αιμοποιητικού ιστού	1.930	—	1	12	6	8	14	13	18	22	27
15. Καλοήγη νεοπλασμάτων	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
16. Καρκινώματα in situ	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
17. Άλλα και μη καθορισμένα νεοπλασμάτων	6	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
18. Ενδοκρινικά και μεταβολικά νοσήματα, ανοσολογικές διαταραχές	1.002	3	—	2	6	2	4	3	7	6	12
19. Ανεπάρκειες της θύνης	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
20. Νοσήματα του αίματος και των αιμοποιητικών οργάνων	110	1	1	—	1	2	9	7	9	6	3
21. Ψυχικές διαταραχές	132	—	—	—	—	—	—	—	1	1	—
22. Νοσήματα του νευρικού συστήματος	1.241	8	2	5	6	12	12	17	15	18	30
23. Διαταραχές του οφθαλμού και των εξαρτημάτων του	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
24. Νοσήματα του ωτός και της μαστοειδούς αψίδας	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
25. Ρευματικός πυρετός και ρευματική καρδιοπάθεια	61	—	—	—	—	—	—	—	1	1	—
26. Υπερτασική νόσος	1.249	—	—	—	—	—	—	1	—	—	3
27. Ισχαιμική καρδιοπάθεια	13.114	—	—	—	—	—	10	21	41	110	186
28. Νοσήματα της πνευμονικής κυκλοφορίας και άλλες μορφές καρδιοπάθειας	17.373	1	1	—	2	7	16	9	27	29	42
29. Νόσος εγκεφαλικών αγγείων	18.538	—	2	1	4	2	11	24	38	27	78
30. Άλλα νοσήματα του κυκλοφορικού συστήματος	1.180	—	—	—	1	2	2	4	5	10	11
31. Νοσήματα της ανώτερης αναπνευστικής οδού	1.844	2	—	1	2	5	3	2	7	6	8
32. Άλλα νοσήματα του αναπνευστικού συστήματος	5.179	15	5	1	5	6	22	24	13	26	36
33. Νοσήματα στοματικής κοιλότητας, σελογόγων αδένων και γνάθων	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
34. Νοσήματα άλλων τμημάτων του πεπτικού συστήματος	2.413	—	2	—	1	1	3	9	15	23	40
35. Νοσήματα του ουροποιητικού συστήματος	1.531	—	—	—	1	1	1	2	4	4	9
36. Νοσήματα των ανδρικών γεννητικών οργάνων	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
37. Νοσήματα των γυναικείων γεννητικών οργάνων	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
38. Έκτροφη	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
39. Αιμοσικές αιτίες μαιεντικών επεμβάσεων	3	—	—	—	—	—	—	—	3	—	—
40. Εμμεσικές αιτίες μαιεντικών επεμβάσεων	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
41. Φυσιολογικός τοκετός	1	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—
42. Νοσήματα του δέρματος και υποδόριου ιστού	32	1	—	—	—	—	—	1	—	1	—
43. Νοσήματα του μυοσκελετικού συστήματος και του συνδετικού ιστού	360	—	—	—	—	1	1	2	—	4	4
44. Συγγενείς ανωμαλίες	265	202	26	8	15	12	—	—	1	—	—
45. Ορισμένες καταστάσεις περιγεννητικής προελεύσεως	237	236	1	—	—	—	—	—	—	—	—
46. Σημεία, σημετάματα και ασταφές καθορισμένες καταστάσεις	7.261	18	2	2	—	5	12	15	18	26	44
E47. Ατυχήματα από μεταφορικά μέσα	2.035	2	5	14	20	180	285	209	169	105	128
E48. Τυχαιά δηλητηρίαση	457	—	—	—	2	45	98	76	83	52	29
E49. Σημεία κατά τη διάρκεια ιατρικής περιθαλάφσης, ανώμαλες αντιδράσεις, όψιμες επιλοκές	88	1	1	—	—	—	—	—	1	—	3
E50. Ατυχήματα από πτώση	577	—	5	3	4	7	27	20	37	21	31
E51. Ατυχήματα από φωτιά και φλόγες	135	2	—	1	—	1	9	5	7	2	6
E52. Άλλα ατυχήματα (περιλαμβάνονται και όψιμες επιλοκές)	659	13	12	5	12	12	44	40	28	35	43
E53. Φάρμακα, φαρμακευτικές ουσίες που προκαλούν παρενέργειες κατά τη θεραπευτική χρήση	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
E54. Αυτοκτονία και αυτοεπιβλημένη κάκωση	334	—	—	—	3	8	17	31	22	34	34
E55. Ανήλικοι αυτοκτονία και κάκωση επιβλημένη εκ προθέσεως από άλλα πρόσωπα	115	1	—	—	—	2	9	9	15	7	8
E56. Άλλη βίαιη ενέργεια	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—

Deaths in Greece during 2001 and 2002, by age and cause

— Age (in years)									ΑΕ δηλώθηκε ηλικία Age not declared	Causes of death (Abridged International List of 1975)
45 – 49	50 – 54	55 – 59	60 – 64	65 – 69	70 – 74	75 – 79	80 – 84	85 +		
— 2001 year										
1.710	2.616	3.259	5.424	8.762	13.288	15.750	16.541	30.316	—	Total
1	—	—	—	—	—	—	—	1	—	01. Intestinal infectious diseases
3	5	3	3	15	13	21	16	19	—	02. Tuberculosis
2	3	10	9	19	41	64	73	146	—	03. Other bacterial diseases
6	1	5	4	10	15	11	6	7	—	04. Viral diseases
—	—	—	—	—	—	—	2	—	—	05. Rickettsiosis and other arthropodborne diseases
—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	06. Venereal diseases
1	2	3	2	3	7	9	7	6	—	07. Other infectious and parasitic diseases and late effects of infectious and parasitic diseases
9	10	28	20	33	35	30	25	33	—	08. Malignant neoplasm of lip, oral cavity and pharynx
135	242	352	623	926	1.295	1.313	1.011	1.065	—	09. Malignant neoplasm of digestive organs and peritoneum
194	377	473	762	993	1.190	948	568	423	—	10. Malignant neoplasm of respiratory and intrathoracic organs
102	149	188	229	296	325	346	261	317	—	11. Malignant neoplasm of bone, connective tissue, skin and breast
44	117	125	244	416	638	706	587	748	—	12. Malignant neoplasm of genitourinary organs
116	156	188	317	437	469	514	325	319	—	13. Malignant neoplasm of other and unspecified sites
47	69	61	151	250	339	360	262	270	—	14. Malignant neoplasm of lymphatic and haemopoietic tissue
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	15. Benign neoplasm
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	16. Carcinoma in situ
—	—	1	1	1	—	2	—	1	—	17. Other and unspecified neoplasm
19	24	32	60	118	193	163	147	201	—	18. Endocrine and metabolic diseases, immunity disorders
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	19. Nutritional deficiencies
3	2	2	6	4	16	10	13	15	—	20. Diseases of blood and blood-forming organs
4	1	1	4	4	16	15	37	48	—	21. Mental disorders
37	58	50	64	123	173	199	192	220	—	22. Diseases of the nervous system
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	23. Disorders of the eye and adnexa
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	24. Diseases of the ear and mastoid process
—	—	1	6	11	11	13	10	7	—	25. Rheumatic fever and rheumatic heart disease
3	12	24	45	97	152	195	219	498	—	26. Hypertensive disease
338	529	686	1.036	1.441	2.054	1.999	1.953	2.710	—	27. Ischaemic heart disease
81	133	160	400	944	1.750	2.488	3.278	8.005	—	28. Diseases of pulmonary circulation and other forms of heart disease
105	164	227	463	985	2.043	3.020	3.923	7.421	—	29. Cerebrovascular disease
20	27	44	97	123	156	177	177	324	—	30. Other diseases of the circulatory system
10	13	38	50	116	200	301	337	743	—	31. Diseases of the upper respiratory tract
56	79	92	169	339	611	843	954	1.883	—	32. Other diseases of the respiratory system
—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	33. Diseases of oral cavity, salivary glands and jaws
74	100	110	142	247	348	402	333	563	—	34. Diseases of other parts of the digestive system
9	28	30	70	112	199	249	296	516	—	35. Diseases of urinary system
—	—	—	—	—	—	1	—	2	—	36. Diseases of male genital organs
—	1	—	—	—	1	—	—	—	—	37. Diseases of female genital organs
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	38. Abortion
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	39. Direct obstetric causes
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	40. Indirect obstetric causes
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	41. Normal delivery
3	—	2	—	5	1	8	5	5	—	42. Diseases of skin and subcutaneous tissue
7	6	9	22	42	52	50	70	90	—	43. Diseases of the musculoskeletal system and connective tissue
—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	44. Congenital anomalies
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	45. Certain conditions originating in the perinatal period
53	65	89	173	339	612	1.002	1.278	3.508	—	46. Signs, symptoms and ill-defined conditions
105	104	90	123	139	136	122	64	35	—	E47. Transport accidents
10	10	9	4	11	6	7	7	8	—	E48. Accidental poisoning
2	9	11	11	15	14	15	4	1	—	E49. Misadventures during medical care, abnormal reactions, late complications
30	32	24	31	54	59	52	49	91	—	E50. Accidental falls
7	6	6	5	12	18	18	5	25	—	E51. Accidents caused by fire and flames
38	43	48	57	53	63	54	30	29	—	E52. Other accidents, including late effects
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	E53. Drugs, medicaments causing adverse effects in therapeutic use
22	28	30	15	22	28	18	13	9	—	E54. Suicide and self-inflicted injury
14	11	7	6	7	9	3	4	3	—	E55. Homicide and injury purposely inflicted by other persons
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	E56. Other violence

Πίνακας II: 33. Συνέχεια

Αιτίες θανάτων (Συνεπτυγμένη Λιθινής Ονοματολογία 1975)	Σύνολο Total	Ηλικία σε έτη									
		Κάτω του 1 Under 1	1 - 4	5 - 9	10 - 14	15 - 19	20 - 24	25 - 29	30 - 34	35 - 39	40 - 44
		Έτος 2002									
Σύνολο	103.915	530	86	73	69	294	531	533	606	777	1.167
01. Εντερικές λοιμώξεις	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
02. Φυματίωση	86	—	—	—	—	—	—	—	—	2	3
03. Άλλα μεταφυσικά νοσήματα	508	13	2	—	1	—	2	—	2	4	2
04. Ιογενή νοσήματα	108	—	—	—	—	1	1	—	2	3	3
05. Ρικκετούσσεις και άλλα νοσήματα που μεταδίδονται με αβρότοδοα	5	—	—	—	—	—	1	—	1	—	—
06. Αφροδίσια νοσήματα	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
07. Άλλα λοιμώδη και παραιοιτικά νοσήματα και ιαώτε- ρες συνέπειες λοιμωδών και παραιοιτικών νοσήμα- των	34	1	—	—	—	—	1	1	—	—	1
08. Κακωγή νεοπλασμάτα των χεζών, στοματικής κοι- λότητας και φάρυγγα	263	—	—	1	—	—	3	—	2	2	9
09. Κακωγή νεοπλασμάτα των οργάνων του πεπτικού συστήματος και του περιτοναίου	7.103	—	—	—	1	—	5	9	15	38	80
10. Κακωγή νεοπλασμάτα των οργάνων του αναπνευ- στικού συστήματος και των ενδοθωρακικών οργά- νων	6.053	—	1	—	—	1	—	2	4	25	70
11. Κακωγή νεοπλασμάτα των οστών, του συνδετικού ιστού, του δέρματος και του μαστού	2.367	—	1	1	3	7	8	9	24	51	78
12. Κακωγή νεοπλασμάτα των οικοποιητικών οργάνων	3.792	—	1	1	—	2	6	5	12	28	41
13. Κακωγή νεοπλασμάτα άλλων και μη καθορισμένων εντοπίσεων	3.108	5	4	10	6	6	7	21	21	35	61
14. Κακωγή νεοπλασμάτα του λεμφικού και αιμοποιη- τικού ιστού	1.694	—	5	7	6	10	12	9	19	20	25
15. Κακωγή νεοπλασμάτα	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
16. Καρκινώματα in situ	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
17. Άλλα και μη καθορισμένα νεοπλασμάτα	6	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
18. Ενδοκρινικά και μεταβολικά νοσήματα, ανοσολογι- κές διαταραχές	1.115	8	5	3	1	3	4	7	9	12	16
19. Ανεπάρκειες της θύεψης	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
20. Νοσήματα του αίματος και των αιμοποιητικών οργά- νων	232	—	1	1	1	2	2	5	5	5	5
21. Ψυχικές διαταραχές	143	—	—	—	—	—	—	2	—	2	3
22. Νοσήματα του νευρικού συστήματος	1.200	5	5	2	8	12	21	13	14	25	31
23. Διαταραχές του οφθαλμού και των εξαρτημάτων του	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
24. Νοσήματα του ιώτος και της μαστοειδούς ατροφίας	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
25. Ρευματικός πυρετός και ρευματική καρδιοπάθεια	21	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
26. Υπερτασική νόσος	1.193	—	—	—	—	—	—	—	—	2	2
27. Ισχαιμική καρδιοπάθεια	13.181	—	—	—	—	—	8	26	49	74	206
28. Νοσήματα της πνευμονικής κυκλοφορίας και άλλες μορφές καρδιοπάθειας	17.527	—	1	—	—	—	3	5	32	38	39
29. Νόσος εγκεφαλικών αγγείων	18.626	—	1	3	3	3	11	16	24	31	70
30. Άλλα νοσήματα του κυκλοφορικού συστήματος	1.215	—	—	—	—	1	2	3	7	9	15
31. Νοσήματα της ανώτερης αναπνευστικής οδού	2.085	2	—	1	—	4	5	2	6	10	9
32. Άλλα νοσήματα του αναπνευστικού συστήματος	5.565	16	—	1	1	8	11	19	22	26	52
33. Νοσήματα στοματικής κοιλότητας, σεολογικών αδέ- νων και γνάθων	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
34. Νοσήματα άλλων τμημάτων του πεπτικού συστήμα- τος	2.498	—	2	—	2	3	3	4	15	24	35
35. Νοσήματα του οικοποιητικού συστήματος	1.360	—	1	—	—	—	3	3	4	8	7
36. Νοσήματα των ανδρικών γεννητικών οργάνων	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
37. Νοσήματα των γυναικείων γεννητικών οργάνων	1	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—
38. Εκτρώση	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
39. Άμεσες αιτίες μαιευτικών επεμβάσεων	1	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—
40. Έμμεσες αιτίες μαιευτικών επεμβάσεων	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
41. Φυσιολογικός τοκετός	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
42. Νοσήματα του δέρματος και υποδόριου ιστού	39	—	—	—	—	—	—	1	—	1	—
43. Νοσήματα του μυοσκελετικού συστήματος και του συνδετικού ιστού	347	—	—	—	—	1	—	2	5	4	3
44. Σγγενείς ανωμαλίες	254	199	18	11	7	17	—	—	1	—	—
45. Ομοιόμενες καταστάσεις περιγεννητικής προελεύσεως	251	251	—	—	—	—	—	—	—	—	—
46. Σημεία, συμπτώματα και ασυμπτωτικές καθορισμένες καταστάσεις	7.934	13	5	4	1	8	11	19	17	34	63
E47. Ατυχήματα από μεταφορικά μέσα	1.865	2	22	20	21	149	222	191	136	144	121
E48. Τυχία δηλητηρίαση	347	—	—	—	—	22	101	70	54	30	16
E49. Συμπτώματα κατά τη διάρκεια ιατρικής περιόδου, ανώμα- λες αντιδράσεις, οψιμες επιπλοκές	96	—	1	—	—	—	—	2	2	1	5
E50. Ατυχήματα από πτώση	507	2	2	2	—	6	18	19	23	19	24
E51. Ατυχήματα από φωτιά και γλόγες	103	—	1	—	—	—	2	2	3	7	5
E52. Άλλα ατυχήματα (περιλαμβανόμενα και όψιμες επι- πλοκές)	668	12	8	4	4	13	36	33	48	32	38
E53. Φάρμακα, φαρμακευτικές ουσίες που προκαλούν παρανέφριες κατά τη θεραπευτική χρήση	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
E54. Αυτοκτονία και αυτοεπιβληόμενη κάκωση	323	—	—	—	—	12	18	24	21	21	21
E55. Ανθρωποκτονία και κάκωση επιβληόμενη εκ προθέ- σεως από άλλα πρόσωπα	84	1	—	—	3	3	4	9	6	9	8
E56. Άλλη βίαιη ενέργεια	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—

Table II: 33 Continued

— Age (in years)									Αε δηλώθηκε ηλικία Age not declared	Causes of death (Abridged International List of 1975)
45 – 49	50 – 54	55 – 59	60 – 64	65 – 69	70 – 74	75 – 79	80 – 84	85 +		
— 2002 year										
1.744	2.445	3.470	4.980	8.450	13.399	16.867	16.989	30.905	—	Total
—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	01. Intestinal infectious diseases
3	1	4	2	8	12	19	16	16	—	02. Tuberculosis
3	8	4	17	29	58	86	102	175	—	03. Other bacterial diseases
6	4	9	11	14	21	18	9	6	—	04. Viral diseases
—	—	—	—	—	1	—	—	2	—	05. Rickettsiosis and other arthropodborne diseases
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	06. Venereal diseases
1	2	1	4	4	6	3	2	7	—	07. Other infectious and parasitic diseases and late effects of infectious and parasitic diseases
14	19	20	30	27	42	27	28	39	—	08. Malignant neoplasm of lip, oral cavity and pharynx
131	255	359	560	959	1.307	1.291	1.020	1.073	—	09. Malignant neoplasm of digestive organs and peritoneum
171	313	493	681	963	1.222	1.085	612	410	—	10. Malignant neoplasm of respiratory and intrathoracic organs
114	154	160	208	274	348	360	238	329	—	11. Malignant neoplasm of bone, connective tissue, skin and breast
66	81	166	228	432	609	756	609	749	—	12. Malignant neoplasm of genitourinary organs
106	165	203	274	415	535	535	352	347	—	13. Malignant neoplasm of other and unspecified sites
30	59	80	128	220	297	296	223	248	—	14. Malignant neoplasm of lymphatic and haemopoietic tissue
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	15. Benign neoplasm
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	16. Carcinoma in situ
—	—	1	1	2	—	1	—	1	—	17. Other and unspecified neoplasm
19	15	45	65	106	173	211	193	220	—	18. Endocrine and metabolic diseases, immunity disorders
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	19. Nutritional deficiencies
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	20. Diseases of blood and blood-forming organs
3	1	10	9	22	28	50	35	47	—	21. Mental disorders
3	3	4	6	9	16	22	29	44	—	22. Diseases of the nervous system
56	42	40	65	109	172	202	190	188	—	23. Disorders of the eye and adnexa
—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	24. Diseases of the ear and mastoid process
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	25. Rheumatic fever and rheumatic heart disease
—	—	2	3	2	6	2	3	3	—	26. Hypertensive disease
7	6	23	28	97	139	225	212	452	—	27. Ischaemic heart disease
354	525	690	965	1.364	1.997	2.261	1.996	2.666	—	28. Diseases of pulmonary circulation and other forms of heart disease
66	104	160	319	851	1.683	2.723	3.346	8.157	—	29. Cerebrovascular disease
107	162	261	424	978	2.036	3.168	3.901	7.427	—	30. Other diseases of the circulatory system
19	38	56	68	114	181	196	190	316	—	31. Diseases of the upper respiratory tract
12	13	23	61	114	252	341	390	840	—	32. Other diseases of the respiratory system
72	95	119	172	328	637	938	1.019	2.029	—	33. Diseases of oral cavity, salivary glands and jaws
—	—	—	—	—	1	—	1	2	—	34. Diseases of other parts of the digestive system
72	100	139	153	230	366	395	377	578	—	35. Diseases of urinary system
13	15	33	50	103	184	246	261	429	—	36. Diseases of male genital organs
—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	37. Diseases of female genital organs
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	38. Abortion
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	39. Direct obstetric causes
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	40. Indirect obstetric causes
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	41. Normal delivery
1	1	3	1	4	7	4	8	8	—	42. Diseases of skin and subcutaneous tissue
8	11	8	19	26	44	53	59	104	—	43. Diseases of the musculoskeletal system and connective tissue
—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	44. Congenital anomalies
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	45. Certain conditions originating in the perinatal period
57	69	142	184	330	677	1.080	1.388	3.832	—	46. Signs, symptoms and ill-defined conditions
103	86	81	120	125	132	92	67	31	—	E47. Transport accidents
8	6	3	3	8	10	7	6	3	—	E48. Accidental poisoning
3	2	12	11	23	24	5	4	1	—	E49. Misadventures during medical care, abnormal reactions, late complications
27	30	36	30	43	65	54	47	60	—	E50. Accidental falls
3	5	8	2	8	10	15	10	22	—	E51. Accidents caused by fire and flames
48	34	46	40	75	59	75	36	27	—	E52. Other accidents, including late effects
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	E53. Drugs, medicaments causing adverse effects in therapeutic use
33	18	22	28	28	32	23	9	13	—	E54. Suicide and self-inflicted injury
5	3	4	9	6	10	2	1	1	—	E55. Homicide and injury purposely inflicted by other persons
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	E56. Other violence

ΠΙ: 34. Θάνατοι στην Ελλάδα κατά τα έτη 2001 και 2002, κατά τόπο μόνιμης κατοικίας του θανόντος

Deaths in Greece during 2001 and 2002, by permanent residence of the deceased

Γενικό σύνολο } 2001: 102.559, 2002: 103.915
Grand total

Μόνιμη κατοικία του θανόντος Περιφέρεια και νομός	Σύνολο περιοχών All areas		Περιοχές — Areas						Permanent residence of the deceased Region and department
			Αστικές Urban		Ημιαστικές Semi - urban		Αγροτικές Rural		
	2001	2002	2001	2002	2001	2002	2001	2002	
Α' Εσωτερικό	101.928	103.339	55.857	56.712	14.106	14.562	31.965	32.065	A. In Greece
Αττική	33.079	33.410	30.985	31.182	1.637	1.704	457	524	Attiki
Περιφέρεια Πρωτεύουσας	29.072	29.163	29.072	29.163	.	.	.	.	Greater Athens
Νομαρχία Αθηνών	24.169	24.201	24.169	24.201	.	.	.	.	Prefecture of Athens
Νομαρχία Ανατολικής Αττικής	353	393	353	393	.	.	.	.	Prefecture of Eastern Attiki
Νομαρχία Πειραιώς	4.550	4.569	4.550	4.569	.	.	.	.	Prefecture of Pireas
Υπόλοιπα Αττικής	4.007	4.247	1.913	2.019	1.637	1.704	457	524	Rest of Attiki
Νομαρχία Ανατολικής Αττικής	2.128	2.371	665	756	1.202	1.287	261	328	Prefecture of Eastern Attiki
Νομαρχία Δυτικής Αττικής	1.116	1.100	899	908	189	166	28	26	Prefecture of Western Attiki
Νομαρχία Πειραιώς	763	776	349	355	246	251	168	170	Prefecture of Pireas
Ανατολική Μακεδονία και Θράκη	6.256	6.201	2.417	2.431	1.238	1.159	2.601	2.611	Eastern Makedonia and Thraki
Δράμας	1.172	1.101	534	480	218	216	420	405	Drama
Εβρου	1.568	1.581	475	554	430	411	663	616	Evros
Καβάλας	1.552	1.588	596	616	347	312	609	660	Kavala
Ξάνθης	868	785	414	359	78	75	376	351	Xanthi
Ροδόπης	1.096	1.146	398	422	165	145	533	579	Rodopi
Κεντρική Μακεδονία	16.078	16.351	8.234	8.353	3.317	3.438	4.527	4.560	Central Makedonia
Ημαθίας	1.369	1.338	717	707	323	258	329	373	Imathia
Θεσσαλονίκης	8.106	8.346	6.027	6.199	1.292	1.337	787	810	Thessaloniki
Κιλκίς	953	957	148	158	163	159	642	640	Kilkis
Πέλλης	1.376	1.373	437	435	343	378	596	560	Pella
Πιερίας	1.141	1.086	435	424	247	224	459	438	Pieria
Σερρών	2.223	2.243	470	430	470	513	1.283	1.300	Serres
Χαλκιδικής	910	1.008	.	.	479	569	431	439	Chalkidiki
Δυτική Μακεδονία	2.818	2.846	708	730	455	499	1.655	1.617	Western Makedonia
Γρεβενών	395	414	.	.	142	150	253	264	Grevena
Καστοριάς	508	449	139	114	107	105	262	230	Kastoria
Κοζάνης	1.363	1.471	449	521	168	214	746	736	Kozani
Φλώρινης	552	512	120	95	38	30	394	387	Florina
Θεσσαλία	7.715	7.975	2.988	3.209	1.292	1.348	3.435	3.418	Thessalia
Καρδίτσας	1.543	1.564	304	317	246	278	993	969	Karditsa
Λαρίσης	2.572	2.607	1.011	1.063	541	526	1.020	1.018	Larissa
Μαγνησίας	2.017	2.232	1.186	1.347	332	344	499	541	Magnissia
Τρικάλων	1.583	1.572	487	482	173	200	923	890	Trikala
Ήπειρος	3.473	3.615	911	953	303	414	2.259	2.248	Ipiros
Αρτας	855	920	201	213	68	68	586	639	Arta
Θεσπρωτίας	427	428	.	.	101	120	326	308	Thesprotia
Ιωαννίνων	1.577	1.631	570	586	67	112	940	933	Ioannina
Παρέλης	614	636	140	154	67	114	407	368	Preveza
Ιόνιοι Νήσοι	2.216	2.482	550	604	330	359	1.336	1.519	Ionian Islands
Ζακύνθου	379	418	111	146	.	.	268	272	Zakynthos
Κερκύρας	1.110	1.346	439	458	65	76	606	812	Kerkyra
Κεφαλληνίας	441	431	.	.	181	193	260	238	Kefallinia
Λευκάδας	286	287	.	.	84	90	202	197	Lefkada
Δυτική Ελλάδα	7.115	6.825	2.837	2.912	848	751	3.430	3.162	Western Greece
Αιτωλίας και Ακαρνανίας	2.251	2.154	655	680	385	349	1.211	1.125	Etolia and Akarnania
Αχαΐας	2.825	2.849	1.739	1.810	134	131	952	908	Achaia
Ηλείας	2.039	1.822	443	422	329	271	1.267	1.129	Ilia
Στερεά Ελλάδα	6.023	6.202	1.460	1.434	1.743	1.818	2.820	2.950	Central Greece
Βοιωτίας	1.222	1.286	388	397	381	424	453	465	Viotia
Ευβοίας	2.231	2.191	562	534	607	625	1.062	1.032	Evia
Ευρυτανίας	235	272	.	.	69	54	166	218	Evritania
Φθιώτιδος	1.837	1.914	510	503	530	554	797	857	Fthiotida
Φωκίδος	498	539	.	.	156	161	342	378	Fokida
Πελοπόννησος	6.997	7.008	1.557	1.575	1.257	1.399	4.183	4.034	Peloponnissos
Αργολίδος	1.015	1.011	345	347	136	152	534	512	Argolida
Αρκαδίας	1.327	1.260	222	242	132	108	973	910	Arkadia
Κορινθίας	1.435	1.446	230	251	553	611	652	584	Korinthia
Λακωνίας	1.094	1.237	202	212	161	215	731	810	Lakonia
Μεσσηνίας	2.126	2.054	558	523	275	313	1.293	1.218	Messinia
Βόρειο Αιγαίο	2.472	2.472	702	702	460	413	1.310	1.357	Islands of Northern Egeo
Λέσβου	1.337	1.311	331	331	249	237	757	743	Lesvos
Σάμου	546	520	.	.	211	176	335	344	Samos
Χίου	589	641	371	371	.	.	218	270	Chios
Νότιο Αιγαίο	2.340	2.471	817	846	585	604	938	1.021	Islands of Southern Egeo
Δωδεκανήσου	1.317	1.336	625	608	372	377	320	351	Dodekanissos
Κυκλάδων	1.023	1.135	192	238	213	227	618	670	Kyklades
Κρήνη	5.346	5.481	1.691	1.781	641	656	3.014	3.044	Kriti
Ηρακλείου	2.419	2.352	921	903	300	306	1.198	1.143	Iraklio
Λασιθίου	831	835	.	.	276	287	555	548	Lassithi
Ρεθύμνης	738	813	219	264	30	29	489	520	Rethymno
Χανίων	1.358	1.481	551	614	35	34	772	833	Chania
Β' Εξωτερικό	631	576	...	...	...	...	...	...	B. Abroad

II: 35. Σύνοψη ελληνικών πινάκων επιβιώσεως (1)

Synopsis of life-tables of Greece (1)

Έτη ηλικίας X Age in years	Επιζώντες στην αρχή της ηλικίας x Survivors at exact age x					Πιθανότητα θανάτου Probability of dying					Προσδοκώμενη ζωή Expectation of life				
	l _x					1000q _x					e _x ⁰				
	1928	1970	1980	1990	2000	1928	1970	1980	1990	2000	1928	1970	1980	1990	2000

APPENΕΣ — MALES

0	100.000	100.000	100.000	100.000	100.000	151,12	41,62	22,66	10,07	7,17	44,95	70,13	72,15	74,60	75,42
1	84.290	95.838	97.734	98.993	99.283	56,51	3,74	1,04	0,50	0,28	52,27	72,16	72,82	74,36	74,96
2	79.527	95.480	97.632	98.943	99.255	31,34	1,57	0,76	0,49	0,27	54,38	71,43	71,89	73,39	73,98
3	77.035	95.330	97.558	98.895	99.229	17,17	0,93	0,56	0,19	0,20	55,12	70,54	70,95	72,43	73,00
4	75.556	95.241	97.504	98.876	99.209	13,84	0,70	0,46	0,23	0,16	55,19	69,61	69,99	71,44	72,01
5	74.512	95.174	97.458	98.853	99.193	9,97	0,57	0,39	0,34	0,15	54,96	68,66	69,02	70,46	71,02
10	72.095	94.951	97.302	98.728	99.127	3,64	0,39	0,33	0,12	0,12	51,73	63,81	64,13	65,54	66,07
15	70.898	94.762	97.090	98.604	99.035	3,75	0,45	0,64	0,33	0,39	47,57	58,94	59,26	60,62	61,13
20	69.272	94.502	96.713	98.234	98.701	5,95	0,74	0,95	1,31	1,04	43,62	54,09	54,48	55,84	56,33
25	67.089	94.090	96.227	97.599	98.154	6,85	1,05	1,07	1,18	1,17	39,95	49,32	49,74	51,19	51,62
30	64.756	93.554	95.684	97.091	97.607	7,36	1,25	1,22	1,06	1,07	36,30	44,58	45,01	46,44	46,90
35	62.325	92.942	95.067	96.549	97.053	8,06	1,40	1,43	1,54	1,33	32,62	39,86	40,29	41,69	42,15
40	59.736	92.246	94.325	95.849	96.317	9,14	1,73	1,87	1,99	1,84	28,93	35,14	35,58	36,97	37,46
45	56.898	91.319	93.308	94.763	95.269	10,91	2,59	2,68	2,47	2,79	25,26	30,47	30,94	32,37	32,84
50	53.554	89.859	91.767	93.342	93.663	13,74	4,41	4,51	4,55	4,50	21,66	25,92	26,42	27,82	28,36
55	49.556	87.366	89.095	90.922	91.111	18,20	7,80	8,25	6,91	6,83	18,19	21,58	22,13	23,49	24,08
60	44.616	83.139	84.579	87.086	87.410	25,45	13,55	14,04	11,68	10,97	14,93	17,54	18,17	19,41	19,98
65	38.342	76.314	77.441	81.020	81.803	37,70	23,09	23,48	18,36	16,95	11,94	13,87	14,59	15,66	16,17
70	30.526	65.936	66.900	72.161	73.642	56,16	39,01	38,06	32,57	28,15	9,34	10,64	11,48	12,25	12,67
75	21.639	51.373	52.837	59.409	61.621	84,35	65,97	59,79	56,26	45,52	7,14	7,91	8,84	9,31	9,62
80	12.852	33.489	36.433	42.860	46.143	124,26	109,39	91,36	82,01	77,37	5,34	5,78	6,68	6,93	6,98
85	5.839	16.509	20.556	25.118	27.227	180,87	167,65	136,21	135,02	140,29	3,92	4,26	4,95	5,07	5,06
90	1.789	7.316	8.612	10.768	11.463	263,02	235,34	198,78	191,89	189,42	2,82	3,20	3,60	3,74	3,88

ΘΗΛΕΙΣ — FEMALES

0	100.000	100.000	100.000	100.000	100.000	151,12	35,29	18,40	9,54	5,10	47,46	73,64	76,55	79,40	80,54
1	84.888	96.471	98.160	99.046	99.490	55,02	3,28	0,91	0,53	0,19	54,85	75,32	76,98	79,17	79,95
2	80.217	96.155	98.071	98.994	99.471	30,80	1,17	0,58	0,21	0,17	57,02	74,57	76,05	78,21	78,97
3	77.746	96.042	98.014	98.973	99.455	19,22	0,71	0,43	0,11	0,14	57,82	73,65	75,09	77,22	77,98
4	76.252	95.974	97.972	98.962	99.440	13,36	0,52	0,35	0,19	0,13	57,95	72,71	74,12	76,23	76,99
5	75.233	95.924	97.938	98.943	99.427	9,48	0,42	0,30	0,20	0,13	57,72	71,74	73,15	75,25	76,00
10	72.967	95.764	97.814	98.855	99.367	3,31	0,26	0,23	0,19	0,10	54,45	66,86	68,24	70,31	71,04
15	71.863	95.638	97.693	98.786	99.312	3,42	0,29	0,30	0,16	0,18	50,25	61,95	63,32	65,36	66,08
20	70.291	95.474	97.528	98.653	99.184	5,98	0,46	0,39	0,39	0,32	46,31	57,05	58,43	60,44	61,16
25	68.010	95.210	97.328	98.464	99.026	7,25	0,68	0,45	0,55	0,32	42,78	52,20	53,54	55,56	56,26
30	65.486	94.859	97.094	98.226	98.865	7,89	0,81	0,53	0,59	0,34	39,33	47,38	48,66	50,68	51,35
35	62.895	94.457	96.861	97.968	98.679	8,22	0,91	0,65	0,71	0,49	35,85	52,57	43,96	45,81	46,44
40	60.330	94.002	96.463	97.650	98.374	8,41	1,08	0,93	0,90	0,79	32,27	37,77	38,95	40,95	41,57
45	57.803	93.429	95.917	97.146	97.906	8,76	1,51	1,54	1,37	1,24	28,57	32,98	34,15	36,15	36,76
50	55.224	92.566	94.982	96.323	97.176	9,77	2,54	2,72	2,18	1,94	24,78	28,26	29,46	31,44	32,01
55	52.364	91.057	93.344	95.172	96.055	12,15	4,67	4,83	3,07	2,81	21,00	23,69	24,93	26,78	27,36
60	48.843	88.331	90.487	93.289	94.493	16,95	8,62	8,88	4,89	4,38	17,32	19,33	20,63	22,27	22,77
65	44.138	83.519	85.457	90.213	91.901	25,60	15,78	15,80	8,90	7,56	13,89	15,29	16,69	17,94	18,33
70	37.739	75.312	77.299	84.944	87.285	40,04	29,24	27,03	18,59	15,61	10,80	11,66	13,17	13,88	14,15
75	29.379	62.020	65.190	74.907	78.469	64,47	54,20	46,86	36,39	31,52	8,14	8,39	10,32	10,37	10,44
80	19.465	43.237	49.135	59.046	62.862	103,08	96,30	72,41	68,36	66,90	5,99	6,19	7,58	7,45	7,35
85	10.039	22.983	31.043	36.989	38.852	158,45	154,75	113,87	122,69	132,34	3,34	4,48	5,54	5,36	5,29
90	3.545	8.408	14.896	16.893	17.189	236,09	224,55	174,78	185,31	180,43	3,04	3,32	3,95	3,92	4,04

(1) Πλήρεις πίνακες επιβιώσεως, βλ. στο ετήσιο τεύχος «Στατιστική της Φυσικής Κινησεως του Πληθυσμου της Ελλάδος».

(1) For complete life-tables see the annual issue «Mouvement Naturel de la Population de la Grèce».

Π: 36. Προβολές του πληθυσμού της Ελλάδος, κατά φύλο και ηλικία: 2005 – 2030
Population projections of Greece, by sex and age: 2005 – 2030

Σε χιλιάδες

In thousands

Ηλικία—Age	2005	2010	2015	2020	2025	2030
------------	------	------	------	------	------	------

ΑΜΦΟΤΕΡΩΝ ΤΩΝ ΦΥΛΩΝ—BOTH SEXES

Σύνολο—Total	11.051,7	11.157,6	11.194,5	11.139,4	11.021,2	10.877,0
---------------------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------	-----------------

ΑΡΡΕΝΕΣ—MALES

Σύνολο—Total	5.468,8	5.516,2	5.533,0	5.507,2	5.450,1	5.377,8
0 – 4	267,8	278,8	267,7	242,9	220,7	209,3
5 – 9	266,9	274,5	285,8	274,7	249,9	227,7
10 – 14	285,3	267,7	275,4	286,7	275,7	250,9
15 – 19	318,2	290,5	273,0	280,7	292,0	280,9
20 – 24	400,2	327,0	299,8	282,4	290,1	301,4
25 – 29	436,6	400,8	328,0	301,0	283,7	291,5
30 – 34	447,9	446,7	411,5	339,1	312,2	295,0
35 – 39	438,1	448,4	447,4	412,5	340,5	313,7
40 – 44	399,8	442,0	452,5	451,5	416,8	345,4
45 – 49	377,8	392,3	434,1	444,5	443,6	409,4
50 – 54	357,0	381,7	396,4	437,4	447,7	446,9
55 – 59	321,0	342,2	366,5	380,9	421,1	431,3
60 – 64	264,9	308,4	329,3	353,2	367,7	407,0
65 – 69	277,2	243,8	284,9	305,3	328,5	343,0
70 – 74	265,6	251,5	223,3	261,4	281,3	303,7
75 – 79	190,0	218,3	208,7	187,3	220,8	239,9
80 – 84	98,0	132,6	154,8	149,7	136,0	162,8
85 +	56,5	68,9	94,0	116,1	121,9	118,0

ΘΗΛΕΙΣ—FEMALES

Σύνολο—Total	5.583,0	5.641,4	5.661,5	5.632,2	5.571,1	5.499,3
0 – 4	252,3	263,4	252,8	229,4	208,5	197,7
5 – 9	254,5	259,7	270,9	260,5	237,1	216,1
10 – 14	268,3	253,8	259,1	270,4	259,9	236,6
15 – 19	293,0	270,7	256,2	261,5	272,8	262,4
20 – 24	367,7	303,8	281,9	267,5	272,8	284,1
25 – 29	402,1	369,8	306,2	284,4	270,0	275,3
30 – 34	423,5	414,2	382,4	318,9	297,2	282,8
35 – 39	426,3	424,1	414,9	383,2	319,9	298,2
40 – 44	402,0	434,4	432,6	423,5	392,0	328,9
45 – 49	383,5	395,4	427,8	426,0	417,1	385,8
50 – 54	364,3	395,4	407,7	440,0	438,3	429,6
55 – 59	337,9	353,2	384,2	396,6	428,8	427,4
60 – 64	300,7	339,8	355,4	386,3	399,0	431,2
65 – 69	328,2	287,7	326,2	342,1	372,8	385,8
70 – 74	322,9	316,6	279,9	317,6	334,1	364,7
75 – 79	241,6	283,1	279,5	248,6	284,2	301,2
80 – 84	134,2	179,9	213,6	212,9	190,8	221,1
85 +	80,3	96,5	130,1	162,7	175,8	170,5

Π: 37. Βραχύχρονες προβολές του πληθυσμού της Ελλάδος: 2005 – 2016
Short-term population projections of Greece: 2005 – 2016

Έτος—Year	Συνολικός πληθυσμός (χιλιάδες) Total population (in thousands)	Έτος—Year	Συνολικός πληθυσμός (χιλιάδες) Total population (in thousands)
2005	11.052	2011	11.172
2006	11.075	2012	11.183
2007	11.098	2013	11.191
2008	11.120	2014	11.195
2009	11.140	2015	11.194
2010	11.158	2016	11.190

Σημείωση: Προσωρινές προβολές πληθυσμού της Eurostat με βάση τον υπολογιζόμενο πληθυσμό της 1.1.2003.

Note: Eurostat's temporary population projections based on the estimated population on the 1.1.2003.

Γ' ΠΑΛΙΝΝΟΣΤΗΣΗ — C. RETURN — MIGRATION

II: 38. Μέλη νοικοκυριών που διέμεναν στο εξωτερικό το Δεκέμβριο 1985, κατά φύλο και τόπο (γεωγραφικό διαμέρισμα) όπου απογράφηκαν το 1991

Household members residing abroad in December 1985, by sex and place (geographic region) of enumeration in 1991

Απογραφή — 1991 — Census

Τόπος όπου απογράφηκαν κατά το 1991	Σύνολο Total	Άρρενες Males	Θήλειες Females	Place of enumeration in 1991
Σύνολο Ελλάδος	161.188	84.231	76.957	Greece, total
Περιφέρεια Πρωτευούσης	59.846	30.828	29.018	Greater Athens
Λοιπή Στερεά Ελλάς και Εύβοια	15.800	8.976	6.824	Rest of Central Greece and Evia
Πελοπόννησος	10.979	6.330	4.649	Peloponnissos
Ιόνιοι Νήσοι	4.020	2.161	1.859	Ionian Islands
Ήπειρος	6.067	3.555	2.512	Ipiros
Θεσσαλία	5.967	3.109	2.858	Thessalia
Μακεδονία	39.972	20.026	19.946	Makedonia
Θράκη	4.485	2.289	2.196	Thraki
Νήσοι Αιγαίου	8.200	4.006	4.194	Aegean Islands
Κρήτη	5.852	2.951	2.901	Kriti

II: 39. Μέλη νοικοκυριών ηλικίας 10 ετών και άνω που διέμεναν στο εξωτερικό το Δεκέμβριο 1985, κατά τόπο (αστικές, ημιαστικές και αγροτικές περιοχές) όπου απογράφηκαν το 1991, κατάσταση απασχολήσεως και ομάδες ηλικιών

Household members of 10 years and over residing abroad in December 1985, by place (urban, semi-urban and rural areas) of enumeration in 1991, employment status and age groups

Απογραφή — 1991 — Census

Τόπος όπου απογράφηκαν το 1991 Ομάδες ηλικιών	Σύνολο Total	Οικονομικώς ενεργοί—Economically active			Place of enumeration in 1991 Age groups
		Σύνολο Total	Απασχολού- μενοι Employed	Άνεργοι Unemployed	
ΣΥΝΟΛΟ ΕΛΛΑΔΟΣ	149.986	80.166	64.819	15.347	GREECE, TOTAL
10 — 19 ετών	21.617	4.167	2.799	1.368	10 — 19 years
20 — 29 »	41.155	27.582	21.897	5.685	20 — 29 »
30 — 44 »	46.443	34.625	28.866	5.759	30 — 44 »
45 — 64 »	32.596	13.415	10.950	2.465	45 — 64 »
65 — 74 »	6.166	363	293	70	65 — 74 »
75 ετών και άνω	2.009	14	14	—	75 years and over
ΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ	104.962	57.213	45.779	11.434	URBAN AREAS
10 — 19 ετών	15.850	2.875	1.917	958	10 — 19 years
20 — 29 »	30.326	20.056	15.925	4.131	20 — 29 »
30 — 44 »	33.408	25.311	20.912	4.399	30 — 44 »
45 — 64 »	19.967	8.742	6.848	1.894	45 — 64 »
65 — 74 »	3.988	224	172	52	65 — 74 »
75 ετών και άνω	1.423	5	5	—	75 years and over
ΗΜΙΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ	15.714	8.488	6.932	1.556	SEMI-URBAN AREAS
10 — 19 ετών	2.170	449	315	134	10 — 19 years
20 — 29 »	4.297	3.034	2.396	638	20 — 29 »
30 — 44 »	4.851	3.527	2.998	529	30 — 44 »
45 — 64 »	3.670	1.444	1.202	242	45 — 64 »
65 — 74 »	570	31	18	13	65 — 74 »
75 ετών και άνω	156	3	3	—	75 years and over
ΑΓΡΟΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ	29.310	14.465	12.108	2.357	RURAL AREAS
10 — 19 ετών	3.597	843	567	276	10 — 19 years
20 — 29 »	6.532	4.492	3.576	916	20 — 29 »
30 — 44 »	8.184	5.787	4.956	831	30 — 44 »
45 — 64 »	8.959	3.229	2.900	329	45 — 64 »
65 — 74 »	1.608	108	103	5	65 — 74 »
75 ετών και άνω	430	6	6	—	75 years and over

ΠΙ: 40. Μέλη νοικοκυριών που διέμεναν στο εξωτερικό το Δεκέμβριο 1985, κατά φύλο, ομάδες ηλικιών και τόπο (αστικές, ημιαστικές και αγροτικές περιοχές) όπου απογράφηκαν το 1991

Household members residing abroad in December 1985, by sex, age groups and place (urban, semi-urban and rural areas) of enumeration in 1991

Απογραφή — 1991 — Census

Τόπος όπου απογράφηκαν το 1991 Ομάδες ηλικιών	Σύνολο Total	Άρρενες Males	Θήλειες Females	Place of enumeration in 1991 Age groups
ΣΥΝΟΛΟ ΕΛΛΑΔΟΣ	161.188	84.231	76.957	GREECE, TOTAL
0 - 4 ετών	—	—	—	0 - 4 years
5 - 9 »	11.202	5.643	5.559	5 - 9 »
10 - 14 »	10.341	5.262	5.079	10 - 14 »
15 - 24 »	29.454	13.965	15.489	15 - 24 »
25 - 34 »	43.715	22.768	20.947	25 - 34 »
35 - 44 »	25.705	14.257	11.448	35 - 44 »
45 - 54 »	16.710	9.492	7.218	45 - 54 »
55 - 64 »	15.886	8.465	7.421	55 - 64 »
65 - 74 »	6.166	3.516	2.650	65 - 74 »
75 - 84 »	1.696	755	941	75 - 84 »
85 ετών και άνω	313	108	205	85 years and over
ΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ	113.053	57.667	55.386	URBAN AREAS
0 - 4 ετών	—	—	—	0 - 4 years
5 - 9 »	8.091	4.053	4.038	5 - 9 »
10 - 14 »	7.419	3.769	3.650	10 - 14 »
15 - 24 »	21.960	10.189	11.771	15 - 24 »
25 - 34 »	32.021	16.307	15.714	25 - 34 »
35 - 44 »	18.184	9.805	8.379	35 - 44 »
45 - 54 »	10.847	6.103	4.744	45 - 54 »
55 - 64 »	9.120	4.705	4.415	55 - 64 »
65 - 74 »	3.988	2.147	1.841	65 - 74 »
75 - 84 »	1.210	519	691	75 - 84 »
85 ετών και άνω	213	70	143	85 years and over
ΗΜΙΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ	16.850	9.117	7.733	SEMI-URBAN AREAS
0 - 4 ετών	—	—	—	0 - 4 years
5 - 9 »	1.136	589	547	5 - 9 »
10 - 14 »	1.129	579	550	10 - 14 »
15 - 24 »	2.875	1.358	1.517	15 - 24 »
25 - 34 »	4.576	2.488	2.088	25 - 34 »
35 - 44 »	2.738	1.587	1.151	35 - 44 »
45 - 54 »	1.846	1.084	762	45 - 54 »
55 - 64 »	1.824	984	840	55 - 64 »
65 - 74 »	570	374	196	65 - 74 »
75 - 84 »	129	62	67	75 - 84 »
85 ετών και άνω	27	12	15	85 years and over
ΑΓΡΟΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ	31.285	17.447	13.838	RURAL AREAS
0 - 4 ετών	—	—	—	0 - 4 years
5 - 9 »	1.975	1.001	974	5 - 9 »
10 - 14 »	1.793	914	879	10 - 14 »
15 - 24 »	4.619	2.418	2.201	15 - 24 »
25 - 34 »	7.118	3.973	3.145	25 - 34 »
35 - 44 »	4.783	2.865	1.918	35 - 44 »
45 - 54 »	4.017	2.305	1.712	45 - 54 »
55 - 64 »	4.942	2.776	2.166	55 - 64 »
65 - 74 »	1.608	995	613	65 - 74 »
75 - 84 »	357	174	183	75 - 84 »
85 ετών και άνω	73	26	47	85 years and over

Π: 41. Απασχολούμενα μέλη νοικοκυριών που διέμεναν στο εξωτερικό το 1985, κατά τόπο (αστικές, ημιαστικές και αγροτικές περιοχές) όπου απογράφηκαν το 1991, ομάδες ατομικών επαγγελμάτων και θέση στο επάγγελμα

Employed household members residing abroad during 1985, by place (urban, semi-urban and rural areas) of enumeration in 1991, by groups of individual occupations and occupational status

Απογραφή — 1991 — Census

Τόπος όπου απογράφηκαν το 1991 Ομάδες ατομικών επαγγελμάτων	Σύνολο απασχολούμενων Total of persons employed	Μισθωτοί Salaried employees	Συμβολούντα και μη αμειβόμενα μέλη του νοικοκυριού Unpaid household workers	Εργοδότες και αυτοαπασχολού- μενοι Employers and self- employed	Place of enumeration in 1991 Groups of individual occupations
ΣΥΝΟΛΟ ΕΛΛΑΔΟΣ	64.819	46.149	1.429	17.241	GREECE, TOTAL
Ασκούντες επιστημονικά και ελευθέρια επαγγέλματα, τεχνικοί βοηθοί αυτών κ.π.α.ε.	13.626	10.183	58	3.385	Professional, technical and related workers
Διευθύνοντες και ανώτερα διοικητικά στελέχη	1.495	926	—	569	Administrative, executive and managerial workers
Υπάλληλοι γραφείου κ.π.α.ε.	3.584	3.436	101	47	Clerical and related workers
Έμποροι και πωλητές	5.274	1.894	299	3.081	Tradesmen and sales workers
Απασχολούμενοι στην παροχή υπηρεσιών	9.149	6.750	292	2.107	Service workers
Γεωργοί, κτηνοτρόφοι, υλοτόμοι, αλιείς κ.λπ.	6.566	2.853	472	3.241	Farmers, loggers and related workers
Τεχνίτες και εργάτες (εκτός γεωργίας) και χειριστές μεταφορικών μέσων	21.844	18.568	179	3.097	Craftsmen and labourers (not in agriculture) and operators of transport means
Μη δυνάμενοι να καταταγούν κατά επάγγελμα	3.281	1.539	28	1.714	Occupation inadequately or not clearly described
ΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ	45.779	35.022	607	10.150	URBAN AREAS
Ασκούντες επιστημονικά και ελευθέρια επαγγέλματα, τεχνικοί βοηθοί αυτών κ.π.α.ε.	11.259	8.547	37	2.675	Professional, technical and related workers
Διευθύνοντες και ανώτερα διοικητικά στελέχη	1.324	862	—	462	Administrative, executive and managerial workers
Υπάλληλοι γραφείου κ.π.α.ε.	2.985	2.888	63	34	Clerical and related workers
Έμποροι και πωλητές	4.163	1.600	211	2.352	Tradesmen and sales workers
Απασχολούμενοι στην παροχή υπηρεσιών	6.884	5.566	140	1.178	Service workers
Γεωργοί, κτηνοτρόφοι, υλοτόμοι, αλιείς κ.λπ.	932	445	33	454	Farmers, loggers and related workers
Τεχνίτες και εργάτες (εκτός γεωργίας) και χειριστές μεταφορικών μέσων	16.242	14.110	107	2.025	Craftsmen and labourers (not in agriculture) and operators of transport means
Μη δυνάμενοι να καταταγούν κατά επάγγελμα	1.990	1.004	16	970	Occupation inadequately or not clearly described
ΗΜΙΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ	6.932	4.483	188	2.261	SEMI-URBAN AREAS
Ασκούντες επιστημονικά και ελευθέρια επαγγέλματα, τεχνικοί βοηθοί αυτών κ.π.α.ε.	1.009	679	6	324	Professional, technical and related workers
Διευθύνοντες και ανώτερα διοικητικά στελέχη	79	29	—	50	Administrative, executive and managerial workers
Υπάλληλοι γραφείου κ.π.α.ε.	257	237	14	6	Clerical and related workers
Έμποροι και πωλητές	500	147	37	316	Tradesmen and sales workers
Απασχολούμενοι στην παροχή υπηρεσιών	915	526	48	341	Service workers
Γεωργοί, κτηνοτρόφοι, υλοτόμοι, αλιείς κ.λπ.	1.368	767	51	550	Farmers, loggers and related workers
Τεχνίτες και εργάτες (εκτός γεωργίας) και χειριστές μεταφορικών μέσων	2.344	1.877	26	441	Craftsmen and labourers (not in agriculture) and operators of transport means
Μη δυνάμενοι να καταταγούν κατά επάγγελμα	460	221	6	233	Occupation inadequately or not clearly described
ΑΓΡΟΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ	12.108	6.644	634	4.830	RURAL AREAS
Ασκούντες επιστημονικά και ελευθέρια επαγγέλματα, τεχνικοί βοηθοί αυτών κ.π.α.ε.	1.358	957	15	386	Professional, technical and related workers
Διευθύνοντες και ανώτερα διοικητικά στελέχη	92	35	—	57	Administrative, executive and managerial workers
Υπάλληλοι γραφείου κ.π.α.ε.	342	311	24	7	Clerical and related workers
Έμποροι και πωλητές	611	147	51	413	Tradesmen and sales workers
Απασχολούμενοι στην παροχή υπηρεσιών	1.350	658	104	588	Service workers
Γεωργοί, κτηνοτρόφοι, υλοτόμοι, αλιείς κ.λπ.	4.266	1.641	388	2.237	Farmers, loggers and related workers
Τεχνίτες και εργάτες (εκτός γεωργίας) και χειριστές μεταφορικών μέσων	3.258	2.581	46	631	Craftsmen and labourers (not in agriculture) and operators of transport means
Μη δυνάμενοι να καταταγούν κατά επάγγελμα	831	314	6	511	Occupation inadequately or not clearly described

Π: 42. Απασχολούμενα μέλη νοικοκυριών που διέμεναν στο εξωτερικό το 1985, κατά τόπο (αστικές, ημιαστικές και αγροτικές περιοχές) όπου απογράφηκαν το 1991, ομάδες κλάδων οικονομικής δραστηριότητας και θέση στο επάγγελμα

Employed household members residing abroad during 1985, by place (urban, semi-urban and rural areas) of enumeration in 1991, by branches of economic activity and occupational status

Απογραφή — 1991 — Census

Τόπος όπου απογράφηκαν το 1991 Ομάδες κλάδων οικονομικής δραστηριότητας	Σύνολο απασχολούμενων Total of persons employed	Μισθωτοί Salaried employees	Συμφοιούντα και μη αμειβόμενα μέλη του νοικοκυριού Unpaid household workers	Εργοδότες και αυτοαπασχολού- μενοι Employers and self- employed	Place of enumeration in 1991 Groups of economic activity branches
ΣΥΝΟΛΟ ΕΛΛΑΔΟΣ	64.819	46.149	1.429	17.241	GREECE, TOTAL
Γεωργία, κτηνοτροφία, θήρα, δασοκομία, αλιεία	6.696	3.009	477	3.210	Agriculture, livestock, forestry, fishing
Ορυχεία, μεταποίηση, ηλεκτρισμός	10.385	8.798	151	1.436	Mining, manufacturing, electricity
Κατασκευές	8.438	7.268	22	1.148	Construction
Εμπόριο, επισκευές, εστιατόρια, ξενοδοχεία	11.103	5.716	623	4.764	Trade, repairs, restaurants, hotels
Μεταφορές, αποθήκευση, επικοινωνίες	3.431	2.618	32	781	Transport, storage, communications
Ενδιάμεσοι χρηματοπιστωτικοί οργανισμοί, λοιπές υπηρεσίες	18.904	14.946	92	3.866	Financial intermediation, other services
Δε δηλώσαν κλάδο οικονομικής δραστηριότητας	5.862	3.794	32	2.036	Branch of economic activity not declared
ΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ	45.779	35.022	607	10.150	URBAN AREAS
Γεωργία, κτηνοτροφία, θήρα, δασοκομία, αλιεία	905	445	33	427	Agriculture, livestock, forestry, fishing
Ορυχεία, μεταποίηση, ηλεκτρισμός	8.141	6.995	104	1.042	Mining, manufacturing, electricity
Κατασκευές	6.312	5.581	11	720	Construction
Εμπόριο, επισκευές, εστιατόρια, ξενοδοχεία	7.848	4.372	356	3.120	Trade, repairs, restaurants, hotels
Μεταφορές, αποθήκευση, επικοινωνίες	2.629	2.063	18	548	Transport, storage, communications
Ενδιάμεσοι χρηματοπιστωτικοί οργανισμοί, λοιπές υπηρεσίες	15.988	12.846	66	3.076	Financial intermediation, other services
Δε δηλώσαν κλάδο οικονομικής δραστηριότητας	3.956	2.720	19	1.217	Branch of economic activity not declared
ΗΜΙΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ	6.932	4.483	188	2.261	SEMI-URBAN AREAS
Γεωργία, κτηνοτροφία, θήρα, δασοκομία, αλιεία	1.410	811	50	549	Agriculture, livestock, forestry, fishing
Ορυχεία, μεταποίηση, ηλεκτρισμός	1.005	809	21	175	Mining, manufacturing, electricity
Κατασκευές	869	698	4	167	Construction
Εμπόριο, επισκευές, εστιατόρια, ξενοδοχεία	1.369	615	95	659	Trade, repairs, restaurants, hotels
Μεταφορές, αποθήκευση, επικοινωνίες	276	188	3	85	Transport, storage, communications
Ενδιάμεσοι χρηματοπιστωτικοί οργανισμοί, λοιπές υπηρεσίες	1.274	896	9	369	Financial intermediation, other services
Δε δηλώσαν κλάδο οικονομικής δραστηριότητας	729	466	6	257	Branch of economic activity not declared
ΑΓΡΟΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ	12.108	6.644	634	4.830	RURAL AREAS
Γεωργία, κτηνοτροφία, θήρα, δασοκομία, αλιεία	4.381	1.753	394	2.234	Agriculture, livestock, forestry, fishing
Ορυχεία, μεταποίηση, ηλεκτρισμός	1.239	994	26	219	Mining, manufacturing, electricity
Κατασκευές	1.257	989	7	261	Construction
Εμπόριο, επισκευές, εστιατόρια, ξενοδοχεία	1.886	729	172	985	Trade, repairs, restaurants, hotels
Μεταφορές, αποθήκευση, επικοινωνίες	526	367	11	148	Transport, storage, communications
Ενδιάμεσοι χρηματοπιστωτικοί οργανισμοί, λοιπές υπηρεσίες	1.642	1.204	17	421	Financial intermediation, other services
Δε δηλώσαν κλάδο οικονομικής δραστηριότητας	1.177	608	7	562	Branch of economic activity not declared

Π: 43. Παλιννοστήσαντες στη διάρκεια της δεκαετίας 1975 – 1985, κατά φύλο και χώρα προελεύσεως

Return-migrating Greeks during 1975 – 1985, by sex and country abroad

Απογραφές — 1981, 1991 — Censuses

Χώρα προελεύσεως	Απογραφή – 1981 – Census			Απογραφή – 1991 – Census			Country abroad
	Παλιννοστήσαντες — Return migrating						
	1975 – 1981			1985 – 1991			
	Σύνολο Total	Άρρενες Males	Θήλειες Females	Σύνολο Total	Άρρενες Males	Θήλειες Females	
Σύνολο	232.680	118.430	114.250	161.188	84.231	76.957	Total
Ευρώπη	149.880	74.630	75.250	109.126	56.208	52.918	Europe
Γερμανία (Δ.Ο.)	96.970	48.040	48.930	31.444	15.399	16.045	Germany, F.R.
Ιταλία	4.660	2.850	1.810	4.496	2.633	1.863	Italy
Ηνωμένο Βασίλειο	6.100	2.820	3.280	5.992	2.762	3.230	United Kingdom
Γαλλία	} 6.040	2.840	3.200 {	3.229	1.561	1.668	France
Βέλγιο				2.244	1.053	1.191	Belgium
Ρουμανία	1.710	860	850	2.351	1.150	1.201	Rumania
Σοβιετική Ένωση	8.220	4.190	4.030	23.793	11.563	12.230	USSR
Λοιπές χώρες	26.180	13.030	13.150	35.577	20.087	15.490	Other countries
Αμερική	39.250	20.290	18.960	24.025	12.517	11.508	America
Ηνωμένες Πολιτείες	25.640	13.350	12.290	16.542	8.817	7.725	United States
Καναδάς	11.450	5.910	5.540	5.693	2.849	2.844	Canada
Λοιπές χώρες	2.160	1.030	1.130	1.790	851	939	Other countries
Αφρική	10.930	6.000	4.930	7.266	4.181	3.085	Africa
Νοτιοαφρικανικές χώρες	7.150	3.730	3.420	1.477	718	759	South Africa countries
Λιβύη	1.260	880	380	482	309	173	Libya
Αίγυπτος	1.870	1.040	830	1.986	1.361	625	Egypt
Λοιπές χώρες	650	350	300	3.321	1.793	1.528	Other countries
Ασία	13.740	7.580	6.160	12.568	7.366	5.202	Asia
Τουρκία	5.810	2.750	3.060	1.576	815	761	Turkey
Λοιπές χώρες	7.930	4.830	3.100	10.992	6.551	4.441	Other countries
Ωκεανία	17.210	8.740	8.470	8.203	3.959	4.244	Oceania
Αυστραλία	16.910	8.580	8.330	8.048	3.889	4.159	Australia
Λοιπές χώρες	300	160	140	155	70	85	Other countries
Δε δήλωσαν υπηκοότητα	1.670	1.190	480	—	—	—	Citizenship not declared



Π: 44. Παλιννοστήσαντες στη διάρκεια της δεκαπενταετίας 1971 – 1985, κατά αστικές, ημιαστικές και αγροτικές περιοχές, φύλο και ομάδες ηλικιών

Return-migrating Greeks during 1971 – 1985, by geographic areas of settlement, sex and age groups

Δειγματοληπτική έρευνα πληθυσμού 3% — 1985/86 — 3% population sample survey

Ομάδες ηλικιών	Σύνολο Total	Άρρενες Males	Θήλειες Females	Age groups
----------------	-----------------	------------------	--------------------	------------

ΣΥΝΟΛΟ ΕΛΛΑΔΟΣ — GREECE, TOTAL

Σύνολο	627.625	325.294	302.331	Total
0 – 4 ετών	4.946	2.467	2.479	0 – 4 years
5 – 9 »	22.411	11.870	10.541	5 – 9 »
10 – 14 »	53.624	27.691	25.933	10 – 14 »
15 – 24 »	102.097	52.512	49.585	15 – 24 »
25 – 34 »	110.214	50.212	60.002	25 – 34 »
35 – 44 »	138.506	67.011	71.495	35 – 44 »
45 – 54 »	115.994	69.649	46.345	45 – 54 »
55 – 64 »	51.330	29.476	21.854	55 – 64 »
65 – 74 »	20.023	10.584	9.439	65 – 74 »
75 – 84 »	7.356	3.368	3.988	75 – 84 »
85 ετών και άνω	1.124	454	670	85 years and over

ΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ — URBAN AREAS

Σύνολο	433.437	220.887	212.550	Total
0 – 4 ετών	3.307	1.621	1.686	0 – 4 years
5 – 9 »	15.439	7.881	7.558	5 – 9 »
10 – 14 »	33.919	17.262	16.657	10 – 14 »
15 – 24 »	75.193	38.574	36.619	15 – 24 »
25 – 34 »	85.711	39.969	45.742	25 – 34 »
35 – 44 »	95.043	45.857	49.186	35 – 44 »
45 – 54 »	73.938	43.259	30.679	45 – 54 »
55 – 64 »	31.822	17.387	14.435	55 – 64 »
65 – 74 »	13.160	6.511	6.649	65 – 74 »
75 – 84 »	5.113	2.250	2.863	75 – 84 »
85 ετών και άνω	792	316	476	85 years and over

ΗΜΙΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ — SEMI-URBAN AREAS

Σύνολο	51.165	26.469	24.696	Total
0 – 4 ετών	444	197	247	0 – 4 years
5 – 9 »	1.715	857	858	5 – 9 »
10 – 14 »	5.671	3.066	2.605	10 – 14 »
15 – 24 »	7.742	3.640	4.102	15 – 24 »
25 – 34 »	8.001	3.454	4.547	25 – 34 »
35 – 44 »	12.418	5.884	6.534	35 – 44 »
45 – 54 »	9.383	6.204	3.179	45 – 54 »
55 – 64 »	3.190	1.750	1.440	55 – 64 »
65 – 74 »	1.832	969	863	65 – 74 »
75 – 84 »	591	358	233	75 – 84 »
85 ετών και άνω	178	90	88	85 years and over

ΑΓΡΟΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ — RURAL AREAS

Σύνολο	143.023	77.938	65.085	Total
0 – 4 ετών	1.195	649	546	0 – 4 years
5 – 9 »	5.257	3.132	2.125	5 – 9 »
10 – 14 »	14.034	7.363	6.671	10 – 14 »
15 – 24 »	19.162	10.298	8.864	15 – 24 »
25 – 34 »	16.502	6.789	9.713	25 – 34 »
35 – 44 »	31.045	15.270	15.775	35 – 44 »
45 – 54 »	32.673	20.186	12.487	45 – 54 »
55 – 64 »	16.318	10.339	5.979	55 – 64 »
65 – 74 »	5.031	3.104	1.927	65 – 74 »
75 – 84 »	1.652	760	892	75 – 84 »
85 ετών και άνω	154	48	106	85 years and over

Π: 45. Παλιννοστήσαντες στη διάρκεια της δεκαπενταετίας 1971 – 1985, κατά φύλο, ηλικία και οικογενειακή κατάσταση
Return-migrating Greeks during 1971 – 1985, by sex, age and marital status

Δειγματοληπτική έρευνα πληθυσμού 3% — 1985/86 — 3% population sample survey

Ομάδες ηλικιών Age groups	Σύνολο Total	Άγαμοι Single	Έγγαμοι Married	Χήροι Widowed	Διαζευγμένοι Divorced
------------------------------	-----------------	------------------	--------------------	------------------	--------------------------

ΑΜΦΟΤΕΡΩΝ ΤΩΝ ΦΥΛΩΝ — BOTH SEXES

Σύνολο — Total	627.625	223.380	375.076	18.854	10.315
0 – 14 ετών — years	80.981	80.981	—	—	—
15 – 19 » »	58.933	57.858	1.075	—	—
20 – 24 » »	43.164	34.132	8.509	146	377
25 – 29 » »	48.106	21.624	25.506	127	849
30 – 34 » »	62.108	14.495	45.986	361	1.266
35 – 39 » »	68.587	6.451	59.681	634	1.821
40 – 44 » »	69.919	3.039	63.504	1.155	2.221
45 – 54 » »	115.994	2.692	107.683	3.346	2.273
55 – 64 » »	51.330	1.394	44.863	4.096	977
65 – 74 » »	20.023	486	14.419	4.783	335
75 – 84 » »	7.356	167	3.568	3.456	165
85 και άνω — and over	1.124	61	282	750	31

ΑΡΡΕΝΕΣ — MALES

Σύνολο — Total	325.294	126.634	192.606	2.613	3.441
0 – 14 ετών — years	42.028	42.028	—	—	—
15 – 19 » »	31.528	31.499	29	—	—
20 – 24 » »	20.984	19.733	1.148	73	30
25 – 29 » »	20.688	13.791	6.708	28	161
30 – 34 » »	29.524	10.375	18.825	—	324
35 – 39 » »	31.352	4.496	26.199	89	568
40 – 44 » »	35.659	2.162	32.705	146	646
45 – 54 » »	69.649	1.719	66.363	562	1.005
55 – 64 » »	29.476	691	27.951	376	458
65 – 74 » »	10.584	82	9.765	615	122
75 – 84 » »	3.368	30	2.659	583	96
85 και άνω — and over	454	28	254	141	31

ΘΗΛΕΙΣ — FEMALES

Σύνολο — Total	302.331	96.746	182.470	16.241	6.874
0 – 14 ετών — years	38.953	38.953	—	—	—
15 – 19 » »	27.405	26.359	1.046	—	—
20 – 24 » »	22.180	14.399	7.361	73	347
25 – 29 » »	27.418	7.833	18.798	99	688
30 – 34 » »	32.584	4.120	27.161	361	942
35 – 39 » »	37.235	1.955	33.482	545	1.253
40 – 44 » »	34.260	877	30.799	1.009	1.575
45 – 54 » »	46.345	973	41.320	2.784	1.268
55 – 64 » »	21.854	703	16.912	3.720	519
65 – 74 » »	9.439	404	4.654	4.168	213
75 – 84 » »	3.988	137	909	2.873	69
85 και άνω — and over	670	33	28	609	—

Π: 46. Παλιννοστήσαντες στη διάρκεια της δεκαπενταετίας 1971 – 1985, ηλικίας 10 ετών και άνω, κατά αστικές, ημιαστικές και αγροτικές περιοχές, κατάσταση απασχολήσεως και ομάδες ηλικιών
Return-migrating Greeks during 1971 – 1985, aged 10 years and over, by geographic areas of settlement, employment status and age groups

Δειγματοληπτική έρευνα πληθυσμού 3% — 1985/86 — 3% population sample survey

Ομάδες ηλικιών Age groups	Σύνολο Total	Οικονομικώς ενεργοί Economically active		
		Σύνολο Total	Απασχολούμενοι Employed	Άνεργοι Unemployed

ΣΥΝΟΛΟ ΕΛΛΑΔΟΣ — GREECE, TOTAL

Σύνολο — Total	526.132	300.203	269.098	31.105
10 – 19 ετών — years	46.103	7.071	4.904	2.167
20 – 29 » »	84.926	46.642	36.450	10.192
30 – 44 » »	199.276	139.897	127.706	12.191
45 – 64 » »	167.324	104.322	97.805	6.517
65 – 74 » »	20.023	2.044	2.006	38
75 και άνω — and over	8.480	227	227	—

ΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ — URBAN AREAS

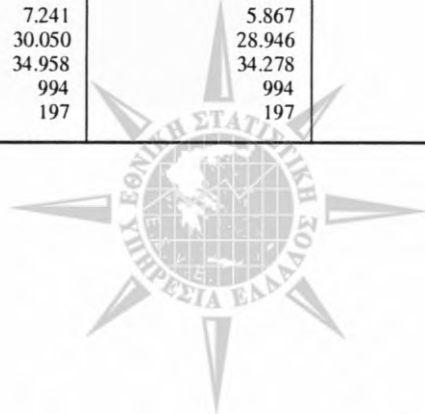
Σύνολο — Total	366.250	201.125	175.788	25.337
10 – 19 ετών — years	32.658	4.247	2.784	1.463
20 – 29 » »	67.320	36.556	28.378	8.178
30 – 44 » »	141.447	98.267	88.114	10.153
45 – 64 » »	105.760	61.066	55.561	5.505
65 – 74 » »	13.160	989	951	38
75 και άνω — and over	5.905	—	—	—

ΗΜΙΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ — SEMI-URBAN AREAS

Σύνολο — Total	41.921	23.702	21.507	2.195
10 – 19 ετών — years	4.140	888	599	289
20 – 29 » »	5.424	2.845	2.205	640
30 – 44 » »	17.183	11.580	10.646	934
45 – 64 » »	12.573	8.298	7.966	332
65 – 74 » »	1.832	61	61	—
75 και άνω — and over	769	30	30	—

ΑΓΡΟΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ — RURAL AREAS

Σύνολο — Total	117.961	75.376	71.803	3.573
10 – 19 ετών — years	9.305	1.936	1.521	415
20 – 29 » »	12.182	7.241	5.867	1.374
30 – 44 » »	40.646	30.050	28.946	1.104
45 – 64 » »	48.991	34.958	34.278	680
65 – 74 » »	5.031	994	994	—
75 και άνω — and over	1.806	197	197	—



II: 47. Παλιννοστήσαντες στη διάρκεια της δεκαπενταετίας 1971 – 1985, κατά αστικές, ημιαστικές και αγροτικές περιοχές, φύλο και ομάδες ατομικών επαγγεμάτων

Return-migrating Greeks during 1971 – 1985, by geographic areas of settlement, sex and groups of individual occupations

Δειγματοληπτική έρευνα πληθυσμού 3% — 1985/86 — 3% population sample survey

Ομάδες ατομικών επαγγεμάτων	Σύνολο Total	Άρρενες Males	Θήλεις Females	Groups of individual occupations
-----------------------------	-----------------	------------------	-------------------	----------------------------------

ΣΥΝΟΛΟ ΕΛΛΑΔΟΣ — GREECE, TOTAL

Σύνολο	269.098	186.584	82.514	Total
Ασκούντες επιστημονικά και ελεύθερα επαγγέλματα, τεχνικοί βοηθοί αυτών κ.π.α.ε.	56.723	37.430	19.293	Professional, technical and related workers
Δευθύνοντες και ανώτερα διοικητικά στελέχη ...	4.663	3.891	772	Administrative, executive and managerial workers
Υπάλληλοι γραφείου κ.π.α.ε.	19.267	10.386	8.881	Clerical and related workers
Έμποροι και πωλητές	26.284	17.809	8.475	Tradesmen and sales workers
Απασχολούμενοι στην παροχή υπηρεσιών	30.359	18.881	11.478	Service workers
Γεωργοί, κτηνοτρόφοι, υλοτόμοι, αλιείς κλπ.	50.787	32.840	17.947	Farmers, loggers and related workers
Τεχνίτες και εργάτες (εκτός γεωργίας) και χειριστές μεταφορικών μέσων	80.919	65.281	15.638	Craftsmen and labourers (not in agriculture) and operators of transport means
Δε δήλωσαν επάγγελμα	96	66	30	Occupation not declared

ΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ — URBAN AREAS

Σύνολο	175.788	122.399	53.389	Total
Ασκούντες επιστημονικά και ελεύθερα επαγγέλματα, τεχνικοί βοηθοί αυτών κ.π.α.ε.	51.136	33.592	17.544	Professional, technical and related workers
Δευθύνοντες και ανώτερα διοικητικά στελέχη ...	4.155	3.383	772	Administrative, executive and managerial workers
Υπάλληλοι γραφείου κ.π.α.ε.	17.369	8.999	8.370	Clerical and related workers
Έμποροι και πωλητές	19.743	13.297	6.446	Tradesmen and sales workers
Απασχολούμενοι στην παροχή υπηρεσιών	19.949	12.599	7.350	Service workers
Γεωργοί, κτηνοτρόφοι, υλοτόμοι, αλιείς κλπ.	4.020	3.151	869	Farmers, loggers and related workers
Τεχνίτες και εργάτες (εκτός γεωργίας) και χειριστές μεταφορικών μέσων	59.356	47.348	12.008	Craftsmen and labourers (not in agriculture) and operators of transport means
Δε δήλωσαν επάγγελμα	60	30	30	Occupation not declared

ΗΜΙΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ — SEMI-URBAN AREAS

Σύνολο	21.507	15.035	6.472	Total
Ασκούντες επιστημονικά και ελεύθερα επαγγέλματα, τεχνικοί βοηθοί αυτών κ.π.α.ε.	2.718	1.691	1.027	Professional, technical and related workers
Δευθύνοντες και ανώτερα διοικητικά στελέχη ...	281	281	—	Administrative, executive and managerial workers
Υπάλληλοι γραφείου κ.π.α.ε.	484	368	116	Clerical and related workers
Έμποροι και πωλητές	3.020	1.900	1.120	Tradesmen and sales workers
Απασχολούμενοι στην παροχή υπηρεσιών	3.487	2.187	1.300	Service workers
Γεωργοί, κτηνοτρόφοι, υλοτόμοι, αλιείς κλπ.	4.838	3.155	1.683	Farmers, loggers and related workers
Τεχνίτες και εργάτες (εκτός γεωργίας) και χειριστές μεταφορικών μέσων	6.679	5.453	1.226	Craftsmen and labourers (not in agriculture) and operators of transport means
Δε δήλωσαν επάγγελμα	—	—	—	Occupation not declared

ΑΓΡΟΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ — RURAL AREAS

Σύνολο	71.803	49.150	22.653	Total
Ασκούντες επιστημονικά και ελεύθερα επαγγέλματα, τεχνικοί βοηθοί αυτών κ.π.α.ε.	2.869	2.147	722	Professional, technical and related workers
Δευθύνοντες και ανώτερα διοικητικά στελέχη ...	227	227	—	Administrative, executive and managerial workers
Υπάλληλοι γραφείου κ.π.α.ε.	1.414	1.019	395	Clerical and related workers
Έμποροι και πωλητές	3.521	2.612	909	Tradesmen and sales workers
Απασχολούμενοι στην παροχή υπηρεσιών	6.923	4.095	2.828	Service workers
Γεωργοί, κτηνοτρόφοι, υλοτόμοι, αλιείς κλπ.	41.929	26.534	15.395	Farmers, loggers and related workers
Τεχνίτες και εργάτες (εκτός γεωργίας) και χειριστές μεταφορικών μέσων	14.884	12.480	2.404	Craftsmen and labourers (not in agriculture) and operators of transport means
Δε δήλωσαν επάγγελμα	36	36	—	Occupation not declared

Π: 48. Παλιννοστήσαντες στη διάρκεια της δεκαπενταετίας 1971 – 1985, κατά αστικές, ημιαστικές και αγροτικές περιοχές, φύλο και ομάδες κλάδων οικονομικής δραστηριότητας

Return-migrating Greeks during 1971 – 1985, by geographic areas of settlement, sex and groups of economic activity branches

Δειγματοληπτική έρευνα πληθυσμού 3% — 1985/86 — 3% population sample survey

Ομάδες κλάδων οικονομικής δραστηριότητας	Σύνολο Total	Άρρενες Males	Θήλεις Females	Groups of economic activity branches
--	-----------------	------------------	-------------------	--------------------------------------

ΣΥΝΟΛΟ ΕΛΛΑΔΟΣ — GREECE, TOTAL

Σύνολο	269.098	186.584	82.514	Total
Γεωργία, κτηνοτροφία, δάση, θήρα, αλιεία	50.113	32.336	17.777	Agriculture, livestock, forestry, fishing
Ορυχεία, μεταποίηση, ηλεκτρισμός	66.654	47.863	18.791	Mining, manufacturing, electricity
Οικοδομήσεις, δημόσια έργα	16.181	15.712	469	Construction, public works
Εμπόριο, εστιατόρια, ξενοδοχεία	49.351	32.842	16.509	Trade, restaurants, hotels
Μεταφορές, αποθηκεύσεις, επικοινωνίες	17.756	15.583	2.173	Transport, storage, communications
Τράπεζες, λοιπές υπηρεσίες	68.785	42.119	26.666	Banking, other services
Δε δήλωσαν κλάδο οικονομικής δραστηριότητας ..	258	129	129	Branch of economic activity not declared

ΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ — URBAN AREAS

Σύνολο	175.788	122.399	53.389	Total
Γεωργία, κτηνοτροφία, δάση, θήρα, αλιεία	3.549	2.678	871	Agriculture, livestock, forestry, fishing
Ορυχεία, μεταποίηση, ηλεκτρισμός	51.621	36.589	15.032	Mining, manufacturing, electricity
Οικοδομήσεις, δημόσια έργα	10.811	10.342	469	Construction, public works
Εμπόριο, εστιατόρια, ξενοδοχεία	33.270	22.434	10.836	Trade, restaurants, hotels
Μεταφορές, αποθηκεύσεις, επικοινωνίες	14.902	12.962	1.940	Transport, storage, communications
Τράπεζες, λοιπές υπηρεσίες	61.444	37.332	24.112	Banking, other services
Δε δήλωσαν κλάδο οικονομικής δραστηριότητας ..	191	62	129	Branch of economic activity not declared

ΗΜΙΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ — SEMI-URBAN AREAS

Σύνολο	21.507	15.035	6.472	Total
Γεωργία, κτηνοτροφία, δάση, θήρα, αλιεία	4.823	3.172	1.651	Agriculture, livestock, forestry, fishing
Ορυχεία, μεταποίηση, ηλεκτρισμός	4.307	3.021	1.286	Mining, manufacturing, electricity
Οικοδομήσεις, δημόσια έργα	1.848	1.848	—	Construction, public works
Εμπόριο, εστιατόρια, ξενοδοχεία	6.100	3.814	2.286	Trade, restaurants, hotels
Μεταφορές, αποθηκεύσεις, επικοινωνίες	1.152	1.008	144	Transport, storage, communications
Τράπεζες, λοιπές υπηρεσίες	3.277	2.172	1.105	Banking, other services
Δε δήλωσαν κλάδο οικονομικής δραστηριότητας ..	—	—	—	Branch of economic activity not declared

ΑΓΡΟΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ — RURAL AREAS

Σύνολο	71.803	49.150	22.653	Total
Γεωργία, κτηνοτροφία, δάση, θήρα, αλιεία	41.741	26.486	15.255	Agriculture, livestock, forestry, fishing
Ορυχεία, μεταποίηση, ηλεκτρισμός	10.726	8.253	2.473	Mining, manufacturing, electricity
Οικοδομήσεις, δημόσια έργα	3.522	3.522	—	Construction, public works
Εμπόριο, εστιατόρια, ξενοδοχεία	9.981	6.594	3.387	Trade, restaurants, hotels
Μεταφορές, αποθηκεύσεις, επικοινωνίες	1.702	1.613	89	Transport, storage, communications
Τράπεζες, λοιπές υπηρεσίες	4.064	2.615	1.449	Banking, other services
Δε δήλωσαν κλάδο οικονομικής δραστηριότητας ..	67	67	—	Branch of economic activity not declared

Π: 49. Απασχολούμενα άτομα, από τους παλιννοστήσαντες στη διάρκεια της δεκαπενταετίας 1971 – 1985, κατά αστικές, ημιαστικές και αγροτικές περιοχές, φύλο και θέση στο επάγγελμα
Persons in employment out of those repatriating during the period 1971 – 1985, by geographic areas of settlement, sex and occupational status

Δειγματοληπτική έρευνα πληθυσμού 3% — 1985/86 — 3% population sample survey

Φύλο	Σύνολο Total	Εργοδότες και εργαζόμενοι για δικό τους λογαριασμό Employers and own-account workers	Μισθωτοί Salaried employees	Συμβολοιούνται και μη αμειβόμενα μέλη της οικογένειας Unpaid family workers	Sex
------	-----------------	--	-----------------------------------	--	-----

ΣΥΝΟΛΟ ΕΛΛΑΔΟΣ — GREECE, TOTAL

Σύνολο	269.098	99.312	145.252	24.534	Total
Άρρενες	186.584	83.340	100.155	3.089	Males
Θήλεις	82.514	15.972	45.097	21.445	Females

ΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ — URBAN AREAS

Σύνολο	175.788	49.483	121.042	5.263	Total
Άρρενες	122.399	39.989	81.453	957	Males
Θήλεις	53.389	9.494	39.589	4.306	Females

ΗΜΙΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ — SEMI-URBAN AREAS

Σύνολο	21.507	10.724	7.994	2.789	Total
Άρρενες	15.035	9.098	5.665	272	Males
Θήλεις	6.472	1.626	2.329	2.517	Females

ΑΓΡΟΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ — RURAL AREAS

Σύνολο	71.803	39.105	16.216	16.482	Total
Άρρενες	49.150	34.253	13.037	1.860	Males
Θήλεις	22.653	4.852	3.179	14.622	Females



Π: 50. Αλλοδαποί κατά φύλο και χώρα υπηκοότητας

Foreigners by sex and country of citizenship

Απογραφή—2001—Census

Χώρα υπηκοότητας	Σύνολο — Total	Άρρενες — Males	Θήλεις — Females	Country of citizenship
Σύνολο	762.191	415.552	346.639	Total
Σύνολο χωρών μελών της ΕΕ	46.869	18.794	28.075	Total, EU countries
Ηνωμένο Βασίλειο	13.196	5.269	7.927	United Kingdom
Αυστρία	1.424	532	892	Austria
Βέλγιο	1.332	539	793	Belgium
Γαλλία	5.267	2.136	3.131	France
Γερμανία	11.806	4.746	7.060	Germany
Δανία	854	299	555	Denmark
Ιρλανδία	472	173	299	Ireland
Ισπανία	956	389	567	Spain
Ιταλία	5.825	2.757	3.068	Italy
Λουξεμβούργο	39	19	20	Luxembourg
Κάτω Χώρες	2.519	835	1.684	Netherlands
Πορτογαλία	250	108	142	Portugal
Σουηδία	2.203	842	1.361	Sweden
Φινλανδία	726	150	576	Finland
Άλλες ευρωπαϊκές χώρες εκ των οποίων:	571.283	313.006	258.277	Other European countries of which:
Αλβανία	438.036	257.149	180.887	Albania
Βουλγαρία	35.104	13.888	21.216	Bulgaria
Κύπρος	17.426	8.284	9.142	Cyprus
Πολωνία	12.831	5.876	6.955	Poland
Ρουμανία	21.994	12.447	9.547	Rumania
Ρωσία	17.535	6.545	10.990	Russia
Λοιπές ευρωπαϊκές χώρες	28.357	8.817	19.540	Other European countries
Χώρες Ασίας εκ των οποίων:	91.110	55.840	35.270	Asian countries of which:
Ινδία	7.216	6.722	494	India
Ιράκ	6.936	4.841	2.095	Iraq
Πακιστάν	11.130	10.654	476	Pakistan
Συρία	5.552	4.400	1.152	Syria
Τουρκία	7.881	3.998	3.883	Turkey
Φιλιππίνες	6.478	1.529	4.949	Philippines
Λοιπές χώρες Ασίας	45.917	23.696	22.221	Other Asian countries
Χώρες Αφρικής εκ των οποίων: ...	15.700	10.423	5.277	African countries of which:
Αίγυπτος	7.448	5.693	1.755	Egypt
Αιθιοπία	1.163	363	800	Ethiopia
Νιγηρία	2.015	1.420	595	Nigeria
Νοτιοαφρικανική Ένωση	1.073	482	591	Union of South Africa
Λοιπές χώρες Αφρικής	4.001	2.465	1.536	Other African countries
Χώρες Αμερικής εκ των οποίων: ..	27.356	12.770	14.586	American countries of which:
Αμερική (ΗΠΑ)	18.140	8.805	9.335	USA
Βραζιλία	821	251	570	Brazil
Καναδάς	6.049	2.923	3.126	Canada
Λοιπές χώρες Αμερικής	2.346	791	1.555	Other American countries
Χώρες Ωκεανίας εκ των οποίων: .	9.065	4.212	4.853	Oceanian countries of which:
Αυστραλία	8.767	4.105	4.662	Australia
Λοιπές χώρες Ωκεανίας	298	107	191	Other Oceanian countries
Χωρίς υπηκοότητα – Αδιευκρίνιστη	808	507	301	Without citizenship—Not specified

Σημείωση: Τα στοιχεία αναφέρονται στο μόνιμο πληθυσμό.

Note: The data refer to the usual resident population.

III. ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΗ – ΑΝΕΡΓΙΑ EMPLOYMENT – UNEMPLOYMENT

Αναλυτικότερα στοιχεία των πινάκων του κεφαλαίου αυτού δίνονται στα δημοσιεύματα της ΕΣΥΕ, που αναγράφονται κατωτέρω, στα οποία μπορεί να ανατρεθεί ο ενδιαφερόμενος προκειμένου να ενημερωθεί σχετικά με τους ορισμούς που χρησιμοποιήθηκαν και τις βασικές έννοιες των διαφόρων χαρακτηριστικών, καθώς και για να αντλήσει λεπτομερέστερες στατιστικές πληροφορίες.

Πίνακες 1-7: από την καθολική επεξεργασία των δελτίων της γενικής απογραφής πληθυσμού της 18/3/2001. Αφορούν τα οικονομικά χαρακτηριστικά του πληθυσμού και προέκυψαν από τα ερωτήματα που τέθηκαν στους απογραφόμενους, σχετικά με την απασχόλησή τους.

A' Οικονομικώς ενεργοί χαρακτηρίστηκαν:

1) Οι απασχολούμενοι: οι οποίοι διακρίνονται σε δύο κατηγορίες: α) σε άτομα, ηλικίας 10 ετών και άνω, που δήλωσαν ότι εργάζονται με σκοπό το κέρδος ή για να πάρουν μια αμοιβή ή, ακόμη, ως άμισθοι βοηθοί στην οικογενειακή επιχείρηση ή τη γεωργική εκμετάλλευση, εφόσον εργάζονται σε αυτήν κάθε ημέρα, τουλάχιστον, το 1/3 του κανονικού ωραρίου ή περισσότερο από 90 ημέρες το χρόνο και, επομένως, εργάστηκαν πάνω από 15 ώρες κατά την προηγούμενη της απογραφής εβδομάδα και β) σε άτομα που απάντησαν ότι εργάζονται, αλλά την προηγούμενη της απογραφής εβδομάδα εργάστηκαν λιγότερο από 15 ώρες ή καθόλου, λόγω εποχικότητας, καιρικών συνθηκών, αδειάς ή ασθένειας.

2) Οι άνεργοι: τα άτομα ηλικίας 10 ετών και άνω, που δήλωσαν ότι ζητούν εργασία και ενεργούν προς αυτή την κατεύθυνση. Αυτοί διακρίνονται: α) σε άτομα που έχασαν την εργασία τους για οποιοδήποτε λόγο, και β) στους «νέους», δηλαδή, στα άτομα που ζητούν εργασία για πρώτη φορά.

B' Οικονομικώς μη ενεργοί χαρακτηρίστηκαν:

Τα άτομα που δήλωσαν ότι δεν εργάζονται και ούτε ζητούν εργασία.

Πίνακας 8: τα στοιχεία του πίνακα αυτού προέρχονται από τη γενική απογραφή του ναυτεργατικού δυναμικού έτους 2002 και αναφέρονται στην απασχόληση των Ελλήνων και αλλοδαπών ναυτικών σε εμπορικά πλοία 100 ΚΟΧ και άνω υπό ελληνική σημαία και σε ελληνόκτητα υπό ξένη σημαία. Η απογραφή αυτή διενεργείται κάθε δύο χρόνια από την ΕΣΥΕ, σε συνεργασία με το Υπουργείο Εμπορικής Ναυτιλίας και τα αποτελέσματα δημοσιεύονται σε ιδιαίτερο τεύχος. Αναλυτικότερα στοιχεία από την απογραφή αυτή δημοσιεύονται στα ειδικά τεύχη "Αποτελέσματα Απογραφής Ναυτεργατικού Δυναμικού" και "Στατιστική Εμπορικής Ναυτιλίας".

Πίνακες 9-12: από την ετήσια έρευνα εργατικού δυναμικού, η οποία καλύπτει δειγματοληπτικώς τον πληθυσμό όλων των νοικοκυριών.

Οι ορισμοί των οικονομικώς ενεργών (απασχολούμενων και ανέργων) και των οικονομικώς μη ενεργών, που χρησιμοποιούνται στην έρευνα, συμπίπτουν με τους αντίστοιχους ορισμούς της απογραφής πληθυσμού, διαφέρουν όμως ως προς τα εξής σημεία:

- Κατώτατο όριο ηλικίας θεωρείται το 15ο έτος.
- Οι άμισθοι βοηθοί στην οικογενειακή επιχείρηση ή τη γεωργική εκμετάλλευση χαρακτηρίστηκαν ως απασχολούμενοι αν: (i) την προηγούμενη της έρευνας εβδομάδα εργάστηκαν έστω και μία ώρα, και (ii) δεν εργάστηκαν την προηγούμενη εβδομάδα, όμως τον υπόλοιπο χρόνο εργάζονταν, συνήθως, στην οικογενειακή επιχείρηση ή τη γεωργική εκμετάλλευσή τους.

Τα αποτελέσματα της έρευνας αυτής δημοσιεύονται στο ετήσιο δημοσίευμα της ΕΣΥΕ «Έρευνα Εργατικού Δυναμικού (Απασχολήσεως)».

More detailed data related with the tables of this chapter can be derived from the following issues of the NSSG, to which the reader should refer for information on the definitions and the concepts of the several characteristics, and for more detailed statistical information, in general.

Tables 1-7: from the total elaboration of the returns of the general population census of 18 March 2001. These tables of economic characteristics have been derived from the answers given by the employed, when asked about their employment status.

A. As economically active were considered:

1) Employed: a) all persons of 10 years and over who do any work for profit or remuneration, or do unpaid work which contributes to the running of a family business or farm provided they work daily for at least one third of the normal working time or for more than 90 days annually and have, therefore, worked for more than 15 hours in the week preceding the census day and b) all persons who replied that they usually work but the week prior the census day worked for less than 15 hours or nil, due to seasoning, weather conditions, leave or sickness.

2) Unemployed: all persons of 10 years and over who stated that they were actively seeking work. They are distinguished to: a) persons who lost their job for any reason and b) «new», that is, persons looking for work for the first time.

B. As economically non - active were considered:

Those who concurrently declared that they do not usually work or seek work.

Table 8: the data herein have resulted from the 2002 general census of merchant marine labour force and refer to the employment of greek and foreign seamen engaged in commercial vessels of 100 GRT and over, under greek flag and in greek-owned vessels under foreign flag. The said census is taken by the NSSG every two years in collaboration with the Ministry of Mercantile Marine. The related results are published in a special issue. The related analytical data are published in the special issues "Results of the marine labour force census" and "Shipping Statistics".

Tables 9-12: the data herein have resulted from the annual labour force survey, which covers the population of all households, on a sample basis.

As to the definitions used in the above survey for economically active (employed and unemployed) and economically non-active, these mostly coincide with the corresponding ones used in the population census with the following differences:

- The 15th year of age was taken as the minimum age.
- Unpaid family workers who help in the running of a farm or an enterprise were counted as employed if (i) they have worked for at least one hour during the week prior the survey, (ii) they have not worked during the week prior the survey, but they usually work in the family enterprise or farm.

The results of the above survey are published annually in the «Labour Force Survey (Employment)».

Πίνακες 13-16: τα στοιχεία των πινάκων αυτών προέρχονται από τα αποτελέσματα της τριμηνιαίας έρευνας αμοιβής εργασίας. Η έρευνα αυτή καλύπτει τα μεταποιητικά καταστήματα, τα οποία, κατά το χρόνο της τελευταίας απογραφής καταστημάτων, είχαν συνολική απασχόληση (στην οποία συμπεριλαμβάνονται οι επιχειρηματίες και τα συμβολούντα μέλη της οικογένειάς τους) 10 άτομα και άνω. Τα τριμηνιαία αποτελέσματα της έρευνας αυτής δημοσιεύονται στο «Μηνιαίο Στατιστικό Δελτίο».

Πίνακας 17: τα στοιχεία του πίνακα προκύπτουν από τα αποτελέσματα της τριμηνιαίας έρευνας αμοιβής εργασίας των μισθωτών που απασχολούνται στο λιανικό εμπόριο.

Πίνακας 18: τα στοιχεία του πίνακα προκύπτουν από τα αποτελέσματα της τριμηνιαίας έρευνας αμοιβής εργασίας των μισθωτών που απασχολούνται στο χονδρικό εμπόριο.

Πίνακας 19: τα στοιχεία του πίνακα προέρχονται από την καθολική επεξεργασία των δελτίων της γενικής απογραφής πληθυσμού της 18 Μαρτίου 2001.

Τέλος, στοιχεία σχετικά με την απασχόληση βρίσκονται και σε επιμέρους κεφάλαια της εκδόσεως αυτής.

Tables 13-16: the data of these tables have resulted from the quarterly labour survey. The survey concerned covers manufacturing establishments totally engaging 10 persons and over (including working proprietors and non-paid family members) at the latest census of establishments. The quarterly results of the survey are published in the «Monthly Statistical Bulletin».

Table 17: the data have resulted from the quarterly pay-roll survey in retail sale establishments.

Table 18: the data have resulted from the quarterly pay-roll survey in wholesale trade establishments.

Table 19: the data are derived from the total elaboration of the returns of the general population census of 18 March 2001.

Finally, employment data are also given in the individual chapters of the present issue.



III: 1. Οικονομικώς ενεργός και μη ενεργός πληθυσμός της Ελλάδος, κατά φύλο και ομάδες ηλικιών, και κατά αστικές και αγροτικές περιοχές

Economically active and non-active population of Greece, by sex and age groups and urban and rural areas

Απογραφή—2001—Census

Φύλο και ομάδες ηλικιών Sex and age groups	Οικονομικώς ενεργοί—Economically active				Οικονομικώς μη ενεργοί Economically non-active
	Σύνολο Total	Απασχολούμενοι Employed	Άνεργοι—Unemployed		
			Σύνολο Total	Από αυτούς νέοι (1) Thereof new	

ΣΥΝΟΛΟ ΕΛΛΑΔΟΣ—GREECE, TOTAL					
Αμφότερων των φύλων—Both sexes ..	4.622.822	4.108.085	514.737	248.127	5.264.915
10 – 14 ετών—years	5.373	142	5.231	5.210	582.429
15 – 19 » »	115.355	63.504	51.851	45.307	613.563
20 – 24 » »	499.072	371.697	127.375	95.204	337.330
25 – 29 » »	670.399	573.787	96.612	54.550	179.688
30 – 34 » »	696.536	630.447	66.089	25.492	176.535
35 – 39 » »	616.746	570.494	46.252	13.309	169.107
40 – 44 » »	592.463	556.725	35.738	4.904	191.434
45 – 49 » »	509.319	479.445	29.874	2.595	206.158
50 – 54 » »	422.265	394.060	28.205	1.556	266.946
55 – 59 » »	261.868	240.651	21.217	—	300.789
60 – 64 » »	152.247	145.954	6.293	—	490.575
65 – 69 » »	52.756	52.756	—	—	572.446
70 – 74 » »	25.142	25.142	—	—	521.101
75 και άνω—and over	3.281	3.281	—	—	656.814
Άρρενες—Males	2.881.366	2.600.010	281.356	138.438	1.993.616
10 – 14 ετών—years	3.482	137	3.345	3.331	302.581
15 – 19 » »	74.469	42.569	31.900	28.125	307.495
20 – 24 » »	291.461	219.828	71.633	55.022	146.198
25 – 29 » »	394.010	342.267	51.743	30.346	43.791
30 – 34 » »	420.181	385.851	34.330	13.599	23.192
35 – 39 » »	373.512	348.797	24.715	7.288	19.947
40 – 44 » »	361.535	344.239	17.296	727	26.832
45 – 49 » »	324.521	308.693	15.828	—	31.893
50 – 54 » »	282.837	266.456	16.381	—	55.633
55 – 59 » »	186.409	172.224	14.185	—	85.745
60 – 64 » »	108.146	108.146	—	—	191.377
65 – 69 » »	39.643	39.643	—	—	253.087
70 – 74 » »	18.478	18.478	—	—	229.291
75 και άνω—and over	2.682	2.682	—	—	276.554
Θήλειες—Females	1.741.456	1.508.075	233.381	109.689	3.271.299
10 – 14 ετών—years	1.891	5	1.886	1.879	279.848
15 – 19 » »	40.886	20.935	19.951	17.182	306.068
20 – 24 » »	207.611	151.869	55.742	40.182	191.132
25 – 29 » »	276.389	231.520	44.869	24.204	135.897
30 – 34 » »	276.355	244.596	31.759	11.893	153.343
35 – 39 » »	243.234	221.697	21.537	6.021	149.160
40 – 44 » »	230.928	212.486	18.442	4.177	164.602
45 – 49 » »	184.798	170.752	14.046	2.595	174.265
50 – 54 » »	139.428	127.604	11.824	1.556	211.313
55 – 59 » »	75.459	68.427	7.032	—	215.044
60 – 64 » »	44.101	37.808	6.293	—	299.198
65 – 69 » »	13.113	13.113	—	—	319.359
70 – 74 » »	6.664	6.664	—	—	291.810
75 και άνω—and over	599	599	—	—	380.260

Πίνακας—Table III: 1. Συνέχεια—Continued

Φύλο και ομάδες ηλικιών Sex and age groups	Οικονομικώς ενεργοί—Economically active				Οικονομικώς μη ενεργοί Economically non-active
	Σύνολο Total	Απασχολούμενοι Employed	Άνεργοι—Unemployed		
			Σύνολο Total	Από αυτούς νέοι (1) Thereof new	

ΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ—URBAN AREAS					
Αμφότερων των φύλων—Both sexes ..	3.437.694	3.054.766	382.928	179.084	3.736.643
10 – 14 ετών—years	3.776	87	3.689	3.673	432.603
15 – 19 » »	81.473	45.394	36.079	31.134	469.436
20 – 24 » »	372.877	280.106	92.771	68.092	267.520
25 – 29 » »	516.296	443.127	73.169	40.660	131.534
30 – 34 » »	539.347	489.401	49.946	18.540	130.616
35 – 39 » »	472.351	437.665	34.686	9.673	125.757
40 – 44 » »	448.653	421.392	27.261	3.902	144.418
45 – 49 » »	380.723	357.897	22.826	2.123	156.657
50 – 54 » »	305.850	284.279	21.571	1.287	201.098
55 – 59 » »	176.768	160.566	16.202	—	217.750
60 – 64 » »	86.874	82.146	4.728	—	340.815
65 – 69 » »	34.084	34.084	—	—	368.084
70 – 74 » »	16.884	16.884	—	—	333.908
75 και άνω—and over	1.738	1.738	—	—	416.447
Αρρενες—Males	2.099.052	1.896.196	202.856	97.147	1.379.613
10 – 14 ετών—years	2.407	84	2.323	2.313	223.962
15 – 19 » »	50.806	29.060	21.746	18.959	233.593
20 – 24 » »	210.197	159.073	51.124	38.724	117.719
25 – 29 » »	293.552	255.507	38.045	22.257	32.844
30 – 34 » »	317.329	292.644	24.685	9.427	16.528
35 – 39 » »	278.883	261.295	17.588	4.935	13.699
40 – 44 » »	266.909	254.384	12.525	532	18.186
45 – 49 » »	240.056	228.410	11.646	—	22.274
50 – 54 » »	206.916	194.568	12.348	—	39.156
55 – 59 » »	130.002	119.176	10.826	—	58.980
60 – 64 » »	62.871	62.871	—	—	133.215
65 – 69 » »	25.429	25.429	—	—	158.681
70 – 74 » »	12.261	12.261	—	—	141.506
75 και άνω—and over	1.434	1.434	—	—	169.270
Θήλεις—Females	1.338.642	1.158.570	180.072	81.937	2.357.030
10 – 14 ετών—years	1.369	3	1.366	1.360	208.641
15 – 19 » »	30.667	16.334	14.333	12.175	235.843
20 – 24 » »	162.680	121.033	41.647	29.368	149.801
25 – 29 » »	222.744	187.620	35.124	18.403	98.690
30 – 34 » »	222.018	196.757	25.261	9.113	114.088
35 – 39 » »	193.468	176.370	17.098	4.738	112.058
40 – 44 » »	181.744	167.008	14.736	3.370	126.232
45 – 49 » »	140.667	129.487	11.180	2.123	134.383
50 – 54 » »	98.934	89.711	9.223	1.287	161.942
55 – 59 » »	46.766	41.390	5.376	—	158.770
60 – 64 » »	24.003	19.275	4.728	—	207.600
65 – 69 » »	8.655	8.655	—	—	209.403
70 – 74 » »	4.623	4.623	—	—	192.402
75 και άνω—and over	304	304	—	—	247.177

Πίνακας—Table III: 1. Συνέχεια—Continued

Φύλο και ομάδες ηλικιών Sex and age groups	Οικονομικώς ενεργοί—Economically active				Οικονομικώς μη ενεργοί Economically non-active
	Σύνολο Total	Απασχολούμενοι Employed	Άνεργοι—Unemployed		
			Σύνολο Total	Από αυτούς νέοι (1) Thereof new	

ΑΓΡΟΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ—RURAL AREAS					
Αμφότερων των φύλων—Both sexes ..	1.185.128	1.053.319	131.809	69.043	1.528.272
10 – 14 ετών—years	1.597	55	1.542	1.537	149.826
15 – 19 » »	33.882	18.110	15.772	14.173	144.127
20 – 24 » »	126.195	91.591	34.604	27.112	69.810
25 – 29 » »	154.103	130.660	23.443	13.890	48.154
30 – 34 » »	157.189	141.046	16.143	6.952	45.919
35 – 39 » »	144.395	132.829	11.566	3.636	43.350
40 – 44 » »	143.810	135.333	8.477	1.002	47.016
45 – 49 » »	128.596	121.548	7.048	472	49.501
50 – 54 » »	116.415	109.781	6.634	269	65.848
55 – 59 » »	85.100	80.085	5.015	—	83.039
60 – 64 » »	65.373	63.808	1.565	—	149.760
65 – 69 » »	18.672	18.672	—	—	204.362
70 – 74 » »	8.258	8.258	—	—	187.193
75 και άνω—and over	1.543	1.543	—	—	240.367
Άρρενες—Males	782.314	703.814	78.500	41.291	614.003
10 – 14 ετών—years	1.075	53	1.022	1.018	78.619
15 – 19 » »	23.663	13.509	10.154	9.166	73.902
20 – 24 » »	81.264	60.755	20.509	16.298	28.479
25 – 29 » »	100.458	86.760	13.698	8.089	10.947
30 – 34 » »	102.852	93.207	9.645	4.172	6.664
35 – 39 » »	94.629	87.502	7.127	2.353	6.248
40 – 44 » »	94.626	89.855	4.771	195	8.646
45 – 49 » »	84.465	80.283	4.182	—	9.619
50 – 54 » »	75.921	71.888	4.033	—	16.477
55 – 59 » »	56.407	53.048	3.359	—	26.765
60 – 64 » »	45.275	45.275	—	—	58.162
65 – 69 » »	14.214	14.214	—	—	94.406
70 – 74 » »	6.217	6.217	—	—	87.785
75 και άνω—and over	1.248	1.248	—	—	107.284
Θήλειες—Females	402.814	349.505	53.309	27.752	914.269
10 – 14 ετών—years	522	2	520	519	71.207
15 – 19 » »	10.219	4.601	5.618	5.007	70.225
20 – 24 » »	44.931	30.836	14.095	10.814	41.331
25 – 29 » »	53.645	43.900	9.745	5.801	37.207
30 – 34 » »	54.337	47.839	6.498	2.780	39.255
35 – 39 » »	49.766	45.327	4.439	1.283	37.102
40 – 44 » »	49.184	45.478	3.706	807	38.370
45 – 49 » »	44.131	41.265	2.866	472	39.882
50 – 54 » »	40.494	37.893	2.601	269	49.371
55 – 59 » »	28.693	27.037	1.656	—	56.274
60 – 64 » »	20.098	18.533	1.565	—	91.598
65 – 69 » »	4.458	4.458	—	—	109.956
70 – 74 » »	2.041	2.041	—	—	99.408
75 και άνω—and over	295	295	—	—	133.083

(1) Άτομα που ζητούν εργασία για πρώτη φορά.

(1) Persons seeking work for the first time.

**III: 2. Οικονομικώς ενεργός πληθυσμός της Ελλάδος κατά φύλο, ομάδες ηλικιών
και ομάδες κλάδων οικονομικής δραστηριότητας, και κατά αστικές και αγροτικές περιοχές**

Απογραφή 2001

Φύλο και ομάδες ηλικιών Sex and age groups	Σύνολο Total	Γεωργία, κτηνοτροφία, θήρα, δασοκομία Agriculture, livestock, hunting, forestry	Αλιεία Fishing	Ορυχεία, λατομεία Mining, quarrying	Μεταποιητικές βιομηχανίες Manufacturing	Παροχή ηλεκτρισμού και νερού Electricity, gas and water supply	Κατασκευές Construction	Εμπόριο, επισκευές Trade, repair	Ξενοδοχεία, εστιατόρια Hotels, restaurants
ΣΥΝΟΛΟ ΕΛΛΑΔΟΣ									
Αμφότερων των φύλων—Both sexes	4.622.822	601.939	19.104	12.136	531.566	38.547	376.779	643.677	274.381
10 – 14 ετών—years	5.373	—	—	—	71	—	83	4	—
15 – 19 » »	115.355	10.743	343	102	9.198	162	11.443	13.331	7.926
20 – 24 » »	499.072	38.604	1.599	688	51.741	1.097	41.257	78.542	37.110
25 – 29 » »	670.399	56.914	2.543	1.162	76.480	2.763	54.129	108.760	45.780
30 – 34 » »	696.536	66.112	2.777	1.708	80.290	6.060	54.513	106.816	43.863
35 – 39 » »	616.746	64.789	2.526	1.922	72.177	6.749	48.029	86.169	36.692
40 – 44 » »	592.463	69.038	2.501	2.187	73.251	8.023	47.102	77.172	33.824
45 – 49 » »	509.319	67.596	2.201	1.984	63.968	6.784	44.243	62.209	26.596
50 – 54 » »	422.265	74.328	2.109	1.202	53.061	4.330	39.726	50.214	21.124
55 – 59 » »	261.868	65.619	1.408	788	31.405	1.559	24.423	32.295	12.338
60 – 64 » »	152.247	62.208	786	213	12.833	601	7.549	18.190	6.105
65 – 69 » »	52.756	16.850	224	102	4.650	250	2.881	6.486	1.974
70 – 74 » »	25.142	7.685	77	74	2.280	165	1.317	3.047	933
75 και άνω—and over	3.281	1.453	10	4	161	4	84	442	116
Άρρενες—Males	2.881.366	360.880	13.741	11.209	369.294	31.414	364.709	392.345	155.726
10 – 14 ετών—years	3.482	—	—	—	68	—	76	3	—
15 – 19 » »	74.469	8.761	317	93	6.727	135	11.269	7.360	4.072
20 – 24 » »	291.461	27.245	1.216	609	35.778	857	39.681	40.202	20.050
25 – 29 » »	394.010	37.333	1.830	1.032	52.832	1.851	51.344	60.687	26.679
30 – 34 » »	420.181	40.754	1.955	1.579	55.921	4.374	52.355	65.715	25.938
35 – 39 » »	373.512	38.269	1.694	1.786	47.903	5.327	46.532	53.246	20.177
40 – 44 » »	361.535	38.886	1.683	2.037	47.567	6.739	45.729	46.728	17.780
45 – 49 » »	324.521	35.644	1.536	1.841	43.796	5.999	43.145	39.775	14.612
50 – 54 » »	282.837	38.975	1.467	1.113	38.309	3.829	38.979	34.192	12.199
55 – 59 » »	186.409	35.747	1.049	755	25.389	1.396	24.054	23.867	8.209
60 – 64 » »	108.146	40.432	693	197	9.987	532	7.399	13.245	4.009
65 – 69 » »	39.643	12.237	218	94	3.351	226	2.799	4.757	1.309
70 – 74 » »	18.478	5.441	73	69	1.537	145	1.265	2.242	608
75 και άνω—and over	2.682	1.156	10	4	129	4	82	326	84
Θήλειες—Females	1.741.456	241.059	5.363	927	162.272	7.133	12.070	251.332	118.655
10 – 14 ετών—years	1.891	—	—	—	3	—	7	1	—
15 – 19 » »	40.886	1.982	26	9	2.471	27	174	5.971	3.854
20 – 24 » »	207.611	11.359	383	79	15.963	240	1.576	38.340	17.060
25 – 29 » »	276.389	19.581	713	130	23.648	912	2.785	48.073	19.101
30 – 34 » »	276.355	25.358	822	129	24.369	1.686	2.158	41.101	17.925
35 – 39 » »	243.234	26.520	832	136	24.274	1.422	1.497	32.923	16.515
40 – 44 » »	230.928	30.152	818	150	25.684	1.284	1.373	30.444	16.044
45 – 49 » »	184.798	31.952	665	143	20.172	785	1.098	22.434	11.984
50 – 54 » »	139.428	35.353	642	89	14.752	501	747	16.022	8.925
55 – 59 » »	75.459	29.872	359	33	6.016	163	369	8.428	4.129
60 – 64 » »	44.101	21.776	93	16	2.846	69	150	4.945	2.096
65 – 69 » »	13.113	4.613	6	8	1.299	24	82	1.729	665
70 – 74 » »	6.664	2.244	4	5	743	20	52	805	325
75 και άνω—and over	599	297	—	—	32	—	2	116	32
ΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ									
Αμφότερων των φύλων—Both sexes	3.437.694	163.300	10.530	6.620	440.277	28.537	282.962	544.642	205.269
10 – 14 ετών—years	3.776	—	—	—	45	—	52	3	—
15 – 19 » »	81.473	3.025	179	42	7.403	108	8.558	11.072	6.339
20 – 24 » »	372.877	10.756	883	349	41.823	727	30.560	65.317	28.634
25 – 29 » »	516.296	16.165	1.368	601	63.151	2.061	40.886	91.789	34.834
30 – 34 » »	539.347	19.274	1.560	966	67.040	4.503	41.284	91.064	32.901
35 – 39 » »	472.351	18.682	1.404	1.035	59.617	4.882	36.191	73.156	27.079
40 – 44 » »	448.653	19.328	1.345	1.198	60.635	5.749	35.201	65.406	24.973
45 – 49 » »	380.723	17.970	1.220	1.101	53.049	5.030	32.907	52.922	19.652
50 – 54 » »	305.850	19.474	1.158	649	44.657	3.429	30.001	42.802	15.503
55 – 59 » »	176.768	16.823	796	409	26.181	1.245	18.365	27.419	8.877
60 – 64 » »	86.874	15.024	425	146	10.422	448	5.510	15.070	4.244
65 – 69 » »	34.084	4.360	138	66	4.057	210	2.290	5.605	1.433
70 – 74 » »	16.884	2.135	46	55	2.053	141	1.097	2.652	723
75 και άνω—and over	1.738	284	8	3	144	4	60	365	77

**Economically active population of Greece by sex, age groups and branches
of economic activity and urban and rural areas**

2001 Census

Μεταφορές, αποθήκευση, επικοινωνίες Transport, storage, communications	Ενδιάμεσοι χρηματοοικονομικοί οργανισμοί Financial intermediation	Διαχείριση ακίνητης περιουσίας επιχειρηματικές δραστηριότητες Real estate, renting and business activities	Δημόσια διοίκηση, άμυνα, υποχρεωτική κοινωνική ασφάλιση Public administration and defence, compulsory social security	Εκπαίδευση Education	Υγεία, κοινωνική μέριμνα Health, social work	Άλλες επιχειρηματικές δραστηριότητες Other business activities	Ιδιωτικά νοικοκυριά που απασχολούν προσωπικό Private households with employed persons	Εταιρικοί οργανισμοί και όργανα Extraterritorial organizations and bodies	Νέοι (1) New	Άγνωστον τοποθέτης ή δε δηλώνουν κλάδο οικονομικής δραστηριότητας Branch of activity not declared or vaguely declared
—GREECE, TOTAL										
282.555	109.618	251.578	330.328	258.194	192.522	146.297	61.753	1.170	248.127	242.551
—	—	—	—	—	—	—	—	—	5.210	5
1.969	567	2.151	2.652	491	837	3.270	1.163	3	45.307	3.697
20.001	9.948	26.603	28.096	9.834	10.704	18.894	4.528	46	95.204	24.576
35.348	19.461	47.557	39.172	30.360	25.581	24.840	7.235	147	54.550	37.617
40.301	18.682	44.767	47.841	50.080	35.748	23.358	8.831	162	25.492	39.135
38.793	16.820	35.824	50.124	50.156	31.742	17.907	9.439	164	13.309	33.415
41.177	16.604	32.020	56.124	40.433	29.282	16.263	10.266	204	4.904	32.088
39.264	13.194	24.168	46.644	34.030	24.736	13.471	8.836	176	2.595	26.624
33.860	8.926	18.141	32.652	24.904	17.236	11.881	6.396	131	1.556	20.488
18.834	3.510	10.428	15.233	11.086	9.398	7.779	2.853	75	—	12.837
7.689	1.140	5.903	7.289	4.650	4.416	4.801	1.451	41	—	6.382
3.591	478	2.561	2.878	1.599	1.802	2.377	499	14	—	3.540
1.648	266	1.142	1.595	539	910	1.190	230	7	—	2.037
80	22	313	28	32	130	266	26	—	—	110
234.155	55.252	126.916	221.438	96.943	66.480	78.813	3.690	582	138.438	159.341
—	—	—	—	—	—	—	—	—	3.331	4
1.329	141	661	1.904	94	101	890	89	2	28.125	2.399
12.983	2.775	9.133	21.435	1.395	1.469	6.449	287	21	55.022	14.854
25.908	8.291	20.910	27.390	6.680	5.809	11.286	405	72	30.346	23.325
31.721	9.406	22.375	31.016	15.015	10.561	12.167	550	77	13.599	25.103
31.721	8.375	18.125	31.772	18.371	10.601	9.998	489	74	7.288	21.764
34.589	8.433	16.619	35.616	16.632	10.882	9.288	497	91	727	21.012
34.925	7.948	13.419	29.611	14.917	10.192	8.419	411	96	—	18.235
31.266	6.092	10.849	22.277	12.916	7.696	7.685	367	75	—	14.551
17.627	2.555	7.157	11.373	6.704	4.804	5.669	276	40	—	9.738
7.112	725	4.402	5.649	2.920	2.526	3.751	195	22	—	4.350
3.378	317	2.040	2.238	974	1.154	1.980	66	9	—	2.496
1.524	179	933	1.132	302	569	989	48	3	—	1.419
72	15	293	25	23	116	242	10	—	—	91
48.400	54.366	124.662	108.890	161.251	126.042	67.484	58.063	588	109.689	83.210
—	—	—	—	—	—	—	—	—	1.879	1
640	426	1.490	748	397	736	2.380	1.074	1	17.182	1.298
7.018	7.173	17.470	6.661	8.439	9.235	12.445	4.241	25	40.182	9.722
9.440	11.170	26.647	11.782	23.680	19.772	13.554	6.830	75	24.204	14.292
8.580	9.276	22.392	16.825	35.065	25.187	11.191	8.281	85	11.893	14.032
7.072	8.445	17.699	18.352	31.785	21.141	7.909	8.950	90	6.021	11.651
6.588	8.171	15.401	20.508	23.801	18.400	6.975	9.769	113	4.177	11.076
4.339	5.246	10.749	17.033	19.113	14.544	5.052	8.425	80	2.595	8.389
2.594	2.834	7.292	10.375	11.988	9.540	4.196	6.029	56	1.556	5.937
1.207	955	3.271	3.860	4.382	4.594	2.110	2.577	35	—	3.099
577	415	1.501	1.640	1.730	1.890	1.050	1.256	19	—	2.032
213	161	521	640	625	648	397	433	5	—	1.044
124	87	209	463	237	341	201	182	4	—	618
8	7	20	3	9	14	24	16	—	—	19
—URBAN AREAS										
232.417	97.537	221.448	268.971	221.277	166.038	122.381	57.257	1.094	179.084	188.053
—	—	—	—	—	—	—	—	—	3.673	3
1.716	480	1.794	1.964	400	678	2.729	1.052	3	31.134	2.797
16.866	8.622	22.546	21.557	8.512	8.721	15.871	4.152	40	68.092	18.849
29.403	17.420	41.852	30.731	26.291	21.546	21.299	6.728	130	40.660	29.381
33.657	16.849	39.814	38.922	42.871	30.802	20.003	8.249	153	18.540	30.895
32.009	14.986	31.773	41.320	42.872	27.442	15.183	8.836	151	9.673	26.060
33.636	14.702	28.123	46.154	34.580	25.391	13.717	9.610	188	3.902	24.815
32.042	11.749	21.322	38.929	28.988	21.465	11.263	8.195	168	2.123	20.628
27.517	7.901	16.029	27.364	21.201	15.142	9.923	5.875	127	1.287	15.811
15.157	3.117	9.281	12.566	9.529	8.331	6.272	2.586	73	—	9.741
6.027	1.009	5.248	5.861	4.086	3.893	3.579	1.290	40	—	4.552
2.930	436	2.312	2.269	1.435	1.649	1.662	451	14	—	2.767
1.391	245	1.056	1.309	483	854	755	208	7	—	1.674
66	21	298	25	29	124	125	25	—	—	80

Πίνακας III: 2. Συνέχεια

Φύλο και ομάδες ηλικιών Sex and age groups	Σύνολο Total	Γεωργία, κτηνοτροφία, θήρα, δασοκομία Agriculture, livestock, hunting, forestry	Αλιεία Fishing	Ορυχεία, λατομεία Mining, quarrying	Μεταποιητικές βιομηχανίες Manufacturing	Παροχή ηλεκτρικού φωτισμού αερίων και νερού Electricity, gas and water supply	Κατασκευές Construction	Εμπόριο, επισκευές Trade, repair	Ξενοδοχεία, εστιατορία Hotels, restaurants
Άρρενες—Males	2.099.052	98.453	7.523	5.965	301.686	22.431	272.582	327.720	115.296
10 – 14 ετών—years	2.407	—	—	—	42	—	48	2	—
15 – 19 » »	50.806	2.474	165	35	5.342	93	8.430	6.019	3.282
20 – 24 » »	210.197	7.616	665	293	28.409	544	29.255	33.114	15.283
25 – 29 » »	293.552	10.648	960	512	42.986	1.281	38.474	50.543	19.951
30 – 34 » »	317.329	12.062	1.094	867	46.119	3.080	39.417	55.371	19.297
35 – 39 » »	278.883	11.110	921	940	39.046	3.647	34.892	44.629	14.742
40 – 44 » »	266.909	10.917	904	1.090	38.662	4.645	34.011	38.798	12.935
45 – 49 » »	240.056	9.552	842	1.004	35.744	4.360	31.946	33.279	10.708
50 – 54 » »	206.916	10.299	825	588	31.978	2.984	29.355	28.790	8.934
55 – 59 » »	130.002	9.226	583	387	21.005	1.097	18.037	20.069	5.940
60 – 64 » »	62.871	9.808	378	135	7.995	386	5.387	10.846	2.790
65 – 69 » »	25.429	3.094	134	60	2.884	188	2.218	4.053	922
70 – 74 » »	12.261	1.404	44	51	1.361	122	1.054	1.941	458
75 και άνω—and over	1.434	243	8	3	113	4	58	266	54
Θήλεις—Females	1.338.642	64.847	3.007	655	138.591	6.106	10.380	216.922	89.973
10 – 14 ετών—years	1.369	—	—	—	3	—	4	1	—
15 – 19 » »	30.667	551	14	7	2.061	15	128	5.053	3.057
20 – 24 » »	162.680	3.140	218	56	13.414	183	1.305	32.203	13.351
25 – 29 » »	222.744	5.517	408	89	20.165	780	2.412	41.246	14.883
30 – 34 » »	222.018	7.212	466	99	20.921	1.423	1.867	35.693	13.604
35 – 39 » »	193.468	7.572	483	95	20.571	1.235	1.299	28.527	12.337
40 – 44 » »	181.744	8.411	441	108	21.973	1.104	1.190	26.608	12.038
45 – 49 » »	140.667	8.418	378	97	17.305	670	961	19.643	8.944
50 – 54 » »	98.934	9.175	333	61	12.679	445	646	14.012	6.569
55 – 59 » »	46.766	7.597	213	22	5.176	148	328	7.350	2.937
60 – 64 » »	24.003	5.216	47	11	2.427	62	123	4.224	1.454
65 – 69 » »	8.655	1.266	4	6	1.173	22	72	1.552	511
70 – 74 » »	4.623	731	2	4	692	19	43	711	265
75 και άνω—and over	304	41	—	—	31	—	2	99	23
ΑΓΡΟΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ									
Αμφότερων των φύλων—Both sexes	1.185.128	438.639	8.574	5.516	91.289	10.010	93.817	99.035	69.112
10 – 14 ετών—years	1.597	—	—	—	26	—	31	1	—
15 – 19 » »	33.882	7.718	164	60	1.795	54	2.885	2.259	1.587
20 – 24 » »	126.195	27.848	716	339	9.918	370	10.697	13.225	8.476
25 – 29 » »	154.103	40.749	1.175	561	13.329	702	13.243	16.971	10.946
30 – 34 » »	157.189	46.838	1.217	742	13.250	1.557	13.229	15.752	10.962
35 – 39 » »	144.395	46.107	1.122	887	12.560	1.867	11.838	13.013	9.613
40 – 44 » »	143.810	49.710	1.156	989	12.616	2.274	11.901	11.766	8.851
45 – 49 » »	128.596	49.626	981	883	10.919	1.754	11.336	9.287	6.944
50 – 54 » »	116.415	54.854	951	553	8.404	901	9.725	7.412	5.621
55 – 59 » »	85.100	48.796	612	379	5.224	314	6.058	4.876	3.461
60 – 64 » »	65.373	47.184	361	67	2.411	153	2.039	3.120	1.861
65 – 69 » »	18.672	12.490	86	36	593	40	591	881	541
70 – 74 » »	8.258	5.550	31	19	227	24	220	395	210
75 και άνω—and over	1.543	1.169	2	1	17	—	24	77	39
Άρρενες—Males	782.314	262.427	6.218	5.244	67.608	8.983	92.127	64.625	40.430
10 – 14 ετών—years	1.075	—	—	—	26	—	28	1	—
15 – 19 » »	23.663	6.287	152	58	1.385	42	2.839	1.341	790
20 – 24 » »	81.264	19.629	551	316	7.369	313	10.426	7.088	4.767
25 – 29 » »	100.458	26.685	870	520	9.846	570	12.870	10.144	6.728
30 – 34 » »	102.852	28.692	861	712	9.802	1.294	12.938	10.344	6.641
35 – 39 » »	94.629	27.159	773	846	8.857	1.680	11.640	8.617	5.435
40 – 44 » »	94.626	27.969	779	947	8.905	2.094	11.718	7.930	4.845
45 – 49 » »	84.465	26.092	694	837	8.052	1.639	11.199	6.496	3.904
50 – 54 » »	75.921	28.676	642	525	6.331	845	9.624	5.402	3.265
55 – 59 » »	56.407	26.521	466	368	4.384	299	6.017	3.798	2.269
60 – 64 » »	45.275	30.624	315	62	1.992	146	2.012	2.399	1.219
65 – 69 » »	14.214	9.143	84	34	467	38	581	704	387
70 – 74 » »	6.217	4.037	29	18	176	23	211	301	150
75 και άνω—and over	1.248	913	2	1	16	—	24	60	30

Table III: 2. Continued

Μεταφορές, αποθήρευση, επικοινωνίες Transport, storage, communications	Ενδιάμεσοι χρηματοπο- ιστωτικοί οργανισμοί Financial intermediation	Διαχείριση ακίνητης περιουσίας εμποθέσεις, επιχειρηματικές δραστηριότητες Real estate, renting and business activities	Δημόσια διοίκηση, άμυνα, υποχρεωτική κοινωνική ασφάλιση Public administration and defence, compulsory social security	Εκπαίδευση Education	Υγεία, κοινωνική μέριμνα Health, social work	Άλλες επιχειρη- ματικές δραστη- ριότητες Other business activities	Ιδιωτικά νοικοκυριά που απασχολούν προσωπικό Private households with employed persons	Εταιρικοί οργανισμοί και όργανα Extraterritorial organizations and bodies	Νέοι (1) New	Δήλωση απαιγής ή δε δήλωσαν καλό οικονομικής δρα- στηριότητας Branch of activity not declared or vaguely declared
189.191	48.669	111.119	175.551	80.727	57.034	63.618	3.308	542	97.147	120.490
—	—	—	—	—	—	—	—	—	2.313	2
1.159	126	566	1.387	76	82	765	75	2	18.959	1.769
10.637	2.443	7.910	16.149	1.209	1.208	5.398	241	18	38.724	11.081
20.944	7.381	18.425	20.962	5.727	4.906	9.561	366	65	22.257	17.603
25.986	8.421	19.755	24.695	12.481	9.103	10.269	493	72	9.427	19.320
25.693	7.338	15.909	25.509	15.270	9.104	8.193	435	67	4.935	16.503
27.755	7.309	14.266	28.368	13.741	9.253	7.516	454	82	532	15.671
28.124	6.962	11.628	24.037	12.297	8.662	6.694	369	91	—	13.757
25.199	5.338	9.467	18.183	10.639	6.630	6.163	332	73	—	11.139
14.086	2.252	6.328	9.123	5.606	4.196	4.385	251	39	—	7.392
5.521	637	3.889	4.425	2.538	2.190	2.653	182	21	—	3.090
2.741	285	1.837	1.756	862	1.054	1.321	59	9	—	1.952
1.287	163	860	935	261	534	597	42	3	—	1.144
59	14	279	22	20	112	103	9	—	—	67
43.226	48.868	110.329	93.420	140.550	109.004	58.763	53.949	552	81.937	67.563
—	—	—	—	—	—	—	—	—	1.360	1
557	354	1.228	577	324	596	1.964	977	1	12.175	1.028
6.229	6.179	14.636	5.408	7.303	7.513	10.473	3.911	22	29.368	7.768
8.459	10.039	23.427	9.769	20.564	16.640	11.738	6.362	65	18.403	11.778
7.671	8.428	20.059	14.227	30.390	21.699	9.734	7.756	81	9.113	11.575
6.316	7.648	15.864	15.811	27.602	18.338	6.990	8.401	84	4.738	9.557
5.881	7.393	13.857	17.786	20.839	16.138	6.201	9.156	106	3.370	9.144
3.918	4.787	9.694	14.892	16.691	12.803	4.569	7.826	77	2.123	6.871
2.318	2.563	6.562	9.181	10.562	8.512	3.760	5.543	54	1.287	4.672
1.071	865	2.953	3.443	3.923	4.135	1.887	2.335	34	—	2.349
506	372	1.359	1.436	1.548	1.703	926	1.108	19	—	1.462
189	151	475	513	573	595	341	392	5	—	815
104	82	196	374	222	320	158	166	4	—	530
7	7	19	3	9	12	22	16	—	—	13
—RURAL AREAS										
50.138	12.081	30.130	61.357	36.917	26.484	23.916	4.496	76	69.043	54.498
—	—	—	—	—	—	—	—	—	1.537	2
253	87	357	688	91	159	541	111	—	14.173	900
3.135	1.326	4.057	6.539	1.322	1.983	3.023	376	6	27.112	5.727
5.945	2.041	5.705	8.441	4.069	4.035	3.541	507	17	13.890	8.236
6.644	1.833	4.953	8.919	7.209	4.946	3.355	582	9	6.952	8.240
6.784	1.834	4.051	8.804	7.284	4.300	2.724	603	13	3.636	7.355
7.541	1.902	3.897	9.970	5.853	3.891	2.546	656	16	1.002	7.273
7.222	1.445	2.846	7.715	5.042	3.271	2.208	641	8	472	5.996
6.343	1.025	2.112	5.288	3.703	2.094	1.958	521	4	269	4.677
3.677	393	1.147	2.667	1.557	1.067	1.507	267	2	—	3.096
1.662	131	655	1.428	564	523	1.222	161	1	—	1.830
661	42	249	609	164	153	715	48	—	—	773
257	21	86	286	56	56	435	22	—	—	363
14	1	15	3	3	6	141	1	—	—	30
44.964	6.583	15.797	45.887	16.216	9.446	15.195	382	40	41.291	38.851
—	—	—	—	—	—	—	—	—	1.018	2
170	15	95	517	18	19	125	14	—	9.166	630
2.346	332	1.223	5.286	186	261	1.051	46	3	16.298	3.773
4.964	910	2.485	6.428	953	903	1.725	39	7	8.089	5.722
5.735	985	2.620	6.321	2.534	1.458	1.898	57	5	4.172	5.783
6.028	1.037	2.216	6.263	3.101	1.497	1.805	54	7	2.353	5.261
6.834	1.124	2.353	7.248	2.891	1.629	1.772	43	9	195	5.341
6.801	986	1.791	5.574	2.620	1.530	1.725	42	5	—	4.478
6.067	754	1.382	4.094	2.277	1.066	1.522	35	2	—	3.412
3.541	303	829	2.250	1.098	608	1.284	25	1	—	2.346
1.591	88	513	1.224	382	336	1.098	13	1	—	1.260
637	32	203	482	112	100	659	7	—	—	544
237	16	73	197	41	35	392	6	—	—	275
13	1	14	3	3	4	139	1	—	—	24

Πίνακας III: 2. Συνέχεια

Φύλο και ομάδες ηλικιών Sex and age groups	Σύνολο Total	Γεωργία, κτηνοτροφία, θήρα, δασοκομία Agriculture, livestock, hunting, forestry	Αλιεία Fishing	Ορυχεία, λατομεία Mining, quarrying	Μεταποιητικές βιομηχανίες Manufacturing	Παροχή ηλεκτρικού φωτισμού, φυσικού αερίου και νερού Electricity, gas and water supply	Κατασκευές Construction	Εμπόριο, επισκευές Trade, repair	Ξενοδοχεία, εστιατόρια Hotels, restaurants
Θήλεις—Females	402.814	176.212	2.356	272	23.681	1.027	1.690	34.410	28.682
10 – 14 ετών—years	522	—	—	—	—	—	3	—	—
15 – 19 » »	10.219	1.431	12	2	410	12	46	918	797
20 – 24 » »	44.931	8.219	165	23	2.549	57	271	6.137	3.709
25 – 29 » »	53.645	14.064	305	41	3.483	132	373	6.827	4.218
30 – 34 » »	54.337	18.146	356	30	3.448	263	291	5.408	4.321
35 – 39 » »	49.766	18.948	349	41	3.703	187	198	4.396	4.178
40 – 44 » »	49.184	21.741	377	42	3.711	180	183	3.836	4.006
45 – 49 » »	44.131	23.534	287	46	2.867	115	137	2.791	3.040
50 – 54 » »	40.494	26.178	309	28	2.073	56	101	2.010	2.356
55 – 59 » »	28.693	22.275	146	11	840	15	41	1.078	1.192
60 – 64 » »	20.098	16.560	46	5	419	7	27	721	642
65 – 69 » »	4.458	3.347	2	2	126	2	10	177	154
70 – 74 » »	2.041	1.513	2	1	51	1	9	94	60
75 και άνω—and over	295	256	—	—	1	—	—	17	9

(1) Άτομα που ζητούν για πρώτη φορά εργασία.



Table III: 2. Continued

Μεταφορές, αποθήκευση, επικοινωνίες Transport, storage, communications	Ενδιάμεσοι χρηματοπο- ιστησιακοί οργανισμοί Financial intermediation	Λειτουργία ακίνητης περιουσίας, επιχειρηματικές, επιχειρηματικές δραστηριότητες Real estate, renting and business activities	Ληϊόσια διοίκηση, άμυνα, υποχρεωτική κοινωνική ασφάλιση Public administration and defence, compulsory social security	Εκπαίδευση Education	Υγεία, κοινωνική μέριμνα Health, social work	Άλλες επιχειρη- ματικές δραστη- ριότητες Other business activities	Ιδιωτικά νοικοκυριά που απασχολούν προσωπικό Private households with employed persons	Εταιρικοί και οργανισμοί και όργανα Extraterritorial organizations and bodies	Νέοι (1) New	Άλλοι ασφαώς ή δε δηλώσαν κλάδο οικονομικής δρα- στηριότητας Branch of activity not declared or vaguely declared
5.174	5.498	14.333	15.470	20.701	17.038	8.721	4.114	36	27.752	15.647
—	—	—	—	—	—	—	—	—	519	—
83	72	262	171	73	140	416	97	—	5.007	270
789	994	2.834	1.253	1.136	1.722	1.972	330	3	10.814	1.954
981	1.131	3.220	2.013	3.116	3.132	1.816	468	10	5.801	2.514
909	848	2.333	2.598	4.675	3.488	1.457	525	4	2.780	2.457
756	797	1.835	2.541	4.183	2.803	919	549	6	1.283	2.094
707	778	1.544	2.722	2.962	2.262	774	613	7	807	1.932
421	459	1.055	2.141	2.422	1.741	483	599	3	472	1.518
276	271	730	1.194	1.426	1.028	436	486	2	269	1.265
136	90	318	417	459	459	223	242	1	—	750
71	43	142	204	182	187	124	148	—	—	570
24	10	46	127	52	53	56	41	—	—	229
20	5	13	89	15	21	43	16	—	—	88
1	—	1	—	—	2	2	—	—	—	6

(1) Persons seeking work for the first time.



III: 3. Οικονομικώς ενεργός πληθυσμός της Ελλάδος κατά φύλο, ομάδες ηλικιών και θέση στο επάγγελμα, και κατά αστικές και αγροτικές περιοχές

Απογραφή 2001

Φύλο και ομάδες ηλικιών Sex and age groups	Σύνολο Total	Μέλη των βουλευομένων ομομάτων, ανώτερα διοικητικά και διευθυντικά στελέχη του δημοσίου και ιδιωτικού τομέα Members of parliament, executive and managerial workers of public and private sector	Πρόσωπα που ασκούν επιστημονικά, καλλιτεχνικά και συναφή επαγγέλματα Professional, artistic and related workers	Τεχνολόγοι, τεχνικοί βοηθοί και ασκούντες συναφή επαγγέλματα Technical and related workers and their assistants	Υπάλληλοι γραφείων και ασκούντες συναφή επαγγέλματα Clerical and related workers
ΣΥΝΟΛΟ ΕΛΛΑΔΟΣ					
Αμφότερων των φύλων—Both sexes	4.622.822	378.668	509.668	339.922	417.985
10 – 14 ετών—years	5.373	—	—	—	—
15 – 19 » »	115.355	973	337	2.519	5.564
20 – 24 » »	499.072	12.296	17.282	34.280	54.111
25 – 29 » »	670.399	33.712	67.596	63.447	74.719
30 – 34 » »	696.536	52.183	95.237	65.042	70.318
35 – 39 » »	616.746	55.273	88.192	50.997	60.494
40 – 44 » »	592.463	58.065	78.675	44.352	58.253
45 – 49 » »	509.319	54.267	66.124	35.223	44.532
50 – 54 » »	422.265	49.108	48.854	24.404	28.787
55 – 59 » »	261.868	32.743	24.876	11.658	12.507
60 – 64 » »	152.247	19.208	12.981	4.787	4.878
65 – 69 » »	52.756	7.056	6.056	2.105	2.326
70 – 74 » »	25.142	3.272	2.778	1.040	1.459
75 και άνω—and over	3.281	512	680	68	37
Άρρενες—Males	2.881.366	269.533	258.624	170.032	162.271
10 – 14 ετών—years	3.482	—	—	—	—
15 – 19 » »	74.469	556	133	1.050	1.290
20 – 24 » »	291.461	7.806	4.846	11.934	13.489
25 – 29 » »	394.010	22.698	25.294	27.298	22.862
30 – 34 » »	420.181	36.845	40.836	30.836	25.244
35 – 39 » »	373.512	38.220	41.479	25.246	23.739
40 – 44 » »	361.535	39.344	41.356	23.306	24.651
45 – 49 » »	324.521	38.680	37.643	20.195	21.290
50 – 54 » »	282.837	36.606	31.114	16.038	16.434
55 – 59 » »	186.409	25.559	17.692	8.385	8.004
60 – 64 » »	108.146	14.745	10.253	3.415	2.981
65 – 69 » »	39.643	5.502	5.045	1.521	1.401
70 – 74 » »	18.478	2.567	2.301	754	860
75 και άνω—and over	2.682	405	632	54	26
Θήλειες—Females	1.741.456	109.135	251.044	169.890	255.714
10 – 14 ετών—years	1.891	—	—	—	—
15 – 19 » »	40.886	417	204	1.469	4.274
20 – 24 » »	207.611	4.490	12.436	22.346	40.622
25 – 29 » »	276.389	11.014	42.302	36.149	51.857
30 – 34 » »	276.355	15.338	54.401	34.206	45.074
35 – 39 » »	243.234	17.053	46.713	25.751	36.755
40 – 44 » »	230.928	18.721	37.319	21.046	33.602
45 – 49 » »	184.798	15.587	28.481	15.028	23.242
50 – 54 » »	139.428	12.502	17.740	8.366	12.353
55 – 59 » »	75.459	7.184	7.184	3.273	4.503
60 – 64 » »	44.101	4.463	2.728	1.372	1.897
65 – 69 » »	13.113	1.554	1.011	584	925
70 – 74 » »	6.664	705	477	286	599
75 και άνω—and over	599	107	48	14	11
ΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ					
Αμφότερων των φύλων—Both sexes	3.437.694	313.512	445.693	294.694	357.495
10 – 14 ετών—years	3.776	—	—	—	—
15 – 19 » »	81.473	782	288	2.150	4.703
20 – 24 » »	372.877	9.757	15.223	29.005	46.178
25 – 29 » »	516.296	27.529	59.463	55.079	64.873
30 – 34 » »	539.347	43.412	83.734	56.808	61.132
35 – 39 » »	472.351	45.964	77.253	44.313	51.770
40 – 44 » »	448.653	48.184	68.845	38.305	49.086
45 – 49 » »	380.723	45.051	57.605	30.452	37.672
50 – 54 » »	305.850	40.823	42.623	21.233	24.323
55 – 59 » »	176.768	27.166	21.726	10.222	10.573
60 – 64 » »	86.874	15.630	11.123	4.229	4.042
65 – 69 » »	34.084	5.947	5.055	1.878	1.906
70 – 74 » »	16.884	2.847	2.230	959	1.202
75 και άνω—and over	1.738	420	525	61	35

**Economically active population of Greece by sex, age groups and occupational status and
urban and rural areas**

2001 Census

Απασχολούμενοι στην παροχή υπηρεσιών και πωλητές σε καταστήματα και υπαίθριες αγορές Service workers and salesman in stores and open – air markets	Ειδικευμένοι γεωργοί, κτηνοτρόφοι, δασο- κόμοι και αλιείς Specialised farmers, loggers and related workers	Ειδικευμένοι τεχνίτες και ασκούντες συναφή τεχνικά επαγγέλματα Specialized craftsmen and related workers	Χειριστές μηχανημά- των σταθερών βιομη- χανικών εγκαταστάσε- ων και συναρμοιοι Operators of machinery in stable industry instal- ments and assemblers	Ανευλόγητοι εργάτες χειρωνακτές και μικροεπαγγελματίες Non-specialized workers and small tradesmen	Άλλοι ανειδίκευτοι ή ασαφώς το επάγγελμα τους Workers non classifiable by occupation	Νέοι (1) New	Δε δηλώσαν επάγγελμα Occupation not declared
--	---	--	---	---	---	--------------------	---

—GREECE, TOTAL

605.169	556.275	665.890	308.137	400.700	82.385	248.127	109.896
—	—	—	—	161	—	5.210	2
17.761	6.167	16.946	2.862	13.829	1.252	45.307	1.838
102.243	28.991	67.735	22.887	44.529	8.211	95.204	11.303
116.479	47.354	88.557	39.600	54.624	12.540	54.550	17.221
102.974	58.417	92.423	46.755	56.795	13.103	25.492	17.797
77.424	59.310	88.149	42.982	53.848	11.175	13.309	15.593
68.433	64.942	90.956	43.566	54.352	11.210	4.904	14.755
49.254	65.492	84.648	39.300	46.093	9.591	2.595	12.200
36.059	73.414	72.002	34.050	37.502	7.523	1.556	9.006
19.338	65.146	41.676	21.925	22.068	4.432	—	5.499
9.619	61.521	14.623	8.828	10.792	1.847	—	3.163
3.563	16.584	5.464	3.670	3.942	931	—	1.059
1.874	7.503	2.573	1.664	2.035	531	—	413
148	1.434	138	48	130	39	—	47
330.089	323.037	594.873	274.504	231.057	55.632	138.438	73.276
—	—	—	—	150	—	3.331	1
7.542	4.881	15.810	2.359	10.685	782	28.125	1.256
51.253	18.966	62.553	20.407	32.822	5.049	55.022	7.314
63.560	29.092	80.956	35.814	36.995	7.879	30.346	11.216
58.429	34.318	83.223	42.145	34.401	8.562	13.599	11.743
43.177	33.786	77.080	37.792	28.068	7.454	7.288	10.183
37.218	35.522	78.339	37.801	25.937	7.542	727	9.792
27.193	33.998	74.434	34.634	21.395	6.797	—	8.262
19.803	38.173	64.229	30.371	18.247	5.637	—	6.185
12.068	35.373	38.304	20.433	13.018	3.517	—	4.056
6.064	40.293	12.925	8.066	5.852	1.363	—	2.189
2.404	12.156	4.737	3.270	2.207	649	—	751
1.274	5.338	2.165	1.365	1.189	371	—	294
104	1.141	118	47	91	30	—	34
275.080	233.238	71.017	33.633	169.643	26.753	109.689	36.620
—	—	—	—	11	—	1.879	1
10.219	1.286	1.136	503	3.144	470	17.182	582
50.990	10.025	5.182	2.480	11.707	3.162	40.182	3.989
52.919	18.262	7.601	3.786	17.629	4.661	24.204	6.005
44.545	24.099	9.200	4.610	22.394	4.541	11.893	6.054
34.247	25.524	11.069	5.190	25.780	3.721	6.021	5.410
31.215	29.420	12.617	5.765	28.415	3.668	4.177	4.963
22.061	31.494	10.214	4.666	24.698	2.794	2.595	3.938
16.256	35.241	7.773	3.679	19.255	1.886	1.556	2.821
7.270	29.773	3.372	1.492	9.050	915	—	1.443
3.555	21.228	1.698	762	4.940	484	—	974
1.159	4.428	727	400	1.735	282	—	308
600	2.165	408	299	846	160	—	119
44	293	20	1	39	9	—	13

—URBAN AREAS

493.236	150.853	524.890	235.887	295.291	65.161	179.084	81.898
—	—	—	—	101	—	3.673	2
14.466	1.571	13.218	2.262	8.545	977	31.134	1.377
82.378	7.859	52.584	17.215	29.720	6.395	68.092	8.471
94.769	13.265	69.672	29.879	38.144	9.926	40.660	13.037
84.537	16.940	73.151	35.852	41.207	10.471	18.540	13.563
63.371	16.939	69.059	32.785	40.592	8.899	9.673	11.733
55.724	18.226	71.356	33.316	41.895	8.858	3.902	10.956
40.353	17.666	66.570	30.376	36.167	7.573	2.123	9.115
29.662	19.615	57.752	26.450	29.405	6.014	1.287	6.663
15.791	17.024	33.237	16.755	16.859	3.483	—	3.932
7.515	15.088	11.387	6.607	7.859	1.415	—	1.979
2.960	4.315	4.554	2.949	3.080	705	—	735
1.591	2.062	2.245	1.403	1.625	418	—	302
119	283	105	38	92	27	—	33

Πίνακας III: 3. Συνέχεια

Φύλο και ομάδες ηλικιών Sex and age groups	Σύνολο Total	Μέλη των βουλευομένων ορισμάτων, ανώτερα διοικητικά και διευθυντικά στελέχη του δημοσίου και ιδιωτικού τομέα Members of parliament, executive and managerial workers of public and private sector	Πρόσωπα που ασκούν επιστημονικά καλλιτε- χνικά και συναφή επαγγέλματα Professional, artistic and related workers	Τεχνολόγοι, τεχνικοί βοηθοί και ασκούντες συναφή επαγγέλματα Technical and related workers and their assistants	Υπάλληλοι γραφείου και ασκούντες συναφή επαγγέλματα Clerical and related workers
Άρρενες—Males	2.099.052	222.080	222.268	146.757	133.667
10 – 14 ετών—years	2.407	—	—	—	—
15 – 19 » »	50.806	450	121	913	1.128
20 – 24 » »	210.197	6.127	4.278	10.291	11.662
25 – 29 » »	293.552	18.371	22.132	23.883	19.633
30 – 34 » »	317.329	30.549	35.521	27.045	21.420
35 – 39 » »	278.883	31.736	35.735	21.823	19.399
40 – 44 » »	266.909	32.396	35.413	19.699	19.468
45 – 49 » »	240.056	31.999	32.213	17.061	16.984
50 – 54 » »	206.916	30.237	26.650	13.747	13.283
55 – 59 » »	130.002	21.152	15.161	7.248	6.498
60 – 64 » »	62.871	11.928	8.619	2.973	2.347
65 – 69 » »	25.429	4.580	4.139	1.338	1.125
70 – 74 » »	12.261	2.228	1.807	688	695
75 και άνω—and over	1.434	327	479	48	25
Θήλεις—Females	1.338.642	91.432	223.425	147.937	223.828
10 – 14 ετών—years	1.369	—	—	—	—
15 – 19 » »	30.667	332	167	1.237	3.575
20 – 24 » »	162.680	3.630	10.945	18.714	34.516
25 – 29 » »	222.744	9.158	37.331	31.196	45.240
30 – 34 » »	222.018	12.863	48.213	29.763	39.712
35 – 39 » »	193.468	14.228	41.518	22.490	32.371
40 – 44 » »	181.744	15.788	33.432	18.606	29.618
45 – 49 » »	140.667	13.052	25.392	13.391	20.688
50 – 54 » »	98.934	10.586	15.973	7.486	11.040
55 – 59 » »	46.766	6.014	6.565	2.974	4.075
60 – 64 » »	24.003	3.702	2.504	1.256	1.695
65 – 69 » »	8.655	1.367	916	540	781
70 – 74 » »	4.623	619	423	271	507
75 και άνω—and over	304	93	46	13	10
Αμφότερων των φύλων—Both sexes	1.185.128	65.156	63.975	45.228	60.490
10 – 14 ετών—years	1.597	—	—	—	—
15 – 19 » »	33.882	191	49	369	861
20 – 24 » »	126.195	2.539	2.059	5.275	7.933
25 – 29 » »	154.103	6.183	8.133	8.368	9.846
30 – 34 » »	157.189	8.771	11.503	8.234	9.186
35 – 39 » »	144.395	9.309	10.939	6.684	8.724
40 – 44 » »	143.810	9.881	9.830	6.047	9.167
45 – 49 » »	128.596	9.216	8.519	4.771	6.860
50 – 54 » »	116.415	8.285	6.231	3.171	4.464
55 – 59 » »	85.100	5.577	3.150	1.436	1.934
60 – 64 » »	65.373	3.578	1.858	558	836
65 – 69 » »	18.672	1.109	1.001	227	420
70 – 74 » »	8.258	425	548	81	257
75 και άνω—and over	1.543	92	155	7	2
Άρρενες—Males	782.314	47.453	36.356	23.275	28.604
10 – 14 ετών—years	1.075	—	—	—	—
15 – 19 » »	23.663	106	12	137	162
20 – 24 » »	81.264	1.679	568	1.643	1.827
25 – 29 » »	100.458	4.327	3.162	3.415	3.229
30 – 34 » »	102.852	6.296	5.315	3.791	3.824
35 – 39 » »	94.629	6.484	5.744	3.423	4.340
40 – 44 » »	94.626	6.948	5.943	3.607	5.183
45 – 49 » »	84.465	6.681	5.430	3.134	4.306
50 – 54 » »	75.921	6.369	4.464	2.291	3.151
55 – 59 » »	56.407	4.407	2.531	1.137	1.506
60 – 64 » »	45.275	2.817	1.634	442	634
65 – 69 » »	14.214	922	906	183	276
70 – 74 » »	6.217	339	494	66	165
75 και άνω—and over	1.248	78	153	6	1

ΑΓΡΟΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ

Table III: 3. Continued

Απασχολούμενοι στην παροχή υπηρεσιών και πωλητές σε καταστήματα και υπαίθριες αγορές Service workers and salesman in stores and open – air markets	Ειδικευμένοι γεωργοί, κτηνοτρόφοι δασοκόμοι και αλιείς Specialised farmers, loggers and related workers	Ειδικευμένοι τεχνίτες και ασκούντες συναφή τεχνικά επάγγελα Specialized craftsmen and related workers	Χειριστές μηχανημάτων σταθερών βιομηχανικών εγκαταστάσεων και συναρμολογητές Operators of machinery in stable industry installations and assemblers	Ανειδίκεντοι εργάτες χειρώνιστές και μικροεπαγγελματίες Non-specialized workers and small tradesmen	Άλλοι ανειδίκενοι ή ασαφώς το επάγγελά τους Workers non classifiable by occupation	Νέοι (1) New	Λε δήλωσαν επάγγελα Occupation not declared
262.950	88.256	465.552	208.449	155.413	43.334	97.147	53.179
—	—	—	—	93	—	2.313	1
6.036	1.276	12.277	1.850	6.256	613	18.959	927
40.481	5.190	48.392	15.241	20.556	3.906	38.724	5.349
50.565	8.184	63.503	26.831	23.866	6.145	22.257	8.182
47.120	10.155	65.585	32.175	22.873	6.759	9.427	8.700
34.656	9.701	59.917	28.593	19.165	5.795	4.935	7.428
29.360	9.985	60.704	28.604	17.980	5.803	532	6.965
21.638	9.293	57.884	26.484	15.260	5.258	—	5.982
15.854	10.327	51.148	23.386	13.281	4.454	—	4.549
9.576	9.347	30.348	15.544	9.439	2.743	—	2.946
4.562	10.048	9.935	5.980	4.047	1.049	—	1.383
1.949	3.130	3.902	2.592	1.648	493	—	533
1.067	1.377	1.871	1.132	890	297	—	209
86	243	86	37	59	19	—	25
230.286	62.597	59.338	27.438	139.878	21.827	81.937	28.719
—	—	—	—	8	—	1.360	1
8.430	295	941	412	2.289	364	12.175	450
41.897	2.669	4.192	1.974	9.164	2.489	29.368	3.122
44.204	5.081	6.169	3.048	14.278	3.781	18.403	4.855
37.417	6.785	7.566	3.677	18.334	3.712	9.113	4.863
28.715	7.238	9.142	4.192	21.427	3.104	4.738	4.305
26.364	8.241	10.652	4.712	23.915	3.055	3.370	3.991
18.715	8.373	8.686	3.892	20.907	2.315	2.123	3.133
13.808	9.288	6.604	3.064	16.124	1.560	1.287	2.114
6.215	7.677	2.889	1.211	7.420	740	—	986
2.953	5.040	1.452	627	3.812	366	—	596
1.011	1.185	652	357	1.432	212	—	202
524	685	374	271	735	121	—	93
33	40	19	1	33	8	—	8
—RURAL AREAS							
111.933	405.422	141.000	72.250	105.409	17.224	69.043	27.998
—	—	—	—	60	—	1.537	—
3.295	4.596	3.728	600	5.284	275	14.173	461
19.865	21.132	15.151	5.672	14.809	1.816	27.112	2.832
21.710	34.089	18.885	9.721	16.480	2.614	13.890	4.184
18.437	41.477	19.272	10.903	15.588	2.632	6.952	4.234
14.053	42.371	19.090	10.197	13.256	2.276	3.636	3.860
12.709	46.716	19.600	10.250	12.457	2.352	1.002	3.799
8.901	47.826	18.078	8.924	9.926	2.018	472	3.085
6.397	53.799	14.250	7.600	8.097	1.509	269	2.343
3.547	48.122	8.439	5.170	5.209	949	—	1.567
2.104	46.433	3.236	2.221	2.933	432	—	1.184
603	12.269	910	721	862	226	—	324
283	5.441	328	261	410	113	—	111
29	1.151	33	10	38	12	—	14
67.139	234.781	129.321	66.055	75.644	12.298	41.291	20.097
—	—	—	—	57	—	1.018	—
1.506	3.605	3.533	509	4.429	169	9.166	329
10.772	13.776	14.161	5.166	12.266	1.143	16.298	1.965
12.995	20.908	17.453	8.983	13.129	1.734	8.089	3.034
11.309	24.163	17.638	9.970	11.528	1.803	4.172	3.043
8.521	24.085	17.163	9.199	8.903	1.659	2.353	2.755
7.858	25.537	17.635	9.197	7.957	1.739	195	2.827
5.555	24.705	16.550	8.150	6.135	1.539	—	2.280
3.949	27.846	13.081	6.985	4.966	1.183	—	1.636
2.492	26.026	7.956	4.889	3.579	774	—	1.110
1.502	30.245	2.990	2.086	1.805	314	—	806
455	9.026	835	678	559	156	—	218
207	3.961	294	233	299	74	—	85
18	898	32	10	32	11	—	9

Πίνακας III: 3. Συνέχεια

Φύλο και ομάδες ηλικιών Sex and age groups	Σύνολο Total	Μέλη των βουλευομένων σομάτων, ανώτερα διοι- κητικά και διευθυντικά στελέχη του δημοσίου και ιδιωτικού τομέα Members of parliament, executive and managerial workers of public and private sector	Πρόσωπα που ασκούν επιστημονικά καλλιτε- χνικά και συναφή επαγγέλματα Professional, artistic and related workers	Τεχνολόγοι τεχνικοί βοηθοί και ασκούντες συναφή επαγγέλματα Technical and related workers and their assistants	Υπάλληλοι γραφείων και ασκούντες συναφή επαγγέλματα Clerical and related workers
Θήλεις—Females	402.814	17.703	27.619	21.953	31.886
10 – 14 ετών—years	522	—	—	—	—
15 – 19 » »	10.219	85	37	232	699
20 – 24 » »	44.931	860	1.491	3.632	6.106
25 – 29 » »	53.645	1.856	4.971	4.953	6.617
30 – 34 » »	54.337	2.475	6.188	4.443	5.362
35 – 39 » »	49.766	2.825	5.195	3.261	4.384
40 – 44 » »	49.184	2.933	3.887	2.440	3.984
45 – 49 » »	44.131	2.535	3.089	1.637	2.554
50 – 54 » »	40.494	1.916	1.767	880	1.313
55 – 59 » »	28.693	1.170	619	299	428
60 – 64 » »	20.098	761	224	116	202
65 – 69 » »	4.458	187	95	44	144
70 – 74 » »	2.041	86	54	15	92
75 και άνω—and over	295	14	2	1	1

(1) Άτομα που ζητούν για πρώτη φορά εργασία.



Table III: 3. Continued

Απασχολούμενοι στην παροχή υπηρεσιών και πωλητές σε καταστήματα και υπαίθριες αγορές Service workers and salesman in stores and open – air markets	Ειδικευμένοι γεωργοί, κτηνοτρόφοι διασποκοί και αλιείς Specialised farmers, loggers and related workers	Ειδικευμένοι τεχνίτες και ασκούντες συναφή τεχνικά επαγγέλματα Specialized craftsmen and related workers	Χειριστές μηχανημάτων σταθερών βιομηχανικών εγκαταστάσεων και συναρμολογητές Operators of machinery in stable industry instalments and assemblers	Ανεύθυνοι εργάτες χειρωνακτές και μικροεπαγγελματίες Non-specialized workers and small tradesmen	Άλλοι ανειδίκευτοι ή ασάφως το επαγγέλμα τους Workers non classifiable by occupation	Νέοι (1) New	Λε δήλωσαν επαγγέλμα Occupation not declared
44.794	170.641	11.679	6.195	29.765	4.926	27.752	7.901
—	—	—	—	3	—	519	—
1.789	991	195	91	855	106	5.007	132
9.093	7.356	990	506	2.543	673	10.814	867
8.715	13.181	1.432	738	3.351	880	5.801	1.150
7.128	17.314	1.634	933	4.060	829	2.780	1.191
5.532	18.286	1.927	998	4.353	617	1.283	1.105
4.851	21.179	1.965	1.053	4.500	613	807	972
3.346	23.121	1.528	774	3.791	479	472	805
2.448	25.953	1.169	615	3.131	326	269	707
1.055	22.096	483	281	1.630	175	—	457
602	16.188	246	135	1.128	118	—	378
148	3.243	75	43	303	70	—	106
76	1.480	34	28	111	39	—	26
11	253	1	—	6	1	—	5

(1) Persons seeking work for the first time.



III: 4. Οικονομικώς ενεργός πληθυσμός της Ελλάδος κατά φύλο, ομάδες ηλικιών και θέση στο επάγγελμα, και κατά αστικές και αγροτικές περιοχές
Economically active population of Greece by sex, age groups and occupational status and urban and rural areas

Απογραφή—2001—Census

Φύλο και ομάδες ηλικιών Sex and age groups	Σύνολο Total	Εργοδότες Employers	Εργαζόμενοι για δικό τους λογαριασμό Own-account workers	Μισθοκοί Salaried employees	Συμβολοιζούντα και μη αμειβόμενα μέλη του νοικοκυριού Non-paid household members	Λε δήλωση θέση στο επάγγελμα και νέου (1) Occupational status not declared and new
ΣΥΝΟΛΟ ΕΛΛΑΔΟΣ—GREECE, TOTAL						
Αμφότερων των φύλων—Both sexes	4.622.822	503.978	752.157	2.896.088	222.472	248.127
10 – 14 ετών—years	5.373	3	6	140	14	5.210
15 – 19 » »	115.355	1.142	4.108	59.038	5.760	45.307
20 – 24 » »	499.072	14.958	27.026	337.630	24.254	95.204
25 – 29 » »	670.399	42.501	64.876	479.318	29.154	54.550
30 – 34 » »	696.536	69.241	92.019	481.985	27.799	25.492
35 – 39 » »	616.746	73.661	94.933	410.210	24.633	13.309
40 – 44 » »	592.463	76.958	100.566	383.656	26.379	4.904
45 – 49 » »	509.319	71.672	95.184	313.376	26.492	2.595
50 – 54 » »	422.265	64.392	95.349	233.877	27.091	1.556
55 – 59 » »	261.868	45.061	76.117	120.258	20.432	—
60 – 64 » »	152.247	28.781	69.855	45.493	8.118	—
65 – 69 » »	52.756	10.252	21.183	19.781	1.540	—
70 – 74 » »	25.142	4.551	9.209	10.697	685	—
75 και άνω—and over	3.281	805	1.726	629	121	—
Άρρενες—Males	2.881.366	372.018	569.635	1.753.460	47.815	138.438
10 – 14 ετών—years	3.482	3	6	128	14	3.331
15 – 19 » »	74.469	679	3.117	38.235	4.313	28.125
20 – 24 » »	291.461	10.000	20.050	192.629	13.760	55.022
25 – 29 » »	394.010	29.841	47.193	274.871	11.759	30.346
30 – 34 » »	420.181	50.125	68.723	281.152	6.582	13.599
35 – 39 » »	373.512	52.997	71.036	239.069	3.122	7.288
40 – 44 » »	361.535	54.561	75.446	228.685	2.116	727
45 – 49 » »	324.521	53.235	72.875	196.774	1.637	—
50 – 54 » »	282.837	49.406	73.700	158.148	1.583	—
55 – 59 » »	186.409	36.003	59.339	89.837	1.230	—
60 – 64 » »	108.146	22.633	52.730	31.741	1.042	—
65 – 69 » »	39.643	8.212	16.867	14.157	407	—
70 – 74 » »	18.478	3.667	7.093	7.520	198	—
75 και άνω—and over	2.682	656	1.460	514	52	—
Θήλειες—Females	1.741.456	131.960	182.522	1.142.628	174.657	109.689
10 – 14 ετών—years	1.891	—	—	12	—	1.879
15 – 19 » »	40.886	463	991	20.803	1.447	17.182
20 – 24 » »	207.611	4.958	6.976	145.001	10.494	40.182
25 – 29 » »	276.389	12.660	17.683	204.447	17.395	24.204
30 – 34 » »	276.355	19.116	23.296	200.833	21.217	11.893
35 – 39 » »	243.234	20.664	23.897	171.141	21.511	6.021
40 – 44 » »	230.928	22.397	25.120	154.971	24.263	4.177
45 – 49 » »	184.798	18.437	22.309	116.602	24.855	2.595
50 – 54 » »	139.428	14.986	21.649	75.729	25.508	1.556
55 – 59 » »	75.459	9.058	16.778	30.421	19.202	—
60 – 64 » »	44.101	6.148	17.125	13.752	7.076	—
65 – 69 » »	13.113	2.040	4.316	5.624	1.133	—
70 – 74 » »	6.664	884	2.116	3.177	487	—
75 και άνω—and over	599	149	266	115	69	—
ΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ—URBAN AREAS						
Αμφότερων των φύλων—Both sexes	3.437.694	398.097	408.596	2.366.232	85.685	179.084
10 – 14 ετών—years	3.776	3	3	88	9	3.673
15 – 19 » »	81.473	822	2.040	44.701	2.776	31.134
20 – 24 » »	372.877	11.281	14.334	267.676	11.494	68.092
25 – 29 » »	516.296	33.080	38.905	390.884	12.767	40.660
30 – 34 » »	539.347	55.275	56.349	398.105	11.078	18.540
35 – 39 » »	472.351	58.785	56.542	337.718	9.633	9.673
40 – 44 » »	448.653	61.209	58.476	314.866	10.200	3.902
45 – 49 » »	380.723	56.994	53.886	258.301	9.419	2.123
50 – 54 » »	305.850	51.170	50.639	193.799	8.955	1.287
55 – 59 » »	176.768	35.456	36.650	98.432	6.230	—
60 – 64 » »	86.874	21.610	26.688	36.259	2.317	—
65 – 69 » »	34.084	8.110	9.330	16.116	528	—
70 – 74 » »	16.884	3.682	4.081	8.880	241	—
75 και άνω—and over	1.738	620	673	407	38	—

Πίνακας—Table III: 4. Συνέχεια—Continued

Φύλο και ομάδες ηλικιών Sex and age groups	Σύνολο Total	Εργοδότες Employers	Εργαζόμενοι για δικό τους λογαριασμό Own-account workers	Μισθωτοί Salaried employees	Συμβολούντα και μη αμειβόμενα μέλη του νοικοκυριού Non-paid household members	Δε δηλώσαν θέση στο επάγγελμα και νέου (1) Occupational status not declared and new
Άρρενες—Males	2.099.052	290.645	300.763	1.385.270	25.227	97.147
10 – 14 ετών—years	2.407	3	3	79	9	2.313
15 – 19 » »	50.806	475	1.514	27.767	2.091	18.959
20 – 24 » »	210.197	7.454	9.915	146.842	7.262	38.724
25 – 29 » »	293.552	22.901	26.263	215.992	6.139	22.257
30 – 34 » »	317.329	39.659	39.978	225.066	3.199	9.427
35 – 39 » »	278.883	41.835	40.334	190.168	1.611	4.935
40 – 44 » »	266.909	42.674	42.009	180.449	1.245	532
45 – 49 » »	240.056	41.868	40.303	156.799	1.086	—
50 – 54 » »	206.916	38.896	39.118	127.903	999	—
55 – 59 » »	130.002	28.168	29.072	71.994	768	—
60 – 64 » »	62.871	16.887	20.901	24.573	510	—
65 – 69 » »	25.429	6.382	7.594	11.255	198	—
70 – 74 » »	12.261	2.942	3.160	6.073	86	—
75 και άνω—and over	1.434	501	599	310	24	—
Θήλειες—Females	1.338.642	107.452	107.833	980.962	60.458	81.937
10 – 14 ετών—years	1.369	—	—	9	—	1.360
15 – 19 » »	30.667	347	526	16.934	685	12.175
20 – 24 » »	162.680	3.827	4.419	120.834	4.232	29.368
25 – 29 » »	222.744	10.179	12.642	174.892	6.628	18.403
30 – 34 » »	222.018	15.616	16.371	173.039	7.879	9.113
35 – 39 » »	193.468	16.950	16.208	147.550	8.022	4.738
40 – 44 » »	181.744	18.535	16.467	134.417	8.955	3.370
45 – 49 » »	140.667	15.126	13.583	101.502	8.333	2.123
50 – 54 » »	98.934	12.274	11.521	65.896	7.956	1.287
55 – 59 » »	46.766	7.288	7.578	26.438	5.462	—
60 – 64 » »	24.003	4.723	5.787	11.686	1.807	—
65 – 69 » »	8.655	1.728	1.736	4.861	330	—
70 – 74 » »	4.623	740	921	2.807	155	—
75 και άνω—and over	304	119	74	97	14	—
ΑΓΡΟΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ—RURAL AREAS						
Αμφότερων των φύλων—Both sexes	1.185.128	105.881	343.561	529.856	136.787	69.043
10 – 14 ετών—years	1.597	—	3	52	5	1.537
15 – 19 » »	33.882	320	2.068	14.337	2.984	14.173
20 – 24 » »	126.195	3.677	12.692	69.954	12.760	27.112
25 – 29 » »	154.103	9.421	25.971	88.434	16.387	13.890
30 – 34 » »	157.189	13.966	35.670	83.880	16.721	6.952
35 – 39 » »	144.395	14.876	38.391	72.492	15.000	3.636
40 – 44 » »	143.810	15.749	42.090	68.790	16.179	1.002
45 – 49 » »	128.596	14.678	41.298	55.075	17.073	472
50 – 54 » »	116.415	13.222	44.710	40.078	18.136	269
55 – 59 » »	85.100	9.605	39.467	21.826	14.202	—
60 – 64 » »	65.373	7.171	43.167	9.234	5.801	—
65 – 69 » »	18.672	2.142	11.853	3.665	1.012	—
70 – 74 » »	8.258	869	5.128	1.817	444	—
75 και άνω—and over	1.543	185	1.053	222	83	—
Άρρενες—Males	782.314	81.373	268.872	368.190	22.588	41.291
10 – 14 ετών—years	1.075	—	3	49	5	1.018
15 – 19 » »	23.663	204	1.603	10.468	2.222	9.166
20 – 24 » »	81.264	2.546	10.135	45.787	6.498	16.298
25 – 29 » »	100.458	6.940	20.930	58.879	5.620	8.089
30 – 34 » »	102.852	10.466	28.745	56.086	3.383	4.172
35 – 39 » »	94.629	11.162	30.702	48.901	1.511	2.353
40 – 44 » »	94.626	11.887	33.437	48.236	871	195
45 – 49 » »	84.465	11.367	32.572	39.975	551	—
50 – 54 » »	75.921	10.510	34.582	30.245	584	—
55 – 59 » »	56.407	7.835	30.267	17.843	462	—
60 – 64 » »	45.275	5.746	31.829	7.168	532	—
65 – 69 » »	14.214	1.830	9.273	2.902	209	—
70 – 74 » »	6.217	725	3.933	1.447	112	—
75 και άνω—and over	1.248	155	861	204	28	—

Πίνακας—Table III: 4. Συνέχεια—Continued

Φύλο και ομάδες ηλικιών Sex and age groups	Σύνολο Total	Εργοδότες Employers	Εργαζόμενοι για δικό τους λογαριασμό Own-account workers	Μισθωτοί Salaried employees	Συμβολούντα και μη αμειβόμενα μέλη του νοικοκυριού Non-paid household members	Δε δηλώσαν θέση στο επάγγελμα και νέοι (1) Occupational status not declared and new
Θήλειες—Females	402.814	24.508	74.689	161.666	114.199	27.752
10 – 14 ετών—years	522	—	—	3	—	519
15 – 19 » »	10.219	116	465	3.869	762	5.007
20 – 24 » »	44.931	1.131	2.557	24.167	6.262	10.814
25 – 29 » »	53.645	2.481	5.041	29.555	10.767	5.801
30 – 34 » »	54.337	3.500	6.925	27.794	13.338	2.780
35 – 39 » »	49.766	3.714	7.689	23.591	13.489	1.283
40 – 44 » »	49.184	3.862	8.653	20.554	15.308	807
45 – 49 » »	44.131	3.311	8.726	15.100	16.522	472
50 – 54 » »	40.494	2.712	10.128	9.833	17.552	269
55 – 59 » »	28.693	1.770	9.200	3.983	13.740	—
60 – 64 » »	20.098	1.425	11.338	2.066	5.269	—
65 – 69 » »	4.458	312	2.580	763	803	—
70 – 74 » »	2.041	144	1.195	370	332	—
75 και άνω—and over	295	30	192	18	55	—

(1) Άτομα που ζητούν εργασία για πρώτη φορά.

(1) Persons seeking work for the first time.



III: 5. Οικονομικώς ενεργός πληθυσμός της Ελλάδας κατά φύλο, ομάδες ατομικών επαγγεμάτων και επίπεδο εκπαίδευσης
Economically active population of Greece by sex, groups of individual occupations and education level

Απογραφή—2001—Census

Φύλο και ομάδες ατομικών επαγγεμάτων Sex and groups of individual occupations	Σύνολο Total	Κάτοχοι διδακτορικού τίτλου Doctor's degree holders	Κάτοχοι μεταπτυχιακού τίτλου Master's degree holders	Πτυχιούχοι ανώτερων σχολίων With diploma of higher education schools	Πτυχιούχοι ΤΕΙ (KATE, KATEE) With certificate of intermediate technical schools	Πτυχιούχοι ανώτερων σχολίων With certificate of intermediate schools	Πτυχιούχοι μετεκπαιδευμένου βόλφους With certificate of post-secondary education	Απόφοιτοι μετ. εκπαιδευτικού Have completed secondary education	Πτυχιούχοι ΤΕΑ With certificate of Technical Vocational Lycea	Πτυχιούχοι ΤΕΣ With certificate of Technical Vocational Schools	Απόφοιτοι τριτοβάθμιας γυμνασίου With certificate of High School	Απόφοιτοι επαγγελματικού Have completed primary education	Φοιτούν στη στοιχειώδη εκπαίδευση Attend primary education	Εξοικειωμένοι τη στοιχειώδη εκπαίδευση αλλά γράφουν και αναγνώσιμα Have not completed primary education but know writing and reading	Αγράμματοι (μη γνωρίζοντες γράφει και αναγνώσιμα) Illiterate (do not know reading and writing)
Αμφότερα τα φύλα—Both sexes	4.622.822	23.179	46.999	671.795	222.422	29.959	269.764	1.258.469	162.629	146.029	507.415	1.144.115	974	88.741	50.332
Μέλη των βουλευτικών σωματίων, ανώτερα διοικητικά και διευθυντικά στελέχη του δημόσιου και ιδιωτικού τομέα —Members of Parliament, executive and managerial workers of public and private sector	378.668	2.278	8.318	61.742	19.523	2.388	21.856	126.168	10.338	10.572	37.666	73.950	—	3.855	14
Πρόσωπα που ασκούν επαγγελματικά, καλλιτεχνικά και συναφή επαγγέλματα—Professional, artistic and related workers	509.668	17.218	23.069	395.454	28.324	3.572	13.047	22.146	876	482	2.482	2.861	—	135	2
Τεχνολόγοι, τεχνικοί βοηθοί και ασκούντες συναφή επαγγέλματα—Technical and related workers and their assistant	339.922	1.691	6.644	55.070	77.155	7.350	54.625	103.179	11.644	8.899	13.606	39	—	7	14
Υπάλληλοι γραφείου και ασκούντες συναφή επαγγέλματα—Clerical and related workers	417.985	384	2.828	42.920	26.549	1.536	50.364	223.396	15.215	7.254	23.374	24.158	—	6	1
Αποφοιτούντες, στην παροχή υπηρεσιών και πωλητές σε καταστήματα και τραπεζές αγοράς—Service workers and salesmen in stores and open-air markets	605.169	347	1.551	39.396	21.414	9.301	44.513	241.775	30.114	17.428	81.680	108.988	—	5.306	3.356
Εμβατευμένοι, γεωργοί, κτηνοτρόφοι, δασοφύλακες και οάτες—Specialized farmers, loggers and related workers	556.275	55	115	4.245	3.270	399	5.208	70.586	8.477	8.362	64.079	333.618	—	40.514	17.347
Εμβατευμένοι τεχνίτες και ασκούντες συναφή επαγγέλματα—Specialized craftsmen and related workers	665.890	129	552	12.830	18.269	1.864	27.380	148.927	35.063	51.060	107.583	244.770	—	11.664	5.799
Χειριστές μηχανημάτων σταθερών βιομηχανιών εγκαταστάσεων και συναρμολογητές—Operators of machinery in stable industry installations and assemblers	308.137	34	141	3.950	4.588	1.123	9.271	77.619	15.899	18.705	53.308	117.237	—	4.767	1.495
Ανελκυστικοί εργαζόμενοι, χειρωνακτές και μικροεπαγγελματίες—Non-specialized workers and small townsmen	400.700	52	102	11.869	4.920	647	9.285	92.906	11.001	8.967	66.292	161.019	2	16.682	16.956
Νέοι—New (1)	248.127	430	2.361	28.232	11.617	679	23.687	79.488	16.807	7.628	35.296	34.798	972	2.774	3.358
Διόριστοι υπαλλήλοι—Workers not classifiable by occupation	82.385	377	953	9.609	4.573	645	5.192	28.010	3.367	3.386	8.605	16.263	—	843	562
Δε δηλώσαν επάγγελμα—Occupation not declared	109.896	184	365	6.478	2.220	455	5.336	44.269	3.828	3.286	13.445	26.414	—	2.188	1.428
Άρρενες—Males	2.881.366	16.439	28.874	358.724	117.092	26.519	126.497	732.222	121.787	129.944	360.961	772.406	557	56.769	32.575
Μέλη των βουλευτικών σωματίων, ανώτερα διοικητικά και διευθυντικά στελέχη του δημόσιου και ιδιωτικού τομέα —Members of Parliament, executive and managerial workers of public and private sector	269.533	1.924	6.549	46.254	14.732	2.180	14.061	85.033	8.726	9.723	27.652	50.251	—	2.437	11
Πρόσωπα που ασκούν επαγγελματικά, καλλιτεχνικά και συναφή επαγγέλματα—Professional, artistic and related workers	258.624	12.014	12.491	194.578	15.395	2.385	5.618	10.630	555	366	2.049	2.442	—	100	1
Τεχνολόγοι, τεχνικοί βοηθοί και ασκούντες συναφή επαγγέλματα—Technical and related workers and their assistant	170.032	1.126	4.229	30.373	30.451	6.988	20.241	54.816	6.827	6.206	8.724	32	—	7	12
Υπάλληλοι γραφείου και ασκούντες συναφή επαγγέλματα—Clerical and related workers	162.271	216	1.332	16.346	10.211	1.184	12.710	79.218	7.335	5.400	13.176	15.138	—	4	1

Πίνακας—Table III: 5. Συνέχεια—Continued

Φύλο και ομάδες ατόμων Sex and groups of individual occupations	Σύνολο Total	Κάτοχοι διδακτορικού τίτλου Doctor's degree holders	Κάτοχοι παιδαγωγικού πτυχίου Master's degree holders	Πτυχίο/ο ανώτατων σχολών With diploma of higher education schools	Πτυχίο/ο ΤΕΙ (KAT.E. KAT.EE) With certificate of intermediate technical schools	Πτυχίο/ο ανωτέρας σχολής With certificate of intermediate schools	Πτυχίο/ο μεταπτυχιακού βαθμίου With certificate of post-secondary education	Αποφοίτοι μεσης επαγγελματικής εκπαίδευσης Have completed secondary education	Πτυχίο/ο ΤΕΑ With certificate of Technical Vocational Lycea	Πτυχίο/ο ΤΕΣ With certificate of Technical Vocational Schools	Αποφοίτοι τριτοβάθμιας γνώσης With certificate of thregrade High School	Αποφοίτοι στοιχειώδους επαγωγικής εκπαίδευσης Have completed primary education	Φοιτούν στη στοιχειώδη επαγωγή Attend primary education	Εγγεγραμμένοι στη στοιχειώδη επαγωγή αλλά χωρίς πτυχίο/ο Have not completed primary education but know writing and reading	Ανύμφοι (μη γράφοντες και ανά- γνους) Illiterate (do not know reading and writing)
Απασχολούμενοι στην παροχή υπηρεσιών και πωλητές σε καταστήματα και υπα- γοίτες αγορών—Service workers and salesmen in stores and open-air markets	330.089	259	1.191	27.368	11.256	8.568	18.573	127.235	18.738	12.649	43.137	55.865	—	2.929	2.321
Ειδικοί πωλητές, κτηνοτρόφοι, δασο- κόμοι και αλιείς—Specialized farmers, loggers and related workers	323.037	38	73	2.783	2.075	357	2.959	41.148	6.437	7.675	41.434	187.862	—	22.536	7.660
Ειδικοί τεχνίτες και ασκούντες ανα- γνώριση τεχνικών επιτηρήσεων—Specialized craftsmen and related workers	594.873	121	508	11.536	16.989	1.818	24.531	131.263	33.546	50.008	96.801	211.991	—	10.400	5.361
Χειριστές μηχανημάτων σταθερών βιομηχα- νικών εγκαταστάσεων και συναρμολο- γητές—Operators of machinery in stable industry installations and assemblers	274.504	25	110	3.256	4.042	1.087	8.203	68.708	15.093	18.307	48.170	102.457	—	3.892	1.154
Αντιδραστήρες εργασιών, χειριστές και μικροεργαλεία—Non-specialized workers and small trowmen	231.057	24	48	4.128	2.034	420	4.405	48.302	7.805	7.254	40.770	93.282	2	10.339	12.244
Νέοι—New (1)	138.438	298	1.542	12.624	5.654	544	9.725	41.398	10.982	6.296	22.459	21.940	555	2.024	2.397
Δηλώνουν ανεπάρκεια ή ασυμφορία το επά- γγελματός—Workers not classifiable by occupation	55.632	263	577	5.792	2.986	585	2.782	17.525	2.770	3.172	6.483	11.794	—	531	372
Δε δηλώνουν επάγγελμα—Occupation not declared	73.276	131	224	3.686	1.267	403	2.689	26.946	2.973	2.888	10.106	19.352	—	1.570	1.041
Σύνολο—Females	1.741.456	6.740	18.125	313.071	105.330	3.440	143.267	526.247	40.842	16.085	146.454	371.709	417	31.972	17.757
Μέλη των βουλευτικών σωματίων, ανώ- τατες διοικήσεις και διεκπαιδευμένοι στε- λέχη του Δημοσίου και ιδιωτικών οργα- νισμών—Members of Parliament, executive and managerial workers of public and private sector	109.135	354	1.769	15.488	4.791	208	7.795	41.135	1.612	849	10.014	23.699	—	1.418	3
Λειτουργοί και συναφή επαγγέλματα— Professional, artistic and related workers	251.044	5.204	10.578	200.876	12.929	1.187	7.429	11.516	321	116	433	419	—	35	1
Τεχνολόγοι, τεχνικοί βοηθοί και ασκούν- τες συναφή επαγγέλματα—Technical and related workers and their assistants	169.890	565	2.415	24.697	46.704	362	34.384	48.363	4.817	2.693	4.881	7	—	—	2
Υπάλληλοι γραφείων και ασκούντες συναφή επαγγέλματα—Clerical and related workers	255.714	168	1.496	26.574	16.338	352	37.654	144.178	7.880	1.854	10.198	9.020	—	2	—
Απασχολούμενοι στην παροχή υπηρεσιών και πωλητές σε καταστήματα και υπα- γοίτες αγορών—Service workers and salesmen in stores and open-air markets	275.080	88	360	12.028	10.158	733	25.940	114.540	11.376	4.779	38.543	53.123	—	2.377	1.035
Ειδικοί πωλητές, κτηνοτρόφοι, δασο- κόμοι και αλιείς—Specialized farmers, loggers and related workers	233.238	17	42	1.462	1.195	42	2.249	29.438	2.040	687	22.645	145.756	—	17.978	9.687
Ειδικοί τεχνίτες και ασκούντες ανα- γνώριση τεχνικών επιτηρήσεων—Specialized craftsmen and related workers	71.017	8	44	1.294	1.280	46	2.849	17.664	1.517	1.052	10.782	32.779	—	1.264	438
Χειριστές μηχανημάτων σταθερών βιομηχα- νικών εγκαταστάσεων και συναρμολο- γητές—Operators of machinery in stable industry installations and assemblers	33.633	9	31	694	546	36	1.068	8.911	806	398	5.138	14.780	—	875	341
Αντιδραστήρες εργασιών, χειριστές και μικροεργαλεία—Non-specialized workers and small trowmen	109.643	28	54	7.741	2.886	227	4.880	44.604	3.196	1.713	25.522	67.737	—	6.343	4.712
Νέοι—New (1)	109.689	132	819	15.608	5.963	135	13.962	38.090	5.825	1.332	12.837	12.858	417	750	961
Δηλώνουν ανεπάρκεια ή ασυμφορία το επά- γγελματός—Workers not classifiable by occupation	26.753	114	376	3.817	1.587	60	2.410	10.485	597	214	2.122	4.469	—	312	190
Δε δηλώνουν επάγγελμα—Occupation not declared	36.620	53	141	2.792	953	52	2.647	17.323	855	398	3.339	7.062	—	618	387

(1) Άτομα που ζητούν εργασία για πρώτη φορά.

III: 6. Οικονομικώς ενεργός πληθυσμός της Ελλάδας κατά φύλο, ομάδες κλάδων οικονομικής δραστηριότητας και επίπεδο εκπαίδευσης
Economically active population of Greece by sex, groups of economic activity branches and education level

Απογραφή—2001—Census

Φύλο και ομάδες ατομικών επαγγελματιών Sex and groups of individual occupations	Σύνολο Total	Κάτοχοι διδακτορικού τίτλου Doctor's degree holders	Κάτοχοι μαστέρ Master's degree holders	Πτυχιούχοι ανώτατων σχολών With diploma of higher education schools	Πτυχιούχοι ΤΕΙ (KATE, KATEE) With certificate of intermediate technical schools	Πτυχιούχοι μεταδευτερο- βάθμιας εκπαίδευσης With certificate of post-secondary education	Απόφοιτοι μετρίσης εκπαίδευσης Have completed secondary education	Πτυχιούχοι ΤΕΑ With certificate of Technical Vocational Lyceia	Πτυχιούχοι ΤΕΣ With certificate of Technical Vocational Schools	Απόφοιτοι τριτοβάθμιας γυμνασίου With certificate of threegrade High School	Απόφοιτοι στοιχειώδους εκπαίδευσης Have completed primary education	Φοιτούν στη στοιχειώ- δη εκπαίδευση Attend primary education	Επάρξετα στην ορθή γράση και ανάγνωση Have not completed primary education but know writing and reading	Αγράμματοι (η γράση και η ανάγνωση) Illiterate (do not know reading and writing)	
ΣΥΝΟΛΟ ΕΛΛΑΔΟΣ—GREECE, TOTAL															
Αμφότερα φύλα—Both sexes	4.622.822	23.179	46.999	671.795	222.422	29.959	269.764	1.258.469	162.629	146.029	507.415	1.144.115	974	88.741	50.332
Γεωργία, κτηνοτροφία, θήρα, δασοκομία— Agriculture, livestock, hunting, forestry	601.939	91	152	5.694	4.017	380	5.610	77.823	8.875	8.686	72.365	350.991	—	43.884	23.371
Αλιεία—Fishing	19.104	16	41	417	433	73	361	2.972	470	462	2.718	9.569	—	1.036	536
Ορυχεία, λατομεία—Mining, quarrying	12.136	21	69	602	367	36	488	2.277	768	1.365	94	4.329	—	239	94
Μεταποιητικές βιομηχανίες—Manufacturing	531.566	940	3.638	32.745	20.257	1.699	31.101	143.921	22.811	25.284	74.966	163.036	—	7.460	3.708
Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, αερίου, νερού—Electricity, gas, water supply	38.547	94	270	3.621	2.863	379	2.378	13.144	2.629	3.781	3.199	5.960	—	179	50
Κατασκευές—Construction	376.779	270	1.117	16.297	9.624	649	10.507	78.901	15.549	19.148	64.107	145.942	2	9.084	5.582
Εμπόριο, εστιατόρια—Trade, repairs	643.677	645	3.479	50.955	28.573	1.992	49.178	241.735	30.758	28.175	77.997	117.991	—	7.036	5.163
Ενοικίαση, εστιατόρια—Hotels, restaurants	274.381	206	707	11.147	11.280	1.126	15.952	89.290	11.128	7.574	45.073	76.203	—	3.601	1.094
Μεταφορές, αποθήκευση, επικοινωνίες— Transport, storage, communication	282.555	480	2.902	20.041	12.509	7.233	18.780	93.565	11.092	12.753	33.444	66.171	—	2.670	915
Ενδιάμεση χρηματοοικονομική δραστηριότητα— Financial intermediation	109.618	535	4.589	29.966	8.272	384	11.191	44.742	1.978	957	3.181	3.676	—	113	34
Αυτοεξυπηρέτηση προσωπικών εμποδίων—Real estate, renting and business activities	251.578	2.912	9.070	92.185	22.808	608	25.487	59.328	5.941	3.361	11.239	16.795	—	1.193	651
Δημόσια διοίκηση και υγεία, νοσηλευτική και κοινωνική εργασία—Public admini- stration and defence, compulsory social security	330.328	1.408	3.714	77.214	18.204	9.511	16.863	130.724	12.140	8.533	18.054	32.391	—	1.145	427
Εκπαίδευση—Education	258.194	8.807	7.606	188.181	15.011	846	7.908	18.701	1.212	803	2.215	6.394	—	375	135
Υγεία και κοινωνική μέριμνα—Health and social work	192.522	4.790	2.612	61.729	36.575	223	18.151	31.603	5.310	3.968	8.016	18.555	—	720	270
Άλλες επιχειρηματικές δραστηριότητες— Other business activities	146.297	535	1.516	21.338	6.711	2.615	15.057	42.892	4.815	4.524	17.066	26.923	—	1.556	749
Ιδιωτικά νοικοκυριά που απασχολούν ατομικά άτομα—Private households with employed persons	61.753	37	56	6.399	2.052	167	3.012	22.156	1.391	898	9.983	12.537	—	1.622	1.443
Εργασιακά οργανισμοί και οργανισμοί—Extra- territorial organisations and bodies	1.170	32	94	381	66	9	138	302	21	17	27	81	—	2	—
Νέοι (1)—New (1)	248.127	430	2.361	28.232	11.617	679	23.687	79.488	16.807	7.628	35.296	34.798	972	2.774	3.358
Άγνωστοι (άτομα η δε δηλώσαν κλάδο ο- ικονομικής δραστηριότητας—Branch of activity vaguely declared or not declared at all	242.551	930	3.006	24.651	11.183	1.350	13.915	84.905	8.934	8.112	26.988	51.773	—	4.052	2.752
Άρρενες—Males	2.881.366	16.439	28.874	358.724	117.092	26.519	126.497	732.222	121.787	129.944	360.961	772.406	557	56.769	32.575
Γεωργία, κτηνοτροφία, θήρα, δασοκομία— Agriculture, livestock, hunting, forestry	360.880	67	98	3.880	2.512	337	3.264	47.144	6.773	7.944	48.548	202.656	—	25.179	12.478
Αλιεία—Fishing	13.741	13	29	278	301	70	208	1.943	389	434	1.976	6.814	—	813	473
Ορυχεία, λατομεία—Mining, quarrying	11.209	20	57	405	317	36	405	1.970	741	1.354	410	4.103	—	221	87
Μεταποιητικές βιομηχανίες—Manufacturing	369.294	734	2.559	22.494	14.068	1.561	18.136	94.451	19.028	23.422	55.156	109.929	—	5.012	2.744
Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, αερίου, νερού—Electricity, gas, water supply	31.414	81	201	2.519	2.275	369	1.836	9.500	2.479	3.704	2.916	5.335	—	160	39
Κατασκευές—Construction	364.799	242	903	14.017	8.231	629	8.975	75.398	15.258	18.954	63.348	144.354	2	8.940	5.458
Εμπόριο, εστιατόρια—Trade, repairs	392.345	492	2.523	31.604	17.890	1.757	23.374	126.150	21.535	25.931	51.520	80.079	—	5.033	4.457
Ενοικίαση, εστιατόρια—Hotels, restaurants	155.726	149	512	6.146	6.430	834	8.501	50.133	7.730	6.206	27.067	39.975	—	1.626	417
Μεταφορές, αποθήκευση, επικοινωνίες— Transport, storage, communication	234.155	403	2.224	13.444	9.120	6.851	11.722	70.673	10.087	12.372	31.277	62.668	—	2.477	837
Ενδιάμεση χρηματοοικονομική δραστηριότητα— Financial intermediation	55.252	402	2.990	16.018	4.246	319	4.228	21.713	1.243	768	1.945	1.359	—	13	8
Αυτοεξυπηρέτηση προσωπικών εμποδίων—Real estate, renting and business activities	126.916	2.177	5.810	56.346	12.512	469	9.319	22.940	3.257	2.525	5.532	5.593	—	273	163

Πίνακας—Table III: 6. Συνέχεια—Continued

Φύλο και ομάδες επαγγελματιών Sex and groups of individual occupations	Σύνολο Total	Κάτοχοι διδακτορικού τίτλου Doctor's degree holders	Κάτοχοι μαστέρ Master's degree holders	Πτυχιούχοι ανωτέρων σχολών With diploma of higher education schools	Πτυχιούχοι ΤΕΙ (KATE, K-ATE) With certificate of intermediate technical schools	Πτυχιούχοι ανωτέρων σχολών With certificate of intermediate schools	Πτυχιούχοι μεταδιδακτορικής εκπαίδευσης With certificate of post-secondary education	Απόφοιτοι μετρίως εκπαιδευμένοι Have completed secondary education	Πτυχιούχοι ΤΕΑ With certificate of Technical Vocational Lycea	Πτυχιούχοι ΤΕΣ With certificate of Technical Vocational Schools	Απόφοιτοι τριτοβάθμιας γυμνασίου With certificate of thregrade High School	Απόφοιτοι στοιχειώδους εκπαίδευσης Have completed primary education	Φοιτούν στη στοιχειώδη εκπαίδευση Attend primary education	Ενταγμένοι στην στοιχειώδη εκπαίδευση αλλά γράφουν και αναγνώση Have not completed primary education but know writing and reading	Ανίδεμοι (μη γράφουν και αναγνώση) Illiterate (do not know reading and writing)
Διμόρια διοίκηση και άμυνα, υποχρεωτική κοινωνική ασφάλιση—Public administration and defence, compulsory social security	221.438	974	2.320	47.612	9.899	9.116	9.761	82.628	10.243	7.852	15.197	24.814	—	762	260
Εκπαίδευση—Education	96.943	5.926	3.122	70.313	7.089	404	1.520	4.942	534	534	833	1.671	—	46	9
Υγεία και κοινωνική μέριμνα—Health and social work	66.480	3.421	1.166	33.010	6.597	149	2.720	8.092	1.485	1.623	2.595	5.464	—	112	46
Άλλες επιχειρηματικές δραστηριότητες—Other business activities	78.813	346	781	12.600	3.107	1.832	5.751	21.484	2.978	2.598	8.523	17.059	—	1.150	604
Ιδιωτικά νοικοκυριά που απασχολούν αμειβομένους—Private households with employed persons	3.690	5	5	328	91	21	143	1.144	107	92	538	1.005	—	115	96
Εργοδοσια οργανισμοί και όργανα—Employment organisations and bodies	582	22	48	166	26	5	51	156	16	13	22	55	—	2	—
Νέοι (1)—New (1)	138.438	298	1.542	12.624	5.654	544	9.725	41.398	10.982	6.296	22.459	21.940	555	2.024	2.397
Δράσαντες ασφαλώς ή δε δήλωσαν κλάδο οικονομικής δραστηριότητας—Branch of activity vaguely declared or not declared at all	159.341	667	1.984	14.830	6.727	1.216	6.858	50.363	6.922	7.322	20.106	37.533	—	2.811	2.002
Θήκες—Females	1.741.456	6.740	18.125	313.071	105.330	3.440	143.267	526.247	40.842	16.085	146.454	371.709	417	31.972	17.757
Γεωργία, κτηνοτροφία, θήρα, δασοκομία—Agriculture, livestock, hunting, forestry	241.059	24	54	1.814	1.505	43	2.346	30.679	2.102	742	23.817	148.335	—	18.705	10.893
Αλιεία—Fishing	5.363	3	12	139	132	3	153	1.029	81	28	742	2.755	—	223	63
Χρυσοί, αργυροί—Mining, quarrying	927	1	12	107	10	—	83	226	11	11	78	18	—	18	7
Μεταποιητικές βιομηχανίες—Manufacturing	162.272	206	1.079	10.251	6.189	138	12.965	49.470	3.783	1.862	19.810	53.107	—	2.448	964
Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου, νερού—Electricity, gas, water supply	7.133	13	69	1.102	588	10	542	3.644	150	77	283	625	—	19	11
Κατασκευές—Construction	12.070	28	214	2.280	1.393	20	1.532	3.503	194	194	759	1.588	—	144	124
Εμπόριο, επανομή—Trade, repairs	251.332	153	956	19.351	10.683	235	25.804	115.585	9.223	2.244	26.477	37.912	—	2.003	706
Ξενοδοχεία, εστιατόρια—Hotels, restaurants	118.655	57	195	5.001	4.850	292	7.451	39.157	3.398	1.368	18.006	36.228	—	1.975	677
Μεταφορές, αποθήκευση, επικοινωνίες—Transport, storage, communication	48.400	77	678	6.597	3.389	382	7.058	22.892	1.005	381	2.167	3.503	—	193	78
Ενδιάμεσοι χρηματοπιστωτικοί οργανισμοί—Financial intermediation	54.366	133	1.599	13.948	4.026	65	6.963	23.029	735	189	1.236	2.317	—	100	26
Διαχείριση αστικής οικονομίας, επιχειρήσεις και επιχειρηματικές δραστηριότητες—Real estate, renting and business activities	124.662	735	3.260	35.839	10.296	139	16.168	36.388	2.684	836	5.707	11.202	—	920	488
Διμόρια διοίκηση και άμυνα, υποχρεωτική κοινωνική ασφάλιση—Public administration and defence, compulsory social security	108.890	434	1.394	29.602	8.305	395	7.102	48.096	1.897	681	2.857	7.577	—	383	167
Εκπαίδευση—Education	161.251	2.881	4.484	117.868	7.922	442	6.388	13.759	678	269	1.382	4.723	—	329	126
Υγεία και κοινωνική μέριμνα—Health and social work	126.042	1.369	1.446	28.719	29.978	74	15.431	23.511	3.825	2.345	5.421	13.091	—	608	224
Άλλες επιχειρηματικές δραστηριότητες—Other business activities	67.484	189	735	8.738	3.604	783	9.306	21.408	1.837	1.926	8.543	9.864	—	406	145
Ιδιωτικά νοικοκυριά που απασχολούν αμειβομένους—Private households with employed persons	58.063	32	51	6.071	1.961	146	2.869	21.012	1.284	806	9.445	11.532	—	1.507	1.347
Εργοδοσια οργανισμοί και όργανα—Employment organisations and bodies	588	10	46	215	40	4	87	146	5	4	5	26	—	—	—
Νέοι (1)—New (1)	109.689	132	819	15.608	5.963	135	13.962	38.090	5.825	1.332	12.837	12.858	417	750	961
Δράσαντες ασφαλώς ή δε δήλωσαν κλάδο οικονομικής δραστηριότητας—Branch of activity vaguely declared or not declared at all	83.210	263	1.022	9.821	4.456	134	7.057	34.542	2.012	790	6.882	14.240	—	1.241	750

(1) Persons seeking work for the first time.

(1) Άτομα που ζητούν εργασία για πρώτη φορά.

III: 7. Οικονομικώς ενεργός πληθυσμός της Ελλάδος κατά φύλο, ομάδες κλάδων οικονομικής δραστηριότητας και θέση στο επάγγελμα, και κατά αστικές και αγροτικές περιοχές

Economically active population of Greece by sex, groups of economic activity branches and occupational status and urban and rural areas

Απογραφή—2001—Census

Φύλο και ομάδες κλάδων οικονομικής δραστηριότητας Sex and groups of economic activity branches	Σύνολο Total	Εργαζόμενοι Employers	Εργαζόμενοι για δικό τους λογαριασμό Own - account workers	Μισθωτοί Salaried employees	Συνεισφέροντα και μη αμειβο- μένα μέλη του νοικογενείου Non-paid household members	Δε δήλωσαν θέση στο επάγγελμα και νέοι (1) Occupational status not declared and new
ΣΥΝΟΛΟ ΕΛΛΑΔΟΣ—GREECE, TOTAL						
Αμφότερων των φύλων—Both sexes	4.622.822	503.978	752.157	2.896.088	222.472	248.127
Γεωργία, κτηνοτροφία, θήρα, δασοκομία—Agriculture, livestock, hunting, forestry	601.939	27.250	326.245	92.762	155.682	—
Αλιεία—Fishing	19.104	1.633	6.580	6.125	4.766	—
Ορυχεία, λατομεία—Mining, quarrying	12.136	593	608	10.838	97	—
Μεταποιητικές βιομηχανίες—Manufacturing	531.566	63.929	52.886	401.991	12.760	—
Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φρικού αερίου, νε- ρού—Electricity, gas, water supply	38.547	330	368	37.804	45	—
Κατασκευές—Construction	376.779	33.366	66.326	273.582	3.505	—
Εμπόριο, επισκευές—Trade, repairs	643.677	207.506	70.984	344.113	21.074	—
Ξενοδοχεία, εστιατόρια—Hotels, restaurants	274.381	66.297	13.148	184.065	10.871	—
Μεταφορές, αποθήκευση, επικοινωνίες—Transport, storage, communication	282.555	17.188	47.213	216.001	2.153	—
Ενδιάμεσοι χρηματοπιστωτικοί οργανισμοί—Finan- cial intermediation	109.618	2.939	7.759	98.675	245	—
Διαχείριση ακίνητης περιουσίας, εκμισθώσεις και επι- χειρηματικές δραστηριότητες—Real estate, renting and business activities	251.578	29.662	64.571	154.449	2.896	—
Δημόσια διοίκηση και άμυνα, υποχρεωτική κοινωνική ασφάλιση—Public administration and defence, compulsory social security	330.328	1.167	2.207	325.904	1.050	—
Εκπαίδευση—Education	258.194	9.529	11.306	237.164	195	—
Υγεία και κοινωνική μέριμνα—Health and social work	192.522	6.529	22.993	162.730	270	—
Άλλες επιχειρηματικές δραστηριότητες—Other busi- ness activities	146.297	14.480	23.160	106.886	1.771	—
Ιδιωτικά νοικοκυριά που απασχολούν οικιακό προ- σωπικό—Private households with employed persons	61.753	322	5.569	55.478	384	—
Ετερόδοικοι οργανισμοί και όργανα—Extra-territorial organisations and bodies	1.170	9	14	1.143	4	—
Νέοι(1)—New(1)	248.127	—	—	—	—	248.127
Δήλωσαν ασαφώς ή δε δήλωσαν κλάδο οικονομικής δραστηριότητας—Branch of activity vaguely de- clared or not declared at all	242.551	21.249	30.220	186.378	4.704	—
Άρρενες—Males	2.881.366	372.018	569.635	1.753.460	47.815	138.438
Γεωργία, κτηνοτροφία, θήρα, δασοκομία—Agriculture, livestock, hunting, forestry	360.880	21.947	246.679	73.610	18.644	—
Αλιεία—Fishing	13.741	1.552	6.298	5.362	529	—
Ορυχεία, λατομεία—Mining, quarrying	11.209	523	546	10.076	64	—
Μεταποιητικές βιομηχανίες—Manufacturing	369.294	52.696	42.974	266.927	6.697	—
Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φρικού αερίου, νε- ρού—Electricity, gas, water supply	31.414	285	319	30.788	22	—
Κατασκευές—Construction	364.709	32.417	65.480	263.647	3.165	—
Εμπόριο, επισκευές—Trade, repairs	392.345	143.507	53.462	186.195	9.181	—
Ξενοδοχεία, εστιατόρια—Hotels, restaurants	155.726	48.282	8.790	94.362	4.292	—
Μεταφορές, αποθήκευση, επικοινωνίες—Transport, storage, communication	234.155	15.106	45.152	172.351	1.546	—
Ενδιάμεσοι χρηματοπιστωτικοί οργανισμοί—Finan- cial intermediation	55.252	2.088	4.726	48.373	65	—
Διαχείριση ακίνητης περιουσίας, εκμισθώσεις και επι- χειρηματικές δραστηριότητες—Real estate, renting and business activities	126.916	21.539	40.803	63.696	878	—
Δημόσια διοίκηση και άμυνα, υποχρεωτική κοινωνική ασφάλιση—Public administration and defence, compulsory social security	221.438	741	1.296	219.360	41	—
Εκπαίδευση—Education	96.943	4.437	4.769	87.693	44	—
Υγεία και κοινωνική μέριμνα—Health and social work	66.480	3.636	13.657	49.136	51	—
Άλλες επιχειρηματικές δραστηριότητες—Other busi- ness activities	78.813	7.056	11.989	59.151	617	—

Πίνακας—Table III: 7. Συνέχεια—Continued

Φύλο και ομάδες κλάδων οικονομικής δραστηριότητας Sex and groups of economic activity branches	Σύνολο Total	Εργοδότες Employers	Εργαζόμενοι για δικό τους λογαριασμό Own - account workers	Μισθοκοί Salaried employees	Συμβολούντα και μη τμηφό- μενα μέλη του νοικοκυριού Non-paid household members	Δε δηλώσαν (θέση στο επάγγελμα και νέοι (1) Occupational status not declared and new
Ιδιωτικά νοικοκυριά που απασχολούν οικιακό προ- σωπικό—Private households with employed persons	3.690	63	413	3.200	14	—
Ετεροδικοί οργανισμοί και όργανα—Extra-territorial organisations and bodies	582	5	5	572	—	—
Νέοι (1)—New (1)	138.438	—	—	—	—	138.438
Δήλωσαν ασαφώς ή δε δήλωσαν κλάδο οικονομικής δραστηριότητας—Branch of activity vaguely de- clared or not declared at all	159.341	16.138	22.277	118.961	1.965	—
Θήλεις—Females	1.741.456	131.960	182.522	1.142.628	174.657	109.689
Γεωργία, κτηνοτροφία, θήρα, δασοκομία—Agriculture, livestock, hunting, forestry	241.059	5.303	79.566	19.152	137.038	—
Αλιεία—Fishing	5.363	81	282	763	4.237	—
Ορυχεία, λατομεία—Mining, quarrying	927	70	62	762	33	—
Μεταποιητικές βιομηχανίες—Manufacturing	162.272	11.233	9.912	135.064	6.063	—
Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου, νε- ρού—Electricity, gas, water supply	7.133	45	49	7.016	23	—
Κατασκευές—Construction	12.070	949	846	9.935	340	—
Εμπόριο, επισκευές—Trade, repairs	251.332	63.999	17.522	157.918	11.893	—
Ξενοδοχεία, εστιατόρια—Hotels, restaurants	118.655	18.015	4.358	89.703	6.579	—
Μεταφορές, αποθήκευση, επικοινωνίες—Transport, storage, communication	48.400	2.082	2.061	43.650	607	—
Ενδιάμεσοι χρηματοπιστωτικοί οργανισμοί—Finan- cial intermediation	54.366	851	3.033	50.302	180	—
Διαχείριση ακίνητης περιουσίας, εκμισθώσεις και επι- χειρηματικές δραστηριότητες—Real estate, renting and business activities	124.662	8.123	23.768	90.753	2.018	—
Δημόσια διοίκηση και άμυνα, υποχρεωτική κοινωνική ασφάλιση—Public administration and defence, compulsory social security	108.890	426	911	106.544	1.009	—
Εκπαίδευση—Education	161.251	5.092	6.537	149.471	151	—
Υγεία και κοινωνική μέριμνα—Health and social work	126.042	2.893	9.336	113.594	219	—
Άλλες επιχειρηματικές δραστηριότητες—Other busi- ness activities	67.484	7.424	11.171	47.735	1.154	—
Ιδιωτικά νοικοκυριά που απασχολούν οικιακό προ- σωπικό—Private households with employed persons	58.063	259	5.156	52.278	370	—
Ετεροδικοί οργανισμοί και όργανα—Extra-territorial organisations and bodies	588	4	9	571	4	—
Νέοι (1)—New (1)	109.689	—	—	—	—	109.689
Δήλωσαν ασαφώς ή δε δήλωσαν κλάδο οικονομικής δραστηριότητας—Branch of activity vaguely de- clared or not declared at all	83.210	5.111	7.943	67.417	2.739	—

ΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ—URBAN AREAS

Αμφότερων των φύλων—Both sexes	3.437.694	398.097	408.596	2.366.232	85.685	179.084
Γεωργία, κτηνοτροφία, θήρα, δασοκομία—Agriculture, livestock, hunting, forestry	163.300	10.020	77.583	39.824	35.873	—
Αλιεία—Fishing	10.530	1.013	3.390	3.515	2.612	—
Ορυχεία, λατομεία—Mining, quarrying	6.620	430	266	5.878	46	—
Μεταποιητικές βιομηχανίες—Manufacturing	440.277	53.936	39.188	337.176	9.977	—
Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου, νε- ρού—Electricity, gas, water supply	28.537	229	252	28.022	34	—
Κατασκευές—Construction	282.962	24.735	44.644	211.217	2.366	—
Εμπόριο, επισκευές—Trade, repairs	544.642	172.814	57.293	297.298	17.237	—
Ξενοδοχεία, εστιατόρια—Hotels, restaurants	205.269	46.204	8.304	143.614	7.147	—
Μεταφορές, αποθήκευση, επικοινωνίες—Transport, storage, communication	232.417	14.224	36.114	180.476	1.603	—
Ενδιάμεσοι χρηματοπιστωτικοί οργανισμοί—Finan- cial intermediation	97.537	2.628	6.863	87.839	207	—
Διαχείριση ακίνητης περιουσίας, εκμισθώσεις και επι- χειρηματικές δραστηριότητες—Real estate, renting and business activities	221.448	26.169	57.443	135.349	2.487	—
Δημόσια διοίκηση και άμυνα, υποχρεωτική κοινωνική ασφάλιση—Public administration and defence, compul- sory social security	268.971	916	1.733	265.393	929	—
	221.277	8.451	9.457	203.200	169	—

Πίνακας—Table III: 7. Συνέχεια—Continued

Φύλο και ομάδες κλάδων οικονομικής δραστηριότητας Sex and groups of economic activity branches	Σύνολο Total	Εργοδότες Employers	Εγγεγραμμένοι για δικό τους λογαριασμό Own - account workers	Μισθοκοί Salaried employees	Συμβολούντα και μη αμειβο- μενα μέλη του νοικοκυριού Non-paid household members	Δε δήλωσαν θέση στο εγγράμμα και νέοι (1) Occupational status not declared and new
Εκπαίδευση—Education	166.038	5.859	20.567	139.384	228	—
Υγεία και κοινωνική μέριμνα—Health and social work						
Άλλες επιχειρηματικές δραστηριότητες—Other busi- ness activities	122.381	12.779	19.290	88.777	1.535	—
Ιδιωτικά νοικοκυριά που απασχολούν οικιακό προ- σωπικό—Private households with employed persons	57.257	286	5.369	51.292	310	—
Ετερόδοκοι οργανισμοί και όργανα—Extra-territorial organisations and bodies	1.094	9	14	1.067	4	—
Νέοι (1)—New (1)	179.084	—	—	—	—	179.084
Δήλωσαν ασαφώς ή δε δήλωσαν κλάδο οικονομικής δραστηριότητας—Branch of activity vaguely de- clared or not declared at all	188.053	17.395	20.826	146.911	2.921	—
Άρρενες—Males	2.099.052	290.645	300.763	1.385.270	25.227	97.147
Γεωργία, κτηνοτροφία, θήρα, δασοκομία—Agriculture, livestock, hunting, forestry	98.453	7.918	56.600	30.143	3.792	—
Αλιεία—Fishing	7.523	951	3.228	3.047	297	—
Ορυχεία, λατομεία—Mining, quarrying	5.965	374	224	5.333	34	—
Μεταποιητικές βιομηχανίες—Manufacturing	301.686	44.232	31.201	221.134	5.119	—
Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου, νε- ρού—Electricity, gas, water supply	22.431	198	213	22.004	16	—
Κατασκευές—Construction	272.582	23.911	43.926	202.658	2.087	—
Εμπόριο, επισκευές—Trade, repairs	327.720	118.780	42.772	158.840	7.328	—
Ξενοδοχεία, εστιατόρια—Hotels, restaurants	115.296	33.782	5.559	73.200	2.755	—
Μεταφορές, αποθήκευση, επικοινωνίες—Transport, storage, communication	189.191	12.417	34.385	141.272	1.117	—
Ενδιάμεσοι χρηματοπιστωτικοί οργανισμοί—Finan- cial intermediation	48.669	1.874	4.158	42.585	52	—
Διαχείριση ακίνητης περιουσίας, εκμισθώσεις και επι- χειρηματικές δραστηριότητες—Real estate, renting and business activities	111.119	18.952	35.783	55.646	738	—
Δημόσια διοίκηση και άμυνα, υποχρεωτική κοινωνική ασφάλιση—Public administration and defence, compulsory social security	175.551	579	990	173.963	19	—
Εκπαίδευση—Education	80.727	3.940	4.004	72.741	42	—
Υγεία και κοινωνική μέριμνα—Health and social work	57.034	3.250	12.120	41.621	43	—
Άλλες επιχειρηματικές δραστηριότητες—Other busi- ness activities	63.618	6.245	10.123	46.712	538	—
Ιδιωτικά νοικοκυριά που απασχολούν οικιακό προ- σωπικό—Private households with employed persons	3.308	58	388	2.852	10	—
Ετερόδοκοι οργανισμοί και όργανα—Extra-territorial organisations and bodies	542	5	5	532	—	—
Νέοι (1)—New (1)	97.147	—	—	—	—	97.147
Δήλωσαν ασαφώς ή δε δήλωσαν κλάδο οικονομικής δραστηριότητας—Branch of activity vaguely de- clared or not declared at all	120.490	13.179	15.084	90.987	1.240	—
Θήλειες—Females	1.338.642	107.452	107.833	980.962	60.458	81.937
Γεωργία, κτηνοτροφία, θήρα, δασοκομία—Agriculture, livestock, hunting, forestry	64.847	2.102	20.983	9.681	32.081	—
Αλιεία—Fishing	3.007	62	162	468	2.315	—
Ορυχεία, λατομεία—Mining, quarrying	655	56	42	545	12	—
Μεταποιητικές βιομηχανίες—Manufacturing	138.591	9.704	7.987	116.042	4.858	—
Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου, νε- ρού—Electricity, gas, water supply	6.106	31	39	6.018	18	—
Κατασκευές—Construction	10.380	824	718	8.559	279	—
Εμπόριο, επισκευές—Trade, repairs	216.922	54.034	14.521	138.458	9.909	—
Ξενοδοχεία, εστιατόρια—Hotels, restaurants	89.973	12.422	2.745	70.414	4.392	—
Μεταφορές, αποθήκευση, επικοινωνίες—Transport, storage, communication	43.226	1.807	1.729	39.204	486	—
Ενδιάμεσοι χρηματοπιστωτικοί οργανισμοί—Finan- cial intermediation	48.868	754	2.705	45.254	155	—
Διαχείριση ακίνητης περιουσίας, εκμισθώσεις και επι- χειρηματικές δραστηριότητες—Real estate, renting and business activities	110.329	7.217	21.660	79.703	1.749	—

Πίνακας—Table III: 7. Συνέχεια—Continued

Φύλο και ομάδες κλάδων οικονομικής δραστηριότητας Sex and groups of economic activity branches	Σύνολο Total	Εργοδότες Employers	Εργαζόμενοι για δικό τους λογαριασμό Own - account workers	Μισθωτοί Salaried employees	Συμβολοιζόντα και μη αμειβο- μένα μέλη του νοικοκυριού Non-paid household members	Δε δηλώσαν θέση στο επάγγελμα και νέοι (1) Occupational status not declared and new
Δημόσια διοίκηση και άμυνα, υποχρεωτική κοινωνική ασφάλιση—Public administration and defence, compulsory social security	93.420	337	743	91.430	910	—
Εκπαίδευση—Education	140.550	4.511	5.453	130.459	127	—
Υγεία και κοινωνική μέριμνα—Health and social work Άλλες επιχειρηματικές δραστηριότητες—Other busi- ness activities	109.004	2.609	8.447	97.763	185	—
58.763	6.534	9.167	42.065	997	—	—
Ιδιωτικά νοικοκυριά που απασχολούν οικιακό προ- σωπικό—Private households with employed persons	53.949	228	4.981	48.440	300	—
Ετερόδοικοι οργανισμοί και όργανα—Extra-territorial organisations and bodies	552	4	9	535	4	—
Νέοι (1)—New (1)	81.937	—	—	—	—	81.937
Δήλωσαν ασαφώς ή δε δήλωσαν κλάδο οικονομικής δραστηριότητας—Branch of activity vaguely de- clared or not declared at all	67.563	4.216	5.742	55.924	1.681	—
ΑΓΡΟΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ—RURAL AREAS						
Αμφότερων των φύλων—Both sexes	1.185.128	105.881	343.561	529.856	136.787	69.043
Γεωργία, κτηνοτροφία, θήρα, δασοκομία—Agriculture, livestock, hunting, forestry	438.639	17.230	248.662	52.938	119.809	—
Αλιεία—Fishing	8.574	620	3.190	2.610	2.154	—
Ορυχεία, λατομεία—Mining, quarrying	5.516	163	342	4.960	51	—
Μεταποιητικές βιομηχανίες—Manufacturing	91.289	9.993	13.698	64.815	2.783	—
Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου, νε- ρού—Electricity, gas, water supply	10.010	101	116	9.782	11	—
Κατασκευές—Construction	93.817	8.631	21.682	62.365	1.139	—
Εμπόριο, επισκευές—Trade, repairs	99.035	34.692	13.691	46.815	3.837	—
Ξενοδοχεία, εστιατόρια—Hotels, restaurants	69.112	20.093	4.844	40.451	3.724	—
Μεταφορές, αποθήκευση, επικοινωνίες—Transport, storage, communication	50.138	2.964	11.099	35.525	550	—
Ενδιάμεσοι χρηματοπιστωτικοί οργανισμοί—Finan- cial intermediation	12.081	311	896	10.836	38	—
Διαχείριση ακίνητης περιουσίας, εκμισθώσεις και επι- χειρηματικές δραστηριότητες—Real estate, renting and business activities	30.130	3.493	7.128	19.100	409	—
Δημόσια διοίκηση και άμυνα, υποχρεωτική κοινωνική ασφάλιση—Public administration and defence, compul- sory social security	61.357	251	474	60.511	121	—
Εκπαίδευση—Education	36.917	1.078	1.849	33.964	26	—
Υγεία και κοινωνική μέριμνα—Health and social work	26.484	670	2.426	23.346	42	—
Άλλες επιχειρηματικές δραστηριότητες—Other busi- ness activities	23.916	1.701	3.870	18.109	236	—
Ιδιωτικά νοικοκυριά που απασχολούν οικιακό προ- σωπικό—Private households with employed persons	4.496	36	200	4.186	74	—
Ετερόδοικοι οργανισμοί και όργανα—Extra-territorial organisations and bodies	76	—	—	76	—	—
Νέοι (1)—New (1)	69.043	—	—	—	—	69.043
Δήλωσαν ασαφώς ή δε δήλωσαν κλάδο οικονομικής δραστηριότητας—Branch of activity vaguely de- clared or not declared at all	54.498	3.854	9.394	39.467	1.783	—
Άρρενες—Males	782.314	81.373	268.872	368.190	22.588	41.291
Γεωργία, κτηνοτροφία, θήρα, δασοκομία—Agriculture, livestock, hunting, forestry	262.427	14.029	190.079	43.467	14.852	—
Αλιεία—Fishing	6.218	601	3.070	2.315	232	—
Ορυχεία, λατομεία—Mining, quarrying	5.244	149	322	4.743	30	—
Μεταποιητικές βιομηχανίες—Manufacturing	67.608	8.464	11.773	45.793	1.578	—
Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου, νε- ρού—Electricity, gas, water supply	8.983	87	106	8.784	6	—
Κατασκευές—Construction	92.127	8.506	21.554	60.989	1.078	—
Εμπόριο, επισκευές—Trade, repairs	64.625	24.727	10.690	27.355	1.853	—
Ξενοδοχεία, εστιατόρια—Hotels, restaurants	40.430	14.500	3.231	21.162	1.537	—
Μεταφορές, αποθήκευση, επικοινωνίες—Transport, storage, communication	44.964	2.689	10.767	31.079	429	—

Πίνακας—Table III: 7. Συνέχεια—Continued

Φύλο και ομάδες κλάδων οικονομικής δραστηριότητας Sex and groups of economic activity branches	Σύνολο Total	Εργοδότες Employers	Εργαζόμενοι για δικό τους λογαριασμό Own - account workers	Μισθωτοί Salaried employees	Συνβιβασμένοι και μη αμειβο- μενα μέλη του νοικοκυριού Non-paid household members	Δε δηλώσαν θέση στο επάγγελμα και νέοι (1) Occupational status not declared and new
Ενδιάμεσοι χρηματοπιστωτικοί οργανισμοί—Financial intermediation	6.583	214	568	5.788	13	—
Διαχείριση ακίνητης περιουσίας, εκμισθώσεις και επιχειρηματικές δραστηριότητες—Real estate, renting and business activities	15.797	2.587	5.020	8.050	140	—
Δημόσια διοίκηση και άμυνα, υποχρεωτική κοινωνική ασφάλιση—Public administration and defence, compulsory social security	45.887	162	306	45.397	22	—
Εκπαίδευση—Education	16.216	497	765	14.952	2	—
Υγεία και κοινωνική μέριμνα—Health and social work	9.446	386	1.537	7.515	8	—
Άλλες επιχειρηματικές δραστηριότητες—Other business activities	15.195	811	1.866	12.439	79	—
Ιδιωτικά νοικοκυριά που απασχολούν οικιακό προσωπικό—Private households with employed persons	382	5	25	348	4	—
Ετερόδοκοι οργανισμοί και όργανα—Extra-territorial organisations and bodies	40	—	—	40	—	—
Νέοι (1)—New (1)	41.291	—	—	—	—	41.291
Δήλωσαν ασαφώς ή δε δήλωσαν κλάδο οικονομικής δραστηριότητας—Branch of activity vaguely declared or not declared at all	38.851	2.959	7.193	27.974	725	—
Θήλεις—Females	402.814	24.508	74.689	161.666	114.199	27.752
Γεωργία, κτηνοτροφία, θήρα, δασοκομία—Agriculture, livestock, hunting, forestry	176.212	3.201	58.583	9.471	104.957	—
Αλιεία—Fishing	2.356	19	120	295	1.922	—
Ορυχεία, λατομεία—Mining, quarrying	272	14	20	217	21	—
Μεταποιητικές βιομηχανίες—Manufacturing	23.681	1.529	1.925	19.022	1.205	—
Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου, νερού—Electricity, gas, water supply	1.027	14	10	998	5	—
Κατασκευές—Construction	1.690	125	128	1.376	61	—
Εμπόριο, επισκευές—Trade, repairs	34.410	9.965	3.001	19.460	1.984	—
Ξενοδοχεία, εστιατόρια—Hotels, restaurants	28.682	5.593	1.613	19.289	2.187	—
Μεταφορές, αποθήκευση, επικοινωνίες—Transport, storage, communication	5.174	275	332	4.446	121	—
Ενδιάμεσοι χρηματοπιστωτικοί οργανισμοί—Financial intermediation	5.498	97	328	5.048	25	—
Διαχείριση ακίνητης περιουσίας, εκμισθώσεις και επιχειρηματικές δραστηριότητες—Real estate, renting and business activities	14.333	906	2.108	11.050	269	—
Δημόσια διοίκηση και άμυνα, υποχρεωτική κοινωνική ασφάλιση—Public administration and defence, compulsory social security	15.470	89	168	15.114	99	—
Εκπαίδευση—Education	20.701	581	1.084	19.012	24	—
Υγεία και κοινωνική μέριμνα—Health and social work	17.038	284	889	15.831	34	—
Άλλες επιχειρηματικές δραστηριότητες—Other business activities	8.721	890	2.004	5.670	157	—
Ιδιωτικά νοικοκυριά που απασχολούν οικιακό προσωπικό—Private households with employed persons	4.114	31	175	3.838	70	—
Ετερόδοκοι οργανισμοί και όργανα—Extra-territorial organisations and bodies	36	—	—	36	—	—
Νέοι (1)—New (1)	27.752	—	—	—	—	27.752
Δήλωσαν ασαφώς ή δε δήλωσαν κλάδο οικονομικής δραστηριότητας—Branch of activity vaguely declared or not declared at all	15.647	895	2.201	11.493	1.058	—

(1) Άτομα που ζητούν εργασία για πρώτη φορά.

(1) Persons seeking work for the first time.

III: 8. Έλληνες και ξένοι ναυτικοί που εργάζονταν σε ελληνικά και ελληνόκτητα πλοία υπό ξένη σημαία, 100 ΚΟΧ και άνω, συμβεβλημένα με το ΝΑΤ, κατά μεγάλες ομάδες ειδικοτήτων και ηλικιών, την 20ή Σεπτεμβρίου 2002

Greek and foreign seamen employed in Greek and Greek-owned ships under foreign flag, of 100 GRT and over, contracted with the Seamen's Pension Fund. Classification by major age and speciality groups on 20 September 2002

Ομάδες ηλικιών Age groups	Μεγάλες ομάδες ειδικοτήτων—Major groups of specialities						
	Πλοίαρχοι και ανώτερο προσωπικό Masters and senior personnel	Κατώτερο προσωπικό Lower personnel	Δόκιμοι και υγειονομικό προσωπικό Cadets, medical personnel	Προσωπικό χωρίς ναυτική ειδικότητα (1) Personnel without any naval special- ization	Σύνολο Total	Από αυτούς:—Thereof:	
						Έλληνες Greek	Ξένοι Foreigners
Σύνολο—Total	7.825	22.158	1.097	1.846	32.926	18.747	14.179
Κάτω των 20 ετών—Under 20 year ...	11	263	266	37	577	435	142
21 – 30 ετών— years	1.309	7.054	668	983	10.014	3.883	6.131
31 – 40 » »	2.089	7.301	107	523	10.020	4.805	5.215
41 – 50 » »	3.008	5.193	39	205	8.445	6.286	2.159
51 – 60 » »	1.330	2.173	14	77	3.594	3.132	462
61 και άνω— and over	78	173	3	21	275	205	70
Άγνωστης ηλικίας—Age unknown ...	—	1	—	—	1	1	—

(1) Περιλαμβάνονται και οι φύλακες παροπλισμένων πλοίων.

(1) Including also watchmen to laid up ships.



III: 9. Πληθυσμός ηλικίας 15 ετών και άνω, κατά κατάσταση απασχολήσεως και φύλο, και
κατά αστικές, ημιαστικές και αγροτικές περιοχές: 1998 – 2003

Population of 15 years and over, by employment status and sex, and urban, semi-urban and rural areas: 1998 – 2003

Σε χιλιάδες

Έρευνα Εργατικού Δυναμικού — Labour Force Survey

In thousands

Κατάσταση απασχολήσεως και φύλο	1998				1999				Employment status and sex
	A Τρίμηνο 1st Quarter	B Τρίμηνο 2nd Quarter	Γ Τρίμηνο 3rd Quarter	Δ Τρίμηνο 4th Quarter	A Τρίμηνο 1st Quarter	B Τρίμηνο 2nd Quarter	Γ Τρίμηνο 3rd Quarter	Δ Τρίμηνο 4th Quarter	
ΣΥΝΟΛΟ ΕΛΛΑΔΟΣ—GREECE, TOTAL									
Αμφότερων των φύλων									Both sexes
Εργατικό δυναμικό .	4.452,4	4.466,9	4.488,4	4.472,5	4.524,1	4.496,6	4.493,8	4.485,0	Labour force
Απασχολούμενοι ...	3.935,5	3.992,2	4.012,9	3.972,9	3.987,5	3.974,0	3.978,6	3.932,8	Employed
Άνεργοι	516,9	474,7	475,5	499,6	536,6	522,6	515,2	552,2	Unemployed
Άρρενες									Males
Εργατικό δυναμικό .	2.706,9	2.711,9	2.711,2	2.701,6	2.709,2	2.694,0	2.692,1	2.693,6	Labour force
Απασχολούμενοι ...	2.495,3	2.525,1	2.531,2	2.506,9	2.493,7	2.493,9	2.492,1	2.473,1	Employed
Άνεργοι	211,6	186,8	180,0	194,7	215,5	200,1	200,0	220,5	Unemployed
Θήλεις									Females
Εργατικό δυναμικό .	1.745,5	1.755,0	1.777,2	1.770,9	1.814,9	1.802,6	1.801,7	1.791,4	Labour force
Απασχολούμενοι ...	1.440,2	1.467,1	1.481,7	1.466,0	1.493,8	1.480,1	1.486,5	1.459,7	Employed
Άνεργοι	305,3	287,9	295,5	304,9	321,1	322,5	315,2	331,7	Unemployed
ΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ—URBAN AREAS									
Αμφότερων των φύλων									Both sexes
Εργατικό δυναμικό .	2.812,3	2.811,6	2.817,8	2.821,4	2.853,1	2.863,8	2.850,6	2.840,3	Labour force
Απασχολούμενοι ...	2.432,5	2.449,8	2.446,7	2.449,6	2.460,5	2.474,8	2.458,6	2.436,1	Employed
Άνεργοι	379,8	361,8	371,1	371,8	392,6	389,0	392,0	404,2	Unemployed
Άρρενες									Males
Εργατικό δυναμικό .	1.689,8	1.684,6	1.677,2	1.675,5	1.683,8	1.692,7	1.682,3	1.681,3	Labour force
Απασχολούμενοι ...	1.536,9	1.546,2	1.538,4	1.533,0	1.529,9	1.543,4	1.529,9	1.522,5	Employed
Άνεργοι	152,9	138,4	138,8	142,5	153,9	149,3	152,4	158,8	Unemployed
Θήλεις									Females
Εργατικό δυναμικό .	1.122,5	1.127,0	1.140,6	1.145,9	1.169,3	1.171,1	1.168,3	1.159,0	Labour force
Απασχολούμενοι ...	895,6	903,6	908,3	916,6	930,6	931,4	928,7	913,6	Employed
Άνεργοι	226,9	223,4	232,3	229,3	238,7	239,7	239,6	245,4	Unemployed
ΗΜΙΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ—SEMI-URBAN AREAS									
Αμφότερων των φύλων									Both sexes
Εργατικό δυναμικό .	554,0	565,7	568,8	561,1	567,9	557,6	561,0	560,7	Labour force
Απασχολούμενοι ...	495,8	515,9	520,7	504,1	509,3	502,3	510,3	499,1	Employed
Άνεργοι	58,2	49,8	48,1	57,0	58,6	55,3	50,7	61,6	Unemployed
Άρρενες									Males
Εργατικό δυναμικό .	344,6	354,1	355,4	353,6	352,1	347,6	351,8	350,5	Labour force
Απασχολούμενοι ...	321,2	333,8	335,7	330,1	326,7	327,1	332,2	324,7	Employed
Άνεργοι	23,4	20,3	19,7	23,5	25,4	20,5	19,6	25,8	Unemployed
Θήλεις									Females
Εργατικό δυναμικό .	209,4	211,6	213,4	207,5	215,8	210,0	209,2	210,2	Labour force
Απασχολούμενοι ...	174,6	182,1	185,0	174,0	182,6	175,2	178,1	174,4	Employed
Άνεργοι	34,8	29,5	28,4	33,5	33,2	34,8	31,1	35,8	Unemployed
ΑΓΡΟΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ—RURAL AREAS									
Αμφότερων των φύλων									Both sexes
Εργατικό δυναμικό .	1.086,1	1.089,6	1.101,8	1.090,0	1.103,1	1.075,2	1.082,2	1.084,0	Labour force
Απασχολούμενοι ...	1.007,2	1.026,5	1.045,5	1.019,2	1.017,7	996,9	1.009,7	997,6	Employed
Άνεργοι	78,9	63,1	56,3	70,8	85,4	78,3	72,5	86,4	Unemployed
Άρρενες									Males
Εργατικό δυναμικό .	672,5	673,2	678,6	672,5	673,3	653,7	658,0	661,8	Labour force
Απασχολούμενοι ...	637,2	645,1	657,1	643,8	637,1	623,4	630,0	625,9	Employed
Άνεργοι	35,3	28,1	21,5	28,7	36,2	30,3	28,0	35,9	Unemployed
Θήλεις									Females
Εργατικό δυναμικό .	413,6	416,4	423,2	417,5	429,8	421,5	424,2	422,2	Labour force
Απασχολούμενοι ...	370,0	381,4	388,4	375,4	380,6	373,5	379,7	371,7	Employed
Άνεργοι	43,6	35,0	34,8	42,1	49,2	48,0	44,5	50,5	Unemployed

Πίνακας — Table III: 9. Συνέχεια — Continued

Σε χιλιάδες									In thousands
Κατάσταση απασχολήσεως και φύλο	2000				2001				Employment status and sex
	A Τρίμηνο 1st Quarter	B Τρίμηνο 2nd Quarter	Γ Τρίμηνο 3rd Quarter	Δ Τρίμηνο 4th Quarter	A Τρίμηνο 1st Quarter	B Τρίμηνο 2nd Quarter	Γ Τρίμηνο 3rd Quarter	Δ Τρίμηνο 4th Quarter	
ΣΥΝΟΛΟ ΕΛΛΑΔΟΣ—GREECE, TOTAL									
Αμφότερων των φύλων									Both sexes
Εργατικό δυναμικό .	4.469,8	4.483,0	4.490,3	4.454,8	4.418,4	4.407,9	4.406,2	4.379,5	Labour force
Απασχολούμενοι ...	3.933,7	3.992,3	4.013,4	3.978,4	3.936,6	3.959,7	3.968,9	3.900,4	Employed
Άνεργοι	536,1	490,7	476,9	476,4	481,8	448,2	437,3	479,1	Unemployed
Άρρενες									Males
Εργατικό δυναμικό .	2.675,2	2.682,5	2.679,5	2.661,7	2.641,7	2.640,6	2.652,4	2.651,0	Labour force
Απασχολούμενοι ...	2.465,5	2.490,3	2.495,7	2.475,3	2.451,5	2.464,7	2.476,4	2.452,2	Employed
Άνεργοι	209,7	192,2	183,8	186,4	190,2	175,9	176,0	198,8	Unemployed
Θήλεις									Females
Εργατικό δυναμικό .	1.794,6	1.800,5	1.810,8	1.793,1	1.776,7	1.767,3	1.753,8	1.728,5	Labour force
Απασχολούμενοι ...	1.468,2	1.502,0	1.517,7	1.503,1	1.485,1	1.495,0	1.492,5	1.448,2	Employed
Άνεργοι	326,4	298,5	293,1	290,0	291,6	272,3	261,3	280,3	Unemployed
ΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ—URBAN AREAS									
Αμφότερων των φύλων									Both sexes
Εργατικό δυναμικό .	2.855,6	2.850,9	2.851,2	2.841,8	2.830,2	2.825,1	2.821,2	2.817,0	Labour force
Απασχολούμενοι ...	2.466,3	2.488,2	2.494,2	2.501,4	2.486,1	2.500,3	2.499,0	2.483,1	Employed
Άνεργοι	389,3	362,7	357,0	340,4	344,1	324,8	322,2	333,9	Unemployed
Άρρενες									Males
Εργατικό δυναμικό .	1.686,6	1.685,2	1.677,9	1.669,2	1.658,8	1.658,5	1.668,1	1.673,0	Labour force
Απασχολούμενοι ...	1.534,7	1.541,9	1.539,6	1.539,0	1.526,5	1.532,2	1.539,6	1.539,6	Employed
Άνεργοι	151,9	143,3	138,3	130,2	132,3	126,3	128,5	133,4	Unemployed
Θήλεις									Females
Εργατικό δυναμικό .	1.169,0	1.165,7	1.173,3	1.172,6	1.171,4	1.166,6	1.153,1	1.144,0	Labour force
Απασχολούμενοι ...	931,6	946,3	954,6	962,4	959,6	968,1	959,4	943,5	Employed
Άνεργοι	237,4	219,4	218,7	210,2	211,8	198,5	193,7	200,5	Unemployed
ΗΜΙΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ—SEMI - URBAN AREAS									
Αμφότερων των φύλων									Both sexes
Εργατικό δυναμικό .	559,3	565,6	569,4	566,4	550,2	552,8	554,9	554,4	Labour force
Απασχολούμενοι ...	496,9	508,7	517,5	507,9	489,3	496,1	500,5	488,5	Employed
Άνεργοι	62,4	56,9	51,9	58,5	60,9	56,7	54,4	65,9	Unemployed
Άρρενες									Males
Εργατικό δυναμικό .	343,9	347,8	348,2	345,6	339,2	340,5	343,1	344,9	Labour force
Απασχολούμενοι ...	321,0	326,8	331,0	324,2	315,5	318,9	322,2	318,6	Employed
Άνεργοι	22,9	21,0	17,2	21,4	23,7	21,6	20,9	26,3	Unemployed
Θήλεις									Females
Εργατικό δυναμικό .	215,4	217,8	221,2	220,8	211,0	212,3	211,8	209,5	Labour force
Απασχολούμενοι ...	175,9	181,9	186,5	183,7	173,8	177,2	178,3	169,9	Employed
Άνεργοι	39,5	35,9	34,7	37,1	37,2	35,1	33,5	39,6	Unemployed
ΑΓΡΟΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ—RURAL AREAS									
Αμφότερων των φύλων									Both sexes
Εργατικό δυναμικό .	1.054,9	1.066,5	1.069,7	1.046,6	1.038,0	1.030,0	1.030,1	1.008,1	Labour force
Απασχολούμενοι ...	970,5	995,4	1.001,7	969,1	961,2	963,3	969,4	928,8	Employed
Άνεργοι	84,4	71,1	68,0	77,5	76,8	66,7	60,7	79,3	Unemployed
Άρρενες									Males
Εργατικό δυναμικό .	644,7	649,5	653,4	646,9	643,7	641,6	641,2	633,1	Labour force
Απασχολούμενοι ...	609,8	621,6	625,1	612,1	609,5	613,6	614,6	594,0	Employed
Άνεργοι	34,9	27,9	28,3	34,8	34,2	28,0	26,6	39,1	Unemployed
Θήλεις									Females
Εργατικό δυναμικό .	410,2	417,0	416,3	399,7	394,3	388,4	388,9	375,0	Labour force
Απασχολούμενοι ...	360,7	373,8	376,6	357,0	351,7	349,7	354,8	334,8	Employed
Άνεργοι	49,5	43,2	39,7	42,7	42,6	38,7	34,1	40,2	Unemployed

Πίνακας — Table III: 9. Συνέχεια — Continued

Σε χιλιάδες

In thousands

Κατάσταση απασχολήσεως και φύλο	2002				2003				Employment status and sex
	A Τρίμηνο 1st Quarter	B Τρίμηνο 2nd Quarter	Γ Τρίμηνο 3rd Quarter	Δ Τρίμηνο 4th Quarter	A Τρίμηνο 1st Quarter	B Τρίμηνο 2nd Quarter	Γ Τρίμηνο 3rd Quarter	Δ Τρίμηνο 4th Quarter	
ΣΥΝΟΛΟ ΕΛΛΑΔΟΣ—GREECE, TOTAL									
Αμφότερων των φύλων									Both sexes
Εργατικό δυναμικό .	4.403,1	4.444,0	4.481,2	4.472,9	4.490,4	4.506,9	4.512,5	4.503,5	Labour force
Απασχολούμενοι ...	3.915,4	4.016,0	4.056,1	4.035,2	4.040,9	4.103,9	4.113,5	4.076,4	Employed
Άνεργοι	487,7	428,0	425,1	437,7	449,5	403,0	399,0	427,1	Unemployed
Άρρενες									Males
Εργατικό δυναμικό .	2.652,2	2.659,7	2.674,8	2.677,6	2.687,7	2.686,1	2.684,3	2.681,3	Labour force
Απασχολούμενοι ...	2.453,0	2.494,0	2.512,5	2.505,9	2.509,4	2.530,9	2.535,9	2.520,2	Employed
Άνεργοι	199,2	165,7	162,3	171,7	178,3	155,2	148,4	161,1	Unemployed
Θήλεις									Females
Εργατικό δυναμικό .	1.750,9	1.784,3	1.806,4	1.795,3	1.802,7	1.820,8	1.828,2	1.822,2	Labour force
Απασχολούμενοι ...	1.462,4	1.522,0	1.543,6	1.529,3	1.531,5	1.573,0	1.577,6	1.556,2	Employed
Άνεργοι	288,5	262,3	262,8	266,0	271,2	247,8	250,6	266,0	Unemployed
ΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ—URBAN AREAS									
Αμφότερων των φύλων									Both sexes
Εργατικό δυναμικό .	2.856,8	2.871,3	2.890,1	2.888,6	2.904,2	2.907,5	2.906,6	2.899,9	Labour force
Απασχολούμενοι ...	2.519,0	2.561,7	2.578,0	2.579,2	2.597,9	2.619,0	2.617,2	2.599,7	Employed
Άνεργοι	337,8	309,6	312,1	309,4	306,3	288,5	289,4	300,2	Unemployed
Άρρενες									Males
Εργατικό δυναμικό .	1.687,3	1.692,5	1.701,7	1.708,4	1.717,5	1.714,1	1.707,7	1.703,8	Labour force
Απασχολούμενοι ...	1.553,8	1.573,5	1.582,0	1.586,4	1.597,8	1.603,0	1.599,9	1.593,8	Employed
Άνεργοι	133,5	119,0	119,7	122,0	119,7	111,1	107,8	110,0	Unemployed
Θήλεις									Females
Εργατικό δυναμικό .	1.169,5	1.178,8	1.188,4	1.180,2	1.186,7	1.193,4	1.198,9	1.196,1	Labour force
Απασχολούμενοι ...	965,2	988,2	996,0	992,8	1.000,1	1.016,0	1.017,3	1.005,9	Employed
Άνεργοι	204,3	190,6	192,4	187,4	186,6	177,4	181,6	190,2	Unemployed
ΗΜΙΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ—SEMI-URBAN AREAS									
Αμφότερων των φύλων									Both sexes
Εργατικό δυναμικό .	547,2	550,3	555,6	544,7	547,5	554,4	557,1	557,8	Labour force
Απασχολούμενοι ...	478,8	495,4	503,3	487,7	486,8	504,2	509,2	504,0	Employed
Άνεργοι	68,4	54,9	52,3	57,0	60,7	50,2	47,9	53,8	Unemployed
Άρρενες									Males
Εργατικό δυναμικό .	339,3	334,9	337,4	331,1	334,5	334,9	338,2	342,9	Labour force
Απασχολούμενοι ...	311,1	314,5	318,3	309,7	310,5	317,6	322,2	322,4	Employed
Άνεργοι	28,2	20,4	19,1	21,4	24,0	17,3	16,0	20,5	Unemployed
Θήλεις									Females
Εργατικό δυναμικό .	207,9	215,4	218,2	213,6	213,0	219,5	218,9	214,9	Labour force
Απασχολούμενοι ...	167,7	180,9	185,0	178,0	176,3	186,6	187,0	181,6	Employed
Άνεργοι	40,2	34,5	33,2	35,6	36,7	32,9	31,9	33,3	Unemployed
ΑΓΡΟΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ—RURAL AREAS									
Αμφότερων των φύλων									Both sexes
Εργατικό δυναμικό .	999,1	1.022,4	1.035,5	1.039,6	1.038,7	1.045,0	1.048,8	1.045,8	Labour force
Απασχολούμενοι ...	917,6	958,9	974,8	968,3	956,2	980,7	987,1	972,7	Employed
Άνεργοι	81,5	63,5	60,7	71,3	82,5	64,3	61,7	73,1	Unemployed
Άρρενες									Males
Εργατικό δυναμικό .	625,6	632,3	635,7	638,1	635,7	637,1	638,4	634,6	Labour force
Απασχολούμενοι ...	588,1	606,0	612,2	609,8	601,1	610,3	613,8	604,0	Employed
Άνεργοι	37,5	26,3	23,5	28,3	34,6	26,8	24,6	30,6	Unemployed
Θήλεις									Females
Εργατικό δυναμικό .	373,5	390,1	399,8	401,5	403,0	407,9	410,4	411,2	Labour force
Απασχολούμενοι ...	329,5	352,9	362,6	358,5	355,1	370,4	373,3	368,7	Employed
Άνεργοι	44,0	37,2	37,2	43,0	47,9	37,5	37,1	42,5	Unemployed

Σημείωση: Τα αποτελέσματα της έρευνας εργατικού δυναμικού, από το 1998 και μετά, έχουν αναπροσαρμόσει σύμφωνα με τον υπολογιζόμενο πληθυσμό, που στηρίζεται και στην απογραφή του 2001.

Note: From 1998 and onwards the results of the labour force survey have been readjusted according to the estimated population, which is also based on the 2001 census.

III: 10. Απασχολούμενοι ηλικίας 15 ετών και άνω, κατά κλάδο οικονομικής δραστηριότητας και φύλο: 1998 – 2003

Employed persons of 15 years and over, by branch of economic activity and sex: 1998 – 2003

Έρευνα Εργατικού Δυναμικού—Labour Force Survey

Σε χιλιάδες

In thousands

Κλάδος οικονομικής δραστηριότητας	1998				1999				Branch of economic activities
	Α' Τρίμηνο 1st Quarter	Β' Τρίμηνο 2nd Quarter	Γ' Τρίμηνο 3rd Quarter	Δ' Τρίμηνο 4th Quarter	Α' Τρίμηνο 1st Quarter	Β' Τρίμηνο 2nd Quarter	Γ' Τρίμηνο 3rd Quarter	Δ' Τρίμηνο 4th Quarter	
Αμφότερων των φύλων	3.935,5	3.992,1	4.013,0	3.973,0	3.987,6	3.974,0	3.978,6	3.932,8	Both sexes
Γεωργία, κτηνοτροφία, αλιεία	768,5	757,7	757,6	757,4	778,1	735,5	747,5	765,0	Agriculture, livestock, fishing
Ορυχεία	20,1	19,4	21,3	20,0	18,1	20,2	21,3	17,0	Mining and quarrying
Μεταποίηση	559,5	569,7	574,5	565,0	567,0	561,3	565,5	543,9	Manufacturing
Ηλεκτρισμός, φωταέριο	33,8	35,4	37,9	38,1	40,7	41,2	35,1	40,3	Electricity, gas
Οικοδομήσεις, δημόσια έργα	283,1	287,3	295,5	291,2	284,1	279,8	273,5	272,4	Construction and public works
Εμπόριο, εστιατόρια, ξενοδοχεία	873,1	922,1	942,2	896,2	884,8	930,3	938,5	894,8	Trade, restaurants, hotels
Μεταφορές, επικοινωνίες	238,2	240,5	241,4	251,1	251,7	242,9	244,3	243,6	Transport and communication
Τράπεζες, ασφάλειες ..	278,9	279,6	271,6	275,2	280,3	279,4	277,0	278,5	Banking and finance, insurance
Λοιπές υπηρεσίες	880,4	880,3	871,0	878,6	882,7	883,4	875,8	877,5	Other services
Δε δήλωσαν	—	—	—	—	—	—	—	—	Not declared activity
Άρρενες	2.495,4	2.525,1	2.531,2	2.506,9	2.493,8	2.493,9	2.492,0	2.473,1	Males
Γεωργία, κτηνοτροφία, αλιεία	447,2	438,0	438,4	436,4	441,0	423,7	428,9	436,9	Agriculture, livestock, fishing
Ορυχεία	19,3	18,4	20,3	18,9	17,3	19,0	20,3	16,3	Mining and quarrying
Μεταποίηση	394,8	401,5	398,6	395,1	395,7	390,6	388,9	383,2	Manufacturing
Ηλεκτρισμός, φωταέριο	27,7	29,6	30,9	31,4	34,4	34,5	29,5	33,0	Electricity, gas
Οικοδομήσεις, δημόσια έργα	281,8	285,5	291,9	287,3	278,6	275,3	270,2	267,6	Construction and public works
Εμπόριο, εστιατόρια, ξενοδοχεία	537,3	560,7	567,3	544,3	534,7	564,3	565,6	551,2	Trade, restaurants, hotels
Μεταφορές, επικοινωνίες	206,9	209,4	209,0	215,4	214,6	205,2	206,8	204,7	Transport and communication
Τράπεζες, ασφάλειες ..	157,2	154,4	148,8	152,1	155,1	152,9	152,4	151,7	Banking and finance, insurance
Λοιπές υπηρεσίες	423,1	427,6	425,8	426,0	422,4	428,5	429,4	428,5	Other services
Δε δήλωσαν	—	—	—	—	—	—	—	—	Not declared activity
Θήλεις	1.440,2	1.467,0	1.481,8	1.466,1	1.493,8	1.480,1	1.486,5	1.459,6	Females
Γεωργία, κτηνοτροφία, αλιεία	321,4	319,7	319,2	321,0	337,0	311,8	318,5	328,1	Agriculture, livestock, fishing
Ορυχεία	0,8	1,0	1,0	1,1	0,9	1,2	1,0	0,8	Mining and quarrying
Μεταποίηση	164,6	168,3	175,9	170,0	171,3	170,7	176,6	160,7	Manufacturing
Ηλεκτρισμός, φωταέριο	6,1	5,7	6,9	6,7	6,4	6,8	5,6	7,3	Electricity, gas
Οικοδομήσεις, δημόσια έργα	1,3	1,8	3,6	3,9	5,5	4,5	3,3	4,8	Construction and public works
Εμπόριο, εστιατόρια, ξενοδοχεία	335,8	361,5	374,8	351,9	350,1	366,0	373,0	343,6	Trade, restaurants, hotels
Μεταφορές, επικοινωνίες	31,3	31,0	32,4	35,7	37,1	37,7	37,5	38,8	Transport and communication
Τράπεζες, ασφάλειες ..	121,7	125,2	122,7	123,1	125,2	126,5	124,6	126,8	Banking and finance, insurance
Λοιπές υπηρεσίες	457,3	452,7	445,2	452,7	460,3	454,9	446,4	448,9	Other services
Δε δήλωσαν	—	—	—	—	—	—	—	—	Not declared activity

Πίνακας—Table III: 10. Συνέχεια—Continued

Σε χιλιάδες

In thousands

Κλάδος οικονομικής δραστηριότητας	2000				2001				Branch of economic activities
	Α' Τρίμηνο 1st Quarter	Β' Τρίμηνο 2nd Quarter	Γ' Τρίμηνο 3rd Quarter	Δ' Τρίμηνο 4th Quarter	Α' Τρίμηνο 1st Quarter	Β' Τρίμηνο 2nd Quarter	Γ' Τρίμηνο 3rd Quarter	Δ' Τρίμηνο 4th Quarter	
Αμφότερων των φύλων	3.933,7	3.992,3	4.013,4	3.978,5	3.936,6	3.959,8	3.968,9	3.900,5	Both sexes
Γεωργία, κτηνοτροφία, αλιεία	742,0	743,2	739,3	716,5	694,9	685,6	682,1	660,3	Agriculture, livestock, fishing
Ορυχεία	21,2	18,0	17,7	20,4	18,8	19,0	17,7	18,2	Mining and quarrying
Μεταποίηση	548,4	549,8	553,4	547,6	549,6	553,4	548,0	551,6	Manufacturing
Ηλεκτρισμός, φωταέριο	38,0	38,5	37,6	34,2	35,9	34,9	35,1	34,8	Electricity, gas
Οικοδομήσεις, δημόσια έργα	281,2	284,0	291,5	293,0	290,4	291,7	294,4	287,8	Construction and public works
Εμπόριο, εστιατόρια, ξενοδοχεία	896,5	935,7	952,4	928,0	912,4	934,8	950,3	910,3	Trade, restaurants, hotels
Μεταφορές, επικοινωνίες	241,8	245,8	241,8	242,2	246,2	246,5	245,6	241,5	Transport and communication
Τράπεζες, ασφάλειες ..	283,0	288,8	291,0	302,3	300,6	308,3	306,7	311,5	Banking and finance, insurance
Λοιπές υπηρεσίες	881,6	888,6	888,8	894,3	887,9	885,7	889,1	884,4	Other services
Δε δήλωσαν	—	—	—	—	—	—	—	—	Not declared activity
Άρρενες	2.465,5	2.490,3	2.495,7	2.475,3	2.451,5	2.464,7	2.476,4	2.452,3	Males
Γεωργία, κτηνοτροφία, αλιεία	425,4	425,0	424,2	414,3	403,2	398,0	398,2	389,8	Agriculture, livestock, fishing
Ορυχεία	20,2	16,9	16,3	19,3	17,5	17,8	16,4	16,9	Mining and quarrying
Μεταποίηση	379,5	382,3	381,1	381,7	385,5	390,4	389,5	393,1	Manufacturing
Ηλεκτρισμός, φωταέριο	30,7	30,5	30,0	28,2	30,5	29,9	30,0	30,0	Electricity, gas
Οικοδομήσεις, δημόσια έργα	276,6	278,8	285,5	286,9	284,3	286,6	288,8	282,6	Construction and public works
Εμπόριο, εστιατόρια, ξενοδοχεία	550,7	567,4	571,2	552,0	541,9	547,5	554,2	542,9	Trade, restaurants, hotels
Μεταφορές, επικοινωνίες	200,9	205,5	201,0	202,5	206,2	207,3	208,0	202,5	Transport and communication
Τράπεζες, ασφάλειες ..	154,9	156,3	155,3	161,7	159,8	164,3	164,9	167,8	Banking and finance, insurance
Λοιπές υπηρεσίες	426,7	427,6	431,1	428,8	422,6	423,0	426,4	426,6	Other services
Δε δήλωσαν	—	—	—	—	—	—	—	—	Not declared activity
Θήλεις	1.468,2	1.502,0	1.517,7	1.503,2	1.485,1	1.495,1	1.492,5	1.448,3	Females
Γεωργία, κτηνοτροφία, αλιεία	316,7	318,2	315,1	302,2	291,6	287,7	283,9	270,5	Agriculture, livestock, fishing
Ορυχεία	1,1	1,1	1,4	1,1	1,3	1,2	1,3	1,3	Mining and quarrying
Μεταποίηση	168,9	167,5	172,3	165,9	164,1	163,0	158,5	158,5	Manufacturing
Ηλεκτρισμός, φωταέριο	7,3	8,0	7,6	6,0	5,5	5,0	5,1	4,9	Electricity, gas
Οικοδομήσεις, δημόσια έργα	4,6	5,2	6,0	6,1	6,0	5,0	5,5	5,1	Construction and public works
Εμπόριο, εστιατόρια, ξενοδοχεία	345,8	368,3	381,1	376,1	370,5	387,2	396,1	367,4	Trade, restaurants, hotels
Μεταφορές, επικοινωνίες	40,8	40,3	40,8	39,7	40,0	39,2	37,6	39,0	Transport and communication
Τράπεζες, ασφάλειες ..	128,1	132,5	135,7	140,7	140,8	144,0	141,8	143,8	Banking and finance, insurance
Λοιπές υπηρεσίες	454,9	461,0	457,7	465,5	465,3	462,7	462,7	457,8	Other services
Δε δήλωσαν	—	—	—	—	—	—	—	—	Not declared activity

Πίνακας—Table III: 10. Συνέχεια—Continued

Κλάδος οικονομικής δραστηριότητας	2002				2003				Branch of economic activities
	Α' Τρίμηνο 1st Quarter	Β' Τρίμηνο 2nd Quarter	Γ' Τρίμηνο 3rd Quarter	Δ' Τρίμηνο 4th Quarter	Α' Τρίμηνο 1st Quarter	Β' Τρίμηνο 2nd Quarter	Γ' Τρίμηνο 3rd Quarter	Δ' Τρίμηνο 4th Quarter	
Αμφότερων των φύλων	3.915,3	4.016,0	4.056,2	4.035,1	4.040,8	4.103,9	4.113,6	4.076,6	Both sexes
Γεωργία, κτηνοτροφία, αλιεία	656,3	667,4	675,8	672,5	680,2	678,1	675,8	671,6	Agriculture, livestock, fishing
Ορυχεία	17,7	19,5	18,4	17,2	14,6	12,0	11,5	11,6	Mining and quarrying
Μεταποίηση	549,4	553,0	555,3	552,4	541,1	538,5	539,1	535,9	Manufacturing
Ηλεκτρισμός, φωταέριο	35,5	34,3	35,5	35,3	35,1	39,2	38,9	38,1	Electricity, gas
Οικοδομήσεις, δημόσια έργα	291,0	300,7	306,1	308,2	318,8	327,7	330,5	333,0	Construction and public works
Εμπόριο, εστιατόρια, ξενοδοχεία	904,6	960,6	980,0	951,2	934,2	981,6	1.004,6	979,1	Trade, restaurants, hotels
Μεταφορές, επικοινωνίες	230,7	240,8	241,8	241,1	246,2	248,4	248,3	244,2	Transport and communication
Τράπεζες, ασφάλειες ..	319,6	317,7	322,7	325,0	330,7	328,6	330,0	330,6	Banking and finance, insurance
Λοιπές υπηρεσίες	910,6	922,0	920,6	932,3	940,0	949,7	934,8	932,5	Other services
Δε δήλωσαν	—	—	—	—	—	—	—	—	Not declared activity
Άρρενες	2.453,0	2.494,0	2.512,5	2.505,9	2.509,3	2.530,9	2.535,9	2.520,4	Males
Γεωργία, κτηνοτροφία, αλιεία	384,9	382,3	386,0	385,2	390,2	385,1	384,5	380,9	Agriculture, livestock, fishing
Ορυχεία	16,4	18,5	17,6	16,4	13,8	11,4	11,0	11,1	Mining and quarrying
Μεταποίηση	390,4	393,1	392,0	391,3	380,7	380,1	380,7	378,5	Manufacturing
Ηλεκτρισμός, φωταέριο	30,9	29,3	29,2	28,8	28,8	32,5	32,4	31,8	Electricity, gas
Οικοδομήσεις, δημόσια έργα	285,0	295,3	301,0	303,4	311,8	319,2	322,5	324,5	Construction and public works
Εμπόριο, εστιατόρια, ξενοδοχεία	541,2	562,8	568,6	556,6	554,3	570,4	577,6	569,7	Trade, restaurants, hotels
Μεταφορές, επικοινωνίες	196,3	202,3	203,0	204,0	207,5	210,0	207,7	205,4	Transport and communication
Τράπεζες, ασφάλειες ..	168,1	169,0	174,1	175,1	172,5	172,2	173,8	175,9	Banking and finance, insurance
Λοιπές υπηρεσίες	439,8	441,4	441,0	445,0	449,6	449,9	445,8	442,6	Other services
Δε δήλωσαν	—	—	—	—	—	—	—	—	Not declared activity
Θήλεις	1.462,3	1.522,0	1.543,7	1.529,2	1.531,5	1.573,0	1.577,7	1.556,2	Females
Γεωργία, κτηνοτροφία, αλιεία	271,4	285,1	289,8	287,3	289,9	293,1	291,3	290,7	Agriculture, livestock, fishing
Ορυχεία	1,3	1,0	0,7	0,8	0,8	0,5	0,5	0,5	Mining and quarrying
Μεταποίηση	158,9	159,9	163,3	161,1	160,4	158,4	158,4	157,4	Manufacturing
Ηλεκτρισμός, φωταέριο	4,7	5,0	6,3	6,5	6,3	6,8	6,5	6,3	Electricity, gas
Οικοδομήσεις, δημόσια έργα	6,0	5,4	5,1	4,7	6,9	8,6	8,1	8,5	Construction and public works
Εμπόριο, εστιατόρια, ξενοδοχεία	363,4	397,8	411,4	394,6	379,8	411,2	427,1	409,4	Trade, restaurants, hotels
Μεταφορές, επικοινωνίες	34,4	38,5	38,7	37,1	38,7	38,4	40,6	38,8	Transport and communication
Τράπεζες, ασφάλειες ..	151,5	148,7	148,7	149,8	158,2	156,4	156,2	154,7	Banking and finance, insurance
Λοιπές υπηρεσίες	470,8	480,6	479,6	487,2	490,4	499,8	488,9	489,9	Other services
Δε δήλωσαν	—	—	—	—	—	—	—	—	Not declared activity

III: 11. Απασχολούμενοι ηλικίας 15 ετών και άνω, κατά φύλο και ομάδες ηλικιών, και κατά αστικές, ημιαστικές και αγροτικές περιοχές: 1998 – 2003

Employed persons of 15 years and over, by sex and age groups and urban, semi-urban and rural areas: 1998 – 2003

Έρευνα Εργατικού Δυναμικού—Labour Force Survey

Σε χιλιάδες

In thousands

Φύλο και ομάδες ηλικιών	Αριθμός απασχολουμένων—Number of employed								Sex and age groups
	1998				1999				
	A Τρίμηνο 1st Quarter	B Τρίμηνο 2nd Quarter	Γ Τρίμηνο 3rd Quarter	Δ Τρίμηνο 4th Quarter	A Τρίμηνο 1st Quarter	B Τρίμηνο 2nd Quarter	Γ Τρίμηνο 3rd Quarter	Δ Τρίμηνο 4th Quarter	
ΣΥΝΟΛΟ ΕΛΛΑΔΟΣ—GREECE, TOTAL									
Αμφότερων των φύλων	3.935,5	3.992,1	4.013,0	3.973,0	3.987,6	3.973,9	3.978,6	3.932,8	Both sexes
15 – 19 ετών ..	76,0	80,2	84,6	73,3	66,0	67,1	70,8	64,1	15 – 19 years
20 – 24 » ..	317,1	321,7	323,4	316,5	307,2	315,1	315,5	309,5	20 – 24 »
25 – 29 » ..	487,9	492,2	488,8	481,0	472,7	481,1	481,6	469,8	25 – 29 »
30 – 44 » ..	1.574,8	1.602,5	1.612,7	1.598,3	1.599,3	1.600,9	1.598,6	1.576,0	30 – 44 »
45 – 64 » ..	1.361,9	1.377,2	1.386,5	1.388,8	1.421,7	1.397,3	1.406,6	1.408,5	45 – 64 »
65 ετών και άνω	117,8	118,3	117,0	115,1	120,6	112,4	105,6	104,9	65 years and over
Άρρενες	2.495,3	2.525,0	2.531,2	2.506,9	2.493,8	2.493,9	2.492,0	2.473,1	Males
15 – 19 ετών ..	49,2	53,1	54,5	48,7	43,6	43,5	43,2	41,5	15 – 19 years
20 – 24 » ..	190,1	189,8	188,8	181,6	174,5	180,3	183,3	178,8	20 – 24 »
25 – 29 » ..	295,9	297,1	294,8	289,6	279,4	287,5	288,4	288,6	25 – 29 »
30 – 44 » ..	957,9	973,7	977,9	976,8	968,7	970,1	967,8	953,2	30 – 44 »
45 – 64 » ..	919,0	928,9	934,1	930,5	944,3	932,0	932,1	935,4	45 – 64 »
65 ετών και άνω	83,2	82,4	81,0	79,6	83,2	80,5	77,3	75,6	65 years and over
Θήλεις	1.440,2	1.467,1	1.481,8	1.466,1	1.493,8	1.480,1	1.486,5	1.459,6	Females
15 – 19 ετών ..	26,8	27,1	30,1	24,5	22,3	23,5	27,6	22,6	15 – 19 years
20 – 24 » ..	127,0	131,9	134,6	134,9	132,7	134,9	132,2	130,8	20 – 24 »
25 – 29 » ..	192,0	195,1	194,0	191,4	193,4	193,6	193,2	181,2	25 – 29 »
30 – 44 » ..	616,9	628,8	634,8	621,5	630,6	630,8	630,8	622,7	30 – 44 »
45 – 64 » ..	442,9	448,3	452,3	458,3	477,3	465,3	474,5	473,1	45 – 64 »
65 ετών και άνω	34,6	35,9	36,0	35,6	37,4	31,9	28,3	29,3	65 years and over
ΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ—URBAN AREAS									
Αμφότερων των φύλων	2.432,5	2.449,8	2.446,7	2.449,6	2.460,5	2.474,8	2.458,6	2.436,2	Both sexes
15 – 19 ετών ..	38,0	39,4	39,6	35,3	32,1	32,5	31,6	30,6	15 – 19 years
20 – 24 » ..	203,5	205,4	201,1	200,6	197,5	201,5	202,8	196,7	20 – 24 »
25 – 29 » ..	345,8	342,6	338,3	338,3	335,1	334,3	327,1	324,0	25 – 29 »
30 – 44 » ..	1.082,4	1.095,0	1.091,6	1.095,2	1.092,4	1.099,0	1.091,9	1.080,3	30 – 44 »
45 – 64 » ..	732,3	738,2	748,2	751,8	774,7	776,2	778,1	775,4	45 – 64 »
65 ετών και άνω	30,5	29,2	27,8	28,4	28,8	31,3	27,1	29,2	65 years and over
Άρρενες	1.536,9	1.546,2	1.538,4	1.533,0	1.529,9	1.543,4	1.529,9	1.522,5	Males
15 – 19 ετών ..	22,9	25,1	24,5	22,0	20,7	20,9	18,3	19,5	15 – 19 years
20 – 24 » ..	111,9	110,7	106,9	104,1	103,2	107,7	110,0	102,8	20 – 24 »
25 – 29 » ..	200,5	200,0	198,1	195,3	188,4	190,7	186,3	187,0	25 – 29 »
30 – 44 » ..	649,3	655,7	651,6	655,5	648,5	653,3	648,6	642,1	30 – 44 »
45 – 64 » ..	527,7	531,2	535,3	533,8	547,3	546,4	545,1	547,9	45 – 64 »
65 ετών και άνω	24,6	23,5	22,0	22,3	21,9	24,3	21,6	23,2	65 years and over
Θήλεις	895,6	903,6	908,3	916,6	930,6	931,4	928,7	913,6	Females
15 – 19 ετών ..	15,1	14,3	15,2	13,4	11,4	11,6	13,3	11,1	15 – 19 years
20 – 24 » ..	91,6	94,7	94,2	96,5	94,3	93,8	92,8	93,9	20 – 24 »
25 – 29 » ..	145,3	142,6	140,2	143,1	146,8	143,6	140,8	137,0	25 – 29 »
30 – 44 » ..	433,1	439,3	440,0	439,7	443,9	445,7	443,2	438,2	30 – 44 »
45 – 64 » ..	204,6	207,0	212,9	218,0	227,4	229,8	233,0	227,5	45 – 64 »
65 ετών και άνω	5,9	5,7	5,9	6,0	6,9	7,0	5,5	6,0	65 years and over

Πίνακας—Table III: 11. Συνέχεια—Continued

Σε χιλιάδες		Αριθμός απασχολουμένων—Number of employed								In thousands	
Φύλο και ομάδες ηλικιών		1998				1999				Sex and age groups	
		Α΄ Τρίμηνο 1st Quarter	Β΄ Τρίμηνο 2nd Quarter	Γ΄ Τρίμηνο 3rd Quarter	Δ΄ Τρίμηνο 4th Quarter	Α΄ Τρίμηνο 1st Quarter	Β΄ Τρίμηνο 2nd Quarter	Γ΄ Τρίμηνο 3rd Quarter	Δ΄ Τρίμηνο 4th Quarter		
ΗΜΙΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ—SEMI-URBAN AREAS											
Αμφότερων των φύλων	495,8	515,9	520,8	504,1	509,3	502,3	510,3	499,1	Both sexes		
15 – 19 ετών ..	11,8	13,4	13,3	12,3	10,6	11,5	12,4	10,6	15 – 19 years		
20 – 24 » ..	40,5	43,6	45,5	42,0	41,5	40,2	37,7	37,7	20 – 24 »		
25 – 29 » ..	54,4	58,2	59,1	55,9	52,8	59,7	60,3	55,7	25 – 29 »		
30 – 44 » ..	188,3	195,9	197,6	190,4	194,1	189,1	194,9	187,1	30 – 44 »		
45 – 64 » ..	185,1	189,0	190,7	188,2	193,3	187,3	190,6	193,9	45 – 64 »		
65 ετών και άνω	15,7	15,8	14,6	15,3	17,1	14,5	14,4	14,1	65 years and over		
Άρρενες	321,2	333,8	335,7	330,1	326,7	327,1	332,2	324,7	Males		
15 – 19 ετών ..	7,6	8,6	8,6	8,6	6,3	7,4	7,9	6,7	15 – 19 years		
20 – 24 » ..	25,3	27,5	27,7	27,4	25,3	23,6	23,1	23,9	20 – 24 »		
25 – 29 » ..	35,1	35,9	36,1	34,3	32,7	36,7	38,6	36,0	25 – 29 »		
30 – 44 » ..	117,2	122,0	122,6	120,1	120,7	120,5	123,6	117,9	30 – 44 »		
45 – 64 » ..	124,1	128,0	130,2	129,1	129,4	128,0	127,6	129,3	45 – 64 »		
65 ετών και άνω	11,9	11,8	10,5	10,6	12,4	10,9	11,4	11,0	65 years and over		
Θήλεις	174,6	182,1	185,0	174,0	182,6	175,2	178,1	174,4	Females		
15 – 19 ετών ..	4,2	4,8	4,7	3,7	4,3	4,1	4,5	3,8	15 – 19 years		
20 – 24 » ..	15,2	16,1	17,8	14,6	16,2	16,6	14,6	13,8	20 – 24 »		
25 – 29 » ..	19,3	22,3	22,9	21,6	20,1	23,0	21,6	19,7	25 – 29 »		
30 – 44 » ..	71,1	73,9	75,1	70,3	73,4	68,5	71,3	69,3	30 – 44 »		
45 – 64 » ..	61,0	61,0	60,5	59,1	63,9	59,3	63,0	64,6	45 – 64 »		
65 ετών και άνω	3,8	4,0	4,1	4,7	4,7	3,6	3,1	3,1	65 years and over		
ΑΓΡΟΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ—RURAL AREAS											
Αμφότερων των φύλων	1.007,2	1.026,5	1.045,5	1.019,3	1.017,7	996,9	1.009,7	997,5	Both sexes		
15 – 19 ετών ..	26,2	27,4	31,6	25,6	23,3	23,0	26,8	22,9	15 – 19 years		
20 – 24 » ..	73,1	72,6	76,8	73,9	68,2	73,4	74,9	75,2	20 – 24 »		
25 – 29 » ..	87,7	91,5	91,5	86,7	84,9	87,1	94,2	90,2	25 – 29 »		
30 – 44 » ..	304,2	311,7	323,5	312,7	312,9	312,8	311,8	308,5	30 – 44 »		
45 – 64 » ..	444,5	450,1	447,5	448,8	453,6	433,8	437,9	439,2	45 – 64 »		
65 ετών και άνω	71,5	73,2	74,6	71,5	74,8	66,7	64,1	61,6	65 years and over		
Άρρενες	637,2	645,1	657,1	643,8	637,1	623,4	630,0	625,9	Males		
15 – 19 ετών ..	18,7	19,4	21,4	18,1	16,7	15,2	17,0	15,3	15 – 19 years		
20 – 24 » ..	52,9	51,6	54,2	50,1	46,1	49,0	50,2	52,1	20 – 24 »		
25 – 29 » ..	60,4	61,3	60,6	60,0	58,4	60,1	63,4	65,6	25 – 29 »		
30 – 44 » ..	191,4	196,0	203,7	201,2	199,5	196,2	195,5	193,2	30 – 44 »		
45 – 64 » ..	267,2	269,7	268,6	267,7	267,6	257,6	259,4	258,2	45 – 64 »		
65 ετών και άνω	46,6	47,1	48,6	46,7	48,9	45,3	44,4	41,4	65 years and over		
Θήλεις	370,0	381,4	388,4	375,4	380,6	373,5	379,7	371,7	Females		
15 – 19 ετών ..	7,5	8,0	10,2	7,5	6,7	7,9	9,8	7,7	15 – 19 years		
20 – 24 » ..	20,2	21,0	22,6	23,8	22,2	24,5	24,7	23,0	20 – 24 »		
25 – 29 » ..	27,3	30,2	30,8	26,7	26,5	27,0	30,8	24,5	25 – 29 »		
30 – 44 » ..	112,8	115,7	119,7	111,5	113,4	116,6	116,2	115,3	30 – 44 »		
45 – 64 » ..	177,3	180,4	179,0	181,1	186,0	176,2	178,5	180,9	45 – 64 »		
65 ετών και άνω	24,9	26,1	26,1	24,8	25,9	21,4	19,7	20,2	65 years and over		

Πίνακας—Table III: 11. Συνέχεια—Continued

Σε χιλιάδες

In thousands

Φύλο και ομάδες ηλικιών	Αριθμός απασχολουμένων—Number of employed								Sex and age groups
	2000				2001				
	A Τρίμηνο 1st Quarter	B Τρίμηνο 2nd Quarter	Γ Τρίμηνο 3rd Quarter	Δ Τρίμηνο 4th Quarter	A Τρίμηνο 1st Quarter	B Τρίμηνο 2nd Quarter	Γ Τρίμηνο 3rd Quarter	Δ Τρίμηνο 4th Quarter	
ΣΥΝΟΛΟ ΕΛΛΑΔΟΣ—GREECE, TOTAL									
Αμφότερων των φύλων	3.933,7	3.992,3	4.013,4	3.978,5	3.936,6	3.959,8	3.968,9	3.900,5	Both sexes
15 – 19 ετών ..	63,2	65,3	71,4	69,2	52,4	53,9	59,2	50,3	15 – 19 years
20 – 24 » ..	303,1	307,4	309,8	315,6	291,6	297,7	304,3	296,3	20 – 24 »
25 – 29 » ..	466,8	480,5	482,9	480,1	466,7	478,7	477,3	465,7	25 – 29 »
30 – 44 » ..	1.561,3	1.573,9	1.582,2	1.573,2	1.564,3	1.582,6	1.592,2	1.575,4	30 – 44 »
45 – 64 » ..	1.428,3	1.451,1	1.453,0	1.433,3	1.445,7	1.437,7	1.436,6	1.417,4	45 – 64 »
65 ετών και άνω	111,0	114,0	114,1	107,1	115,8	109,2	99,4	95,4	65 years and over
Άρρενες	2.465,5	2.490,3	2.495,7	2.475,3	2.451,5	2.464,7	2.476,4	2.452,3	Males
15 – 19 ετών ..	41,5	43,2	47,3	45,7	36,0	35,6	39,0	33,5	15 – 19 years
20 – 24 » ..	173,5	175,6	176,2	175,9	161,4	167,4	169,4	167,6	20 – 24 »
25 – 29 » ..	285,9	292,2	288,7	284,3	281,4	287,3	288,6	283,7	25 – 29 »
30 – 44 » ..	935,4	939,4	945,6	948,7	939,3	951,3	963,5	956,2	30 – 44 »
45 – 64 » ..	949,1	957,7	955,6	943,6	951,8	946,8	946,7	944,5	45 – 64 »
65 ετών και άνω	80,1	82,1	82,3	77,0	81,7	76,3	69,3	66,6	65 years and over
Θήλεις	1.468,2	1.502,0	1.517,7	1.503,2	1.485,1	1.495,1	1.492,5	1.448,3	Females
15 – 19 ετών ..	21,7	22,1	24,1	23,5	16,3	18,3	20,2	16,8	15 – 19 years
20 – 24 » ..	129,6	131,8	133,6	139,7	130,2	130,2	134,9	128,8	20 – 24 »
25 – 29 » ..	180,9	188,4	194,2	195,7	185,3	191,4	188,7	181,9	25 – 29 »
30 – 44 » ..	625,9	634,4	636,6	624,4	625,1	631,2	628,6	619,2	30 – 44 »
45 – 64 » ..	479,2	493,4	497,4	489,7	493,9	490,9	489,9	472,8	45 – 64 »
65 ετών και άνω	31,0	31,9	31,8	30,1	34,2	32,9	30,1	28,7	65 years and over
ΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ—URBAN AREAS									
Αμφότερων των φύλων	2.466,3	2.488,2	2.494,1	2.501,5	2.486,1	2.500,3	2.499,0	2.483,1	Both sexes
15 – 19 ετών ..	29,9	30,2	33,1	33,1	23,6	24,0	27,2	24,1	15 – 19 years
20 – 24 » ..	197,5	199,6	197,2	206,3	191,7	195,1	196,6	193,2	20 – 24 »
25 – 29 » ..	325,2	330,7	331,5	336,1	327,4	334,6	330,3	325,8	25 – 29 »
30 – 44 » ..	1.076,7	1.081,1	1.088,8	1.089,7	1.089,8	1.102,9	1.110,2	1.105,6	30 – 44 »
45 – 64 » ..	807,1	815,8	813,4	807,0	818,4	809,5	804,0	805,1	45 – 64 »
65 ετών και άνω	29,8	30,9	30,2	29,3	35,2	34,2	30,7	29,3	65 years and over
Άρρενες	1.534,7	1.541,9	1.539,6	1.539,0	1.526,5	1.532,2	1.539,6	1.539,6	Males
15 – 19 ετών ..	19,5	19,3	21,2	20,5	16,0	16,1	18,7	16,0	15 – 19 years
20 – 24 » ..	100,3	101,3	100,3	103,5	95,5	99,7	101,1	103,1	20 – 24 »
25 – 29 » ..	189,5	191,6	186,8	186,3	182,0	185,1	184,9	184,3	25 – 29 »
30 – 44 » ..	633,8	635,2	641,7	647,2	642,5	648,6	657,3	656,8	30 – 44 »
45 – 64 » ..	567,6	570,4	565,3	557,9	562,8	556,2	554,3	557,3	45 – 64 »
65 ετών και άνω	23,9	24,2	24,3	23,7	27,7	26,3	23,4	22,2	65 years and over
Θήλεις	931,6	946,3	954,6	962,4	959,6	968,1	959,4	943,5	Females
15 – 19 ετών ..	10,3	10,9	11,9	12,6	7,5	7,8	8,5	8,1	15 – 19 years
20 – 24 » ..	97,1	98,3	96,9	102,8	96,2	95,4	95,5	90,2	20 – 24 »
25 – 29 » ..	135,8	139,1	144,7	149,8	145,4	149,5	145,4	141,5	25 – 29 »
30 – 44 » ..	442,9	446,0	447,1	442,5	447,3	454,3	452,9	448,8	30 – 44 »
45 – 64 » ..	239,5	245,4	248,1	249,0	255,6	253,3	249,7	247,8	45 – 64 »
65 ετών και άνω	5,9	6,7	5,9	5,6	7,5	7,9	7,3	7,1	65 years and over

Πίνακας—Table III: 11. Συνέχεια—Continued

Σε χιλιάδες		Αριθμός απασχολουμένων—Number of employed								In thousands
Φύλο και ομάδες ηλικιών		2000				2001				Sex and age groups
		A Τρίμηνο	B Τρίμηνο	Γ Τρίμηνο	Δ Τρίμηνο	A Τρίμηνο	B Τρίμηνο	Γ Τρίμηνο	Δ Τρίμηνο	
		1st Quarter	2nd Quarter	3rd Quarter	4th Quarter	1st Quarter	2nd Quarter	3rd Quarter	4th Quarter	
ΗΜΙΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ—SEMI-URBAN AREAS										
Αμφότερων των φύλων	497,0	508,6	517,6	507,9	489,3	496,1	500,6	488,6	Both sexes	
15 – 19 ετών ..	12,0	11,7	13,5	12,8	8,5	9,9	10,2	9,1	15 – 19 years	
20 – 24 » ..	36,2	37,2	40,0	38,8	32,9	35,6	36,8	37,6	20 – 24 »	
25 – 29 » ..	53,5	59,0	60,5	57,1	56,8	56,9	55,8	51,4	25 – 29 »	
30 – 44 » ..	184,9	184,3	183,6	184,0	176,9	185,0	187,8	187,2	30 – 44 »	
45 – 64 » ..	195,1	199,6	205,4	200,4	198,2	194,9	197,6	192,5	45 – 64 »	
65 ετών και άνω	15,4	17,0	14,6	14,8	15,9	13,8	12,3	10,8	65 years and over	
Άρρενες	321,0	326,8	331,0	324,2	315,5	318,9	322,2	318,6	Males	
15 – 19 ετών ..	7,5	7,6	9,4	8,8	6,4	6,6	6,7	6,0	15 – 19 years	
20 – 24 » ..	24,1	24,7	26,3	24,6	20,2	21,8	22,3	22,4	20 – 24 »	
25 – 29 » ..	35,4	38,8	40,0	39,0	39,4	39,0	38,2	35,7	25 – 29 »	
30 – 44 » ..	113,2	112,1	109,9	109,8	106,9	113,5	116,2	118,1	30 – 44 »	
45 – 64 » ..	128,5	130,3	133,7	130,7	130,5	128,5	130,1	128,5	45 – 64 »	
65 ετών και άνω	12,4	13,2	11,7	11,3	12,1	9,5	8,6	7,9	65 years and over	
Θήλειες	175,9	181,9	186,5	183,7	173,8	177,2	178,3	169,9	Females	
15 – 19 ετών ..	4,5	4,0	4,1	4,1	2,1	3,3	3,5	3,0	15 – 19 years	
20 – 24 » ..	12,1	12,5	13,7	14,3	12,7	13,8	14,5	15,1	20 – 24 »	
25 – 29 » ..	18,1	20,2	20,4	18,1	17,4	17,9	17,6	15,7	25 – 29 »	
30 – 44 » ..	71,6	72,1	73,7	74,2	70,0	71,4	71,6	69,2	30 – 44 »	
45 – 64 » ..	66,6	69,3	71,7	69,7	67,7	66,4	67,5	64,0	45 – 64 »	
65 ετών και άνω	3,0	3,7	2,9	3,5	3,9	4,3	3,7	2,9	65 years and over	
ΑΓΡΟΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ—RURAL AREAS										
Αμφότερων των φύλων	970,5	995,4	1.001,7	969,1	961,2	963,4	969,4	928,8	Both sexes	
15 – 19 ετών ..	21,4	23,5	24,8	23,3	20,2	20,0	21,8	17,2	15 – 19 years	
20 – 24 » ..	69,4	70,7	72,6	70,5	67,0	67,0	70,9	65,5	20 – 24 »	
25 – 29 » ..	88,1	90,9	90,9	86,9	82,6	87,2	91,3	88,5	25 – 29 »	
30 – 44 » ..	299,7	308,5	309,7	299,4	297,6	294,7	294,1	282,6	30 – 44 »	
45 – 64 » ..	426,1	435,7	434,2	426,0	429,1	433,3	435,0	419,8	45 – 64 »	
65 ετών και άνω	65,8	66,2	69,4	63,0	64,7	61,2	56,3	55,2	65 years and over	
Άρρενες	609,8	621,6	625,1	612,1	609,5	613,6	614,6	594,0	Males	
15 – 19 ετών ..	14,5	16,3	16,8	16,5	13,5	12,8	13,6	11,5	15 – 19 years	
20 – 24 » ..	49,0	49,7	49,6	47,9	45,7	45,9	46,0	42,1	20 – 24 »	
25 – 29 » ..	61,1	61,8	61,9	59,0	60,0	63,1	65,5	63,8	25 – 29 »	
30 – 44 » ..	188,3	192,1	193,9	191,7	189,9	189,2	190,0	181,4	30 – 44 »	
45 – 64 » ..	253,0	256,9	256,6	255,0	258,5	262,1	262,3	258,7	45 – 64 »	
65 ετών και άνω	43,8	44,7	46,4	42,0	41,9	40,5	37,2	36,6	65 years and over	
Θήλειες	360,7	373,8	376,6	357,0	351,7	349,7	354,8	334,8	Females	
15 – 19 ετών ..	6,9	7,2	8,0	6,8	6,7	7,2	8,2	5,7	15 – 19 years	
20 – 24 » ..	20,3	21,0	23,1	22,6	21,3	21,1	24,9	23,5	20 – 24 »	
25 – 29 » ..	27,0	29,1	29,1	27,9	22,6	24,0	25,8	24,7	25 – 29 »	
30 – 44 » ..	111,4	116,4	115,8	107,7	107,7	105,5	104,1	101,2	30 – 44 »	
45 – 64 » ..	173,1	178,8	177,6	171,0	170,6	171,2	172,7	161,1	45 – 64 »	
65 ετών και άνω	22,0	21,5	23,0	21,0	22,8	20,7	19,1	18,6	65 years and over	

Πίνακας—Table III: 11. Συνέχεια—Continued

Σε χιλιάδες

In thousands

Φύλο και ομάδες ηλικιών	Αριθμός απασχολουμένων—Number of employed								Sex and age groups
	2002				2003				
	A' Τρίμηνο 1st Quarter	B' Τρίμηνο 2nd Quarter	Γ' Τρίμηνο 3rd Quarter	Δ' Τρίμηνο 4th Quarter	A' Τρίμηνο 1st Quarter	B' Τρίμηνο 2nd Quarter	Γ' Τρίμηνο 3rd Quarter	Δ' Τρίμηνο 4th Quarter	
ΣΥΝΟΛΟ ΕΛΛΑΔΟΣ—GREECE, TOTAL									
Αμφότερων των φύλων	3.915,3	4.016,0	4.056,2	4.035,1	4.040,8	4.103,9	4.113,6	4.076,3	Both sexes
15 – 19 ετών ..	46,5	50,9	51,9	44,8	44,1	45,3	45,7	37,9	15 – 19 years
20 – 24 » ..	292,0	297,0	301,1	291,9	290,2	290,0	278,3	266,8	20 – 24 »
25 – 29 » ..	473,8	482,7	484,8	481,4	485,6	487,2	485,8	474,1	25 – 29 »
30 – 44 » ..	1.582,6	1.625,5	1.632,6	1.613,8	1.596,0	1.616,2	1.623,5	1.608,6	30 – 44 »
45 – 64 » ..	1.417,4	1.452,4	1.476,6	1.490,5	1.509,5	1.549,1	1.563,0	1.572,6	45 – 64 »
65 ετών και άνω	103,0	107,5	109,3	112,7	115,4	116,1	117,3	116,3	65 years and over
Άρρενες	2.453,0	2.494,0	2.512,5	2.505,9	2.509,3	2.530,9	2.535,9	2.520,2	Males
15 – 19 ετών ..	31,3	33,5	33,6	29,0	30,3	30,0	28,9	25,2	15 – 19 years
20 – 24 » ..	169,0	172,1	170,8	168,3	170,0	173,6	169,1	160,8	20 – 24 »
25 – 29 » ..	290,8	293,3	293,5	293,6	290,2	288,1	288,7	283,6	25 – 29 »
30 – 44 » ..	952,2	967,1	971,6	962,6	951,6	956,7	959,0	953,4	30 – 44 »
45 – 64 » ..	933,8	949,5	964,3	970,1	982,3	997,7	1.003,8	1.011,9	45 – 64 »
65 ετών και άνω	75,8	78,4	78,7	82,3	84,9	84,9	86,5	85,3	65 years and over
Θήλεις	1.462,3	1.522,0	1.543,7	1.529,2	1.531,5	1.573,0	1.577,7	1.556,1	Females
15 – 19 ετών ..	15,3	17,3	18,3	15,8	13,8	15,3	16,9	12,7	15 – 19 years
20 – 24 » ..	123,0	124,9	130,3	123,6	120,3	116,4	109,2	106,0	20 – 24 »
25 – 29 » ..	183,0	189,4	191,3	187,8	195,3	199,1	197,1	190,5	25 – 29 »
30 – 44 » ..	630,3	658,4	661,0	651,2	644,4	659,5	664,6	655,2	30 – 44 »
45 – 64 » ..	483,5	502,9	512,2	520,4	527,2	551,5	559,2	560,7	45 – 64 »
65 ετών και άνω	27,2	29,1	30,6	30,4	30,6	31,3	30,8	31,0	65 years and over
ΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ—URBAN AREAS									
Αμφότερων των φύλων	2.519,0	2.561,7	2.578,0	2.579,1	2.597,9	2.619,0	2.617,2	2.599,8	Both sexes
15 – 19 ετών ..	25,1	26,9	25,6	22,9	22,4	23,2	21,9	18,0	15 – 19 years
20 – 24 » ..	195,0	196,9	197,6	191,0	190,2	185,9	174,7	167,0	20 – 24 »
25 – 29 » ..	339,4	342,8	344,3	343,4	352,8	347,0	343,3	332,5	25 – 29 »
30 – 44 » ..	1.113,4	1.129,4	1.124,6	1.117,8	1.112,2	1.122,6	1.130,1	1.123,8	30 – 44 »
45 – 64 » ..	815,3	832,1	853,9	871,5	887,1	905,6	912,4	922,4	45 – 64 »
65 ετών και άνω	30,7	33,8	31,9	32,7	33,2	34,7	34,8	36,1	65 years and over
Άρρενες	1.553,8	1.573,5	1.582,0	1.586,4	1.597,8	1.603,0	1.599,9	1.593,9	Males
15 – 19 ετών ..	16,9	17,7	16,2	14,4	16,0	15,7	14,2	12,6	15 – 19 years
20 – 24 » ..	103,8	106,5	104,6	100,8	101,8	100,7	96,7	91,3	20 – 24 »
25 – 29 » ..	195,6	195,1	197,6	199,7	200,2	194,7	190,9	188,1	25 – 29 »
30 – 44 » ..	654,7	660,8	658,2	654,8	652,5	655,1	658,5	655,2	30 – 44 »
45 – 64 » ..	557,8	566,2	579,1	589,5	600,4	608,8	612,0	618,3	45 – 64 »
65 ετών και άνω	25,1	27,3	26,2	27,1	26,8	28,0	27,7	28,4	65 years and over
Θήλεις	965,2	988,2	996,0	992,8	1.000,1	1.016,0	1.017,3	1.005,9	Females
15 – 19 ετών ..	8,3	9,2	9,4	8,5	6,4	7,6	7,8	5,4	15 – 19 years
20 – 24 » ..	91,2	90,4	93,0	90,1	88,4	85,1	78,0	75,7	20 – 24 »
25 – 29 » ..	143,8	147,7	146,6	143,6	152,6	152,3	152,5	144,4	25 – 29 »
30 – 44 » ..	458,7	468,6	466,4	463,0	459,6	467,5	471,6	468,6	30 – 44 »
45 – 64 » ..	257,6	265,9	274,8	282,0	286,7	296,8	300,5	304,1	45 – 64 »
65 ετών και άνω	5,6	6,5	5,8	5,5	6,4	6,7	7,1	7,7	65 years and over

Πίνακας—Table III: 11. Συνέχεια—Continued

In thousands

Σε χιλιάδες

Φύλο και ομάδες ηλικιών	Αριθμός απασχολούμενων—Number of employed								Sex and age groups
	2002				2003				
	Α΄ Τρίμηνο 1st Quarter	Β΄ Τρίμηνο 2nd Quarter	Γ΄ Τρίμηνο 3rd Quarter	Δ΄ Τρίμηνο 4th Quarter	Α΄ Τρίμηνο 1st Quarter	Β΄ Τρίμηνο 2nd Quarter	Γ΄ Τρίμηνο 3rd Quarter	Δ΄ Τρίμηνο 4th Quarter	
ΗΜΙΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ—SEMI-URBAN AREAS									
Αμφότερων των φύλων	478,7	495,4	503,3	487,7	486,7	504,2	509,2	504,0	Both sexes
15 – 19 ετών ..	6,4	7,8	9,0	6,5	5,6	6,3	6,3	5,6	15 – 19 years
20 – 24 » ..	37,7	38,8	39,9	38,1	37,5	38,9	37,1	35,0	20 – 24 »
25 – 29 » ..	46,4	50,6	52,8	52,5	53,8	58,7	58,7	56,7	25 – 29 »
30 – 44 » ..	184,9	193,5	199,1	188,7	184,4	188,8	192,5	190,4	30 – 44 »
45 – 64 » ..	190,6	192,6	189,0	187,6	189,4	196,9	199,9	201,3	45 – 64 »
65 ετών και άνω	12,8	12,0	13,5	14,3	16,1	14,6	14,7	15,0	65 years and over
Άρρενες	311,1	314,5	318,3	309,7	310,5	317,6	322,2	322,4	Males
15 – 19 ετών ..	3,6	4,6	5,1	3,9	3,1	3,5	3,5	3,6	15 – 19 years
20 – 24 » ..	24,8	24,7	25,0	24,6	24,1	26,2	25,2	24,1	20 – 24 »
25 – 29 » ..	31,4	33,7	34,3	34,9	34,9	38,4	40,9	38,5	25 – 29 »
30 – 44 » ..	116,4	117,5	121,1	115,4	114,9	113,7	114,1	114,9	30 – 44 »
45 – 64 » ..	124,2	124,2	122,5	119,5	119,7	123,2	126,1	129,3	45 – 64 »
65 ετών και άνω	10,5	9,9	10,3	11,5	13,8	12,5	12,3	12,0	65 years and over
Θήλεις	167,7	180,9	185,0	178,0	176,3	186,6	187,0	181,6	Females
15 – 19 ετών ..	2,7	3,2	3,9	2,7	2,5	2,7	2,7	2,0	15 – 19 years
20 – 24 » ..	12,8	14,2	14,9	13,5	13,4	12,7	11,9	10,9	20 – 24 »
25 – 29 » ..	15,0	16,9	18,6	17,5	18,9	20,3	17,8	18,2	25 – 29 »
30 – 44 » ..	68,4	76,0	78,0	73,4	69,5	75,1	78,4	75,5	30 – 44 »
45 – 64 » ..	66,3	68,4	66,5	68,1	69,7	73,7	73,7	72,0	45 – 64 »
65 ετών και άνω	2,3	2,2	3,2	2,8	2,3	2,1	2,4	3,0	65 years and over
ΑΓΡΟΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ—RURAL AREAS									
Αμφότερων των φύλων	917,6	958,8	974,9	968,3	956,2	980,7	987,1	972,5	Both sexes
15 – 19 ετών ..	15,0	16,2	17,3	15,4	16,0	15,8	17,5	14,3	15 – 19 years
20 – 24 » ..	59,3	61,3	63,6	62,9	62,5	65,3	66,4	64,8	20 – 24 »
25 – 29 » ..	87,9	89,4	87,7	85,6	79,0	81,4	83,8	84,9	25 – 29 »
30 – 44 » ..	284,3	302,6	308,9	307,3	299,4	304,8	300,9	294,4	30 – 44 »
45 – 64 » ..	411,5	427,6	433,7	431,5	433,0	446,6	450,7	448,9	45 – 64 »
65 ετών και άνω	59,5	61,7	63,8	65,7	66,2	66,8	67,8	65,2	65 years and over
Άρρενες	588,1	606,0	612,2	609,8	601,1	610,3	613,8	603,9	Males
15 – 19 ετών ..	10,8	11,2	12,3	10,7	11,2	10,8	11,2	9,0	15 – 19 years
20 – 24 » ..	40,4	40,9	41,2	42,9	44,1	46,8	47,2	45,4	20 – 24 »
25 – 29 » ..	63,8	64,6	61,6	59,0	55,1	54,9	57,0	57,0	25 – 29 »
30 – 44 » ..	181,1	188,8	192,3	192,5	184,2	187,8	186,4	183,3	30 – 44 »
45 – 64 » ..	251,8	259,1	262,7	261,1	262,2	265,6	265,6	264,3	45 – 64 »
65 ετών και άνω	40,3	41,3	42,2	43,6	44,3	44,3	46,5	44,9	65 years and over
Θήλεις	329,5	352,9	362,6	358,5	355,1	370,4	373,3	368,6	Females
15 – 19 ετών ..	4,2	5,0	5,0	4,7	4,8	5,0	6,4	5,3	15 – 19 years
20 – 24 » ..	19,0	20,3	22,4	20,0	18,4	18,5	19,2	19,4	20 – 24 »
25 – 29 » ..	24,2	24,8	26,1	26,6	23,9	26,5	26,8	27,9	25 – 29 »
30 – 44 » ..	103,2	113,8	116,6	114,8	115,3	117,0	114,6	111,1	30 – 44 »
45 – 64 » ..	159,7	168,6	171,0	170,4	170,8	181,0	185,0	184,6	45 – 64 »
65 ετών και άνω	19,2	20,4	21,6	22,0	21,9	22,5	21,3	20,3	65 years and over

III: 12. Άνεργοι ηλικίας 15 ετών και άνω, κατά φύλο και ομάδες ηλικιών, και κατά αστικές, ημιαστικές και αγροτικές περιοχές: 1998 – 2003

Unemployed persons of 15 years and over, by sex and age groups, and urban, semi-urban and rural areas: 1998 – 2003

Έρευνα Εργατικού Δυναμικού — Labour Force Survey

Σε χιλιάδες

In thousands

Φύλο και ομάδες ηλικιών	Αριθμός ανέργων — Number of unemployed								Sex and age groups
	1998				1999				
	A Τρίμηνο 1st Quarter	B Τρίμηνο 2nd Quarter	Γ Τρίμηνο 3rd Quarter	Δ Τρίμηνο 4th Quarter	A Τρίμηνο 1st Quarter	B Τρίμηνο 2nd Quarter	Γ Τρίμηνο 3rd Quarter	Δ Τρίμηνο 4th Quarter	
ΣΥΝΟΛΟ ΕΛΛΑΔΟΣ—GREECE, TOTAL									
Αμφότερων των φύλων	516,9	474,9	475,5	499,5	536,5	522,5	515,3	552,3	Both sexes
15 – 19 ετών ..	50,9	44,0	51,6	50,8	43,6	45,0	47,3	49,3	15 – 19 years
20 – 24 » ..	135,2	125,2	127,0	125,6	133,6	131,7	127,2	131,7	20 – 24 »
25 – 29 » ..	97,7	97,4	95,6	102,0	106,1	105,4	108,5	113,2	25 – 29 »
30 – 44 » ..	155,4	140,0	137,6	147,4	166,4	157,9	158,5	174,6	30 – 44 »
45 – 64 » ..	75,9	66,7	61,3	71,1	84,8	80,9	72,8	81,8	45 – 64 »
65 ετών και άνω	1,8	1,6	2,4	2,6	2,0	1,5	1,0	1,7	65 years and over
Άρρενες	211,6	187,0	180,0	194,6	215,4	200,0	200,0	220,6	Males
15 – 19 ετών ..	18,9	16,6	18,3	19,3	14,6	16,2	17,7	17,2	15 – 19 years
20 – 24 » ..	51,9	48,5	46,8	45,5	53,2	49,0	47,4	49,2	20 – 24 »
25 – 29 » ..	41,3	36,7	34,9	39,8	43,4	42,2	43,5	47,9	25 – 29 »
30 – 44 » ..	55,8	49,0	46,1	50,5	59,0	52,2	53,5	64,3	30 – 44 »
45 – 64 » ..	42,5	35,1	32,3	37,7	43,2	38,9	37,0	40,8	45 – 64 »
65 ετών και άνω	1,2	1,1	1,7	1,8	1,8	1,4	0,9	1,3	65 years and over
Θήλεις	305,3	287,9	295,5	304,9	321,1	322,5	315,3	331,7	Females
15 – 19 ετών ..	32,0	27,4	33,3	31,5	29,0	28,8	29,6	32,0	15 – 19 years
20 – 24 » ..	83,3	76,7	80,2	80,1	80,4	82,7	79,8	82,5	20 – 24 »
25 – 29 » ..	56,4	60,7	60,7	62,2	62,7	63,2	65,0	65,3	25 – 29 »
30 – 44 » ..	99,6	91,0	91,6	96,8	107,4	105,7	105,0	110,3	30 – 44 »
45 – 64 » ..	33,4	31,6	29,0	33,4	41,6	42,0	35,8	41,1	45 – 64 »
65 ετών και άνω	0,6	0,5	0,7	0,8	0,2	0,2	0,1	0,4	65 years and over
ΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ—URBAN AREAS									
Αμφότερων των φύλων	379,8	361,8	371,1	371,8	392,6	388,9	392,0	404,2	Both sexes
15 – 19 ετών ..	35,6	29,8	35,9	35,3	28,9	30,5	32,5	33,3	15 – 19 years
20 – 24 » ..	95,6	91,6	94,0	89,4	94,1	93,8	93,0	94,9	20 – 24 »
25 – 29 » ..	73,3	76,1	77,8	78,7	79,5	79,1	82,6	83,8	25 – 29 »
30 – 44 » ..	117,6	110,8	111,7	113,9	127,1	125,0	127,3	131,5	30 – 44 »
45 – 64 » ..	56,2	52,1	49,5	51,9	61,5	59,5	56,0	59,6	45 – 64 »
65 ετών και άνω	1,5	1,4	2,2	2,5	1,5	1,0	0,7	1,1	65 years and over
Άρρενες	152,9	138,4	138,8	142,5	153,9	149,3	152,4	158,8	Males
15 – 19 ετών ..	13,1	11,5	13,7	13,9	10,0	11,6	12,8	12,0	15 – 19 years
20 – 24 » ..	36,9	35,1	35,1	32,1	36,3	35,1	34,0	33,5	20 – 24 »
25 – 29 » ..	29,7	27,7	27,7	30,4	32,6	31,6	33,2	35,3	25 – 29 »
30 – 44 » ..	40,1	35,8	34,8	36,8	43,3	41,1	43,5	47,9	30 – 44 »
45 – 64 » ..	32,1	27,3	25,8	27,6	30,4	29,0	28,3	29,4	45 – 64 »
65 ετών και άνω	1,0	1,0	1,6	1,7	1,3	0,9	0,6	0,7	65 years and over
Θήλεις	226,9	223,4	232,3	229,3	238,7	239,7	239,6	245,4	Females
15 – 19 ετών ..	22,5	18,3	22,2	21,4	18,9	18,8	19,6	21,2	15 – 19 years
20 – 24 » ..	58,7	56,5	58,8	57,3	57,8	58,8	59,0	61,4	20 – 24 »
25 – 29 » ..	43,6	48,4	50,1	48,4	46,9	47,5	49,3	48,5	25 – 29 »
30 – 44 » ..	77,5	75,0	76,9	77,2	83,8	84,0	83,7	83,6	30 – 44 »
45 – 64 » ..	24,1	24,8	23,7	24,3	31,2	30,5	27,8	30,3	45 – 64 »
65 ετών και άνω	0,5	0,4	0,6	0,8	0,2	0,2	0,1	0,4	65 years and over

Πίνακας—Table III: 12. Συνέχεια—Continued

Σε χιλιάδες									In thousands
Φύλο και ομάδες ηλικιών	Αριθμός ανέργων — Number of unemployed								Sex and age groups
	1998				1999				
	A 'Τρίμηνο 1st Quarter	B 'Τρίμηνο 2nd Quarter	Γ 'Τρίμηνο 3rd Quarter	Δ 'Τρίμηνο 4th Quarter	A 'Τρίμηνο 1st Quarter	B 'Τρίμηνο 2nd Quarter	Γ 'Τρίμηνο 3rd Quarter	Δ 'Τρίμηνο 4th Quarter	
ΗΜΙΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ—SEMI-URBAN AREAS									
Αμφότερων των φύλων	58,2	49,8	48,0	56,9	58,6	55,3	50,7	61,6	Both sexes
15 – 19 ετών ..	6,7	6,3	7,5	7,2	5,1	5,9	5,1	6,2	15 – 19 years
20 – 24 » ..	13,8	13,2	13,4	14,7	15,2	14,8	13,2	13,6	20 – 24 »
25 – 29 » ..	10,7	9,5	8,3	9,7	10,8	11,6	11,5	14,0	25 – 29 »
30 – 44 » ..	17,9	13,8	12,8	16,4	17,7	14,5	13,8	18,2	30 – 44 »
45 – 64 » ..	9,0	7,0	6,1	8,9	9,7	8,4	7,0	9,6	45 – 64 »
65 ετών και άνω	0,1	—	—	—	0,2	0,2	0,1	0,1	65 years and over
Άρρενες	23,4	20,3	19,7	23,5	25,4	20,5	19,6	25,8	Males
15 – 19 ετών ..	2,5	2,1	2,5	2,4	1,2	1,5	1,6	2,1	15 – 19 years
20 – 24 » ..	4,6	5,2	5,2	6,1	6,7	5,8	5,2	6,2	20 – 24 »
25 – 29 » ..	4,6	3,9	3,2	3,9	4,8	5,2	5,1	6,4	25 – 29 »
30 – 44 » ..	7,0	5,9	5,6	6,7	6,9	3,7	3,5	6,3	30 – 44 »
45 – 64 » ..	4,6	3,2	3,1	4,3	5,6	4,0	4,1	4,8	45 – 64 »
65 ετών και άνω	0,1	—	—	—	0,2	0,2	0,1	0,1	65 years and over
Θήλεις	34,8	29,5	28,4	33,5	33,2	34,8	31,1	35,8	Females
15 – 19 ετών ..	4,2	4,2	4,9	4,7	3,8	4,4	3,5	4,1	15 – 19 years
20 – 24 » ..	9,2	8,0	8,2	8,7	8,5	9,0	8,0	7,4	20 – 24 »
25 – 29 » ..	6,1	5,6	5,1	5,8	6,0	6,3	6,5	7,6	25 – 29 »
30 – 44 » ..	10,9	7,9	7,1	9,7	10,8	10,8	10,3	11,9	30 – 44 »
45 – 64 » ..	4,4	3,8	3,0	4,6	4,1	4,3	2,9	4,7	45 – 64 »
65 ετών και άνω	—	—	—	—	—	—	—	—	65 years and over
ΑΓΡΟΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ—RURAL AREAS									
Αμφότερων των φύλων	78,9	63,1	56,3	70,8	85,4	78,2	72,5	86,5	Both sexes
15 – 19 ετών ..	8,6	7,7	8,2	8,4	9,6	8,7	9,7	9,8	15 – 19 years
20 – 24 » ..	25,8	20,4	19,6	21,5	24,4	23,1	21,0	23,2	20 – 24 »
25 – 29 » ..	13,7	11,9	9,5	13,5	15,8	14,8	14,4	15,4	25 – 29 »
30 – 44 » ..	19,8	15,3	13,1	17,0	21,6	18,4	17,4	24,9	30 – 44 »
45 – 64 » ..	10,8	7,6	5,8	10,3	13,6	13,0	9,8	12,6	45 – 64 »
65 ετών και άνω	0,2	0,2	0,2	0,1	0,3	0,3	0,3	0,5	65 years and over
Άρρενες	35,3	28,1	21,5	28,7	36,2	30,3	28,0	35,9	Males
15 – 19 ετών ..	3,2	2,9	2,0	3,0	3,4	3,1	3,2	3,1	15 – 19 years
20 – 24 » ..	10,5	8,2	6,4	7,3	10,3	8,2	8,2	9,5	20 – 24 »
25 – 29 » ..	7,0	5,1	4,0	5,5	6,1	5,4	5,2	6,2	25 – 29 »
30 – 44 » ..	8,7	7,3	5,6	7,0	8,8	7,5	6,5	10,1	30 – 44 »
45 – 64 » ..	5,8	4,5	3,4	5,8	7,3	5,9	4,6	6,6	45 – 64 »
65 ετών και άνω	0,1	0,1	0,1	0,1	0,3	0,3	0,3	0,5	65 years and over
Θήλεις	43,6	35,0	34,8	42,1	49,2	48,0	44,5	50,5	Females
15 – 19 ετών ..	5,4	4,8	6,2	5,4	6,2	5,6	6,5	6,7	15 – 19 years
20 – 24 » ..	15,3	12,2	13,1	14,2	14,1	14,9	12,8	13,7	20 – 24 »
25 – 29 » ..	6,7	6,8	5,5	8,0	9,8	9,4	9,2	9,3	25 – 29 »
30 – 44 » ..	11,1	8,0	7,5	10,0	12,8	10,9	11,0	14,8	30 – 44 »
45 – 64 » ..	5,0	3,1	2,3	4,4	6,3	7,2	5,1	6,1	45 – 64 »
65 ετών και άνω	0,1	0,1	0,1	—	—	—	—	—	65 years and over

Πίνακας—Table III: 12. Συνέχεια—Continued

Σε χιλιάδες

In thousands

Φύλο και ομάδες ηλικιών	Αριθμός ανέργων — Number of unemployed								Sex and age groups
	2000				2001				
	A' Τρίμηνο 1st Quarter	B' Τρίμηνο 2nd Quarter	Γ' Τρίμηνο 3rd Quarter	Δ' Τρίμηνο 4th Quarter	A' Τρίμηνο 1st Quarter	B' Τρίμηνο 2nd Quarter	Γ' Τρίμηνο 3rd Quarter	Δ' Τρίμηνο 4th Quarter	
ΣΥΝΟΛΟ ΕΛΛΑΔΟΣ — GREECE TOTAL									
Αμφότερων των φύλων	536,2	490,8	476,8	476,5	481,8	448,2	437,2	479,0	Both sexes
15 – 19 ετών ..	42,8	39,0	38,7	36,2	29,3	29,6	28,9	28,5	15 – 19 years
20 – 24 » ..	123,9	116,6	116,5	116,1	112,2	108,2	105,3	110,5	20 – 24 »
25 – 29 » ..	109,1	103,4	100,8	95,6	97,7	92,5	90,9	101,2	25 – 29 »
30 – 44 » ..	177,6	157,9	148,8	154,6	159,7	143,8	141,6	154,9	30 – 44 »
45 – 64 » ..	82,0	72,8	71,0	72,5	81,3	72,8	68,9	82,0	45 – 64 »
65 ετών και άνω	0,9	1,1	1,1	1,3	1,7	1,3	1,6	1,9	65 years and over
Άρρενες	209,7	192,3	183,8	186,5	190,2	175,9	176,0	198,8	Males
15 – 19 ετών ..	16,1	14,2	14,8	13,5	11,6	12,4	12,7	13,6	15 – 19 years
20 – 24 » ..	47,2	47,2	44,9	45,3	43,0	41,1	43,1	45,2	20 – 24 »
25 – 29 » ..	42,1	40,3	38,7	38,7	39,6	38,4	39,0	42,6	25 – 29 »
30 – 44 » ..	62,9	53,3	49,2	51,0	55,3	47,0	45,8	53,9	30 – 44 »
45 – 64 » ..	40,8	36,4	35,4	36,7	39,3	35,8	34,0	41,8	45 – 64 »
65 ετών και άνω	0,6	0,8	0,8	1,2	1,4	1,3	1,5	1,7	65 years and over
Θήλεις	326,5	298,6	293,0	290,0	291,6	272,2	261,2	280,2	Females
15 – 19 ετών ..	26,6	24,8	23,9	22,7	17,7	17,2	16,2	14,9	15 – 19 years
20 – 24 » ..	76,6	69,4	71,6	70,8	69,1	67,1	62,2	65,3	20 – 24 »
25 – 29 » ..	67,0	63,1	62,1	56,9	58,1	54,1	52,0	58,6	25 – 29 »
30 – 44 » ..	114,7	104,6	99,6	103,6	104,5	96,8	95,8	100,9	30 – 44 »
45 – 64 » ..	41,2	36,4	35,6	35,8	42,0	37,0	34,9	40,3	45 – 64 »
65 ετών και άνω	0,3	0,3	0,3	0,2	0,3	—	0,1	0,2	65 years and over
ΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ—URBAN AREAS									
Αμφότερων των φύλων	389,3	362,8	356,9	340,4	344,1	324,8	322,2	333,9	Both sexes
15 – 19 ετών ..	29,4	25,9	25,9	23,6	21,0	20,7	20,4	18,6	15 – 19 years
20 – 24 » ..	87,7	82,4	84,8	81,2	79,9	75,5	72,8	73,2	20 – 24 »
25 – 29 » ..	80,2	78,2	77,3	69,2	69,9	67,0	67,4	71,7	25 – 29 »
30 – 44 » ..	131,5	118,0	112,3	111,9	113,1	104,7	105,4	109,2	30 – 44 »
45 – 64 » ..	59,9	57,3	55,6	53,8	59,3	56,2	55,3	60,2	45 – 64 »
65 ετών και άνω	0,8	1,0	1,0	0,8	0,9	0,6	1,0	1,0	65 years and over
Άρρενες	151,9	143,3	138,3	130,2	132,3	126,3	128,5	133,4	Males
15 – 19 ετών ..	11,7	10,0	10,2	8,4	8,6	9,0	9,0	8,8	15 – 19 years
20 – 24 » ..	32,2	33,2	33,3	32,1	30,9	28,6	30,1	29,6	20 – 24 »
25 – 29 » ..	30,6	30,7	30,1	27,3	27,2	27,7	28,7	28,7	25 – 29 »
30 – 44 » ..	47,6	41,1	37,7	35,9	37,7	34,2	33,7	36,1	30 – 44 »
45 – 64 » ..	29,4	27,7	26,3	25,8	27,2	26,3	26,1	29,4	45 – 64 »
65 ετών και άνω	0,5	0,7	0,7	0,7	0,7	0,6	0,8	0,7	65 years and over
Θήλεις	237,4	219,4	218,7	210,2	211,8	198,5	193,7	200,5	Females
15 – 19 ετών ..	17,6	15,9	15,8	15,2	12,3	11,7	11,4	9,8	15 – 19 years
20 – 24 » ..	55,5	49,3	51,5	49,1	49,0	47,0	42,7	43,7	20 – 24 »
25 – 29 » ..	49,6	47,5	47,2	41,8	42,7	39,4	38,7	43,0	25 – 29 »
30 – 44 » ..	83,9	76,9	74,6	75,9	75,4	70,5	71,7	73,1	30 – 44 »
45 – 64 » ..	30,5	29,6	29,3	28,0	32,1	29,9	29,1	30,8	45 – 64 »
65 ετών και άνω	0,3	0,3	0,3	0,2	0,3	—	0,1	0,2	65 years and over

Πίνακας—Table III: 12. Συνέχεια—Continued

Σε χιλιάδες

In thousands

Φύλο και ομάδες ηλικιών	Αριθμός ανέργων — Number of unemployed								Sex and age groups
	2000				2001				
	Α΄ Τρίμηνο 1st Quarter	Β΄ Τρίμηνο 2nd Quarter	Γ΄ Τρίμηνο 3rd Quarter	Δ΄ Τρίμηνο 4th Quarter	Α΄ Τρίμηνο 1st Quarter	Β΄ Τρίμηνο 2nd Quarter	Γ΄ Τρίμηνο 3rd Quarter	Δ΄ Τρίμηνο 4th Quarter	
ΗΜΙΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ—SEMI-URBAN AREAS									
Αμφότερων των φύλων	62,4	56,9	51,9	58,5	60,9	56,7	54,4	65,9	Both sexes
15 – 19 ετών ..	4,6	4,9	4,7	5,1	4,6	4,6	4,4	4,4	15 – 19 years
20 – 24 » ..	14,1	14,2	12,6	13,5	12,2	13,4	14,9	15,7	20 – 24 »
25 – 29 » ..	14,6	12,1	10,9	12,3	13,0	11,5	9,9	12,9	25 – 29 »
30 – 44 » ..	20,0	17,6	16,5	18,8	21,3	19,1	18,5	23,3	30 – 44 »
45 – 64 » ..	9,2	8,2	7,2	8,6	9,6	7,8	6,5	9,1	45 – 64 »
65 ετώνκαι άνω	—	—	—	0,2	0,3	0,4	0,3	0,5	65 years and over
Άρρενες	22,9	21,0	17,2	21,4	23,7	21,6	20,9	26,3	Males
15 – 19 ετών ..	1,3	1,4	1,0	1,7	1,5	1,6	1,7	1,9	15 – 19 years
20 – 24 » ..	5,8	5,9	3,6	3,8	3,9	4,8	5,4	5,7	20 – 24 »
25 – 29 » ..	5,9	5,1	4,4	5,3	6,3	5,2	4,5	5,6	25 – 29 »
30 – 44 » ..	5,6	4,3	4,3	6,0	7,0	5,6	5,6	7,7	30 – 44 »
45 – 64 » ..	4,3	4,4	3,8	4,4	4,7	4,0	3,4	5,0	45 – 64 »
65 ετώνκαι άνω	—	—	—	0,2	0,3	0,4	0,3	0,5	65 years and over
Θήλεις	39,5	35,9	34,7	37,1	37,2	35,1	33,5	39,6	Females
15 – 19 ετών ..	3,3	3,5	3,6	3,4	3,1	3,0	2,7	2,5	15 – 19 years
20 – 24 » ..	8,3	8,3	9,0	9,7	8,3	8,6	9,5	10,1	20 – 24 »
25 – 29 » ..	8,7	7,0	6,5	7,0	6,6	6,3	5,3	7,3	25 – 29 »
30 – 44 » ..	14,5	13,3	12,1	12,9	14,2	13,5	12,8	15,6	30 – 44 »
45 – 64 » ..	4,9	3,8	3,4	4,1	4,9	3,8	3,2	4,1	45 – 64 »
65 ετώνκαι άνω	—	—	—	—	—	—	—	—	65 years and over
ΑΓΡΟΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ—RURAL AREAS									
Αμφότερων των φύλων	84,4	71,1	68,0	77,5	76,8	66,7	60,7	79,2	Both sexes
15 – 19 ετών ..	8,8	8,2	8,1	7,5	3,7	4,3	4,1	5,4	15 – 19 years
20 – 24 » ..	22,1	20,1	19,0	21,5	20,1	19,2	17,7	21,5	20 – 24 »
25 – 29 » ..	14,3	13,1	12,6	14,2	14,8	14,0	13,7	16,7	25 – 29 »
30 – 44 » ..	26,1	22,4	20,1	23,9	25,4	20,0	17,7	22,4	30 – 44 »
45 – 64 » ..	12,9	7,3	8,2	10,1	12,4	8,8	7,2	12,8	45 – 64 »
65 ετώνκαι άνω	0,1	0,1	0,1	0,3	0,4	0,3	0,3	0,5	65 years and over
Άρρενες	34,9	27,9	28,3	34,8	34,2	28,0	26,6	39,1	Males
15 – 19 ετών ..	3,1	2,8	3,6	3,4	1,5	1,7	1,9	2,9	15 – 19 years
20 – 24 » ..	9,3	8,2	8,0	9,4	8,2	7,7	7,6	10,0	20 – 24 »
25 – 29 » ..	5,5	4,5	4,3	6,1	6,1	5,6	5,7	8,3	25 – 29 »
30 – 44 » ..	9,7	8,0	7,2	9,1	10,6	7,2	6,5	10,1	30 – 44 »
45 – 64 » ..	7,1	4,4	5,2	6,5	7,4	5,5	4,5	7,4	45 – 64 »
65 ετώνκαι άνω	0,1	0,1	0,1	0,3	0,4	0,3	0,3	0,5	65 years and over
Θήλεις	49,5	43,2	39,7	42,7	42,6	38,7	34,1	40,2	Females
15 – 19 ετών ..	5,7	5,4	4,5	4,1	2,2	2,6	2,1	2,5	15 – 19 years
20 – 24 » ..	12,8	11,8	11,0	12,0	11,9	11,5	10,1	11,6	20 – 24 »
25 – 29 » ..	8,8	8,6	8,3	8,1	8,7	8,4	7,9	8,4	25 – 29 »
30 – 44 » ..	16,3	14,4	12,9	14,8	14,8	12,9	11,3	12,3	30 – 44 »
45 – 64 » ..	5,8	3,0	3,0	3,7	5,0	3,3	2,6	5,4	45 – 64 »
65 ετώνκαι άνω	—	—	—	—	—	—	—	—	65 years and over

Πίνακας—Table III: 12. Συνέχεια—Continued

Σε χιλιάδες

In thousands

Φύλο και ομάδες ηλικιών	Αριθμός ανέργων — Number of unemployed								Sex and age groups
	2002				2003				
	A' Τρίμηνο 1st Quarter	B' Τρίμηνο 2nd Quarter	Γ' Τρίμηνο 3rd Quarter	Δ' Τρίμηνο 4th Quarter	A' Τρίμηνο 1st Quarter	B' Τρίμηνο 2nd Quarter	Γ' Τρίμηνο 3rd Quarter	Δ' Τρίμηνο 4th Quarter	
ΣΥΝΟΛΟ ΕΛΛΑΔΟΣ—GREECE, TOTAL									
Αμφότερων των φύλων	487,7	428,0	425,0	437,7	449,5	403,0	398,8	427,0	Both sexes
15 – 19 ετών ..	25,9	21,8	24,7	24,2	25,1	19,4	19,3	18,4	15 – 19 years
20 – 24 » ..	110,8	100,3	97,8	96,4	97,9	93,5	95,0	97,9	20 – 24 »
25 – 29 » ..	98,6	92,8	93,1	96,4	93,6	86,4	86,5	95,2	25 – 29 »
30 – 44 » ..	164,1	142,1	141,3	147,6	152,0	137,1	137,4	143,4	30 – 44 »
45 – 64 » ..	86,1	70,2	66,8	71,4	79,7	65,2	59,6	70,3	45 – 64 »
65 ετών και άνω	2,1	0,8	1,4	1,8	1,3	1,4	1,1	1,8	65 years and over
Άρρενες	199,2	165,6	162,3	171,7	178,3	155,2	148,3	161,0	Males
15 – 19 ετών ..	8,7	9,0	10,1	10,0	9,6	8,9	8,7	8,8	15 – 19 years
20 – 24 » ..	44,4	38,6	37,5	38,0	39,2	35,4	35,9	36,2	20 – 24 »
25 – 29 » ..	41,1	36,0	36,5	40,5	41,8	36,9	34,5	40,3	25 – 29 »
30 – 44 » ..	59,9	47,3	44,6	47,4	49,1	42,9	40,8	41,6	30 – 44 »
45 – 64 » ..	43,3	34,0	32,5	34,4	37,2	29,8	27,6	33,0	45 – 64 »
65 ετών και άνω	1,8	0,8	1,0	1,4	1,3	1,2	0,8	1,1	65 years and over
Θήλεις	288,5	262,3	262,8	266,0	271,2	247,8	250,5	266,0	Females
15 – 19 ετών ..	17,1	12,9	14,6	14,2	15,5	10,4	10,5	9,6	15 – 19 years
20 – 24 » ..	66,4	61,6	60,3	58,4	58,7	58,1	59,1	61,7	20 – 24 »
25 – 29 » ..	57,6	56,8	56,5	55,9	51,8	49,5	52,0	54,9	25 – 29 »
30 – 44 » ..	104,2	94,8	96,7	100,2	102,9	94,2	96,6	101,8	30 – 44 »
45 – 64 » ..	42,9	36,2	34,3	37,0	42,5	35,4	32,0	37,3	45 – 64 »
65 ετών και άνω	0,4	—	0,4	0,4	—	0,2	0,3	0,7	65 years and over
ΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ—URBAN AREAS									
Αμφότερων των φύλων	337,8	309,6	312,0	309,4	306,3	288,5	289,4	300,3	Both sexes
15 – 19 ετών ..	16,6	14,0	15,1	14,1	16,7	12,5	12,3	11,2	15 – 19 years
20 – 24 » ..	75,9	68,8	66,8	64,6	62,5	61,1	62,6	63,7	20 – 24 »
25 – 29 » ..	68,3	66,4	67,7	67,5	65,1	64,2	63,7	69,7	25 – 29 »
30 – 44 » ..	115,9	107,1	108,8	108,9	105,6	100,8	103,7	103,7	30 – 44 »
45 – 64 » ..	59,9	52,9	52,6	53,0	55,3	49,0	46,4	51,1	45 – 64 »
65 ετών και άνω	1,3	0,5	1,1	1,3	1,1	0,9	0,7	0,9	65 years and over
Άρρενες	133,5	119,0	119,7	122,0	119,7	111,1	107,8	110,0	Males
15 – 19 ετών ..	6,1	6,2	6,5	6,2	7,3	6,0	6,3	5,7	15 – 19 years
20 – 24 » ..	29,3	25,8	25,7	25,7	24,9	23,5	23,8	24,2	20 – 24 »
25 – 29 » ..	27,2	26,0	26,9	28,4	29,0	28,1	25,1	27,9	25 – 29 »
30 – 44 » ..	40,2	34,8	34,4	35,7	32,8	31,5	30,8	28,6	30 – 44 »
45 – 64 » ..	29,8	25,7	25,3	24,9	24,7	21,0	21,1	23,0	45 – 64 »
65 ετών και άνω	1,0	0,5	0,9	1,2	1,1	0,9	0,6	0,6	65 years and over
Θήλεις	204,3	190,6	192,4	187,4	186,6	177,4	181,6	190,3	Females
15 – 19 ετών ..	10,5	7,8	8,6	7,9	9,4	6,4	6,0	5,5	15 – 19 years
20 – 24 » ..	46,6	43,0	41,1	38,9	37,6	37,6	38,7	39,5	20 – 24 »
25 – 29 » ..	41,1	40,4	40,8	39,1	36,2	36,2	38,6	41,8	25 – 29 »
30 – 44 » ..	75,7	72,3	74,4	73,3	72,8	69,3	72,9	75,1	30 – 44 »
45 – 64 » ..	30,1	27,2	27,3	28,1	30,6	27,9	25,3	28,1	45 – 64 »
65 ετών και άνω	0,4	—	0,2	0,2	—	—	0,1	0,3	65 years and over

Πίνακας—Table III: 12. Συνέχεια—Continued

Σε χιλιάδες									In thousands
Φύλο και ομάδες ηλικιών	Αριθμός ανέργων — Number of unemployed								Sex and age groups
	2002				2003				
	A ' Τρίμηνο 1st Quarter	B ' Τρίμηνο 2nd Quarter	Γ ' Τρίμηνο 3rd Quarter	Δ ' Τρίμηνο 4th Quarter	A ' Τρίμηνο 1st Quarter	B ' Τρίμηνο 2nd Quarter	Γ ' Τρίμηνο 3rd Quarter	Δ ' Τρίμηνο 4th Quarter	
ΗΜΙΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ—SEMI-URBAN AREAS									
Αμφότερων των φύλων	68,4	54,9	52,3	57,0	60,7	50,2	47,8	53,7	Both sexes
15 – 19 ετών ..	3,7	2,1	3,1	3,5	2,5	2,4	2,9	3,0	15 – 19 years
20 – 24 » ..	15,6	13,9	13,9	13,0	14,3	12,4	12,4	12,8	20 – 24 »
25 – 29 » ..	14,3	12,9	11,9	12,7	12,6	9,3	9,0	10,6	25 – 29 »
30 – 44 » ..	22,8	18,1	16,5	18,8	21,9	17,9	16,8	17,6	30 – 44 »
45 – 64 » ..	11,6	7,7	6,8	8,8	9,5	8,0	6,6	9,2	45 – 64 »
65 ετών και άνω	0,4	0,1	0,1	0,2	—	0,2	0,2	0,5	65 years and over
Άρρενες	28,2	20,4	19,1	21,4	24,0	17,3	16,0	20,4	Males
15 – 19 ετών ..	1,0	0,6	1,3	1,4	0,7	1,1	1,0	1,3	15 – 19 years
20 – 24 » ..	5,7	5,3	4,9	4,7	6,2	4,4	4,7	4,6	20 – 24 »
25 – 29 » ..	6,2	4,9	4,2	4,9	5,4	3,6	3,9	5,4	25 – 29 »
30 – 44 » ..	9,3	6,2	5,1	5,9	6,8	4,5	3,8	4,7	30 – 44 »
45 – 64 » ..	5,6	3,4	3,5	4,3	4,9	3,8	2,6	4,3	45 – 64 »
65 ετών και άνω	0,4	0,1	0,1	0,2	—	—	—	0,1	65 years and over
Θήλειες	40,2	34,5	33,2	35,6	36,7	32,9	31,9	33,3	Females
15 – 19 ετών ..	2,7	1,6	1,8	2,1	1,7	1,4	2,0	1,7	15 – 19 years
20 – 24 » ..	9,9	8,6	9,0	8,3	8,1	8,0	7,7	8,2	20 – 24 »
25 – 29 » ..	8,1	8,1	7,7	7,8	7,2	5,7	5,1	5,2	25 – 29 »
30 – 44 » ..	13,5	11,9	11,4	12,9	15,2	13,4	12,9	12,9	30 – 44 »
45 – 64 » ..	6,0	4,3	3,4	4,5	4,6	4,2	4,0	4,9	45 – 64 »
65 ετών και άνω	—	—	—	—	—	0,2	0,2	0,4	65 years and over
ΑΓΡΟΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ—RURAL AREAS									
Αμφότερων των φύλων	81,5	63,5	60,7	71,2	82,6	64,3	61,6	73,0	Both sexes
15 – 19 ετών ..	5,6	5,7	6,5	6,6	5,9	4,5	4,0	4,2	15 – 19 years
20 – 24 » ..	19,3	17,5	17,1	18,8	21,2	20,0	20,1	21,4	20 – 24 »
25 – 29 » ..	16,1	13,5	13,5	16,2	15,9	12,8	13,9	14,9	25 – 29 »
30 – 44 » ..	25,4	16,9	16,0	19,9	24,5	18,4	17,0	22,1	30 – 44 »
45 – 64 » ..	14,7	9,6	7,4	9,6	14,9	8,3	6,6	10,0	45 – 64 »
65 ετών και άνω	0,4	0,2	0,2	0,2	0,2	0,3	0,2	0,4	65 years and over
Άρρενες	37,5	26,3	23,5	28,3	34,6	26,8	24,6	30,6	Males
15 – 19 ετών ..	1,7	2,2	2,3	2,4	1,6	1,8	1,5	1,8	15 – 19 years
20 – 24 » ..	9,4	7,5	7,0	7,6	8,2	7,5	7,4	7,4	20 – 24 »
25 – 29 » ..	7,7	5,1	5,5	7,2	7,5	5,2	5,5	7,0	25 – 29 »
30 – 44 » ..	10,4	6,3	5,1	5,9	9,6	6,9	6,2	8,3	30 – 44 »
45 – 64 » ..	7,9	4,9	3,7	5,2	7,6	5,0	3,9	5,7	45 – 64 »
65 ετών και άνω	0,4	0,2	—	—	0,2	0,3	0,2	0,4	65 years and over
Θήλειες	44,0	37,2	37,2	43,0	47,9	37,5	37,1	42,4	Females
15 – 19 ετών ..	3,9	3,5	4,2	4,2	4,3	2,7	2,5	2,4	15 – 19 years
20 – 24 » ..	9,9	10,0	10,1	11,2	13,0	12,5	12,7	14,0	20 – 24 »
25 – 29 » ..	8,4	8,4	8,0	9,0	8,4	7,6	8,4	7,9	25 – 29 »
30 – 44 » ..	15,0	10,6	10,9	14,0	14,9	11,5	10,8	13,8	30 – 44 »
45 – 64 » ..	6,8	4,7	3,7	4,4	7,3	3,2	2,7	4,3	45 – 64 »
65 ετών και άνω	—	—	0,2	0,2	—	—	—	—	65 years and over

**III: 13. Μέσοι ετήσιοι όροι μηνιαίων αποδοχών υπαλλήλων σε μεταποιητικά
καταστήματα με 10 και άνω απασχολούμενους: 1997 και 1998**
**Annual averages of monthly receipts of employees in manufacturing establishments
with 10 persons and over: 1997 and 1998**

Σε δραχμές

In drachmae

Κωδι- κός	Κλάδοι	1997			1998			Branches	Code
		Σύνολο Total	Άρρενες Males	Θήλειες Females	Σύνολο Total	Άρρενες Males	Θήλειες Females		
20-39	Σύνολο	399.599	430.889	303.900	423.142	456.488	323.153	Total	20-39
20	Ειδών διατροφής	371.633	397.398	295.291	393.066	419.967	314.619	Food	20
21	Ποτών	406.414	425.899	328.677	436.604	457.487	352.947	Beverages	21
22	Καπνού	394.489	413.151	336.466	427.828	446.454	367.629	Tobacco	22
23	Υφαντικών ειδών	340.265	369.029	273.823	357.913	386.502	290.639	Textiles	23
24	Ειδών ενδυμασίας και υποδήσεως	262.655	297.180	234.147	265.172	292.506	242.924	Clothing and footwear	24
25	Ξύλου και φελλού	379.165	401.996	285.107	397.227	421.060	302.103	Wood and cork	25
26	Επιπλών	277.108	322.777	210.471	289.805	333.415	223.709	Furniture	26
27	Χάρτου	353.153	371.361	288.904	370.665	389.696	303.700	Paper	27
28	Εκτυπώσεων και εκδό- σεων	396.935	420.582	351.046	419.046	440.267	379.412	Printing and publishing	28
29	Δέρματος	336.547	410.052	241.957	344.561	413.281	257.133	Leather	29
30	Ελαστικού και πλαστι- κών ειδών	302.630	324.123	244.274	303.061	323.356	250.920	Rubber and plastic pro- ducts	30
31	Χημικών προϊόντων ...	461.928	507.174	356.552	474.669	521.374	370.195	Chemicals	31
32	Παραγώγων πετρελαίου και άνθρακα	513.321	533.775	344.757	571.302	591.371	412.714	Products of petroleum and coal	32
33	Προϊόντων από μη με- ταλλικά ορυκτά	420.637	436.912	324.035	443.960	462.143	343.413	Non-metallic mineral pro- ducts	33
34	Βασικών μεταλλουργι- κών προϊόντων	530.168	550.834	367.942	544.516	564.879	365.269	Basic metal industries	34
35	Προϊόντων από μέταλλο	398.324	432.735	290.273	422.330	458.623	308.538	Metal products	35
36	Μηχανών και συσκευών, εκτός ηλεκτρικών	362.206	397.070	251.127	379.668	414.542	270.636	Machinery (non-electrical)	36
37	Ηλεκτρικών ειδών	432.745	465.823	330.015	471.969	509.624	353.705	Electrical supplies	37
38	Μεταφορικών μέσων ...	432.545	452.574	312.329	474.717	497.843	338.625	Transport equipment	38
39	Λοιπών ειδών	307.752	353.187	241.942	319.580	359.017	259.790	Miscellaneous manufactu- ring	39



**III: 14. Μέσοι ετήσιοι όροι εβδομαδιαίων αποδοχών εργατών σε μεταποιητικά
καταστήματα με 10 και άνω απασχολούμενους: 1997 και 1998**
**Annual averages of weekly receipts of workers in manufacturing establishments
with 10 persons and over: 1997 and 1998**

Σε δραχμές

In drachmae

Κωδικός	Κλάδοι	1997			1998			Branches	Code
		Σύνολο Total	Άρρενες Males	Θήλειες Females	Σύνολο Total	Άρρενες Males	Θήλειες Females		
20-39	Σύνολο	60.547	65.844	52.344	63.332	68.559	55.015	Total	20-39
20	Ειδών διατροφής	55.973	61.143	50.298	58.299	63.794	52.363	Food	20
21	Ποτών	66.693	70.565	55.793	68.539	71.630	59.712	Beverages	21
22	Καπνού	64.279	67.762	62.147	67.597	72.289	64.969	Tobacco	22
23	Υφαντικών ειδών	57.598	61.033	55.579	59.875	62.695	58.107	Textiles	23
24	Ειδών ενδυμασίας και υποδήσεως	48.841	52.729	47.550	51.391	55.794	50.033	Clothing and footwear	24
25	Ξύλου και φελλού	60.016	60.851	55.381	65.701	65.233	68.251	Wood and cork	25
26	Επίπλων	55.766	56.409	46.176	58.242	58.732	51.317	Furniture	26
27	Χάρτου	57.637	60.183	50.110	59.388	62.083	51.890	Paper	27
28	Εκτυπώσεων και εκδόσεων	63.785	68.126	54.650	67.858	71.330	59.514	Printing and publishing	28
29	Δέρματος	56.022	61.040	48.686	56.640	60.546	51.212	Leather	29
30	Ελαστικού και πλαστικών ειδών	56.016	56.947	54.547	59.885	60.370	59.135	Rubber and plastic products	30
31	Χημικών προϊόντων ...	57.344	61.522	52.927	60.364	63.288	57.228	Chemicals	31
32	Παραγώγων πετρελαίου και άνθρακα	70.617	72.351	52.299	75.319	77.385	55.504	Products of petroleum and coal	32
33	Προϊόντων από μη μεταλλικά ορυκτά	69.519	70.909	57.352	73.279	74.420	61.919	Non-metallic mineral products	33
34	Βασικών μεταλλουργικών προϊόντων	89.524	90.677	59.492	83.220	84.280	59.988	Basic metal industries	34
35	Προϊόντων από μέταλλο	61.198	61.814	57.989	64.169	64.881	60.147	Metal products	35
36	Μηχανών και συσκευών, εκτός ηλεκτρικών	60.031	61.205	47.467	62.721	63.663	50.937	Machinery (non-electrical)	36
37	Ηλεκτρικών ειδών	63.712	65.553	58.151	66.774	68.393	61.711	Electrical supplies	37
38	Μεταφορικών μέσων ...	85.145	85.631	58.762	90.926	91.443	63.194	Transport equipment	38
39	Λοιπών ειδών	51.768	55.639	46.592	53.833	57.225	48.803	Miscellaneous manufacturing	39



**III: 15. Μέσοι ετήσιοι όροι ωριαίων αποδοχών εργατών σε μεταποιητικά
καταστήματα με 10 και άνω απασχολούμενους: 1997 και 1998**

**Annual averages of hourly receipts of workers in manufacturing establishments
with 10 persons and over: 1997 and 1998**

Σε δραχμές

In drachmae

Κωδι- κός	Κλάδοι	1997			1998			Branches	Code
		Σύνολο Total	Άρρενες Males	Θήλεις Females	Σύνολο Total	Άρρενες Males	Θήλεις Females		
20-39	Σύνολο	1.470,5	1.585,9	1.287,9	1.539,8	1.652,9	1.355,8	Total	20-39
20	Ειδών διατροφής	1.343,4	1.449,6	1.223,8	1.405,2	1.522,5	1.275,8	Food	20
21	Ποτών	1.621,6	1.706,2	1.378,2	1.666,8	1.734,2	1.470,8	Beverages	21
22	Καπνού	1.593,8	1.673,5	1.544,8	1.680,7	1.792,3	1.617,9	Tobacco	22
23	Υφαντικών ειδών	1.403,4	1.473,6	1.361,5	1.463,7	1.520,5	1.427,6	Textiles	23
24	Ειδών ενδυμασίας και υποδήσεως	1.207,0	1.307,4	1.173,8	1.268,9	1.378,4	1.235,2	Clothing and footwear	24
25	Ξύλου και φελλού	1.460,9	1.475,8	1.376,1	1.596,9	1.578,5	1.700,1	Wood and cork	25
26	Επίπλων	1.393,3	1.408,7	1.161,5	1.452,8	1.464,9	1.282,1	Furniture	26
27	Χάρτου	1.368,0	1.414,3	1.225,6	1.421,0	1.472,0	1.274,2	Paper	27
28	Εκτυπώσεων και εκδό- σεων	1.552,5	1.648,7	1.346,4	1.619,5	1.687,8	1.450,5	Printing and publishing	28
29	Δέρματος	1.379,3	1.489,6	1.214,5	1.407,2	1.503,8	1.272,8	Leather	29
30	Ελαστικού και πλαστι- κών ειδών	1.387,8	1.401,6	1.365,8	1.487,5	1.486,2	1.489,5	Rubber and plastic pro- ducts	30
31	Χημικών προϊόντων ...	1.411,9	1.506,3	1.310,9	1.486,2	1.549,3	1.417,6	Chemicals	31
32	Παραγώγων πετρελαίου και άνθρακα	1.679,2	1.709,1	1.337,2	1.778,7	1.813,8	1.412,7	Products of petroleum and coal	32
33	Προϊόντων από μη με- ταλλικά ορυκτά	1.637,9	1.661,4	1.419,8	1.727,2	1.746,3	1.527,6	Non-metallic mineral pro- ducts	33
34	Βασικών μεταλλουργι- κών προϊόντων	2.043,0	2.063,2	1.470,0	1.895,6	1.913,4	1.474,0	Basic metal industries	34
35	Προϊόντων από μέταλλο	1.485,9	1.499,6	1.414,2	1.564,2	1.576,9	1.490,9	Metal products	35
36	Μηχανών και συσκευών, εκτός ηλεκτρικών	1.476,3	1.504,5	1.172,7	1.543,5	1.565,0	1.269,7	Machinery (non-electrical)	36
37	Ηλεκτρικών ειδών	1.526,4	1.555,4	1.435,3	1.596,6	1.619,5	1.522,1	Electrical supplies	37
38	Μεταφορικών μέσων ...	2.054,5	2.065,4	1.448,2	2.186,5	2.197,9	1.560,5	Transport equipment	38
39	Λοιπών ειδών	1.285,7	1.369,2	1.171,7	1.337,6	1.418,1	1.217,3	Miscellaneous manufac- turing	39



III: 16. Μέσοι ετήσιοι όροι ωρών εργασίας που πληρώθηκαν εβδομαδιαίως στους εργατές μεταποιητικών καταστημάτων με 10 και άνω απασχολούμενους: 1997 και 1998

Annual averages of working hours paid to workers per week in manufacturing establishments with 10 persons and over: 1997 and 1998

Κωδικός	Κλάδοι	1997			1998			Branches	Code
		Σύνολο Total	Άρρενες Males	Θήλεις Females	Σύνολο Total	Άρρενες Males	Θήλεις Females		
20-39	Σύνολο	41,2	41,5	40,6	41,1	41,5	40,6	Total	20-39
20	Ειδών διατροφής	41,7	42,2	41,1	41,5	41,9	41,0	Food	20
21	Ποτών	41,1	41,4	40,5	41,1	41,3	40,6	Beverages	21
22	Καπνού	40,3	40,5	40,2	40,2	40,3	40,2	Tobacco	22
23	Υφαντικών ειδών	41,0	41,4	40,8	40,9	41,2	40,7	Textiles	23
24	Ειδών ενδυμασίας και υποδήσεως	40,5	40,3	40,5	40,5	40,5	40,5	Clothing and footwear	24
25	Ξύλου και φελλού	41,1	41,2	40,3	41,1	41,3	40,1	Wood and cork	25
26	Επίπλων	40,0	40,0	39,8	40,1	40,1	40,0	Furniture	26
27	Χάρτου	42,1	42,6	40,9	41,8	42,2	40,7	Paper	27
28	Εκτυπώσεων και εκδόσεων	41,1	41,3	40,6	41,9	42,3	41,0	Printing and publishing	28
29	Δέρματος	40,6	41,0	40,1	40,3	40,3	40,2	Leather	29
30	Ελαστικού και πλαστικών ειδών	40,4	40,6	39,9	40,3	40,6	39,7	Rubber and plastic products	30
31	Χημικών προϊόντων ...	40,6	40,8	40,4	40,6	40,9	40,4	Chemicals	31
32	Παραγώγων πετρελαίου και άνθρακα	42,1	42,3	39,1	42,4	42,7	39,3	Products of petroleum and coal	32
33	Προϊόντων από μη μεταλλικά ορυκτά	42,4	42,7	40,4	42,4	42,6	40,5	Non-metallic mineral products	33
34	Βασικών μεταλλουργικών προϊόντων	43,8	44,0	40,5	43,9	44,1	40,7	Basic metal industries	34
35	Προϊόντων από μέταλλο	41,2	41,2	41,0	41,0	41,1	40,3	Metal products	35
36	Μηχανών και συσκευών, εκτός ηλεκτρικών	40,7	40,7	40,5	40,6	40,7	40,1	Machinery (non-electrical)	36
37	Ηλεκτρικών ειδών	41,7	42,2	40,5	41,8	42,2	40,5	Electrical supplies	37
38	Μεταφορικών μέσων ...	41,4	41,5	40,6	41,6	41,6	40,5	Transport equipment	38
39	Λοιπών ειδών	40,3	40,6	39,8	40,3	40,4	40,1	Miscellaneous manufacturing	39



III: 17. Μέσοι ετήσιοι όροι μηνιαίων αποδοχών υπαλλήλων λιανικού εμπορίου: 1997 και 1998
Annual averages of monthly receipts of employees in retail trade: 1997 and 1998

Περίοδος βάσεως: Δ' τρίμηνο 1985=100,0

Base period: 4th quarter 1985=100,0

Κωδικός Code	Κλάδοι—Branches	Μηνιαίες αποδοχές (σε δρχ.) Monthly receipts (in drs)		Δείκτες Indices	
		1997	1998	1997	1998

ΑΜΦΟΤΕΡΩΝ ΤΩΝ ΦΥΛΩΝ—BOTH SEXES

64-65	Όλων των καταστημάτων—All establishments ..	221.058	242.383	428,5	469,8
641,642	Ειδών διατροφής, οίνων και ποτών—Foodstuffs, wines and beverages	208.277	230.614	414,4	458,8
643.1	Φαρμακείων—Pharmacies	222.719	235.812	387,6	410,4
644, 645	Υφασμάτων, ειδών ενδύσεως και υποδήσεως — Fabrics, wearing apparel and footwear	214.700	236.811	457,1	504,2
646,647,648	Επίπλων, ειδών οικιακού εξοπλισμού και κιγκαλερίας —Furniture, household equipment and ironmongery ...	231.945	251.539	467,8	507,3
649,651	Αυτοκινήτων και υγρών καυσίμων—Motor vehicles and liquid fuel	227.170	248.256	342,1	373,9
643.2,3 652-656	Λοιπών καταστημάτων λιανικού εμπορίου — Miscellaneous retail trade establishments	235.833	260.948	459,2	508,1

ΑΡΡΕΝΕΣ—MALES

64-65	Όλων των καταστημάτων—All establishments ..	239.361	259.947	394,7	428,6
641,642	Ειδών διατροφής, οίνων και ποτών—Foodstuffs, wines and beverages	228.200	250.381	397,8	436,4
643.1	Φαρμακείων—Pharmacies	239.791	256.275	370,0	395,4
644, 645	Υφασμάτων, ειδών ενδύσεως και υποδήσεως — Fabrics, wearing apparel and footwear	245.835	264.159	422,4	453,9
646,647,648	Επίπλων, ειδών οικιακού εξοπλισμού και κιγκαλερίας —Furniture, household equipment and ironmongery ...	245.419	263.375	438,7	470,8
649,651	Αυτοκινήτων και υγρών καυσίμων—Motor vehicles and liquid fuel	225.621	246.895	325,6	356,2
643.2,3 652-656	Λοιπών καταστημάτων λιανικού εμπορίου — Miscellaneous retail trade establishments	261.503	291.192	417,3	464,7

ΘΗΛΕΙΣ—FEMALES

64-65	Όλων των καταστημάτων—All establishments ..	207.529	228.818	467,9	515,9
641,642	Ειδών διατροφής, οίνων και ποτών—Foodstuffs, wines and beverages	194.998	217.014	455,4	506,9
643.1	Φαρμακείων—Pharmacies	209.439	222.542	434,9	462,1
644, 645	Υφασμάτων, ειδών ενδύσεως και υποδήσεως — Fabrics, wearing apparel and footwear	205.009	228.345	481,1	535,8
646,647,648	Επίπλων, ειδών οικιακού εξοπλισμού και κιγκαλερίας —Furniture, household equipment and ironmongery ...	213.691	235.233	504,6	555,4
649,651	Αυτοκινήτων και υγρών καυσίμων—Motor vehicles and liquid fuel	232.518	253.433	399,0	434,9
643.2,3 652-656	Λοιπών καταστημάτων λιανικού εμπορίου — Miscellaneous retail trade establishments	222.658	244.580	492,7	541,2

III: 18. Μέσοι ετήσιοι όροι μηνιαίων αποδοχών υπαλλήλων χονδρικού εμπορίου: 1997 και 1998
Annual averages of monthly receipts of persons employed in wholesale trade: 1997 and 1998

Περίοδος βάσεως: Β' τρίμηνο 1989=100,0

Base period: 2nd quarter 1989=100,0

Κωδικός Code	Κλάδοι — Branches	Μηνιαίες αποδοχές (σε δρχ.) Monthly receipts (in drs)		Δείκτες Indices	
		1997	1998	1997	1998

ΑΜΦΟΤΕΡΩΝ ΤΩΝ ΦΥΛΩΝ—BOTH SEXES

61	Όλων των καταστημάτων—All establishments	305.664	324.881	316,2	336,1
611	Γεωργικών και δασικών πρώτων υλών, ζώντων ζώων και πρώτων υλών υφαντουργίας—Agriculture, forestry, live animals and textile raw materials	244.729	279.726	309,8	354,5
612	Κανονισμών, ορυκτών, μετάλλων και χημικών προϊόντων για τη βιομηχανία—Fuels, metals and chemicals for manufacturing	431.692	470.578	315,0	343,3
613	Κατεργασμένης ξυλείας και οικοδομικών υλικών—Timber and building materials	239.489	256.665	299,4	320,9
614	Μηχανημάτων, μηχανικών εργαλείων, οχημάτων, εξαρτημάτων και ανταλλακτικών αυτών—Machinery, industrial equipment, vehicles and related accessories	316.542	337.313	300,5	320,2
615	Ειδών οικιακής χρήσεως—Household goods, hardware and ironmongery	268.135	286.939	303,8	325,1
616	Επίπλων και ειδών επιπλώσεως—Furniture and fixtures	221.515	241.970	272,0	297,1
617	Υφασμάτων και ειδών ενδύσεως και υποδήσεως—Textiles, clothing and footwear	274.842	286.766	364,6	380,4
618	Ειδών διατροφής, ποτών και προϊόντων καπνού—Food, drink and tobacco	260.795	273.840	287,6	301,9
619	Χονδρικό εμπόριο ειδών μ.α.α.—Wholesale goods n.e.c	310.644	328.498	316,0	334,5

ΑΡΡΕΝΕΣ—MALES

61	Όλων των καταστημάτων—All establishments	323.442	343.010	311,3	330,1
611	Γεωργικών και δασικών πρώτων υλών, ζώντων ζώων και πρώτων υλών υφαντουργίας—Agriculture, forestry, live animals and textile raw materials	264.846	300.867	296,8	337,2
612	Κανονισμών, ορυκτών, μετάλλων και χημικών προϊόντων για τη βιομηχανία—Fuels, metals and chemicals for manufacturing	449.247	489.399	296,8	323,4
613	Κατεργασμένης ξυλείας και οικοδομικών υλικών—Timber and building materials	242.955	261.822	289,7	312,2
614	Μηχανημάτων, μηχανικών εργαλείων, οχημάτων, εξαρτημάτων και ανταλλακτικών αυτών—Machinery, industrial equipment, vehicles and related accessories	340.868	360.881	306,7	324,7
615	Ειδών οικιακής χρήσεως—Household goods, hardware and ironmongery	286.676	304.302	300,0	318,4
616	Επίπλων και ειδών επιπλώσεως—Furniture and fixtures	235.978	258.466	264,9	290,1
617	Υφασμάτων και ειδών ενδύσεως και υποδήσεως—Textiles, clothing and footwear	303.290	317.694	379,0	397,0
618	Ειδών διατροφής, ποτών και προϊόντων καπνού—Food, drink and tobacco	274.039	288.584	291,1	306,5
619	Χονδρικό εμπόριο ειδών μ.α.α.—Wholesale goods n.e.c	334.779	352.045	311,0	327,1

ΘΗΛΕΙΣ—FEMALES

61	Όλων των καταστημάτων—All establishments	268.902	286.280	330,4	351,8
611	Γεωργικών και δασικών πρώτων υλών, ζώντων ζώων και πρώτων υλών υφαντουργίας—Agriculture, forestry, live animals and textile raw materials	209.338	243.282	307,0	356,8
612	Κανονισμών, ορυκτών, μετάλλων και χημικών προϊόντων για τη βιομηχανία—Fuels, metals and chemicals for manufacturing	394.599	430.767	373,6	407,8
613	Κατεργασμένης ξυλείας και οικοδομικών υλικών—Timber and building materials	227.237	239.018	337,5	355,0
614	Μηχανημάτων, μηχανικών εργαλείων, οχημάτων, εξαρτημάτων και ανταλλακτικών αυτών—Machinery, industrial equipment, vehicles and related accessories	260.850	277.663	286,8	305,3
615	Ειδών οικιακής χρήσεως—Household goods, hardware and ironmongery	235.724	254.571	320,7	346,3
616	Επίπλων και ειδών επιπλώσεως—Furniture and fixtures	198.844	214.766	288,0	311,1
617	Υφασμάτων και ειδών ενδύσεως και υποδήσεως—Textiles, clothing and footwear	234.737	242.391	341,0	352,1
618	Ειδών διατροφής, ποτών και προϊόντων καπνού—Food, drink and tobacco	229.359	239.158	286,3	298,5
619	Χονδρικό εμπόριο ειδών μ.α.α.—Wholesale goods n.e.c	268.013	286.143	317,6	339,0

III: 19. Απασχολούμενοι αλλοδαποί κατά χώρα υπηκοότητας, φύλο και ομάδες κλάδων οικονομικής δραστηριότητας

Employed foreigners by country of citizenship, sex and branches of economic activity

Απογραφή—2001—Census

Φύλο και χώρα υπηκοότητας Sex and country of citizenship	Σύνολο Total	Γεωργία, κτηνο- τροφία, θήρα, δασοκο- μία, αλι- εία Agriculture, livestock, hunting, forestry and fishing	Ορυχεία, λατομεία Mining and quarrying	Μετα- ποιητι- κές βιο- μηχανίες Manu- facturing	Παροχή ηλεκτρι- κού ρεύ- ματος, φυσικού αερίου, νερού Electricity, gas and water supply	Κατα- σκευές Construc- tion	Εμπό- ριο, επι- σκευές, ξενοδο- χεία, εστιατό- ρια Trade, repairs, hotels and restau- rants	Μετα- φορές, αποθή- κευση, επικοι- νωνίες Transport, storage and commu- nications	Ενδιάμε- σοι χρη- ματοπι- στωτικοί οργανι- σμοί Financial inter- mediation	Λοιπές υπηρε- σίες Other services	Δήλω- σαν ασα- φώς ή δε δήλωσαν κλάδο οικονο- μικής δραστη- ριότητας Branch of econo- mic activity not declared or vaguely declared
Αμφότερων των φύλων—Both sexes	391.674	68.682	648	48.836	569	96.003	61.497	10.721	1.506	80.488	22.724
Σύνολο χωρών μελών της ΕΕ—Total EU countries	15.987	781	12	1.344	38	627	4.239	1.541	329	5.636	1.440
Ηνωμένο Βασίλειο—United Kingdom	4.641	147	4	319	1	160	1.163	502	115	1.853	377
Αυστρία—Austria	471	39	2	48	1	19	132	40	2	154	34
Βέλγιο—Belgium	464	17	—	42	1	15	131	51	7	158	42
Γαλλία—France	1.772	66	—	136	3	75	390	144	59	746	153
Γερμανία—Germany	3.746	289	2	340	6	189	975	328	49	1.187	381
Δανία—Denmark	262	17	—	24	—	7	86	30	3	69	26
Ιρλανδία—Ireland	183	3	—	7	—	4	43	15	6	89	16
Ισπανία—Spain	358	14	—	29	2	7	64	40	13	162	27
Ιταλία—Italy	2.269	62	1	237	22	102	700	170	37	706	232
Λουξεμβούργο—Luxembourg	15	1	—	3	—	2	1	—	—	6	2
Κάτω Χώρες—Netherlands	857	69	—	71	—	19	265	125	15	214	79
Πορτογαλία—Portugal	104	7	1	15	—	5	19	12	9	32	4
Σουηδία—Sweden	640	37	2	61	2	19	190	61	12	205	51
Φινλανδία—Finland	205	13	—	12	—	4	80	23	2	55	16
Άλλες ευρωπαϊκές χώρες εκ των οποί- ων—Other European countries of which:	301.253	60.458	533	32.453	423	84.937	42.427	6.206	685	57.005	16.126
Αλβανία—Albania	226.301	47.059	441	25.202	273	72.657	30.550	4.282	265	33.762	11.810
Βουλγαρία—Bulgaria	23.147	7.586	29	1.515	20	2.495	3.044	413	31	6.759	1.255
Κύπρος—Cyprus	5.670	86	8	526	30	232	1.029	342	279	2.748	390
Πολωνία—Poland	7.333	214	19	770	3	2.664	965	167	16	2.110	405
Ρουμανία—Rumania	14.808	3.580	12	1.953	43	3.886	2.127	254	27	2.013	913
Ρωσία—Russia	7.855	469	10	1.259	29	1.230	1.550	288	25	2.502	493
Λοιπές ευρωπαϊκές χώρες—Other European countries	16.139	1.464	14	1.228	25	1.773	3.162	460	42	7.111	860
Χώρες Ασίας εκ των οποίων—Asian countries of which:	52.612	5.703	87	12.947	55	8.167	8.744	1.755	144	11.333	3.677
Ινδία—India	6.062	3.192	23	1.118	6	503	353	97	8	209	553
Ιράκ—Iraq	2.662	38	—	602	2	642	767	221	—	212	178
Πακιστάν—Pakistan	9.238	1.229	20	4.097	9	1.244	1.207	241	6	299	886
Συρία—Syria	3.679	36	4	1.120	—	1.469	543	107	5	205	190
Τουρκία—Turkey	2.469	65	2	450	5	304	782	155	49	512	145
Φιλιππίνες—Philippines	4.948	54	—	110	—	34	411	287	17	3.765	270
Λοιπές χώρες Ασίας—Other Asian countries	23.554	1.089	38	5.450	33	3.971	4.681	647	59	6.131	1.455
Χώρες Αφρικής εκ των οποίων— African countries of which:	9.323	778	2	1.092	9	1.595	2.830	404	26	2.024	563
Αίγυπτος—Egypt	4.823	659	1	754	5	1.290	1.130	185	10	510	279
Αιθιοπία—Ethiopia	760	4	—	40	—	22	149	20	1	489	35
Νιγηρία—Nigeria	1.183	10	—	24	—	16	877	14	—	155	87
Νοτιοαφρικανική Ένωση—Union of South Africa	439	20	—	28	—	17	131	27	3	176	37
Λοιπές χώρες Αφρικής—Other African countries	2.118	85	1	246	4	250	543	158	12	694	125

Πίνακας—Table III: 19. Συνέχεια—Continued

Φύλο και χώρα υπηκοότητας Sex and country of citizenship	Σύνολο Total	Γεωργία, κτηνο- τροφία, θήρα, δασοκο- μία, αλι- εία Agriculture, livestock, hunting, forestry and fishing	Ορυχεία, λατομεία Mining and quar- rying	Μετα- ποιητι- κές βιο- μηχανίες Manu- facturing	Παροχή ηλεκτρι- κού ρεύ- ματος, φυσικού αερίου, νερού Electricity, gas and water supply	Κατα- σκευές Construction	Εμπό- ριο, επι- σκευές, ξενοδο- χεία, εστιατό- ρια Trade, repairs, hotels and restau- rants	Μετα- φορές, αποθή- κευση, επικοι- νωνίες Transport, storage and commu- nications	Ενδιάμε- σοι χρη- ματοπι- στωτικοί οργανι- σμοί Financial inter- mediation	Λοιπές υπηρε- σίες Other services	Δήλω- σαν ασα- φώς ή δε δήλωσαν κλάδο οικονο- μικής δραστη- ριότητας Branch of economic activity not declared or vaguely declared
Χώρες Αμερικής εκ των οποίων:— American countries of which: . .	8.917	592	8	673	28	402	2.201	590	253	3.492	678
Αμερική (ΗΠΑ)—USA	5.438	300	2	357	13	204	1.226	383	167	2.362	424
Βραζιλία—Brazil	316	21	—	31	—	13	107	15	3	111	15
Καναδάς—Canada	2.254	204	3	195	12	108	641	115	77	710	189
Λοιπές χώρες Αμερικής—Other American countries	909	67	3	90	3	77	227	77	6	309	50
Χώρες Ωκεανίας εκ των οποίων:— Oceanian countries of which: . . .	3.321	346	6	304	16	175	1.005	220	67	965	217
Αυστραλία—Australia	3.200	338	4	291	15	168	970	212	66	927	209
Λοιπές χώρες Ωκεανίας—Other Oceanian countries	121	8	2	13	1	7	35	8	1	38	8
Χωρίς υπηκοότητα – Αδιευκρίνιστη —Without citizenship – Not spe- cified	261	24	—	23	—	100	51	5	2	33	23
Άρρενες—Males	270.771	53.721	628	39.211	525	94.935	37.446	8.720	823	17.810	16.952
Σύνολο χωρών μελών της ΕΕ—Total EU countries	7.822	275	10	866	33	572	1.905	737	195	2.343	886
Ηνωμένο Βασίλειο—United Kingdom	2.232	60	4	207	1	143	492	250	72	776	227
Αυστρία—Austria	211	10	2	28	1	17	52	15	—	67	19
Βέλγιο—Belgium	232	5	—	30	1	15	60	29	4	59	29
Γαλλία—France	884	21	—	84	3	65	218	61	33	308	91
Γερμανία—Germany	1.817	102	2	203	5	174	404	164	27	507	229
Δανία—Denmark	112	4	—	16	—	7	19	16	3	31	16
Ιρλανδία—Ireland	74	2	—	6	—	4	8	6	2	37	9
Ισπανία—Spain	173	3	—	18	1	6	35	30	10	53	17
Ιταλία—Italy	1.399	31	1	187	20	95	452	96	25	318	174
Λουξεμβούργο—Luxembourg . . .	10	1	—	3	—	2	1	—	—	3	—
Κάτω Χώρες—Netherlands	309	15	—	41	—	17	83	27	7	83	36
Πορτογαλία—Portugal	58	4	—	12	—	5	11	11	5	9	1
Σουηδία—Sweden	274	17	1	28	1	18	61	28	6	83	31
Φινλανδία—Finland	37	—	—	3	—	4	9	4	1	9	7
Άλλες ευρωπαϊκές χώρες εκ των οποί- ων:—Other European countries of which:	209.680	47.057	516	25.277	399	84.080	24.705	5.493	367	9.766	12.020
Αλβανία—Albania	172.136	38.970	429	20.352	261	72.098	20.339	4.029	127	6.050	9.481
Βουλγαρία—Bulgaria	10.216	4.291	29	982	20	2.376	996	360	12	513	637
Κύπρος—Cyprus	3.529	44	7	367	22	213	649	262	188	1.520	257
Πολωνία—Poland	4.388	120	17	607	2	2.637	389	120	5	223	268
Ρουμανία—Rumania	10.225	2.574	11	1.508	42	3.839	957	209	14	400	671
Ρωσία—Russia	3.596	251	10	714	27	1.207	515	224	9	359	280
Λοιπές ευρωπαϊκές χώρες—Other European countries	5.590	807	13	747	25	1.710	860	289	12	701	426
Χώρες Ασίας εκ των οποίων:—Asian countries of which:	38.563	5.149	87	11.389	52	8.063	6.477	1.554	79	2.722	2.991
Ινδία—India	5.862	3.119	23	1.081	6	495	339	91	7	163	538

Πίνακας—Table III: 19. Συνέχεια—Continued

Φύλο και χώρα υπηκοότητας Sex and country of citizenship	Σύνολο Total	Γεωργία, κτηνο- τροφία, θήρα, δασοκο- μία, αλι- εία Agriculture, livestock, hunting, forestry and fishing	Ορυχεία, λατομεία Mining and quar- rying	Μετα- ποιητι- κές βιο- μηχανίες Manu- facturing	Παροχή ηλεκτρι- κού ρεύ- ματος, φυσικού αερίου, νερού Electricity, gas and water supply	Κατα- σκευές Construction	Εμπό- ριο, επι- σκευές, ξενοδο- χεία, εστιατό- ρια Trade, repairs, hotels and restau- rants	Μετα- φορές, αποθή- κευση, επικοι- νωνίες Transport, storage and commu- nications	Ενδιάμε- σοι χρη- ματοπι- στωτικοί οργανι- σμοί Financial interme- diation	Λοιπές υπηρε- σίες Other services	Δηλω- σαν ασα- φώς ή δε δηλώσαν κλάδο οικονο- μικής δραστη- ριότητας Branch of econo- mic activity not declared or vaguely declared
Ιράκ—Iraq	2.411	37	—	499	2	632	722	220	—	134	165
Πακιστάν—Pakistan	9.041	1.202	20	4.017	9	1.231	1.178	236	6	286	856
Συρία—Syria	3.542	33	4	1.078	—	1.460	514	102	5	164	182
Τουρκία—Turkey	1.920	51	2	364	4	296	622	126	29	310	116
Φιλιππίνες—Philippines	1.082	39	—	64	—	30	216	210	7	430	86
Λοιπές χώρες Ασίας—Other Asian countries	14.705	668	38	4.286	31	3.919	2.886	569	25	1.235	1.048
Χώρες Αφρικής εκ των οποίων:— African countries of which:	7.512	730	2	1.005	9	1.576	2.421	360	15	928	466
Αίγυπτος—Egypt	4.515	634	1	715	5	1.281	1.046	171	5	404	253
Αιθιοπία—Ethiopia	231	3	—	31	—	22	91	18	—	46	20
Νιγηρία—Nigeria	973	9	—	23	—	13	755	12	—	90	71
Νοτιοαφρικανική Ένωση—Union of South Africa	228	12	—	19	—	13	84	16	2	57	25
Λοιπές χώρες Αφρικής—Other African countries	1.565	72	1	217	4	247	445	143	8	331	97
Χώρες Αμερικής εκ των οποίων:— American countries of which: ..	5.097	305	7	452	18	381	1.295	420	126	1.674	419
Αμερική (ΗΠΑ)—USA	3.234	163	2	233	7	191	760	274	89	1.248	267
Βραζιλία—Brazil	137	9	—	17	—	12	41	8	1	40	9
Καναδάς—Canada	1.281	111	3	134	8	103	402	81	32	296	111
Λοιπές χώρες Αμερικής—Other American countries	445	22	2	68	3	75	92	57	4	90	32
Χώρες Ωκεανίας εκ των οποίων:— Oceanian countries of which: ...	1.878	186	6	205	14	163	603	151	39	362	149
Αυστραλία—Australia	1.820	184	4	197	13	156	587	148	38	350	143
Λοιπές χώρες Ωκεανίας—Other Oceanian countries	58	2	2	8	1	7	16	3	1	12	6
Χωρίς υπηκοότητα – Αδιευκρίνιστη —Without citizenship – Not spe- cified	219	19	—	17	—	100	40	5	2	15	21
Θήλεις—Females	120.903	14.961	20	9.625	44	1.068	24.051	2.001	683	62.678	5.772
Σύνολο χωρών μελών της ΕΕ—Total EU countries	8.165	506	2	478	5	55	2.334	804	134	3.293	554
Ηνωμένο Βασίλειο—United Kingdom	2.409	87	—	112	—	17	671	252	43	1.077	150
Αυστρία—Austria	260	29	—	20	—	2	80	25	2	87	15
Βέλγιο—Belgium	232	12	—	12	—	—	71	22	3	99	13
Γαλλία—France	888	45	—	52	—	10	172	83	26	438	62
Γερμανία—Germany	1.929	187	—	137	1	15	571	164	22	680	152
Δανία—Denmark	150	13	—	8	—	—	67	14	—	38	10
Ιρλανδία—Ireland	109	1	—	1	—	—	35	9	4	52	7
Ισπανία—Spain	185	11	—	11	1	1	29	10	3	109	10
Ιταλία—Italy	870	31	—	50	2	7	248	74	12	388	58
Λουξεμβούργο—Luxembourg ...	5	—	—	—	—	—	—	—	—	3	2
Κάτω Χώρες—Netherlands	548	54	—	30	—	2	182	98	8	131	43
Πορτογαλία—Portugal	46	3	1	3	—	—	8	1	4	23	3
Σουηδία—Sweden	366	20	1	33	1	1	129	33	6	122	20
Φινλανδία—Finland	168	13	—	9	—	—	71	19	1	46	9

Πίνακας—Table III: 19. Συνέχεια—Continued

Φύλο και χώρα υπηκοότητας Sex and country of citizenship	Σύνολο Total	Γεωργία, κτηνο- τροφία, θήρα, δασοκο- μία, αλι- εία Agriculture, livestock, hunting, forestry and fishing	Ορυχεία, λατομεία Mining and quarrying	Μετα- ποιητι- κές βιο- μηχανίες Manu- facturing	Παροχή ηλεκτρι- κού ρεύ- ματος, φυσικού αερίου, νερού Electricity, gas and water supply	Κατα- σκευές Construction	Εμπό- ριο, επι- σκευές, ξενοδο- χεία, εστιατό- ρια Trade, repairs, hotels and restaurants	Μετα- φορές, αποθη- κευση, επικοι- νωνίες Transport, storage and communications	Ενδιάμε- σοι χρη- ματοπι- στωτικοί οργανι- σμοί Financial interme- diation	Λοιπές υπηρε- σίες Other services	Δήλω- σαν ασα- φώς ή δε δήλωσαν κλάδο οικονο- μικής δραστη- ριότητας Branch of economic activity not declared or vaguely declared
Άλλες ευρωπαϊκές χώρες εκ των οποίων:—Other European countries of which:	91.573	13.401	17	7.176	24	857	17.722	713	318	47.239	4.106
Αλβανία—Albania	54.165	8.089	12	4.850	12	559	10.211	253	138	27.712	2.329
Βουλγαρία—Bulgaria	12.931	3.295	—	533	—	119	2.048	53	19	6.246	618
Κύπρος—Cyprus	2.141	42	1	159	8	19	380	80	91	1.228	133
Πολωνία—Poland	2.945	94	2	163	1	27	576	47	11	1.887	137
Ρουμανία—Rumania	4.583	1.006	1	445	1	47	1.170	45	13	1.613	242
Ρωσία—Russia	4.259	218	—	545	2	23	1.035	64	16	2.143	213
Λοιπές ευρωπαϊκές χώρες—Other European countries	10.549	657	1	481	—	63	2.302	171	30	6.410	434
Χώρες Ασίας εκ των οποίων:—Asian countries of which:	14.049	554	—	1.558	3	104	2.267	201	65	8.611	686
Ινδία—India	200	73	—	37	—	8	14	6	1	46	15
Ιράκ—Iraq	251	1	—	103	—	10	45	1	—	78	13
Πακιστάν—Pakistan	197	27	—	80	—	13	29	5	—	13	30
Συρία—Syria	137	3	—	42	—	9	29	5	—	41	8
Τουρκία—Turkey	549	14	—	86	1	8	160	29	20	202	29
Φιλιππίνες—Philippines	3.866	15	—	46	—	4	195	77	10	3.335	184
Λοιπές χώρες Ασίας—Other Asian countries	8.849	421	—	1.164	2	52	1.795	78	34	4.896	407
Χώρες Αφρικής εκ των οποίων:—African countries of which:	1.811	48	—	87	—	19	409	44	11	1.096	97
Αίγυπτος—Egypt	308	25	—	39	—	9	84	14	5	106	26
Αιθιοπία—Ethiopia	529	1	—	9	—	—	58	2	1	443	15
Νιγηρία—Nigeria	210	1	—	1	—	3	122	2	—	65	16
Νοτιοαφρικανική Ένωση—Union of South Africa	211	8	—	9	—	4	47	11	1	119	12
Λοιπές χώρες Αφρικής—Other African countries	553	13	—	29	—	3	98	15	4	363	28
Χώρες Αμερικής εκ των οποίων:—American countries of which: ..	3.820	287	1	221	10	21	906	170	127	1.818	259
Αμερική (ΗΠΑ)—USA	2.204	137	—	124	6	13	466	109	78	1.114	157
Βραζιλία—Brazil	179	12	—	14	—	1	66	7	2	71	6
Καναδάς—Canada	973	93	—	61	4	5	239	34	45	414	78
Λοιπές χώρες Αμερικής—Other American countries	464	45	1	22	—	2	135	20	2	219	18
Χώρες Ωκεανίας εκ των οποίων:—Oceanian countries of which: ...	1.443	160	—	99	2	12	402	69	28	603	68
Αυστραλία—Australia	1.380	154	—	94	2	12	383	64	28	577	66
Λοιπές χώρες Ωκεανίας—Other Oceanian countries	63	6	—	5	—	—	19	5	—	26	2
Χωρίς υπηκοότητα – Αδιευκρίνιστη —Without citizenship – Not specified	42	5	—	6	—	—	11	—	—	18	2

Σημείωση: Τα στοιχεία αναφέρονται στο μόνιμο πληθυσμό.

Note: The data refer to the usual resident population.

IV. ΔΗΜΟΣΙΑ ΥΓΕΙΑ—PUBLIC HEALTH

Τα στοιχεία για τη δημόσια υγεία συγκεντρώνονται από το Τμήμα Στατιστικών Υγείας, Κοινωνικής Ασφάλισης και Προστασίας, με ειδικά ερωτηματολόγια που συμπληρώνονται από όλα τα θεραπευτήρια.

Στη συνέχεια, η ΕΣΥΕ διενεργεί την ειδική κωδική και μηχανογραφική επεξεργασία, καθώς και την πινακοποίηση των στοιχείων αυτών.

Ειδικότερα, τα στοιχεία των πινάκων IV: 1, 2 και 3 προέρχονται από την ετήσια απογραφή θεραπευτηρίων που διενεργείται από το Τμήμα Στατιστικών Υγείας, Κοινωνικής Ασφάλισης και Προστασίας και αναφέρονται στον αριθμό των θεραπευτηρίων και των κλινών τους, καθώς και στο ιατρικό και νοσηλευτικό προσωπικό που υπηρετεί σε αυτά.

Τα στοιχεία του πίνακα IV: 4 προέρχονται από την ετήσια έρευνα ιατρών και οδοντιάτρων, ενώ τα στοιχεία των πινάκων IV: 5, 6 και 7 προέρχονται από την τακτική μηνιαία έρευνα της νοσηλευτικής κινήσεως όλων των θεραπευτηρίων, η οποία διενεργείται από το ανωτέρω Τμήμα.

Τέλος, με τους πίνακες IV: 8 και 9 δίνονται μερικά συμπληρωματικά στοιχεία που αφορούν τον τομέα της δημόσιας υγείας.

Αναλυτικότερα στοιχεία για τη δημόσια υγεία δημοσιεύονται στο ειδικό ετήσιο τεύχος «Στατιστική Κοινωνικής Πρόνοιας και Υγιεινής». Επίσης, στο «Μηνιαίο Στατιστικό Δελτίο» δημοσιεύονται τα τρέχοντα στατιστικά στοιχεία που συγκεντρώνονται από τις ανωτέρω έρευνες.

The statistical data on public health are compiled by the Health, Social Insurance and Protection Section or through special returns filled in by the medical institutions of the country.

The data further undergo special coding, mechanical processing and tabulation by the NSSG.

More specifically, the data in tables IV: 1, 2 and 3, which concern the number of hospitals, beds, medical and nursing personnel, originate from the annual census of hospitals conducted by the Health, Social Insurance and Protection Section.

The data of table IV: 4 originate from the annual survey on doctors and dentists, while the data of IV: 5, 6 and 7 originate from the regular monthly survey on hospital movement conducted by the above Section.

Finally, tables IV: 8 and 9 present supplementary data concerning public health.

For more analytical data on public health, one should refer to the special annual issue «Social Welfare and Health Statistics». Besides, the «Monthly Statistical Bulletin» publishes the current statistical data collected through the above surveys.

IV: 1. Θεραπευτήρια, κλίνες, ιατροί και νοσηλευτικό προσωπικό, κατά ειδικότητα θεραπευτηρίων: 1999 και 2000

Hospitals, beds, doctors and nursing personnel by speciality: 1999 and 2000

Ειδικότητα Θεραπευτηρίων	Θεραπευτήρια (1)	Κλίνες (1)	Ιατροί Doctors	Μαιείς Midwives	Νοσοκόμοι Nurses				Επισκέπτες Visitors	Άλλοι Other	Speciality of hospitals
	Hospitals	Beds			(2)	(3)	(4)	(5)			
Έτος—1999—Year											
Σύνολο	339	51.404	22.698	2.199	362	12.854	15.181	4.979	404	5.172	Total
Γενικά	177	32.823	17.372	1.630	281	10.132	11.897	2.679	292	3.905	General
Μικτά	23	1.507	1.094	166	5	51	142	259	2	13	Combined
Αντικαρκινικά	4	1.336	703	26	6	456	367	152	7	30	Cancer
Αφροδισίων - Δερματολογικά	2	184	162	—	—	41	52	—	5	19	V.D. and skin diseases
Καρδιολογικά	2	41	2	—	—	—	1	9	—	—	Cardiological
Λοιμωδών - Λεπτοκομείο	1	100	64	—	—	26	22	4	—	7	Infectious diseases and leprosy
Μαιευτικά - Γυναικολογικά	41	1.427	546	362	4	60	202	109	—	84	Obstetrical - Gynaecological
Νευροψυχιατρικά	47	9.708	790	9	7	638	1.027	1.223	59	590	Neuro-psychiatric
Ορθοπαιδικά	7	1.006	389	—	9	206	497	211	—	129	Orthopedical
Οφθαλμολογικά	6	151	46	—	1	22	33	12	—	17	Ophthalmological
Παθολογικά	8	353	58	—	—	14	57	41	2	10	Pathological
Παιδιατρικά	6	1.626	886	6	20	705	455	190	24	107	Paediatrics
Φυματιολογικά	2	762	458	—	7	273	347	57	13	173	Tubercular
Χειρουργικά	7	287	116	—	21	230	72	22	—	80	Surgical
Ωτορινολαρυγγολογικά	6	93	12	—	1	—	10	11	—	8	Oto-rhino-laryngological
Έτος—2000—Year											
Σύνολο	337	51.500	23.486	2.264	357	13.262	15.674	4.576	411	5.585	Total
Γενικά	179	33.321	18.201	1.701	280	10.617	12.242	2.497	291	4.107	General
Μικτά	22	1.433	1.066	168	6	50	120	231	2	20	Combined
Αντικαρκινικά	4	1.227	737	26	7	453	339	125	7	118	Cancer
Αφροδισίων - Δερματολογικά	2	163	158	—	—	35	51	—	4	20	V.D. and skin diseases
Καρδιολογικά	2	41	2	—	—	—	1	7	—	—	Cardiological
Λοιμωδών - Λεπτοκομείο	1	100	64	—	—	21	21	3	—	7	Infectious diseases and leprosy
Μαιευτικά - Γυναικολογικά	40	1.391	536	356	2	77	206	97	6	89	Obstetrical - Gynaecological
Νευροψυχιατρικά	48	9.581	780	8	10	637	1.173	1.105	61	707	Neuro-psychiatric
Ορθοπαιδικά	7	1.024	410	—	8	207	473	200	1	149	Orthopedical
Οφθαλμολογικά	5	128	43	—	1	20	30	9	—	17	Ophthalmological
Παθολογικά	8	353	60	—	—	17	57	41	2	10	Pathological
Παιδιατρικά	6	1.615	858	5	18	628	543	168	25	99	Paediatrics
Φυματιολογικά	2	767	444	—	7	266	342	55	12	160	Tubercular
Χειρουργικά	6	274	117	—	18	223	74	26	—	76	Surgical
Ωτορινολαρυγγολογικά	5	82	10	—	—	11	2	12	—	6	Oto-rhino-laryngological

(1) Δεν περιλαμβάνονται τα στρατιωτικά θεραπευτήρια και οι κλίνες τους.

(2) Πανεπιστημιακής εκπαίδευσης.

(3) Τεχνολογικής εκπαίδευσης.

(4) Δευτεροβάθμιας εκπαίδευσης.

(5) Υποχρεωτικής εκπαίδευσης.

(1) Excluding military hospitals and beds thereof.

(2) Have completed University education.

(3) " " Technological education.

(4) " " Secondary education.

(5) Have completed Compulsory education.

IV: 2. Θεραπευτήρια κατά νομική μορφή και γεωγραφικό διαμέρισμα: 1999 και 2000

Hospitals by legal form of ownership and geographic region: 1999 and 2000

Γεωγραφικό διαμέρισμα Geographic region	Σύνολο (1) Total		Νομικά Πρόσωπα Δημοσίου Δικαίου (2) Legal Entities of Public Law		Νομικά Πρόσωπα Ιδιωτικού Δικαίου Legal Entities of Private Law		Ιδιωτικές κλινικές Private clinics		Κέντρα Υγείας Health Centers	
	Αριθμός νοσοκομείων και κλινικών Number of hospitals and clinics	Αριθμός κλινών Number of beds	Αριθμός νοσοκομείων Number of hospitals	Αριθμός κλινών Number of beds	Αριθμός νοσοκομείων Number of hospitals	Αριθμός κλινών Number of beds	Αριθμός κλινικών Number of clinics	Αριθμός κλινών Number of beds	Αριθμός Κέντρων Υγείας Number of Health Centers	Αριθμός κλινών Number of beds
Έτος—1999—Year										
Σύνολο—Total	339	51.404	140	36.438	4	293	195	14.673	174	1.089
Γενικά—General	177	32.823	110	25.806	—	—	67	7.017	—	—
Ειδικά—Special	139	17.074	30	10.632	4	293	105	6.149	—	—
Μικτά—Combined	23	1.507	—	—	—	—	23	1.507	—	—
Περιφέρεια Πρωτευούσης— Greater Athens	110	23.066	41	15.077	1	127	68	7.862	—	—
Γενικά—General	59	12.889	23	8.474	—	—	36	4.415	—	—
Ειδικά—Special	44	9.293	18	6.603	1	127	25	2.563	—	—
Μικτά—Combined	7	884	—	—	—	—	7	884	—	—
Λοιπή Στερεά Ελλάδα και Εύ- βοια—Rest of Central Greece and Evia	27	2.226	13	1.653	1	28	13	545	35	226
Γενικά—General	17	1.801	12	1.463	—	—	5	338	—	—
Ειδικά—Special	10	425	1	190	1	28	8	207	—	—
Μικτά—Combined	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Πελοπόννησος—Peloponnissos	34	3.463	19	2.988	1	60	14	415	29	192
Γενικά—General	18	2.603	16	2.487	—	—	2	116	—	—
Ειδικά—Special	14	799	3	501	1	60	10	238	—	—
Μικτά—Combined	2	61	—	—	—	—	2	61	—	—
Ιόνιοι Νήσοι—Ionian Islands	8	949	6	889	—	—	2	60	6	37
Γενικά—General	6	579	5	529	—	—	1	50	—	—
Ειδικά—Special	2	370	1	360	—	—	1	10	—	—
Μικτά—Combined	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Ήπειρος—Ipiros	8	1.447	5	1.387	—	—	3	60	12	76
Γενικά—General	5	1.387	5	1.387	—	—	—	—	—	—
Ειδικά—Special	3	60	—	—	—	—	3	60	—	—
Μικτά—Combined	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Θεσσαλία—Thessalia	36	2.740	5	1.167	—	—	31	1.573	17	106
Γενικά—General	9	1.386	5	1.167	—	—	4	219	—	—
Ειδικά—Special	24	1.229	—	—	—	—	24	1.229	—	—
Μικτά—Combined	3	125	—	—	—	—	3	125	—	—
Μακεδονία—Makedonia	74	11.561	28	8.059	1	78	45	3.424	38	201
Γενικά—General	35	7.869	23	6.410	—	—	12	1.459	—	—
Ειδικά—Special	31	3.381	5	1.649	1	78	25	1.654	—	—
Μικτά—Combined	8	311	—	—	—	—	8	311	—	—
Θράκη—Thraki	8	977	4	906	—	—	4	71	7	42
Γενικά—General	4	906	4	906	—	—	—	—	—	—
Ειδικά—Special	3	41	—	—	—	—	3	41	—	—
Μικτά—Combined	1	30	—	—	—	—	1	30	—	—
Νήσοι Αιγαίου—Aegean Islands	14	1.986	10	1.881	—	—	4	105	16	110
Γενικά—General	11	1.097	9	1.022	—	—	2	75	—	—
Ειδικά—Special	3	889	1	859	—	—	2	30	—	—
Μικτά—Combined	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Κρήτη—Kriti	20	2.989	9	2.431	—	—	11	558	14	99
Γενικά—General	13	2.306	8	1.961	—	—	5	345	—	—
Ειδικά—Special	5	587	1	470	—	—	4	117	—	—
Μικτά—Combined	2	96	—	—	—	—	2	96	—	—

Πίνακας—Table IV: 2. Συνέχεια—Continued

Γεωγραφικό διαμέρισμα Geographic region	Σύνολο (1) Total		Νομικά Πρόσωπα Δημοσίου Δικαίου (2) Legal Entities of Public Law		Νομικά Πρόσωπα Ιδιωτικού Δικαίου Legal Entities of Private Law		Ιδιωτικές κλινικές Private clinics		Κέντρα Υγείας Health Centers	
	Αριθμός νοσοκομείων και κλινικών Number of hospitals and clinics	Αριθμός κλινικών Number of beds	Αριθμός νοσοκομείων Number of hospitals	Αριθμός κλινικών Number of beds	Αριθμός νοσοκομείων Number of hospitals	Αριθμός κλινικών Number of beds	Αριθμός κλινικών Number of clinics	Αριθμός κλινικών Number of beds	Αριθμός Κέντρων Υγείας Number of Health Centers	Αριθμός κλινικών Number of beds
Έτος—2000—Year										
Σύνολο—Total	337	51.500	140	35.730	5	629	192	15.141	180	1.104
Γενικά—General	179	33.321	110	25.556	1	333	68	7.432	—	—
Ειδικά—Special	136	16.746	30	10.174	4	296	102	6.276	—	—
Μικτά—Combined	22	1.433	—	—	—	—	22	1.433	—	—
Περιφέρεια Πρωτευούσης— Greater Athens	109	22.235	41	14.249	1	127	67	7.859	—	—
Γενικά—General	59	12.506	23	8.027	—	—	36	4.479	—	—
Ειδικά—Special	44	8.914	18	6.222	1	127	25	2.565	—	—
Μικτά—Combined	6	815	—	—	—	—	6	815	—	—
Λοιπή Στερεά Ελλάς και Εύ- βοια—Rest of Central Greece and Evia	27	2.255	13	1.701	1	28	13	526	35	220
Γενικά—General	17	1.830	12	1.511	—	—	5	319	—	—
Ειδικά—Special	10	425	1	190	1	28	8	207	—	—
Μικτά—Combined	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Πελοπόννησος—Peloponnissos	33	3.433	19	2.972	1	60	13	401	29	189
Γενικά—General	18	2.592	16	2.476	—	—	2	116	—	—
Ειδικά—Special	13	783	3	496	1	60	9	227	—	—
Μικτά—Combined	2	58	—	—	—	—	2	58	—	—
Ιόνιοι Νήσοι—Ionian Islands	8	942	6	882	—	—	2	60	6	37
Γενικά—General	6	572	5	522	—	—	1	50	—	—
Ειδικά—Special	2	370	1	360	—	—	1	10	—	—
Μικτά—Combined	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Ήπειρος—Ipiros	7	1.442	5	1.402	—	—	2	40	14	76
Γενικά—General	5	1.402	5	1.402	—	—	—	—	—	—
Ειδικά—Special	2	40	—	—	—	—	2	40	—	—
Μικτά—Combined	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Θεσσαλία—Thessalia	36	2.926	5	1.248	—	—	31	1.678	17	108
Γενικά—General	9	1.467	5	1.248	—	—	4	219	—	—
Ειδικά—Special	24	1.336	—	—	—	—	24	1.336	—	—
Μικτά—Combined	3	123	—	—	—	—	3	123	—	—
Μακεδονία—Makedonia	76	12.225	28	7.956	2	414	46	3.855	41	218
Γενικά—General	37	8.491	23	6.329	1	333	13	1.829	—	—
Ειδικά—Special	31	3.423	5	1.627	1	81	25	1.715	—	—
Μικτά—Combined	8	311	—	—	—	—	8	311	—	—
Θράκη—Thraki	7	1.023	4	967	—	—	3	56	8	46
Γενικά—General	4	967	4	967	—	—	—	—	—	—
Ειδικά—Special	2	26	—	—	—	—	2	26	—	—
Μικτά—Combined	1	30	—	—	—	—	1	30	—	—
Νήσοι Αιγαίου—Aegean Islands	14	2.009	10	1.904	—	—	4	105	16	111
Γενικά—General	11	1.150	9	1.075	—	—	2	75	—	—
Ειδικά—Special	3	859	1	829	—	—	2	30	—	—
Μικτά—Combined	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Κρήτη—Kriti	20	3.010	9	2.449	—	—	11	561	14	99
Γενικά—General	13	2.344	8	1.999	—	—	5	345	—	—
Ειδικά—Special	5	570	1	450	—	—	4	120	—	—
Μικτά—Combined	2	96	—	—	—	—	2	96	—	—

(1) Βλέπε υποσημείωση (1), πίνακα IV:1.

(2) Περιλαμβάνονται τα νοσοκομεία αρμοδιότητας Υπουργείου Υγείας και Πρόνοιας (ΝΠΔΔ, σύμφωνα με το Ν.Δ. 2592/1953), Δικαιοσύνης και Εσωτερικών, Δημόσιας Διοίκησης και Αποκέντρωσης, καθώς και τα νοσοκομεία των νομικών προσώπων δημοσίου δικαίου: ΙΚΑ, ΠΙΚΠΑ, ΜΤΣ και Πανεπιστημίων.

(1) See footnote (1), table IV:1.

(2) Including hospitals under the authority of the Ministry of Health and Welfare (Legal Entities of Public Law, L. D. 2592/1953), the Ministry of Justice, the Ministry of Interior, Public Administration and Decentralization and hospitals belonging to the L.E.P.L.: IKA (= Social Insurance Organization), ΠΙΚΠΑ (= Maternity and Child Welfare Institution), ΜΤΣ (= Army Share Fund) and the University.

IV: 3. Θεραπευτήρια και κλίνες, κατά ειδικότητα και γεωγραφικό διαμέρισμα: 1999 και 2000

Hospitals and beds by speciality and geographic region: 1999 and 2000

Ειδικότητα Θεραπευτηρίων	Σύνολο Ελλάδος Greece, total	Περιφέρεια Πρωτευούσης Greater Athens	Λοιπή Στερεά Ελλάς και Εύβοια Rest of Central Greece and Evia	Πελοπόν- νησος Pelopon- nissos	Ιόνιοι Νήσοι Ionian Islands	Ήπειρος Ipiros	Θεσσαλία Thessalia	Μακε- δονία Makedonia	Θράκη Thraki	Νήσοι Αιγαίου Aegean Islands	Κρήτη Kriti	Speciality of hospitals
--------------------------	---------------------------------------	--	---	---	--------------------------------------	-------------------	-----------------------	-----------------------------	-----------------	---------------------------------------	----------------	-------------------------

Έτος—1999—Year

ΑΡΙΘΜΟΣ ΘΕΡΑΠΕΥΤΗΡΙΩΝ—NUMBER OF HOSPITALS

Σύνολο ⁽¹⁾	339	110	27	34	8	8	36	74	8	14	20	Total ⁽¹⁾
Γενικά	177	59	17	18	6	5	9	35	4	11	13	General
Μικτά	23	7	—	2	—	—	3	8	1	—	2	Combined
Αντικαρκινικά	4	3	—	—	—	—	—	1	—	—	—	Cancer
Αφροδισίων – Δερματολογικά	2	1	—	—	—	—	—	1	—	—	—	V. D and skin diseases
Καρδιολογικά	2	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	Cardiological
Λοιμωδών – Λεπτοκομείο	1	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	Infectious diseases and leprosy
Μαιευτικά – Γυναικολογικά	41	3	3	6	—	2	7	14	3	2	1	Obstetrical - Gynaecological
Νευροψυχιατρικά	47	19	1	2	1	—	9	12	—	1	2	Neuro-psychiatric
Ορθοπδικά	7	3	—	2	—	—	1	1	—	—	—	Orthopedical
Οφθαλμολογικά	6	2	—	1	—	—	2	—	—	—	1	Ophthalmological
Παθολογικά	8	5	2	—	—	—	1	—	—	—	—	Pathological
Παιδιατρικά	6	4	1	1	—	—	—	—	—	—	—	Paediatrics
Φυματιολογικά	2	1	—	1	—	—	—	—	—	—	—	Tubercular
Χειρουργικά	7	2	1	—	—	1	2	—	—	—	1	Surgical
Ωτορινολαρυγγολογικά	6	1	—	1	1	—	2	1	—	—	—	Oto-rhino-laryngological

ΑΡΙΘΜΟΣ ΚΛΙΝΩΝ—NUMBER OF BEDS

Σύνολο ⁽¹⁾	51.404	23.066	2.226	3.463	949	1.447	2.740	11.561	977	1.986	2.989	Total ⁽¹⁾
Γενικά	32.823	12.889	1.801	2.603	579	1.387	1.386	7.869	906	1.097	2.306	General
Μικτά	1.507	884	—	61	—	—	125	311	30	—	96	Combined
Αντικαρκινικά	1.336	1.001	—	—	—	—	—	335	—	—	—	Cancer
Αφροδισίων – Δερματολογικά	184	134	—	—	—	—	—	50	—	—	—	V. D and skin diseases
Καρδιολογικά	41	—	41	—	—	—	—	—	—	—	—	Cardiological
Λοιμωδών – Λεπτοκομείο	100	—	—	—	—	—	—	100	—	—	—	Infectious diseases and leprosy
Μαιευτικά – Γυναικολογικά	1.427	549	65	128	—	40	182	345	41	30	47	Obstetrical - Gynaecological
Νευροψυχιατρικά	9.708	4.112	40	420	360	—	917	2.500	—	859	500	Neuro-psychiatric
Ορθοπδικά	1.006	857	—	88	—	—	20	41	—	—	—	Orthopedical
Οφθαλμολογικά	151	87	—	11	—	—	33	—	—	—	20	Ophthalmological
Παθολογικά	353	277	67	—	—	—	9	—	—	—	—	Pathological
Παιδιατρικά	1.626	1.346	190	90	—	—	—	—	—	—	—	Paediatrics
Φυματιολογικά	762	711	—	51	—	—	—	—	—	—	—	Tubercular
Χειρουργικά	287	177	22	—	—	20	48	—	—	—	20	Surgical
Ωτορινολαρυγγολογικά	93	42	—	11	10	—	20	10	—	—	—	Oto-rhino-laryngological

Πίνακας—Table IV: 3. Συνέχεια—Continued

Ειδικότητα θεραπευτηρίου	Σύνολο Ελλάδος Greece, total	Περιφέρεια Πρωτεύουσας Greater Athens	Λοιπή Στερεά Ελλάς και Εύβοια Rest of Central Greece and Evia	Πελοπόν- νησος Pelopon- nissos	Ιόνιοι Νήσοι Ionian Islands	Ήπειρος Ipiros	Θεσσαλία Thessalia	Μακε- δονία Makedonia	Θράκη Thraki	Νήσοι Αιγαίου Aegean Islands	Κρήτη Kriti	Speciality of hospitals
--------------------------	---------------------------------------	--	---	---	--------------------------------------	-------------------	-----------------------	-----------------------------	-----------------	---------------------------------------	----------------	-------------------------

Έτος—2000—Year

ΑΡΙΘΜΟΣ ΘΕΡΑΠΕΥΤΗΡΙΩΝ—NUMBER OF HOSPITALS

Σύνολο ⁽¹⁾	337	109	27	33	8	7	36	76	7	14	20	Total ⁽¹⁾
Γενικά	179	59	17	18	6	5	9	37	4	11	13	General
Μικτά	22	6	—	2	—	—	3	8	1	—	2	Combined
Αντικαρκινικά	4	3	—	—	—	—	—	1	—	—	—	Cancer
Αφροδισίων - Δερματολογικά	2	1	—	—	—	—	—	1	—	—	—	V. D and skin diseases
Καρδιολογικά	2	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	Cardiological
Λοιμωδών - Λεπτοκομείο	1	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	Infectious diseases and leprosy
Μαιευτικά - Γυναικολογικά	40	3	3	6	—	2	7	14	2	2	1	Obstetrical - Gynaecological
Νευροψυχιατρικά	48	19	1	2	1	—	10	12	—	1	2	Neuro-psychiatric
Ορθοπαιδικά	7	3	—	2	—	—	1	1	—	—	—	Orthopedical
Οφθαλμολογικά	5	2	—	1	—	—	1	—	—	—	—	Ophthalmological
Παθολογικά	8	5	2	—	—	—	1	—	—	—	—	Pathological
Παιδιατρικά	6	4	1	1	—	—	—	—	—	—	—	Paediatrics
Φυματιολογικά	2	1	—	1	—	—	—	—	—	—	—	Tubercular
Χειρουργικά	6	2	1	—	—	—	2	—	—	—	1	Surgical
Ωτορινολαρυγγολογικά	5	1	—	—	1	—	2	1	—	—	—	Oto-rhino-laryngological

ΑΡΙΘΜΟΣ ΚΛΙΝΩΝ—NUMBER OF BEDS

Σύνολο ⁽¹⁾	51.500	22.235	2.255	3.433	942	1.442	2.926	12.225	1.023	2.009	3.010	Total ⁽¹⁾
Γενικά	33.321	12.506	1.830	2.592	572	1.402	1.467	8.491	967	1.150	2.344	General
Μικτά	1.433	815	—	58	—	—	123	311	30	—	96	Combined
Αντικαρκινικά	1.227	876	—	—	—	—	—	351	—	—	—	Cancer
Αφροδισίων - Δερματολογικά	163	113	—	—	—	—	—	50	—	—	—	V. D and skin diseases
Καρδιολογικά	41	—	41	—	—	—	—	—	—	—	—	Cardiological
Λοιμωδών - Λεπτοκομείο	100	—	—	—	—	—	—	100	—	—	—	Infectious diseases and leprosy
Μαιευτικά - Γυναικολογικά	1.391	549	65	128	—	40	167	341	26	30	45	Obstetrical - Gynaecological
Νευροψυχιατρικά	9.581	3.860	40	420	360	—	1.062	2.530	—	829	480	Neuro-psychiatric
Ορθοπαιδικά	1.024	875	—	88	—	—	20	41	—	—	—	Orthopedical
Οφθαλμολογικά	128	87	—	11	—	—	10	—	—	—	20	Ophthalmological
Παθολογικά	353	277	67	—	—	—	9	—	—	—	—	Pathological
Παιδιατρικά	1.615	1.340	190	85	—	—	—	—	—	—	—	Paediatrics
Φυματιολογικά	767	716	—	51	—	—	—	—	—	—	—	Tubercular
Χειρουργικά	274	179	22	—	—	—	48	—	—	—	25	Surgical
Ωτορινολαρυγγολογικά	82	42	—	—	10	—	20	10	—	—	—	Oto-rhino-laryngological

(1) Βλέπε υποσημείωση (1), πίνακα IV:1.

(1) See footnote (1), table IV:1.

IV: 4. Ιατροί κατά ειδικότητα και οδοντίατροι, κατά γεωγραφικό διαμέρισμα και νομό: 1999 και 2000

Γεωγραφικό διαμέρισμα και νομός	Ιατροί, σύνολο Doctors, total	Ακτινολόγοι – Ακτινοθεραπευτές Radiologists – Radiotherapists	Ανασθησιολόγοι Anaesthesiologists	Γαστροεντερολόγοι Gastroenterologists	Γενικής ιατρικής General Medicine	Δερματολόγοι – Αφροδισιολόγοι Dermatologists – Venereologists	Ενδοκρινολόγοι Endocrinologists	Ιατροδικαστές Medical jurisprudents	Καρδιολόγοι Cardiologists	Μαιεντήρες – Γυναικολόγοι Obstetricians – Gynaecologists	Μικροβιολόγοι – Αιματολόγοι Bacteriologists – Haematologists	Νευρολόγοι – Ψυχίατροι Neurologists – Psychiatrists	Νευροχειρουργοί – Πλαστικής χειρουργικής Neurosurgeons – Plastic surgery	Νεφρολόγοι Nephrologists	Ορθοπαιδικοί Orthopedists
Έτος 1999															
Σύνολο Ελλάδος	46.124	1.644	1.412	404	701	712	333	31	2.243	2.219	3.361	1.870	413	314	1.501
Περιφέρεια Πρωτευούσης	21.168	767	689	217	107	330	202	14	1.061	1.150	1.630	963	264	143	708
Λοιπή Στερεά Ελλάς και Εύβοια	2.661	90	63	12	90	36	11	—	131	115	201	61	8	16	92
Αιτωλίας και Ακαρνανίας	493	20	9	3	25	7	3	—	22	20	41	10	1	5	14
Αττικής (υπόλοιπο) ..	840	27	27	2	17	11	2	—	44	45	74	20	5	3	33
Βοιωτίας	295	11	5	1	8	2	2	—	16	13	19	5	—	3	11
Ευβοίας	557	18	8	4	21	7	1	—	25	20	32	13	—	3	16
Ευρυτανίας	23	1	2	—	2	1	—	—	1	1	3	1	—	—	2
Φθιώτιδος	363	11	9	2	14	7	3	—	17	14	26	9	2	2	12
Φωκίδος	90	2	3	—	3	1	—	—	6	2	6	3	—	—	4
Πελοπόννησος	3.567	122	73	30	72	61	19	1	169	133	241	97	17	24	114
Αργολίδος	281	10	4	2	7	5	—	1	16	12	21	4	—	2	11
Αρκαδίας	298	8	3	2	8	2	—	—	12	7	18	12	2	2	9
Αχαΐας	1.510	51	43	11	17	27	13	—	67	58	95	46	15	10	47
Ηλείας	367	15	6	4	7	7	1	—	21	16	22	9	—	2	11
Κορινθίας	418	16	6	5	19	6	2	—	18	17	33	8	—	2	12
Λακωνίας	243	6	4	1	8	5	1	—	11	7	18	2	—	2	7
Μεσσηνίας	450	16	7	5	6	9	2	—	24	16	34	16	—	4	17
Ιόνιοι Νήσοι	633	23	14	5	16	12	3	—	35	27	46	20	2	3	19
Ζακύνθου	74	2	2	1	2	2	—	—	8	4	9	4	—	—	3
Κερκύρας	380	12	7	3	11	6	3	—	15	18	21	14	2	3	11
Κεφαλληνίας	103	4	3	1	3	3	—	—	6	2	8	1	—	—	2
Λευκάδος	76	5	2	—	—	1	—	—	6	3	8	1	—	—	3
Ήπειρος	1.386	46	46	9	27	26	4	1	68	48	94	51	5	14	51
Ήρακλης	164	7	3	1	6	5	—	—	13	6	15	8	—	2	7
Θεσπρωτίας	110	5	3	—	5	2	1	—	6	3	9	2	—	—	5
Ιωαννίνων	1.005	31	37	7	12	16	3	1	41	34	57	37	5	10	33
Πρεβέζης	107	3	3	1	4	3	—	—	8	5	13	4	—	2	6
Θεσσαλία	2.040	77	53	22	63	37	15	—	115	79	171	67	12	10	58
Καρδίτης	208	9	7	3	3	3	2	—	13	7	28	6	—	2	7
Λαρίσης	800	32	26	8	16	16	4	—	49	39	62	24	8	3	25
Μαγνησίας	681	21	12	5	28	10	6	—	32	21	57	25	3	3	17
Τρικάλων	351	15	8	6	16	8	3	—	21	12	24	12	1	2	9

Doctors by speciality and dentists, by geographic region and department: 1999 and 2000

Ουρολόγοι Urologists	Οφθαλμιάτρου Ophthalmologists	Παθολογοανατομικοί – Κυτταρολόγοι Pathologists – Cytologists	Παθολόγοι Internists	Παιδίατροι Paediatricists	Πυρηνικής ιατρικής Nuclear medicine doctors	Ρευματολόγοι Rheumatologists	Φυματιολόγοι – Πνευμονολόγοι T.B. specialists – Pneumologists	Χειρουργοί Surgeons	Χειρουργοί θώρακα Thoracic surgeons	Χειρουργοί παιδών Paediatric surgeons	Ωτορινολαρυγγολόγοι Otorhinolaryngologists	Χωρίς ειδικότητα Without speciality	Λοιπών ειδικοτήτων Other	Οδοντίατροι, σύνολο Dentists, total	Geographic region and department
—1999 Year															
656	1.448	719	3.589	2.673	203	191	872	1.939	202	146	892	15.004	432	12.152	Greece, total
282	697	408	1.665	1.138	100	98	429	1.010	149	71	403	6.219	254	5.824	Greater Athens
37	83	28	229	167	9	8	58	88	3	3	54	957	11	862	Rest of Central Greece and Evia
5	14	6	46	36	3	1	5	17	—	1	10	169	—	170	Etolia and Aka-rnania
15	25	13	84	50	4	5	20	29	2	1	18	258	6	306	Attiki (rest)
4	9	1	15	20	1	—	6	16	—	—	6	119	2	84	Viotia
6	19	7	41	36	1	1	17	12	—	—	9	239	1	156	Evia
1	1	—	2	1	—	—	—	2	—	—	—	2	—	1	Evritania
5	12	1	29	20	—	1	9	8	1	1	9	137	2	122	Fthiotida
1	3	—	12	4	—	—	1	4	—	—	2	33	—	23	Fokida
46	104	44	246	185	22	10	73	100	2	4	72	1.463	23	821	Peloponnissos
4	9	2	28	14	—	1	6	10	—	—	4	106	2	74	Argolida
4	7	1	16	11	2	1	5	6	—	1	5	152	2	78	Arkadia
21	38	27	96	85	17	6	35	44	1	3	33	591	13	260	Achaia
3	11	2	32	20	—	—	10	13	—	—	10	144	1	83	Ilia
5	14	5	24	20	1	—	7	8	1	—	8	180	1	125	Korinthia
2	9	1	19	12	1	—	3	7	—	—	4	112	1	63	Lakonia
7	16	6	31	23	1	2	7	12	—	—	8	178	3	138	Messinia
9	20	9	55	37	1	5	17	23	—	—	12	218	2	115	Ionian Islands
2	2	3	6	6	—	—	3	3	—	—	2	10	—	10	Zakynthos
6	11	5	28	19	1	5	10	15	—	—	7	146	1	69	Kerkyra
1	4	—	10	6	—	—	3	2	—	—	2	42	—	20	Kefallinia
—	3	1	11	6	—	—	1	3	—	—	1	20	1	16	Lefkada
24	39	28	90	80	4	12	29	46	3	1	25	501	14	308	Ipiros
4	8	1	9	10	1	2	5	5	—	—	5	40	1	54	Arta
—	4	1	7	9	—	—	2	5	—	—	3	38	—	38	Thesprotia
18	23	25	63	49	3	10	19	30	3	1	14	411	12	151	Ioannina
2	4	1	11	12	—	—	3	6	—	—	3	12	1	65	Preveza
30	71	30	211	150	7	9	36	67	4	4	47	579	16	646	Thessalia
4	10	1	31	18	1	1	7	8	—	—	7	30	—	84	Karditsa
13	26	14	70	59	2	5	15	25	4	3	18	224	10	273	Larissa
10	24	12	69	47	2	2	9	25	—	1	11	224	5	173	Magnissia
3	11	3	41	26	2	1	5	9	—	—	11	101	1	116	Trikala

Πίνακας IV: 4. Συνέχεια

Γεωγραφικό διαμέρισμα και νομός	Ιατροί, σύνολο Doctors, total	Ακτινο- λόγοι – Ακτινο- θεραπευ- τές Radiolo- gists – Radio- therapists	Αναισθη- σιολόγοι Anaesthe- siologists	Γαστρο- ντερο- λόγοι Gastro- entero- logists	Γενικής ιατρικής General Medicine	Δερμα- τολόγοι – Αφρο- δισολό- γοι Dermato- logists – Venerio- logists	Ενδο- κρινολό- γοι Endocri- nologists	Ιατροδι- καστές Medical jurispru- dents	Καρδιο- λόγοι Cardio- logists	Μαιευτή- ρες – Γυναικο- λόγοι Obstetri- cians – Gynaeco- logists	Μικρο- βιολόγοι – Αιματο- λόγοι Bacterio- logists – Haemato- logists	Νευρο- λόγοι – Ψυχια- τροί Neurolo- gists – Psychia- trists	Νευρο- χειρουργοί – Πλαστι- κής χειρουργικής Neuro- surgeons – Plastic surgery	Νεφρο- λόγοι Nephro- logists	Ορθο- πεδικοί Orthope- dists
Μακεδονία	9.875	360	359	78	198	142	49	10	464	481	682	475	89	64	305
Γρεβενών	79	3	2	—	2	1	—	—	4	5	7	—	—	—	3
Δράμας	275	8	8	1	6	6	—	—	20	12	17	9	—	2	10
Ημαθίας	422	16	9	5	9	4	1	—	20	25	21	6	—	5	16
Θεσσαλονίκης	6.502	232	275	58	76	93	39	8	308	305	469	367	80	45	193
Καβάλας	469	16	10	3	14	5	3	—	21	23	27	13	5	5	11
Καστοριάς	115	7	4	1	5	3	—	—	7	6	9	7	—	1	3
Κιλκίς	230	9	6	1	7	3	—	—	8	10	17	5	—	—	12
Κοζάνης	380	17	8	3	11	8	3	—	14	22	18	17	1	1	14
Πέλλης	326	15	10	1	13	7	1	—	16	22	20	10	—	2	12
Πιερίας	208	13	8	2	3	4	1	—	13	14	24	17	2	2	9
Σερρών	531	16	12	3	22	5	1	1	21	26	28	17	1	1	13
Φλωρίνης	105	3	3	—	1	1	—	—	4	5	11	2	—	—	3
Χαλκιδικής	233	5	4	—	29	2	—	1	8	6	14	5	—	—	6
Θράκη	1.033	28	26	4	27	16	3	3	49	49	63	41	1	12	36
Έβρου	534	11	14	3	10	9	2	2	25	26	28	26	1	7	17
Ξάνθης	250	9	5	1	6	3	1	—	13	11	18	6	—	3	10
Ροδόπης	249	8	7	—	11	4	—	1	11	12	17	9	—	2	9
Νήσοι Αιγαίου	1.284	42	23	8	43	21	6	—	51	47	77	23	3	8	36
Δωδεκανήσου	423	12	7	4	16	7	3	—	24	20	26	9	1	3	11
Κυκλάδων	286	5	3	—	11	6	1	—	6	9	17	3	1	1	8
Λέσβου	261	12	4	2	6	3	1	—	9	8	15	7	—	2	7
Σάμου	162	5	5	—	8	2	—	—	5	4	11	1	1	1	3
Χίου	152	8	4	2	2	3	1	—	7	6	8	3	—	1	7
Κρήτη	2.477	89	66	19	58	31	21	2	100	90	156	72	12	20	82
Ηρακλείου	1.450	51	38	13	27	19	15	2	59	52	100	36	11	8	47
Λασιθίου	277	12	9	—	11	3	—	—	13	11	18	2	—	3	11
Ρεθύμνης	229	7	6	1	7	3	3	—	7	7	15	4	—	3	7
Χανίων	521	19	13	5	13	6	3	—	21	20	23	30	1	6	17



Table IV: 4. Continued

Ουρολόγοι Urologists	Οφθαλμιάτροι Ophthalmologists	Παθολογολογοί – Κυτταρολόγοι Pathologists – Cyto-logists	Παθολόγοι Inter-nists	Παιδίατροι Paedia-trists	Πυρηνικής ιατρικής Nuclear medicine doctors	Ρευματολόγοι Rheuma-tologists	Φυματιολόγοι – Πνευμονολόγοι T.B. spe-cialists – Pneumo-nologists	Χειρουργοί Surgeons	Χειρουργοί θώρακα Thoracic surgeons	Χειρουργοί παιδιών Paediatric surgeons	Ωτορινολαρυγγολόγοι Oto-rhino-laryngo-logists	Χωρίς ειδικότητα Without speciality	Λοιπών ειδικοτήτων Other	Οδοντίατροι, συνολο Dentists, total	Geographic region and department
166	296	120	713	630	45	37	155	429	37	49	189	3.172	81	2.508	Macedonia
1	3	—	9	6	—	—	1	4	—	—	1	27	—	25	Grevena
8	11	2	19	18	2	1	4	11	—	1	8	90	1	75	Drama
6	16	1	26	30	1	1	4	16	—	—	13	169	2	115	Imathia
106	186	100	455	414	31	25	97	301	34	43	115	1.981	66	1.531	Thessaloniki
8	12	5	33	24	3	3	12	13	2	1	7	190	—	104	Kavala
1	5	—	9	7	—	—	3	5	—	—	2	29	1	43	Kastoria
3	7	—	18	16	—	1	3	6	—	—	5	89	4	51	Kilkis
6	13	5	24	21	1	2	11	16	—	1	10	130	3	126	Kozani
6	13	3	27	23	3	2	4	16	—	3	9	88	—	95	Pella
6	8	1	26	17	2	—	5	11	1	—	8	9	2	113	Pieria
7	15	3	42	30	2	1	6	20	—	—	7	230	1	129	Serres
2	2	—	8	5	—	—	2	5	—	—	1	47	—	25	Florina
6	5	—	17	19	—	1	3	5	—	—	3	93	1	76	Chalkidiki
13	32	8	84	64	3	2	8	47	1	3	18	390	2	226	Thraci
8	17	6	47	32	2	1	5	25	1	3	7	198	1	94	Evros
3	7	2	17	14	—	1	1	10	—	—	6	103	—	51	Xanthi
2	8	—	20	18	1	—	2	12	—	—	5	89	1	81	Rodopi
13	36	10	102	68	2	3	16	42	1	1	27	571	4	340	Aegean Islands
5	9	5	33	25	2	2	4	14	—	1	9	168	3	127	Dodekanissos
2	9	2	21	14	—	—	3	6	—	—	4	154	—	67	Kyklades
2	8	2	22	12	—	—	4	8	—	—	7	119	1	76	Lesvos
1	3	—	12	10	—	—	1	7	1	—	3	78	—	33	Samos
3	7	1	14	7	—	1	4	7	—	—	4	52	—	37	Chios
36	70	34	194	154	10	7	51	87	2	10	45	934	25	502	Kriti
19	43	25	108	88	8	4	30	47	2	9	22	549	18	248	Iraklio
5	10	2	25	16	—	—	8	12	—	1	7	98	—	51	Lassithi
4	6	1	16	15	—	—	5	8	—	—	6	98	—	50	Rethymno
8	11	6	45	35	2	3	8	20	—	—	10	189	7	153	Chania



Πίνακας IV: 4. Συνέχεια

Γεωγραφικό διαμέρισμα και νομός	Ιατροί, συνολο Doctors, total	Ακτινολόγοι – Ακτινοθεραπευτές Radiologists – Radiotherapists	Αναισθησιολόγοι Anaesthesiologists	Γαστρεντερολόγοι Gastroenterologists	Γενικής ιατρικής General Medicine	Δερματολόγοι – Αφροδισιολόγοι Dermatologists – Veneriologists	Ενδοκρινολόγοι Endocrinologists	Ιατροδικαστές Medical jurisprudents	Καρδιολόγοι Cardiologists	Μαιευτήρες – Γυναικολόγοι Obstetricians – Gynaecologists	Μικροβιολόγοι – Αιματολόγοι Bacteriologists – Haematologists	Νευρολόγοι – Ψυχίατροι Neurologists – Psychiatrists	Νευροχειρουργοί – Πλαστικής χειρουργικής Neurosurgeons – Plastic surgery	Νεφρολόγοι Nephrologists	Ορθοπαιδικοί Orthopedists
Έτος 2000															
Σύνολο Ελλάδος	47.234	15.622	757	145	2.290	1.467	1.900	739	215	436	732	669	894	3.607	29
Περιφέρεια Πρωτευούσης	21.468	6.528	119	73	1.061	712	958	344	149	279	398	281	404	1.639	14
Λοιπή Στερεά Ελλάς και Εύβοια	2.796	1.005	97	3	146	84	64	39	4	8	30	41	57	239	1
Αιτωλίας και Ακαρνανίας	553	211	30	1	24	16	12	7	1	1	6	7	11	47	1
Αττικής (υπόλοιπο) ..	893	271	18	1	47	23	20	12	2	6	15	17	19	88	—
Βοιωτίας	277	103	8	—	15	9	5	3	—	—	1	4	6	15	—
Ευβοίας	562	223	23	—	29	19	13	8	—	—	7	6	10	46	—
Ευρυτανίας	24	3	1	—	1	1	1	1	—	—	—	1	—	2	—
Φθιώτιδος	400	162	15	1	23	12	10	7	1	1	1	5	9	29	—
Φωκίδος	87	32	2	—	7	4	3	1	—	—	—	1	2	12	—
Πελοπόννησος	3.682	1.513	79	4	177	95	101	62	1	19	52	48	64	255	1
Αργολίδος	286	101	8	—	16	11	5	5	—	—	2	4	5	29	—
Αρκαδίας	304	142	9	1	13	8	15	3	—	3	2	4	8	16	—
Αχαΐας	1.590	647	17	3	69	41	47	28	1	16	32	21	22	98	1
Ηλείας	369	139	12	—	22	11	7	6	—	—	2	3	10	33	—
Κορινθίας	415	169	18	—	20	15	8	7	—	—	7	5	7	27	—
Λακωνίας	273	134	7	—	12	9	2	4	—	—	1	3	4	20	—
Μεσσηνίας	445	181	8	—	25	—	17	9	—	—	6	8	8	32	—
Ιόνιοι Νήσοι	686	239	17	—	36	22	26	13	—	2	9	10	13	56	—
Ζακύνθου	114	39	—	—	9	3	4	3	—	—	3	2	3	7	—
Κερκύρας	414	162	13	—	16	11	19	6	—	2	5	7	7	30	—
Κεφαλληνίας	80	19	3	—	5	4	1	3	—	—	—	1	2	10	—
Λευκάδος	78	19	1	—	6	4	2	1	—	—	1	—	1	9	—
Ήπειρος	1.445	549	29	1	69	41	51	25	5	5	29	23	27	90	1
Άρτης	170	43	6	—	13	8	8	5	—	—	1	4	5	10	—
Θεσπρωτίας	120	49	5	—	6	4	3	1	—	—	1	—	3	7	—
Ιωαννίνων	1.042	442	14	1	42	25	36	16	5	5	25	16	16	62	1
Πρεβέζης	113	15	4	—	8	4	4	3	—	—	2	3	3	11	—
Θεσσαλία	1.997	485	65	5	122	74	69	39	5	14	32	30	48	221	2
Καρδίτσης	241	54	3	—	13	10	6	3	—	—	1	4	6	36	—
Λαρίσης	747	156	16	3	54	28	24	17	5	9	17	13	19	71	2
Μαγνησίας	655	174	30	2	34	25	27	11	—	4	11	10	12	73	—
Τρικάλων	354	101	16	—	21	11	12	8	—	1	3	3	11	41	—

Table IV: 4. Continued

Ουρολόγοι Urologists	Οφθαλμίατροι Ophthalmologists	Παθολογοανατομία – Κυτταρολόγοι Pathologists – Cytologists	Παθολόγοι Internists	Παιδίατροι Paediatricists	Πυρηνικής ιατρικής Nuclear medicine doctors	Ρευματολόγοι Rheumatologists	Φυματιολόγοι – Πνευμονολόγοι T.B. specialists – Pneumologists	Χειρουργοί Surgeons	Χειρουργοί Θωρακικά Thoracic surgeons	Χειρουργοί Παιδίων Paediatric surgeons	Ωτορινολαρυγγολόγοι Otorhinolaryngologists	Χωρίς ειδικότητα Without speciality	Λοιπών ειδικοτήτων Other	Οδοντίατροι, σύνολο Dentists, total	Geographic region and department
346	1.428	3.342	1.919	426	905	1.676	209	1.535	322	2.711	2.288	204	421	12.362	Greece, total
204	690	1.605	980	228	432	769	103	705	140	1.137	1.180	103	233	5.920	Greater Athens
13	64	200	88	17	58	95	10	100	16	170	126	9	12	888	Rest of Central Greece and Evia
2	9	39	17	4	6	22	3	16	4	33	22	1	—	185	Etolia and Akarnania
4	30	76	30	3	20	30	3	40	3	53	50	5	7	306	Attiki (rest)
2	5	19	15	1	6	10	2	11	3	19	13	—	2	84	Viotia
2	8	33	11	6	17	18	1	16	3	38	23	1	1	159	Evia
—	2	3	3	—	—	1	—	2	—	1	1	—	—	1	Evritania
3	8	26	9	3	8	12	1	11	2	22	15	2	2	130	Fthiotida
—	2	4	3	—	1	2	—	4	1	4	2	—	—	23	Fokida
20	77	242	108	30	76	121	22	122	27	195	137	12	22	831	Peloponnissos
—	5	20	12	2	6	11	—	10	3	15	13	1	2	75	Argolida
—	3	17	8	2	5	9	2	10	2	12	7	1	2	77	Arkadia
14	46	97	43	11	36	50	16	51	11	89	63	8	12	275	Achaia
1	6	23	14	4	11	14	1	12	2	19	16	—	1	83	Ilia
2	7	32	8	5	8	14	1	14	2	22	16	—	1	116	Korinthia
1	4	19	10	1	3	6	1	8	3	14	6	—	1	63	Lakonia
2	6	34	13	5	7	17	1	17	4	24	16	2	3	142	Messinia
3	13	48	24	5	18	24	1	21	4	44	30	5	3	125	Ionian Islands
—	2	10	3	1	4	3	—	3	1	9	5	—	—	23	Zakynthos
3	7	21	15	3	9	12	1	11	3	24	19	5	3	71	Kerkyra
—	2	8	3	1	4	4	—	4	—	4	2	—	—	15	Kefallinia
—	2	9	3	—	1	5	—	3	—	7	4	—	—	16	Lefkada
4	46	97	43	9	30	48	4	51	15	82	48	11	12	326	Ipiros
—	3	16	3	1	5	7	1	8	2	11	7	2	1	57	Arta
—	3	10	4	—	2	5	—	5	—	9	3	—	—	40	Thesprotia
4	37	58	29	7	20	33	3	32	11	50	33	9	10	164	Ioannina
—	3	13	7	1	3	3	—	6	2	12	5	—	1	65	Preveza
18	55	165	66	21	44	80	7	57	9	150	83	10	21	665	Thessalia
3	9	26	8	3	6	11	1	7	2	19	9	1	—	84	Karditsa
5	24	55	27	7	16	32	2	25	3	58	40	5	14	288	Larissa
7	14	59	22	5	17	21	2	15	2	47	22	3	6	175	Magnissia
3	8	25	9	6	5	16	2	10	2	26	12	1	1	118	Trikala

Πίνακας IV: 4. Συνέχεια

Γεωγραφικό διαμέρισμα και νομός	Ιατροί, σύνολο Doctors, total	Ακτινολόγοι – Ακτινοθεραπευτές Radiologists – Radiotherapists	Αναισθησιολόγοι Anaesthesiologists	Γαστροεντερολόγοι Gastroenterologists	Γενικής Ιατρικής General Medicine	Δερματολόγοι – Αφροδισιολόγοι Dermatologists – Venereologists	Ενδοκρινολόγοι Endocrinologists	Ιατροδικαστές Medical jurists	Καρδιολόγοι Cardiologists	Μαιευτήρες – Γυναικολόγοι Obstetricians – Gynaecologists	Μικροβιολόγοι – Αιματολόγοι Bacteriologists – Haematologists	Νευρολόγοι – Ψυχίατροι Neurologists – Psychiatrists	Νευροχειρουργοί – Πλαστικής χειρουργικής Neurosurgeons – Plastic surgery	Νεφρολόγοι Nephrologists	Ορθοπαιδικοί Orthopedists
Μακεδονία	10.149	3.325	208	50	471	302	480	147	45	90	131	170	191	715	7
Γρεβενών	85	31	3	—	4	3	1	3	—	—	—	—	1	9	—
Δράμας	303	107	9	1	21	11	9	7	—	—	3	8	8	19	—
Ημαθίας	431	169	10	—	22	17	6	4	—	—	2	6	13	24	—
Θεσσαλονίκης	6.724	2.129	80	46	309	188	366	95	44	83	110	106	119	461	6
Καβάλας	455	184	13	1	20	11	16	5	1	4	5	9	7	26	—
Καστοριάς	118	30	5	—	7	5	7	3	—	—	—	1	2	10	—
Κιλκίς	238	87	9	—	8	6	6	3	—	—	—	3	4	20	—
Κοζάνης	404	138	11	1	14	14	18	8	—	1	4	10	11	29	—
Πέλλης	300	56	14	1	16	14	11	7	—	1	3	7	9	27	—
Πιερίας	208	6	2	—	14	10	16	4	—	1	1	6	7	26	—
Σερρών	542	246	23	—	23	16	15	5	—	—	3	7	7	38	1
Φλώρινης	108	52	1	—	4	2	3	1	—	—	—	2	—	7	—
Χαλκιδικής	233	90	28	—	9	5	6	2	—	—	—	5	3	19	—
Θράκη	1.111	423	29	—	54	30	46	18	3	2	7	16	21	90	1
Έβρου	570	205	13	—	30	15	29	10	3	2	5	8	9	50	—
Ξάνθης	275	115	5	—	14	7	8	4	—	—	2	5	7	18	—
Ροδόπης	266	103	11	—	10	8	9	4	—	—	—	3	5	22	1
Νήσοι Αιγαίου	1.286	551	48	1	51	37	29	21	1	4	11	14	24	102	—
Δωδεκανήσου	409	144	18	1	23	11	11	7	—	2	5	5	9	30	—
Κυκλάδων	288	150	12	—	7	7	3	5	—	—	3	2	4	23	—
Λέσβου	322	175	7	—	8	9	10	3	—	1	2	3	4	22	—
Σάμου	125	38	8	—	5	3	2	3	1	1	—	1	3	12	—
Χίου	142	44	3	—	8	7	3	3	—	—	1	3	4	15	—
Κρήτη	2.614	1.004	66	8	103	70	76	31	2	13	33	36	45	200	2
Ηρακλείου	1.525	592	33	8	61	43	39	19	2	11	25	19	22	104	2
Λασιθίου	310	123	11	—	14	10	2	3	—	—	2	5	7	28	—
Ρεθύμνης	206	66	8	—	7	5	4	3	—	—	1	4	6	20	—
Χανίων	573	223	14	—	21	12	31	6	—	2	5	8	10	48	—

Πηγή: Δ/νσεις και Τμήματα Υγιεινής των Νομαρχιών, Ιατρικός Σύλλογος Αθηνών, Ιατρικός Σύλλογος Πειραιώς και Πανελλήνιος Οδοντιατρικός Σύλλογος.

Σημείωση: Οι ιατροί των οποίων η ειδικότητα δεν αναγράφεται στον παρόντα πίνακα έχουν συμπεριληφθεί στον αριθμό των ιατρών της στήλης «λοιπών ειδικοτήτων»: π.χ. αλλεργιολόγοι, υγιεινολόγοι, φυσικής ιατρικής αποκατάστασης, ιατρικής της εργασίας, κλινικής χημείας κλπ.

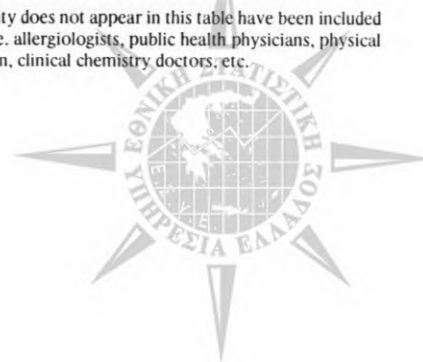


Table IV: 4. Continued

Ουρολόγοι Urologists	Οφθαλμίατροι Ophthalmologists	Παθολογολογικοί - Κυτταρολόγοι Pathologists - Cytologists	Παθολόγοι Internists	Παιδίατροι Paediatricists	Πυρηνικής ιατρικής Nuclear medicine doctors	Ρευματολόγοι Rheumatologists	Φυματιολόγοι - Πνευμονολόγοι T.B. specialists - Pneumologists	Χειρουργοί Surgeons	Χειρουργοί Θώρακα Thoracic surgeons	Χειρουργοί Παιδών Paediatric surgeons	Ωτορινολαρυγγολόγοι Otorhinolaryngologists	Χωρίς ειδικότητα Without speciality	Λοιπών ειδικοτήτων Other	Οδοντίατροι, σύνολο Dentists, total	Geographic region and department
51	365	677	431	80	161	376	46	317	71	634	487	40	81	2.510	Macedonia
—	2	6	5	—	1	3	—	3	—	5	5	—	—	25	Grevena
1	8	18	12	1	3	9	2	10	2	18	14	1	1	74	Drama
1	10	20	16	5	4	16	1	17	6	32	25	2	3	117	Imathia
39	277	466	298	60	106	244	32	202	48	414	306	28	62	1.546	Thessaloniki
3	11	26	14	3	11	16	3	11	5	23	25	2	—	107	Kavala
—	4	9	5	1	3	6	—	3	2	7	7	—	1	45	Kastoria
—	7	19	8	1	3	9	—	12	1	17	10	1	4	49	Kilkis
4	9	19	16	3	11	17	1	14	1	21	22	2	5	127	Kozani
1	12	19	16	1	5	16	3	12	2	23	22	2	—	100	Pella
1	8	27	11	2	3	15	2	11	2	17	14	—	2	96	Pieria
1	12	27	19	3	6	16	2	13	2	29	26	1	1	133	Serres
—	2	10	5	—	2	3	—	3	—	5	5	—	1	25	Florina
—	3	11	6	—	3	6	—	6	—	23	6	1	1	66	Chalkidiki
4	27	66	47	7	10	27	3	40	12	69	53	2	4	252	Thraci
2	14	31	25	4	7	12	2	21	7	33	29	1	3	113	Evros
1	7	18	10	2	2	9	—	10	3	15	12	1	—	56	Xanthi
1	6	17	12	1	1	6	1	9	2	21	12	—	1	83	Rodopi
7	22	79	44	8	18	44	2	37	7	71	46	3	4	349	Aegean Islands
3	6	29	15	5	6	13	2	13	2	25	19	2	3	133	Dodekanissos
1	3	17	7	—	3	6	—	9	1	15	10	—	—	72	Kyklades
1	4	14	11	1	4	13	—	5	1	15	8	—	1	75	Lesvos
1	5	11	5	1	1	5	—	3	2	10	4	—	—	32	Samos
1	4	8	6	1	4	7	—	7	1	6	5	1	—	37	Chios
22	69	163	88	21	58	92	11	85	21	159	98	9	29	496	Kriti
15	39	99	49	14	35	53	9	49	9	90	57	5	22	259	Iraklio
—	10	21	12	—	8	12	—	10	3	17	12	—	—	35	Lassithi
3	5	15	7	1	5	8	—	8	4	16	9	1	—	51	Rethymno
4	15	28	20	6	10	19	2	18	5	36	20	3	7	151	Chania

Source: Hygiene Divisions and Sections attached to prefectures, Athens Medical Association, Piraeus Medical Association and Panhellenic Dentists Association.

Note: Doctors whose speciality does not appear in this table have been included in the column «others», i.e. allergiologists, public health physicians, physical medicine and rehabilitation, clinical chemistry doctors, etc.



IV: 5. Νοσηλευτική κίνηση κατά ειδικότητα θεραπευτηρίων: 1999

Movement of hospitals by speciality: 1999

Ειδικότητα θεραπευτηρίων	Θεραπευ- τήρια (1) Hospitals	Κλίνες (1) Beds	Ημέρες νοσηλείας Days of treatment	Εξελθόντες ασθενείς (2) Patients discharged	Κάλυψη στις 100 κλίνες (3) Percent coverage of beds	Θανόντες Deceased	Speciality of hospitals
Σύνολο	339	51.404	14.021.999	1.677.527	75	39.988	Total
Γενικά	177	32.823	8.482.470	1.398.360	71	33.880	General
Μικτά	23	1.507	231.224	38.216	42	424	Combined
Αντικαρκινικά	4	1.336	442.568	36.296	91	1.656	Cancer
Αφροδισίων – Δερματολογικά	2	184	24.576	2.768	37	—	V. D. and skin diseases
Καρδιολογικά	2	41	19.160	752	100	—	Cardiological
Λοιμωδών – Λεπτοκομείο	1	100	13.240	2.888	36	9	Infectious diseases and le- prosy
Μαιευτικά – Γυναικολογικά .	41	1.427	193.224	41.112	37	40	Obstetrical-Gynaecological
Νευροψυχιατρικά	47	9.708	3.374.769	25.991	95	915	Neuro-psychiatric
Ορθοπαιδικά	7	1.006	512.480	18.360	100	536	Orthopaedic
Οφθαλμολογικά	6	151	10.584	5.520	19	—	Ophthalmological
Παθολογικά	8	353	101.272	1.880	79	392	Pathological
Παιδιατρικά	6	1.626	341.768	69.392	58	288	Paediatrics
Φυματιολογικά	2	762	208.096	24.528	75	1.744	Tubercular
Χειρουργικά	7	287	56.928	8.336	54	104	Surgical
Ωτορινολαρυγγολογικά	6	93	9.640	3.128	28	—	Oto-rhino-laryngological

(1) Βλέπε υποσημείωση (1), πίνακα IV:1.

(2) Περιλαμβάνονται και οι ασθενείς των στρατιωτικών θεραπευτηρίων και όσοι απεβίωσαν μέσα στα θεραπευτήρια.

(3) Η κάλυψη υπολογίστηκε βάσει των ασθενών που παρέμεναν και όχι βάσει των ημερών νοσηλείας.

(1) See footnote (1), table IV:1.

(2) Including also patients of military hospitals and persons dying in the hospital.

(3) The coverage was not estimated on the basis of the days of treatment, but on the basis of the remaining persons.

IV: 6. Νοσηλευτική κίνηση των θεραπευτηρίων, κατά γεωγραφικό διαμέρισμα και νομό: 1999

Movement of hospitals, by geographic region and department: 1999

Γεωγραφικό διαμέρισμα και νομός	Θεραπευ- τήρια (1) Hospitals	Κλίνες (1) Beds	Ημέρες νοσηλείας Days of treatment	Εξελθόντες ασθενείς (2) Patients discharged	Κάλυψη στις 100 κλίνες (3) Percent coverage of beds	Geographic region and department
Σύνολο Ελλάδος	339	51.404	14.021.999	1.677.527	75	Greece, total
Περιφέρεια Πρωτευούσης	110	23.066	6.962.827	667.222	83	Greater Athens
Λοιπή Στερεά Ελλάς και Εύ- βοια	27	2.226	420.649	72.540	52	Rest of Central Greece and Evia
Αιτωλίας και Ακαρνανίας .	5	486	83.920	17.040	47	Etolia and Akarnania
Αττικής (υπόλοιπο)	6	744	129.569	15.732	47	Attiki (rest)
Βοιωτίας	6	245	60.832	7.456	68	Viotia
Ευβοίας	4	237	62.768	13.120	73	Evia
Ευρυτανίας	1	50	14.408	2.624	79	Evritania
Φθιώτιδος	4	354	55.192	13.584	43	Fthiotida
Φωκίδος	1	110	13.960	2.984	35	Fokida
Πελοπόννησος	34	3.463	799.062	142.809	63	Peloponnissos
Αργολίδος	2	175	41.816	10.776	65	Argolida
Αρκαδίας	2	572	137.215	12.239	66	Arkadia
Αχαΐας	12	1.527	387.616	61.304	70	Achaia
Ηλείας	4	222	51.720	12.152	64	Ilia
Κορινθίας	3	219	42.600	13.264	53	Korinthia
Λακωνίας	2	237	54.504	11.552	63	Lakonia
Μεσσηνίας	9	511	83.591	21.522	45	Messinia

Πίνακας—Table IV: 6. Συνέχεια—Continued

Γεωγραφικό διαμέρισμα και νομός	Θεραπευ- τήρια (1) Hospitals	Κλίνες (1) Beds	Ημέρες νοσηλείας Days of treatment	Εξεληθόντες ασθενείς (2) Patients discharged	Κάλυψη στις 100 κλίνες (3) Percent coverage of beds	Geographic region and department
Ιόνιοι Νήσοι	8	949	262.777	26.343	76	Ionian Islands
Ζακύνθου	1	106	22.688	4.456	59	Zakynthos
Κερκύρας	4	608	200.361	13.895	90	Kerkyra
Κεφαλληνίας	2	135	26.328	5.240	53	Kefallinia
Λευκάδος	1	100	13.400	2.752	37	Lefkada
Ήπειρος	8	1.447	341.968	59.696	65	Ipiros
Άρτης	2	205	7.864	2.016	11	Arta
Θεσπρωτίας	1	86	17.632	4.136	56	Thesprotia
Ιωαννίνων	4	1.035	289.600	47.640	77	Ioannina
Πρεβέζης	1	121	26.872	5.904	61	Preveza
Θεσσαλία	36	2.740	663.161	80.051	66	Thessalia
Καρδίτσης	4	354	76.154	12.620	59	Karditsa
Λαρίσης	13	913	263.528	33.931	79	Larissa
Μαγνησίας	10	1.008	229.184	20.747	62	Magnissia
Τρικάλων	9	465	94.295	12.753	56	Trikala
Μακεδονία	74	11.561	3.132.731	414.745	74	Makedonia
Γρεβενών	1	77	14.120	4.056	50	Grevena
Δράμας	3	264	68.400	13.208	71	Drama
Ημαθίας	3	336	90.592	20.544	74	Imathia
Θεσσαλονίκης	31	7.078	2.022.674	238.553	78	Thessaloniki
Καβάλας	5	648	174.065	24.166	74	Kavala
Καστοριάς	2	120	20.328	5.472	46	Kastoria
Κιλκίς	2	318	68.616	15.832	59	Kilkis
Κοζάνης	8	859	277.136	27.515	88	Kozani
Πέλλης	6	392	84.984	18.432	59	Pella
Πιερίας	6	680	140.040	13.311	56	Pieria
Σερρών	5	543	115.232	20.880	58	Serres
Φλωρίνης	1	97	19.880	5.008	56	Florina
Χαλκιδικής	1	149	36.664	7.768	67	Chalkidiki
Θράκη	8	977	252.136	51.440	71	Thraki
Έβρου	4	487	140.688	25.160	79	Evros
Ξάνθης	2	247	63.048	15.456	70	Xanthi
Ροδόπης	2	243	48.400	10.824	55	Rodopi
Νήσοι Αιγαίου	14	1.986	444.211	51.950	61	Aegean Islands
Δωδεκανήσου	5	1.272	292.091	21.382	63	Dodekanisos
Κυκλάδων	1	110	20.752	3.424	52	Kyklades
Λέσβου	2	279	63.552	12.704	62	Lesvos
Σάμου	2	152	36.000	8.400	65	Samos
Χίου	4	173	31.816	6.040	50	Chios
Κρήτη	20	2.989	742.477	110.731	68	Kriti
Ηρακλείου	8	1.494	406.508	61.058	75	Iraklio
Λασιθίου	4	283	69.512	14.936	67	Lassithi
Ρεθύμνης	2	231	48.768	10.416	58	Rethymno
Χανίων	6	981	217.689	24.321	61	Chania

(1) Βλέπε υποσημείωση (1), πίνακα IV: 1.
 (2) Βλέπε υποσημείωση (2), πίνακα IV: 5.
 (3) Βλέπε υποσημείωση (3), πίνακα IV: 5.

(1) See footnote (1), table IV: 1.
 (2) See footnote (2), table IV: 5.
 (3) See footnote (3), table IV: 5.

IV: 7. Αριθμός εξελθόντων ασθενών⁽¹⁾, κατά κατηγορίες νόσων: 1998 και 1999
 Number of patients⁽¹⁾ discharged, by categories of diseases: 1998 and 1999

Κατηγορίες νόσων	1998	1999	Categories of diseases
Σύνολο	1.620.768	1.677.527	Total
1. Λοιμώδεις και παρασιτικές νόσοι	47.711	50.585	I. Infectious and parasitic diseases
Χολέρα	—	—	Cholera
Τυφοειδής πυρετός	90	91	Typhoid fever
Σιγγέλωση	40	16	Shigellosis
Τροφικές δηλητηριάσεις	1.088	1.239	Food poisoning
Αμοιβάδωση	41	33	Amoebiasis
Εντερικές λοιμώξεις που οφείλονται σε άλλους μικροοργανισμούς	565	581	Intestinal infections due to other specified organism
Ασαφώς καθορισμένες εντερικές λοιμώξεις	20.369	20.795	Ill-defined intestinal infections
Παράτυφος	16	18	Paratyphoid fever
Πνευμονική φυματίωση	1.497	1.093	Pulmonary tuberculosis
Άλλη αναπνευστική φυματίωση	838	596	Other respiratory tuberculosis
Φυματίωση των μηνίγγων και του κεντρικού νευρικού συστήματος	42	23	Tuberculosis of meninges and central nervous system
Φυματίωση των εντέρων, του περιτοναίου και των μεσεντερικών αδένων	41	49	Tuberculosis of intestines, peritoneum and mesenteric glands
Φυματίωση των οστών και των αρθρώσεων	48	65	Tuberculosis of bones and joints
Φυματίωση του ουρογεννητικού συστήματος	83	16	Tuberculosis of genitourinary system
Άλλες μορφές φυματίωσης	238	145	Other tuberculosis
Πανώλης	—	—	Plague
Βρουκέλλωση	1.105	1.244	Brucellosis
Λέπρα	72	8	Leprosy
Διφθερίτιδα	17	8	Diphtheria
Κοκκύτης	165	124	Whooping cough
Στρεπτοκοκκική κυνάγχη, οστρακιά και ερυσίπελας	1.686	1.521	Streptococcal sore throat, scarlatina and erysipelas
Μηνιγγιτιδοκοκκικές λοιμώξεις	115	171	Meningococcal infection
Τέτανος	60	19	Tetanus
Σηψαιμία	1.618	2.140	Septicaemia
Άλλες μορφές μικροβιακών νοσημάτων	543	633	Other bacterial diseases
Οξεία πολιομυελίτιδα	—	16	Acute poliomyelitis
Ευλογιά	—	—	Smallpox
Ιλαρά	115	107	Measles
Ερυθρά	356	1.182	Rubella
Κίτρινος πυρετός	—	—	Yellow fever
Εγκεφαλίτιδα που μεταδίδεται με αρθρόποδα	111	140	Arthropod - borne encephalitis
Ιογενής ηπατίτιδα	1.687	1.754	Viral hepatitis
Λύσσα	—	—	Rabies
Τράχωμα	33	—	Trachoma
Λοιπά ιογενή νοσήματα	12.760	14.410	Other viral diseases
Τύφος που μεταδίδεται με φθείρες (ψείρες)	17	16	Louse - borne typhus
Άλλες ρικκετσιώσεις	80	65	Other rickettsiosis
Ελονοσία	18	41	Malaria
Λείσμανίαση	140	112	Leishmaniasis
Τρυπανοσωμίαση	32	—	Trypanosomiasis
Λοιπές ρικκετσιώσεις και άλλα νοσήματα που μεταδίδονται με αρθρόποδα	—	—	Other rickettsiosis and other arthropod - borne diseases
Σύφιλη	309	292	Syphilis
Γονοκοκκικές λοιμώξεις	32	—	Gonococcal infections
Λοιπά αφροδίσια νοσήματα	2	24	Other venereal diseases
Μη σιφιλιδικά σπειροχαιτικά νοσήματα	60	47	Non-syphilitic spirochaetal diseases
Μυκητιάσεις	145	128	Mycosis
Σχιστοσωμιάσεις	—	—	Schistosomiasis
Εχινόκοκκίαση	629	712	Echinococcosis
Λοιμώξεις από φιλαρίες και δρακοντιάσεις	8	16	Filarial infection and dracontiasis
Αγκυλοστομίαση και νεκατορίαση	8	—	Ancylostomiasis and necetoriasis
Άλλες ελμινθιάσεις	26	32	Other helminthiasis
Απώτερες συνέπειες φυματίωσης	234	192	Late effects of tuberculosis
Απώτερες συνέπειες οξείας πολιομυελίτιδας	80	25	Late effects of acute poliomyelitis
Λοιπά λοιμώδη και παρασιτικά νοσήματα	452	646	Other infectious and parasitic diseases
2. Νεοπλάσματα	151.715	156.338	2. Neoplasms
Κακοήγη νεοπλάσματα του χείλους, της στοματικής κοιλότητας και του φάρυγγα	1.864	1.803	Malignant neoplasm of lip, oral cavity and pharynx
Κακοήγη νεοπλάσματα του οισοφάγου	681	617	Malignant neoplasm of oesophagus

Πίνακας—Table IV: 7. Συνέχεια—Continued

Κατηγορίες νόσων	1998	1999	Categories of diseases
Κακοήγη νεοπλάσματα του στομάχου	4.339	4.105	Malignant neoplasm of stomach
Κακοήγη νεοπλάσματα του λεπτού εντέρου και του δωδεκαδακτύλου	72	64	Malignant neoplasm of small intestine, including duodenum
Κακοήγη νεοπλάσματα του παχέος εντέρου, εκτός του ορθού	8.797	9.371	Malignant neoplasm of colon
Κακοήγη νεοπλάσματα του ορθού, της ορθοσιγμοειδικής συμβολής και του πρωκτού	3.060	3.474	Malignant neoplasm of rectum, rectosigmoid junction and anus
Κακοήγη νεοπλάσματα του ήπατος, καθοριζόμενα ως πρωτοπαθή	2.541	2.660	Malignant neoplasm of liver, specified as primary
Κακοήγη νεοπλάσματα του παγκρέατος	1.875	2.418	Malignant neoplasm of pancreas
Λοιπά κακοήγη νεοπλάσματα των οργάνων του πεπτικού συστήματος και του περιτοναίου	1.063	1.317	Malignant neoplasm of digestive organs and peritoneum
Κακοήγη νεοπλάσματα του λάρυγγα	2.136	1.792	Malignant neoplasm of larynx
Κακοήγη νεοπλάσματα της τραχείας, των βρόγχων και του πνεύμονα	17.423	18.404	Malignant neoplasm of trachea, bronchus and lung
Λοιπά κακοήγη νεοπλάσματα των οργάνων του αναπνευστικού συστήματος και των ενδοθωρακικών οργάνων	281	408	Other malignant neoplasms of respiratory and intrathoracic organs
Κακοήγη νεοπλάσματα των οστών και των αρθρικών χόνδρων	846	512	Malignant neoplasm of bone and articular cartilage
Κακόηθες μελάνωμα του δέρματος	1.010	952	Malignant melanoma of skin
Άλλο κακόηθες νεόπλασμα του δέρματος	998	744	Other malignant neoplasm of skin
Κακόηθες νεόπλασμα του γυναικείου μαστού ...	10.030	9.937	Malignant neoplasm of female breast
Λοιπά κακοήγη νεοπλάσματα των οστών, του συνδετικού ιστού, του δέρματος και του μαστού	1.356	1.240	Other malignant neoplasms of bone, connective tissue, skin and breast
Κακοήγη νεοπλάσματα του τραχήλου της μήτρας ..	1.626	1.594	Malignant neoplasm of cervix uteri
Κακοήγη νεοπλάσματα του πλακούντα	8	17	Malignant neoplasm of placenta
Κακοήγη νεοπλάσματα της μήτρας, άλλα και μη καθοριζόμενα	1.606	1.776	Malignant neoplasm of uterus, other and unspecified
Κακοήγη νεοπλάσματα των ωοθηκών και άλλων εξαρτημάτων της μήτρας	3.732	3.291	Malignant neoplasm of ovary and other uterine adnexa
Κακοήγη νεοπλάσματα του προστάτη	4.519	4.738	Malignant neoplasm of prostate
Κακοήγη νεοπλάσματα των όρχεων	994	936	Malignant neoplasm of testis
Κακοήγη νεοπλάσματα της ουροδόχου κύστεως	8.841	8.274	Malignant neoplasm of bladder
Λοιπά κακοήγη νεοπλάσματα των ουρογεννητικών οργάνων	2.369	2.700	Other malignant neoplasms of genitourinary organs
Κακοήγη νεοπλάσματα του εγκεφάλου	2.414	2.630	Malignant neoplasm of brain
Λοιπά κακοήγη νεοπλάσματα άλλων και μη καθορισμένων εντοπίσεων	15.786	14.899	Malignant neoplasm of other and unspecified sites
Νόσος του Hodgkin	1.301	1.137	Hodgkin's disease
Λευχαιμία	7.486	8.058	Leukaemia
Λοιπά κακοήγη νεοπλάσματα του λεμφικού και αιμοποιητικού ιστού	8.154	8.058	Other malignant neoplasm of lymphatic and haemopoietic tissue
Καλοήγη νεοπλάσματα του δέρματος	1.664	1.800	Benign neoplasm of skin
Καλοήγη νεοπλάσματα του μαστού	3.164	3.729	Benign neoplasm of breast
Καλοήγη νεοπλάσματα της μήτρας	3.566	3.381	Benign neoplasm of uterus
Καλοήγη νεοπλάσματα των ωοθηκών	474	457	Benign neoplasm of ovary
Καλοήγη νεοπλάσματα του νεφρού και άλλων οργάνων του ουροποιητικού συστήματος	4.386	5.025	Benign neoplasm of kidney and other urinary organs
Καλοήγη νεοπλάσματα του νευρικού συστήματος ..	1.226	1.332	Benign neoplasm of nervous system
Καλοήγη νεοπλάσματα του θυρεοειδούς	281	152	Benign neoplasm of thyroid
Λοιπά καλοήγη νεοπλάσματα	10.753	12.013	Other benign neoplasm
Καρκινώματα in situ	112	112	Carcinoma in situ
Άλλα και μη καθορισμένα νεοπλάσματα	8.881	10.411	Other and unspecified neoplasm
3. Ενδοκρινικά και μεταβολικά νοσήματα, διαταραχές της θρέψης και ανοσολογικές διαταραχές	35.375	36.331	3. Endocrine and metabolic diseases, nutritional deficiencies and immunity disorders
Διαταραχές του θυρεοειδούς αδένος	10.480	10.760	Disorders of thyroid gland
Σακχαρώδης διαβήτης	17.481	17.401	Diabetes mellitus
Υπερλιποπρωτεϊναιμία	422	722	Hyperlipoproteinaemia
Παχυσαρκία μη ενδοκρινικής προελεύσεως	218	280	Obesity of non-endocrine origin
Άλλα ενδοκρινικά και μεταβολικά νοσήματα και ανοσολογικές διαταραχές	5.939	6.436	Other endocrine and metabolic diseases, immunity disorders
Νόσος AIDS	410	377	AIDS
Kwashiorkor	16	16	Kwashiorkor
Μαρασμός από ελλιπή διατροφή	40	40	Nutritional marasmus
Άλλος υποσιτισμός πρωτεϊνών - θερμίδων	260	203	Other protein - calorie malnutrition
Αβιταμίνωσεις	109	96	Avitaminosis

Πίνακας—Table IV: 7. Συνέχεια—Continued

Κατηγορίες νόσων	1998	1999	Categories of diseases
4. Νοσήματα του αίματος και των αιμοποιητικών οργάνων	22.657	22.909	4. Diseases of blood and blood-forming organs
Αναιμίες	12.923	12.442	Anaemias
Άλλα νοσήματα του αίματος και των αιμοποιητικών οργάνων	9.734	10.467	Other diseases of blood and blood-forming organs
5. Ψυχικές διαταραχές	36.466	38.160	5. Mental disorders
Γεροντικές και προγεροντικές οργανικές ψυχωτικές καταστάσεις	1.888	1.974	Senile and presenile organic psychotic conditions
Σχιζοφρενικές ψυχώσεις	2.032	1.958	Schizophrenic psychoses
Συναισθηματικές ψυχώσεις	4.737	5.856	Affective psychoses
Άλλες ψυχώσεις	13.508	14.874	Other psychoses
Νευρώσεις και διαταραχές της προσωπικότητας	3.930	3.482	Neurotic and personality disorders
Σύνδρομο αλκοολικής εξάρτησης	1.688	1.707	Alcohol dependence syndrome
Φαρμακευτική εξάρτηση	1.757	2.080	Drug dependence
Διαταραχές φυσιολογικών λειτουργιών που προκύπτουν από ψυχικούς παράγοντες	134	103	Physiological malnutrition arising from mental factors
Πνευματική καθυστέρηση	556	569	Mental retardation
Λοιπές ψυχικές διαταραχές	6.236	5.557	Other mental disorders
6. Νοσήματα του νευρικού συστήματος και των αισθητηρίων οργάνων	108.459	123.702	6. Diseases of the nervous system and sense organs
Μηνιγγίτιδα	1.099	1.169	Meningitis
Νόσος του Parkinson	1.282	1.311	Parkinson's disease
Άλλες εκφυλιστικές και κληρονομικές διαταραχές του νευρικού συστήματος	4.488	5.278	Other degenerative and hereditary disorders of the central nervous system
Σκλήρυνση κατά πλάκας	936	1.216	Multiple sclerosis
Βρεφική εγκεφαλική παράλυση και άλλα παραλυτικά σύνδρομα	1.493	1.603	Infantile cerebral palsy and other paralytic syndromes
Επιληψία	6.549	6.469	Epilepsy
Λοιπά νοσήματα του νευρικού συστήματος	16.752	16.837	Other diseases of the nervous system
Γλαύκωμα	3.659	3.728	Glaucoma
Καταράκτης	48.328	61.040	Cataract
Τύφλωση και ελάττωση της οράσεως	98	88	Blindness and low vision
Επιπεφυκίτιδα	72	88	Conjunctivitis
Διαταραχές του δακρυϊκού συστήματος	919	928	Disorders of lacrimal system
Στραβισμός και άλλες διαταραχές των διοφθάλμων κινήσεων	1.264	1.344	Strabismus and other disorders of binocular eye movements
Άλλες διαταραχές του οφθαλμού και των εξαρτημάτων του	12.332	12.248	Other disorders of the eye and adnexa
Μέση ωτίτιδα και μαστοειδίτιδα	2.071	2.667	Otitis media and mastoiditis
Κώφωση	547	770	Deafness
Άλλα νοσήματα του ωτός και της μαστοειδούς αποφύσεως	6.570	6.918	Other diseases of the ear and mastoid process
7. Νοσήματα του κυκλοφορικού συστήματος	232.852	238.996	7. Diseases of the circulatory system
Οξύς ρευματικός πυρετός	90	96	Acute rheumatic fever
Χρόνια ρευματική καρδιοπάθεια	283	395	Chronic rheumatic heart disease
Υπέρταση καρδιοπάθεια	3.172	3.138	Hypertensive heart disease
Άλλες μορφές υπέρτασης νόσου	13.887	13.795	Other hypertensive diseases
Οξύ έμφραγμα του μυοκαρδίου	15.798	16.235	Acute myocardial infarction
Άλλες μορφές ισχαιμικής καρδιοπάθειας	61.861	65.590	Other ischaemic heart diseases
Πνευμονική εμβολή	1.235	1.402	Pulmonary embolism
Καρδιακές αρρυθμίες	28.348	29.198	Cardiac dysrhythmias
Άλλα νοσήματα πνευμονικής κυκλοφορίας και μορφών καρδιοπάθειας	41.113	39.394	Other diseases of pulmonary circulation and other forms of heart disease
Υπαραχνοειδής αιμορραγία	907	1.051	Subarachnoid haemorrhage
Ενδοεγκεφαλική και άλλη ενδοκρανιακή αιμορραγία	2.972	2.871	Intracerebral and other intracranial haemorrhage
Εγκεφαλικό έμφρακτο	2.249	2.312	Cerebral infarction
Οξύ, αλλά ασαφώς καθορισμένο, νόσημα των αγγείων του εγκεφάλου	29.418	30.533	Acute but ill-defined cerebrovascular disease
Εγκεφαλική αρτηριοσκλήρυνση	659	609	Cerebral arteriosclerosis
Άλλα νοσήματα των εγκεφαλικών αγγείων	4.226	4.781	Other cerebrovascular diseases
Αρτηριοσκλήρυνση	1.674	1.850	Arteriosclerosis

Πίνακας—Table IV: 7. Συνέχεια—Continued

Κατηγορίες νόσων	1998	1999	Categories of diseases
Αρτηριακή εμβολή και θρόμβωση	951	1.200	Arterial embolism and thrombosis
'Άλλα νοσήματα των αρτηριών, αρτηριδίων και τριχοειδών	7.344	7.202	Other diseases of arteries, arterioles and capillaries
Φλεβίτιδα, θρομβοφλεβίτιδα, φλεβική εμβολή και θρόμβωση	4.940	4.898	Phlebitis, thrombophlebitis, venous embolism and thrombosis
Κίρσοι των κάτω άκρων	4.743	4.745	Varicose veins of lower extremities
Αιμορροΐδες	3.907	4.658	Haemorrhoids
'Άλλα νοσήματα του κυκλοφορικού συστήματος	3.075	3.043	Other diseases of the circulatory system
8. Νοσήματα του αναπνευστικού συστήματος ...	137.268	142.178	8. Diseases of the respiratory system
Οξεία αμυγδαλίτιδα	4.087	4.901	Acute tonsillitis
Οξεία λαρυγγίτιδα και τραχειίτιδα	4.490	5.209	Acute laryngitis and tracheitis
'Άλλες οξείες λοιμώξεις του ανώτερου αναπνευστικού	5.039	6.603	Other acute upper respiratory infections
Σκολίωση του ρινικού διαφράγματος και ρινικοί πολύποδες	10.295	11.305	Deflected nasal septum and nasal polyps
Χρόνια φαρυγγίτιδα, ρινοφαρυγγίτιδα και κολπίτιδα	2.025	2.081	Chronic pharyngitis, nasopharyngitis and sinusitis
Χρόνια νοσήματα των αμυγδαλών και των αδενοειδών εκβλαστήσεων	19.307	18.395	Chronic diseases of tonsils and adenoids
'Άλλα νοσήματα της ανώτερης αναπνευστικής οδού	6.984	7.373	Other diseases of the upper respiratory tract
Οξεία βρογχίτιδα και βρογχιολίτιδα	7.574	9.109	Acute bronchitis and bronchiolitis
Πνευμονία	13.397	13.831	Pneumonia
Γρίπη	697	445	Influenza
Βρογχίτιδα χρόνια και μη καθορισμένη, εμφύσημα και άσθμα	13.411	12.136	Bronchitis, chronic and unspecified, emphysema and asthma
Βρογχεκτασία	421	481	Bronchiectasis
'Άλλο χρόνιο αποφρακτικό πνευμονικό νόσημα	19.017	18.443	Other chronic obstructive pulmonary disease
Πνευμονοκονίωση και άλλα πνευμονικά νοσήματα που οφείλονται σε εξωτερικούς παράγοντες	570	540	Pneumoconiosis and other lung disease due to external agents
Πλευρίτιδα	2.375	2.641	Pleurisy
'Άλλα νοσήματα του αναπνευστικού συστήματος	27.579	28.685	Other diseases of the respiratory system
9. Νοσήματα του πεπτικού συστήματος	178.992	182.293	9. Diseases of the digestive system
Νοσήματα των δοντιών και των υποστηρικτικών ιστών	2.672	2.930	Diseases of teeth and supporting structures
Νοσήματα των γνάθων	900	968	Diseases of the jaws
'Άλλα νοσήματα της στοματικής κοιλότητας και των σιελογόνων αδένων	1.433	1.272	Other diseases of oral cavity, salivary glands and jaws
Νοσήματα του οισοφάγου	1.469	1.610	Diseases of oesophagus
'Έλκος στομάχου και δωδεκαδακτύλου	5.603	4.875	Ulcer of stomach and duodenum
Σκωληκοειδίτιδα	17.426	17.331	Appendicitis
Κήλες της κοιλίας	30.689	31.578	Hernia of abdominal cavity
Εντερική απόφραξη χωρίς κήλη	8.550	8.396	Intestinal obstruction without mention of hernia
Εκκόλπωμα του εντέρου	1.998	1.937	Diverticula of intestine
'Άλλες λειτουργικές πεπτικές διαταραχές	3.041	2.728	Other functional digestive disorders
Χρόνια ηπατοπάθεια και κίρρωση	7.382	7.445	Chronic liver disease and cirrhosis
Χολολιθίαση και χολοκυστίτιδα	37.323	38.707	Cholelithiasis and cholecystitis
'Άλλα νοσήματα του πεπτικού συστήματος	60.506	62.516	Other diseases of other parts of the digestive system
10. Νοσήματα του ουροποιογεννητικού συστήματος	140.713	143.497	10. Diseases of urinary system
Νεφρίτιδα, νεφρωσικό σύνδρομο και νέφρωση ..	20.860	21.493	Nephritis, nephrotic syndrome and nephrosis
Λοιμώξεις του νεφρού	2.812	2.819	Infections of kidney
Λιθίαση του ουροποιητικού συστήματος	8.120	7.359	Urinary calculus
Κυστίτιδα	738	1.004	Cystitis
'Άλλα νοσήματα του ουροποιητικού συστήματος	32.357	34.447	Other diseases of urinary system
Υπερπλασία του προστάτη	14.179	14.596	Hyperplasia of prostate
Υδροκήλη	2.157	2.234	Hydrocele
Υπερτροφία της πόσθης και φήμωση	4.147	4.088	Redundant prepuce and phimosis
Στείρωση ανδρική	248	192	Infertility, male
'Άλλα νοσήματα των ανδρικών γεννητικών οργάνων	6.861	7.530	Other diseases of male genital organs
Νοσήματα του μαστού	2.162	1.993	Diseases of breast
Σαλπιγγίτιδα και οοφορίτιδα	853	841	Salpingitis and oophoritis
Φλεγμονώδη νοσήματα των κυτταρικών ιστών, της πύελου και του περιτοναίου	585	528	Inflammatory diseases of pelvic cellular tissue and peritoneum

Πίνακας—Table IV: 7. Συνέχεια—Continued

Κατηγορίες νόσων	1998	1999	Categories of diseases
Φλεγμονώδη νοσήματα της μήτρας, του κόλπου και του αιδοίου	1.537	1.547	Inflammatory diseases of uterus, vagina and vulva
Μητροκολπική προέκταση	4.386	4.504	Uterovaginal prolapse
Διαταραχές εμμήνου ρύσεως	810	689	Menstrual disorders
Στείρωση γυναικεία	176	176	Infertility, female
Άλλα νοσήματα των γυναικείων γεννητικών οργάνων	37.725	37.457	Other diseases of female genital organs
11. Επιπλοκές της κύησης, του τοκετού και της λοχείας	128.522	129.718	11. Complications of pregnancy, childbirth and the puerperium
Αυτόματη έκτρωση	3.944	2.552	Spontaneous abortion
Νόμιμη προκλητή έκτρωση	729	817	Legally induced abortion
Παράνομη προκλητή έκτρωση	3.529	4.843	Illegally induced abortion
Άλλες μορφές εκτρώσεων	3.636	3.612	Other abortion
Αιμορραγία κατά την εγκυμοσύνη και τον τοκετό	5.307	6.221	Haemorrhage of pregnancy and childbirth
Τοξαιμία της κύησης	1.123	1.317	Toxaemia of pregnancy
Λοιμώξεις του ουροποιογεννητικού σωλήνα κατά την εγκυμοσύνη	406	480	Infections of genitourinary tract in pregnancy
Αποφρακτικός τοκετός	48	16	Obstructed labour
Επιπλοκές της λοχείας	597	418	Complications of the puerperium
Άλλες άμεσες αιτίες μαιευτικών επεμβάσεων	40.175	41.466	Other direct obstetric causes
Έμμεσες αιτίες μαιευτικών επεμβάσεων	322	320	Indirect obstetric causes
Φυσιολογικός τοκετός	68.706	67.656	Normal delivery
12. Νοσήματα του δέρματος και του υποδορίου ιστού	30.657	31.298	12. Diseases of the skin and subcutaneous tissue
Λοιμώξεις του δέρματος και του υποδορίου ιστού	15.164	14.844	Infections of the skin and subcutaneous tissue
Άλλα νοσήματα του δέρματος και του υποδορίου ιστού	15.493	16.454	Other diseases of the skin and subcutaneous tissue
13. Νοσήματα του μυοσκελετικού συστήματος και του συνδετικού ιστού	69.604	68.486	13. Diseases of the musculoskeletal system and connective tissue
Ρευματοειδής αρθρίτιδα, εκτός της σπονδυλικής μοίρας	2.045	2.166	Rheumatoid arthritis, except spine
Άλλες αρθροπάθειες	13.926	14.735	Other arthropathies
Άλλες διαταραχές των αρθρώσεων	11.783	10.657	Other disorders of joints
Αγκυλοποιητική σπονδυλίτιδα	280	312	Ankylosing spondylitis
Άλλες παθήσεις της ράχης	27.961	27.700	Other dorsopathies
Ρευματισμός, εκτός της ράχης	3.847	2.914	Rheumatism, excluding the back
Οστεομυελίτιδα, περιостίτιδα και άλλες λοιμώξεις που προσβάλλουν τα οστά	699	650	Osteomyelitis, periostitis and other infections involving bone
Επίκτητες παραμορφώσεις των μελών	1.605	1.577	Acquired deformities of limbs
Άλλα νοσήματα του μυοσκελετικού συστήματος και του συνδετικού ιστού	7.458	7.775	Other diseases of the musculoskeletal system and connective tissue
14. Συγγενείς ανωμαλίες	11.246	12.473	14. Congenital anomalies
Δισχιδής ράχη και υδροκέφαλος	293	272	Spina bifida and hydrocephalus
Άλλες παραμορφώσεις του κεντρικού νευρικού συστήματος	265	313	Other deformities of central nervous system
Συγγενείς ανωμαλίες της καρδιάς και του κυκλοφορικού συστήματος	3.096	3.960	Congenital anomalies of heart and circulatory system
Λυκόστομα και λαγώχειλος	177	280	Cleft palate and cleft lip
Άλλες παραμορφώσεις του πεπτικού συστήματος	996	1.196	Other deformities of digestive system
Κρυψορχία	1.293	1.048	Undescended testicle
Συγγενές εξάρθρωμα του ισχίου	344	296	Congenital dislocation of hip
Άλλες συγγενείς ανωμαλίες του μυοσκελετικού συστήματος	1.332	1.369	Other congenital anomalies of musculoskeletal system
Άλλες συγγενείς ανωμαλίες	3.450	3.739	Other congenital anomalies
15. Ορισμένες καταστάσεις που προέρχονται από την περιγεννητική περίοδο	20.477	21.694	15. Certain conditions originating in the perinatal period
Μητρικές καταστάσεις που επηρεάζουν το έμβρυο ή το νεογνό	40	24	Maternal conditions affecting fetus or newborn
Μαιευτικές επιπλοκές που επηρεάζουν το έμβρυο ή το νεογνό	160	136	Obstetric complications affecting fetus or newborn

Πίνακας—Table IV: 7. Συνέχεια—Continued

Κατηγορίες νόσων	1998	1999	Categories of diseases
Αργή εμβρυϊκή ανάπτυξη, πλημμελής θρέψη του εμβρύου και ανωριμότητα	5.110	5.214	Slow fetal growth, fetal malnutrition and immaturity
Τραυματισμός κατά τη γέννηση	32	56	Birth trauma
Υποξία, ασφυξία κατά τη γέννηση και άλλες καταστάσεις του αναπνευστικού	2.681	2.875	Hypoxia, birth asphyxia and other respiratory conditions
Αιμολυτική νόσος του εμβρύου ή του νεογνού	113	96	Haemolytic disease of fetus or newborn
Άλλες καταστάσεις περιγεννητικής προελεύσεως	12.341	13.293	Other conditions originating in the perinatal period
16. Συμπτώματα, σημεία και ασαφώς καθορισμένες καταστάσεις	114.424	123.665	16. Signs, symptoms and ill-defined conditions
Πυρεξία άγνωστης αιτιολογίας	22.350	21.476	Pyrexia of unknown origin
Συμπτώματα που σχετίζονται με την καρδιά	10.761	10.947	Symptoms involving heart
Κωλικός του νεφρού	6.708	6.845	Renal colic
Επίσχεση ούρων	1.119	1.393	Retention of urine
Κοιλιακός πόνος	18.791	19.855	Abdominal pain
Γεροντική ηλικία χωρίς ψυχώσεις	2.876	2.720	Senility without mention of psychosis
Σύνδρομο αιφνιδίου θανάτου των βρεφών	16	33	Sudden infant death syndrome
Αναπνευστική ανεπάρκεια	2.064	2.237	Respiratory failure
Άλλα συμπτώματα, σημεία και ασαφώς καθορισμένες καταστάσεις	49.739	58.159	Other signs, symptoms and ill-defined conditions
17. Ατυχήματα και δηλητηριάσεις	153.630	155.204	17. Injury and poisonings
Κάταγμα κρανίου και προσώπου	3.441	3.258	Fracture of skull and face
Κάταγμα αυχένα και κορμού	6.801	7.769	Fracture of neck and trunk
Κάταγμα βραχίονα, κερκίδας και ωλένης	7.295	6.900	Fracture of humerus, radius and ulna
Κάταγμα αυχένα του μηριαίου	14.711	15.368	Fracture of neck of femur
Κάταγμα άλλων μερών του μηριαίου	4.317	3.988	Fracture of other parts of femur
Κάταγμα κνήμης, περόνης και αστραγάλου	11.506	11.563	Fracture of tibia, fibula and ankle
Άλλα κατάγματα μελών	10.519	10.100	Other fractures of limbs
Λοιπά κατάγματα	858	955	Other fractures
Εξαρθρήματα, υπεξαρθρήματα και διαστρέμματα	5.325	6.468	Dislocations, sprains and strains
Διάσειση	4.543	4.087	Concussion
Άλλες ενδοκρανιακές κακώσεις	13.222	12.798	Other intracranial injuries
Άλλες εσωτερικές κακώσεις (θώρακα, κοιλίας και πυέλου)	3.187	2.971	Other intracranial and internal injuries, including nerves
Ανοιχτό τραύμα οφθαλμού, ωτός και κεφαλής	2.967	3.179	Open wound of eye, ear and head
Ανοιχτό τραύμα άνω άκρου	2.420	2.921	Open wound of upper limb
Ανοιχτό τραύμα κάτω άκρου	1.212	997	Open wound of lower limb
Άλλα ανοιχτά τραύματα και κακώσεις των αγγείων	2.776	2.490	Other open wounds and injury to blood vessels
Αποτελέσματα ξένων σωμάτων που έχουν εισέλθει από φυσικό στόμιο	1.087	952	Effects of foreign body entering through orifice
Έγκαυμα που περιορίζεται στον οφθαλμό και τα εξαρτήματά του	234	184	Burn confined to eye and adnexa
Έγκαυμα καρπού και του άκρου του χεριού	112	208	Burn of wrist and hand
Άλλα εγκαύματα του σώματος και των εσωτερικών οργάνων	2.010	2.059	Other burns of body and internal organs
Δηλητηρίαση από φάρμακα, ιδιοσκευάσματα και βιολογικές ουσίες	5.229	5.484	Medical agents
Τοξικές επιδράσεις άλλων ουσιών, μη φαρμακευτικής προελεύσεως	2.811	2.438	Toxic effects of substances chiefly non medicinal as to source
Επιπλοκές ιατρικής και χειρουργικής περιθάλψεως	3.287	3.578	Complications of medical and surgical care
Άλλες κακώσεις, πρώιμες επιπλοκές τραύματος (άμεσες)	39.371	40.096	Other injuries, early complications of trauma
Όψιμες επιπλοκές κακώσεων, δηλητηριάσεων, τοξικών δράσεων και άλλων εξωτερικών αιτιών	4.389	4.393	Late effects of injuries, of poisonings, of toxic effects and of other external causes

(1) Βλέπε υποσημείωση (2), πίνακα IV: 5.

(1) See footnote (2), table IV: 5.

IV: 8. Δηλωθέντα⁽¹⁾ χρούσματα λοιμωδών νόσων: 1998 και 1999
Reported⁽¹⁾ cases of infectious diseases: 1998 and 1999

Λοιμώδη νοσήματα	1998	1999	Infectious diseases
Σύνολο	7.744	9.815	Total
Αλλαντίαση	—	—	Botulism
Ανεμοειλογιά	4.781	4.233	Chicken pox (varicella)
Βρουκέλλωση	419	537	Brucellosis
Γαστρεντερίτιδα άλλη	—	—	Gastroenteritis
Γονόρροια	1	7	Gonorrhea
Γρίπη	—	727	Influenza
Διφθερίτιδα	—	—	Diphtheria
Δυσεντερία βακτηριδιακή	6	51	Dysentery
Ελονοσία	15	25	Malaria
Ενδημικός τύφος	—	—	Endemic typhus (Murine typhus)
Ερυθρά	75	1.439	German measles
Ερυθρά συγγενής	—	—	Congenital rubella
Εχινικοκκίαση	—	—	Echinococcosis
Ηπατίτιδα λοιμώδης Α'	247	259	Hepatitis, infectious A'
Ηπατίτιδα λοιμώδης Β'	257	286	Hepatitis, infectious B'
Ηπατίτιδα λοιμώδης Γ'	126	163	Hepatitis, infectious G'
Ιλαρά	65	69	Measles (Rubeola)
Κίτρινος πυρετός	—	—	Spotted fever (Tick borne)
Κοκκύτης	86	36	Whooping cough
Λεγεονέλλωση	—	—	Legionellosis
Λεισμανίαση δερματική	1	6	Leishmaniasis
Λεισμανίαση σπλαχνική	24	30	Leishmaniasis
Λέπρα	2	—	Leprosy
Λεπτοσπείρωση	11	23	Leptospirosis
Λύσσα	—	—	Rabies
Μηνιγγίτης	41	49	Meningitis
Μηνιγγίτιδα ιογενής	70	265	Meningitis viral
Μηνιγγίτιδα μικροβιακή	60	103	Meningococcal bacterial
Μηνιγγιτιδοκοκκική νόσος	218	203	Meningococcal disease
Πανώλης	—	—	Plague
Παρωτίτιδα	50	47	Mumps
Πολιομυελίτιδα	1	—	Poliomyelitis, acute
Πυρετός Q	—	—	Paratyphoid fever
Σαλμονελλώσεις άλλες	7	310	Salmonellosis
Σπληνάνθρακας (άνθρακας)	1	4	Anthrax
Σύφιλη	7	3	Syphilis
Τέτανος	2	6	Tetanus
Τέτανος νεογνικός	0	—	Sandfly fever
Τυφοειδής πυρετός	33	52	Typhoid fever
Φυματίωση	1.135	862	Tuberculosis
Χολέρα	1	—	Cholera
Λοιπά	2	20	Other

Πηγή: Υπουργείο Υγείας και Πρόνοιας.

(1) Περιλαμβάνονται μόνο τα χρούσματα που δηλώθηκαν στις Διευθύνσεις και τα Τμήματα Υγιεινής των Νομαρχιών.

Source: Ministry of Health and Welfare.

(1) Including only the cases reported to the Hygiene Divisions and Sections attached to the Prefectures.

IV: 9. Φαρμακεία, κατά γεωγραφικό διαμέρισμα και νομό, και σύνολο φαρμακαποθηκών: 1996 – 1998

Pharmacies, by geographic region and department and wholesale drugstores: 1996 – 1998

Γεωγραφικό διαμέρισμα και νομός Geographic region and department	1996	1997	1998	Γεωγραφικό διαμέρισμα και νομός Geographic region and department	1996	1997	1998
I. ΦΑΡΜΑΚΕΙΑ — PHARMACIES				Θεσσαλία — Thessalia	602	607	604
Σύνολο — Total	8.646	8.770	8.767	Καρδίτσης — Karditsa	96	96	96
Περιφέρεια Πρωτευούσης — Greater Athens	3.285	3.350	3.337	Λαρίσης — Larissa	227	231	229
Λοιπή Στερεά Ελλάδα και Εύβοια — Rest of Central Greece and Evia	812	837	835	Μαγνησίας — Magnissia	176	177	176
Αιτωλίας και Ακαρνανίας — Etolia and Akarnania	126	125	124	Τρικάλων — Trikala	103	103	103
Αττικής (υπόλοιπο) — Attiki (rest)	325	350	349	Μακεδονία — Makedonia	1.959	1.969	1.976
Βοιωτίας — Viotia	85	84	84	Γρεβενών — Grevena	16	16	17
Ευβοίας — Evia	143	145	145	Δράμας — Drama	77	77	77
Ευρυτανίας — Evritania	7	7	7	Ημαθίας — Imathia	108	107	107
Φθιώτιδος — Fthiotida	105	105	105	Θεσσαλονίκης — Thessaloniki	1.052	1.060	1.063
Φωκίδος — Fokida	21	21	21	Καβάλας — Kavala	104	104	103
Πελοπόννησος — Peloponnissos ..	730	738	736	Καστοριάς — Kastoria	27	30	31
Αργολίδος — Argolida	78	78	78	Κιλκίς — Kilikis	51	53	54
Αρκαδίας — Arkadia	55	56	56	Κοζάνης — Kozani	109	113	112
Αχαΐας — Achaia	247	252	254	Πέλλης — Pella	94	95	95
Ηλείας — Ilia	90	92	90	Πιερίας — Pieria	96	91	91
Κορινθίας — Korinthia	89	88	88	Σερρών — Serres	131	131	133
Λακωνίας — Lakonia	59	58	58	Φλώρινης — Florina	24	25	26
Μεσσηνίας — Messinia	112	114	112	Χαλκιδικής — Chalkidiki	70	67	67
Ιόνιοι Νήσοι — Ionian Islands	127	128	129	Θράκη — Thraki	183	185	188
Ζακύνθου — Zakynthos	23	23	23	Έβρου — Evros	86	87	88
Κερκύρας — Kerkyra	63	62	63	Ξάνθης — Xanthi	52	52	52
Κεφαλληνίας — Kefallinia	22	24	24	Ροδόπης — Rodopi	45	46	48
Λευκάδος — Lefkada	19	19	19	Νήσοι Αιγαίου — Aegean Islands	295	295	295
Ήπειρος — Ipiros	224	231	235	Δωδεκανήσου — Dodekanissos ..	118	118	117
Άρτης — Arta	51	51	51	Κυκλάδων — Kyklades	62	63	63
Θεσπρωτίας — Thesprotia	24	26	27	Λέσβου — Lesbos	60	59	60
Ιωαννίνων — Ioannina	111	115	117	Σάμου — Samos	26	26	26
Πρεβέζης — Preveza	38	39	40	Χίου — Chios	29	29	29
				Κρήτη — Kriti	429	430	432
				Ηρακλείου — Iraklio	241	242	244
				Λασιθίου — Lassithi	50	49	49
				Ρεθύμνης — Rethymno	42	42	42
				Χανίων — Chania	96	97	97
				II. ΦΑΡΜΑΚΑΠΟΘΗΚΕΣ — WHOLESALE DRUGSTORES			
				Σύνολο — Total	192	188	202

Πηγή: Υπουργείο Υγείας και Πρόνοιας.

Source: Ministry of Health and Welfare.



V. ΚΟΙΝΩΝΙΚΗ ΑΣΦΑΛΙΣΗ SOCIAL INSURANCE

Πληροφορίες που αφορούν τους πίνακες του κεφαλαίου αυτού δίνονται κατωτέρω:

Πίνακας 1: τα στοιχεία του πίνακα έχουν ληφθεί από τους ετήσιους κοινωνικούς προϋπολογισμούς και απεικονίζουν το κόστος της κοινωνικής ασφάλισης για τα έτη 1992 – 2003.

Πίνακας 2: τα στοιχεία του πίνακα εμφανίζουν το μέγεθος και τη σύνθεση των δαπανών που γίνονται μέσω του Κρατικού Προϋπολογισμού για την κοινωνική πρόνοια, υγεία και ασφάλιση, για τα έτη 1997 – 2002.

Πίνακες 3 – 14: στους πίνακες αυτούς δημοσιεύονται συνοπτικά στοιχεία σχετικά με τις δραστηριότητες των οργανισμών κοινωνικής ασφάλισης: προέρχονται από την ετήσια έρευνα που διεξάγει η ΕΣΥΕ (Τμήμα Στατιστικών Υγείας, Κοινωνικής Ασφάλισης και Προστασίας).

Αναλυτικά στοιχεία σχετικά με την εξέλιξη των πληθυσμιακών και οικονομικών μεγεθών, καθώς και για το σύνολο του έργου που πραγματοποιείται από όλους τους οργανισμούς κοινωνικής ασφάλισης, δημοσιεύονται στο τεύχος της ΕΣΥΕ «Ετήσια Έρευνα Δραστηριότητας των Οργανισμών Κοινωνικής Ασφάλισης».

Some information concerning the tables is included in this chapter:

Table 1: the data in this table have been derived from the annual Social Budgets and depict the cost of the social insurance, for the years 1992 – 2003.

Table 2: the data in this table depict the amount and the composition of the State Budget expenditures for social welfare, health and insurance during 1997 – 2002.

Tables 3 – 14: these tables include summary data concerning the activities of the social insurance organizations. The data are derived from the annual survey conducted by the NSSG (Health, Social Insurance and Protection Statistics Section).

Detailed data concerning the evolution of population and economic magnitudes, as well as all the activities of the social insurance organizations, appear in the issue «Annual Survey of the Social Insurance Organizations Activity».

V: 1. Σύγκριση δαπανών κοινωνικής ασφάλισης προς το εθνικό εισόδημα: 1992 – 2003

Comparison between social insurance expenditures and national income: 1992 – 2003

Σε εκατομμύρια δραχμές

In million drachmae

Έτος—Year	Δαπάνες κοινωνικής ασφάλισης (1) Social insurance expenditures	Ακαθάριστο εγχώριο προϊόν σε τρέχουσες τιμές Gross domestic product at current prices	Ποσοστό % των δαπανών κοινωνικής ασφάλισης προς το ΑΕΠ Percent social insurance expenditures over GDP
1992	3.474.961	18.678.000	18,6
1993	3.901.974	21.106.200	18,5
1994	4.460.927	23.984.000	18,6
1995	5.017.022	27.235.200	18,4
1996	5.763.200	29.935.100	19,3
1997	6.371.156	33.021.800	19,3
1998	6.921.588	35.910.600	19,3
1999	7.480.546	38.147.200	19,6
2000	8.214.985	41.135.200	20,0
2001	9.049.644	44.359.300	20,4
2002	10.040.479	47.605.501	21,1
2003 (2)	33.491.558	151.540.000	22,1

Πηγή: Υπουργείο Εργασίας και Κοινωνικών Ασφαλίσεων.

(1) Έξοδα Οργανισμών Κοινωνικής Ασφάλισης και Κρατικού Προϋπολογισμού έτους 2003.

(2) Ποσά σε χιλιάδες ευρώ.

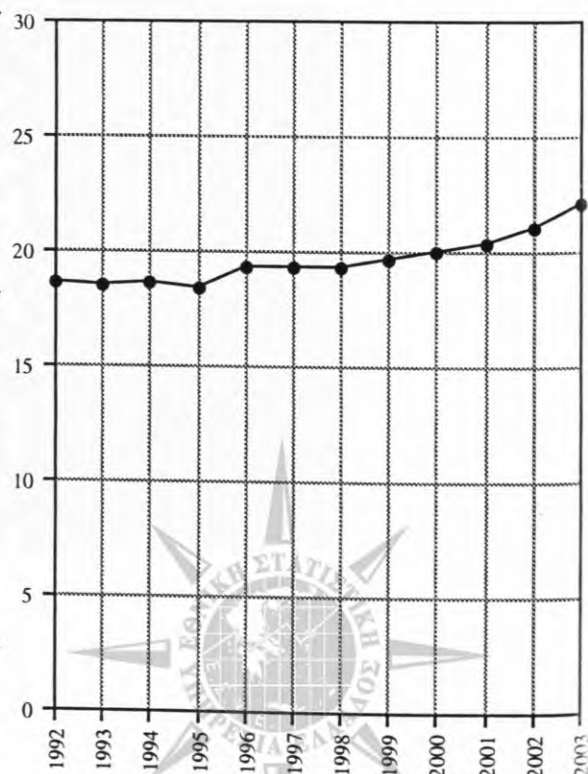
Source: Ministry of Employment and Social Insurance.

(1) Expenditures of Social Insurance Organizations and State Budget (Data on Social Budget, year 2003).

(2) Amounts in thousand euro.

Ποσοστό % του ΑΕΠ που δαπανήθηκε για την κοινωνική ασφάλιση

Percent social insurance expenditures over GDP



V: 2. Κρατικές δαπάνες για την κοινωνική πρόνοια, υγεία και ασφάλιση: 1997 – 2002**State expenditures for social welfare, health and insurance: 1997 – 2002**

Σε εκατομμύρια δραχμές

In million drachmae

Κατηγορίες δαπανών	1997	1998	1999	2000	2001	2002 (1)	Categories of expenditures
Σύνολο	2.122.293	2.268.480	1.827.296	1.973.678	2.122.791	6.464.479	Total
A' Συντάξεις	739.460	861.487	926.120	991.502	1.059.790	3.361.563	A. Pensions
α) Πολιτικές	427.760	516.274	513.140	589.936	630.931	2.021.858	a) Civil
β) Στρατιωτικές ...	246.293	278.794	342.180	331.028	358.663	1.129.809	b) Military
γ) Πολεμικές	50.790	52.308	56.332	56.005	56.410	172.143	c) War
δ) Προσωπικές	14.617	14.111	14.469	14.533	13.786	37.753	d) Personal
B' Επιχορηγήσεις	1.327.117	1.394.008	889.904	969.931	1.051.037	3.072.541	B. Subsidies to :
α) Σε Ιδρύματα Κοιν. Πρόνοιας	824.880	814.069	846.795	918.909	991.750	2.816.913	a) Social Welfare Institutions
β) Σε Δημόσια Υγειον. Ιδρύματα και Νομαρχιακά Συμβούλια Υγείας και Ασφαλίσεως	502.237	579.939	43.109	51.022	59.287	255.628	b) Public Health Inst. and Communal Health and Insurance Councils
γ) Λοιπές επιχορηγήσεις	—	—	—	—	—	—	c) Other subsidies
Γ' Έξοδα νοσηλείας ... (δημοσίων υπαλλήλων, στρατιωτικών, Σωμάτων Ασφαλείας κλπ.)	55.716	12.985	11.272	12.245	11.964	30.375	C. Hospitalization expenditures (for civil servants, members of the armed forces, public security forces, etc.)

1) Από το 2002 σε χιλιάδες ευρώ.

1) Since 2002 in thousand euro.

V: 3. Έσοδα των οργανισμών κοινωνικής ασφαλίσεως, κατά κατηγορία οργανισμών ασφαλίσεως: 1997 – 2001**Receipts of the social insurance organizations, by organizations insurance category: 1997 – 2001**

Σε εκατομμύρια δραχμές

In million drachmae

Κατηγορία οργανισμών ασφαλίσεως	1997	1998	1999*	2000*	2001*	Organizations insurance category
Σύνολο κλάδων	5.216.414	5.664.823	6.177.793	6.916.686	7.503.094	All branches
Κυρίας ασφαλίσεως	3.660.946	3.940.576	4.274.485	4.776.942	5.337.756	Principal insurance
Επικουρικής ασφαλίσεως	721.592	809.517	929.234	996.429	1.017.414	Subsidiary insurance
Πρόνοιας	186.859	212.128	227.792	240.646	229.119	Welfare benefits
Ασθενείας	131.906	137.768	156.831	149.919	150.413	Sickness benefits
Λοιπών παροχών	515.111	564.834	589.451	752.750	768.392	Other benefits



V: 4. Έσοδα των οργανισμών κοινωνικής ασφάλισης, κατά πηγή προελεύσεως: 1997 – 2001

Receipts of the social insurance organizations, by source of origin: 1997 – 2001

Σε εκατομμύρια δραχμές

In million drachmae

Πηγή εσόδων	1997	1998	1999*	2000*	2001*	Source
Σύνολο	5.216.414	5.664.823	6.177.793	6.916.686	7.503.094	Total
Εισφορά ασφαλισμένων	1.722.662	1.977.487	2.099.999	2.311.126	2.545.156	Contribution of insured persons
Εισφορά εργοδοτών	1.664.510	1.845.088	1.956.524	2.227.650	2.402.171	Employers' contribution
Κρατική εισφορά	75.026	75.092	(1)185.549	265.515	327.319	State contribution
Κοινωνική εισφορά	313.286	357.121	400.592	424.850	507.200	Social contribution
Επιχορηγήσεις	995.436	905.880	(2)937.463	1.159.938	1.274.419	Subsidies
Πρόσοδοι περιουσίας	357.756	392.360	416.678	391.304	321.616	Property income
Λοιπά έσοδα	87.738	111.795	(3)180.988	136.303	125.213	Other

(1) Περιλαμβάνεται η κρατική εισφορά α) των άρθρων 22 και 35 Ν. 2084/92 (τριμερής χρηματοδότηση), β) για το επίδομα Κοινωνικής Αλληλεγγύης Συνταξιούχων (ΕΚΑΣ) και γ) για την ασθένεια.

(2) Περιλαμβάνονται οι επιχορηγήσεις α) από τον Τακτικό Προϋπολογισμό, β) από τα νομικά Πρόσωπα Δημοσίου και Ιδιωτικού Δικαίου και γ) από την Ευρωπαϊκή Ένωση.

(3) Περιλαμβάνονται και οι εισφορές συνταξιούχων για υγειονομική κλπ., τα έσοδα από μεταβιβαζόμενα δικαιώματα λόγω αλλαγής ασφαλιστικού φορέα και τα έσοδα από προσφορά υγειονομικών υπηρεσιών σε ξένους υπηκόους.

(1) Including contribution of the State a) according to the articles 22 and 35, L. 2084/92 (Tripartite Financing), b) to the Social Solidarity of pensioners allowance and c) to sickness.

(2) Including subsidies from: a) Ordinary budget, b) Legal Entities of Public and Private Law and c) European Union.

(3) Including also contributions of pensioners for health care, etc., receipts from transferred rights because of change of insurance organization and receipts from health services to foreigners.

V: 5. Έξοδα των οργανισμών κοινωνικής ασφάλισης, κατά ειδικές κατηγορίες δαπανών: 1997 – 2001

Expenditures of the social insurance organizations, by special categories of expenditures: 1997 – 2001

Σε εκατομμύρια δραχμές

In million drachmae

Ειδικές κατηγορίες δαπανών	1997	1998	1999*	2000*	2001*	Special categories of expenditures
Γενικό σύνολο δαπανών	4.866.749	5.278.893	5.698.628	6.384.369	7.181.335	Grand total of expenditures
A' Σύνολο παροχών	4.499.088	4.893.003	5.272.620	5.924.008	6.668.003	A. Total relief
1. Συντάξεις, γενικώς	3.130.281	3.462.972	3.746.783	4.181.708	4.691.364	1. Pensions, in general
α) Κύρια σύνταξη	2.582.380	2.843.315	3.050.729	3.404.989	3.789.031	a) Principal pension
β) Επιχειρηματική σύνταξη	547.901	619.657	696.054	776.719	902.333	b) Subsidiary pension
2. Παροχές προνοίας, εφάπαξ	160.727	209.715	174.323	236.246	286.256	2. Non-recurring welfare relief
3. Παροχές ασθένειας	898.604	890.544	1.020.114	1.109.607	1.230.055	3. Sickness relief
α) Σε είδος	804.380	791.366	917.080	992.104	1.103.317	a) In kind
β) Σε χρήμα	94.224	99.178	103.034	117.503	126.738	b) In cash
Επιδόματα	51.339	53.227	55.107	64.308	72.671	Benefits
Βοήθημα	42.885	45.951	47.927	53.195	54.067	Allowances
4. Λοιπές παροχές ⁽¹⁾	309.476	329.772	331.400	396.447	460.327	4. Other relief ⁽¹⁾
α) Σε είδος	36.374	41.255	43.691	45.061	44.746	a) In kind
β) Σε χρήμα	273.102	288.517	287.709	351.386	415.581	b) In cash
B' Σύνολο λοιπών δαπανών	367.661	385.890	426.008	460.361	513.333	B. All other expenditures
1. Δαπάνες διοικήσεως ⁽²⁾	361.965	377.437	397.127	421.647	448.302	1. Management expenditures ⁽²⁾
2. Δαπάνες για την απόκτηση και συντήρηση περιουσιακών στοιχείων	5.696	8.453	28.881	38.714	65.031	2. Purchase and maintenance of property

(1) Επιδόματα ανεργίας, στρατεύσεως, οικογενειακά κλπ. Δαπάνες ψυχαγωγίας, στεγάσεως κλπ.

(2) Περιλαμβάνονται και επιχορηγήσεις προς διάφορους ασφαλιστικούς οργανισμούς.

(1) Unemployment, conscription, family and other benefits. Recreation, housing or other expenditures.

(2) Including also subsidies to other insurance organizations.

V: 6. Αμέσως ασφαλισμένοι στους οργανισμούς κοινωνικής ασφαλίσεως, κατά κλάδο ασφαλίσεως: 1997 – 2001**Persons directly insured by the social insurance organizations, by insurance branch: 1997 – 2001**

Σε χιλιάδες

In thousands

Κλάδος ασφαλίσεως	1997	1998	1999*	2000*	2001*	Insurance branch
Κυρίας συντάξεως	4.211	4.218	4.247	4.256	3.864	Principal pension
Επικουρικής συντάξεως	2.640	2.710	2.788	2.862	2.960	Subsidiary pension
Προνοίας	1.102	1.109	1.098	1.205	1.029	Welfare benefits
Ασθενείας	6.073	6.089	6.118	6.129	5.897	Sickness benefits
Λοιπών παροχών	1.616	1.623	1.701	1.702	1.702	Other benefits

Σημειώσεις: (α) Από τους ασφαλισμένους στον κλάδο κυρίας συντάξεως, οι ασφαλισμένοι του ΟΓΑ καλύπτουν τα ακόλουθα ποσοστά: 26,9% για το 1997, 26,9% για το 1998, 26,6% για το 1999, 26,2% για το 2000 και 19,7% για το 2001.
 (β) Από τους ασφαλισμένους στον κλάδο ασθενείας, οι ασφαλισμένοι του ΟΓΑ καλύπτουν τα ακόλουθα ποσοστά: 31,3% για το 1997, 31,4% για το 1998, 31,8% για το 1999, 31,3% για το 2000 και 26,7% για το 2001.
 (γ) Για το 2001, στο σύνολο των ασφαλισμένων για κύρια σύνταξη και ασθενεία περιλαμβάνονται οι συνταξιούχοι του ΟΓΑ, οι οποίοι καταβάλλουν τις σχετικές εισφορές.

Notes: (a) Beneficiaries of principal pension insured by the National Agricultural Insurance Institute cover the following percentages: 26,9% for 1997, 26,9% for 1998, 26,6% for 1999, 26,2% for 2000 and 19,7% for 2001.
 (b) Persons insured against sickness by the National Agricultural Insurance Institute cover the following percentages: 31,3% for 1997, 31,4% for 1998, 31,8% for 1999, 31,3% for 2000 and 26,7% for 2001.
 (c) The beneficiaries of the National Agricultural Insurance Institute, who pay the relevant contributions, are included to the beneficiaries of principal and sickness pension, for the year 2001.

V: 7. Συνταξιούχοι κυρίας συντάξεως των οργανισμών κοινωνικής ασφαλίσεως, κατά κατηγορία συντάξεως: 1997 – 2001**Pensioners receiving principal pension from the social insurance organizations, by category of pension: 1997 – 2001**

Σε χιλιάδες

In thousands

Κατηγορία συντάξεως	1997	1998	1999*	2000*	2001*	Category of pension
Σύνολο	1.973	2.003	1.987	2.101	2.132	Total
Αναπηρίας	345	340	325	328	320	Disablement
Γήρατος και παρεμφερών	1.283	1.310	1.332	1.400	1.432	Old age
Θανάτου	345	353	330	373	380	Death

Σημείωση: Από τους συνταξιούχους λόγω γήρατος, οι συνταξιούχοι του ΟΓΑ καλύπτουν τα ακόλουθα ποσοστά: 47,4% για το 1997, 46,4% για το 1998, 49,3% για το 1999, 46,6% για το 2000 και 46,4% για το 2001.

Note: Old-age pensioners of the National Agricultural Insurance Institute cover the following percentages: 47,4% for 1997, 46,4% for 1998, 49,3% for 1999, 46,6% for 2000 and 46,4% for 2001.

V: 8. Συνταξιούχοι επικουρικής συντάξεως των οργανισμών κοινωνικής ασφαλίσεως, κατά κατηγορία συντάξεως: 1997 – 2001**Persons receiving subsidiary pension from the social insurance organizations, by category of pension: 1997 – 2001**

Κατηγορία συντάξεως	1997	1998	1999*	2000*	2001*	Category of pension
Σύνολο	1.173.354	1.243.264	1.279.053	1.338.061	1.456.166	Total
Αναπηρίας	99.786	100.752	100.956	100.260	109.371	Disablement
Γήρατος και παρεμφερών	896.750	958.121	980.099	1.023.163	1.117.471	Old age
Θανάτου	176.818	184.391	197.998	214.638	229.324	Death

V: 9. Συνταξιούχοι του Κράτους, κατά κατηγορίες: 1998 – 2002

Number and categories of State pensioners: 1998 – 2002

Κατηγορίες συνταξιούχων	1998	1999	2000	2001	2002	Categories of pensioners
Σύνολο	310.057	313.248	318.590	328.286	331.197	Total
Κανονικοί συνταξιούχοι	269.625	274.741	281.728	292.633	297.060	Regular pensioners
Στρατιωτικοί	75.612	76.823	78.223	80.812	82.101	Army
Ναυτικοί	10.090	10.414	10.613	10.838	11.031	Navy
Πολιτικοί	146.257	149.229	154.107	161.488	164.303	Civil service
Προσωπικές συντάξεις	17	14	14	13	12	Personal pensions
Οργανισμού Σιδηροδρόμων Ελλάδος (ΟΣΕ)	10.817	10.480	10.143	9.919	9.556	Hellenic Railways Organization
Οργανισμών Τοπικής Αυτοδιοίκησης	22.320	23.122	23.953	24.702	25.079	Local Administration Organizations
Κληρικοί	4.512	4.659	4.675	4.861	4.978	Clergymen
Συνταξιούχοι πολέμου	40.432	38.507	36.862	35.653	34.137	War pensioners
Πολέμων 1912 - 22	2.197	1.978	1.814	1.703	1.577	1912 - 22 Wars
Αξιωματικοί	211	193	186	181	176	Officers
Οπλίτες	1.986	1.785	1.628	1.522	1.401	Privates
Πολέμων 1940 - 49	23.698	22.581	21.671	20.998	20.135	1940 - 49 Wars
Αξιωματικοί	1.839	1.738	1.662	1.596	1.538	Officers
Οπλίτες	21.859	20.843	20.009	19.402	18.597	Privates
Λοιποί	5	4	5	5	5	Others
Δημόσιοι υπάλληλοι	388	352	328	307	284	Civil servants
Πολίτες άμαχου πληθυσμού και Εθνικής Αντιστάσεως	13.710	13.146	12.575	12.171	11.648	Non-combatant population and members of National Resistance
Βοηθηματούχοι άμαχου πληθυσμού	434	446	469	469	488	Beneficiaries from non-combatant population

V: 10. Ασφαλισμένοι στους οργανισμούς κοινωνικής ασφάλισης, που έλαβαν παροχές ασθένειας σε χρήμα, κατά κατηγορία παροχής: 1997 – 2001

Persons insured by the social insurance organizations receiving sickness benefits in cash, by category of benefit: 1997 – 2001

Κατηγορία παροχής	1997	1998	1999*	2000*	2001*	Category of benefit
A' Επίδομα περιοδικό						A. Recurring benefit
Σύνολο επιδοτηθέντων	382.174	388.867	388.490	392.023	383.384	Total beneficiaries
Σύνολο ημερών επιδοτήσεως	8.800.369	9.860.352	9.304.773	9.473.312	10.166.865	Total duration of benefit (in days)
Ασθένειας (εκτός φυματίωσης)						Sickness benefit (excluding tuberculosis)
Αριθμός επιδοτηθέντων	324.495	331.569	320.204	323.675	310.717	Number of beneficiaries
Ημέρες επιδοτήσεως	5.660.660	6.636.874	6.135.250	6.337.530	6.904.882	Duration of benefit (in days)
Αναπηρίας - ανικανότητας						Disablement-inability benefit
Αριθμός επιδοτηθέντων	4.151	4.222	2.903	1.953	2.528	Number of beneficiaries
Ημέρες επιδοτήσεως	140.486	143.167	80.533	50.965	68.205	Duration of benefit (in days)
Εργατικού ατυχήματος						Work accident benefit
Αριθμός επιδοτηθέντων	20.457	19.040	18.098	17.656	17.992	Number of beneficiaries
Ημέρες επιδοτήσεως	580.524	585.633	582.861	576.445	602.762	Duration of benefit (in days)
Μητρότητας						Maternity benefit
Αριθμός επιδοτηθέντων	32.880	33.740	47.224	48.674	52.081	Number of beneficiaries
Ημέρες επιδοτήσεως	2.408.645	2.483.644	2.501.019	2.501.437	2.583.716	Duration of benefit (in days)
Άλλων αιτίων						Other kind of benefit
Αριθμός επιδοτηθέντων	191	296	61	65	66	Number of beneficiaries
Ημέρες επιδοτήσεως	10.054	11.034	5.110	6.935	7.300	Duration of benefit (in days)
B' Βοήθημα εφάπαξ						B. Non-recurring allowances
Σύνολο λαβόντων βοήθημα	230.978	233.576	228.146	249.471	232.281	Total persons receiving allowances for:
Λουτροθεραπείας	86.017	87.486	78.917	85.213	85.930	Spa treatment
Αεροθεραπείας	5.839	5.315	5.716	5.084	5.680	Aerotherapy
Τοκετού	60.649	60.974	59.844	71.707	68.015	Delivery
Κηδείας	73.591	75.510	80.189	83.870	64.875	Funeral
Άλλων αιτίων	4.882	4.291	3.480	3.597	7.781	Other

V: 11. Ιατροφαρμακευτική και νοσοκομειακή περίθαλψη στους ασφαλισμένους των οργανισμών κοινωνικής ασφάλισης: 1997 – 2001

Persons insured by the social insurance organizations, receiving medical, pharmaceutical and hospital relief: 1997 – 2001

Κατηγορία παροχής	1997	1998	1999*	2000*	2001*	Category of benefit
Νοσοκομειακή περίθαλψη						Hospital relief
Αριθμός τυχόντων περιθαλψεως	1.182.958	1.180.675	1.344.405	1.321.903	1.296.760	Number of persons treated
Ημέρες νοσοκομειακής νοσηλείας	9.798.849	9.460.247	9.833.434	9.581.030	8.780.804	Days of hospital treatment
Ιατρικές επισκέψεις (εκατ. περιπτώσεις)	27.508	26.639	26.897	(1)45.069	42.657	Medical visits (million cases)
Φάρμακα (εκατ. συνταγές)	39.895	39.017	39.314	39.817	40.036	Medicines (million perscriptions)
Άλλα θεραπευτικά μέσα (εκατ. περιπτώσεις)	557	627	632	685	618	Other medical means (million cases)

(1) Περιλαμβάνονται και οι ιατρικές επισκέψεις σε ακτινολόγους από το έτος 2000.

(1) Since 2000 including also medical visits to radiologists.

V: 12. Ασφαλισμένοι στους οργανισμούς κοινωνικής ασφάλισης, που έλαβαν επιδόματα ανεργίας, στρατεύσεως, οικογενειακά κλπ.: 1997 – 2001

Persons insured by the social insurance organizations receiving unemployment, conscription or family benefits: 1997 – 2001

Κατηγορία παροχής	1997	1998	1999*	2000*	2001*	Category of benefit
A' Σύνολο περιοδικώς επιδοτηθέντων	552.965	550.915	646.014	979.794	1.050.667	A. Total beneficiaries of recurring benefit
Ανεργίας						Unemployment
Αριθμός επιδοτηθέντων	256.086	258.111	267.407	282.657	265.867	Number of beneficiaries
Ημέρες επιδοτήσεως	37.624.909	39.140.369	44.321.358	37.652.936	35.739.711	Duration of benefit (in days)
Στρατεύσεως						Conscription
Αριθμός επιδοτηθέντων	2.187	2.320	3.883	3.461	3.222	Number of beneficiaries
Ημέρες επιδοτήσεως	12.081	20.252	21.646	14.137	16.741	Duration of benefit (in days)
Οικογενειακά						Family
Αριθμός επιδοτηθέντων	294.692	290.484	374.724	343.924	347.220	Number of beneficiaries
B' Σύνολο επιδοτηθέντων εφάπαξ ...	211.872	231.674	263.083	349.752	434.858	B. Total beneficiaries of non-recurring benefit
Επιδόματα ανεργίας	159.255	171.155	197.105	203.142	204.096	Unemployment benefit
Επιδόματα άλλης μορφής	52.617	60.519	65.978	146.610	230.762	Other kinds of benefit

V: 13. Εργατικά ατυχήματα τα οποία συνέβησαν στους αμέσως ασφαλισμένους των οργανισμών κοινωνικής ασφάλισης και συνέπειες αυτών: 1997 – 2001

Work accidents occurring to persons directly insured with the social insurance organizations and consequences thereof: 1997 – 2001

Συνέπειες ατυχημάτων	1997	1998	1999*	2000*	2001*	Consequences of accident
Σύνολο ατυχημάτων	20.455	19.001	18.118	17.163	16.964	All accidents
Θάνατος	99	88	147	91	152	Death
Αποχή από την εργασία και επιδό- τηση	20.230	18.595	17.737	16.848	16.268	Abstention from work-Benefit
Πρόσκαιρη αναπηρία και συνταξιο- δότηση	77	99	6	3	3	Temporary disablement-Pensioning
Διαρκής αναπηρία και συνταξιο- δότηση	—	34	107	112	66	Permanent disablement-Pensioning
Σωματική βλάβη, χωρίς διακοπή της ικανότητας για εργασία	49	185	121	109	166	Bodily injure without affecting capability for work

V: 14. Αριθμός αμέσως ασφαλισμένων και συνταξιούχων, έσοδα, έξοδα και συντάξεις που καταβλήθηκαν από τους κυριότερους οργανισμούς κυρίας ασφάλισης: 1997 – 2001

Persons directly insured, pensioners, receipts, expenditures and pensions paid by some organizations of principal insurance: 1997 – 2001

Τα χρηματικά ποσά σε εκατομμύρια δραχμές

Amounts in million drachmae

Τίτλος οργανισμού	1997	1998	1999	2000	2001	Insurance organization
1. Ίδρυμα Κοινωνικών Ασφαλίσεων (ΙΚΑ)						1. Social Insurance Organization
α. Ασφαλισμένοι	1.850.000	1.860.000	1.880.000	1.885.000	1.950.000	a. Persons insured
β. Συνταξιούχοι	790.235	809.918	826.102	847.495	861.633	b. Pensioners
γ. Έσοδα	1.832.386	1.929.397	2.040.451	2.331.286	2.556.978	c. Receipts
δ. Έξοδα	1.893.185	2.035.621	2.189.074	2.422.644	2.632.653	d. Expenditures thereof :
Από τα οποία :						Pensions
Συντάξεις	1.302.933	1.439.701	1.528.074	1.657.719	1.850.894	
2. Οργανισμός Γεωργικών Ασφαλίσεων (ΟΓΑ)						2. National Agricultural Insurance Institute
α. Ασφαλισμένοι ⁽¹⁾	1.131.000	1.131.000	1.131.000	1.117.000	763.000	a. Persons insured ⁽¹⁾
β. Συνταξιούχοι	769.820	765.687	812.178	802.946	812.155	b. Pensioners
γ. Έσοδα	657.651	717.004	829.461	900.281	1.102.004	c. Receipts
δ. Έξοδα	633.157	658.020	747.055	874.380	1.036.598	d. Expenditures thereof :
Από τα οποία :						Pensions
Συντάξεις	376.370	402.130	422.785	535.253	610.019	
3. Ναυτικό Απομαχικό Ταμείο (NAT)						3. Merchant Seamen's Fund
α. Ασφαλισμένοι	46.000	44.000	44.000	38.000	37.000	a. Persons insured
β. Συνταξιούχοι	60.200	62.792	63.927	64.615	65.078	b. Pensioners
γ. Έσοδα	132.693	147.265	156.733	175.363	180.301	c. Receipts
δ. Έξοδα	134.768	167.328	158.757	170.174	182.004	d. Expenditures thereof :
Από τα οποία :						Pensions
Συντάξεις	130.681	142.600	152.000	164.766	177.836	
4. Ταμείο Ασφάλισης Επαγγελματιών και Βιοτεχνών Ελλάδος (ΤΕΒΕ)						4. Professional and Handicraft Insurance Fund
α. Ασφαλισμένοι	540.767	541.004	545.331	551.908	565.703	a. Persons insured
β. Συνταξιούχοι	150.790	154.896	159.896	164.398	168.049	b. Pensioners
γ. Έσοδα	325.672	360.958	401.651	418.479	469.528	c. Receipts
δ. Έξοδα	325.316	354.779	396.649	430.067	489.444	d. Expenditures thereof :
Από τα οποία :						Pensions
Συντάξεις	239.896	267.508	309.950	332.657	377.775	
5. Ταμείο Ασφάλισης Εμπόρων (ΤΑΕ)						5. Tradesmen's Insurance Fund
α. Ασφαλισμένοι	206.040	207.079	191.000	130.353	139.291	a. Persons insured
β. Συνταξιούχοι	28.761	30.080	31.456	32.118	32.794	b. Pensioners
γ. Έσοδα	70.699	78.771	82.490	93.440	105.919	c. Receipts
δ. Έξοδα	73.174	81.587	88.107	96.543	108.233	d. Expenditures thereof :
Από τα οποία :						Pensions
Συντάξεις	56.484	64.026	70.489	74.680	82.664	
6. Ταμείο Συντάξεως Αυτοκινήτιστών (ΤΣΑ)						6. Motor-owners' Pension Fund
α. Ασφαλισμένοι	71.000	74.000	74.000	74.000	74.000	a. Persons insured
β. Συνταξιούχοι	40.731	42.539	43.454	45.096	45.742	b. Pensioners
γ. Έσοδα	69.975	79.810	70.797	71.943	92.008	c. Receipts
δ. Έξοδα	67.672	71.065	78.142	81.822	91.997	d. Expenditures thereof :
Από τα οποία :						Pensions
Συντάξεις	55.779	57.748	66.942	75.630	85.035	

Πίνακας—Table V: 14. Συνέχεια—Continued

Τα χρηματικά ποσά σε εκατομμύρια δραχμές

Amounts in million drachmae

Τίτλος οργανισμού	1997	1998	1999	2000	2001	Insurance organization
7. Ταμείο Νομικών						7. Lawyers' Fund
α. Ασφαλισμένοι	44.149	45.314	46.212	48.077	49.472	a. Persons insured
β. Συνταξιούχοι	14.846	15.373	15.557	16.002	25.901	b. Pensioners
γ. Έσοδα	52.803	60.293	70.900	93.421	128.823	c. Receipts
δ. Έξοδα	36.614	44.987	48.202	53.297	60.282	d. Expenditures
Από τα οποία :						thereof :
Συντάξεις	31.870	39.850	42.720	44.230	45.960	Pensions
8. Ταμείο Συντάξεως και Αντασφαλίσεως Υγειονομικών (ΤΣΑΥ)						8. Medical Personnel's Insurance and Pension Fund
α. Ασφαλισμένοι	72.500	75.709	77.969	79.250	801.233	a. Persons insured
β. Συνταξιούχοι	14.422	14.832	14.971	15.565	15.883	b. Pensioners
γ. Έσοδα	81.636	91.602	94.386	102.163	102.399	c. Receipts
δ. Έξοδα	67.259	79.112	74.550	84.195	91.239	d. Expenditures
Από τα οποία :						thereof :
Συντάξεις	52.016	57.440	61.493	68.737	73.851	Pensions
9. Ταμείο Συντάξεως Μηχανικών και Εργοληπτών Δημοσίων Έργων						9. Public Works Engineers and Contractors Pension Fund
α. Ασφαλισμένοι	70.393	73.233	74.749	75.970	82.676	a. Persons insured
β. Συνταξιούχοι	9.618	10.177	10.649	10.915	11.004	b. Pensioners
γ. Έσοδα	104.374	107.676	114.092	126.281	137.368	c. Receipts
δ. Έξοδα	34.295	38.745	49.863	52.882	54.948	d. Expenditures
Από τα οποία :						thereof :
Συντάξεις	15.359	18.038	20.073	21.433	23.630	Pensions
10. Ταμείο Ασφαλίσεως Προσωπικού ΟΤΕ						10. Insurance Fund of the Telecommunication Organization's Personnel
α. Ασφαλισμένοι	51.755	46.588	46.767	46.181	45.032	a. Persons insured
β. Συνταξιούχοι	30.561	31.772	33.504	35.629	37.211	b. Pensioners
γ. Έσοδα	122.653	145.530	170.371	188.166	208.283	c. Receipts
δ. Έξοδα	134.092	147.682	168.252	195.145	206.111	d. Expenditures
Από τα οποία :						thereof :
Συντάξεις	109.581	124.390	136.128	152.564	169.068	Pensions

(1) Από το έτος 2001 περιλαμβάνονται μόνο όσοι καταβάλλουν εισφορές.

(1) Since 2001 including only those who pay contributions.



VI. ΠΑΙΔΕΙΑ — EDUCATION

Στο κεφάλαιο αυτό δημοσιεύονται: 1) Πίνακες (1-3) σχετικά με το επίπεδο εκπαίδευσης του πληθυσμού της Ελλάδας, ηλικίας 10 ετών και άνω. Τα στοιχεία των πινάκων αυτών προέκυψαν από καθολική επεξεργασία των δελτίων της απογραφής πληθυσμού της 18ης Μαρτίου 2001. 2) Πίνακες (4-20) των κυριότερων μεγεθών των βαθμίδων του εκπαιδευτικού μας συστήματος (σχολικές μονάδες, διδακτικό προσωπικό, μαθητικός και σπουδαστικός - φοιτητικός πληθυσμός). Τα στοιχεία των πινάκων αυτών, τα οποία αναφέρονται τόσο στη λήξη όσο και στην έναρξη των σχολικών και ακαδημαϊκών ετών, προκύπτουν από τις ετήσιες απογραφικές έρευνες, τις οποίες διενεργεί το Τμήμα Στατιστικών Εκπαίδευσης της ΕΣΥΕ και καλύπτουν όλα τα εκπαιδευτικά ιδρύματα που λειτουργούν εντός των ορίων της Χώρας, δημόσια και ιδιωτικά. Τα ιδρύματα αυτά είναι οι φορείς του εκπαιδευτικού συστήματος της Χώρας, το οποίο, σε γενικές γραμμές, έχει ως εξής:

1. *Πρωτοβάθμια εκπαίδευση:* α) *νηπιαγωγεία:* στα νηπιαγωγεία εγγράφονται, προαιρετικά, νήπια που συμπληρώνουν την 1η Οκτωβρίου του έτους εγγραφής τους ηλικία 4 ετών και 6 μηνών, β) *δημοτικά σχολεία:* στα δημοτικά σχολεία η φοίτηση είναι εξεταστή. Στην πρώτη τάξη εγγράφονται μαθητές που συμπληρώνουν την 1η Οκτωβρίου του έτους εγγραφής τους ηλικία 6 ετών. Από το σχολικό έτος 1997/98 εγγράφονται μαθητές που συμπλήρωσαν την ηλικία των 6 ετών.

2. *Δευτεροβάθμια εκπαίδευση:* διακρίνεται σε γενική, τεχνική - επαγγελματική και εκκλησιαστική.

α) Η δευτεροβάθμια γενική εκπαίδευση περιλαμβάνει τα γυμνάσια και τα λύκεια. Στα γυμνάσια εγγράφονται απόφοιτοι του δημοτικού σχολείου, χωρίς εισιτήριες εξετάσεις, και η φοίτηση είναι τριετής.

Στα λύκεια εγγράφονται, χωρίς εισιτήριες εξετάσεις, απόφοιτοι τριτάξιου γυμνασίου γενικής εκπαίδευσης. Η φοίτηση είναι τριετής για τα ημερήσια λύκεια και τετραετής για τα εσπερινά. Τα λύκεια αυτά διακρίνονται, ανάλογα με τα προγράμματά τους, σε γενικά και σε ενιαία πολυκλαδικά.

β) Η δευτεροβάθμια τεχνική - επαγγελματική εκπαίδευση περιλαμβάνει τα τεχνικά - επαγγελματικά λύκεια, τις τεχνικές - επαγγελματικές σχολές (ΤΕΣ και σχολές μαθητείας ΟΑΕΔ) και τις αδιαβάθμητες τεχνικές - επαγγελματικές σχολές (ταχύρρυθμες ΟΑΕΔ, καλλιτεχνικές σχολές και αδιαβάθμητα Τμήματα Υπουργείου Ανάπτυξης).

Στα τεχνικά - επαγγελματικά λύκεια εγγράφονται, χωρίς εισιτήριες εξετάσεις, απόφοιτοι τριτάξιου γυμνασίου γενικής εκπαίδευσης, καθώς και απόφοιτοι τεχνικών και επαγγελματικών σχολών. Η φοίτηση διαρκεί 3 έτη στα ημερήσια λύκεια και 4 έτη στα εσπερινά. Τα λύκεια αυτά περιλαμβάνουν διάφορους τομείς και τμήματα ειδικεύσεως.

Στις τεχνικές - επαγγελματικές σχολές εγγράφονται, χωρίς εισιτήριες εξετάσεις, απόφοιτοι τριτάξιου γυμνασίου γενικής εκπαίδευσης. Η φοίτηση διαρκεί 2 έτη στις ημερήσιες σχολές και 3 έτη στις εσπερινές, ενώ στις σχολές μαθητείας (οι οποίες είναι ημερήσιες) η φοίτηση διαρκεί 3 έτη. Οι σχολές αυτές περιλαμβάνουν ένα ή περισσότερα τμήματα ειδικεύσεως.

Από το σχολικό έτος 1997/98 (Ν 2525/97 της Εκπαιδευτικής Μεταρρύθμισης) καθιερώθηκε ο νέος τύπος λυκείου και όλα τα λύκεια (ΓΕΛ, ΤΕΛ και ΕΠΛ) μετατράπηκαν σε Ενιαία Λύκεια. Κατά το σχολικό έτος 1998/99, λειτουργεί Α' και Β' τάξη του Ενιαίου Λυκείου και η Γ' τάξη του Παλαιού Τύπου (ΓΕ, ΤΕΛ και ΕΠΛ, αντίστοιχα). Επίσης, κατά το σχολικό έτος 1998/99, σε όλα τα πρώην ΤΕΛ λειτουργούν και ΤΕΕ (Τεχνικά Επαγγελματικά Εκπαιδευτήρια). Οι ΤΕΣ μετατρέπονται σε ΤΕΕ Α' κύκλου (2 έτη), ενώ οι σχολές Μαθητείας του ΟΑΕΔ, που περιλαμβάνονται στις ΤΕΣ, μετατρέπονται σε ΤΕΕ Μαθητείας Α' κύκλου (3 έτη).

This chapter includes: 1) Tables (1-3) on the education level of population aged 10 years and over. The data appearing in tables (1 - 3) have resulted from the complete elaboration of the 2001 population census returns. 2) Tables (4-20) with data on the number of schools, the teaching personnel and the pupils and students derived from the annual census surveys conducted for this purpose by the Education Section. Education data, which refer to the end and the beginning of the academic and school years, cover all the educational institutions, both public and private, operating within the country. Such institutions are the channels of the country's educational system which can be generally described as follows:

1. *Primary education* includes: a) *nursery schools* where infants aged 4 years and 6 months on 1 October can be enrolled and b) *primary schools* which are of a 6-year attendance. In the first grade of these schools children being at least 6 years old on 1 October can be enrolled. Since the school year 1997/98 children being at least 6 years old can be enrolled.

2. *Second level (secondary) education* is distinguished in general, technical - vocational and ecclesiastic.

a) Secondary general education comprises high schools and lycea. Children having graduated successfully primary schools can enrol in highschools without examination. Attendance lasts for three years.

Graduates of three-grade high schools can enrol in lycea without an entrance examination. Attendance lasts for three years, except for the case of the evening lycea in which it lasts for four years. According to their programmes, lycea are distinguished into lycea of general orientation and multibranch lycea.

b) Secondary technical - vocational education includes technical - vocational lycea, technical - vocational schools (including also O.A.E.D. apprenticeship schools) and the technical - vocational schools which are not classified by level (O.A.E.D. accelerated schools, art schools and not classified Sections of the Ministry of Development).

Technical - vocational lycea: students who have graduated the three-grade high school of general education or a lower technical or vocational school can enrol in the technical or vocational lyceum without examination. Here, attendance lasts for 3 years for day courses and 4 years for evening courses. These lycea include several specialization sectors and courses.

Secondary technical - vocational schools: students who have graduated the three-grade high school of general education can enrol here without entrance examination. Attendance lasts for 2 years for day courses and for 3 years for evening courses, while in the schools of apprenticeship (day schools) attendance lasts for 3 years. These schools include one or more specialization courses.

Since the school year 1997/98 (L 2525/97 of the Educational Reform) the new type of lyceum has been established and all the Lycea (GVL, TVL, UMBL) have been converted to Unified Lycea. During the school year 1998/99 the A' and B' grade of the Unified Lycea and the C' grade of the old type Lycea operate, respectively. In addition, during the school year 1998/99, in all the former Technical Vocational Schools and Lycea, Technical Vocational Establishments also operate. The Technical Vocational Schools are converted to A' cycle of TVE (2 years), while the O.A.E.D.'s Apprenticeship Schools are converted to A' cycle of TVE Apprenticeship Schools (3 years).

γ) Η δευτεροβάθμια εκκλησιαστική εκπαίδευση περιλαμβάνει τα εκκλησιαστικά φροντιστήρια, τα εκκλησιαστικά γυμνάσια και τα εκκλησιαστικά λύκεια (τα οποία από το 1997/98 μετατράπηκαν σε Ενιαία Εκκλησιαστικά Λύκεια). Στα σχολεία αυτά εγγράφονται, χωρίς εισιτήριες εξετάσεις, στα μεν φροντιστήρια και τα γυμνάσια απόφοιτοι δημοτικού σχολείου και η φοίτηση είναι τριετής, στα δε λύκεια απόφοιτοι εκκλησιαστικού φροντιστηρίου, εκκλησιαστικού γυμνασίου και τριτάξιου γυμνασίου γενικής εκπαίδευσης. Η φοίτηση σε αυτά είναι τριετής, ενώ για όσους επιθυμούν να γίνουν κληρικοί τετραετής.

3. Τριτοβάθμια εκπαίδευση: σε αυτήν υπάγονται: α) η τεχνολογική εκπαίδευση (Τεχνολογικά Εκπαιδευτικά Ιδρύματα - TEI και ΣΕΛΕΤΕ/ΑΣΕΤΕΜ⁽¹⁾), β) η επαγγελματική και εκκλησιαστική εκπαίδευση (σχολές παροχής υπηρεσιών, εμπορικού ναυτικού, καλλιτεχνικές και εκκλησιαστικές σχολές) και γ) η ανωτάτη εκπαίδευση (Ανώτατα Εκπαιδευτικά Ιδρύματα - ΑΕΙ).

Για την εισαγωγή στα ανωτέρω εκπαιδευτικά ιδρύματα απαιτείται: α) για τα TEI, τη ΣΕΛΕΤΕ/ΑΣΕΤΕΜ και τα ΑΕΙ, απολυτήριο λυκείου ή ισότιμος τίτλος σχολείου της δευτεροβάθμιας εκπαίδευσης και επιτυχής δοκιμασία στις γενικές εξετάσεις και β) για τις σχολές της επαγγελματικής και εκκλησιαστικής εκπαίδευσης, απολυτήριο λυκείου ή ισότιμος τίτλος σχολείου της δευτεροβάθμιας εκπαίδευσης και επιτυχής δοκιμασία σε ειδικές εξετάσεις.

Η διάρκεια της φοίτησης κυμαίνεται στα TEI από 7 έως 8 εξάμηνα, στα ΑΕΙ από 8 έως 12 εξάμηνα και στις λοιπές ανώτερες επαγγελματικές σχολές από 3 έως 4 έτη. Στη ΣΕΛΕΤΕ/ΑΣΕΤΕΜ η φοίτηση διαρκεί 4 έτη.

Ο τίτλος σπουδών που χορηγείται από τα ιδρύματα της τεχνολογικής, επαγγελματικής και εκκλησιαστικής εκπαίδευσης δεν εξομοιώνεται με τον πανεπιστημιακό τίτλο σπουδών που χορηγείται από τα ΑΕΙ.

Στη Χώρα μας, σύμφωνα με το Σύνταγμα, η Παιδεία αποτελεί βασική αποστολή του Κράτους. Η εκπαίδευση είναι υποχρεωτική για τους νέους ηλικίας 6-12 ετών (δημοτικό σχολείο) και από το σχολικό έτος 1980/81 η υποχρεωτική εκπαίδευση γίνεται εννεαετής (δημοτικό σχολείο και γυμνάσιο). Όλοι οι Έλληνες έχουν δικαίωμα δωρεάν παιδείας, σε όλες τις βαθμίδες της, στα κρατικά εκπαιδευτήρια. Η τριτοβάθμια εκπαίδευση, εκτός από ορισμένες επαγγελματικές σχολές, παρέχεται, αποκλειστικά, από ιδρύματα που αποτελούν ΝΠΔΔ, πλήρως αυτοδιοικούμενα, και τελούν υπό την εποπτεία του Κράτους. Με νομοθετική ρύθμιση ορίζονται οι προϋποθέσεις και οι όροι ιδρύσεως και λειτουργίας εκπαιδευτηρίων που δεν ανήκουν στο Κράτος. Η σύσταση ανωτάτων σχολών από ιδιώτες απαγορεύεται.

Αναλυτικά στοιχεία και σχόλια περί της εκπαίδευσης δημοσιεύονται στην ετήσια έκδοση της ΕΣΥΕ με τίτλο «Στατιστική της Εκπαίδευσης».

c) Secondary ecclesiastic education includes secondary ecclesiastic schools, ecclesiastic high schools and ecclesiastic lycea (which since 1997/98 have been converted to Unified Ecclesiastic Lycea). In these schools enrolment is made without entrance examinations. For schools and high schools, where attendance lasts for three years, enrolment requires a certificate of primary school; for lycea a certificate of ecclesiastic school, of ecclesiastic high school or three-grade high school of general education. Attendance in the latter lasts for three years, while those wishing to become clergymen have to attend one year more.

3. Third level education includes: a) Technical education (Technical educational institutions - TEI and SELETE/ASETEM⁽¹⁾), b) Vocational and ecclesiastic education (schools of personal services, merchant marine, art and ecclesiastic schools) and c) Higher education (Higher educational institutions - HEI).

Entrance in the above educational institutions requires: a) for TEI, SELETE/ASETEM and HEI, certificate of lyceum or of an equivalent second-level educational institute and successful participation in the general examinations and b) for the schools of vocational and ecclesiastic education, certificate of lyceum or of an equivalent second-level educational institute and successful participation in special entrance examinations.

Duration of attendance ranges from 7 to 8 semesters in TEI, from 8 to 12 semesters in HEI and from 3 to 4 years in all other higher vocational schools. Attendance in SELETE/ASETEM lasts for 4 years.

The titles awarded by the institutions of technical and vocational-ecclesiastic education are not equivalent to the University titles.

According to the Country's laws, education constitutes a basic state mission. Education is compulsory for persons aged 6-12 (primary school), while, starting with the school year 1980/81, compulsory education becomes nine-year (primary and highschool education). All Greeks are entitled to free education in public schools. Third level education, except of certain vocational schools, is exclusively administered in institutions which are legal entities of public law, self-administered and under state control. The terms and the prerequisites for the foundation and the functioning of educational institutions not belonging to the State are decided by legislative regulation. Foundation of higher education institutions by private individuals is prohibited.

Analytical data and comments on education appear in the special issue of the NSSG titled «Statistiques de l'enseignement».

(1) ΣΕΛΕΤΕ/ΑΣΕΤΕΜ: Σχολή Εκπαιδευτικών Λειτουργιών Επαγγελματικής-Τεχνικής Εκπαίδευσης/Ανωτέρα Σχολή Εκπαιδευτικών Τεχνολόγων Μηχανικών.

(1) SELETE/ASETEM: Teachers' training school for vocational-technical education/Higher School of Training Engineering Technicians' Teachers.



VI: 1. Πληθυσμός της Ελλάδας ηλικίας 6 ετών και άνω, κατά φύλο, ομάδες ηλικιών και επίπεδο εκπαίδευσης
Population of Greece aged 6 years and over by sex, age groups and education level

Απογραφή — 2001 — Census

Φύλο, ομάδες ηλικιών Sex, age groups	Σύνολο Total	Κάτοχοι διδακτορικού πτυχίου Doctor's degree holders	Κάτοχοι μάστερ Master's degree holders	Πτυχία/α ανωτάτων σχολίων With diploma of higher education schools	Πτυχία/α ΤΕΙ (KATE, KATÉE) With certificate of intermediate technical schools	Πτυχία/α ανωτέρων σχολίων With certificate of intermediate schools	Πτυχία/α μεταδιδακτο- ρικού πτυχίου With post-secondary education	Απόφοιτοι μεσης εκπαίδευσης Have completed secondary education	Πτυχία/α ΤΕΛ With certificate of Technical Vocational Lyceia	Πτυχία/α ΤΕΕ With certificate of Technical Vocational Schools	Απόφοιτοι τριτοβάθ- μιας εκπαίδευσης With certificate of High School	Απόφοιτοι στον πρωτοβάθ- μιο εκπαίδευση Attend primary education	Εξατεταμένοι στην πρωτοβάθ- μια εκπαίδευση και άνω Have not completed pri- mary education but know writing and reading	Αγράμματοι (μη γνωρίζο- ντες γράφει και ανά- γνωση) Illiterate (do not know reading and writing)	
ΣΥΝΟΛΟ ΕΛΛΑΔΟΣ—GREECE, TOTAL															
Αμφότερα φύλα — Both sexes	10.325.663	27.301	55.389	858.562	284.320	38.795	363.430	2.306.110	216.322	182.390	1.164.250	3.152.144	655.404	647.054	374.192
6 - 9 ετών — years	437.926	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	714	1
10 - 14	587.802	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2.264	6.083
15 - 19	728.918	—	—	—	—	—	10.281	214.819	25.666	11.464	40.747	326.597	437.211	4.347	10.781
20 - 24	836.402	239	3.879	118.630	56.099	3.285	91.678	382.237	59.146	25.489	370.009	86.249	218.193	5.453	10.775
25 - 29	850.087	1.781	13.838	136.746	56.122	4.771	78.589	285.059	43.594	18.522	113.739	96.592	—	6.194	10.600
30 - 34	873.071	3.377	10.743	136.746	56.122	4.771	48.878	291.303	31.708	18.522	121.331	132.223	—	6.747	9.704
35 - 39	783.897	3.576	7.690	119.266	44.421	5.588	31.394	244.015	21.414	23.156	98.351	173.166	—	7.112	9.704
40 - 44	715.477	4.051	6.217	107.980	34.235	4.990	30.925	221.960	12.660	25.952	73.153	242.740	—	9.315	9.719
45 - 49	689.211	3.782	4.517	94.431	24.069	4.056	25.612	171.400	8.669	19.511	65.079	271.564	—	12.848	9.939
50 - 54	609.211	3.585	3.531	75.986	16.105	3.531	17.914	131.808	5.734	14.409	47.825	334.668	—	22.282	11.833
55 - 59	562.657	2.252	2.078	46.402	8.138	2.586	10.171	92.957	3.180	8.186	32.446	296.912	—	39.471	38.891
60 - 64	642.822	1.796	1.283	39.084	9.749	2.307	7.986	90.217	2.137	5.762	31.773	316.900	—	96.548	86.679
65 - 69	625.202	1.317	779	29.586	5.211	1.465	5.531	74.598	1.241	3.578	27.379	258.480	—	147.358	55.283
70 - 74	546.243	818	518	20.135	3.046	741	3.627	54.372	705	1.771	19.580	247.228	—	138.419	115.636
75 και άνω — and over	660.095	727	316	23.245	2.980	636	3.844	51.365	468	1.232	25.799	285.865	—	147.982	101.381
Άνδρες—Males	5.100.076	19.338	34.303	452.989	142.365	34.064	159.590	1.089.355	148.256	155.921	638.814	1.537.449	338.996	247.255	101.381
6 - 9 ετών — years	225.094	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	357	—
10 - 14	306.063	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1.122	—
15 - 19	381.964	—	—	—	—	—	4.489	98.516	16.021	9.597	20.511	170.171	224.737	2.544	3.124
20 - 24	437.659	119	2.184	20.180	11.745	2.838	35.889	185.082	36.941	21.119	60.063	51.898	114.259	3.430	6.171
25 - 29	437.801	1.133	7.706	51.182	25.015	4.060	29.933	137.504	28.746	19.328	66.445	56.654	—	3.936	6.159
30 - 34	443.373	2.118	6.250	60.132	26.032	4.011	20.043	138.951	22.635	15.442	66.644	71.197	—	4.003	5.915
35 - 39	393.459	2.386	4.725	57.323	20.171	4.865	14.295	112.751	16.190	20.206	50.191	81.549	—	3.813	4.994
40 - 44	388.367	2.725	4.006	57.143	19.103	4.351	14.562	97.241	9.833	22.670	38.291	109.162	—	4.528	4.752
45 - 49	336.414	2.627	3.059	53.110	13.100	3.632	12.306	76.262	6.797	16.903	32.772	122.902	—	5.524	4.420
50 - 54	338.470	2.657	2.511	44.778	9.109	3.209	9.467	61.097	4.670	12.673	26.841	148.874	—	8.148	4.436
55 - 59	272.154	1.712	1.604	29.428	5.689	2.368	5.839	44.591	2.643	7.202	18.644	135.975	—	11.995	4.464
60 - 64	299.523	1.453	997	26.517	4.978	2.127	4.710	44.439	1.744	5.003	18.167	150.683	—	30.281	8.424
65 - 69	292.730	1.108	602	21.408	3.475	1.362	3.603	38.825	1.048	3.153	16.310	128.501	—	56.891	16.444
70 - 74	247.769	682	410	14.630	1.939	689	2.219	27.936	590	1.546	11.226	118.070	—	55.277	12.555
75 και άνω — and over	279.236	618	249	17.158	2.009	552	2.235	26.160	398	1.079	14.581	139.268	—	55.406	19.523
Θήκες—Females	5.225.587	7.963	21.086	405.573	141.955	4.731	203.840	1.216.755	68.066	26.469	525.436	1.614.695	316.408	399.799	272.811
6 - 9 ετών — years	212.832	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	357	1
10 - 14	281.739	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1.142	2.959
15 - 19	346.954	—	—	—	—	—	5.792	116.303	9.645	1.867	20.236	156.426	212.474	1.803	4.610
20 - 24	398.743	120	1.695	26.891	15.400	447	55.789	197.155	22.205	4.370	36.976	31.062	103.934	2.023	4.616
25 - 29	412.288	648	6.132	67.448	31.084	779	45.666	147.555	14.848	4.030	47.294	39.938	—	2.258	4.685
30 - 34	429.698	1.259	4.493	76.614	30.090	760	28.835	131.264	9.073	3.080	54.687	61.026	—	2.744	4.710
35 - 39	392.394	1.190	2.965	61.943	21.250	723	17.099	124.719	5.224	2.950	48.160	91.617	—	3.299	4.710
40 - 44	395.530	1.326	2.211	50.837	15.132	639	16.363	124.719	2.827	3.282	34.862	133.578	—	4.967	4.967
45 - 49	359.063	1.155	1.458	41.321	10.969	424	13.306	95.138	1.872	2.608	29.307	148.662	—	7.324	5.519
50 - 54	350.741	928	1.020	31.208	6.996	322	8.447	70.711	1.064	1.736	20.984	185.794	—	7.397	7.397
55 - 59	290.503	540	474	16.974	4.060	218	4.332	48.366	537	984	13.802	160.937	—	27.476	11.803
60 - 64	343.299	343	286	12.567	3.160	180	3.276	45.778	393	759	13.606	166.217	—	66.267	30.467
65 - 69	332.472	209	177	8.178	1.736	103	1.928	35.773	193	425	11.069	129.979	—	90.467	52.235
70 - 74	298.474	136	108	5.505	1.107	52	1.408	26.436	115	225	8.354	129.158	—	83.142	42.728
75 και άνω — and over	380.859	109	67	6.087	971	84	1.609	25.205	70	153	11.218	146.597	—	92.576	96.113

VI: 2. Πληθυσμός της Ελλάδος ηλικίας 6 ετών και άνω, κατά φύλο, επίπεδο εκπαίδευσης και γεωγραφικό διαμέρισμα
Population of Greece aged 6 years and over by sex, education level and geographic region

Απογραφή—2001—Census

Επίπεδο εκπαίδευσης Education level	Σύνολο Total	Αττική Attiki	Λοιπή Στε- ρεά Ελλάς και Ειρήνια Rest of Central Greece and Evia	Πελοπόν- νησος Pelopon- nissos	Ιόνιοι Νήσοι Ionian Islands	Ηπειρος Ipiros	Θεσσαλία Thessalia	Μακεδονία Makedonia	Θράκη Thraki	Νήσοι Αιγαίου Aegean Islands	Κρήτη Kriti
ΑΜΦΟΤΕΡΩΝ ΤΩΝ ΦΥΛΩΝ — BOTH SEXES											
Σύνολο—Total	10.325.663	3.552.980	782.512	1.090.592	200.904	335.708	710.200	2.276.032	339.720	476.082	560.933
Κάτοχοι διδακτορικού τίτλου—Doctor's degree holders	27.301	15.778	788	1.699	266	623	690	5.261	423	697	1.076
Κάτοχοι μαστέρ—Master's degree holders	55.389	36.425	1.591	2.778	449	602	1.458	8.187	739	1.466	1.694
Πτυχιούχοι ανώτατων σχολίων—With diploma of higher education schools	858.562	400.377	44.491	66.576	11.634	24.167	50.019	174.630	19.568	29.000	38.100
Πτυχιούχοι ΤΕΙ (KATE, KATEE)—With certificate of intermediate technical schools	284.320	116.674	16.178	22.957	3.898	8.005	16.218	66.063	6.764	10.747	16.816
Πτυχιούχοι ανωτέρων σχολίων—With certificate of intermediate schools	38.795	20.550	1.780	2.611	661	523	2.328	4.086	848	2.909	2.499
Πτυχιούχοι μεταδευτεροβάθμιας εκπαίδευσης—With certificate of post-secondary education	363.430	182.602	17.704	22.859	5.377	7.293	19.296	67.615	8.466	16.058	16.160
Απόφοιτοι μέσης εκπαίδευσης—Have completed secondary education	2.306.110	993.303	148.714	232.207	37.212	60.025	130.101	450.626	50.520	89.325	114.077
Πτυχιούχοι ΤΕΑ—With certificate of Technical Vocational Lykeia	216.322	67.459	16.600	19.155	2.976	5.789	12.432	61.389	9.009	11.558	9.955
Πτυχιούχοι ΤΕΣ—With certificate of Technical Vocational Schools	182.390	65.815	13.374	13.587	2.614	4.236	10.676	50.151	5.730	9.045	7.162
Απόφοιτοι τριτάξιου γυμνασίου—With certificate of threegrade High School	1.164.250	392.884	90.013	137.353	23.153	36.227	77.085	252.819	28.717	57.676	68.323
Απόφοιτοι στοιχειώδους εκπαίδευσης—Have completed primary education	3.152.144	835.949	275.075	379.733	74.759	119.904	239.037	740.406	125.580	167.418	194.283
Φοιτούν στη στοιχειώδη εκπαίδευση—Attend primary education	655.404	211.144	51.190	70.286	12.840	19.770	46.743	148.479	22.274	32.951	39.727
Εργατείμενοι τη στοιχειώδη εκπαίδευση αλλά γράφουν χειρά και αν αγνώστη—Have not completed primary education but know writing and reading	647.054	140.110	59.079	73.617	13.670	28.157	59.492	176.022	32.356	32.139	32.412
Αγράμματοι (μη γράφοντες χειρά και αν αγνώστη)—Illiterate (do not know reading and writing)	374.192	73.910	45.935	45.174	11.395	20.387	44.625	70.298	28.726	15.093	18.649
APPENEX — MALES											
Σύνολο—Total	5.100.076	1.704.539	398.212	555.106	100.070	166.854	352.124	1.121.208	171.655	246.577	283.731
Κάτοχοι διδακτορικού τίτλου—Doctor's degree holders	19.338	10.962	580	1.233	194	449	532	3.764	329	530	765
Κάτοχοι μαστέρ—Master's degree holders	34.303	22.255	1.073	1.857	275	388	937	4.891	563	1.050	1.014
Πτυχιούχοι ανώτατων σχολίων—With diploma of higher education schools	452.989	209.633	24.712	35.902	6.049	13.334	26.367	89.311	11.238	16.508	19.935
Πτυχιούχοι ΤΕΙ (KATE, KATEE)—With certificate of intermediate technical schools	142.365	59.620	8.846	11.797	2.020	3.793	7.993	30.672	3.405	6.054	8.165
Πτυχιούχοι ανωτέρων σχολίων—With certificate of intermediate schools	34.064	17.692	1.634	2.389	575	473	2.193	3.470	771	2.662	2.205
Πτυχιούχοι μεταδευτεροβάθμιας εκπαίδευσης—With certificate of post-secondary education	159.590	78.978	8.151	10.430	2.243	2.979	8.308	28.580	4.392	8.463	7.066
Απόφοιτοι μέσης εκπαίδευσης—Have completed secondary education	1.089.355	445.259	74.543	115.738	17.854	30.132	64.795	215.003	26.233	44.264	55.534
Πτυχιούχοι ΤΕΑ—With certificate of Technical Vocational Lykeia	148.256	46.992	11.605	13.124	2.052	3.938	8.917	40.564	6.481	8.127	6.456
Πτυχιούχοι ΤΕΣ—With certificate of Technical Vocational Schools	155.921	55.779	11.999	11.728	2.191	3.580	9.434	42.413	4.918	7.942	5.937
Απόφοιτοι τριτάξιου γυμνασίου—With certificate of threegrade High School	638.814	207.422	51.713	78.949	13.218	20.857	44.180	135.681	16.720	32.358	37.716
Απόφοιτοι στοιχειώδους εκπαίδευσης—Have completed primary education	1.537.449	372.907	142.044	195.208	39.320	62.218	119.841	360.205	62.251	82.990	100.465
Φοιτούν στη στοιχειώδη εκπαίδευση—Attend primary education	338.996	108.818	26.483	36.749	6.708	10.255	23.960	76.739	11.418	17.131	20.735
Εργατείμενοι τη στοιχειώδη εκπαίδευση αλλά γράφουν χειρά και αν αγνώστη—Have not completed primary education but know writing and reading	247.255	46.089	23.775	28.358	5.197	10.881	24.881	68.815	13.878	13.147	12.234
Αγράμματοι (μη γράφοντες χειρά και αν αγνώστη)—Illiterate (do not know reading and writing)	101.381	22.133	11.054	11.644	2.174	3.577	9.786	21.100	9.058	5.351	5.504
ΘΗΛΕΙΣ — FEMALES											
Σύνολο—Total	5.225.587	1.848.441	384.300	535.486	100.834	168.854	358.076	1.154.824	168.065	229.505	277.202
Κάτοχοι διδακτορικού τίτλου—Doctor's degree holders	7.963	4.816	208	466	72	174	158	1.497	94	167	311
Κάτοχοι μαστέρ—Master's degree holders	21.086	14.170	518	921	174	214	521	3.296	176	416	680
Πτυχιούχοι ανώτατων σχολίων—With diploma of higher education schools	405.573	190.744	19.779	30.674	5.585	10.833	23.652	85.319	8.330	12.492	18.165
Πτυχιούχοι ΤΕΙ (KATE, KATEE)—With certificate of intermediate technical schools	141.955	57.054	7.332	11.160	1.878	4.212	8.225	35.391	3.359	4.693	8.651
Πτυχιούχοι ανωτέρων σχολίων—With certificate of intermediate schools	4.731	2.858	146	222	86	50	135	616	77	247	294
Πτυχιούχοι μεταδευτεροβάθμιας εκπαίδευσης—With certificate of post-secondary education	203.840	103.624	9.553	12.429	3.134	4.314	10.988	39.035	4.074	7.595	9.094
Απόφοιτοι μέσης εκπαίδευσης—Have completed secondary education	1.216.755	548.044	74.171	116.469	19.358	29.893	65.306	235.623	24.287	45.001	58.543
Πτυχιούχοι ΤΕΑ—With certificate of Technical Vocational Lykeia	68.066	20.467	4.995	6.031	924	1.851	3.515	20.825	2.528	3.431	3.499
Πτυχιούχοι ΤΕΣ—With certificate of Technical Vocational Schools	26.469	10.036	1.375	1.859	423	656	1.242	7.738	812	1.103	1.225
Απόφοιτοι τριτάξιου γυμνασίου—With certificate of threegrade High School	525.436	185.462	38.300	58.404	9.935	15.370	32.905	117.138	11.997	25.318	30.607
Απόφοιτοι στοιχειώδους εκπαίδευσης—Have completed primary education	1.614.695	463.042	133.031	184.525	35.439	57.686	119.196	380.201	63.329	84.428	93.818
Φοιτούν στη στοιχειώδη εκπαίδευση—Attend primary education	316.408	102.326	24.707	33.537	6.132	9.515	22.783	71.740	10.856	15.820	18.992
Εργατείμενοι τη στοιχειώδη εκπαίδευση αλλά γράφουν χειρά και αν αγνώστη—Have not completed primary education but know writing and reading	399.799	94.021	35.304	45.259	8.473	17.276	34.611	107.207	18.478	18.992	20.178
Αγράμματοι (μη γράφοντες χειρά και αν αγνώστη)—Illiterate (do not know reading and writing)	272.811	51.777	34.881	33.530	9.221	16.810	34.839	49.198	19.668	9.742	13.145

VI: 3. Πτυχιούχοι Ανωτάτων Σχολών, κατά φύλο και είδος πτυχίου. Σύνολο Ελλάδος και νομός Αττικής
Higher education graduates by sex and type of diploma. Greece, total and department of Attiki
 Απογραφή — 2001 — Census

Σχολές και είδος πτυχίου	Σύνολο Ελλάδος Greece, total	Αττική Attiki		University schools and type of diploma
		Απόλυτοι αριθμοί Absolute figures	Αναλογία % Percentage	
Αμφότερων των φύλων⁽¹⁾	929.170	446.054	48,0	Both sexes⁽¹⁾
Πανεπιστημιακές Σχολές	423.724	171.049	40,4	University Schools
Θεολογική	16.061	5.109	31,8	Theology
Νομικών και Οικονομικών Επιστημών	32.297	6.145	19,0	Law and Economic Sciences
Νομικών, Οικονομικών και Κοινωνικών Επιστημών	64.982	46.709	71,9	Law, Economic and Social Sciences
Επιστημών Υγείας	25.972	5.425	20,9	Health Sciences
Φιλοσοφική	111.535	51.433	46,1	Philosophy
Θετικών Επιστημών	81.522	37.727	46,3	Applied Sciences
Κοινωνικών Επιστημών	2.237	753	33,7	Social Sciences
Ανθρωπιστικών Επιστημών	18.103	3.982	22,0	Humanities
Διαχείρισης Φυσικών Πόρων και Επιχειρήσεων	41	25	61,0	Faculty of Natural Resources and Enterprises Managements
Γεωτεχνικών Επιστημών	14.546	2.639	18,1	Land Amelioration Sciences
Πολυτεχνική	29.867	7.729	25,9	Polytechnic
Καλών Τεχνών	1.616	409	25,3	School of Fine Arts
Επιστημών Αγωγής	6.223	1.243	20,0	Faculty of Education
Τεχνολογικών Επιστημών	891	194	21,8	Technological Sciences
Παιδαγωγικής	17.252	1.260	7,3	Teachers School
Επιστημών Διοίκησης	579	267	46,1	Administration Sciences
Ανεξάρτητα Τμήματα	168.501	76.574	45,4	Independent Schools
Τμήμα Επιστήμης Φυσικής Αγωγής και Αθλητισμού	29.765	9.648	32,4	School of Higher Studies in Gymnastics and Athletics
Τμήμα Παιδαγωγικής Δημοτικής Εκπαίδευσης	53.624	20.675	38,6	Teachers School of Primary Education
Τμήμα Παιδαγωγικής Νηπιαγωγών	3.242	623	19,2	School of Kindergarten Teachers
Τμήμα Νομικής	4.756	1.703	35,8	Faculty of Law
Τμήμα Ιατρικής	42.033	23.737	56,5	School of Medicine
Τμήμα Οικονομικών Επιστημών	946	302	31,9	School of Economic Sciences
Τμήμα Δημοσιογραφίας και Μέσων Μαζικής Ενημέρωσης	275	56	20,4	School of Journalism and Mass Media
Τμήμα Εκπαίδευσης και Αγωγής στην προσχολική ηλικία	5.778	3.001	51,9	Faculty of Early, Childhood Education
Τμήμα Ελληνικής Φιλολογίας	138	24	17,4	School of Greek Literature
Τμήμα Επικοινωνίας και Μέσων Μαζικής Ενημέρωσης	2.140	1.469	68,6	School of Communication and Mass Media
Τμήμα Θεατρικών Σπουδών	854	688	80,6	School of Performing Arts
Τμήμα Ιστορίας και Εθνολογίας	244	45	18,4	School of History and Ethnology
Τμήμα Κοινωνικής Διοίκησης	106	37	34,9	School of Social Administration
Τμήμα Μεθοδολογίας και Θεωρίας της Επιστήμης	96	61	63,5	School of Methodology, History and Theory of Science
Τμήμα Μουσικών Σπουδών	2.827	1.640	58,0	School of Musical Studies
Τμήμα Νοσηλευτικής	1.484	951	64,1	School of Health Care Studies
Τμήμα Οδοντιατρικής	10.172	6.329	62,2	School of Dental Medicine
Τμήμα Φαρμακευτικής	10.021	5.585	55,7	School of Pharmaceutical Sciences
Πολυτεχνείο Κρήτης	989	376	38,0	Polytechnic of Kiti
Εθνικό Μετσόβιο Πολυτεχνείο	78.036	49.952	64,0	Polytechnic University of Athens
Τμήμα Πολιτικών Μηχανικών	25.548	14.986	58,7	School of Civil Engineering
Τμήμα Αρχιτεκτόνων Μηχανικών	12.787	8.126	63,5	School of Architectural Engineering
Τμήμα Μηχανολόγων Μηχανικών	12.935	8.422	65,1	School of Mechanical Engineering
Τμήμα Ναυπηγών Μηχανολόγων Μη-	2.164	1.786	82,5	School of Ship-building Mechanical

Πίνακας — Table VI:3. Συνέχεια — Continued

Σχολές και είδος πτυχίου	Σύνολο Ελλάδος Greece, total	Αττική Attiki		University schools and type of diploma
		Απόλυτοι αριθμοί Absolute figures	Αναλογία % Percentage	
χανικών				Engineering
Τμήμα Ηλεκτρολόγων Μηχανικών και Μηχανικών Ηλεκτρονικών Υπολογιστών	13.918	9.411	67,6	School of Electrical Engineering and P/C Engineering
Τμήμα Χημικών Μηχανικών	5.540	3.895	70,3	School of Chemical Engineering
Τμήμα Μηχανικών Μεταλλείων – Μεταλλουργών	1.737	1.111	64,0	School of Mining Engineering
Τμήμα Αγρονόμων και Τοπογράφων Μηχανικών	3.407	2.215	65,0	School of Rural Surveying and Topographical Engineering
Λοιπές Ανώτατες Σχολές	216.047	128.488	59,5	Other Higher Education Schools
Οικονομικό Πανεπιστήμιο Αθηνών (ΑΣΟΕΕ.)	75.199	51.395	68,3	Economic University of Athens
Πάντειο Πανεπιστήμιο Κοινωνικών και Πολιτικών Επιστημών (ΠΑΣΠΕ.)	35.235	23.066	65,5	Pantio University of Social and Political Sciences
Πανεπιστήμιο Πειραιώς (ΑΒΣΠ)	29.046	20.976	72,2	University of Piraeas
Γεωπονικό Πανεπιστήμιο Αθηνών	11.826	5.223	44,2	Agricultural University of Athens
Πανεπιστήμιο Μακεδονίας Οικονομικών και Κοινωνικών Επιστημών (ΑΒΣΘ)	18.578	3.102	16,7	University of Makedonia of Economic and Social Sciences
Ιόνιο Πανεπιστήμιο	1.617	827	51,1	University of Ionio
Χαροκόπειο Πανεπιστήμιο Οικιακής Οικονομίας	3.030	1.544	51,0	Charokopios University of Home Economics
Ανώτατη Σχολή Καλών Τεχνών	6.277	4.351	69,3	School of Fine Arts
Στρατιωτικές Σχολές	33.437	17.108	51,2	Military Schools
Ανώτατη Σχολή Νοσηλευτικής ΕΕΣ Αθηνών	1.802	896	49,7	Higher School of Health Care Studies of Hellenic Red Cross
Δε δηλώθηκε η Ανώτατη Σχολή	41.873	19.615	46,8	Higher School not declared
Άρρενες⁽¹⁾	498.440	238.595	47,9	Male⁽¹⁾
Πανεπιστημιακές Σχολές	199.472	76.882	38,5	University Schools
Θεολογική	9.900	3.000	30,3	Theology
Νομικών και Οικονομικών Επιστημών	17.021	3.484	20,5	Law and Economic Sciences
Νομικών, Οικονομικών και Κοινωνικών Επιστημών	32.920	23.288	70,7	Law, Economic and Social Sciences
Επιστημών Υγείας	15.933	3.288	20,6	Health Sciences
Φιλοσοφική	21.833	9.419	43,1	Philosophy
Θετικών Επιστημών	52.394	24.050	45,9	Applied Sciences
Κοινωνικών Επιστημών	841	299	35,6	Social Sciences
Ανθρωπιστικών Επιστημών	6.057	1.181	19,5	Humanities
Διαχείρισης Φυσικών Πόρων και Επιχειρήσεων	24	17	70,8	Faculty of Natural Resources and Enterprises Managements
Γεωτεχνικών Επιστημών	10.473	1.776	17,0	Land Amelioration Sciences
Πολυτεχνική	23.050	5.955	25,8	Polytechnic
Καλών Τεχνών	639	171	26,8	School of Fine Arts
Επιστημών Αγωγής	2.169	353	16,3	Faculty of Education
Τεχνολογικών Επιστημών	635	140	22,0	Technological Sciences
Παιδαγωγικής	5.295	324	6,1	Teachers School
Επιστημών Διοίκησης	288	137	47,6	Administration Sciences
Ανεξάρτητα Τμήματα	79.761	33.817	42,4	Independent Schools
Τμήμα Επιστήμης Φυσικής Αγωγής και Αθλητισμού	17.918	5.356	29,9	School of Higher Studies in Gymnastics and Athletics
Τμήμα Παιδαγωγικής Δημοτικής Εκπαίδευσης	20.448	5.853	28,6	Teachers School of Primary Education
Τμήμα Παιδαγωγικής Νηπιαγωγών	243	65	26,7	School of Kindergarten Teachers
Τμήμα Νομικής	1.838	647	35,2	Faculty of Law
Τμήμα Ιατρικής	26.123	14.633	56,0	School of Medicine
Τμήμα Οικονομικών Επιστημών	461	155	33,6	School of Economic Sciences

Πίνακας — Table VI.3. Συνέχεια — Continued

Σχολές και είδος πτυχίου	Σύνολο Ελλάδος Greece, total	Αττική Attiki		University schools and type of diploma
		Απόλυτοι αριθμοί Absolute figures	Αναλογία % Percentage	
Τμήμα Δημοσιογραφίας και Μέσων Μαζικής Ενημέρωσης	91	23	25,3	School of Journalism and Mass Media
Τμήμα Εκπαίδευσης και Αγωγής στην προσχολική ηλικία	158	71	44,9	Faculty of Early, Childhood Education
Τμήμα Ελληνικής Φιλολογίας	27	4	14,8	School of Greek Literature
Τμήμα Επικοινωνίας και Μέσων Μαζικής Ενημέρωσης	889	580	65,2	School of Communication and Mass Media
Τμήμα Θεατρικών Σπουδών	384	301	78,4	School of Performing Arts
Τμήμα Ιστορίας και Εθνολογίας	68	14	20,6	School of History and Ethnology
Τμήμα Κοινωνικής Διοίκησης	41	20	48,8	School of Social Administration
Τμήμα Μεθοδολογίας και Θεωρίας της Επιστήμης	30	16	53,3	School of Methodology, History and Theory of Science
Τμήμα Μουσικών Σπουδών	1.188	692	58,2	School of Musical Studies
Τμήμα Νοσηλευτικής	190	124	65,3	School of Health Care Studies
Τμήμα Οδοντιατρικής	4.978	2.824	56,7	School of Dental Medicine
Τμήμα Φαρμακευτικής	4.686	2.439	52,0	School of Pharmaceutical Sciences
Πολυτεχνείο Κρήτης	735	282	38,4	Polytechnic of Kriti
Εθνικό Μετσόβιο Πολυτεχνείο	61.924	39.419	63,7	Polytechnic University of Athens
Τμήμα Πολιτικών Μηχανικών	20.481	11.960	58,4	School of Civil Engineering
Τμήμα Αρχιτεκτόνων Μηχανικών	7.572	4.560	60,2	School of Architectural Engineering
Τμήμα Μηχανολόγων Μηχανικών	11.633	7.610	65,4	School of Mechanical Engineering
Τμήμα Ναυπηγών Μηχανολόγων Μηχανικών	2.016	1.655	82,1	School of Ship-building Mechanical Engineering
Τμήμα Ηλεκτρολόγων Μηχανικών και Μηχανικών Ηλεκτρονικών Υπολογιστών	12.378	8.401	67,9	School of Electrical Engineering and P/C Engineering
Τμήμα Χημικών Μηχανικών	3.929	2.754	70,1	School of Chemical Engineering
Τμήμα Μηχανικών Μεταλλείων – Μεταλλουργών	1.405	879	62,6	School of Mining Engineering
Τμήμα Αγρονόμων και Τοπογράφων Μηχανικών	2.510	1.600	63,7	School of Rural Surveying and Topographical Engineering
Λοιπές Ανώτατες Σχολές	135.876	78.909	58,1	Other Higher Education Schools
Οικονομικό Πανεπιστήμιο Αθηνών (Α.Σ.Ο.Ε.Ε.)	47.419	32.075	67,6	Economic University of Athens
Πάντειο Πανεπιστήμιο Κοινωνικών και Πολιτικών Επιστημών (ΠΑΣΠΕ)	16.402	10.549	64,3	Pantio University of Social and Political Sciences
Πανεπιστήμιο Πειραιώς (ΑΒΣΠ)	18.390	13.014	70,8	University of Pireas
Γεωπονικό Πανεπιστήμιο Αθηνών	8.341	3.463	41,5	Agricultural University of Athens
Πανεπιστήμιο Μακεδονίας Οικονομικών και Κοινωνικών Επιστημών (ΑΒΣΘ)	10.926	1.918	17,6	University of Makedonia of Economic and Social Sciences
Ιόνιο Πανεπιστήμιο	345	168	48,7	University of Ionio
Χαροκόπειο Πανεπιστήμιο Οικιακής Οικονομίας	176	98	55,7	Charokopios University of Home Economics
Ανώτατη Σχολή Καλών Τεχνών	2.714	1.778	65,5	School of Fine Arts
Στρατιωτικές Σχολές	31.004	15.776	50,9	Military Schools
Ανώτατη Σχολή Νοσηλευτικής ΕΕΣ Αθηνών	159	70	44,0	Higher School of Health Care Studies of Hellenic Red Cross
Δε δηλώθηκε η Ανώτατη Σχολή	20.672	9.286	44,9	Higher School not declared
Θήλεις⁽¹⁾	430.730	207.459	48,2	Female⁽¹⁾
Πανεπιστημιακές Σχολές	224.252	94.167	42,0	University Schools
Θεολογική	6.161	2.109	34,2	Theology
Νομικών και Οικονομικών Επιστημών	15.276	2.661	17,4	Law and Economic Sciences
Νομικών, Οικονομικών και Κοινωνικών Επιστημών	32.062	23.421	73,0	Law, Economic and Social Sciences

Πίνακας — Table VI:3. Συνέχεια — Continued

Σχολές και είδος πτυχίου	Σύνολο Ελλάδος Greece, total	Αττική Attiki		University schools and type of diploma
		Απόλυτοι αριθμοί Absolute figures	Αναλογία % Percentage	
Επιστημών Υγείας	10.039	2.137	21,3	Health Sciences
Φιλοσοφική	89.702	42.014	46,8	Philosophy
Θετικών Επιστημών	29.128	13.677	47,0	Applied Sciences
Κοινωνικών Επιστημών	1.396	454	32,5	Social Sciences
Ανθρωπιστικών Επιστημών	12.046	2.801	23,3	Humanities
Διαχείρισης Φυσικών Πόρων και Επι- χειρήσεων	17	8	47,1	Faculty of Natural Resources and Enter- prises Managements
Γεωτεχνικών Επιστημών	4.073	863	21,2	Land Amelioration Sciences
Πολυτεχνική	6.817	1.774	26,0	Polytechnic
Καλών Τεχνών	977	238	24,4	School of Fine Arts
Επιστημών Αγωγής	4.054	890	22,0	Faculty of Education
Τεχνολογικών Επιστημών	256	54	21,1	Technological Sciences
Παιδαγωγικής	11.957	936	7,8	Teachers School
Επιστημών Διοίκησης	291	130	44,7	Administration Sciences
Ανεξάρτητα Τμήματα	88.740	42.757	48,2	Independent Schools
Τμήμα Επιστήμης Φυσικής Αγωγής και Αθλητισμού	11.847	4.292	36,2	School of Higher Studies in Gymnastics and Athletics
Τμήμα Παιδαγωγικής Δημοτικής Εκπαίδευσης	33.176	14.822	44,7	Teachers School of Primary Education
Τμήμα Παιδαγωγικής Νηπιαγωγών ...	2.999	558	18,6	School of Kindergarten Teachers
Τμήμα Νομικής	2.918	1.056	36,2	Faculty of Law
Τμήμα Ιατρικής	15.910	9.104	57,2	School of Medicine
Τμήμα Οικονομικών Επιστημών	485	147	30,3	School of Economic Sciences
Τμήμα Δημοσιογραφίας και Μέσων Μαζικής Ενημέρωσης	184	33	17,9	School of Journalism and Mass Media
Τμήμα Εκπαίδευσης και Αγωγής στην προσχολική ηλικία	5.620	2.930	52,1	Faculty of Early, Childhood Education
Τμήμα Ελληνικής Φιλολογίας	111	20	18,0	School of Greek Literature
Τμήμα Επικοινωνίας και Μέσων Μα- ζικής Ενημέρωσης	1.251	889	71,1	School of Communication and Mass Media
Τμήμα Θεατρικών Σπουδών	470	387	82,3	School of Performing Arts
Τμήμα Ιστορίας και Εθνολογίας	176	31	17,6	School of History and Ethnology
Τμήμα Κοινωνικής Διοίκησης	65	17	26,2	School of Social Administration
Τμήμα Μεθοδολογίας και Θεωρίας της Επιστήμης	66	45	68,2	School of Methodology, History and Theory of Science
Τμήμα Μουσικών Σπουδών	1.639	948	57,8	School of Musical Studies
Τμήμα Νοσηλευτικής	1.294	827	63,9	School of Health Care Studies
Τμήμα Οδοντιατρικής	5.194	3.505	67,5	School of Dental Medicine
Τμήμα Φαρμακευτικής	5.335	3.146	59,0	School of Pharmaceutical Sciences
Πολυτεχνείο Κρήτης	254	94	37,0	Polytechnic of Kriti
Εθνικό Μετσόβιο Πολυτεχνείο	16.112	10.533	65,4	Polytechnic University of Athens
Τμήμα Πολιτικών Μηχανικών	5.067	3.026	59,7	School of Civil Engineering
Τμήμα Αρχιτεκτόνων Μηχανικών	5.215	3.566	68,4	School of Architectural Engineering
Τμήμα Μηχανολόγων Μηχανικών	1.302	812	62,4	School of Mechanical Engineering
Τμήμα Ναυπηγών Μηχανολόγων Μη- χανικών	148	131	88,5	School of Ship-building Mechanical Engineering
Τμήμα Ηλεκτρολόγων Μηχανικών και Μη- χανικών Ηλεκτρονικών Υπολογιστών	1.540	1.010	65,6	School of Electrical Engineering and P/C Engineering
Τμήμα Χημικών Μηχανικών	1.611	1.141	70,8	School of Chemical Engineering
Τμήμα Μηχανικών Μεταλλείων – Με- ταλλουργών	332	232	69,9	School of Mining Engineering
Τμήμα Αγρονόμων και Τοπογράφων Μηχανικών	897	615	68,6	School of Rural Surveying and Topo- graphical Engineering
Λοιπές Ανώτατες Σχολές	80.171	49.579	61,8	Other Higher Education Schools

Πίνακας — Table VI:3. Συνέχεια — Continued

Σχολές και είδος πτυχίου	Σύνολο Ελλάδος Greece, total	Αττική Attiki		University schools and type of diploma
		Απόλυτοι αριθμοί Absolute figures	Αναλογία % Percentage	
Οικονομικό Πανεπιστήμιο Αθηνών (ΑΣΟΕΕ)	27.780	19.320	69,5	Economic University of Athens
Πάντειο Πανεπιστήμιο Κοινωνικών και Πολιτικών Επιστημών (ΠΑΣΠΕ)	18.833	12.517	66,5	Pantio University of Social and Political Sciences
Πανεπιστήμιο Πειραιώς (ΑΒΣΠ)	10.656	7.962	74,7	University of Pireas
Γεωπονικό Πανεπιστήμιο Αθηνών	3.485	1.760	50,5	Agricultural University of Athens
Πανεπιστήμιο Μακεδονίας Οικονομικών και Κοινωνικών Επιστημών (ΑΒΣΘ)	7.652	1.184	15,5	University of Makedonia of Economic and Social Sciences
Ιόνιο Πανεπιστήμιο	1.272	659	51,8	University of Ionio
Χαροκόπειο Πανεπιστήμιο Οικιακής Οικονομίας	2.854	1.446	50,7	Charokopios University of Home Eco- nomics
Ανώτατη Σχολή Καλών Τεχνών	3.563	2.573	72,2	School of Fine Arts
Στρατιωτικές Σχολές	2.433	1.332	54,7	Military Schools
Ανώτατη Σχολή Νοσηλευτικής ΕΕΣ Αθηνών	1.643	826	50,3	Higher School of Health Care Studies of Hellenic Red Cross
Δε δηλώθηκε η Ανώτατη Σχολή	21.201	10.329	48,7	Higher School not declared

(1) Περιλαμβάνονται και οι πτυχιούχοι των ισοτίμων σχολών της αλλοδαπής.

(1) Including also graduates of equivalent foreign schools of higher education.



VI: 4. Σχολικός πληθυσμός, κατά βαθμίδα εκπαίδευσης, φύλο και ηλικία: 1999/2000 και 2000/2001

School population by education level, sex and age: 1999/2000 and 2000/2001

Ηλικία—Age	Πρωτοβάθμια εκπαίδευση Primary education				Δευτεροβάθμια εκπαίδευση Secondary education				Τριτοβάθμια εκπαίδευση Third-level education					
	Νηπιαγωγεία Nursery schools		Δημοτικά σχολεία Primary schools		Γυμνάσια και λύκεια High schools and lycea		Τεχνική-επαγγελματική και εκκλησιαστική Technical-vocational and ecclesiastic		Τεχνολογική Technical		Επαγγελματική και εκκλησιαστική Vocational and ecclesiastic		Ανωτάτη (1) Higher	
	Σ - T	Θ - F	Σ - T	Θ - F	Σ - T	Θ - F	Σ - T	Θ - F	Σ - T	Θ - F	Σ - T	Θ - F	Σ - T	Θ - F
Έτος — 1999/2000 — Year														
Σύνολο — Total	146.862	71.532	642.077	311.616	613.112	310.567	139.345	56.327	80.074	43.358	4.073	595	39.612	23.472
4 ετών—years	58.409	28.484	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
5 " "	86.923	42.340	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
6 " "	1.530	708	103.729	50.604	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
7 " "	—	—	108.483	52.572	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
8 " "	—	—	110.195	53.712	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
9 " "	—	—	110.116	53.741	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
10 " "	—	—	109.182	53.006	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
11 " "	—	—	89.616	43.227	25.477	12.506	15	—	—	—	—	—	—	—
12 " "	—	—	7.659	3.420	103.025	50.407	43	—	—	—	—	—	—	—
13 " "	—	—	2.329	1.010	113.516	55.156	82	—	—	—	—	—	—	—
14 " "	—	—	567	232	92.299	44.458	6.456	2.605	—	—	—	—	—	—
15 " "	—	—	(2) 201	(2) 92	34.140	16.144	25.827	10.021	—	—	—	—	—	—
16 " "	—	—	—	—	84.815	45.620	34.369	13.552	—	—	—	—	—	—
17 " "	—	—	—	—	83.541	45.605	31.029	12.394	4.669	2.430	174	37	3.611	2.252
18 " "	—	—	—	—	63.779	35.066	17.417	6.793	15.942	8.514	564	98	16.030	9.912
19 " "	—	—	—	—	(3) 12.520	(3) 5.605	9.483	4.296	17.118	9.340	785	147	13.088	7.719
20 " "	—	—	—	—	—	—	4.871	2.439	15.107	8.153	777	98	4.320	2.350
21 " "	—	—	—	—	—	—	3.171	1.351	11.359	6.275	754	102	397	189
22 " "	—	—	—	—	—	—	(4) 6.582	(4) 2.876	6.528	3.637	454	57	355	170
23 " "	—	—	—	—	—	—	—	—	3.550	2.033	233	33	325	150
24 " "	—	—	—	—	—	—	—	—	1.511	810	85	7	309	148
25 " "	—	—	—	—	—	—	—	—	1.022	579	89	6	228	119
26 " "	—	—	—	—	—	—	—	—	661	319	49	3	153	74
27 " "	—	—	—	—	—	—	—	—	457	198	28	2	162	75
28 " "	—	—	—	—	—	—	—	—	364	190	11	2	90	54
29 " "	—	—	—	—	—	—	—	—	(5) 1.786	(5) 880	(5) 70	(5) 3	(5) 544	(5) 260
30 + "	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Άγνωστη ηλικία — Age unknown	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Έτος — 2000/2001 — Year														
Σύνολο — Total	145.513	71.282	639.932	310.337	589.972	297.852	157.392	64.617	100.181	52.771	4.112	612	147.798	86.980
4 ετών—years	58.947	29.269	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
5 " "	85.535	41.558	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
6 " "	1.031	455	106.044	51.280	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
7 " "	—	—	105.854	51.653	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
8 " "	—	—	111.130	53.899	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
9 " "	—	—	108.268	52.636	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
10 " "	—	—	110.387	53.878	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
11 " "	—	—	86.633	41.854	22.594	11.116	4	—	—	—	—	—	—	—
12 " "	—	—	8.308	3.709	102.759	49.953	68	—	—	—	—	—	—	—
13 " "	—	—	2.444	1.032	105.558	51.546	55	—	—	—	—	—	—	—
14 " "	—	—	621	256	89.039	43.027	5.229	2.022	—	—	—	—	—	—
15 " "	—	—	(2) 243	(2) 105	15.303	5.957	24.583	9.397	—	—	—	—	—	—
16 " "	—	—	—	—	23.109	11.361	34.844	13.692	—	—	—	—	—	—
17 " "	—	—	—	—	75.876	40.876	35.940	14.742	7.089	3.794	195	46	7.583	4.964
18 " "	—	—	—	—	78.077	42.954	24.850	10.328	24.323	12.701	401	97	28.803	18.447
19 " "	—	—	—	—	63.892	34.640	12.374	5.649	19.518	10.115	777	138	25.026	15.470
20 " "	—	—	—	—	(3) 13.765	(3) 6.422	6.739	3.156	18.016	9.483	913	153	27.922	16.606
21 " "	—	—	—	—	—	—	3.997	1.891	13.433	7.164	743	76	23.868	13.873
22 " "	—	—	—	—	—	—	(4) 8.709	(4) 3.740	7.758	4.154	487	50	15.686	8.395
23 " "	—	—	—	—	—	—	—	—	3.760	2.075	245	15	7.153	3.603
24 " "	—	—	—	—	—	—	—	—	1.739	990	142	17	3.139	1.386
25 " "	—	—	—	—	—	—	—	—	959	533	69	6	1.785	844
26 " "	—	—	—	—	—	—	—	—	641	326	50	6	1.270	637
27 " "	—	—	—	—	—	—	—	—	501	238	14	1	959	479
28 " "	—	—	—	—	—	—	—	—	393	149	12	1	947	445
29 " "	—	—	—	—	—	—	—	—	(5) 1.971	(5) 1.049	(5) 64	(5) 6	3.657	1.831
30 + "	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Άγνωστη ηλικία — Age unknown	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—

Σ — T = Σύνολο — Total
Θ — F = Θήλεις — Females

(1) Τα στοιχεία του έτους 1999/2000 αναφέρονται μόνο στους φοιτητές που εγγράφονται για πρώτη φορά σε ανώτατη σχολή, ενώ του 2000/2001 στο σύνολο των φοιτητών

- (2) 15 ετών και άνω.
(3) 19 ετών και άνω.
(4) 22 ετών και άνω.
(5) 29 ετών και άνω.

(1) Data for the year 2000/2001 refer only to the students enrolled for the first time in a higher education school while for 200/2001 refer to the Students total

- (2) 15 years and over.
(3) 19 years and over.
(4) 22 years and over.
(5) 29 years and over.

VI: 5. Πρωτοβάθμια εκπαίδευση: Νηπιαγωγεία και δημοτικά σχολεία. Διδακτικό προσωπικό και μαθητές: 1999/00 – 2002/03

Primary education: Nursery and primary schools. Teaching staff and pupils: 1999/00 – 2002/03

Σύνολο Ελλάδος — Greece, total

Είδος σχολείου	1999/00	2000/01	2001/02 ⁽¹⁾	2002/03 ⁽¹⁾	Kind of school
----------------	---------	---------	------------------------	------------------------	----------------

I. ΝΗΠΙΑΓΩΓΕΙΑ — NURSERY SCHOOLS

α) Δημόσια					a) Public
Σχολικές μονάδες	5.458	5.511	5.581	5.611	School units
Νηπιαγωγοί	(3)9.338	(3)9.844	(4)9.970	(4)10.438	Kindergartners
θήλεις	(3)9.285	(3)9.768	(4)9.874	(4)10.386	females
Νήπια	141.816	140.340	139.040	136.407	Infants
θήλεια	69.090	68.747	68.181	67.165	females
Νήπια ανά νηπιαγωγό	15,2	14,2	13,9	13,1	Infants per kindergartner
β) Ιδιωτικά					b) Private
Σχολικές μονάδες	116	113	113	110	School units
Νηπιαγωγοί	241	241	241	239	Kindergartners
θήλεις	237	233	236	235	females
Νήπια	5.046	5.173	5.015	4.603	Infants
θήλεια	2.442	2.535	2.397	2.277	females
Νήπια ανά νηπιαγωγό	20,9	21,5	20,8	19,2	Infants per kindergartner

II. ΔΗΜΟΤΙΚΑ ΣΧΟΛΕΙΑ — PRIMARY SCHOOLS

α) Δημόσια					a) Public
Σχολικές μονάδες	5.847	5.708	5.684	5.632	School units
Διδακτικό προσωπικό (2) ..	(3)47.414	(3)48.872	(4)46.615	(4)49.522	Teachers (2)
θήλεις	(3)27.073	(3)28.474	(4)27.160	(4)29.434	females
Εγγεγραμμένοι μαθητές ...	596.482	593.094	598.701	598.445	Pupils enrolled
θήλεις	289.480	287.622	289.722	289.613	females
Μαθητές ανά διδάσκοντα ..	12,6	12,1	12,9	12,1	Pupils per teacher
β) Ιδιωτικά					b) Private
Σχολικές μονάδες	386	386	390	386	School units
Διδακτικό προσωπικό (2) ..	3.110	3.218	3.227	3.266	Teachers (2)
θήλεις	1.921	2.026	2.003	2.049	females
Εγγεγραμμένοι μαθητές ...	45.595	46.838	48.340	49.197	Pupils enrolled
θήλεις	22.136	22.715	23.296	23.694	females
Μαθητές ανά διδάσκοντα ..	14,6	14,5	15,0	15,1	Pupils per teacher

(1) Στοιχεία ενάρξεως σχολικού έτους.

(2) Στο διδακτικό προσωπικό της δημοτικής εκπαίδευσης περιλαμβάνονται και το «Λοιπό Διδακτικό Προσωπικό» (καθηγητές ξένων γλωσσών, καλλιτεχνικών, γυμναστές).

(3) Στα στοιχεία λήξεως του σχολικού έτους 1999/00 περιλαμβάνονται και οι «απόντες».

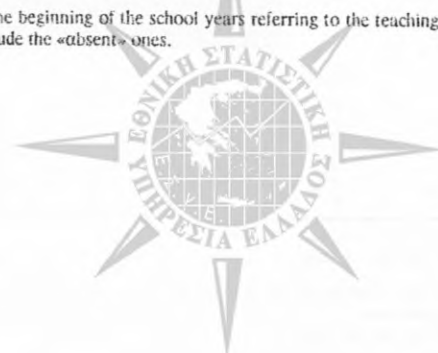
(4) Στα στοιχεία ενάρξεως, στο διδακτικό προσωπικό, δεν περιλαμβάνονται οι «απόντες».

(1) Data on the beginning of the school year.

(2) Teaching staff of primary schools also include «Other teaching staff», i.e. foreign languages teachers, art teachers, gymnasts.

(3) Data at the end of the school year 1999/00 also include the «absent» ones.

(4) Data on the beginning of the school years referring to the teaching staff do not include the «absent» ones.



VI: 6. Πρωτοβάθμια εκπαίδευση (νηπιαγωγεία): Μαθητές, σχολικές μονάδες και διδακτικό προσωπικό, κατά περιφέρεια και νομό, κατά τη λήξη του σχολικού έτους 2000/01

Primary education (nurseries): Pupils, school units and teaching staff, by region and department, at the end of the school year 2000/01

Περιφέρεια και νομός Region and department	Μαθητές: — Pupils in:				Σχολικές μονάδες School units		Διδακτικό προσωπικό: Teaching staff in:			
	Όλων των νηπιαγωγείων All nurseries		Απο ταύτων, ιδιωτικών Private nurseries				Όλων των νηπιαγωγείων All nurseries		Απο ταύτων, ιδιωτικών Private nurseries	
	Σύνολο Total	Θήλειες Females	Σύνολο Total	Θήλειες Females	Σύνολο Total	Απο ταύτων, ιδιωτικές Thereof, private	Σύνολο Total	Θήλειες Females	Σύνολο Total	Θήλειες Females
Σύνολο Ελλάδος—Greece, total	145.513	71.282	5.173	2.535	5.624	113	10.085	10.061	241	233
Ανατολική Μακεδονία και Θράκη— Eastern Macedonia and Thraki	7.996	3.877	—	—	371	—	598	590	—	—
Δράμας—Drama	1.733	880	—	—	74	—	122	122	—	—
Έβρου—Evros	1.906	1.001	—	—	104	—	171	165	—	—
Καβάλας—Kavala	2.128	999	—	—	95	—	147	146	—	—
Ξάνθης—Xanthi	1.227	590	—	—	56	—	97	96	—	—
Ροδόπης—Rodopi	862	407	—	—	40	—	61	61	—	—
Κεντρική Μακεδονία—Central Macedonia	27.859	13.739	858	454	1.605	17	1.870	1.853	39	36
Ημαθίας—Imathia	2.390	1.193	—	—	91	—	153	153	—	—
Θεσσαλονίκης—Thessaloniki	14.718	7.259	543	445	419	16	923	912	37	34
Κιλίκης—Kilkis	1.258	611	—	—	54	—	96	95	—	—
Πέλλης—Pella	2.915	1.430	—	—	138	—	212	210	—	—
Πιερίας—Pieria	2.196	1.077	15	9	88	1	146	144	2	2
Σερρών—Serres	2.544	1.246	—	—	134	—	206	206	—	—
Χαλκιδικής—Chalkidiki	1.638	923	—	—	81	—	134	133	—	—
Δυτική Μακεδονία—Western Macedonia	5.102	2.517	9	5	257	1	394	392	1	—
Γρεβενών—Grevena	416	192	—	—	22	—	35	35	—	—
Καστοριάς—Kastoria	976	443	—	—	53	—	78	77	—	—
Κοζάνης—Kozani	2.639	1.350	9	5	116	1	189	188	1	—
Φλώρινης—Florina	1.071	532	—	—	66	—	92	92	—	—
Ήπειρος—Ipiros	4.321	2.166	33	17	276	1	442	441	1	1
Αιτωίας—Aitia	903	484	—	—	56	—	89	89	—	—
Θεσπρωτίας—Thesprotia	707	345	—	—	51	1	83	83	—	—
Ιωαννίνων—Ioannina	1.843	892	33	17	115	—	189	189	1	1
Παρέζης—Preveza	868	445	—	—	54	—	81	80	—	—
Θεσσαλία—Thessalia	11.080	5.375	363	182	566	14	1.020	1.014	17	16
Καρδίτσας—Karditsa	1.863	939	—	—	131	—	220	219	—	—
Λαρίσης—Larissa	4.261	2.038	301	148	183	11	333	331	14	13
Μαγνησίας—Magnissia	2.762	1.348	—	—	121	—	230	228	—	—
Τρικάλων—Trikala	2.194	1.050	62	34	131	3	237	236	3	3
Ιόνιοι Νήσοι—Ionian Islands	3.247	1.659	—	—	157	—	236	226	—	—
Ζακύνθου—Zakynthos	815	397	—	—	35	—	50	50	—	—
Κεφαλονιάς—Kerkyra	1.593	819	—	—	75	—	111	110	—	—
Κεφαλληνίας—Kefallinia	490	277	—	—	27	—	42	42	—	—
Λευκάδας—Lefkada	349	166	—	—	20	—	27	24	—	—
Δυτική Ελλάς—Western Greece	10.156	4.997	196	85	455	5	691	686	9	9
Αιτωλίας και Ακαρνανίας— Etolia and Akarnania	3.240	1.577	52	20	157	1	208	205	2	2
Αχαΐας—Achaia	4.599	2.266	84	39	171	2	308	307	4	4
Ηλείας—Ilia	2.417	1.154	60	26	127	2	175	174	3	3
Στερεά Ελλάς—Central Greece	8.197	3.919	70	31	346	3	623	619	6	6
Βοιωτίας—Viotia	1.790	883	—	—	73	—	137	136	—	—
Ευβοίας—Evia	3.354	1.624	15	8	139	1	230	228	1	1
Ευρυτανίας—Evyritania	253	124	—	—	16	—	26	25	—	—
Φθιώτιδας—Fthiotida	2.191	1.036	55	23	90	2	178	178	5	5
Φωκίδας—Fokida	519	252	—	—	28	—	52	52	—	—
Αττική—Attiki	40.905	20.071	3.349	1.629	1.053	63	2.340	2.329	154	151
Αθηνών—Athens	27.567	13.477	2.759	1.359	696	52	1.565	1.558	174	172
Ανατολικής Αττικής—Eastern Attiki	4.870	2.385	417	186	129	4	299	299	22	22
Δυτικής Αττικής—Western Attiki	1.935	971	—	—	53	—	108	108	—	—
Πειραιώς—Pireas	6.533	3.238	173	84	175	7	368	364	8	7
Πελοπόννησος—Peloponnissos	7.876	3.849	99	48	360	5	553	550	6	6
Αργολίδας—Argolida	1.396	723	—	—	68	—	99	98	—	—
Αρκαδίας—Arkadia	1.040	475	—	—	51	—	75	75	—	—
Κορινθίας—Korinthia	2.071	1.013	63	33	90	3	156	156	4	4
Λακωνίας—Lakonia	1.251	600	—	—	65	—	91	90	—	—
Μεσσηνίας—Messinia	2.118	1.038	36	15	86	2	132	130	7	2
Νήσοι Βορείου Αιγαίου—Islands of Northern Egeo	3.261	1.597	20	9	152	1	247	243	1	1
Λέσβου—Lesvos	1.755	873	—	—	88	—	146	145	—	—
Σάμου—Samos	584	284	—	—	28	—	39	38	—	—
Χίου—Chios	922	440	20	9	36	1	62	60	1	1
Νήσοι Νοτίου Αιγαίου—Islands of Southern Egeo	5.431	2.501	—	—	205	—	358	349	—	—
Δωδεκανήσου—Dodekanissos	3.414	1.673	—	—	115	—	214	209	—	—
Κυκλάδων—Kyklades	2.017	928	—	—	90	—	144	140	—	—
Κρήτη—Kriti	10.072	4.915	176	75	421	3	719	709	7	7
Ιρακλείου—Iraklio	4.789	2.373	126	59	197	2	316	315	5	5
Λασιθίου—Lassithi	1.239	578	—	—	43	—	84	84	—	—
Ρεθύμνης—Rethymno	1.382	684	—	—	62	—	105	98	—	—
Χανίων—Chania	2.662	1.280	50	16	119	1	214	212	2	2

VI: 6α. Πρωτοβάθμια εκπαίδευση (νηπιαγωγεία): Μαθητές, σχολικές μονάδες και διδακτικό προσωπικό, κατά περιφέρεια και νομό, κατά την έναρξη του σχολικού έτους 2002/03
Primary education (nurseries): Pupils, school units and teaching staff, by region and department, at the beginning of the school year 2002/03

Περιφέρεια και νομός Region and department	Μαθητές: — Pupils in:				Σχολικές μονάδες School units		Διδακτικό προσωπικό: Teaching staff in:			
	Όλων των νηπιαγωγείων All nurseries		Από αυτούς, ιδιωτικών Private nurseries				Όλων των νηπιαγωγείων All nurseries		Από αυτό, ιδιωτικών Private nurseries	
	Σύνολο Total	Θήλεις Females	Σύνολο Total	Θήλεις Females	Σύνολο Total	Από αυτές, ιδιωτικές Thereof, private	Σύνολο Total	Θήλεις Females	Σύνολο Total	Θήλεις Females
Σύνολο Ελλάδος—Greece, total	141.010	69.442	4.603	2.277	5.721	110	10.677	10.621	239	235
Ανατολική Μακεδονία και Θράκη—East Macedonia and Thraki	7.718	3.776	—	—	365	—	598	597	—	—
Δράμας—Drama	1.588	770	—	—	75	—	122	122	—	—
Εβρου—Evros	2.000	985	—	—	95	—	156	156	—	—
Καβάλας—Kavala	1.989	944	—	—	94	—	137	136	—	—
Ξάνθης—Xanthi	1.314	659	—	—	61	—	108	108	—	—
Ροδόπης—Rodopi	827	418	—	—	40	—	75	75	—	—
Κεντρική Μακεδονία—Central Macedonia	28.050	13.756	845	393	1.019	17	2.001	1.988	43	42
Ημαθίας—Imathia	2.546	1.256	—	—	94	—	183	183	—	—
Θεσσαλονίκης—Thessaloniki	14.804	7.286	821	381	423	16	971	964	41	40
Κιλίκης—Kilkis	1.180	540	—	—	55	—	108	107	—	—
Πέλλης—Pella	2.843	1.426	—	—	134	—	240	238	—	—
Πιερίας—Pieria	2.123	1.016	24	12	89	1	149	148	2	2
Σερρών—Serres	2.609	1.288	—	—	139	—	211	210	—	—
Χαλκιδικής—Chalkidiki	1.945	944	—	—	85	—	139	138	—	—
Δυτική Μακεδονία—Western Macedonia	5.049	2.468	—	—	260	—	398	396	—	—
Γρεβενών—Grevena	395	191	—	—	21	—	36	36	—	—
Καστοριάς—Kastoria	997	491	—	—	52	—	72	71	—	—
Κοζάνης—Kozani	2.569	1.249	—	—	119	—	191	190	—	—
Φλώρινης—Florina	1.088	537	—	—	68	—	99	99	—	—
Πελοπόννησος—Peloponnissos	4.398	2.165	107	44	282	3	466	463	6	5
Αργολής—Argo	853	408	40	16	55	1	101	100	2	2
Θεσπρωτίας—Thesprotia	750	362	—	—	51	—	79	79	—	—
Ιωαννίνων—Ioannina	1.912	972	67	28	119	2	206	205	4	3
Παρέλης—Preveza	883	423	—	—	57	—	80	79	—	—
Θεσσαλία—Thessalia	10.396	5.280	306	168	577	16	1.063	1.060	20	19
Καρδίτσας—Karditsa	1.660	799	9	8	132	1	242	242	2	2
Λαρίσης—Larissa	3.993	1.991	262	141	185	12	343	342	15	14
Μαγνησίας—Magnissia	2.805	1.509	—	—	130	—	234	234	—	—
Τρικάλων—Trikala	1.938	981	35	19	130	3	244	242	3	3
Ιόνιοι Νήσοι—Ionian Islands	3.057	1.469	—	—	157	—	313	310	—	—
Ζακύνθου—Zakynthos	725	358	—	—	36	—	63	60	—	—
Κερκυράς—Kerkyra	1.447	692	—	—	75	—	174	174	—	—
Κεφαλληνίας—Kefallinia	534	252	—	—	25	—	48	48	—	—
Λευκάδας—Lefkada	351	167	—	—	21	—	28	28	—	—
Δυτική Ελλάς—Western Greece	9.797	4.845	138	71	462	4	693	689	6	6
Αιτωλίας και Ακαρνανίας— Etolia and Akarnania	3.043	1.475	20	10	156	1	223	220	1	1
Αχαΐας—Achaia	4.604	2.272	93	48	178	2	283	283	4	4
Ηλείας—Ilia	2.150	1.098	25	13	128	1	187	186	1	1
Στερεά Ελλάς—Central Greece	8.018	3.918	53	24	353	3	628	627	4	4
Βοιωτίας—Viotia	1.778	854	—	—	77	—	147	147	—	—
Ευβοίας—Evia	3.384	1.655	12	5	143	1	247	247	1	1
Ευρυτανίας—Evritania	215	119	—	—	15	—	26	26	—	—
Φθιώτιδος—Fthiotida	2.130	1.032	41	19	89	2	161	161	3	3
Φωκίδας—Fokida	511	258	—	—	29	—	47	46	—	—
Αττική—Attiki	38.390	19.057	2.912	1.473	1.017	58	2.447	2.438	146	145
Αθηνών—Athens	14.873	7.445	1.946	987	404	32	956	955	87	87
Ανατολικής Αττικής—Eastern Attiki	4.739	2.362	359	180	142	5	325	325	21	21
Δυτικής Αττικής—Western Attiki	12.963	6.364	432	213	352	15	812	807	29	28
Πειραιώς—Piraeas	5.815	2.886	175	93	177	6	354	351	9	9
Πελοπόννησος—Peloponnissos	7.602	3.686	66	30	373	4	595	593	5	5
Αργολίδας—Argolida	1.296	641	—	—	68	—	102	102	—	—
Αρκαδίας—Arkadia	1.051	477	—	—	56	—	83	83	—	—
Κορινθίας—Korinthia	2.060	997	48	21	92	3	175	175	4	4
Λακωνίας—Lakonia	1.165	582	—	—	69	—	95	93	—	—
Μεσσηνίας—Messinia	2.030	989	18	9	88	1	140	140	1	1
Νήσοι Βορείου Αιγαίου—Islands of Northern Egeo	3.184	1.495	18	5	154	1	312	306	1	1
Λέσβου—Lesvos	1.763	829	—	—	90	—	196	193	—	—
Σάμου—Samos	549	259	—	—	28	—	51	50	—	—
Χίου—Chios	872	407	18	5	36	1	65	63	1	1
Νήσοι Νοτίου Αιγαίου—Islands of Southern Egeo	5.217	2.564	—	—	204	—	384	379	—	—
Δωδεκανήσου—Dodekanissos	3.278	1.583	—	—	112	—	236	234	—	—
Κυκλάδων—Kyklades	1.939	981	—	—	92	—	148	145	—	—
Κρήτη—Kriti	10.134	4.963	158	69	440	4	779	775	8	8
Ηρακλείου—Iraklio	4.887	2.419	131	59	203	3	335	334	6	6
Λασιθίου—Lassithi	1.248	622	—	—	45	—	108	108	—	—
Ρεθύμνης—Rethymno	1.456	710	—	—	68	—	117	115	—	—
Χανίων—Chania	2.543	1.212	27	10	124	1	219	218	2	2

VI: 7. Πρωτοβάθμια εκπαίδευση (δημοτικά σχολεία): Μαθητές, σχολικές μονάδες και διδακτικό προσωπικό, κατά περιφέρεια και νομό, κατά τη λήξη του σχολικού έτους 2000/01

Primary education (primary schools): Pupils, school units and teaching staff, by region and department, at the end of the school year 2000/01

Περίφέρεια και νομός Region and department	Μαθητές: — Pupils in:				Σχολικές μονάδες School units		Διδακτικό προσωπικό: Teaching staff in:			
	Όλων των δημοτικών σχολείων All primary schools		Από αυτούς, ιδιωτικών Private primary schools		Σύνολο Total	Από αυτές, ιδιωτικές Thereof, private	Όλων των δημοτικών σχολείων All primary schools		Από αυτό, ιδιωτικών Private primary schools	
	Σύνολο Total	Θήλεις Females	Σύνολο Total	Θήλεις Females			Σύνολο Total	Θήλεις Females	Σύνολο Total	Θήλεις Females
Σύνολο Ελλάδος—Greece, total	639.932	310.337	46.838	22.715	6.094	386	52.090	30.500	3.218	2.026
Ανατολική Μακεδονία και Θράκη— Eastern Macedonia and Thraki	36.606	17.837	7.291	3.578	537	225	3.361	1.567	810	153
Αρδίας—Drama	6.184	2.993	—	—	61	—	535	272	—	—
Εβρου—Evros	7.896	3.843	593	292	102	20	726	375	70	10
Καβάλας—Kavala	8.457	4.093	—	—	71	—	681	362	—	—
Ξάνθης—Xanthi	7.859	3.896	3.495	1.735	132	77	702	302	330	73
Ροδόπης—Rodopi	6.210	3.012	3.203	1.551	171	128	717	256	410	70
Κεντρική Μακεδονία—Central Macedonia	112.281	54.628	5.766	2.762	868	19	8.781	4.963	293	214
Ημαθίας—Imathia	8.962	4.389	—	—	76	—	771	401	—	—
Θεσσαλονίκης—Thessaloniki	65.636	31.913	5.690	2.727	352	18	4.715	2.854	281	206
Κιλίκης—Kilkis	4.479	2.200	—	—	58	—	379	203	—	—
Πέλλης—Pella	9.203	4.526	—	—	118	—	812	430	—	—
Πιερίας—Pieria	8.059	3.884	76	35	74	1	646	329	12	8
Σερρών—Serres	10.002	4.815	—	—	123	—	930	470	—	—
Χαλκιδικής—Chalkidiki	5.940	2.901	—	—	67	—	528	276	—	—
Δυτική Μακεδονία—Western Macedonia	18.084	8.824	—	—	246	—	1.613	867	—	—
Γρεβενών—Grevena	1.553	721	—	—	39	—	148	68	—	—
Καστοριάς—Kastoria	3.206	1.568	—	—	47	—	335	184	—	—
Κοζάνης—Kozani	10.142	4.947	—	—	92	—	799	450	—	—
Φλώρινης—Florina	3.183	1.588	—	—	68	—	331	165	—	—
Ηπείρος—Ipiros	18.156	8.708	142	65	309	2	1.803	753	10	8
Αρτας—Arta	3.752	1.796	—	—	78	—	381	158	—	—
Θεσπρωτίας—Thesprotia	2.587	1.239	—	—	35	—	254	108	—	—
Ιωαννίνων—Ioannina	8.315	4.022	142	65	136	2	845	353	10	8
Πρεβέζης—Preveza	3.502	1.651	—	—	60	—	323	134	—	—
Θεσσαλία—Thessalia	44.214	21.370	1.635	817	593	10	3.859	2.138	112	93
Καρδίτσας—Karditsa	6.957	3.370	172	79	126	1	688	350	12	11
Λαρίσης—Larissa	17.128	8.264	1.061	519	192	6	1.369	788	70	60
Μαγνησίας—Magnissia	12.219	5.921	237	140	120	1	1.028	620	15	12
Τρικάλων—Trikala	7.910	3.815	165	79	155	2	774	380	15	10
Ιόνιοι Νήσοι—Ionian Islands	12.582	6.122	—	—	125	—	1.113	576	—	—
Ζακύνθου—Zakynthos	2.732	1.332	—	—	27	—	244	122	—	—
Κεργύρας—Kerkyra	6.397	3.087	—	—	63	—	540	258	—	—
Κεφαλληνίας—Kefallinia	2.225	1.094	—	—	20	—	190	117	—	—
Λευκάδος—Lefkada	1.228	609	—	—	15	—	139	79	—	—
Δυτική Ελλάδα—Western Greece	44.159	21.213	843	410	603	5	3.854	2.116	55	46
Αιτωλίας και Ακαρνανίας— Etolia and Akarnania	14.490	7.005	164	79	218	1	1.199	565	10	6
Αχαΐας—Achaia	20.089	9.600	679	331	222	4	1.832	1.070	45	40
Ηλείας—Ilia	9.580	4.608	—	—	163	—	823	481	—	—
Στερεά Ελλάδα—Central Greece	31.593	15.281	173	85	422	2	2.746	1.555	20	17
Βοιωτίας—Viotia	6.951	3.328	—	—	81	—	623	355	—	—
Ευβοίας—Evia	12.943	6.277	79	43	166	1	1.068	604	6	5
Ευρυτανίας—Evyritania	978	481	—	—	36	—	113	57	—	—
Φθιώτιδος—Fthiotida	8.833	4.245	94	42	96	1	767	445	14	12
Φοκίδος—Fokida	1.888	950	—	—	43	—	175	94	—	—
Αττική—Attiki	217.169	105.482	29.281	14.211	1.116	109	16.030	10.828	1.800	1.407
Αθηνών—Athens	148.607	72.313	19.905	9.668	726	77	10.928	7.446	1.206	958
Ανατολικής Αττικής— Eastern Attiki	30.355	14.768	6.641	3.229	150	16	2.213	1.501	410	303
Δυτικής Αττικής— Western Attiki	10.510	4.957	—	—	57	—	748	428	—	—
Πειραιώς—Piraeas	27.697	13.444	2.735	1.314	183	16	2.141	1.453	184	146
Πελοπόννησος—Peloponnissos	33.486	16.244	683	312	447	7	2.740	1.609	50	37
Αργολίδος—Argolida	6.221	3.003	257	124	77	2	513	306	16	10
Αρκαδίας—Arkadia	5.048	2.439	—	—	69	—	448	250	—	—
Κορινθίας—Korinthia	8.197	3.953	67	25	97	2	617	385	4	3
Λακωνίας—Lakonia	4.873	2.388	121	58	89	1	404	226	11	10
Μεσσηνίας—Messinia	9.147	4.461	238	105	115	2	758	442	19	14
Νήσοι Βορείου Αιγαίου—Islands of Northern Egeo	11.919	5.714	132	70	180	1	1.254	703	9	7
Λεσβού—Lesvos	6.202	2.995	132	70	93	1	702	379	9	7
Σάμου—Samos	2.450	1.202	—	—	53	—	245	137	—	—
Χίου—Chios	3.267	1.517	—	—	34	—	307	187	—	—
Νήσοι Νοτίου Αιγαίου—Islands of Southern Egeo	20.566	9.981	139	62	203	1	1.643	946	9	6
Δωδεκανήσου— Dodekanissos	13.468	6.562	—	—	114	—	1.023	596	—	—
Κυκλάδων—Kyklades	7.098	3.419	139	62	89	1	620	350	9	6
Κρήτη—Kriti	39.117	18.933	753	343	445	5	3.293	1.879	50	38
Ηρακλείου—Iraklio	19.499	9.466	377	169	218	2	1.578	902	28	21
Λασιθίου—Lassithi	4.760	2.302	—	—	55	—	392	230	—	—
Ρεθύμνης—Rethymno	5.077	2.458	—	—	75	—	441	239	—	—
Χανίων—Chania	9.781	4.707	376	174	97	3	882	508	22	17

VI: 7α. Πρωτοβάθμια εκπαίδευση (δημοτικά σχολεία): Μαθητές, σχολικές μονάδες και διδακτικό προσωπικό, κατά περιφέρεια και νομό, κατά την έναρξη του σχολικού έτους 2002/03
Primary education (primary schools): Pupils, school units and teaching staff, by region and department, at the beginning of the school year 2002/03

Περιφέρεια και νομός Region and department	Μαθητές: — Pupils in:				Σχολικές μονάδες School units		Διδακτικό προσωπικό: Teaching staff in:			
	Όλων των δημοτικών σχολείων All primary schools		Από αυτούς, ιδιωτικών Private primary schools				Όλων των δημοτικών σχολείων All primary schools		Από αυτούς, ιδιωτικών Private primary schools	
	Σύνολο Total	Θήλεις Females	Σύνολο Total	Θήλεις Females	Σύνολο Total	Από αυτές, ιδιωτικές Thereof, private	Σύνολο Total	Θήλεις Females	Σύνολο Total	Θήλεις Females
Σύνολο Ελλάδας—Greece, total	647.642	313.307	49.197	23.694	6.018	386	52.788	31.483	3.266	2.049
Ανατολική Μακεδονία και Θράκη— Eastern Macedonia and Thraki	37.236	17.904	6.973	3.389	522	221	3.347	1.623	787	136
Δράμας—Drama	6.416	3.129	—	—	61	—	548	284	—	—
Εβρου—Evros	7.976	3.807	535	264	97	20	726	400	65	10
Καβάλας—Kavala	8.546	4.079	—	—	73	—	678	374	—	—
Ξάνθης—Xanthi	8.166	3.941	3.398	1.659	123	75	688	297	325	66
Ροδόπης—Rodopi	6.132	2.948	3.040	1.466	168	126	707	268	397	60
Κεντρική Μακεδονία—Central Macedonia	114.769	55.861	6.174	2.963	869	22	9.352	5.330	318	232
Ημαθίας—Imathia	9.091	4.448	—	—	79	—	808	435	—	—
Θεσσαλονίκης—Thessaloniki	67.389	32.834	6.098	2.926	349	21	5.139	3.132	309	226
Κιλίκης—Kilkis	4.575	2.219	—	—	57	—	407	217	—	—
Πέλλης—Pella	9.309	4.535	—	—	121	—	872	435	—	—
Πιερίας—Pieria	8.171	3.926	76	37	75	1	662	344	9	6
Σερρών—Serres	9.973	4.837	—	—	122	—	947	491	—	—
Χαλκιδικής—Chalkidiki	6.261	3.062	—	—	66	—	517	276	—	—
Δυτική Μακεδονία—Western Macedonia	18.284	8.795	—	—	241	—	1.640	907	—	—
Γρεβενών—Grevena	1.566	704	—	—	38	—	160	70	—	—
Καστοριάς—Kastoria	3.216	1.538	—	—	48	—	332	194	—	—
Κοζάνης—Kozani	10.246	4.985	—	—	90	—	789	462	—	—
Φλώρινης—Florina	3.256	1.568	—	—	65	—	359	181	—	—
Ήπειρος—Epirus	18.017	8.740	287	135	293	3	1.870	793	21	18
Αρτας—Arta	3.795	1.853	—	—	74	—	387	167	—	—
Θεσπρωτίας—Thesprotia	2.494	1.189	—	—	34	—	244	117	—	—
Ιωαννίνων—Ioannina	8.322	4.054	287	135	130	3	912	363	21	18
Παρέλης—Preveza	3.406	1.644	—	—	55	—	327	146	—	—
Θεσσαλία—Thessalia	44.046	21.220	1.830	884	589	13	4.107	2.320	136	118
Καρδίτσας—Karditsa	6.611	3.239	295	145	127	3	797	420	38	33
Λαρίσης—Larissa	17.297	8.324	1.139	535	188	7	1.449	874	74	68
Μαγνησίας—Magnissia	12.303	5.926	247	134	126	1	1.047	625	15	12
Τρικάλων—Trikala	7.835	3.731	149	70	148	2	814	401	9	5
Ιόνιοι Νήσοι—Ionian Islands	12.995	6.343	—	—	124	—	1.150	630	—	—
Ζακύνθου—Zakynthos	2.855	1.372	—	—	25	—	247	139	—	—
Κερκίρας—Kerkyra	6.541	3.175	—	—	65	—	555	294	—	—
Κεφαλληνίας—Kefallimia	2.315	1.142	—	—	20	—	217	127	—	—
Λευκάδος—Lefkada	1.284	654	—	—	14	—	131	70	—	—
Δυτική Ελλάς—Western Greece	43.261	20.789	981	459	586	6	3.716	2.156	65	54
Αιτωλίας και Ακαρνανίας— Etolia and Akarnania	14.599	7.041	216	96	207	2	1.161	591	16	8
Αχαΐας—Achaia	19.181	9.152	765	363	219	4	1.657	1.060	49	46
Ηλείας—Ilia	9.481	4.596	—	—	160	—	898	505	—	—
Στερεά Ελλάς—Central Greece	31.720	15.317	164	81	418	2	2.710	1.653	15	13
Βοιωτίας—Viotia	7.109	3.510	—	—	85	—	622	391	—	—
Ενφύας—Envia	12.882	6.171	83	46	164	1	1.065	664	5	5
Ευρυτανίας—Evritania	922	451	—	—	34	—	105	61	—	—
Φθιώτιδος—Fthiotida	8.963	4.247	81	35	93	1	749	439	10	8
Φωκίδος—Fokida	1.844	938	—	—	42	—	169	98	—	—
Αττική—Attiki	219.246	106.178	30.859	14.905	1.138	103	15.546	10.692	1.787	1.376
Αθηνών—Athens	87.663	42.674	12.864	6.301	445	43	6.394	4.379	749	573
Ανατολικής Αττικής—Eastern Attiki ..	28.964	14.083	7.487	3.532	145	18	1.937	1.386	451	344
Δυτικής Αττικής—Western Attiki	71.639	34.337	7.748	3.733	339	27	4.889	3.332	418	324
Πειραιώς—Pireas	30.980	15.084	2.760	1.339	209	15	2.326	1.595	169	135
Πελοπόννησος—Peloponnissos	33.645	16.243	754	344	425	8	2.773	1.635	48	32
Αργολίδος—Argolida	6.205	3.070	275	123	74	2	499	306	17	10
Αρκαδίας—Arkadia	5.094	2.409	39	14	68	1	452	274	5	4
Κορινθίας—Korinthia	8.417	4.013	75	30	90	2	612	377	4	2
Λακωνίας—Lakonia	4.858	2.347	114	59	86	1	458	228	9	8
Μεσσηνίας—Messinia	9.071	4.404	251	118	107	2	752	450	13	8
Νήσοι Βορείου Αιγαίου—Islands of Northern Egeo	12.246	5.874	133	72	174	1	1.346	744	9	5
Λέσβου—Lesvos	6.595	3.208	133	72	87	1	775	419	9	5
Σάμου—Samos	2.517	1.207	—	—	52	—	253	135	—	—
Χίου—Chios	3.134	1.459	—	—	35	—	318	190	—	—
Νήσοι Νοτίου Αιγαίου—Islands of Southern Egeo	21.645	10.396	138	65	205	1	1.805	1.060	10	7
Δωδεκανήσου—Dodekanissos	14.020	6.754	—	—	115	—	1.147	668	—	—
Κυκλάδων—Kyklades	7.625	3.642	138	65	90	1	658	392	10	7
Κρήτη—Kriti	40.532	19.647	904	397	434	6	3.426	1.940	70	58
Ιρακλείου—Iraklio	19.959	9.727	483	213	214	2	1.592	926	33	26
Λασιθίου—Lassithi	4.890	2.340	—	—	52	—	461	250	—	—
Ρεθύμνης—Rethymno	5.480	2.655	—	—	72	—	481	251	—	—
Χανίων—Chania	10.203	4.925	421	184	96	4	892	513	37	32

VI: 8. Δευτεροβάθμια γενική εκπαίδευση: Σχολικές μονάδες, διδακτικό προσωπικό πλήρους απασχόλησης και μαθητές: 1997/98 – 2002/03
Secondary general education: High schools and lycea, full time teachers and pupils: 1997/98 – 2002/03
Σύνολο Ελλάδος — Greece, total

Είδος σχολείου — Kind of school	1997/98			1998/99			1999/00	
	Γυμνάσια High schools	Γενικά λύκεια General lycea	Ενιαία πολυκλαδικά λύκεια Multibranch lycea	Γυμνάσια High schools	Γενικά λύκεια General lycea	Ενιαία πολυκλαδικά λύκεια Multibranch lycea	Γυμνάσια High schools	Ενιαία λύκεια (4) Multi lycea
ΔΗΜΟΣΙΑ — PUBLIC								
α) Ημερήσια — a) Day — schools								
Σχολικές μονάδες — School units	1.755	1.096	51	1.750	1.175	49	1.735	1.151
Διδακτικό προσωπικό ⁽¹⁾ — Teaching staff ⁽¹⁾	34.547	18.801	3.121	34.308	22.197	—	36.224	22.909
Θήλεις — Females	22.113	9.426	1.555	21.940	11.263	—	23.296	11.459
Μαθητές — Pupils	364.916	218.893	29.204	351.156	240.084	10.491	335.936	226.746
Θήλεις — Females	176.337	121.685	16.214	169.170	133.634	5.702	162.427	126.163
Μαθητές ανά διδάσκοντα — Pupils per teacher	10,6	11,6	9,4	10,2	10,8	—	—	—
β) Εσπερινά ⁽²⁾ — b) Night — schools ⁽²⁾								
Σχολικές μονάδες — School units	60	45	—	63	47	—	64	49
Μαθητές — Pupils	10.327	5.408	—	10.405	6.250	—	9.503	6.058
Θήλεις — Females	2.397	2.536	—	2.442	2.763	—	2.277	2.568
Διδακτικό προσωπικό ⁽¹⁾ — Teaching staff ⁽¹⁾	—	—	—	704	398	—	744	409
Θήλεις — Females	—	—	—	361	174	—	395	177
Μαθητές ανά διδάσκοντα — Pupils per teacher	—	—	—	—	—	—	—	—
ΙΔΙΩΤΙΚΑ — PRIVATE								
α) Ημερήσια — a) Day — schools								
Σχολικές μονάδες — School units	91	79	—	91	82	—	96	90
Διδακτικό προσωπικό — Teaching staff	740	811	—	826	902	—	2.030	1.859
Θήλεις — Females	464	377	—	526	383	—	1.249	879
Μαθητές — Pupils	17.165	14.366	—	17.073	14.685	—	18.114	15.815
Θήλεις — Females	8.345	7.428	—	8.233	7.548	—	8.645	8.144
Μαθητές ανά διδάσκοντα — Pupils per teacher	23,2	17,7	—	20,6	16,3	—	—	—
β) Εσπερινά ⁽²⁾ — b) Night — schools ⁽²⁾								
Σχολικές μονάδες — School units	7	5	—	6	5	—	6	5
Μαθητές — Pupils	411	718	—	383	694	—	317	623
Θήλεις — Females	115	294	—	119	298	—	95	248
Διδακτικό προσωπικό — Teaching staff	—	—	—	11	21	—	39	48
Θήλεις — Females	—	—	—	4	6	—	14	17
Μαθητές ανά διδάσκοντα — Pupils per teacher	—	—	—	—	—	—	—	—
Είδος σχολείου — Kind of school	2000/01			2001/02(3)			2002/03(3)	
	Γυμνάσια High schools	Ενιαία λύκεια (4) Multi lycea		Γυμνάσια High schools	Ενιαία λύκεια (4) Multi lycea		Γυμνάσια High schools	Ενιαία λύκεια (4) Multi lycea
ΔΗΜΟΣΙΑ — PUBLIC								
α) Ημερήσια — a) Day — schools								
Σχολικές μονάδες — School units	1.693	1.148		1.766	1.142		1.744	1.096
Διδακτικό προσωπικό ⁽¹⁾ — Teaching staff ⁽¹⁾	36.566	23.052		30.660	19.307		33.279	20.087
Θήλεις — Females	23.560	11.645		19.954	9.482		21.583	10.028
Μαθητές — Pupils	320.170	218.965		322.036	216.956		309.029	213.730
Θήλεις — Females	154.862	120.794		155.531	119.757		149.859	117.250
Μαθητές ανά διδάσκοντα — Pupils per teacher	8,7	9,5		11,0	11,2		9,3	10,6
β) Εσπερινά ⁽²⁾ — b) Night — schools ⁽²⁾								
Σχολικές μονάδες — School units	67	51		73	50		67	49
Μαθητές — Pupils	9.672	6.092		9.219	6.609		10.622	7.269
Θήλεις — Females	2.473	2.447		2.302	3.418		2.606	3.658
Διδακτικό προσωπικό ⁽¹⁾ — Teaching staff ⁽¹⁾	774	432		656	379		756	414
Θήλεις — Females	419	195		345	167		405	189
Μαθητές ανά διδάσκοντα — Pupils per teacher	—	—		—	—		—	—
ΙΔΙΩΤΙΚΑ — PRIVATE								
α) Ημερήσια — a) Day — schools								
Σχολικές μονάδες — School units	104	85		104	98		103	95
Διδακτικό προσωπικό — Teaching staff	2.292	1.846		1.527	1.513		1.733	1.797
Θήλεις — Females	1.412	885		950	709		1.052	855
Μαθητές — Pupils	18.547	15.734		17.931	16.377		18.496	16.820
Θήλεις — Females	8.855	8.106		8.675	8.226		9.018	8.490
Μαθητές ανά διδάσκοντα — Pupils per teacher	8,1	8,5		11,8	10,8		10,7	9,4
β) Εσπερινά ⁽²⁾ — b) Night — schools ⁽²⁾								
Σχολικές μονάδες — School units	6	5		5	6		5	3
Μαθητές — Pupils	369	423		211	330		208	439
Θήλεις — Females	148	167		61	158		60	251
Διδακτικό προσωπικό — Teaching staff	35	51		54	27		21	27
Θήλεις — Females	15	22		30	12		6	10
Μαθητές ανά διδάσκοντα — Pupils per teacher	—	—		—	—		—	—

(1) Στα σύνολα του διδακτικού προσωπικού των σχολικών ετών 1997/98, 1998/99, 1999/00 και 2000/01 περιλαμβάνονται και οι «Απόντες».

(2) Στα εσπερινά σχολεία διδάσκουν εκπαιδευτικοί των ημερησίων.

(3) Στοιχεία ενάρξεως του σχολικού έτους.

(4) Σύμφωνα με το Ν. 2525/97 της εκπαιδευτικής μεταρρύθμισης όλα τα λύκεια (γενικά, τεχνικά και πολυκλαδικά) από το σχολικό έτος 1997/98 σταδιακά μετατράπηκαν σε Ενιαία Λύκεια και σε ΤΕΕ (Τεχνικά Επαγγελματικά Εκπαιδευτήρια).

(1) Teaching staff totals of the school years 1997/98, 1998/99, 1999/00 and 2000/01 include «absent» ones.

(2) Teachers of night-schools belong to the teaching staff of day-schools.

(3) Data on the beginning of the school year.

(4) According to the L2525/97 of the educational reform, since the school year 1997/98 all the Lycea (general, technical, multibranch) have been converted to Multi Lycea and to Technical Vocational Establishments (TVE).

**VI: 9. Δευτεροβάθμια γενική εκπαίδευση: Μαθητές, σχολικές μονάδες και διδακτικό προσωπικό,
κατά περιφέρεια και νομό, κατά τη λήξη του σχολικού έτους 2000/01**

**Secondary general education: Pupils, school units and teaching staff,
by region and department, at the end of the school year 2000/01**

Περιφέρεια και νομός	Μαθητές — Pupils		Σχολικές μονάδες School units	Διδακτικό προσωπικό (μόνιμοι, αναπληρωτές, προσωρινοί) (1) Teaching staff (permanent, substitute, temporary)		Region and department
	Σύνολο Total	Θήλεις Females		Σύνολο Total	Θήλεις Females	
Α' ΓΥΜΝΑΣΙΑ — A. HIGH SCHOOLS						
Σύνολο Ελλάδος	348.758	166.338	1.870	39.667	25.406	Greece, total
Ανατολική Μακεδονία και Θράκη	19.491	8.932	104	2.020	1.251	Eastern Macedonia and Thraki
Δράμας	3.571	1.697	22	449	248	Drama
Έβρου	4.329	2.077	25	438	268	Evros
Καβάλας	4.608	2.120	25	494	311	Kavala
Ξάνθης	4.096	1.737	20	366	245	Xanthi
Ροδόπης	2.887	1.301	12	273	179	Rodopi
Κεντρική Μακεδονία	58.446	27.795	295	6.175	3.895	Central Macedonia
Ημαθίας	4.935	2.333	25	512	315	Imathia
Θεσσαλονίκης	35.614	17.035	155	3.660	2.386	Thessaloniki
Κιλίκης	2.364	1.122	15	309	190	Kilkis
Πέλλης	5.115	2.485	25	503	303	Pella
Πιερίας	4.325	2.112	22	486	296	Pieria
Σερρών	3.058	1.433	32	371	224	Serres
Χαλκιδικής	3.035	1.475	21	334	181	Chalkidiki
Δυτική Μακεδονία	9.686	4.687	70	1.330	847	Western Macedonia
Γρεβενών	895	428	6	113	74	Grevena
Καστοριάς	1.939	920	18	257	153	Kastoria
Κοζάνης	4.944	2.387	30	675	438	Kozani
Φλωρίνης	1.908	952	16	285	182	Florina
Ήπειρος	11.050	5.197	86	1.475	901	Ipiros
Αρτας	2.261	1.097	18	290	175	Arta
Θεσπρωτίας	1.605	733	12	218	134	Thesprotia
Ιωαννίνων	5.050	2.369	43	724	448	Ioannina
Πρεβέζης	2.134	998	13	243	144	Preveza
Θεσσαλία	20.263	9.760	129	2.421	1.533	Thessalia
Καρδίτσας	3.939	1.864	28	460	289	Karditsa
Λαρίσης	9.085	4.460	57	1.087	673	Larissa
Μαγνησίας	5.506	2.599	25	629	428	Magnissia
Τρικάλων	1.733	837	19	245	143	Trikala
Ιόνιοι Νήσοι	7.463	3.646	49	1.023	637	Ionian Islands
Ζακύνθου	1.421	722	9	193	116	Zakynthos
Κεφαλονιάς	4.059	1.958	23	540	334	Kerkyra
Κεφαλληνίας	1.168	558	10	161	104	Kefallinia
Λευκάδος	815	408	7	129	83	Lefkada
Δυτική Ελλάς	25.428	12.031	150	3.029	1.920	Western Greece
Αιτωλίας και Ακαρνανίας	8.264	3.918	47	968	553	Etolia and Akarnania
Αχαΐας	11.884	5.633	63	1.379	933	Achaia
Ήλειας	5.280	2.480	40	682	434	Ilia
Στερεά Ελλάς	17.859	8.415	124	2.254	1.356	Central Greece
Βοιωτίας	3.889	1.829	33	548	341	Viotia
Ευβοίας	7.312	3.484	38	788	511	Evia
Ευρυτανίας	634	294	7	138	76	Evritania
Φθιώτιδος	4.977	2.306	34	615	340	Fthiotida
Φωκίδος	1.047	502	12	165	88	Fokida
Αττική	123.162	59.075	521	13.368	8.989	Attiki
Αθηνών	85.669	40.944	358	9.268	6.344	Athens
Ανατολικής Αττικής	14.743	7.112	59	1.607	1.049	Eastern Attiki
Δυτικής Αττικής	5.150	2.499	21	567	375	Western Attiki
Πειραιώς	17.600	8.520	83	1.926	1.221	Pireas
Πελοπόννησος	17.833	8.419	109	2.012	1.284	Peloponnissos
Αργολίδος	3.580	1.639	18	394	242	Argolida
Αργαυιάς	2.774	1.348	21	346	218	Arkadia
Κορινθίας	4.698	2.239	28	573	382	Korinthia
Λακωνίας	2.756	1.277	19	289	180	Lakonia
Μεσσηνίας	4.025	1.916	23	410	262	Messinia
Νήσοι Βορείου Αιγαίου	6.401	3.070	49	934	534	Islands of Northern Egeo
Λέσβου	3.219	1.574	26	470	261	Lesvos
Σάμου	1.381	663	10	206	124	Samos
Χίου	1.801	833	13	258	149	Chios
Νήσοι Νοτίου Αιγαίου	10.440	4.987	78	1.351	824	Islands of Southern Egeo
Δωδεκανήσου	7.025	3.308	43	766	465	Dodekanissos
Κυκλάδων	3.415	1.679	35	585	359	Kyklades
Κρήτη	21.236	10.124	106	2.275	1.435	Kriti
Ηρακλείου	11.550	5.448	48	1.105	731	Iraklio
Λασιθίου	2.436	1.165	14	268	147	Lassithi
Ρεθύμνης	2.172	1.092	17	315	183	Rethymno
Χανίων	5.078	2.419	27	587	374	Chania

Πίνακας — Table VI: 9. Συνέχεια — Continued

Περιφέρεια και νομός	Μαθητές — Pupils		Σχολικές μονάδες School units	Διδακτικό προσωπικό (μόνιμοι, αναπληρωτές, προσωρινοί) (2) Teaching staff (permanent, substitute, temporary)		Region and department
	Σύνολο Total	Θήλεις Females		Σύνολο Total	Θήλεις Females	
Β' ΕΝΙΑΙΑ ΛΥΚΕΙΑ (3) — B. MULTI LYCEA (3)						
Σύνολο Ελλάδος	241.214	131.514	1.289	25.381	12.747	1.720Greece, total
Ανατολική Μακεδονία και Θράκη	10.523	5.786	57	988	475	Eastern Macedonia and Thraki
Δράμας	1.940	1.038	11	177	77	Drama
Έβρου	2.558	1.435	13	256	137	Evros
Καβάλας	2.860	1.602	15	262	134	Kavala
Ξάνθης	1.735	911	10	154	56	Xanthi
Ροδόπης	1.430	800	8	139	71	Rodopi
Κεντρική Μακεδονία	37.762	20.461	190	3.711	1.859	Central Macedonia
Ημαθίας	3.080	1.686	15	333	183	Imathia
Θεσσαλονίκης	24.116	12.796	113	2.338	1.186	Thessaloniki
Κιλκίς	1.182	651	10	121	58	Kilkis
Πέλλης	2.588	1.512	10	248	122	Pella
Πιερίδας	2.407	1.350	10	228	98	Pieria
Σερρών	2.937	1.627	21	293	131	Serres
Χαλκιδικής	1.452	839	11	150	81	Chalkidiki
Δυτική Μακεδονία	5.258	2.931	32	542	254	Western Macedonia
Γρεβενών	477	284	4	77	37	Grevena
Καστοριάς	1.463	819	8	136	62	Kastoria
Κοζάνης	2.231	1.229	14	229	106	Kozani
Φλώρινης	1.087	599	6	100	49	Florina
Ήπειρος	7.820	4.263	52	828	364	Ipiros
Αρτας	1.623	907	11	189	88	Arta
Θεσπρωτίας	667	360	5	79	30	Thesprotia
Ιωαννίνων	3.977	2.126	26	376	160	Ioannina
Πρεβέζης	1.553	870	10	184	86	Preveza
Θεσσαλία	17.319	9.607	97	1.852	868	Thessalia
Καρδίτσας	2.665	1.533	18	287	122	Karditsa
Λαρίσης	6.485	3.612	39	681	323	Larissa
Μαγνησίας	4.968	2.693	26	521	249	Magnissia
Τρικάλων	3.201	1.769	14	363	174	Trikala
Ιόνιοι Νήσοι	4.654	2.641	32	562	281	Ionian Islands
Ζακύνθου	696	421	4	68	30	Zakynthos
Κεργύρας	2.550	1.422	14	331	152	Kerkyra
Κεφαλληνίας	798	469	8	87	54	Kefallinia
Λευκάδος	610	329	6	76	45	Lefkada
Δυτική Ελλάς	16.122	9.009	92	1.704	824	Western Greece
Αιτωλίας και Ακαρνανίας	4.752	2.712	26	499	235	Etolia and Akarnania
Αχαΐας	7.928	4.307	41	806	384	Achaia
Ηλείας	3.442	1.990	25	399	205	Ilia
Στερεά Ελλάς	12.194	6.776	86	1.277	618	Central Greece
Βοιωτίας	2.663	1.501	24	345	176	Viotia
Ευβοίας	4.832	2.655	26	408	193	Evia
Ευρυτανίας	355	212	5	18	10	Evritania
Φθιώτιδος	3.734	2.070	24	430	195	Fthiotida
Φωκίδος	610	338	7	76	44	Fokida
Αττική	93.846	50.251	401	9.836	5.164	Attiki
Αθηνών	68.749	36.509	283	7.193	3.782	Athens
Ανατολικής Αττικής	9.178	4.933	38	940	511	Eastern Attiki
Δυτικής Αττικής	3.307	1.917	18	319	162	Western Attiki
Πειραιώς	12.612	6.892	60	1.384	709	Pireas
Πελοπόννησος	12.739	6.917	87	1.397	713	Peloponnissos
Αργολίδος	2.509	1.332	12	254	131	Argolida
Αργολίδας	1.961	1.067	14	221	118	Arkadia
Κορινθίας	2.719	1.509	17	325	181	Korinthia
Λακωνίας	1.809	1.005	15	219	107	Lakonia
Μεσσηνίας	3.741	2.004	29	378	176	Messinia
Νήσοι Βορείου Αιγαίου	4.009	2.227	38	535	242	Islands of Northern Egeo
Λέσβου	1.941	1.107	21	269	122	Lesvos
Σάμου	813	457	6	95	46	Samos
Χίου	1.255	663	11	171	74	Chios
Νήσοι Νοτίου Αιγαίου	5.565	3.119	58	729	356	Islands of Southern Egeo
Δωδεκανήσου	3.672	2.022	31	462	219	Dodekanissos
Κυκλάδων	1.893	1.097	27	267	137	Kyklades
Κρήτη	13.403	7.526	67	1.420	729	Kriti
Ηρακλείου	6.961	3.857	34	731	373	Iraklio
Λασιθίου	1.370	807	6	144	60	Lassithi
Ρεθύμνης	1.720	1.003	11	161	79	Rethymno
Χανίων	3.352	1.859	16	384	217	Chania

(1) Στο διδακτικό προσωπικό των Γυμνασίων περιλαμβάνονται: 1.885 διευθυντές, 1.110 υποδιευθυντές, 30.918 με πλήρες ωράριο, 3.562 «απόντες» και 2.192 με μη πλήρες ωράριο.

(2) Στο διδακτικό προσωπικό των Λυκείων περιλαμβάνονται: 1.163 διευθυντές, 781 υποδιευθυντές, 19.698 με πλήρες ωράριο, 2.481 «απόντες» και 1.258 με μη πλήρες ωράριο.

(3) Βλέπε υποσημείωση (4), πίνακα VI: 8.

(1) The teaching staff of the highschools includes: principals 1.885, assistant principals 1.110, full-time teachers 30.918, «absent» 3.562 and part-time teachers 2.192.

(2) The teaching staff of Lycea includes: principals 1.163, assistant principals 781, full-time teachers 19.698, «absent» 2.481 and part-time teachers 1.258.

(3) See footnote (4), table VI: 8.

VI: 9α. Δευτεροβάθμια γενική εκπαίδευση: Μαθητές, σχολικές μονάδες και διδακτικό προσωπικό, κατά περιφέρεια και νομό, κατά την έναρξη του σχολικού έτους 2002/03
Secondary general education: Pupils, school units and teaching staff, by region and department, at the beginning of the school year 2002/03

Περιφέρεια και νομός	Μαθητές — Pupils		Σχολικές μονάδες School units	Διδακτικό προσωπικό πλήρους απασχόλησης (μόνιμοι, αναπληρωτές, προσωρινοί) Teaching staff of full-time employment (permanent, substitute, temporary)		Region and department
	Σύνολο Total	Θήλειες Females		Σύνολο Total	Θήλειες Females	
Α' ΓΥΜΝΑΣΙΑ — A. HIGH SCHOOLS						
Σύνολο Ελλάδος	338.355	161.543	1.919	35.789	23.046	Greece, total
Ανατολική Μακεδονία και Θράκη	18.559	8.632	104	1.717	1.093	Eastern Macedonia and Thraki
Δράμας	3.245	1.516	22	339	197	Drama
Έβρου	3.970	1.945	25	410	280	Evros
Καβάλας	4.453	2.087	25	429	261	Kavala
Ξάνθης	4.255	1.904	20	308	198	Xanthi
Ροδόπης	2.636	1.180	12	231	157	Rodopi
Κεντρική Μακεδονία	59.809	28.863	290	5.957	3.802	Central Macedonia
Ημαθίας	4.610	2.190	25	477	292	Imathia
Θεσσαλονίκης	35.404	17.148	141	3.436	2.283	Thessaloniki
Κιλίκης	2.333	1.169	15	245	137	Kilkis
Πέλλης	4.792	2.339	25	453	272	Pella
Πιερίας	4.257	2.036	22	486	298	Pieria
Σερρών	5.264	2.490	39	557	351	Serres
Χαλκιδικής	3.149	1.491	23	303	169	Chalkidiki
Δυτική Μακεδονία	9.477	4.581	79	1.194	727	Western Macedonia
Γρεβενών	821	389	6	105	66	Grevena
Καστοριάς	1.703	795	18	233	144	Kastoria
Κοζάνης	5.276	2.561	38	621	386	Kozani
Φλώρινης	1.677	836	17	235	131	Florina
Ήπειρος	10.122	4.780	88	1.273	791	Ipiros
Αρτας	2.026	994	18	260	161	Arta
Θεσπρωτίας	1.435	665	12	173	104	Thesprotia
Ιωαννίνων	4.663	2.187	44	597	381	Ioannina
Πρεβέζης	1.998	934	14	243	145	Preveza
Θεσσαλία	23.015	11.185	155	2.751	1.748	Thessalia
Καρδίτσας	3.596	1.725	28	396	251	Karditsa
Λαρίσης	8.673	4.326	59	1.036	664	Larissa
Μαγνησίας	6.554	3.106	37	727	476	Magnissia
Τρικάλων	4.192	2.028	31	592	357	Trikala
Ιόνιοι Νήσοι	7.017	3.402	49	881	557	Ionian Islands
Ζακύνθου	1.309	651	9	143	94	Zakynthos
Κέρκυρας	3.868	1.849	23	490	307	Kerkyra
Κεφαλληνίας	1.148	589	10	140	88	Kefallinia
Λευκάδος	692	313	7	108	68	Lefkada
Δυτική Ελλάδα	24.442	11.513	156	2.776	1.802	Western Greece
Αιτωλίας και Ακαρνανίας	7.516	3.563	48	815	482	Etolia and Akamania
Αχαΐας	11.094	5.174	64	1.266	850	Achaia
Ηλείας	5.832	2.776	44	695	470	Ilia
Στερεά Ελλάδα	16.517	7.825	126	1.809	1.092	Central Greece
Βοιωτίας	3.495	1.599	33	455	279	Viotia
Ευβοίας	6.883	3.301	38	613	393	Evia
Ευρυτανίας	554	249	7	104	57	Evritania
Φθιώτιδος	4.580	2.183	36	505	297	Fthiotida
Φωκίδος	1.005	493	12	132	66	Fokida
Αττική	117.314	56.381	519	11.334	7.748	Attiki
Αθηνών	42.367	20.626	184	3.993	2.799	Athens
Ανατολικής Αττικής	20.052	9.448	82	1.793	1.246	Eastern Attiki
Δυτικής Αττικής	38.422	18.314	168	3.934	2.659	Western Attiki
Πειραιώς	16.473	7.993	85	1.614	1.044	Pireas
Πελοπόννησος	16.284	7.430	123	1.934	1.192	Peloponnissos
Αργολίδος	3.273	1.515	18	329	212	Argolida
Αρκαδίας	1.961	1.009	21	398	227	Arkadia
Κορινθίας	4.439	2.129	29	467	302	Korinthia
Λακωνίας	2.472	1.134	21	263	157	Lakonia
Μεσσηνίας	4.139	1.643	34	477	294	Messinia
Νήσοι Βορείου Αιγαίου	5.831	2.782	50	859	460	Islands of Northern Egeo
Λέσβου	2.955	1.431	27	398	224	Lesvos
Σάμου	1.260	597	10	252	102	Samos
Χίου	1.616	754	13	209	134	Chios
Νήσοι Νοτίου Αιγαίου	9.736	4.418	71	1.262	746	Islands of Southern Egeo
Δωδεκανήσου	7.531	3.430	44	736	444	Dodekanissos
Κυκλάδων	2.205	988	27	526	302	Kyklades
Κρήτη	20.232	9.751	109	2.042	1.288	Kriti
Ηρακλείου	11.091	5.306	49	1.031	670	Iraklio
Λασιθίου	2.388	1.147	14	260	132	Lassithi
Ρεθύμνης	2.345	1.142	18	258	156	Rethymno
Χανίων	4.408	2.156	28	493	330	Chania

Πίνακας—Table VI: 9α. Συνέχεια—Continued

Περιφέρεια και νομός	Μαθητές — Pupils		Σχολικές μονάδες School units	Διδασκτικό προσωπικό πλήρους απασχόλησης (μόνιμοι, αναπληρωτές, προσωπικοί) Teaching staff of full-time employment (permanent, substitute, temporary)		Region and department
	Σύνολο Total	Θήλειες Females		Σύνολο Total	Θήλειες Females	
Β' ΕΝΙΑΙΑ ΛΥΚΕΙΑ ⁽¹⁾ — B. MULTI LYCEA ⁽¹⁾						
Σύνολο Ελλάδος	238.258	129.649	1.243	22.325	11.082	Greece, total
Ανατολική Μακεδονία και Θράκη	10.555	5.781	57	943	484	Eastern Makedonia and Thraki
Δράμας	2.066	1.153	14	155	81	Drama
Εβρου	2.486	1.362	13	227	127	Evros
Καβάλας	2.702	1.471	15	241	113	Kavala
Ξάνθης	1.996	1.080	11	201	103	Xanthi
Ροδόπης	1.285	695	7	119	60	Rodopi
Κεντρική Μακεδονία	38.845	21.019	174	3.404	1.670	Central Makedonia
Ημαθίας	3.148	1.700	15	247	139	Imathia
Θεσσαλονίκης	24.610	13.028	98	2.159	1.081	Thessaloniki
Κιλίκης	1.108	645	8	98	54	Kilkis
Πέλλης	2.765	1.618	11	231	113	Pella
Πιερίας	2.606	1.461	10	217	91	Pieria
Σερρών	3.171	1.758	21	283	123	Serres
Χαλκιδικής	1.437	809	11	129	69	Chalkidiki
Δυτική Μακεδονία	7.228	4.030	32	673	324	Western Makedonia
Γρεβενών	541	301	4	62	26	Grevena
Καστοριάς	1.376	774	7	122	60	Kastoria
Κοζάνης	4.131	2.269	15	390	191	Kozani
Φλώρινης	1.180	686	6	99	47	Florina
Ηπειρος	7.705	4.097	50	740	324	Ipiros
Αρτας	1.505	827	11	166	69	Arta
Θεσπρωτίας	1.049	540	6	96	43	Thesprotia
Ιωαννίνων	3.703	1.948	25	325	132	Ioannina
Παρέλης	1.448	782	8	153	80	Preveza
Θεσσαλία	17.244	9.652	94	1.768	846	Thessalia
Καρδίτσας	2.747	1.564	17	252	115	Karditsa
Λαρίσης	6.657	3.737	39	716	354	Larissa
Μαγνησίας	4.667	2.554	23	409	188	Magnissia
Τρικάλων	3.173	1.797	15	391	189	Trikala
Ιόνιοι Νήσοι	4.732	2.695	39	418	191	Ionian Islands
Ζακύνθου	760	461	4	79	38	Zakynthos
Κεφαλονιάς	2.500	1.419	23	212	82	Kerkyra
Κεφαλληνίας	860	479	8	77	46	Kefallinia
Λευκάδος	612	333	4	50	25	Lefkada
Ανατική Ελλάς	15.685	8.625	88	1.535	736	Western Greece
Αιτωλίας και Ακαρνανίας	5.003	2.791	23	464	210	Etolia and Akarnania
Αχαΐας	7.342	3.948	42	732	358	Achaia
Ηλείας	3.340	1.886	23	337	168	Ilia
Στερεά Ελλάς	11.318	6.252	73	1.063	498	Central Greece
Βοιωτίας	2.088	1.161	14	241	120	Viotia
Ευβοίας	4.613	2.571	26	350	161	Evia
Ευρυτανίας	370	199	1	21	11	Evritania
Φθιώτιδος	3.632	1.979	25	385	175	Fthiotida
Φοκίδας	615	342	7	66	31	Fokida
Αττική	88.638	47.623	396	8.419	4.357	Attiki
Αθηνών	35.806	19.129	161	3.494	1.871	Athens
Ανατολικής Αττικής	13.363	7.144	62	1.265	657	Eastern Attiki
Δυτικής Αττικής	27.117	14.631	125	2.608	1.329	Western Attiki
Περαίας	12.353	6.719	48	1.052	500	Pireas
Πελοπόννησος	13.752	7.446	97	1.245	611	Peloponnissos
Αργολίδας	2.452	1.298	12	225	103	Argolida
Αργαίας	2.916	1.490	24	210	109	Argaia
Κορινθίας	2.788	1.551	18	288	163	Korinthia
Αχαΐας	1.822	989	15	193	90	Iakania
Μεσσηνίας	3.774	2.118	28	329	146	Messina
Νήσοι Βορείου Αιγαίου	3.930	2.151	40	463	220	Islands of Northern Egeo
Λέσβου	1.933	1.096	21	245	112	Lesvos
Σάμου	856	470	7	94	52	Samos
Χίου	1.141	585	12	124	56	Chios
Νήσοι Νοτίου Αιγαίου	5.474	3.024	39	483	215	Islands of Southern Egeo
Δωδεκανήσου	3.530	1.915	23	283	116	Dodekanissos
Κυκλάδων	1.944	1.109	16	200	99	Kyklades
Κρήτη	13.152	7.254	64	1.175	606	Kriti
Ηρακλείου	6.808	3.777	34	650	332	Iraklio
Λασιθίου	1.403	807	6	133	63	Lasothio
Ρεθύμνης	1.879	1.017	8	139	61	Rethymno
Χανίων	3.062	1.653	16	251	150	Chanina

(1) Βλέπε υποσημείωση (4), πίνακα VI: 8.

(1) See footnote (4), table VI: 8.

VI: 10. Δευτεροβάθμια τεχνική - επαγγελματική και εκκλησιαστική εκπαίδευση: Μαθητές, σχολές, διδακτικό προσωπικό και αποφοιτήσαντες, κατά σχολή, κατά τη λήξη των σχολικών ετών 1999/00 και 2000/01 και κατά την έναρξη των σχολικών ετών 2001/02 και 2002/03

Secondary technical - vocational and ecclesiastic education: Students, schools, teaching staff and graduates by school, at the end of the school years 1999/00 and 2000/01 and at the beginning of the school years 2001/02 and 2002/03

Σχολές	Μαθητές Students		Αριθμός σχολών Number of schools	Αποφοιτήσαντες Graduates		Διδακτικό (1) Teaching staff		Schools
	Σύνολο Total	Θήλεις Females		Σύνολο Total	Θήλεις Females	Σύνολο Total	Θήλεις Females	
Λήξη σχολικού έτους— 1999/00 —End of the school year								
Σύνολο σχολών—Schools, total								
Σύνολο	139.345	56.327	647	47.690	20.700	19.198	8.430	Total
ΤΕΕ (Υπ. Εθν. Παιδείας και Θρησκευμάτων)	117.416	50.236	502	40.955	18.420	16.235	7.130	TVE (Min. of Nat. Education and Religion)
ΤΕΕ (Υπ. Εμπ. Ναυτιλίας)	466	29	4	170	13	68	24	TVE (Min. of Mercantile Marine)
ΤΕΕ Μαθητείας (ΟΑΕΔ)	16.614	3.686	46	4.520	1.177	1.440	521	TVE Training schools (OAED)
ΤΕΕ (Υπ. Γεωργίας)	682	339	12	299	161	158	75	TVE (Min. of Agriculture)
ΤΕΣ (Υπ. Ανάπτυξης)	1.140	495	7	497	215	179	89	TVS (Min. of Development)
ΤΕΣ (Υπ. Υγείας και Πρόνοιας)	1.675	1.542	48	777	714	865	517	TVS (Min. of Health and Welfare)
Εκκλησιαστικά γυμνάσια και φροντιστήρια	391	—	10	140	—	23	5	Ecclesiastic high schools and schools
Ενιαία εκκλησιαστικά λύκεια	961	—	18	332	—	230	69	Unified ecclesiastic lycea
Δημόσιες σχολές—Public schools								
Σύνολο	133.039	52.562	563	45.493	19.200	17.790	7.678	Total
ΤΕΕ (Υπ. Εθν. Παιδείας και Θρησκευμάτων)	111.305	46.503	422	38.838	16.933	14.898	6.404	TVE (Min. of Nat. Education and Religion)
ΤΕΕ (Υπ. Εμπ. Ναυτιλίας)	303	27	1	105	13	27	16	TVE (Min. of Mercantile Marine)
ΤΕΕ Μαθητείας (ΟΑΕΔ)	16.614	3.686	46	4.520	1.177	1.440	521	TVE Training schools (OAED)
ΤΕΕ (Υπ. Γεωργίας)	682	339	12	299	161	158	75	TVE (Min. of Agriculture)
ΤΕΣ (Υπ. Ανάπτυξης)	1.140	495	7	497	215	179	89	TVS (Min. of Development)
ΤΕΣ (Υπ. Υγείας και Πρόνοιας)	1.643	1.512	47	762	701	835	499	TVS (Min. of Health and Welfare)
Εκκλησιαστικά γυμνάσια και φροντιστήρια	391	—	10	140	—	23	5	Ecclesiastic high schools and schools
Ενιαία εκκλησιαστικά λύκεια	961	—	18	332	—	230	69	Unified ecclesiastic lycea
Ιδιωτικές σχολές—Private schools								
Σύνολο	6.306	3.765	84	2.197	1.500	1.408	752	Total
ΤΕΕ (Υπ. Εθν. Παιδείας και Θρησκευμάτων)	6.111	3.733	80	2.117	1.487	1.337	726	TVE (Min. of Nat. Education and Religion)
ΤΕΕ (Υπ. Εμπ. Ναυτιλίας)	163	2	3	65	—	41	8	TVE (Min. of Mercantile Marine)
ΤΕΣ (Υπ. Υγείας και Πρόνοιας)	32	30	1	15	13	30	18	TVS (Min. of Health and Welfare)
Λήξη σχολικού έτους— 2000/01 —End of the school year								
Σύνολο σχολών—Schools, total								
Σύνολο	157.392	64.617	668	72.263	33.389	21.514	9.671	Total
ΤΕΕ (Υπ. Εθν. Παιδείας και Θρησκευμάτων)	132.507	57.397	519	64.599	30.924	18.542	8.324	TVE (Min. of Nat. Education and Religion)
ΤΕΕ (Υπ. Εμπ. Ναυτιλίας)	322	49	3	125	15	66	27	TVE (Min. of Mercantile Marine)
ΤΕΕ Μαθητείας (ΟΑΕΔ)	20.203	4.966	50	5.618	1.400	1.659	620	TVE Training schools (OAED)
ΤΕΕ (Υπ. Γεωργίας)	526	234	11	257	126	135	71	TVE (Min. of Agriculture)
ΤΕΣ (Υπ. Υγείας και Πρόνοιας)	1.720	1.552	49	764	705	678	458	TVE (Min. of Health and Welfare)
ΤΕΣ (Υπ. Ανάπτυξης)	980	419	8	507	219	196	108	TVE (Min. of Development)
Εκκλησιαστικά γυμνάσια και φροντιστήρια	408	—	10	140	—	41	8	Ecclesiastic high schools and schools
Ενιαία εκκλησιαστικά λύκεια	726	—	18	253	—	197	55	Unified ecclesiastic lycea
Δημόσιες σχολές—Public schools								
Σύνολο	150.384	60.662	584	68.880	31.285	19.968	8.858	Total
ΤΕΕ (Υπ. Εθν. Παιδείας και Θρησκευμάτων)	125.615	53.467	438	61.277	28.841	17.039	7.527	TVE (Min. of Nat. Education and Religion)
ΤΕΕ (Υπ. Εμπ. Ναυτιλίας)	222	40	1	80	10	34	20	TVE (Min. of Mercantile Marine)
ΤΕΕ Μαθητείας (ΟΑΕΔ)	20.203	4.966	50	5.618	1.400	1.659	620	TVE Training schools (OAED)
ΤΕΕ (Υπ. Γεωργίας)	526	234	11	257	126	135	71	TVE (Min. of Agriculture)
ΤΕΕ (Υπ. Υγείας και Πρόνοιας)	1.704	1.536	48	748	689	667	449	TVS (Min. of Health and Welfare)
ΤΕΕ (Υπ. Ανάπτυξης)	980	419	8	507	219	196	108	TVS (Min. of Development)
Εκκλησιαστικά γυμνάσια και φροντιστήρια	408	—	10	140	—	41	8	Ecclesiastic high schools and schools
Ενιαία εκκλησιαστικά λύκεια	726	—	18	253	—	197	55	Unified ecclesiastic lycea
Ιδιωτικές σχολές—Private schools								
Σύνολο	7.008	3.955	84	3.383	2.104	1.546	813	Total
ΤΕΕ (Υπ. Εθν. Παιδείας και Θρησκευμάτων)	6.892	3.930	81	3.322	2.083	1.503	797	TVE (Min. of Nat. Education and Religion)
ΤΕΕ (Υπ. Εμπ. Ναυτιλίας)	100	9	2	45	5	32	7	TVE (Min. of Mercantile Marine)
ΤΕΕ (Υπ. Υγείας και Πρόνοιας)	16	16	1	16	16	11	9	TVE (Min. of Health and Welfare)

Πίνακας—Table VI: 10. Συνέχεια—Continued

Σχολές	Μαθητές Students		Αριθμός σχολών Number of schools	Αποφοιτήσαντες Graduates		Διδακτικό προσωπικό (1) Teaching staff		Schools
	Σύνολο Total	Θήλεις Females		Σύνολο Total	Θήλεις Females	Σύνολο Total	Θήλεις Females	
Έναρξη σχολικού έτους— 2001/02 —Beginning of the school year								
Σύνολο σχολών—Schools, total								
Σύνολο	161.222	66.208	677	-	-	13.980	5.724	Total
ΤΕΕ (Υπ. Εθν. Παιδείας και Θρησκευμάτων)	138.131	59.392	527	-	-	12.801	5.259	TVE (Min. of Nat. Education and Religion)
ΤΕΕ (Υπ. Εμπ. Ναυτιλίας)	324	44	3	-	-	49	15	TVE (Min. of Mercantile Marine)
ΤΕΕ Μαθητείας (ΟΑΕΔ)	18.327	4.592	49	-	-	511	133	TVE Training schools (OAED)
ΤΕΕ (Υπ. Γεωργίας)	462	179	13	-	-	57	16	TVE (Min. of Agriculture)
ΤΕΕ (Υπ. Υγείας και Πρόνοιας)	1.941	1.703	49	-	-	245	208	TVE (Min. of Health and Welfare)
ΤΕΕ (Υπ. Ανάπτυξης)	857	298	8	-	-	85	33	TVE (Min. of Development)
Εκκλησιαστικά γυμνάσια και φροντιστήρια	376	—	10	-	-	50	9	Ecclesiastic highschoools and schools
Ενιαία εκκλησιαστικά λύκεια	804	—	18	-	-	182	51	Ecclesiastic lycea
Δημόσιες σχολές—Public schools								
Σύνολο	154.400	62.325	591	-	-	13.245	5.358	Total
ΤΕΕ (Υπ. Εθν. Παιδείας και Θρησκευμάτων)	131.426	55.542	444	-	-	12.103	4.903	TVE (Min. of Nat. Education and Religion)
ΤΕΕ (Υπ. Εμπ. Ναυτιλίας)	235	38	1	-	-	17	10	TVE (Min. of Mercantile Marine)
ΤΕΕ Μαθητείας (ΟΑΕΔ)	18.327	4.592	49	-	-	511	133	TVE Training schools (OAED)
ΤΕΕ (Υπ. Γεωργίας)	462	179	13	-	-	57	16	TVE (Min. of Agriculture)
ΤΕΕ (Υπ. Υγείας και Πρόνοιας)	1.913	1.676	48	-	-	240	203	TVE (Min. of Health and Welfare)
ΤΕΕ (Υπ. Ανάπτυξης)	857	298	8	-	-	85	33	TVE (Min. of Development)
Εκκλησιαστικά γυμνάσια και φροντιστήρια	376	—	10	-	-	50	9	Ecclesiastic highschoools and schools
Ενιαία εκκλησιαστικά λύκεια	804	—	18	-	-	182	51	Ecclesiastic lycea
Ιδιωτικές σχολές—Private schools								
Σύνολο	6.822	3.883	86	-	-	735	366	Total
ΤΕΕ (Υπ. Εθν. Παιδείας και Θρησκευμάτων)	6.705	3.850	83	-	-	698	356	TVE (Min. of Nat. Education and Religion)
ΤΕΕ (Υπ. Εμπ. Ναυτιλίας)	89	6	2	-	-	32	5	TVE (Min. of Mercantile Marine)
ΤΕΕ (Υπ. Υγείας και Πρόνοιας)	28	27	1	-	-	5	5	TVE (Min. of Health and Welfare)
Έναρξη σχολικού έτους— 2002/03 —Beginning of the school year								
Σύνολο σχολών—Schools, total								
Σύνολο	154.139	61.005	684	-	-	17.457	7.551	Total
ΤΕΕ (Υπ. Εθν. Παιδείας και Θρησκευμάτων)	130.824	53.737	537	-	-	16.170	7.031	TVE (Min. of Nat. Education and Religion)
ΤΕΕ (Υπ. Εμπ. Ναυτιλίας)	281	57	2	-	-	38	13	TVE (Min. of Mercantile Marine)
ΤΕΕ Μαθητείας (ΟΑΕΔ)	18.373	4.882	50	-	-	628	178	TVE Training schools (OAED)
ΤΕΕ (Υπ. Γεωργίας)	252	66	11	-	-	35	5	TVE (Min. of Agriculture)
ΤΕΕ (Υπ. Υγείας και Πρόνοιας)	2.205	1.899	48	-	-	258	216	TVE (Min. of Health and Welfare)
ΤΕΕ (Υπ. Ανάπτυξης)	1.128	364	8	-	-	98	48	TVE (Min. of Development)
Εκκλησιαστικά γυμνάσια και φροντιστήρια	311	—	10	-	-	31	6	Ecclesiastic highschoools and schools
Ενιαία εκκλησιαστικά λύκεια	765	—	18	-	-	199	54	Ecclesiastic lycea
Δημόσιες σχολές—Public schools								
Σύνολο	147.612	57.220	602	-	-	16.658	7.115	Total
ΤΕΕ (Υπ. Εθν. Παιδείας και Θρησκευμάτων)	124.382	50.007	457	-	-	15.389	6.602	TVE (Min. of Nat. Education and Religion)
ΤΕΕ (Υπ. Εμπ. Ναυτιλίας)	253	54	1	-	-	23	9	TVE (Min. of Mercantile Marine)
ΤΕΕ Μαθητείας (ΟΑΕΔ)	18.373	4.882	50	-	-	628	178	TVE Training schools (OAED)
ΤΕΕ (Υπ. Γεωργίας)	252	66	11	-	-	35	5	TVE (Min. of Agriculture)
ΤΕΕ (Υπ. Υγείας και Πρόνοιας)	2.148	1.847	47	-	-	255	213	TVE (Min. of Health and Welfare)
ΤΕΕ (Υπ. Ανάπτυξης)	1.128	364	8	-	-	98	48	TVE (Min. of Development)
Εκκλησιαστικά γυμνάσια και φροντιστήρια	311	—	10	-	-	31	6	Ecclesiastic highschoools and schools
Ενιαία εκκλησιαστικά λύκεια	765	—	18	-	-	199	54	Ecclesiastic lycea
Ιδιωτικές σχολές—Private schools								
Σύνολο	6.527	3.785	82	-	-	799	436	Total
ΤΕΕ (Υπ. Εθν. Παιδείας και Θρησκευμάτων)	6.442	3.730	80	-	-	781	429	TVE (Min. of Nat. Education and Religion)
ΤΕΕ (Υπ. Εμπ. Ναυτιλίας)	28	3	1	-	-	15	4	TVE (Min. of Mercantile Marine)
ΤΕΕ (Υπ. Υγείας και Πρόνοιας)	57	52	1	-	-	3	3	TVE (Min. of Health and Welfare)

(1) Από το σχολικό έτος 1999/00 στο διδακτικό προσωπικό περιλαμβάνονται σε σύνολο Χώρας διευθυντές 610, υποδιευθυντές 569, καθηγητές με πλήρες ωράριο 13.051, «απόντες» 927 και με μη πλήρες ωράριο 4.041. Για το σχολικό έτος 2000/01 στο διδακτικό προσωπικό περιλαμβάνονται, σε σύνολο Χώρας, διευθυντές 633, υποδιευθυντές 608, καθηγητές με πλήρες ωράριο 15.152, «απόντες» 1.023 και με μη πλήρες ωράριο 4.098.

(1) Since the school year 1999/00 the total teaching staff of Greece includes: principals 610, assistant principals 569, full-time teachers 13.051, «absent» ones 927 and part-time teachers 4.041. For the school year 2000/01 the total teaching staff of Greece includes: principals 633, assistant principals 608, full-time teachers 15.152, «absent» ones 1.023 and part-time teachers 4.098.

VI: 11. Τριτοβάθμια τεχνολογική εκπαίδευση: Σπουδαστές και πτυχιούχοι, κατά εκπαιδευτικό ίδρυμα και σχολή, κατά τη λήξη του ακαδημαϊκού έτους 2000/01
Third-level technical education: Students and graduates with certificate, by educational institution and school, at the end of the academic year 2000/01

Εκπαιδευτικό ίδρυμα, σχολή	Σπουδαστές Students		Πτυχιούχοι Graduates with certificate		Educational institution, school
	Σύνολο Total	Θήλεις Females	Σύνολο Total	Θήλεις Females	
Σύνολο	100.181	52.771	10.305	5.996	Total
I. Τεχνολογικά Εκπαιδευτικά Ιδρύματα (TEI)	99.125	52.463	10.131	5.944	I. Technical Educational Institutions (TEI)
1. TEI Αθηνών	18.164	11.345	2.543	1.650	1. TEI schools in Athens
α) Σχολή γραφικών τεχνών και καλλιτεχνικών σπουδών	1.519	1.098	275	205	a) Graphics and fine arts
β) Σχολή διοίκησης και οικονομίας	4.241	2.723	583	386	b) Management and economics
γ) Σχολή επαγγελματίων υγείας και πρόνοιας	7.379	5.801	1.056	828	c) Health and welfare personnel training
δ) Σχολή τεχνολογικών εφαρμογών	4.217	1.288	526	166	d) Technical applications
ε) Σχολή τεχνολογίας τροφίμων και διατροφής	808	435	103	65	e) Foodstuff technology and alimentation
2. TEI Θεσσαλονίκης	12.331	7.639	1.582	958	2. TEI schools in Thessaloniki
α) Σχολή διοίκησης και οικονομίας	3.312	2.234	514	316	a) Management and economics
β) Σχολή επαγγελματίων υγείας και πρόνοιας	3.356	2.842	481	388	b) Health and welfare personnel training
γ) Σχολή τεχνολογικών εφαρμογών	2.727	797	304	83	c) Technical applications
δ) Σχολή τεχνολογίας γεωπονίας	1.862	1.006	193	111	d) Agricultural technology
ε) Σχολή τεχνολογίας τροφίμων και διατροφής	1.074	760	90	60	e) Foodstuff technology and alimentation
3. TEI Πειραιώς	8.736	2.989	1.104	403	3. TEI schools in Piraeus
α) Σχολή διοίκησης και οικονομίας	3.281	1.774	445	266	a) Management and economics
β) Σχολή τεχνολογικών εφαρμογών	5.455	1.215	659	137	b) Technical applications
4. TEI Πατρών	7.693	4.401	789	538	4. TEI schools in Patra
α) Σχολή διοίκησης και οικονομίας	3.411	2.107	402	283	a) Management and economics
β) Σχολή επαγγελματίων υγείας και πρόνοιας	1.793	1.574	200	178	b) Health and welfare personnel training
γ) Σχολή τεχνολογικών εφαρμογών	2.489	720	187	77	c) Technical applications
5. TEI Λαρίσης	9.389	4.993	864	554	5. TEI schools in Larissa
α) Σχολή διοίκησης και οικονομίας	3.558	2.343	382	274	a) Management and economics
β) Σχολή επαγγελματίων υγείας και πρόνοιας	1.277	1.041	179	152	b) Health and welfare personnel training
γ) Σχολή τεχνολογικών εφαρμογών	2.482	698	162	50	c) Technical applications
δ) Σχολή τεχνολογίας γεωπονίας	2.072	911	141	78	d) Agricultural technology
6. TEI Κρήτης	7.058	3.585	505	311	6. TEI schools in Kreti
α) Σχολή διοίκησης και οικονομίας	2.190	1.381	240	171	a) Management and economics
β) Σχολή επαγγελματίων υγείας και πρόνοιας	929	802	83	75	b) Health and welfare personnel training
γ) Σχολή τεχνολογικών εφαρμογών	2.630	743	141	40	c) Technical applications
δ) Σχολή τεχνολογίας γεωπονίας	1.164	578	41	25	d) Agricultural technology
ε) Σχολή μουσικής τεχνολογίας και ακουστικής	80	28	—	—	e) Music technology and acoustics
ζ) Τμήμα διατροφής και διατολογίας (Παράρτημα Σητείας)	65	53	—	—	f) Human nutrition and dietetics (annex of Sitia)
7. TEI Καβάλας	4.863	1.755	378	198	7. TEI schools in Kavala
α) Σχολή διοίκησης και οικονομίας	1.835	891	192	137	a) Management and economics
β) Σχολή τεχνολογικών εφαρμογών	2.560	620	155	41	b) Technical applications
γ) Ανεξάρτητο τμήμα δασοπονίας (παράρτημα Λαΐας)	468	244	31	20	c) Independent school of forest culture (annex of Drama)
8. TEI Καλαμάτας	3.240	1.912	180	128	8. TEI schools in Kalamata
α) Σχολή τεχνολογίας γεωπονίας	1.355	627	78	47	a) Agricultural technology
β) Σχολή διοίκησης και οικονομίας	1.885	1.285	102	81	b) Management and economics
9. TEI Ανατολικής Μακεδονίας	6.928	3.322	565	270	9. TEI schools in Western Macedonia
α) Σχολή διοίκησης και οικονομίας	2.968	1.915	237	173	a) Management and economics
β) Σχολή τεχνολογικών εφαρμογών	2.566	810	266	75	b) Technical applications
γ) Σχολή τεχνολογίας γεωπονίας (παράρτημα Φλώρινης)	1.394	597	62	22	c) Agricultural technology (annex of Florina)
10. TEI Χαλκίδας	4.045	1.506	408	185	10. TEI schools in Chalkida
α) Σχολή διοίκησης και οικονομίας	2.107	1.219	243	167	a) Management and economics
β) Σχολή τεχνολογικών εφαρμογών	1.938	287	165	18	b) Technical applications
11. TEI Σερρών	4.376	2.251	451	259	11. TEI schools in Serres
α) Σχολή διοίκησης και οικονομίας	2.273	1.441	270	195	a) Management and economics
β) Σχολή τεχνολογικών εφαρμογών	2.103	810	181	64	b) Technical applications
12. TEI Μεσολογγίου	3.256	1.626	264	162	12. TEI schools in Messolongi
α) Σχολή διοίκησης και οικονομίας	1.712	1.032	173	121	a) Management and economics
β) Σχολή τεχνολογίας γεωπονίας	1.544	594	91	41	b) Agricultural technology
13. TEI Λαμίας	3.517	1.645	260	143	13. TEI schools in Lamia
α) Σχολή τεχνολογικών εφαρμογών	1.284	228	83	10	a) Technical applications
β) Σχολή δασοπονίας (παράρτημα Καρπενήσιου)	419	205	30	18	b) Forest culture (annex of Karpenissi)
γ) Σχολή επαγγελματίων υγείας και πρόνοιας	1.255	864	147	115	c) Health and welfare personnel training
δ) Σχολή διοίκησης και οικονομίας	559	348	—	—	d) Management and economics
14. TEI Ηλείου	5.529	3.494	238	185	14. TEI schools in Ipiros
α) Σχολή τεχνολογίας γεωπονίας	2.067	1.053	114	72	a) Agricultural technology
β) Σχολή επαγγελματίων υγείας	1.460	1.329	124	113	b) Health personnel training
γ) Σχολή διοίκησης και οικονομίας	1.800	1.031	—	—	c) Management and economics
δ) Σχολή μουσικής τεχνολογίας	202	81	—	—	d) Music technology
II. ΣΕΛΕΤΕ / ΑΣΕΤΕΜ	1.056	308	174	52	II. SELETE / ASETEM

**VI: 11α. Τριτοβάθμια τεχνολογική εκπαίδευση: Σπουδαστές κατά
εκπαιδευτικό ίδρυμα και σχολή, κατά την έναρξη του ακαδημαϊκού έτους 2002/03**

**Third-level technical education: Students by educational institution
and school, at the beginning of the academic year 2002/03**

Εκπαιδευτικό ίδρυμα, σχολή	Σπουδαστές Students		Educational institution, school
	Σύνολο Total	Θήλεις Females	
Σύνολο	124.474	64.533	Total
I. Τεχνολογικά Εκπαιδευτικά Ιδρύματα (TEI)	123.178	64.206	I. Technical Educational Institutions (TEI)
1. TEI Αθηνών	19.284	12.375	1. TEI schools in Athens
α) Σχολή γραφικών τεχνών και καλλιτεχνικών σπουδών	1.657	1.203	a) Graphics and fine arts
β) Σχολή διοικήσεως και οικονομίας	4.589	2.918	b) Management and economics
γ) Σχολή επαγγελματιών υγείας και πρόνοιας	8.464	6.840	c) Health and welfare personnel training
δ) Σχολή τεχνολογικών εφαρμογών	3.649	943	d) Technical applications
ε) Σχολή τεχνολογίας τροφίμων και διατροφής	925	471	e) Foodstuff technology and alimentation
2. TEI Θεσσαλονίκης	14.184	8.295	2. TEI schools in Thessaloniki
α) Σχολή διοικήσεως και οικονομίας	3.327	2.163	a) Management and economics
β) Σχολή επαγγελματιών υγείας και πρόνοιας	3.598	3.035	b) Health and welfare personnel training
γ) Σχολή τεχνολογικών εφαρμογών	3.558	1.011	c) Technical applications
δ) Σχολή τεχνολογίας γεωπονίας	2.439	1.212	d) Agricultural technology
ε) Σχολή τεχνολογίας τροφίμων και διατροφής	1.262	874	e) Foodstuff technology and alimentation
3. TEI Πειραιώς	8.591	2.978	3. TEI schools in Piraeus
α) Σχολή διοικήσεως και οικονομίας	3.312	1.905	a) Management and economics
β) Σχολή τεχνολογικών εφαρμογών	5.279	1.073	b) Technical applications
4. TEI Πατρών	10.089	5.733	4. TEI schools in Patra
α) Σχολή διοικήσεως και οικονομίας	4.570	2.684	a) Management and economics
β) Σχολή επαγγελματιών υγείας και πρόνοιας	2.451	2.151	b) Health and welfare personnel training
γ) Σχολή τεχνολογικών εφαρμογών	3.068	898	c) Technical applications
5. TEI Λαρίσης	11.717	5.907	5. TEI schools in Larissa
α) Σχολή διοικήσεως και οικονομίας	3.892	2.469	a) Management and economics
β) Σχολή επαγγελματιών υγείας και πρόνοιας	1.603	1.290	b) Health and welfare personnel training
γ) Σχολή τεχνολογικών εφαρμογών	3.289	922	c) Technical applications
δ) Σχολή τεχνολογίας γεωπονίας	2.933	1.226	d) Agricultural technology
6. TEI Κρήτης	9.789	4.673	6. TEI schools in Kri
α) Σχολή διοικήσεως και οικονομίας	2.793	1.720	a) Management and economics
β) Σχολή επαγγελματιών υγείας και πρόνοιας	1.083	934	b) Health and welfare personnel training
γ) Σχολή τεχνολογικών εφαρμογών	3.748	926	c) Technical applications
δ) Σχολή τεχνολογίας γεωπονίας	1.411	700	d) Agricultural technology
ε) Σχολή μουσικής τεχνολογίας και ακουστικής	418	115	e) Music technology and acoustics
ζ) Τμήμα διατροφής και διατολογίας (παράρτημα Σητείας)	336	278	f) Human nutrition and dietetics (annex of Sitia)
7. TEI Καβάλας	5.900	2.469	7. TEI schools in Kavala
α) Σχολή διοικήσεως και οικονομίας	2.541	1.564	a) Management and economics
β) Σχολή τεχνολογικών εφαρμογών	2.823	632	b) Technical applications
γ) Ανεξάρτητο τμήμα δασοπονίας (παράρτημα Δράμας)	536	273	c) Independent school of forest culture (annex of Drama)
8. TEI Καλαμάτας	4.472	2.512	8. TEI schools in Kalamata
α) Σχολή τεχνολογίας γεωπονίας	1.925	892	a) Agricultural technology
β) Σχολή διοικήσεως και οικονομίας	2.547	1.620	b) Management and economics
9. TEI Ανατολικής Μακεδονίας	10.695	5.321	9. TEI schools in Western Macedonia
α) Σχολή διοικήσεως και οικονομίας	4.885	3.089	a) Management and economics
β) Σχολή τεχνολογικών εφαρμογών	3.803	1.288	b) Technical applications
γ) Σχολή τεχνολογίας γεωπονίας (παράρτημα Φλώρινας)	2.007	944	c) Agricultural technology (annex of Florina)
10. TEI Χαλκίδας	5.331	1.918	10. TEI schools in Chalkida
α) Σχολή διοικήσεως και οικονομίας	2.800	1.633	a) Management and economics
β) Σχολή τεχνολογικών εφαρμογών	2.531	285	b) Technical applications
11. TEI Σερρών	5.733	2.639	11. TEI schools in Serres
α) Σχολή διοικήσεως και οικονομίας	2.618	1.532	a) Management and economics
β) Σχολή τεχνολογικών εφαρμογών	3.115	1.107	b) Technical applications
12. TEI Μεσολογγίου	4.538	2.173	12. TEI schools in Messolongi
α) Σχολή διοικήσεως και οικονομίας	2.532	1.426	a) Management and economics
β) Σχολή τεχνολογίας γεωπονίας	2.006	747	b) Agricultural technology
13. TEI Λαμίας	4.647	2.110	13. TEI schools in Lamia
α) Σχολή τεχνολογικών εφαρμογών	1.853	283	a) Technical applications
β) Σχολή δασοπονίας (παράρτημα Καρπενερίου)	532	259	b) Forest culture (Annex of Karpenissi)
γ) Σχολή επαγγελματιών υγείας και πρόνοιας	1.407	1.011	c) Health and welfare personnel training
δ) Τμήμα Τουριστικών επιχειρήσεων (παράρτημα Αμφισσας)	855	557	d) Tourist enterprises (annex of Amfissa)
14. TEI Ηλείου	8.208	5.103	14. TEI schools in Ipiros
α) Σχολή τεχνολογίας γεωπονίας	2.814	1.442	a) Agricultural technology
β) Σχολή επαγγελματιών υγείας	1.871	1.710	b) Health personnel training
γ) Σχολή διοικήσεως και οικονομίας	3.065	1.778	c) Management and economics
δ) Σχολή μουσικής τεχνολογίας	458	173	d) Music technology
II. ΣΕΛΕΤΕ / ΑΣΕΤΕΜ	1.296	327	II. SELETE / ASETEM

VI: 12. Τριτοβάθμια τεχνολογική εκπαίδευση: Διδακτικό προσωπικό, κατά εκπαιδευτικό ίδρυμα και σχολή, κατά τη λήξη του ακαδημαϊκού έτους 2000/01

Third-level technical education: Teaching staff, by educational institution and school, at the end of the academic year 2000/01

Εκπαιδευτικό ίδρυμα, σχολή	Διδακτικό προσωπικό						Educational institution, school
	Που ανήκει στο τμήμα και διδάσκει σε αυτό Which belongs to the school and teaches for this				Που δεν ανήκει στο τμήμα, αλλά διδάσκει σε αυτό Which does not belong to the school but teaches for this		
	Τακτικοί (1) Regular		Συνεργάτες (2) Collaborators		Τακτικοί (3) Regular		
	Σύνολο Total	Θήλεις Females	Σύνολο Total	Θήλεις Females	Σύνολο Total	Θήλεις Females	
Σύνολο	2.301	740	6.631	2.788	705	182	Total
I. Τεχνολογικά Εκπαιδευτικά Ιδρύματα (ΤΕΙ)	2.262	728	6.501	2.752	692	177	I. Technical Educational Institutions (TEI)
1. ΤΕΙ Αθηνών	617	285	1.025	488	243	73	1. TEI schools in Athens
α) Σχολή γραφικών τεχνών και καλλιτεχνικών σπουδών	103	48	163	72	24	5	a) Graphics and fine arts
β) Σχολή διοικήσεως και οικονομίας	67	30	101	25	11	5	b) Management and economics
γ) Σχολή επαγγελματίων υγείας και πρόνοιας	220	169	486	310	128	51	c) Health and welfare personnel training
δ) Σχολή τεχνολογικών εφαρμογών	187	32	241	66	64	9	d) Technical applications
ε) Σχολή τεχνολογίας τροφίμων και διατροφής	40	6	34	15	16	3	e) Foodstuff technology and alimentation
2. ΤΕΙ Θεσσαλονίκης	373	126	795	397	123	40	2. TEI schools in Thessaloniki
α) Σχολή διοικήσεως και οικονομίας	60	25	140	59	7	3	a) Management and economics
β) Σχολή επαγγελματίων υγείας και πρόνοιας	85	57	287	217	55	23	b) Health and welfare personnel training
γ) Σχολή τεχνολογικών εφαρμογών	138	15	224	62	39	9	c) Technical applications
δ) Σχολή τεχνολογίας γεωπονίας	48	15	117	43	16	4	d) Agricultural technology
ε) Σχολή τεχνολογίας τροφίμων και διατροφής	42	14	27	16	6	1	e) Foodstuff technology and alimentation
3. ΤΕΙ Πειραιώς	239	40	420	125	56	7	3. TEI schools in Piraeus
α) Σχολή διοικήσεως και οικονομίας	40	17	52	21	—	—	a) Management and economics
β) Σχολή τεχνολογικών εφαρμογών	199	23	368	104	56	7	b) Technical applications
4. ΤΕΙ Πατρών	167	72	486	224	9	2	4. TEI schools in Patra
α) Σχολή διοικήσεως και οικονομίας	47	23	156	39	4	—	a) Management and economics
β) Σχολή επαγγελματίων υγείας και πρόνοιας	46	38	201	155	—	—	b) Health and welfare personnel training
γ) Σχολή τεχνολογικών εφαρμογών	74	11	129	30	5	—	c) Technical applications
5. ΤΕΙ Λαρίσης	209	44	425	160	55	9	5. TEI schools in Larissa
α) Σχολή διοικήσεως και οικονομίας	45	15	100	36	7	2	a) Management and economics
β) Σχολή επαγγελματίων υγείας και πρόνοιας	19	8	47	28	4	—	b) Health and welfare personnel training
γ) Σχολή τεχνολογικών εφαρμογών	69	4	181	61	24	—	c) Technical applications
δ) Σχολή τεχνολογίας γεωπονίας	76	17	97	35	20	7	d) Agricultural technology
6. ΤΕΙ Κρήτης	182	54	739	343	89	14	6. TEI schools in Kri
α) Σχολή διοικήσεως και οικονομίας	40	16	134	64	10	3	a) Management and economics
β) Σχολή επαγγελματίων υγείας και πρόνοιας	23	19	181	125	4	1	b) Health and welfare personnel training
γ) Σχολή τεχνολογικών εφαρμογών	85	10	261	71	46	4	c) Technical applications
δ) Σχολή τεχνολογίας γεωπονίας	34	9	130	69	27	6	d) Agricultural technology
ε) Σχολή μουσικής τεχνολογίας και ακουστικής	—	—	16	4	2	—	e) Music technology and acoustics
στ) Τμήμα διατροφής και διατολογίας (Παράρτημα Σπείας)	—	—	17	10	—	—	f) Humman nutrition and dietetics (annex of Sitia)
7. ΤΕΙ Καβάλας	87	20	334	72	35	5	7. TEI schools in Kavala
α) Σχολή διοικήσεως και οικονομίας	22	9	121	38	8	—	a) Management and economics
β) Σχολή τεχνολογικών εφαρμογών	53	6	181	30	25	4	b) Technical applications
γ) Ανεξάρτητο τμήμα δασοπονίας (Παράρτημα Δράμας)	12	5	32	4	2	1	c) Independent school of forest culture (annex of Drama)
8. ΤΕΙ Καλαμάτας	35	10	215	71	19	5	8. TEI schools in Kalamata
α) Σχολή τεχνολογίας γεωπονίας	15	3	124	50	9	3	a) Agricultural technology
β) Σχολή διοικήσεως και οικονομίας	20	7	91	21	10	2	b) Management and economics
9. ΤΕΙ Αντισσ. Μακεδονίας	92	19	378	112	30	6	9. TEI schools in Western Macedonia
α) Σχολή διοικήσεως και οικονομίας	25	8	124	51	14	2	a) Management and economics
β) Σχολή τεχνολογικών εφαρμογών	45	9	175	37	10	3	b) Technical applications
γ) Σχολή τεχνολογίας γεωπονίας (Παράρτημα Φλώρινης)	22	2	71	24	6	1	c) Agricultural technology (annex of Florina)
10. ΤΕΙ Χαλκίδας	52	10	308	86	3	—	10. TEI schools in Chalkida
α) Σχολή διοικήσεως και οικονομίας	18	8	104	41	3	—	a) Management and economics
β) Σχολή τεχνολογικών εφαρμογών	34	2	204	45	—	—	b) Technical applications
11. ΤΕΙ Σερρών	45	6	264	87	2	1	11. TEI schools in Serres
α) Σχολή διοικήσεως και οικονομίας	17	2	106	44	—	—	a) Management and economics
β) Σχολή τεχνολογικών εφαρμογών	28	4	158	43	2	1	b) Technical applications
12. ΤΕΙ Μεσολογγίου	41	12	182	67	4	2	12. TEI schools in Messolongi
α) Σχολή διοικήσεως και οικονομίας	20	8	69	21	—	—	a) Management and economics
β) Σχολή τεχνολογίας γεωπονίας	21	4	113	46	4	2	b) Agricultural technology
13. ΤΕΙ Λαμίας	44	7	347	192	11	9	13. TEI schools in Lamia
α) Σχολή τεχνολογικών εφαρμογών	21	1	77	15	2	1	a) Technical applications
β) Σχολή δασοπονίας (Παράρτημα Καρπενήσιου)	10	4	24	8	—	—	b) Forest culture (annex of Karpenissi)
γ) Σχολή επαγγελματίων υγείας και πρόνοιας	11	2	210	148	1	—	c) Health and welfare personnel training
δ) Σχολή διοικήσεως και οικονομίας	—	—	36	21	8	8	d) Management and economics
14. ΤΕΙ Ηλείου	79	23	591	328	13	4	14. TEI schools in Ipiros
α) Σχολή τεχνολογίας γεωπονίας	39	11	208	87	6	2	a) Agricultural technology
β) Σχολή επαγγελματίων υγείας	20	7	165	133	1	1	b) Health personnel training
γ) Σχολή διοικήσεως και οικονομίας	19	5	185	102	6	1	c) Management and economics
δ) Σχολή Μουσικής τεχνολογίας	6	1	33	6	—	—	d) Music technology
II. ΣΕΛΕΤΕ / ΑΣΕΤΕΜ	39	12	130	36	13	5	II. SELETE / ASETEM

(1) Στο τακτικό εκπαιδευτικό προσωπικό περιλαμβάνονται 797 καθηγητές, 519 επίκουροι καθηγητές και 828 καθηγητές εφαρμογών, καθώς, επίσης, και το τακτικό ειδικό εκπαιδευτικό προσωπικό, το οποίο αποτελείται από 130 καθηγητές ξένων γλωσσών και 27 καθηγητές φυσικής αγωγής.
(2) Περιλαμβάνονται 2.491 επιστημονικοί συνεργάτες και 4.140 εργαστηριακοί.
(3) Στο τακτικό εκπαιδευτικό προσωπικό άλλου τμήματος περιλαμβάνονται 311 καθηγητές, 175 επίκουροι καθηγητές και 146 καθηγητές εφαρμογών, καθώς, επίσης, και το τακτικό ειδικό εκπαιδευτικό προσωπικό με 69 καθηγητές ξένων γλωσσών και 4 καθηγητές φυσικής αγωγής.

(1) The regular teaching staff includes 797 professors, 519 assistant professors and 828 applications professors, along with the regular special teaching staff which includes 130 foreign languages teachers and 27 gymnasts.

(2) 2.491 scientific collaborators and 4.140 laboratory ones are included.

(3) The regular teaching staff of other school includes 311 professors, 175 assistant professors and 146 applications professors, along with the regular special teaching staff including 69 foreign languages teachers and 4 gymnasts.

**VI: 12α. Τριτοβάθμια τεχνολογική εκπαίδευση: Διδακτικό προσωπικό,
κατά εκπαιδευτικό ίδρυμα και σχολή, κατά την έναρξη του ακαδημαϊκού έτους 2002/03**
**Third-level technical education: Teaching staff, by educational institution and school,
at the beginning of the academic year 2002/03**

Εκπαιδευτικό ίδρυμα, σχολή	Διδακτικό προσωπικό						Educational institution, school
	Που ανήκει στο τμήμα και διδάσκει σε αυτό Which belongs to the school and teaches for this				Που δεν ανήκει στο τμήμα, αλλά διδάσκει σε αυτό Which does not belong to the school but teaches for this		
	Τακτικοί (1) Regular		Συνεργάτες (2) Collaborators		Τακτικοί (3) Regular		
	Σύνολο Total	Θήλεις Females	Σύνολο Total	Θήλεις Females	Σύνολο Total	Θήλεις Females	
Σύνολο	2.155	622	8.770	3.669	727	243	Total
I. Τεχνολογικά Εκπαιδευτικά Ιδρύματα (ΤΕΙ)	2.126	616	8.673	3.657	697	232	I. Technical Educational Institutions (ΤΕΙ)
1. ΤΕΙ Αθηνών	552	248	1.462	754	245	85	1. TEI schools in Athens
α) Σχολή γραμμάτων τεχνών και καλλιτεχνικών σπουδών	92	42	201	89	26	10	a) Graphics and fine arts
β) Σχολή διοικήσεως και οικονομίας	54	20	154	55	19	14	b) Management and economics
γ) Σχολή επαγγελματιών υγείας και πρόνοιας	202	155	718	483	129	50	c) Health and welfare personnel training
δ) Σχολή τεχνολογικών εφαρμογών	161	24	322	88	56	7	d) Technical applications
ε) Σχολή τεχνολογίας τροφίμων και διατροφής	43	7	67	39	15	4	e) Foodstuff technology and alimentation
2. ΤΕΙ Θεσσαλονίκης	344	112	976	484	129	47	2. TEI schools in Thessaloniki
α) Σχολή διοικήσεως και οικονομίας	57	23	166	60	3	1	a) Management and economics
β) Σχολή επαγγελματιών υγείας και πρόνοιας	79	51	326	261	57	27	b) Health and welfare personnel training
γ) Σχολή τεχνολογικών εφαρμογών	129	13	304	83	38	10	c) Technical applications
δ) Σχολή τεχνολογίας γεωπονίας	39	11	146	58	19	7	d) Agricultural technology
ε) Σχολή τεχνολογίας τροφίμων και διατροφής	40	14	34	22	12	2	e) Foodstuff technology and alimentation
3. ΤΕΙ Πειραιώς	219	32	611	145	59	13	3. TEI schools in Piraeus
α) Σχολή διοικήσεως και οικονομίας	37	14	73	21	5	2	a) Management and economics
β) Σχολή τεχνολογικών εφαρμογών	182	18	538	124	54	11	b) Technical applications
4. ΤΕΙ Πατρών	157	44	654	301	19	12	4. TEI schools in Patra
α) Σχολή διοικήσεως και οικονομίας	46	18	185	58	9	8	a) Management and economics
β) Σχολή επαγγελματιών υγείας και πρόνοιας	36	15	236	186	4	3	b) Health and welfare personnel training
γ) Σχολή τεχνολογικών εφαρμογών	75	11	233	57	6	1	c) Technical applications
5. ΤΕΙ Λαρίσης	205	38	858	376	53	16	5. TEI schools in Larissa
α) Σχολή διοικήσεως και οικονομίας	41	11	177	73	14	7	a) Management and economics
β) Σχολή επαγγελματιών υγείας και πρόνοιας	19	8	211	147	5	1	b) Health and welfare personnel training
γ) Σχολή τεχνολογικών εφαρμογών	76	4	269	87	15	1	c) Technical applications
δ) Σχολή τεχνολογίας γεωπονίας	69	15	201	69	19	7	d) Agricultural technology
6. ΤΕΙ Κρήτης	176	48	943	409	66	16	6. TEI schools in Kriki
α) Σχολή διοικήσεως και οικονομίας	34	12	126	56	10	7	a) Management and economics
β) Σχολή επαγγελματιών υγείας και πρόνοιας	19	16	242	168	7	5	b) Health and welfare personnel training
γ) Σχολή τεχνολογικών εφαρμογών	87	9	364	88	39	4	c) Technical applications
δ) Σχολή τεχνολογίας γεωπονίας	32	9	139	72	10	—	d) Agricultural technology
ε) Σχολή μουσικής τεχνολογίας και ακουστικής	2	—	37	9	—	—	e) Music technology and acoustics
ζ) Τμήμα διατροφής και διατολογίας (παράρτημα Σητείας)	2	2	35	16	—	—	f) Human nutrition and dietetics (annex of Sitia)
7. ΤΕΙ Καβάλας	84	17	448	100	31	9	7. TEI schools in Kavala
α) Σχολή διοικήσεως και οικονομίας	20	7	162	45	10	3	a) Management and economics
β) Σχολή τεχνολογικών εφαρμογών	53	6	253	49	19	5	b) Technical applications
γ) Ανεξάρτητο τμήμα δασοπονίας (παράρτημα Λιχάμης)	11	4	33	6	2	1	c) Independent school of forest culture (annex of Drama)
8. ΤΕΙ Καλαμάτας	33	7	279	91	22	7	8. TEI schools in Kalamata
α) Σχολή τεχνολογίας γεωπονίας	15	3	155	60	12	3	a) Agricultural technology
β) Σχολή διοικήσεως και οικονομίας	18	4	124	31	10	4	b) Management and economics
9. ΤΕΙ Δυτικής Μακεδονίας	81	15	623	210	31	6	9. TEI schools in Western Macedonia
α) Σχολή διοικήσεως και οικονομίας	24	7	184	84	9	2	a) Management and economics
β) Σχολή τεχνολογικών εφαρμογών	39	7	336	87	14	2	b) Technical applications
γ) Σχολή τεχνολογίας γεωπονίας (παράρτημα Φλωρίνης)	18	1	103	39	8	2	c) Agricultural technology (annex of Florina)
10. ΤΕΙ Χαλκίδας	52	7	261	78	11	5	10. TEI schools in Chalkida
α) Σχολή διοικήσεως και οικονομίας	15	6	82	33	7	3	a) Management and economics
β) Σχολή τεχνολογικών εφαρμογών	37	1	179	45	4	2	b) Technical applications
11. ΤΕΙ Σερρών	50	4	254	75	6	4	11. TEI schools in Serres
α) Σχολή διοικήσεως και οικονομίας	16	1	110	35	1	1	a) Management and economics
β) Σχολή τεχνολογικών εφαρμογών	34	3	144	40	5	3	b) Technical applications
12. ΤΕΙ Μεσολογγίου	45	12	182	64	3	—	12. TEI schools in Messolongi
α) Σχολή διοικήσεως και οικονομίας	25	9	95	26	—	—	a) Management and economics
β) Σχολή τεχνολογίας γεωπονίας	20	3	87	38	3	—	b) Agricultural technology
13. ΤΕΙ Αιτίας	48	9	404	204	13	10	13. TEI schools in Lania
α) Σχολή τεχνολογικών εφαρμογών	26	—	119	22	1	1	a) Technical applications
β) Σχολή δασοπονίας (παράρτημα Καρπεντίσιου)	11	5	26	5	—	—	b) Forest culture (annex of Karpenissi)
γ) Σχολή επαγγελματιών υγείας και πρόνοιας	11	4	226	155	3	2	c) Health and welfare personnel training
δ) Τμήμα Τουριστικών επιχειρήσεων (παράρτημα Αμφισσας)	—	—	33	22	9	7	d) Tourist enterprises (annex of Amfissa)
14. ΤΕΙ Ηλείας	80	23	718	366	9	2	14. TEI schools in Ipiros
α) Σχολή τεχνολογίας γεωπονίας	40	12	266	113	1	—	a) Agricultural technology
β) Σχολή επαγγελματιών υγείας	16	5	194	149	3	2	b) Health personnel training
γ) Σχολή διοικήσεως και οικονομίας	22	5	194	91	5	—	c) Management and economics
δ) Σχολή μουσικής τεχνολογίας	2	1	64	13	—	—	d) Music technology
II. ΣΕΛΕΤΕ / ΑΣΕΤΕΜ	29	6	97	12	30	11	II. SELETE / ASETEM

(1) Στο τακτικό εκπαιδευτικό προσωπικό περιλαμβάνονται 822 καθηγητές, 506 επίκουροι καθηγητές και 780 καθηγητές εφαρμογών, καθώς, επίσης, και 43 τακτικό ειδικό εκπαιδευτικό προσωπικό, το οποίο αποτελείται από 43 καθηγητές ξένων γλωσσών και 4 καθηγητές φυσικής αγωγής.
 (2) Περιλαμβάνονται 1.418 επιστημονικοί συνεργάτες και 7.352 εργαστηριακοί.
 (3) Στο τακτικό εκπαιδευτικό προσωπικό άλλων τμήματος περιλαμβάνονται 283 καθηγητές, 142 επίκουροι καθηγητές και 138 καθηγητές εφαρμογών, καθώς, επίσης, και το τακτικό ειδικό εκπαιδευτικό προσωπικό με 148 καθηγητές ξένων γλωσσών και 16 καθηγητές φυσικής αγωγής.

(1) The regular teaching staff includes: professors 822, assistant professors 506 and applications professors 780, along with the regular special teaching staff which includes: foreign languages teachers 43 and gymnasts 4.

(2) Including: 1.418 scientific collaborators and 7.352 laboratory ones.

(3) The regular teaching staff of other school includes: professors 283, assistant professors 142 and applications professors 138, along with the regular special teaching staff which includes: foreign languages teachers 148 and gymnasts 16.

VI: 13. Τριτοβάθμια επαγγελματική και εκκλησιαστική εκπαίδευση: Σπουδαστές, πτυχιούχοι και διδακτικό προσωπικό, κατά σχολή, κατά τη λήξη του ακαδημαϊκού έτους 2000/01

Third-level vocational and ecclesiastic education: Students with certificate and teaching staff, by school, at the end of the academic year 2000/01

Σχολή	Σπουδαστές Students		Πτυχιούχοι Graduates with certificate		Διδακτικό προσωπικό—Teaching staff						School
					Που ανήκει στο τμήμα και διδάσκει σε αυτό Which belongs to the school and teaches for this				Που δεν ανήκει στο τμήμα, αλλά διδάσκει σε αυτό Which does not belong to the school but teaches for this		
	Σύνολο Total	Θήλεις Females	Σύνολο Total	Θήλεις Females	Τακτικοί (1) Regular		Συνεργάτες (2) Collaborators		Τακτικοί (3) Regular		
					Σύνολο Total	Θήλεις Females	Σύνολο Total	Θήλεις Females	Σύνολο Total	Θήλεις Females	

Σύνολο σχολών—Schools, total

Σύνολο	4.112	612	1.005	156	363	159	107	28	80	24	Total
Εμπορικού ναυτικού ..	2.846	24	687	3	146	32	94	23	6	1	Merchant marine
Παροχής υπηρεσιών ..	367	268	112	88	60	36	—	—	33	19	Personal services
Καλλιτεχνικές	379	320	81	65	140	90	13	5	—	—	Art
Εκκλησιαστικές	520	—	125	—	17	1	—	—	41	4	Ecclesiastic

Δημόσιες σχολές—Public schools

Σύνολο	3.797	310	935	88	291	106	94	23	47	5	Total
Εμπορικού ναυτικού ..	2.846	24	687	3	146	32	94	23	6	1	Merchant marine
Παροχής υπηρεσιών ..	292	193	80	56	50	26	—	—	—	—	Personal services
Καλλιτεχνικές	139	93	43	29	78	47	—	—	—	—	Art
Εκκλησιαστικές	520	—	125	—	17	1	—	—	41	4	Ecclesiastic

Ιδιωτικές σχολές—Private schools

Σύνολο	315	302	70	68	72	53	13	5	33	19	Total
Παροχής υπηρεσιών ..	75	75	32	32	10	10	—	—	33	19	Personal services
Καλλιτεχνικές	240	227	38	36	62	43	13	5	—	—	Art

(1) Στο τακτικό εκπαιδευτικό προσωπικό περιλαμβάνονται 214 καθηγητές, 61 επίκουροι καθηγητές και 44 καθηγητές εφαρμογών, καθώς, επίσης, και το τακτικό ειδικό εκπαιδευτικό προσωπικό, το οποίο αποτελείται από 43 καθηγητές ξένων γλωσσών και 11 καθηγητές φυσικής αγωγής.

(2) Περιλαμβάνονται 93 επιστημονικοί συνεργάτες και 14 εργαστηριακοί.

(3) Στο τακτικό εκπαιδευτικό προσωπικό άλλης σχολής περιλαμβάνονται 52 καθηγητές, 6 επίκουροι καθηγητές και 8 καθηγητές εφαρμογών, καθώς, επίσης και το τακτικό ειδικό εκπαιδευτικό προσωπικό με 13 καθηγητές ξένων γλωσσών και 1 καθηγητή φυσικής αγωγής.

(1) The regular teaching staff includes: professors 214, assistant professors 61 and applications professors 44, along with the regular special teaching staff which includes: foreign languages 43 teachers and gymnasts 11.

(2) Including: 93 scientific collaborators and 14 laboratory ones.

(3) The regular teaching staff of other school includes: professors 52, assistant professors 6 and applications professors 8, along with the regular special teaching staff which includes: foreign languages teachers 13 and gymnast 1.



VI: 13α. Τριτοβάθμια επαγγελματική και εκκλησιαστική εκπαίδευση: Σπουδαστές και διδακτικό προσωπικό, κατά σχολή, κατά την έναρξη του ακαδημαϊκού έτους 2002/03
Third-level vocational and ecclesiastic education: Students and teaching staff, by school, at the beginning of the academic year 2002/03

Σχολή	Σπουδαστές Students		Διδακτικό προσωπικό—Teaching staff						School
			Που ανήκει στο τμήμα και διδάσκει σε αυτό Which belongs to the school and teaches for this			Που δεν ανήκει στο τμήμα, αλλά διδάσκει σε αυτό Which does not belong to the school but teaches for this			
	Σύνολο Total	Θήλεις Females	Τακτικοί (1) Regular		Συνεργάτες (2) Collaborators		Τακτικοί (3) Regular		
			Σύνολο Total	Θήλεις Females	Σύνολο Total	Θήλεις Females	Σύνολο Total	Θήλεις Females	

Σύνολο σχολών—Schools, total

Σύνολο	4.711	416	310	105	122	31	68	16	Total
Εμπορικού ναυτικού ..	3.711	53	141	23	122	31	3	—	Merchant marine
Παροχής υπηρεσιών ..	383	274	67	35	—	—	20	9	Personal services
Καλλιτεχνικές	141	89	87	46	—	—	—	—	Art
Εκκλησιαστικές	476	—	15	1	—	—	45	7	Ecclesiastic

Δημόσιες σχολές—Public schools

Σύνολο	4.643	348	302	97	122	31	48	7	Total
Εμπορικού ναυτικού ..	3.711	53	141	23	122	31	3	—	Merchant marine
Παροχής υπηρεσιών ..	315	206	59	27	—	—	—	—	Personal services
Καλλιτεχνικές	141	89	87	46	—	—	—	—	Art
Εκκλησιαστικές	476	—	15	1	—	—	45	7	Ecclesiastic

Ιδιωτικές σχολές—Private schools

Σύνολο	68	68	8	8	—	—	20	9	Total
Παροχής υπηρεσιών ..	68	68	8	8	—	—	20	9	Personal services
Καλλιτεχνικές	—	—	—	—	—	—	—	—	Art

(1) Στο τακτικό εκπαιδευτικό προσωπικό περιλαμβάνονται 166 καθηγητές, 45 επίκουροι καθηγητές και 53 καθηγητές εφαρμογών, καθώς, επίσης, και το τακτικό ειδικό εκπαιδευτικό προσωπικό, το οποίο αποτελείται από 43 καθηγητές ξένων γλωσσών και 3 καθηγητές φυσικής αγωγής.

(2) Περιλαμβάνονται 94 επιστημονικοί συνεργάτες και 28 εργαστηριακοί.

(3) Στο τακτικό εκπαιδευτικό προσωπικό άλλης σχολής περιλαμβάνονται 37 καθηγητές, 9 επίκουροι καθηγητές και 17 καθηγητές εφαρμογών, καθώς, επίσης και το τακτικό ειδικό εκπαιδευτικό προσωπικό με 4 καθηγητές ξένων γλωσσών και 1 καθηγητή φυσικής αγωγής.

(1) The regular teaching staff includes: professors 166, assistant professors 45 and applications professors 53, along with the regular special teaching staff which includes: foreign languages teachers 43 and gymnasts 3.

(2) Including: 94 scientific collaborators and 28 laboratory ones.

(3) The regular teaching staff of other school includes: professors 37, assistant professors 9 and applications professors 17, along with the regular special teaching staff which includes: foreign languages teachers 4 and gymnast 1.



VI: 14. Τριτοβάθμια επαγγελματική και εκκλησιαστική εκπαίδευση: Σπουδαστές, πτυχιούχοι και διδακτικό προσωπικό, κατά σχολή: 1998/99 – 2002/03

Third-level vocational and ecclesiastic education: Students, graduates with certificate and teaching staff, by school: 1998/99 – 2002/03

Ακαδημαϊκά έτη Academic years	Σύνολο Total	Σχολές εμπορικού ναυτικού Merchant marine schools	Σχολές παροχής υπηρεσιών Schools of personal services	Καλλιτεχνικές σχολές Art schools	Εκκλησιαστικές σχολές Ecclesiastic schools
Σπουδαστές—Students					
1998/99	4.586	2.888	211	915	572
1999/00	4.073	2.815	(3)389	317	552
2000/01	4.112	2.846	367	379	520
2001/02 (2)	3.824	2.789	360	150	525
2002/03 (2)	4.711	3.711	383	141	476
Πτυχιούχοι—Certificate holders					
1998/99	1.117	749	30	191	147
1999/00	1.169	832	110	104	123
2000/01	1.005	687	112	81	125
2001/02 (2)	.	.	.	.	.
2002/03 (2)	.	.	.	.	.
Διδακτικό προσωπικό (1)—Teaching staff (1)					
1998/99	(4)666	222	35	392	17
1999/00	(4)448	239	51	142	16
2000/01	(4)470	240	60	153	17
2001/02 (2)	(4)428	226	98	89	15
2002/03 (2)	(4)432	263	67	87	15

(1) Περιλαμβάνεται "τακτικό" και "έκτακτο" διδακτικό προσωπικό.

(2) Στοιχεία ενάρξεως ακαδημαϊκού έτους.

(3) Δεν περιλαμβάνονται οι σχολές Ξεναγών γιατί από το σχολικό/ακαδημαϊκό έτος 1999/00 εντάχθηκαν στη Δευτεροβάθμια Αδιαβάθμητη Επαγγελματική Εκπαίδευση.

(4) Για τα σχολικά/ακαδημαϊκά έτη 1998/99 – 2002/03, περιλαμβάνονται το τακτικό εκπαιδευτικό προσωπικό: 545, 299, 319, 266, 264, το ειδικό εκπαιδευτικό προσωπικό: 33, 55, 44, 45, 46 και οι συνεργάτες: 88, 94, 107, 117, 122 αντίστοιχα.

(1) The "regular" and "extraordinary" teaching staff are included.

(2) Data referring to the beginning of the academic year.

(3) Guide schools are not included because they became part of the Secondary, not classified, Vocational Education since school/ academic year 1999/00.

(4) For the school/academic years 1998/99 – 2002/03 the data include the regular teaching staff: 545, 299, 319, 266, 264, the special teaching staff: 33, 55, 44, 45, 46 and collaborators: 88, 94, 107, 117, 122 correspondingly.



VI: 15. Τριτοβάθμια ανωτάτη εκπαίδευση: Φοιτητές, πτυχιούχοι, λαβόντες δίπλωμα μεταπτυχιακών σπουδών ή διδακτορικό δίπλωμα, κατά εκπαιδευτικό ίδρυμα και σχολή, κατά τη λήξη του ακαδημαϊκού έτους 2000/01

Higher education: Students, graduates with certificate, diploma of postgraduate studies or doctorate, by educational institution and school, at the end of the academic year 2000/01

Εκπαιδευτικό ίδρυμα, σχολή	Φοιτητές Students		Πτυχιούχοι Graduates with certificate		Λαβόντες μεταπτυχιακό δίπλωμα ειδίκευσης (master) Graduates with postgraduate diploma of specialization (master)		Λαβόντες διδακτο- ρικό δίπλωμα Graduates with doctorate		Educational institution, school
	Σύνολο Total	Θήλεις Females	Σύνολο Total	Θήλεις Females	Σύνολο Total	Θήλεις Females	Σύνολο Total	Θήλεις Females	
Σύνολο	147.798	86.980	21.945	13.325	2.874	1.549	967	289	Total
1. Πανεπιστήμιο Αθηνών	37.055	24.405	6.563	4.461	1.207	769	277	121	1. Athens University
α) Σχολή Θεολογική	2.101	1.133	255	102	14	7	8	—	a) Theological School
β) Σχολή Νομικών, Οικονομικών και Πολιτικών Επιστημών	7.813	4.832	1.717	1.078	305	195	27	6	b) Faculty of Law, Economic and Political Sciences
γ) Σχολή Φιλοσοφική	10.250	8.895	2.103	1.741	302	236	71	41	c) Faculty of Philosophy
δ) Σχολή Θετικών Επιστημών	5.391	2.192	806	365	265	117	72	28	d) Faculty of Applied Sciences
ε) Ανεξάρτητο Τμήμα Επιστήμης Φυσικής Αγωγής και Αθλη- τισμών	1.957	1.016	408	210	—	—	—	—	e) Independent School of Higher Studies in Gymnastics and Athletics
ζ) Ανεξάρτητο Παιδαγωγικό Τμήμα Δημοτικής Εκπαίδευσης	1.282	1.099	201	189	27	18	—	—	f) Independent Teachers School of Primary Education
η) Ανεξάρτητο Τμήμα Εκπαίδευσης και Αγωγής Προσχολικής ηλικίας	1.053	1.033	215	212	18	18	—	—	g) Independent School of Early childhood Education
θ) Ανεξάρτητο Τμήμα Επικοινωνια- κής-Μέσων Μαζικής Ενημέ- ρωσης	647	477	75	58	49	37	1	1	h) Independent School of Communi- cation and Mass Media Studies
ι) Ανεξάρτητο Τμήμα Θεατρικών Σπουδών	456	398	57	49	15	13	—	—	i) Independent School of Perform- ing Arts
κ) Ανεξάρτητο Τμήμα Μουσικών Σπουδών	444	288	129	98	—	—	—	—	j) Independent School of Musical Studies
λ) Ανεξάρτητο Τμήμα Ιατρικής	3.068	1.420	172	87	5	2	89	42	k) Independent School of Medicine
μ) Ανεξάρτητο Τμήμα Οδοντιατρικής	785	433	143	68	28	10	5	1	l) Independent School of Dental Medicine
ν) Ανεξάρτητο Τμήμα Φαρμακευτι- κής	758	439	96	57	55	35	4	2	m) Independent School of Pharma- ceutical Studies
ξ) Ανεξάρτητο Τμήμα Νοσηλευτικής	555	399	59	38	65	54	—	—	n) Independent School of Health Care Studies
ο) Ανεξάρτητο Τμήμα Μεθοδολογίας, Ιστορίας και Θεωρίας της Επιστήμης	495	351	127	109	59	27	—	—	o) Independent School of Metho- dology, History and Theory of Science
2. Πανεπιστήμιο Αιγαίου	3.249	1.947	303	193	80	47	3	2	2. University of Aegeio
α) Σχολή Κοινωνικών Επιστημών ..	1.022	618	105	59	34	21	3	2	a) School of Social Studies
β) Σχολή Επιστημών Διοίκησης	591	287	76	41	28	13	—	—	b) School of Administration Sciences
γ) Σχολή Θετικών Επιστημών	504	191	28	12	—	—	—	—	c) School of Applied Sciences
δ) Σχολή Ελληνικών και Μεσογεια- κών Σπουδών	874	716	94	81	18	13	—	—	d) School of Greek and Mediter- ranean Studies
ε) Ανεξάρτητο Τμήμα Επιστήμης και Θαλάσσιων	178	87	—	—	—	—	—	—	e) Independent School of Marine Sciences
ζ) Ανεξάρτητο Τμήμα Γραφικών Τεχνών και Σχεδίασης	80	48	—	—	—	—	—	—	f) Independent School of Graphic Arts and Design
3. Πανεπιστήμιο Θεσσαλίας	3.327	2.020	219	119	24	15	9	3	3. University of Thessalia
α) Σχολή Επιστημών του Ανθρώπου ..	1.068	965	53	47	—	—	3	3	a) Faculty of Humanities
β) Σχολή Τεχνολογικών Επιστημών ..	909	327	90	30	24	15	4	—	b) Faculty of Technological Sciences
γ) Σχολή Επιστημών Υγείας	507	259	45	21	—	—	—	—	c) School of Health Sciences
δ) Ανεξάρτητο Τμήμα Επιστήμης Φυσικής Αγωγής και Αθλη- τισμών	336	170	31	21	—	—	2	—	d) Independent School of Higher Studies in Gymnastics and Athletics
ε) Ανεξάρτητο Τμήμα Αρχιτεκτό- νων Μηχανικών	204	154	—	—	—	—	—	—	e) Independent School of Architecture
ζ) Ανεξάρτητο Τμήμα Οικονομικών Επιστημών	237	130	—	—	—	—	—	—	f) Independent School of Economic studies
η) Ανεξάρτητο Τμήμα Μηχανικών Η/Υ, Τηλεπικοινωνιών και Δικτύων	66	15	—	—	—	—	—	—	g) Independent School of Computer and Communication Engineering.
4. Πανεπιστήμιο Θεσσαλονίκης	34.643	20.321	5.005	3.043	521	293	197	73	4. University of Thessaloniki
α) Σχολή Θεολογική	1.729	934	221	116	29	13	22	7	a) Theological School
β) Σχολή Νομικών και Οικονομικών Επιστημών	5.298	3.326	1.095	663	100	67	9	2	b) Faculty of Law and Economic Sciences
γ) Σχολή Επιστημών Υγείας	3.807	1.709	388	189	—	—	6	2	c) School of Health Sciences
δ) Σχολή Φιλοσοφική	6.742	5.860	1.113	975	92	68	46	25	d) Faculty of Philosophy
ε) Σχολή Θετικών Επιστημών	3.770	1.709	449	225	72	37	24	6	e) Faculty of Applied Sciences
ζ) Σχολή Γεωτεχνικών Επιστημών ..	2.439	1.070	319	128	89	40	50	15	f) School of Land Amelioration Sciences
η) Σχολή Πολυτεχνική	5.576	2.009	713	236	108	52	16	3	g) Polytechnical School
θ) Σχολή Καλών Τεχνών	989	678	104	81	—	—	3	1	h) School of Fine Arts
ι) Σχολή Παιδαγωγική Φλωρίνης ..	401	358	39	34	—	—	—	—	i) Teachers School in Florina
κ) Σχολή Παιδαγωγική	1.383	1.244	170	164	7	2	5	4	j) Teachers School
λ) Ανεξάρτητο Τμήμα Επιστήμης Φυσικής Αγωγής και Αθλητι- σμών (Παράρτημα Σερρών)	262	135	49	22	—	—	—	—	k) Independent School of Higher Studies in Gymnastics and Athletics (annex of Serres)
μ) Ανεξάρτητο Τμήμα Επιστήμης Φυσικής Αγωγής και Αθλητι- σμών	1.464	784	314	181	24	14	16	8	l) Independent School of Higher Studies in Gymnastics and Athletics
ν) Ανεξάρτητο Τμήμα Δημοσιογρα- φίας και ΜΜΕ	294	235	31	29	—	—	—	—	m) Independent School of Journalism and Mass Media
ξ) Ανεξάρτητο Τμήμα Βαλκανικών Σπουδών	283	208	—	—	—	—	—	—	n) Independent School of Balkan studies
ο) Ανεξάρτητο Τμήμα Μηχανικών Διαχείρισης Ενέργειας Πόρων	206	62	—	—	—	—	—	—	o) Independent School of Energy Management

Πίνακας—Table VI: 15. Συνέχεια—Continued

Εκπαιδευτικό ίδρυμα, Σχολή	Φοιτητές Students		Πτυχιούχοι Graduates with certificate		Λαβόντες μεταπτυχιακό δίπλωμα ειδίκευσης (master) Graduates with postgraduate diploma of specialization (master)		Λαβόντες διδακτο- ρικό δίπλωμα Graduates with doctorate		Educational institution, School
	Σύνολο Total	Θήλεις Females	Σύνολο Total	Θήλεις Females	Σύνολο Total	Θήλεις Females	Σύνολο Total	Θήλεις Females	
5. Πανεπιστήμιο Θράκης	8.241	4.888	1.068	641	49	24	8	1	5. University of Thraki
α) Σχολή Πολυτεχνική	1.718	569	164	47	30	16	3	1	a) Polytechnical School
β) Ανεξάρτητο Τμήμα Νομικής	2.225	1.450	412	256	—	—	—	—	b) Independent School of Law
γ) Ανεξάρτητο Τμήμα Ιατρικής	454	195	54	26	—	—	—	—	c) Independent School of Medicine
δ) Ανεξάρτητο Τμήμα Επιστήμης Φυσικής Αγωγής και Αθλητισμού	820	403	194	101	19	8	5	—	d) Independent School of Higher Studies in Gymnastics and Athletics
ε) Σχολή Επιστημών Αγωγής	672	601	90	85	—	—	—	—	e) School of Education Sciences
ς) Ανεξάρτητο Τμήμα Ιστορίας – Εθνολογίας	452	347	54	44	—	—	—	—	f) Independent School of History and Ethnology
η) Ανεξάρτητο Τμήμα Ελληνικής Φιλολογίας	438	367	32	26	—	—	—	—	g) Independent School of Greek Literature
θ) Ανεξάρτητο Τμήμα Κοινωνικής Διοίκησης	503	377	68	56	—	—	—	—	h) Independent School of Social Administration
ι) Ανεξάρτητο Τμήμα Αγροτικής Ανάπτυξης	244	135	—	—	—	—	—	—	i) Independent School of Agricultural Development
κ) Ανεξάρτητο Τμήμα Λαθινών Οικονομικών Σχέσεων και Ανάπτυξης	311	196	—	—	—	—	—	—	j) Independent School of International Economic Relations and Development
λ) Ανεξάρτητο Τμήμα Λαοολογίας και Διαχείρισης Περιβάλλοντος και Φυσικών Πόρων	159	73	—	—	—	—	—	—	k) Independent School of Forestry and Management of the Environment and Natural Resources
μ) Ανεξάρτητο Τμήμα Μοριακής Βιολογίας και Γενετικής	101	54	—	—	—	—	—	—	l) Independent School of Molecular Biology and Genetics
ν) Ανεξάρτητο Τμήμα Γλώσσας Φιλολογίας και Πολιτισμού Παρεννεύων Χωρών	144	121	—	—	—	—	—	—	m) Independent School of Language and Culture of the Black Sea Countries Literature
6. Ιόνιο Πανεπιστήμιο	1.024	824	265	217	5	4	1	—	6. Ionio University
α) Τμήμα Ιστορίας	305	243	39	33	—	—	—	—	a) School of History
β) Τμήμα Ξένων Γλωσσών – Μεταφραστών και Λογοτεχνών	330	292	44	37	5	4	—	—	b) School of Foreign Languages – Translation and Interpretation
γ) Τμήμα Μουσικών Σπουδών	127	76	25	15	—	—	—	—	c) School of Musical Studies
δ) Τμήμα Αρχαιολογίας – Βιβλιοθηκονομίας	262	213	157	132	—	—	1	—	d) School of Archiving and Librarian-ship
7. Πανεπιστήμιο Ιωαννίνων	7.479	5.131	1.134	785	37	19	24	8	7. University of Ioannina
α) Σχολή Φιλοσοφική	2.932	2.442	454	373	16	12	2	2	a) Faculty of Philosophy
β) Σχολή Θετικών Επιστημών	1.595	718	343	147	21	7	22	6	b) Faculty of Applied Sciences
γ) Ανεξάρτητο Τμήμα Ιατρικής	736	356	103	49	—	—	—	—	c) Independent School of Medicine
δ) Σχολή Διαχείρισης Φυσικών Πόρων και Επιχειρήσεων	426	219	—	—	—	—	—	—	d) School of Natural Resources and Enterprises Management
ε) Ανεξάρτητο Τμήμα Οικονομικών Επιστημών	309	187	—	—	—	—	—	—	e) Independent School of Economic Sciences
ς) Σχολή Επιστημών Αγωγής	1.120	1.011	234	216	—	—	—	—	f) School of Education Sciences
η) Ανεξάρτητο Τμήμα Επιστήμης και Τεχνολογίας Υλικών	179	67	—	—	—	—	—	—	g) Independent School of Materials Sciences and Engineering
θ) Ανεξάρτητο Τμήμα Βιολογικών Εφαρμογών και Τεχνολογιών	86	53	—	—	—	—	—	—	h) Independent School of Biological Applications and Technologies
ι) Ανεξάρτητο Τμήμα Επιστημών Τέχνης	96	78	—	—	—	—	—	—	i) Independent School of Art Sciences
8. Πανεπιστήμιο Κρήτης	5.769	3.623	845	537	123	63	36	14	8. University of Kiti
α) Σχολή Κοινωνικών Επιστημών	1.444	984	159	104	8	7	4	4	a) School of Social Sciences
β) Σχολή Φιλοσοφική	1.307	1.063	207	159	19	14	5	3	b) Faculty of Philosophy
γ) Σχολή Θετικών Επιστημών	1.698	629	220	90	82	32	22	7	c) Faculty of Applied Sciences
δ) Σχολή Επιστημών Υγείας	521	242	90	50	—	—	—	—	d) School of Health Sciences
ε) Σχολή Επιστημών Αγωγής	799	705	169	134	14	10	5	—	f) School of Education Sciences
9. Πολυτεχνείο Κρήτης	1.100	290	97	17	52	18	6	1	9. Polytechnic University of Kiti
α) Τμήμα Μηχανικών Ορυκτών Πόρων	223	78	18	2	5	—	1	1	a) School of Mining Engineers
β) Τμήμα Μηχανικών Παραγωγής και Διοίκησης	353	100	50	14	21	6	3	—	b) School of Mechanical Engineering for Production and Management
γ) Τμήμα Ηλεκτρονικής και Μηχανικών Υπολογιστών	332	36	29	1	10	1	2	—	c) School of Electronics and Computer Sciences
δ) Τμήμα Μηχανικών Περιβάλλοντος	192	76	—	—	16	11	—	—	d) School of Environmental Engineers
10. Πανεπιστήμιο Πατρών	10.354	5.002	1.120	520	146	68	117	34	10. University of Patra
α) Σχολή Ανθρωπιστικών και Κοινωνικών Επιστημών	2.026	1.819	135	123	10	9	1	—	a) School of Humanities and Social Sciences
β) Σχολή Θετικών Επιστημών	2.475	1.157	366	162	53	26	13	6	b) Faculty of Applied Sciences
γ) Σχολή Πολυτεχνική	3.942	997	453	133	42	10	64	11	c) Polytechnical School
δ) Σχολή Επιστημών Υγείας	1.035	551	82	46	41	23	39	17	d) School of Health Sciences
ε) Ανεξάρτητο Τμήμα Οικονομικών Επιστημών	581	316	84	56	—	—	—	—	e) Independent School of Economic Sciences
ς) Ανεξάρτητο Τμήμα Διοίκησης Επιχειρήσεων	295	162	—	—	—	—	—	—	f) Independent School of Business Administration
11. Εθνικό Μετσόβιο Πολυτεχνείο	8.214	2.907	1.036	317	265	80	251	18	11. Polytechnic University of Athens
12. Οικονομικό Πανεπιστήμιο Αθηνών	5.927	3.100	994	537	63	19	3	1	12. Economic University of Athens
13. Πάντειο Πανεπιστήμιο	6.718	4.604	1.067	755	80	43	18	6	13. Pantio University
14. Πανεπιστήμιο Πειραιώς	6.858	3.511	1.143	600	90	30	—	—	14. University of Pireas
15. Πανεπιστήμιο Μακεδονίας	4.640	2.694	666	346	35	13	—	—	15. Makedonia University
16. Γεωπονικό Πανεπιστήμιο Αθηνών	1.946	840	261	116	80	38	15	6	16. Agricultural University of Athens
17. Ανωτάτη Σχολή Καλών Τεχνών	818	524	91	62	17	6	—	—	17. School of Fine Arts
18. Χαροκόπειο Πανεπιστήμιο Οικονομικής Οικονομίας	436	349	68	59	—	—	2	1	18. Charakopios University of Home Economics

VI: 15α. Τριτοβάθμια ανωτάτη εκπαίδευση: Φοιτητές, κατά εκπαιδευτικό ίδρυμα, σχολή ή ανεξάρτητο τμήμα, κατά την έναρξη των ακαδημαϊκών ετών 2001/02 και 2002/03

Higher education: Students, by educational institution, school or independent school, at the beginning of the academic years 2001/02 and 2002/03

Εκπαιδευτικό ίδρυμα, σχολή, ανεξάρτητο τμήμα	Φοιτητές—Students				Educational institution, school, independent school
	2001/02		2002/03		
	Σύνολο Total	Θήλεις Females	Σύνολο Total	Θήλεις Females	
Σύνολο	163.256	97.021	175.597	104.598	Total
1. Πανεπιστήμιο Αθηνών	37.904	25.354	39.663	26.749	1. Athens University
α) Σχολή Θεολογική	2.197	1.286	2.313	1.447	a) Theological School
β) Σχολή Νομικών, Οικονομικών και Πολιτικών Επιστημών	7.876	5.005	7.944	5.155	b) Faculty of Law, Economic and Political Sciences
γ) Σχολή Φιλοσοφική	10.567	9.205	10.997	9.604	c) Faculty of Philosophy
δ) Σχολή Θετικών Επιστημών	5.622	2.319	6.102	2.562	d) Faculty of Applied Sciences
ε) Ανεξάρτητο Τμήμα Επιστήμης Φυσικής Αγωγής και Αθλητισμού	1.979	972	2.069	957	e) Independent School of Higher Studies in Gymnastics and Athletics
ζ) Ανεξάρτητο Παιδαγωγικό Τμήμα Δημοτικής Εκπαίδευσης	1.539	1.318	1.635	1.403	f) Independent Teachers School of Primary Education
η) Ανεξάρτητο Τμήμα Εκπαίδευσης και Αγωγής Προσχολικής ηλικίας	1.074	1.053	1.150	1.132	g) Independent School of Education and Kinder- garten Teachers
θ) Ανεξάρτητο Τμήμα Επικοινωνίας – Μέσων Μαζικής Ενημέρωσης	714	533	746	568	h) Independent School of Communication and Mass Media Studies
ι) Ανεξάρτητο Τμήμα Θεατρικών Σπουδών	451	390	470	400	i) Independent School of Performing Arts
κ) Ανεξάρτητο Τμήμα Μουσικών Σπουδών	443	279	438	276	j) Independent School of Musical Studies
λ) Ανεξάρτητο Τμήμα Ιατρικής	2.803	1.320	2.911	1.363	k) Independent School of Medicine
μ) Ανεξάρτητο Τμήμα Οδοντιατρικής	747	416	750	410	l) Independent School of Dental Medicine
ν) Ανεξάρτητο Τμήμα Φαρμακευτικής	810	485	938	575	m) Independent School of Pharmaceutical Studies
ξ) Ανεξάρτητο Τμήμα Νοσηλευτικής	644	483	676	533	n) Independent School of Health Care Studies
ο) Ανεξάρτητο Τμήμα Μεθοδολογίας, Ιστορίας και Θεωρίας της Επιστήμης	438	290	524	364	o) Independent School of Methodology, History and Theory of Science
2. Πανεπιστήμιο Αιγαίου	4.743	2.894	5.674	3.377	2. University of Aegeo
α) Σχολή Κοινωνικών Επιστημών	1.350	841	1.825	1.098	a) School of Social Studies
β) Ανεξάρτητο Τμήμα Επιστήμης της Θάλασσας	278	139	355	178	b) Independent School of Sea Science
γ) Ανεξάρτητο Τμήμα Γραφικών Τεχνών και Σχεδίασης	149	98	208	131	c) Independent School of Graphic Arts and Design
δ) Σχολή Επιστημών Διοίκησης	836	405	901	408	d) School of Administration Sciences
ε) Σχολή Θετικών Επιστημών	758	268	827	286	e) Faculty of Applied Sciences
ζ) Σχολή Ελληνικών και Μεσογειακών Σπουδών	1.372	1.143	1.558	1.276	f) School of Greek and Mediterranean Studies
3. Πανεπιστήμιο Θεσσαλίας	4.097	2.435	4.766	2.838	3. University of Thessalia
α) Σχολή Επιστημών του Ανθρώπου	1.247	1.105	1.445	1.283	a) Faculty of Humanities
β) Σχολή Τεχνολογικών Επιστημών	1.028	366	—	—	b) School of Production Sciences
γ) Σχολή Πολυτεχνική	—	—	1.380	575	c) Polytechnical School
δ) Σχολή Επιστημών Υγείας	595	311	689	375	d) School of Health Sciences
ε) Σχολή Γεωτεχνικών Επιστημών	—	—	334	137	e) School of Land Amelioration Sciences
ζ) Ανεξάρτητο Τμήμα Επιστήμης Φυσικής Αγω- γής και Αθλητισμού	417	203	452	213	f) Independent School of Higher Studies in Gymnastics and Athletics
η) Ανεξάρτητο Τμήμα Αρχιτεκτονικών Μηχανικών	301	216	—	—	g) Independent School of Architecture
θ) Ανεξάρτητο Τμήμα Οικονομικών Επιστημών	362	201	466	255	h) Independent School of Economic Sciences
ι) Ανεξάρτητο Τμήμα Μηχανικών Η/Υ, Τηλε- πικοινωνιών και Δικτύων	147	33	—	—	i) Independent School of Computer and Communication Engineering
4. Πανεπιστήμιο Θεσσαλονίκης	37.418	22.320	39.660	23.682	4. University of Thessaloniki
α) Σχολή Θεολογική	1.672	1.072	2.183	1.356	a) Theological School
β) Σχολή Νομικών και Οικονομικών Επιστημών	5.535	3.499	5.814	3.663	b) Faculty of Law and Economic Sciences
γ) Σχολή Επιστημών Υγείας	4.009	1.814	3.982	1.880	c) School of Health Sciences
δ) Σχολή Φιλοσοφική	7.416	6.478	7.449	6.546	d) Faculty of Philosophy
ε) Σχολή Θετικών Επιστημών	4.050	1.847	4.299	1.968	e) Faculty of Applied Sciences
ζ) Σχολή Γεωτεχνικών Επιστημών	2.565	1.157	2.795	1.255	f) School of Land Amelioration Sciences
η) Σχολή Πολυτεχνική	5.939	2.167	6.221	2.324	g) Polytechnical School
θ) Σχολή Καλών Τεχνών	1.014	677	1.050	697	h) School of Fine Arts
ι) Παιδαγωγική Σχολή Φλώρινης	548	476	650	566	i) Teachers School in Florina
κ) Ανεξάρτητο Τμήμα Επιστήμης Φυσικής Αγωγής και Αθλητισμού	1.620	852	1.707	834	j) Independent School of Higher Studies in Gymnastics and Athletics
λ) Ανεξάρτητο Τμήμα Βαλκανικών Σπουδών	414	300	544	393	k) Independent School of Balkan Studies
μ) Ανεξάρτητο Τμήμα Μηχανικών Διαχείρισης	316	95	410	116	l) Independent School of Management Engineers
ν) Ανεξάρτητο Τμήμα Επιστήμης Φυσικής Αγω- γής και Αθλητισμού (Παράρτημα Σερρών)	338	164	361	161	m) Independent School of Higher Studies in Gymnastics and Athletics (Serres department)
ξ) Ανεξάρτητο Τμήμα Δημοσιογραφίας και ΜΜΕ	342	274	361	280	n) Independent School of Journalism and Mass Media
ο) Σχολή Παιδαγωγική	1.640	1.448	1.834	1.643	o) Teachers School
5. Πανεπιστήμιο Θράκης	10.356	6.128	11.918	7.012	5. University of Thraki
α) Σχολή Πολυτεχνική	2.196	757	2.500	898	a) Polytechnical School
β) Σχολή Επιστημών Αγωγής	865	763	947	841	b) School of Education Sciences
γ) Ανεξάρτητο Τμήμα Νομικής	2.529	1.674	2.934	1.897	c) Independent School of Law
δ) Ανεξάρτητο Τμήμα Ιατρικής	544	253	589	285	d) Independent School of Medicine
ε) Ανεξάρτητο Τμήμα Επιστήμης Φυσικής Αγωγής και Αθλητισμού	1.011	479	1.069	489	e) Independent School of Higher Studies in Gymnastics and Athletics
ζ) Ανεξάρτητο Τμήμα Ιστορίας – Εθνολογίας	555	440	614	483	f) Independent School of History and Ethnology
η) Ανεξάρτητο Τμήμα Ελληνικής Φιλολογίας	523	439	517	437	g) Independent School of Greek Literature
θ) Ανεξάρτητο Τμήμα Κοινωνικής Διοίκησης	572	433	658	469	h) Independent School of Social Administration

Πίνακας—Table VI: 15α. Συνέχεια—Continued

Εκπαιδευτικό ίδρυμα, σχολή, ανεξάρτητο τμήμα	Φοιτητές—Students				Educational institution, school, independent school
	2001/02		2002/03		
	Σύνολο Total	Θήλεις Females	Σύνολο Total	Θήλεις Females	
ι) Ανεξάρτητο Τμήμα Αγροτικής Ανάπτυξης	379	193	476	227	i) Independent School of Agricultural Development
κ) Ανεξάρτητο Τμήμα Διεθνών Οικονομικών Σχέσεων	497	280	660	377	j) Independent School of International Economic Relations
λ) Ανεξάρτητο Τμήμα Δασολογίας και Διαχείρισης	229	89	276	107	k) Independent School of Forestry and Management
μ) Ανεξάρτητο Τμήμα Μοριακής Βιολογίας και Γενετικής	189	109	273	170	l) Independent School of Molecular Biology and Genetics
ν) Ανεξάρτητο Τμήμα Γλώσσας Φιλολογίας και Πολιτισμού Παρευξείνιων Χωρών	267	219	405	332	m) Independent School of Language and Culture of the Black Sea Countries Literature
6. Ιόνιο Πανεπιστήμιο	1.113	901	1.151	925	6. Ionio University
α) Τμήμα Ιστορίας	370	297	366	280	a) School of History
β) Τμήμα Ξένων Γλωσσών – Μεταφραστών και Διερμηνέων	349	311	354	321	b) School of Foreign Languages – Translation and Interpretation
γ) Τμήμα Μουσικών Σπουδών	124	76	123	76	c) School of Musical Studies
δ) Τμήμα Αρχειονομίας – Βιβλιοθηκονομίας	270	217	308	248	d) School of Archiving and Librarian – ship
7. Πανεπιστήμιο Ιωαννίνων	8.685	5.904	9.295	6.133	7. University of Ioannina
α) Σχολή Φιλοσοφική	2.890	2.450	3.000	2.508	a) Faculty of Philosophy
β) Σχολή Θετικών Επιστημών	1.964	864	1.996	872	b) Faculty of Applied Sciences
γ) Σχολή Επιστημών Αγωγής	1.405	1.279	1.395	1.234	c) School of Educational Sciences
δ) Σχολή Διαχείρισης Φυσικών Πόρων και Επιχειρήσεων	591	313	748	362	d) School of Natural Sources and Enterprises Management
ε) Ανεξάρτητο Τμήμα Ιατρικής	753	375	789	376	e) Independent School of Medicine
ζ) Ανεξάρτητο Τμήμα Οικονομικών Επιστημών ..	433	251	468	262	f) Independent School of Economic Sciences
η) Ανεξάρτητο Τμήμα Επιστήμης και Τεχνολογίας Υλικών	279	104	358	121	g) Independent School of Science and Material Technology
θ) Ανεξάρτητο Τμήμα Βιολογικών Εφαρμογών και Τεχνολογιών	178	111	268	168	h) Independent School of Biological Applications and Technologies
ι) Ανεξάρτητο Τμήμα Επιστημών Τέχνης	192	157	273	230	i) Independent School of Art Sciences
8. Πανεπιστήμιο Κρήτης	6.845	4.347	7.435	4.650	8. University of Kiti
α) Σχολή Κοινωνικών Επιστημών	1.802	1.231	1.946	1.283	a) School of Social Sciences
β) Σχολή Φιλοσοφική	1.485	1.229	1.535	1.269	b) Faculty of Philosophy
γ) Σχολή Θετικών Επιστημών	2.072	793	2.344	903	c) Faculty of Applied Sciences
δ) Σχολή Επιστημών Υγείας	548	262	543	265	d) School of Health Sciences
ε) Σχολή Επιστημών Αγωγής	938	832	1.067	930	e) School of Educational Sciences
9. Πολυτεχνείο Κρήτης	1.370	357	1.556	421	9. Polytechnic University of Kiti
α) Τμήμα Μηχανικών Ορυκτών Πόρων	269	81	300	104	a) School of Mining Engineers
β) Τμήμα Μηχανικών Παραγωγής και Διοίκησης	416	113	478	130	b) School of Mechanical Engineers for Production and Management
γ) Τμήμα Ηλεκτρονικής και Μηχανικών Υπολογιστών	419	60	487	76	c) School of Electronics and Computer Sciences
δ) Τμήμα Μηχανικών Περιβάλλοντος	266	103	291	111	d) School of Environmental Engineers
10. Πανεπιστήμιο Πατρών	12.194	6.031	13.311	6.710	10. University of Patra
α) Σχολή Ανθρωπιστικών και Κοινωνικών Επιστημών	2.565	2.257	2.759	2.404	a) School of Humanities and Social Sciences
β) Σχολή Θετικών Επιστημών	2.975	1.343	3.101	1.429	b) Faculty of Applied Sciences
γ) Σχολή Πολυτεχνική	4.371	1.228	4.730	1.428	c) Polytechnical School
δ) Σχολή Επιστημών Υγείας	1.148	620	1.390	771	d) School of Health Sciences
ε) Ανεξάρτητο Τμήμα Οικονομικών Επιστημών ..	688	354	747	385	e) Independent School of Economic Sciences
ζ) Ανεξάρτητο Τμήμα Διοίκησης Επιχειρήσεων ..	447	229	584	293	f) Independent School of Enterprises Management
11. Εθνικό Μετσόβιο Πολυτεχνείο	8.519	3.022	9.462	3.628	11. Polytechnic University of Athens
12. Οικονομικό Πανεπιστήμιο Αθηνών	6.640	3.495	7.060	3.781	12. Economic University of Athens
13. Πάντειο Πανεπιστήμιο	7.345	5.105	7.784	5.541	13. Pantio University
14. Πανεπιστήμιο Πειραιώς	7.607	3.972	8.086	4.202	14. University of Pireas
15. Πανεπιστήμιο Μακεδονίας	5.102	2.984	5.202	3.026	15. Makedonia University
16. Γεωπονικό Πανεπιστήμιο Αθηνών	2.020	897	2.065	952	16. Agricultural University of Athens
17. Ανωτάτη Σχολή Καλών Τεχνών	740	457	759	487	17. School of Fine Arts
18. Χαροκόπειο Πανεπιστήμιο Οικιακής Οικονομίας	558	418	630	464	18. Charokopios University of Home Economics
19. Πανεπιστήμιο Πελοποννήσου ⁽¹⁾	—	—	120	20	19. University of Peloponnissos ⁽¹⁾

(1) Ιδρύθηκε το ακαδημαϊκό έτος 2002/03.

(1) Established in the academic year 2002/03.

**VI: 16. Τριτοβάθμια ανωτάτη εκπαίδευση: Διδακτικό προσωπικό,
κατά εκπαιδευτικό ίδρυμα και σχολή, κατά την λήξη του ακαδημαϊκού έτους 2000/01**
**Higher education: Teaching staff, by educational institution and school,
at the end of the academic year 2000/01**

Εκπαιδευτικό ίδρυμα, σχολή	Που ανήκει στο τμήμα και διδάσκει σε αυτό Which belongs to the school and teaches for this		Που δεν ανήκει στο τμήμα, αλλά διδάσκει σε αυτό Which does not belong to the school but teaches for this		Educational institution, school
	Σύνολο Total	Θήλεις Females	Σύνολο Total	Θήλεις Females	
Σύνολο	10.438	3.083	1.681	515	Total
1. Πανεπιστήμιο Αθηνών	2.124	735	336	133	1. Athens University
α) Σχολή Θεολογική	56	9	5	1	a) Theological School
β) Σχολή Νομικών, Οικονομικών και Πολιτικών Επιστημών	252	69	1	—	b) Faculty of Law, Economic and Political Sciences
γ) Σχολή Φιλοσοφική	284	182	97	52	c) Faculty of Philosophy
δ) Σχολή Θετικών Επιστημών	439	128	111	27	d) Faculty of Applied Sciences
ε) Ανεξάρτητο Τμήμα Επιστήμης Φυσικής Αγωγής και Αθλητισμού	31	6	—	—	e) Independent School of Higher Studies in Gymnastics and Athletics
ζ) Ανεξάρτητο Παιδαγωγικό Τμήμα Δημοτικής Εκπαίδευσης	80	29	3	2	f) Independent Teachers School of Primary Education
η) Ανεξάρτητο Τμήμα Εκπαίδευσης και Αγωγής Προσχολικής Ηλικίας	33	27	—	—	g) Faculty of Early Childhood Education
θ) Ανεξάρτητο Τμήμα Επικοινωνίας – Μέσων Μαζικής Ενημέρωσης	32	8	—	—	h) Independent School of Communication and Mass Media Studies
ι) Ανεξάρτητο Τμήμα Θεατρικών Σπουδών	20	10	10	5	i) Independent School of Performing Arts
κ) Ανεξάρτητο Τμήμα Μουσικών Σπουδών	21	4	2	1	j) Independent School of Musical Studies
λ) Ανεξάρτητο Τμήμα Ιατρικής	635	178	—	—	k) Independent School of Medicine
μ) Ανεξάρτητο Τμήμα Οδοντιατρικής	125	41	—	—	l) Independent School of Dental Medicine
ν) Ανεξάρτητο Τμήμα Φαρμακευτικής	45	21	93	44	m) Independent School of Pharmaceutical Studies
ξ) Ανεξάρτητο Τμήμα Νοσηλευτικής	41	18	5	—	n) Independent School of Health Care Studies
ο) Ανεξάρτητο Τμήμα Μεθοδολογίας, Ιστορίας και Θεωρίας της Επιστήμης	30	5	9	1	o) Independent School of Methodology, History and Theory of Science
2. Πανεπιστήμιο Αιγαίου	291	84	52	25	2. University of Aegea
α) Σχολή Κοινωνικών Επιστημών	87	24	2	1	a) School of Social Studies
β) Σχολή Επιστημών Διοίκησης	54	7	—	—	b) School of Administration Sciences
γ) Σχολή Θετικών Επιστημών	55	6	5	—	c) School of Applied Sciences
δ) Σχολή Ελληνικών και Μεσογειακών Σπουδών	66	36	43	24	d) School of Greek and Mediterranean Studies
ε) Ανεξάρτητο Τμήμα Επιστήμης της Θάλασσας	14	5	—	—	e) Independent School of Sea Science
ζ) Ανεξάρτητο Τμήμα Γραφικών Τεχνών και Σχεδίασης	15	6	2	—	f) Independent School of Graphic Arts and Design
3. Πανεπιστήμιο Θεσσαλίας	511	134	53	17	3. University of Thessalia
α) Σχολή Επιστημών του Ανθρώπου	120	68	35	14	a) Faculty of Humanities
β) Σχολή Τεχνολογικών Επιστημών	173	24	4	1	b) School of Technological Sciences
γ) Σχολή Επιστημών Υγείας	116	26	5	1	c) School of Health Sciences
δ) Ανεξάρτητο Τμήμα Επιστήμης Φυσικής Αγωγής και Αθλητισμού	43	9	—	—	d) Independent School of Higher Studies in Gymnastics and Athletics
ε) Ανεξάρτητο Τμήμα Αρχιτεκτόνων – Μηχανικών	26	5	3	1	e) Independent School of Architecture
ζ) Ανεξάρτητο Τμήμα Οικονομικών Επιστημών	20	—	1	—	f) Independent School of Economic Sciences
η) Ανεξάρτητο Τμήμα Μηχανικών Η/Υ, Τηλεπικοινωνιών και Δικτύων	13	2	5	—	g) Independent School of Computer and Communication Engineering
4. Πανεπιστήμιο Θεσσαλονίκης	2.758	842	430	138	4. University of Thessaloniki
α) Σχολή Θεολογική	66	9	3	—	a) Theological School

Πίνακας—Table VI: 16. Συνέχεια—Continued

Εκπαιδευτικό ίδρυμα, Σχολή	Που ανήκει στο τμήμα και διδάσκει σε αυτό Which belongs to the school and teaches for this		Που δεν ανήκει στο τμήμα, αλλά διδάσκει σε αυτό Which does not belong to the school but teaches for this		Educational institution, School
	Σύνολο Total	Θήλεις Females	Σύνολο Total	Θήλεις Females	
β) Σχολή Νομικών και Οικονομικών Επιστημών	179	79	3	—	b) Faculty of Law and Economic Sciences
γ) Σχολή Επιστημών Υγείας	664	148	184	69	c) School of Health Sciences
δ) Σχολή Φιλοσοφική	328	190	7	3	d) Faculty of Philosophy
ε) Σχολή Θετικών Επιστημών	393	81	70	20	e) Faculty of Applied Sciences
ζ) Σχολή Γεωτεχνικών Επιστημών	309	88	16	8	f) School of Land Amelioration Sciences
η) Σχολή Πολυτεχνική	386	91	94	27	g) Polytechnical School
θ) Σχολή Καλών Τεχνών	77	28	16	7	h) School of Fine Arts
ι) Σχολή Παιδαγωγική Φλωρίνης	46	19	—	—	i) Teachers School in Florina
κ) Ανεξάρτητο Τμήμα Επιστήμης Φυσικής Αγωγής και Αθλητισμού	142	36	—	—	j) Independent School of Higher Studies in Gymnastics and Athletics
λ) Ανεξάρτητο Τμήμα Βαλκανικών Σπουδών	5	1	21	2	k) Independent School of Balkan Studies
μ) Ανεξάρτητο Τμήμα Μηχανικών Διαχείρισης	15	2	1	—	l) Independent School of Management Engineers
ν) Ανεξάρτητο Τμήμα Επιστήμης Φυσικής Αγωγής και Αθλητισμού (Παράρτημα Σερρών)	62	22	6	—	m) Independent School of Higher Studies in Gymnastics and Athletics (Serres department)
ξ) Ανεξάρτητο Τμήμα Δημοσιογραφίας και ΜΜΕ	19	12	7	2	n) Independent School of Journalism and Mass Media
ο) Σχολή Παιδαγωγική	67	36	2	—	o) Teachers School
5. Πανεπιστήμιο Θράκης	649	190	67	14	5. University of Thraki
α) Σχολή Πολυτεχνική	157	30	27	4	a) Polytechnical School
β) Ανεξάρτητο Τμήμα Νομικής	78	18	—	—	b) Independent School of Law
γ) Ανεξάρτητο Τμήμα Ιατρικής	104	16	—	—	c) Independent School of Medicine
δ) Ανεξάρτητο Τμήμα Επιστήμης Φυσικής Αγωγής και Αθλητισμού	102	28	—	—	d) Independent School of Higher Studies in Gymnastics and Athletics
ε) Ανεξάρτητο Τμήμα Διεθνών Οικονομικών Σχέσεων και Ανάπτυξης	20	3	2	2	e) Independent School of International Economic Relations and Development
ζ) Ανεξάρτητο Τμήμα Δασολογίας και Διαχείρισης	15	5	3	—	f) Independent School of Forestry and Management
η) Ανεξάρτητο Τμήμα Ιστορίας – Εθνολογίας	19	8	3	—	g) Independent School of History and Ethnology
θ) Ανεξάρτητο Τμήμα Ελληνικής Φιλολογίας	25	18	—	—	h) Independent School of Greek Literature
ι) Ανεξάρτητο Τμήμα Κοινωνικής Διοίκησης	19	10	5	2	i) Independent School of Social Administration
κ) Ανεξάρτητο Τμήμα Αγροτικής Ανάπτυξης	24	7	4	1	j) Independent School of Agricultural Development
λ) Ανεξάρτητο Τμήμα Μοριακής Βιολογίας και Γενετικής	8	4	3	—	k) Independent School of Molecular Biology and Genetics
μ) Ανεξάρτητο Τμήμα Γλώσσας Φιλολογίας και Πολιτισμού Παραεuxeinwv Χωρών	10	5	4	—	l) Independent School of Language and Culture of the Black Sea Countries Literature
ν) Σχολή Επιστημών Αγωγής	68	38	16	5	m) School of Education Sciences
6. Ιόνιο Πανεπιστήμιο	113	39	9	1	6. Ionio University
α) Τμήμα Ιστορίας	20	5	—	—	a) School of History
β) Τμήμα Ξένων Γλωσσών – Μεταφραστών και Διερμηνέων	45	17	4	1	b) School of Foreign Languages – Translation and Interpretation
γ) Τμήμα Μουσικών Σπουδών	29	11	5	—	c) School of Musical Studies
δ) Τμήμα Αρχειονομίας – Βιβλιοθηκονομίας	19	6	—	—	d) School of Archiving and Librarianship
7. Πανεπιστήμιο Ιωαννίνων	538	136	66	17	7. University of Ioannina
α) Σχολή Φιλοσοφική	118	55	3	1	a) Faculty of Philosophy
β) Σχολή Θετικών Επιστημών	174	22	32	8	b) Faculty of Applied Sciences
γ) Ανεξάρτητο Τμήμα Ιατρικής	126	33	—	—	c) Independent School of Medicine
δ) Σχολή Επιστημών Αγωγής	38	13	11	2	d) School of Education Sciences
ε) Ανεξάρτητο Τμήμα Οικονομικών Επιστημών	12	—	5	3	e) Independent School of Economic Sciences

Πίνακας—Table VI: 16. Συνέχεια—Continued

Εκπαιδευτικό ίδρυμα, Σχολή	Που ανήκει στο τμήμα και διδάσκει σε αυτό Which belongs to the school and teaches for this		Που δεν ανήκει στο τμήμα, αλλά διδάσκει σε αυτό Which does not belong to the school but teaches for this		Educational institution, School
	Σύνολο Total	Θήλεις Females	Σύνολο Total	Θήλεις Females	
ζ) Ανεξάρτητο Τμήμα Επιστήμης και Τεχνολογίας Υλικών	14	1	1	—	f) Independent School of Science and Technology of Materials
η) Ανεξάρτητο Τμήμα Βιολογικών Εφαρμογών και Τεχνολογιών	16	2	—	—	g) Independent School of Biological Applications and Technologies
θ) Ανεξάρτητο Τμήμα Επιστημών Τέχνης	9	3	7	2	h) Independent School of Art Sciences
ι) Σχολή Διαχείρισης Φυσικών Πόρων και Επιχειρήσεων	31	7	7	1	i) School of Natural Resources and Enterprises Management
8. Πανεπιστήμιο Κρήτης	535	122	12	3	8. University of Kiti
α) Σχολή Κοινωνικών Επιστημών ...	84	28	2	—	a) School of Social Sciences
β) Σχολή Φιλοσοφική	95	38	—	—	b) Faculty of Philosophy
γ) Σχολή Θετικών Επιστημών	169	23	9	3	c) Faculty of Applied Sciences
δ) Σχολή Επιστημών Υγείας	120	16	—	—	d) School of Health Sciences
ε) Σχολή Επιστημών Αγωγής	67	17	1	—	e) School of Education Sciences
9. Πολυτεχνείο Κρήτης	143	30	27	4	9. Polytechnic University of Kiti
α) Τμήμα Μηχανικών Ορυκτών Πό- ρων	40	7	19	3	a) School of Mining Engineers
β) Τμήμα Μηχανικών Παραγωγής και Διοικήσεως	54	10	8	1	b) School of Mechanical Engineers for Production and Management
γ) Τμήμα Ηλεκτρονικής και Μηχα- νικών Υπολογιστών	15	—	—	—	c) School of Electronics and Computer Sciences
δ) Τμήμα Μηχανικών Περιβάλλοντος	34	13	—	—	d) School of Environmental Engineers
10. Πανεπιστήμιο Πατρών	798	180	182	49	10. University of Patra
α) Σχολή Ανθρωπιστικών και Κοινωνικών Επιστημών	145	65	24	10	a) School of Humanities and Social Sciences
β) Σχολή Θετικών Επιστημών	238	50	69	18	b) Faculty of Applied Sciences
γ) Σχολή Πολυτεχνική	230	16	57	11	c) Polytechnical School
δ) Σχολή Επιστημών Υγείας	148	44	30	9	d) School of Health Sciences
ε) Ανεξάρτητο Τμήμα Οικονομικών Επιστημών	15	3	2	1	e) Independent School of Economic Sciences
ζ) Ανεξάρτητο Τμήμα Διοίκησης Επιχειρήσεων	22	2	—	—	f) Independent School of Enterprises Management
11. Εθνικό Μετσόβιο Πολυτεχνείο	711	160	183	42	11. Polytechnic University of Athens
12. Οικονομικό Πανεπιστήμιο Αθηνών ..	208	54	142	36	12. Economic University of Athens
13. Πάντειο Πανεπιστήμιο	266	103	42	14	13. Pantio University
14. Πανεπιστήμιο Πειραιώς	262	93	19	3	14. University of Pireas
15. Πανεπιστήμιο Μακεδονίας	200	65	47	13	15. Makedonia University
16. Γεωπονικό Πανεπιστήμιο Αθηνών ..	193	54	—	—	16. Agricultural University of Athens
17. Ανωτάτη Σχολή Καλών Τεχνών	68	20	1	—	17. School of Fine Arts
18. Χαροκόπειο Πανεπιστήμιο Οικιακής Οικονομίας	70	42	13	6	18. Charokopios University of Home Economics

VI: 16α. Τριτοβάθμια ανωτάτη εκπαίδευση: Διδακτικό προσωπικό, κατά εκπαιδευτικό ίδρυμα και σχολή, κατά την έναρξη των ακαδημαϊκών ετών 2001/02 και 2002/03
Higher education: Teaching staff, by educational institution and school, at the beginning of the academic years 2001/02 and 2002/03

Εκπαιδευτικό ίδρυμα, Σχολή	Που ανήκει στο τμήμα και διδάσκει σε αυτό Which belongs to the school and teaches for this		Που δεν ανήκει στο τμήμα, αλλά διδάσκει σε αυτό Which does not belong to the school but teaches for this		Educational institution, School
	Σύνολο Total	Θήλεις Females	Σύνολο Total	Θήλεις Females	
Ακαδημαϊκό έτος—2001/02—Academic year					
Σύνολο	10.708	3.240	1.710	503	Total
1. Πανεπιστήμιο Αθηνών	2.202	774	336	119	1. Athens University
α) Σχολή Θεολογική	51	8	8	2	a) Theological School
β) Σχολή Νομικών, Οικονομικών και Πολιτικών Επιστημών	256	73	3	1	b) Faculty of Law, Economic and Political Sciences
γ) Σχολή Φιλοσοφική	298	193	85	32	c) Faculty of Philosophy
δ) Σχολή Θετικών Επιστημών	440	129	118	31	d) Faculty of Applied Sciences
ε) Ανεξάρτητο Τμήμα Επιστήμης Φυσικής Αγωγής και Αθλητισμού	125	29	1	—	e) Independent School of Higher Studies in Gymnastics and Athletics
ζ) Ανεξάρτητο Παιδαγωγικό Τμήμα Δημοτικής Εκπαίδευσης	68	22	3	2	f) Independent Teachers School of Primary Education
η) Ανεξάρτητο Τμήμα Εκπαίδευσης και Αγωγής Προσχολικής Ηλικίας	36	29	—	—	g) Faculty of Early Childhood Education
θ) Ανεξάρτητο Τμήμα Επικοινωνίας – Μέσων Μαζικής Ενημέρωσης	29	7	—	—	h) Independent School of Communication and Mass Media Studies
ι) Ανεξάρτητο Τμήμα Θεατρικών Σπουδών	21	12	9	5	i) Independent School of Performing Arts
κ) Ανεξάρτητο Τμήμα Μουσικών Σπουδών	21	4	2	1	j) Independent School of Musical Studies
λ) Ανεξάρτητο Τμήμα Ιατρικής	620	184	—	—	k) Independent School of Medicine
μ) Ανεξάρτητο Τμήμα Οδοντιατρικής	125	41	—	—	l) Independent School of Dental Medicine
ν) Ανεξάρτητο Τμήμα Φαρμακευτικής	46	20	93	44	m) Independent School of Pharmaceutical Studies
ξ) Ανεξάρτητο Τμήμα Νοσηλευτικής	36	16	5	—	n) Independent School of Health Care Studies
ο) Ανεξάρτητο Τμήμα Μεθοδολογίας, Ιστορίας και Θεωρίας της Επιστήμης	30	7	9	1	o) Independent School of Methodology, History and Theory of Science
2. Πανεπιστήμιο Αιγαίου	321	93	55	24	2. University of Aegeo
α) Σχολή Κοινωνικών Επιστημών	99	34	1	—	a) School of Social Studies
β) Σχολή Επιστημών Διοίκησης	60	8	—	—	b) School of Administration Sciences
γ) Σχολή Θετικών Επιστημών	58	5	7	—	c) School of Applied Sciences
δ) Σχολή Ελληνικών και Μεσογειακών Σπουδών	71	36	45	24	d) School of Greek and Mediterranean Studies
ε) Ανεξάρτητο Τμήμα Επιστήμης της Θάλασσας	14	5	—	—	e) Independent School of Sea Science
ζ) Ανεξάρτητο Τμήμα Γραφικών Τεχνών και Σχεδίασης	19	5	2	—	f) Independent School of Graphic Arts and Design
3. Πανεπιστήμιο Θεσσαλίας	561	169	34	9	3. University of Thessalia
α) Σχολή Επιστημών του Ανθρώπου	135	82	15	7	a) Faculty of Humanities
β) Σχολή Τεχνολογικών Επιστημών	184	29	5	1	b) School of Technological Sciences
γ) Σχολή Επιστημών Υγείας	132	32	4	—	c) School of Health Sciences
δ) Ανεξάρτητο Τμήμα Επιστήμης Φυσικής Αγωγής και Αθλητισμού	36	8	—	—	d) Independent School of Higher Studies in Gymnastics and Athletics
ε) Ανεξάρτητο Τμήμα Αρχιτεκτόνων – Μηχανικών	41	16	4	1	e) Independent School of Architecture
ζ) Ανεξάρτητο Τμήμα Οικονομικών Επιστημών	20	—	1	—	f) Independent School of Economic Sciences
η) Ανεξάρτητο Τμήμα Μηχανικών Η/Υ, Τηλεπικοινωνιών και Δικτύων	13	2	5	—	g) Independent School of Computer and Communication Engineering
4. Πανεπιστήμιο Θεσσαλονίκης	2.800	884	494	159	4. University of Thessaloniki
α) Σχολή Θεολογική	67	9	2	—	a) Theological School

Πίνακας—Table VI: 16a. Συνέχεια—Continued

Εκπαιδευτικό ίδρυμα, Σχολή	Που ανήκει στο τμήμα και διδάσκει σε αυτό Which belongs to the school and teaches for this		Που δεν ανήκει στο τμήμα, αλλά διδάσκει σε αυτό Which does not belong to the school but teaches for this		Educational institution, School
	Σύνολο Total	Θήλεις Females	Σύνολο Total	Θήλεις Females	
β) Σχολή Νομικών και Οικονομικών Επιστημών	185	79	4	1	b) Faculty of Law and Economic Sciences
γ) Σχολή Επιστημών Υγείας	650	167	159	57	c) School of Health Sciences
δ) Σχολή Φιλοσοφική	327	188	12	5	d) Faculty of Philosophy
ε) Σχολή Θετικών Επιστημών	389	84	84	19	e) Faculty of Applied Sciences
ζ) Σχολή Γεωτεχνικών Επιστημών	309	90	46	17	f) School of Land Amelioration Sciences
η) Σχολή Πολυτεχνική	380	89	98	28	g) Polytechnical School
θ) Σχολή Καλών Τεχνών	83	32	15	8	h) School of Fine Arts
ι) Σχολή Παιδαγωγική Φλωρίνης	42	13	—	—	i) Teachers School in Florina
κ) Ανεξάρτητο Τμήμα Επιστήμης Φυσικής Αγωγής και Αθλητισμού	150	42	58	20	j) Independent School of Higher Stu- dies in Gymnastics and Athletics
λ) Ανεξάρτητο Τμήμα Βαλκανικών Σπουδών	25	10	8	1	k) Independent School of Balkan Studies
μ) Ανεξάρτητο Τμήμα Μηχανικών Διαχείρισης	15	2	1	—	l) Independent School of Manage- ment Engineers
ν) Ανεξάρτητο Τμήμα Επιστήμης Φυσικής Αγωγής και Αθλητισμού (Παράρτημα Σεργίων)	64	20	—	—	m) Independent School of Higher Stu- dies in Gymnastics and Athletics (Serres department)
ξ) Ανεξάρτητο Τμήμα Δημοσιογρα- φίας και ΜΜΕ	21	13	6	3	n) Independent School of Journalism and Mass Media
ο) Σχολή Παιδαγωγική	93	46	1	—	o) Teachers School
5. Πανεπιστήμιο Θράκης	659	190	85	21	5. University of Thraki
α) Σχολή Πολυτεχνική	165	31	38	5	a) Polytechnical School
β) Ανεξάρτητο Τμήμα Νομικής	81	18	3	1	b) Independent School of Law
γ) Ανεξάρτητο Τμήμα Ιατρικής	95	16	—	—	c) Independent School of Medicine
δ) Ανεξάρτητο Τμήμα Επιστήμης Φυσικής Αγωγής και Αθλητισμού	110	31	—	—	d) Independent School of Higher Stu- dies in Gymnastics and Athletics
ε) Ανεξάρτητο Τμήμα Διεθνών Οικο- νομικών Σχέσεων και Ανάπτυξης	22	4	2	2	e) Independent School of Inter- national Economic Relations and Development
ζ) Ανεξάρτητο Τμήμα Δασολογίας και Διαχείρισης	19	4	2	—	f) Independent School of Forestry and Management
η) Ανεξάρτητο Τμήμα Ιστορίας- Εθ- νολογίας	20	9	9	5	g) Independent School of History and Ethnology
θ) Ανεξάρτητο Τμήμα Ελληνικής Φι- λολογίας	21	15	—	—	h) Independent School of Greek Lite- rature
ι) Ανεξάρτητο Τμήμα Κοινωνικής Διοίκησης	18	10	4	2	i) Independent School of Social Admi- nistration
κ) Ανεξάρτητο Τμήμα Αγροτικής Ανάπτυξης	19	4	4	1	j) Independent School of Agricultural Development
λ) Ανεξάρτητο Τμήμα Μοριακής Βιολογίας και Γενετικής	8	4	3	—	k) Independent School of Molecular Biology and Genetics
μ) Ανεξάρτητο Τμήμα Γλώσσας Φι- λολογίας και Πολιτισμού Παρα- εξείνων Χωρών	22	12	7	1	l) Independent School of Language and Culture of the Black Sea Countries Literature
ν) Σχολή Επιστημών Αγωγής	59	32	13	4	m) School of Education Sciences
6. Ιόνιο Πανεπιστήμιο	95	31	4	1	6. Ionio University
α) Τμήμα Ιστορίας	23	7	—	—	a) School of History
β) Τμήμα Ξένων Γλωσσών – Μετα- φραστών και Διερμηνέων	46	15	3	1	b) School of Foreign Languages – Translation and Interpretation
γ) Τμήμα Μουσικών Σπουδών	7	3	1	—	c) School of Musical Studies
δ) Τμήμα Αρχαιονομίας – Βιβλιοθη- κονομίας	19	6	—	—	d) School of Archiving and Librarian- ship
7. Πανεπιστήμιο Ιωαννίνων	578	146	62	13	7. University of Ioannina
α) Σχολή Φιλοσοφική	115	53	1	—	a) Faculty of Philosophy
β) Σχολή Θετικών Επιστημών	173	23	33	8	b) Faculty of Applied Sciences
γ) Ανεξάρτητο Τμήμα Ιατρικής	137	34	4	1	c) Independent School of Medicine
δ) Σχολή Επιστημών Αγωγής	41	15	10	—	d) School of Education Sciences

Πίνακας—Table VI: 16α. Συνέχεια—Continued

Εκπαιδευτικό ίδρυμα, Σχολή	Που ανήκει στο τμήμα και διδάσκει σε αυτό Which belongs to the school and teaches for this		Που δεν ανήκει στο τμήμα, αλλά διδάσκει σε αυτό Which does not belong to the school but teaches for this		Educational institution, School
	Σύνολο Total	Θήλεις Females	Σύνολο Total	Θήλεις Females	
ε) Ανεξάρτητο Τμήμα Οικονομικών Επιστημών	16	—	—	—	e) Independent School of Economic Sciences
ζ) Ανεξάρτητο Τμήμα Επιστήμης και Τεχνολογίας Υλικών	15	2	1	—	f) Independent School of Science and Technology of Materials
η) Ανεξάρτητο Τμήμα Βιολογικών Εφαρμογών και Τεχνολογιών	23	4	—	—	g) Independent School of Biological Applications and Technologies
θ) Ανεξάρτητο Τμήμα Επιστημών Τέχνης	16	5	10	2	h) Independent School of Art Sciences
ι) Σχολή Διαχείρισης Φυσικών Πό- ρων και Επιχειρήσεων	42	10	3	2	i) School of Natural Resources and Enterprises Management
8. Πανεπιστήμιο Κρήτης	573	144	13	4	8. University of Kriti
α) Σχολή Κοινωνικών Επιστημών	91	34	2	—	a) School of Social Sciences
β) Σχολή Φιλοσοφική	100	43	—	—	b) Faculty of Philosophy
γ) Σχολή Θετικών Επιστημών	185	26	11	4	c) Faculty of Applied Sciences
δ) Σχολή Επιστημών Υγείας	126	21	—	—	d) School of Health Sciences
ε) Σχολή Επιστημών Αγωγής	71	20	—	—	e) School of Education Sciences
9. Πολυτεχνείο Κρήτης	145	29	42	7	9. Polytechnic University of Kriti
α) Τμήμα Μηχανικών Ορυκτών Πό- ρων	40	8	19	2	a) School of Mining Engineers
β) Τμήμα Μηχανικών Παραγωγής και Διοικήσεως	52	6	10	2	b) School of Mechanical Engineers for Production and Management
γ) Τμήμα Ηλεκτρονικής και Μηχα- νικών Υπολογιστών	15	—	—	—	c) School of Electronics and Computer Sciences
δ) Τμήμα Μηχανικών Περιβάλλοντος	38	15	13	3	d) School of Environmental Engineers
10. Πανεπιστήμιο Πατρών	801	184	184	47	10. University of Patra
α) Σχολή Ανθρωπιστικών και Κοι- νωνικών Επιστημών	140	63	32	15	a) School of Humanities and Social Sciences
β) Σχολή Θετικών Επιστημών	236	52	64	13	b) Faculty of Applied Sciences
γ) Σχολή Πολυτεχνική	230	16	56	9	c) Polytechnical School
δ) Σχολή Επιστημών Υγείας	152	45	30	9	d) School of Health Sciences
ε) Ανεξάρτητο Τμήμα Οικονομικών Επιστημών	15	3	2	1	e) Independent School of Economic Sciences
ζ) Ανεξάρτητο Τμήμα Διοίκησης Επιχειρήσεων	28	5	—	—	f) Independent School of Enterprises Management
11. Εθνικό Μετσόβιο Πολυτεχνείο	737	170	134	28	11. Polytechnic University of Athens
12. Οικονομικό Πανεπιστήμιο Αθηνών	227	57	138	36	12. Economic University of Athens
13. Πάντειο Πανεπιστήμιο	240	94	40	13	13. Pantio University
14. Πανεπιστήμιο Πειραιώς	212	83	17	4	14. University of Pireas
15. Πανεπιστήμιο Μακεδονίας	205	66	57	11	15. Makedonia University
16. Γεωπονικό Πανεπιστήμιο Αθηνών	193	54	—	—	16. Agricultural University of Athens
17. Ανωτάτη Σχολή Καλών Τεχνών	65	21	1	—	17. School of Fine Arts
18. Χαροκόπειο Πανεπιστήμιο Οικιακής Οικονομίας	94	51	14	7	18. Charokopios University of Home Economics

Πίνακας—Table VI: 16α. Συνέχεια—Continued

Εκπαιδευτικό ίδρυμα, Σχολή	Που ανήκει στο τμήμα και διδάσκει σε αυτό Which belongs to the school and teaches for this		Που δεν ανήκει στο τμήμα, αλλά διδάσκει σε αυτό Which does not belong to the school but teaches for this		Educational institution, School
	Σύνολο Total	Θήλεις Females	Σύνολο Total	Θήλεις Females	
Ακαδημαϊκό έτος—2002/03 —Academic year					
Σύνολο	11.079	3.356	1.674	521	Total
1. Πανεπιστήμιο Αθηνών	2.172	759	349	120	1. Athens University
α) Σχολή Θεολογική	52	9	7	1	a) Theological School
β) Σχολή Νομικών, Οικονομικών και Πολιτικών Επιστημών	264	77	—	—	b) Faculty of Law, Economic and Political Sciences
γ) Σχολή Φιλοσοφική	280	181	121	45	c) Faculty of Philosophy
δ) Σχολή Θετικών Επιστημών	430	129	100	24	d) Faculty of Applied Sciences
ε) Ανεξάρτητο Τμήμα Επιστήμης Φυσικής Αγωγής και Αθλητισμού	128	31	1	—	e) Independent School of Higher Stu- dies in Gymnastics and Athletics
ζ) Ανεξάρτητο Παιδαγωγικό Τμήμα Δημοτικής Εκπαίδευσης	39	10	2	1	f) Independent Teachers School of Primary Education
η) Ανεξάρτητο Τμήμα Εκπαίδευσης και Αγωγής Προσχολικής Ηλικίας	33	23	—	—	g) Faculty of Early Childhood Education
θ) Ανεξάρτητο Τμήμα Επικοινωνίας – Μέσων Μαζικής Ενημέρωσης	34	10	—	—	h) Independent School of Communi- cation and Mass Media Studies
ι) Ανεξάρτητο Τμήμα Θεατρικών Σπουδών	20	12	10	4	i) Independent School of Performing Arts
κ) Ανεξάρτητο Τμήμα Μουσικών Σπουδών	23	6	2	—	j) Independent School of Musical Studies
λ) Ανεξάρτητο Τμήμα Ιατρικής ...	623	184	—	—	k) Independent School of Medicine
μ) Ανεξάρτητο Τμήμα Οδοντια- τρικής	127	42	—	—	l) Independent School of Dental Medicine
ν) Ανεξάρτητο Τμήμα Φαρμακευ- τικής	47	21	93	44	m) Independent School of Pharma- ceutical Studies
ξ) Ανεξάρτητο Τμήμα Νοσηλευτικής	41	17	4	1	n) Independent School of Health Care Studies
ο) Ανεξάρτητο Τμήμα Μεθοδολο- γίας, Ιστορίας και Θεωρίας της Επιστήμης	31	7	9	—	o) Independent School of Metho- dology, History and Theory of Science
2. Πανεπιστήμιο Αιγαίου	382	116	43	23	2. University of Aegeo
α) Σχολή Κοινωνικών Επιστημών .	113	40	2	—	a) School of Social Studies
β) Σχολή Επιστημών Διοίκησης ...	70	13	4	—	b) School of Administration Sciences
γ) Σχολή Θετικών Επιστημών	68	6	4	—	c) School of Applied Sciences
δ) Σχολή Ελληνικών και Μεσογεια- κών Σπουδών	85	43	33	23	d) School of Greek and Mediterranean Studies
ε) Ανεξάρτητο Τμήμα Επιστήμης της Θάλασσας	21	8	—	—	e) Independent School of Sea Science
ζ) Ανεξάρτητο Τμήμα Γραφικών Τεχνών και Σχεδίασης	25	6	—	—	f) Independent School of Graphic Arts and Design
3. Πανεπιστήμιο Θεσσαλίας	598	159	30	4	3. University of Thessalia
α) Σχολή Επιστημών του Ανθρώπου	140	81	2	—	a) Faculty of Humanities
β) Πολυτεχνική Σχολή	186	27	13	3	b) Polytechnical School
γ) Σχολή Επιστημών Υγείας	145	31	2	—	c) School of Health Sciences
δ) Ανεξάρτητο Τμήμα Επιστήμης Φυσικής Αγωγής και Αθλητισμού	39	9	—	—	d) Independent School of Higher Stu- dies in Gymnastics and Athletics
ε) Σχολή Γεωτεχνικών Επιστημών	69	11	12	1	e) School of Land Amelioration Sciences
ζ) Ανεξάρτητο Τμήμα Οικονομικών Επιστημών	19	—	1	—	f) Independent School of Economic Sciences
4. Πανεπιστήμιο Θεσσαλονίκης	2.802	927	454	147	4. University of Thessaloniki
α) Σχολή Θεολογική	72	13	3	—	a) Theological School
β) Σχολή Νομικών και Οικονομικών Επιστημών	184	75	9	1	b) Faculty of Law and Economic Sciences
γ) Σχολή Επιστημών Υγείας	623	181	162	59	c) School of Health Sciences
δ) Σχολή Φιλοσοφική	338	197	5	2	d) Faculty of Philosophy
ε) Σχολή Θετικών Επιστημών	387	82	85	19	e) Faculty of Applied Sciences

Πίνακας—Table VI: 16α. Συνέχεια—Continued

Εκπαιδευτικό ίδρυμα, Σχολή	Που ανήκει στο τμήμα και διδάσκει σε αυτό Which belongs to the school and teaches for this		Που δεν ανήκει στο τμήμα, αλλά διδάσκει σε αυτό Which does not belong to the school but teaches for this		Educational institution, School
	Σύνολο Total	Θήλεις Females	Σύνολο Total	Θήλεις Females	
ζ) Σχολή Γεωτεχνικών Επιστημών .	307	92	46	19	f) School of Land Amelioration Sciences
η) Σχολή Πολυτεχνική	390	92	105	29	g) Polytechnical School
θ) Σχολή Καλών Τεχνών	82	35	23	13	h) School of Fine Arts
ι) Σχολή Παιδαγωγική Φλωρίνης . .	48	18	—	—	i) Teachers School in Florina
κ) Ανεξάρτητο Τμήμα Επιστήμης Φυσικής Αγωγής και Αθλητισμού	149	44	—	—	j) Independent School of Higher Studies in Gymnastics and Athletics
λ) Ανεξάρτητο Τμήμα Βαλκανικών Σπουδών	31	10	8	1	k) Independent School of Balkan Studies
μ) Ανεξάρτητο Τμήμα Μηχανικών Διαχείρισης	18	2	—	—	l) Independent School of Management Engineers
ν) Ανεξάρτητο Τμήμα Επιστήμης Φυσικής Αγωγής και Αθλητισμού (Παράρτημα Σερρών)	59	22	—	—	m) Independent School of Higher Studies in Gymnastics and Athletics (Serres department)
ξ) Ανεξάρτητο Τμήμα Δημοσιογραφίας και ΜΜΕ	24	15	6	2	n) Independent School of Journalism and Mass Media
ο) Σχολή Παιδαγωγική	90	49	2	2	o) Teachers School
5. Πανεπιστήμιο Θράκης	760	215	75	17	5. University of Thraki
α) Σχολή Πολυτεχνική	205	33	35	5	a) Polytechnical School
β) Ανεξάρτητο Τμήμα Νομικής	82	17	1	—	b) Independent School of Law
γ) Ανεξάρτητο Τμήμα Ιατρικής	104	18	—	—	c) Independent School of Medicine
δ) Ανεξάρτητο Τμήμα Επιστήμης Φυσικής Αγωγής και Αθλητισμού	111	33	—	—	d) Independent School of Higher Studies in Gymnastics and Athletics
ε) Ανεξάρτητο Τμήμα Διεθνών Οικονομικών Σχέσεων και Ανάπτυξης	37	7	2	2	e) Independent School of International Economic Relations and Development
ζ) Ανεξάρτητο Τμήμα Δασολογίας και Διαχείρισης	22	6	2	—	f) Independent School of Forestry and Management
η) Ανεξάρτητο Τμήμα Ιστορίας- Εθνολογίας	19	8	9	4	g) Independent School of History and Ethnology
θ) Ανεξάρτητο Τμήμα Ελληνικής Φιλολογίας	24	17	—	—	h) Independent School of Greek Literature
ι) Ανεξάρτητο Τμήμα Κοινωνικής Διοίκησης	20	7	3	3	i) Independent School of Social Administration
κ) Ανεξάρτητο Τμήμα Αγροτικής Ανάπτυξης	22	6	3	—	j) Independent School of Agricultural Development
λ) Ανεξάρτητο Τμήμα Μοριακής Βιολογίας και Γενετικής	15	6	4	—	k) Independent School of Molecular Biology and Genetics
μ) Ανεξάρτητο Τμήμα Γλώσσας Φιλολογίας και Πολιτισμού Παραεθνικών Χωρών	25	14	3	1	l) Independent School of Language and Culture of the Black Sea Countries Literature
ν) Σχολή Επιστημών Αγωγής	74	43	13	2	m) School of Education Sciences
6. Ιόνιο Πανεπιστήμιο	94	33	5	2	6. Ionio University
α) Τμήμα Ιστορίας	15	4	—	—	a) School of History
β) Τμήμα Ξένων Γλωσσών – Μεταφραστών και Διερμηνέων	47	15	3	1	b) School of Foreign Languages Translation and Interpretation
γ) Τμήμα Μουσικών Σπουδών	12	7	—	—	c) School of Musical Studies
δ) Τμήμα Αρχειονομίας – Βιβλιοθηκονομίας	20	7	2	1	d) School of Archiving and Librarianship
7. Πανεπιστήμιο Ιωαννίνων	616	157	61	17	7. University of Ioannina
α) Σχολή Φιλοσοφική	115	58	1	—	a) Faculty of Philosophy
β) Σχολή Θετικών Επιστημών	180	23	31	6	b) Faculty of Applied Sciences
γ) Ανεξάρτητο Τμήμα Ιατρικής	154	38	—	—	c) Independent School of Medicine
δ) Σχολή Επιστημών Αγωγής	42	16	9	—	d) School of Education Sciences
ε) Ανεξάρτητο Τμήμα Οικονομικών Επιστημών	13	—	1	1	e) Independent School of Economic Sciences
ζ) Ανεξάρτητο Τμήμα Επιστήμης και Τεχνολογίας Υλικών	19	2	4	1	f) Independent School of Science and Technology of Materials

Πίνακας—Table VI: 16α. Συνέχεια—Continued

Εκπαιδευτικό ίδρυμα, Σχολή	Που ανήκει στο τμήμα και διδάσκει σε αυτό Which belongs to the school and teaches for this		Που δεν ανήκει στο τμήμα, αλλά διδάσκει σε αυτό Which does not belong to the school but teaches for this		Educational institution, School
	Σύνολο Total	Θήλεις Females	Σύνολο Total	Θήλεις Females	
η) Ανεξάρτητο Τμήμα Βιολογικών Εφαρμογών και Τεχνολογιών	23	4	—	—	g) Independent School of Biological Applications and Technologies
θ) Ανεξάρτητο Τμήμα Επιστημών Τέχνης	18	6	14	8	h) Independent School of Art Sciences
ι) Σχολή Διαχείρισης Φυσικών Πό- ρων και Επιχειρήσεων	52	10	1	1	i) School of Natural Resources and Enterprises Management
8. Πανεπιστήμιο Κρήτης	590	142	17	9	8. University of Kiti
α) Σχολή Κοινωνικών Επιστημών .	83	27	—	—	a) School of Social Sciences
β) Σχολή Φιλοσοφική	109	49	—	—	b) Faculty of Philosophy
γ) Σχολή Θετικών Επιστημών	209	23	17	9	c) Faculty of Applied Sciences
δ) Σχολή Επιστημών Υγείας	120	19	—	—	d) School of Health Sciences
ε) Σχολή Επιστημών Αγωγής	69	24	—	—	e) School of Education Sciences
9. Πολυτεχνείο Κρήτης	175	37	43	6	9. Polytechnic University of Kiti
α) Τμήμα Μηχανικών Ορυκτών Πό- ρων	46	9	13	3	a) School of Mining Engineers
β) Τμήμα Μηχανικών Παραγωγής και Διοικήσεως	53	10	10	1	b) School of Mechanical Engineers for Production and Management
γ) Τμήμα Ηλεκτρονικής και Μηχα- νικών Υπολογιστών	41	5	7	—	c) School of Electronics and Computer Sciences
δ) Τμήμα Μηχανικών Περιβάλλοντος	35	13	13	2	d) School of Environmental Engineers
10. Πανεπιστήμιο Πατρών	817	194	193	52	10. University of Patra
α) Σχολή Ανθρωπιστικών και Κοι- νωνικών Επιστημών	151	64	34	16	a) School of Humanities and Social Sciences
β) Σχολή Θετικών Επιστημών	247	58	68	15	b) Faculty of Applied Sciences
γ) Σχολή Πολυτεχνική	229	19	59	12	c) Polytechnical School
δ) Σχολή Επιστημών Υγείας	149	45	31	9	d) School of Health Sciences
ε) Ανεξάρτητο Τμήμα Οικονομικών Επιστημών	15	3	1	—	e) Independent School of Economic Sciences
ζ) Ανεξάρτητο Τμήμα Διοίκησης Επιχειρήσεων	26	5	—	—	f) Independent School of Enterprises Management
11. Εθνικό Μετσόβιο Πολυτεχνείο	771	179	152	49	11. Polytechnic University of Athens
12. Οικονομικό Πανεπιστήμιο Αθηνών	249	65	141	41	12. Economic University of Athens
13. Πάντειο Πανεπιστήμιο	260	98	35	11	13. Pantio University
14. Πανεπιστήμιο Πειραιώς	210	79	8	2	14. University of Pireas
15. Πανεπιστήμιο Μακεδονίας	213	67	54	16	15. Makedonia University
16. Γεωπονικό Πανεπιστήμιο Αθηνών .	198	56	—	—	16. Agricultural University of Athens
17. Ανωτάτη Σχολή Καλών Τεχνών . . .	65	17	1	—	17. School of Fine Arts
18. Χαροκόπειο Πανεπιστήμιο Οικιακής Οικονομίας	88	52	11	5	18. Charokopios University of Home Economics
19. Πανεπιστήμιο Πελοποννήσου ⁽¹⁾ . . .	19	4	2	—	19. University of Peloponnissos ⁽¹⁾

(1) Βλέπε υποσημείωση (1), πίνακα VI:15α

See footnote (1), table VI:15α

VI: 17. Τριτοβάθμια ανωτάτη εκπαίδευση: Φοιτητές, πτυχιούχοι, λαβόντες διπλώμα μεταπτυχιακών σπουδών ή διδακτορικό διπλώμα, και διδακτικό προσωπικό, κατά εκπαιδευτικό ίδρυμα: 1998/99 – 2000/01
Higher education: Students, graduates with certificate, diploma of postgraduate studies or doctorate, and teaching staff, by educational institution: 1998/99 – 2000/01

Εκπαιδευτικό ίδρυμα Educational institution	Φοιτητές—Students			Πτυχιούχοι—Certificate holders			Λαβόντες μεταπτυχιακό διπλώμα ειδίκευσης (master) Graduates with postgraduate diploma of specialization (master)			Λαβόντες διδακτορικό διπλώμα Graduates with doctorate			Διδακτικό προσωπικό Teaching staff		
	1998/99	1999/00	2000/01	1998/99	1999/00	2000/01	1998/99	1999/00	2000/01	1998/99	1999/00	2000/01	1998/99	1999/00	2000/01
	116.249	128.976	147.798	20.866	22.774	21.945	1.304	1.972	2.874	827	779	967	9.314	9.936	10.438
	31.931	33.806	37.055	6.358	6.849	6.563	476	774	1.207	305	299	277	2.201	2.260	2.124
Σύνολο—Total	1.559	2.166	3.249	266	270	303	—	—	80	11	8	3	187	223	291
Πανεπιστήμιο Αθηνών—Athens University	1.661	2.327	3.327	175	223	219	—	45	24	2	5	9	338	400	511
Πανεπιστήμιο Αιγαίου—University of Aegea	28.500	30.662	34.643	5.800	6.064	5.005	355	353	521	258	138	197	2.636	2.683	2.758
Πανεπιστήμιο Θεσσαλίας—University of Thessalia	6.133	6.655	8.241	761	844	1.068	—	20	49	2	14	8	477	595	649
Πανεπιστήμιο Θεσσαλονίκης—University of Thessaloniki	908	962	1.024	92	127	265	—	14	5	1	43	1	95	92	113
Πανεπιστήμιο Θράκης—University of Thraki	5.349	6.216	7.479	1.036	1.019	1.134	17	27	37	21	23	24	598	478	538
Ιόνιο Πανεπιστήμιο—Ionio University	4.188	4.990	5.769	722	811	845	86	72	123	29	17	36	450	514	535
Πανεπιστήμιο Ιωαννίνων—University of Ioannina	746	885	1.100	74	102	97	43	33	52	1	3	6	97	136	143
Πανεπιστήμιο Κρήτης—University of Krti	7.202	8.805	10.354	1.242	1.283	1.120	84	157	146	78	100	117	656	710	798
Πολυτεχνείο Κρήτης—Polytechnic University of Krti	6.550	7.611	8.214	1.128	1.075	1.036	—	279	265	79	98	251	572	721	711
Πανεπιστήμιο Πατρών—University of Patra	4.349	5.032	5.927	505	971	994	107	86	63	6	7	3	173	199	208
Εθνικό Μετσόβιο Πολυτεχνείο—Polytechnic University of Athens	5.663	5.849	6.718	697	1.066	1.067	67	37	80	29	20	18	258	260	266
Οικονομικό Πανεπιστήμιο Αθηνών—Economic University of Athens	5.489	6.065	6.858	943	948	1.143	20	60	90	3	1	—	203	219	262
Πάντειο Πανεπιστήμιο—Pantio University	3.277	4.003	4.640	663	696	666	49	8	35	2	3	—	134	157	200
Πανεπιστήμιο Πελαγονίας—University of Pireas	1.660	1.771	1.946	294	268	261	—	7	80	—	—	15	146	176	193
Πανεπιστήμιο Μασσαλίας—Makedonia University	771	784	818	65	101	91	—	—	17	—	—	—	54	61	68
Γεωπονικό Πανεπιστήμιο Αθηνών—Agricultural University of Athens	313	387	436	45	57	68	—	—	—	—	—	2	39	52	70
Ανωτάτη Σχολή Καλών Τεχνών—School of Fine Arts															
Χαροκόπειο Πανεπιστήμιο Οικιακής Οικονομίας—Charokopios University of Home Economics															

VI: 18. Ειδική εκπαίδευση (ατόμων με ειδικές ανάγκες):

Μαθητές, σχολικές μονάδες και διδακτικό προσωπικό, κατά είδος μειονεξίας των μαθητών: 1999/00 και 2000/01

Special education (education of handicapped):

Pupils, school units and teaching staff, by kind of pupils' disability: 1999/00 and 2000/01

Είδος μειονεξίας των μαθητών	Μαθητές — Pupils		Σχολικές μονάδες School units	Διδακτικό προσωπικό Teaching staff		Kind of disabled
	Σύνολο Total	Θήλεις Females		Σύνολο Total	Θήλεις Females	
Έτος — 1999/00 — Year						
Α΄ ΔΗΜΟΣΙΑ ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΗ ⁽¹⁾ — A. PUBLIC EDUCATION						
Σύνολο	4.132	1.589	...	...	...	Total
1. Με μαθησιακές δυσκολίες	243	103	...	...	...	1. With learning difficulties
2. Κωφοί και βαρηχοί	557	228	...	...	...	2. Totally or partly deaf
3. Τυφλοί ή αμβλύωπες	69	24	...	...	...	3. Blind or of partially disabled vision
4. Με πνευματική καθυστέρηση	2.151	820	...	...	...	4. Mentally deficient
5. Με αυτισμό	261	62	...	...	...	5. Autistic
6. Με κινητικά προβλήματα	268	133	...	...	...	6. Bodily deficient
7. Με συναισθηματικά, κοινωνικά, ψυχολογικά προβλήματα	229	73	...	...	...	7. With emotional, psychological and social problems
8. Πολλαπλές αναπηρίες	354	146	...	...	...	8. Multiple disabilities
Β΄ ΙΔΙΩΤΙΚΗ ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΗ — B. PRIVATE EDUCATION						
Σύνολο	3.149	1.399	...	...	...	Total
1. Με μαθησιακές δυσκολίες	56	16	...	...	...	1. With learning difficulties
2. Κωφοί και βαρηχοί	4	2	...	...	...	2. Totally or partly deaf
3. Τυφλοί ή αμβλύωπες	1	1	...	...	...	3. Blind or of partially disabled vision
4. Με πνευματική καθυστέρηση	2.312	1.070	...	...	...	4. Mentally deficient
5. Με αυτισμό	169	41	...	...	...	5. Autistic
6. Με κινητικά προβλήματα	81	36	...	...	...	6. Bodily deficient
7. Με συναισθηματικά, κοινωνικά, ψυχολογικά προβλήματα	271	132	...	...	...	7. With emotional, psychological and social problems
8. Πολλαπλές αναπηρίες	255	101	...	...	...	8. Multiple disabilities
Έτος — 2000/01 — Year						
Α΄ ΔΗΜΟΣΙΑ ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΗ ⁽¹⁾ — A. PUBLIC EDUCATION						
Σύνολο	4.411	1.676	...	...	...	Total
1. Με μαθησιακές δυσκολίες	273	109	...	...	...	1. With learning difficulties
2. Κωφοί και βαρηχοί	535	221	...	...	...	2. Totally or partly deaf
3. Τυφλοί ή αμβλύωπες	63	26	...	...	...	3. Blind or of partially disabled vision
4. Με πνευματική καθυστέρηση	385	103	...	...	...	4. Mentally deficient
5. Με αυτισμό	2.169	812	...	...	...	5. Autistic
6. Με κινητικά προβλήματα	440	199	...	...	...	6. Bodily deficient
7. Με συναισθηματικά, κοινωνικά, ψυχολογικά προβλήματα	188	51	...	...	...	7. With emotional, psychological and social problems
8. Πολλαπλές αναπηρίες	358	155	...	...	...	8. Multiple disabilities
Β΄ ΙΔΙΩΤΙΚΗ ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΗ — B. PRIVATE EDUCATION						
Σύνολο	2.724	1.177	...	...	...	Total
1. Με μαθησιακές δυσκολίες	75	30	...	...	...	1. With learning difficulties
2. Κωφοί και βαρηχοί	47	20	...	...	...	2. Totally or partly deaf
3. Τυφλοί ή αμβλύωπες	—	—	...	...	...	3. Blind or of partially disabled vision
4. Με πνευματική καθυστέρηση	164	39	...	...	...	4. Mentally deficient
5. Με αυτισμό	1.988	898	...	...	...	5. Autistic
6. Με κινητικά προβλήματα	101	44	...	...	...	6. Bodily deficient
7. Με συναισθηματικά, κοινωνικά, ψυχολογικά προβλήματα	245	99	...	...	...	7. With emotional, psychological and social problems
8. Πολλαπλές αναπηρίες	104	47	...	...	...	8. Multiple disabilities

(1) Δεν έχουν κατανεμηθεί οι 9.998 μαθητές (3.695 θήλεις) των 716 ειδικών τάξεων και οι 10.350 μαθητές (3.821 θήλεις) των 759 ειδικών τάξεων που λειτουργούν μέσα στα κανονικά σχολεία, για τα σχολικά έτη 1999/00 και 2000/01, αντίστοιχα.

(1) 9.998 pupils (3.695 females) of the 716 special classes as well as 10.350 pupils (3.821 females) of the special classes operating within regular school units, for the school years 1999/00 and 2000/01, respectively, are not divided.



VI: 19. Ειδική εκπαίδευση (ατόμων με ειδικές ανάγκες):
Μαθητές, σχολικές μονάδες και διδακτικό προσωπικό, κατά βαθμίδα εκπαίδευσης: 1999/00 και 2000/01
Special education (education of handicapped):
Pupils, school units and teaching staff, by education level: 1999/00 and 2000/01

Βαθμίδα εκπαίδευσης	Μαθητές — Pupils		Σχολικές μονάδες School units	Διδακτικό προσωπικό Teaching staff		Kind of disabled
	Σύνολο Total	Θήλεις Females		Σύνολο Total	Θήλεις Females	
Έτος — 1999/00 — Year						
Α΄ ΔΗΜΟΣΙΑ ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΗ ⁽¹⁾ — A. PUBLIC EDUCATION						
Σύνολο	4.132	1.589	198	1.086	569	Total
1. Νηπιαγωγεία	234	95	38	60	49	1. Nursery schools
2. Δημοτικά σχολεία	2.847	1.046	133	748	346	2. Primary schools
3. Γυμνάσια	170	80	7	109	80	3. High schools
4. Λύκεια	123	59	5	28	17	4. Lycea
5. Επαγγελματικές σχολές	462	178	9	111	62	5. Vocational schools
6. Άλλο είδος	296	131	6	30	15	6. Other
Β΄ ΙΔΙΩΤΙΚΗ ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΗ — B. PRIVATE EDUCATION						
Σύνολο	3.149	1.399	52	351	233	Total
1. Νηπιαγωγεία	—	—	—	—	—	1. Nursery schools
2. Δημοτικά σχολεία	19	13	1	1	—	2. Primary schools
3. Γυμνάσια	—	—	—	—	—	3. High schools
4. Λύκεια	—	—	—	—	—	4. Lycea
5. Επαγγελματικές σχολές	1.107	456	15	64	38	5. Vocational schools
6. Άλλο είδος	2.023	930	36	286	195	6. Other
Έτος — 2000/01 — Year						
Α΄ ΔΗΜΟΣΙΑ ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΗ ⁽¹⁾ — A. PUBLIC EDUCATION						
Σύνολο	4.411	1.676	201	1.194	657	Total
1. Νηπιαγωγεία	259	104	40	67	66	1. Nursery schools
2. Δημοτικά σχολεία	3.012	1.089	135	790	387	2. Primary schools
3. Γυμνάσια	172	79	7	118	79	3. High schools
4. Λύκεια	122	53	4	25	15	4. Lycea
5. Επαγγελματικές σχολές	469	169	9	117	68	5. Vocational schools
6. Άλλο είδος	377	182	6	77	42	6. Other
Β΄ ΙΔΙΩΤΙΚΗ ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΗ — B. PRIVATE EDUCATION						
Σύνολο	2.724	1.177	51	380	238	Total
1. Νηπιαγωγεία	—	—	—	—	—	1. Nursery schools
2. Δημοτικά σχολεία	72	35	2	9	5	2. Primary schools
3. Γυμνάσια	—	—	—	—	—	3. High schools
4. Λύκεια	—	—	—	—	—	4. Lycea
5. Επαγγελματικές σχολές	739	278	13	106	66	5. Vocational schools
6. Άλλο είδος	1.913	864	36	265	167	6. Other

(1) Βλέπε υποσημείωση (1), πίνακα VI: 18.

(1) See footnote (1), table VI: 18.



VII. ΔΙΚΑΙΟΣΥΝΗ—JUSTICE

Αναλυτικά στοιχεία σχετικά με τη Δικαιοσύνη – Πολιτική, Εγκληματολογική και Σωφρονιστική – δημοσιεύονται στην ετήσια έκδοση της ΕΣΥΕ «Στατιστική της Δικαιοσύνης».

Πληροφορίες που αφορούν τις πηγές και τον τρόπο συλλογής των δημοσιευόμενων στοιχείων παρέχονται κατωτέρω :

1. Για τις πολιτικές αποφάσεις που εκδίδονται από τα Ειρηνοδικεία, Πρωτοδικεία, Εφετεία, Διοικητικά Δικαστήρια, τον Άρειο Πάγο και το Συμβούλιο Επικρατείας, αποστέλλονται στο Τμήμα Στατιστικών Δικαιοσύνης και Δημοσίας Τάξεως της ΕΣΥΕ στατιστικά δελτία ή πίνακες, τα ερωτήματα των οποίων έχουν συμπληρωθεί από τους δικαστές ή γραμματείς των οικείων δικαστηρίων.

2. Τα στοιχεία που αφορούν στις συμβολαιογραφικές πράξεις που συνάπτονται, τα διαμαρτυρικά που συντάσσονται, καθώς και τις πράξεις που καταχωρούνται στα Υποθηκοφυλακεία, συγκεντρώνονται σε ετήσιους στατιστικούς πίνακες που υποβάλλονται από τους Συμβολαιογράφους και τους Υποθηκοφύλακες.

3. Για τους τελεσιδικώς καταδικασθέντες για κακούργημα ή πλημμέλημα, από όλα τα ποινικά δικαστήρια, αποστέλλονται ανά τρίμηνο στατιστικά δελτία, που συμπληρώνουν οι γραμματείς των δικαστηρίων.

4. Τα στοιχεία που αφορούν στα διαπραχθέντα αδικήματα, συγκεντρώνονται από το Τμήμα Στατιστικών Δικαιοσύνης και Δημοσίας Τάξεως της ΕΣΥΕ, το οποίο είναι αρμόδιο για την επεξεργασία και πινακοποίηση των στοιχείων αυτών.

5. Τέλος, οι διευθύνοντες τα σωφρονιστικά καταστήματα αποστέλλουν κάθε τρίμηνο τα στατιστικά δελτία των καταδίκων, που εξήλθαν κατά τη διάρκεια του τριμήνου αναφοράς των στοιχείων, καθώς και τα δελτία που αφορούν τους υποδικούς και τους κρατούμενους για χρέη. Τα στατιστικά δελτία των καταδίκων, που παρέμειναν στις φυλακές την 31η Δεκεμβρίου, αποστέλλονται στην ΕΣΥΕ μέσα στον επόμενο μήνα Ιανουάριο.

Detailed data on Judicial Statistics (Civil Justice, Criminal and Reformatory Statistics) are published in the NSSG's annual issue «Justice Statistics».

Certain information is given below concerning the sources and the collection methods of the data concerned.

1. For decrees issued by the Magistrate's Court, the Courts of First Instance, the Courts of Appeal, Administrative Courts, the Supreme Court and the State Council, relative returns or tables, duly completed by the Magistrate in charge of the case or the secretary of the court, are forwarded to the Statistical Service operating by the Ministry of Justice and Public Order.

2. Data on the notarial acts executed, on the number of protests and the deeds registered in the Mortgage Registry are collected through statistical tables, annually submitted by the Notaries and the Registrars of Mortgages in the country.

3. All poenal courts in the country provide with quarterly statistical returns, which are completed by the competent secretaries with regard to all persons finally sentenced for indictable offence or crime.

4. The data on committed offences are collected by the Statistics Section Justice and Public Order, which is responsible for their elaboration and tabulation.

5. At the end of each quarter statistical returns are completed under the supervision of the Directors in prisons and reformatories with regard to the convicts discharged or awaiting trial and the number of persons detained for debts. On 31 December the statistical returns of the persons remaining in the prisons of the country are forwarded to the NSSG within the next month January.



Α΄ ΠΟΛΙΤΙΚΗ ΔΙΚΑΙΟΣΥΝΗ—A. CIVIL JUSTICE

VII: 1. Εργασίες δικαστηρίων—1998 – 2002—Proceedings of courts

Έτος Year	Εκδοθείσες αποφάσεις—Decisions issued by							Συναφθείσες συμβολαιο- γραφικές πράξεις Notarial acts executed	Καταχωρη- θείσες πράξεις σε υποθηκοφυ- λακεία Deeds registered in the Mortgage Registry
	Ειρηνοδι- κείων Magistrate's Courts	Πρωτοδι- κείων Courts of First Instance	Εφετείων Courts of Appeal	Διοικητικών Administrative Courts		Αρείου Πάγου Supreme Court of Appeal	Συμβουλίου Επικρα- τείας Council of State		
				Πρωτοδι- κείων Courts of First Instance	Εφετείων Courts of Appeal				
1998	82.927	(1) 65.240	5.959	51.058	16.196	...	4.982	1.148.933	877.521
1999	76.288	...	6.170	46.640	16.884	...	...	1.166.578	843.641
2000	70.157	...	6.230	...	...	...	...	1.155.357	825.961
2001	73.694	...	6.508	...	...	...	...	1.236.215	...
2002	82.169	...	...	...	...	...	...	...	...

(1) Εκτιμήσεις.

(1) Estimates.

VII: 2. Εισαχθείσες προς κρίση υποθέσεις στα Ειρηνοδικεία, φύσεως ιδιωτικού δικαίου, και εκδοθείσες αποφάσεις κατά διαδικασία: 1997 – 2002

Private law cases presented at the Magistrate's Court and issued decisions by proceedings: 1997 – 2002

Έτος Year	Εισαχθείσες προς κρίση υποθέσεις Cases presented		Εκδοθείσες αποφάσεις—Decisions issued by						
	Τακτικής διαδικασίας Regular proceedings	Διαδικασίας μικροδιαφορών Minor differences proceedings	Σύνολο Total	Τακτικής διαδικασίας Regular proceedings	Διαδικασίας μικροδιαφορών Minor differences proceedings	Διαδικασίας συναλλαγμάτων Drafts proceedings	Διαδικασίας προσωρινών μέτρων Injunction proceedings	Διαδικασίας εξώσεων Eviction proceedings	Άλλων ειδικών διαδικασιών Other special proceedings
1997	184.943	26.507	84.826	27.679	8.881	5.125	16.750	6.980	19.411
1998	176.621	24.767	82.927	29.589	8.240	5.315	15.994	4.774	19.015
1999	163.067	27.726	76.288	26.754	7.939	5.051	15.839	4.426	16.279
2000	155.258	33.502	70.157	25.578	8.385	3.877	14.085	4.028	14.204
2001	172.200	39.713	73.694	23.735	10.477	3.636	14.606	6.084	15.156
2002	177.736	37.061	82.169	23.228	13.252	2.910	15.383	6.313	21.083

VII: 3. Εκδοθείσες αποφάσεις ιδιωτικού δικαίου από τα Πρωτοδικεία, κατά περιφέρειες Εφετείων: 1994 – 1998

Private law decisions issued by the Court of First Instance, by districts of Courts of Appeal: 1994 – 1998

Περιφέρεια Εφετείων	1994	1995	1996	1997	1998	Districts of Courts of Appeal
Σύνολο	57.647	77.856	67.743	60.453	(1) 65.240	Total
Αθηνών	22.654	31.191	22.285	17.708	(1) 26.021	Athens
Αιγαίου	1.292	1.798	2.002	1.360	1.271	Aegean
Αντικής Μακεδονίας	1.126	1.629	1.458	1.570	1.295	Western Macedonia
Δωδεκανήσου	1.159	1.457	1.414	1.542	1.438	Dodekanisos
Θεσσαλονίκης	10.933	3.340	14.801	13.131	11.949	Thessaloniki
Θράκης	2.790	582	3.077	3.100	2.956	Thrace
Ιοαννίνων	441	972	1.074	888	698	Ioannina
Κερκυρας	916	1.680	782	720	818	Kerkyra
Κρήτης	2.933	3.891	3.511	4.131	4.011	Kriti
Λαρίσης	3.620	4.606	4.089	3.840	3.618	Larissa
Ναυπλίου	2.477	3.495	3.111	3.388	3.009	Nafplio
Πατρών	3.900	5.372	4.836	4.790	4.348	Patras
Πειραιώς	3.406	4.724	5.303	4.285	3.808	Pireas

(1) Εκτιμήσεις.

(1) Estimates.

VII: 4. Εκδοθείσες οριστικές αποφάσεις διαζυγίων, κατά λόγο διαζυγίου, υπαιτιότητα και διάρκεια λυθέντος γάμου: 1998 – 2002

Divorces by grounds for divorce, by party against whom issued and duration of dissolved marriage: 1998 – 2002

	1998	1999	2000	2001	2002	
Σύνολο	7.814	9.629	11.309	11.184	11.080	Total
<i>α) Λόγοι διαζυγίου:</i>						<i>a) Grounds for divorce:</i>
Μοιχεία { του άνδρα	12	—	7	1	—	Adultery } husband
{ της γυναίκας	2	4	12	2	—	part of } wife
Κακόβουλη εγκατάλειψη	45	15	32	27	32	Malicious desertion
Ισχυρός κλονισμός της σχέσεως του γάμου ..	—	—	—	—	—	Serious impairment of the matrimonial bonds
N. 1329/83 Υπερτετρετής διάσταση	978	1.148	2.527	2.691	2.662	L. 1329/83 Break of matrimonial bonds for more than 4 years
Συναινετικό	6.264	7.877	7.947	7.601	7.641	By mutual consent
Άλλοι νόμιμοι λόγοι	465	487	672	803	687	Other legal grounds
Δε δηλώθηκε αιτία	48	98	112	59	58	Grounds not declared
<i>β) Υπατιότητα:</i>						<i>b) Divorce issued against:</i>
Του άνδρα	236	204	292	353	306	Husband
Της γυναίκας	192	161	235	261	221	Wife
Και των δύο	7.386	9.264	10.782	10.570	10.553	Both
<i>γ) Διάρκεια λιθόντος γάμου:</i>						<i>c) Duration of dissolved marriage:</i>
Μέχρι 2 ετών	82	88	88	64	38	Up to 2 years
2 – 5 »	1.361	1.742	1.745	1.866	1.715	2 – 5 »
5 – 10 »	2.219	2.665	3.105	2.732	2.899	5 – 10 »
10 ετών και άνω	3.978	4.908	6.226	6.428	6.205	10 years and over
Δε δηλώθηκε η διάρκεια γάμου	174	226	145	94	223	Duration not declared

VII: 5. Κηρυγθείσες πτωχεύσεις κατά ιδιότητα πτωχευσάντων: 1995 – 1999

Bankruptcies by category of bankrupts: 1995 – 1999

Έτος—Year	Σύνολο Total	Κηρυγθείσες πτωχεύσεις—Bankruptcies declared		
		Ατομικών επιχειρήσεων Individual enterprises	Προσωπικών εταιριών Personal partnerships	Απρόσωπων εταιριών Non-personal partnerships
1995	1.504	802	295	407
1996	1.691	846	245	600
1997	1.333	615	189	529
1998	921	420	100	401
1999	886	421	116	349

VII: 6. Κηρυχθείσες πτωχεύσεις κατά ιδιότητα πτωχευσάντων και κατά κλάδο οικονομικής δραστηριότητας: 1995 και 1996
Bankruptcies reported, by type of bankrupts and economic activity branches: 1995 and 1996

Κλάδος οικονομικής δραστηριότητας	Κηρυχθείσες πτωχεύσεις — Bankruptcies reported								Branch of economic activity
	Σύνολο Total		Ατομικών επι- χειρήσεων Individual enterprises		Προσωπικών εταιριών Personal partnerships		Απρόσωπων εταιριών Non-personal partnerships		
	1995	1996	1995	1996	1995	1996	1995	1996	
Σύνολο	1.504	1.691	800	846	296	245	408	600	Total
ΓΕΩΡΓΙΑ – ΚΤΗΝΟΤΡΟΦΙΑ – ΔΑΣΗ – ΟΡΥΧΕΙΑ κλπ.	2	1	1	—	—	—	1	1	AGRICULTURE – LIVESTOCK – FORESTRY – MINING, etc.
Γεωργία	—	—	1	—	—	—	—	—	Agriculture
Μεταλλεία	—	—	—	—	—	—	—	—	Mines
Λατομεία	1	1	—	—	—	—	1	1	Quarries
ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ – ΒΙΟΤΕΧΝΙΑ	240	121	103	35	52	19	85	67	MANUFACTURING – HANDICRAFT
Ειδών διατροφής και ποτών	6	—	—	—	3	—	3	—	Food and beverages manufacturing industries
Καπνού	—	—	—	—	—	—	—	—	Manufacture of tobacco
Υφαντικών ειδών	20	16	4	4	6	2	10	10	Manufacture of textiles
Ειδών υποδήσεως, ενδυμασίας κλπ.	44	6	26	3	7	—	11	3	Manufacture of footwear, other wear- ing apparel and made-up textile goods
Ξύλου και φελλού	10	13	2	4	2	4	6	5	Manufacture of wood and cork
Επίπλων	18	—	8	—	4	—	6	—	Manufacture of furniture
Χάρτου	8	—	5	—	2	—	1	—	Manufacture of paper
Εκτυπώσεων και εκδόσεων	24	6	7	2	8	2	9	2	Printing, publishing and allied indus- tries
Δέρματος και γουναρικών	26	2	11	1	10	—	5	1	Manufacture of leather and fur
Ελαστικού και πλαστικών ειδών	3	—	1	5	2	2	—	11	Manufacture of rubber and plastic products
Χημικών προϊόντων	4	2	2	—	—	—	2	2	Chemical industries
Παραγώγων πετρελαίου και άνθρακα ...	8	18	3	—	2	—	3	—	Manufacture of petroleum and coal derivatives
Προϊόντων από μη μεταλλικά ορυκτά ...	8	3	5	—	1	1	2	2	Manufacture of non-metallic mineral products
Βασικών μεταλλουργικών προϊόντων ..	5	3	3	1	—	1	2	1	Basic metal industries
Τελικών προϊόντων από μέταλλο	8	36	4	12	1	4	3	20	Manufacture of metal products, except machinery and transport equipment
Μηχανών και συσκευών, εκτός των ηλε- κτρικών	6	11	1	2	1	2	4	7	Manufacture of machinery and appli- ances excluding electric
Ηλεκτρικών μηχανών	13	3	6	1	—	—	7	2	Manufacture of electrical machinery
Μεταφορικών μέσων	11	—	3	—	3	—	5	—	Manufacture of transport equipment
Λοιπές βιομηχανίες	18	2	12	—	—	1	6	1	Other industries
ΟΙΚΟΔΟΜΗΣΕΙΣ ΚΑΙ ΔΗΜΟΣΙΑ ΕΡΓΑ	43	50	30	29	6	5	7	16	CONSTRUCTIONS AND PUBLIC WORKS
Οικοδομήσεις και δημόσια έργα	43	50	30	29	6	5	7	16	Constructions and public works
ΕΜΠΟΡΙΟ ⁽¹⁾ – ΕΣΤΙΑΤΟΡΙΑ – ΞΕΝΟ- ΔΟΧΕΙΑ	1.118	1.413	627	745	226	215	265	453	COMMERCE ⁽¹⁾ – RESTAURANTS – HOTELS
Εμπόριο πρώτων υλών γεωργικής προε- λεύσεως κλπ.	133	157	74	79	24	21	35	57	Raw material of agricultural and related origin
Εμπόριο ορυκτών, χημικές βιομηχανίες	7	32	5	8	—	8	2	16	Minerals, ores, etc.
Εμπόριο κατεργασμένης ξυλείας	12	30	8	17	2	6	2	7	Worked lumber, etc.
Εμπόριο μηχανών και εργαλείων	24	35	11	18	7	7	6	10	Machinery and tools
Εμπόριο ειδών κιγκαλερίας	54	56	29	25	9	6	16	25	Ironmongery articles
Εμπόριο επίπλων	31	50	17	29	6	8	8	13	Furniture
Εμπόριο υφασμάτων	64	61	31	22	18	11	15	28	Fabric for men's and women's outerwear
Εμπόριο έτοιμων εξωτερικών ενδυμάτων	283	326	166	188	66	46	51	92	Ready-made wearing apparel
Εμπόριο ψιλικών	4	22	4	14	—	4	—	4	Haberdashery
Εμπόριο κατεργασμένων δερμάτων	23	50	10	31	10	8	3	11	Processed leather, etc.
Εμπόριο ειδών διατροφής	102	105	50	44	17	20	35	41	Foodstuffs
Εμπόριο αυτ/ων, ανταλ/κών, καυσίμων	48	74	30	55	10	6	8	13	Motor vehicles, parts and fuels
Εμπόριο καπνού	1	2	—	2	1	—	—	—	Tobacco

Πίνακας—Table VII: 6. Συνέχεια—Continued

Κλάδος οικονομικής δραστηριότητας	Κηρυχθείσες πτωχεύσεις — Bankruptcies reported								Branch of economic activity
	Σύνολο Total		Ατομικών επιχειρήσεων Individual enterprises		Προσωπικών εταιριών Personal partnerships		Απρόσωπων εταιριών Non- personal partnerships		
	1995	1996	1995	1996	1995	1996	1995	1996	
Εμπόριο απορριμμάτων και αποκομμάτων	—	7	—	3	—	1	—	3	Waste and scrap
Εμπόριο ποτών	21	37	12	23	7	5	2	9	Beverages
Εμπόριο χαρτικών	16	46	9	24	2	2	5	20	Paper and paper articles
Μεσίτες και αντιπρόσωποι	—	7	—	3	—	—	—	4	Agents and representatives
Εμπόριο ειδών μ.α.κ.	184	206	101	90	34	37	49	79	Articles n.e.c
Εστιατόρια και ξενοδοχεία	111	110	70	70	13	19	28	21	Restaurants and hotels
ΜΕΤΑΦΟΡΕΣ – ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΕΙΣ ..	4	39	1	13	—	—	3	26	TRANSPORTS – STORAGE
Μεταφορές – αποθηκεύσεις	4	39	1	13	—	—	3	26	Transports – storage
ΧΡΗΜΑΤΟΠΙΣΤΩΤΙΚΟΙ ΟΡΓΑΝΙ- ΣΜΟΙ – ΑΣΦΑΛΕΙΕΣ – ΔΙΑΧΕΙ- ΡΙΣΗ ΑΚΙΝΗΤΗΣ ΠΕΡΙΟΥΣΙΑΣ	14	11	11	4	—	1	3	6	FINANCIAL INTERMEDIATION – INSURANCE – REAL ESTATE ACTIVITIES
Τράπεζες – ασφάλειες – συνταξ/κά ταμεία	12	8	11	2	—	1	1	5	Banking – insurance – pension funding
Εκμισθώσεις – διαχείριση ακίνητης περιουσίας	2	3	—	2	—	—	2	1	Renting – management of real estate
ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΗ – ΥΓΕΙΑ	12	12	4	5	1	—	7	7	EDUCATION – HEALTH
Εκπαίδευση	9	10	2	4	—	—	7	6	Education
Υγεία – κοινωνική μέριμνα	3	2	2	1	1	—	—	1	Health – social work
ΔΡΑΣΤΗΡ/ΤΕΣ ΠΑΡΟΧΗΣ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ	71	44	23	15	11	5	37	24	SERVICE ACTIVITIES
Δραστηριότητες παροχής υπηρεσιών ...	71	44	23	15	11	5	37	24	Service activities

(1) Περιλαμβάνεται το χονδρικό και το λιανικό εμπόριο.

(1) Including wholesale and retail trade.

**VII: 7. Συναφθείσες συμβολαιογραφικές πράξεις, κατά αντικείμενο, και αξία
χρησιμοποιηθέντος χαρτοσήμου: 1998 – 2001**

Executed notarial acts by object and value of stamp: 1998 – 2001

Αντικείμενο συμβολαιογραφικής πράξεως	1998	1999	2000	2001	Object of notarial acts
Σύνολο	1.148.933	1.166.578	1.155.357	1.236.215	Total
Καταθέσεις κατασχετηρίων εκθέσεων	36.384	39.105	34.450	25.349	Distrain reports deposited
Πλειστηριασμοί	5.628	6.879	5.724	4.539	Auctions
Διαμαρτυρικά	30.552	25.548	18.456	16.851	Protests
Διαθήκες	24.334	24.599	24.607	26.954	Wills and testaments
Συστάσεις εταιριών	4.563	5.160	5.242	4.996	Foundation of companies
Διαλύσεις εταιριών	1.143	1.325	1.932	1.332	Dissolution of companies
Αγοραπωλησίες ακινήτων	129.646	139.428	146.376	163.619	Real estate transactions
Αγοραπωλησίες αυτοκινήτων	9.204	6.592	5.332	4.409	Car transactions
Δωρεές αιτία θανάτου	975	1.126	1.112	1.419	Donations in prospect of death
Δωρεές εν ζωή	44.464	37.711	41.663	48.270	Donations in life
Γονικές παροχές	103.222	71.321	87.531	102.879	Parental grants
Δάνεια	15.689	6.946	5.857	1.605	Loans
Πληρεξούσια	338.678	337.963	358.240	394.406	Acts of procuratation
Άλλες πράξεις	404.451	462.875	418.835	439.587	Other acts
<i>Αξία χαρτοσήμου (χιλ. δραχ.):</i>					<i>Value of stamp (in thous. drs):</i>
Σύνολο	3.380.488	2.604.643	2.555.589	2.262.741	Total
Για τη σύνταξη των πράξεων	2.963.906	2.175.014	2.105.819	1.144.676	For the execution of acts
Για αντίγραφα και πιστοποιητικά	416.582	429.629	449.770	1.118.065	For copies and certificates

VII: 8. Εργασίες διοικητικών δικαστηρίων: 1995 – 1999

Proceedings of administrative courts: 1995 – 1999

Έτος Year	Πρωτοδικείων Courts of First Instance						Εφετείων Courts of Appeal					
	Αριθμός υποθέσεων Number of cases			Εκδοθείσες αποφάσεις Decisions issued			Αριθμός υποθέσεων Number of cases			Εκδοθείσες αποφάσεις Decisions issued		
	Εισαχθείσες προς κρίση Presented for trial	Περαω- θείσες Termini- nated	Υπολει- φθείσες προς εκδίκαση Remaining for trial	Σύνολο Total	Αναλογία % Percentage		Εισαχθεί- σες προς κρίση Presented for trial	Περαω- θείσες Termini- nated	Υπολει- φθείσες προς εκδίκαση Remaining for trial	Σύνολο Total	Αναλογία % Percentage	
					Οριστι- κές Defini- tive	Προδι- καστικές Preju- dicant					Οριστι- κές Defini- tive	Προδι- καστικές Preju- dicant
1995	164.166	82.523	81.643	61.224	86,1	13,9	57.367	21.737	35.630	17.438	91,2	8,8
1996	154.890	77.152	77.738	55.766	85,6	14,4	59.257	19.690	39.567	16.462	91,7	8,3
1997	146.859	75.487	71.372	54.185	87,6	12,4	65.606	24.945	40.661	16.824	88,8	11,2
1998	142.580	71.720	70.860	51.058	86,3	13,7	67.035	24.213	42.822	16.196	88,8	11,2
1999	140.436	66.666	73.770	46.640	85,0	15,0	69.920	25.208	44.712	16.884	88,2	11,8

VII: 9. Εργασίες υποθηκοφυλάκων: 1994 – 1999

Proceedings of Mortgage Registries: 1994 – 1999

Έτος Year	Σύνολο — Total		Από αυτές: — Thereof:							
	Αριθμός πράξεων Number of deeds	Δικαιώ- ματα (σε εκατ. δρχ.) Duties (million drs)	Υποθήκες Mortgages		Μεταγραφές Registrations		Διεκδικήσεις Claims		Κατασχέσεις Confiscations	
			Αριθμός Number	Δικαιώματα (σε εκατ. δρχ.) Duties (million drs)	Αριθμός Number	Δικαιώματα (σε εκατ. δρχ.) Duties (million drs)	Αριθμός Number	Δικαιώματα (σε εκατ. δρχ.) Duties (million drs)	Αριθμός Number	Δικαιώματα (σε εκατ. δρχ.) Duties (million drs)
1994	671.484	12.456	135.770	4.182	483.019	7.416	16.964	30	35.731	826
1995	766.743	16.078	156.340	6.057	550.291	8.942	19.840	38	40.272	1.042
1996	765.249	17.506	164.958	6.813	539.687	9.830	18.746	103	41.858	760
1997	836.853	20.767	186.291	7.611	585.078	12.230	23.793	62	41.691	863
1998	877.521	25.550	167.933	8.108	644.614	16.453	23.265	68	41.709	921
1999	843.641	24.551	187.997	10.523	589.734	12.995	23.805	66	42.105	967

Β' ΠΟΙΝΙΚΗ ΔΙΚΑΙΟΣΥΝΗ — B. CRIMINAL JUSTICE

VII: 10. Διαπραχθέντα αδικήματα και καταδικασθέντες: 1998 – 2003

Offences committed and persons sentenced: 1998 – 2003

Έτος—Year	Σύνολο αδικημάτων Total offences	Αναλογία επί 100.000 ατόμων (1) Percentage over 100.000 persons	Κακουργήματα Crimes		Πλημμελήματα Indictable offences		Καταδικασθέντες για κακούργημα ή πλημμέλημα κατά το ίδιο έτος (2) Sentenced for crime or indictable offence
			Σύνολο Total	Αναλογία επί 100.000 ατόμων (1) Percentage over 100.000 persons	Σύνολο Total	Αναλογία επί 100.000 ατόμων (1) Percentage over 100.000 persons	
1998	385.681	3.934	5.340	54	380.341	3.880	63.818
1999	373.680	3.809	4.994	51	368.686	3.758	62.663
2000	369.137	3.749	4.444	45	364.693	3.704	58.816
2001	439.629	4.308	4.867	48	434.762	4.260	59.262
2002	441.138	4.304	4.695	46	436.443	4.258	...
2003	441.839	4.293	5.131	50	436.708	4.243	...

(1) Υπολογίζεται η αναλογία επί του εκτιμώμενου πληθυσμού ηλικίας 7 ετών και άνω, κατά την 30ή Ιουνίου του αντίστοιχου έτους.

(1) Mid-year estimates of population of 7 years and over.

(2) Μεταξύ της διαπράξεως του αδικήματος και της εκδόσεως τελεσίδικης καταδικαστικής αποφάσεως παρεμβάλλεται, συνήθως, χρονικό διάστημα μεγαλύτερο του εξαμήνου.

(2) Between the committal of crime and the issue of definitive decision a six-month period usually intervenes.

VII: 11. Καταδικασθέντες για πλημμέλημα ή κακούργημα: 1997 – 2001

Persons sentenced for indictable offence or crime: 1997 – 2001

Έτος—Year	Σύνολο Total	Άρρενες—Males		Θήλειες—Females	
		Αριθμός Number	Αναλογία % Percentage	Αριθμός Number	Αναλογία % Percentage
1997	88.974	77.826	87,4	11.148	12,5
1998	63.818	55.369	86,8	8.449	13,2
1999	62.663	54.327	86,6	8.336	13,4
2000	58.816	51.360	87,3	7.456	12,7
2001	59.262	51.991	87,7	7.271	12,3

VII: 12. Καταδικασθέντες για πλημμέλημα ή κακούργημα, κατά είδος επιβληθεισών ποινών και αναμορφωτικών ή θεραπευτικών μέτρων ανηλίκων: 1997 – 2001

Persons sentenced for indictable offence or crime, by type of penalty imposed and by reformatory or corrective measures taken for juveniles: 1997 – 2001

Επιβληθείσες ποινές και αναμορφωτικά ή θεραπευτικά μέτρα ανηλίκων Penalty imposed and reformatory or corrective measures taken for juveniles	1997	1998	1999	2000	2001
Σύνολο καταδικασθέντων—Total	88.974	63.818	62.663	58.816	59.262
Χρηματική ποινή—Fine	4.199	2.177	2.844	2.944	3.902
Φυλάκιση—Sentence	76.866	56.865	55.636	51.825	51.116
Μέχρι 3 μηνών—Up to 3 months	54.910	38.531	39.253	37.952	35.839
3 - 6 μηνών—3 - 6 months	10.973	9.223	8.403	7.219	7.710
6-12 μηνών—6 - 12 months	6.275	5.345	4.836	4.057	4.494
1 έτους και πλέον—1 year and over	5.154	3.766	3.144	2.597	3.073
Κάθειρξη—Imprisonment	514	304	311	292	391
Πρόσκαιρη—Temporary	468	270	296	277	369
Ισόβια—Life	46	34	15	15	22
Θάνατος—Death	—	—	—	—	—
Περιορισμός εντός καταστημάτων—Confined in :	169	47	160	111	124
Ψυχιατρικών—Mental asylum	26	15	8	85	31
Σωφρονιστικών—Reformatory institution	143	32	152	26	88
Αναμορφωτικά ή θεραπευτικά μέτρα ανηλίκων—Reformatory or corrective measures for juveniles	6.769	4.411	3.671	3.536	3.555
Δε δηλώθηκε η ποινή—Penalty not declared	11	14	41	108	175

**VII: 13. Καταδικασθέντες για πλημμέλημα ή κακούργημα, κατά γενικές
κατηγορίες αδικημάτων: 1998 – 2001**

Persons sentenced for indictable offence or crime, by general categories of offence: 1998 – 2001

Αδικήματα	1998	1999	2000	2001	Offences
-----------	------	------	------	------	----------

Απόλυτοι αριθμοί — Absolute numbers

Σύνολο	63.818	62.663	58.816	59.262	Total
Κατά του προσώπου	4.502	4.277	4.136	3.809	Against the person
Κατά της τιμής	1.249	1.255	1.381	1.294	Against the honour
Κατά της περιουσίας	3.913	3.889	3.702	3.584	Against the property
Κοινώς επικίνδυνα εγκλήματα (κατά της ολότητας)	4.774	4.064	3.777	3.266	Against the community
Λοιπά αδικήματα του Ποινικού Κώδικα	1.543	1.589	1.448	1.588	All other offences of the Poenal Code
Παραβάσεις Αγορανομικού Κώδικα	4.253	4.337	3.472	2.560	Transgressions of the Market Laws
Παραβάσεις Νομοθεσίας Εργατικής Προνοίας	7.724	7.753	5.526	6.247	Transgressions of the Labour Protection Laws
Παραβάσεις Νομοθεσίας περί Αυτοκινητών	17.720	18.719	19.799	21.093	Transgressions of the Motor Vehicle Laws
Παραβάσεις λοιπών ειδικών Ποινικών Νόμων	17.584	16.233	15.101	15.324	Transgressions of all other Poenal Laws
Αδικήματα Στρατιωτικού Ποινικού Κώδικα	556	547	474	497	Offences of the Martial Poenal Code

Αναλογία % — Percentage

Σύνολο	100,0	100,0	100,0	100,0	Total
Κατά του προσώπου	7,0	6,9	7,0	6,4	Against the person
Κατά της τιμής	1,9	2,0	2,3	2,2	Against the honour
Κατά της περιουσίας	6,1	6,2	6,2	6,2	Against the property
Κοινώς επικίνδυνα εγκλήματα (κατά της ολότητας)	7,5	6,5	6,4	5,6	Against the community
Λοιπά αδικήματα του Ποινικού Κώδικα	2,4	1,9	2,4	2,6	All other offences of the Poenal Code
Παραβάσεις Αγορανομικού Κώδικα	6,7	7,0	5,9	4,3	Transgressions of the Market Laws
Παραβάσεις Νομοθεσίας Εργατικής Προνοίας	12,1	12,5	9,3	10,5	Transgressions of the Labour Protection Laws
Παραβάσεις Νομοθεσίας περί Αυτοκινητών	27,8	30,1	33,6	35,6	Transgressions of the Motor Vehicle Laws
Παραβάσεις λοιπών ειδικών Ποινικών Νόμων	27,6	26,1	25,6	25,9	Transgressions of all other Poenal Laws
Αδικήματα Στρατιωτικού Ποινικού Κώδικα	0,9	0,8	1,3	0,7	Offences of the Martial Poenal Code

VII: 14. Καταδικασθέντες κατά οικογενειακή κατάσταση και επίπεδο εκπαίδευσης: 1998 – 2001

Persons sentenced, by marital status and education level: 1998 – 2001

Οικογενειακή κατάσταση και επίπεδο εκπαίδευσης	1998	1999	2000	2001	Marital status and education level
Σύνολο	63.818	62.663	58.816	59.262	Total
A' ΟΙΚΟΓΕΝΕΙΑΚΗ ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ—A. MARITAL STATUS					
Άγαμοι	26.287	26.071	27.576	28.236	Single
Έγγαμοι με τέκνα	36.371	32.895	29.070	27.705	Married with children
Έγγαμοι χωρίς τέκνα	868	1.226	1.244	2.550	Married without children
Χήροι ή διαζευγμένοι με τέκνα	253	201	552	439	Widowers or divorced with children
Χήροι ή διαζευγμένοι χωρίς τέκνα	22	23	45	32	Widowers or divorced without children
Δε δήλωσαν	17	2.247	329	300	Marital status not declared
B' ΕΠΙΠΕΔΟ ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΕΩΣ—B. EDUCATION LEVEL					
Αγράμματοι	670	708	1.018	953	Illiterate
Στοιχειώδους εκπαίδευσης	47.200	38.845	29.138	35.291	Primary education
Μέσης εκπαίδευσης	15.266	18.967	26.610	21.530	Secondary education
Ανωτάτης εκπαίδευσης	663	648	870	1.056	Higher education
Δε δήλωσαν	19	3.495	1.180	432	Education level not declared

VII: 15. Καταδικασθέντες κατά ηλικία και φύλο: 1998 – 2001

Persons sentenced, by age and sex: 1998 – 2001

Ομάδες ηλικιών	1998	1999	2000	2001	Age groups
Γενικό σύνολο	63.818	62.663	58.816	59.262	Grand total
ΑΡΡΕΝΕΣ – MALES					
Σύνολο	55.369	54.327	51.360	51.991	Total
13 – 17 ετών	760	682	744	1.002	13 – 17 years
18 – 20 »	3.224	3.140	3.598	3.689	18 – 20 »
21 – 24 »	5.327	5.495	5.372	5.452	21 – 24 »
25 – 29 »	6.636	6.311	5.977	6.019	25 – 29 »
30 – 34 »	6.694	6.582	5.996	6.313	30 – 34 »
35 – 44 »	12.213	11.732	11.046	11.150	35 – 44 »
45 – 59 »	11.836	11.865	10.721	10.619	45 – 59 »
60 ετών και άνω	4.210	4.469	3.968	3.785	60 years and over
Άγνωστη ηλικία	309	463	582	571	Age unknown
Ανήλικοι υποβληθέντες σε αναμορφωτικά ή θεραπευτικά μέτρα { μέχρι 12 ετών	291	218	180	290	Juveniles subjected to reformative or corrective training { up to 12 years
{ 13 – 17 »	3.555	2.807	2.583	2.829	{ 13 – 17 »
{ 18 – 20 »	282	416	515	185	{ 18 – 20 »
{ άγνωστη ηλικία	—	—	—	—	{ age unknown
Ανήλικοι υποβληθέντες σε περιορισμό εντός σωφρονιστικών καταστημάτων { 13 – 17 ετών	29	131	69	82	Juveniles confined in reformatory institutions { 13 – 17 years
{ 18 – 20 »	3	16	9	5	{ 18 – 20 »
ΘΗΛΕΙΣ – FEMALES					
Σύνολο	8.449	8.336	7.356	7.284	Total
13 – 17 ετών	66	62	58	51	13 – 17 years
18 – 20 »	471	323	391	337	18 – 20 »
21 – 24 »	706	674	598	578	21 – 24 »
25 – 29 »	1.036	983	861	792	25 – 29 »
30 – 34 »	1.164	1.090	939	855	30 – 34 »
35 – 44 »	2.193	2.174	1.954	1.899	35 – 44 »
45 – 59 »	1.816	1.887	1.654	1.726	45 – 59 »
60 ετών και άνω	645	806	640	686	60 years and over
Άγνωστη ηλικία	69	102	96	100	Age unknown
Ανήλικες υποβληθείσες σε αναμορφωτικά ή θεραπευτικά μέτρα { μέχρι 12 ετών	49	36	38	64	Juveniles subjected to reformative or corrective training { up to 12 years
{ 13 – 17 »	216	165	168	179	{ 13 – 17 »
{ 18 – 20 »	18	29	52	11	{ 18 – 20 »
{ άγνωστη ηλικία	—	—	—	—	{ age unknown
Ανήλικες υποβληθείσες σε περιορισμό εντός σωφρονιστικών καταστημάτων { 13 – 17 ετών	—	5	6	6	Juveniles confined in reformatory institutions { 13 – 17 years
{ 18 – 20 »	—	—	1	—	{ 18 – 20 »

VII: 16. Καταδικασθέντες κατά τόπο τελέσεως της πράξεως: 1998 – 2001
Persons sentenced according to the place where offence was committed: 1998 – 2001

Γεωγραφικό διαμέρισμα	1998	1999	2000	2001	Geographic region
Σύνολο	63.818	62.663	58.816	59.262	Total
Περιφέρεια Πρωτευούσης	14.314	12.923	13.392	13.110	Greater Athens
Λοιπή Στερεά Ελλάδα και Εύβοια	6.357	6.514	5.373	4.962	Rest of Central Greece and Evia
Πελοπόννησος	8.659	8.051	6.457	6.090	Peloponnissos
Ιόνιοι Νήσοι	723	837	757	905	Ionian Islands
Ήπειρος	2.071	2.037	2.191	1.411	Ipiros
Θεσσαλία	4.306	4.281	4.662	3.966	Thessalia
Μακεδονία	15.342	15.305	14.015	17.105	Makedonia
Θράκη	3.029	2.820	2.946	2.797	Thraki
Νήσοι Αιγαίου	5.980	5.756	5.133	4.848	Aegean Islands
Κρήτη	2.964	4.079	3.749	3.659	Kriti
Εξωτερικό και άγνωστο	73	60	141	409	Abroad or unknown

VII: 17. Υπότροποι κατά επιβληθείσες ποινές και ομάδες ηλικιών: 1998 – 2001
Recidivists by age groups and penalty imposed: 1998 – 2001

Επιβληθείσες ποινές και ομάδες ηλικιών	1998	1999	2000	2001	Penalty imposed and age groups
Σύνολο	21.866	15.173	9.509	9.093	Total

A' ΕΠΙΒΛΗΘΕΙΣΕΣ ΠΟΙΝΕΣ — A. PENALTY IMPOSED

Χρηματική	467	202	199	223	Fine
Φυλάκιση μέχρι 3 μηνών	12.826	9.356	5.305	4.509	Sentence up to 3 months
Φυλάκιση 3 – 6 μηνών	3.947	2.540	1.792	1.806	Sentence 3 – 6 months
Φυλάκιση 6 – 12 μηνών	2.544	1.664	1.138	1.248	Sentence 6 – 12 months
Φυλάκιση 1 έτους και άνω	1.915	1.230	891	1.061	Sentence 1 year and over
Πρόσκαιρη κάθειρξη	109	138	120	167	Temporary imprisonment
Ισόβια κάθειρξη	12	8	7	14	Life imprisonment
Θάνατος	—	—	—	—	Death
Περιορισμός εντός ψυχιατρικού καταστήματος	6	—	8	5	Confinement in mental asylum
Περιορισμός εντός σωφρονιστικού καταστήματος	—	3	—	—	Confinement in reformatory institution
Αναμορφωτικά ή θεραπευτικά μέτρα ανηλίκων	37	16	25	37	Reformatory or corrective training
Δε δηλώθηκε ποινή	3	16	18	23	Not declared

B' ΟΜΑΔΕΣ ΗΛΙΚΙΩΝ — B. AGE GROUPS

13 – 17 ετών	23	75	17	17	13 – 17 years
18 – 20 »	218	306	177	125	18 – 20 »
21 – 24 »	683	766	437	402	21 – 24 »
25 – 29 »	1.833	1.363	801	758	25 – 29 »
30 – 34 »	2.710	1.957	1.181	1.059	30 – 34 »
35 – 44 »	6.634	4.227	2.834	2.759	35 – 44 »
45 – 59 »	7.119	4.600	2.867	2.858	45 – 59 »
60 ετών και άνω	2.454	1.676	1.037	990	60 years and over
Άγνωστη	155	187	127	88	Unknown
Ανήλικοι υπότροποι υποβληθέντες σε αναμορφωτικά ή θεραπευτικά μέτρα	37	—	22	33	Juveniles subjected to reformatory or corrective training
Περιορισμός εντός σωφρονιστικού καταστήματος	—	2	—	—	Confinement in reformatory institution

VII: 18. Υπότροποι κατά γενικές κατηγορίες αδικημάτων: 1998 – 2001

Recidivists by general categories of offence: 1998 – 2001

Αδικήματα	1998	1999	2000	2001	Offences
Σύνολο	21.866	15.173	12.946	12.195	Total
Κατά του προσώπου	1.503	1.237	906	817	Against the person
Κατά της τιμής	359	320	246	230	Against the honour
Κατά της περιουσίας	1.204	1.157	914	885	Against the property
Κοινώς επικίνδυνα εγκλήματα (κατά της ολότητας)	1.516	834	480	358	Against the community
Λοιπά αδικήματα του Ποινικού Κώδικα	497	458	—	—	All other offences of the Poenal Code
Παραβάσεις Αγορανομικού Κώδικα ...	1.969	1.201	583	324	Transgressions of the Market Laws
Παραβάσεις Νομοθεσίας Εργατικής Προνοίας	4.144	2.258	1.398	1.420	Transgressions of the Labour Protection Laws
Παραβάσεις Νομοθεσίας περί Αυτοκινήτων	3.826	3.176	1.823	1.827	Transgressions of the Motor Vehicle Laws
Παραβάσεις λοιπών ειδικών Ποινικών Νόμων	6.793	4.499	6.533	6.295	Transgressions of all other Poenal Laws
Αδικήματα Στρατιωτικού Ποινικού Κώδικα	55	33	63	39	Offences of the Martial Poenal Code

VII: 19. Υπότροποι κατά οικογενειακή κατάσταση και επίπεδο εκπαίδευσεως: 1998 – 2001

Recidivists by marital status and education level: 1998 – 2001

Οικογενειακή κατάσταση και επίπεδο εκπαίδευσεως	1998	1999	2000	2001	Marital status and education level
Σύνολο	21.866	15.173	9.503	9.093	Total
Α' ΟΙΚΟΓΕΝΕΙΑΚΗ ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ — A. MARITAL STATUS					
Άγαμοι	4.753	4.110	2.676	3.000	Single
Έγγαμοι με τέκνα	16.510	10.087	6.538	5.797	Married with children
Έγγαμοι χωρίς τέκνα	436	612	152	172	Married without children
Χήροι ή διαζευγμένοι με τέκνα	151	79	82	105	Widowers or divorced with children
Χήροι ή διαζευγμένοι χωρίς τέκνα	11	4	7	6	Widowers or divorced without children
Δε δήλωσαν	5	281	48	13	Marital status not declared
Β' ΕΠΙΠΕΔΟ ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΕΩΣ — B. EDUCATION LEVEL					
Αγράμματοι	135	98	69	109	Illiterate
Στοιχειώδους εκπαίδευσεως	16.117	9.132	5.161	6.241	Primary education
Μέσης εκπαίδευσεως	5.448	5.437	3.923	2.625	Secondary education
Ανωτάτης εκπαίδευσεως	161	103	151	99	Higher education
Δε δήλωσαν	5	403	201	19	Education level not declared

Γ' ΦΥΛΑΚΕΣ — C. PRISONS

VII: 20. Κατάδικοι κατά είδος εκτιμώμενης ποινής: 1987 – 1997

Convicts by type of sentence served: 1987 – 1997

Έτος Year	Γενικό σύνολο Grand Total	Κρατού- μενοι από το προηγού- μενο έτος Previous year's prisoners	Εισελθόντες κατάδικοι κατά τη διάρκεια του έτους προς έκτιση ποινής: Convicts admitted during the year to serve:								Θανάτου Death
			Σύνολο Total	Κρατή- σεως Detention	Φυλακίσεως Sentence				Καθειρέσεως Imprisonment		
					Μέχρις 1 έτους Up to one year	Από αυτούς, μέχρις 1 μηνός Of which up to one month	1 έτους και άνω One year and over	Από αυτούς, από 1 μέχρι 3 ετών Of which one to three years	Πρόσκαι- ρης Temporary	Ισόβιας Life	
1987	6.960	2.731	4.229	66	2.193	675	1.656	1.416	301	13	—
1988	6.921	2.790	4.151	68	1.860	400	1.684	1.131	497	13	3
1989	6.748	2.991	3.757	17	1.892	448	1.479	1.122	353	15	1
1990	7.588	3.036	4.552	15	1.944	462	2.189	2.003	374	28	2
1991	7.992	3.537	4.455	1	2.181	520	1.664	1.011	493	111	5
1992	8.649	3.399	5.250	21	2.556	576	1.962	1.348	669	40	2
1993	9.866	4.087	5.779	—	2.474	648	2.347	1.642	875	75	8
1994	9.883	4.784	5.099	—	2.241	588	2.162	1.288	501	194	1
1995	9.377	3.948	5.429	2	2.459	694	2.089	1.341	821	58	—
1996	8.786	3.825	4.961	—	2.144	583	1.875	1.150	855	87	—
1997	8.997	3.461	5.536	—	2.197	608	2.205	1.261	1.124	10	—

VII: 21. Κίνηση των καταδικών και λόγος αποφυλάκισεως: 1987 – 1997

Changes on the number of convicts and cause of discharge: 1987 – 1997

Έτος Year	Αποφυλακίστηκαν – Discharged							Απεβίω- σαν ή απέδρα- σαν Deceased or escaped	Παρέμειναν Remaining	
	Σύνολο Total	Αναλο- γία επί 100 καταδι- κων Proportion on 100 convicts	λόγω: — owing to:						Αριθμός απόλυ- τος Absolute number	Αναλο- γία επί 100 καταδι- κων Proportion on 100 convicts
			Εκτίσεως της ποινής Expiry of sentence	Μετατρο- πής της ποινής Commut- ing of sentence	Απολύ- σεως υπό όρους Condi- tional discharge	Ευεργετικού υπολογισμού ημερών εργασίας Remission of sentence due to counting of days of work	Άλλης νόμιμης αιτίας Other legal reasons			
1987	4.157	60	961	1.762	306	361	767	23	2.790	40
1988	3.905	57	719	1.664	377	393	752	25	2.991	44
1989	3.682	54	675	1.581	449	365	612	30	3.036	45
1990	4.021	53	797	1.595	600	355	674	30	3.537	47
1991	4.541	57	781	1.882	440	669	769	52	3.399	42
1992	4.497	52	855	2.106	328	464	744	65	4.087	47
1993	4.983	51	903	2.435	338	476	831	99	4.784	48
1994	5.797	59	754	2.353	1.630	225	835	138	3.948	40
1995	5.438	58	682	2.309	1.182	164	1.101	114	3.825	41
1996	5.194	59	574	1.622	1.745	259	994	131	3.461	39
1997	4.757	53	501	1.239	2.159	257	601	145	4.095	46

VII: 22. Υπόδικτοι: 1987 – 1997
Prisoners awaiting trial: 1987 – 1997

Έτος Year	Σύνολο υποδίκων Total number of prisoners awaiting trial	Από αυτούς: — Thereof:			
		Αποφυλακίστηκαν Discharged		Παρέμειναν κρατούμενοι Detained prisoners	
		Αριθμός—Number	%	Αριθμός—Number	%
1987	3.566	2.532	71	1.019	29
1988	3.501	2.307	66	1.187	34
1989	4.015	2.442	61	1.557	39
1990	4.247	2.586	61	1.596	38
1991	4.603	2.610	57	1.963	43
1992	5.593	3.229	58	2.358	42
1993	4.981	2.941	59	2.026	41
1994	4.507	2.792	62	1.670	37
1995	4.567	2.549	56	1.986	43
1996	4.495	2.723	61	1.746	39
1997	4.347	2.397	55	1.908	44

VII: 23. Κρατούμενοι για χρέη: 1987 – 1997
Detained for debts: 1987 – 1997

Έτος Year	Σύνολο κρατουμένων Total number of persons detained	Από αυτούς: — Thereof:			
		Αποφυλακίστηκαν Discharged		Παρέμειναν κρατούμενοι Detained prisoners	
		Αριθμός—Number	%	Αριθμός—Number	%
1987	960	909	95	49	5
1988	836	799	95	37	5
1989	599	479	80	120	20
1990	443	362	82	81	18
1991	353	328	93	25	7
1992	326	300	92	26	8
1993	456	442	97	14	3
1994	539	495	92	43	8
1995	501	470	94	31	6
1996	523	491	94	31	6
1997	325	318	98	7	2

VIII. ΓΕΩΡΓΙΑ – ΚΤΗΝΟΤΡΟΦΙΑ – ΔΑΣΗ – ΑΛΙΕΙΑ AGRICULTURE – LIVESTOCK – FORESTRY – FISHING

Γενικά

Αναλυτικά στοιχεία σχετικά με τη Γεωργία, την Κτηνοτροφία, τα Δάση και την Αλιεία δημοσιεύονται στις εξής ειδικές εκδόσεις της ΕΣΥΕ:

- Αποτελέσματα των απογραφών Γεωργίας – Κτηνοτροφίας.
- Κατανομή της έκτασης της Χώρας κατά βασικές κατηγορίες χρήσης.
- Εκτάσεις γεωργικών καλλιεργειών κατά είδος (ετήσια έκδοση).
- Παραγωγή γεωργικών και κτηνοτροφικών προϊόντων (ετήσια έκδοση).
- Γεωργική Στατιστική της Ελλάδος (ετήσια έκδοση).
- Αποτελέσματα Έρευνας Θαλάσσιας Αλιείας με μηχανοκίνητα σκάφη (ετήσια έκδοση).

Επίσης, στο *Μηνιαίο Στατιστικό Δελτίο* δημοσιεύονται συνοπτικά στοιχεία από τις διενεργούμενες γεωργικές στατιστικές έρευνες και την έρευνα θαλάσσιας αλιείας.

Αποτελέσματα της γενικής Απογραφής Γεωργίας – Κτηνοτροφίας 1999/2000

Ο πίνακας 1 περιλαμβάνει προαπογραφικά στοιχεία της Απογραφής Γεωργίας – Κτηνοτροφίας 1999/2000, τα οποία προέκυψαν από συνδυασμό της βάσης δεδομένων χρήσεων/καλύψεων γης (*Corine Land Cover*) και φωτοερμηνείας δορυφορικών δεδομένων.

Οι πίνακες 2 – 8 περιλαμβάνουν στοιχεία από τη γενική Απογραφή Γεωργίας – Κτηνοτροφίας 1999/2000, τα οποία προήλθαν από καθολική επεξεργασία των απογραφικών δελτίων.

Στην Απογραφή αυτή περιλήφθηκαν όλες οι γεωργικές, κτηνοτροφικές και μικτές (γεωργοκτηνοτροφικές) εκμεταλλεύσεις.

Γεωγραφική θέση της εκμετάλλευσης

Η εκμετάλλευση θεωρείται ότι βρίσκεται στην περιοχή της Απογραφής και, συγκεκριμένα, στο Δήμο ή την Κοινότητα, όπου είναι η μόνιμη κατοικία του κατόχου της (ατομική εκμετάλλευση) ή η έδρα της εκμετάλλευσης, αν αυτή ανήκει σε Νομικό πρόσωπο (εταιρεία, συνεταιρισμός κλπ.). Συνεπώς, όλα τα στοιχεία σχετικά με αυτήν κατανέμονται στον αντίστοιχο Δήμο ή Κοινότητα.

Γεωργική – κτηνοτροφική εκμετάλλευση

Γεωργική ή κτηνοτροφική εκμετάλλευση είναι μία ενιαία μονάδα, τόσο από τεχνική όσο και από οικονομική άποψη, που έχει ενιαία διαχείριση και παράγει γεωργικά ή κτηνοτροφικά προϊόντα.

Στην Απογραφή Γεωργίας – Κτηνοτροφίας περιλήφθηκε κάθε εκμετάλλευση, της οποίας ο κάτοχος (φυσικό ή νομικό πρόσωπο) εκμεταλλευόταν: ένα (1) στρέμμα χρησιμοποιούμενης γεωργικής γης ή μισό (1/2) στρέμμα θερμοκηπίου, τουλάχιστον, ανεξάρτητα από τους τίτλους ιδιοκτησίας και τον τόπο όπου βρίσκεται η καλλιέργεια, ή ιδιόκτητα ζώα και συγκεκριμένα μία (1) ή περισσότερες αγελάδες, ή δύο (2) και περισσότερα άλλα «μεγάλα ζώα», κάθε είδους και ηλικίας συνολικά (π.χ. βόδια, βομβάλια, όνους, γίννους, ημίονους), ή πέντε (5) και περισσότερα «μικρά ζώα» (πρόβατα, κατσίκες, χοίρους), κάθε ηλικίας και γένους, συνολικά, ή πενήντα (50) και περισσότερα πουλερικά ή είκοσι (20) και περισσότερες κυψέλες μελισσών «εγχώριες» ή «ευρωπαϊκές».

Χρησιμοποιούμενη γεωργική γη

Είναι το σύνολο της έκτασης των αροτραίων καλλιεργειών, των μόνιμων καλλιεργειών, των μόνιμων λιβαδιών και βοσκοτόπων, περιλαμβανομένων των χρησιμοποιούμενων άγονων βοσκοτόπων, των αγροναυσιών μέχρι 5 ετών και των οικογενειακών λαχανόκηπων.

Αροτραίες καλλιέργειες

Στις αροτραίες καλλιέργειες περιλαμβάνονται οι εκτάσεις που καλύπτονται από καλλιέργειες οι οποίες υπόκεινται στο σύστημα της εναλλαγής των καλλιεργειών (αμειψισπορά). Επίσης, περιλαμβάνονται και πολυετείς καλλιέργειες που αντιμετωπίζονται ως κητενικά ή καλλωπιστικά φυτά (σπαράγγια, φράουλες, τριαντάφυλλα, διακοσμητικοί θάμνοι που καλλιεργούνται για τα λουλούδια ή τα φύλλα τους κλπ.).

General notes

Detailed data on Agriculture, Livestock, Forestry and Fishing can be found in the special issues of the NSSG:

- Results of the Agriculture – Livestock censuses.
- Distribution of the country's area by basic categories of use.
- Areas under cultivation by kind (annual).
- Agricultural and Livestock production (annual).
- Agricultural Statistics of Greece (annual).
- Results of Sea Fishery Survey by Motor Vessels (annual).

Besides, the *Monthly Statistical Bulletin* includes summary data on agricultural statistical surveys and on the fishing survey.

Results of the 1999/2000 general Agriculture – Livestock Census

Table 1 includes pre-census data compiled from the 1999/2000 agricultural and livestock census and based on the combination of data base of *Corine Land Cover* and transmission of satellite data.

The tables 2-8 include data from the 1999/2000 general agricultural and livestock census and are based on the complete elaboration of the census returns.

The census concerned include all agricultural, livestock and mixed (agricultural-livestock) holdings.

Geographic location of the holding

The holding is considered to be in the area of the census and, specifically, in the municipality or commune, where the permanent residence of the owner (personal holding) or the central offices of the holding, if it belongs to a legal person (enterprise, cooperation, etc.), is located. Therefore, all the data concerning the holding are allocated to the corresponding municipality or commune.

Agricultural – livestock holding

Agricultural or livestock census is a technically and economically unique unit, which operates under unique management and produces agricultural or livestock products.

The agricultural-livestock census included every holding, whose owner (physical or legal person) possesses one (1) stremma of utilized agricultural land or at least half (1/2) stremma under greenhouses, irrespective of the title deeds and the place where the holding is located, or he breeds own animals, more specifically, one (1) or more cows, or two (2) and more "big" animals in total, of every kind and age (bulls, buffaloes, horses, asses, mules) or five (5) or more "small" animals in total (sheeps, goats, pigs) of every age and gender, or fifty (50) or more poultry, or twenty (20) or more beehives of "local" or "european" type.

Utilized agricultural land

It is the sum of areas with arable land, permanent meadows and pastures including rocky land, fallow land until five years and family gardens.

Arable land

It includes areas covered of cultivations which are subject to the system of succession of cultivations (rotation of crops). It also includes perennial cultivations of grocery or ornamental plants (asparagus, strawberries, roses, ornamental bushes which are cultivated for their flowers or their leaves, etc.).

Οικογενειακοί λαχανόκηποι

Πρόκειται για μικρές εκτάσεις γης, που βρίσκονται, συνήθως, κοντά στο σπίτι του κατόχου της εκμετάλλευσης, χωριστά από την υπόλοιπη εκμετάλλευση, και η παραγωγή τους προορίζεται για κατανάλωση, και όχι για πώληση, από τα άτομα που ζουν στην εκμετάλλευση.

Πολυετείς (μόνιμες) καλλιέργειες (δενδρώδεις καλλιέργειες και αμπέλια)

Είναι εκτάσεις με καλλιέργειες, που δεν ανήκουν στον κύκλο της αμειψιπορίας, καταλαμβάνουν το έδαφος για μεγάλη χρονική περίοδο και παράγουν προϊόντα για πολλά έτη, δηλαδή, εκτάσεις που καταλαμβάνουν, κατά ομάδες, τα διάφορα είδη συγγενών δένδρων, τα οποία βρίσκονται φυτεμένα σε κανονικούς δενδρώδεις ή διάσπαρτα.

Περιλαμβάνονται και οι καλλιεργούμενοι θάμνοι νωπών φρούτων, καθώς και τα φυτώρια που διατίθενται στο εμπόριο.

Μόνιμα λιβάδια και βοσκότοποι

Εκτάσεις, οι οποίες δεν περιλαμβάνονται στον κύκλο της αμειψιπορίας και χρησιμοποιούνται για τη μόνιμη παραγωγή, περισσότερο από πέντε (5) χρόνια, χλωρών κτηνοτροφικών φυτών, είτε σπαρμένων είτε αυτοφύων, ασχέτως αν χρησιμοποιούνται για βοσκή ή συγκομιδή (για χορτονομή ή ενσίρωση). Οι εκτάσεις αυτές μπορεί να λιπαίνονται και να δέχονται κάποιες καλλιεργητικές φροντίδες.

Περιλαμβάνονται και οι άγονοι βοσκότοποι, οι οποίοι είναι, συνήθως, ζώνες εδαφών περιορισμένης γονιμότητας.

Τα στοιχεία της Απογραφής αναφέρονται στα μόνιμα λιβάδια και βοσκότοια, ιδιόκτητα ή νοικιασμένα κλπ., που χρησιμοποίησε η εκμετάλλευση για τις ανάγκες των ζώων της κατά την περίοδο αναφοράς.

Άρδευση

Περιλαμβάνεται η αρδευόμενη έκταση, δηλαδή η συνολική έκταση που είχε τη δυνατότητα να ποτιστεί ανεξάρτητα από το αν ποτίστηκε ή όχι κατά την καλλιεργητική περίοδο αναφοράς της Απογραφής και οι αρδευθείσες, δηλαδή οι εκτάσεις που πραγματικά ποτίστηκαν κατά την ίδια περίοδο.

Κτηνοτροφία (ιδιόκτητα ζώα, την 1η Νοεμβρίου 1999)

Περιλαμβάνεται ο αριθμός των ιδιόκτητων ζώων του κατόχου της εκμετάλλευσης και των μελών του νοικοκυριού του, που υπήρχαν την 1η Νοεμβρίου 1999, ανεξάρτητα από την ημέρα που ο Απογραφέας θα συμπληρώσει το ερωτηματολόγιο, καθώς και ο συνολικός αριθμός των ζώων αυτών κατά κατηγορία (βοοειδή, προβατοειδή, αιγοειδή, χοίροι, πουλερικά και κυνέλες μελισσών).

Εργατικό δυναμικό της εκμετάλλευσης

Με την έννοια εργατικό δυναμικό νοείται το σύνολο των ατόμων, τα οποία στη διάρκεια μιας καλλιεργητικής περιόδου ασχολήθηκαν με οποιοδήποτε τρόπο στις εργασίες (διεύθυνση – τεχνική, χειρωνακτική εργασία) της γεωργικής εκμετάλλευσης, που απαιτούνται τόσο για κάθε κλάδο παραγωγής όσο και για γενικές ανάγκες της ή και τη μεταχείριση της παραγωγής από πλεονάζας εμπορίας.

α) Κάτοχοι και μέλη του νοικοκυριού του κατόχου της εκμετάλλευσης

Αφορά στα μέλη του νοικοκυριού, ηλικίας 10 ετών και άνω, που γεννήθηκαν, δηλαδή, το 1988 ή πριν, και απασχολήθηκαν στην εκμετάλλευση κατά το τελευταίο 12μηνο πριν την ημερομηνία αναφοράς της Απογραφής, ανεξάρτητα αν η δραστηριότητά τους αυτή ήταν κύρια ή δευτερεύουσα, καθώς και στον αριθμό των ημερομισθίων που πραγματοποίησαν στην εκμετάλλευση.

β) Μόνιμοι εργάτες στην εκμετάλλευση

Αφορά στο μόνιμο έμμοιθο προσωπικό, που απασχολήθηκε στις εργασίες της εκμετάλλευσης και που έχει συμπληρώσει το 15ο έτος της ηλικίας του, καθώς και στον αριθμό των ημερομισθίων που πραγματοποίησε.

γ) Εποχικοί εργάτες στην εκμετάλλευση

Αφορά στους εργάτες, ηλικίας 15 ετών και άνω, που απασχολήσε η εκμετάλλευση κατά το τελευταίο 12μηνο αναφοράς της Απογραφής, κατά διαστήματα, ανάλογα με τις ανάγκες της, και στον αριθμό ημερομισθίων που πραγματοποίησαν.

Kitchen gardens

They are small areas of land located, usually, near the house of the owner of the holding, apart from the rest of the holding, and whose production is meant for own consumption, not for sale, by the members of the holding.

Perennial (permanent) cultivations (plant trees and vineyards)

They are areas covered with cultivations which are not subject to the rotation of crops, use the land for an extended time period and produce products for many years. That is, areas cultivated, in groups, with various kinds of relative trees, which are planted in compact plantations or scattered.

This category also includes the planted bushes of fresh fruit, as well as the nurseries whose products are for sale.

Permanent meadows and pastures

They are areas which are not included in the rotation of crops and are used for permanent production, for more than five (5) years, of fresh fodder crops, planted or self-sown, irrespective whether they are used for grassland or for crops (forage or ensilage). These areas can be fertilised and be subject to a kind of cultivation.

Rocky land, which is, usually, area of restricted fertility, is also included.

The census data concern permanent meadows and pastures, privately owned or rented, etc., which were used by the holding for the needs of their animals during the reference year.

Irrigation

It includes the irrigable area, that is, the total area which could be irrigated irrespective of whether it was actually irrigated or not during the cultivating period of the census, and the irrigated area, that is, the area which was actually irrigated during the same period.

Livestock (privately owned on 1 November 1999)

It includes the privately owned animals of the owner of the holding or of the members of his household, which existed on 1 November 1999, irrespective of the date of filling the return, as well as the total number of these animals by category (cattle, sheep, goats, pigs, poultry and beehives).

Employed personnel of the holding

As employed personnel is considered the sum of persons who were employed in any way with the works (management, technical-manual work) of the holding, required for each branch of production, as well as for the general needs or for the sale of the production during the reference period.

a) Owners and members of the household of the owner of the holding

It refers to the members of the household, aged 10 years and over, that is, born in 1988 or before, who were employed in the holding during the last 12 months before the reference date of the census, irrespective of whether this was their main or secondary activity, as well as to the number of their wages in the holding.

b) Permanent workers of the holding

It refers to the permanent salaried personnel, employed in the holding, having completed their 15 year of age, as well as to their number of wages.

c) Seasonal workers of the holding

It refers to the workers, aged 15 years and over, employed in the holding, during the last 12month reference period of the census, at intervals, according to its needs, as well as to their number of wages.

Ελκυστήρες (τρακτέρ), καλλιεργητικές μηχανές, μηχανήματα

Αναφέρεται στα σημαντικότερα μηχανήματα, που χρησιμοποιήθηκαν από την απογραφόμενη γεωργική εκμετάλλευση κατά το τελευταίο 12μηνο, που προηγείται του χρόνου αναφοράς της Απογραφής Γεωργίας – Κτηνοτροφίας.

ΟΡΙΣΜΟΙ ΚΑΤΗΓΟΡΙΩΝ ΠΙΝΑΚΑ VIII: 1**ΓΕΩΡΓΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ****1. Αρόσιμη γη**

Εκτάσεις που καλύπτονται από καλλιέργειες οι οποίες υπόκεινται στο σύστημα της εναλλαγής των καλλιεργειών (αμειψισπορά), περιλαμβανομένων των αγροαναπαύσεων.

Περιλαμβάνονται εκτάσεις που καλλιεργούνται για την παραγωγή σιτηρών, οσπρίων, βιομηχανικών φυτών, φυτών με ριζώματα, βολβών και κονδυλίων (πατάτες, τεύτλα, ζαχαρότευτλα κλπ.), λαχανικών (εδώ περιλαμβάνονται εκτός των άλλων και τα πεπονειδή, οι φράουλες, τα σπαράγγια και οι αγκινάρες), τα θερμοκήπια, οι ετήσιες ή πολυετείς καλλιέργειες (1-5 έτη) κτηνοτροφικών φυτών ξηράς ζωτροφής, που συγκομίζονται ή/και καταναλώνονται χλωρά.

Επίσης, περιλαμβάνονται φυτώρια δένδρων, διακοσμητικών φυτών, ανθέων, καθώς και φυτείες σποροπαραγωγής και τα σπορόφυτα.

2. Μόνιμες καλλιέργειες

Καλλιέργειες που δε βρίσκονται σε καθεστώς αμειψισποράς, το οποίο παρέχει δυνατότητα για πολλές συγκομιδές και καταλαμβάνουν τη γη για μεγάλο χρονικό διάστημα, πριν οργωθεί και ξαναφυτευτεί. Περιλαμβάνονται φυτείες δασικής καλλιέργειας, ελαιώνες, οπωροφόρα δένδρα, δένδρα με καρπούς με κέλυφος, εσπεριδοειδή, αμπέλια. Δεν περιλαμβάνονται λιβάδια, βοσκότοποι και δάση.

3. Βοσκοτόπια και λιβάδια

Εκτάσεις οι οποίες δεν περιλαμβάνονται στον κύκλο της αμειψισποράς και χρησιμοποιούνται περισσότερο από πέντε (5) χρόνια, για τη μόνιμη παραγωγή χλωρών κτηνοτροφικών φυτών είτε σπαρμένων είτε αυτοφυών, ασχέτως αν χρησιμοποιούνται για βοσκή ή συγκομιδή για χορτονομή.

Στις εκτάσεις αυτές περιλαμβάνονται και οι άγονοι (φυσικοί) βοσκότοποι, δηλαδή εκτάσεις με αυτοφύες χόρτο, συνήθως ζώνες εδαφών περιορισμένης γονιμότητας που χρησιμοποιούνται για βοσκή ζώων.

4. Ετερογενείς γεωργικές περιοχές

Ετήσιες καλλιέργειες που συνδέονται με μόνιμες καλλιέργειες, σύνθετα συστήματα καλλιέργειας, γεωργικές περιοχές με σημαντικές εκτάσεις φυσικής βλάστησης και γεωργοδασικές περιοχές, και οι οποίες περιλαμβάνουν:

- Προσωρινές καλλιέργειες (αρόσιμη γη ή λιβάδια) που συνδέονται με μόνιμες καλλιέργειες σε μια και την αυτή έκταση.
- Σύνθεση μικρών αγροτεμαχίων διαφόρων ετήσιων καλλιεργειών, βοσκοτόπων και μόνιμων καλλιεργειών.
- Περιοχές, κυρίως γεωργικές, που διακόπτονται από φυσική ή δασική βλάστηση.

ΔΑΣΗ ΚΑΙ ΗΜΙΦΥΣΙΚΕΣ ΕΚΤΑΣΕΙΣ**5. Δάση**

Βλάστηση που αποτελείται, κυρίως, από δέντρα (πλατύφυλλα ή κωνοφόρα), αλλά είναι δυνατόν να περιλαμβάνει θάμνους και χαμόδεντρα. Περιλαμβάνονται, επίσης, φυτείες λεύκας, ακακίας, καστανιάς και καρυδιάς για την παραγωγή ξύλου, π.χ. δάση πλατύφυλλων, δάση κωνοφόρων, πλατύφυλλα ή κωνοφόρα είδη δέντρων με θαμνώδη βλάστηση.

6. Μεταβατικές δασώδεις – θαμνώδεις εκτάσεις

Θαμνώδης και πωύδης βλάστηση με σκόρπια (πλατύφυλλα ή κωνοφόρα) δέντρα, η οποία μπορεί να προκύψει από την απογύμνωση δασώδους έκτασης ή την αναγέννηση/φυσική αναδάσωση.

Tractors, farming machinery

It refers to the main machinery used by the registered holding during the last 12 months before the reference period of the agriculture-livestock census.

DEFINITIONS OF CATEGORIES OF TABLE VIII: 1**AGRICULTURAL AREAS (UTILISED AGRICULTURAL AREAS)****1. Arable land (Areas under arable crops)**

Cultivated areas regularly ploughed and generally under a rotation system, including fallow land. It includes cereals, legumes, industrial plants, root crops, potatoes, nodules, sugar- beets, vegetables (melons, strawberries, asparagus and artichokes), greenhouses, aromatic, medicinal and culinary plants, annual or vivacious fodder crops. It also includes flower and tree (nurseries) cultivation, decorative plants and seedlings.

2. Permanent crops (Areas under permanent crops)

Crops not under a rotation system which provide repeated harvests and occupy the land for a long period before it is ploughed and replanted, mainly plantations of woody crops. Including olive groves, fruit trees and berry plantations, chestnut and walnut groves, vineyards. Excluding pastures, grazing lands and forests.

3. Pastures (Areas under meadow or pasture)

Dense, predominantly graminoid grass cover, or floral composition, not under a rotation system. Mainly used for grazing, but the fodder may be harvested mechanically. Including areas with hedged (bocage).

This areas also include natural grassland, i.e., low productivity grassland often situated in areas of rough uneven ground, used for grazing.

4. Heterogeneous agricultural areas (Areas with mixed uses – mixed farmland)

Annual crops associated with permanent crops, complex cultivation patterns, agricultural areas with significant portion of natural vegetation and agro- forestry areas. Therefore they include:

- Temporary crops (arable land or pasture) associated with permanent crops on the same parcel.
- Juxtaposition of small parcels of diverse annual crops, pasture and/or permanent crops.
- Farmland interrupted by natural or forest vegetation.

FORESTS AND SEMI – NATURAL AREAS**5. Forests (Forested areas)**

Vegetation formation composed principally of trees (broad - leaved or coniferous), including shrub and bush understories. Including also plantations of poplar trees, acacias, chestnut trees and walnut trees for wood production, i.e., forests of broad-leaved trees, forests of coniferous trees, broad-leaved or coniferous kinds of trees with bushy vegetation.

6. Transitional woodland/shrub

Bushy or herbaceous vegetation with scattered trees, which can represent either woodland degradation or forest regeneration/colonization.

7. Συνδυασμοί θαμνώδους και/ή ποώδους βλάστησης

Θάμνοι και χερσότοποι, δηλαδή εκτάσεις με θαμνώδη βλάστηση με χαμηλή και κλειστή κάλυψη που κυριαρχείται από θάμνους, χαμόδεντρα και ποώδη φυτά (χερσότοποι, ρείκια, αμμόχορτα, ράχοι, λαμπούρνο κλπ.). Περιλαμβάνει, επίσης, σκληροφυλλική βλάστηση, καθώς και ρεικότοπους και χαμόδεντρα (βλέπε σημείωση). Σε αυτήν την κατηγορία εντάσσονται και οι μεταβατικές δασώδεις – θαμνώδεις εκτάσεις, δηλαδή εκτάσεις με θαμνώδη και ποώδη βλάστηση με σκόρπια δέντρα, η οποία μπορεί να προκύψει από την απογύμνωση δασώδους έκτασης ή την αναγέννηση/φυσική αναδάσωση.

8. Εκτάσεις με αραιή ή καθόλου βλάστηση

Εκτάσεις με λίγη θαμνώδη και/ή ποώδη βλάστηση. Περιλαμβάνονται και οι εκτάσεις που έχουν πληγεί από πυρκαγιές και παραμένουν αποτεφρωμένες. Επίσης, παραλίες, αμμόλοφοι, παράκτιες και ηπειρωτικές ζώνες με άμμο ή βότσαλα (χροκάλες), πετρώδη εδάφη, απογυμνωμένοι βράχοι.

ΕΚΤΑΣΕΙΣ ΠΟΥ ΚΑΛΥΠΤΟΝΤΑΙ ΑΠΟ ΝΕΡΑ

9. Χερσαία ύδατα

Φυσικές ή τεχνητές ροές υδάτων που χρησιμοποιούν ως αγωγοί απορροής των υδάτων, συμπεριλαμβανομένων και των καναλιών (για να καταγραφούν στο χάρτη χρήσεων γης πρέπει να έχουν ελάχιστο πλάτος 100 μ.). Φυσικές ή τεχνητές ζώνες ύδατος, π.χ. ποταμοί, λίμνες, δεξαμενές ή τεχνητές λίμνες. Συμβατικά θεωρούμε τις όχθες ως όρια ακόμα και αν δεν υπάρχει νερό κατά την καταγραφή, π.χ. όχθες από άμμο ή πέτρες.

10. Εσωτερικές υγρές ζώνες

Περιοχές που δεν είναι δασώδεις και είναι πλημμυρισμένες/διαποτισμένες με νερό, είτε εν μέρει είτε προσωρινώς είτε μονίμως. Το νερό μπορεί να είναι στάσιμο ή τρεχούμενο. Περιλαμβάνονται βάλτοι στην ενδοχώρα, περιοχές με παχύ στρώμα στάσιμου νερού με τυπική βλάστηση(καλάμια, βούρλα, υδροχαρή φυτά κλπ.).

11. Παραθαλάσσιες υγρές ζώνες

Περιοχές που δεν είναι δασώδεις και είναι διαποτισμένες είτε εν μέρει είτε προσωρινώς είτε μονίμως με υφάλμυρο ή αλμυρό νερό. Περιλαμβάνονται οι παραθαλάσσιοι βάλτοι και οι αλνέες, ενεργές ή σε διαδικασία εγκατάλειψης. Επίσης, περιλαμβάνονται οι παράκτιες λιμνοθάλασσες (ζώνες αλμυρού ή υφάλμυρου ύδατος σε παράκτιες περιοχές που χωρίζονται από τη θάλασσα με μια λωρίδα ξηράς ή άλλη παρόμοια τοπογραφία και επικοινωνούν με τη θάλασσα σε ορισμένα σημεία, είτε μόνιμα είτε για ένα διάστημα του έτους), καθώς και οι εκβολές ποταμών και τα διαταλιρροϊκά επίπεδα.

ΤΕΧΝΗΤΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ

12. Αστική οικοδόμηση

Δομημένες επιφάνειες που αποτελούνται, κυρίως, από κτίρια. Τα κτίρια, οι οδικές αρτηρίες και οι άλλες τεχνητά καλυπτόμενες επιφάνειες είτε καλύπτουν ολόκληρο σχεδόν το έδαφος (συνεχής αστική οικοδόμηση), είτε συνυπάρχουν με περιοχές βλάστησης και ακάλυπτα εδάφη που καλύπτουν ασυνεχείς, αλλά σημαντικές εκτάσεις (διακεκομμένη αστική οικοδόμηση), π.χ. συνεχής πυκνή (και μέτρια πυκνή) οικοδόμηση, διακεκομμένη (και αραιή διακεκομμένη) οικοδόμηση, μικρά χωριά, απομονωμένα οικοδομικά συγκροτήματα.

13. Βιομηχανικές και εμπορικές ζώνες

Τεχνητά καλυπτόμενες επιφάνειες (με σκυρόδεμα, άσφαλτο ή σταθεροποιημένο χώμα) χωρίς βλάστηση, βιομηχανικές – εμπορικές – κτηνοτροφικές εγκαταστάσεις, π.χ. σχολεία, δημόσιες υπηρεσίες, νοσοκομεία, στρατόπεδα, πανεπιστημιούπολεις, εμπορικά κέντρα, ιχθυοκαλλιέργειες.

7. Shrub and/or herbaceous vegetation associations (Areas with mixed shrub/grassy vegetation)

Moors and heathland, i.e., vegetation with low and closed cover, dominated by bushes, shrubs and herbaceous plants (heath, briars, broom, gorse, laburnum, etc.). Including sclerophyllous vegetation, as well as maquis and garrigue (see note). This category also includes transitional woodland/shrub areas, i.e., bushy or herbaceous vegetation with scattered trees, which can represent either woodland degradation or forest regeneration/colonization.

8. Open spaces with little or no vegetation (Areas with little or no vegetation)

Sparsely vegetated areas. Including areas affected by recent fires, still mainly black. Also including beaches, dunes and expanses of sand or pebbles in coastal or continental locations, bare rock.

SURFACES UNDER WATER

9. Inland waters

Natural or artificial water- courses serving as water drainage channels, including canals (minimum width 100m). Natural or artificial stretches of water. Under convention, banks (e.g. sandy or rocky) are considered as boundaries even in absence of water during the data collection.

10. Inland wetland

Non-forested areas either partially, seasonally or permanently waterlogged. The water may be stagnant or circulating. Including inland marshes, areas covered by a thick layer of stagnant water with typical hydrophilic vegetation.

11. Coastal wetlands

Non-wooded areas either tidally, seasonally or permanently waterlogged with brackish or saline water. Including salt marshes and salt-pans, active or in process of abandonment. This category also includes coastal lagoons (unvegetated stretches of salt or brackish waters separated from the sea by a tongue of land or other similar topography and can be connected with the sea at limited points, either permanently or for parts of the year only), as well as estuaries and intertidal flats.

ARTIFICIAL SURFACES (MAN-MADE AREAS)

12. Urban fabric (Built – up areas – urban agglomerations)

Most of the land is covered by structures. Buildings, roads and artificially surfaced areas, either cover almost all the ground (continuous urban fabric), or are associated with vegetated areas and bare soil, which occupy discontinuous, but significant surfaces (discontinuous urban fabric). Small villages or isolated built – up areas are also included.

13. Industrial and commercial units (Industrial or commercial zones)

Artificially surfaced areas (with concrete, asphalt, tarmacadam, or stabilized, e.g., Breiten earth) devoid of vegetation, industrial, commercial, stockbreeding installations, for example schools, public services, hospitals, military grounds, campuses, malls, fisheries.

14. Δίκτυα συγκοινωνιών

Αυτοκινητόδρομοι, σιδηρόδρομοι, συμπεριλαμβανομένων και γειτονικών εγκαταστάσεων, π.χ. σταθμοί, υλότερα, επιχωματώσεις (για να καταγραφούν στο χάρτη χρήσεων γης πρέπει να έχουν ελάχιστο πλάτος 100 μ.). Ζώνες λιμένων (συμπεριλαμβάνονται οι αποβάθρες, τα ναυπηγεία και οι μαρίνες). Εγκαταστάσεις αεροδρομίων, δηλ. διάδρομοι προσγείωσης και απογείωσης, κτίρια και γεινιάζουσα γη, π.χ. στρατιωτικά αεροδρόμια, τεχνικές εγκαταστάσεις που αφορούν δίκτυα συγκοινωνιών, όπως αυτές που είναι για συντήρηση και υποστήριξη τους.

15. Ορυχεία, χώροι απορρίψεως απορριμμάτων και εργοτάξια

Χώροι εξορύξεως ορυκτών, δηλαδή περιοχές με ανοικτά φρέατα ορυχείων για εξορύξη βιομηχανικών ορυκτών (λάκκοι άμμου, λατομεία) ή άλλων ορυκτών (μεταλλεία επιφανείας). Περιλαμβάνονται και λατομεία χαλκώδους άμμου κάτω από νερό, εκτός της εξορύξεως σε κοίτη ποταμιού. Δημόσιοι ή βιομηχανικοί χώροι υγειονομικής ταφής σκουπιδιών ή χώροι απόθεσης απορριμμάτων ορυχείων. Χώροι υπό οικοδομική ανάπτυξη, εκσκαφές του εδάφους, χωματουργικά έργα.

16. Τεχνητές μη γεωργικές ζώνες πρασίνου, χώροι αθλητικών και πολιτιστικών δραστηριοτήτων

Περιοχές πρασίνου που περιλαμβάνονται από τον αστικό ιστό, αλλά διαχωρίζονται από αυτόν, όπως πάρκα, άλση και κοιμητήρια με πράσινο. Επίσης, περιλαμβάνονται εγκαταστάσεις αθλητισμού και αναψυχής, όπως χώροι κατασκηνώσεως, αθλητικά γήπεδα, πάρκα αναψυχής, γήπεδα γκολφ, ιπποδρόμοι κλπ., καθώς και τεχνητά πάρκα που δε βρίσκονται μέσα σε αστικές ζώνες. Περιλαμβάνονται αρχαιολογικοί χώροι και χώροι πολιτιστικών δραστηριοτήτων.

Σημείωση:

— Ρεικότοποι = συνδυασμοί πυκνής βλάστησης που αποτελούνται από πολλά χαμόδεντρα που καλύπτουν όξινα πυριτιούχα εδάφη σε περιοχές της Μεσογείου.

— Χαμόδεντρα = διακεκομμένοι θαμνώδεις συνδυασμοί μεσογειακών αειθαλών εντοικών φυλλόφυτων. Πολύ συχνά αποτελούνται από κοκοφόρους δρύες, κέδρους, κοιμητιές, λεβάντα, θυμάρι κλπ.

Ετήσια Γεωργική Έρευνα

Η Εθνική Στατιστική Υπηρεσία της Ελλάδος (Τμήμα Ετήσιων Στατιστικών Γεωργίας και Κτηνοτροφίας και Στατιστικών Αλιείας) διενεργεί κάθε έτος ειδική στατιστική έρευνα για τη γεωργία και την κτηνοτροφία.

Η έρευνα διεξάγεται σε δύο φάσεις, ως εξής:

α) Κατά τους μήνες Ιούνιο έως Δεκέμβριο, για κάθε δήμο ή κοινότητα, καταχωρούνται προσθετικά, σε ενιαίο ερωτηματολόγιο, όλα τα στατιστικά στοιχεία που αναφέρονται στις εκτάσεις των καλλιεργειών κατά είδος, τον αριθμό των καρποφόρων δένδρων, τη γεωργική παραγωγή, το ζωικό κεφάλαιο, την κτηνοτροφική παραγωγή, καθώς και ορισμένα στοιχεία για την αλιεία εσωτερικών υδάτων και την παράκτια αλιεία με μικρά σκάφη (μέχρι 19 HP).

β) Κατά τους μήνες Αύγουστο και Δεκέμβριο συμπληρώνονται τα ειδικά έντυπα – αποσπάσματα με στοιχεία που αναφέρονται στις εκτάσεις καλλιεργειών (απόσπασμα Α') και στην παραγωγή των σπουδαιότερων ειδών ή προϊόντων (απόσπασμα Β').

Τα στοιχεία αυτά προέρχονται από το ενιαίο ερωτηματολόγιο της έρευνας και εμφανίζονται στους πίνακες 9, 11 και 24.

Για τη διεξαγωγή αυτής της έρευνας ακολουθείται η απογραφική μέθοδος, δηλαδή πλήρης έρευνα με τοπικές εκτιμήσεις των μεγεθών των ανωτέρω αντικειμένων σε όλους τους δήμους και τις κοινότητες της Χώρας, οι οποίοι αποτελούν και τις μονάδες της έρευνας (πλήρης κάλυψη).

Κύρια όργανα της έρευνας (στατιστικοί ανταποκριτές) είναι οι γραμματείς των δήμων και κοινοτήτων ή οι αναπληρωτές τους, οι οποίοι συμπληρώνουν το ερωτηματολόγιο, με τη βοήθεια των αγροφυλάκων και ομάδας συνεργατών από έμπειρους κατοίκους κάθε δήμου και κοινότητας. Επιπλέον, τα τοπικά αυτά όργανα της έρευνας καθοδηγούνται από τους αρμόδιους, κατά τόπους, γεωπόνους του Υπουργείου Γεωργίας.

14. Transport units (Communication networks)

Motorways, railways and all the associated installations, such as stations, platforms, embankments (minimum width 100 m). Infrastructure for port areas, including quays, dockyards and marinas. Airport installations, such as runways, buildings and associated land.

15. Mine, dump and construction sites (Mines, waste disposal sites and construction sites)

Mineral extraction sites, i.e., areas with open – pit extraction of industrial minerals (sandpits, quarries) or other minerals (open cast mines). Including flooded gravel pits, except for river – bed extraction. Landfill or mine dump sites, industrial or public. Spaces under construction development, soil or bedrock excavations, earthworks.

16. Artificial non-agricultural vegetated areas, sport and cultural activity sites (Artificial or non-agricultural green areas)

Areas with vegetation within urban fabric but distinguished from it, such as parks and cemeteries with vegetation. Sport and leisure facilities, such as camping grounds, sports grounds, leisure parks, golf courses, racecourses, etc. Formal parks not surrounded by urban zones. Archaeological sites, as well as cultural activity sites are included in this category.

Note:

— Maquis = a dense vegetation association composed of numerous shrubs associated with siliceous soils in the Mediterranean environment.

— Garrigue = discontinuous bushy associations of Mediterranean calcareous plateaus. Generally composed of kermes oak, arbutus, lavender, thyme, cistus, etc. Possibly including a few isolated trees.

Annual Agricultural Survey

The National Statistical Service of Greece (Agricultural and Livestock and Fishery Annual Statistics Section) carries out a special statistical survey on agriculture and livestock every year.

The survey takes place in two phases, as follows:

a) During the period of June to December, for each municipality or commune, a uniform questionnaire is completed progressively with all the statistical data referring to the areas under the several crops, the number of fruit trees, agricultural production, livestock capital, livestock production as well as to certain data on inner waters and inshore fishing by small vessels (up to 19 HP).

b) During August and December special questionnaires – extracts are filled in with data on areas under crops (extract A) and production of principal products (extract B).

These data are extracted from the above unified questionnaire of the survey and after tabulation appear in tables 9, 11 and 24.

The above survey has been carried out according to the census method, i.e., through complete investigation by local subjective estimations of the above objects in all municipalities and the Country's communes, which also constitute the survey units (complete coverage).

The main agent of the survey (the Statistical Reporter) was the municipal or communal secretary – or the person acting for him – who completed the questionnaire concerned, in cooperation with the rural guards and with a group of experienced inhabitants in each municipality or commune. Besides, these local agents were also guided by the competent agronomist appointed by the Ministry of Agriculture in the surveyed district.

Ορισμοί και έννοιες των όρων που χρησιμοποιούνται στην ετήσια γεωργική έρευνα

Έκταση ειδών καλλιέργειας είναι η συνολική έκταση κάθε είδους (σιτάρι, βαμβάκι, κρεμμύδια, φασολάκια, λάχανα κλπ.), η οποία σπάρθηκε ή φυτεύθηκε για να συγκομισθεί εντός του έτους. Το είδος είναι δυνατόν να σπάρθηκε ή να φυτεύθηκε: 1) μία ή περισσότερες φορές κατά το ίδιο έτος (διαδοχική καλλιέργεια), 2) μόνο τον, 3) με άλλα είδη σε ανοικτούς αγρούς (συγκαλλιέργεια) και 4) μέσα σε κανονικούς δένδρες (καλλιέργεια κάτω από δένδρα) μόνο του ή με συγκαλλιέργεια.

Έκταση κανονικών δενδρώνων (πορτοκαλιές, λεμονιές, μηλιές, ελιές κλπ.) είναι η κανονικά δενδροφυτευμένη έκταση με κάθε είδους δένδρα. Δεν περιλαμβάνονται οι αραιοφυτευμένες εκτάσεις, καθώς και οι εκτάσεις με διάσπαρτα δένδρα.

Αριθμός δένδρων: Περιλαμβάνονται όλα τα καλλιεργούμενα δένδρα, είτε είναι φυτευμένα σε κανονικούς δενδρώνους είτε είναι διάσπαρτα.

Αφρανάταυση θεωρείται κάθε έκταση γης (εκτός από τους κανονικούς δενδρώνους), η οποία έχει οπωσδήποτε καλλιεργηθεί κατά τα τελευταία 5 έτη και η οποία δε σπάρθηκε ούτε φυτεύθηκε μέχρι τις 31 Αυγούστου του έτους, στο οποίο αναφέρεται η έρευνα, για να συγκομισθεί κατά το έτος αυτό ή το πολύ μέχρι τον Ιανουάριο του επόμενου έτους.

Γεωργική παραγωγή διαφόρων ειδών είναι η ποσότητα των προϊόντων που συγκομίσθηκε κατά το αντίστοιχο έτος. Σύμφωνα με τις οδηγίες που έχουν δοθεί στην προκειμένη περίπτωση, αυτή υπολογίζεται με βάση την αντίστοιχη έκταση που σπάρθηκε και τη στρεμματική απόδοση κάθε είδους καλλιέργειας. Για τα δενδροκομικά προϊόντα, η παραγωγή εκτιμάται με βάση τον αριθμό των δένδρων που είναι σε παραγωγική ηλικία, αφού πολλαπλασιασθεί επί την κατά δένδρο απόδοση κάθε είδους.

Αριθμός ζώων: Περιλαμβάνονται τα ζώα όλων των ηλικιών που υπήρχαν στην κοινότητα την 31η Δεκεμβρίου, εκτός από τα αρνιά και τα κατσίκια που γεννήθηκαν από 1η Νοεμβρίου μέχρι τέλος του έτους (αργιγέννητα).

Παραγωγή γάλακτος: Περιλαμβάνεται η συνολική ποσότητα γάλακτος που αρμέχθηκε όλο το έτος από τα γαλακτοφόρα ζώα (δεν περιλαμβάνεται το γάλα που θήλασαν τα νεαρά ζώα).

Παραγωγή κρέατος: Περιλαμβάνονται: α) τα ζώα που σφάχθηκαν μέσα στην κοινότητα εκτροφής τους και το αντίστοιχο βάρος τους μετά την αφαίρεση του δέρματος, των εντοσθίων κλπ. και β) τα ζώα που σφάχθηκαν ή πωλήθηκαν για σφαγή έξω από την κοινότητα εκτροφής τους. Για τα τελευταία, το βάρος κρέατος υπολογίσθηκε με βάση το μέσο βάρος των ζώων που σφάχθηκαν στην κοινότητα εκτροφής τους. Είναι, συνεπώς, προφανές ότι τα δεδομένα που αναφέρονται στην παραγωγή κρέατος, αφορούν μόνο στην ποσότητα κρέατος που προέρχεται από τη σφαγή ζώων που έχουν εκτραφεί στην Ελλάδα.

Έρευνα Θαλάσσιας Αλιείας

Η έρευνα θαλάσσιας αλιείας διενεργείται κάθε μήνα από την ΕΣΥΕ (Τμήμα Ετήσιων Στατιστικών Γεωργίας και Κτηνοτροφίας και Στατιστικών Αλιείας). Η έρευνα αναφέρεται στα μηχανοκίνητα αλιευτικά σκάφη που διαθέτουν ιπποδύναμη 20 HP και άνω, καθώς, επίσης, και στις τράτες και τα γιγαντιαία ανεξαρτήτως μεγέθους ιπποδυνάμειας. Δεν περιλαμβάνεται, δηλαδή, η αλιεία με κοπήλατες λέμβους και η αλιεία εσωτερικών υδάτων.

Τα στοιχεία της αλιευτικής δραστηριότητας συγκεντρώνονται μηνιαίως για κάθε αλιευτικό σκάφος (μονάδα της έρευνας) από τις κατά τόπους Τελωνειακές Αρχές και, στη συνέχεια, αποστέλλονται στην ΕΣΥΕ, για περαιτέρω έλεγχο και επεξεργασία.

Στο κεφάλαιο αυτό δημοσιεύονται ετήσια συνοπτικά στοιχεία από την ανωτέρω έρευνα.

Τριμηνιαία έρευνα υδατοκαλλιέργειών και ιχθυοκαλλιέργειών

Η έρευνα υδατοκαλλιέργειών και ιχθυοκαλλιέργειών, διενεργείται ανά τρίμηνο από την ΕΣΥΕ (Τμήμα Ετήσιων Στατιστικών Γεωργίας και Κτηνοτροφίας και Στατιστικών Αλιείας). Η έρευνα αναφέρεται στις μονάδες υδατοκαλλιέργειών και ιχθυοκαλλιέργειών που λειτουργούν σε όλη τη Χώρα. Ειδικότερα, αναφέρεται στην εκτροφή – καλλιέργεια σε γλυκά, σε υφάλμυρα και σε θαλάσσια νερά, στα είδη αλιευμάτων – ψάρια, καρκινοειδή και μαλάκια – στην παραγωγή γόνου από εκκολαπτήρια και εκτροφεία, καθώς και στην απασχόληση. Είναι απογραφική και το ειδικό έντυπο το συμπληρώνει ο υπεύθυνος της μονάδας στο τέλος κάθε τριμήνου.

Στο κεφάλαιο αυτό δημοσιεύονται ετήσια συνοπτικά στοιχεία από την ανωτέρω έρευνα.

Definitions and concepts used in the annual agricultural survey

Area of agricultural crop. The total area covered by each crop (wheat, cotton, onions, beans, vegetables, etc.), sown or planted to be harvested within the year. The crop may have been sown or planted: 1) once or more times within the same year (successive cultivation), 2) alone, 3) mixed with other crops in open fields (mixed cultivation) and 4) within compact plantations (cultivation under trees) alone or mixed with other crops.

Area of compact plantations (orange trees, lemon trees, apple trees, olive trees, etc.). Area regularly planted with each kind of trees. Areas covered with scarce or scattered trees have not been included.

Number of trees. All trees in general, whether scattered or planted in a compact plantation.

Fallow land. Any piece of land (excluding compact plantations), provided it has been cultivated for the five last years and has not been sown or planted until 31 August of the survey year, in order to be harvested within the same year or even within next January.

Agricultural production of several crops. The quantity of any crop harvested within the corresponding year. According to the instructions given in this case, this is estimated on the basis of the corresponding area sown and the per stremma yield of each crop. Production of tree crops is estimated on the basis of the number of trees of productive age, after multiplying the latter by the yield per tree.

Number of animals. Animals of all ages existing in the commune on 31 December, excluding sheeps and goats born from 1 November through the end of the year (newly born).

Milk production. Including the quantity totally milked from all milk-bearing animals in general (milk sucked by young animals is not included).

Meat production. Including: a) animals slaughtered in their breeding commune and the corresponding weight after removing the skin, the entrails, etc., and b) animals slaughtered or sold for slaughter outside their breeding commune. The meat weight of the latter is estimated on the basis of the average weight of the animals slaughtered in their breeding commune. It becomes therefore evident that the given meat production is the one obtained from slaughtering of indigenous animals.

Sea Fishery Survey

The sea fishery survey is conducted by the NSSG (Agricultural and Livestock and Fishery Annual Statistics Section) every month. The survey covers motor propelled fishing vessels of 20 HP and over, as well as spinners and small ring netters irrespective of their motor power. That is, fishery by rowing boats and inner waters fishery are not included.

Data on fishing production are collected every month, for each fishing vessel (survey unit) separately, through the local customs authorities and then are forwarded to the NSSG for further control and elaboration.

This chapter includes annual concise data from the above survey.

Quarterly Aquaculture Survey

The aquaculture survey is conducted by the NSSG (Agricultural and Livestock and Fishery Annual Statistics Section) every quarter. The survey covers the aquaculture units in operation in the Country. More specifically, it covers the cultivation method in freshwater, in brackish water and in seawater, the cultivated species – fish, crustaceans and molluscs – the production of spawn, as well as the employment. The survey is carried out according to the census method and the special form is completed by the responsible employee of the unit at the end of each quarter.

This chapter includes annual concise data of the above survey.

VIII 1. Κατανομή της έκτασης της Ελλάδος στις βασικές κατηγορίες χρήσης / κάλυψης, κατά περιφέρεια και νομό

(Προαπογραφικά στοιχεία της Απογραφής Γεωργίας - Κτηνοτροφίας 1999/2000)

Εκτάσεις σε χιλιάδες στρέμματα

Περιφέρεια και νομός	Αριθμός δήμων / κοινοτήτων Number of municipalities / communes	Σύνολο εκτάσεων All areas	Γεωργικές περιοχές Agricultural areas						Δάση και ημιφυτικές εκτάσεις	
			Αρόσημη γη Arable land	Μόνιμες καλλιέργειες Permanent crops	Βοσκότοποι - Μεταβατικές δασοειδείς / Θηρινόειες εκτάσεις Pastures - transitional wood land / shrub	Βοσκότοποι - Συνδυασμοί θηρινόειων και / ή ποικύων βλάστησης Pastures - shrub and / or herbaceous vegetation associations	Βοσκότοποι - Εκτάσεις με αραιή ή καθόλου βλάστηση Pastures - Open spaces with little or no vegetation	Ετερογενείς γεωργικές περιοχές Heterogeneous agricultural areas	Δάση Forests	Μεταβατικές δασοειδείς - θηρινόειες εκτάσεις Transitional wood land / shrub
Σύνολο Ελλάδος	1.035	131.957,4	21.181,4	7.491,6	880,0	9.151,9	4.420,4	22.010,9	22.411,6	11.606,7
Ανατολική Μακεδονία και Θράκη	55	14.157,7	4.388,7	148,7	412,6	476,1	50,0	794,6	4.151,2	1.535,1
Αράμπος	9	3.468,3	652,8	0,6	157,0	128,2	28,6	80,0	1.537,0	372,4
Καβάλας	11	2.111,7	503,5	74,0	54,5	132,3	1,3	148,2	507,5	203,0
Εβρου	13	4.241,6	1.799,0	53,5	49,0	126,2	7,3	365,0	998,4	372,9
Ξάνθης	10	1.793,0	486,4	1,8	67,6	42,3	9,2	90,1	607,4	256,1
Ροδόπης	12	2.543,1	947,0	18,8	84,5	47,1	3,6	111,3	500,9	330,7
Κεντρική Μακεδονία	135	19.146,1	6.077,2	488,0	198,2	719,4	520,5	2.768,6	4.007,0	1.316,7
Ημαθίας	12	1.700,8	450,9	85,9	5,7	52,5	46,4	320,6	448,9	54,2
Θεσσαλονίκης	45	3.682,7	1.318,3	27,6	14,9	202,0	38,0	627,2	531,1	159,6
Κιλκίς	12	2.518,9	910,7	10,2	49,1	197,3	148,7	405,6	272,0	186,6
Πέλλης	11	2.505,8	362,3	132,4	22,5	124,6	119,1	534,3	448,1	308,1
Πιερίας	13	1.516,7	379,6	9,9	5,5	28,7	43,6	297,4	473,7	115,5
Σερρών	27	3.967,7	1.890,2	9,9	89,3	79,3	117,6	161,4	857,0	265,6
Χαλκιδικής (1)	15	3.253,5	765,3	212,0	11,2	35,0	7,1	422,1	976,3	227,1
Δυτική Μακεδονία	61	9.451,6	2.033,6	70,6	92,4	641,6	830,4	987,7	2.241,9	1.016,6
Γρεβενών	15	2.290,9	485,6	2,6	34,4	172,1	59,8	198,5	657,1	446,5
Καστοριάς	15	1.720,2	216,5	9,7	23,1	126,8	170,6	188,0	542,2	226,6
Κοζάνης	19	3.515,9	887,2	48,1	18,1	275,1	412,3	411,9	575,9	218,9
Φλώρινης	12	1.924,6	444,2	10,2	16,8	67,5	187,7	189,3	466,7	124,7
Θεσσαλία	104	14.036,7	4.282,7	211,7	25,3	1.254,1	281,6	1.497,3	2.191,9	1.336,0
Καρδίτσας	21	2.636,0	1.094,6	5,5	0,6	106,5	26,3	230,8	460,2	257,0
Λαρίσης	31	5.380,9	2.234,7	33,9	5,3	609,1	78,5	510,3	490,9	408,8
Μαγνησίας	26	2.636,3	433,2	163,5	—	91,2	52,8	445,5	379,3	144,1
Τριφυλίων	26	3.383,5	520,3	8,8	19,3	447,3	124,0	310,7	861,6	526,2
Πελοπόννησος	76	9.203,2	456,7	155,3	18,1	804,4	342,1	1.435,9	2.142,0	1.187,9
Αργολίδας	16	1.662,2	21,5	77,9	2,3	34,8	48,4	381,5	187,7	184,5
Θεσπρωτίας	10	1.514,7	81,1	37,6	1,6	107,9	100,6	250,0	160,4	141,1
Ιωαννίνων	41	4.990,4	209,6	—	13,6	577,7	101,1	594,2	1.715,9	815,7
Πατρών	9	1.035,9	144,5	39,9	0,6	84,0	92,0	210,1	77,9	46,6
Ιόνιοι Νήσοι	39	2.307,0	58,9	540,8	23,6	185,5	29,9	504,0	142,4	96,9
Ζακύνθου	6	405,6	9,6	103,8	9,8	28,2	0,2	96,6	36,8	12,7
Κεφαλονιάς	16	641,1	28,8	332,4	—	29,7	0,4	106,1	3,2	6,8
Κεφαλλήνιας	9	904,4	8,8	42,9	5,7	106,9	27,8	207,5	57,3	56,2
Λευκάδας	8	355,9	11,7	61,7	8,1	20,7	1,5	93,8	45,1	21,2
Δυτική Ελλάδα	75	11.350,2	1.110,4	541,4	20,0	399,4	146,8	3.087,1	1.542,2	1.157,7
Αιτωλίας και Ακαρνανίας	29	5.460,9	654,1	166,6	15,8	292,4	87,3	904,5	883,2	599,0
Αχαΐας	24	3.271,5	122,2	171,8	2,5	69,1	50,2	1.019,9	384,9	354,6
Ηλείας	22	2.617,8	334,1	203,0	1,7	37,9	9,3	1.162,7	274,1	204,1
Στερεά Ελλάδα	95	15.549,3	1.785,7	798,6	13,1	938,4	313,6	2.481,8	2.971,0	1.526,7
Βοιωτίας	20	2.951,6	836,0	171,8	2,1	246,9	49,8	296,3	231,2	126,3
Ευβοίας	27	4.167,4	85,8	322,3	3,8	169,7	128,7	996,7	739,9	454,3
Ευρυτανίας	11	1.868,9	0,2	—	1,6	44,9	1,2	148,0	810,2	289,0
Φθιώτιδος	25	4.440,8	837,2	239,7	3,8	220,6	67,3	819,5	706,2	366,1
Φωκίδας	12	2.120,6	26,4	64,8	1,8	256,3	66,7	221,4	483,3	291,0
Πελοπόννησος	107	15.490,0	287,0	1.765,7	6,0	707,9	239,6	4.139,6	1.731,8	1.091,4
Αργολίδας	16	2.154,3	16,5	263,1	1,2	146,7	96,7	583,8	72,6	197,4
Αργοναυτίας	23	4.418,7	125,8	91,3	0,7	305,0	65,2	1.104,7	779,2	318,6
Κορινθίας	15	2.290,0	53,7	362,8	1,9	62,4	13,2	608,6	394,7	223,0
Λακωνίας	22	3.636,1	15,6	528,0	—	143,2	61,4	823,9	272,8	199,6
Μεσσηνίας	31	2.990,9	75,4	520,5	2,2	50,6	3,1	1.018,6	212,5	152,8
Αττικής	124	3.808,1	69,1	239,3	6,2	183,9	31,5	887,9	371,5	386,3
Αττικής	124	3.808,1	69,1	239,3	6,2	183,9	31,5	887,9	371,5	386,3
Βόρειο Αιγαίο	36	3.835,8	173,6	494,9	31,6	399,5	438,7	732,1	429,9	350,6
Λέσβου	18	2.153,7	167,8	378,9	17,8	224,5	347,8	252,1	149,9	149,9
Σάμου	8	777,9	1,6	17,6	4,3	46,0	4,9	232,0	157,5	129,3
Χίου	10	904,2	4,2	98,4	9,5	70,7	209,3	152,3	20,3	71,4
Νότιο Αιγαίο	58	5.286,0	367,2	90,2	10,0	1.053,7	246,2	1.144,6	232,4	214,2
Δωδεκανήσου	27	2.714,3	87,2	44,1	5,7	373,3	141,4	634,6	232,4	210,2
Κυκλάδων	31	2.571,7	280,0	46,1	4,3	680,4	104,8	510,0	—	4,0
Κρήτη	70	8.335,8	90,6	1.946,5	23,0	1.388,0	949,5	1.549,7	256,4	390,6
Ηρακλείου	26	2.641,2	31,6	960,8	8,6	574,3	138,1	541,0	30,2	92,9
Λασιθίου	8	1.822,8	38,6	274,7	6,5	127,7	489,8	347,8	85,4	71,0
Ρεθύμνης	11	1.496,0	6,7	285,6	3,7	466,9	45,9	334,6	14,7	33,6
Χανίων	25	2.375,8	13,7	425,5	4,2	219,0	275,7	326,4	126,2	193,1

Σημειώσεις: (α) Η διαφορά του αθροίσματος, των επιμέρους κατηγοριών χρήσης/κάλυψης γης από το συνολικό εμβαδόν της έκτασης της Χώρας και των Νομών, δημιουργείται κατά τη ψηφιοποίηση των ορίων στο σύστημα γεωγραφικών πληροφοριών (GIS).

(β) Τυχόν διαφορές, μεταξύ του αθροίσματος των επιμέρους ποσών και των ποσών που αναγράφονται ως σύνολα, οφείλονται στη στρωγγυλοποίηση.

(1) Περιλαμβάνεται και το Άγιο Όρος.

Distribution of the Country's area into basic land cover / land use categories, by region and department

(Pre - Census data of the Agriculture - Livestock Census 1999/2000)

Areas in thousand stremmas

Forests and semi-natural areas		Εκτάσεις που καλύπτονται από νερά Surfaces under water			Τεχνητές περιοχές Artificial surfaces					Region and department
Συνδυασμοί θαμνών και / ή ποώδους βλάστησης Shrub and / or herbaceous	Εκτάσεις με αραιή ή καθόλου βλάστηση Open spaces with little or no vegetation	Χερσαία ύδατα Inland waters	Εσωτερικές υγρές ζώνες Inland wetlands	Παραθαλάσσιες υγρές ζώνες Coastal wetlands	Αστική οικοδόμηση Urban fabric	Βιομηχανικές και εμπορικές ζώνες Industrial and commercial units	Δίκτυα συγκοινωνιών Transport units	Ορυχεία, χώροι απόρριψης απορριμμάτων και εργοτάξια Mine, dump and construction sites	Τεχνητές, μη γεωργικές ζώνες πρασίνου, χώροι αθλητικών και πολιτιστικών δραστηριοτήτων Artificial, non agricultural vegetated areas sport and cultural activity sites	
23.950,0	4.509,8	1.197,1	108,3	484,4	1.913,2	212,6	156,3	270,3	25,4	Greece, total
1.273,7	409,5	129,8	0,7	219,7	151,8	26,1	1,8	9,1	0,4	Eastern Macedonia and Thraki
293,9	165,4	18,3	0,1	—	30,5	2,7	—	1,4	—	Drama
326,8	80,6	8,2	0,6	36,5	29,6	3,3	0,6	6,1	—	Kavala
267,4	23,0	35,4	—	93,4	45,9	9,1	1,2	1,3	—	Evros
102,9	34,9	34,4	—	40,7	18,3	3,6	—	0,1	—	Xanthi
282,7	105,6	33,5	—	49,1	27,5	7,4	—	0,2	0,4	Rodopi
1.990,3	273,9	266,6	24,9	96,6	361,6	35,5	11,2	13,8	0,1	Central Macedonia
160,0	3,2	16,3	5,2	8,4	43,7	1,4	—	0,2	—	Imathia
411,9	42,5	114,1	1,0	38,1	123,6	21,6	6,9	2,5	—	Thessaloniki
257,2	22,9	20,8	10,0	—	32,9	0,5	—	—	—	Kilkis
308,8	61,4	29,9	7,9	—	43,2	3,1	—	—	—	Pella
99,2	14,9	0,5	0,3	21,1	28,6	0,7	4,2	0,5	—	Pieria
236,6	81,7	84,9	—	20,4	72,6	4,7	—	0,3	—	Serres
516,6	47,4	—	0,4	8,6	16,9	3,5	0,1	10,3	0,1	Chalkidiki (1)
901,2	246,5	203,7	26,9	—	67,1	12,0	6,0	88,2	—	Western Macedonia
201,8	24,0	1,7	0,3	—	11,9	—	—	—	—	Grevena
150,5	24,0	33,4	2,4	—	10,1	—	0,4	—	—	Kastoria
334,1	151,6	61,9	0,7	—	35,4	9,3	5,0	73,4	—	Kozani
214,7	46,9	106,7	23,5	—	9,6	2,7	0,6	14,8	—	Florina
2.336,0	306,5	79,9	—	1,8	194,9	12,9	28,1	5,1	0,6	Thessalia
274,4	102,8	28,2	—	—	51,0	—	—	0,2	—	Karditsa
866,6	34,0	20,0	—	1,0	71,5	5,6	14,0	0,7	0,6	Larissa
855,3	7,2	4,6	—	0,8	35,7	5,8	14,1	3,8	—	Magnissia
339,7	162,5	27,1	—	—	36,7	1,4	—	0,5	—	Trikala
1.875,1	508,6	91,8	8,6	71,2	47,6	7,9	3,1	6,7	—	Ipiros
463,4	123,7	29,4	—	45,4	5,6	3,8	—	—	—	Arta
457,0	155,4	5,7	5,5	7,2	4,7	—	0,7	1,2	—	Thesprotia
675,1	196,6	55,8	3,1	—	28,9	4,0	2,4	5,2	—	Ioannina
279,5	33,0	0,8	—	18,6	8,4	0,1	—	0,2	—	Preveza
472,3	173,2	4,3	0,6	4,7	59,9	0,9	1,8	1,9	1,5	Ionian Islands
84,3	13,3	—	—	0,5	8,9	—	—	0,5	0,7	Zakynthos
55,3	38,9	4,1	0,2	2,8	28,8	0,8	0,8	0,1	0,7	Kerkyra
276,6	95,2	0,1	—	0,4	15,5	—	0,9	0,5	0,1	Kefallinia
56,1	25,8	0,1	0,4	1,0	6,7	0,1	0,1	0,8	—	Lefkada
2.332,6	479,8	257,6	31,9	43,1	142,3	9,1	12,8	1,1	2,8	Western Greece
1.282,9	222,2	227,1	24,0	27,6	31,8	1,7	2,7	—	—	Etolia and Akarnania
797,2	208,6	2,4	7,8	4,5	64,1	6,8	3,6	1,1	1,4	Achaia
252,5	49,0	28,1	0,1	11,0	46,4	0,6	6,5	—	1,4	Ilia
3.944,6	468,2	124,3	7,3	9,6	95,4	10,0	22,1	44,0	—	Central Greece
898,7	32,3	27,3	—	0,1	17,4	2,9	11,0	3,2	—	Viotia
1.042,1	143,1	10,7	5,6	0,6	26,1	5,2	3,1	26,6	—	Evia
358,3	160,0	54,6	—	—	2,4	0,2	—	—	—	Evyritania
1.072,1	21,6	13,6	1,7	8,7	40,2	1,8	7,9	11,9	—	Fthiotida
573,3	111,2	18,1	—	0,2	9,3	—	—	2,4	—	Fokida
4.649,8	617,1	20,9	3,0	13,0	180,4	9,2	10,0	31,8	1,4	Peloponnissos
666,0	78,8	1,0	—	2,6	24,3	0,3	0,9	1,8	0,9	Argolida
1.427,7	127,2	7,9	0,2	2,5	35,5	1,8	1,5	23,5	0,1	Arkadia
362,3	150,8	1,9	2,8	1,5	42,3	4,6	4,6	4,9	0,2	Korinthia
1.370,1	178,6	4,9	—	2,9	36,2	0,6	0,8	0,9	—	Lakonia
823,7	81,7	5,2	—	3,5	42,1	1,9	2,2	0,7	0,2	Messinia
945,5	86,1	1,6	1,7	3,4	424,0	65,9	36,4	50,0	16,7	Attiki
945,5	86,1	1,6	1,7	3,4	424,0	65,9	36,4	50,0	16,7	Attiki
578,9	142,2	0,9	2,7	18,2	38,3	1,2	4,1	1,5	0,3	Northern Egeo
241,9	40,6	0,5	2,7	17,9	21,5	0,6	3,1	0,8	0,2	Lesvos
141,2	36,5	0,3	—	0,3	7,3	0,6	0,8	0,3	0,1	Samos
195,8	65,1	0,1	—	—	9,5	—	0,2	0,4	—	Chios
1.444,3	400,1	12,9	—	3,2	63,4	15,5	6,3	11,5	0,8	Southern Egeo
757,9	162,5	12,1	—	1,0	32,6	14,8	4,4	2,4	0,5	Dodekanissos
686,4	237,6	0,8	—	2,2	30,8	0,7	1,9	9,1	0,3	Kyklades
1.205,8	398,0	2,9	—	—	86,5	6,4	12,7	5,7	0,7	Kriti
149,5	64,4	0,7	—	—	38,4	3,0	5,2	1,6	0,4	Iraklio
255,9	115,8	1,3	—	—	9,9	0,3	0,8	1,6	0,1	Lassithi
237,3	51,8	0,1	—	—	12,2	1,8	0,1	0,6	0,1	Rethymno
563,0	166,0	0,7	—	—	26,0	1,3	6,6	1,9	0,1	Chania

Notes: (a) The difference between the sum of each land use/ cover category and the total area of the country and the departments arises from the digitization of borders in the geographical information system (GIS).

(b) Wherever necessary, the data have been rounded up to the next final digit. Thus, a slight difference may occur between the sum of the figures and their total.

(1) Including Agion Oros.

VIII: 2. Αριθμός γεωργικών εκμεταλλεύσεων, χρησιμοποιούμενη γεωργική έκταση αυτών, αριθμός αγροτεμαχίων και μέση έκταση αγροτεμαχίου, κατά περιφέρεια και νομό
Number of agricultural holdings and utilized agricultural area thereof, number of parcels and their average area, by region and department

Αποτελέσματα Απογραφής Γεωργίας – Κτηνοτροφίας—1999/2000—Results of Agricultural – Livestock Census

Εκτάσεις σε χιλιάδες στρέμματα

Areas in thousand stremmas

Περιφέρεια και νομός Region and department	Αριθμός εκμεταλλεύσεων Number of holdings		Αριθμός αγροτεμαχίων Number of parcels	Χρησιμοποιούμενη γεωργική έκταση Utilized agricultural area	Από την οποία: έργονοι βοσκότοποι Thereof: rough grazings	Μέση έκταση αγροτεμαχίου (σε στρέμματα) Average area of parcels (in stremmas)
	Σύνολο Total	Με χρησιμοποιούμενη γεωργική έκταση With utilized agricultural area				
Σύνολο Ελλάδος—Greece, total	817.059	811.318	5.130.527	35.832	4.028	6,98
Ανατολική Μακεδονία και Θράκη—Eastern Macedonia and Thraki	64.570	63.373	551.500	3.549	60	6,43
Δράμας—Drama	7.432	7.063	60.387	473	—	7,83
Καβάλας—Kavala	13.143	12.928	82.240	449	2	5,46
Εβρου—Evros	17.842	17.696	233.914	1.504	43	6,43
Ξάνθης—Xanthi	9.564	9.377	54.034	373	—	6,91
Ροδόπης—Rodopi	16.589	16.309	120.925	750	14	6,20
Κεντρική Μακεδονία—Central Macedonia	116.838	115.404	884.876	6.351	97	7,18
Ημαθίας—Imathia	17.446	17.214	65.893	537	7	8,15
Θεσσαλονίκης—Thessaloniki	21.059	20.605	164.104	1.296	—	7,90
Κιλκίς—Kilkis	11.350	11.238	117.919	1.061	48	8,99
Πέλλης—Pella	19.694	19.563	127.619	775	24	6,07
Περίας—Pieria	11.585	11.502	61.001	456	—	7,47
Σερρών—Serres	22.786	22.535	248.004	1.451	17	5,85
Χαλκιδικής (1)—Chalkidiki (1)	12.918	12.747	100.336	776	2	7,74
Δυτική Μακεδονία—Western Macedonia	29.597	29.100	343.477	2.077	29	6,05
Γρεβενών—Grevena	4.891	4.825	51.906	415	1	7,99
Καστοριάς—Kastoria	4.179	4.124	43.177	249	3	5,77
Κοζάνης—Kozani	13.914	13.658	151.567	883	5	5,82
Φλώρινης—Florina	6.613	6.493	96.827	530	19	5,47
Θεσσαλία—Thessalia	79.477	78.215	367.282	4.110	70	11,19
Καρδίτσας—Karditsa	18.367	18.274	69.382	892	12	12,86
Λαρίσης—Larissa	28.386	27.713	151.455	1.892	18	12,49
Μαγνησίας—Magnissia	17.105	16.895	81.487	725	12	8,90
Τρικάλων—Trikala	15.619	15.333	64.958	600	29	9,24
Ήπειρος—Epiros	42.951	42.745	182.288	1.243	214	6,82
Αρτας—Arta	14.637	14.612	51.596	265	12	5,14
Θεσπρωτίας—Thesprotia	7.257	7.255	28.857	282	74	9,78
Ιωαννίνων—Ioannina	11.869	11.753	66.533	432	114	6,50
Πρεβέζης—Preveza	9.188	9.125	35.302	264	13	7,47
Ιόνιοι Νήσοι—Ionian Islands	31.529	31.521	163.776	850	141	5,19
Ζακύνθου—Zakynthos	6.576	6.575	29.397	179	15	6,08
Κερκυρας—Kerkyra	15.654	15.653	76.250	242	2	3,17
Κεφαλληνίας—Kefallinia	4.972	4.966	29.268	330	118	11,29
Λευκάδος—Lefkada	4.327	4.327	28.861	99	7	3,44
Δυτική Ελλάδα—Western Greece	92.257	92.099	360.363	3.168	178	8,79
Αιτωλίας και Ακαμαντίας—Etolia and Akarnania	34.734	34.584	130.344	1.274	96	9,77
Αχαΐας—Achaia	26.222	26.216	121.858	913	68	7,49
Ηλείας—Ilia	31.301	31.299	108.161	981	13	9,07
Στερεά Ελλάδα—Central Greece	79.762	79.332	462.959	3.506	305	7,57
Βοιωτίας—Viotia	18.803	18.626	115.701	977	10	8,44
Ευβοίας—Evia	25.952	25.850	163.669	987	200	6,03
Ευρυτανίας—Evyritania	2.935	2.927	12.146	57	13	4,73
Φθιώτιδος—Fthiotida	24.773	24.689	133.004	1.307	42	9,83
Φωκίδας—Fokida	7.299	7.240	38.439	178	39	4,63
Πελοπόννησος—Peloponnissos	103.481	103.385	592.753	3.826	293	6,45
Αργολίδας—Argolida	15.728	15.706	89.154	702	126	7,87
Αργολίδας—Arkadia	15.153	15.142	115.356	719	73	6,24
Κορινθίας—Korinthia	19.413	19.368	133.422	677	47	5,07
Λακωνίας—Lakonia	22.890	22.883	106.965	867	18	8,11
Μεσσηνίας—Messinia	30.297	30.286	147.856	860	29	5,82
Αττική—Attiki	26.215	25.901	115.142	540	24	4,69
Αθηνών—Athens	3.018	2.999	7.465	43	3	5,69
Ανατολικής Αττικής—Eastern Attiki	12.922	12.790	60.252	238	13	3,95
Δυτικής Αττικής—Western Attiki	3.994	3.856	26.570	124	2	4,68
Πειραιώς—Pireas	6.281	6.256	20.855	135	5	6,47
Βόρειο Αιγαίο—Northern Egeo	32.512	32.490	246.142	1.561	690	6,34
Λέσβου—Lesvos	18.132	18.127	109.279	1.198	592	10,96
Σάμου—Samos	7.550	7.542	34.077	159	21	4,68
Χίου—Chios	6.830	6.821	102.786	205	77	1,99
Νότιο Αιγαίο—Southern Egeo	23.859	23.858	150.621	1.084	390	7,19
Δωδεκανήσου—Dodekanissos	14.545	14.545	87.053	407	58	4,67
Κυκλάδων—Kyklades	9.314	9.313	63.568	677	332	10,65
Κρήτη—Kriti	94.011	93.895	709.348	3.967	1.537	5,59
Ηρακλείου—Iraklio	42.601	42.507	353.559	1.399	212	3,96
Λασιθίου—Lassithi	14.945	14.941	108.858	460	145	4,22
Ρεθύμνης—Rethymno	14.578	14.567	115.702	1.013	546	8,75
Χανίων—Chania	21.887	21.880	131.229	1.096	634	8,35

(1) Βλέπε υποσημείωση (1), πίνακα VIII: 1.

(1) See footnote (1), table VIII: 1.

VIII: 3. Κατανομή της χρησιμοποιούμενης γεωργικής έκτασης των εκμεταλλεύσεων κατά καθεστώς κατοχής, περιφέρεια και νομό

Distribution of the utilized agricultural area of holdings by tenure status and by region and department

Αποτελέσματα Απογραφής Γεωργίας – Κτηνοτροφίας—1999/2000—Results of Agricultural – Livestock Census

Εκτάσεις σε χιλιάδες στρέμματα

Areas in thousand stremmas

Περιφέρεια και νομός Region and department	Καθεστώς κατοχής της χρησιμοποιούμενης γεωργικής έκτασης Tenure status of the utilized agricultural area							
	Ιδιόκτητη Private		Νοικισμένη Rented		Μεισιακή Share farming		Άλλο καθεστώς κατοχής Other type of tenure status	
	Αριθμός εκμεταλλεύσεων Number of holdings	Έκταση Area	Αριθμός εκμεταλλεύσεων Number of holdings	Έκταση Area	Αριθμός εκμεταλλεύσεων Number of holdings	Έκταση Area	Αριθμός εκμεταλλεύσεων Number of holdings	Έκταση Area
Σύνολο Ελλάδος—Greece, total	792.726	25.190	153.071	9.936	5.783	143	14.898	563
Ανατολική Μακεδονία και Θράκη—Eastern Macedonia and Thraki	58.623	2.085	25.632	1.399	338	8	2.505	57
Δράμας—Drama	6.460	155	3.577	310	27	3	225	4
Καβάλας—Kavala	12.364	271	3.975	168	206	2	522	8
Εβρου—Evros	16.767	875	8.185	609	31	1	816	19
Ξάνθης—Xanthi	8.688	242	3.247	127	23	1	227	4
Ροδόπης—Rodopi	14.344	543	6.648	186	51	1	715	20
Κεντρική Μακεδονία—Central Macedonia	109.352	3.272	48.214	2.950	548	13	3.331	115
Ημαθίας—Imathia	16.833	373	4.098	157	62	1	462	5
Θεσσαλονίκης—Thessaloniki	19.237	604	9.799	678	84	4	518	10
Κιλίκης—Kilkis	9.812	419	7.101	587	12	—	267	54
Πέλλης—Pella	18.960	502	6.309	257	226	3	830	12
Πιερίας—Pieria	10.818	249	5.469	203	36	1	241	3
Σερρών—Serres	21.184	647	12.567	774	87	2	866	28
Χαλκιδικής ⁽¹⁾ —Chalkidiki ⁽¹⁾	12.508	477	2.871	294	41	2	147	4
Δυτική Μακεδονία—Western Macedonia	27.380	1.028	10.532	1.015	74	7	725	28
Γρεβενών—Grevena	4.650	196	1.454	215	8	3	11	—
Καστοριάς—Kastoria	3.853	128	1.299	118	8	1	94	2
Κοζάνης—Kozani	13.072	436	5.087	439	38	2	364	6
Φλώρινης—Florina	5.805	268	2.722	242	20	1	256	18
Θεσσαλία—Thessalia	77.192	2.851	21.587	1.230	261	10	714	20
Καρδίτσας—Karditsa	18.174	602	6.134	288	47	2	83	1
Λαρίσης—Larissa	27.142	1.315	8.707	569	113	6	84	3
Μαγνησίας—Magnissia	16.729	565	1.936	147	51	1	350	13
Τρικάλων—Trikala	15.147	369	4.810	226	50	1	197	4
Ηπείρος—Epiros	42.104	835	6.151	325	171	3	1.266	81
Αρτας—Arta	14.534	230	956	33	23	—	99	2
Θεσπρωτίας—Thesprotia	7.126	163	1.031	54	45	1	745	64
Ιωαννίνων—Ioannina	11.516	252	2.611	168	36	1	184	12
Παρέζης—Preveza	8.928	190	1.553	70	67	1	238	3
Ιόνιοι Νήσοι—Ionian Islands	31.285	748	1.420	85	635	10	271	8
Ζακύνθου—Zakynthos	6.483	161	497	13	219	4	23	1
Κερκυρας—Kerkyra	15.590	229	345	8	336	3	134	2
Κεφαλληνίας—Kefallinia	4.896	264	480	60	24	2	87	5
Λευκάδος—Lefkada	4.316	94	98	4	56	—	27	—
Δυτική Ελλάδα—Western Greece	91.063	2.503	11.196	628	521	16	803	21
Αιτωλίας και Ακαρνανίας—Etolia and Akarnania	33.947	867	6.923	393	179	6	331	7
Αχαΐας—Achaia	26.147	787	1.626	114	114	3	183	9
Ηλείας—Ilia	30.969	850	2.647	121	228	6	289	5
Στερεά Ελλάδα—Central Greece	78.643	2.785	10.711	655	371	12	769	55
Βοιωτίας—Viotia	18.433	740	3.470	224	169	5	284	7
Ευβοίας—Evia	25.650	823	1.766	125	88	3	212	37
Ευρυτανίας—Evyritania	2.886	43	368	13	4	—	69	2
Φθιώτιδας—Fthiotida	24.496	1.042	4.690	257	78	3	99	4
Φωκίδας—Fokida	7.178	137	417	36	32	1	105	5
Πειλοπόννησος—Peloponnissos	102.761	3.310	6.221	406	1.067	20	1.728	89
Αργολίδας—Argolida	15.581	548	1.316	97	191	3	354	53
Αρκαδίας—Arkadia	15.087	591	1.376	117	45	1	321	11
Κορινθίας—Korinthia	19.239	574	1.234	91	297	4	365	8
Λακωνίας—Lakonia	22.724	792	1.260	61	107	3	280	11
Μεσσηνίας—Messinia	30.130	806	1.035	40	427	8	408	7
Αττική—Attiki	25.671	470	842	55	89	3	374	11
Αθηνών—Athens	2.963	38	43	4	18	—	17	—
Ανατολικής Αττικής—Eastern Attiki	12.672	196	402	31	33	2	226	8
Δυτικής Αττικής—Western Attiki	3.835	112	195	11	13	—	39	1
Πειραιώς—Pireas	6.201	124	202	9	25	—	92	2
Βόρειο Αιγαίο—Northern Egeo	31.928	1.064	3.922	471	358	7	690	20
Λέσβου—Lesvos	17.778	796	2.921	385	150	4	298	13
Σάμου—Samos	7.430	139	395	14	83	1	252	5
Χίου—Chios	6.720	129	606	72	125	1	140	2
Νότιο Αιγαίο—Southern Egeo	23.391	840	3.001	189	295	10	1.107	46
Δωδεκανήσιου—Dodekanissos	14.325	309	1.240	78	173	5	357	15
Κυκλάδων—Kyklades	9.066	531	1.761	111	122	5	750	30
Κρήνη—Kriti	93.333	3.400	3.642	531	1.055	25	615	12
Ηρακλείου—Iraklio	42.201	1.237	1.254	147	401	9	301	5
Λασιθίου—Lassithi	14.858	321	769	134	253	5	80	1
Ρεθύμνης—Rethymno	14.503	881	814	126	90	4	71	2
Χανίων—Chania	21.771	961	805	124	311	6	163	4

(1) Βλέπε υποσημείωση (1), πίνακα VIII: 1.

(1) See footnote (1), table VIII: 1.

VIII: 4. Εκμεταλλεύσεις με αρδευόμενες και αρδευθείσες εκτάσεις,
κατά περιφέρεια και νομό

Holdings with irrigable and irrigated areas, by region and department

Αποτελέσματα Απογραφής Γεωργίας – Κτηνοτροφίας—1999/2000—Results of Agricultural – Livestock Census

Εκτάσεις σε χιλιάδες στρέμματα

Areas in thousand stremmas

Περιφέρεια και νομός Region and department	Εκμεταλλεύσεις—Holdings			Από αυτές, με αρδευόμενες και αρδευθείσες εκτάσεις Thereof with irrigable and irrigated areas			
	Σύνολο Total	Από αυτές, με χρησιμοποιού- μενη γεωργική έκταση (3) With utilized agricultural area	Χρησιμοποι- ούμενη γεωργική έκταση (2) Utilized agricultural area	Εκμεταλλεύσεις Holdings	Συνολική χρησιμοποι- ούμενη γεωργική έκταση (2) Total utilized agricultural area	Εκτάσεις Areas Αρδευόμενη Irrigable	Αρδευθείσα Irrigated
Σύνολο Ελλάδος—Greece, total	817.059	809.372	31.805	545.718	24.270	13.353	11.752
Ανατολική Μακεδονία και Θράκη—Eastern Macedonia and Thraki	64.570	63.226	3.488	52.092	3.070	1.891	1.681
Δράμας—Drama	7.432	7.063	472	6.147	408	286	261
Καβάλας—Kavala	13.143	12.923	447	11.530	425	335	299
Εβρου—Evros	17.842	17.668	1.460	14.167	1.264	594	501
Ξάνθης—Xanthi	9.564	9.377	373	7.837	344	260	247
Ροδόπης—Rodopi	16.589	16.195	736	12.411	629	416	373
Κεντρική Μακεδονία—Central Macedonia	116.838	115.370	6.255	91.144	4.888	3.124	2.824
Ημαθίας—Imathia	17.446	17.212	530	16.944	525	500	481
Θεσσαλονίκης—Thessaloniki	21.059	20.604	1.296	14.537	949	579	512
Κιλίκης—Kilkis	11.350	11.234	1.013	6.407	599	224	170
Πέλλης—Pella	19.694	19.562	751	18.807	738	655	602
Πιερίας—Pieria	11.585	11.501	456	9.921	416	278	208
Σερρών—Serres	22.786	22.526	1.434	18.571	1.243	743	715
Χαλκιδικής (1)—Chalkidiki (1)	12.918	12.731	775	5.957	418	145	136
Δυτική Μακεδονία—Western Macedonia	29.597	29.074	2.048	17.639	1.387	450	368
Γρεβενών—Grevena	4.891	4.817	414	2.867	272	73	44
Καστοριάς—Kastoria	4.179	4.118	246	2.710	161	45	36
Κοζάνης—Kozani	13.914	13.650	877	7.537	548	139	120
Φλώρινης—Florina	6.613	6.489	511	4.525	406	193	168
Θεσσαλία—Thessalia	79.477	78.140	4.040	63.178	3.506	2.650	2.316
Καρδίτσας—Karditsa	18.367	18.258	881	17.558	873	818	741
Λαρίσης—Larissa	28.386	27.697	1.874	22.508	1.658	1.166	981
Μαγνησίας—Magnissia	17.105	16.893	714	8.769	434	246	234
Τρικάλων—Trikala	15.619	15.292	571	14.343	541	420	360
Ήπειρος—Epirus	42.951	42.367	1.031	33.403	841	436	405
Αρτας—Arta	14.637	14.573	254	12.427	224	147	138
Θεσπρωτίας—Thesprotia	7.257	7.137	208	4.817	160	63	59
Ιωαννίνων—Ioannina	11.869	11.594	318	10.089	264	111	104
Παρέλης—Preveza	9.188	9.063	251	6.070	193	115	104
Ιόνιοι Νήσοι—Ionian Islands	31.529	31.480	709	17.523	417	35	29
Ζακύνθου—Zakynthos	6.576	6.574	164	3.386	106	5	5
Κέρκυρας—Kerkyra	15.654	15.652	240	9.646	166	15	14
Κεφαλληνίας—Kefallinia	4.972	4.930	213	2.241	89	8	5
Λευκάδος—Lefkada	4.327	4.324	92	2.250	56	7	5
Δυτική Ελλάδα—Western Greece	92.257	92.021	2.990	63.927	2.457	1.186	1.052
Αιτωλίας και Ακαρνανίας—Etolia and Akarnania	34.734	34.523	1.177	29.729	1.089	609	532
Αχαΐας—Achaia	26.222	26.203	845	18.343	680	263	224
Ηλείας—Ilia	31.301	31.295	968	15.855	688	314	296
Στερεά Ελλάδα—Central Greece	79.762	79.090	3.200	43.904	2.326	1.389	1.166
Βοιωτίας—Viotia	18.803	18.606	966	8.326	690	470	437
Ευβοίας—Evia	25.952	25.783	787	11.274	466	135	105
Ευρυτανίας—Evritania	2.935	2.914	44	2.775	41	23	16
Φθιώτιδος—Fthiotida	24.773	24.601	1.265	16.948	1.036	721	569
Φωκίδας—Fokida	7.299	7.186	138	4.581	93	40	39
Πελοπόννησος—Peloponnissos	103.481	103.327	3.533	58.080	2.298	946	852
Αργολίδας—Argolida	15.728	15.701	576	12.085	452	254	224
Αργολίας—Arkadia	15.153	15.124	646	8.837	445	93	70
Κορινθίας—Korinthia	19.413	19.366	630	13.775	484	203	191
Λακωνίας—Lakonia	22.890	22.874	850	12.493	511	271	267
Μεσσηνίας—Messinia	30.297	30.262	831	10.890	406	125	100
Αττική—Attiki	26.215	25.840	515	10.487	260	139	90
Αθηνών—Athens	3.018	2.998	39	991	18	14	13
Ανατολικής Αττικής—Eastern Attiki	12.922	12.767	224	3.334	74	38	29
Δυτικής Αττικής—Western Attiki	3.994	3.826	122	1.888	84	46	17
Πεωκιάς—Pireas	6.281	6.249	130	4.274	84	41	31
Βόρειο Αιγαίο—Northern Egeo	32.512	32.083	871	13.319	440	67	60
Λέσβου—Lesvos	18.132	17.779	606	6.340	276	45	41
Σάμου—Samos	7.550	7.504	138	3.609	87	11	8
Χίου—Chios	6.830	6.800	127	3.370	77	11	11
Νότιο Αιγαίο—Southern Egeo	23.859	23.673	694	11.887	424	86	62
Δωδεκανησίου—Dodekanissos	14.545	14.415	349	6.153	191	32	30
Κυκλάδων—Kyklaides	9.314	9.258	345	5.734	233	54	32
Κρήτη—Kriti	94.011	93.681	2.431	69.135	1.956	954	847
Ηρακλείου—Iraklio	42.601	42.445	1.187	28.291	891	437	400
Λασιθίου—Lassithi	14.945	14.922	315	13.594	287	176	169
Ρεθύμνης—Rethymno	14.578	14.515	467	10.764	388	141	90
Χανίων—Chania	21.887	21.799	462	16.486	390	200	188

(1) Βλέπε υποσημείωση (1), πίνακα VIII: 1.
 (2) Δεν περιλαμβάνονται οι άγρονοι βοσκότοποι.
 (3) Αναθεωρημένα στοιχεία.

(1) See footnote (1), table VIII: 1.
 (2) Excluding rough grazings.
 (3) Revised data.

VIII: 5. Κατανομή της χρησιμοποιούμενης γεωργικής έκτασης των εκμεταλλεύσεων κατά βασικές κατηγορίες χρήσεως, περιφέρεια και νομό

Distribution of utilized agricultural area by basic categories of land use and by region and department

Αποτελέσματα Απογραφής Γεωργίας – Κτηνοτροφίας—1999/2000—Results of Agricultural – Livestock Census

Εκτάσεις σε χιλιάδες στρέμματα

Areas in thousand stremmas

Περιφέρεια και νομός Region and department	Αριθμός εκμεταλλεύσεων και εκτάσεις αυτών κατά κατηγορία χρήσεως Number of holdings and areas thereof by category of land use							
	Ετήσιες καλλιέργειες (2) Annual crops		Αμπελικά και σταφυδιώματα Vineyards (grapes and raisins)		Λευκώδεις καλλιέργειες Areas under trees		Λοιπές εκτάσεις (3) Other areas	
	Εκμεταλλεύσεις Holdings	Εκτάσεις Areas	Εκμεταλλεύσεις Holdings	Εκτάσεις Areas	Εκμεταλλεύσεις Holdings	Εκτάσεις Areas	Εκμεταλλεύσεις Holdings	Εκτάσεις Areas
Σύνολο Ελλάδος—Greece, total	405.034	18.716	171.271	976	564.882	9.031	285.331	7.109
Ανατολική Μακεδονία και Θράκη—Eastern Macedonia and Thraki	54.146	3.124	5.170	35	14.714	149	23.207	241
Δράμας—Drama	6.178	447	294	3	1.368	6	2.227	17
Καβάλας—Kavala	6.395	305	2.199	29	8.262	105	2.902	11
Εβρου—Evros	16.823	1.301	2.160	3	1.876	24	11.644	176
Ξάνθης—Xanthi	8.918	363	92	1	1.347	5	3.048	4
Ροδόπης—Rodopi	15.832	708	425	1	1.861	9	3.386	33
Κεντρική Μακεδονία—Central Macedonia	85.763	5.240	7.892	48	56.156	816	26.331	248
Ημαθίας—Imathia	8.402	311	1.001	5	13.027	208	3.681	13
Θεσσαλονίκης—Thessaloniki	18.442	1.241	1.744	12	4.283	23	3.618	20
Κιλίκης—Kilkis	10.664	984	561	3	1.122	13	3.256	60
Πέλλης—Pella	12.746	478	1.398	5	13.594	260	4.386	33
Πιερίδας—Pieria	9.092	400	454	1	6.332	46	3.445	8
Σερρών—Serres	20.726	1.329	1.420	5	7.159	46	6.397	71
Χαλκιδικής (1)—Chalkidiki (1)	5.691	498	1.314	17	10.639	219	1.548	43
Δυτική Μακεδονία—Western Macedonia	25.464	1.882	6.777	19	5.264	53	10.108	123
Γρεβενών—Grevena	4.372	379	1.058	2	1.041	6	2.389	28
Καστοριάς—Kastoria	3.617	217	636	1	1.165	13	1.540	18
Κοζάνης—Kozani	11.569	837	4.111	9	2.347	22	4.132	14
Φλώρινης—Florina	5.906	449	972	7	711	12	2.047	62
Θεσσαλία—Thessalia	57.266	3.332	10.519	39	29.594	458	32.033	281
Καρδίτσας—Karditsa	16.646	839	3.020	5	1.492	8	11.568	40
Λαρίσης—Larissa	21.986	1.641	2.659	26	9.984	159	8.008	66
Μαγνησίας—Magnissia	5.266	384	802	3	14.372	271	2.846	67
Τρικάλων—Trikala	13.368	468	4.038	5	3.746	19	9.611	108
Ήπειρος—Ipiros	23.298	402	3.584	6	25.515	296	26.634	539
Αρτας—Arta	7.173	90	942	1	10.696	107	7.842	68
Θεσπρωτίας—Thesprotia	2.929	62	120	—	6.418	89	4.816	131
Ιωαννίνων—Ioannina	8.528	134	2.292	4	1.349	6	10.371	288
Παρέλης—Preveza	4.668	116	230	—	7.082	95	3.605	52
Ιόνιοι Νήσοι—Ionian Islands	12.407	94	12.987	49	30.515	405	16.474	302
Ζακύνθου—Zakynthos	2.133	32	3.865	27	6.205	85	3.117	34
Κερκίρας—Kerkira	6.954	14	5.022	8	15.291	201	8.405	19
Κεφαλληνίας—Kefallinia	1.802	39	2.387	9	4.735	53	2.555	228
Λευκάδας—Lefkada	1.518	9	1.713	5	4.284	65	2.397	21
Δυτική Ελλάδα—Western Greece	42.187	1.353	22.862	142	76.863	872	38.587	800
Αιτωλίας και Ακαμανίας—Etolia and Akamania	20.258	560	3.729	5	27.832	310	18.579	398
Αχαΐας—Achaia	8.932	352	9.512	84	22.411	227	10.529	249
Ήλειας—Ilia	12.997	441	9.621	53	26.620	334	9.479	153
Στερεά Ελλάδα—Central Greece	39.706	1.910	15.969	62	64.341	929	22.868	605
Βοιωτίας—Viotia	11.280	732	4.029	32	15.389	187	1.664	25
Εμφύας—Envia	9.633	259	7.596	23	23.725	321	9.397	384
Ευρυτανίας—Evyritania	2.004	12	398	1	1.588	9	2.638	35
Φθιώτιδας—Fthiotida	14.974	875	2.645	5	17.283	341	6.543	87
Φωκίδας—Fokida	1.815	32	1.301	2	6.356	70	2.626	73
Πελοπόννησος—Peloponnissos	21.208	506	23.557	229	98.217	2.302	30.662	789
Αργολίδας—Argolida	4.394	120	986	7	15.121	397	3.875	177
Αρκαδίας—Arkadia	7.097	180	4.160	12	12.871	229	9.778	299
Κορινθίας—Korinthia	3.180	121	8.721	148	17.690	291	4.521	118
Λακωνίας—Lakonia	2.265	35	1.948	5	22.698	727	4.616	100
Μεσσηνίας—Messinia	4.272	49	7.742	57	29.837	658	7.872	96
Αττική—Attiki	4.804	135	7.778	59	23.036	279	2.860	67
Αθηνών—Athens	393	9	225	1	2.647	20	111	4
Ανατολικής Αττικής—Eastern Attiki	2.098	52	5.796	49	11.397	106	964	30
Δυτικής Αττικής—Western Attiki	1.295	63	1.180	7	3.016	50	791	4
Πειραιώς—Piraeas	1.018	11	577	1	5.976	94	994	29
Βόρειο Αιγαίο—Northern Egeo	7.467	194	6.224	22	29.328	623	12.028	722
Λέσβου—Lesvos	4.092	173	2.265	8	15.341	413	6.646	603
Σάμου—Samos	1.353	7	3.083	13	7.255	102	3.088	37
Χίου—Chios	2.022	14	876	1	6.732	107	2.294	82
Νότιο Αιγαίο—Southern Egeo	10.764	323	7.516	41	19.747	201	10.595	520
Δωδεκανήσου—Dodekanissos	3.875	143	1.868	14	13.168	162	4.146	88
Κυκλάδων—Kykliades	6.889	180	5.648	27	6.579	39	6.449	432
Κρήτη—Kriti	20.554	222	40.436	225	91.592	1.648	32.944	1.872
Ηρακλείου—Iraklio	7.186	100	20.342	171	41.457	745	8.839	382
Λασιθίου—Lassithi	4.505	22	6.187	15	14.353	225	7.162	197
Ρεθύμνης—Rethymno	5.325	68	7.096	22	14.331	285	8.726	638
Χανίων—Chania	3.538	32	6.811	16	21.451	392	8.217	655

(1) Βλέπε υποσημείωση (1), πίνακα VIII:1.

(2) Δεν περιλαμβάνονται οι αγροναυτοί.

(3) Περιλαμβάνονται οι οικογενειακοί λαχανόκηποι, τα μόνιμα λιβάδια και οι βοσκότοποι, οι άγονοι βοσκότοποι, τα φυτώρια, οι άλλες πολυετείς φυτεύσεις και οι αγροναυτοί.

(1) See footnote (1), table VIII:1.

(2) Fallow land is not included.

(3) Family gardens, permanent meadows and grassland, rough grangers, nurseries, other perennial plantations and fallow land are included.

VIII: 6. Εκμεταλλεύσεις και αριθμός ζώων κατά είδος, περιφέρεια και νομό
Αποτελέσματα Απογραφής Γεωργίας – Κτηνοτροφίας 1999/2000

Περιφέρεια και νομός	Βοοειδή—Cattle				Προβατοειδή—Sheep		Αιγοειδή—Goats	
	Σύνολο—Total		Από αυτά: θήλεα Thereof: female		Εκμεταλλεύ- σεις Holdings	Αριθμός κεφαλών Number of heads	Εκμεταλλεύ- σεις Holdings	Αριθμός κεφαλών Number of heads
	Εκμεταλλεύ- σεις Holdings	Αριθμός κεφαλών Number of heads	Εκμεταλλεύ- σεις Holdings	Αριθμός κεφαλών Number of heads				
Σύνολο Ελλάδος	28.325	652.386	26.511	447.930	128.551	8.752.668	138.251	5.327.201
Ανατολική Μακεδονία και Θράκη	6.486	102.370	6.299	72.761	5.135	557.344	4.478	587.733
Δράμας	908	25.758	866	19.363	457	73.366	383	87.446
Καβάλας	469	15.668	459	9.897	993	115.551	1.066	189.933
Έβρου	1.143	17.659	1.116	12.771	1.117	108.291	1.396	111.568
Ξάνθης	1.334	23.001	1.292	16.019	971	102.623	747	65.378
Ροδόπης	2.632	20.284	2.566	14.711	1.597	157.513	886	133.408
Κεντρική Μακεδονία	6.839	219.075	6.445	146.596	6.820	807.096	8.632	745.683
Ημαθίας	471	29.271	387	8.296	659	56.642	750	43.354
Θεσσαλονίκης	1.382	71.244	1.323	55.370	1.255	174.228	1.254	181.746
Κιλίκης	1.277	35.184	1.232	25.555	896	135.283	694	61.657
Πέλλης	1.628	27.213	1.584	19.386	1.300	162.662	1.534	87.800
Πιερίας	259	5.616	242	3.581	819	74.016	2.140	81.298
Σερρών	1.666	44.297	1.529	30.216	1.546	156.893	1.438	134.454
Χαλκιδικής (1)	156	6.250	148	4.192	345	47.372	822	155.374
Δυτική Μακεδονία	3.290	59.459	3.200	40.598	3.689	366.116	4.353	207.285
Γρεβενών	144	4.898	134	3.267	658	52.729	1.267	55.921
Καστοριάς	382	5.485	376	3.830	693	64.128	683	19.546
Κοζάνης	829	17.418	788	11.096	1.658	157.919	1.764	100.867
Φλώρινης	1.935	31.658	1.902	22.405	680	91.340	639	30.951
Θεσσαλία	2.445	88.661	2.306	63.340	12.923	1.140.063	10.246	530.232
Καρδίτσας	892	9.426	832	6.098	3.647	182.412	2.358	52.536
Λαοκίας	582	37.342	555	27.057	3.977	603.015	2.761	241.993
Μαγνησίας	258	17.767	251	13.404	1.421	105.909	2.279	114.197
Τρικάλων	713	24.126	668	16.781	3.878	248.727	2.848	121.506
Ήπειρος	1.448	52.340	1.401	38.706	16.085	946.563	12.013	329.957
Αιτώς	311	5.262	305	3.653	4.401	216.303	4.050	57.011
Θεσπρωτίας	270	17.202	267	12.818	2.261	191.716	1.573	116.516
Ιωαννίνων	467	13.745	452	10.404	6.250	349.750	3.864	87.481
Παρέζης	400	16.131	377	11.831	3.173	188.794	2.526	68.949
Ιόνιοι Νήσοι	569	6.331	456	3.326	3.915	134.870	5.458	148.119
Ζακύνθου	293	2.869	243	1.258	818	11.689	1.665	19.669
Κεφαλονιάς	92	782	61	432	1.491	16.368	1.565	7.020
Κεφαλληνίας	151	2.191	121	1.330	911	96.417	1.044	108.583
Λευκάδος	33	489	31	306	695	10.396	1.184	12.847
Δυτική Ελλάδα	1.701	46.628	1.490	32.832	24.092	1.362.839	21.929	548.437
Αιτωλίας και Ακαρνανίας	739	28.754	692	20.726	11.358	778.074	10.426	309.600
Αγρίνιου	486	7.243	421	4.970	6.102	318.620	5.454	166.012
Ηλείας	476	10.631	377	7.136	6.632	266.145	6.049	72.825
Στερεά Ελλάδα	703	20.395	602	14.024	14.804	659.065	16.038	538.636
Βοιωτίας	74	3.422	59	2.198	2.289	145.002	1.528	111.316
Ευβοίας	158	2.608	139	1.474	5.388	212.519	6.682	190.965
Ευρυτανίας	105	2.485	104	1.916	1.087	43.318	1.892	47.335
Φθιώτιδος	244	5.840	187	4.048	4.510	180.628	4.345	114.073
Φοκίδος	122	6.040	113	4.388	1.530	77.598	1.591	74.947
Πελοπόννησος	1.026	12.296	808	6.675	12.804	557.992	18.002	596.437
Αργολίδος	75	1.019	39	709	2.929	120.185	2.072	112.220
Αργαυλίας	144	1.602	78	690	3.822	175.712	4.138	143.737
Κορινθίας	72	990	50	315	1.374	100.061	1.787	100.312
Αχαΐας	299	4.786	269	2.824	1.563	61.787	3.545	158.685
Μεσσηνίας	436	3.899	372	2.137	3.116	100.247	6.460	81.483
Αττική	145	6.230	117	4.813	1.479	114.282	1.532	59.713
Αθηνών	3	49	2	24	17	1.110	24	2.285
Ανατολικής Αττικής	65	1.523	51	935	617	54.848	529	12.134
Δυτικής Αττικής	33	3.956	30	3.367	284	39.722	198	28.062
Περγαίας	44	702	34	487	561	18.602	781	17.232
Βόρειο Αιγαίο	1.040	12.056	907	7.192	5.868	388.648	7.426	113.950
Λέσβου	741	9.282	645	5.512	5.448	373.849	5.063	57.763
Σάμου	114	863	109	505	294	63.799	1.497	36.255
Χίου	185	1.911	153	1.175	126	8.420	866	19.932
Νότιο Αιγαίο	2.407	24.338	2.314	15.988	4.722	219.413	6.935	293.761
Δωδεκανήσου	535	7.512	517	5.247	1.081	77.154	1.933	124.649
Κυκλάδων	1.872	16.826	1.797	10.741	3.641	142.259	5.002	169.112
Κρήτη	226	2.207	166	1.079	16.215	1.498.377	21.209	627.258
Ηρακλείου	103	1.418	78	628	4.446	380.259	6.690	162.981
Λασιθίου	47	173	32	70	1.527	95.167	3.505	53.397
Ρεθύμνης	39	221	26	98	5.024	713.726	4.612	225.980
Χανίων	37	395	30	283	5.218	309.225	6.402	184.900

(1) ΒΛΕΠΕ υποσημείωση (1), πίνακα VIII: 1.

Holdings and number of animals by kind of the latter and by region and department
Results of 1999/2000 Agricultural – Livestock Census

Χοίροι—Pigs		Ιπποειδή—One-hoofed		Κουνέλια—Rabbits		Πουλερικά—Poultry		Κυνήλες μέλισσών Beehives		Region and department
Εκμεταλ- λεύσεις Holdings	Αριθμός κεφαλών Number of heads	Εκμεταλ- λεύσεις Holdings	Αριθμός κεφα- λών Number of heads	Εκμεταλ- λεύσεις Holdings	Αριθμός κεφα- λών Number of heads	Εκμεταλ- λεύσεις Holdings	Αριθμός κεφα- λών Number of heads	Εκμεταλ- λεύσεις Holdings	Αριθμός κυνηλιών Number of beehives	
36.251	969.852	31.019	44.362	47.807	1.109.121	326.851	39.324.397	10.892	630.397	Greece, total
1.834	86.162	3.235	4.403	1.477	24.767	29.186	1.693.921	993	56.987	Eastern Makedonia and Thraki
174	33.344	222	380	181	2.811	2.675	185.752	101	6.445	Drama
197	9.425	195	313	153	2.396	4.126	145.833	215	26.519	Kavala
1.342	21.558	216	381	861	14.493	10.999	839.316	356	15.095	Evros
45	16.397	1.683	2.172	64	1.002	3.077	296.218	82	2.703	Xanthi
76	5.438	919	1.157	218	4.065	8.309	226.802	239	6.225	Rodopi
2.611	122.927	1.025	2.057	2.174	53.084	33.899	7.393.296	914	105.084	Central Makedonia
350	11.845	70	140	314	5.344	4.746	435.798	126	8.464	Imathia
253	15.518	150	306	175	3.686	4.249	4.058.996	54	6.482	Thessaloniki
251	6.901	57	105	264	6.006	4.845	358.659	59	2.307	Kilkis
755	13.871	103	110	432	6.716	6.483	444.540	110	6.282	Pella
285	38.938	117	155	220	7.664	4.706	749.425	86	4.175	Pieria
567	20.404	484	1.138	686	20.556	8.121	995.020	130	7.268	Serres
150	15.450	44	103	83	3.112	749	350.858	349	70.106	Chalkidiki (1)
3.705	27.004	828	1.192	513	10.411	13.275	425.262	362	11.700	Western Makedonia
806	4.661	85	123	115	2.321	2.462	69.526	93	2.881	Grevena
520	5.357	173	236	70	1.441	1.295	68.349	54	1.271	Kastoria
1.277	12.162	354	484	245	5.369	6.450	191.547	163	4.802	Kozani
1.102	4.824	216	349	83	1.280	3.068	95.840	52	2.746	Florina
5.196	171.699	2.909	4.560	2.083	60.888	40.453	2.071.669	830	53.621	Thessalia
2.701	31.717	780	1.225	745	23.322	13.695	681.698	296	19.333	Karditsa
503	49.875	692	1.256	435	13.977	11.865	555.600	187	11.080	Larissa
208	17.834	492	777	346	8.523	4.559	298.200	135	9.868	Magnissia
1.784	72.273	945	1.302	557	15.066	10.334	536.171	212	13.340	Trikala
924	134.082	1.981	2.566	1.273	22.444	24.619	12.323.179	837	35.471	Ipiros
506	25.624	342	393	461	8.523	9.129	4.853.207	197	10.906	Arta
52	1.003	179	262	112	1.853	3.797	82.034	163	6.399	Thesprotia
149	35.345	1.237	1.637	477	8.463	7.201	7.160.239	396	14.014	Ioannina
217	72.110	223	274	223	3.605	4.492	227.699	81	4.152	Preveza
734	8.851	1.322	1.578	3.486	95.373	12.871	432.972	457	18.740	Ionian Islands
222	2.933	58	124	2.001	58.646	3.400	142.628	114	3.562	Zakynthos
315	2.857	618	660	691	14.614	5.869	146.399	95	2.797	Kerkyra
167	2.962	115	148	529	15.403	1.624	98.123	159	8.188	Kefallinia
30	99	531	646	265	6.710	1.978	45.822	89	4.193	Lefkada
7.115	126.750	2.885	3.999	5.624	155.500	49.238	2.021.843	716	41.089	Western Greece
3.159	102.193	872	1.067	1.543	45.030	20.854	728.749	393	23.531	Etolia and Akarnania
1.863	6.930	1.343	2.006	2.539	67.282	13.139	559.733	195	8.780	Achaia
2.093	17.627	670	926	1.542	43.188	15.245	733.361	128	8.778	Ilia
3.869	108.487	2.847	3.639	3.918	92.988	27.833	5.327.400	1.546	79.464	Central Greece
202	17.649	149	221	214	5.221	3.542	1.797.558	161	8.342	Viotia
1.541	71.838	1.702	2.235	1.449	34.249	10.444	2.853.347	696	32.685	Evvia
642	1.783	444	521	340	6.580	2.265	43.244	233	7.432	Evritania
1.324	9.265	326	383	1.357	32.956	9.141	549.770	276	20.777	Fthiotida
160	7.952	226	279	558	13.982	2.441	83.481	180	10.228	Fokida
1.910	71.569	5.126	6.923	5.848	114.286	38.610	2.902.102	1.296	88.428	Peloponnissos
286	8.237	278	391	1.160	20.182	5.553	378.224	218	19.962	Argolida
408	19.198	2.676	3.760	1.254	27.667	8.271	1.081.740	340	22.966	Arkadia
311	29.535	153	194	1.374	24.343	6.031	884.468	181	10.881	Korinthia
476	9.799	467	616	879	16.516	6.894	210.313	300	18.132	Lakonia
429	4.800	1.552	1.962	1.181	25.578	11.861	347.357	257	16.487	Messinia
354	18.045	223	532	478	15.232	3.658	2.461.106	211	13.793	Attiki
8	4.737	3	3	8	176	29	382.772	10	2.524	Athens
105	11.196	24	186	158	3.556	1.186	1.003.500	69	4.273	Eastern Attiki
16	777	2	2	9	4.340	619	1.018.511	22	1.872	Western Attiki
225	1.335	194	341	303	7.160	1.824	56.323	110	5.124	Piraeus
2.255	10.623	3.422	4.766	960	20.469	10.177	404.907	462	20.615	Northern Egeo
1.589	6.760	2.442	3.570	193	2.716	6.518	260.047	200	8.105	Lesvos
481	2.793	447	526	470	10.381	2.338	51.306	191	9.223	Samos
185	1.070	533	670	297	7.372	1.321	93.554	71	3.287	Chios
2.632	22.433	3.179	5.808	1.553	37.708	7.963	436.078	953	40.070	Southern Egeo
531	8.168	377	725	385	9.520	2.268	244.389	288	16.729	Dodekanissos
2.101	14.265	2.802	5.083	1.168	28.188	5.695	191.689	665	23.341	Kyklades
3.112	61.220	2.037	2.339	18.420	405.971	35.069	1.430.662	1.315	65.335	Kriti
865	15.462	356	488	5.692	134.357	12.765	626.897	273	21.814	Iraklio
558	3.834	754	800	3.179	64.058	6.476	174.823	355	12.275	Lassithi
856	35.211	633	736	4.018	102.423	6.444	281.248	232	9.575	Rethymno
833	6.713	294	315	5.531	105.133	9.384	347.694	455	21.671	Chania

(1) See footnote (1), table VIII: 1.

**VIII: 7. Αριθμός απασχολούμενων στο σύνολο των εκμεταλλεύσεων κατά κατηγορία και ημέρες απασχόλησης
εποχικών εργατών, κατά περιφέρεια και νομό**
Αποτελέσματα Απογραφής Γεωργίας – Κτηνοτροφίας 1999/2000

Περιφέρεια και νομός	Διαχειριστές εκμεταλλεύσεων νομικών προσώπων Managers of holdings owned by legal persons	Αριθμός εκμεταλλεύσεων φυσικών προσώπων, κατόχων και απασχολούμενων μελών των νοικοκυριών τους στην εκμετάλλευση Number of holdings, physical persons, owners and their household members who worked in the holdings				
		Εκμεταλλεύσεις Holdings	Αριθμός απασχολούμενων Persons employed	Από αυτούς, απασχολούνται στην εκμετάλλευση του κατόχου: Thereof employed in the owner's holdings:		
				Αποκλειστικώς Exclusively	Κυρίως Mainly	Λευτερεύοντως Secondarily
Σύνολο Ελλάδος	525	816.534	1.434.504	1.099.597	27.257	307.650
Ανατολική Μακεδονία και Θράκη	51	64.519	120.953	98.917	3.499	18.537
Δράμας	9	7.423	12.521	10.262	249	2.010
Καβάλας	14	13.129	23.503	17.499	585	5.419
Εβρου	10	17.832	31.099	24.769	923	5.407
Ξάνθης	12	9.552	19.382	15.393	1.024	2.965
Ροδόπης	6	16.583	34.448	30.994	718	2.736
Κεντρική Μακεδονία	120	116.718	213.402	168.248	5.606	39.548
Ημαθίας	7	17.439	31.710	23.618	1.027	7.065
Θεσσαλονίκης	20	21.039	33.129	25.956	429	6.744
Κιλίκης	1	11.349	16.588	13.883	389	2.316
Πέλλης	3	19.691	41.166	32.947	1.627	6.592
Πιερίων	21	11.564	26.775	22.213	675	3.887
Σερρών	11	22.775	43.249	36.872	1.163	5.214
Χαλκιδικής (1)	57	12.861	20.785	12.759	296	7.730
Δυτική Μακεδονία	11	29.586	50.385	40.364	893	9.128
Γρεβενών	3	4.888	8.105	7.265	97	743
Καστοριάς	—	4.179	6.021	4.982	123	916
Κοζάνης	7	13.907	25.911	19.727	396	5.788
Φλώρινης	1	6.612	10.348	8.390	277	1.681
Θεσσαλία	41	79.436	142.657	116.008	3.416	23.233
Καρδίτσας	7	18.360	34.339	29.858	648	3.833
Λαρίσης	3	28.383	50.459	41.959	834	7.666
Μαγνησίας	12	17.093	27.979	20.675	463	6.841
Τρικάλων	19	15.600	29.880	23.516	1.471	4.893
Πελοπόννησος	34	42.917	70.733	58.396	1.216	11.121
Αργολίδας	10	14.627	24.122	20.069	457	3.596
Θεσπρωτίας	—	7.257	12.883	9.751	172	2.960
Ιοαννίνων	9	11.860	18.087	16.002	237	1.848
Παφλαγίας	15	9.173	15.641	12.574	350	2.717
Ιόνιοι Νήσοι	18	31.511	51.239	35.695	1.156	14.388
Ζακύνθου	2	6.574	11.217	7.366	477	3.374
Κεφαλονιάς	8	15.646	25.082	16.763	421	7.898
Κεφαλληνίας	8	4.964	7.802	6.099	102	1.601
Λευκάδας	—	4.327	7.138	5.467	156	1.515
Δυτική Ελλάδα	31	92.226	167.858	131.752	2.503	33.603
Αιτωλίας και Ακαρνανίας	9	34.725	71.635	59.385	1.501	10.749
Αχαΐας	10	26.212	47.561	36.513	220	10.828
Ηλείας	12	31.289	48.662	35.854	782	12.026
Στερεά Ελλάδα	47	79.715	137.213	104.040	1.430	31.743
Βοιωτίας	14	18.789	32.339	22.905	359	9.075
Ευβοίας	14	25.938	44.710	32.549	548	11.613
Ευρυτανίας	2	2.933	5.238	4.293	198	747
Φθιώτιδος	12	24.761	42.809	35.209	259	7.341
Φωκίδας	5	7.294	12.117	9.084	66	2.967
Πελοπόννησος	60	103.421	183.204	142.853	3.308	37.043
Αργολίδας	19	15.709	29.614	22.853	383	6.378
Αρκαδίας	11	15.142	25.837	21.438	290	4.109
Κορινθίας	23	19.390	37.633	27.452	1.308	8.873
Λακωνίας	2	22.888	36.884	29.798	567	6.519
Μεσσηνίας	5	30.292	53.236	41.312	760	11.164
Αττική	44	26.171	38.802	24.895	225	13.682
Αθηνών	8	3.010	4.507	2.631	8	1.868
Ανατολικής Αττικής	14	12.908	19.721	12.353	133	7.235
Δυτικής Αττικής	7	3.987	5.916	4.271	22	1.623
Πεωραιώς	15	6.266	8.658	5.640	62	2.956
Βόρειο Αιγαίο	15	32.497	52.131	37.954	723	13.454
Λέσβου	12	18.120	30.791	22.321	555	7.915
Σάμου	1	7.549	11.525	8.142	139	3.244
Χίου	2	6.828	9.815	7.491	29	2.295
Νότιο Αιγαίο	16	23.843	36.626	20.847	458	15.321
Δωδεκανήσου	10	14.535	22.725	10.844	106	11.775
Κυκλάδων	6	9.308	13.901	10.003	352	3.546
Κρήνη	37	93.974	169.301	119.628	2.824	46.849
Ηρακλείου	12	42.589	79.182	56.108	1.307	21.767
Λασιθίου	3	14.942	27.133	19.467	363	7.303
Ρεθύμνης	8	14.570	25.783	18.190	521	7.072
Χανίων	14	21.873	37.203	25.863	633	10.707

(1) Βλέπε υποσημείωση (1), πίνακα VIII: 1.

Number of persons employed in the total of holdings by category and working days of seasonal workers by region and department

Results of 1999/2000 Agricultural – Livestock Census

Εκμεταλλεύσεις με μόνιμους εργάτες Holdings with permanent workers		Εκμεταλλεύσεις με εποχικούς εργάτες Holdings with seasonal workers			Region and department
Εκμεταλλεύσεις Holdings	Μόνιμοι εργάτες Permanent workers	Εκμεταλλεύσεις Holdings	Αριθμός απασχολούμενων Number of persons employed	Αριθμός ημερών απασχόλησης που πραγματοποιήθηκαν Number of working days	
7.247	10.465	293.650	1.355.084	17.295.225	Greece, total
892	1.302	17.218	119.797	1.122.660	Eastern Macedonia and Thraki
247	345	2.036	11.304	136.227	Drama
267	371	5.027	22.468	414.664	Kavala
80	173	3.746	31.756	180.746	Evros
178	274	3.073	25.327	183.797	Xanthi
120	139	3.336	28.942	207.226	Rodopi
2.447	3.322	51.357	238.008	4.822.018	Central Macedonia
198	278	13.185	56.701	1.294.160	Imathia
719	1.009	4.964	18.799	366.922	Thessaloniki
374	464	1.857	10.814	106.807	Kilkis
200	274	11.839	51.323	1.403.004	Pella
378	572	6.025	22.244	669.080	Pieria
292	376	7.155	47.738	582.522	Serres
286	349	6.332	30.389	399.523	Chalkidiki (1)
520	602	4.784	18.865	320.776	Western Macedonia
24	31	429	2.192	36.121	Grevena
91	98	759	3.144	36.802	Kastoria
301	342	2.999	10.813	158.411	Kozani
104	131	597	2.716	89.442	Florina
1.143	1.442	26.512	123.165	1.617.552	Thessalia
45	91	4.695	26.691	267.247	Karditsa
652	759	11.060	51.741	692.679	Larissa
200	262	7.403	29.330	484.923	Magnissia
246	330	3.354	15.403	172.703	Trikala
220	445	8.653	47.967	348.980	Ipiros
24	66	5.153	36.480	149.268	Arta
17	26	1.394	5.583	82.704	Thesprotia
102	199	531	1.837	25.959	Ioannina
77	154	1.575	4.067	91.049	Preveza
54	66	8.262	18.942	262.995	Ionian Islands
5	6	3.548	7.594	143.852	Zakynthos
26	30	3.071	7.525	81.488	Kerkyra
21	28	405	1.488	19.534	Kefallinia
2	2	1.238	2.335	18.121	Lefkada
236	384	32.391	192.773	2.068.983	Western Greece
75	138	12.526	57.642	615.021	Etolia and Akarnania
42	63	11.267	65.235	871.374	Achaia
119	183	8.598	69.896	582.588	Ilia
351	657	32.073	173.774	1.790.813	Central Greece
214	334	11.030	68.898	565.807	Virotia
77	220	6.015	20.757	191.630	Evia
4	9	832	1.190	5.656	Evritania
45	70	12.139	77.108	957.942	Fthiotida
11	24	2.057	5.821	69.778	Fokida
234	469	47.612	211.669	2.457.489	Peloponnissos
73	123	8.724	40.048	451.362	Argolida
22	61	2.420	11.911	110.919	Arkadia
90	208	11.426	52.407	628.149	Korinthia
15	33	8.768	34.170	596.491	Lakonia
34	44	16.274	73.133	670.568	Messinia
567	963	13.455	54.262	451.129	Attiki
49	159	1.496	6.130	40.075	Athens
287	441	6.696	30.633	228.435	Eastern Attiki
148	245	1.823	9.275	77.273	Western Attiki
83	118	3.440	8.224	105.346	Pireas
102	144	9.204	26.132	380.623	Northern Egeo
86	124	6.383	17.090	313.509	Lesvos
8	10	1.887	7.507	51.376	Samos
8	10	934	1.535	15.738	Chios
42	55	2.147	5.245	52.414	Southern Egeo
17	28	1.036	2.400	18.488	Dodekanissos
25	27	1.111	2.845	33.926	Kyklades
439	614	39.982	124.485	1.598.793	Kriti
96	137	19.253	72.403	782.286	Iraklio
125	183	4.726	13.108	212.883	Lassithi
169	225	5.118	16.339	177.473	Rethymno
49	69	10.885	22.635	426.151	Chania

(1) See footnote (1), table VIII: 1.

VIII: 8. Αριθμός ιδιόκτητων γεωργικών μηχανημάτων, που χρησιμοποιήθηκαν στις εκμεταλλεύσεις, κατά είδος, περιφέρεια και νομό
Number of own agricultural machinery used in the holdings by kind and region and department

Αποτελέσματα Απογραφής Γεωργίας – Κτηνοτροφίας—1999/2000—Results of Agricultural – Livestock Census

Εκτάσεις σε χιλιάδες στρέμματα

Areas in thousand stremmas

Περιφέρεια και νομός Region and department	Τρακτέρ Tractors, double axis			Σκαπτικά μονοαξονικά (φρέζες) Tractors, single axis (hoes, etc.)			Μηχανές σπλογής και κοπής χόρτου Harvesters, threshers and mowers		
	Εκμεταλ- λεύσεις Holdings	Εκταση εκμ/σεων (2) Area of holdings	Αριθμός μη/των Number of machinery	Εκμεταλ- λεύσεις Holdings	Εκταση εκμ/σεων Area of holdings	Αριθμός μη/των Number of machinery	Εκμεταλ- λεύσεις Holdings	Εκταση εκμ/σεων Area of holdings	Αριθμός μη/των Number of machinery
Σύνολο Ελλάδος—Greece, total	199.745	17.242	218.989	67.952	3.471	75.422	3.845	631	3.990
Ανατολική Μακεδονία και Θράκη—Eastern Macedonia and Thraki	29.096	2.611	31.731	841	48	861	403	57	419
Δράμας—Drama	3.711	388	4.221	172	9	172	130	18	133
Καβάλας—Kavala	4.949	301	5.319	34	2	35	42	4	43
Εβρου—Evros	8.785	1.105	9.627	535	29	544	146	26	153
Ξάνθης—Xanthi	3.055	269	3.245	24	3	24	55	7	60
Ροδόπης—Rodopi	8.596	548	9.319	76	5	86	30	2	30
Κεντρική Μακεδονία—Central Macedonia	57.053	4.523	62.536	2.765	167	2.842	614	85	636
Ημαθίας—Imathia	7.849	356	8.587	824	29	854	18	1	18
Θεσσαλονίκης—Thessaloniki	8.628	898	9.562	442	27	454	99	19	101
Κιλκίς—Kilkis	5.508	695	6.144	100	12	101	32	8	34
Πέλλης—Pella	12.744	645	14.041	674	47	689	122	11	130
Πιερίας—Pieria	6.161	356	6.704	395	21	404	54	9	56
Σερρών—Serres	12.085	1.099	13.000	151	14	159	277	31	284
Χαλκιδικής (1)—Chalkidiki (1)	4.078	474	4.498	179	17	181	12	6	13
Δυτική Μακεδονία—Western Macedonia	10.123	1.327	11.013	1.348	117	1.363	824	149	865
Γρεβενών—Grevena	1.156	253	1.225	219	35	220	72	23	74
Καστοριάς—Kastoria	1.227	140	1.351	95	8	98	90	16	98
Κοζάνης—Kozani	4.323	539	4.669	864	52	874	88	20	91
Φλώρινης—Florina	3.417	395	3.768	170	22	171	574	90	602
Θεσσαλία—Thessalia	27.256	2.563	30.310	2.389	85	2.757	233	32	239
Καρδίτσας—Karditsa	7.472	642	8.395	77	3	77	32	3	32
Λαρίσης—Larissa	12.197	1.276	13.639	379	28	382	94	14	97
Μαγνησίας—Magnissia	2.541	312	2.841	1.749	42	2.114	17	4	18
Τρικάλων—Trikala	5.046	333	5.435	184	12	184	90	11	92
Ήπειρος—Ipiros	3.553	265	3.914	843	38	889	452	58	472
Αρτας—Arta	1.163	55	1.261	190	6	201	95	7	96
Θεσπρωτίας—Thesprotia	356	43	402	64	4	66	71	12	73
Ιωαννίνων—Ioannina	849	84	993	248	10	260	175	27	188
Παρέζης—Peleza	1.185	83	1.258	341	18	362	111	12	115
Ιόνιοι Νήσοι—Ionian Islands	3.117	188	3.440	6.500	280	7.407	69	11	70
Ζακύνθου—Zakynthos	1.293	71	1.444	2.128	83	2.358	58	10	59
Κεφαλονιάς—Kerkyra	1.183	30	1.284	2.262	50	2.760	2	—	2
Κεφαλληνίας—Kefallinia	480	80	539	1.721	133	1.871	5	1	5
Λευκάδος—Lefkada	161	7	173	389	14	418	4	—	4
Δυτική Ελλάδα—Western Greece	14.032	1.150	15.380	8.173	309	9.049	425	70	432
Αιτωλίας και Ακαρνανίας—Etolia and Akamania	6.135	508	6.595	715	22	737	174	28	178
Αχαΐας—Achaia	3.610	301	3.934	6.704	250	7.528	166	30	167
Ηλείας—Ilia	4.287	341	4.851	754	37	784	85	12	87
Στερεά Ελλάδα—Central Greece	19.972	1.890	22.592	2.796	205	2.903	265	45	277
Βοιωτίας—Viotia	6.648	689	8.015	796	63	849	75	16	76
Ευβοίας—Evia	3.406	276	3.748	1.385	116	1.412	30	8	30
Ευρυτανίας—Evyritania	77	4	84	192	3	205	6	—	7
Φθιώτιδος—Fthiotida	9.334	882	10.195	177	14	183	130	20	139
Φωκίδος—Fokida	507	39	550	246	9	254	24	1	25
Πελοπόννησος—Peloponnissos	21.219	1.452	22.687	9.881	402	11.509	158	32	166
Αργολίδος—Argolida	4.057	291	4.209	641	33	685	4	1	4
Αρκαδίας—Arkadia	2.776	239	2.971	363	23	400	55	13	59
Κορινθίας—Korinthia	5.492	361	5.958	6.070	203	7.460	56	12	56
Λακωνίας—Lakonia	4.678	327	4.895	24	2	24	13	2	14
Μεσσηνίας—Messinia	4.216	234	4.654	2.783	141	2.940	30	4	33
Αττική—Attiki	3.301	173	3.565	1.645	71	1.781	10	—	10
Αθηνών—Athens	102	5	115	26	1	27	—	—	—
Ανατολικής Αττικής—Eastern Attiki	1.390	61	1.537	439	10	455	2	—	2
Δυτικής Αττικής—Western Attiki	1.095	71	1.152	745	42	806	3	—	3
Πειραιώς—Pireas	714	36	761	435	18	493	5	—	5
Βόρειο Αιγαίο—Northern Egeo	1.927	285	2.145	6.865	322	7.793	67	27	75
Λέσβου—Lesvos	1.231	259	1.393	1.956	190	2.065	57	27	65
Σάμου—Samos	221	9	233	2.708	72	3.177	4	—	4
Χίου—Chios	475	17	519	2.201	60	2.551	6	—	6
Νότιο Αιγαίο—Southern Egeo	2.558	240	2.807	4.017	348	4.684	232	39	234
Δωδεκανήσου—Dodekanissos	1.687	137	1.836	309	15	349	99	14	100
Κυκλάδων—Kykklades	871	103	971	3.708	333	4.335	133	25	134
Κρήτη—Kriti	6.538	575	6.869	19.889	1.079	21.584	93	26	95
Ηρακλείου—Iraklio	3.472	255	3.607	11.823	482	13.022	16	4	16
Λασιθίου—Lassithi	731	36	796	3.122	112	3.257	5	1	5
Ρεθύμνης—Rethymno	957	162	1.013	2.711	287	2.925	51	13	53
Χανίων—Chania	1.378	122	1.453	2.233	198	2.380	21	8	21

(1) Βλέπε υποσημείωση (1), πίνακα VIII: 1.

(2) Αναθεωρημένα στοιχεία.

(1) See footnote (1), table VIII: 1.

(2) Revised data.

VIII: 9. Εκτάσεις καλλιέργειών, από αυτές αρδευθείσες, καθώς και αριθμός δένδρων, κατά ομάδες πεδινών, ημιορεινών και ορεινών κοινοτήτων: 1999 και 2000

Areas under crops, irrigated crops thereof, and number of trees, by groups of level, semi-mountainous and mountainous communes: 1999 and 2000

Εκτάσεις σε χιλιάδες στρέμματα

Areas in thousand stremmas

Καλλιέργειες	1999	2000				Crops
	Σύνολο Χώρας Greece, total	Σύνολο Χώρας Greece, total	Πεδινές κοινότητες Level communes	Ημιορεινές κοινότητες Semi- mountainous communes	Ορεινές κοινότητες Mountainous communes	

**A' ΕΚΤΑΣΕΙΣ ΕΤΗΣΙΩΝ ΚΑΛΛΙΕΡΓΕΙΩΝ ΚΑΙ ΜΟΝΙΜΩΝ ΦΥΤΕΙΩΝ
A. AREAS UNDER ANNUAL CROPS AND PERMANENT PLANTATIONS**

Σύνολο	(1)34.832	(1)34.797	20.355	9.103	5.339	Total
Αροτραίες καλλιέργειες	22.317	22.274	14.619	5.059	2.596	Crops on arable land
Λαχανικά	1.285	1.249	831	282	136	Vegetables
Λοιπές κηπευτικές καλλιέργειες	50	48	22	19	7	Other garden crops
Αμπέλια και σταφιδάμπελα ...	1.323	1.327	617	414	296	Vineyards (grapes and raisins)
Δενδρώδεις καλλιέργειες (κα- νονικοί δενδρόνες)	9.859	9.947	4.288	3.348	2.311	Areas under trees (in com- pact plantations)

Αροτραίες καλλιέργειες — Crops on arable land

Σύνολο	22.317	22.264	14.614	5.056	2.594	Total
Σιτηρά για καρπό	12.478	12.734	8.035	3.283	1.417	Cereals for grain
Σιτάρι μαλακό	2.015	1.893	981	597	314	Wheat, soft
Σιτάρι σκληρό	6.252	6.685	4.564	1.624	497	Wheat, hard
Κριθάρι	1.266	1.193	548	397	248	Barley
Βρώμη	440	432	158	169	105	Oats
Σίκαλη	157	156	71	36	49	Rye
Αραβόσιτος χωρίς συγκαλλιέργεια	2.073	2.121	1.488	450	184	Maize grown alone
Αραβόσιτος συγκαλλιεργούμε- νος με φασόλια και άλλα είδη	34	44	22	6	16	Maize grown with beans and other crops
Ρύζι	233	200	199	1	—	Rice
Σόργο	1	1	—	1	—	Sorghum
Λοιπά σιτηρά	7	9	3	2	4	Other cereals
Βρώσιμα όσπρια	170	163	65	38	61	Edible pulse
Φασόλια χωρίς συγκαλλιέργεια	89	86	34	15	37	Beans grown alone
Φασόλια συγκαλλιεργούμενα με καλαμπόκι και άλλα είδη	27	25	8	5	12	Beans grown with maize and other crops
Κουκιά	26	23	10	8	5	Broad beans
Φακή	7	6	3	2	1	Lentil
Ρεβίθια	14	14	7	4	3	Chick-peas
Λαθούρια (φάβες)	3	3	1	1	1	Lathyrus
Μπιζέλια	2	2	1	1	—	Peas
Λοιπά βρώσιμα όσπρια	2	4	1	2	1	Other edible pulse
Κτηνοτροφικά όσπρια	99	100	54	26	20	Fodder seeds
Βίκος	70	67	35	17	15	Vetch
Ρόβη	1	2	1	1	—	Bitter vetch
Λούπινα	4	3	2	1	—	Lupine
Λαθούρια	2	2	1	—	1	Vetchling
Μπιζέλια κτηνοτροφ. (πίσα) ...	1	1	1	—	—	Peas
Κουκιά κτηνοτροφικά	5	3	2	1	—	Broad beans
Φακή κτηνοτροφική	—	—	—	—	—	Lentil
Λοιπά(2)	16	13	9	3	1	Other(2)
Βιομηχανικά φυτά	5.773	5.466	4.551	746	169	Crops for industrial purposes
Καπνός ανατολικού τύπου ...	485	464	174	184	106	Tobacco, eastern type
Καπνός Μπέρλεϋ, Βιτζίνια .	164	150	98	43	9	Tobacco, Berley, Virginia
Βαμβάκι ποτιστικό	4.137	3.955	3.554	372	29	Cotton, irrigated
Βαμβάκι ξερικό	181	165	147	17	1	Cotton, non-irrigated

Πίνακας—Table VIII: 9. Συνέχεια—Continued

Καλλιέργειες	1999	2000				Crops
	Σύνολο Χώρας Greece, total	Σύνολο Χώρας Greece, total	Πεδινές κοινότητες Level communes	Ημιορεινές κοινότητες Semi-mountainous communes	Ορεινές κοινότητες Mountainous communes	
Εκτάσεις σε χιλιάδες στρέμματα	Areas in thousand stremmas					
Σουσάμι	2	2	1	1	—	Sesame
Ηλιάνθος	359	232	149	66	17	Sunflower
Σόργο (σκούπα)	1	1	—	—	1	Sorghum (broom)
Αραχίδα	5	6	4	1	1	Groundnuts
Σόγια	—	—	—	—	—	Soya
Ζαχαρότευτλα	425	480	411	63	6	Sugar beets
Κολοκύθες για πασατέμπο ...	6	4	4	—	—	Pumpkins (for passatempo)
Πιπεριές για κόκκινο πιπέρι .	—	—	—	—	—	Chilli for red pepper
Λοιπά (γλυκάνισο, λυκίσκος κλπ.) .	8	9	9	—	—	Other (aniseed, hops)
Αρωματικά φυτά	6	7	2	4	1	Aromatic plants
Κτηνοτροφικά φυτά	3.025	3.040	1.406	814	820	Fodder plants
α) για σανό	2.187	2.189	1.055	561	573	a) for hay
Κριθάρι	192	200	75	72	53	Barley
Βρώμη	208	211	85	65	61	Oats
Βίκος	180	178	71	59	48	Vetch
Μηδική (πολυετές τριφύλλι) .	1.109	1.121	665	253	203	Alfalfa (perennial clover)
Τριφύλλια ετήσια και λοιπά πολυετή	119	117	51	29	37	Annual clovers and other perennial ones
Κοφτολίβαδα (σανός)	360	345	100	78	167	Grass cut for hay
Λοιπά σανά	19	17	8	5	4	Other
β) για χλωρό χόρτο και ριζώματα	74	86	59	16	11	b) for green feed and roots
Αραβόσιτος χλωρός	66	77	55	13	9	Maize
Σόργο χλωρό	8	9	4	3	2	Sorghum
Τεύτλα κτηνοτροφικά	—	—	—	—	—	Mangolds
γ) για γρασίδια	764	765	292	237	236	c) for grasses for grazing
Κριθάρι	318	319	126	104	89	Barley
Βρώμη	310	308	117	96	95	Oats
Βίκος	104	102	29	31	42	Vetch
Λαβούρια	4	4	1	1	2	Vetchling
Τεχνητοί λειμώνες	28	32	19	5	8	Cultivated meadows
Πεπονοειδή και πατάτες	766	754	501	147	107	Melons, watermelons, potatoes
Καρπούζια	181	177	145	25	7	Watermelons
Πεπόνια	89	88	68	17	4	Melons
Πατάτες, σύνολο	492	488	287	105	96	Potatoes, total
Πατάτες ανοιξέως	188	184	126	34	24	Spring potatoes
Πατάτες καλοκαιρινές	154	148	51	50	47	Summer potatoes
Πατάτες φθινοπώρου και χειμερινές	150	156	110	21	25	Autumn and winter potatoes
Γλυκοπατάτες	4	1	1	—	—	Sweet potatoes

Πίνακας—Table VIII: 9. Συνέχεια—Continued

Εκτάσεις σε χιλιάδες στρέμματα

Areas in thousand stremmas

Καλλιέργειες	1999	2000				Crops
	Σύνολο Χώρας Greece, total	Σύνολο Χώρας Greece, total	Πεδινές κοινότητες Level communes	Ημιορεινές κοινότητες Semi- mountainous communes	Ορεινές κοινότητες Mountainous communes	

Λαχανικά — Vegetables

Σύνολο	1.285	1.249	831	282	136	Total
Λάχανα	89	91	65	17	9	Cabbage
Κουνουπίδια	45	45	34	8	3	Cauliflower
Μαρούλια	43	45	25	17	3	Lettuce
Ραδίκια και αντίδια	20	19	13	6	1	Chicory and endive
Σπανάκι	31	31	21	9	1	Spinach
Κρεμμύδια	81	80	43	21	16	Onions, dry
Κρεμμυδάκια χλωρά	23	23	11	8	4	Onions, green
Σκόρδα χλωρά και ξερά	20	19	11	4	4	Garlic, dry and green
Μπιζέλια χλωρά	2	2	1	1	—	Peas, green
Πράσα	19	19	13	4	2	Leek
Κουκά χλωρά	13	13	6	4	3	Broad beans, green
Τομάτα βιομηχανική	269	251	203	44	4	Industrial tomato
Τομάτες επιτραπέζιες, υπαίθρου	161	158	84	40	34	Table tomato, grown in the open
Τομάτες επιτραπέζιες, θερμοκηπίου	32	33	20	9	4	Table tomato, grown in greenhouses
Φασολάκια	82	80	45	17	19	Green beans
Κολοκυθάκια	49	48	29	13	7	Squash
Αγγούρια υπαίθρου	12	11	6	4	2	Cucumbers, grown in the open
Αγγούρια θερμοκηπίου	15	16	8	5	3	Cucumbers, grown in greenhouses
Αγγουράκια για τουρσί	1	1	1	—	—	Gherkins
Μελιτζάνες υπαίθρου	29	29	18	8	3	Eggplants, grown in the open
Μελιτζάνες θερμοκηπίου	5	5	1	3	1	Eggplants, grown in greenhouses
Πιπεριές νωπές	51	46	35	8	3	Chillies, fresh
Μπάμμες ποτιστικές	15	15	12	2	1	Okra, irrigated
Μπάμμες ξεριχές	3	4	3	1	—	Okra, non-irrigated
Κολοκύθες	2	3	1	1	1	Pumpkins
Αρακάς	15	15	10	4	1	Peas, green
Κοκκάρι	4	4	2	1	1	Onion for seed
Παντζάρια	10	10	6	3	1	Beets, red
Σέλινι	8	7	4	3	—	Celery
Καρότα – Ραπανάκια	16	15	12	2	1	Carrots – Radish
Σινάπια – Σέσκουλα	2	2	1	1	—	Green mustard – White beet
Αγκινάρες	33	28	12	12	4	Artichokes
Φράουλες	6	5	4	1	—	Strawberries
Σπαράγγια	79	73	71	2	—	Asparagus

Λοιπές κηπευτικές καλλιέργειες — Other garden crops

Σύνολο	50	48	22	19	7	Total
Φυτώρια καρποφόρων δένδρων	4	3	2	1	—	Nurseries of fruit, nut and olive trees
Φυτώρια δασικών και καλλωπιστικών φυτών και δένδρων	4	4	2	1	1	Nurseries of forest and ornamental plants and trees
Φυτώρια αμερικανικών αμπελιών	2	2	1	1	—	Nurseries of vines (american type)
Εμπορικοί ανθόκηποι	7	7	1	4	2	Commercial flower gardens
Θερμοκήπια ανθέων	5	5	3	2	—	Greenhouses for flowers
Καπνοσπορεία	28	27	13	10	4	Tobacco seedlings

Πίνακας—Table VIII: 9. Συνέχεια—Continued

Εκτάσεις σε χιλιάδες στρέμματα

Areas in thousand stremmas

Καλλιέργειες	1999	2000				Crops
	Σύνολο Χώρας Greece, total	Σύνολο Χώρας Greece, total	Πεδινές κοινότητες Level communes	Ημιορεινές κοινότητες Semi- mountainous communes	Ορεινές κοινότητες Mountainous communes	
Αμπέλια και σταφιδάμπελα — Vineyards (grapes and raisins)						
Σύνολο	1.323	1.327	617	414	296	Total
Από αυτά, κάτω του έτους	11	9	4	3	2	Thereof under one year
Αμπέλια για κρασί	697	697	292	241	164	Grapes for wine
από αυτά, κάτω του έτους	7	6	3	2	1	thereof under one year
Επιτραπέζιων σταφυλιών	146	144	85	41	18	Grapes for table use
από αυτά, κάτω του έτους	1	1	1	—	—	thereof under one year
Σταφίδας χορινθιακής	207	206	88	52	66	Currants (corinthian)
από αυτά, κάτω του έτους	1	1	—	1	—	thereof under one year
Σταφίδας σουλτανίνας	272	280	152	80	48	Sultanas
από αυτά, κάτω του έτους	2	1	—	—	1	thereof under one year
Λοιπών σταφίδων	1	1	—	1	1	Other raisins
από αυτά, κάτω του έτους	—	—	—	—	—	thereof under one year
Δενδρώδεις καλλιέργειες. Εκτάσεις κανονικών δενδρώων — Areas under trees (in compact plantations)						
Σύνολο	9.859	9.947	4.288	3.348	2.311	Total
Εσπεριδοειδή	588	591	432	112	47	Citrus trees
Πορτοκαλιές	406	408	325	62	21	Orange trees
Λεμονιές	115	115	66	29	20	Lemon trees
Μανταρινιές	63	64	38	20	6	Mandarin trees
Νεραντζιές	—	—	—	—	—	Bitter orange trees
Κιτριές	1	1	1	—	—	Citron trees
Περγαμοτιές	—	—	—	—	—	Bergamot trees
Φραπιές	—	—	—	—	—	Pummelo trees
Γκρέιπ φρουτ	3	3	2	1	—	Grapefruit trees
Όπωροφόρα	795	793	508	117	168	Fruit trees (excl. citrus)
Μηλιές	148	141	42	37	62	Apple trees
Αχλαδιές	44	43	28	5	10	Pear trees
Ροδακιές	446	448	371	42	35	Peach trees
Βερικοκιές	55	55	37	11	7	Apricot trees
Κερασιές	90	92	23	19	50	Cherry trees
Βυssοινιές	2	2	—	1	1	Sour cherry trees
Κυδωνιές	1	1	1	—	—	Quince trees
Κορομπιλιές	1	1	1	—	—	Prunellas trees
Συκιές	3	3	1	1	1	Fig trees for fresh figs
Δαμασκηγιές για νωπά δαμάσκηνα	6	7	4	1	2	Plum trees for fresh prunes
Ξηροί καρποί και αποξηρανόμενοι	578	578	181	175	222	Nut and dried fruit trees
Συκιές για ξερά σύκα	70	68	32	26	10	Fig trees for dry figs
Δαμασκηγιές	3	3	—	—	3	Plum trees for prunes
Αμυγδαλιές	228	223	89	83	51	Almond trees
Καρυδιές	76	76	9	14	53	Walnut trees
Λεπτοκαρυές (φουντουκιές)	13	13	7	3	3	Hazelnut trees
Φιστικιές	55	55	24	26	5	Pistachio trees
Καστανιές	84	84	1	9	74	Chestnut trees
Χαρουπιές	49	49	15	13	21	Carob trees
Λοιπά δένδρα	7.898	7.994	3.171	2.945	1.877	Other trees
Ελιές	7.724	7.810	3.063	2.901	1.846	Olive trees
Μαστιχόδενδρα	19	19	12	7	—	Mastic trees
Ροδιές	1	1	—	1	—	Pomegranate trees
Μεσπιλιές (μουσμουλιές)	1	1	—	—	1	Medlar trees
Μπανανιές	2	2	1	—	1	Banana trees
Ακτινίδια	35	40	33	5	2	Chinese gooseberries
Αβοκάντο	3	3	2	1	—	Avocado trees
Διάφορα δένδρα	113	116	60	30	26	Other

Πίνακας—Table VIII: 9. Συνέχεια—Continued

Εκτάσεις σε χιλιάδες στρέμματα
Δένδρα σε χιλιάδες

Areas in thousand stremmas
Trees in thousand pieces

Καλλιέργειες	1999	2000				Crops
	Σύνολο Χώρας Greece, total	Σύνολο Χώρας Greece, total	Πεδινές κοινότητες Level communes	Ημιορεινές κοινότητες Semi- mountainous communes	Ορεινές κοινότητες Mountainous communes	

Συγκαλλιέργειες μέσα σε κανονικούς δενδρώνες—Areas of compact plantations with mixed cultivations

Σύνολο	248	208	86	84	38	Total
Με αροτραίες καλλιέργειες ..	196	162	63	66	33	With crops on arable land
Με λαχανικά	52	46	23	18	5	With vegetables

Β' ΕΚΤΑΣΕΙΣ ΚΑΛΛΙΕΡΓΕΙΩΝ ΠΟΥ ΑΡΔΕΥΤΗΚΑΝ—B. AREAS OF IRRIGATED CROPS

Σύνολο	14.749	14.697	10.400	2.812	1.485	Total
Αροτραίες καλλιέργειες	9.673	9.595	7.438	1.507	650	Crops on arable land
Κηπευτικά	1.221	1.190	793	266	131	Garden crops
Αμπέλια και σταφιδάμπελα .	385	394	230	113	51	Vines (grapes and raisins)
Δενδρώνες	3.470	3.518	1.939	926	653	Tree plantations

Γ' ΑΡΙΘΜΟΣ ΚΑΛΛΙΕΡΓΟΥΜΕΝΩΝ ΔΕΝΔΡΩΝ—C. NUMBER OF CULTIVATED TREES

Αριθμός δένδρων σε κανονικούς δενδρώνες—Number of trees in compact plantations

Σύνολο	200.662	202.568	99.746	62.166	40.656	Total
Εσπεριδοειδή	24.831	25.161	18.486	4.715	1.960	Citrus trees
Πορτοκαλιές	17.665	17.926	14.304	2.687	935	Orange trees
Λεμονιές	3.971	3.976	2.248	1.016	712	Lemon trees
Μανταρινιές	3.014	3.084	1.824	967	293	Mandarin trees
Νεραντζιές	6	5	3	1	1	Bitter orange trees
Κιτριές	47	46	24	8	14	Citron trees
Περγαμοτιές	1	1	1	—	—	Bergamot trees
Φρασιές	1	1	1	—	—	Pummelo trees
Γκρέιπφρουτ	126	122	81	36	5	Grapefruit trees
Όπωροφόρα	31.479	30.804	21.700	4.452	4.655	Fruit trees (excl. citrus)
Μηλιές	6.275	6.272	2.985	1.611	1.677	Apple trees
Αχλαδιές	2.307	2.292	1.816	178	299	Pear trees
Ροδακινιές	18.678	17.868	14.745	1.757	1.367	Peach trees
Βερίκοκιές	1.837	1.821	1.187	350	284	Apricot trees
Κερασιές	1.924	2.019	636	452	931	Cherry trees
Βυσσινιές	49	54	8	28	18	Sour cherry trees
Κυδωνιές	52	58	42	8	8	Quince trees
Κορομηλιές	37	39	36	—	3	Prunellas trees
Συκιές για νωπά σύκα	46	53	21	20	12	Fig trees for fresh figs
Δαμασκηνιές για νωπά δα- μάσκηνα	274	328	224	48	56	Plum trees for fresh prunes
Ξηροί καρποί και αποξηραγμένοι	11.388	11.174	4.193	3.583	3.398	Nut and dried fruits trees
Συκιές	942	905	411	337	157	Fig trees for dry figs
Δαμασκηνιές	73	97	4	18	75	Plum trees for prunes
Αμυγδαλιές	5.862	5.729	2.605	1.948	1.176	Almond trees

Πίνακας—Table VIII: 9. Συνέχεια—Continued

Καλλιέργειες	1999	2000				Crops
	Σύνολο Χώρας Greece, total	Σύνολο Χώρας Greece, total	Πεδινές κοινότητες Level communes	Ημιορεινές κοινότητες Semi-mountainous communes	Ορεινές κοινότητες Mountainous communes	
Καρυδιές	936	967	183	187	597	Walnut trees
Λεπτοκαρυές (φουντουκιές) ..	545	487	254	129	104	Hazelnut trees
Φιστικιές	1.289	1.286	542	672	72	Pistachio trees
Καστανιές	1.052	1.022	10	104	908	Chestnut trees
Χαρουπιές	689	681	184	188	309	Carob trees
Λοιπά δένδρα	132.964	135.427	55.367	49.416	30.643	Other trees
Ελιές	129.743	131.965	53.048	48.491	30.425	Olive trees
Μαστιχόδενδρα	1.151	1.273	647	626	—	Mastic trees
Ροδιές	29	33	2	29	2	Pomegranate trees
Μεσπιλιές (μουσμουλιές) ..	29	28	13	6	9	Medlar trees
Μπανανιές	224	213	62	12	139	Banana trees
Ακτινίδια	1.726	1.855	1.568	225	62	Chinese gooseberries
Αβοκάντο	62	60	27	27	6	Avocado trees
Αριθμός διάσπαρτων δένδρων — Number of scattered trees						
Σύνολο	36.371	36.357	12.801	12.799	10.757	Total
Εσπεριδοειδή	2.582	2.570	1.495	661	414	Citrus trees
Πορτοκαλιές	980	973	568	240	165	Orange trees
Λεμονιές	1.104	1.103	634	301	168	Lemon trees
Μανταρινιές	377	378	225	88	65	Mandarin trees
Νεραντζιές	59	55	26	22	7	Bitter orange trees
Κιτριές	12	12	6	2	4	Citron trees
Περγαμοτιές	11	10	7	2	1	Bergamot trees
Φραπιές	3	3	1	1	1	Pummelo trees
Γκρέιπφρουτ	36	36	28	5	3	Grapefruit trees
Οπωροφόρα	5.948	5.766	1.649	1.853	2.264	Fruit trees (excl. citrus)
Μηλιές	729	721	156	177	388	Apple trees
Αχλαδιές	2.593	2.513	640	964	909	Pear trees
Ροδακινιές	275	273	118	118	73	Peach trees
Βερικοκιές	341	337	171	171	70	Apricot trees
Κερασιές	425	386	57	73	256	Cherry trees
Βυσιινιές	129	120	37	32	51	Sour cherry trees
Κυδωνιές	274	272	109	77	86	Quince trees
Κορομηλιές	238	234	72	52	110	Prunellas trees
Συκιές για νωπά σύκα	865	831	263	281	287	Fig trees for fresh figs
Δαμασκηνιές για νωπά δαμάσκηνα	79	79	26	19	34	Plum trees for fresh prunes
Ξηροί καρποί και αποξηρανόμενοι	6.373	6.247	1.763	1.668	2.906	Nut and dried fruit trees
Συκιές	444	441	163	164	114	Fig trees for dry figs
Δαμασκηνιές	14	18	3	4	11	Plum trees for prunes
Αμυγδαλιές	2.605	2.658	1.010	930	718	Almond trees
Καρυδιές	1.572	1.488	156	249	1.083	Walnut trees
Λεπτοκαρυές (φουντουκιές) ..	61	59	8	9	42	Hazelnut trees
Φιστικιές	34	42	20	10	12	Pistachio trees
Καστανιές	657	600	4	37	559	Chestnut trees
Χαρουπιές	986	941	309	265	367	Carob trees
Λοιπά δένδρα	21.466	21.774	7.984	8.617	5.173	Other trees
Ελιές	20.584	20.956	7.640	8.204	5.112	Olive trees
Μαστιχόδενδρα	637	579	228	350	1	Mastic trees
Ροδιές	129	119	52	38	29	Pomegranate trees
Μεσπιλιές (μουσμουλιές) ..	89	86	47	17	22	Medlar trees
Μπανανιές	15	16	5	4	7	Banana trees
Ακτινίδια	8	14	10	2	2	Chinese gooseberries
Αβοκάντο	4	4	2	2	—	Avocado trees

Πίνακας—Table VIII: 9. Συνέχεια—Continued

Δένδρα σε χιλιάδες

Trees in thousand pieces

Καλλιέργειες	1999	2000				Crops
	Σύνολο Χώρας Greece, total	Σύνολο Χώρας Greece, total	Πεδινές κοινότητες Level communes	Ημιορεινές κοινότητες Semi-mountainous communes	Ορεινές κοινότητες Mountainous communes	
Συνολικός αριθμός δένδρων (διάσπαρτων και σε κανονικούς δενδρώνες) Total number of trees (scattered and in compact plantations)						
Σύνολο	236.653	238.795	112.548	74.834	51.414	Total
Εσπεριδοειδή	27.036	27.733	19.982	5.375	2.376	Citrus trees
Πορτοκαλιές	18.644	18.899	14.873	2.926	1.100	Orange trees
Λεμονιές	5.076	5.080	2.883	1.317	880	Lemon trees
Μανταρινιές	3.391	3.462	2.049	1.054	359	Mandarin trees
Νεραντζιές	64	60	29	23	8	Bitter orange trees
Κιτριές	60	58	29	10	19	Citron trees
Περγαμοτιές	12	12	8	3	1	Bergamot trees
Φραπιές	4	4	2	1	1	Pummelo trees
Γκρέιπφρουτ	162	158	109	41	8	Grapefruit trees
Όπωροφόρα	37.425	36.571	23.347	6.304	6.920	Fruit trees (excl. citrus)
Μηλιές	7.004	6.993	3.141	1.787	2.065	Apple trees
Αχλαδιές	4.900	4.806	2.456	1.141	1.209	Pear trees
Ροδακινιές	18.953	18.141	14.863	1.838	1.440	Peach trees
Βερικοκιές	2.177	2.158	1.358	446	354	Apricot trees
Κερασιές	2.349	2.405	693	525	1.187	Cherry trees
Βυσοινιές	178	174	44	61	69	Sour cherry trees
Κυδωνιές	326	330	151	85	94	Quince trees
Κορομηλιές	275	273	107	53	113	Prunellas trees
Συκιές για νωπά σύκα	910	885	284	301	300	Fig trees for fresh figs
Δαμασκηνιές για νωπά δαμάσκηνα	353	406	250	67	89	Plum trees for fresh prunes
Ξηροί καρποί και αποξηραίνόμενοι	17.763	17.421	5.866	5.252	6.303	Nut and dried fruit trees
Συκιές για ξερά σύκα	1.387	1.346	574	501	271	Fig trees for dry figs
Δαμασκηνιές	87	115	7	22	86	Plum trees for prunes
Αμυγδαλιές	8.468	8.386	3.614	2.878	1.894	Almond trees
Καρυδιές	2.508	2.455	340	436	1.679	Walnut trees
Λεπτοκαρυές (φουντουκιές)	606	547	262	139	146	Hazelnut trees
Φιστικιές	1.323	1.328	562	682	84	Pistachio trees
Καστανιές	1.709	1.622	14	141	1.467	Chestnut trees
Χαρουπιές	1.675	1.622	493	453	676	Carob trees
Λοιπά δένδρα	154.429	157.166	63.353	58.033	35.780	Other trees
Ελιές	150.326	152.788	60.689	56.562	35.537	Olive trees
Μαστιχόδενδρα	1.788	1.852	876	975	1	Mastic trees
Ροδιές	159	152	54	68	30	Pomegranate trees
Μεσπιλιές (μουσμουλιές)	117	114	59	23	32	Medlar trees
Μπανανιές	240	229	67	16	146	Banana trees
Ακτινίδια	1.734	1.869	1.578	227	64	Chinese gooseberries
Αβοκάντο	66	64	29	29	6	Avocado trees

Σημείωση: Από τον ανωτέρω πίνακα λείπουν στοιχεία της περιοχής του Αγίου Ορους.

- (1) Περιλαμβάνονται η αγράνταση (4.380 χιλ. στρέμματα για το 1999 και 4.346 χιλ. στρέμματα για το 2000), οι συγκαλλιέργειες, οι επίσπορες κλπ. καλλιέργειες. Η συνολική γεωργική γη για το έτος 1999 έχει υπολογιστεί σε 38.547 χιλ. στρέμματα και σε 38.638 χιλ. στρέμματα για το 2000.
- (2) Περιλαμβάνεται και ο σπόρος τριφυλλιών.

Note: The above table does not include data for Agion Oros.

- (1) Including the fallow land (4.380 thous. stremmas for 1999 and 4.346 thous. stremmas for 2000), the mixed, the successive and other cultivations. The agricultural land for the whole country is estimated at 38.547 thous. stremmas for 1999 and at 38.638 thous. stremmas for 2000.
- (2) Including clover seeds.

VIII: 10. Εκτάσεις καλλιέργειών, από αυτές αρδευθείσες, και εκτάσεις των κυριότερων ειδών, κατά ομάδες πεδινών, ημιορεινών και ορεινών κοινοτήτων. Προσωρινά στοιχεία των ετών 2002 και 2003

Areas under crops, irrigated areas thereof, and areas under principal crops, by groups of level, semi-mountainous and mountainous communes. Provisional data of the years 2002 and 2003

Εκτάσεις σε χιλιάδες στρέμματα

Areas in thousand stremmas

Καλλιέργειες	Σύνολο Χώρας Greece, total	Πεδινές κοινότητες Level communes	Ημιορεινές κοινότητες Semi-mountainous communes	Ορεινές κοινότητες Mountainous communes	Crops
Έτος — 2002 — Year					
Γενικό σύνολο εκτάσεων	(1) 38.969	21.246	10.575	7.149	Grand total of areas
Από αυτές, αρδευτήκαν	14.314	9.891	2.762	1.661	Thereof irrigated
Αροτραίες	22.113	14.177	5.001	2.935	Crops on arable land
Από αυτές, αρδευτήκαν	9.307	6.987	1.493	827	Thereof irrigated
Λαχανικά και λοιπές κηπευτικές καλλιέργειες	1.161	750	251	160	Vegetables and other garden crops
Από αυτές, αρδευτήκαν	1.111	719	238	154	Thereof irrigated
Αμπέλια και σταφιδάμπελα	1.315	599	407	309	Vineyards (grapes and raisins)
Από αυτά, αρδευτήκαν	396	220	112	65	Thereof irrigated
Δενδρώδεις καλλιέργειες	9.974	4.315	3.344	2.315	Areas under trees
Από αυτές, αρδευτήκαν	3.500	1.965	919	615	Thereof irrigated
Σιτηρά για καρπό, σύνολο	12.955	7.993	3.280	1.682	Cereals for grain, total
από αυτά:					thereof :
Σιτάρι μαλακό και ημισκληρό	1.603	774	499	329	Wheat, soft and semi-hard
Σιτάρι σκληρό	7.161	4.804	1.733	624	Wheat, hard
Κριθάρι	1.150	513	378	259	Barley
Βρώμη	451	163	183	105	Oats
Σίκαλη	150	68	32	50	Rye
Αραβόσιτος μη συγκαλλιεργούμενος	2.166	1.428	444	295	Maize, grown alone
Αραβόσιτος συγκαλλιεργούμενος με φασόλια και άλλα είδη	37	15	8	13	Maize grown with beans and other crops
Ρύζι	224	223	1	—	Rice
Λοιπά σιτηρά	13	5	1	7	Other
Βρώσιμα όσπρια, σύνολο	159	64	37	58	Edible pulse, total
από αυτά:					thereof :
Φασόλια μη συγκαλλιεργούμενα	81	32	14	35	Beans, grown alone
Φασόλια συγκαλλιεργούμενα με αραβόσιτο και άλλα είδη	23	7	5	11	Beans, grown with maize and other crops
Κουκά	24	9	9	6	Broad beans
Φακή	8	4	2	2	Lentil
Ρεβίθια	15	7	5	4	Chick-peas
Λοιπά βρώσιμα όσπρια	9	3	3	3	Other
Βιομηχανικά φυτά, σύνολο	5.103	4.190	694	219	Industrial crops, total
από αυτά:					thereof :
Καπνός	595	271	211	113	Tobacco
Βαμβάκι	3.883	3.428	376	80	Cotton
Ζαχαρότευτλα	434	365	54	15	Sugar beets
Αραχίδα	5	4	1	—	Groundnuts
Σουσάμι	1	1	—	—	Sesame
Ηλιάνθος	171	111	49	10	Sunflower
Σόγια	—	—	—	—	Soya
Λοιπά βιομηχανικά φυτά	13	10	3	—	Other
Κτηνοτροφικά φυτά, σύνολο	3.153	1.444	843	867	Fodder crops, total
από αυτά:					thereof :
Για καρπό	113	57	30	26	For grain
Για σανό κλπ.	2.293	1.113	586	594	For hay, etc.
Για γρασίδια	747	274	227	247	For grass
Πεπονοειδή και πατάτες	732	484	141	108	Melons, watermelons and potatoes
Καρπούζια και πεπόνια	258	208	38	12	Watermelons and melons
Πατάτες	474	276	103	96	Potatoes
Λαχανικά, σύνολο	1.152	756	244	152	Vegetables, total
από αυτά:					thereof :
Λάχανα και κουνουπίδια	132	95	24	13	Cabbage and cauliflower
Τομάτες	377	257	73	47	Tomatoes
Κρεμμύδια ξερά	78	42	21	16	Onions, dry
Πράσα	19	13	4	3	Leek
Φασολάκια χλωρά	83	45	18	19	Green beans
Κολοκυθάκια	50	30	13	7	Squash
Λοιπά λαχανοκομικά	412	274	91	47	Other

(1) Περιλαμβάνεται η αγροανάπαυση (4.406 χιλ. στρέμματα), οι συγκαλλιέργειες, οι επίπορες κλπ. καλλιέργειες. Η συνολική γεωργική γη για το έτος 2002 έχει υπολογιστεί σε 38.460 χιλ. στρέμματα.

(1) Including the fallow land (4.406 thous. stremmas), the mixed, the successive and other cultivations. The agricultural land for the whole country is estimated at 38.460 thous. stremmas for year 2002.

Πίνακας—Table VIII: 10. Συνέχεια—Continued

Εκτάσεις σε χιλιάδες στρέμματα	Areas in thousand stremmas				
Καλλιέργειες	Σύνολο Χώρας Greece, total	Πεδινές κοινότητες Level communes	Ημιορεινές κοινότητες Semi-mountainous communes	Ορεινές κοινότητες Mountainous communes	Crops
Έτος — 2003 — Year					
Γενικό σύνολο εκτάσεων	(1)38.750	21.533	10.499	6.718	Grand total of areas
Από αυτές, αρδευτήκαν	14.531	10.359	2.750	1.423	Thereof irrigated
Αροτραίες	21.762	14.334	4.923	2.506	Crops on arable land
Από αυτές, αρδευτήκαν	9.465	7.375	1.481	609	Thereof irrigated
Λαχανικά και λοιπές κηπευτικές καλλιέργειες	1.163	771	257	136	Vegetables and other garden crops
Από αυτές, αρδευτήκαν	1.117	743	245	129	Thereof irrigated
Αμπέλια και σταφιδάμπελα	1.313	600	404	309	Vineyards (grapes and raisins)
Από αυτά, αρδευτήκαν	421	241	113	68	Thereof irrigated
Δενδροόψεις καλλιέργειες	10.020	4.336	3.340	2.340	Areas under trees
Από αυτές, αρδευτήκαν	3.527	2.000	911	616	Thereof irrigated
Σιτηρά για καρπό, σύνολο	12.850	8.203	3.261	1.386	Cereals for grain, total
από αυτά:					thereof :
Σιτάρι μαλακό και ημίσκληρο	1.455	720	475	260	Wheat, soft and semi-hard
Σιτάρι σκληρό	7.110	4.832	1.726	552	Wheat, hard
Κριθάρι	1.072	480	359	233	Barley
Βρώμη	425	150	174	101	Oats
Σίκαλη	149	67	31	50	Rye
Αραβόσιτος μη συγκαλλιεργούμενος	2.364	1.711	482	170	Maize, grown alone
Αραβόσιτος συγκαλλιεργούμενος με φασόλια και άλλα είδη	35	15	9	12	Maize grown with beans and other crops
Ρύζι	226	222	3	—	Rice
Λοιπά σιτηρά	14	5	2	7	Other
Βρώσιμα όσπρια, σύνολο	151	62	33	56	Edible pulse, total
από αυτά:					thereof :
Φασόλια μη συγκαλλιεργούμενα	78	31	12	34	Beans, grown alone
Φασόλια συγκαλλιεργούμενα με αραβόσιτο και άλλα είδη	21	7	5	10	Beans, grown with maize and other crops
Κουκιά	21	9	7	5	Broad beans
Φακή	7	4	2	2	Lentil
Ρεβίθια	16	8	5	4	Chick-peas
Λοιπά βρώσιμα όσπρια	8	4	3	2	Other
Βιομηχανικά φυτά, σύνολο	4.876	4.094	648	134	Industrial crops, total
από αυτά:					thereof :
Καπνός	562	266	200	96	Tobacco
Βαμβάκι	3.778	3.382	365	30	Cotton
Ζαχαρότευτλα	414	360	50	3	Sugar beets
Αραχίδα	5	4	1	—	Groundnuts
Σουσάμι	1	1	—	—	Sesame
Ηλιάνθος	105	71	30	4	Sunflower
Σόγια	—	—	—	—	Soya
Λοιπά βιομηχανικά φυτά	11	10	1	—	Other
Κτηνοτροφικά φυτά, σύνολο ...	3.152	1.491	834	827	Fodder crops, total
από αυτά:					thereof :
Για καρπό	113	64	29	21	For grain
Για σανό κλπ.	2.285	1.145	578	563	For hay, etc.
Για γρασίδια	754	282	228	243	For grass
Πεπονοειδή και πατάτες	722	480	140	102	Melons, watermelons and potatoes
Καρπούζια και πεπόνια	262	213	38	11	Watermelons and melons
Πατάτες	461	268	102	91	Potatoes
Λαχανικά, σύνολο	1.158	780	246	133	Vegetables, total
από αυτά:					thereof :
Λάχανα και κουνουπίδια	135	98	25	12	Cabbage and cauliflower
Τομάτες	387	276	71	40	Tomatoes
Κρεμμύδια ξερά	78	43	20	15	Onions, dry
Πράσα	20	13	4	2	Leek
Φασολάκια γλωρά	83	47	19	18	Green beans
Κολοκυθάκια	52	30	15	7	Squash
Λοιπά λαχανοκομικά	403	272	91	39	Other

(1) Περιλαμβάνονται η αγροάπαιση (4.491 χιλ. στρέμματα), οι συγκαλλιεργείες, οι επίσπορες κλπ. καλλιέργειες. Η συνολική γεωργική γη για το έτος 2003 έχει υπολογιστεί σε 38.313 χιλ. στρέμματα.

(1) Including the fallow land (4.491 thous. stremmas), the mixed, the successive and other cultivations. The agricultural land for the whole country is estimated at 38.313 thous. stremmas for year 2003.

VIII: 11. Παραγωγή ετήσιων καλλιεργειών και μόνιμων φυτειών, κατά ομάδες πεδινών, ημιορεινών και ορεινών κοινοτήτων: 1999 και 2000

Production of annual crops and permanent plantations, by groups of level, semi-mountainous and mountainous communes: 1999 and 2000

Σε χιλιάδες τόνους

In thousand tons

Προϊόντα	1999	2000				Products
	Σύνολο Χώρας Greece, total	Σύνολο Χώρας Greece, total	Πεδινές κοινότητες Level communes	Ημιορεινές κοινότητες Semi- mountainous communes	Ορεινές κοινότητες Mountainous communes	
Αροτραίες καλλιέργειες—Crops on arable land						
Σιτηρά για καρπό						Cereals for grain
Σιτάρι μαλακό	483	503	273	152	78	Wheat, soft
Σιτάρι σκληρό	1.494	1.822	1.343	376	103	Wheat, hard
Κριθάρι	287	290	139	95	56	Barley
Βρώμη	82	85	35	31	19	Oats
Σίκαλη	32	30	15	7	8	Rye
Αραβόσιτος μη συγκαλ- λιεργούμενος	1.991	2.070	1.496	418	156	Maize grown alone
Αραβόσιτος συγκαλλιεργ- γούμενος με φασόλια και άλλα είδη	13	24	16	2	6	Maize grown with beans and other crops
Ρύζι	170	140	140	—	—	Rice
Σόργο	—	—	—	—	—	Sorghum
Λοιπά σιτηρά	2	2	1	—	1	Other cereals
Βρώσιμα όσπρια						Edible pulse
Φασόλια μη συγκαλλιεργ- γούμενα	21	20	9	4	7	Beans grown alone
Φασόλια συγκαλλιεργγού- μενα με αραβόσιτο και άλλα είδη	3	3	1	1	1	Beans grown with maize and other crops
Κουκιά	4	4	2	1	1	Broad beans
Φακή	1	1	1	—	—	Lentil
Ρεβίθια	2	2	1	1	—	Chick - peas
Λαθούρια (φάβες)	—	—	—	—	—	Lathyrus
Μπιζέλια	—	—	—	—	—	Peas
Λοιπά όσπρια	—	—	—	—	—	Other pulse
Κτηνοτροφικά όσπρια						Fodder seeds
Βίκος	12	13	8	3	2	Vetch
Ρόβη	—	—	—	—	—	Bitter vetch
Λούπινα	—	—	—	—	—	Lupine
Λαθούρια	—	—	—	—	—	Vetchling
Μπιζέλια κτηνοτροφικά (πίσα)	—	—	—	—	—	Peas
Κουκιά κτηνοτροφικά	1	1	—	1	—	Broad beans
Φακή	—	—	—	—	—	Lentil
Λοιπά	1	1	—	—	1	Other
Βιομηχανικά φυτά						Crops for industrial purposes
Καπνός ανατολικού τύ- που	90	85	35	34	16	Tobacco, eastern type
Καπνός Μπέργλεϋ, Βιρτζί- νια	54	52	34	15	3	Tobacco, Berley, Virginia
Βαμβάκι σύσπορο, ποτι- στικό	1.296	1.297	1.164	124	9	Cotton, irrigated
Βαμβάκι σύσπορο, ξερικό	29	29	25	4	—	Cotton, non irrigated
Σουσάμι	—	—	—	—	—	Sesame
Ηλιάνθος	49	31	23	6	2	Sunflower
Σόργο (σκούπα) χόρτο	—	—	—	—	—	Sorghum, broom
Σόργο (σκούπα) καρπός ..	—	—	—	—	—	Sorghum, seed
Αραχίδα	2	3	1	1	1	Groundnuts
Σόγια	—	—	—	—	—	Soya

Πίνακας—Table VIII: 11. Συνέχεια—Continued

Σε χιλιάδες τόνους

In thousand tons

Προϊόντα	1999	2000				Products
	Σύνολο Χώρας Greece, total	Σύνολο Χώρας Greece, total	Πεδινές κοινότητες Level communes	Ημιορεινές κοινότητες Semi- mountainous communes	Ορεινές κοινότητες Mountainous communes	
Ζαχαρότευτλα	2.441	3.011	2.576	406	29	Sugar beets
Κολοκυθόσπορος για πα- σατέμπο	1	1	1	—	—	Pumpkin seed (for pas- satempo)
Πιπεριές για κόκκινο πι- πέρι	—	—	—	—	—	Chillies for red pepper
<i>Κτηνοτροφικά φυτά</i>						<i>Fodder plants</i>
<i>α) για ξερό χόρτο ή σανό</i>						<i>a) for hay</i>
Κριθάρι	68	62	27	19	16	Barley
Βρώμη	73	77	36	21	20	Oats
Βίκος	63	66	30	19	17	Vetch
Μηδική (πολυετές τριφύλλι)	1.167	1.158	754	253	151	Alfalfa (perennial clover)
Τριφύλλια ετήσια και λοι- πά πολυετή	88	84	41	22	21	Annual clovers and other perennial ones
Σπόρος τριφυλλίων	1	1	1	—	—	Clover seed
Σανό από κοφτολίβαδα ..	111	107	39	23	45	Grass cut for hay
Λοιπά σανά	8	7	4	2	1	Other hay
<i>β) για χλωρό χόρτο και ριζώματα</i>						<i>b) for green feed and roots</i>
Αραβόσιτος χλωρός	201	292	236	42	14	Maize
Σόργο χόρτο	7	8	5	2	1	Sorghum
Τεύτλα κτηνοτροφικά	—	—	—	—	—	Mangolds
<i>Πεπονοειδή</i>						<i>Melons, watermelons</i>
Καρπούζια	699	679	594	66	19	Watermelons
Πεπόνια	181	173	141	26	6	Melons
<i>Πατάτες</i>						<i>Potatoes</i>
Πατάτες ανοιξέως	349	365	287	52	26	Spring potatoes
Πατάτες καλοκαιρινές	345	338	139	122	77	Summer potatoes
Πατάτες φθινοπώρου και χειμερινές	290	308	218	40	50	Autumn and winter po- tatoes
Γλυκοπατάτες	1	1	1	—	—	Sweet potatoes
Λαχανικά—Vegetables						
Λάχανα	189	197	153	34	10	Cabbage
Κουνουπίδια	79	80	61	16	3	Cauliflower
Μαρούλια	78	88	38	47	3	Lettuce
Ραδίκια και αντίδια	35	31	20	10	1	Chicory and endive
Σπανάκι	37	40	25	14	1	Spinach
Κρεμμύδια ξερά	203	212	144	54	14	Onions, dry
Κρεμμυδάκια χλωρά	29	26	13	9	4	Onions, green
Σκόρδα ξερά	10	11	8	2	1	Garlic, dry
Σκόρδα χλωρά	4	4	2	1	1	Garlic, green
Μπιζέλια χλωρά	2	1	1	—	—	Peas, green
Πράσα	41	42	31	9	2	Leek
Κουνιά χλωρά	9	9	4	4	1	Broad beans, green
Τομάτα βιομηχανική	1.390	1.368	1.122	223	24	Industrial tomatoes
Τομάτες επιτραπέζιες υ- παίθρου	482	453	276	113	64	Table tomatoes, grown in the open
Τομάτες επιτραπέζιες θερ- μοκηπίου	255	264	150	80	34	Table tomatoes, grown in greenhouses

Πίνακας—Table VIII: 11. Συνέχεια—Continued

Σε χιλιάδες τόνους

In thousand tons

Προϊόντα	1999	2000				Products
	Σύνολο Χώρας Greece, total	Σύνολο Χώρας Greece, total	Πεδινές κοινότητες Level communes	Ημιορεινές κοινότητες Semi- mountainous communes	Ορεινές κοινότητες Mountainous communes	
Φασολάκια	74	73	47	13	13	Green beans
Κολοκυθάκια	92	80	47	25	8	Squash
Αγγούρια υπαίθρου	19	19	10	6	3	Cucumbers, grown in the open
Αγγούρια θερμοκηπίου ...	136	143	69	46	28	Cucumbers, grown in greenhouses
Αγγουράκια για τουρσί ...	2	2	2	—	—	Gherkins
Μελιτζάνες υπαίθρου	61	63	39	20	4	Eggplants, grown in the open
Μελιτζάνες θερμοκηπίου	18	22	4	15	3	Eggplants, grown in greenhouses
Πιπεριές νωπές	111	108	84	20	4	Chillies, fresh
Μπάμιες ποτιστικές	11	12	10	1	1	Okra, irrigated
Μπάμιες ξερικές	1	2	2	—	—	Okra, non irrigated
Κολοκύθες	4	4	2	1	1	Pumpkins
Αρακάς χλωρός	8	9	6	2	1	Peas, green
Αρακάς καρπός	—	—	—	—	—	Peas, dry
Κοκκάρι	6	6	3	2	1	Onions for seed
Παντζάρια	19	18	12	6	—	Beets, red
Σέλινα	14	13	7	6	—	Celery
Καρότα – Ραπανάκια	41	42	34	7	1	Carrots – Radish
Σέσκουλα – Σινάπια	2	2	1	1	—	White beet – Green mustard
Αγκινάρες	35	31	15	13	3	Artichokes
Φράουλες	10	9	8	1	—	Strawberries
Σπαράγγια	31	29	28	1	—	Asparagus
Αμπελόφυλλα	—	—	—	—	—	Vine leaves

Αμπέλια και σταφιδάμπελα—Vineyards (grapes and raisins)

Σταφύλια που οινοποιήθηκαν από :	665	633	319	193	121	Grapes made into wine
Αμπέλια οινοπαραγωγής .	566	536	259	172	105	Wine grapes
Αμπέλια για επιτραπέζια σταφύλια	79	69	51	11	7	Grapes for table use
Σταφιδάμπελα κορινθια- κής	3	3	1	—	2	Currants (corinthian)
Σταφιδάμπελα σουλτανί- νας	17	24	8	10	6	Sultanas
Λοιπά σταφιδάμπελα	—	—	—	—	—	Other raisins
Επιτραπέζια σταφύλια από :	223	209	120	65	24	Grapes for table use :
Αμπέλια οινοπαραγωγής .	9	8	4	2	2	Wine grapes
Αμπέλια για επιτραπέζια σταφύλια	135	131	81	38	12	Grapes for table use
Σταφιδάμπελα κορινθια- κής	—	1	—	1	—	Currants (corinthian)
Σταφιδάμπελα σουλτανί- νας	79	68	34	25	9	Sultanas
Λοιπά σταφιδάμπελα	—	—	—	—	—	Other raisins
Σταφίδες από:	85	85	42	22	21	Raisins:
Αμπέλια οινοπαραγωγής .	—	—	—	—	—	Wine grapes
Αμπέλια για επιτραπέζια σταφύλια	—	—	—	—	—	Grapes for table use
Σταφιδάμπ. κορινθιακής .	46	44	21	10	13	Currants (corinthian)
Σταφιδάμπ. σουλτανίνας .	39	40	20	12	8	Sultanas
Λοιπά σταφιδάμπελα	—	—	—	—	—	Other raisins

Πίνακας—Table VIII: 11. Συνέχεια—Continued

Σε χιλιάδες τόνους

In thousand tons

Προϊόντα	1999	2000				Products
	Σύνολο Χώρας Greece, total	Σύνολο Χώρας Greece, total	Πεδινές κοινότητες Level communes	Ημιορεινές κοινότητες Semi- mountainous communes	Ορεινές κοινότητες Mountainous communes	
Δενδρώδεις καλλιέργειες—Tree crops						
Εσπεριδοειδή						Citrus
Πορτοκάλια	1.123	946	775	131	40	Oranges
Λεμόνια	183	190	116	42	32	Lemons
Μανταρίνια	106	119	69	36	14	Mandarins
Νεράντζια	1	1	1	—	—	Bitter oranges
Κίτρα	2	2	1	—	1	Citrons
Περγαμότα	—	—	—	—	—	Bergamots
Φράπες	—	—	—	—	—	Pummeloes
Γκρέιπ φρουτ	6	7	5	2	—	Grapefruits
Οπώρες						Fruits (excl. citrus)
Μήλα	279	314	130	108	76	Apples
Αχλάδια	93	104	73	16	15	Pears
Ροδάκινα	1.025	950	784	88	78	Peaches
Βερίκοκα	92	84	53	19	12	Apricots
Κεράσια	52	57	17	13	27	Cherries
Βύσσινα	3	3	1	1	1	Sour cherries
Κυδώνια	6	6	3	1	2	Quinces
Κορόμηλα	4	5	2	1	2	Prunellas
Δαμάσκηνα νωπά	6	6	4	1	1	Plums, green
Σύκα νωπά	15	15	6	5	4	Figs, green
Ξηροί καρποί και αποξηραμένοι						Nuts and dried fruits
Σύκα ξερά	14	14	6	6	2	Figs, dry
Δαμάσκηνα ξερά	—	—	—	—	—	Prunes
Αμύγδαλα	60	51	21	21	9	Almonds
Καρύδια	24	23	4	5	14	Walnuts
Φουντούκια	3	3	1	1	1	Hazelnuts
Φιστίκια	9	9	5	4	—	Pistachios
Κάστανα	16	15	—	2	13	Chestnuts
Χαρούπια	19	20	4	7	9	Carobs
Λοιπά δένδρα						Other trees
Ελιές βρώσιμες	268	216	102	86	28	Olives, edible
Ελιές για ελαιοποίηση	2.151	2.286	1.113	776	397	Olives, for olive oil
Μαστίχα	—	—	—	—	—	Mastic
Ρόδια	3	3	1	2	—	Pomegranates
Μεσπιλιές (μουσμουλιές)	2	2	1	—	1	Medlars
Μπανανιές	4	4	—	1	3	Bananas
Ακτινίδια	61	84	72	10	2	Chinese gooseberries
Αβοκάντο	2	1	1	—	—	Avocados
Δευτερογενή γεωργικά προϊόντα—Certain agricultural by-products						
Ελαιόλαδο ⁽¹⁾	468	408	191	142	75	Olive oil ⁽¹⁾
Μούστος	457	436	249	116	71	Must

(1) Παραγωγή του ελαιοκομικού έτους 1998 – 99 και 1999 – 2000.

(1) Production of the crops years 1998 – 99 and 1999 – 2000.

VIII: 12. Παραγωγή των κυριότερων γεωργικών προϊόντων, κατά ομάδες πεδινών, ημιορεινών και ορεινών κοινοτήτων. Προσωρινά στοιχεία των ετών 2002 και 2003
Production of principal agricultural products, by groups of level, semi-mountainous and mountainous communes. Provisional data for the years 2002 and 2003

Σε χιλιάδες τόνους

In thousand tons

Προϊόντα	Σύνολο Χώρας Greece, total	Πεδινές κοινότητες Level communes	Ημιορεινές κοινότητες Semi-mountainous communes	Ορεινές κοινότητες Mountainous communes	Products
Έτος — 2002 — Year					
Αροτραίες καλλιέργειες					Crops on arable land
<i>Σιτηρά για καρτό</i>					<i>Cereals for grain</i>
Σιτάρι μαλακό και ημίσκληρο	428	222	131	75	Wheat, soft and semi-hard
Σιτάρι σκληρό	1.648	1.181	357	110	Wheat, hard
Κριθάρι	273	126	91	56	Barley
Βρώμη	82	33	30	19	Oats
Σίκαλη	32	14	7	11	Rye
Αραβόσιτος, σύνολο	2.163	1.588	433	141	Maize, total
Ρύζι	169	168	1	—	Rice
<i>Βρώσιμα όσπρια</i>					<i>Edible pulse</i>
Φασόλια	22	10	4	8	Beans
Κουκιά	4	2	1	1	Broad beans
Φακή	1	1	—	—	Lentil
Ρεβίθια	2	1	1	—	Chick-peas
<i>Βιομηχανικά φυτά</i>					<i>Industrial crops</i>
Καπνός εμπορεύσιμος	127	68	44	15	Tobacco (commercial)
Βαμβάκι σύσπορο	1.282	1.147	127	8	Seed cotton
Σουσάμι	—	—	—	—	Sesame
Ζαχαρότευτλα	2.713	2.383	309	21	Sugar beets
Αραχίδα	2	1	1	—	Groundnuts
Ηλιάνθος	24	18	5	1	Sunflower
Σόγια	—	—	—	—	Soya
<i>Κτηνοτροφικά φυτά</i>					<i>Fodder crops</i>
Καρποί	21	12	6	3	Grain
Σανά μηδικής και λοιπών τριφυλλιών	1.348	877	283	187	Hay of alfalfa and other clovers
Λοιπά σανά	548	314	130	104	Other hay
<i>Πεπονοειδή</i>					<i>Melons, watermelons</i>
Καρπούζια	603	514	64	25	Watermelons
Πεπόνια	181	137	37	7	Melons
<i>Πατάτες</i>					<i>Potatoes</i>
Πατάτες	882	560	199	123	Potatoes
<i>Λαχανικά</i>					<i>Vegetables</i>
Λάχανα και κουνουπίδια	265	205	47	13	Cabbage and cauliflower
Τομάτες, σύνολο	1.574	1.189	274	111	Tomatoes, total
Πράσα	41	29	9	2	Leek
Κρεμμύδια ξερά	209	146	50	13	Onions, dry
Μπάμιες, σύνολο	14	11	2	1	Okra, total
Μελιτζάνες	73	40	28	4	Eggplants
Αμπέλια – σταφιδάμπελα					Vineyards (grapes and raisins)
Μούστος	379	212	100	67	Must
Επιτραπέζια σταφύλια	193	120	49	24	Grapes for table use
Σταφίδα κορινθιακή	33	17	7	9	Currants (corinthian)
Σταφίδα σουλτανίνα	25	12	4	4	Sultanas
Δενδρώδεις καλλιέργειες					Tree crops
<i>Εσπεριδοειδή</i>					<i>Citrus</i>
Πορτοκάλια	1.164	951	172	41	Oranges
Λεμόνια	151	90	39	23	Lemons
Μανταρίνια	119	69	33	17	Mandarins
<i>Οπώρες</i>					<i>Fruits (excl. citrus)</i>
Μήλα	269	97	100	72	Apples
Αγλάδια	60	35	12	12	Pears
Ροδάκινα	740	596	76	68	Peaches
Βερίκοκα	75	48	15	12	Apricots
Κεράσια	47	18	9	20	Cherries
<i>Ξηροί καρποί</i>					<i>Dry fruits</i>
Αμύγδαλα	37	18	12	7	Almonds
Καρύδια	20	4	4	12	Walnuts

Πίνακας—Table VIII: 12. Συνέχεια—Continued

Σε χιλιάδες τόνους

In thousand tons

Προϊόντα	Σύνολο Χώρας Greece, total	Πεδινές κοινότητες Level communes	Ημιορεινές κοινότητες Semi-mountainous communes	Ορεινές κοινότητες Mountainous communes	Products
Έτος — 2003 — Year					
Αροτραίες καλλιέργειες					Crops on arable land
<i>Σιτηρά για καρπό</i>					<i>Cereals for grain</i>
Σιτάρι μαλακό και ημίσκληρο	322	165	108	49	Wheat, soft and semi-hard
Σιτάρι σκληρό	1.403	984	321	118	Wheat, hard
Κριθάρι	225	107	76	43	Barley
Βρώμη	80	31	32	17	Oats
Σίκαλη	28	13	6	9	Rye
Αραβόσιτος, σύνολο	2.314	1.708	464	145	Maize, total
Ρύζι	158	157	1	—	Rice
<i>Βρώσιμα όσπρια</i>					<i>Edible pulse</i>
Φασόλια	22	10	4	8	Beans
Κουκιά	3	2	1	—	Broad beans
Φακή	1	1	—	—	Lentil
Ρεβίθια	2	1	1	—	Chick-peas
<i>Βιομηχανικά φυτά</i>					<i>Industrial crops</i>
Καπνός εμπορεύσιμος	127	68	42	17	Tobacco (commercial)
Βαμβάκι σύσπορο	1.091	974	108	11	Seed cotton
Σουσάμι	—	—	—	—	Sesame
Ζαχαρότευτλα	2.204	1.907	279	27	Sugar beets
Αραχίδα	2	1	1	—	Groundnuts
Ηλιάνθος	16	12	4	—	Sunflower
Σόγια	—	—	—	—	Soya
<i>Κτηνοτροφικά φυτά</i>					<i>Fodder crops</i>
Καρποί	17	9	4	4	Grain
Σανά μηδικής και λοιπών τρι- φυλλιών	1.282	835	271	176	Hay of alfalfa and other clo- vers
Λοιπά σανά	530	305	119	106	Other hay
<i>Πεπονοειδή</i>					<i>Melons, watermelons</i>
Καρπούζια	680	601	60	19	Watermelons
Πεπόνια	167	134	27	6	Melons
<i>Πατάτες</i>					<i>Potatoes</i>
Πατάτες	805	487	194	124	Potatoes
<i>Λαχανικά</i>					<i>Vegetables</i>
Λάχανα και κουνουπίδια	268	205	49	14	Cabbage and cauliflower
Τομάτες, σύνολο	1.700	1.314	279	117	Tomatoes, total
Πράσα	40	28	9	3	Leek
Κρεμμύδια ξερά	208	144	50	14	Onions, dry
Μπάμιες, σύνολο	15	12	2	1	Okra, total
Μελιτζάνες	71	36	30	5	Eggplants
<i>Αμπέλια – σταφιδάμπελα</i>					<i>Vineyards (grapes and raisins)</i>
Μούστος	387	198	118	71	Must
Επιτραπέζια σταφύλια	212	125	58	29	Grapes for table use
Σταφίδα κορινθιακή	39	17	11	11	Currants (corinthian)
Σταφίδα σουλτανίνα	21	9	8	4	Sultanas
<i>Δενδρώδεις καλλιέργειες</i>					<i>Tree crops</i>
<i>Εσπεριδοειδή</i>					<i>Citrus</i>
Πορτοκάλια	968	793	139	36	Oranges
Λεμόνια	111	61	32	18	Lemons
Μανταρίνια	104	62	29	13	Mandarins
<i>Οπώρες</i>					<i>Fruits (excl. citrus)</i>
Μήλα	199	90	56	53	Apples
Αχλάδια	58	34	12	12	Pears
Ροδάκινα	249	204	15	30	Peaches
Βερίκοκα	67	42	14	11	Apricots
Κεράσια	43	11	8	24	Cherries
<i>Ξηροί καρποί</i>					<i>Dry fruits</i>
Αμύγδαλα	34	18	10	6	Almonds
Καρύδια	20	4	5	11	Walnuts

VIII: 13. Έκταση, παραγωγή και μέση απόδοση παραγωγής μερικών γεωργικών προϊόντων: 1992 – 2000
Area, production and average yield of selected agricultural products: 1992 – 2000

Ημερολογιακό έτος Calendar year	Σιτάρι Wheat	Σίκαλη Rye	Κριθάρι Barley	Βρώμη Oats	Αραβόσιτος (σύνολο) Maize (total)	Ρύζι Rice	Βαμβάκι Cotton	Καπνός Tobacco
ΕΚΤΑΣΗ (σε χιλιάδες εκτάρια) — AREA (in thousand hectares)								
1992.....	941	17	169	42	210	14	308	94
1993.....	905	19	166	44	212	20	346	77
1994.....	898	18	160	44	212	24	371	71
1995.....	878	18	156	44	182	26	420	69
1996.....	864	17	152	44	213	29	417	68
1997.....	861	16	145	44	212	32	406	67
1998.....	846	17	137	44	215	26	415	66
1999.....	826	16	127	44	211	23	432	65
2000.....	858	16	119	43	217	20	412	61
ΠΑΡΑΓΩΓΗ (σε χιλιάδες τόνους) — PRODUCTION (in thousand tons)								
1992.....	2.288	37	430	77	2.095	106	784	189
1993.....	2.078	37	413	80	2.097	149	997	165
1994.....	2.470	37	416	82	2.070	142	1.234	141
1995.....	2.315	38	411	83	1.838	212	1.326	149
1996.....	2.086	33	357	83	2.110	222	1.276	149
1997.....	2.081	33	349	81	2.206	217	1.338	147
1998.....	2.063	42	331	85	1.898	189	1.376	146
1999.....	1.977	32	287	82	2.025	170	1.326	145
2000.....	2.326	31	290	84	2.094	140	1.326	137
ΜΕΣΗ ΑΠΟΔΟΣΗ (σε χιλ. τόνους/χιλιάδες εκτάρια) — AVERAGE YIELD (in thousand tons/thousand hectares)								
1992.....	2.431	2.176	2.544	1.833	9.976	7.571	2.545	2.011
1993.....	2.296	1.947	2.488	1.818	9.892	7.450	2.881	2.143
1994.....	2.751	2.065	2.606	1.852	9.995	5.917	3.326	1.986
1995.....	2.636	2.111	2.634	1.886	10.098	8.154	3.157	2.159
1996.....	2.460	1.973	2.345	1.883	10.498	7.655	3.065	2.191
1997.....	2.417	2.062	2.407	1.840	10.406	6.781	3.295	2.194
1998.....	2.438	2.470	2.416	1.931	8.828	7.269	3.315	2.212
1999.....	2.393	2.000	2.260	1.864	9.597	7.391	3.069	2.231
2000.....	2.711	1.937	2.437	1.953	9.650	7.000	3.218	2.246

(συνέχεια του πίνακα VIII: 13 — table VIII: 13 continued)

Ημερολογιακό έτος Calendar year	Πατάτες Potatoes	Φασόλια (1) Dry beans	Κουκιά Broad beans	Ρεβίθια Chick-peas	Φακή Lentils	Πεπονοειδή Melons, water melons	Νωπά λαχανικά Fresh vegetables	
							Τομάτες Tomatoes	Λουπά Other
ΕΚΤΑΣΗ (σε χιλιάδες εκτάρια) — AREA (in thousand hectares)								
1992.....	51	14	3	2	1	28	52	82
1993.....	49	13	3	2	1	26	41	81
1994.....	50	12	3	2	1	26	42	81
1995.....	52	12	3	2	1	28	42	82
1996.....	51	12	3	2	1	27	43	81
1997.....	49	12	3	2	1	27	43	82
1998.....	49	12	3	2	1	28	45	83
1999.....	49	12	3	2	1	27	46	82
2000.....	49	11	2	2	1	26	44	81
ΠΑΡΑΓΩΓΗ (σε χιλιάδες τόνους) — PRODUCTION (in thousand tons)								
1992.....	1.052	25	6	2	1	797	1.850	1.356
1993.....	1.000	24	5	2	1	777	1.945	1.339
1994.....	998	22	5	2	1	810	2.031	1.359
1995.....	1.050	23	5	2	1	875	2.064	1.156
1996.....	1.031	25	5	2	1	837	2.062	1.134
1997.....	943	23	4	2	1	839	2.026	1.397
1998.....	994	22	4	2	1	877	2.131	1.146
1999.....	978	24	9	2	1	880	2.127	1.372
2000.....	1.012	22	4	2	1	851	2.085	1.790
ΜΕΣΗ ΑΠΟΔΟΣΗ (σε χιλ. τόνους/χιλιάδες εκτάρια) — AVERAGE YIELD (in thousand tons/thousand hectares)								
1992.....	20.627	1.786	2.000	1.000	1.000	28.464	35.577	16.536
1993.....	20.408	1.846	1.667	1.000	1.000	29.885	47.439	16.531
1994.....	20.367	3.186	1.663	1.201	1.097	31.154	48.358	16.778
1995.....	20.192	1.916	1.667	1.000	1.127	31.250	49.143	14.097
1996.....	20.235	2.083	1.658	1.000	1.109	31.000	47.953	14.000
1997.....	19.245	1.917	1.333	1.000	1.000	31.074	47.116	17.036
1998.....	20.286	1.833	1.333	1.000	1.000	31.321	47.355	13.807
1999.....	19.959	2.000	1.333	1.000	1.000	32.592	46.239	16.731
2000.....	20.653	2.000	2.000	1.000	1.000	32.731	47.386	22.098

Πίνακας—Table VIII: 13. Συνέχεια—Continued

Ημερολογιακό έτος Calendar year	Σταφίδα κορινθιακή Currants (corinthian)	Σταφίδα σουλτανίνα Sultanas	Επιτραπέ- ζια σταφύ- λια Table grapes	Μούστος Must	Επιτραπέ- ζιες ελιές (2) Table olives	Ελαιόλαδο (2) Olive oil		Εσπεριδο- ειδή (2) Citrus fruits	Σύκα νωπά Fresh figs	Σύκα απο- ξηραμένα Dried figs
						Σύνολο (3) Total	Βρώσιμο Edible			
ΠΑΡΑΓΩΓΗ (σε χιλιάδες τόνους) — PRODUCTION (in thousand tons)										
1992	48	42	158	439	184	357	331	1.108	21	14
1993	56	44	159	442	222	324	300	1.219	20	13
1994	49	40	161	449	164	389	360	1.311	18	15
1995	40	37	160	424	275	400	370	1.211	19	16
1996	50	39	146	444	164	460	411	1.244	18	14
1997	46	40	133	442	210	444	452	1.289	17	13
1998	51	41	147	455	197	439	407	1.104	17	13
1999	46	39	135	457	268	505	468	1.422	15	14
2000	44	40	131	436	216	441	408	1.266	15	14

- (1) Στις εκτάσεις και την απόδοση δεν περιλαμβάνονται τα συγκαλλιεργούμενα φασόλια. Περιλαμβάνονται, όμως, στη συνολική παραγωγή.
(2) Γεωργικό έτος που αρχίζει τον Ιούνιο.
(3) Περιλαμβάνεται και το πυρηνέλαιο.

- (1) The figures for area and yield do not include beans grown alone. Production figures, however, refer to total production.
(2) Crop year beginning in June of the year stated.
(3) Including olive kernel oil.

VIII: 14. Αριθμός γεωργικών μηχανημάτων: 1999 και 2000—Agricultural machinery: 1999 and 2000

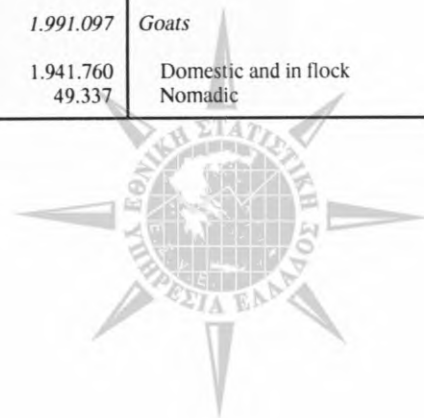
Είδος μηχανημάτων	1999	2000				Agricultural machinery
	Σύνολο Χώρας Greece, total	Σύνολο Χώρας Greece, total	Πεδινές κοινοότητες Level communes	Ημιορεινές κοινοότητες Semi- mountainous communes	Ορεινές κοινοότητες Mountainous communes	
Διαξονικοί ελκυστήρες (τρακτέρ) ...	250.552	253.785	170.346	57.190	26.249	Tractors, double axis
Μονοαξονικοί ελκυστήρες (σκαπτικές φρέζες κλπ.)	128.027	30.588	61.419	36.908	32.261	Tractors, single axis (hoes, soil pulverizers, etc.)
Θερίζο-αλωνιστικές μηχανές (κομπίνες)	5.229	5.297	3.709	1.133	455	Harvesters-threshers (combines)
Απλές θεριστικές μηχανές κάθε τύπου (αυτοδελτικές και μη)	6.033	6.266	3.502	1.501	1.263	Harvesters, all types (stacking up or not)
Αλωνιστικές μηχανές κάθε τύπου ...	916	1.061	707	226	128	Threshers, all types
Απλές χορτοσυλλεκτικές μηχανές ..	10.520	11.240	7.090	2.619	1.531	Simple mowers
Βαμβάκοσυλλεκτικές	3.216	3.363	2.964	374	25	Pick-up threshers for cotton
Τευτοεξαγωγείς	856	908	711	150	47	Beet harvesters
Κλαδευτικά μηχ/τα (βενζινοπρίονα)	194.322	202.629	85.616	61.434	55.579	Pruning saws, petrol
Εκκοκιστικές αραβοσίτου	819	793	474	169	150	Maize leaf-removers
Αρμεκτικές μηχανές κάθε τύπου	13.924	13.865	11.034	1.967	864	Milking machines, all types
Κορυφολόγοι (γάλακτος)	1.004	1.380	717	317	346	Cream separators
Αντλίες πετρελαιοκίνητες	107.936	116.306	75.584	29.334	11.389	Pumps, diesel oil
Αντλίες βενζινοκίνητες	66.782	67.476	33.600	19.764	14.112	» , petrol
Αντλίες ηλεκτροκίνητες	144.437	146.615	98.189	36.380	12.046	» , electric
Άλλες αντλίες (ατμοκίνητες κλπ.) ..	4.615	4.687	1.431	2.881	375	» , other (steam operated, etc.)
Συγκροτήματα τεχνητής βροχής	180.751	199.942	153.595	31.223	15.124	Sprinkling units
Αυτοκινούμενοι μεγάλοι εκτοξευτήρες (κανονάκια)	37.536	42.282	33.934	6.895	1.453	Gun system of irrigation
Συγκροτήματα αρδεύσεως με σταγόνες	108.956	116.885	75.768	20.113	21.004	Drop system of irrigation
Εκκολαπτικές μηχανές	528	514	352	117	45	Incubators
Σπαστικές μηχανές σίτου	46.269	45.916	32.652	10.223	3.041	Sowing machines, for wheat
Σπαστικές μηχανές βαμβάκιου, αραβοσίτου, φασολιών κλπ.	16.521	16.587	13.726	2.169	692	Sowing machines, for cotton, maize, beans, etc.
Σιτοδιαλογείς (τριέριες)	1.258	1.509	998	355	156	Corn-graders
Μηχανοκίνητοι ψεκαστήρες υψηλής πίεσης	105.923	107.272	63.004	25.453	18.815	Power sprayers of high pressure
Μηχαν/τοι ψεκαστήρες επινώτιοι ...	59.051	63.909	33.855	14.244	15.810	» » portable
Μηχαν/τοι ψεκαστήρες γραμμικών καλλιεργειών	44.351	44.469	27.865	12.356	4.248	» » for linear cultivation
Μηχαν/τα θειαιφιστήρια	12.250	12.751	7.132	3.317	2.302	Power dusters
Μηχανές αμειψισποσίου καπνιού ...	41.230	41.629	18.914	15.746	6.969	Tobacco threading machines

VIII: 15. Αριθμός ζώων που υπήρχαν την 31η Δεκεμβρίου, αριθμός ζώων που γεννήθηκαν και αριθμός ζώων που αρμέχτηκαν: 1999 και 2000
Animals existing, born, milked: 1999 and 2000

Αριθμός κεφαλών	Number of heads					
Είδος ζώου	1999	2000				Kind of animals
	Σύνολο Χώρας Greece, total	Σύνολο Χώρας Greece, total	Πεδινές κοινότητες Level communes	Ημιορεινές κοινότητες Semi-mountainous communes	Ορεινές κοινότητες Mountainous communes	
Ζώα όλων των ηλικιών που υπήρχαν την 31η Δεκεμβρίου Animals of all ages at the end of the year (31 December)						
Ίπποι	29.612	29.210	9.048	8.998	11.093	Horses
Άρρενες	15.266	14.987	4.400	4.578	5.976	Male
Θήλειες	14.346	14.223	4.648	4.420	5.117	Female
Μύιονοι	32.732	31.542	4.230	8.206	19.105	Mules
Όνοι	68.093	64.344	17.703	21.987	24.644	Asses
Άρρενες	32.755	30.947	7.912	10.127	12.903	Male
Θήλειες	35.338	33.397	9.791	11.860	11.741	Female
Βοοειδή (ταύροι, αγελάδες κλπ.)	601.932	613.190	332.135	131.330	139.888	Cattle (oxen, bulls, cows)
Άρρενα	164.337	173.831	106.698	31.281	26.126	Male
Θήλεα	437.595	439.359	225.437	100.049	113.762	Female
α) Εγχώρια αβελτίωτα	118.043	125.315	21.456	36.668	67.168	a) Local, unimproved
Άρρενα	23.652	25.400	5.223	7.835	12.365	Male
Θήλεα	94.391	99.915	16.233	28.833	54.803	Female
β) Εγχώρια βελτιωμένα	361.111	359.951	214.814	78.376	66.686	b) Local, improved
Άρρενα	97.441	99.934	65.018	20.594	14.255	Male
Θήλεα	263.670	260.017	149.796	57.782	52.431	Female
γ) Ξενικών φυλών	122.778	127.924	100.974	18.717	8.220	c) Foreign
Άρρενα	43.244	48.497	41.566	5.283	1.692	Male
Θήλεα	79.534	79.427	59.408	13.434	6.528	Female
Βουβάλια	877	975	473	498	4	Buffaloes
Άρρενα	284	310	166	143	1	Male
Θήλεα	593	665	307	355	3	Female
Πρόβατα	8.950.971	8.992.502	3.129.140	2.673.635	3.189.727	Sheep
Οικόσιτα	745.675	723.233	289.809	199.319	234.105	Domestic
Κοπαδιάρικα μη νομαδικά	7.546.488	7.612.163	2.581.930	2.235.845	2.794.388	In flock, not nomadic
Νομαδικά μετακινούμενα	658.808	657.106	257.401	238.471	161.234	Nomadic, roaming
Αίγες	5.614.453	5.640.670	1.031.017	1.893.751	2.715.862	Goats
Οικόσιτες	771.772	758.909	268.660	226.712	263.582	Domestic
Κοπαδιάρικες μη νομαδικές	4.573.182	4.608.931	701.262	1.533.468	2.374.201	In flock, not nomadic
Νομαδικές μετακινούμενες	269.499	272.830	61.095	133.571	78.079	Nomadic, roaming
Χοίροι	972.976	964.420	628.294	211.234	124.892	Pigs
Από αυτούς, για αναπαραγωγή	177.336	175.491	106.990	42.122	26.379	Thereof for reproduction
Όρνιθες	29.514.677	29.837.540	14.770.518	10.373.854	4.693.168	Hens
Σε συστηματικά ορνιθο-τροφεία	21.121.942	21.720.743	10.648.370	8.292.948	2.779.425	thereof: Hens of organized poultry farm
Χωρικής εκτροφής	8.392.735	8.116.797	4.122.148	2.080.906	1.913.743	Domestic breeding

Πίνακας—Table VIII: 15. Συνέχεια—Continued

Αριθμός κεφαλών Είδος ζώου	1999	2000				Kind of animals
	Σύνολο Χώρας Greece, total	Σύνολο Χώρας Greece, total	Πεδινές κοινότητες Level communes	Ημιορεινές κοινότητες Semi-mountainous communes	Ορεινές κοινότητες Mountainous communes	
Πάπιες	66.111	65.646	48.343	13.973	3.330	Ducks
Χήνες	33.319	33.386	28.399	3.908	1.079	Geese
Ινδιάνοι	95.441	96.872	63.223	22.961	10.688	Turkeys
Περιστέρια	1.017.421	976.908	637.396	227.679	111.833	Pigeons
Κουνέλια	1.538.294	1.556.109	789.131	428.374	338.604	Rabbits
Κυψέλες μελισσών (αριθμός) ..	1.289.572	1.293.280	401.066	455.249	436.965	Beehives (in number)
Εγχώριες κυψέλες	94.872	103.391	25.168	36.783	41.440	Local hives
Ευρωπαϊκές κυψέλες (με κινητά πλαίσια)	1.194.700	1.189.889	375.898	418.466	395.525	European hives (with moveable frames)
Ζώα που γεννήθηκαν από την 1η Οκτωβρίου του προηγούμενου έτους μέχρι την 30ή Σεπτεμβρίου Animals born from 1 October till 30 September						
Πουλάρια						Colts of:
Ίππων	1.920	1.625	472	534	519	Horses
Όνων	2.600	2.442	860	991	591	Asses
Ημίονοι	598	606	99	221	286	Mules
Μοσχάρια	312.265	313.942	165.013	69.296	79.633	Calves
Βουβαλίδια	367	396	162	234	—	Buffaloes (less than one year)
Αρνιά	8.917.938	8.948.885	3.151.172	2.595.338	3.202.375	Lambs
Κατσίκια	5.917.682	5.823.828	1.137.240	1.914.244	2.772.344	Goat kids
Χοιρίδια	2.234.528	2.106.670	1.356.028	464.144	286.498	Piglets
Ζώα που αρμέχτηκαν εντός του ημερολογιακού έτους—Animals milked within the calendar year						
Αγελάδες	225.710	224.528	147.364	48.455	32.072	Cows
Εγχώριες	13.446	16.320	3.420	4.473	8.427	Local
Βελτιωμένες	155.487	148.927	99.441	30.816	18.670	Improved
Ξενικές	56.777	59.281	45.058	9.135	5.088	Foreign
Βουβάλια	36	36	36	—	—	Buffaloes
Πρόβατα	7.117.639	7.148.290	2.527.534	2.086.417	2.534.339	Sheep
Οικόσιτα και κοπαδιάρικα ..	6.606.201	6.633.117	2.320.982	1.896.141	2.415.994	Domestic and in flock
Νομαδικά	511.438	515.173	206.552	190.276	118.345	Nomadic
Αίγες	4.272.266	4.237.176	813.309	1.432.770	1.991.097	Goats
Οικόσιτες και κοπαδιάρικες ..	4.074.761	4.039.059	765.850	1.331.449	1.941.760	Domestic and in flock
Νομαδικές	197.505	198.117	47.459	101.321	49.337	Nomadic



VIII: 16. Παραγωγή κτηνοτροφικών προϊόντων, κατά ομάδες πεδινών, ημιορεινών και ορεινών κοινοτήτων: 1999 και 2000

Livestock production by level, semi-mountainous and mountainous communes: 1999 and 2000

Σε τόνους

In tons

Προϊόντα	1999	2000				Products
	Σύνολο Χώρας Greece, total	Σύνολο Χώρας Greece, total	Πεδινές κοινότητες Level communes	Ημιορεινές κοινότητες Semi-mountainous communes	Ορεινές κοινότητες Mountainous communes	

Γάλα — Milk

Σύνολο γάλακτος	1.993.505	2.012.090	1.013.945	515.348	548.157	Total milk
Γάλα αγελάδων	735.722	748.387	550.946	124.909	72.531	Milk from: Cows
Εγχώριων αβελτίωτων	11.315	17.536	6.158	5.516	5.864	Local, unimproved
Εγχώριων βελτιωμένων ...	480.697	472.301	347.237	82.701	42.364	Local, improved
Ξενικών	243.728	258.650	197.551	36.692	24.309	Foreign
Γάλα βουβαλίων	31	31	30	—	—	Buffaloes
Γάλα προβάτων	731.214	743.238	284.252	215.359	266.486	Sheep
Οικόσιτων και κοπαδιάρ.	682.553	693.462	264.280	197.018	255.017	Domestic and in flock
Νομαδικών	48.668	49.776	19.972	18.341	11.465	Nomadic
Γάλα αιγών	526.142	520.433	113.357	175.082	231.994	Goats
Οικόσιτων και κοπαδιάρ.	504.454	498.574	107.357	164.268	226.949	Domestic and in flock
Νομαδικών	21.700	21.859	6.000	10.814	5.045	Nomadic

Κρέας κατά είδος σφαγίου — Meat production by kind of animal

Σύνολο κρέατος (όλα τα είδη)	464.688	465.786	247.888	124.983	103.529	Total (all kinds of meat)
Κρέας ζώων που σφάγησαν στην κοινότητα εκτροφής	180.708	180.775	95.454	56.305	35.019	Meat from animals slaughtered in the breeding commune
Κρέας ζώων που πωλήθηκαν για σφαγή εκτός κοινότητας εκτροφής	283.980	285.011	152.434	68.678	68.510	Meat from animals sold for slaughter outside the breeding commune
Κρέας μοσχαριών κάτω του έτους						Meat from: Calves (less than one year)
Ζώα που σφάγησαν στην κοινότητα εκτροφής						Animals slaughtered in the breeding commune
Αριθμός κεφαλών	28.422	29.885	11.763	7.677	10.445	Number of heads
Βάρος	3.618	3.724	1.668	1.013	1.043	Weight
Ζώα που πωλήθηκαν για σφαγή εκτός κοινότητας εκτροφής						Animals sold for slaughter outside the breeding commune
Αριθμός κεφαλών	65.951	64.519	33.338	12.402	18.779	Number of heads
Βάρος	8.589	9.043	5.443	1.572	2.028	Weight
Κρέας μοσχαριών 1-2 ετών						Calves (1 - 2 years old)
Ζώα που σφάγησαν στην κοινότητα εκτροφής						Animals slaughtered in the breeding commune
Αριθμός κεφαλών	53.429	47.881	31.470	9.290	7.121	Number of heads
Βάρος	13.214	11.452	8.161	1.955	1.336	Weight
Ζώα που πωλήθηκαν για σφαγή εκτός κοινότητας εκτροφής						Animals sold for slaughter outside the breeding commune
Αριθμός κεφαλών	159.696	161.935	93.276	36.729	31.930	Number of heads
Βάρος	38.010	37.967	23.055	8.489	6.423	Weight
Κρέας βουβαλιδίων						Buffaloes (less than one year)
Ζώα που σφάγησαν στην κοινότητα εκτροφής						Animals slaughtered in the breeding commune
Αριθμός κεφαλών	5	—	—	—	—	Number of heads
Βάρος	1	—	—	—	—	Weight
Ζώα που πωλήθηκαν για σφαγή εκτός κοινότητας εκτροφής						Animals sold for slaughter outside the breeding commune
Αριθμός κεφαλών	240	285	112	173	—	Number of heads
Βάρος	46	49	18	31	—	Weight

Πίνακας—Table VIII: 16. Συνέχεια—Continued

Σε τόνους

In tons

Προϊόντα	1999	2000				Products
	Σύνολο Χώρας Greece, total	Σύνολο Χώρας Greece, total	Πεδινές κοινότητες Level communes	Ημιορεινές κοινότητες Semi- mountainous communes	Ορεινές κοινότητες Mountainous communes	
Κρέας αρνιών						Lambs
Ζώα που σφάγησαν στην κοινότητα εκτροφής						Animals slaughtered in the breeding commune
Αριθμός κεφαλών	2.936.754	2.926.859	1.142.771	880.037	904.051	Number of heads
Βάρος	28.085	29.263	11.536	9.093	8.634	Weight
Ζώα που πωλήθηκαν για σφαγή εκτός κοινότητας εκτροφής						Animals sold for slaughter outside the breeding commune
Αριθμός κεφαλών	4.682.670	4.770.627	1.609.892	1.376.116	1.784.619	Number of heads
Βάρος	44.621	47.014	16.038	13.326	17.650	Weight
Κρέας κατσικιών						Goat kids
Ζώα που σφάγησαν στην κοινότητα εκτροφής						Animals slaughtered in the breeding commune
Αριθμός κεφαλών	1.959.139	1.964.673	471.585	663.232	829.856	Number of heads
Βάρος	17.071	17.426	4.301	5.785	7.340	Weight
Ζώα που πωλήθηκαν για σφαγή εκτός κοινότητας εκτροφής						Animals sold for slaughter outside the breeding commune
Αριθμός κεφαλών	3.025.981	2.986.061	534.246	953.120	1.498.695	Number of heads
Βάρος	26.986	26.507	4.661	8.344	13.502	Weight
Κρέας χοιριδίων						Piglets
Ζώα που σφάγησαν στην κοινότητα εκτροφής						Animals slaughtered in the breeding commune
Αριθμός κεφαλών	235.050	205.365	121.438	51.293	32.634	Number of heads
Βάρος	4.327	3.838	2.304	918	618	Weight
Ζώα που πωλήθηκαν για σφαγή εκτός κοινότητας εκτροφής						Animals sold for slaughter outside the breeding commune
Αριθμός κεφαλών	212.943	201.706	85.963	65.369	50.374	Number of heads
Βάρος	3.882	4.023	1.588	1.638	797	Weight
Κρέας δαμαλιών και βοδινό						Heifers and oxen
Ζώα που σφάγησαν στην κοινότητα εκτροφής						Animals slaughtered in the breeding commune
Αριθμός κεφαλών	7.042	6.389	3.176	1.724	1.489	Number of heads
Βάρος	1.673	1.433	786	386	261	Weight
Ζώα που πωλήθηκαν για σφαγή εκτός κοινότητας εκτροφής						Animals sold for slaughter outside the breeding commune
Αριθμός κεφαλών	29.301	28.895	16.743	5.405	6.747	Number of heads
Βάρος	6.795	6.451	3.950	1.225	1.276	Weight
Κρέας βουβαλιών και βουβαλο- δαμαλιών						Buffaloes (one year and over)
Ζώα που σφάγησαν στην κοινότητα εκτροφής						Animals slaughtered in the breeding commune
Αριθμός κεφαλών	—	—	—	—	—	Number of heads
Βάρος	—	—	—	—	—	Weight
Ζώα που πωλήθηκαν για σφαγή εκτός κοινότητας εκτροφής						Animals sold for slaughter outside the breeding commune
Αριθμός κεφαλών	76	71	26	45	—	Number of heads
Βάρος	18	18	6	12	—	Weight
Κρέας ζυγουριών και προβά- των						Sheep (one year and over)
Ζώα που σφάγησαν στην κοινότητα εκτροφής						Animals slaughtered in the breeding commune
Αριθμός κεφαλών	420.149	412.493	150.549	124.361	137.583	Number of heads
Βάρος	8.006	7.979	3.002	2.397	2.580	Weight
Ζώα που πωλήθηκαν για σφαγή εκτός κοινότητας εκτροφής						Animals sold for slaughter outside the breeding commune
Αριθμός κεφαλών	460.838	479.907	176.722	144.453	158.732	Number of heads
Βάρος	8.819	9.179	3.429	2.744	3.002	Weight

Πίνακας—Table VIII: 16. Συνέχεια—Continued

Σε τόνους

In tons

Προϊόντα	1999	2000				Products
	Σύνολο Χώρας Greece, total	Σύνολο Χώρας Greece, total	Πεδινές κοινότητες Level communes	Ημιορεινές κοινότητες Semi- mountainous communes	Ορεινές κοινότητες Mountainous communes	
Κρέας βιτουλιών και αιγών						Goats (one year and over)
Ζώα που σφάγηναν στην κοινότητα εκτροφής						Animals slaughtered in the breeding commune
Αριθμός κεφαλών	285.022	276.087	60.000	96.235	119.852	Number of heads
Βάρος	5.302	5.213	1.142	1.793	2.276	Weight
Ζώα που πωλήθηκαν για σφαγή εκτός κοινότητας εκτροφής						Animals sold for slaughter outside the breeding commune
Αριθμός κεφαλών	343.723	336.899	69.232	115.472	152.195	Number of heads
Βάρος	6.298	6.336	1.326	2.185	2.823	Weight
Κρέας χοίρων						Pigs
Ζώα που σφάγηναν στην κοινότητα εκτροφής						Animals slaughtered in the breeding commune
Αριθμός κεφαλών	885.546	851.653	576.686	186.375	88.592	Number of heads
Βάρος	56.692	54.871	38.183	11.395	5.292	Weight
Ζώα που πωλήθηκαν για σφαγή εκτός κοινότητας εκτροφής						Animals sold for slaughter outside the breeding commune
Αριθμός κεφαλών	991.018	977.171	646.378	196.108	134.685	Number of heads
Βάρος	65.324	64.257	42.782	12.445	9.030	Weight
Κρέας πουλερικών						Poultry
Πουλερικά που σφάγηναν στην κοινό- τητα εκτροφής						Poultry slaughtered in the breeding commune
Αριθμός κεφαλών	22.130.107	22.904.855	12.745.558	7.782.856	2.376.441	Number of heads
Βάρος	36.152	39.027	21.111	13.846	4.070	Weight
Πουλερικά που πωλήθηκαν για σφαγή εκτός κοινότητας εκτροφής						Poultry sold for slaughter outside the breeding commune
Αριθμός κεφαλών	47.165.607	45.196.781	28.189.859	10.768.985	6.237.937	Number of heads
Βάρος	73.683	73.025	44.902	16.346	11.777	Weight
Κρέας κουνελιών						Rabbits
Κουνέλια που σφάγηναν στην κοινό- τητα εκτροφής						Rabbits slaughtered in the breeding com- mune
Αριθμός κεφαλών	3.975.642	3.889.204	1.887.076	1.006.257	995.871	Number of heads
Βάρος	6.558	6.548	3.246	1.728	1.574	Weight
Κουνέλια που πωλήθηκαν για σφαγή εκτός κοινότητας εκτροφής						Rabbits sold for slaughter outside the breeding commune
Αριθμός κεφαλών	542.817	652.345	319.502	216.564	116.279	Number of heads
Βάρος	909	1.147	561	380	206	Weight

Λοιπά πρωτογενή κτηνοτροφικά προϊόντα — Other primary livestock products

Δέρματα μικρών ζώων (τεμ.) ...	7.083.326	6.576.538	2.611.825	1.957.046	2.007.667	Hides and skins from small animals (in pieces)
Δέρματα μεγάλων ζώων (τεμ.) ..	138.336	124.228	82.535	23.506	18.187	Hides and skins from large animals (in pieces)
Μαλλιά προβάτων	9.412	9.645	3.310	2.885	3.454	Sheep wool
Τρίχες αιγών	1.622	1.635	289	564	782	Goat hairs
Λίπος χοιρινό	2.069	1.911	1.129	555	227	Lard
Αυγά (σε χιλιάδες τεμάχια)	2.178.281	2.294.731	1.073.542	999.603	221.585	Eggs (in thousand pieces)
Μέλι	14.240	14.356	4.670	5.043	4.643	Honey
Κερί	437	474	166	164	144	Wax
Κουκούλια χλωρά	17	13	12	1	—	Cocoons, fresh

Δευτερογενή κτηνοτροφικά προϊόντα — Certain livestock by - products

Τυρί μαλακό	130.786	123.962	62.460	33.893	27.608	Cheese, soft
Τυρί σκληρό	36.228	36.603	17.080	7.312	12.211	Cheese, hard
Μυζήθρα	13.182	13.712	4.601	3.888	5.223	Myzithra
Βούτυρο νωπό	2.736	2.734	1.587	563	584	Butter, fresh
Βούτυρο λιωμένο	781	786	245	325	216	Butter, melted
Κρέμα νωπή	5.107	5.183	4.257	420	506	Milk cream

VIII: 17. Παραγωγή μερικών κτηνοτροφικών προϊόντων: 1994 – 2000
Production of selected livestock products: 1994 – 2000

Σε τόνους

In tons

Προϊόντα Products	1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000
Κρέας — Meat	497.590	495.856	493.311	476.701	468.590	464.680	465.786
Βοοειδών — Beef, veal	70.865	72.264	70.989	72.427	73.134	71.967	70.137
Χοιρινό — Pork	136.818	136.886	135.510	133.496	134.356	134.554	126.990
Πρόβειο — Mutton, lamb	89.348	90.377	91.155	89.463	90.079	89.532	93.430
Αίγιο — Goat	52.359	53.077	54.036	53.860	54.509	55.658	55.482
Κρέας άλλων ζώων (πουλε- ρικά κλπ.) — Other (poultry, etc.)	148.200	143.252	141.621	127.455	116.503	117.300	119.747
Γάλα — Milk	1.933.541	1.971.291	1.976.555	1.981.765	1.994.018	1.993.505	2.012.090
Βούτυρο ⁽¹⁾ — Butter ⁽¹⁾	5.029	5.113	4.867	3.535	3.690	4.298	4.306
Τυρί — Cheese							
Σκληρό — Hard	33.312	35.635	37.239	36.200	35.011	36.228	36.604
Μαλακό — Soft	118.524	125.623	125.499	126.779	129.862	130.786	123.964
Μαλλιά προβάτων (ακατέργα- στα) — Sheep wool (raw)	9.597	9.578	9.485	9.391	9.392	9.412	9.648
Τρίχες αιγών — Goat hairs	1.487	1.547	1.616	1.611	1.634	1.622	1.635
Αυγά — Eggs	117.725	116.323	117.168	114.003	112.627	108.914	114.737
Δέρματα νωπά μικρών ζώων ⁽²⁾ — Fresh hides and skins of small animals ⁽²⁾	7.151.064	7.208.529	7.409.688	7.351.162	7.383.639	7.083.326	6.576.548
Δέρματα νωπά μεγάλων ζώων ⁽²⁾ — Fresh hides and skins of large animals ⁽²⁾	149.685	153.762	145.014	146.289	147.211	138.336	124.228
Μέλι — Honey	13.807	14.624	14.281	13.750	14.459	14.240	14.356

(1) Περιλαμβάνεται και το λιωμένο βούτυρο.
 (2) Σε τεμάχια.

(1) Including also melted butter.
 (2) In pieces.



VIII: 18. Αναδασωθείσα έκταση και φυτευθέντα δένδρα, κατά γεωγραφικό διαμέρισμα: 1993 – 2002
Area reafforested and number of trees planted, by geographic region: 1993 – 2002

Σε στρέμματα

In stremmas

Γεωγραφικό διαμέρισμα Geographic region	1993	1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002
Σύνολο Ελλάδος⁽¹⁾—Greece, total⁽¹⁾	44.171	48.636	36.239	21.907	31.000	28.500	25.835	14.916	18.364	16.894
Στερεά Ελλάς ⁽²⁾ —Central Greece ⁽²⁾	9.590	7.627	10.386	5.169	10.087	9.693	2.252	1.010	3.501	3.383
Πελοπόννησος—Peloponnissos	3.736	3.652	2.644	2.475	1.834	2.534	5.695	4.692	1.826	1.827
Θεσσαλία—Thessalia	2.809	4.588	1.171	1.043	865	2.539	1.299	1.044	1.472	516
Μακεδονία ⁽³⁾ —Makedonia ⁽³⁾	12.602	13.005	9.451	7.240	8.970	6.258	5.729	3.147	6.433	5.820
Ήπειρος—Ipiros	1.486	2.498	1.580	1.139	1.220	1.356	1.152	1.015	26	725
Κρήτη—Kriti	555	891	870	752	1.270	1.879	1.684	1.203	868	3.800
Λοιπές νήσοι ⁽⁴⁾ —Other islands ⁽⁴⁾ ...	4.394	3.550	4.441	1.396	1.499	1.641	4.779	946	350	823
Θράκη—Thraki	8.999	12.825	5.696	2.693	4.255	2.600	3.245	1.859	3.888	—
Φυτευθέντα δένδρα (σε χιλιάδες)— Trees planted (in thousands)	8.577	9.990	6.617	3.567	4.025	5.998	3.915	2.055	1.569	1.266

Πηγή: Υπουργείο Γεωργίας.

Source: Ministry of Agriculture.

(1) Συμπεριλαμβάνονται και οι αναδασώσεις Αττικής αισθητικού χαρακτήρα.

(1) Including reafforestations made in Attiki for decorative purposes.

(2) Δεν περιλαμβάνεται η Εύβοια.

(2) Excluding Evia.

(3) Περιλαμβάνονται και οι αναδασώσεις της Υπηρεσίας Παραγωγικών Έργων Μακεδονίας.

(3) Including reafforestations by the Service of Makedonia Productive Works.

(4) Περιλαμβάνεται και η νήσος Εύβοια.

(4) Including Evia.

VIII: 19. Παραγωγή μερικών δασικών προϊόντων: 1995 – 2002
Production of selected forestry products: 1995 – 2002

Προϊόντα	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	Products
Σε μ ³									In m ³
Ξυλεία στρογγυλή ⁽¹⁾	616.351	672.015	735.350	762.143	811.763	746.824	589.539	383.291	Round trunks ⁽¹⁾
Σε τόνους									In tons
Ρετσίνι	5.830	5.955	3.229	3.486	3.540	4.038	4.348	5.390	Resin gum
Καυσόξυλα εμπορίου	626.677	640.120	688.409	666.511	739.163	729.394	574.838	724.944	Firewood
Ξυλάνθρακες	7.507	11.747	9.378	10.475	10.156	10.561	9.859	3.044	Charcoal

Πηγή: Υπουργείο Γεωργίας.

Source: Ministry of Agriculture.

(1) Περιλαμβάνεται και η ξυλεία οικοδομικής.

(1) Including construction timber.

VIII: 20. Μηχανοκίνητα αλιευτικά σκάφη, κατά κατηγορίες και κλιμάκια ιπποδυνάμεως: 2001 και 2002

Distribution of motor propelled fishing vessels, by categories and horse-power groups: 2001 and 2002

Κλιμάκια ιπποδυνάμεως Horse-power groups	Σύνολο Total		Υπερπόντιας αλιείας Overseas fishery		Μέσης αλιείας — Open sea fishery						Παράκτιας αλιείας Inshore fishery			
					Μηχανότρατες Trawlers		Γρι - γρι Purse seines		Μικτά (1) Mixed		Τράτες Seines		Λοιπά (2) Other	
	Αριθ. No	HP	Αριθ. No	HP	Αριθ. No	HP	Αριθ. No	HP	Αριθ. No	HP	Αριθ. No	HP	Αριθ. No	HP
Έτος — 2001 — Year														
Σύνολο — Total	7.705	689.583	30	23.352	323	127.448	371	91.149	1	198	411	36.410	6.569	411.026
- < 10	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
10 - 19	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
20 - 29	1.229	28.500	—	—	—	—	—	—	—	—	11	257	1.218	28.243
30 - 39	1.578	53.328	—	—	1	32	3	106	—	—	27	928	1.547	52.262
40 - 49	752	34.539	—	—	1	45	2	98	—	—	28	1.291	721	33.105
50 - 59	715	38.786	—	—	1	57	4	210	—	—	56	3.049	654	35.470
60 - 69	318	20.459	—	—	—	—	3	207	—	—	26	1.715	289	18.537
70 - 79	482	35.798	—	—	—	—	2	143	—	—	62	4.576	418	31.079
80 - 89	340	28.848	—	—	—	—	3	249	—	—	32	2.759	305	25.840
90 - 99	386	36.743	—	—	—	—	7	693	—	—	34	3.229	345	32.821
100 - 149	1.010	125.194	—	—	6	779	47	6.218	—	—	96	11.330	861	106.867
150 - 199	238	42.498	1	188	7	1.284	65	11.842	1	198	35	6.192	129	22.794
200 - 299	309	81.275	2	462	64	16.767	183	49.609	—	—	3	668	57	13.769
300 - 499	306	130.686	6	2.702	233	102.440	46	18.050	—	—	1	416	20	7.078
500 - 999	34	23.076	13	10.147	10	6.044	6	3.724	—	—	—	—	5	3.161
1.000 - 1.499	8	9.853	8	9.853	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1.500 +	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Έτος — 2002 — Year														
Σύνολο — Total	7.381	658.321	28	21.344	346	134.314	342	80.134	—	—	375	33.246	6.290	389.283
- < 10	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
10 - 19	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
20 - 29	1.070	25.297	—	—	—	—	1	27	—	—	11	269	1.058	25.001
30 - 39	1.613	54.380	—	—	2	70	4	136	—	—	25	865	1.582	53.309
40 - 49	721	36.622	—	—	1	41	3	147	—	—	25	1.166	762	35.268
50 - 59	641	35.075	—	—	1	57	3	160	—	—	50	2.743	587	32.115
60 - 69	327	21.029	—	—	—	—	3	207	—	—	25	1.659	299	19.163
70 - 79	508	37.868	—	—	—	—	4	299	—	—	58	4.283	446	33.286
80 - 89	278	23.787	—	—	1	81	1	89	—	—	27	2.361	249	21.256
90 - 99	389	36.993	—	—	—	—	9	891	—	—	32	3.046	348	33.056
100 - 149	904	112.275	—	—	5	624	47	6.243	—	—	87	10.369	765	95.039
150 - 199	222	39.531	—	—	7	1.305	63	11.537	—	—	30	5.311	122	21.378
200 - 299	304	79.866	2	462	78	20.750	165	44.402	—	—	5	1.174	54	13.078
300 - 499	297	126.514	8	3.553	241	105.480	34	12.601	—	—	—	—	14	4.880
500 - 999	30	20.408	11	8.653	10	5.906	5	3.395	—	—	—	—	4	2.454
1.000 - 1.499	7	8.676	7	8.676	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1.500 +	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—

(1) Μηχανότρατες και γρι-γρι.

(2) Γρι-γρίκια, σκάφη δικτύων, παραγαδιών κλπ. Δεν περιλαμβάνονται τα σκάφη που διαθέτουν μηχανές προώσεως δυνάμεως 19 HP και κάτω (τα γρι-γρίκια περιλαμβάνονται όλα).

(1) Trawlers and purse seines.

(2) Small ring netters, small drifters, lines, etc. Vessels with propellers of 19 HP or less are not included (all small ring netters are included).

VIII: 21. Κατανομή σκαφών υπεργώντιας και μέσης αλιείας, κατά κλιμάκια ΚΟΧ: 2001 και 2002

Distribution of overseas and open sea fishing vessels, by tonnage groups: 2001 and 2002

Κλιμάκια ολικής χωρητικότητας Tonnage groups	Σύνολο Total		Υπεργώντιας αλιείας Overseas fishery		Μέσης αλιείας — Open sea fishery							
					Σύνολο Total		Μηχανότρατες Trawlers		Γρι - γρι Purse seines		Μικτά (1) Mixed	
	Αριθ. No	ΚΟΧ GRT	Αριθ. No	ΚΟΧ GRT	Αριθ. No	ΚΟΧ GRT	Αριθ. No	ΚΟΧ GRT	Αριθ. No	ΚΟΧ GRT	Αριθ. No	ΚΟΧ GRT
Έτος — 2001 — Year												
Σύνολο — Total	711	39.073	30	5.462	682	33.779	314	19.306	367	14.457	1	16
- < 10	10	60	—	—	10	60	—	—	10	60	—	—
10 - 19	60	948	—	—	60	948	3	46	56	886	1	16
20 - 29	127	3.165	—	—	127	3.165	29	812	98	2.353	—	—
30 - 39	101	3.500	1	33	100	3.467	45	1.565	55	1.902	—	—
40 - 49	90	4.086	—	—	90	4.086	48	2.197	42	1.889	—	—
50 - 59	73	3.977	—	—	73	3.977	43	2.328	30	1.649	—	—
60 - 69	59	3.782	—	—	59	3.782	28	1.806	31	1.976	—	—
70 - 79	58	4.345	—	—	58	4.345	39	2.937	19	1.408	—	—
80 - 89	42	3.557	4	343	38	3.214	25	2.127	13	1.087	—	—
90 - 99	53	5.012	4	380	49	4.632	38	3.598	11	1.034	—	—
100 - 199	29	3.697	12	1.762	18	2.103	16	1.890	2	218	—	—
200 - 499	9	2.944	9	2.944	—	—	—	—	—	—	—	—
500 - 999	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1.000 - 1.499	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1.500 +	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Έτος — 2002 — Year												
Σύνολο — Total	708	38.597	28	4.855	680	33.742	340	20.590	340	13.152	—	—
- < 10	9	59	—	—	9	59	1	7	8	52	—	—
10 - 19	60	951	—	—	60	951	—	—	60	951	—	—
20 - 29	129	3.239	—	—	129	3.239	31	878	98	2.361	—	—
30 - 39	100	3.454	1	33	99	3.421	47	1.649	52	1.772	—	—
40 - 49	93	4.219	1	45	92	4.174	57	2.595	35	1.579	—	—
50 - 59	74	4.024	—	—	74	4.024	49	2.647	25	1.377	—	—
60 - 69	58	3.721	—	—	58	3.721	33	2.129	25	1.592	—	—
70 - 79	62	4.642	—	—	62	4.642	47	3.536	15	1.106	—	—
80 - 89	34	2.874	1	81	33	2.793	24	2.036	9	757	—	—
90 - 99	52	4.914	4	380	48	4.534	37	3.505	11	1.029	—	—
100 - 199	28	3.581	13	1.867	15	1.714	14	1.608	1	106	—	—
200 - 499	9	2.919	8	2.449	1	470	—	—	1	470	—	—
500 - 999	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1.000 - 1.499	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
1.500 +	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—

(1) Μηχανότρατες και γρι-γρι.

(1) Trawlers and purse seines.



VIII: 22. Ποσότητα αλιευμάτων κατά κυριότερα είδη: 1999 – 2002

Quantity of fish landed by principal species: 1999 – 2002

Ποσότητα σε μετρικούς τόνους

Quantity in metric tons

Είδη αλιευμάτων	1999		2000		2001		2002		Species
	Σύνολο Total	Από αυτά: νωπά Thereof: Fresh	Σύνολο Total	Από αυτά: νωπά Thereof: Fresh	Σύνολο Total	Από αυτά: νωπά Thereof: Fresh	Σύνολο Total	Από αυτά: νωπά Thereof: Fresh	
Σύνολο	115.490,9	109.558,4	93.259,2	88.107,0	89.231,5	83.256,3	91.890,5	85.906,9	Total
<i>Ιχθύες</i>	<i>86.214,5</i>	<i>82.343,1</i>	<i>81.028,4</i>	<i>76.736,9</i>	<i>77.395,6</i>	<i>72.758,2</i>	<i>79.009,3</i>	<i>75.064,8</i>	<i>Fish</i>
Βακαλάκι	3.128,1	3.127,0	2.959,7	2.959,7	2.753,1	2.753,1	3.278,7	2.929,8	Hake
Βάτοι	436,6	436,6	521,7	521,7	345,3	345,3	306,7	306,7	Thornback ray
Βλάχοι	146,4	146,4	112,5	112,5	79,3	79,3	152,3	152,3	Stone bass
Βραστόψαρο	1.211,1	1.210,9	1.019,0	1.019,0	1.062,0	1.062,0	811,5	811,5	Gurnard
Γάλοι	575,3	552,5	578,3	539,5	372,0	351,4	411,8	382,8	Black-mouthed godfish
Γαύροι	16.455,6	16.455,6	9.863,0	9.863,0	10.769,9	10.769,9	9.975,8	9.975,8	Anchovy
Γλώσσες	618,6	508,6	687,2	621,2	562,5	480,2	752,0	566,9	Sole
Γόπες	4.664,4	4.658,1	4.095,5	4.095,5	3.674,0	3.674,0	3.793,1	3.791,6	Bogre
Γοργόνια	258,5	258,5	264,5	264,5	511,2	511,2	512,8	512,8	Bluefish
Ζαργάνες	83,3	83,3	184,1	184,1	125,6	125,6	102,5	102,5	Garfish
Καλαμάρι	65,2	65,2	63,3	63,3	76,8	76,8	74,5	74,5	Brill
Καπρόνια	228,6	228,6	207,3	207,3	168,8	168,8	212,3	212,3	Tub fish
Κεφαλι	1.964,8	1.964,7	1.697,2	1.697,2	1.357,3	1.357,3	1.982,5	1.982,5	Common grey mullet
Κοκκινόψαρο	278,5	159,6	370,8	272,8	336,2	208,3	269,6	97,6	Shapper
Κολιοί	1.850,5	1.850,4	2.286,5	2.286,4	1.829,4	1.829,4	3.187,5	3.187,5	Club mackerel
Κοιτοκοιτίδες	1.734,6	1.734,6	1.810,1	1.809,3	1.541,0	1.541,0	1.559,1	1.559,1	Goatfish
Λαβράκι	288,6	262,9	345,1	335,9	299,4	279,6	469,2	447,8	Bass
Λιθόινια	1.000,3	517,2	1.050,0	430,0	937,0	335,3	562,9	367,4	Red bream
Μαργατώνα	205,7	204,5	179,6	175,5	396,3	395,6	322,9	322,2	Yellowtail
Μαρίδες	3.680,6	3.680,6	3.035,7	3.035,7	2.926,8	2.926,8	2.934,2	2.934,2	Pickerei
Μελανούρι	239,3	239,3	443,4	443,4	286,7	286,7	305,5	305,5	Black bream
Μένουλες	294,2	294,2	402,2	402,2	215,6	215,6	293,8	293,8	Blotched pickerei
Μαλαμάδες	516,2	497,0	398,4	378,3	329,7	318,0	361,0	347,4	Large eyed dog's teeth
Μπαρμπούνια	2.111,7	1.273,8	2.082,5	1.368,3	2.318,1	1.237,6	1.651,6	976,3	Red mullet
Μυλοκόπια	135,3	52,7	150,7	57,7	102,7	45,5	115,3	61,6	Croaker
Νταούκι	167,7	167,7	349,5	349,5	211,9	211,9	143,4	143,4	Daouki
Σιφίτες	1.058,9	1.058,9	1.173,2	1.173,2	1.461,9	1.461,9	899,0	895,8	Swordfish
Παλαμιδές	1.171,6	1.171,6	1.014,1	1.014,1	1.109,8	1.107,1	1.318,5	1.318,3	Bonito
Παπαλίνες	109,5	109,5	266,4	266,4	473,5	473,5	166,5	166,6	Sprat
Πεσκανδριτσές	743,0	738,7	892,1	881,7	713,3	693,9	747,0	728,6	Anglerfish
Προσφυγάκια	630,0	630,0	566,1	566,1	471,4	471,4	643,1	643,1	Couch's whiting
Ράσες	280,8	280,8	224,2	224,2	234,1	234,1	229,2	229,2	Rassa
Ροφοί	63,7	61,6	90,3	88,9	98,6	96,9	74,7	74,1	Grouper
Ρίδια	255,0	255,0	143,7	143,7	188,1	188,1	136,2	136,2	Skipjack
Ρινόβαττοι	72,5	72,5	73,8	73,8	88,6	88,6	52,1	52,1	Guitarfish
Σόλδες	403,8	403,8	408,4	408,4	346,0	346,0	371,6	370,6	Goldline
Σματάνοι	942,4	942,1	774,7	773,7	746,9	746,9	754,5	752,7	Jack mackerel
Σαργό	520,9	503,1	697,7	580,6	434,1	346,5	334,5	284,5	White bream
Σαρόδελες	15.213,6	15.213,6	16.026,2	16.026,2	14.395,0	14.395,0	16.330,6	16.330,6	Pilchard
Σαρύδια	3.534,1	3.533,8	3.901,8	3.901,6	3.407,6	3.407,6	3.086,3	3.086,1	Horse mackerel
Σαυθάρια	330,2	325,2	176,3	158,1	137,6	131,6	199,2	194,4	Black sea bream
Σκορπιοί	633,7	592,0	640,1	587,1	725,6	683,5	505,8	485,0	Scorpion fish
Σκουμπριά	199,9	199,9	443,4	443,4	154,5	154,5	314,8	314,8	Mackerel
Σουλόνια	258,4	258,4	270,3	270,3	223,8	223,8	157,6	143,3	Dog fish
Στάροι	435,3	435,1	386,4	386,3	325,6	325,6	270,7	263,4	Couch's sea bream
Συνταγίδες	473,5	219,8	363,7	229,6	479,7	162,9	613,6	169,5	Dog's teeth
Σερφίδες	232,6	84,7	200,6	63,3	302,8	142,2	179,3	70,6	Dusky sea perch
Τόνοι	1.312,4	1.312,4	1.752,4	1.752,4	1.573,6	1.573,6	1.346,5	1.346,5	Tune fish
Τσιρούνες	688,1	688,1	590,7	590,7	888,1	888,1	669,7	653,7	Blotched pickerei
Τσιτσινές	142,1	142,1	247,7	247,7	176,4	176,4	198,5	198,5	Red sea bream
Φιγγαριά	886,9	300,3	912,5	340,6	1.138,9	319,4	999,1	248,8	Common sea bream
Φάσες	1.891,9	1.891,9	1.280,2	1.280,2	2.215,1	2.215,1	2.738,3	2.732,8	Gilt sardine
Χάνοι	189,2	189,2	173,8	191,5	191,5	191,5	166,9	166,8	Comber
Χέλι	16,1	16,1	24,3	24,3	29,5	23,7	15,8	15,8	Eel
Χριστόψαρο	201,6	195,1	195,7	184,6	295,5	267,6	211,2	204,1	John dory
Διάφορα ψάρια	10.978,6	9.884,6	11.957,1	10.385,6	10.780,0	9.635,1	10.736,3	9.942,8	Others
<i>Κεφαλόποδα</i>	<i>7.895,9</i>	<i>6.507,7</i>	<i>6.338,7</i>	<i>6.109,9</i>	<i>6.263,1</i>	<i>5.504,0</i>	<i>8.444,0</i>	<i>7.041,1</i>	<i>Cephalopoda</i>
Θράνιλα	674,9	674,9	870,2	870,2	739,6	739,3	954,7	942,7	Flying squid
Καλαμάρι	408,1	397,4	575,6	559,5	415,5	404,5	405,8	404,6	Common squid
Μοσκαίο	793,7	793,7	878,1	878,1	679,9	679,9	648,9	648,9	Poupl
Σουπιές	3.122,7	2.732,0	1.766,0	1.608,9	2.237,5	1.622,9	3.991,6	2.781,6	Cuttle fish
Χταπόδια	2.896,3	1.909,6	2.248,6	2.193,0	2.190,6	2.057,5	2.443,0	2.263,1	Octopus
<i>Μαλακόστρακα</i>	<i>3.452,7</i>	<i>2.779,8</i>	<i>3.629,8</i>	<i>2.998,4</i>	<i>3.403,4</i>	<i>2.825,2</i>	<i>3.296,4</i>	<i>2.660,2</i>	<i>Crustaceans</i>
Αστακοί	170,3	158,1	201,1	191,7	233,3	221,0	111,4	96,7	Lobster
Γαρίδες(γάμπαρη)	1.116,1	1.102,6	1.447,9	1.439,5	1.502,6	1.501,6	1.340,1	1.298,8	Common prawn
Γαρίδες (κουπές)	1.811,6	1.239,0	1.638,6	1.085,3	1.354,9	843,7	1.450,2	933,3	Shrimp (common)
Καβούρια	111,9	37,4	74,7	16,0	70,6	16,9	179,9	116,9	Crap
Καραβίδες	242,6	242,6	267,3	265,7	241,9	241,9	214,9	214,5	Crayfish
<i>Οστρακοειδή</i>	<i>17.927,6</i>	<i>17.927,6</i>	<i>2.262,1</i>	<i>2.261,7</i>	<i>2.169,0</i>	<i>2.169,0</i>	<i>1.140,8</i>	<i>1.140,8</i>	<i>Pelecypoda</i>
Κυδώνια	502,2	502,2	512,4	512,4	666,9	666,9	514,9	514,9	Warty venus
Μύδια	15.859,9	15.859,9	468,7	468,7	253,6	253,6	182,3	182,3	Mussel
Στρείδια	47,4	47,4	104,7	104,7	120,2	120,2	72,4	72,4	Oyster
Χτένια	74,3	74,3	19,7	19,7	25,7	25,7	12,4	12,4	Bay scallop
Διάφορα οστρακοειδή	1.443,6	1.443,6	1.156,4	1.156,0	1.102,6	1.102,6	358,9	358,9	Others

**VIII: 23. Μέση ετήσια απασχόληση, ποσότητα και αξία αλιευμάτων,
κατά είδος αλιευτικών εργαλείων: 2000 – 2002**
Average annual employment, quantity and value of fish landed, by kind of fishing tools: 2000 – 2002

Ποσότητα σε χιλιάδες τόνους

Αξία σε εκατομμύρια δραχμές, σε χιλιάδες ευρώ

Quantity in thousand tons

Value in million drachmae, in thousand euro

Αλιευτικά εργαλεία	2000			2001			2002			Fishing tools
	Απασχολούμενοι Persons employed	Αλιευθείσα ποσότητα Quantity landed	Αξία Value	Απασχολούμενοι Persons employed	Αλιευθείσα ποσότητα Quantity landed	Αξία Value	Απασχολούμενοι Persons employed	Αλιευθείσα ποσότητα Quantity landed	Αξία (1) Value	
Σύνολο	16.307	93,3	85.036	15.894	89,2	85.283	15.736	91.891	257.853	Total
Δίκτυα συστήματος μηχανο- νότρωτας (υπερπόντιας αλιείας)	124	5,1	9.715	157	6,0	10.558	173	6,0	24.389	Trawl nets (of overseas fishery)
Δίκτυα συστήματος μηχανο- τρωτας (μέσης αλιείας)	1.259	19,8	19.168	1.197	17,6	17.854	1.180	18,5	57.879	Trawl nets (of open sea fishery)
Κυκλικά δίκτυα (γρι-γρι) ...	1.907	26,8	13.037	1.846	27,4	13.469	2.163	31,9	47.451	Ring nets (purse seines)
Δίκτυα κοινής τρώτας	795	5,7	4.146	823	6,1	4.772	810	6,5	15.596	Seine nets
Λοιπά (μικρά κυκλικά δίκτυα, δίκτυα κοινά, πα- ραγάδια κλπ.)	12.223	35,8	38.969	11.872	32,2	38.631	11.410	28,9	112.536	Other (small ring nets, common nets, lines, etc.)

Παρατήρηση: Τα αλιεύματα της υπερπόντιας αλιείας είναι κυρίως κατεψυγμένα.

(1) Από το 2002 σε χιλιάδες ευρώ.

Note: Fish of overseas fishery are mostly frozen.

(1) Since 2002 in thousand euro.

VIII: 24. Παραγωγή σπόγγων, αριθμός σκαφών και απασχολούμενων προσώπων: 1990 – 2003
Sponge fishing: Output, number of vessels and persons employed: 1990 – 2003

Έτος — Year	Παραγωγή σπόγγων (χγρ.) Sponge output (kg)	Αριθμός σκαφών Number of vessels	Αριθμός απασχοληθέντων δυτών και πληρωμάτων Number of divers and crew
1990	10.000	56	187
1991	2.500	71	235
1992	2.500	11	33
1993	4.000	17	51
1994	7.000	17	31
1995	10.000	23	66
1996	10.000	23	66
1997	10.000	12	36
1998	10.000	18	54
1999	10.000	20	60
2000	1.500	2	6
2001	2.000	8	24
2002	2.000	8	24
2003	2.500	5	15

Πηγή: Υπουργείο Γεωργίας.

Source: Ministry of Agriculture.

VIII: 25. Ποσότητα εκτρεφόμενων ή καλλιεργούμενων ειδών. Σύνολο Χώρας: 2001 και 2002
Quantity of cultivated species. Greece, total: 2001 and 2002

Ποσότητα σε κιλά Αξία σε χιλιάδες δραχμές, σε ευρώ		Σύνολο—Total			Σε γλυκά νερά—In freshwater			Σε υφάλμυρα νερά—In brackish water			Σε θαλάσσια νερά—In seawater			
Εκτρεφόμενα ή καλλιεργούμενα είδη Cultivated species		Ποσότητα Quantity	Αξία Value	Μέση τιμή Average price	Ποσότητα Quantity	Αξία Value	Μέση τιμή Average price	Ποσότητα Quantity	Αξία Value	Μέση τιμή Average price	Ποσότητα Quantity	Αξία Value	Μέση τιμή Average price	
Έτος — 2001 — Year														
Κεφάλι—Common grey mullet	478.575	553.614	1.157	21.260	29.324	1.379	431.767	469.900	1.088	25.548	54.389	2.129		
Κυπρίνοι—Common carp	111.700	102.593	918	111.700	102.593	918	—	—	—	—	—	—		
Λαβράκια—Bass	25.340.693	35.145.516	1.386	—	—	—	155.704	250.802	1.610	25.184.989	34.894.714	1.386		
Λιθίνια—Red bream	7.490	10.280	1.375	—	—	—	—	—	—	7.490	10.280	1.373		
Πέτρουρες—Trout	2.589.845	2.373.659	917	2.589.845	2.373.659	917	—	—	—	—	—	—		
Σαργόι—White bream	67.607	105.371	1.559	—	—	—	—	—	—	67.607	105.371	1.559		
Σολομοί—Salmon	22.630	56.450	2.494	22.630	56.450	2.494	—	—	—	—	—	—		
Τσιτσινός—Gilt sardine	40.693.941	48.998.071	1.204	—	—	—	217.001	516.818	2.382	40.476.940	48.481.252	1.198		
Χέλια—European eel	638.644	1.579.413	2.473	590.806	1.466.012	2.481	47.165	112.124	2.377	673	1.277	1.897		
Γαρίδες—Prawn	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
Κυδώνια—Warty venus	10.530	15.995	1.519	—	—	—	—	—	—	10.530	15.995	1.519		
Μύδια—Mussel	25.933.802	2.701.039	104	—	—	—	—	—	—	25.933.802	2.701.039	104		
Στεφίδα—Oyster	24.550	45.220	1.842	—	—	—	—	—	—	24.550	45.220	1.842		
Λοιπά ψάρια—Other fishes	1.472.204	2.044.886	1.389	54.300	134.200	2.471	227.809	188.266	826	1.190.095	1.722.420	1.447		
Έτος — 2002 (1) — Year														
Κεφάλι—Common grey mullet	297.054	1.137.970	3.83	49.790	214.097	4.3	207.712	734.125	3.53	39.552	189.748	4.80		
Κυπρίνοι—Common carp	134.520	365.189	2.71	134.520	365.189	2.71	—	—	—	—	—	—		
Λαβράκια—Bass	23.859.693	89.903.698	3.77	—	—	—	96.960	516.658	5.33	23.762.733	89.387	3.76		
Λιθίνια—Red bream	19.375	112.895	5.83	—	—	—	—	—	—	19.375	112.895	5.83		
Πέτρουρες—Trout	2.271.627	5.966.719	2.62	2.271.627	5.966.719	2.62	—	—	—	—	—	—		
Σαργόι—White bream	63.720	339.362	5.32	—	—	—	—	—	—	63.720	339.362	5.32		
Σολομοί—Salmon	27.537	210.475	7.64	27.537	210.475	7.64	—	—	—	—	—	—		
Τσιτσινός—Gilt sardine	37.943.436	129.917.321	3.42	—	—	—	256.285	1.627.314	6.35	37.687.151	128.290.007	3.40		
Χέλια—European eel	432.582	3.465.030	8.01	331.200	2.767.046	8.35	100.714	693.875	6.89	668	4.109	6.15		
Γαρίδες—Prawn	3.500	46.000	13.14	—	—	—	—	—	—	3.500	46.000	13.14		
Κυδώνια—Warty venus	8.500	37.930	4.46	—	—	—	—	—	—	8.500	37.930	4.46		
Μύδια—Mussel	21.791.540	8.746.178	0.40	—	—	—	—	—	—	21.791.540	8.746.178	0.40		
Στεφίδα—Oyster	10.230	51.421	5.03	—	—	—	—	—	—	10.230	51.421	5.03		
Λοιπά ψάρια—Other fishes	1.062.141	4.345.359	4.09	300	800	2.6	137.361	461.583	3.36	924.480	3.882.896	4.20		

(1) Since 2002 in euro.

(1) Από το 2002 σε ευρώ.

VIII: 26. Χαρακτηριστικά μονάδων υδατοκαλλιέργειών και ιχθυοκαλλιέργειών, κατά εκτεταγόμενα ή καλλιεργούμενα είδη και μέθοδο καλλιέργειας: 2001 και 2002
 Characteristics of aquaculture and pisciculture units per cultivated species and cultivation method: 2001 and 2002

Είδη κατά μέθοδο καλλιέργειας Species per cultivation method	Σε γλυκά νερά—In freshwater			Σε υφάλμυρα νερά—In brackish water			Σε θαλάσσια νερά—In seawater		
	Αριθμός εγκαταστάσεων Installments number	Όγκος νερού σε m ³ Water volume in m ³	Έκταση σε στρέμματα Area in stremmas	Αριθμός εγκαταστάσεων Installments number	Όγκος νερού σε m ³ Water volume in m ³	Έκταση σε στρέμματα Area in stremmas	Αριθμός εγκαταστάσεων Installments number	Όγκος νερού σε m ³ Water volume in m ³	Έκταση σε στρέμματα Area in stremmas
Έτος — 2001 — Year									
<i>Ψάρια—Fish</i>									
Τεχνητές υδατοσυλλογές και δεξαμενές—Ponds and tanks ..	412	.	705	21	.	5.510	50	.	1.855
Περίχλειστες υδατοσυλλογές και μάνδρες—Enclosures and pens ..	10	.	500	3	.	6.044	4	.	7.000
Κλωβοί—Cages ..	21	5.920	.	.	.	.	9.865	7.292.997	.
Στενόμακρες ή κυκλικές δεξαμενές—Raceways ..	753	681.788	.	.	.	.	2.162	67.882	.
Φράγματα—Barrages ..	.	.	.	4	14.246	8.253	1	—	7.000
Λοιπές μέθοδοι—Others ..	1	.	7.000	134	...	271.035	5	1.000	3.903
<i>Καρκινοειδή—Crustaceans</i>									
Τεχνητές υδατοσυλλογές και δεξαμενές—Ponds and tanks ..	.	.	.	.	.	.	20	.	80
Περίχλειστες υδατοσυλλογές και μάνδρες—Enclosures and pens ..	.	.	.	.	.	.	.	.	.
Λοιπές μέθοδοι—Others ..	.	.	.	.	.	.	1	.	8
<i>Μαλάκια—Molluscs</i>									
Στο βυθό—On bottom ..	.	.	.	.	.	.	152	.	.
Στα μεσάνερα—Off bottom ..	.	.	.	.	.	.	657	.	.
Λοιπές μέθοδοι—Others ..	.	.	.	.	.	.	13	.	278
Έτος — 2002 — Year									
<i>Ψάρια—Fish</i>									
Τεχνητές υδατοσυλλογές και δεξαμενές—Ponds and tanks ..	468	.	712	18	.	4.800	50	.	1.855
Περίχλειστες υδατοσυλλογές και μάνδρες—Enclosures and pens ..	10	.	500	3	.	4.815	4	.	7.771
Κλωβοί—Cages ..	21	5.900	.	.	.	.	9.706	7.501.623	.
Στενόμακρες ή κυκλικές δεξαμενές—Raceways ..	769	679.119	.	.	.	.	2.381	69.593	.
Φράγματα—Barrages ..	.	.	.	4	14.246	8.250	1	.	7.000
Λοιπές μέθοδοι—Others ..	1	.	7.000	223	...	271.986	5	1.000	3.903
<i>Καρκινοειδή—Crustaceans</i>									
Τεχνητές υδατοσυλλογές και δεξαμενές—Ponds and tanks ..	.	.	.	.	.	.	20	.	80
Περίχλειστες υδατοσυλλογές και μάνδρες—Enclosures and pens ..	.	.	.	.	.	.	.	.	.
Λοιπές μέθοδοι—Others ..	.	.	.	.	.	.	153	.	.
<i>Μαλάκια—Molluscs</i>									
Στο βυθό—On bottom ..	.	.	.	.	.	.	655	.	.
Στα μεσάνερα—Off bottom ..	.	.	.	.	.	.	13	.	284
Λοιπές μέθοδοι—Others ..	.	.	.	.	.	.	.	.	.

IX. ΟΡΥΧΕΙΑ (ΜΕΤΑΛΛΕΙΑ – ΛΑΤΟΜΕΙΑ – ΑΛΥΚΕΣ)

MINES (QUARRIES – SALTERNS)

Τα στοιχεία που περιλαμβάνονται στους πίνακες του κεφαλαίου αυτού προέρχονται από τις αναφερόμενες κατωτέρω στατιστικές εργασίες ή πηγές, στις οποίες παραπέμπεται ο αναγνώστης για πληρέστερη ενημέρωση:

Οι πίνακες 1-3 προέρχονται από την απογραφή καταστημάτων βιομηχανίας, εμπορίου και υπηρεσιών, που έγινε από την ΕΣΥΕ το 1988, με ημερομηνία αναφοράς την 30ή Σεπτεμβρίου 1988.

Οι πίνακες 4, 10 και 11 προέρχονται από τις ετήσιες στατιστικές έρευνες που διενεργεί η ΕΣΥΕ. Αναλυτικά στοιχεία των ερευνών αυτών περιλαμβάνονται στο δημοσίευμα «Ετήσια Στατιστική Έρευνα Ορυχείων».

Οι πίνακες 5 και 6 αναφέρονται στους δείκτες παραγωγής ορυχείων, οι οποίοι δημοσιεύονται τακτικά στο «Μηνιαίο Στατιστικό Δελτίο», μαζί με τις λοιπές τρέχουσες στατιστικές σειρές.

Οι πίνακες 7-9 προέρχονται από στοιχεία του Υπουργείου Ανάπτυξης και ο πίνακας 12 από τις εταιρίες διανομής αερίου.

The data included in the tables of this chapter have been obtained from the following sources and publications, to which one should refer for more details:

The data of tables 1-3 have been derived from the «Census of industrial, trade and services establishments» conducted by the NSSG in 1988, with 30 September 1988 as the reference date.

The tables 4, 10 and 11 have been derived from the annual statistical surveys conducted by the NSSG. More detailed data of these surveys are included in the special issue «Annual Statistical Survey on Mines».

Tables 5 and 6 refer to the mining production indices, which are regularly published in the «Monthly Statistical Bulletin» together with the remaining current statistical series.

The tables 7-9 are based on data of the Ministry of Development and table 12 from gas distribution companies.



IX: 1. Αριθμός καταστημάτων, μέση ετήσια απασχόληση και ισχύς εγκατεστημένων κινητήρων, κατά κλάδο οικονομικής δραστηριότητας

Number of establishments, average annual employment and capacity of installed motors, by branch of economic activity

Απογραφή 30ής Σεπτεμβρίου 1988 — Census of 30 September 1988

Κω- δι- κός	Κλάδοι	Σύνολο καταστημάτων All establishments		Από αυτά : με κινητήρια δύναμη Thereof : with motors			Branches	Co- de
		Αριθμός κατα- στημάτων (1) Number of estab- lishments	Μέση ετή- σια απασ- χόληση Average annual em- ployment	Αριθμός κατα- στημάτων Number of estab- lishments	Μέση ετή- σια απασ- χόληση Average annual em- ployment	Ισχύς σε ίππους HP		
	Σύνολο	1.185	20.790	836	17.563	1.113.892	Total	
11	Ορυχεία άνθρακα	30	5.682	15	5.008	482.500	Coal mining	11
12	Μεταλλεία	62	2.696	35	2.024	105.068	Metal mining	12
13	Υδρογονάνθρακες και γηγενή καύσιμα αέρια	10	418	2	45	7.000	Crude petroleum and natural gas	13
14	Λατομεία	945	6.362	695	5.713	393.222	Stone quarrying, clay and sand pits	14
15	Λοιπά μεταλλεία και λατομεία	116	5.306	75	4.474	112.034	Other non-metallic mining and quarrying	15
16	Αλυκές	22	326	14	299	14.068	Salt mining and quarrying	16

(1) Περιλαμβάνονται και οι ανεξάρτητες βοηθητικές μονάδες, όπως π.χ. τα γραφεία, οι αποθήκες κλπ.

(1) Including also independent auxiliary units, such as offices, warehouses, etc.

IX: 2. Αριθμός καταστημάτων και μέση ετήσια απασχόληση κατά τις απογραφές των ετών 1984 και 1988, κατά κλάδο οικονομικής δραστηριότητας

Number of establishments and average annual employment at the 1984 and 1988 censuses. Distribution by branch of economic activity

Κω- δι- κός Code	Κλάδοι Branches	Σύνολο Ελλάδος Greece, total				Περιφέρεια Πρωτευούσης Greater Athens				Λοιπή Χώρα Rest of the Country			
		Αριθμός καταστημάτων (1) Number of establishments		Μέση ετήσια απασχόληση Average annual employment		Αριθμός καταστημάτων (1) Number of establishments		Μέση ετήσια απασχόληση Average annual employment		Αριθμός καταστημάτων (1) Number of establishments		Μέση ετήσια απασχόληση Average annual employment	
		1984	1988	1984	1988	1984	1988	1984	1988	1984	1988	1984	1988
	Σύνολο—Total	1.352	1.185	21.604	20.790	33	51	982	1.129	1.319	1.134	20.622	19.661
11	Ορυχεία άνθρακα—Coal mining	38	30	5.233	5.682	2	5	14	52	36	25	5.219	5.629
12	Μεταλλεία—Metal mining	63	62	3.274	2.696	10	10	487	288	53	52	2.787	2.408
13	Υδρογονάνθρακες και γηγενή καύσιμα αέρια— Crude petroleum and natural gas	13	10	507	418	3	3	295	326	10	7	212	92
14	Λατομεία—Stone quarrying, clay and sand pits	1.123	945	6.953	6.362	10	17	44	83	1.113	928	6.909	6.279
15	Λοιπά μεταλλεία και λατομεία—Other non- metallic mining and quarrying	90	116	5.306	5.307	7	14	136	359	83	102	5.170	4.948
16	Αλυκές—Salt mining and quarrying	25	22	331	326	1	2	6	21	24	20	325	305

(1) Βλέπε υποσημείωση (1), πίνακα IX: 1.

(1) See footnote (1), table IX: 1.

IX: 3. Κατανομή καταστημάτων κατά μέγεθος, βάσει του αριθμού των απασχολουμένων, και κατά κλάδο οικονομικής δραστηριότητας

Distribution of establishments on the basis of the number of persons employed therein, by branch of economic activity

Απογραφή 30ής Σεπτεμβρίου 1988 — Census of 30 September 1988

Κω- δι- κός	Κλάδοι	Σύνολο Total	Καταστήματα με μέση ετήσια απασχόληση : Establishments with average annual employment of :							Branches	Co- de
			άτομα 0-4 persons	άτομα 5-9 persons	άτομα 10-19 persons	άτομα 20-29 persons	άτομα 30-49 persons	άτομα 50-99 persons	άτομα 100+ persons		
	Σύνολο	1.185	665	210	174	47	42	19	28	Total	
11	Ορυχεία άνθρακα	30	13	4	2	2	2	1	6	Coal mining	11
12	Μεταλλεία	62	21	5	9	3	9	7	8	Metal mining	12
13	Υδρογονάνθρακες και γηγενή καύσιμα αέρια	10	3	2	2	1	1	—	1	Crude petroleum and natural gas	13
14	Λατομεία	945	585	174	125	31	23	6	1	Stone quarrying, clay and sand pits	14
15	Λοιπά μεταλλεία και λατομεία ...	116	34	21	31	10	4	4	12	Other non-metallic mining and quarrying	15
16	Αλυκές	22	9	4	5	—	3	1	—	Salt mining and quarrying	16

ΙΧ: 4. Αριθμός καταστημάτων, αμειβόμενη απασχόληση και ακαθάριστη αξία παραγωγής, κατά κλάδο ορυχείων κατά τα έτη 1999 και 2000

Number of establishments, remunerated employment and gross production value, by mining branch for the years 1999 and 2000

Ετήσια Στατιστική Έρευνα Ορυχείων (Μεταλλείων - Λατομείων και Αλυκίων)
Annual Survey on Mines, Quarries and Saltens

Αμοιβή εργασίας και αξία παραγωγής σε εκατομμύρια δραχμές

Remuneration and production value in million drachmae

Κωδικός Code	Κλάδοι Branches	Αριθμός καταστημάτων (2) Number of establishments	Αριθμός απασχολου- μένων με αμοιβή Number of remunerated employees	Ετήσια αμοιβή εργασίας Annual labour remuneration	Ακαθάριστη αξία παραγωγής (3) Gross production value
Έτος — 1999 — Year					
	Σύνολο ⁽¹⁾ — Total ⁽¹⁾	798	13.957	85.421.399	316.976.776
102.1	Εξόρυξη λιγνίτη—Mining of lignite	21	6.091	43.907.604	130.312.790
102.2	Συσσωμάτωση λιγνίτη—Agglomeration of lignite				
111.0	Άντληση αργού πετρελαίου και φυσικού αερίου—Extraction of crude petroleum and natural gas				
132.1	Μεταλλεία βοξίτη—Mining of bauxite ...	28	582	3.502.923	15.598.454
132.2	Μεταλλεία χρωμίτη—Mining of chromite				
132.3	Μεταλλεία μεταλλευμάτων νικελίου —Mining of nickel ores				
132.9	Λοιπά μεταλλεία μη σιδηρούχων μεταλλευμάτων—Other mining of non- ferrous ores	10	1.245	9.625.993	21.022.263
141.1	Λατομεία μαρμάρων και λοιπών λίθων για οικοδομικές χρήσεις—Quarrying of marbles and other stones for construction				
141.2	Εξόρυξη ασβεστολίθου, γύψου και κιμω- λίας—Quarrying of limestone, gypsum and chalk				
141.3	Εξόρυξη σχιστολίθου—Quarrying of slate	50	98	1.073.577 132.154	5.095.214 1.514.073
142.1	Λατομεία σκύρων και άμμου. Εξόρυξη ή επιφανειακή λήψη άμμου—Operation of gravel and sand pits. Extraction or surface receipt of sand				
142.2	Εξόρυξη αργίλου και καολίνη—Mining of clays and kaolin				
143.0	Εξόρυξη ορυκτών για τη χημική βιομη- χανία και τη βιομηχανία λιπα- σμάτων—Mining of chemical and fertilizer minerals	24	370	3.393.085	15.346.459
145.1	Μεταλλεία λευκολίθου—Quarrying of magnesite				
145.2	Μεταλλεία αμιάντου—Quarrying of asbestos				
145.4	Λατομεία περλίτη—Quarrying of perlite .	30	834	4.944.750	26.025.655
145.5	Λατομεία κίσσης και θηραϊκής γης— Quarrying of pumicestone and po- zzolana				
145.9	Λοιπά ορυχεία και λατομεία—Other mining and quarrying n.e.c.				
144.0	Παραγωγή αλατιού—Production of salt .	21	495	2.277.334	9.190.696
	Σύνολο—Total	5	17	384.640	—
112.0	Βοηθητικές δραστηριότητες συναφείς με την άντληση πετρελαίου και φυσικού αερίου με εξαίρεση τις μελέτες— Service activities incidental to oil and gas extraction, excluding surveying	5	17	384.640	—

(1) Δεν περιλαμβάνεται ο κλάδος 145.3 (Σμυρίδαορυχεία), γιατί δεν υπάρχουν πλήρη στοιχεία εκμεταλλεύσεώς του.

(2) Στον αριθμό περιλαμβάνονται και τα ορυχεία που αδρανούν.

(3) Στην ακαθάριστη αξία παραγωγής κάθε κλάδου περιλαμβάνεται η αξία των μη διατεθέντων προς εμπλουτισμό ή επεξεργασία προϊόντων σε φυσική κατάσταση, καθώς και η αξία των προϊόντων εμπλουτισμού, επεξεργασίας ή καμινείας.

(1) Excluding branch 145.3 (emery mines), due to inadequate data available.

(2) Including mines lying idle.

(3) Gross production value of each branch includes value of crude products not disposed for further processing or concentration, as well as value of products obtained through a secondary activity of the branch.

Πίνακας—Table IX: 4. Συνέχεια—Continued

Ετήσια Στατιστική Έρευνα Ορυχείων (Μεταλλείων - Λατομείων και Αλυκών)
Annual Survey on Mines, Quarries and Salterns

Αμοιβή εργασίας και αξία παραγωγής σε εκατομμύρια δραχμές

Remuneration and production value in million drachmae

Κωδικός Code	Κλάδοι Branches	Αριθμός καταστημάτων (2) Number of establishments	Αριθμός απασχολου- μένων με αμοιβή Number of remunerated employees	Ετήσια αμοιβή εργασίας Annual labour remuneration	Ακαθάριστη αξία παραγωγής (3) Gross production value
Έτος — 2000 — Year					
	Σύνολο ⁽¹⁾ — Total ⁽¹⁾	776	13.453	85.329.089	372.080.693
102.1	Εξόρυξη λιγνίτη—Mining of lignite				
102.2	Συσσωμάτωση λιγνίτη—Agglomeration of lignite				
111.0	Άντληση αργού πετρελαίου και φυσικού αερίου—Extraction of crude petroleum and natural gas	19	6.166	45.314.649	157.338.430
132.1	Μεταλλεία βωξίτη—Mining of bauxite ...	13	375	3.279.029	15.843.210
132.2	Μεταλλεία χρωμίτη—Mining of chromite				
132.3	Μεταλλεία μεταλλευμάτων νικελίου —Mining of nickel ores				
132.9	Λοιπά μεταλλεία μη σιδηρούχων μεταλλευμάτων—Other mining of non- ferrous ores	9	1.037	8.488.823	30.489.197
141.1	Λατομεία μαρμάρων και λοιπών λίθων για οικοδομικές χρήσεις—Quarrying of marbles and other stones for construction	282	1.570	5.680.022	25.241.229
141.2	Εξόρυξη ασβεστολίθου, γύψου και κιμω- λίας—Quarrying of limestone, gypsum and chalk	17	173	1.033.795	5.079.539
141.3	Εξόρυξη σχιστολίθου—Quarrying of slate	49	103	145.380	1.559.984
142.1	Λατομεία σκύρων και άμμου. Εξόρυξη ή επιφανειακή λήψη άμμου—Operation of gravel and sand pits. Extraction or surface receipt of sand	317	2.465	11.126.640	78.110.549
142.2	Εξόρυξη αργίλου και καολίνη—Mining of clays and kaolin	21	385	3.621.086	19.723.076
143.0	Εξόρυξη ορυκτών για τη χημική βιομη- χανία και τη βιομηχανία λιπα- σμάτων—Mining of chemical and fertilizer minerals				
145.1	Μεταλλεία λευκολίθου—Quarrying of magnesite				
145.2	Μεταλλεία αμιάντου—Quarrying of asbestos	28	726	4.349.339	28.903.154
145.4	Λατομεία περλίτη—Quarrying of perlite .				
145.5	Λατομεία κίσσης και θηραϊκής γης— Quarrying of pumicestone and po- zzolana				
145.9	Λοιπά ορυχεία και λατομεία—Other mining and quarrying n.e.c.				
144.0	Παραγωγή αλατιού—Production of salt .	21	453	2.290.326	9.792.325
	Σύνολο—Total	5	18	525.039	—
112.0	Βοηθητικές δραστηριότητες συναφείς με την άντληση πετρελαίου και φυσικού αερίου με εξαίρεση τις μελέτες— Service activities incidental to oil and gas extraction, excluding surveying	5	18	525.039	—

(1) Δεν περιλαμβάνεται ο κλάδος 145.3 (Σμυριδωρυχεία), γιατί δεν υπάρχουν πλήρη στοιχεία εκμεταλλεύσεώς του.

(2) Στον αριθμό περιλαμβάνονται και τα ορυχεία που αδρανούν.

(3) Στην ακαθάριστη αξία παραγωγής κάθε κλάδου περιλαμβάνεται η αξία των μη διατεθέντων προς εμπλουτισμό ή επεξεργασία προϊόντων σε φυσική κατάσταση, καθώς και η αξία των προϊόντων εμπλουτισμού, επεξεργασίας ή καμινείας.

(1) Excluding branch 145.3 (emery mines), due to inadequate data available.

(2) Including mines lying idle.

(3) Gross production value of each branch includes value of crude products not disposed for further processing or concentration, as well as value of products obtained through a secondary activity of the branch.

IX: 5. Εξέλιξη του δείκτη⁽¹⁾ παραγωγής ορυχείων: 1998 – 2003Evolution of the mining production index⁽¹⁾: 1998 – 2003

1995 = 100,0

Κωδικός (2) Code	Κλάδοι—Branches	1998	1999	2000	2001	2002	2003
10 – 14	Σύνολο — Total	102,6	96,4	109,3	107,7	117,5	111,9
10	Εξόρυξης άνθρακα και λιγνίτη—Mining of coal and lignite	105,8	107,5	113,1	118,1	125,4	121,0
11	Άντλησης αργού πετρελαίου και φυσικού αερίου—Extraction of crude petroleum and natural gas	70,7	4,0	62,9	47,7	44,9	34,1
13	Εξόρυξης μεταλλούχων μεταλλευμάτων—Mining of metal ores	98,7	94,8	100,5	116,0	138,4	100,4
14	Άλλων εξορυκτικών και λατομικών δραστηριοτήτων — Other mining and quarrying activities	105,4	99,7	115,1	104,0	114,2	118,1

Σημείωση: Ο γενικός δείκτης παραγωγής ορυχείων, μεταποίησης, ηλεκτρο-ομύ-φυσικού αερίου, νερού δίνεται στον πίνακα XI:7.

(1) Οι ετήσιοι δείκτες αντιπροσωπεύουν το μέσο όρο των αντίστοιχων μηνιαίων δεικτών μετά τη διόρθωση αυτών, λόγω του άνισου αριθμού των εργάσιμων ημερών κατά μήνα. Για να υπάρξει συγκρισιμότητα γίνεται διόρθωση των αρχικών δεικτών σε δείκτες ίσης χρονικής διάρκειας με ειδικούς συντελεστές διόρθωσης που είναι διαφορετικοί κατά μήνα και κατά κατηγορία καταστήματος.

(2) Βάσει της Στατιστικής Ταξινόμησης των κλάδων Οικονομικής Δραστηριότητας, 1991.

Note: The general index of mining, manufacturing, electricity-natural gas and water production is given in table XI: 7.

(1) The annual indices represent the average of the corresponding monthly indices after the latter were adjusted due to the unequal number of working days in each month. For reasons of comparability the initial indices are corrected to indices of equal time period using special correction coefficients which differ by month and by category of establishment.

(2) According to the Standard Industrial Classification of Economic Activities, 1991.

IX: 6. Μηνιαίος δείκτης παραγωγής ορυχείων: 2002 και 2003

Monthly index of mining production: 2002 and 2003

1995 = 100,0

Κλάδοι Branches	Συντελεστής στάθμισης Weight coefficient	2002	Ιαν. Jan.	Φεβρ. Febr.	Μάρτ. March	Απρ. Apr.	Μάιος May	Ιούν. June	Ιουλ. July	Αύγ. Aug.	Σεπτ. Sept.	Οκτ. Oct.	Νοέμβρ. Nov.	Δεκ. Dec.
Σύνολο—Total	100,0	117,5	102,3	115,9	113,1	109,8	124,0	126,9	126,6	115,8	133,4	125,6	123,6	93,2
Εξόρυξης άνθρακα και λιγνίτη —Mining of coal and lignite ..	40,2	125,4	134,5	137,4	128,9	109,8	129,8	133,2	130,9	132,8	119,0	102,6	141,5	103,8
Άντλησης αργού πετρελαίου και φυσικού αερίου — Extraction of crude petroleum and natural gas	6,1	44,9	49,6	54,3	51,1	47,9	43,0	43,8	42,8	46,3	42,1	44,2	40,2	33,6
Εξόρυξης μεταλλούχων μεταλλευμάτων—Mining of metal ores	12,5	138,4	122,4	139,4	143,3	136,7	142,6	142,8	142,4	124,9	157,0	147,5	150,1	112,0
Άλλων εξορυκτικών και λατομικών δραστηριοτήτων—Other mining and quarrying activities	41,2	114,2	72,4	96,8	97,6	110,8	124,6	128,2	129,9	106,6	153,9	153,5	110,4	86,0

(συνέχεια του πίνακα IX: 6—table IX: 6 continued)

Κλάδοι Branches	Συντελεστής στάθμισης Weight coefficient	2003	Ιαν. Jan.	Φεβρ. Febr.	Μάρτ. March	Απρ. Apr.	Μάιος May	Ιούν. June	Ιουλ. July	Αύγ. Aug.	Σεπτ. Sept.	Οκτ. Oct.	Νοέμβρ. Nov.	Δεκ. Dec.
Σύνολο—Total	100,0	111,9	96,1	96,8	103,1	107,6	114,3	116,6	118,1	110,5	134,1	127,7	110,6	107,3
Εξόρυξης άνθρακα και λιγνίτη —Mining of coal and lignite ..	40,2	121,0	107,4	130,0	124,7	125,2	121,3	110,1	120,5	138,5	124,8	110,6	112,3	126,0
Άντλησης αργού πετρελαίου και φυσικού αερίου—Extraction of crude petroleum and natural gas	6,1	34,1	34,0	32,0	27,5	32,8	45,2	34,5	38,8	39,3	25,1	26,5	37,2	36,0
Εξόρυξης μεταλλούχων μεταλλευμάτων—Mining of metal ores	12,5	100,4	106,4	71,5	84,7	104,8	111,7	104,3	112,1	91,8	106,3	111,3	118,1	81,4
Άλλων εξορυκτικών και λατομικών δραστηριοτήτων—Other mining and quarrying activities	41,2	118,1	91,1	81,6	98,7	102,4	118,4	138,8	129,4	99,4	167,8	164,5	117,6	107,5

ΙΧ: 7. Παραγωγή μεταλλευμάτων σε φυσική κατάσταση: 1995 – 2002

Production of minerals in crude state: 1995 – 2002

Σε τόνους

In tons

Είδος μεταλλεύματος	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	Kind of mineral
Μεταλλεύματα μαγγανίου	9.850	11.000	12.067	7.022	990	330	90	...	Manganese ore
Βωξίτες	2.200.215	2.451.734	1.676.979	1.714.023	1.882.505	1.965.561	2.047.255	2.468.865	Bauxites
Μεταλλεύματα νικελίου	2.069.466	2.194.829	1.876.983	1.670.396	1.639.411	2.395.145	2.198.471	2.197.390	Nickel ore
Χρωμίτης	...	...	...	...	...	...	...	...	Chromite
Σμύριδα	...	...	...	...	8.000	8.000	8.000	8.000	Emery
Αμιάντος	4.920.650	4.862.799	4.038.076	2.077.660	...	...	...	...	Asbestos
Βαριτίνη	668	671	905	...	...	...	...	10	Barytes
Μαγνησίτης (λευκόλιθος)	565.720	682.346	623.030	698.049	495.144	442.785	483.296	558.057	Magnesite
Λιγνίτες	56.553.231	59.737.680	58.939.419	60.910.433	61.861.049	64.026.457	66.730.897	71.074.009	Lignites
Στεατίτης	...	...	...	...	2.860	2.300	2.073	670	Steatite

Πηγή: Υπουργείο Ανάπτυξης.

Source: Ministry of Development.

ΙΧ: 8. Παραγωγή μεταλλευμάτων εμπλουτισμένων: 1995 – 2002

Production of mineral concentrates: 1995 – 2002

Σε τόνους

In tons

Είδος εμπλουτισμένου μεταλλεύματος	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	Kind of mineral concentrate
Σύνολο	70.544	38.105	74.502	70.602	59.542	53.805	96.319	...	Total
Σιδηροπυρίτης	18.737	9.860	...	...	...	...	...	...	Iron pyrites
Γαληνίτης	20.551	11.541	26.094	29.852	26.460	21.320	36.133	...	Galene
Σφαλερίτης	28.458	13.000	32.635	36.259	32.370	31.693	60.166	...	Blende
Χρωμίτης	...	11.425	5.050	1.950	...	...	...	...	Chromite
Μεταλλεύματα μαγγανίου	2.130	2.572	9.981	1.898	345	792	20	...	Manganese ore
Βαριτίνη τριμμένη	668	530	742	643	367	...	...	...	Barytes, ground

Πηγή: Υπουργείο Ανάπτυξης.

Source: Ministry of Development.

ΙΧ: 9. Παραγωγή προϊόντων καμινείας μεταλλευμάτων⁽¹⁾: 1995 – 2002

Production of metal smelting products⁽¹⁾: 1995 – 2002

Σε τόνους

In tons

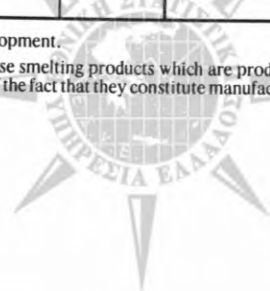
Είδος προϊόντος καμινείας μεταλλευμάτων	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	Kind of metal smelting product
Δίπτυρη μαγνησία	69.543	57.438	86.262	92.587	37.965	33.945	30.113	48.220	Dead burnt magnesite
Καυστική μαγνησία	206.532	118.778	116.775	93.694	117.817	109.730	113.355	105.234	Caustic magnesia

Πηγή: Υπουργείο Ανάπτυξης.

Source: Ministry of Development.

(1) Περιλαμβάνονται μόνο τα προϊόντα καμινείας που παράγονται μέσα στο χώρο των μεταλλείων, παρά το γεγονός ότι αυτά αποτελούν μεταποιητικά προϊόντα.

(1) Including only those smelting products which are produced within the mine, in spite of the fact that they constitute manufacturing products.



IX: 10. Παραγωγή λατομικών προϊόντων: 1993 – 2000

Production of quarrying products: 1993 – 2000

Σε τόνους									In tons
Είδος λατομικού προϊόντος	1993	1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000	Kind of quarrying product
Θηραϊκή γη	809.593	668.886	710.962	755.554	675.828	680.554	705.002	935.055	Pozzuolana
Κίσηρη ⁽¹⁾	1.030.985	977.646	1.317.615	1.296.077	1.294.177	1.357.046	1.361.538	1.310.769	Pumice stone ⁽¹⁾
Μάρμαρα ⁽¹⁾	231.659	217.340	220.266	202.972	215.010	212.382	274.522	243.898	Marbles ⁽¹⁾
Γυψόλιθος	661.822	668.390	728.939	758.931	641.117	757.766	741.253	658.345	Gypsum
Καολίνης ακατέργαστος	100.721	79.662	70.073	57.666	45.155	41.821	40.192	37.415	Kaoline, crude
Καολίνης κατεργασμένος	—	—	364	—	—	—	—	—	Kaoline, processed
Μπεντονίτης ακατέργ.	48.904	21.364	61.189	15.816	99.886	143.248	143.952	475.479	Bentonite, crude
Μπεντονίτης κατεργασμέ- νος ξηρός	455.448	596.857	695.795	661.283	726.527	712.257	765.808	864.327	Bentonite, processed, dry
Μπεντονίτης τριμμένος ..	7.302	9.802	9.511	4.280	10.719	16.095	15.629	17.630	Bentonite, ground
Περλίτης ακοσκινιστός ..	19.081	25.073	46.859	75.029	88.060	72.730	51.393	224.821	Perlite, unsifted
Περλίτης κοσκινισμένος .	308.571	421.433	528.123	522.255	441.847	585.754	672.369	646.017	Perlite, sifted

(1) Σε μ³.(1) In m³.

IX: 11. Παραγωγή άλατος κατά αλυνή: 1997 – 2002

Salt production by salterns: 1997 – 2002

Σε τόνους							In tons
Αλυνές	Αλοπηγικά έτη—Years						Salterns
	1997	1998	1999	2000	2001	2002	
Σύνολο Ελλάδος	186.998	224.489	191.959	261.085	232.443	140.517	Greece, total
Κίτρος	34.575	32.700	29.100	44.500	31.390	20.027	Kitros
Κοπανά	(1) —	(1) —	(1) —	(1) —	(1) —	(1) —	Kopanas
Λεχαινών	(1) —	(1) —	(1) —	(1) —	(1) —	(1) —	Lechena
Μεγάλου Εμβόλου	4.709	6.020	3.800	1.500	9.055	3.035	Megalo Emvolo
Μέσης Κομοτηνής	6.284	6.788	900	4.000	6.400	1.902	Messi, Komotini
Άσπρης Μεσολογγίου	114.984	137.038	103.400	141.300	112.870	64.542	Aspri, Messolongi
Τουρλίδος Μεσολογγίου	13.112	17.419	15.159	20.085	23.667	14.399	Tourlis, Messolongi
Νέας Κεσσάνης	3.764	3.092	3.600	5.200	3.000	(1) —	Nea Kessani
Πολιχνίτου	8.360	6.162	8.000	7.500	8.700	4.585	Polichnitos
Καλλονής	1.210	15.270	28.000	37.000	37.361	32.027	Kalloni

Πηγή: Υπουργείο Ανάπτυξης.
(1) Δεν έγινε «καλλιέργεια».

Source: Ministry of Development.
(1) No cultivation was made.



X. ΜΕΤΑΠΟΙΗΣΗ — MANUFACTURING

A' ΑΠΟΓΡΑΦΕΣ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑΣ — ΒΙΟΤΕΧΝΙΑΣ

Τα συνοπτικά στοιχεία που περιλαμβάνονται στο κεφάλαιο αυτό προέρχονται από τις απογραφές βιομηχανίας — βιοτεχνίας, που διενεργήθηκαν κατά τα έτη 1978, 1984 και 1988. Τα αναλυτικά αποτελέσματα των απογραφών αυτών δημοσιεύονται σε ειδικά τεύχη.

Κατά τη σύγκριση των στοιχείων αυτών πρέπει να ληφθούν υπόψη τα εξής:

Ως απογραφτέα μονάδα ελήφθη το «κατάστημα» και είναι εννοιολογικά ταυτόσημο και στις τρεις απογραφές. «Κατάστημα» θεωρείται η οικονομική μονάδα που είναι εγκατεστημένη σε έναν ορισμένο χώρο, στον οποίο ένα ή περισσότερα πρόσωπα, υπό ενιαία διοίκηση, απασχολούνται κυρίως με την εξόρυξη, την παραγωγή, επισκευή ή συναρμολόγηση αγαθών ή με βοηθητικές εργασίες των δραστηριοτήτων αυτών. Δεν έχουν απογραφεί τα εργαστήρια τα οποία ήταν μέσα σε κατοικίες, εφόσον δεν ήταν γνωστά στην περιοχή ως βιοτεχνίες και ο χώρος εργασίας χρησιμοποιόταν παράλληλα και για κατοίκηση (οικοτεχνία).

Στο απασχολούμενο προσωπικό του καταστήματος περιλήφθηκαν όλα τα πρόσωπα που εργάζονταν στο κατάστημα ή για το κατάστημα, δηλ. οι εργαζόμενοι επιχειρηματίες, τα μη αμειβόμενα μέλη των οικογενειών τους, εφόσον εργάζονταν τουλάχιστον το ένα τρίτο του κανονικού χρόνου εργασίας, και οι λοιποί απασχολούμενοι με αμοιβή, τόσο εντός του καταστήματος, όσο και εκτός αυτού, αλλά υπό τον έλεγχο του καταστήματος. Στους απασχολούμενους δεν περιλήφθηκαν οι εργαζόμενοι κατ' οίκον και αμειβόμενοι από το κατάστημα κατ' αποκοπή, καθώς και οι παραγγελιοδόχοι με προμήθεια.

Η μέση ετήσια απασχόληση υπολογίστηκε ως μέσος όρος της απασχόλησης του καταστήματος με βάση την τελευταία μισθοδοτική κατάσταση καθενός από τους δώδεκα μήνες πριν από την απογραφή.

B' ΕΤΗΣΙΕΣ ΕΡΕΥΝΕΣ ΣΤΗ ΜΕΤΑΠΟΙΗΣΗ

Οι έρευνες στη μεταποιητική βιομηχανία που διενεργούνται κάθε έτος από την Εθνική Στατιστική Υπηρεσία της Ελλάδος αποσκοπούν στη συγκέντρωση στατιστικών στοιχείων, για την εκτίμηση ορισμένων βασικών χαρακτηριστικών της δραστηριότητας της ελληνικής μεταποιητικής βιομηχανίας.

Αναλυτικότερα στοιχεία δημοσιεύονται στο ετήσιο δημοσίευμα της ΕΣΥΕ με τίτλο «Στατιστική Έρευνα Βιομηχανίας».

Διευκρινίσεις σχετικά με τις έννοιες που χρησιμοποιούνται στους πίνακες 5 έως 10 δίνονται κατωτέρω:

Ως ερευνήτεια στατιστική μονάδα λαμβάνεται το κατάστημα, η έννοια του οποίου δίνεται ανωτέρω στο τμήμα Α'.

Η κατά μέγεθος κατάταξη των καταστημάτων έγινε με βάση τη μέση ετήσια απασχόληση.

Τα καταστήματα που απασχολούν κατά μέσο όρο δέκα (10) άτομα και άνω αποτελούν τη Μεγάλη Μεταποιητική Βιομηχανία. Η αμοιβή εργασίας περιλαμβάνει, εκτός από τους μισθούς ή τα ημερομίσθια, και τις υπερωρίες, τα δώρα, την αξία των παροχών σε είδος, τις αποδοχές των ημερών αδείας, τα επιδόματα και τις αποζημιώσεις λόγω απολύσεως. Οι αμοιβές αυτές υπολογίζονται πριν από τις κρατήσεις, δηλ. περιλαμβά-

A. INDUSTRIAL AND HANDICRAFT CENSUSES

The concise data appearing in the present issue have derived from the industrial and handicraft censuses carried out during the years 1978, 1984 and 1988. The analytical results of the said censuses can be found in special issues.

At the comparison of those data the following should be taken into consideration:

The «establishment», which constitutes the enumeration unit, is identical in all three censuses. It represents a location in which one or more persons, being under single control, are permanently engaged in the production, repairing or assembling of goods, or in auxiliary activities other than the main ones. Workshops which were not known in the territory as handicrafts and their space intended for work was not separated from the living quarters, have not been included in the said census — i.e. cottage industry has been excluded.

The employed personnel of the establishment included all persons working within the establishment or for the establishment, in other words the working proprietors, non-paid family workers — providing they were engaged at least for the one third of the regular working time — as well as other paid employees working within the establishment, and under the control of the latter. Persons working at home and those paid on piece-work or commission are not included.

The average annual employment has been estimated as the average employment of each establishment, based on the last payroll of each of the twelve months preceding the census.

B. ANNUAL SURVEYS ON MANUFACTURING

The main purpose of the annual industrial surveys conducted by the National Statistical Service of Greece is to collect data for computing certain basic characteristics of the Greek industrial activity.

For more detailed data one should refer to the annual issues of the NSSG titled «Annual Industrial Survey».

Certain clarifications are given below and they concern the concepts used in the tables 5 to 10.

The «establishment» constitutes the surveyed unit, the concept of which is given in section A, as above.

The by-size classification of the establishments was based on the average annual employment.

Establishments engaging 10 persons and over on the average constitute major manufacturing industry. Labour remuneration includes salaries, wages, overtime work, bonuses, value of receipts in kind, receipts of regular leave, allowances and dismissal compensations. Payments are calculated prior to any deduction, thus including all kinds of workers contributions to the Social Insurance Organization (IKA) and other insurance

νονται σε αυτές οι κάθε είδους εισφορές των εργαζομένων στο ΙΚΑ κλπ. Η εισφορά του εργοδότη δεν περιλαμβάνεται.

Η ακαθάριστη αξία παραγωγής περιλαμβάνει την αξία των παραχθέντων προϊόντων, που εκτιμώνται σε τιμές πωλήσεως στο εργοστάσιο, και είναι απαλλαγμένη από τους φόρους καταναλώσεως και το χαρτόσημο. Περιλαμβάνει, επίσης, τα έσοδα που πραγματοποιήθηκαν από την παραγωγή προϊόντων για λογαριασμό τρίτων, τα έσοδα από επισκευές και τα λοιπά οργανικά έσοδα.

Στις αναλώσεις, περιλαμβάνεται η αξία των πρώτων και βοηθητικών υλών, των υλικών συσκευασίας, των καυσίμων, και γενικά κάθε υλικού που αναλώθηκε στην επιχείρηση για την παραγωγή, καθώς και η αξία των υπηρεσιών που αγοράστηκαν από τον ίδιο τομέα της οικονομίας.

Η προστιθέμενη αξία προκύπτει από τη διαφορά των μεγεθών της ακαθάριστης αξίας παραγωγής και των αναλώσεων.

Στις ακαθάριστες επενδύσεις περιλαμβάνονται οι δαπάνες, οι οποίες αναφέρονται στα στοιχεία πάγιου κεφαλαίου. Αυτές διακρίνονται σε δύο κατηγορίες :

α) Σε αυτές που προέρχονται από αγορές καινούριων και μεταχειρισμένων από το εξωτερικό, καθώς και από ιδιοκατασκευές, και

β) Σε αυτές που προέρχονται από αγορές μεταχειρισμένων από το εσωτερικό.

Γ' ΔΕΙΚΤΗΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΜΕΤΑΠΟΙΗΣΕΩΣ

Ο μηνιαίος δείκτης παραγωγής της μεταποιητικής βιομηχανίας, που καταρτίζεται από την Εθνική Στατιστική Υπηρεσία της Ελλάδος, απεικονίζει τη μεταβολή της προστιθέμενης αξίας της παραγωγής όλων των κλάδων της μεταποιητικής βιομηχανίας, η οποία εκτιμάται σε σταθερές τιμές έτους 1993, σε σύγκριση με την αντίστοιχη μέση μηνιαία αξία παραγωγής κατά το έτος αυτό, το οποίο λαμβάνεται ως έτος βάσεως.

Ο δείκτης υπολογίζεται με βάση τα στοιχεία παραγωγής 2.441, περίπου, εργοστασίων, τα οποία έχουν επιλεγεί κατά κλάδους με κριτήριο το μέγεθός τους (μέση ετήσια απασχόληση 10 άτομα και άνω) κατά το 1993. Η προστιθέμενη αξία της παραγωγής των εργοστασίων αυτών κάλυπτε κατά το έτος βάσεως πάνω από 75% της προστιθέμενης αξίας της Ελληνικής μεταποιητικής βιομηχανίας με μέση ετήσια απασχόληση πάνω από 10 άτομα.

Για κάθε κλάδο (τετραψήφιο) ή ομάδα ομοειδών κλάδων της Στατιστικής Ταξινόμησης των Κλάδων Οικονομικής Δραστηριότητας του 1993, υπολογίζεται ειδικός δείκτης παραγωγής και από τους ειδικούς αυτούς δείκτες, με κατάλληλη στάθμιση, συντίθενται οι δείκτες των κλάσεων (διψηφίων) και, στη συνέχεια, ο γενικός δείκτης.

Επιπλέον, με βάση τους ανωτέρω δείκτες καταρτίζονται οι δείκτες παραγωγής των ομάδων Οικονομικών Δραστηριοτήτων, Ενέργειας – Ενδιάμεσων αγαθών – Κεφαλαιονικών αγαθών – Διαρκών και μη διαρκών καταναλωτικών αγαθών.

Λεπτομερέστερα στοιχεία για την κατάρτιση του δείκτη περιλαμβάνονται σε ενημερωτικό σημείωμα στο Τμήμα Δεικτών Παραγωγής, της Γ.Γ. ΕΣΥΕ.

agencies. Employer's contribution is not included herein.

Gross production value includes the value of products estimated at sale prices in the factory, while it is free of consumption taxes and tax stamp. It also includes receipts from items produced on contract work, receipts from repairs and other organizational receipts.

Consumption includes the value of raw and auxiliary materials, packing materials, fuel and generally any material consumed by the enterprise for the sake of production, as well as, services rendered by the same branch of economy.

Value added results from the difference of gross production value and consumption.

Gross asset formation includes expenditures referring to fixed capital items. Such expenditures are distinguished into:

a) Expenditures for purchases of new items, including purchases of used items from abroad, as well as own-use constructions.

b) Expenditures for purchases of used items at home.

C. MANUFACTURING PRODUCTION INDEX

The monthly index of manufacturing production, compiled by the National Statistical Service of Greece, shows changes in production value added of branches of manufacturing industry, estimated at constant prices of the year 1993, in comparison with the corresponding average monthly production value for the said year, which is taken as base period.

The index is computed on the basis of production data collected for about 2.441 factories, selected by branch according to their size (average annual employment of 10 persons and over) in 1993. During the base year the production value added of these factories covered over 75% of the value added created by the manufacturing industry (average annual employment of 10 persons and over).

For each 4-digit branch or for a group of branches of the 1993 Standard Industrial Classification of Economic Activities, special production indices are compiled. On the basis of them, the indices of the two-digit branches and, furtheron, the general index are compiled.

Furthermore, on the basis of the above indices there are also compiled indices for the Economic activities, Energy – Intermediate goods – Capital goods – Durable and non durable consumption goods.

For more detailed data on the compilation of the index one should refer to the informative note of the NSSG's Production Indices Section.



Χ: 1. Αριθμός καταστημάτων, μέση ετήσια απασχόληση και ισχύς εγκατεστημένων κινητήρων, κατά κλάδο μεταποίησης
Number of manufacturing establishments, average annual employment and capacity of installed motors, by branch

Απογραφή 30ής Σεπτεμβρίου 1988—Census of 30 September 1988

Κωδικός	Κλάδοι	Σύνολο καταστημάτων All establishments		Από αυτά: με κινητήρια δύναμη Thereof: With motors			Branches	Code
		Αριθμός καταστημάτων (1) Number of establishments	Μέση ετήσια απασχόληση Average annual employment	Αριθμός καταστημάτων Number of establishments	Μέση ετήσια απασχόληση Average annual employment	Ισχύς σε ίππους HP		
20-39	Σύνολο Ελλάδος	144.717	705.819	117.830	639.921	6.879.985	Greece, total	20-39
20	Ειδών διατροφής	19.776	104.307	18.191	98.107	1.050.129	Food	20
21	Ποτών	2.840	13.531	865	11.702	112.755	Beverages	21
22	Καπνού	120	12.895	66	10.559	37.333	Tobacco	22
23	Υφαντικών ειδών	4.369	66.402	3.587	61.876	615.221	Textiles	23
24	Ειδών υποδήσεως, ειδών ενδυμασίας και διαφόρων ειδών από ύφασμα	22.947	116.916	17.822	109.163	153.686	Footwear, other wearing apparel and made up textile goods	24
25	Ξύλου και φελλού	12.720	30.947	11.918	29.613	319.939	Wood and cork	25
26	Επίπλων και ειδών επιπλώσεως	10.484	30.476	9.607	29.068	194.610	Furniture and fixtures	26
27	Χάρτου	594	12.001	494	11.043	289.447	Paper and paper products	27
28	Εκτυπώσεων και εκδόσεων ...	3.809	22.639	2.910	17.454	62.867	Printing and publishing	28
29	Δέρματος, γουναρικών και ειδών από δέρμα και γούνα	4.137	12.026	3.188	10.580	45.543	Leather, fur, and leather and fur products	29
30	Προϊόντων από ελαστικό και πλαστική ύλη	3.091	19.296	2.806	18.261	403.423	Rubber and plastic products	30
31	Χημικών προϊόντων	1.255	27.774	856	23.515	398.323	Chemicals	31
32	Παραγώγων πετρελαίου και άνθρακα	245	7.483	183	5.965	294.432	Products of petroleum and coal	32
33	Προϊόντων από μη μεταλλικά ορυκτά	5.667	37.857	4.526	34.353	1.129.680	Non-metallic mineral products	33
34	Βασικών μεταλλουργικών προϊόντων	103	10.401	67	9.825	617.593	Basic metal industries	34
35	Κατασκευής τελικών προϊόντων από μέταλλο, εκτός από μηχανές και μεταφορικό υλικό	13.725	46.649	12.578	44.045	451.541	Metal products, except machinery and transport equipment	35
36	Κατασκευής μηχανών και συσκευών, εκτός των ηλεκτρικών και των μέσων μεταφοράς	5.290	22.373	4.791	21.185	176.923	Machinery and appliances, except electrical ones and transport equipment	36
37	Κατασκευής ηλεκτρικών μηχανών, συσκευών και λοιπών ειδών	6.999	28.419	2.579	20.576	181.995	Electrical machinery, apparatus, appliances and supplies	37
38	Κατασκευής μεταφορικών μέσων	21.646	69.532	17.640	62.254	310.801	Transport equipment	38
39	Λοιπών ειδών	4.900	13.895	3.156	10.777	33.744	Miscellaneous manufacturing	39

(1) Περιλαμβάνονται και οι ανεξάρτητες βοηθητικές μονάδες, π.χ. τα γραφεία, οι αποθήκες κλπ.

(1) Including also independent auxiliary units, such as offices, warehouses, etc.

**Χ: 2. Αριθμός καταστημάτων και μέση ετήσια απασχόληση σε αυτά,
κατά κλάδο μεταποιήσεως: Απογραφές 1984 και 1988**

**Number of manufacturing establishments, and their average annual employment,
by branch: 1984 and 1988 censuses**

Κωδικός	Κλάδοι Branches	Σύνολο Ελλάδος Greece, total				Περιφέρεια Πρωτευούσης Greater Athens				Λοιπή Χώρα Rest of the Country			
		Αριθμός καταστημάτων (1) Number of establishments		Μέση ετήσια απασχόληση Average annual employment		Αριθμός καταστημάτων (1) Number of establishments		Μέση ετήσια απασχόληση Average annual employment		Αριθμός καταστημάτων (1) Number of establishments		Μέση ετήσια απασχόληση Average annual employment	
		1984	1988	1984	1988	1984	1988	1984	1988	1984	1988	1984	1988
20-39	Σύνολο—Total	144.463	144.717	684.147	705.819	49.631	48.657	244.150	246.396	94.832	96.060	439.997	459.423
20	Ειδών διατροφής—Food	19.674	19.776	99.413	104.307	3.620	3.827	22.417	24.570	16.054	15.949	76.996	79.737
21	Ποτών—Beverages	2.266	2.840	14.059	13.531	158	135	3.979	3.681	2.108	2.705	10.080	9.850
22	Καπνού—Tobacco	142	120	10.223	12.895	17	13	2.481	2.140	125	107	7.742	10.755
23	Υφαντικών ειδών—Textiles	4.652	4.369	65.549	66.402	1.926	1.846	22.473	21.787	2.726	2.523	43.076	44.615
24	Ειδών υποδήσεως, ειδών ενδυμασίας και διαφόρων ειδών από ύφανση—Footwear, other wearing apparel and made-up textile goods	21.781	22.947	96.906	116.916	9.613	10.006	41.231	42.793	12.168	12.941	55.675	74.123
25	Ξύλου και φελού—Wood and cork	13.805	12.720	33.532	30.947	3.539	2.850	7.889	6.339	10.266	9.870	25.643	24.608
26	Επιπλων και ειδών επιπλώσεως—Furniture and fixtures	11.209	10.484	31.679	30.476	4.576	4.289	12.609	11.996	6.633	6.195	19.070	18.480
27	Χάρτου—Paper and paper products	575	594	10.854	12.001	357	345	4.722	5.122	218	249	6.132	6.879
28	Εκτυπώσεις και εκδόσεις—Printing and publishing	3.053	3.809	17.514	22.639	1.856	2.361	12.941	15.736	1.197	1.448	4.573	6.903
29	Δέρματος, γουναρικών και ειδών από δέρμα και γούνα —Leather, fur, and leather and fur products	4.701	4.137	17.116	12.026	720	636	3.092	2.980	3.981	3.501	14.024	9.046
30	Προϊόντων από ελαστικό και πλαστική ύλη—Rubber and plastic products	3.023	3.091	20.713	19.296	1.225	1.162	9.073	7.632	1.798	1.929	11.640	11.664
31	Χημικών προϊόντων—Chemicals	1.293	1.255	27.541	27.774	591	539	14.312	14.245	702	716	13.229	13.529
32	Παραγώγων πετρελαίου και άνθρακα—Products of petroleum and coal	210	245	5.837	7.483	47	55	750	1.716	163	190	5.087	5.767
33	Προϊόντων από μη μεταλλικά ορυκτά—Non-metallic mineral products	6.021	5.667	39.520	37.857	1.799	1.644	8.269	7.759	4.222	4.023	31.251	30.098
34	Βασικών μεταλλουργικών προϊόντων—Basic metal industries	112	103	10.748	10.401	45	46	634	991	67	57	10.114	9.410
35	Κατασκευής τελικών προϊόντων από μέταλλο, εκτός από μηχανές και μεταφορικό υλικό—Metal products, except machinery and transport equipment	15.609	13.725	51.372	46.649	4.322	3.733	18.401	16.329	11.287	9.992	32.971	30.320
36	Κατασκευής μηχανών και συσκευών, εκτός των ηλεκτρι- κών και των μέσων μεταφοράς—Machinery and appliances, except electrical ones and transport equipment	5.218	5.290	24.232	22.373	1.731	1.527	8.564	7.185	3.487	3.763	15.668	15.188
37	Κατασκευής ηλεκτρικών μηχανών, συσκευών και λοι- πών ηλεκτρικών ειδών—Electrical machinery, appa- ratus, appliances and supplies	6.922	6.999	28.701	28.419	3.240	2.955	13.834	13.407	3.682	4.044	14.867	15.012
38	Κατασκευής μεταφορικών μέσων—Transport equip- ment	19.650	21.646	66.386	69.532	7.693	7.876	29.302	31.475	11.957	13.770	37.084	38.057
39	Λοιπών ειδών—Miscellaneous manufacturing	4.547	4.900	12.252	13.895	2.556	2.812	7.177	8.513	1.991	2.088	5.075	5.382

(1) Βλέπε υποσημείωση (1), πίνακα Χ: 1.

(1) See footnote (1), table X: 1.

Χ: 3. Αριθμός μεταποιητικών καταστημάτων και μέση ετήσια απασχόληση σε αυτά, κατά γεωγραφικό διαμέρισμα και νομό: Απογραφές 1978, 1984 και 1988

Number of manufacturing establishments and their average annual employment, by geographic region and department: 1978, 1984 and 1988 censuses

Γεωγραφικό διαμέρισμα και νομός	Αριθμός καταστημάτων (1) Number of establishments			Μέση ετήσια απασχόληση Average annual employment			Geographic region and department
	1978	1984	1988	1978	1984	1988	
Σύνολο Ελλάδος	128.988	144.463	144.717	671.496	684.145	705.819	Greece, total
Περιφέρεια Πρωτευούσης	47.332	49.631	48.657	281.821	244.151	246.396	Greater Athens
Λοιπή Στερεά Ελλάδα και Εύβοια	11.549	13.563	13.988	92.263	101.467	101.608	Central Greece and Evia
Αιτωλίας και Ακαρνανίας	1.856	1.978	2.034	6.076	6.137	5.822	Etolia and Akarnania
Αττικής (υπόλοιπο)	4.008	5.073	5.551	45.958	48.358	51.393	Attiki
Βοιωτίας	1.312	1.497	1.559	15.705	19.293	19.171	Viotia
Ευβοίας	2.206	2.522	2.447	14.772	17.011	14.983	Evia
Ευρυτανίας	107	147	159	430	591	634	Evritania
Φθιώτιδος	1.661	1.844	1.741	8.529	8.672	8.480	Fthiotida
Φωκίδος	399	502	497	793	1.405	1.125	Fokida
Πελοπόννησος	11.246	12.671	12.283	51.791	54.095	51.954	Peloponnissos
Αργολίδος	1.261	1.304	1.398	5.974	5.709	5.617	Argolida
Αρκαδίας	966	986	980	2.629	2.709	2.956	Arkadia
Αχαΐας	3.161	3.618	3.430	21.120	22.507	21.186	Achaia
Ηλείας	1.567	1.881	1.726	4.613	5.398	4.897	Ilia
Κορινθίας	1.307	1.742	1.750	8.082	8.441	8.419	Korinthia
Λακωνίας	1.052	1.057	1.006	2.133	2.208	1.978	Lakonia
Μεσσηνίας	1.932	2.083	1.993	7.240	7.123	6.901	Messinia
Ιόνιοι Νήσοι	2.332	2.371	2.227	5.248	5.422	5.268	Ionian Islands
Ζακύνθου	388	442	415	772	1.171	1.058	Zakynthos
Κεφαλάς	1.338	1.342	1.253	3.408	3.137	3.021	Kerkyra
Κεφαλληνίας	351	340	307	618	679	700	Kefallinia
Λευκάδος	255	247	252	450	435	489	Lefkada
Ήπειρος	3.246	3.832	3.660	10.351	12.417	11.991	Ipiros
Αρτης	593	716	659	2.020	2.168	2.096	Arta
Θεσπρωτίας	386	454	412	876	1.428	1.435	Thesprotia
Ιωαννίνων	1.701	2.060	1.989	5.634	6.605	6.396	Ioannina
Πρεβέζης	566	602	600	1.821	2.216	2.064	Preveza
Θεσσαλία	8.150	9.256	9.176	37.572	40.616	41.246	Thessalia
Καρδίτσας	1.299	1.381	1.397	3.174	3.514	3.830	Karditsa
Λαρίσης	2.880	3.520	3.508	14.732	16.503	17.171	Larissa
Μαγνησίας	2.476	2.582	2.448	14.788	15.507	14.612	Magnissia
Τρικάλων	1.495	1.773	1.823	4.878	5.092	5.633	Trikala
Μακεδονία	29.629	36.389	37.531	148.970	176.214	195.262	Makedonia
Γρεβενών	397	359	379	880	786	864	Grevena
Δράμας	1.156	1.140	1.254	5.542	6.987	8.673	Drama
Ημαθίας	1.681	1.867	1.946	10.103	11.971	12.048	Imathia
Θεσσαλονίκης	13.082	17.797	18.234	82.886	96.726	106.922	Thessaloniki
Καβάλας	1.691	1.680	1.774	8.053	9.730	11.279	Kavala
Καστοριάς	2.482	3.161	3.031	8.900	10.389	8.748	Kastoria
Κιλκίς	756	829	970	3.720	5.164	6.002	Kilkis
Κοζάνης	2.003	2.335	2.629	6.410	7.440	8.821	Kozani
Πέλλης	1.459	1.650	1.777	7.450	9.086	11.502	Pella
Πιερίδας	1.146	1.348	1.357	3.375	4.980	6.228	Pieria
Σερρών	2.440	2.709	2.740	8.273	9.077	10.208	Serres
Φλωρίνης	480	554	465	1.195	1.402	1.208	Florina
Χαλκιδικής	856	960	975	2.183	2.476	2.759	Chalkidiki
Θράκη	3.503	3.628	3.585	11.858	15.835	17.511	Thraki
Έβρου	1.613	1.736	1.748	4.751	5.604	6.375	Evros
Ξάνθης	799	886	853	4.268	6.338	6.949	Xanthi
Ροδόπης	1.091	1.006	984	2.839	3.893	4.187	Rodopi
Νήσοι Αιγαίου	5.244	5.776	5.357	13.723	15.797	14.844	Aegean Islands
Δωδεκανήσου	1.506	1.587	1.471	4.544	4.653	4.478	Dodekanissos
Κυκλάδων	957	1.338	1.231	2.870	4.516	4.185	Kyklades
Λέσβου	1.601	1.710	1.568	3.638	3.768	3.392	Lesvos
Σάμου	659	587	553	1.250	1.369	1.245	Samos
Χίου	521	554	534	1.421	1.491	1.544	Chios
Κρήτη	6.757	7.346	8.253	17.899	18.131	19.739	Kriti
Ιρακλείου	3.437	3.742	3.831	9.124	9.783	10.631	Iraklio
Λασιθίου	858	799	952	1.783	1.789	1.927	Lassithi
Ρεθύμνης	855	980	1.443	1.706	1.897	2.313	Rethymno
Χανίων	1.607	1.825	2.027	5.286	4.662	4.868	Chania

(1) Βλέπε υποσημείωση (1), πίνακα Χ:1.

(1) See footnote (1), table X:1.

Χ: 4. Κατανομή καταστημάτων κατά μέγεθος, βάσει του αριθμού των απασχολούμενων, και κατά κλάδο μεταποίησης
Distribution of establishments by size, according to the number of employed, and by manufacturing branch

Απογραφή 30ής Σεπτεμβρίου 1988—Census of 30 September 1988

Κλάδοι	Σύνολο (1) Total	Καταστήματα με μέση απασχόληση : Establishments with average employment :							Branches
		άτομα 0-4 persons	άτομα 5-9 persons	άτομα 10-19 persons	άτομα 20-29 persons	άτομα 30-49 persons	άτομα 50-99 persons	άτομα 100+ persons	
Σύνολο Ελλάδος	144.717	122.623	12.704	5.140	1.622	1.173	775	680	Greece, total
Ειδών διατροφής	19.776	16.389	2.051	688	237	175	124	112	Food
Ποτών	2.840	2.494	159	77	28	35	26	21	Beverages
Καπνού	120	20	16	15	6	13	15	35	Tobacco
Υφαντικών ειδών	4.369	2.852	665	358	138	126	111	119	Textiles
Ειδών υποδήσεως, ειδών ενδυμασίας και διαφό- ρων ειδών από ύφασμα	22.947	18.288	2.522	1.144	404	314	185	90	Footwear, other wearing apparel and made up textile goods
Ξύλου και φελλού	12.720	11.850	599	189	41	21	12	8	Wood and cork
Επιπλών και ειδών επι- πλώσεως	10.484	9.130	863	379	64	35	9	4	Furniture and fixtures
Χάρτου	594	293	141	67	31	25	16	21	Paper and paper products
Εκτυπώσεων και εκδό- σεων	3.809	2.903	564	196	62	41	22	21	Printing and publishing
Δέρματος, γουναρικών και ειδών από δέρμα και γούνα	4.137	3.659	360	90	18	3	4	3	Leather, fur, and leather and fur products
Προϊόντων από ελαστικό και πλαστική ύλη	3.091	2.314	406	209	66	49	26	21	Rubber and plastic products
Χημικών προϊόντων	1.255	689	220	134	56	49	54	53	Chemicals
Παραγώνων πετρελαίου και άνθρακα	245	107	64	30	16	8	9	11	Products of petroleum and coal
Προϊόντων από μη μεταλ- λικά ορυκτά	5.667	4.256	786	374	123	65	25	38	Non-metallic mineral pro- ducts
Βασικών μεταλλουργικών προϊόντων	103	25	15	13	9	12	11	18	Basic metal industries
Κατασκευής τελικών προ- ϊόντων από μέταλλο, εκτός από μηχανές και μεταφορικό υλικό	13.725	12.282	879	331	106	57	41	29	Metal products, except machinery and trans- port equipment
Κατασκευής μηχανών και συσκευών, εκτός των ηλεκτρικών και των μέσων μεταφοράς	5.290	4.303	596	274	54	35	15	13	Machinery and appliances, except electrical ones and transport equip- ment
Κατασκευής ηλεκτρικών μηχανών, συσκευών και λοιπών ηλεκτρικών ει- δών	6.999	6.189	454	178	69	48	33	28	Electrical machinery, ap- paratus, appliances and supplies
Κατασκευής μεταφορικών μέσων	21.646	20.225	982	263	68	49	30	29	Transport equipment
Λοιπών ειδών	4.900	4.355	362	131	26	13	7	6	Miscellaneous manufacturing

(1) Βλέπε υποσημείωση (1), πίνακα Χ:1.

(1) See footnote (1), table Χ:1.

Χ: 5. Αριθμός καταστημάτων με απασχόληση 20 άτομα και άνω, μέση ετήσια απασχόληση αμειβομένων και ετήσια αμοιβή εργασίας, κατά κλάδο μεταποίησης. Σύνολο Χώρας: 1999 και 2000

Number of establishments employing 20 persons and over, average annual employment of salaried persons and annual labour remuneration, by manufacturing branch. Greece, total: 1999 και 2000

Κωδικός	Κλάδοι	Αριθμός καταστημάτων Number of establishments	Μέση ετήσια απασχόληση αμειβομένων Average annual employment of salaried persons	Ετήσια αμοιβή εργασίας (εκατ. δραχμές) Annual labour remuneration (million drs)	Branches	Code
Έτος —1999— Year						
15-37	Σύνολο	2.331	199.030	1.043.690	Total	15-37
15	Τροφίμων και ποτών	482	44.584	221.232	Food products and beverages	15
16	Καπνού	8	2.273	15.249	Tobacco	16
17	Κλωστοϋφαντουργικών υλών ...	185	15.816	67.900	Textiles	17
18	Ειδών ενδυμασίας: κατεργασίας και βαφής γουναρικών	231	16.337	54.584	Wearing apparel; dressing and dyeing of fur	18
19	Δέρματος και δερματίνων ειδών .	54	2.431	8.828	Leather and leather products	19
20	Ξύλου και φελλού	45	3.418	16.214	Wood and cork	20
21	Χαρτοπολτού και χαρτιού	73	6.592	33.575	Pulp and paper	21
22	Εκτυπώσεων και εκδόσεων	145	12.338	66.067	Printing and publishing	22
23	Προϊόντων πετρελαίου, κοκ και πυρηνικών προϊόντων	7	3.181	31.631	Coke, refined petroleum products and nuclear fuel	23
24	Χημικών προϊόντων	169	15.741	100.469	Chemicals	24
25	Προϊόντων ελαστικού και πλαστικών υλών	139	7.915	35.040	Rubber and plastic products	25
26	Προϊόντων από μη μεταλλικά ορυκτά	189	12.306	78.971	Non-metallic mineral products	26
27	Βασικών μετάλλων	67	9.544	62.947	Basic metal industries	27
28	Μεταλλικών προϊόντων εκτός μηχανημάτων	156	9.609	44.004	Metal products, except machinery	28
29	Μηχανημάτων και ειδών εξοπλισμού μ.α.κ.	108	9.612	49.806	Machinery and equipment n.e.c.	29
30	Μηχανών γραφείου και ηλεκτρονικών υπολογιστών	64	4.996	25.431	Office machinery and computers	30
31	Ηλεκτρικών μηχανών και συσκευών μ.α.κ.				Electrical machinery and apparatus n.e.c.	31
32	Εξοπλισμού και συσκευών ραδιοφωνίας, τηλεόρασης και επικοινωνιών	15	3.002	20.814	Radio, television and communication equipment and apparatus	32
33	Ιατρικών οργάνων, οργάνων ακριβείας, οπτικών κλπ.	7	644	2.905	Medical, precision and optical instruments, etc.	33
34	Αυτοκινήτων, ρυμουλκούμενων οχημάτων κλπ.	18	1.741	9.621	Motor vehicles, trailers, etc.	34
35	Λοιπού εξοπλισμού μεταφορών .	56	12.073	80.082	Other transport equipment	35
36	Επίπλων και λοιπών βιομηχανικών μ.α.κ.	113	4.877	18.320	Furniture and manufacturing n.e.c.	36
37	Ανακύκλωσης				Recycling	37

Πίνακας—Table X: 5. Συνέχεια — Continued

Κωδικός	Κλάδοι	Αριθμός καταστημάτων Number of establishments	Μέση ετήσια απασχόληση αμειβομένων Average annual employment of salaried persons	Ετήσια αμοιβή εργασίας (εκατ. δραχμές) Annual labour remuneration (million drs)	Branches	Code
Έτος—2000—Year						
15-37	Σύνολο	2.393	205.960	1.125.899	Total	15-37
15	Τροφίμων και ποτών	487	45.178	232.622	Food products and beverages	15
16	Καπνού	9	2.236	16.632	Tobacco	16
17	Κλωστοϋφαντουργικών υλών ...	176	15.616	69.562	Textiles	17
18	Ειδών ενδυμασίας, κατεργασίας και βαφής γουναρικών	226	15.810	56.509	Wearing apparel; dressing and dyeing of fur	18
19	Δέρματος και δερμάτινων ειδών .	59	2.572	9.818	Leather and leather products	19
20	Ξύλου και φελού	46	3.699	18.678	Wood and cork	20
21	Χαρτοπολτού και χαρτιού	81	7.010	36.395	Pulp and paper	21
22	Εκτυπώσεων και εκδόσεων	157	13.796	78.171	Printing and publishing	22
23	Προϊόντων πετρελαίου, κακ και πυρηνικών προϊόντων	7	3.370	33.310	Coke, refined petroleum products and nuclear fuel	23
24	Χημικών προϊόντων	166	14.793	99.986	Chemicals	24
25	Προϊόντων ελαστικού και πλα- στικών υλών	142	8.565	39.226	Rubber and plastic products	25
26	Προϊόντων από μη μεταλλικά ορυκτά	190	12.716	82.816	Non-metallic mineral pro- ducts	26
27	Βασικών μετάλλων	74	10.932	73.214	Basic metal industries	27
28	Μεταλλικών προϊόντων εκτός μηχανημάτων	169	10.950	51.252	Metal products, except machinery	28
29	Μηχανημάτων και ειδών εξοπλι- σμού μ.α.κ.	114	9.856	54.532	Machinery and equipment n.e.c.	29
30	Μηχανών γραφείου και ηλεκτρο- νικών υπολογιστών	63	5.049	26.708	Office machinery and computers	30
31	Ηλεκτρικών μηχανών και συ- σκευών μ.α.κ.				Electrical machinery and apparatus n.e.c.	31
32	Εξοπλισμού και συσκευών ραδιο- φωνίας, τηλεόρασης και επικοι- νωνιών				Radio, television and com- munication equipment and apparatus	32
33	Ιατρικών οργάνων, οργάνων ακριβείας, οπτικών κλπ.	9	737	3.438	Medical, precision and optical instruments, etc.	33
34	Αυτοκινήτων, ρυμουλκούμενων οχημάτων κλπ.	20	2.018	10.984	Motor vehicles, trailers, etc.	34
35	Λοιπού εξοπλισμού μεταφορών .	60	12.074	84.601	Other transport equipment	35
36	Επίπλων και λοιπών βιομηχανιών μ.α.κ.	124	5.352	21.267	Furniture and manufacturing n.e.c.	36
37	Ανακύκλωσης				Recycling	37

Χ: 6. Συνοπτικά στοιχεία οικονομικών μεγεθών συναφών προς τη μεταποιητική δραστηριότητα.**Μεγάλη μεταποιητική βιομηχανία: 1999 και 2000**

Αξία σε εκατομμύρια δραχμές

Οικονομικά μεγέθη	Μεγάλη μεταποιητική βιομηχανία				
	Σύνολο—Total		Καταστήματα με απασχόληση		
			50 άτομα και άνω 50 persons and over		άτομα 30 – 49 persons
	1999	2000	1999	2000	1999

Α' ΣΥΝΟΛΟ ΧΩΡΑΣ

1. Αριθμός καταστημάτων	5.022	5.016	945	1.008	674
2. Αριθμός εργαζόμενων επιχειρηματιών και μη αμειβόμενων μελών των οικογενειών τους	3.122	3.121	67	156	230
3. Αριθμός αμειβόμενου προσωπικού	223.574	230.022	156.918	164.153	25.462
α) Μισθωτοί	107.147	111.073	81.404	85.022	10.291
β) Ημερομίσθιοι	116.427	118.949	75.514	79.131	15.171
4. Ετήσια αμοιβή εργασίας	1.130.869	1.216.745	879.654	953.745	101.829
α) Αμοιβή μισθωτών	703.063	763.059	579.246	631.159	52.909
β) Αμοιβή ημερομισθίων	427.806	453.686	300.408	322.586	48.920
5. Ακαθάριστη αξία παραγωγής	7.732.496	9.739.476	6.188.209	8.082.526	591.300
6. Σύνολο αναλώσεως	4.603.622	6.283.178	3.655.607	5.242.606	356.242
7. Προστιθέμενη αξία	3.128.874	3.456.298	2.532.602	2.839.920	235.058

Β' ΠΕΡΙΦΕΡΕΙΑ ΠΡΩΤΕΥΟΥΣΗΣ

1. Αριθμός καταστημάτων	1.661	1.628	277	281	213
2. Αριθμός εργαζόμενων επιχειρηματιών και μη αμειβόμενων μελών των οικογενειών τους	1.142	1.061	18	16	91
3. Αριθμός αμειβόμενου προσωπικού	69.834	68.912	47.625	46.947	8.070
α) Μισθωτοί	38.733	38.583	29.815	29.495	3.472
β) Ημερομίσθιοι	31.101	30.329	17.810	17.452	4.598
4. Ετήσια αμοιβή εργασίας	371.144	384.503	282.396	291.412	35.335
α) Αμοιβή μισθωτών	256.372	265.950	210.461	217.441	19.973
β) Αμοιβή ημερομισθίων	114.772	118.553	71.935	73.971	15.362
5. Ακαθάριστη αξία παραγωγής	1.639.495	1.743.260	1.249.055	1.312.237	135.980
6. Σύνολο αναλώσεως	843.025	925.647	623.929	678.032	76.414
7. Προστιθέμενη αξία	796.470	817.613	625.126	634.205	59.566

Summary data on economic magnitudes of the manufacturing activity.
Large-scale manufacturing industry: 1999 and 2000

Value in million drachmae

—Large-scale manufacturing industry					Economic magnitudes
—Establishments employing :					
άτομα 30 – 49 persons	άτομα 20 – 29 persons		άτομα 10 – 19 persons		
2000	1999	2000	1999	2000	
—A. GREECE, TOTAL					
689	712	696	2.691	2.623	1. Number of establishments
250	421	371	2.404	2.344	2. Working proprietors and non- paid family members
25.581	16.648	16.227	24.546	24.061	3. Remunerated personnel
10.989	6.520	6.081	8.932	8.981	a) Salaried employees
14.592	10.128	10.146	15.614	15.080	b) Wage earners
108.265	62.208	63.887	87.178	90.848	4. Annual labour remuneration
58.575	30.893	30.219	40.015	43.106	a) Salaries
49.690	31.315	33.668	47.163	47.742	b) Wages
655.212	382.504	400.161	570.483	601.577	5. Gross production value
406.875	231.682	251.230	360.091	382.467	6. Total consumption
248.337	150.822	148.931	210.392	219.110	7. Value added
—B. GREATER ATHENS					
225	233	217	938	905	1. Number of establishments
83	133	121	900	841	2. Working proprietors and non- paid family members
8.349	5.413	5.057	8.726	8.559	3. Remunerated personnel
3.955	2.273	1.914	3.173	3.219	a) Salaried employees
4.394	3.140	3.143	5.553	5.340	b) Wage earners
39.054	21.757	20.988	31.656	33.049	4. Annual labour remuneration
23.058	11.562	10.025	14.376	15.426	a) Salaries
15.996	10.195	10.963	17.280	17.623	b) Wages
168.511	97.449	95.551	157.011	166.961	5. Gross production value
98.905	54.218	53.391	88.464	95.319	6. Total consumption
69.606	43.231	42.160	68.547	71.642	7. Value added

Χ: 7. Βασικά οικονομικά μεγέθη, συναφή προς την απασχόληση, τις αμοιβές των απασχολουμένων και την παραγωγή, κατά κλάδο μεταποιησέως.

Σύνολο Χώρας. Μεγάλη μεταποιητική βιομηχανία: 1999 και 2000

Αμοιβές και αξία σε εκατομμύρια δραχμές

Κωδικός	Κλάδοι	Αριθμός καταστημάτων Number of establishments	Μέση ετήσια απασχόληση— Average annual employment				
			Σύνολο Total	Επιχειρημα- τίες και μη αμειβόμενα μέλη των οικο- γενειών τους Working proprietors and non-paid family members	Αμειβόμενοι—Remunerated		
					Σύνολο Total	Μισθωτοί Salaried employees	Ημερομίσθιοι Wage earners
Έτος 1999							
15-37	Σύνολο	5.022	228.118	3.122	223.572	107.145	116.427
15	Τροφίμων και ποτών	996	49.883	572	49.269	24.969	24.300
16	Καπνού	11	2.315	—	2.315	1.559	756
17	Κλωστοϋφαντουργικών υλών ...	375	17.756	199	17.548	4.366	13.182
18	Ειδών ενδυμασίας· κατεργασίας και βαφής γουναρικών	567	19.692	501	19.046	3.764	15.282
19	Δέρματος και δερμάτινων ειδών	163	3.369	177	3.193	631	2.562
20	Ξύλου και φελλού	138	4.370	123	4.244	1.559	2.685
21	Χαρτοπολτού και χαρτιού	120	7.106	38	7.069	4.088	2.981
22	Εκτυπώσεων και εκδόσεων	247	13.812	163	13.406	10.270	3.136
23	Προϊόντων πετρελαίου, κωκ και πυρηνικών προϊόντων	11	3.252	—	3.252	3.232	20
24	Χημικών προϊόντων	283	16.910	27	16.867	11.514	5.353
25	Προϊόντων ελαστικού και πλα- στικών υλών	242	8.962	96	8.864	2.905	5.959
26	Προϊόντων από μη μεταλλικά ορυκτά	479	15.154	178	14.971	9.390	5.581
27	Βασικών μετάλλων	119	10.078	35	10.025	4.633	5.392
28	Μεταλλικών προϊόντων εκτός μηχανημάτων	332	11.656	231	11.411	3.678	7.733
29	Μηχανημάτων και ειδών εξοπλι- σμού μ.α.κ.	303	11.801	212	11.432	4.967	6.465
30	Μηχανών γραφείου και ηλεκτρο- νικών υπολογιστών	4	142	1	141	122	19
31	Ηλεκτρικών μηχανών και συσκευών μ.α.κ.	99	5.310	43	5.254	2.317	2.937
32	Εξοπλισμού και συσκευών ραδιο- φωνίας, τηλεόρασης και επικοι- νωνιών	27	3.102	15	3.087	2.346	741
33	Ιατρικών οργάνων, οργάνων ακριβείας, οπτικών κλπ.	27	877	23	852	417	435
34	Αυτοκινήτων, ρυμουλκούμενων οχημάτων κλπ.	40	1.996	34	1.951	637	1.314
35	Λοιπού εξοπλισμού μεταφορών	97	13.214	34	12.446	8.116	4.330
36	Επίπλων και λοιπών βιομηχανιών μ.α.κ.	336	7.285	418	6.856	1.642	5.214
37	Ανακύκλωσης	6	76	2	73	23	50

**Basic economic magnitudes relating to employment, labour remuneration
and industrial production, by manufacturing branch.**

Greece, total. Large-scale industry: 1999 and 2000

Remuneration and value in million drachmae

Ετήσια αμοιβή εργασίας—Annual labour remuneration			Ακαθάριστη αξία παραγωγής Gross production value	Προστιθέμενη αξία Value added	Branches	Code
Σύνολο Total	Μισθοί Salaries	Ημερομίσθια Wages				
— 1999 Year						
1.130.871	703.065	427.806	7.732.495	3.128.876	Total	15-37
238.084	157.093	80.991	1.940.940	765.985	Food products and beverages	15
15.619	11.819	3.800	107.454	51.565	Tobacco	16
73.390	24.331	49.059	413.587	177.948	Textiles	17
62.428	16.032	46.396	323.861	140.392	Wearing apparel; dressing and dyeing of fur	18
11.115	2.856	8.259	59.420	25.430	Leather and leather products	19
18.656	8.642	10.014	107.777	43.973	Wood and cork	20
35.526	24.383	11.143	207.693	87.658	Pulp and paper	21
69.910	58.131	11.779	313.378	176.955	Printing and publishing	22
32.085	32.024	61	901.850	198.605	Coke, refined petroleum products and nuclear fuel	23
105.918	86.615	19.303	644.586	290.022	Chemicals	24
38.342	17.040	21.302	240.327	107.840	Rubber and plastic products	25
90.474	67.942	22.532	539.692	269.861	Non-metallic mineral products	26
64.724	38.112	26.612	674.839	197.791	Basic metal industries	27
50.365	22.132	28.233	300.105	136.461	Metal products, except machinery	28
56.227	30.222	26.005	217.534	103.740	Machinery and equipment n.e.c.	29
673	615	58	2.542	1.485	Office machinery and computers	30
26.191	14.432	11.759	182.185	71.145	Electrical machinery and appa- ratus n.e.c	31
21.075	17.704	3.371	150.461	75.286	Radio, television and commu- nication equipment and apparatus	32
3.630	2.037	1.593	18.429	7.438	Medical, precision and optical instruments, etc	33
10.364	3.846	6.518	105.691	20.138	Motor vehicles, trailers, etc.	34
81.650	59.489	22.161	161.406	118.475	Other transport equipment	35
24.197	7.488	16.709	116.330	59.950	Furniture and manufacturing n.e.c.	36
228	80	148	2.408	733	Recycling	37

Πίνακας Χ: 7. Συνέχεια

Αμοιβές και αξία σε εκατομμύρια δραχμές

Κωδικός	Κλάδοι	Αριθμός καταστημάτων Number of establishments	Μέση ετήσια απασχόληση— Average annual employment				
			Σύνολο Total	Επιχειρημα- τίες και μη αμειβόμενα μέλη των οικο- γενειών τους Working proprietors and non-paid family members	Αμειβόμενοι—Remunerated		
					Σύνολο Total	Μισθωτοί Salaried employees	Ημερομίσθιοι Wage earners
Έτος 2000							
15-37	Σύνολο	5.016	233.609	3.122	230.018	111.071	118.947
15	Τροφίμων και ποτών	992	50.430	554	49.829	25.092	24.737
16	Καπνού	11	2.259	—	2.259	1.496	763
17	Κλωστοϋφαντουργικών υλών ...	368	17.503	195	17.301	4.271	13.030
18	Ειδών ενδυμασίας: κατεργασίας και βαφής γυναικικών	543	18.919	513	18.304	3.935	14.369
19	Δέρματος και δερμάτινων ειδών	167	3.592	191	3.399	705	2.694
20	Ξύλου και φελλού	134	4.631	130	4.497	1.598	2.899
21	Χαρτοπολτού και χαρτιού	124	7.507	28	7.479	4.127	3.352
22	Εκτυπώσεων και εκδόσεων	259	15.038	166	14.866	11.642	3.224
23	Προϊόντων πετρελαίου, κωκ και πυρηνικών προϊόντων	11	3.450	—	3.438	3.419	19
24	Χημικών προϊόντων	272	15.960	61	15.887	10.888	4.999
25	Προϊόντων ελαστικού και πλα- στικών υλών	234	9.583	109	9.469	3.089	6.380
26	Προϊόντων από μη μεταλλικά ορυκτά	486	15.654	185	15.465	9.665	5.800
27	Βασικών μετάλλων	121	11.417	30	11.371	5.088	6.283
28	Μεταλλικών προϊόντων εκτός μηχανημάτων	338	12.840	212	12.622	4.059	8.563
29	Μηχανημάτων και ειδών εξοπλι- σμού μ.α.κ.	314	12.070	216	11.681	4.923	6.758
30	Μηχανών γραφείου και ηλεκτρο- νικών υπολογιστών	3	112	1	111	71	40
31	Ηλεκτρικών μηχανών και συσκευών μ.α.κ.	104	5.476	36	5.426	2.384	3.042
32	Εξοπλισμού και συσκευών ραδιο- φωνίας, τηλεόρασης και επικοι- νωνιών	27	3.757	14	3.743	3.023	720
33	Ιατρικών οργάνων, οργάνων ακριβείας, οπτικών κλπ.	27	932	22	910	424	486
34	Αυτοκινήτων, ρυμουλκούμενων οχημάτων κλπ.	40	2.251	37	2.201	1.341	860
35	Λοιπού εξοπλισμού μεταφορών	102	12.515	26	12.454	7.977	4.477
36	Επίπλων και λοιπών βιομηχανιών μ.α.κ.	334	7.655	394	7.250	1.838	5.412
37	Ανακύκλωσης	5	58	2	56	16	40

Table X: 7. Continued

Remuneration and value in million drachmae

Ετήσια αμοιβή εργασίας—Annual labour remuneration			Ακαθάριστη αξία παραγωγής Gross production value	Προστιθέμενη αξία Value added	Branches	Code
Σύνολο Total	Μισθοί Salaries	Ημερομίσθια Wages				
— 2000 Year						
1.216.745	763.060	453.685	9.739.474	3.456.298	Total	15-37
250.537	164.984	85.553	2.056.955	799.116	Food products and beverages	15
16.843	12.745	4.098	107.564	49.038	Tobacco	16
75.416	24.965	50.451	455.133	196.531	Textiles	17
63.965	17.917	46.048	354.914	152.015	Wearing apparel; dressing and dyeing of fur	18
12.456	3.168	9.288	69.809	30.255	Leather and leather products	19
21.160	9.911	11.249	120.190	46.256	Wood and cork	20
38.311	25.609	12.702	253.252	98.114	Pulp and paper	21
82.363	69.145	13.218	369.915	192.886	Printing and publishing	22
33.693	33.630	63	1.870.453	246.512	Coke, refined petroleum products and nuclear fuel	23
105.477	86.159	19.318	685.685	278.584	Chemicals	24
42.476	18.935	23.541	282.509	113.095	Rubber and plastic products	25
95.852	72.218	23.634	618.598	298.210	Non-metallic mineral products	26
75.020	43.781	31.239	988.076	262.976	Basic metal industries	27
57.355	25.455	31.900	339.881	147.078	Metal products, except machinery	28
61.351	32.502	28.849	259.572	118.605	Machinery and equipment n.e.c.	29
440	324	116	954	470	Office machinery and computers	30
28.090	15.495	12.595	220.275	75.169	Electrical machinery and apparatus n.e.c	31
26.547	23.171	3.376	220.490	102.922	Radio, television and communication equipment and apparatus	32
4.039	2.236	1.803	21.183	8.706	Medical, precision and optical instruments, etc.	33
11.696	8.253	3.443	104.842	30.183	Motor vehicles, trailers, etc.	34
86.260	63.399	22.861	200.567	138.459	Other transport equipment	35
27.246	8.998	18.248	136.268	70.449	Furniture and manufacturing n.e.c.	36
152	60	92	2.389	669	Recycling	37

**Χ: 8. Αριθμός καταστημάτων και ακαθάριστες επενδύσεις, κατά κλάδο μεταποίησης.
Σύνολο Χώρας. Μεγάλη μεταποιητική βιομηχανία: 1999 και 2000**

ΑΓΟΡΕΣ ΚΑΙΝΟΥΡΙΩΝ⁽¹⁾ ΚΑΙ ΙΔΙΟΚΑΤΑΣΚΕΥΕΣ

Αξία σε εκατομμύρια δραχμές

Κωδικός	Κλάδοι	Αριθμός καταστημάτων Number of establishments	Μηχανήματα και λοιπός μηχανικός εξοπλισμός Machinery and other mechanical equipment	Κτίρια και τεχνικά έργα Buildings and technical works	Μεταφορικά μέσα Transport means
Έτος 1999					
15-37	Σύνολο	5.022	389.499	102.465	20.844
15	Τροφίμων και ποτών	996	81.102	28.530	5.815
16	Καπνού	11	5.849	306	101
17	Κλωστοϋφαντουργικών υλών ...	375	30.637	6.454	889
18	Ειδών ενδυμασίας κατεργασίας και βαφής γυναικικών	567	6.680	2.933	1.056
19	Δέρματος και δερματίνων ειδών	163	1.527	787	143
20	Ξύλου και φελλού	138	2.380	1.260	604
21	Χαρτοπολτού και χαρτιού	120	12.928	1.672	539
22	Εκτυπώσεων και εκδόσεων	247	10.989	4.335	740
23	Προϊόντων πετρελαίου, κοκ και πυρηνικών προϊόντων	11	59.483	1.300	81
24	Χημικών προϊόντων	283	21.319	13.356	1.791
25	Προϊόντων ελαστικού και πλα- στικών υλών	242	14.629	3.921	746
26	Προϊόντων από μη μεταλλικά ορυκτά	479	25.553	6.451	4.024
27	Βασικών μετάλλων	119	53.369	8.333	700
28	Μεταλλικών προϊόντων εκτός μηχανημάτων	332	32.014	7.962	1.142
29	Μηχανημάτων και ειδών εξοπλι- σμού μ.α.κ.	303	9.192	2.592	721
30	Μηχανών γραφείου και ηλεκτρο- νικών υπολογιστών	4	18	1	—
31	Ηλεκτρικών μηχανών και συ- σκευών μ.α.κ.	99	7.733	4.248	397
32	Εξοπλισμού και συσκευών ραδιο- φωνίας, τηλεόρασης και επικοι- νωνιών	27	3.595	2.907	125
33	Ιατρικών οργάνων, οργάνων ακριβείας, οπτικών κλπ.	27	836	114	29
34	Αυτοκινήτων, ρυμουλκούμενων οχημάτων κλπ.	40	1.559	346	156
35	Λοιπού εξοπλισμού μεταφορών	97	4.066	2.380	489
36	Επίπλων και λοιπών βιομηχανιών μ.α.κ.	336	3.984	2.206	551
37	Ανακύκλωσης	6	57	71	5

**Number of establishments and gross investments by manufacturing branch.
Greece, total. Large-scale manufacturing industry: 1999 and 2000**

PURCHASES OF NEW FIXED ASSETS ⁽¹⁾ AND SELF-CONSTRUCTIONS

Value in million drachmae

Έπιπλα και λοιπός εξοπλισμός Furniture and other equipment	Γήπεδα και οικοπέδα Lots and sites	Ασώματες ακινητοποιήσεις και έξοδα πολυετούς απόσβεσης Intangible investments and expences of many years amortization	Σύνολο Total	Branches	Code
— 1999 Year					
52.399	24.494	101.774	691.475	Total	15-37
23.699	5.192	29.011	173.349	Food products and beverages	15
535	400	1.669	8.860	Tobacco	16
1.767	739	8.540	49.026	Textiles	17
2.290	293	1.314	14.566	Wearing apparel; dressing and dyeing of fur	18
304	5	448	3.214	Leather and leather products	19
379	534	1.035	6.192	Wood and cork	20
730	447	2.165	18.481	Pulp and paper	21
3.454	5.951	6.557	32.026	Printing and publishing	22
410	574	567	62.415	Coke, refined petroleum products and nuclear fuel	23
5.422	1.063	5.906	48.857	Chemicals	24
1.412	916	5.963	27.587	Rubber and plastic products	25
1.752	1.616	3.582	42.978	Non-metallic mineral products	26
1.574	2.052	17.157	83.185	Basic metal industries	27
1.915	1.673	7.679	52.385	Metal products, except machinery	28
1.166	355	1.873	15.899	Machinery and equipment n.e.c.	29
45	—	123	187	Office machinery and computers	30
1.171	1.253	3.155	17.957	Electrical machinery and apparatus n.e.c	31
1.860	609	1.830	10.926	Radio, television and communication equipment and apparatus	32
79	12	43	1.113	Medical, precision and optical instruments, etc.	33
239	34	936	3.270	Motor vehicles, trailers, etc.	34
1.322	30	1.426	9.713	Other transport equipment	35
870	746	764	9.121	Furniture and manufacturing n.e.c.	36
4	—	31	168	Recycling	37

Αξία σε εκατομμύρια δραχμές

Κωδικός	Κλάδοι	Αριθμός καταστημάτων Number of establishments	Μηχανήματα και λοιπός μηχανικός εξοπλισμός Machinery and other mechanical equipment	Κτίρια και τεχνικά έργα Buildings and technical works	Μεταφορικά μέσα Transport means
Έτος 2000					
15-37	Σύνολο	5.016	415.203	148.252	23.072
15	Τροφίμων και ποτών	992	76.810	33.402	6.593
16	Καπνού	11	2.983	148	68
17	Κλωστοϋφαντουργικών υλών ...	368	31.241	7.346	1.258
18	Ειδών ενδυμασίας· κατεργασίας και βαφής γυναικικών	543	7.018	4.287	906
19	Δέρματος και δερματίνων ειδών	167	2.032	659	139
20	Ξύλου και φελλού	134	11.828	5.016	1.031
21	Χαρτοπολτού και χαρτιού	124	12.947	3.959	673
22	Εκτυπώσεων και εκδόσεων	259	23.005	17.106	746
23	Προϊόντων πετρελαίου, κωκ και πυρηνικών προϊόντων	11	49.630	2.303	104
24	Χημικών προϊόντων	272	27.834	19.058	1.638
25	Προϊόντων ελαστικού και πλα- στικών υλών	234	22.248	6.194	1.007
26	Προϊόντων από μη μεταλλικά ορυκτά	486	25.650	7.614	3.894
27	Βασικών μετάλλων	121	66.328	21.631	1.524
28	Μεταλλικών προϊόντων εκτός μηχανημάτων	338	18.390	4.560	811
29	Μηχανημάτων και ειδών εξοπλι- σμού μ.α.κ.	314	7.853	2.277	841
30	Μηχανών γραφείου και ηλεκτρο- νικών υπολογιστών	3	35	—	—
31	Ηλεκτρικών μηχανών και συ- σκευών μ.α.κ.	104	10.858	7.091	424
32	Εξοπλισμού και συσκευών ραδιο- φωνίας, τηλεόρασης και επικοι- νωνιών	27	3.813	779	159
33	Ιατρικών οργάνων, οργάνων ακριβείας, οπτικών κλπ.	27	891	328	16
34	Αυτοκινήτων, ρυμουλκούμενων οχημάτων κλπ.	40	2.913	441	125
35	Λοιπού εξοπλισμού μεταφορών	102	5.999	977	491
36	Επίπλων και λοιπών βιομηχανιών μ.α.κ.	334	4.897	3.044	621
37	Ανακύκλωσης	5	—	32	3

(1) Περιλαμβάνονται και οι αγορές μεταχειρισμένων από το εξωτερικό.

Table X: 8. Continued

Value in million drachmae

Έπιπλα και λοιπός εξοπλισμός Furniture and other equipment	Γήπεδα και οικοπέδα Lots and sites	Ασώματες ακινητοποι- ήσεις και έξοδα πολυε- τούς απόσβεσης Intangible investments and expences of many years amortization	Σύνολο Total	Branches	Code
70.412	36.070	146.245	839.254	Total	15-37
36.070	6.306	23.844	183.025	Food products and beverages	15
363	468	286	4.316	Tobacco	16
1.763	514	22.737	64.859	Textiles	17
2.094	3.245	2.534	20.084	Wearing apparel; dressing and dyeing of fur	18
489	63	456	3.838	Leather and leather products	19
513	1.105	9.432	28.925	Wood and cork	20
932	1.621	3.176	23.308	Pulp and paper	21
4.798	4.869	13.511	64.035	Printing and publishing	22
567	43	2.848	55.495	Coke, refined petroleum products and nuclear fuel	23
5.346	6.010	6.932	66.818	Chemicals	24
1.482	1.675	5.192	37.798	Rubber and plastic products	25
2.255	1.910	4.270	45.593	Non-metallic mineral products	26
1.937	3.853	22.954	118.227	Basic metal industries	27
1.878	2.355	1.979	29.973	Metal products, except machinery	28
1.441	164	5.442	18.018	Machinery and equipment n.e.c.	29
13	—	396	444	Office machinery and computers	30
2.625	1.364	3.872	26.234	Electrical machinery and apparatus n.e.c	31
3.184	187	11.406	19.528	Radio, television and communication equipment and apparatus	32
139	—	416	1.790	Medical, precision and optical instruments, etc.	33
697	27	700	4.903	Motor vehicles, trailers, etc.	34
512	—	2.010	9.989	Other transport equipment	35
1.287	291	1.826	11.966	Furniture and manufacturing n.e.c.	36
27	—	26	88	Recycling	37

(1) Including also purchases of used items from abroad.

**Χ: 9. Αριθμός καταστημάτων και ακαθάριστες επενδύσεις κατά κλάδο μεταποιήσεως.
Σύνολο Χώρας. Μεγάλη μεταποιητική βιομηχανία: 1999 και 2000**

**Number of establishments and gross investments by manufacturing branch.
Greece, total. Large-scale manufacturing industry: 1999 and 2000**

ΑΓΟΡΕΣ ΜΕΤΑΧΕΙΡΙΣΜΕΝΩΝ ΑΠΟ ΤΟ ΕΣΩΤΕΡΙΚΟ—PURCHASES OF USED FIXED ASSETS AT HOME

Αξία σε εκατομμύρια δραχμές

Value in million drachmae

Κωδικός	Κλάδοι	Αριθμός καταστημάτων Number of establishments	Μηχανήματα και λοιπός μηχανικός εξοπλισμός Machinery and other mechanical equipment	Κτίρια και τεχνικά έργα Buildings and technical works	Μεταφορικά μέσα Transport means	Έπιπλα και λοιπός εξοπλισμός Furniture and other equipment	Σύνολο Total	Branches	Code
Έτος—1999—Year									
15-37	Σύνολο	5.022	11.269	1.718	1.082	271	14.340	Total	15-37
15	Τροφίμων και ποτών	996	160	91	268	10	529	Food products and beverages	15
16	Καπνού	11	—	—	—	—	—	Tobacco	16
17	Κλωστοϋφαντουργικών υλών	375	112	—	25	9	146	Textiles	17
18	Ειδών ενδυμασίας κατεργασίας και βαφής γυναικείων	567	16	42	40	—	98	Wearing apparel; dressing and dyeing of fur	18
19	Δέρματος και δερμάτινων ειδών	163	1.559	—	11	—	1.570	Leather and leather products	19
20	Ξύλου και φελλού	138	6	—	31	1	38	Wood and cork	20
21	Χαρτοπολτού και χαρτιού	120	361	—	22	1	384	Pulp and paper	21
22	Εκτυπώσεων και εκδόσεων	247	8.212	1.303	257	192	9.964	Printing and publishing	22
23	Προϊόντων πετρελαίου, кок και πυρηνικών προϊόντων	11	—	—	—	—	—	Coke, refined petroleum products and nuclear fuel	23
24	Χημικών προϊόντων	283	12	—	30	1	43	Chemicals	24
25	Προϊόντων ελαστικού και πλαστικών υλών	242	223	—	10	—	233	Rubber and plastic products	25
26	Προϊόντων από μη μεταλλικά ορυκτά	479	250	6	269	17	542	Non-metallic mineral products	26
27	Βασικών μετάλλων	119	—	—	3	—	3	Basic metal industries	27
28	Μεταλλικών προϊόντων εκτός μηχανημάτων	332	76	—	40	1	117	Metal products, except machinery	28
29	Μηχανημάτων και ειδών εξοπλισμού μ.α.κ.	303	21	—	57	2	80	Machinery and equipment n.e.c.	29
30	Μηχανών γραφείου και ηλεκτρονικών υπολογιστών	4	—	—	—	—	—	Office machinery and computers	30
31	Ηλεκτρικών μηχανών και συσκευών μ.α.κ.	99	—	—	2	2	4	Electrical machinery and apparatus n.e.c.	31
32	Εξοπλισμού και συσκευών ραδιοφωνίας, τηλεόρασης και επικοινωνιών	27	—	—	—	—	—	Radio, television and communication equipment and apparatus	32
33	Ιατρικών οργάνων, οργάνων ακριβείας, οπτικών κλπ.	27	—	—	—	—	—	Medical, precision and optical instruments, etc	33
34	Αυτοκινήτων, ρυμουλκούμενων οχημάτων κλπ.	40	—	—	—	—	—	Motor vehicles, trailers, etc	34
35	Λοιπού εξοπλισμού μεταφορών	97	1	—	9	—	10	Other transport equipment	35
36	Επίπλων και λοιπών βιομηχανιών μ.α.κ.	336	257	258	8	35	558	Furniture and manufacturing n.e.c.	36
37	Ανακύκλωσης	6	3	18	—	—	21	Recycling	37

Πίνακας—Table X: 9. Συνέχεια—Continued

Αξία σε εκατομμύρια δραχμές

Value in million drachmae

Κωδι- κός	Κλάδοι	Αριθμός καταστημά- των Number of establish- ments	Μηχανήμα- τα και λοι- πός μηχανικός εξοπλισμός Machinery and other mechanical equipment	Κτίρια και τεχνικά έργα Buildings and technical works	Μεταφο- ρικά μέσα Transport means	Έπιπλα και λοιπός εξοπλι- σμός Furniture and other equipment	Σύνολο Total	Branches	Code
Έτος—2000—Year									
15-37	Σύνολο	5.016	7.428	1.725	1.265	266	10.684	Total	15-37
15	Τροφίμων και ποτών	992	109	4	350	15	478	Food products and beverages	15
16	Καπνού	11	—	—	—	—	—	Tobacco	16
17	Κλωστοϋφαντουργικών υλών	368	219	—	45	13	277	Textiles	17
18	Ειδών ενδυμασίας κατε- ργασίας και βαφής γούναριων	543	37	102	13	10	162	Wearing apparel; dressing and dyeing of fur	18
19	Δέρματος και δερμάτινων ειδών	167	14	—	1	4	19	Leather and leather pro- ducts	19
20	Ξύλου και φελλού	134	1	—	8	—	9	Wood and cork	20
21	Χαρτοπολτού και χαρ- τιού	124	173	—	2	4	179	Pulp and paper	21
22	Εκτυπώσεων και εκδόσεων	259	1.032	109	22	1	1.164	Printing and publishing	22
23	Προϊόντων πετρελαίου, κωκ και πυρηνικών προϊόντων	11	—	—	—	—	—	Coke, refined petroleum products and nuclear fuel	23
24	Χημικών προϊόντων	272	91	51	18	16	176	Chemicals	24
25	Προϊόντων ελαστικού και πλαστικών υλών	234	230	—	39	3	272	Rubber and plastic products	25
26	Προϊόντων από μη μεταλλικά ορυκτά	486	591	103	501	25	1.220	Non-metallic mineral products	26
27	Βασικών μετάλλων	121	4.598	1.248	117	122	6.085	Basic metal industries	27
28	Μεταλλικών προϊόντων εκτός μηχανημάτων	338	88	—	73	17	178	Metal products, except machinery	28
29	Μηχανημάτων και ειδών εξοπλισμού μ.α.κ.	314	27	40	21	24	112	Machinery and equipment n.e.c.	29
30	Μηχανών γραφείου και ηλεκτρονικών υπολο- γιστών	3	—	—	—	—	—	Office machinery and computers	30
31	Ηλεκτρικών μηχανών και συσκευών μ.α.κ.	104	—	—	3	—	3	Electrical machinery and apparatus n.e.c.	31
32	Εξοπλισμού και συσκευ- ών ραδιοφωνίας, τηλε- όρασης και επικοινωνι- ών	27	—	—	—	—	—	Radio, television and communication equip- ment and apparatus	32
33	Ιατρικών οργάνων, οργά- νων ακριβείας, οπτι- κών κλπ.	27	—	—	—	—	—	Medical, precision and optical instruments, etc	33
34	Αυτοκινήτων, ρυμουλ- κούμενων οχημάτων κλπ.	40	3	6	2	6	17	Motor vehicles, trailers, etc	34
35	Λοιπού εξοπλισμού μετα- φορών	102	1	—	2	3	6	Other transport equip- ment	35
36	Επιπλων και λοιπών βιο- μηχανιών μ.α.κ.	334	129	52	42	3	226	Furniture and manufactu- ring n.e.c.	36
37	Ανακύκλωσης	5	85	10	6	—	101	Recycling	37

**Χ: 10. Ακαθάριστη αξία παραγωγής, προστιθέμενη αξία και ακαθάριστες επενδύσεις, κατά κλάδο μεταποίησης. Σύνολο Χώρας.
Καταστήματα με απασχόληση 20 άτομα και άνω: 1999 και 2000**

Gross production value, value added and gross asset formation, by manufacturing branch. Greece, total. Establishments employing 20 persons and over: 1999 and 2000

Αξία σε εκατομμύρια δραχμές

Value in million drachmae

Κωδικός	Κλάδοι	Ακαθάριστη αξία παραγωγής Gross production value	Προστιθέμενη αξία Value added	Ακαθάριστες επενδύσεις (1) Gross asset formation	Branches	Code
Έτος—1999—Year						
15-37	Σύνολο	7.162.014	2.918.481	640.464	Total	15-37
15	Τροφίμων και ποτών	1.802.418	727.397	165.222	Food products and beverages	15
16	Καπνού	107.454	51.584	8.860	Tobacco	16
17	Κλωστοϋφαντουργικών υλών ...	380.596	164.835	47.411	Textiles	17
18	Ειδών ενδυμασίας· κατεργασίας και βαφής γουναρικών	264.035	118.776	13.154	Wearing apparel; dressing and dyeing of fur	18
19	Δέρματος και δερμάτινων ειδών	42.126	19.349	2.556	Leather and leather products	19
20	Ξύλου και φελού	93.186	38.498	5.891	Wood and cork	20
21	Χαρτοπολτού και χαρτιού	197.278	84.185	17.922	Pulp and paper	21
22	Εκτυπώσεων και εκδόσεων	293.251	165.965	30.543	Printing and publishing	22
23	Προϊόντων πετρελαίου, κωκ και πυρηνικών προϊόντων	895.293	195.703	62.345	Coke, refined petroleum products and nuclear fuel	23
24	Χημικών προϊόντων	620.430	279.491	45.443	Chemicals	24
25	Προϊόντων ελαστικού και πλα- στικών υλών	221.205	100.163	25.843	Rubber and plastic products	25
26	Προϊόντων από μη μεταλλικά ορυκτά	448.447	238.053	33.841	Non-metallic mineral products	26
27	Βασικών μετάλλων	660.567	193.188	67.251	Basic metal industries	27
28	Μεταλλικών προϊόντων εκτός μηχανημάτων	259.874	119.998	50.010	Metal products, except machinery	28
29	Μηχανημάτων και ειδών εξοπλι- σμού μ.α.κ.	186.401	89.086	13.993	Machinery and equipment n.e.c.	29
30	Μηχανών γραφείου και ηλεκτρο- νικών υπολογιστών	2.050	1.311	173	Office machinery and computers	30
31	Ηλεκτρικών μηχανών και συ- σκευών μ.α.κ.	175.030	68.375	17.567	Electrical machinery and apparatus n.e.c	31
32	Εξοπλισμού και συσκευών ρα- διοφωνίας, τηλεόρασης και επι- κοινωνιών	149.371	74.695	10.875	Radio, television and com- munication equipment and apparatus	32
33	Ιατρικών οργάνων, οργάνων ακριβείας, οπτικών κλπ.	15.083	5.988	974	Medical, precision and optical instruments, etc	33
34	Αυτοκινήτων, ρυμουλκούμενων οχημάτων κλπ.	102.595	18.699	3.056	Motor vehicles, trailers, etc	34
35	Λοιπού εξοπλισμού μεταφορών	156.818	115.526	9.593	Other transport equipment	35
36	Επίπλων και λοιπών βιομη- χανιών μ.α.κ.	87.163	47.122	7.796	Furniture and manufacturing n.e.c.	36
37	Ανακύκλωσης	1.343	494	145	Recycling	37

Πίνακας—Table X: 10. Συνέχεια—Continued

Αξία σε εκατομμύρια δραχμές

Value in million drachmae

Κωδικός	Κλάδοι	Ακαθάριστη αξία παραγωγής Gross production value	Προστιθέμενη αξία Value added	Ακαθάριστες επενδύσεις (1) Gross asset formation	Branches	Code
Έτος — 2000 — Year						
15-37	Σύνολο	9.137.899	3.237.186	782.127	Total	15-37
15	Τροφίμων και ποτών	1.917.049	759.748	174.656	Food products and beverages	15
16	Καπνού	107.564	49.054	4.317	Tobacco	16
17	Κλωστοϋφαντουργικών υλών ...	417.528	182.149	60.900	Textiles	17
18	Ειδών ενδυμασίας· κατεργασίας και βαφής γουναρικών	295.058	131.136	18.636	Wearing apparelii dressing and dyeing of fur	18
19	Δέρματος και δερμάτινων ειδών	51.195	23.699	3.315	Leather and leather products	19
20	Ξύλου και φελλού	105.023	40.648	28.320	Wood and cork	20
21	Χαρτοπολτού και χαρτιού	242.586	94.681	22.437	Pulp and paper	21
22	Εκτυπώσεων και εκδόσεων	344.464	179.584	62.026	Printing and publishing	22
23	Προϊόντων πετρελαίου, κοκ και πυρηνικών προϊόντων	1.862.954	243.114	55.345	Coke, refined petroleum products and nuclear fuel	23
24	Χημικών προϊόντων	657.401	266.297	64.749	Chemicals	24
25	Προϊόντων ελαστικού και πλα- στικών υλών	264.440	106.277	36.442	Rubber and plastic products	25
26	Προϊόντων από μη μεταλλικά ορυκτά	514.794	262.531	39.654	Non-metallic mineral products	26
27	Βασικών μετάλλων	975.425	259.229	92.381	Basic metal industries	27
28	Μεταλλικών προϊόντων εκτός μηχανημάτων	301.966	132.195	28.611	Metal products, except machinery	28
29	Μηχανημάτων και ειδών εξοπλι- σμού μ.α.κ.	227.740	103.551	17.024	Machinery and equipment n.e.c.	29
30	Μηχανών γραφείου και ηλεκτρο- νικών υπολογιστών	210.127	71.305	26.434	Office machinery and computers	30
31	Ηλεκτρικών μηχανών και συ- σκευών μ.α.κ.				Electrical machinery and apparatus n.e.c	31
32	Εξοπλισμού και συσκευών ρα- διοφωνίας, τηλεόρασης και επι- κοινωνιών	218.972	102.143	19.436	Radio, television and com- munication equipment and apparatus	32
33	Ιατρικών οργάνων, οργάνων ακριβείας, οπτικών κλπ.	18.002	7.475	1.762	Medical, precision and optical instruments, etc	33
34	Αυτοκινήτων, ρυμουλκούμενων οχημάτων κλπ.	101.397	28.776	4.816	Motor vehicles, trailers, etc	34
35	Λοιπού εξοπλισμού μεταφορών	196.460	135.758	9.952	Other transport equipment	35
36	Επίπλων και λοιπών βιομη- χανιών μ.α.κ.	107.754	57.836	10.914	Furniture and manufacturing n.e.c.	36
37	Ανακύκλωσης				Recycling	37

(1) Περιλαμβάνονται μόνο τα καινούρια πάγια στοιχεία.

(1) Including only new fixed assets.

X: 11. Μηνιαίοι δείκτες παραγωγής της μεταποίησης: 2002 και 2003

Έτος βάσης: 1995 = 100,0

Κλάδοι	Συντελεστές σταθμίσεως Weighting coefficients	Έτος (1) Year	Ιανουάριος January	Φεβρουάριος February	Μάρτιος March	Απρίλιος April	Μάιος May
Έτος 2002							
Μεταποιήσεως	100,0	118,1	98,2	115,8	122,6	125,5	121,4
Τροφίμων και ποτών	22,5	121,7	98,6	101,6	107,7	116,7	126,1
Καπνού	1,9	86,9	81,0	87,0	89,6	95,3	88,7
Κλωστοϋφαντουργικών υλών	8,1	86,4	84,9	101,0	99,3	93,8	91,3
Ειδών ενδυμασίας	6,4	79,5	84,4	90,6	99,0	87,6	79,8
Δέρματος και ειδών υποδήσεως	1,5	62,6	47,3	71,8	82,5	79,4	65,1
Ξύλου και φελλού	1,4	84,2	79,6	90,3	85,2	89,1	92,7
Χαρτιού και προϊόντων από χαρτί	3,6	95,1	95,7	100,1	103,4	103,8	101,5
Εκτυπώσεων και εκδόσεων	3,4	145,7	116,0	127,2	152,1	154,3	151,2
Παραγωγών πετρελαίου και άνθρακα	4,6	135,8	123,1	141,8	140,2	141,4	120,4
Χημικών προϊόντων	8,5	155,9	134,4	156,4	155,3	166,1	163,7
Προϊόντων από ελαστική και πλαστική ύλη	4,3	134,2	112,9	134,1	145,6	151,4	141,4
Μη μεταλλικών ορυκτών	6,8	120,3	89,0	120,2	123,4	128,9	125,5
Βασικών μετάλλων	7,4	135,3	120,5	140,9	138,2	143,4	141,5
Κατασκευή τελικών προϊόντων εκ μετάλλου	4,1	133,6	105,3	129,6	156,8	151,5	136,9
Μηχανημάτων και ειδών εξοπλισμού	3,3	123,2	81,7	129,0	131,2	135,9	131,8
Μηχανών γραφείου και ηλεκτρονικών υπολογιστών	0,1	125,7	4,2	0,6	131,1	47,5	401,9
Ηλεκτρικών μηχανών, συσκευών κλπ.	2,5	110,0	74,0	106,9	132,5	126,4	108,9
Συσκευών ραδιοφωνίας, τηλεόρασης και επικοινωνιών	1,6	187,3	103,2	197,5	198,3	194,8	111,1
Ιατρικών οργάνων και οργάνων ακριβείας	0,4	116,1	61,4	94,1	92,3	100,0	112,2
Μεταφορικών μέσων	0,6	211,2	85,4	150,3	407,4	371,9	290,2
Λοιπού εξοπλισμού μεταφορών	5,1	71,7	69,6	77,3	77,5	74,0	75,9
Επίπλων και λοιπών βιομηχανιών	2,0	120,2	66,4	112,1	123,0	147,6	124,5
Ανακύκλωση	0,1	97,3	76,1	114,9	88,6	88,8	105,0
Ομάδες οικονομικών δραστηριοτήτων							
Ενέργειας	28,6	147,1	151,5	139,7	136,9	138,5	135,1
Ενδιάμεσων αγαθών	32,1	114,3	97,1	115,5	120,4	124,4	120,4
Κεφαλαιουχικών αγαθών	8,5	114,2	76,7	110,8	132,7	127,4	111,7
Διαρκών καταναλωτικών αγαθών	1,9	138,3	92,2	139,7	145,9	155,9	141,1
Μη διαρκών καταναλωτικών αγαθών	28,9	120,5	101,8	111,9	117,1	121,3	124,9
Έτος 2003							
Μεταποιήσεως	100,0	117,6	103,3	111,0	117,1	120,1	123,9
Τροφίμων και ποτών	22,5	117,9	97,5	97,8	103,2	111,1	126,4
Καπνού	1,9	89,0	77,2	88,1	79,0	81,2	91,4
Κλωστοϋφαντουργικών υλών	8,1	84,2	90,7	90,3	91,8	90,4	95,4
Ειδών ενδυμασίας	6,4	79,0	78,5	91,2	97,7	99,2	88,2
Δέρματος και ειδών υποδήσεως	1,5	56,8	50,4	69,9	80,8	66,0	55,9
Ξύλου και φελλού	1,4	76,3	74,7	74,3	77,2	79,9	78,6
Χαρτιού και προϊόντων από χαρτί	3,6	92,9	98,2	97,5	93,4	95,1	93,7
Εκτυπώσεων και εκδόσεων	3,4	148,8	121,5	143,2	153,3	181,8	160,3
Παραγωγών πετρελαίου και άνθρακα	4,6	135,9	140,9	139,8	150,2	150,0	136,8
Χημικών προϊόντων	8,5	166,0	150,7	161,0	164,9	173,2	172,4
Προϊόντων από ελαστική και πλαστική ύλη	4,3	134,7	131,8	131,4	138,0	130,4	144,5
Μη μεταλλικών ορυκτών	6,8	123,9	104,5	103,7	122,6	124,9	129,2
Βασικών μετάλλων	7,4	134,7	134,3	144,0	134,9	131,7	135,9
Κατασκευή τελικών προϊόντων εκ μετάλλου	4,1	141,1	96,6	116,0	139,7	146,8	155,2
Μηχανημάτων και ειδών εξοπλισμού	3,3	117,3	96,5	124,9	123,3	142,6	124,0
Μηχανών γραφείου και ηλεκτρονικών υπολογιστών	0,1	28,3	14,2	2,4	88,0	48,9	14,1
Ηλεκτρικών μηχανών, συσκευών κλπ.	2,5	125,9	90,0	145,4	116,6	127,0	133,7
Συσκευών ραδιοφωνίας, τηλεόρασης και επικοινωνιών	1,6	127,4	57,8	66,2	163,0	116,9	121,7
Ιατρικών οργάνων και οργάνων ακριβείας	0,4	154,2	93,1	123,6	131,1	136,0	140,5
Μεταφορικών μέσων	0,6	241,4	53,5	90,3	158,3	83,9	156,8
Λοιπού εξοπλισμού μεταφορών	5,1	69,9	70,5	74,6	69,3	73,0	73,9
Επίπλων και λοιπών βιομηχανιών	2,0	113,4	73,7	95,7	117,3	109,5	130,7
Ανακύκλωση	0,1	105,6	58,4	92,1	129,6	131,3	104,0
Ομάδες οικονομικών δραστηριοτήτων							
Ενέργειας	28,6	155,0	139,8	157,7	150,3	147,6	151,4
Ενδιάμεσων αγαθών	32,1	114,5	107,0	111,2	114,0	115,5	119,9
Κεφαλαιουχικών αγαθών	8,5	109,9	71,3	89,0	111,9	109,0	112,7
Διαρκών καταναλωτικών αγαθών	1,9	136,6	101,7	124,8	134,1	126,5	145,2
Μη διαρκών καταναλωτικών αγαθών	28,9	119,7	103,4	109,5	114,9	122,7	127,9

(1) Οι ετήσιοι δείκτες αντιπροσωπεύουν το μέσο όρο των αντίστοιχων μηνιαίων δεικτών μετά τη διόρθωση αυτών, λόγω του άνωσιου αριθμού των εργασιμών ημερών κατά μήνα. Για να υπάρχει συγκρισιμότητα γίνεται διόρθωση των αρχικών δεικτών σε δείκτες ίσης χρονικής διάρκειας, με ειδικούς συντελεστές διόρθωσης που είναι διαφορετικοί κατά μήνα και κατά κατηγορία καταστήματος.

Monthly indices of manufacturing production for the years 2002 and 2003

Base year 1995 = 100,0

Ιούνιος June	Ιούλιος July	Αύγουστος August	Σεπτέμβριος September	Οκτώβριος October	Νοέμβριος November	Δεκέμβριος December	Branches
—2002 Year							
125,7	126,8	99,1	125,7	121,1	122,5	113,5	Manufacturing
129,9	140,4	155,3	138,0	117,9	128,2	99,9	Food products and beverages
83,2	90,5	71,8	98,0	90,9	85,8	80,5	Tobacco
92,7	82,9	42,1	86,8	92,1	90,6	79,5	Textiles
80,8	84,0	50,8	69,5	76,8	80,6	69,7	Wearing apparel
62,8	52,6	27,7	70,2	72,9	66,6	51,9	Leather and footwear
101,8	90,8	56,4	81,6	88,2	84,9	70,5	Wood and cork
98,4	100,5	74,4	94,9	96,2	89,2	83,3	Paper and paper products
155,2	135,8	115,7	165,3	153,9	159,5	161,7	Printing and publishing
137,5	131,6	141,2	120,0	142,5	144,9	144,5	Oil and coal products
165,5	172,5	95,3	170,6	165,2	164,0	161,3	Chemical products
154,3	149,6	103,0	144,1	137,9	130,1	105,9	Rubber and plastic products
130,5	132,0	108,7	130,4	132,6	122,6	99,6	Non-metallic minerals
138,9	141,9	105,6	156,1	140,5	140,4	115,7	Basic metal
156,4	145,4	101,7	130,2	124,5	132,4	132,0	Manufacture of final metallic products
131,8	140,8	72,9	116,9	142,2	127,5	136,5	Machinery and equipment
183,0	59,8	14,7	107,4	57,2	21,2	479,4	Office machinery and computers
116,8	119,7	64,5	115,1	110,8	114,2	130,6	Electrical machinery, apparatuses, etc.
208,5	227,4	97,0	219,5	186,4	211,3	292,2	Radio, television and communication apparatuses
129,4	125,4	110,2	147,7	124,8	150,7	145,2	Medical and precision instruments
150,6	127,6	69,4	146,2	168,4	121,0	446,2	Transport equipment
75,7	67,5	43,0	74,7	80,5	76,3	68,7	Other transport equipment
125,8	128,1	66,6	129,8	120,0	136,7	161,4	Furniture and other industries
85,3	84,4	67,9	79,0	110,3	97,6	169,2	Recycling
—Groups of economic activities							
157,2	171,2	153,3	137,4	138,5	150,8	155,1	Energy
124,3	122,0	87,8	124,5	121,7	114,6	98,2	Intermediate goods
118,9	118,6	65,9	111,7	118,7	120,7	156,5	Capital goods
143,6	149,2	75,9	165,1	147,1	148,3	155,4	Durable consumption goods
127,4	133,2	119,4	132,4	120,5	127,2	109,1	Non durable consumption goods
—2003 Year							
130,2	128,1	92,8	129,8	122,3	118,5	114,2	Manufacturing
135,4	132,4	135,3	144,1	121,4	114,3	95,2	Food products and beverages
95,7	93,6	81,4	106,5	98,4	90,7	84,9	Tobacco
90,3	85,3	40,5	86,0	89,0	85,9	75,5	Textiles
85,7	73,8	42,7	68,9	79,6	69,9	72,6	Wearing apparel
51,2	50,0	21,4	65,8	66,0	56,0	48,1	Leather and footwear
90,6	77,3	39,4	80,1	82,8	86,1	74,2	Wood and cork
93,2	94,4	65,9	107,5	95,2	93,3	87,8	Paper and paper products
154,5	137,7	116,4	148,1	141,6	155,6	171,4	Printing and publishing
106,2	139,6	144,3	137,4	116,7	131,3	137,8	Oil and coal products
171,8	196,3	99,7	184,7	174,2	171,4	172,1	Chemical products
154,8	150,6	108,3	141,1	138,2	136,0	111,2	Rubber and plastic products
135,5	137,1	115,6	134,6	135,6	130,7	113,4	Non-metallic minerals
151,9	148,2	91,1	143,1	145,1	135,5	120,9	Basic metal
163,0	165,6	91,9	159,4	156,1	132,8	170,0	Manufacture of final metallic products
141,7	135,5	65,9	115,6	114,4	105,2	117,5	Machinery and equipment
37,8	20,8	4,8	27,4	43,7	13,7	23,7	Office machinery and computers
147,4	135,4	58,2	137,6	142,6	130,9	146,4	Electrical machinery, apparatuses, etc.
273,2	126,8	64,6	195,6	106,6	87,8	148,9	Radio, television and communication apparatuses
151,7	195,0	108,3	158,0	152,3	168,9	292,4	Medical and precision instruments
292,8	317,1	130,5	234,8	368,2	529,4	481,4	Transport equipment
75,3	66,5	48,2	74,9	70,2	74,1	68,1	Other transport equipment
118,5	127,2	59,8	120,9	131,8	124,8	150,6	Furniture and other industries
95,4	99,6	88,2	101,8	110,5	117,4	139,2	Recycling
—Groups of economic activities							
157,8	176,5	167,4	158,2	146,4	149,2	157,3	Energy
127,2	123,6	83,1	126,4	124,5	117,4	103,8	Intermediate goods
142,0	119,6	65,1	119,8	117,0	114,0	146,7	Capital goods
145,9	154,8	76,7	165,5	159,9	149,2	154,8	Durable consumption goods
131,9	132,4	107,5	136,0	123,1	117,6	109,5	Non durable consumption goods

(1) The annual indices represent the average of the corresponding monthly indices after the latter were adjusted due to the unequal number of working days in each month. For reasons of comparability the initial indices are corrected to indices at equal time period using special correction coefficients which differ by month and by category of establishment.

Χ: 12. Εξέλιξη των δεικτών παραγωγής της μεταποίησης⁽¹⁾: 1998 – 2003**Evolution of manufacturing production indices⁽¹⁾: 1998 – 2003**

1995 = 100,0

Κλάδοι	1998	1999	2000	2001	2002	2003	Branches
Μεταποίησης	110,2	109,2	114,8	116,8	118,1	117,6	Manufacturing
Τροφίμων και ποτών	114,1	114,4	116,6	119,1	121,7	117,9	Food products and beverages
Καπνού	79,4	85,1	84,0	85,3	86,9	89,0	Tobacco
Κλωστοϋφαντουργικών υλών ..	104,2	87,7	100,0	93,4	86,4	84,2	Textiles
Ειδών ενδυμασίας	89,1	88,5	83,4	81,5	79,5	79,0	Wearing apparel
Δέρματος και ειδών υποδήσεως .	70,2	67,3	68,8	65,4	62,6	56,8	Leather and footwear
Ξύλου και φελλού	68,2	67,7	94,3	92,4	84,3	76,3	Wood and cork
Χαρτιού και προϊόντων από χαρτί	119,7	123,5	102,9	98,5	95,1	92,9	Paper and paper products
Εκτυπώσεων και εκδόσεων	126,6	104,4	105,2	111,2	145,7	148,8	Printing and publishing
Παραγωγών πετρελαίου και άνθρακα	137,1	115,1	135,2	132,7	135,8	135,9	Oil and coal products
Χημικών προϊόντων	118,2	122,0	128,2	140,6	155,9	166,0	Chemical products
Προϊόντων από ελαστική και πλαστική ύλη	125,6	131,7	133,2	137,4	134,2	134,7	Rubber and plastic products
Μη μεταλλικών ορυκτών	109,3	110,2	112,7	115,9	120,3	123,9	Non-metallic minerals
Βασικών μετάλλων	98,9	110,1	125,8	127,6	135,3	134,7	Basic metal
Κατασκευή τελικών προϊόντων εκ μετάλλου	109,7	129,4	130,6	132,6	133,6	141,1	Manufacture of final metallic products
Μηχανημάτων και ειδών εξοπλισμού	109,3	101,9	117,2	121,3	123,2	117,3	Machinery and equipment
Μηχανών γραφείου και ηλεκτρονικών υπολογιστών	66,4	61,2	111,3	85,9	125,7	28,3	Office machinery and computers
Ηλεκτρικών μηχανών, συσκευών κλπ.	104,6	108,2	121,9	124,6	110,0	125,9	Electrical machinery, apparatuses, etc.
Συσκευών ραδιοφωνίας, τηλεόρασης και επικοινωνιών	187,6	168,2	222,8	243,6	187,3	127,4	Radio, television and communication apparatuses
Ιατρικών οργάνων και οργάνων ακριβείας	101,5	101,1	105,4	102,9	116,1	154,2	Medical and precision instruments
Μεταφορικών μέσων	164,4	201,5	204,1	231,5	211,2	241,4	Transport equipment
Λοιπού εξοπλισμού μεταφορών .	81,6	75,9	72,2	72,8	71,7	69,9	Other transport equipment
Επίπλων και λοιπών βιομηχανιών	124,1	133,7	146,4	140,3	120,2	113,4	Furniture and other industries
Ανακύκλωση	82,3	74,2	78,8	77,8	97,3	105,6	Recycling
Δείκτες Ομάδων Οικονομικών Δραστηριοτήτων							
Indices of groups of Economic Activities							
Ενέργειας	120,4	128,5	144,3	143,8	147,1	155,0	Energy
Ενδιάμεσων αγαθών	108,8	107,9	114,5	113,4	114,3	114,5	Intermediate goods
Κεφαλαιουχικών αγαθών	108,2	106,7	114,5	120,4	114,2	109,9	Capital goods
Διαρκών καταναλωτικών αγαθών	129,6	145,2	163,6	160,6	138,3	136,6	Durable consumption goods
Μη διαρκών καταναλωτικών αγαθών	107,3	107,3	109,3	113,8	120,5	119,7	Non durable consumption goods

(1) Βλέπε υποσημείωση (1), πίνακα Χ: 11.

(1) See footnote (1), table X: 11.



**Χ: 13. Χορηγήσεις αδειών λειτουργίας ή βεβαιώσεων απαλλαγής⁽¹⁾ νέων ή επεκταθέντων
εργοστασίων και εργαστηρίων – αποπενδύσεις: 2001**

Operation permits or exemption certificates⁽¹⁾ issued to new or extended factories and workshops – disinvestments: 2001

A' Κατά κλάδο οικονομικής δραστηριότητας — A. By economic activity branch

Κωδι- κός Code	Κλάδοι Branches	Σύνολο Ελλάδος—Greece, total					
		Νέα—New				Επεκτάσεις Extended	
		Αδ. λειτουργίας Operation permits		Βεβ. απαλλαγής Exemption certificate			
		Αριθ. No	HP	Αριθ. No	HP	Αριθ. No	HP
	Σύνολο—Total	1.156	125.350	602	7.146	739	185.508
15	Τροφίμων και ποτών—Food products and beverages	371	45.440	111	1.239	207	34.644
16	Καπνού—Tobacco	—	—	—	—	6	3.755
17	Κλωστοϋφαντουργικών υλών—Textiles	46	3.113	36	310	36	5.112
18	Ειδών ενδυμασίας: κατεργασίας και βιανής γυναικείων— Wearing apparel; dressing and dyeing of fur	92	1.079	122	531	23	978
19	Δέρματος και δερματίνων ειδών—Leather and leather products ..	10	1.035	11	95	8	282
20	Ξύλου και φελλού—Wood and cork	95	5.463	29	406	27	1.600
21	Χαρτοπολτού και χαρτιού—Pulp and paper	22	4.642	7	90	13	7.783
22	Εκτυπώσεων και εκδόσεων—Printing and publishing	68	8.896	25	198	28	2.272
23	Προϊόντων πετρελαίου, κοκ και πυρηνικών προϊόντων —Coke, refined petroleum products and nuclear fuel	3	1.458	—	—	4	308
24	Χημικών προϊόντων—Chemicals	46	2.678	6	47	30	3.920
25	Προϊόντων ελαστικού και πλαστικών υλών—Rubber and plastic products	33	9.722	9	167	55	12.375
26	Προϊόντων από μη μεταλλικά ορυκτά—Non-metallic mineral products	73	15.858	24	1.998	69	14.320
27	Βασικών μετάλλων—Basic metal industries	8	3.075	1	25	14	8.328
28	Μεταλλικών προϊόντων εκτός μηχανημάτων—Metal products, except machinery	126	11.093	94	919	111	72.900
29	Μηχανημάτων και ειδών εξοπλισμού μ.α.κ.—Machinery and equipment n.e.c.	28	3.690	33	301	19	2.226
30	Μηχανών γραφείου και ηλεκτρονικών υπολογιστών—Office machinery and computers	3	92	—	—	—	—
31	Ηλεκτρικών μηχανών και συσκευών μ.α.κ.—Electrical machinery and apparatus n.e.c.	14	790	8	64	25	9.573
32	Εξοπλισμού και συσκευών ραδιοφωνίας, τηλεόρασης και επικοι- νωνιών—Radio, television and communication equipment and apparatus	2	285	1	3	1	43
33	Ιατρικών οργάνων, οργάνων ακριβείας, οπτικών κλπ.— Medical, precision and optical instruments, etc.	22	228	2	15	4	227
34	Αυτοκινήτων, οχημάτων, οχημάτων κλπ.—Motor vehicles, trailers, etc.	10	366	1	—	5	1.226
35	Λοιπού εξοπλισμού μεταφορών—Other transport equipment ...	6	472	1	9	4	461
36	Επίπλων και λοιπών βιομηχανιών μ.α.κ.—Furniture and manufa- cturing n.e.c.	75	4.302	80	715	47	2.986
37	Ανακύκλωσης—Recycling	3	1.573	1	14	3	189

B' Κατά περιφέρειες — B. By region

Περιφέρεια	Νέα—New				Επεκτάσεις Extended		Αποεπενδύσεις Disinvestments		Region
	Άδειες λειτουργίας Operation permits		Βεβαίωση απαλλαγής Exemption certificate						
	Αριθ. No	HP	Αριθ. No	HP	Αριθ. No	HP	Αριθ. No	HP	
Σύνολο	1.156	125.350	602	7.146	739	185.508	—	—	Total
Ανατολική Μακεδονία και Θράκη	80	14.570	28	342	67	15.634	—	—	Eastern Macedonia and Thraki
Κεντρική Μακεδονία	256	50.612	406	2.989	179	34.722	—	—	Central Macedonia
Δυτική Μακεδονία	33	3.216	15	265	4	1.118	—	—	Western Macedonia
Θεσσαλία	86	9.854	16	1.791	64	22.654	—	—	Thessalia
Ήπειρος	45	3.401	9	105	5	2.776	—	—	Ipiros
Ιόνια νησιά	32	2.416	—	—	3	77	—	—	Ionian Islands
Δυτική Ελλάδα	46	5.855	2	176	49	4.630	—	—	Western Greece
Στερεά Ελλάδα	43	8.583	75	761	67	23.221	—	—	Central Greece
Πελοπόννησος	43	3.786	36	469	38	3.712	—	—	Peloponnissos
Αττική	406	14.043	3	76	215	72.441	—	—	Attiki
Βόρειο Αιγαίο	17	737	—	—	8	201	—	—	Northern Egeo
Νότιο Αιγαίο	19	702	—	—	1	616	—	—	Southern Egeo
Κρήτη	50	7.575	12	172	39	3.706	—	—	Kriti

Χ: 14. Παραγωγή μερικών βιομηχανικών και βιοτεχνικών προϊόντων από μεταποιητικά καταστήματα με απασχόληση 10 άτομα και άνω: 1999 και 2000

Selected industrial items produced by manufacturing units with 10 persons and over: 1999 and 2000

Είδος προϊόντος	Μονάδα μετρήσεως Unit of measurement	1999	2000	Products
15. ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΔΙΑΤΡΟΦΗΣ ΚΑΙ ΠΟΤΑ				15. FOOD PRODUCTS AND BEVERAGES
Νωπό και διατηρημένο κρέας				Meat fresh and preserved
Νωπό κρέας βοοειδών, χοιροειδών, αιγοειδών και προβάτων	Χιλ/μια — Kgr	54.796.256	47.440.963	Meat fresh of beef, veal, goat, sheep
Κατεψυγμένο κρέας βοοειδών, χοιροειδών και προβάτων	»	4.265.735	4.394.297	Meat frozen of beef, veal, pig or sheep
Νωπό και διατηρημένο κρέας πουλερικών				Poultry fresh or preserved
Κοτόπουλα νωπά ή διατηρημένα με απλή ψύξη	»	66.190.389	67.673.071	Chicken, fresh or preserved
Κοτόπουλα κατεψυγμένα	»	8.666.397	8.811.798	Chicken, frozen
Προϊόντα κρέατος				Meat products
Μπέικον	»	3.801.887	4.182.582	Bacon
Λοιπά αλλαντικά (σε κονσέρβες ή όχι) ...	»	13.610.951	18.784.949	Cooked meat (canned or not)
Ζαμπόν	»	5.451.619	4.727.249	Ham
Λουκάνικα	»	33.278.345	35.546.552	Sausages
Μεταποιημένα και διατηρημένα ψάρια και προϊόντα αλιείας				Fish processed and preserved and fishery products
Ιχθύες και ιχθυηρά σε κονσέρβες	»	1.442.561	1.465.550	Fish in cans
Ιχθύες κατεψυγμένοι και τα μέρη τους ...	»	1.279.512	1.286.292	Fish frozen and their parts
Ιχθύες καπνιστοί, αποξηραμένοι και τα μέρη τους	»	8.582.389	7.952.649	Fish smoked or dried, and their parts
Μεταποιημένες και διατηρημένες πατάτες				Potatoes processed and preserved
Πατάτες κατεψυγμένες	»	12.175.408	14.388.335	Potatoes frozen
Φυσικοί χυμοί μη συμπυκνωμένοι:				Natural juices non-concentrated
Πορτοκαλιού	Λίτρα—Lt	59.819.163	60.307.666	Orange juice
Γκρέιπφρουτ	»	4.358.779	3.701.434	Grapefruit juice
Λεμονιού και άλλων εσπεριδοειδών	»	2.093.622	2.169.083	Lemon and other citrus fruit juice
Ανανά	»	1.751.123	1.676.658	Pineapple juice
Άλλων φρούτων (σταφυλιών, μήλου κλπ. και μίγματα χυμών)	»	153.442.300	164.543.378	Other fruit juices (grapes, apple and mixtures)
Τομάτας	»	1.370.354	1.794.898	Tomato juice
Φυσικοί χυμοί συμπυκνωμένοι με ή χωρίς ζάχαρη	»	18.346.644	37.243.611	Concentrated fruit juices with sugar added or not
Επεξεργασμένα φρούτα και λαχανικά				Processed fruit and vegetables
Λαχανικά κατεψυγμένα	Χιλ/μια—Kgr	23.135.529	24.168.614	Frozen vegetables
Ξερά λαχανικά (εκτός πατάτας)	»	115.250	77.864	Dried vegetables (except potatoes)
Λαχανικά και μίγματα λαχανικών μαγειρευμένα σε κονσέρβες (έτοιμα φαγητά, ρώσικη σαλάτα, πατατοσαλάτα κλπ.)	»	15.390.957	17.601.110	Vegetables and mixed vegetables cooked in cans (meals, russian, potato salad, etc.)
Τομάτες ολόκληρες ή σε τεμάχια, παρασκευασμένες ή διατηρημένες χωρίς ξύδι ή οξικό οξύ	»	29.821.051	36.347.244	Preserved tomatoes whole or in pieces (not by vinegar or acetic acid)
Εκχύλισμα και πουρές από τομάτες	»	32.439.838	37.738.814	Unconcentrated tomato purée and paste
Συμπυκνωμένες τομάτες	»	145.880.936	136.241.478	Concentrated tomato purée and paste
Γλυκά κονταλιού, μαρμελάδες, ζελέδες, πολτοί και πάστες φρούτων	»	66.512.045	67.875.692	Jams, marmelades, jellies, pulps and purees
Κομπόστες	»	396.794.354	424.862.588	Stewed fruits
Σταφίδα μαύρη	»	28.160.542	27.089.534	Black currants

Πίνακας — Table X: 14. Συνέχεια — Continued

Είδος προϊόντος	Μονάδα μετρήσεως Unit of measurement	1999	2000	Products
Σουλτανίνα	Χιλ/μν—Kgr	21.834.072	20.279.639	«Sultanas» raisins
Άλλες σταφίδες	»	1.489.526	2.542.499	Other currants
Μη επεξεργασμένα έλαια και λίπη				Crude oils and fats
Παρθένο ελαιόλαδο και τα κλάσματά του μη χημικώς μετασχηματισμένα	»	10.927.508	13.774.685	Virgin olive oil and its fractions not chemically modified
Ακατέργαστο βαμβακέλαιο και τα κλά- σματά του μη χημικώς μετασχηματι- σμένα	»	5.743.245	4.182.884	Crude cotton-seed oil and its fractions not chemically modified
Ακατέργαστο σογιέλαιο και τα κλάσματά του μη χημικώς μετασχηματισμένα	»	...	32.833.160	Crude soya-bean oil and its fractions not chemically modified
Ακατέργαστα λάδια ηλιοτροπίου και κνή- κου μη χημικώς μετασχηματισμένα	»	...	...	Crude sunflower-seed oil and safflower oil and their fractions, not chemically mo- dified
Ακατέργαστο καλαμποκέλαιο και τα κλά- σματά του μη χημικώς μετασχηματι- σμένα	»	—	—	Crude maize (corn) oil and its fractions not chemically modified
Λοιπά ακατέργαστα έλαια (φοινικέλαια, λινέλαια κλπ.) και τα κλάσματά τους μη χημικώς μετασχηματισμένα	»	—	—	Other crude oils and their fractions not chemically modified
Ζωικά λίπη, λάδια και τα κλάσματά τους μη χημικώς μετασχηματισμένα	»	...	...	Animal fats and oils and their fractions not chemically modified
Εξευγενισμένα έλαια και λίπη				Refined oils and fats
Εξευγενισμένο ελαιόλαδο και τα κλά- σματά του μη χημικώς μετασχηματι- σμένα	»	64.310.221	59.598.183	Refined olive oil and its fractions not che- mically modified
Εξευγενισμένο βαμβακέλαιο και τα κλά- σματά του μη χημικώς μετασχηματι- σμένα	»	25.449.790	18.695.952	Refined cotton-seed oil and its fractions not chemically modified
Εξευγενισμένο σογιέλαιο και τα κλάσματά του μη χημικώς μετασχηματισμένα	»	49.210.308	36.835.857	Refined soya-bean oil and its fractions not chemically modified
Εξευγενισμένα λάδια ηλιοτροπίου και κνήκου και τα κλάσματά τους μη χημι- κώς μετασχηματισμένα	»	38.739.907	36.268.465	Refined sunflower-seed oil and its fractions not chemically modified
Καλαμποκέλαιο και τα κλάσματά του μη χημικώς μετασχηματισμένα	»	17.864.455	19.208.880	Refined corn oil and its fractions not che- mically modified
Λοιπά εξευγενισμένα έλαια (αραχιδέλαιο, σησαμέλαιο, φοινικέλαιο, λινέλαιο) και τα κλάσματά τους μη χημικώς μετασχηματισμένα	»	12.147.773	12.696.001	Other refined oils and their fractions not chemically modified
Ζωικά λίπη, λάδια και τα κλάσματά τους υδρογονωμένα, εξευγενισμένα κλπ.	»	...	...	Animal fats and oils and their fractions hydrogenated, refined, etc.
Μαργαρίνη και παρόμοια βρώσιμα λίπη				Margarine and similar edible oils
— Μαργαρίνη (εκτός της υγρής)	»	38.684.290	39.456.231	— Margarine (excl. liquid margarine)
— Βρώσιμα παρασκευάσματα λιπών και λαδιών (υγρή μαργαρίνη)	»	5.772.348	5.454.129	— Other edible preparations of fats and oils (incl. liquid margarine)
Γαλακτοκομικά και τυροκομικά προϊόντα				Dairy and cheese products
— Γάλα και κρέμα γάλακτος μη συμπυκνω- μένα χωρίς γλυκαντικά και με περιεκτικό- τητα σε λιπαρές ουσίες 1% ή λιγότερο	»	62.390.780	73.425.597	— Milk and cream not concentrated or sweete- ned with fat content less than 1%
— Γάλα και κρέμα γάλακτος μη συμπυκνω- μένα χωρίς γλυκαντικά και με περιεκτικό- τητα σε λιπαρές ουσίες 1% έως 6%	»	445.143.099	435.619.890	— Milk and cream not concentrated or sweetened with fat content > 1% but ≤ 6%
— Κρέμα γάλακτος (ανθόγαλο) με περιεκτι- κότητα σε λιπαρές ουσίες μεγαλύτερη από 6% μη συμπυκνωμένη και χωρίς γλυκα- ντικά	»	8.868.707	8.506.888	— Cream with > 6% fat, not sweetened or concentrated
Γάλα και κρέμα γάλακτος, συμπυκνωμένα ζαχαρούχα ή μη	»	41.259.463	37.360.300	Milk and cream concentrated, sweetened or not

Πίνακας — Table X: 14. Συνέχεια — Continued

Είδος προϊόντος	Μονάδα μετρήσεως Unit of measurement	1999	2000	Products
Ανθότυρο	Χιλ/μια—Kgr	1.719.851	2.169.146	Cream cheese
Μανούρι	»	222.416	220.146	«Manouri» cheese
Μυζήθρα νωπή	»	3.307.004	3.657.706	Mizithra (hard or soft)
Λοιπά νωπά τυριά	»	5.093.561	5.917.274	Other soft cheeses
Φέτα	»	37.570.360	42.341.266	«Feta» cheese
Κασέρι	»	11.157.483	13.378.402	Kashkaval (kasseri)
Κεφαλοτύρι, κεφαλογραβιέρα, κεφαλο- παρμεζάνα	»	3.053.586	3.957.338	Hard cheese (kefalotyri and kefalograviera)
Τυριά ευρωπαϊκού τύπου	»	2.910.474	3.391.543	European type cheese
— Βούτυρα περιεκτικότητας κατά βάρος σε λιπαρές ουσίες μικρότερης του 85%	»	1.756.711	1.617.346	— Butter with fat content less than 85%
— Βούτυρα περιεκτικότητας κατά βάρος σε λιπαρές ουσίες μεγαλύτερης του 85%	»	293.595	139.120	— Butter with fat content more than 85%
Γιαούρτια	»	87.375.431	98.458.487	Yoghurt
Παγωτά				Ice cream
Παγωτά και άλλα είδη βρώσιμου πάγου με ή χωρίς κακάο	Λίτρα—Lt	37.862.985	31.484.667	Ice cream and other edible ice with or with- out cocoa
Προϊόντα αλευρόμυλων				Grain mill products
Άλευρα μαλακού σίτου	Χιλ/μια—Kgr	524.190.539	585.143.417	Soft wheat flour
Άλευρα σκληρού σίτου	»	163.057.462	178.349.748	Hard wheat flour
Άλευρα σικάλεως	»	3.696.180	4.665.185	Rye flour
Άλευρα καλαμποκιού	»	1.410.731	2.372.317	Corn flour
Άλευρα σόγιας	»	140.583.122	111.573.155	Soya-bean flour
Άλευρα άλλων δημητριακών	»	614.577	1.335.587	Other cereals flour
Πληγούρια και σιμιγδάλια	»	95.398.518	83.919.182	Groats and meal
Προϊόντα με βάση τα δημητριακά που λαμβά- νονται με διόγκωση ή φρύξη δημητριακών (κορν-φλέικς, γαριδάκια κλπ.)	»	4.417.420	4.556.809	Products based on processed cereals (corn- flakes, etc.)
Ρύζι καρολίνα	»	5.498.850	4.277.275	Rice, caroline
Ρύζι νυχάκι	»	8.241.430	6.756.338	Rice, parboiled
Ρύζι μποννέ	»	27.332.785	26.446.696	Rice, bonnet
Ρύζι γλασέ	»	6.619.034	6.632.380	Rice, glazed
Λοιπά είδη ρυζιού	»	2.756.598	1.924.662	Other rice
Ζωοτροφές παρασκευασμένες για ζώα που εκτρέφονται σε αγροκτήματα:				Prepared feed for farm animals
— Παρασκευάσματα που χρησιμοποιούνται για τη διατροφή των χοιροειδών	»	121.134.751	124.115.071	— Preparations used for pigs feeding
— Παρασκευάσματα που χρησιμοποιούνται για τη διατροφή των βοοειδών	»	177.883.666	180.576.601	— Preparations used for cattle feeding
— Παρασκευάσματα που χρησιμοποιούνται για τη διατροφή των πουλερικών	»	343.623.517	300.422.579	— Preparations used for poultry feeding
— Παρασκευάσματα που χρησιμοποιούνται για τη διατροφή σε υδροκαλλιέργειες	»	42.217.948	47.804.652	— Other preparations used for aquaculture feeding
Ζωοτροφές παρασκευασμένες για κατοικί- δια ζώα:				Prepared pet foods
— Τροφές για σκύλους ή για γάτες συσκευα- σμένες για τη λιανική πώληση	»	1.674.514	1.571.587	— Dog or cat food
— Παρασκευάσματα που χρησιμοποιούνται για τη διατροφή άλλων κατοικίδιων ζώων (εκτός σκύλων ή γατών)	»	144.171.327	161.543.969	— Other preparations used for feeding pets (excl. cats or dogs)
Παξιμάδια, μπισκότα και διατηρούμενα είδη ζαχαροπλαστικής				Rusks, biscuits and preserved pastry goods and cakes
Μπισκότα	»	25.590.715	26.093.267	Biscuits
Γκοφρέτες	»	2.764.631	2.583.391	Waffles and wafers

Πίνακας — Table X: 14. Συνέχεια — Continued

Είδος προϊόντος	Μονάδα μετρήσεως Unit of measurement	1999	2000	Products
Ζάχαρη				Sugar
— Ζάχαρη ζαχαροτεύτλων	Χιλ./μια—Kgr	200.337.126	333.222.756	— Refined white sugar or beet sugar in solid form
— Μελάνες που προκύπτουν από την εκχύλιση ή τον εξευγενισμό (ραφινάρισμα) της ζάχαρης	»	77.422.270	128.134.440	— Molasses obtained from the extraction or refining of sugar
— Πολτοί τεύτλων, υπολείμματα ζαχαροκάλαμου και άλλα απορρίμματα ζαχαροποιίας	»	197.788.660	271.294.799	— Beet – pulp, bagasse and other sugar manufacturing waste
Ζαχαρώδη προϊόντα				Chocolate and sugar confectionery
— Βούτυρο, λίπος και λάδι κακάου	»	...	...	— Cocoa butter, fat and oil
— Κακάο σκόνη χωρίς προσθήκη άλλων γλυκαντικών	»	795.887	...	— Cocoa powder unsweetened
— Σοκολάτες γενικά μη παραγεμισμένες ...	»	13.327.004	14.076.078	— Chocolate, plain
— Σοκολάτες παραγεμισμένες με δημητριακά, ξηρούς καρπούς ή φρούτα	»	8.500.499	9.147.886	— Chocolate filled with cereals, fruit or nuts
— Πολτοί για επάλειψη που περιέχουν κακάο	»	7.058.829	6.654.650	— Chocolate spreads
— Καραμέλες	»	4.208.388	4.426.959	— Caramels
— Κουφέτα κάθε είδους	»	778.278	714.974	— Sugar almonds and sugar coated goods
— Γόμες και άλλα γλυκίσματα με βάση τους ζελέδες (πάστες φρούτων, λουκούμια κλπ.)	»	907.249	935.903	— Gums, fruit jellies and fruit pastes (excl. chewing gum)
— Χαλβάδες και άλλα ζαχαρώδη	»	8.835.987	8.737.531	— Nougats
— Τσίχλες	»	2.093.663	1.858.836	— Chewing gums
Ζυμαρικά				Pasta
— Ζυμαρικά που περιέχουν αυγά	»	2.555.959	733.058	— Uncooked pasta containing eggs
— Ζυμαρικά που δεν περιέχουν αυγά	»	134.420.090	139.728.532	— Uncooked pasta not containing eggs
Τσάι και καφέ				Tea and coffee
— Καφές καβουρδισμένος με καφεΐνη	»	8.878.608	8.670.771	— Roasted coffee, not decaffeinated
— Τσάι σε συσκευασίες με περιεχόμενο που δεν υπερβαίνει τα 3 κιλά	»	...	...	— Tea packaged, not exceeding 3 kg content
Αρτύματα και καρυκεύματα				Condiments and seasonings
— Ξύδι και βρώσιμα υποκατάστατά του	»	8.511.428	10.043.058	— Vinegar and substitutes for vinegar
— Σάλτσες διάφορες (κέτσαπ, μουστάρδα κλπ.)	»	6.120.377	8.350.246	— Sauces (ketchup, mustard, etc.)
— Μαγιονέζα	»	5.036.384	6.815.117	— Mayonnaise
— Κανέλα συσκευασμένη	»	71.159	89.131	— Cinnamon, packed
— Ρίγανη	»	374.339	386.240	— Oregano
— Πιπέρι κόκκινο σε σκόνη	»	49.799	33.736	— Red pepper in powder
— Πιπέρι μαύρο	»	284.589	313.423	— Black pepper in powder
Άλλα είδη διατροφής				Other food products
— Παρασκευάσματα για σούπες και ζωμούς	»	2.004.595	1.984.062	— Soups, broths and preparations therefor
— Ζύμες αροτοποιίας	»	6.880.930	6.842.142	— Yeast
— Σκόνης για το φούσκωμα της ζύμης παρασκευασμένες	»	5.043.956	4.959.202	— Prepared baking powders
— Αλάτι μαγειρικό και επιτραπέζιο	»	109.505.000	...	— Salt for cooking
— Μέλι τυποποιημένο	»	2.429.219	2.517.861	— Honey standardized
— Αρεψήματα συσκευασμένα	»	...	...	— Herbals packaged
— Πατάτες τσιπς	»	7.534.271	7.881.891	— Potato chips
— Σαλιγκάρια κατεψυγμένα	»	1.617.368	...	— Snails frozen
— Σαλιγκάρια μαγειρευμένα	»	448.299	...	— Snails cooked
— Σαλιγκάρια με κέλυφος	»	913.748	955.331	— Snails whole
Αποσταγμένα αλκοολούχα ποτά				Distilled potable alcoholic beverages
Αποστάγματα από κρασί ή τσίπουρο ...	Λίτρ. καθ. αλκοόλης 100%—Lit. alc.100%	2.236.191	3.584.826	Spirits from distilled grape wine or grape marc

Πίνακας — Table X: 14. Συνέχεια — Continued

Είδος προϊόντος	Μονάδα μετρήσεως Unit of measurement	1999	2000	Products
Ουίσκι	Λίτρ. καθ. αλκοόλης 100%—Lit. alc.100%	...	...	Whisky
Ρούμι και τάφια	»	13.208	...	Rum and tafia
Τζιν και τζινέβα	»	30.494	33.469	Gin and Geneva
Αποστάγματα από φρούτα, βότκα	»	264.437	299.157	Spirits from fruits, vodka
Καθαρή αλκοόλη	»	...	...	Pure alcohols
Λικέρ-ηδύποτα και άλλα αποστάγματα- οινοπνευματώδη ποτά	»	19.555.987	18.980.130	Spirits, liqueurs and other spirituous be- verages
Αιθυλική αλκοόλη από υλικά που υφίστανται ζύμωση				Ethyl alcohol from fermented materials
— Αιθυλική αλκοόλη μη μετουσιωμένη με κατ' όγκο αλκοολικό τίτλο 80% ή περισ- σότερο	Λίτρα—Lt	12.860.746	14.008.189	— Undenatured ethyl alcohol of an alcoholic strength by volume ≥ 80%
— Αιθυλική αλκοόλη και αποστάγματα μετουσιωμένα οποιουδήποτε τίτλου	»	3.229.101	3.003.548	— Denatured ethyl alcohol and other denatured spirits of any strength
Κρασί από νωπά σταφύλια				Wines
— Καμπανίτης	»	—	—	— Champagne
— Άλλα κρασιά αφρώδη	»	351.620	386.572	— Other sparkling wines
— Κρασιά λευκά που έχουν παραχθεί σε καθορισμένες περιοχές	»	12.742.560	10.665.561	— White wine produced in specified regions
— Άλλα κρασιά λευκά	»	83.300.337	78.170.769	— Other white wine
— Κρασιά (εκτός από τα λευκά) που έχουν παραχθεί σε καθορισμένες περιοχές	»	15.025.324	12.061.717	— Wine (except white wine) produced in specified regions
— Κρασιά (εκτός από τα λευκά) που δεν έχουν παραχθεί σε καθορισμένες περιοχές	»	33.392.738	30.830.810	— Wine (except white wine) not produced in specified regions
— Κρασιά (εκτός από τα αφρώδη) και μού- στος σταφυλιών του οποίου η ζύμωση σταμάτησε με την προσθήκη αλκοόλης	»	1.337.000	1.380.000	— Wine/grape must with fermentation prevented or arrested by the addition of alcohol
— Κρασιά port, madeira, sherry, tokay, και άλλα με αλκοολικό τίτλο που υπερβαίνει το 15%, λοιπά κρασιά, γλυκά και κρασιά ηδύποτα	»	12.329.552	15.481.081	— Port, Madeira, Sherry, Tokay and other wines exceeding 15% alcohol
Άλλα μη αποσταγμένα ποτά που υφίστανται ζύμωση				Non distilled fermented beverages
Βερμούτ και άλλα κρασιά από νωπά στα- φύλια αρωματισμένα (π.χ. Μαρτίνι)	»	—	—	Vermouth and other wine of fresh grapes flavoured with plants (i.e. Martini)
Μπίρα				Beer
Μπίρα από βύνη	»	453.570.981	442.845.142	Beer made from malt
Βύνη				Malt
— Βύνη καβουρδισμένη	Χιλ/μα—Kgr	...	...	Roasted malt
Μεταλλικά νερά και αναψυκτικά				Mineral waters and soft drinks
— Μεταλλικά και αεριούχα νερά, χωρίς προ- σθήκη γλυκαντικών	Λίτρα—Lt	563.761.435	698.333.185	— Mineral waters and aerated waters, unsweetened
— Άλλα νερά χωρίς προσθήκη γλυκαντικών	»	46.199.837	50.157.618	— Unsweetened and non flavoured waters
— Μεταλλικά και αεριούχα νερά με προ- σθήκη γλυκαντικών (αναψυκτικά κλπ.)	»	642.013.326	680.507.592	— Waters and aerated waters with added sugar (soft drinks, etc.)
16. ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΚΑΠΝΟΥ				16. TOBACCO PRODUCTS
Προϊόντα καπνού				Tobacco products
Τσιγάρα που περιέχουν καπνό	Χιλ. τμ.—Thous. pic.	32.541.615	33.595.510	Cigarettes containing tobacco
Καπνός για κάπνισμα	Χιλ/μα—Kgr	6.027.808	5.084.400	Smoking tobacco

Πίνακας — Table X: 14. Συνέχεια — Continued

Είδος προϊόντος	Μονάδα μετρήσεως Unit of measurement	1999	2000	Products
17. ΥΦΑΝΤΙΚΕΣ ΥΛΕΣ ΚΑΙ ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΚΛΩΣΤΟΨΑΝΤΟΥΡΓΙΑΣ				17. TEXTILES, TEXTILE AND CLOTHING INDUSTRY PRODUCTS
Νήματα και κλωστές				Yarns and sewing threads
Νήματα από μαλλί	Χιλ/μα—Kgr	4.095.003	4.382.451	Wool yarns
Νήματα και ραφοκλωστές από βαμβάκι ..	»	105.231.160	113.067.442	Yarn and sewing thread of cotton
Νήματα από συνθετικές και τεχνητές ίνες	»	23.078.807	19.984.234	Yarn of synthetic and man-made fibres
Υφάσματα				Fabrics
Υφαντά υφάσματα από μετάξι	»	...	...	Woven fabrics of silk
Υφαντά υφάσματα από μαλλί	»	841.493	861.879	Woven fabrics of wool
Υφαντά υφάσματα από βαμβάκι	»	18.986.776	18.620.488	Woven fabrics of cotton
Υφαντά υφάσματα από λινάρι, γιούτα και άλλες φυτικές ίνες	»	...	309.598	Woven fabrics of flax, jute and other vegetable textile fibres
Υφαντά υφάσματα από συνθετικές και τεχνητές ίνες	»	13.508.801	14.130.364	Woven fabrics of synthetic and man-made fibres
Υφαντά υφάσματα με πέλος, θηλειωτά υφάσματα και άλλα ειδικά υφάσματα	»	196.385	337.983	Woven terry fabrics, chenille, warp and weft pike fabrics
Πλεκτά υφάσματα	»	30.349.671	33.643.405	Knitted and crocheted fabrics
Έτοιμα κλωστοϋφαντουργικά είδη, εκτός των ενδυμάτων				Made-up textile articles, except apparel
— Βελόντζες	»	...	...	— Rustic blankets
— Κουβέρτες από μαλλί ή τρίχες εκλεκτής ποιότητας	»	481.995	450.180	— Blankets of wool or fine animal hair
— Κουβέρτες από συνθετικές ή τεχνητές ύλες	»	570.085	536.105	— Blankets of synthetic or man-made fibres
— Κουβέρτες από βαμβακερά νήματα	»	416.490	342.528	— Blankets of cotton yarns
— Κουβέρτες από άλλες υφαντικές ύλες ...	»	...	...	— Blankets of other textile materials
— Λευκά είδη κλινოსτρωμάτων	»	5.460.156	6.510.557	— Bed linen
— Είδη κλινოსτρωμής (παπλώματα, μαξιλάρια, προσκεφάλια κλπ.)	Τεμάχια—Pieces	379.590	357.911	— Articles of bedding (sleeping bags, pillows, etc.)
— Επιτραπέζια λευκά είδη	Χιλ/μα—Kgr	16.850	39.801	— Table linen
— Λευκά είδη τουαλέτας και κουζίνας ...	»	1.029.200	1.057.638	— Toilet and kitchen linen
— Κουρτίνες	»	810.283	879.480	— Curtains
— Καλύμματα κρεβατιών	»	24.750	13.936	— Bedspreads
— Σάκοι, σακούλες και τσάντες για τη συσκευασία εμπορευμάτων	»	3.160.986	2.974.301	— Sacks and bags used for packaging goods
— Μουσολιάδες, σκίαστρα (τέντες) και περσίδες .	»	450.510	446.204	— Tarpaulins, awnings and sunblinds
Τάπητες και φλοκάτες				Carpets and rugs
Τάπητες με κόμπους ή με περιτύλιξη στα νήματα του στημονιού	μ ² —m ²	186.690	184.051	Knotted carpets
Τάπητες και άλλα υφαντά καλύμματα δαπέδου (εκτός φουντωτών και φλοκωτών)	»	1.220.504	1.223.589	Woven carpets and other textile coverings
Τάπητες, φλοκάτες και άλλα υφαντά καλύμματα δαπέδου φουντωτά	»	449.808	964.783	Tufted carpets and other textile coverings
Τάπητες και άλλα υφαντά καλύμματα δαπέδου από πilihma	»	3.048.904	3.421.432	Needlefelt carpets and other textile floor coverings
Λοιποί τάπητες και άλλα υφαντά καλύμματα δαπέδου	»	1.191.748	24.681	Other carpets and other textile floor coverings
Σχοινιά, σπάγγοι και δίκτυα				Cordage, ropes, twine and netting
Σχοινιά και σπάγγοι κάθε είδους	Χιλ/μα—Kgr	3.803.724	4.073.786	Cordage and ropes
Δίκτυα	»	...	..	Nets
Είδη καλτσοποιίας				Hosiery products
Καλτσόν, κολάν και συναφή είδη	Τεμάχια—Pieces	36.666.822	40.123.480	Panty hose, tights, etc.
Κάλτσες γυναικείες βαμβακερές	Ζεύγη—Pairs	222.564	223.185	Women's stockings of cotton
Κάλτσες γυναικείες μάλλινες	»	...	...	Women's stockings of wool
Κάλτσες γυναικείες συνθετικές	»	3.510.961	3.696.125	Women's stockings of synthetic fibres

Πίνακας — Table X: 14. Συνέχεια — Continued

Είδος προϊόντος	Μονάδα μετρήσεως Unit of measurement	1999	2000	Products
Κάλτσες ανδρικές βαμβακερές	Ζεύγη—Pairs	5.834.989	6.351.292	Men's socks of cotton
Κάλτσες ανδρικές μάλλινες	»	4.096.971	4.957.143	Men's socks of wool
Κάλτσες ανδρικές συνθετικές	»	1.106.080	960.344	Men's socks of synthetic fibres
Κάλτσες παιδικές βαμβακερές	»	738.565	679.967	Children's socks of cotton
Κάλτσες παιδικές μάλλινες	»	...	...	Children's socks of wool
Κάλτσες παιδικές συνθετικές	»	1.049.856	1.076.378	Children's socks of synthetic fibres
Πλεκτά πουλόβερ, ζακέτες και παρόμοια πλεκτά είδη				Knitted and crocheted pullovers, cardigans and similar articles
Πλεκτά πουλόβερ, γιλέκα, μπλουζες, ζακέτες, φούτερ και παρόμοια είδη για άνδρες ή αγόρια	Τεμάχια—Pieces	10.795.861	10.053.601	Jerseys, pullovers, sweatshirts, waistcoats, cardigans, for men or boys
Πλεκτά πουλόβερ, γιλέκα, μπλουζες, ζακέτες, φούτερ και παρόμοια είδη για γυναίκες ή κορίτσια	»	19.558.485	20.003.981	Sweatshirts, waistcoats, for women or girls
Πλεκτά πουλόβερ, γιλέκα, μπλουζες, ζακέτες, φανέλες, πουλόβερ τύπου ζιβάγκο, φούτερ, unisex	»	712.893	768.407	Jerseys, pullovers, sweatshirts, lightweight fine knit turtle neck pullovers, etc.
18. ΕΙΔΗ ΕΝΔΥΣΗΣ				18. CLOTHING
Δερμάτινα ενδύματα				Leather garments
Δερμάτινα ενδύματα για άνδρες	»	1.759	2.153	Leather garments for men
Δερμάτινα ενδύματα για γυναίκες	»	7.626	10.847	Leather garments for women
Άλλα δερμάτινα είδη ένδυσης	»	329	2.246	Other leather articles of apparel
Ενδύματα εργασίας				Occupational clothing
Ενδύματα εργασίας (φόρμες, σακάκια, σύνολα, παντελόνια κλπ.), για άνδρες ή αγόρια	»	2.402.774	2.242.033	Occupational clothing for men (uniforms, jackets, blazers, trousers, breeches, etc).
Ενδύματα εργασίας (φόρμες, ζακέτες, μπλουζες, σύνολα, παντελόνια κλπ.), για γυναίκες ή κορίτσια	»	411.060	164.695	Occupational clothing for women (uniforms, jackets, ensembles, trousers, etc.).
Εξωτερικά ενδύματα				Outerwear
Πλεκτά εξωτερικά ενδύματα για άνδρες ή αγόρια				Men's or boys' knitted articles of apparel
Παλτά, ημίπαλτα, κάπες και παρόμοια είδη	»	...	...	Overcoats, car-coats, capes and similar articles
Άνορακ, μπουφάν και παρόμοια είδη	»	126.152	125.885	Anoraks, wind-cheaters and similar articles
Κοστούμια και σύνολα	»	192.362	195.029	Suits
Σακάκια	»	...	...	Jackets
Παντελόνια, σορτς και φόρμες	»	1.346.475	1.277.041	Trousers, breeches, etc.
Πλεκτά εξωτερικά ενδύματα για γυναίκες ή κορίτσια				Women's or girls' knitted articles of apparel
Παλτά, ημίπαλτα, κάπες και παρόμοια είδη	Τεμάχια—Pieces	1.357	934	Overcoats, car-coats, capes and similar articles
Άνορακ, μπουφάν και παρόμοια είδη	»	91.393	99.851	Anoraks, wind-cheaters, etc.
Κοστούμια, ταγιέρ και σύνολα	»	288.719	267.471	Suits, ensembles, etc.
Σακάκια (ζακέτες)	»	730.238	691.199	Jackets or blazers
Παντελόνια, σορτς και φόρμες	»	2.416.201	2.720.296	Trousers and breeches
Φορέματα	»	865.755	895.683	Dresses
Φούστες	»	518.684	538.203	Skirts
Εξωτερικά ενδύματα για άνδρες ή αγόρια, από ύφασμα				Men's or boys' outer garments of textile
Παλτά, ημίπαλτα, κάπες, καπαρντίνες και παρόμοια είδη	»	178.394	180.728	Overcoats, car-coats, capes and similar articles

Πίνακας — Table X: 14. Συνέχεια — Continued

Είδος προϊόντος	Μονάδα μετρήσεως Unit of measurement	1999	2000	Products
Άνορακ, μπουφάν και παρόμοια είδη	Τεμάχια—Pieces	218.871	232.527	Anorak, wind-cheaters and similar articles
Κοστούμια και σύνολα	»	486.453	286.759	Suits
Σακάκια	»	270.450	192.290	Jackets
Παντελόνια, σορτς και φρόμες	»	4.961.594	4.529.014	Trousers, breeches, etc.
Εξωτερικά ενδύματα για γυναίκες ή κορίτσια από ύφασμα				Women's or girls' outer garments of textile
Παλτά, ημίπαλτα, κάπες, καπαρντίνες και παρόμοια είδη	»	184.440	240.400	Overcoats, car-coats, capes and similar articles
Άνορακ, μπουφάν και παρόμοια είδη	»	68.700	79.640	Anorak, wind-cheaters, etc.
Κοστούμια, ταγιέρ και σύνολα	»	475.974	483.708	Suits, ensembles, etc.
Σακάκια, ζακέτες	»	1.196.907	1.209.423	Jackets or blazers
Φορέματα	»	1.008.006	1.013.206	Dresses
Φούστες	»	2.257.126	2.442.283	Skirts
Παντελόνια, σορτς και φρόμες	»	2.321.061	2.910.264	Trousers and breeches
Εσώρουχα				Underwear
Εσώρουχα για άνδρες ή αγόρια				Underwear for men or boys
Πουκάμισα, μπλουζές λεπτές και γιλέκα . .	»	3.323.360	3.288.932	Shirts, undershirts
Σώβρακα και σλιπάκια	»	21.296.466	19.459.601	Underpants and briefs
Πιζάμες	»	1.439.027	2.216.896	Nightshirts and pyjamas
Φανελάκια, ρόμπες δωματίου ή λουτρού και παρόμοια είδη	»	4.407.116	4.300.670	Dressing gowns, bathrobes, etc.
Εσώρουχα για γυναίκες ή κορίτσια				Underwear for women or girls
Πουκάμισα, μπλουζές λεπτές και γιλέκα . .	»	12.050.184	14.004.524	Blouses, shirts and shirt-blouses
Σλιπάκια, κιλότες και μπόξερ	»	17.709.270	22.319.946	Briefs, panties, boxers
Νυχτικά και πιζάμες	»	1.407.690	1.294.106	Nighties and pyjamas
Μπουρνούζια, ελαφρές ρόμπες και παρόμοια είδη	»	505.002	504.756	Bathrobes, negligés and similar articles
Κορμάκια, κομπινεζόν και μεσοφόρια . . .	»	1.659.745	1.843.905	Petticoats
Στηθόδεσμοι, σουτιέν και μπουστά	»	4.949.891	4.081.285	Brassières
Κορσέδες κάθε είδους	»	38.970	33.240	Girdles and panty girdles and corselettes
Φανελάκια, φανελάκια T-shirt, μακό μπλουζάκια	»	64.450.245	65.754.655	T-shirts
Άλλα ενδύματα και εξαρτήματα ένδυσης				Other wearing apparel and accessories
Βρεφικά ενδύματα	Αξία—Value	7.221.003.720	6.084.146.836	Babies' garments
Αθλητικά ενδύματα	Τεμάχια—Pieces	1.232.535	1.231.430	Jogging suits, tracksuits, etc.
Μαγιώ για άνδρες ή αγόρια	»	459.028	469.049	Swim suits for men or boys
Μαγιώ για γυναίκες ή κορίτσια	»	1.661.417	2.254.121	Swim suits for women or girls
Γάντια	»	195.186	231.044	Gloves
19. ΔΕΡΜΑΤΙΝΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ				19. LEATHER PRODUCTS
— Υποδήματα με το επάνω μέρος από δέρμα φυσικό ή ανασηματισμένο	Ζεύγη—Pairs	3.647.934	4.020.768	— Footwear with leather uppers
— Σανδάλια και τσόκαρα με το επάνω μέρος από δέρμα φυσικό ή ανασηματισμένο	»	754.344	812.065	— Sandals with upper part leather
— Παντόφλες με το επάνω μέρος από δέρμα	»	111.478	135.921	— Slippers with upper part leather
— Αθλητικά υποδήματα από δέρμα	»	...	...	— Sports footwear with leather uppers
— Αδιάβροχα υποδήματα με το επάνω μέρος από καουτσούκ ή πλαστικό	»	441.073	439.294	— Waterproof footwear with uppers in rubber or plastic
— Σανδάλια, πέδιλα και άλλα υποδήματα με το επάνω μέρος από καουτσούκ ή πλαστικό	»	710.364	693.412	— Sandals and town footwear with uppers in rubber or plastic
— Παντόφλες και άλλα υποδήματα δωματίου με το επάνω μέρος από καουτσούκ ή πλαστικό	»	993.151	595.608	— Slippers and other indoor footwear with uppers in rubber or plastic
— Υποδήματα και παντόφλες με το επάνω μέρος από ύφασμα και σόλα από καουτσούκ πλαστικό ή δέρμα, ξύλο ή φελλό	»	367.889	360.922	— Footwear and slippers with uppers of textile and soles of rubber, plastic, leather, wood or cork

Πίνακας — Table X: 14. Συνέχεια — Continued

Είδος προϊόντος	Μονάδα μετρήσεως Unit of measurement	1999	2000	Products
— Πέλματα και τακούνια από πλαστικό ή ελαστικό	Τεμάχια—Pieces	11.321.806	13.017.896	— Outer soles and heels of rubber or plastic
Είδη ταξιδιού, τσάντες και παρόμοια είδη				Travel articles, bags and the like
— Γυναικείες τσάντες	»	58.277	56.481	— Women handbags
— Μπαούλα, βαλίτσες, χαρτοφύλακες από οποιαδήποτε ύλη	»	191.016	176.447	— Trunks, suitcases, etc. of any material
20. ΞΥΛΕΙΑ ΚΑΙ ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΑΠΟ ΞΥΛΟ ΚΑΙ ΦΕΛΛΟ (ΕΚΤΟΣ ΤΩΝ ΕΠΙΠΛΩΝ)				20. WOOD AND PRODUCTS OF WOOD AND CORK (EXCEPT FURNITURE)
Ξυλεία προιονισμένη, πλανισμένη ή εμποτισμένη				Wood, sawn, planned or sanded
Ξυλεία κωνοφόρων προιονισμένη, πλανισμένη ή λειασμένη με ελαφρόπετρα	μ ³ —m ³	11.880	9.335	Coniferous wood sawn, planned or sanded
Ξυλεία ελάτης	»	43.354	47.689	Spruce wood
Ξυλεία πεύκης	»	18.900	23.187	Pine wood
Ξυλεία κωνοφόρων προιονισμένη, σανιδάκια μήκους μέχρι και 125 cm και πάχους μέχρι και 12,5 mm που δεν αναφέρεται αλλού	»	...	...	Coniferous wood, small boards ≤ 125 cm length and ≤ 125 mm thick, wood sawn
Ξυλεία μη κωνοφόρων με δακτυλικό αριθμό πλανισμένη ή λειασμένη	»	49.593	46.839	Wood other than coniferous sawn, planned or sanded
Σανίδες και πηγάκια για δάπεδα μη συναρμολογημένα (παρκέτα)	μ ² —m ²	134.623	134.291	Blocks, strips and friezes for parquet not assembled
Σανίδες και πηγάκια βελανιδιάς για δάπεδα (παρκέτα)	»	347.881	326.523	Oak blocks, strips or friezes for parquet
Σανίδες και πηγάκια για δάπεδα από ξυλεία μη κωνοφόρων	»	144.566	133.965	Blocks, strips and friezes for parquet from wood other than coniferous
Ξυλεία κωνοφόρων με καθορισμένη μορφή	Χιλ/μα—Kgr	7.080.878	7.109.237	Coniferous wood, continuously shaped
Ξυλεία μη κωνοφόρων με καθορισμένη μορφή	»	2.639.396	2.491.082	Wood other than coniferous, continuously shaped
Επενδεδυμένα φύλλα, αντικολλήτá, μοριοσανίδες, ινοσανίδες, και άλλα φύλλα και σανίδες				Veneer sheets, plywood, laminboard, particle board, fibreboard and other panels and boards
Ξυλεία σε φύλλα πολύστρωτα αντικολλήτá (κόντρα-πλακέ)	μ ³ —m ³	27.759	27.792	Plywood, veneered panels
Ξυλεία σε φύλλα πολύστρωτα, αντικολλήτá κόντρα-πλακέ επενδεδυμένα (καπλαμάς)	»	5.166	4.131	Plywood, veneered panels coated
Μοριοσανίδες (νοβοπάν) και παρόμοιες σανίδες από ξύλο ή άλλα ξυλώδη υλικά	»	459.719	604.469	Particle board and similar board of wood or other ligneous materials
Ινοσανίδες από ξύλο ή άλλα ξυλώδη υλικά	μ ² —m ²	3.720.530	3.338.280	Fibreboard of wood and other ligneous materials
Ξυλουργικά προϊόντα για την οικοδομική				Builder's carpentry and joinery
Παράθυρα, πορτοπαράθυρα (μπαλκονόπορτες) και τα πλαίσιά τους από ξύλο	Τεμάχια—Pieces	16.186	15.305	Windows, french-windows and their frames of wood
Πόρτες και τα πλαίσιά τους, περβάζια και κατώφλια για πόρτες από ξύλο	»	32.188	32.424	Doors and their frames and thresholds of wood
Πλάκες για παρκέτα μωσαϊκά και άλλα ..	μ ² —m ²	104.904	100.296	Parquet panels of wood for mosaic floors and others
Άλλα είδη λεπτοξυλουργικής και χονδροξυλουργικής για την οικοδομική	Χιλ/μα—Kgr	330.509	317.065	Other builder's joinery and carpentry of wood
Ξύλινα κιβώτια				Wooden containers
Παλέτες	Τεμάχια—Pieces	993.795	911.520	Pallets
Κιβώτια, καφάσια, κύλινδροι και παρόμοια είδη συσκευασίας από ξύλο	Χιλ/μα—Kgr	16.496.267	17.744.927	Cases, boxes, crates, drums and similar packings of wood
Βαρέλια, κάδοι, μαστέλα και παρόμοια είδη από ξύλο	»	...	...	Casks, barrels, vats, tubs, etc. of wood

Πίνακας — Table X: 14. Συνέχεια — Continued

Είδος προϊόντος	Μονάδα μετρήσεως Unit of measurement	1999	2000	Products
Άλλα προϊόντα από ξύλο				Other products of wood
Εργαλεία και σκελετοί εργαλείων από ξύλο	Χιλ./μια—Kgr	734.501	809.327	Tools, hands and bodies of wood
Είδη από ξύλο για το τραπέζι ή την κουζίνα	»	595.098	753.614	Tableware and kitchenware of wood
Πλαίσια (κορνίζες) από ξύλο για εικόνες, καθρέπτες κλπ.	μ—m	1.822.423	2.237.987	Wooden frames for paintings, photographs, mirrors or similar objects
21. ΧΑΡΤΙ ΚΑΙ ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΑΠΟ ΧΑΡΤΙ				21. PAPER AND PAPER PRODUCTS
Χαρτί και χαρτόνι				Paper and paperboard
— Δημοσιογραφικό χαρτί	Χιλ./μια—Kgr	...	...	— Newsprint
— Χειροποίητο χαρτί και χαρτόνι	»	...	...	— Hand made paper and paperboard
— Χαρτί και χαρτόνι γραφής	»	...	21.669.969	— Graphic paper and paperboard
— Χαρτί για είδη οικιακής χρήσης, υγιεινής ή καθαριότητας και χαρτί με την ονομασία «tissues»	»	90.396.937	96.428.966	— Paper stock for household or sanitary purposes
— Χαρτί και χαρτόνι τύπου «Kraft»	»	6.078.242	...	— Kraft paper
— Χαρτί και χαρτόνι με πολλές στρώσεις, μη επιχρισμένο	»	32.907.896	33.955.546	— Multiply paper and paperboard not coated
— Άλλο χαρτί και χαρτόνι, τσιγαρόχαρτο, μη επιχρισμένο	»	120.312.099	157.256.145	— Paper and paperboard, not coated, cigarette paper
— Χαρτί και χαρτόνι για γραφή ή εκτύπωση, επιχρισμένο	»	41.979.215	39.893.335	— Coated paper for writing, printing or graphic purposes
— Χαρτί και χαρτόνι με πολλές στρώσεις, επιχρισμένο	»	2.988.864	3.460.892	— Multiply paper and paperboard coated
— Χαρτί αποτυπωτικό (καρμπόν) και χαρτί αυτοαντιγραφής	»	709.115	728.448	— Carbon paper, self copy paper, etc.
— Χαρτί και χαρτόνι αυτοκόλλητα επιχρισμένα με γόμα ή συγκολλητικές ύλες, με επάλειψη από πλαστικές ύλες, κερί, παραφίνη κλπ.	»	3.593.824	4.086.002	— Paper and paperboard self-adhesive, gummed paper, coated with wax, oil or glycerol
— Άλλο χαρτί και χαρτόνι εμποτισμένο (χαρτοβάμβακα, βάτα κλπ.)	»	...	...	— Other paper or paperboard coated
Κυματοειδές χαρτί και χαρτόνι και εμπορευματοκιβώτια από χαρτί ή χαρτόνι				Corrugated paper and paperboard and containers of paper and paperboard
— Χαρτί και χαρτόνι κυματοειδές έστω και διάτρητο	»	40.859.124	45.890.323	— Corrugated paper and paperboard whether or not perforated
— Σάκοι, σακούλες και τσάντες, περιλαμβανομένων και των χωνιών, από χαρτί	»	20.712.980	17.734.192	— Sacks and bags including cones of paper
— Κουτιά και κιβώτια από κυματοειδές χαρτί ή χαρτόνι	»	181.094.461	215.366.107	— Boxes, cartons and cases of corrugated paper or paperboard
— Κουτιά και κιβώτια πτυσσόμενα από μη κυματοειδές χαρτί ή χαρτόνι	»	30.773.283	30.612.035	— Folding cartons, boxes and cases of non corrugated paper or paperboard
— Άλλες συσκευασίες στις οποίες περιλαμβάνονται και οι θήκες για δίσκους που δεν αναφέρονται αλλού	»	2.470.690	2.663.566	— Other packaging containers, including record sleeves
— Ντοσιέ, θήκες, κουτιά και παρόμοια είδη για γραφεία ή καταστήματα που δεν αναφέρονται αλλού	»	2.313.303	2.333.228	— Box files, letter trays, storage boxes, etc.
Είδη οικιακής χρήσης, υγιεινής και τουαλέτας από χαρτί				Paper household, sanitary and toilet goods
— Χαρτί υγείας	»	37.437.719	39.563.396	— Toilet paper
— Μαντήλια και πετσέτες για τον καθαρισμό από τα καλλωπιστικά παρασκευάσματα, από χαρτί	»	...	...	— Handkerchiefs and cleansing or facial tissues of paper
— Πετσέτες χειρών από χαρτί, χαρτοβάμβακα κλπ.	»	14.224.518	14.142.964	— Hand towels of paper, cellulose wadding
— Τραπεζομάντηλα και πετσέτες τραπεζιού από χαρτί	»	6.156.813	6.922.258	— Tablecloths and serviettes of paper
— Σερβιέτες και ταμπόν υγείας από χαρτί, χαρτοβάμβακα κλπ.	»	3.862.561	4.197.071	— Sanitary napkins and tampons of paper, cellulose wadding

Πίνακας — Table X: 14. Συνέχεια — Continued

Είδος προϊόντος	Μονάδα μετρήσεως Unit of measurement	1999	2000	Products
— Απορροφητικές πάνες για βρέφη και παρόμοια είδη υγιεινής (για ενήλικες) από χαρτί	Χιλ/μα—Kgr	...	...	— Napkins, napkin liners for babies and similar sanitary articles of paper
Λοιπά προϊόντα από χαρτί				Other products of paper
— Φάκελοι	»	3.764.505	4.610.740	— Envelopes
— Τυπωμένες ετικέτες από χαρτί ή χαρτόνι	»	1.139.690	1.243.053	— Printed paper or paperboard labels
— Χαρτί για μηχανές γραφείου σε ταινίες ή πηνία (χαρούλια)	»	...	...	— Paper for office machines in strips or rolls
— Άλλο χαρτί και χαρτόνι για γραφή ή εκτύπωση, τυπωμένο, διάτρητο	»	795.337	380.664	— Other paper or paperboard for writing, printing or other graphic purposes
22. ΕΚΔΟΣΕΙΣ, ΕΚΤΥΠΩΣΕΙΣ ΚΑΙ ΠΡΟΕΓΓΕΓΡΑΜΜΕΝΑ ΜΕΣΑ				22. PUBLISHING, PRINTING AND REPRODUCTION OF RECORDED MEDIA
Βιβλία				Books
Εκτυπωμένα βιβλία, φυλλάδια και παρόμοιο έντυπο υλικό	Τεμάχια—Pieces	9.789.555	10.296.089	Printed books, brochures, leaflets and similar printed material
Λεξικά, εγκυκλοπαίδειες και τα τεύχη τους	»	231.340	199.514	Dictionaries and encyclopaedias and serial instalments thereof
Χάρτες (γεωγραφικοί, υδρογραφικοί) και παρόμοια είδη	»	1.006.107	1.049.813	Maps, hydrographic or similar charts
Εφημερίδες και περιοδικά				Journals and periodicals
Εφημερίδες και περιοδικά που εκδίδονται τουλάχιστον τέσσερις φορές την εβδομάδα	»	552.101.353	556.798.700	Newspapers, journals and periodicals appearing at least four times a week
Εφημερίδες και περιοδικά που εκδίδονται λιγότερο από τέσσερις φορές την εβδομάδα	»	87.647.951	88.405.607	Newspapers, journals and periodicals appearing less than four times a week
Ηχογραφήσεις				Sound recording
Γραμμένοι δίσκοι για ηλεκτρόφωνα και γραμμένοι δίσκοι ψηφιακής εγγραφής (κόμπακτ)	»	21.127.188	...	Recorded discs on magnetic tapes and compact discs
23. ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΠΕΤΡΕΛΑΙΟΥ ΚΑΙ ΑΝΘΡΑΚΑ				23. PETROLEUM AND COAL DERIVATIVES
Βενζίνη	Τόνοι—Tons	3.316.064	3.793.879	Motor spirit
Καύσιμα αεριοποιημένων (JP - 1,4,5)	»	2.011.669	2.166.820	Jet fuel
— Πετρέλαιο εσωτερικής καύσεως	»	4.387.461	5.366.488	— Internal combustion (diesel)
— Πετρέλαιο εξωτερικής καύσεως	»	6.053.879	5.510.303	— Fuel oil (mazout)
Ορυκτέλαια αναγεννημένα και ορυκτέλαια μη αναγεννημένα	»	240.245	...	Mineral oils, re-refined or not
Υγραέρια (προπάνιο, βουτάνιο)	»	853.472	727.692	Liquefied gases (propane, butane)
24. ΧΗΜΙΚΕΣ ΟΥΣΙΕΣ, ΧΗΜΙΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΚΑΙ ΣΥΝΘΕΤΙΚΕΣ ΙΝΕΣ				24. CHEMICALS AND CHEMICAL PRODUCTS
Βιομηχανικά αέρια				Industrial gases
Αργό (αέριο, στερεό και υγρό)	μ ³ —m ³	2.797.133	3.867.212	Argon (gaseous, liquid, solid)
Υδρογόνο	»	10.888.508	7.908.606	Hydrogen
Αζώτο	»	24.985.198	27.722.888	Nitrogen
Οξυγόνο	»	38.671.170	45.113.800	Oxygen
Διοξείδιο του άνθρακα	Χιλ/μα—Kgr	22.496.104	23.741.255	Carbon dioxide
Χρωστικές ύλες				Dyes and pigments
Οξείδια, υπεροξείδια και υδροξείδια	»	...	19.241.002	Oxides, peroxides, hydroxides
Βαφικά εκχυλίσματα και χρωστικές ύλες				Tanning extracts and dyes
Δερμικές ουσίες, χρωστικές ύλες	»	6.255.279	5.953.091	Tanning substances, dyes

Πίνακας — Table X: 14. Συνέχεια — Continued

Είδος προϊόντος	Μονάδα μετρήσεως Unit of measurement	1999	2000	Products
Βασικές ανόργανες χημικές ουσίες				Inorganic basic chemicals
Χλώριο	Χιλ./μια—Kgr	...	...	Chlorine
Υδροχλωρικό οξύ	»	56.825.035	36.931.961	Hydrochloric acid
Θειικό οξύ	Χιλ/μια SO ₂ —Kgr SO ₂	836.079.984	562.767.019	Sulphuric acid
Φωσφορικό οξύ	Χιλ/μια P ₂ O ₅ —Kgr P ₂ O ₅	176.078.361	...	Phosphoric acid
Υδροξείδιο του νατρίου	Χιλ./μια—Kgr	...	...	Sodium hydroxide
Ανθρακικό ασβέστιο	»	132.678.275	138.545.290	Calcium carbonate
Θειικό αργίλιο	Χιλ/μια Al ₂ O ₃ —Kgr Al ₂ O ₃	...	...	Sulphate of aluminium
Βασικές οργανικές χημικές ουσίες				Organic basic chemicals
Ακόρεστοι άκυκλοι υδρογονάνθρακες ...	Χιλ./μια—Kgr	672.869	789.524	Unsaturated acyclic hydrocarbons
Στεατικό οξύ	»	...	...	Stearic acid
Λιπάσματα και ενώσεις του αζώτου				Fertilizers and nitrogen compounds
Νιτρικό οξύ	Χιλ/μια N—Kgr N	...	...	Nitric acid
Άνυδρη αμμωνία	»	...	...	Anhydrous ammonia
Ουρία	»	...	...	Urea
Θειικό αμμώνιο	»	—	—	Ammonium sulphate
Άλλα ορυκτά ή χημικά λιπάσματα αζω- τούχα	»	...	...	Mineral or chemical fertilizers, nitro- genous
Υπερφωσφορικά λιπάσματα και άλλα ο- ρυκτά ή χημικά λιπάσματα φωσφορικά	Χιλ/μια P ₂ O ₅ —Kgr P ₂ O ₅	—	—	Superphosphates and other mineral or chemical phosphatic fertilizers
Λιπάσματα που περιέχουν άζωτο, φω- σφόρο και κάλιο	Ωφέλιμα χιλ/μια Kgr effect	847.163.462	1.208.525.618	Fertilizers containing nitrogen, phospho- rus and potassium
Λιπάσματα ζωικής ή φυτικής προέλευσης	Χιλ./μια—Kgr	...	...	Animal or vegetable fertilizers
Πλαστικά σε πρωτογενείς μορφές				Plastics in primary forms
Χλωρίδιο του πολυβινυλίου	»	99.953.015	78.926.270	Polyvinyl chloride
Πολυπροπυλένιο	»	...	...	Polypropylene
Πολυαιθυλένιο και πολυμερή του αιθυλε- νίου	»	...	...	Polyethylene and polymers of ethylene
Πολυστυρένιο και πολυμερή του στυρε- νίου	»	47.996.221	50.520.085	Polystyrene and polymers of styrene
Παρασιτοκτόνα και άλλα αγροχημικά προϊ- όντα				Pesticides and other agro-chemical pro- ducts
Εντομοκτόνα	Χιλ/μια άρσενικής ουσίας Kgr of drastic substance	5.128.527	3.925.090	Insecticides
Ζιζανιοκτόνα	»	2.948.219	2.581.785	Herbicides
Μυκητοκτόνα, βακτηριοκτόνα	»	3.116.191	2.324.348	Disinfectants
Χρώματα επίχρισης, βερνίκια, μελάνες τυπο- γραφίας				Paints, varnishes, printing ink
Χρώματα επίχρισης και βερνίκια νερού	Χιλ./μια—Kgr	62.846.815	64.670.519	Paints and varnishes dispersed or dissolved in an aqueous medium
Χρώματα επίχρισης και βερνίκια διαλυτή	»	29.986.451	32.693.080	Other paints and varnishes
Σύνθετοι οργανικοί διαλύτες	»	6.504.326	6.527.724	Organic composite solvents
Στόκοι	»	9.191.957	9.327.349	Mastics, painter's fillings, glaziers' putty
Μελάνες τυπογραφίας	»	2.506.770	2.555.678	Printing inks
Σαπούνια και απορρυπαντικά προϊόντα κα- θαρισμού και στίλβωσης				Soap and detergents, cleaning and po- lishing preparations
Σαπούνια και άλλα ταισιενεργά παρα- σκευάσματα	»	5.115.553	3.500.035	Soap and organic surface-active products
Παρασκευάσματα για το πλύσιμο και το καθάρισμα	»	254.199.476	229.674.240	Washing and cleaning preparations
Στιλβώματα και κρέμες	»	1.985.178	2.668.311	Polishes and creams

Πίνακας — Table X: 14. Συνέχεια — Continued

Είδος προϊόντος	Μονάδα μετρήσεως Unit of measurement	1999	2000	Products
Αρώματα και παρασκευάσματα καλλωπισμού				Perfumes and toilet preparations
Αρώματα	Λίτρα—Lt	...	...	Perfumes
Κολόνιες	»	382.717	436.906	Toilet waters
Οδοντόκρεμες	Τεμάχια—Pieces	...	...	Dentifrices
Εκρηκτικά				Explosives
Προωθητική πυρίτιδα και άλλα παρασκευασμένα εκρηκτικά	Χιλ/μα—Kgr	8.439.019	8.610.351	Propellant powders and prepared explosives
Κόλλες και ζελατίνες				Glues and gelatines
Κόλλες και ζελατίνες	»	55.089.237	63.317.231	Glues and gelatines
Τεχνητές ίνες				Man-made fibres
Τεχνητές ίνες	»	9.356.838	8.351.346	Man-made fibres
25. ΕΛΑΣΤΙΚΑ ΚΑΙ ΠΛΑΣΤΙΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ				25. RUBBER AND PLASTIC PRODUCTS
Αναγομωμένα επίσωστρα από ελαστικό				Rebuilding of rubber tyres
Αναγομωμένα επίσωστρα από ελαστικό ..	Τεμάχια—Pieces	18.350	14.863	Retreated tyres of rubber
Άλλα ελαστικά προϊόντα				Rubber products
Πλάκες, φύλλα, ταινίες και λωρίδες από ελαστικό	Χιλ/μα—Kgr	973.963	911.005	Plates, sheets and strip of rubber
Σωλήνες από βουλκανισμένο ελαστικό ...	»	...	...	Rubber hose of vulcanized rubber
Ιμάντες μεταφοράς ή μετάδοσης κίνησης από βουλκανισμένο ελαστικό	»	1.936.720	2.156.485	Rubber conveyor or synchronous belts, transmission belts of vulcanized rubber
Παρεμβύσματα από βουλκανισμένο ελαστικό	»	810.075	837.532	Seals of vulcanized rubber
Άλλα είδη από βουλκανισμένο ελαστικό ..	»	2.920.791	3.135.712	Articles of vulcanized solid rubber
Πλαστικοί σωλήνες και πλάκες				Plastic pipes and slabs
Σωλήνες από πλαστικές ύλες	»	102.169.369	115.117.727	Plastic pipes
Εξαρτήματα από πλαστικές ύλες για σωλήνες (γωνίες, σύνδεσμοι κλπ.)	»	12.177.692	13.983.830	Plastic fittings for tubes (joints, junctions, etc.)
Πλάκες, φύλλα, μεμβράνες, ταινίες και λωρίδες από πλαστικές ύλες που δεν είναι ενισχυμένες ή κατά παρόμοιο τρόπο συνδυασμένες με άλλα υλικά	»	56.231.036	47.401.843	Plates, film, sheets, etc. not reinforced or similarly combined with other materials
Άλλες πλάκες, φύλλα, μεμβράνες, ταινίες και λωρίδες από πλαστικές ύλες, κυψελώδεις	»	46.026.799	55.156.040	Cellular plates, sheets, film, foil, strip, etc.
Άλλες πλάκες, φύλλα, μεμβράνες, ταινίες και λωρίδες από πλαστικές ύλες, μη κυψελώδεις	»	...	10.474.969	Non cellular plates, sheets, film, foil and strip
Πλαστικά είδη συσκευασίας				Plastic packing goods
Σάκοι, σακούλες και τσάντες για ψώνια από πλαστικές ύλες	»	44.753.769	44.045.088	Plastic sacks and bags
Κουτιά, θήκες, κιβώτια, καφάσια και παρόμοια είδη από πλαστικές ύλες	»	13.502.789	12.848.856	Plastic boxes, cases, crates and similar articles
Νταμιτζάνες, μπουκάλια, φιάλες και παρόμοια είδη από πλαστικές ύλες	Τεμάχια—Pieces	1.638.877.023	1.848.165.272	Plastic carboys, bottles, flasks and similar articles
Καψύλια ποματισμού, πόματα, καπάκια και άλλες διατάξεις κλεισίματος από πλαστικές ύλες	Χιλ/μα—Kgr	2.416.285	2.295.808	Plastic caps and capsules, stoppers lids and other closures
Άλλα είδη συσκευασίας από πλαστικές ύλες (βαρέλια, δοχεία απορριμμάτων κλπ.)	Τεμάχια—Pieces	63.848.562	62.687.905	Other containers of plastic (barrels, waste containers, etc.)

Πίνακας — Table X: 14. Συνέχεια — Continued

Είδος προϊόντος	Μονάδα μετρήσεως Unit of measurement	1999	2000	Products
Πλαστικά οικοδομικά είδη				Builder's ware of plastic
Επενδύσεις δαπέδων, τοίχων ή οροφών από πλαστικές ύλες, σε ρόλους ή πλακάκια	μ ² —m ²	261.722	223.883	Floor, wall, ceiling coverings of plastic in rolls or tiles
Είδη υγιεινής από πλαστικές ύλες (μπανιέρες, ντουζιέρες, νιπτήρες, λεκάνες και τα καλύμματά τους, καζανάκια κλπ.)	Τεμάχια—Pieces	760.726	1.077.805	Sanitary ware of plastics (baths, shower baths, wash-basins, lavatory seats and cover, etc.)
Δεξαμενές, βαρέλια, κάδοι και παρόμοια δοχεία χωρητικότητας μεγαλύτερης των 300 λίτρων από πλαστικές ύλες	Χιλ/μα—Kgr	2.096.658	1.504.088	Reservoirs and similar containers capacity > 300 l of plastic
Πόρτες, παράθυρα και τα πλαίσιά τους, παραθυρόφυλλα, ρολά και παρόμοια είδη από πλαστικές ύλες	»	3.632.821	4.413.429	Doors, windows and their frames and thresholds for doors of plastic
Άλλα είδη από πλαστικές ύλες για την οικοδομική	»	2.114.588	2.365.079	Other articles of plastic for construction
Άλλα πλαστικά προϊόντα				Other plastic products
Αυτοκόλλητες ταινίες, πλάκες, λωρίδες και λεπτά φύλλα από πλαστικές ύλες πλάτους που δεν υπερβαίνει τα 20 cm	»	2.774.646	2.870.406	Plastic shelf-adhesive tapes, slabs, etc., of a width not exceeding 20 cm
Άλλες αυτοκόλλητες ταινίες, πλάκες, λωρίδες και λεπτά φύλλα από πλαστικές ύλες	»	3.050.582	2.660.554	Other plastic tapes, slabs, etc.
Επιτραπέζια και μαγειρικά σκεύη, είδη οικιακής χρήσεως και καλλωπισμού από πλαστικές ύλες	»	25.172.226	26.497.815	Tableware, kitchenware, sponges, toilet and household articles of plastic
Είδη γραφείου ή σχολικά είδη από πλαστικές ύλες	»	880.759	879.114	Office or school supplies of plastic
Άλλα είδη από πλαστικές ύλες	»	307.806	350.120	Other articles of plastic
26. ΜΗ ΜΕΤΑΛΛΙΚΑ ΟΡΥΚΤΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ				26. NON-METALIC MINERAL PRODUCTS
Επεξεργασμένο επίπεδο γυαλί				Flat glass
Καθρέπτες από γυαλί	»	149.119	209.739	Glass mirrors
Κοίλο γυαλί				Hollow glass
— Δοχεία και φιάλες από γυαλί (εκτός από τις φιάλες για αποστείρωση)	Τεμάχια—Pieces	255.363.668	244.580.605	— Bottles and containers of glass (other than sterilizing containers)
— Ποτήρια από γυαλί	»	72.915.445	68.005.220	— Drinking glasses
— Επιτραπέζια και μαγειρικά είδη από γυαλί	»	...	18.800	— Table/kitchen glassware
Κεραμικά είδη οικιακής χρήσεως				Ceramic household articles
— Επιτραπέζια και μαγειρικά σκεύη, είδη οικιακής χρήσης και υγιεινής από πορσελάνη	Χιλ/μα — Kgr	...	...	— Tableware, kitchenware, household and toilet articles of porcelain or china
— Επιτραπέζια και μαγειρικά σκεύη και είδη οικιακής χρήσης και υγιεινής από κοινή γη (πύλινα)	»	52.397	44.944	— Ceramic tableware of common pottery
— Επιτραπέζια και μαγειρικά σκεύη και είδη οικιακής χρήσης από φαιγεντιανή γη ή από απομίμηση πορσελάνης	»	321.862	94.822	— Ceramic tableware of earthenware or fine pottery
Κεραμικά είδη υγιεινής				Ceramic sanitary fixtures
Είδη υγιεινής από κεραμική ύλη (νεροχύτες, νιπτήρες, κολόνες νιπτήρων, μπανιέρες, μπιντέδες, λεκάνες, καζανάκια)	»	1.282.131	1.135.580	— Ceramic sanitary fixtures (sinks, wash basins, baths, etc.)
Πυρίμαχα κεραμικά είδη				Ceramic refractory products
— Πυρίμαχα τούβλα, πλάκες, πλακίδια και παρόμοια είδη	»	12.996.995	12.588.628	— Refractory bricks, blocks, tiles and similar articles
— Πυρίμαχα τσιμέντα, κονιάματα, σκυροδέματα και παρόμοιες συνθέσεις	»	...	...	— Refractory cements, mortars, concretes and similar compositions

Πίνακας — Table X: 14. Συνέχεια — Continued

Είδος προϊόντος	Μονάδα μετρήσεως Unit of measurement	1999	2000	Products
Κεραμικά πλακάκια και πλάκες				Ceramic tiles and flags
— Πλακάκια και πλάκες από κεραμική ύλη	μ ² —m ²	5.577.642	5.955.233	— Ceramic tiles and flags
Τούβλα, πλακάκια και άλλα δομικά προϊόντα				Bricks, tiles and construction products in baked clay
— Τούβλα	Τεμάχια—Pieces	1.021.393.221	961.267.015	— Ceramic building bricks and flooring blocks
— Κεραμίδια	»	97.577.753	138.262.218	— Ceramic roofing tiles
Τσιμέντο				Cement
Τσιμέντα που δεν είναι σε σκόνη (klinkers)	Χιλ/μα—Kgr	11.912.107.886	13.169.135.886	Cement klinkers
Τσιμέντα Portland αργιλούχα και υδραυλικά	»	14.096.140.139	15.762.387.239	Portland cement, aluminous cement and other hydraulic cement
Ασβέστης				Lime
— Ασβέστης μη σβησμένος	»	397.824.267	371.626.409	— Quick lime
— Ασβέστης σβησμένος	»	178.073.869	172.958.264	— Slaked lime
— Ασβέστης μεταλλουργικός	»	7.275.060	...	— Metallurgical lime
Δομικά προϊόντα από σκυρόδεμα				Concrete products for construction purposes
— Πλακάκια, πλακόλιθοι, τούβλα και παρόμοια είδη από τσιμέντο, σκυρόδεμα ή τεχνητή πέτρα	»	243.290.686	224.835.718	— Building blocks and bricks, flag-stones and similar articles, of cement, concrete or artificial stone
— Σωλήνες από τσιμέντο, σκυρόδεμα ή τεχνητή πέτρα	»	92.159.649	174.543.819	— Pipes of cement, concrete or artificial stone
Έτοιμο σκυρόδεμα				Ready-mixed concrete
Έτοιμο σκυρόδεμα	μ ³ —m ³	10.297.192	11.734.231	Concrete ready to pour
Είδη από ινοτσιμέντο				Fibre cement
Είδη οικοδομών από συνδυασμό τσιμέντου—αμιάντου, κυτταρίνης—τσιμέντου, και άλλων παρόμοιων συνδυασμών	Χιλ/μα—Kgr	1.804.596	...	Articles of asbestos-cement, cellulose fibre-cement, etc.
Άλλα είδη από τσιμέντο, σκυρόδεμα ή γύψο				Other articles of concrete, plaster and cement
Είδη από τσιμέντο, σκυρόδεμα ή γύψο	»	3.157.304	1.690.050	Articles of cement, concrete or artificial stone, etc.
Λίθοι για λάξευση ή οικοδομικοί λίθοι				Stone for cutting, shaping and finishing
— Μάρμαρο, τραβερτίνης και αλάβαστρο επεξεργασμένα	»	383.181.228	469.937.119	Marble, travertine, alabaster worked
27. ΒΑΣΙΚΑ ΜΕΤΑΛΛΟΥΡΓΙΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ				27. PRODUCTS OF BASIC METALS
Σωλήνες και εξαρτήματα σωλήνων από χυτοσίδηρο				Cast iron tubes and parts thereof
Σωλήνες από χυτοσίδηρο	»	1.150.644	1.230.623	Tubes of cast iron
Εξαρτήματα σωλήνων από χυτοσίδηρο ...	»	4.117.734	5.225.135	Pipe fittings of cast iron
Σωλήνες και εξαρτήματα σωλήνων από χάλυβα				Steel tubes and parts thereof
Σωλήνες από χάλυβα	»	218.368.283	244.420.809	Tubes of steel
Εξαρτήματα σωλήνων από χάλυβα	»	1.000.360	1.046.245	Pipe fittings of steel

Πίνακας — Table X: 14. Συνέχεια — Continued

Είδος προϊόντος	Μονάδα μετρήσεως Unit of measurement	1999	2000	Products
Προϊόντα από μη κραματοποιημένο χάλυβα				Cold forming or folding
Μορφοχάλυβες από μη κραματοποιημένο χάλυβα	Χιλ./μα—Kgr	35.290.436	37.383.298	Cold formed sections of non-alloy steel
Μορφοχάλυβες από ανοξείδωτο χάλυβα	»	...	...	Cold formed sections, obtained from flat products, of stainless steel
Σύρμα				Wire drawing
Σύρμα από μη κραματοποιημένο χάλυβα, ανοξείδωτο χάλυβα ή άλλο κραματοποιημένο χάλυβα	»	89.519.518	84.508.498	Iron or stainless steel, or non-alloy steel wire
Σιδηρονικέλιο	»	...	...	Ferro-nickel
Προϊόντα αλουμινίου (αργιλίου)				Aluminium production
Αργίλιο ακατέργαστο	»	159.796.000	162.556.527	Unwrought aluminium
Αλουμίνη	»	637.324.000	684.621.582	Aluminium oxide
Ράβδοι και διατομές από αλουμίνιο	»	91.307.618	124.985.538	Aluminium bars, rods and profiles
Σύρματα από αλουμίνιο	»	...	...	Aluminium wire
Πλάκες, ταινίες και φύλλα από αλουμίνιο	»	90.994.399	92.834.773	Aluminium plates, sheets, strips
Λεπτά φύλλα και ταινίες από αλουμίνιο ..	»	49.666.369	50.263.147	Aluminium foil
Σωλήνες από αλουμίνιο	»	3.433.731	3.630.497	Aluminium tubes and pipes
Εξαρτήματα σωλήνων από αλουμίνιο	»	3.132.282	3.022.245	Aluminium tubes and pipes fittings
Προϊόντα χαλκού				Copper production
Κράματα μητρικά χαλκού	»	39.626.478	49.254.614	Master alloys of copper
Ράβδοι και διατομές χαλκού	»	89.561.922	108.833.502	Copper alloy bars, rods profiles, etc.
Σύρματα από χαλκό	»	...	...	Copper wire
Πλάκες, φύλλα και ταινίες από χαλκό	»	39.857.793	47.620.279	Copper plates, sheets, strips, foil
Σωλήνες από χαλκό	»	40.524.846	44.686.735	Copper tubes and pipes
Εξαρτήματα σωλήνων από χαλκό	»	209.670	228.636	Copper and copper alloy tube/pipe fittings
28. ΜΕΤΑΠΟΙΗΜΕΝΑ ΜΕΤΑΛΛΙΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΕΚΤΟΣ ΤΩΝ ΜΗΧΑΝΗΜΑΤΩΝ ΚΑΙ ΤΩΝ ΕΙΔΩΝ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΥ				28. FABRICATED METAL PRODUCTS EXCEPT MACHINERY AND EQUIPMENT
Μεταλλικές κατασκευές και μέρη κατασκευών				Metal structures and parts thereof
— Γέφυρες και στοιχεία γεφυρών, από σίδηρο ή χάλυβα	»	1.142.560	1.301.184	— Iron or steel bridges and bridge-sections
— Πύργοι και πυλώνες από σίδηρο ή χάλυβα	»	32.725.083	29.526.201	— Iron or steel towers and lattice masts
— Υλικά ικτιωμάτων, ξυλοτύπων κλπ. από σίδηρο ή χάλυβα	»	11.242.978	11.135.890	— Iron/steel equipment for scaffolding, shuttering, propping, etc.
— Φράγματα, ρουφράκτες, θυρίδες κλπ. από σίδηρο ή χάλυβα	»	266.911	457.011	— Weirs, sluices, lock-gates, fixed landing stages, etc. of iron or steel
— Πανώ σάντουιτς	»	4.517.696	10.443.315	— Structures comprising two walls of profiled sheet
— Άλλες κατασκευές από σίδηρο ή χάλυβα	»	51.389.292	46.198.343	— Other structures of iron or steel
— Κατασκευές και μέρη κατασκευών από αλουμίνιο	»	6.003.509	5.810.714	— Aluminium structures and parts of structures
Μεταλλικά κουφώματα				Builders carpentry of metal
— Πόρτες, παράθυρα, πλαίσια και κατώφλια αυτών από σίδηρο ή χάλυβα	Τεμάχια—Pieces	66.435	71.372	— Iron or steel doors, thresholds for doors, windows and their frames
— Πόρτες, παράθυρα, πλαίσια και κατώφλια αυτών από αλουμίνιο	»	82.990	87.191	— Aluminium doors, thresholds for doors, windows and their frames
Δεξαμενές, βαρέλια και δοχεία από μέταλλο				Tanks, reservoirs and containers of metal
Δεξαμενές, βαρέλια και δοχεία από σίδηρο, χάλυβα ή αλουμίνιο χωρητικότητας μεγαλύτερης ή ίσης των 300 λίτρων	»	63.118	101.772	Iron, aluminium or steel reservoirs, tanks, vats and similar containers of a capacity ≥ 300 litres

Πίνακας — Table X: 14. Συνέχεια — Continued

Είδος προϊόντος	Μονάδα μετρήσεως Unit of measurement	1999	2000	Products
Δοχεία για συμπιεσμένα ή υγροποιημένα αέρια από σίδηρο, χάλυβα ή αλουμίνιο	Τεμάχια—Pieces	143	283	Containers for compressed or liquefied gas of aluminium, iron or steel
Θερμαντικά σώματα και λέβητες κεντρικής θέρμανσης				Central heating radiators and boilers
— Μη ηλεκτρικά θερμαντικά σώματα από χυτοσίδηρο, σίδηρο ή χάλυβα	Χιλ/μα—Kgr	13.970.189	12.272.282	— Radiators not electrically heated of cast iron or steel
— Λέβητες κεντρικής θέρμανσης	Τεμάχια—Pieces	17.201	17.030	— Boilers for central heating
Ατμογεννήτριες (εκτός των λεβήτων κεντρι- κής θέρμανσης)				Steam generators (except central heating hot water boilers)
Ατμολέβητες και λέβητες υπερθερμαινόμε- νου νερού	»	1.288	1.366	Vapour generating boilers and watertube boilers
Μαχαιροπήρουνα				Cutlery
Μαχαιροπήρουνα και άλλα επιτραπέζια σκεύη	»	2.019.356	1.951.066	Table cutlery and tableware
Μεταλλικά εργαλεία				Metal tools
— Αξίνες, σκαπάνες, σκαλιστήρια, τσουγκρά- νες και λοιπά γεωργικά εργαλεία	»	244.077	172.031	— Spade, shovels, forks, mattocks, axes, picks and other tools used in agriculture
— Χειροπρίονα και λεπίδες για πριόνια κάθε είδους	»	54.621	51.615	— Hand saws and saw blades of any type
— Λοιπά εργαλεία χειρός	»	319.233	287.900	— Other hand tools
Κλειδαριές και μεντεσέδες				Locks and hinges
— Λουκέτα, κλειδαριές για αυτοκίνητα οχή- ματα και κλειδαριές για έπιπλα, από κοινά μέταλλα	»	110.927	110.527	— Padlocks, locks used for motor vehicles and locks used for furniture, of base metal
— Κλειδαριές για πόρτες κτιρίων	»	279.568	279.068	— Locks used for doors of buildings
— Άλλες κλειδαριές	»	949.550	945.113	— Other locks
— Μεντεσέδες	Χιλ/μα—Kgr	1.162.416	1.349.970	— Hinges of base metal
— Εξαρτήματα από κοινά μέταλλα για έπι- πλα	»	855.175	864.103	— Mountings, fittings, etc. for furniture, of base metal
— Εξαρτήματα από κοινά μέταλλα για πόρ- τες, παράθυρα, σκάλες	»	3.490.391	3.668.566	— Mountings, fittings, etc., for doors, windows, staircases, of base metal
Χαλύβδινα βαρέλια και δοχεία				Steel drums and similar containers
— Δεξαμενές, βαρέλια, δοχεία και παρόμοια είδη χωρητικότητας 50-300 λίτρων	Τεμάχια—Pieces	628.585	598.148	— Tanks, casks, drums, cans, etc., of iron or steel, 50-300 l capacity
— Δεξαμενές, βαρέλια, δοχεία και παρόμοια είδη χωρητικότητας μικρότερης των 50 λίτρων	»	274.550	177.240	— Tanks, casks, drums, cans, etc. of a capacity less than 50 l.
Είδη συσκευασίας από ελαφρά μέταλλα				Light metal packaging
— Δοχεία για τρόφιμα και ποτά, από σίδηρο ή χάλυβα χωρητικότητας μικρότερης των 50 λίτρων	»	693.597.761	684.981.035	— Cans used for preserving food and drink of iron or steel with a capacity less than 50 l.
— Άλλα δοχεία (εκτός των τροφίμων και ποτών) από σίδηρο ή χάλυβα χωρητικότη- τας μικρότερης των 50 λίτρων	»	59.598.885	56.166.439	— Cans other than for preserving food and drink of iron or steel, with a capacity less than 50 l.
— Δοχεία για τρόφιμα και ποτά, από αλου- μίνιο χωρητικότητας μικρότερης των 50 λίτρων	»	...	...	— Cans used for preserving food and drink of aluminium, with a capacity < 50 l.
— Δοχεία για άλλες χρήσεις από αλουμίνιο χωρητικότητας μικρότερης των 50 λίτρων	»	...	1.984.283	— Other containers of aluminium with a capacity less than 50 l.
— Καπάκια και πώματα από κασσίτερο ή αλουμίνιο	»	23.433.983	24.070.351	— Lead of aluminium capsules
— Πώματα φιαλών τύπου καψυλίου από κοινά μέταλλα	»	...	...	— Crown corks of base metal

Πίνακας — Table X: 14. Συνέχεια — Continued

Είδος προϊόντος	Μονάδα μετρήσεως Unit of measurement	1999	2000	Products
Προϊόντα από σύρμα				Wire products
— Συρματόσχοινα, καλώδια και παρόμοια είδη από σίδηρο ή χάλυβα	Χιλ/μα—Kgr	7.938.074	10.359.662	— Stranded wire, cables of iron or steel not electrically insulated
— Τεχνητά αγκαθωτά σύρματα (συρματοπλέγματα) από σίδηρο ή χάλυβα	»	1.788.193	2.057.462	— Barbed wire and other fencing material of iron or steel
— Πλέγματα και δικτυωτά από σιδηρόσυρμα ή χαλυβδόσυρμα	»	61.836.335	87.360.125	— Grill, netting and fencing of steel or iron wire
— Καρφιά και πρόκες από σίδηρο ή χάλυβα	»	11.138.869	13.076.640	— Nail, tacks, cold-pressed from wire of iron or steel
Συνδετήρες, βίδες, ελατήρια				Fasteners, screw machine products, chain and springs
— Κοχλιωτοί συνδετήρες από σίδηρο ή χάλυβα	»	2.612.987	2.453.467	— Screws, bolts, nuts, etc. threaded articles, of iron or steel
— Μη κοχλιωτοί συνδετήρες από σίδηρο ή χάλυβα	»	343.572	283.198	— Spring washers, rivets and other non threaded articles of iron or steel
— Ελατήρια από σίδηρο, χάλυβα ή χαλκό...	»	1.071.518	1.147.748	— Springs of iron, steel or copper
Άλλα μεταλλικά προϊόντα				Other metal products
— Νεροχύτες και νιπτήρες από ανοξείδωτο χάλυβα	Τεμάχια—Pieces	873.502	971.239	— Sinks and wash basins, of stainless steel
— Επιτραπέζια σκεύη από ανοξείδωτο χάλυβα	Χιλ/μα—Kgr	384.977	317.119	— Table articles of stainless steel
— Άλλα σκεύη από ανοξείδωτο χάλυβα	»	656.394	748.143	— Other articles of stainless steel
— Επιτραπέζια μαγειρικά και οικιακά είδη, καθώς και τα μέρη τους από αλουμίνιο	»	1.399.162	1.370.508	— Table, kitchen, household articles, parts thereof of aluminium
— Μη μηχανικοί εξαρτηστές, υδρορροές και παρόμοια είδη που χρησιμοποιούνται στην οικοδομική	»	609.850	540.192	— Non-mechanical ventilators, guttering hooks and similar articles used in building industry
— Κρεμάστρες τοίχων από κοινά μέταλλα...	»	96.360	...	— Hat-racks, hat-pegs, brackets and similar fixtures of base metal
— Πινακίδες σημάτων, ονομάτων, διευθύνσεων κλπ. από κοινά μέταλλα	»	686.569	1.113.019	— Sign-plates, name-plates, address-plates, etc. of base metal
29. ΜΗΧΑΝΗΜΑΤΑ ΚΑΙ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΣ ΠΟΥ ΔΕΝ ΑΝΑΦΕΡΟΝΤΑΙ ΑΛΛΟΥ				29. MACHINERY AND EQUIPMENT NOT MENTIONED ELSEWHERE
Κινητήρες και στρόβιλοι				Engines and turbines (except aircraft)
Κινητήρες	Τεμάχια—Pieces	75	65	Engines
Αντλίες και συμπιεστές				Pumps and compressors
Υδραυλικοί κινητήρες και κινητήρες πεπιεσμένου αέρα	»	2.230	2.297	Hydraulic power engines and pneumatic power engines and motors
Αντλίες για υγρά, ανυψωτές υγρών	»	38.540	36.383	Pumps for liquids, radial flow pumps
Είδη κρουνοποιίας και βαλβίδες				Taps and valves
Βαλβίδες και άλλα είδη κρουνοποιίας	Χιλ/μα—Kgr	295.529	319.845	Valves and other similar appliances
Τριβείς, οδοντωτοί τροχοί και μηχανισμοί μετάδοσης κίνησης				Bearings, gears, gearing and driving elements
Άξονες μετάδοσης κίνησης	»	...	...	Cranks and crankshafts
Οδοντωτοί τροχοί	»	...	...	Gears
Κλίβανοι και καυστήρες				Furnaces and furnace burners
Καυστήρες	Τεμάχια—Pieces	...	...	Furnace burners
Βιομηχανικοί ηλεκτρικοί κλίβανοι (αρτοποιίας, ζαχαροπλαστικής)	»	...	...	Bakery and biscuit ovens

Πίνακας — Table X: 14. Συνέχεια — Continued

Είδος προϊόντος	Μονάδα μετρήσεως Unit of measurement	1999	2000	Products
Εξοπλισμός ανύψωσης και διακίνησης φορτίων				Lifting and handling equipment
Πολύσπαστα και βαρούλκα	Τεμάχια—Pieces	232	1.246	Pulley tackle and hoists
Γρύλοι ανύψωσης οχημάτων	»	1.247	1.260	Jacks and vehicle hoists
Γερανοί, γερανογέφυρες και γερανοφόρα οχήματα κατασκευών	»	866	1.098	Cranes, tower cranes, travelling cranes, etc.
Τροχοφόρα ανυψωτικά φορεία	»	41.554	42.878	Work tracks with lifting equipment
Ανελκυστήρες ατόμων και αναβατόρια με κάδο	»	...	...	Lift and skip hoists, escalators
Ανυψωτήρες και ιμάντες μεταφοράς συνεχούς λειτουργίας	»	7.045	7.241	Elevators and conveyors of continuous action
Άλλα μηχανήματα ανύψωσης, μετακίνησης, φόρτωσης ή εκφόρτωσης	»	58	20	Other lifting, handling, loading or unloading machinery
Μη οικιακός εξοπλισμός ψύξης και κλιματισμού				Non-domestic cooling and ventilation equipment
Εναλλάκτες θερμότητας	»	1.505	1.542	Heat exchange units
Κλιματιστικές συσκευές	»	6.642	6.786	Air conditioning machines
Ψυκτικές προθήκες (βιτρίνες) και πάγκοι	»	17.565	16.364	Refrigerated show cases and counters
Ψυγεία και καταψύκτες	»	73.670	56.075	Refrigerators and freezers
Άλλα ψυκτικά έπιπλα	»	2.442	3.599	Deep freezing furniture
Αντλίες θερμότητας	»	923	991	Heat pumps
Άλλος εξοπλισμός ψύξης ή κατάψυξης	»	998	4.169	Other refrigerating or freezing equipment
Μηχανήματα και συσκευές διήθησης και καθαρισμού αερίων	»	2.135	2.182	Machinery and apparatus for filtering or purifying air
Ανεμιστήρες	»	1.986	1.156	Fans
Άλλα μηχανήματα γενικής χρήσης που δεν αναφέρονται αλλού				Other general purpose machinery
Μηχανήματα και συσκευές διήθησης και καθαρισμού για υγρά	»	9.656	7.016	Machinery and apparatus for filtering/purifying liquids
Φίλτρα λαδιού, πετρελαίου και φίλτρα εισαγωγής αέρα για μηχανές εσωτερικής καύσης	»	95.720	111.858	Oil or petrol-filters and intake air filters for internal combustion engines
Μηχανήματα καθαρισμού, γεμίσματος φιαλών συσκευασίας ή περιτυλίγματος εμπορευμάτων	»	56	67	Machinery for filling, cleaning bottles, cans or packing machinery
Μηχανήματα ζύγισης	»	2.374	1.098	Machinery for weighting
Πυροσβεστήρες	»	87.060	103.561	Fire extinguishers
Γεωργικοί ελκυστήρες				Agricultural tractors
Μονοαξονικοί χειροδηγούμενοι και τροχοφόροι ελκυστήρες	»	742	694	Tractors
Άλλα γεωργικά και δασοκομικά μηχανήματα				Other agricultural and forestry machinery
Άροτρα	»	1.664	1.371	Ploughs
Δισκοφόροι βολοκόποι (σβάρνες)	»	85	22	Disc harrows
Αναμοχλευτήρες και καλλιεργητικές μηχανές	»	1.327	623	Scarifiers and cultivators
Οδοντωτοί βολοκόποι (σβάρνες)	»	191	123	Harrows "sewated"
Αξίνες και άλλοι βολοκόποι και καλλιεργητικές μηχανές	»	1.156	820	Rotovators, other harrows, scarifiers and cultivators
Σπαρτικές και φυτευτικές μηχανές	»	687	607	Seeders and planters
Διανομείς λιπασμάτων	»	391	168	Fertilizer distributors
Άλλα γεωργικά και δασοκομικά μηχανήματα για την καλλιέργεια ή την προπαρασκευαστική εδάφους	»	625	576	Other agricultural and forestry machinery
Χορτοκοπτικές μηχανές, χορτοτάπητες	»	...	...	Mowers
Θεριστικές μηχανές	»	...	...	Harvesters
Συσκευές ποτίσματος για τη γεωργία	»	58.098	49.551	Machinery for projecting liquids for agriculture

Πίνακας — Table X: 14. Συνέχεια — Continued

Είδος προϊόντος	Μονάδα μετρήσεως Unit of measurement	1999	2000	Products
Φορητοί ψεκαστήρες	Τεμάχια—Pieces	17.262	24.253	Portable appliances
Ψεκαστήρες και γεωργικές συσκευές προ- στασίας καλλιιεργειών	»	10.908	11.575	Sprayers and other agricultural appliances
Ρυμουλκούμενα ή ημιρυμουλκούμενα οχήματα με σύστημα φορτοεκφόρτω- σης, για αγροτική χρήση	»	815	761	Manure spreaders, trailers and semi- trailers, self-loading or self-unloading
Μηχανές για τον καθαρισμό, τη διαλογή ή τη διαβάθμιση αυγών, φρούτων ή άλλων γεωργικών προϊόντων	»	...	...	Machines for cleaning, sorting or grading eggs or other agricultural products
Άλλα γεωργικά, δασοκομικά και πτηνο- τροφικά μηχανήματα	»	...	...	Other agricultural and forestry machinery
Υνία αρότρων	»	...	38.811	Ploughshares
Εργαλειομηχανές				Machine-tools
Υδραυλικές πρέσες και πρέσες για την κατεργασία μετάλλων	»	105	110	Hydraulic presses and presses for moulding metals
Εργαλειομηχανές για την κατεργασία λίθων, κεραμικών υλικών και σκυροδέματος	»	255	122	Machine-tools for working stone, ceramics, concrete, etc.
Εργαλειομηχανές για την κατεργασία ξύλου, φελλού, σκληρυμένου ελαστι- κού, σκληρού πλαστικού κλπ.	»	...	204	Machine-tools for working wood, cork, bone, hard rubber, etc.
Ηλεκτρομηχανικά εργαλεία χειρός με ενσω- ματωμένο ηλεκτρικό κινητήρα (αλυσο- πρίονα, δισκοπρίονα, ψαλίδια κλπ.)	»	...	...	Electro-mechanical hand tools (angle grin- ders, belt sanders, chainsaws, circular saws, etc.)
Μεταλλουργικά μηχανήματα				Machinery for metallurgy
Μεταλλάκτες, μήτρες χελωνών και μηχαν- ές χύτευσης	»	...	...	Converters, tube mills and cold-metal- rolling mills
Μηχανήματα για τα ορυχεία, λατομεία και τις δομικές κατασκευές				Machinery for mining, quarrying and con- struction
Μηχανήματα θραύσης, κοσκίνησης, λειο- τριβήσης, διαλογής και διαχωρισμού χώματος, λίθων, μεταλλευμάτων και άλλων ορυκτών υλών	»	1.251	1.254	Sorting, screening, separating and mixing machines for soil, stone, etc.
Αναμικτήρες σκυροδέματος ή κονιάματος (μπετονιέρες)	»	683	698	Concrete or mortar mixers
Μηχανήματα επεξεργασίας τροφίμων, πο- τών και καπνού				Food, beverage and tobacco processing
Κλίβανοι αρτοποιίας και ζαχαροπλαστικής	»	155	235	Tunnel and bakery ovens
Ξηραντήρες γεωργικών προϊόντων	»	153	150	Dryers for agricultural products
Μη οικιακός εξοπλισμός για μαγείρεμα ή ζέσταμα φαγητών	»	2.500	3.315	Non domestic equipment for cooking or heating food
Μηχανήματα για τη βιομηχανική προπαρα- σκευή ή παραγωγή τροφίμων και ποτών	»	2.424	2.881	Machinery for the preparation or manufacture of food or drink
Μηχανές προετοιμασίας ή μεταποίησης καπνού	»	...	...	Machinery for preparing or making up tobacco
Άλλα μηχανήματα επεξεργασίας τροφί- μων, ποτών και καπνού	»	...	...	Other machinery for the processing of food, drink and tobacco
Μηχανήματα για τη βιομηχανία κλωστοϋ- φαντουργικών προϊόντων, ενδυμάτων και δερμάτινων ειδών (πρέσες σιδερώμα- τος, μηχανές πλύσης, λεύκανσης, πλυντή- ρια και στεγνωτήρια ρούχων κλπ.)	»	1.710	2.017	Machinery for textile, apparel and leather production (dry machines, washing machines, etc.)
Μηχανήματα για την παραγωγή χαρτιού και χαρτονιού				Machinery for paper and paperboard pro- duction
Μηχανήματα για την παραγωγή χαρτιού και χαρτονιού	»	...	...	Machinery for paper and paperboard pro- duction

Πίνακας — Table X: 14. Συνέχεια — Continued

Είδος προϊόντος	Μονάδα μετρήσεως Unit of measurement	1999	2000	Products
Άλλα μηχανήματα ειδικής χρήσης που δεν αναφέρονται αλλού				Other special purpose machinery not mentioned elsewhere
Εκτυπωτικά μηχανήματα	Τεμάχια—Pieces	—	—	Printing machinery
Τύποι (καλούπια) για μέταλλα, ελαστικά ή πλαστικά	»	6.108	1.568	Patterns for metal or plastic
Όπλα και πυρομαχικά				Weapons and ammunition
Αρματα μάχης και άλλα τεθωρακισμένα οχήματα μάχης και μέρη τους	Χιλ/μα—Kgr	...	...	Motorized tanks and other armoured fighting vehicles and parts thereof
Πολεμικά όπλα	»	...	...	Military weapons
Φυσιγγία για τουφέκια ή καραμπίνες λείας κάννης	Τεμάχια—Pieces	61.291.167	92.559.176	Cartridges for shotguns
Βόμβες, βομβίδες, τορπίλες, νάρκες, βλήματα και παρόμοια πυρομαχικά	Χιλ/μα—Kgr	5.008.129	4.439.668	Bombs, grenades, torpedos, mines and similar munitions
Ηλεκτρικές οικιακές συσκευές				Electric domestic appliances
Ψυγεία και καταψύκτες	Τεμάχια—Pieces	...	...	Refrigerators and freezers
Πλυντήρια πιάτων	»	50.442	57.635	Dishwashing machines
Πλυντήρια ρούχων	»	...	...	Washing machines
Ηλεκτρικές κουβέρτες	»	...	...	Electric blankets
Ανεμιστήρες τραπεζιού, εδάφους, οροφών κλπ.	»	...	...	Fans, roof ventilators, etc.
Απορροφητήρες	»	165.229	158.403	Hoods
Ηλεκτρικά σίδερα	»	...	...	Electric irons
Ηλεκτρικές καφετιέρες, φρυγανιέρες	»	...	...	Electric coffee or tea makers, toasters
Θερμαντήρες νερού (ηλεκτρικοί θερμοσίφωνες)	»	223.297	260.471	Water heaters
Ηλεκτρικά θερμαντικά σώματα	»	29.436	29.006	Electric heaters
Κουζίνες (συσκευές)	»	...	202.288	Cookers
Επιφάνειες μαγειρέματος	»	...	39.969	Cooking tables and hobs
Σχάρες και ψηστιέρες	»	369.022	370.445	Grills and roasters
Ηλεκτρικές θερμαντικές αντιστάσεις	Χιλ/μα—Kgr	...	...	Electric heating resistors
Μη ηλεκτρικές οικιακές συσκευές				Non electric domestic appliances
Συσκευές για μαγείρεμα και ζέσταμα φαγητών, από σίδηρο, χάλυβα ή χαλκό	»	17.708	14.733	Cooking appliances, plate warmers of iron or steel
Άλλες οικιακές συσκευές για αέρια, υγρά και στερεά καύσιμα	»	90.896	117.099	Other appliances for gas, liquid and solid fuel
Αεροθερμαντήρες και διανεμητές θερμού αέρα, μη ηλεκτρικοί	»	...	...	Air heaters/hot air distributors
Θερμαντήρες νερού μη ηλεκτρικοί (ηλιακοί θερμοσίφωνες)	»	38.819	36.482	Instantaneous water heaters, non-electric
31. ΗΛΕΚΤΡΙΚΑ ΜΗΧΑΝΗΜΑΤΑ ΚΑΙ ΣΥΣΚΕΥΕΣ				31. ELECTRIC MACHINERY AND APPARATUS
Ηλεκτροκινητήρες, ηλεκτρογεννήτριες και ηλεκτρικοί μετασχηματιστές				Electric motors, generators and transformers
— Κινητήρες και γεννήτριες συνεχούς ρεύματος	»	...	...	— Motors and generators of any output
— Κινητήρες εναλλασσόμενου ρεύματος μονοφασικού	»	...	...	— AC motors, single-phase of any output
— Κινητήρες εναλλασσόμενου ρεύματος, πολυφασικού, ισχύος που δεν υπερβαίνει τα 0,75 kw	»	...	...	— Multi-phase AC motors of an output L=750w
— Κινητήρες εναλλασσόμενου ρεύματος, πολυφασικού, ισχύος πάνω από 0,75 kw έως και 7,5 kw	»	...	...	— Multi-phase AC motors 0,75< output< 7,5kw
— Κινητήρες εναλλασσόμενου ρεύματος, πολυφασικού, ισχύος πάνω από 7,5 kw έως και 37 kw	»	...	...	— Multi-phase AC motors 7,5< output< 37kw

Πίνακας — Table X: 14. Συνέχεια — Continued

Είδος προϊόντος	Μονάδα μετρήσεως Unit of measurement	1999	2000	Products
— Κινητήρες εναλλασσόμενου ρεύματος, πολυφασικού, ισχύος πάνω από 37 kw έως και 75 kw	Χιλ/μα—Kgr	3.179	3.267	— Multi-phase AC motors 37kw< output< 75kw
— Ηλεκτροπαραγωγά ζεύγη	»	1.886	1.875	— Generating sets
— Υγροί διηλεκτρικοί μετασχηματιστές	»	...	...	— Liquid dielectric transformers
— Άλλοι μετασχηματιστές ισχύος μέχρι και 16kva	»	24.224	25.322	— Other transformers, power handing capacity ≤16kva
— Άλλοι μετασχηματιστές ισχύος μεγαλύτερης των 16kva	»	2.463	3.132	— Other transformers, power handing capacity >16kva
— Στατικοί μετατροπείς, μετατροπείς συνεχούς ρεύματος, άλλοι μετατροπείς και ανορθωτές εναλλασσόμενου ρεύματος	»	130.731	126.248	— Static converters, DC converters, other converters and AC rectifiers
Συσκευές διανομής και ελέγχου ηλεκτρικού ρεύματος				Electricity distribution and control apparatus
— Ασφάλειες και διακόπτες ρεύματος τάσης μεγαλύτερης από 1kv	»	35.800	30.290	— Fuses and circuit breakers, voltage >1kv
— Ασφάλειες τάσης έως και 1kv και έντασης έως και 10A	»	...	...	— Fuses, voltage ≤ 1kv, intensity ≤10A
— Ασφάλειες τάσης έως και 1kv και έντασης από 10A έως και 63A	»	7.731.414	6.494.421	— Fuses, voltage ≤ 1kv, 10A< intensity ≤63A
— Ασφάλειες τάσης έως και 1kv και έντασης που υπερβαίνει τα 63A	»	...	...	— Fuses, voltage ≤ 1kv, < intensity >63A
— Αυτόματοι διακόπτες κυκλωμάτων, τάσης που δεν υπερβαίνει τα 1.000v	»	...	...	— Automatic circuit breakers, voltage ≤ 1000v
— Άλλες συσκευές προστασίας ηλεκτρικών κυκλωμάτων, τάσης που δεν υπερβαίνει τα 1.000v	»	52.653	55.093	— Other apparatus for protection of electrical circuit voltage ≤ 1000v
— Διακόπτες που δεν αναφέρονται αλλού, τάσης έως και 1kv	Τεμάχια—Pieces	3.878.067	4.179.250	— Switches, voltage ≤1kv
— Υποδοχές λαμπτήρων (ντουϊ), τάσης έως και 1kv	»	907.120	895.137	— Lamp – holders, voltage ≤1kv
— Βύσματα, πρίζες και άλλες συσκευές για τη διακοπή ή την προστασία ηλεκτρικών κυκλωμάτων, τάσης έως και 1kv	»	5.190.370	4.158.451	— Plugs, sockets and other apparatus for the break or the protection of electrical circuits, voltage ≤1kv
— Πίνακες για το χειρισμό ή τη διανομή ηλεκτρικού ρεύματος, τάσης έως και 1kv	»	143.246	142.263	— Bases for electrical control or distribution of electricity, voltage ≤1kv
— Πίνακες ψηφιακού ελέγχου τάσης πάνω από 1kv	»	3.999	4.819	— Numerical control panels, voltage >1kv
— Πίνακες, αναλόγια, ερμάρια κλπ., υποθέματα συσκευών για τη διανομή ή τον έλεγχο του ηλεκτρικού ρεύματος	»	865.528	836.216	— Boards, desks, cabinets and other bases, for apparatus for electricity control or distribution of electricity
Μονωμένα σύρματα και καλώδια				Insulated wire and cable
— Μονωμένα σύρματα περιελίξεων	»	12.919.185	16.014.412	— Winding wire
— Ομοαξονικά καλώδια	»	3.321.863	4.074.204	— Coaxial cables
— Ομοαξονικοί ηλεκτρικοί αγωγοί	»	75.099.940	82.961.503	— Electric conductors
— Καλώδια και σύρματα για μεταφορά ενέργειας για τάση πάνω από 1kv	»	17.966.508	18.586.183	— Cables and wires for a voltage exceeding 1kv
— Καλώδια από οπτικές ίνες	»	186.455	345.856	— Optical fibre cables
Ηλεκτρικοί συσσωρευτές, πρωτογενή ηλεκτρικά στοιχεία και πρωτογενείς ηλεκτρικές συστοιχίες				Accumulators, primary cells and primary batteries
— Ηλεκτρικές στήλες και συστοιχίες	»	...	...	— Primary cells and batteries
— Ηλεκτρικοί συσσωρευτές μολύβδου-οξέος για εμβολοφόρους κινητήρες εκκίνησης	»	...	...	— Lead – acid accumulators for starting piston engines
— Άλλοι συσσωρευτές	»	348.765	295.458	— Other electric accumulators
Φωτισμός, εξοπλισμός και ηλεκτρικοί λαμπτήρες				Lighting equipment and electric lamps
— Λάμπες επιτραπέζιες, γραφείου, κομοδίνου ή λυχνοστάτες	»	9.234	11.124	— Electric table, desk, bedside or floor standing lamps

Πίνακας — Table X: 14. Συνέχεια — Continued

Είδος προϊόντος	Μονάδα μετρήσεως Unit of measurement	1999	2000	Products
— Φωτεινές διαφημιστικές και ενδεικτικές πινακίδες	Τεμάχια—Pieces	25.182	29.830	— Illuminated signs, illuminated-name plates and the like
— Πολύφωτα και άλλα φωτιστικά σώματα οροφής ή τοίχου	»	924.884	1.501.633	— Chandeliers and other electric ceiling or wall lighting fittings
— Άλλες ηλεκτρικές συσκευές φωτισμού . . .	»	155.879	170.765	— Other electric lamps and ceiling fittings
32. ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΣΥΣΚΕΥΕΣ ΡΑΔΙΟΦΩΝΙΑΣ, ΤΗΛΕΟΡΑΣΗΣ ΚΑΙ ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΩΝ				32. RADIO, TELEVISION AND COMMUNICATION EQUIPMENT AND APPARATUS
Ηλεκτρονικές λυχνίες και άλλα ηλεκτρονικά μηχανήματα				Electronic valves and other electronic components
Ηλεκτρικοί πυκνωτές	»	...	...	Electric capacitors
Ηλεκτρικές αντιστάσεις (εκτός των θερμαντικών αντιστάσεων)	»	...	...	Fixed resistors (excl. heating resistors)
Τυπωμένα κυκλώματα	»	...	...	Printed circuits
Ηλεκτρονικά ολοκληρωμένα κυκλώματα και μικροσυναρμολογήσεις	»	...	...	Electronic integrated circuits and microassemblies
Ηλεκτρονικές λυχνίες	»	...	...	Electronic tubes
Συσκευές εκπομπής τηλεόρασης και ραδιοφώνου, συσκευές για την ενσύρματη τηλεφωνία και ενσύρματη τηλεγραφία				Television and radio transmitters and apparatus for line telephony and line telegraphy
Τηλεφωνικές και τηλεγραφικές συσκευές .	»	...	...	Telephonic or telegraphic apparatus
Συσκευές εκπομπής για ραδιοτηλεφωνία, ραδιοτηλεγραφία και ραδιοηλεκτρονική μετάδοση	»	...	...	Radio/TV transmission apparatus, teleprinters
Τηλεοπτικοί και ραδιοφωνικοί δέκτες και συσκευές εγγραφής ή αναπαραγωγής ήχου και εικόνας				Television and radio receivers, sound or video recording or reproducing apparatus
— Συσκευές αναπαραγωγής ήχου	»	...	...	— Sound reproducing apparatus
— Ηλεκτρικές συσκευές για την ενίσχυση του ήχου	»	...	...	— Electric sound amplifier sets
— Εξωτερικές κεραίες για ραδιοφωνικές ή τηλεοπτικές εκπομπές	»	...	...	— Outside aerials (radio or television broadcast)
33. ΙΑΤΡΙΚΑ ΟΡΓΑΝΑ, ΟΡΓΑΝΑ ΑΚΡΙΒΕΙΑΣ ΚΑΙ ΟΠΤΙΚΑ ΟΡΓΑΝΑ				33. MEDICAL, PRECISION AND OPTICAL INSTRUMENTS
Ιατροχειρουργικός εξοπλισμός				Medical and surgical equipment
Οδοντιατρικοί τροχοί και άλλα όργανα και συσκευές οδοντιατρικής	»	...	...	Dental drill engines and other instruments and appliances used in dental sciences
Σύριγγες και βελόνες για την ιατρική	»	43.962.648	6.064.220	Syringes and needles for medical sciences
Οφθαλμολογικά και άλλα ιατρικά όργανα και συσκευές (διαθερμίας, αναπνευστικές κλπ.)	»	...	...	Ophthalmic instruments and appliances (diathermic, breathing, etc.).
Τεχνητά δόντια από πλαστικές ύλες	»	628.400	...	Artificial teeth of plastics
Τεχνητά δόντια από άλλα υλικά	»	2.373.600	...	Artificial teeth of other material
Όργανα και συσκευές για μετρήσεις, ελέγχους και δοκιμές				Instruments and appliances for measuring, checking, testing and other purposes
Όργανα μέτρησης ηλεκτρικών μεγεθών χωρίς διάταξη καταγραφής (πολύμετρα κλπ.)	»	1.743	1.115	Instruments and apparatus for measuring or checking voltage without a recording device
Όργανα και συσκευές αυτόματης ρύθμισης ή ελέγχου (θερμοστάτες κλπ.)	»	...	...	Instruments and apparatus for regulating or controlling (thermostats, etc.).
Μετρητές ηλεκτρισμού	»	...	...	Electric supply or production meters
Οπτικά όργανα και εξοπλισμός				Optical instruments and equipment
Φακοί επαφής και φακοί γυαλιών	»	802.135	1.022.010	Contact lenses and spectacle lenses
Σκελετοί γυαλιών	»	...	...	Frames for spectacles

Πίνακας — Table X: 14. Συνέχεια — Continued

Είδος προϊόντος	Μονάδα μετρήσεως Unit of measurement	1999	2000	Products
34. ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΑ ΟΧΗΜΑΤΑ ΡΥΜΟΛΚΟΥΜΕΝΑ ΚΑΙ ΗΜΙΡΥΜΟΛΚΟΥΜΕΝΑ				34. MOTOR VEHICLES TRAILERS AND SEMI-TRAILERS
Αυτοκίνητα οχήματα				Motor vehicles
— Επιβατηγά οχήματα και οχήματα μαζικής μεταφοράς επιβατών	Τεμάχια—Pieces	...	...	— Motor vehicles for persons and public transport type vehicles
— Φορτηγά οχήματα	»	...	...	— Goods vehicles
— Πλαίσια αυτοκινήτων οχημάτων, ελκυστήρων και άλλων οχημάτων	»	—	...	— Chassis fitted with engines for tractors, motor cars and other motor vehicles
— Αυτοκίνητα οχήματα ειδικής χρήσης (πυροσβεστικά, μπετονιέρες, απορριμματοφόρα κλπ.)	»	67	66	— Special purpose motor vehicles (fire fighting, concrete mixer lorries, etc.)
Αμαξώματα για αυτοκίνητα οχήματα, ρυμουλκούμενα και ημιρυμουλκούμενα				Bodies for motor vehicles, trailers and semi-trailers
Αμαξώματα για αυτοκίνητα οχήματα	»	514	544	Bodies for motor cars
Πλαίσια και εμπορευματοκιβώτια, ειδικά κατασκευασμένα για διάφορα μεταφορικά μέσα	»	988	559	Containers for carriage by one or more modes of transport
Ρυμουλκούμενα και ημιρυμουλκούμενα οχήματα τύπου τροχόσπιτου για κατοίκηση ή κατασκήνωση	»	...	...	Caravans, trailers or semi-trailers
Άλλα ρυμουλκούμενα ή ημιρυμουλκούμενα οχήματα	»	141	174	Other trailer or semi-trailer vehicles
Μέρη ρυμουλκούμενων ή ημιρυμουλκούμενων οχημάτων (αμαξώματα, πλαίσια, άξονες κλπ.)	»	42	70	Parts for trailers, semi-trailers and other vehicles (chassis, bodies, axles or trailers, etc.)
Μέρη και εξαρτήματα για αυτοκίνητα οχήματα και για τους κινητήρες τους				Parts and accessories for motor vehicles and their engines
— Προφυλακτήρες, φρένα, φέροντες άξονες, τροχοί, συμπλέκτες, πηδάλια και τα μέρη αυτών	»	892.813	893.494	— Bumpers, brakes, drive axles, road wheels, clutches and parts thereof
— Ψυγεία αυτοκινήτων οχημάτων	»	13.095	11.179	— Radiators for motor vehicles
— Σιγαστήρες και απαγωγείς καυσαερίων (εξατμήσεις)	Χιλ/μα—Kgr	5.435.391	5.312.919	— Silencers and exhaust pipes
35. ΑΛΛΟΣ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΣ ΜΕΤΑΦΟΡΩΝ				35. OTHER TRANSPORT EQUIPMENT
Πλοία				Ships
Κρουαζιερόπλοια, πορθμεία και παρόμοια σκάφη για τη μεταφορά επιβατών	Τεμάχια—Pieces	...	...	Sea-going cruise ships, excursion boats and similar vessels principally designed for the transport of people
Αλιευτικά σκάφη	»	...	...	Fishing vessels
Άλλα σκάφη (βυθοκόροι, πλοία-φάροι, πλωτοί γερανοί, σωσίβιοι λέμβοι)	»	...	...	Other vessels (light vessels, floating cranes, lifeboats)
Σκάφη αναψυχής και αθλητισμού				Pleasure and sporting boats
Ιστιοφόρα σκάφη	»	—	—	Sea-going and non sea-going sailboats
Φουσκωτά και άλλα σκάφη αναψυχής και αθλητισμού	»	786	793	Inflatable vessels, sea-going motor boats, rigid boats for pleasure or sports
Ποδήλατα				Bicycles
Ποδήλατα και άλλα δίτροχα χωρίς κινητήρα	»	90.226	144.176	Bicycles and other cycles non-motorized

Πίνακας — Table X: 14. Συνέχεια — Continued

Είδος προϊόντος	Μονάδα μετρήσεως Unit of measurement	1999	2000	Products
36. ΕΠΙΠΛΑ ΚΑΙ ΑΛΛΑ ΜΕΤΑΠΟΙΗΜΕΝΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΠΟΥ ΔΕΝ ΑΝΑΦΕΡΟΝΤΑΙ ΑΛΛΟΥ				36. FURNITURE AND OTHER MANUFACTURING
Καρέκλες και καθίσματα				Chairs and seats
Καθίσματα με σκελετό αποκλειστικά ή κυρίως από μέταλλο	Τεμάχια—Pieces	432.851	435.181	Seats with metal frames
Καθίσματα με σκελετό αποκλειστικά ή κυρίως από ξύλο	»	424.281	434.477	Seats with wooden frames
Άλλα καθίσματα	»	...	...	Other seats
Έπιπλα γραφείων και καταστημάτων				Office and shop furniture
Μεταλλικά έπιπλα για γραφεία	»	2.737.143	2.431.643	Metal office furniture
Ξύλινα έπιπλα για γραφεία	»	313.359	324.167	Wooden furniture used in offices
Ξύλινα έπιπλα για καταστήματα	»	23.665	23.135	Wooden furniture for shops
Άλλα έπιπλα				Other furniture
Μεταλλικά έπιπλα που δεν αναφέρονται αλλού	»	133.618	145.841	Metal furniture (not mentioned elsewhere)
— Κρεβάτια από ξύλο	»	40.744	45.343	— Wooden beds
— Άλλα έπιπλα από ξύλο για κρεβατοκάμαρες	»	81.663	100.552	— Other wooden furniture for the bedroom
— Τραπεζαρίες πλήρεις ξύλινες	»	6.542	6.418	— Wooden dinner tables
— Σαλόνια πλήρη ξύλινα	»	17.952	18.932	— Wooden drawing-room suites
— Σύνθετα ξύλινα	»	6.542	6.890	— Wooden unit furniture
— Καναπέδες ξύλινοι	»	21.067	20.466	— Coaches of wood
— Μπουφέςδες ξύλινοι	»	5.927	5.756	— Buffets of wood
— Τραπεζία ξύλινα	»	81.879	92.564	— Tables of wood
— Τραπεζία και έπιπλα για τηλεοράσεις ξύλινα	»	24.278	27.318	— TV tables and furnitures
— Άλλα ξύλινα έπιπλα για τραπεζαρίες και καθιστικούς χώρους	»	160.617	220.276	— Other wooden furniture for the dining room and the sitting room
— Έπιπλα από ξύλο για λουτρό	»	17.307	20.504	— Wooden furniture for the bathroom
— Έπιπλα από ξύλο για τον κήπο	»	22.349	22.652	— Wooden furniture for the garden
— Άλλα έπιπλα από ξύλο	»	66.442	38.171	— Other wooden furniture
— Έπιπλα από πλαστικές ύλες για το λουτρό, τον κήπο κλπ.	»	1.256.048	1.350.001	— Furniture of plastic for the bathroom, the garden, etc.
— Έπιπλα από άλλα υλικά (καλάμι, tofin, μπαμπού κλπ.)	»	...	3.993	— Furniture of other material (reed, tofin, bamboo, etc.)
Στρώματα				Mattresses
— Στρώματα με μεταλλικά ελατήρια	»	235.796	253.026	— Mattresses with spring interiors
— Στρώματα από κυψελώδες καουτσούκ, από κυψελώδεις πλαστικές ύλες και από άλλα υλικά	»	5.395	...	— Mattresses of cellular rubber, of cellular plastic and of other material
Παιχνίδια				Toys and games
— Κούκλες που αναπαριστούν μόνο ανθρώπινες υπάρξεις και παιχνίδια που αναπαριστούν ζώα ή μη ανθρώπινες υπάρξεις	»	95.718	88.690	— Dolls representing only human beings and toys representing animals or non human beings
— Κατασκευαστικά παιχνίδια από ξύλο ή πλαστική ύλη	»	410.857	411.593	— Construction sets of wood or plastic
— Άλλα παιχνίδια	»	...	...	— Other toys

Πίνακας — Table X: 14. Συνέχεια — Continued

Είδος προϊόντος	Μονάδα μετρήσεως Unit of measurement	1999	2000	Products
Σκούπες και βούρτσες				Brooms and brushes
— Σκούπες και βούρτσες για οικιακή χρήση	Τεμάχια—Pieces	1.785.820	2.049.706	— Brooms and brushes for household use
— Οδοντόβουρτσες	»	...	...	— Tooth brushes
— Βούρτσες για τον ατομικό καλλωπισμό, πινέλα ζωγραφικής και γραφής, βουρτσά- κια για καλλυντικά	»	293.513	299.552	— Toilet brushes for personal use, artists' brushes and brushes for the application of cosmetics
— Άλλες βούρτσες για χρωμάτισμα	»	3.914.804	4.658.437	— Paint brushes
Άλλα μεταποιημένα προϊόντα που δεν ανα- φέρονται αλλού				Other manufactured products not mentioned elsewhere
— Στυλογράφοι, μαρκαδόροι και μηχανικά μολύβια γρήγης μελάνης	»	...	...	— Ball point pens, markers, propelling or sliding pencils
— Ομπρέλες για τη βροχή και τον ήλιο	»	35.120	33.067	— Umbrellas and sun umbrellas
— Αγκράφες, σούστες, κόπιτσες και κουμπιά	Χιλ/μ—Kgr	545.157	503.201	— Press-fasteners, snap fasteners, press-studs and buttons
— Αναπτήρες	Τεμάχια—Pieces	...	...	— Cigarette lighters
— Κλείστρα (φερμουρά)	μ—m	...	...	— Zips (fasteners)



XI. ΕΝΕΡΓΕΙΑ: ΗΛΕΚΤΡΙΣΜΟΣ – ΦΥΣΙΚΟ ΑΕΡΙΟ – ΝΕΡΟ **ENERGY: ELECTRICITY – NATURAL GAS – WATER**

ΔΕΙΚΤΗΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΗΛΕΚΤΡΙΣΜΟΥ – ΦΥΣΙΚΟΥ ΑΕΡΙΟΥ ΚΑΙ ΝΕΡΟΥ

Ο δείκτης παραγωγής ηλεκτρισμού – φυσικού αερίου και νερού, που καταρτίζεται από την Εθνική Στατιστική Υπηρεσία της Ελλάδος, απεικονίζει την κατά μήνα μεταβολή της προστιθέμενης αξίας της παραγωγής του κλάδου αυτού, η οποία εκτιμάται σε σταθερές τιμές του έτους 1995, σε σύγκριση με την αντίστοιχη μέση μηνιαία αξία παραγωγής κατά το έτος αυτό, το οποίο λαμβάνεται ως έτος βάσεως.

Για την κατάρτιση του δείκτη παρακολουθείται η μηνιαία παραγωγή σε ΩΧΒ όλων των εργοστασίων που παράγουν ηλεκτρική ενέργεια για πώληση, κατανάλωση σε μ³ φυσικού αερίου καθώς και η συλλογή – καθαρισμός και διανομή νερού σε μ³.

Για κάθε επιμέρους κλάδο υπολογίζεται ειδικός ποσοτικός δείκτης παραγωγής. Οι ειδικοί δείκτες παραγωγής ηλεκτρισμού, φυσικού αερίου και νερού, αφού σταθμισθούν με βάση την προστιθέμενη αξία της περιόδου βάσεως, συνθέτουν το δείκτη παραγωγής ηλεκτρισμού – φυσικού αερίου και νερού.

ΔΕΙΚΤΗΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΟΡΥΧΕΙΩΝ, ΜΕΤΑΠΟΙΗΣΕΩΣ ΚΑΙ ΗΛΕΚΤΡΙΣΜΟΥ – ΦΥΣΙΚΟΥ ΑΕΡΙΟΥ ΚΑΙ ΝΕΡΟΥ

Ο γενικός δείκτης παραγωγής ορυχείων, μεταποίησης και ηλεκτρισμού – φυσικού αερίου και νερού συντίθεται από τους καταρτιζόμενους επιμέρους δείκτες: α) παραγωγής ορυχείων, β) παραγωγής μεταποίησης και γ) παραγωγής ηλεκτρισμού – φυσικού αερίου και νερού, με τη βοήθεια των συντελεστών σταθμίσεως.

Ως συντελεστής σταθμίσεως χρησιμοποιείται η συμμετοχή κάθε κλάδου στην προστιθέμενη αξία, που δημιουργήθηκε συνολικά από όλους τους ανωτέρω κλάδους κατά το έτος βάσεως 1995.

Λεπτομερέστερες πληροφορίες για τη συγκρότηση των ανωτέρω δεικτών περιλαμβάνονται σε ενημερωτικό σημείωμα στο Τμήμα Δεικτών Παραγωγής.

Για την αναγωγή της ηλεκτρικής ενέργειας σε ΤΙΠ, η θερμική περιεκτικότητα σε Kcal υπολογίζεται με βάση την ενέργεια, η οποία καταναλώνεται για την παραγωγή μιας ακαθάριστης kwh στους υπάρχοντες θερμικούς σταθμούς. Για τη θερμική παραγωγή η ισοδυναμία αυτή εκφράζει την ενέργεια, η οποία έχει πραγματικά καταναλωθεί, ενώ για την υδροηλεκτρική παραγωγή την ενέργεια, η οποία θα έπρεπε να είχε καταναλωθεί, αν αυτή είχε παραχθεί σε θερμικούς σταθμούς με την ίδια μέση αποδοτικότητα. Έτσι, στο ισοζύγιο η ηλεκτρική ενέργεια εκφράζεται σε ΤΙΠ πρωτογενούς μορφής, δηλαδή δεν αφαιρείται η ενέργεια η οποία χάνεται κατά τη μετατροπή των στερεών ή υγρών καυσίμων σε ηλεκτρισμό.

Οι τιμές των συντελεστών αναγωγής σε ΤΙΠ για τα διάφορα καύσιμα ή μορφές ενέργειας, οι οποίες υποτελούνται στο ελληνικό ισοζύγιο, είναι οι ακόλουθες:

Καύσιμο/μορφή ενέργειας	Φυσική μονάδα μετρήσεως	Συντελεστής μετατροπής σε ΤΙΠ	
		2001	2002
Λιγνίτης	MT	0,1265	0,1287
Λιγνιτόπλινθοι (μπρικέτες)	MT	0,370	0,370
Ξηρός λιγνίτης	MT	0,360	0,360
Κοκ μεταλλουργικό	MT	0,700	0,700
Γαιάνθρακες	MT	0,650	0,650
Αργό πετρέλαιο και προϊόντα διυλίσεως	MT	1,000	1,000
Ηλεκτρική ενέργεια	Mwh	0,2320	0,2320
Φυσικό αέριο	1.000μ ³	0,870	0,870

Τα πρωτογενή στοιχεία, τα οποία έχουν χρησιμοποιηθεί για την κατάρτιση του ισοζυγίου, συγκεντρώνονται από τη ΔΕΗ, τη ΔΕΦΑ, τη ΔΕΠΑ, το Υπουργείο Ανάπτυξης (Διεύθυνση Πετρελαιοειδών) και τη Γραμματεία Εμπορίου (Διεύθυνση Α' Βιομηχανικών Προϊόντων). Την ευθύνη, όμως, για την επεξεργασία των στοιχείων και τη μεθοδολογία του ισοζυγίου έχει το Υπουργείο Ανάπτυξης (Δ/ση Ενεργειακής Πολιτικής – Τμήμα Τεκμηρίωσης).

INDEX OF ELECTRICITY – NATURAL GAS AND WATER PRODUCTION

The index of electricity–natural gas and water production compiled by the National Statistical Service of Greece shows the monthly change in production value added of this branch estimated at constant prices of the year 1995, in comparison with the corresponding average monthly value of production for the said year, which is taken as base period.

The index is computed on the basis of the monthly production of electricity, the consumption of natural gas and the collection – purification and distribution of water (in kWh and m³, respectively) attained by all plants in general.

For each individual branch, a special quantity production index is computed. The special indices of electricity and those of city gas production, weighted by the value added of the base period, compose the electricity – city gas production index.

INDEX OF MINING, MANUFACTURING AND ELECTRICITY – NATURAL GAS AND WATER PRODUCTION

The overall index of mining, manufacturing and electricity – natural gas and water production is composed from the individual indices, namely: a) mining production index, b) manufacturing production index and c) electricity – natural gas and water production index, after special weighting.

The weighting coefficient used is the participation of each branch in the value added created by all those branches during the base year 1995.

For more detailed data on the compilation of the above index one should refer to the informatory note at the Production indices Section.

For the conversion of electric energy to TOE, the thermal content of the Kcal is taken equal to the energy consumed for the production of a gross kwh produced at the existing thermal stations. For thermal production, this conversion gives the energy which is actually consumed, while, for hydroelectric production, it represents this energy which would have been consumed if the latter had been produced in thermal stations of similar average efficiency. Thus, in the balance sheet all electricity is expressed in TOE of primary energy equivalent, i.e. the energy lost at the transformation of solid and liquid fuels into electricity is not subtracted.

The conversion coefficients to TOE for the various fuels and energy forms appearing in the Greek energy balance sheet are given below:

Fuel/Energy form	Conventional measurement unit	Conversion coefficient to TOE	
		2001	2002
Brown coal	MT	0,1265	0,1287
Brown coal briquettes	MT	0,370	0,370
Dried brown coal	MT	0,360	0,360
Coke-oven coke	MT	0,700	0,700
Hard coal	MT	0,650	0,650
Crude oil. Oil products	MT	1,000	1,000
Electricity	Mwh	0,2320	0,2320
Natural gas	1.000μ ³	0,870	0,870

The basic statistics used for the balance sheet are normally collected by the Public Power Corporation, the City Gas Company of Athens, the Greek Public Gas Corporation, the Ministry of Development (Direction of Petroleum Products) and the Secretariat of Commerce (Direction A' of Industrial Products). The responsibility the methodology and the elaboration of the balance sheet elements belong to the Ministry of Development (Directorate for Energy Policy – Documentation Section).

XI: 1. Αριθμός καταστημάτων παραγωγής και διανομής ηλεκτρισμού και αερίου πόλεως και μέση ετήσια απασχόληση, κατά κλάδο οικονομικής δραστηριότητας. Απογραφές 1984 και 1988

Establishments of electricity – city gas production and distribution, average annual employment, by branch of economic activity. 1984 and 1988 censuses .

Κωδικός Code	Κλάδοι — Branches	Σύνολο Ελλάδος Greece, total				Περιφέρεια Πρωτεύουσας Greater Athens				Λοιπή Χώρα Rest of the Country			
		Αριθμός καταστημάτων (1) Number of establishments		Μέση ετήσια απασχόληση Average annual employment		Αριθμός καταστημάτων (1) Number of establishments		Μέση ετήσια απασχόληση Average annual employment		Αριθμός καταστημάτων (1) Number of establishments		Μέση ετήσια απασχόληση Average annual employment	
		1984	1988	1984	1988	1984	1988	1984	1988	1984	1988	1984	1988
	Σύνολο Ελλάδος—Greece, total . .	474	495	19.864	21.976	52	62	7.237	7.128	422	433	12.627	14.848
411	Ηλεκτρισμός—Electricity	473	491	19.840	21.600	51	58	7.213	6.752	422	433	12.627	14.848
412	Αέριο πόλεως—City gas	1	4	24	376	1	4	24	376	—	—	—	—

(1) Περιλαμβάνονται και οι ανεξάρτητες βοηθητικές μονάδες, π.χ. τα γραφεία, οι αποθήκες κλπ.

(1) Including also independent auxiliary units, such as offices, warehouses, etc.

XI: 2. Αριθμός καταστημάτων παραγωγής και διανομής ηλεκτρισμού και αερίου πόλεως, μέση ετήσια απασχόληση και ισχύς εγκατεστημένων κινητήρων, κατά κλάδο οικονομικής δραστηριότητας

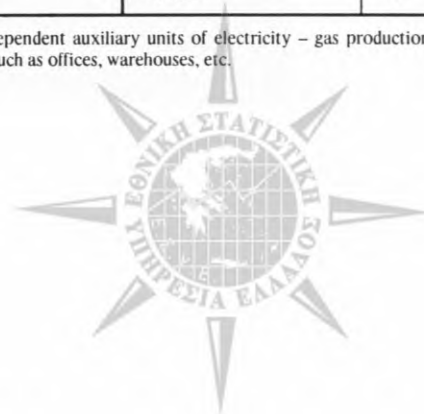
Establishments of electricity – city gas production and distribution, average annual employment and capacity of installed motors, by branch of economic activity

Απογραφή 30ής Σεπτεμβρίου 1988—30 September 1988 census

Κωδικός Code	Κλάδοι	Σύνολο καταστημάτων All establishments		Από αυτά : με κινητήρια δύναμη Thereof : with motor power			Branches	Code
		Αριθμός καταστημάτων (1) Number of establishments	Μέση ετήσια απασχόληση Average annual employment	Αριθμός καταστημάτων (1) Number of establishments	Μέση ετήσια απασχόληση Average annual employment	Ισχύς HP		
	Σύνολο Ελλάδος	495	21.976	63	6.860	10.972.762	Greece, total	
411	Ηλεκτρισμός	491	21.600	63	6.860	10.972.762	Electricity	411
412	Αέριο πόλεως	4	376	—	—	—	City gas	412

(1) Περιλαμβάνονται και οι ανεξάρτητες βοηθητικές μονάδες παραγωγής και διανομής ηλεκτρισμού και φωταερίου, π.χ. τα γραφεία, οι αποθήκες κλπ.

(1) Including also independent auxiliary units of electricity – gas production and distribution, such as offices, warehouses, etc.



XI: 3. Κατανομή καταστημάτων κατά αριθμό απασχολουμένων και κλάδο οικονομικής δραστηριότητας
Distribution of establishments on the basis of the number of persons employed therein, by branch of economic activity

Απογραφή 30ής Σεπτεμβρίου 1988 — 30 September 1988 census

Κωδικός Code	Κλάδοι — Branches	Σύνολο (1) Total	Καταστήματα με μέση απασχόληση : Establishments with average employment of :						
			άτομα 0-4 persons	άτομα 5-9 persons	άτομα 10-19 persons	άτομα 20-29 persons	άτομα 30-49 persons	άτομα 50-99 persons	100 +
	Σύνολο Ελλάδος—Greece, total	495	167	75	72	38	36	61	46
411	Ηλεκτρισμός—Electricity	491	166	74	72	37	36	61	45
412	Αέριο πόλεως— City gas	4	1	1	—	1	—	—	1

(1) Βλέπε υποσημείωση (1), πίνακα XI:1.

(1) See footnote (1), table XI: 1.

XI: 4. Παραγωγή ηλεκτρικής ενέργειας: 1980 – 2001
Electric energy production: 1980 – 2001

Σε εκατομμύρια ΩΧΒ

In million kWh

Έτος—Year	Ηλεκτρισμός ⁽¹⁾ — Electricity ⁽¹⁾		
	Σύνολο Total	Θερμική Thermal	Υδροηλεκτρική Hydro-electric
1980	21.045	17.649	3.396
1981	21.657	18.259	3.398
1982	21.554	18.003	3.551
1983	22.049	19.718	2.331
1984	22.820	19.967	2.853
1985	25.344	22.552	2.792
1986	25.617	22.283	3.334
1987	27.334	24.384	2.950
1988	29.971	27.392	2.579
1989	30.860	28.727	2.133
1990	31.281	29.299	1.982
1991	31.946	28.796	3.151
1992	33.448	31.076	2.372
1993	34.391	31.866	2.525
1994	36.601	33.776	2.825
1995	37.553	33.788	3.765
1996	38.442	33.958	4.484
1997	39.236	35.165	4.071
1998	41.834	37.996	3.838
1999	44.777	39.978	4.799
2000	48.483	44.336	4.056
2001	47.949	45.283	2.666

(1) Δεν περιλαμβάνεται η παραγωγή των εργοστασίων που παράγουν ρεύμα για δική τους χρήση.

(1) Industrial plants generating electricity for their own use are not included.

XI: 5. Εξέλιξη του δείκτη⁽¹⁾ παραγωγής ηλεκτρισμού – φυσικού αερίου – νερού: 1997– 2003**Evolution of the electricity – natural gas and water production index⁽¹⁾: 1997 – 2003**

1995=100,0

Κλάδοι Branches	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003
Ηλεκτρισμού – φυσικού αερίου – νερού —Electricity – natural gas – water.	105,4	120,4	134,8	150,3	149,8	152,8	163,4
Ηλεκτρισμού—Electricity	104,2	111,2	119,1	129,5	128,3	130,2	139,1
Φυσικού αερίου—Natural gas	254,3	4.289,8	7.712,2	10.359,0	10.404,3	10.890,7	12.332,0
Νερού—Water	115,5	125,2	130,9	141,4	147,7	151,8	147,6

(1) Οι ετήσιοι δείκτες αντιπροσωπεύουν το μέσο όρο των αντίστοιχων μηνιαίων δεικτών μετά τη διόρθωση αυτών, λόγω του άνισου αριθμού των εργάσιμων ημερών κατά μήνα. Για να υπάρχει συγκρισιμότητα γίνεται διόρθωση των αρχικών δεικτών, σε δείκτες ίσης χρονικής διάρκειας, με ειδικούς συντελεστές διόρθωσης που είναι διαφορετικοί κατά μήνα και κατά κατηγορία καταστήματος.

(1) The annual indices represent the average of the corresponding monthly indices after the latter were adjusted due to the unequal number of working days in each month. For reasons of comparability the initial are corrected to indices of equal time period using special correction coefficients which differ by month and by category of establishment.

XI: 6. Μηνιαίος δείκτης⁽¹⁾ παραγωγής ηλεκτρισμού – φυσικού αερίου – νερού: 2002 και 2003**Monthly index⁽¹⁾ of electricity – natural gas and water production: 2002 and 2003**

1995=100,0

Κλάδοι Branches	Συντελεστής σταθμίσεως Weighting coefficient	Σύνολο έτους Year, total	Ιαν. Jan.	Φεβρ. Feb.	Μάρτ. March	Απρ. April	Μάιος May	Ιούν. June	Ιουλ. July	Αύγ. Aug.	Σεπτ. Sept.	Οκτ. Oct.	Νοέμβρ. Nov.	Δεκ. Dec.
Έτος – 2002 – Year														
Ηλεκτρισμού – φυσικού αερίου – νερού—Electricity – natural gas – water	100,0	152,8	159,1	141,0	138,7	142,6	139,3	164,4	183,3	159,0	143,4	143,4	154,5	164,2
α) Ηλεκτρισμού—Electricity	92,0	130,2	138,2	125,1	119,4	119,7	115,7	137,8	155,7	137,9	126,1	121,3	126,3	139,2
β) Φυσικού αερίου—Natural gas .	0,2	10.890,8	10.664,0	7.730,5	9.332,7	11.122,6	10.864,5	12.453,5	13.732,6	10.286,5	7.906,9	10.112,9	13.689,0	12.793,4
γ) Νερού—Water	7,8	151,8	143,8	139,7	138,2	140,4	151,5	172,9	172,7	156,3	155,0	155,9	150,0	144,9
Έτος – 2003 – Year														
Ηλεκτρισμού – φυσικού αερίου – νερού—Electricity – natural gas – water	100,0	163,4	144,9	165,4	155,0	151,5	158,5	172,4	190,2	175,9	167,0	156,5	157,6	165,5
α) Ηλεκτρισμού—Electricity	92,0	139,1	132,4	145,9	133,7	127,0	130,7	143,9	160,8	151,2	137,3	129,9	132,2	143,9
β) Φυσικού αερίου—Natural gas .	0,2	12.332,0	6.093,4	10.413,3	11.036,8	12.427,8	13.412,2	13.999,9	15.062,6	12.795,2	14.709,0	13.180,0	13.090,9	11.763,1
γ) Νερού—Water	7,8	147,6	144,5	140,9	136,7	134,9	157,0	165,3	167,6	153,7	155,8	146,7	136,4	131,2

(1) Βλέπε υποσημείωση (1), πίνακα XI: 5.

(1) See footnote (1), table XI: 5.

XI: 7. Εξέλιξη του γενικού δείκτη⁽¹⁾ παραγωγής ορυχείων, μεταποιήσεως και ηλεκτρισμού – φυσικού αερίου – νερού: 1998 – 2003**Evolution of the general index⁽¹⁾ of mining, manufacturing and electricity – natural gas and water production: 1998 – 2003**

1995=100,0

Κλάδοι Branches	Συντελεστής σταθμίσεως Weighting coefficient	1998	1999	2000	2001	2002	2003
Ορυχείων, μεταποιήσεως και ηλεκτρισμού – φυσικού αερίου – νερού—Mining, manufacturing and electricity – natural gas and water production	100,0	112,0	114,2	122,5	123,7	125,9	127,6
Ορυχείων—Mining	6,0	102,6	96,4	109,3	107,7	117,5	111,9
Μεταποιήσεως—Manufacturing	71,4	110,2	109,2	114,8	116,8	118,1	117,6
Ηλεκτρισμού – φυσικού αερίου – νερού—Electricity – natural gas – water	22,6	120,4	134,8	150,3	149,8	152,8	163,4

(1) Βλέπε υποσημείωση (1), πίνακα XI: 5.

(1) See footnote (1), table XI: 5.

**XI: 8. Μηνιαίος γενικός δείκτης⁽¹⁾ παραγωγής ορυχείων, μεταποιήσεως και ηλεκτρισμού –
φυσικού αερίου – νερού: 2002 και 2003**

Monthly general index⁽¹⁾ of mining, manufacturing and electricity – natural gas and water production: 2002 and 2003
1995=100,0

Κλάδοι Branches	Συντελε- στής σταθμίσεως Weighting coefficient	Σύνολο έτους Year, total	Ιαν. Jan.	Φεβρ. Febr.	Μάρτ. March	Απρ. April	Μάιος May	Ιούν. June	Ιουλ. July	Αύγ. Aug.	Σεπτ. Sept.	Οκτ. Oct.	Νοέμβρ. Nov.	Δεκ. Dec.
Έτος — 2002 — Year														
Ορυχείων, μεταποιήσεως, ηλεκ- τρισμού – φυσικού αερίου – νερού—Mining, manufactur- ing, electricity – natural gas and water production	100,0	125,9	112,2	121,5	125,7	128,4	125,6	134,5	139,5	113,6	130,2	126,4	129,7	123,7
Ορυχείων—Mining	5,8	117,5	102,3	115,9	113,1	109,8	124,0	126,9	126,6	115,8	133,4	125,6	123,6	93,2
Μεταποιήσεως—Manufacturing .	72,8	118,1	98,2	115,7	122,6	125,4	121,4	125,7	126,8	99,1	125,7	121,1	122,4	113,5
Ηλεκτρισμού – φυσικού αερίου – νερού—Electricity – natural gas – water	21,4	152,8	159,1	141,0	138,7	142,6	139,3	164,4	183,3	159,0	143,4	143,4	154,5	164,2
Έτος — 2003 — Year														
Ορυχείων, μεταποιήσεως, ηλεκ- τρισμού – φυσικού αερίου – νερού—Mining, manufactur- ing, electricity – natural gas and water production	100,0	127,6	112,2	122,4	124,8	126,4	131,1	138,9	141,5	112,6	138,4	130,4	126,9	125,4
Ορυχείων—Mining	5,8	111,9	96,1	96,8	103,1	107,6	114,3	116,6	118,1	110,5	134,1	127,7	110,6	107,3
Μεταποιήσεως—Manufacturing .	72,8	117,6	103,3	111,0	117,1	120,1	123,9	130,2	128,1	92,8	129,8	122,3	118,5	114,2
Ηλεκτρισμού – φυσικού αερίου – νερού—Electricity – natural gas – water	21,4	163,4	144,9	165,4	155,0	151,5	158,5	172,4	190,2	175,9	167,0	156,5	157,6	165,5

(1) Βλέπε υποσημείωση (1), πίνακα XI: 5.

(1) See footnote (1), table XI: 5.

**XI: 9. Οικονομικά μεγέθη σχετικά με την παραγωγή και διανομή
ηλεκτρικής ενέργειας: 1998 – 2000**

Economic magnitudes relating to electric energy production and distribution: 1998 – 2000

Αξία σε χιλιάδες δραχμές

Value in thousand drachmae

Οικονομικά μεγέθη	1998	1999	2000	Economic magnitudes
1. Αριθμός απασχολούμενων	33.328	32.888	32.323	1. Number of employed
2. Αμοιβές απασχολούμενων	274.469.000	292.774.000	305.745.000	2. Remuneration of employed
3. Έσοδα από πωλήσεις ηλεκτρικού ρεύματος στους τελικούς καταναλωτές	846.058.070	991.139.226	1.080.792.000	3. Receipts from sales of electricity to final consumers
4. Αξία αγοράς ηλεκτρικού ρεύματος από επιχει- ρήσεις που παράγουν ρεύμα για δική τους χρήση	...	...	...	4. Purchase value of electricity from plants producing current for own-use
5. Αναλώσεις καυσίμων και υλικών γενικώς	238.932.638	336.591.641	367.110.000	5. Consumption of fuels and materials in general
6. Προστιθέμενη αξία	607.125.432	654.547.585	713.682.000	6. Value added

XI: 10. Ηλεκτρική ενέργεια: Εγκατεστημένη ισχύς κατά γεωγραφικό διαμέρισμα και νομό: 1996 και 1997
Electric energy: Installed capacity by geographic region and department: 1996 and 1997

Γεωγραφικό διαμέρισμα και νομός Geographic region and department	Ισχύς σε κιλοβάτ (1) Capacity in kilowatt		Γεωγραφικό διαμέρισμα και νομός Geographic region and department	Ισχύς σε κιλοβάτ (1) Capacity in kilowatt	
	1996 ⁽²⁾	1997 ⁽²⁾		1996 ⁽²⁾	1997 ⁽²⁾
Σύνολο Ελλάδος—Greece, total	9.381.440	9.858.130	Θεσσαλία—Thessalia	130.000	130.000
Θερμική ισχύς—Thermal	6.857.140	7.131.830	Καρδίτσης—Karditsa	130.000	130.000
Υδροηλεκτρική ισχύς—Hydro-electric	2.524.300	2.726.300	Λαρίσης—Larissa	—	—
Περιφέρεια Αθηνών—Greater Athens	350.000	160.000	Μαγνησίας—Magnissia	—	—
Λοιπή Στερεά Ελλάς και Εύβοια—Rest of Central Greece and Evia	1.933.200	1.932.000	Τρικάλων—Trikala	—	—
Αιτωλίας και Ακαρνανίας—Etolia and Akarnania	921.500	921.500	Μακεδονία—Makedonia	4.563.300	5.130.300
Αττικής (υπόλοιπο)—Attiki (rest)	627.000	627.000	Γρεβενών—Grevena	—	—
Βοιωτίας—Viotia	—	—	Δράμας—Drama	—	200.000
Ευβοίας—Evia	384.700	383.500	Ημαθίας—Imathia	12.600	12.600
Ευρυτανίας—Evyritania	—	—	Θεσσαλονίκης—Thessaloniki	—	—
Φθιώτιδος—Fthiotida	—	—	Καβάλας—Kavala	—	—
Φωκίδος—Fokida	—	—	Καστοριάς—Kastoria	—	—
Πελοπόννησος—Peloponnissos	921.600	923.600	Κιλκίς—Kilkis	—	—
Αργολίδος—Argolida	—	—	Κοζάνης—Kozani	4.481.000	4.848.000
Αρκαδίας—Arkadia	920.000	920.000	Πέλλης—Pella	69.000	69.000
Αχαΐας—Achaia	1.600	3.600	Πιερίας—Pieria	—	—
Ηλείας—Ilia	—	—	Σερρών—Serres	700	700
Κορινθίας—Korinthia	—	—	Φλωρίνης—Florina	—	—
Λακωνίας—Lakonia	—	—	Χαλκιδικής—Chalkidiki	—	—
Μεσσηνίας—Messinia	—	—	Θράκη—Thraki	3.000	3.000
Ιόνιοι Νήσοι—Ionian Islands	27.600	27.700	Εβρου—Evros	3.000	3.000
Ζακύνθου—Zakynthos	11.600	15.500	Ξάνθης—Xanthi	—	—
Κερκύρας—Kerkyra	500	600	Ροδόπης—Rodopi	—	—
Κεφαλληνίας—Kefallinia	15.500	11.600	Νήσοι Αιγαίου—Aegean Islands	503.160	601.950
Λευκάδος—Lefkada	—	—	Δωδεκανήσου—Dodekanissos	240.760	331.000
Ήπειρος—Ipiros	520.300	520.300	Κυκλάδων—Kyklades	127.500	123.500
Αρτης—Arta	300.000	300.000	Λέσβου—Lesvos	62.800	73.250
Θεσπρωτίας—Thesprotia	—	—	Σάμου—Samos	35.600	37.700
Ιωαννίνων—Ioannina	—	—	Χίου—Chios	36.500	36.500
Πρεβέζης—Preveza	220.300	220.300	Κρήτη—Kriti	403.000	403.000
			Ηρακλείου—Iraklio	192.800	192.800
			Λασιθίου—Lassithi	—	—
			Ρεθύμνης—Rethymno	—	—
			Χανίων—Chania	210.200	210.200

(1) Τα δεδομένα αντιπροσωπεύουν την κατά το τέλος του έτους ισχύ όλων των γεννητριών, που παράγουν ηλεκτρική ενέργεια θεσμικής και υδροηλεκτρικής προελεύσεως, για δημόσια χρήση. Δεν περιλαμβάνεται η ισχύς των βιομηχανικών μονάδων, που παράγουν ενέργεια για δική τους χρήση.

(2) Για τα έτη 1996 και 1997, στην ανάλυση κατά γεωγραφικό διαμέρισμα και νομό, δεν περιλαμβάνεται η εγκατεστημένη ισχύς των ανανεώσιμων πηγών, η οποία ανέρχεται σε 26.280 KW και έχει περιληφθεί στο σύνολο.

(1) The data represent the nominal end-of-year capacity of all generators in plants producing thermo-electricity and hydro-electricity for public use. Capacity of industrial plants generating electricity for their own use is not included.

(2) For the years 1996 and 1997 analysis by geographic region and department does not include installed capacity of renovating sources amounting to 26.280 KW. Such capacity is included in the total.

XI: 10α. Ηλεκτρική ενέργεια: Εγκατεστημένη ισχύς σε σύνολο Χώρας: 1997 – 2003
Electric energy: Installed capacity. Greece, total: 1997 – 2003

Έτος Year	Εγκατεστημένη ισχύς σε MW—Installed capacity			
	Σύνολο Total	Θερμική Thermal	Υδροηλεκτρική Hydro-electric	Ήπιες μορφές ενέργειας Renewable energy resources
1997	9.859	7.106	2.727	26
1998	10.296	7.411	2.859	26
1999	10.997	8.011	2.959	27
2000	11.121	8.023	3.061	37
2001	11.158	8.060	3.061	37
2002	11.739	8.642	3.061	37
2003	12.138	9.041	3.061	37

XI: 11. Κατανάλωση ηλεκτρικής ενέργειας κατά μεγάλη γεωγραφική περιοχή, περιφέρεια, νομό και κατά κατηγορία χρήσεως: 1998 – 2002
Electric energy consumption, by great geographic area, region and department and by category of use: 1998 – 2002

Σε χιλιάδες ΩΧΒ

In thousand kWh

Μεγάλη γεωγραφική περιοχή, περιφέρεια και νομός	Σύνολο Total	Οικιακή χρήση Domestic use	Εμπορική χρήση Commercial use	Βιομηχανική χρήση (1) Industrial use	Γεωργική χρήση Agricultural use	Δημόσιες και δημοτι- κές αρχές Public and municipal authorities	Φωτισμός οδών Street lighting	Great geographic area, region and department
Έτος — 1998 — Year								
Σύνολο Ελλάδος	39.182.044	12.786.163	8.925.701	12.889.760	2.598.162	1.371.719	610.539	Greece, total
Βόρειος Ελλάς	12.615.990	3.818.656	2.435.063	4.452.496	1.334.022	388.558	187.195	Northern Greece
<i>Ανατολική Μακεδονία και Θράκη</i>	<i>1.754.564</i>	<i>551.011</i>	<i>334.201</i>	<i>525.678</i>	<i>224.145</i>	<i>86.629</i>	<i>32.900</i>	<i>Eastern Macedonia and Thraci</i>
Έβρου	374.733	131.818	68.326	75.937	55.798	35.164	7.690	Evros
Ξάνθης	333.793	83.665	60.389	143.731	29.658	10.122	6.228	Xanthi
Ροδόπης	274.755	78.044	49.951	88.524	42.447	12.233	3.556	Rodopi
Δράμας	335.046	96.479	63.141	108.958	53.093	5.405	7.970	Drama
Καβάλας	436.237	161.005	92.394	108.528	43.149	23.705	7.456	Kavala
<i>Κεντρική Μακεδονία</i>	<i>6.992.884</i>	<i>2.246.000</i>	<i>1.465.157</i>	<i>2.538.760</i>	<i>474.266</i>	<i>172.308</i>	<i>96.393</i>	<i>Central Macedonia</i>
Ημαθίας	500.560	155.371	86.299	201.223	39.680	8.720	9.267	Imathia
Θεσσαλονίκης	4.547.276	1.478.759	915.602	1.888.105	123.282	96.316	45.212	Thessaloniki
Κιλκίς	315.292	72.804	44.071	136.866	47.121	11.438	2.992	Kilkis
Πέλλης	445.607	128.776	92.158	117.142	86.287	10.719	10.525	Pella
Πιερίας	342.190	124.863	100.470	53.187	47.922	10.371	5.371	Pieria
Σερρών	411.428	157.978	86.238	51.614	85.307	17.728	12.563	Serres
Χαλκιδικής	430.531	127.449	140.319	90.623	44.667	17.010	10.463	Chalkidiki
<i>Δυτική Μακεδονία</i>	<i>713.227</i>	<i>323.102</i>	<i>139.539</i>	<i>100.965</i>	<i>83.367</i>	<i>49.522</i>	<i>16.732</i>	<i>Western Macedonia</i>
Γρεβενών ⁽²⁾	...	...	...	...	...	...	...	Grevena ⁽²⁾
Καστοριάς	116.628	57.292	32.861	12.721	4.869	5.466	3.419	Kastoria
Κοζάνης	472.386	218.311	83.827	73.185	46.497	40.099	10.467	Kozani
Φλώρινης	124.213	47.499	22.851	15.059	32.001	3.957	2.846	Florina
<i>Θεσσαλία</i>	<i>3.155.315</i>	<i>698.543</i>	<i>496.166</i>	<i>1.287.093</i>	<i>552.244</i>	<i>80.099</i>	<i>41.170</i>	<i>Thessalia</i>
Καρδίτσας	331.785	108.911	58.428	34.909	117.246	3.916	8.375	Karditsa
Λαρίσης	1.076.841	266.198	223.311	242.455	294.194	38.578	12.105	Larissa
Μαγνησίας	1.406.252	203.488	136.758	946.406	79.572	27.934	12.094	Magnissia
Τρικάλων	340.437	119.946	77.669	63.323	61.232	9.671	8.596	Trikala
Κεντρική Ελλάς	11.597.336	2.398.546	1.701.120	6.025.557	1.019.226	289.232	163.655	Central Greece
<i>Ηπειρος</i>	<i>909.486</i>	<i>337.195</i>	<i>262.590</i>	<i>163.629</i>	<i>74.930</i>	<i>43.156</i>	<i>27.986</i>	<i>Ipiros</i>
Άρτης	392.072	140.396	99.724	75.756	41.415	24.920	9.861	Arta
Θεσπρωτίας ⁽²⁾	—	—	—	—	—	—	—	Thesprotia ⁽²⁾
Ιωαννίνων	517.414	196.799	162.866	87.873	33.515	18.236	18.125	Ioannina
Πρεβέζης ⁽²⁾	—	—	—	—	—	—	—	Preveza ⁽²⁾
<i>Ιόνιοι Νήσοι</i>	<i>553.575</i>	<i>212.320</i>	<i>236.968</i>	<i>41.395</i>	<i>9.919</i>	<i>39.645</i>	<i>13.328</i>	<i>Ionian Islands</i>
Ζακύνθου	112.829	39.330	57.873	7.213	897	4.995	2.521	Zakynthos
Κεργύρας	334.808	132.146	150.134	17.627	4.344	22.958	7.599	Kerkyra
Κεφαλληνίας	105.938	40.844	28.961	16.555	4.678	11.692	3.208	Kefallinia
Λευκάδος ⁽²⁾	—	—	—	—	—	—	—	Lefkada ⁽²⁾
<i>Δυτική Ελλάς</i>	<i>1.844.921</i>	<i>606.986</i>	<i>392.554</i>	<i>471.192</i>	<i>262.353</i>	<i>73.774</i>	<i>38.062</i>	<i>Western Greece</i>
Αιτωλοακαρνανίας	490.696	178.603	98.594	74.067	95.985	31.962	11.485	Etolioakarnania
Αχαΐας	979.438	289.567	219.870	361.631	64.664	29.846	13.860	Achaia
Ηλείας	374.787	138.816	74.090	35.494	101.704	11.966	12.717	Ilia
<i>Στερεά Ελλάς</i>	<i>6.439.299</i>	<i>587.683</i>	<i>404.443</i>	<i>5.016.087</i>	<i>347.606</i>	<i>45.895</i>	<i>37.585</i>	<i>Central Greece</i>
Βοιωτίας	3.158.144	124.279	96.401	2.751.651	169.697	7.971	8.145	Viotia
Ευβοίας	1.666.544	259.957	178.482	1.116.576	72.890	22.838	15.801	Evia

Πίνακας — Table XI: 11. Συνέχεια — Continued

Σε χιλιάδες ΩΧΒ

In thousand kWh

Μεγάλη γεωγραφική περιοχή, περιφέρεια και νομός	Σύνολο Total	Οικιακή χρήση Domestic use	Εμπορική χρήση Commercial use	Βιομηχανική χρήση (1) Industrial use	Γεωργική χρήση Agricultural use	Δημόσιες και δημοτικές αρχές Public and municipal authorities	Φωτισμός οδών Street lighting	Great geographic area, region and department
Ευρυτανίας ⁽²⁾	...	...	...	...	...	...	...	Evritania ⁽²⁾
Φθιώτιδος	1.535.061	168.444	108.765	1.137.595	99.188	10.525	10.544	Fthiotida
Φωκίδος	79.550	35.003	20.795	10.265	5.831	4.561	3.095	Fokida
Πελοπόννησος	1.850.055	654.362	404.565	333.254	324.418	86.762	46.694	Peloponnissos
Αργολίδος	489.148	138.168	104.390	65.459	153.538	18.504	9.089	Argolida
Αρκαδίας	217.901	93.977	49.634	25.713	23.160	18.183	7.234	Arkadia
Κορινθίας	575.015	182.737	115.007	181.744	60.509	22.311	12.707	Korinthia
Λακωνίας	234.201	92.303	44.090	17.459	58.500	14.611	7.238	Lakonia
Μεσσηνίας	333.790	147.177	91.444	42.879	28.711	13.153	10.426	Messinia
Αττική	11.742.009	5.420.596	3.522.017	2.149.753	19.607	437.366	192.670	Attiki
Αττική	11.742.009	5.420.596	3.522.017	2.149.753	19.607	437.366	192.670	Attiki
Νήσοι Αιγαίου	3.226.709	1.148.365	1.267.501	261.954	225.307	256.563	67.019	Aegean Islands
Βόρειο Αιγαίο	404.513	196.093	125.393	19.741	13.928	37.718	11.640	Islands of Northern Egeo
Λέσβου	175.738	84.107	49.576	11.618	8.636	16.752	5.049	Lesvos
Σάμου	107.274	48.522	40.715	4.310	2.182	8.869	2.676	Samos
Χίου	121.501	63.464	35.102	3.813	3.110	12.097	3.915	Chios
Νότιο Αιγαίο	1.105.617	392.294	530.325	58.916	18.382	78.774	26.926	Islands of Southern Egeo
Δωδεκανήσου	666.345	206.867	348.641	30.322	9.189	51.996	19.330	Dodekanissos
Κυκλάδων	439.272	185.427	181.684	28.594	9.193	26.778	7.596	Kyklades
Κρήτη	1.716.579	559.978	611.783	183.297	192.997	140.071	28.453	Kriti
Ηρακλείου	859.263	267.855	318.392	106.402	90.264	66.422	9.928	Iraklio
Λασιθίου	223.657	74.862	80.085	11.022	35.692	15.029	6.967	Lassithi
Ρεθύμνης	202.552	64.486	81.355	18.032	21.952	12.211	4.516	Rethymno
Χανίων	431.107	152.775	131.951	47.841	45.089	46.409	7.042	Chania
Έτος — 1999 — Year								
Σύνολο Ελλάδος	40.553.512	13.484.000	9.506.998	12.978.107	2.488.397	1.464.108	631.902	Greece, total
Βόρειος Ελλάς	12.994.646	4.027.069	2.589.270	4.483.632	1.286.823	414.108	193.744	Northern Greece
Ανατολική Μακεδονία και Θράκη	1.810.916	581.084	355.059	533.288	215.003	92.431	34.051	Eastern Macedonia and Thraki
Έβρου	388.121	139.013	72.369	77.274	54.162	37.344	7.959	Evros
Ξάνθης	345.685	88.231	64.566	147.274	28.289	10.879	6.446	Xanthi
Ροδόπης	283.282	82.303	53.115	90.584	40.488	13.111	3.681	Rodopi
Δράμας	343.016	101.744	67.157	109.314	50.877	5.676	8.248	Drama
Καβάλας	450.812	169.793	97.852	108.842	41.187	25.421	7.717	Kavala
Κεντρική Μακεδονία	7.219.542	2.368.582	1.558.137	2.554.949	454.675	183.433	99.766	Central Macedonia
Ημαθίας	518.186	163.851	91.724	205.467	38.322	9.231	9.591	Imathia
Θεσσαλονίκης	4.695.736	1.559.466	974.839	1.893.526	117.891	103.220	46.794	Thessaloniki
Κιλκίς	323.332	76.778	46.713	139.722	44.963	12.059	3.097	Kilkis
Πέλλης	458.006	135.804	97.825	119.221	82.891	11.371	10.894	Pella
Πιερίας	353.913	131.678	106.571	53.406	45.742	10.958	5.558	Pieria
Σερρών	423.591	166.600	91.147	51.839	82.261	18.741	13.003	Serres
Χαλκιδικής	446.778	134.405	149.318	91.768	42.605	17.853	10.829	Chalkidiki
Δυτική Μακεδονία	739.954	340.736	147.850	100.981	80.154	52.916	17.317	Western Macedonia
Γρεβενών ⁽²⁾	...	...	...	...	...	...	...	Grevena ⁽²⁾
Καστοριάς	121.651	60.418	34.839	12.384	4.663	5.808	3.539	Kastoria
Κοζάνης	491.183	230.226	88.878	73.389	44.902	42.955	10.833	Kozani
Φλώρινης	127.120	50.092	24.133	15.208	30.589	4.153	2.945	Florina

Πίνακας — Table XI: 11. Συνέχεια — Continued

Σε χιλιάδες ΩΧΒ	In thousand kWh							
Μεγάλη γεωγραφική περιοχή, περιφέρεια και νομός	Σύνολο Total	Οικιακή χρήση Domestic use	Εμπορική χρήση Commercial use	Βιομηχανική χρήση (1) Industrial use	Γεωργική χρήση Agricultural use	Δημόσιες και δημοτικές αρχές Public and municipal authorities	Φωτισμός οδών Street lighting	Great geographic area, region and department
Θεσσαλία	3.224.234	736.667	528.224	1.294.414	536.991	85.328	42.610	Thessalia
Καρδίτσης	336.297	114.855	61.910	34.842	111.886	4.136	8.668	Karditsa
Λαρίσης	1.100.197	280.726	238.652	246.397	280.765	41.129	12.528	Larissa
Μαγνησίας	1.427.655	214.594	145.101	949.630	75.900	29.913	12.517	Magnissia
Τρικάλων	360.085	126.492	82.561	63.545	68.440	10.150	8.897	Trikala
Κεντρική Ελλάς	11.836.401	2.529.453	1.806.904	6.056.972	967.046	306.644	169.382	Central Greece
Ηπειρος	947.792	355.598	279.592	165.579	72.421	45.637	28.965	Ipiros
Άρτης	407.356	148.058	105.670	76.990	39.967	26.465	10.206	Arta
Θεσπρωτίας ⁽²⁾	...	...	...	...	...	...	...	Thesprotia ⁽²⁾
Ιωαννίνων	540.436	207.540	173.922	88.589	32.454	19.172	18.759	Ioannina
Πρεβέζης ⁽²⁾	...	...	...	...	...	...	...	Preveza ⁽²⁾
Ιόνιοι Νήσοι	581.891	223.909	251.575	40.941	9.485	42.186	13.795	Ionian Islands
Ζακύνθου	118.330	41.477	61.123	6.998	855	5.267	2.610	Zakynthos
Κερκύρας	352.862	139.358	159.795	17.120	4.168	24.556	7.865	Kerkyra
Κεφαλληνίας	110.699	43.074	30.657	16.823	4.462	12.363	3.320	Kefallinia
Λευκάδος ⁽²⁾	...	...	...	...	...	...	...	Lefkada ⁽²⁾
Δυτική Ελλάς	1.904.115	640.114	417.446	475.223	253.629	78.309	39.394	Western Greece
Αιτωλοακαρνανίας ...	506.934	188.351	104.501	74.912	93.405	33.878	11.887	Etolookarnania
Αχαΐας	1.012.698	305.371	234.441	365.141	61.696	31.704	14.345	Achaia
Ηλείας	384.483	146.392	78.504	35.170	98.528	12.727	13.162	Ilia
Στερεά Ελλάς	6.497.781	619.758	429.572	5.038.924	321.856	48.771	38.900	Central Greece
Βοιωτίας	3.168.083	131.062	102.874	2.755.415	161.866	8.436	8.430	Viotia
Ευβοίας	1.705.156	274.145	189.184	1.131.403	69.743	24.327	16.354	Evia
Ευρυτανίας ⁽²⁾	...	...	...	...	...	...	...	Evritania ⁽²⁾
Φθιώτιδος	1.540.792	177.637	115.526	1.140.843	84.685	11.188	10.913	Fthiotida
Φωκίδος	83.750	36.914	21.988	11.263	5.562	4.820	3.203	Fokida
Πελοπόννησος	1.904.822	690.074	428.719	336.305	309.655	91.741	48.328	Peloponnissos
Αργολίδος	497.091	145.709	110.659	65.264	146.577	19.475	9.407	Argolida
Αρκαδίας	226.204	99.106	52.502	25.717	22.091	19.301	7.487	Arkadia
Κορινθίας	594.141	192.710	121.949	185.092	57.760	23.478	13.152	Korinthia
Λακωνίας	239.986	97.340	46.555	17.406	55.800	15.394	7.491	Lakonia
Μεσσηνίας	347.400	155.209	97.054	42.826	27.427	14.093	10.791	Messinia
Αττική	12.342.138	5.716.440	3.760.428	2.177.785	18.712	469.362	199.411	Attiki
Αττική	12.342.138	5.716.440	3.760.428	2.177.785	18.712	469.362	199.411	Attiki
Νήσοι Αιγαίου	3.380.327	1.211.038	1.350.396	259.718	215.816	273.994	69.365	Aegean Islands
Βόρειο Αιγαίο	424.165	206.795	132.805	19.401	13.293	39.823	12.048	Islands of Northern Egeo
Λέσβου	183.724	88.697	52.424	11.362	8.237	17.778	5.226	Lesvos
Σάμου	112.588	51.170	43.032	4.226	2.082	9.308	2.770	Samos
Χίου	127.853	66.928	37.349	3.813	2.974	12.737	4.052	Chios
Νότιο Αιγαίο	1.166.784	413.704	565.477	58.496	17.587	83.652	27.868	Islands of Southern Egeo
Δωδεκανήσου	705.188	218.157	373.202	29.862	8.819	55.142	20.006	Dodekanissos
Κυκλάδων	461.596	195.547	192.275	28.634	8.768	28.510	7.862	Kyklades
Κρήτη	1.789.378	590.539	652.114	181.821	184.936	150.519	29.449	Kriti
Ηρακλείου	895.914	282.473	339.609	105.973	86.097	71.487	10.275	Iraklio
Λασιθίου	232.848	78.948	85.628	10.870	34.286	15.905	7.211	Lassithi
Ρεθύμνης	211.163	68.005	86.802	17.740	20.996	12.946	4.674	Rethymno
Χανίων	449.453	161.113	140.075	47.238	43.557	50.181	7.289	Chania

Πίνακας — Table XI: 11. Συνέχεια — Continued

Σε χιλιάδες ΩXB

In thousand kW

Μεγάλη γεωγραφική περιοχή, περιφέρεια και νομός	Σύνολο Total	Οικιακή χρήση Domestic use	Εμπορική χρήση Commercial use	Βιομηχανική χρήση (1) Industrial use	Γεωργική χρήση Agricultural use	Δημόσιες και δημοτικές αρχές Public and municipal authorities	Φωτισμός οδών Street lighting	Great geographic area, region and department
Έτος — 2000 — Year								
Σύνολο Ελλάδος	42.939.930	14.206.700	10.145.718	13.465.311	2.909.808	1.550.373	662.020	Greece, total
Βόρειος Ελλάς	13.638.359	4.176.312	2.794.900	4.460.250	1.557.596	440.895	208.406	Northern Greece
Ανατολική Μακεδονία και Θράκη	2.065.486	594.432	396.160	685.385	252.066	100.975	36.468	Eastern Macedonia and Thraki
Έβρου	446.086	144.023	87.040	98.546	66.516	40.931	9.030	Evros
Ξάνθης	391.829	93.571	74.027	165.420	38.586	12.865	7.360	Xanthi
Ροδόπης	404.001	78.175	59.831	188.883	57.721	15.626	3.765	Rodopi
Δράμας	362.724	106.332	66.626	120.772	50.837	10.170	7.987	Drama
Καβάλας	460.846	172.331	108.636	111.764	38.406	21.383	8.326	Kavala
Κεντρική Μακεδονία ...	7.310.467	2.433.662	1.680.881	2.381.645	518.035	192.814	103.430	Central Macedonia
Ημαθίας	544.606	166.925	108.557	204.153	45.113	9.501	10.357	Imathia
Θεσσαλονίκης	4.648.144	1.587.340	1.074.370	1.710.178	118.746	110.683	46.827	Thessaloniki
Κιλκίς	364.014	81.260	54.258	161.933	51.327	11.590	3.646	Kilkis
Πέλλης	484.850	142.192	85.325	120.216	109.972	13.688	13.457	Pella
Πιερίας	352.345	137.184	107.397	49.043	43.529	9.304	5.888	Pieria
Σερρών	463.367	176.765	103.285	54.047	99.899	17.121	12.250	Serres
Χαλκιδικής	453.141	141.996	147.689	82.075	49.449	20.927	11.005	Chalkidiki
Δυτική Μακεδονία	763.395	339.405	157.390	84.720	111.755	51.601	18.524	Western Macedonia
Γρεβενών ⁽²⁾	...	...	...	...	...	...	...	Grevena ⁽²⁾
Καστοριάς	120.834	60.516	33.524	11.499	5.637	5.661	3.997	Kastoria
Κοζάνης	498.019	226.723	97.353	56.184	64.893	41.082	11.784	Kozani
Φλώρινης	144.542	52.166	26.513	17.037	41.225	4.858	2.743	Florina
Θεσσαλία	3.499.011	808.813	560.469	1.308.500	675.740	95.505	49.984	Thessalia
Καρδίτσας	376.242	121.648	65.607	26.399	146.100	7.218	9.270	Karditsa
Λαρίσης	1.229.396	295.614	245.169	242.938	379.302	48.526	17.847	Larissa
Μαγνησίας	1.535.951	257.865	163.452	983.462	87.160	29.837	14.175	Magnissia
Τρικάλων	357.422	133.686	86.241	55.701	63.178	9.924	8.692	Trikala
Κεντρική Ελλάς	12.666.394	2.763.098	1.928.096	6.441.260	1.053.636	297.438	182.866	Central Greece
Ηπειρος	985.098	372.835	296.422	167.639	87.316	39.913	20.973	Ipiros
Άρτης	428.043	161.842	111.440	75.237	46.375	22.463	10.686	Arta
Θεσπρωτίας ⁽²⁾	...	...	...	...	...	...	...	Thesprotia ⁽²⁾
Ιωαννίνων	557.055	210.993	184.982	92.402	40.941	17.450	10.287	Ioannina
Πρεβέζης ⁽²⁾	...	...	...	...	...	...	...	Preveza ⁽²⁾
Ιόνιοι Νήσοι	617.994	244.500	275.719	36.442	9.546	35.612	16.175	Ionian Islands
Ζακύνθου	124.666	46.926	65.135	5.068	962	3.343	3.232	Zakynthos
Κεφαλονιάς	368.962	148.865	174.642	13.011	3.371	19.479	9.594	Kerkyra
Κεφαλληνίας	124.366	48.709	35.942	18.363	5.213	12.790	3.349	Kefallinia
Λευκάδος ⁽²⁾	...	...	...	...	...	...	...	Lefkada ⁽²⁾
Δυτική Ελλάς	2.039.919	731.593	453.726	476.228	257.516	71.351	49.505	Western Greece
Αιτωλοακαρνανίας ...	536.323	207.938	113.386	76.871	99.696	26.325	12.107	Etoloakarnania
Αχαΐας	1.100.992	365.069	255.644	367.661	59.787	33.073	19.758	Achaia
Ηλείας	402.604	158.586	84.696	31.696	98.033	11.953	17.640	Ilia
Στερεά Ελλάς	7.027.440	653.334	452.181	5.414.070	402.027	61.156	44.672	Central Greece
Βοιωτίας	3.568.262	139.436	114.565	3.088.378	205.248	11.378	9.257	Viotia
Ευβοίας	1.669.453	296.699	195.420	1.054.122	75.362	31.268	16.582	Evia
Ευρυτανίας ⁽²⁾	...	...	...	...	...	...	...	Evritania ⁽²⁾
Φθιώτιδος	1.695.333	176.258	116.811	1.259.743	114.354	13.005	15.162	Fthiotida
Φωκίδος	94.392	40.941	25.385	11.827	7.063	5.505	3.671	Fokida

Πίνακας — Table XI: 11. Συνέχεια — Continued

Σε χιλιάδες ΩΧΒ

In thousand kWh

Μεγάλη γεωγραφική περιοχή, περιφέρεια και νομός	Σύνολο Total	Οικιακή χρήση Domestic use	Εμπορική χρήση Commercial use	Βιομηχανική χρήση (1) Industrial use	Γεωργική χρήση Agricultural use	Δημόσιες και δημοτικές αρχές Public and municipal authorities	Φωτισμός οδών Street lighting	Great geographic area, region and department
Πελοπόννησος	1.995.943	760.836	450.048	346.881	297.231	89.406	51.541	Peloponnissos
Αργολίδος	488.684	159.595	115.105	60.178	127.036	16.955	9.815	Argolida
Αρκαδίας	237.424	108.813	56.317	24.697	22.474	17.000	8.123	Arkadia
Κορινθίας	628.123	208.860	119.627	201.963	59.828	23.296	14.549	Korinthia
Λακωνίας	264.201	106.078	53.737	17.163	62.301	16.794	8.128	Lakonia
Μεσσηνίας	377.511	177.490	105.262	42.880	25.592	15.361	10.926	Messinia
Αττική	13.070.718	5.967.336	4.002.365	2.308.609	63.962	531.321	197.125	Attiki
Αττική	13.070.718	5.967.336	4.002.365	2.308.609	63.962	531.321	197.125	Attiki
Νήσοι Αιγαίου	3.564.459	1.299.954	1.420.357	255.192	234.614	280.719	73.623	Aegean Islands
Βόρειο Αιγαίο	461.840	227.095	138.842	23.421	17.359	42.300	12.823	Islands of Northern Egeo
Λέσβου	200.775	97.859	56.560	11.022	11.271	18.435	5.628	Lesvos
Σάμου	120.163	55.214	41.101	5.991	2.961	11.833	3.063	Samos
Χίου	140.902	74.022	41.181	6.408	3.127	12.032	4.132	Chios
Νότιο Αιγαίο	1.273.499	459.455	614.207	61.502	22.497	87.447	28.391	Islands of Southern Egeo
Δωδεκανήσου	751.962	245.841	400.144	23.974	9.635	52.635	19.733	Dodekanissos
Κυκλάδων	521.537	213.614	214.063	37.528	12.862	34.812	8.658	Kyklades
Κρήτη	1.829.120	613.404	667.308	170.269	194.758	150.972	32.409	Kriti
Ηρακλείου	889.328	294.466	334.035	103.700	78.850	67.407	10.870	Iraklio
Λασιθίου	249.524	73.157	96.533	9.715	45.368	16.984	7.767	Lassithi
Ρεθύμνης	226.788	74.362	89.056	18.045	24.113	16.339	4.873	Rethymno
Χανίων	463.480	171.419	147.684	38.809	46.427	50.242	8.899	Chania
Έτος — 2001 — Year								
Σύνολο Ελλάδος	44.475.288	14.546.321	11.012.770	13.809.281	2.779.763	1.631.684	695.469	Greece, total
Βόρειος Ελλάς	13.987.153	4.239.602	3.010.780	4.607.257	1.447.762	461.212	220.540	Northern Greece
Ανατολική Μακεδονία και Θράκη	2.157.374	611.754	426.185	726.744	251.421	103.900	37.370	Eastern Macedonia and Thraki
Έβρου	467.607	148.111	95.400	98.874	74.772	41.566	8.884	Evros
Ξάνθης	406.792	96.432	75.125	174.314	40.129	13.109	7.683	Xanthi
Ροδόπης	450.296	79.838	66.402	226.734	56.341	17.038	3.943	Rodopi
Δράμας	351.828	108.773	71.254	110.751	43.382	9.648	8.020	Drama
Καβάλας	480.851	178.600	118.004	116.071	36.797	22.539	8.840	Kavala
Κεντρική Μακεδονία ...	7.446.056	2.474.550	1.835.329	2.351.477	471.970	200.938	111.792	Central Macedonia
Ημαθίας	551.619	168.914	113.946	204.681	42.707	10.259	11.112	Imathia
Θεσσαλονίκης	4.718.041	1.601.924	1.181.684	1.655.503	111.046	115.136	52.748	Thessaloniki
Κιλκίς	376.032	83.098	58.181	172.465	47.058	11.462	3.768	Kilkis
Πέλλης	487.762	146.053	90.306	123.117	99.061	14.923	14.302	Pella
Πιερίας	360.784	142.402	114.735	49.626	37.378	10.355	6.288	Pieria
Σερρών	471.708	184.072	113.727	55.391	88.864	17.021	12.633	Serres
Χαλκιδικής	480.110	148.087	162.750	90.694	45.856	21.782	10.941	Chalkidiki
Δυτική Μακεδονία	768.722	342.727	174.271	64.098	113.552	54.954	19.120	Western Macedonia
Γρεβενών ⁽²⁾	...	...	...	...	...	...	...	Grevena ⁽²⁾
Καστοριάς	125.608	60.938	36.375	11.241	6.735	6.014	4.305	Kastoria
Κοζάνης	494.884	228.665	105.551	37.718	66.992	43.944	12.014	Kozani
Φλώρινης	148.230	53.124	32.345	15.139	39.825	4.996	2.801	Florina
Θεσσαλία	3.615.001	810.571	574.995	1.464.938	610.819	101.420	52.258	Thessalia
Καρδίτσας	353.404	124.533	66.231	29.294	116.316	7.350	9.680	Karditsa
Λαρίσης	1.227.165	303.297	235.611	271.570	347.148	51.595	17.944	Larissa

Πίνακας — Table XI: 11. Συνέχεια — Continued

Σε χιλιάδες ΩΧΒ

In thousand kWh

Μεγάλη γεωγραφική περιοχή, περιφέρεια και νομός	Σύνολο Total	Οικιακή χρήση Domestic use	Εμπορική χρήση Commercial use	Βιομηχανική χρήση (1) Industrial use	Γεωργική χρήση Agricultural use	Δημόσιες και δημοτικές αρχές Public and municipal authorities	Φωτισμός οδών Street lighting	Great geographic area, region and department
Μαγνησίας	1.657.886	242.688	181.201	1.106.743	79.652	32.332	15.270	Magnissia
Τρικάλων	376.546	140.053	91.952	57.331	67.703	10.143	9.364	Trikala
Κεντρική Ελλάδα	13.115.919	2.860.751	2.167.402	6.537.034	1.050.931	305.681	194.120	Central Greece
Ηπειρος	1.017.665	383.529	320.585	168.420	78.683	43.914	22.534	Ipiros
Άρτης	433.392	167.167	118.591	69.491	40.743	25.963	11.437	Arta
Θεσπρωτίας ⁽²⁾	...	...	...	...	...	...	...	Thesprotia ⁽²⁾
Ιωαννίνων	584.273	216.362	201.994	98.929	37.940	17.951	11.097	Ioannina
Πρεβέζης ⁽²⁾	...	...	...	...	...	...	...	Preveza ⁽²⁾
Ιόνιοι Νήσοι	649.110	247.713	302.036	38.998	8.870	35.005	16.488	Ionian Islands
Ζακύνθου	134.621	48.309	73.014	5.555	882	3.399	3.462	Zakynthos
Κερκύρας	384.049	149.448	190.006	14.388	2.921	17.520	9.766	Kerkyra
Κεφαλληνίας	130.440	49.956	39.016	19.055	5.067	14.086	3.260	Kefallinia
Λευκάδος ⁽²⁾	...	...	...	...	...	...	...	Lefkada ⁽²⁾
Δυτική Ελλάδα	2.101.860	763.389	483.979	477.889	250.960	72.189	53.454	Western Greece
Αιτωλοακαρνανίας ..	555.968	216.357	119.840	78.191	100.716	28.417	12.447	Etolookarnania
Αχαΐας	1.137.461	383.844	273.828	370.308	54.756	32.399	22.326	Achaia
Ηλείας	408.431	163.188	90.311	29.390	95.488	11.373	18.681	Ilia
Στερεά Ελλάδα	7.273.734	680.527	572.158	5.496.984	413.921	63.333	46.811	Central Greece
Βοιωτίας	3.719.763	141.843	174.024	3.174.691	208.742	10.925	9.538	Viotia
Ευβοίας	1.723.665	306.500	241.163	1.033.844	93.158	31.325	17.675	Evia
Ευρυτανίας ⁽²⁾	...	...	...	...	...	...	...	Evritania ⁽²⁾
Φθιώτιδος	1.734.121	191.877	132.010	1.276.023	103.644	14.592	15.975	Fthiotida
Φωκίδος	96.185	40.307	24.961	12.426	8.377	6.491	3.623	Fokida
Πελοπόννησος	2.073.550	785.593	488.644	354.743	298.497	91.240	54.833	Peloponnissos
Αργολίδος	510.021	166.138	124.750	63.219	126.716	18.249	10.949	Argolida
Αρκαδίας	243.145	111.629	62.746	24.921	20.079	15.247	8.523	Arkadia
Κορινθίας	643.917	215.596	130.695	198.432	58.811	24.417	15.966	Korinthia
Λακωνίας	282.749	109.825	58.598	21.720	66.965	17.075	8.566	Lakonia
Μεσσηνίας	393.718	182.405	111.855	46.451	25.926	16.252	10.829	Messinia
Αττική	13.615.522	6.106.381	4.283.533	2.390.228	63.379	569.497	202.504	Attiki
Αττική	13.615.522	6.106.381	4.283.533	2.390.228	63.379	569.497	202.504	Attiki
Νήσοι Αιγαίου	3.756.694	1.339.587	1.551.055	274.762	217.691	295.294	78.305	Aegean Islands
Βόρειο Αιγαίο	482.572	230.382	149.868	29.091	17.623	42.551	13.057	Islands of Northern Egeo
Λέσβου	210.999	100.221	61.352	12.766	11.848	19.019	5.793	Lesvos
Σάμου	126.518	55.148	44.329	9.436	2.633	11.873	3.099	Samos
Χίου	145.055	75.013	44.187	6.889	3.142	11.659	4.165	Chios
Νότιο Αιγαίο	1.333.985	456.072	667.644	63.880	22.412	92.123	31.854	Islands of Southern Egeo
Δωδεκανήσου	783.806	237.857	434.211	24.642	9.988	54.104	23.004	Dodekanissos
Κυκλάδων	550.179	218.215	233.433	39.238	12.424	38.019	8.850	Kyklades
Κρήτη	1.940.137	653.133	733.543	181.791	177.656	160.620	33.394	Kriti
Ηρακλείου	936.843	310.334	361.695	106.806	77.113	69.290	11.605	Iraklio
Λασιθίου	277.276	87.858	108.299	10.203	43.737	19.442	7.737	Lassithi
Ρεθύμνης	240.860	77.697	98.123	22.892	19.188	18.120	4.840	Rethymno
Χανίων	485.158	177.244	165.426	41.890	37.618	53.768	9.212	Chania

Πίνακας — Table XI: 11. Συνέχεια — Continued

Σε χιλιάδες ΩΧΒ

In thousand kWh

Μεγάλη γεωγραφική περιοχή, περιφέρεια και νομός	Σύνολο Total	Οικιακή χρήση Domestic use	Εμπορική χρήση Commercial use	Βιομηχανική χρήση (1) Industrial use	Γεωργική χρήση Agricultural use	Δημόσιες και δημοτι- κές αρχές Public and municipal authorities	Φωτισμός οδών Street lighting	Great geographic area, region and department
Έτος — 2002 — Year								
Σύνολο Ελλάδος	46.552.467	15.774.646	11.667.532	14.236.557	2.485.170	1.674.293	714.269	Greece, total
Βόρειος Ελλάς	14.686.453	4.610.618	3.146.606	4.984.706	1.240.849	472.822	230.852	Northern Greece
Ανατολική Μακεδονία και Θράκη	2.194.678	664.603	446.812	711.528	226.722	105.756	39.257	Eastern Macedonia and Thraci
Έβρου	474.747	157.776	101.987	98.802	64.496	42.460	9.226	Evros
Ξάνθης	420.642	103.698	80.014	179.182	36.084	13.515	8.149	Xanthi
Ροδόπης	493.553	98.316	69.105	248.447	55.834	17.865	3.986	Rodopi
Δράμας	321.330	114.833	72.410	79.297	37.218	9.368	8.204	Drama
Καβάλας	484.406	189.980	123.296	105.800	33.090	22.548	9.692	Kavala
Κεντρική Μακεδονία ...	7.761.798	2.689.250	1.922.482	2.409.883	416.194	207.592	116.397	Central Macedonia
Ημαθίας	568.853	179.618	110.164	207.658	49.334	9.963	12.116	Imathia
Θεσσαλονίκης	4.970.567	1.763.780	1.250.363	1.691.234	91.099	119.280	54.811	Thessaloniki
Κιλκίς	392.823	88.219	56.811	187.632	44.218	11.938	4.005	Kilkis
Πέλλης	479.742	154.523	96.858	117.633	80.355	15.429	14.944	Pella
Πιερίας	371.703	151.295	118.153	48.615	35.806	11.592	6.242	Pieria
Σερρών	491.464	195.342	124.803	64.396	76.382	17.390	13.151	Serres
Χαλκιδικής	486.646	156.473	165.330	92.715	39.000	22.000	11.128	Chalkidiki
Δυτική Μακεδονία	779.757	368.318	182.241	65.174	89.129	54.458	20.437	Western Macedonia
Γρεβενών ⁽²⁾	...	...	...	...	...	...	...	Grevena ⁽²⁾
Καστοριάς	130.063	64.667	37.640	11.759	5.851	5.795	4.351	Kastoria
Κοζάνης	499.726	244.337	108.681	37.694	51.928	43.998	13.088	Kozani
Φλωρίνης	149.968	59.314	35.920	15.721	31.350	4.665	2.998	Florina
Θεσσαλία	3.950.220	888.447	595.071	1.798.121	508.804	105.016	54.761	Thessalia
Καρδίτσας	350.378	134.444	67.392	30.559	99.173	7.946	10.864	Karditsa
Λαρίσης	1.208.359	326.709	232.046	290.139	288.002	53.491	17.972	Larissa
Μαγνησίας	2.005.551	277.657	198.523	1.416.661	64.113	33.299	15.298	Magnissia
Τρικάλων	385.932	149.637	97.110	60.762	57.516	10.280	10.627	Trikala
Κεντρική Ελλάς	13.388.267	3.097.295	2.290.370	6.530.352	960.777	305.270	204.203	Central Greece
Ηπειρος	1.077.389	411.830	333.907	154.187	108.515	45.085	23.865	Ipiros
Άρτης	450.954	179.739	111.173	60.485	61.161	26.700	11.696	Arta
Θεσπρωτίας ⁽²⁾	...	...	...	...	...	...	...	Thesprotia ⁽²⁾
Ιωαννίνων	626.435	232.091	222.734	93.702	47.354	18.385	12.169	Ioannina
Πρεβέζης ⁽²⁾	...	...	...	...	...	...	...	Preveza ⁽²⁾
Ιόνιοι Νήσοι	695.378	270.715	325.373	37.762	8.776	35.916	16.836	Ionian Islands
Ζακύνθου	149.049	53.661	81.362	5.857	946	3.901	3.322	Zakynthos
Κερκύρας	407.970	162.382	200.836	13.528	3.111	18.044	10.069	Kerkyra
Κεφαλληνίας	138.359	54.672	43.175	18.377	4.719	13.971	3.445	Kefallinia
Λευκάδος ⁽²⁾	...	...	...	...	...	...	...	Lefkada ⁽²⁾
Δυτική Ελλάς	2.204.478	830.936	526.360	493.030	221.286	75.652	57.214	Western Greece
Αιτωλοακαρνανίας ...	569.139	232.767	123.873	81.331	88.140	29.919	13.109	Etolakarnania
Αχαΐας	1.208.577	422.234	304.285	377.390	47.416	32.881	24.371	Achaia
Ηλείας	426.762	175.935	98.202	34.309	85.730	12.852	19.734	Ilia
Στερεά Ελλάς	7.289.204	739.720	588.971	5.509.279	340.531	61.530	49.173	Central Greece
Βοιωτίας	3.611.804	153.008	187.249	3.095.003	156.637	9.958	9.949	Viotia
Ευβοίας	1.724.051	330.498	237.637	1.013.305	95.583	29.131	17.897	Evia
Ευρυτανίας ⁽²⁾	...	...	...	...	...	...	...	Evritania ⁽²⁾
Φθιώτιδος	1.850.896	211.599	137.113	1.387.620	81.884	15.289	17.391	Fthiotida
Φωκίδος	102.453	44.615	26.972	13.351	6.427	7.152	3.936	Fokida

Πίνακας — Table XI: 11. Συνέχεια — Continued

Σε χιλιάδες ΩΧΒ

In thousand kWh

Μεγάλη γεωγραφική περιοχή, περιφέρεια και νομός	Σύνολο Total	Οικιακή χρήση Domestic use	Εμπορική χρήση Commercial use	Βιομηχανική χρήση (1) Industrial use	Γεωργική χρήση Agricultural use	Δημόσιες και δημοτικές αρχές Public and municipal authorities	Φωτισμός οδών Street lighting	Great geographic area, region and department
Πελοπόννησος	2.121.818	844.094	515.759	336.094	281.669	87.087	57.115	Peloponnissos
Αργολίδος	515.905	177.479	128.683	61.306	117.900	18.816	11.721	Argolida
Αρκαδίας	258.684	118.762	66.422	26.655	21.917	16.234	8.694	Arkadia
Κορινθίας	643.645	231.299	137.980	181.751	51.384	24.356	16.875	Korinthia
Λακωνίας	290.867	119.318	63.802	22.738	66.110	10.268	8.631	Lakonia
Μεσσηνίας	412.717	197.236	118.872	43.644	24.358	17.413	11.194	Messinia
Αττική	14.441.625	6.572.203	4.585.825	2.433.761	64.131	587.541	198.164	Attiki
Αττική	14.441.625	6.572.203	4.585.825	2.433.761	64.131	587.541	198.164	Attiki
Νήσοι Αιγαίου	4.036.122	1.494.530	1.644.731	287.738	219.413	308.660	81.050	Aegean Islands
Βόρειο Αιγαίο	514.320	253.889	154.733	27.742	19.722	44.519	13.715	Islands of Northern Egeo
Λέσβου	222.131	109.730	64.428	10.658	11.116	20.124	6.075	Lesvos
Σάμου	137.359	62.105	47.491	9.818	2.794	11.973	3.178	Samos
Χίου	154.830	82.054	42.814	7.266	5.812	12.422	4.462	Chios
Νότιο Αιγαίο	1.437.298	516.936	704.678	66.673	21.775	95.138	32.098	Islands of Southern Egeo
Δωδεκανήσου	838.198	271.849	454.987	25.087	10.272	52.770	23.233	Dodekanissos
Κυκλάδων	599.100	245.087	249.691	41.586	11.503	42.368	8.865	Kyklades
Κρήτη	2.084.504	723.705	785.320	193.323	177.916	169.003	35.237	Kriti
Ηρακλείου	1.012.549	345.790	387.869	111.603	80.621	74.592	12.074	Iraklio
Λασιθίου	290.396	97.339	109.065	9.355	46.755	19.251	8.631	Lassithi
Ρεθύμνης	260.554	86.084	104.933	29.508	14.661	20.475	4.893	Rethymno
Χανίων	521.005	194.492	183.453	42.857	35.879	54.685	9.639	Chania

(1) Περιλαμβάνεται και η κατανάλωση για έλξη και λοιπές χρήσεις.
 (2) Δεν υπάρχουν διαθέσιμα στοιχεία διότι η κατανάλωση των συγκεκριμένων νομών συμπεριλαμβάνεται σε αυτή γειτονικών.

(1) Including also energy sold for traction and other uses.
 (2) No data are available due to the fact that the consumption of the specific departments, is included to this of the neighbouring ones.

XI: 12. Κατανάλωση αερίου πόλεως: 2001 και 2002
Consumption of city gas: 2001 and 2002

Ποσότητα σε ΤΙΠ (1)

Quantity in TOE⁽¹⁾

Κατανάλωση	2001	2002	Consumption
Σύνολο	1.562.985	1.776.864	Total
Οικιακή	977	1.487	Households
Χημική	56.690	69.036	Chemical
Ηλεκτροπαραγωγική	1.188.780	1.252.997	Electroproductive
Βιομηχανική	295.749	420.188	Industrial
Νοσοκομειακή	59	2.308	Hospital
Ξενοδοχειακή	1.650	1.880	Hotel
Εμπορική – Επαγγελματική	7.574	10.617	Commercial
Θέρμανση	5.604	9.143	Heating
Κίνηση οχημάτων	5.902	9.208	Vehicles circulation

Πηγή: 1. Εταιρεία Διανομής Αερίου Αττικής ΑΕ (ΕΔΑ Αττικής ΑΕ).
 2. Δημόσια Επιχείρηση Αερίου ΑΕ (ΔΕΠΑ ΑΕ).
 (1) 1 ΤΙΠ (τόνος ισοδύναμου πετρελαίου) αντιστοιχεί προς 10 εκατομ. Kcal.

Source: 1. Attiki Gas Distribution Company SA.
 2. Public Gas Corporation (DEPA SA).
 (1) Toe: one ton oil equivalent equal to 10 m. Kcal.

XI: 13. Γενικό ισοζύγιο ενέργειας: 2001 και 2002

Σε 10³ τόνους ισοδύναμου πετρελαίου

Μορφή ενέργειας – Προϊόντα Ροή ενέργειας	Στερεά καύσιμα — Solid fuels					Υγρά καύσιμα — Liquid Fuel							
	Λιγνί- της Lignite	Προϊόν λιγνίτη Lignite products	Γαιάν- θρακας Hard coal	Κωκ Coke	Σύνολο Total	Αργό πετρέ- λαιο Crude oil	Βενζίνη Gasoline	Καύσιμα αερο- πορίας Aviation fuels	Ντίζελ Diesel	Μαζούτ Mazut	Υγρ. Φωτ. πετρ. LPG Kerosine	Λοιπά προϊό- ντα Other products	Σύνολο Total
Έτος 2001													
1. Πρωτογενής παρα- γωγή	8.393	.	.	.	8.393	191	.	.	.	.	.	.	191
2. Εισαγωγές (+)	.	.	886	3	889	21.530	116	261	2.435	169	1	415	24.927
3. Εξαγωγές (-)	.	.	32	.	32	.	678	957	794	1.595	296	908	5.228
4. Ποντοπόρα πλοία (-)	.	.	.	.	.	.	.	.	612	2.933	.	39	3.584
5. Μεταβολή αποθεμά- των (±)	115	.	- 56	.	59	- 150	3	144	35	25	- 4	60	113
6. Συνολική διάθεση στη Χώρα	8.508	.	798	3	9.309	21.571	- 559	- 552	1.064	- 4.334	- 299	- 472	16.419
7. Μετατροπή/Δευτε- ρογενής παρα- γωγή (±) εκ των οποίων:	- 8.476	42	- 1	.	- 8.435	- 21.595	3.937	1.667	5.165	5.819	770	2.191	- 2.046
7.1 Μπρικέττες	- 34	50	.	.	16	.	.	.	.	.	.	.	.
7.2 Αέριο πόλεως	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
7.3 Διυλιστήρια ...	.	.	.	.	.	- 21.595	3.937	1.667	5.541	7.377	770	2.191	- 112
7.4 Κέντρα ηλεκ- τρισμού	- 8.442	- 8	- 1	.	- 8.451	.	.	.	- 376	- 1.558	.	.	- 1.934
8. Κατανάλωση ενεργ- ειακού τομέα (-) εκ των οποίων:	.	.	.	.	.	.	.	.	.	358	38	672	1.068
8.1 Λιγνιτωρυχεία	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
8.2 Μπρικέττες ...	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
8.3 Παραγωγή υδρο- γοναθράκων	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
8.4 Παραγωγή αε- ρίου πόλεως	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
8.5 Διυλιστήρια ...	.	.	.	.	.	.	.	.	.	358	38	672	1.068
8.6 Κέντρα ηλεκ- τρισμού	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
9. Απώλειες (-)	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
10. Στατιστικές διαφο- ρές (±)	.	.	.	.	.	24	7	45	61	72	- 5	.	204
11. Συνολική τελική κατανάλωση	32	42	797	3	874	.	3.385	1.160	6.290	1.199	428	1.047	13.509
12. Τελική μη ενεργει- ακή κατανάλωση (-)	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	685	685
13. Τελική ενεργειακή κατανάλωση	32	42	797	3	874	.	3.385	1.160	6.290	1.199	428	362	12.824
13.1 Βιομηχανία ..	22	36	797	3	858	.	.	.	500	830	311	362	2.003
13.2 Μεταφορές ...	.	.	.	.	.	.	3.336	1.160	2.280	335	16	.	7.127
13.3 Οικιακή, εμπορι- κή χρήση κλπ.	10	6	.	.	16	.	49	.	3.510	34	101	.	3.694

Overall energy balance sheet: 2001 and 2002

In 10³ tons of oil equivalent

In 10³ tons of oil equivalent

Αέρια καύσιμα Gas fuels		Ανανεώσιμες πηγές ενέργειας Renovating energy sources			Ηλεκτρική ενέργεια Electricity energy				Θερμότητα σύνολο Heat total	Γενικό σύνολο Grand total	Energy form – Products Energy flows
Φυσικό αέριο και αέριο πόλεως Natural gas and city gas	Σύνολο Total	Βιομάζα και καυσό- ξύλα Biomass and firewood	Ηλιακή Solar energy	Σύνολο Total	Αιολική Wind energy	Υδροηλε- κτρική Hydroelect- ric energy	Ατμοηλε- κτρική Steam power	Σύνολο Total			
— 2001 Year											
40	40	957	100	1.057	175	632	.	807	.	10.488	1. Primary production
1.669	1.669	.	.	.	.	.	826	826	.	28.311	2. Imports (+)
.	.	.	.	.	.	.	246	246	.	5.506	3. Exports (–)
– 27	– 27	.	.	.	.	.	.	.	.	3.584	4. Bunkers (–)
1.682	1.682	957	100	1.057	.	.	.	1.387	.	145	5. Changes in stocks (±)
– 1.265	– 1.265	.	.	.	.	.	11.650	11.650	28	29.854	6. Total internal consu- mption
.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	– 68	7. Consumption for transformation (±) of which:
.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	16	7.1 Briquettes
.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	7.2 City gas
– 1.265	– 1.265	.	.	.	.	.	11.650	11.650	28	– 112	7.3 Refineries
30	30	.	.	.	.	.	1.350	1.350	.	28	7.4 Electric plants
.	.	.	.	.	.	.	238	238	.	2.448	8. Consumption by the energy sector (–) of which:
.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	238	8.1 Mining of lignite
.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	8.2 Briquettes
.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	8.3 Hydrocarbonates production
.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	8.4 City gas production
30	30	.	.	.	.	.	190	190	.	1.258	8.5 Refineries
10	10	.	.	.	.	.	922	922	.	952	8.6 Electric plants
.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	9. Energy losses (–)
377	377	957	100	1.057	.	.	10.331	10.331	28	204	10. Statistical diffe- rences (±)
59	59	.	.	.	.	.	.	.	.	26.176	11. Total final consum- ption
318	318	957	100	1.057	.	.	10.331	10.331	28	744	12. Final non-energy con- sumption (–)
294	294	254	.	254	.	.	3.193	3.193	.	25.432	13. Final energy consum- ption
7	7	.	.	.	.	.	50	50	.	6.602	13.1 Industry
17	17	703	100	803	.	.	7.088	7.088	28	7.184	13.2 Transportation
										11.646	13.3 Households, commerce, etc.

Πίνακας XI: 13. Συνέχεια

Σε 10³ τόνους ισοδύναμου πετρελαίου

Μορφή ενέργειας – Προϊόντα Ροή ενέργειας	Στερεά καύσιμα — Solid fuels					Υγρά καύσιμα — Liquid Fuel							
	Λιγνί- της Lignite	Προϊόν λιγνίτη Lignite products	Γαϊάν- θρακας Hard coal	Κωκ Coke	Σύνολο Total	Αργό πετρέ- λαιο Crude oil	Βενζίνη Gasoline	Καύσιμα αεροπο- ρίας Aviation fuels	Ντίζελ Diesel	Μαζούτ Mazut	Υγρ. Φωτ. πετρ. LPG Kerosine	Λοιπά προϊό- ντα Other products	Σύνολο Total
Έτος 2002													
1. Πρωτογενής παρα- γωγή	8.583	.	.	.	8.583	189	.	.	.	.	.	.	189
2. Εισαγωγές (+)	.	.	644	2	646	21.864	514	31	2.993	36	12	614	26.064
3. Εξαγωγές (-)	.	16	5	.	21	387	766	517	958	1.515	292	714	5.149
4. Ποντοπόρα πλοία (-)	.	.	.	.	.	.	.	.	549	2.624	.	49	3.222
5. Μεταβολή αποθεμά- των (±)	- 213	- 3	- 12	.	- 228	- 311	- 182	- 28	- 251	- 66	3	- 62	- 897
6. Συνολική διάθεση στη Χώρα	8.370	- 19	627	2	8.980	21.355	- 434	- 514	1.235	- 4.169	- 277	- 211	16.985
7. Μετατροπή/Δευτε- ρογενής παρα- γωγή (±) εκ των οποίων:	- 8.351	62	- 7	.	- 8.296	21.416	3.972	1.641	5.262	5.693	691	2.059	- 2.098
7.1 Μπρικέττες	- 42	66	.	.	24	.	.	.	.	.	.	.	.
7.2 Αέριο πόλεως	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
7.3 Διυλιστήρια ...	.	.	.	.	.	21.416	3.972	1.641	5.727	7.229	691	2.059	- 97
7.4 Κέντρα ηλεκ- τρισμού	- 8.309	- 4	- 7	.	- 8.320	.	.	.	- 465	- 1.536	.	.	- 2.001
8. Κατανάλωση ενερ- γειακού τομέα (-) εκ των οποίων:	.	.	.	.	.	.	.	.	.	397	24	682	1.103
8.1 Λιγνιτωρυχεία	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
8.2 Μπρικέττες ...	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
8.3 Παραγωγή υδρο- γοναnthράκων	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
8.4 Παραγωγή αε- ρίου πόλεως	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
8.5 Διυλιστήρια ...	.	.	.	.	.	.	.	.	.	397	24	682	1.103
8.6 Κέντρα ηλεκ- τρισμού	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
9. Απώλειες (-)	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.
10. Στατιστικές διαφο- ρές (±)	.	.	.	.	.	61	5	- 3	16	38	.	.	117
11. Συνολική τελική κατανάλωση	19	43	620	2	684	.	3.543	1.124	6.513	1.165	390	1.166	13.901
12. Τελική μη ενεργει- ακή κατανάλωση (-)	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	736	736
13. Τελική ενεργειακή κατανάλωση	19	43	620	2	684	.	3.543	1.124	6.513	1.165	390	430	13.165
13.1 Βιομηχανία ...	19	38	619	2	678	.	.	.	500	847	300	430	2.077
13.2 Μεταφορές ...	.	.	.	.	.	.	3.493	1.124	2.295	283	15	.	7.210
13.3 Οικιακή, εμπορι- κή χρήση κλπ.	.	5	1	.	6	.	50	.	3.718	35	.	.	3.878

Table XI: 13. Continued

In 10³ tons of oil equivalent

Αέρια καύσιμα Gas fuels		Ανανεώσιμες πηγές ενέργειας Renovating energy sources			Ηλεκτρική ενέργεια Electricity energy				Θερμότητα σύνολο Heat total	Γενικό σύνολο Grand total	Energy form – Products Energy flows
Φυσικό αέριο και αέριο πόλεως Natural gas and city gas	Σύνολο Total	Βιομάζα και καυσό- ξύλα Biomass and firewood	Ηλιακή Solar energy	Σύνολο Total	Αιολική Wind energy	Υδροηλε- κτρική Hydroelect- ric energy	Ατμοηλε- κτρική Steam power	Σύνολο Total			
— 2002 Year											
42	42	996	102	1.098	151	803	.	954	.	10.866	1. Primary production
1.755	1.755	.	.	.	.	.	1.068	1.068	.	29.533	2. Imports (+)
.	.	.	.	.	.	.	396	396	.	5.566	3. Exports (–)
.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	3.222	4. Bunkers (–)
4	4	.	.	.	.	.	.	.	.	– 1.121	5. Changes in stocks (±)
1.801	1.801	996	102	1.098	.	.	.	1.626	.	30.490	6. Total internal consu- mption
– 1.348	– 1.348	– 46	.	– 46	.	.	11.715	11.715	27	– 46	7. Consumption for transformation (±) of which:
.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	24	7.1 Briquettes
.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	7.2 City gas
.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	– 97	7.3 Refineries
– 1.348	– 1.348	– 46	.	– 46	.	.	11.715	11.715	27	27	7.4 Electric plants
32	32	.	.	.	.	.	1.387	1.387	.	2.522	8. Consumption by the energy sector (–) of which:
.	.	.	.	.	.	.	241	241	.	241	8.1 Mining of lignite
.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	8.2 Briquettes
.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	8.3 Hydrocarbonates production
.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	8.4 City gas production
.	.	.	.	.	.	.	218	218	.	1.321	8.5 Refineries
.	.	.	.	.	.	.	928	928	.	928	8.6 Electric plants
1	1	.	.	.	.	.	1.151	1.151	.	1.152	9. Energy losses (–)
.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	117	10. Statistical diffe- rences (±)
420	420	950	102	1.052	.	.	10.803	10.803	27	26.887	11. Total final consum- ption
72	72	.	.	.	.	.	.	.	.	808	12. Final non-energy con- sumption (–)
348	348	950	102	1.052	.	.	10.803	10.803	27	26.079	13. Final energy consum- ption
309	309	247	.	247	.	.	3.278	3.278	.	6.589	13.1 Industry
12	12	.	.	.	.	.	52	52	.	7.274	13.2 Transportation
27	27	703	102	805	.	.	7.473	7.473	27	12.216	13.3 Households, commerce, etc.

Πηγή: Υπουργείο Ανάπτυξης,
Δ/ση Ενεργειακής Πολιτικής (Τμήμα Τεκμηρίωσης)

Παρατηρήσεις: Περιγραφή των όρων του ισοζυγίου.

Μορφές ενέργειας

Στήλη: Στερεά καύσιμα

Σύνολο

Λιγνίτης, ξηρός λιγνίτης, λιγνιτόπλινθοι (μπρικέτες), γαιάνθρακες – άνθρακας θερμικής ικανότητας 5.700 Kcal/kg και άνω – και κοκκ μεταλλουργικό.

Λιγνίτης

Λιγνίτης, ξηρός λιγνίτης, λιγνιτόπλινθοι.

Στήλη: Υγρά καύσιμα

Σύνολο

Αργό πετρέλαιο (αργό πετρέλαιο, συμπυκνώματα φυσικού αερίου και refinery feedstocks), βενζίνη, καύσιμα αεροπορίας, ντίζελ, μαζούτ, γκράντο, φωτιστικό πετρέλαιο και τα λοιπά προϊόντα (νάφθα, λιπαντικά, άσφαλτος, κοκκ πετρελαίου, παραφίνες και αέρια διυλιστηρίων).

Αργό πετρέλαιο

Αργό πετρέλαιο.

Προϊόντα πετρελαίου

Όπως στο σύνολο, εκτός του αργού πετρελαίου.

Στήλη: Αέριο πόλεως και φυσικό αέριο

Η παραγωγή της Δημοτικής Επιχειρήσεως Φωταερίου Αθηνών (ΔΕΦΑ) και του Πρίνου σε φυσικό αέριο.

Στήλη: Ηλεκτρική ενέργεια

Η παραγωγή της Δημόσιας Επιχειρήσεως Ηλεκτρισμού (ΔΕΗ) και η ιδιο-παραγωγή των διαφόρων βιομηχανιών.

Ροές ενέργειας

Γραμμή 1: Παραγωγή

Η παραγωγή των πρωτογενών μορφών ενέργειας : λιγνίτης, αργό πετρέλαιο, φυσικό αέριο και υδροηλεκτρική ενέργεια.

Γραμμή 2/3: Εισαγωγές / Εξαγωγές

Οι εισαγωγές και εξαγωγές αναφέρονται στις πραγματικές ποσότητες, οι οποίες εισάγονται στον Ελληνικό χώρο ή εξάγονται από αυτόν, και όχι στις ποσότητες, οι οποίες διεκπεραιώνονται μέσω των τελωνείων.

Γραμμή 4: Ποντοπόρα πλοία

Οι παραδόσεις καυσίμων στα ποντοπόρα πλοία, ανεξαρτήτως σημαίας.

Γραμμή 5: Μεταβολή αποθεμάτων

Η αυξομειώση αποθεμάτων των πρωτογενών και δευτερογενών μορφών ενέργειας.

Η αύξηση αποθεμάτων φέρει το σημείο (+) και η μείωση το σημείο (-). Ο υπολογισμός των αποθεμάτων βασίζεται στα στοιχεία, τα οποία υποβάλλονται από τους παραγωγούς, εισαγωγείς και μεγάλους καταναλωτές στις αρμόδιες υπηρεσίες.

Γραμμή 6: Συνολική διάθεση στη Χώρα

Η συνολική ποσότητα ισοδύναμης πρωτογενούς ενέργειας, η οποία απαιτείται για την κάλυψη της εγχώριας ζήτησης (μετατροπή, απώλειες, κατανάλωση ενεργειακού τομέα και τελική κατανάλωση).

Συνολική διάθεση στη Χώρα = Παραγωγή + Εισαγωγές – Εξαγωγές – Ποντοπόρα πλοία ± Μεταβολή αποθεμάτων.

Γραμμή 7: Μετατροπή / Δευτερογενής παραγωγή

Με το σημείο (-) εμφανίζονται οι συνολικές ποσότητες κάθε μορφής ενέργειας, οι οποίες χρησιμοποιούνται ως πρώτη ύλη για την παραγωγή των δευτερογενών μορφών ενέργειας. Με το σημείο (+) εμφανίζονται οι ποσότητες των δευτερογενών μορφών ενέργειας, οι οποίες προκύπτουν από κάθε μετατροπή.

Γραμμή 7.1: Διυλιστήρια

Στήλη: Αργό πετρέλαιο

Οι ποσότητες του διυλισθέντος αργού πετρελαίου.

Στήλη: Προϊόντα πετρελαίου

Το σύνολο των προϊόντων διύλισης.

Στήλη: Γενικό σύνολο

Οι απώλειες διύλισης.

Γραμμή 7.2: Κέντρα ηλεκτρισμού

Στήλες: Στερεά καύσιμα (σύνολο / λιγνίτης), υγρά καύσιμα (σύνολο / αργό πετρέλαιο / προϊόντα πετρελαίου) και φυσικό αέριο (σύνολο).

Οι ποσότητες των στερεών, υγρών και αέριων καυσίμων, οι οποίες καταναλώθηκαν για την παραγωγή ατμοηλεκτρικής ενέργειας. Οι καταναλώσεις καυσίμων της βιομηχανίας για ιδιοπαραγωγή ηλεκτρικής ενέργειας εμφανίζονται στη γραμμή αυτή και έχουν αφαιρεθεί από τις καταναλώσεις στις αντίστοιχες στήλες.

Στήλη: Ηλεκτρική ενέργεια

Η παραχθείσα ατμοηλεκτρική ενέργεια, η υδροηλεκτρική ενέργεια και η ηλεκτρική ενέργεια από αιολικά συστήματα

Στήλη: Ανανεώσιμες πηγές ενέργειας

Περιλαμβάνονται τα καυσόξυλα, η βιομάζα και η ηλιακή ενέργεια.

Γραμμή 8: Κατανάλωση ενεργειακού τομέα

Οι ποσότητες ενέργειας οι οποίες καταναλώνονται από τις βιομηχανίες παραγωγής και μετατροπής ενέργειας για τη λειτουργία τους. Στον τομέα «ενέργεια» περιλαμβάνονται τα λιγνιτωρυχεία, οι βιομηχανίες παραγωγών άνθρακα και πετρελαίου, ο ηλεκτρισμός και το αέριο πόλεως.

Γραμμή 9: Απώλειες

Οι απώλειες ενέργειας κατά τη μεταφορά και διανομή της ηλεκτρικής ενέργειας και του αερίου πόλεως. Επίσης, περιλαμβάνονται οι απώλειες καθαρισμού του λιγνίτη, που παράγεται στο λιγνιτωρυχείο της ΔΕΗ στο Αλιβέρι.

Source: Ministry of Development.

Directorate for Energy Policy – Documentation Section

Notes: Description of the balance sheet.

Energy forms

Column: Solid fuels

Total

Brown coal, dried brown coal, brown coal briquettes, hard coal (calorific value higher than 5.700 Kcal/kg) and coke-oven coke.

Brown coal

Brown coal, dried brown coal and brown coal briquettes.

Column: Liquid fuels

Total

Crude oil, gasoline, aviation fuels (gasoline and jet fuel), diesel, fuel oil, LPG, kerosine, naphtha, asphalt, lubricants (only refinery production), sulphur, paraffine waxes, petroleum coke and refinery gases.

Crude oil

Crude oil.

Oil products

As in «Total» excluding crude oil.

Column: City gas and natural gas

Production of the City Gas Company of Athens and Prinos in natural gas.

Column: Electricity

Production of the Public Power Corporation and self production of industry.

Energy flows

Line 1: Production

The production of primary forms of energy : brown coal, crude oil, natural gas and hydroelectric power.

Line 2/3: Imports / Exports

Data on imports and exports refer to the quantities which actually enter or leave the Greek territory and not to those which have passed through customs control.

Line 4: Bunkers

Quantities delivered to sea-going vessels of all flags.

Line 5: Changes in stocks

Variation of stocks of primary and derived energy forms. The sign (+) means increase of stocks: the sign (-) means decrease of stocks. The calculation of stocks is based on data submitted to the relevant services by the producers and important consumers.

Line 6: Total internal consumption

The total quantity of equivalent primary energy required to meet home demand (conversion, losses, consumption by energy sector and final consumption).

Total Internal Consumption = Production + Imports – Exports – Bunkers ± Change in stocks.

Line 7: Transformation / Derived Energy

The total quantity of each form of energy which is used as raw material for the production of the derived forms of energy appears with the sign (-). The quantities of derived products appear with the sign (+) in the respective columns.

Line 7.1: Refineries

Column: Crude oil

Quantities of refined crude oil.

Column: Oil products

The total amount of oil products produced at refineries.

Column: Grand total

Refining losses.

Line 7.2: Electric plants

Column: Solid fuels (total/brown coal), liquid fuels (total/crude oil/oil products) and natural gas (total)

The quantities of solid, liquid and gas fuels which were consumed for the production of electric energy. Also included is the quantity of energy consumed by the various industries for the autoproduction of electricity. Respectively these quantities have been deducted from the corresponding final consumption in industry.

Column: Electricity energy

The total amount of electricity produced at thermal stations.

Column: Renovating energy sources

Firewood, biomass and solar energy are included.

Line 8: Consumption by the energy sector

The quantities of energy which are consumed by the producers or transformers of energy for operating their installations. The «energy» sector includes brown coal mines, industries of oil and coal products, electricity and gas plants.

Line 9: Energy losses

Energy losses during the transport and distribution of electricity and city gas. It also includes the amounts lost during the cleaning of brown coal coming from the mine at Aliveri.

Γραμμή 10: Στατιστικές διαφορές

Η διαφορά μεταξύ της ποσότητας «Γραμμή 6 ± Γραμμή 7 – Γραμμή 8 – Γραμμή 9» και της συνολικής τελικής κατανάλωσης «Γραμμή 11», η εκτίμηση της οποίας γίνεται με βάση στοιχεία άλλων πηγών.

Γραμμή 11: Συνολική τελική κατανάλωση

Οι ποσότητες τελικών μορφών ενέργειας και των μη ενεργειακών μορφών παραγώγων των πρωτογενών μορφών ενέργειας, οι οποίες καταναλώνονται σε όλους τους τομείς, εκτός του τομέα «ενέργεια».

Γραμμή 11 = Γραμμή 12 + Γραμμή 13.

Γραμμή 12: Τελική μη ενεργειακή κατανάλωση

Οι ποσότητες ενεργειακών προϊόντων και μη ενεργειακών προϊόντων, οι οποίες καταναλώνονται σε μη ενεργειακές χρήσεις, π.χ. πρώτες ύλες βιομηχανίας πετροχημικών, ασφάλτος, λιπαντικά.

Γραμμή 13: Τελική ενεργειακή κατανάλωση

Οι ποσότητες ενέργειας οι οποίες καταναλώνονται από όλους τους καταναλωτές, εκτός του τομέα «ενέργεια», για ενεργειακές χρήσεις.

Γραμμή 13.1: Βιομηχανία

Οι κατανalώσεις ενέργειας στους τομείς εξορύξεως, μεταποίησης, κατασκευών εκτός του τομέα "ενέργεια"

Γραμμή 13.2: Μεταφορές

Οι κατανalώσεις όλων των μεταφορικών μέσων εκτός των ποντοπόρων πλοίων, των οποίων ο εφοδιασμός ορίζεται ως εξαγωγή. Αντίθετα, περιλαμβάνονται οι κατανalώσεις των αεροπλάνων των διεθνών αεροπορικών γραμμών.

Γραμμή 13.3: Οικιακή, εμπορική χρήση κλπ.

Οι κατανalώσεις των νοικοκυριών, των εμπορικών καταστημάτων, των υπηρεσιών, της γεωργίας κλπ.

Line 10: Statistical differences

The difference between «Line 6 ± Line 7 – Line 8 – Line 9» and «Line 11» total final consumption. The latter is estimated on the basis of data provided by other sources.

Line 11: Total final consumption

The quantities of final energy and of the non-energy products derived from primary energy which are consumed by all consumers, the «energy» sector excluded.

Line 11 = Line 12 + Line 13.

Line 12: Final non-energy consumption

Energy and non-energy products consumed in non-energy uses. For example, raw material for petrochemical industries, asphalt, lubricants, etc.

Line 13: Final energy consumption

The quantities of energy consumed in energy uses by all consumers, excluding the «energy» sector.

Line 13.1: Industry

Consumption of the extractive industries, manufacturing and construction.

Line 13.2: Transportation

This covers transportation irrespective of transport means. It excludes consumption of sea-going vessels which is considered as export, but includes the consumption for transportation by air for all airlines.

Line 13.3: Households, commerce, etc.

Consumption of households, commercial establishments, services, agriculture, etc.



XII. ΕΜΠΟΡΙΟ—TRADE

ΕΞΩΤΕΡΙΚΟ ΚΑΙ ΕΝΔΟΚΟΙΝΟΤΙΚΟ ΕΜΠΟΡΙΟ

EXTERNAL TRADE

1. Πηγή στοιχείων: με την πραγματοποίηση της Ευρωπαϊκής Ενοποίησης από 1/1/1993 το εμπόριο διασπάστηκε σε Εξωτερικό και Ενδοκοινοτικό. Το Εξωτερικό Εμπόριο εξακολουθεί να έχει πηγή τα τελωνεία και τα στοιχεία συγκεντρώνονται μέσω του Ενιαίου Διοικητικού Εντύπου, ενώ το Ενδοκοινοτικό Εμπόριο πηγή στοιχείων έχει τις επιχειρήσεις που αποστέλλουν τα στοιχεία με ειδικό έντυπο, τη δήλωση "INTRASTAT".

2. Οι στατιστικές του Εξωτερικού Εμπορίου βασίζονται στο ειδικό εμπόριο, το οποίο περιλαμβάνει:

α) τις εισαγωγές, από χώρες εκτός ΕΕ, εμπορευμάτων, τα οποία τέθηκαν σε ελεύθερη κυκλοφορία ή κατανάλωση, κατά την εισαγωγή τους ή κατά την έξοδό τους από αποθηρευτικούς χώρους (αποταμίευση), καθώς και τις εισαγωγές προϊόντων προς ενεργητική τελειοποίηση και τις εισαγωγές προϊόντων μετά από παθητική τελειοποίηση.

β) τις εξαγωγές εμπορευμάτων, τα οποία έχουν παραχθεί στο στατιστικό έδαφος της χώρας ή έχουν τεθεί στην ελεύθερη κυκλοφορία, καθώς και τις εξαγωγές προϊόντων μετά από ενεργητική τελειοποίηση και τις εξαγωγές προϊόντων για παθητική τελειοποίηση.

3. Οι στατιστικές του Ενδοκοινοτικού Εμπορίου βασίζονται, επίσης, στο ειδικό εμπόριο, το οποίο περιλαμβάνει:

α) τις αφίξεις εμπορευμάτων από χώρες της ΕΕ, τα οποία τέθηκαν σε ελεύθερη κυκλοφορία ή κατανάλωση, καθώς και τις αφίξεις προϊόντων προς ενεργητική τελειοποίηση και τις αφίξεις προϊόντων μετά από παθητική τελειοποίηση.

Δεν περιλαμβάνονται οι αφίξεις εμπορευμάτων επιχειρήσεων, των οποίων η συνολική ετήσια αξία ενδοκοινοτικών αποκτήσεων κατά το έτος 1998 ήταν κάτω από 8 εκατ. δραχ. (στατιστικό κατώφλι) και κατά τα έτη 1999, 2000 και 2001 κάτω από 10 εκατ. δραχ.

β) τις αποστολές εμπορευμάτων, τα οποία έχουν παραχθεί στο στατιστικό έδαφος της χώρας ή έχουν τεθεί σε ελεύθερη κυκλοφορία, καθώς και τις αποστολές προϊόντων μετά από ενεργητική τελειοποίηση και τις αποστολές προϊόντων για παθητική τελειοποίηση.

Δεν περιλαμβάνονται οι αποστολές εμπορευμάτων επιχειρήσεων, των οποίων η συνολική ετήσια αξία ενδοκοινοτικών παραδόσεων κατά το έτος 1998 ήταν κάτω από 13 εκατ. δραχ. (στατιστικό κατώφλι) και κατά τα έτη 1999, 2000 και 2001 κάτω από 15 εκατ. δραχ.

4. Αξία: η αξία των εμπορευμάτων υπολογίζεται σε δραχμές με βάση τις επίσημες τιμές συναλλάγματος. Στην αξία cif των εισαγωγών ή αφίξεων περιλαμβάνονται το κόστος, τα ασφαλιστικά και ο ναύλος των εμπορευμάτων μέχρι το λιμάνι ή το σημείο εισαγωγής ή άφιξης στα ελληνικά σύνορα. Στην αξία fob των εξαγωγών ή αποστολών περιλαμβάνεται το κόστος των εμπορευμάτων μέχρι την παράδοσή τους πάνω στο πλοίο ή άλλο μεταφορικό μέσο στο λιμάνι ή σε άλλο σημείο στα ελληνικά σύνορα, συμπεριλαμβανομένων και των τελών για την εξαγωγή.

5. Οι διαφορές στα στατιστικά στοιχεία του Ενδοκοινοτικού Εμπορίου του έτους 1993 έναντι του έτους 1992 εκτιμάται ότι οφείλονται στα εξής:

α) στην αλλαγή του συστήματος συλλογής των στοιχείων Ενδοκοινοτικού Εμπορίου από 1/1/1993. Πιο συγκεκριμένα, λόγω του διαχωρισμού του εμπορίου σε εξωτερικό και ενδοκοινοτικό, στοιχεία εισαγωγών και εξαγωγών ενδοκοινοτικού εμπορίου που θα συμπεριλαμβάνονταν στους πρώτους μήνες του έτους 1993 (ετEROXρονισμός μηνιαίων στοιχείων για τεχνικούς λόγους), συμπεριλήφθηκαν στο Δεκέμβριο του έτους 1992, με αποτέλεσμα τη διόγκωση των στοιχείων.

β) σε αυτή την ίδια τη δομή της έρευνας INTRASTAT, όπου λόγω των κατωφλίων, ένα μέρος μικρο-εισαγωγών και μικρο-εξαγωγών δεν υποχρεούνται στην υποβολή δήλωσης INTRASTAT (ενδοκοινοτικών συναλλαγών).

6. Δείκτες Εξωτερικού και Ενδοκοινοτικού Εμπορίου: από τον Ιανουάριο 1992 οι δείκτες του Εξωτερικού και Ενδοκοινοτικού Εμπορίου υπολογίζονται με έτος βάσης το 1991 = 100,0. Σχετικό μεθοδολογικό σημείωμα για την αλλαγή του έτους βάσης περιλαμβάνεται στο «Μηνιαίο Στατιστικό Δελτίο», τεύχος Ιουνίου 1996. Στους δείκτες αυτούς δεν περιλαμβάνονται οι εισαγωγές πλοίων.

Όροι Εμπορίου: ο δείκτης αυτός εκφράζει τη σχέση του δείκτη μέσης αξίας εξαγωγών προς το δείκτη μέσης αξίας εισαγωγών και αναφέρεται στο ίδιο έτος βάσης που αναφέρονται και οι δείκτες μέσης αξίας.

7. Τα στατιστικά στοιχεία του Εξωτερικού και Ενδοκοινοτικού Εμπορίου της Ελλάδας δημοσιεύονται στο «Ενημερωτικό Δελτίο Εξωτερικού και Ενδοκοινοτικού Εμπορίου», καθώς και στο ετήσιο δημοσίευμα «Εξωτερικό Εμπόριο της Ελλάδας». Επίσης, στο «Μηνιαίο Στατιστικό Δελτίο» δημοσιεύονται συνοπτικοί πίνακες με τα τρέχοντα στατιστικά στοιχεία.

Στο «Μηνιαίο Στατιστικό Δελτίο» Ιουνίου 1996 έχει δημοσιευθεί «Μεθοδολογικό σημείωμα για τον τρόπο κατάρτισης των δεικτών Εξωτερικού Εμπορίου».

1. Source of data: after the European Integration and starting with 1 January 1993, trade has been distinguished into external and intra-EU. External trade continues to use custom houses as a source and the data are collected through the Unique Administrative Document, while intra-EU trade has the enterprises as a source which submit the "INTRASTAT" document.

2. External trade statistics are based on special trade which covers:

a) imports of goods from non-EU countries placed in free circulation or released for consumption on arrival or on leaving warehouses, as well as imports of goods for inward processing and imports after outward processing.

b) exports of goods produced in the statistical territory of the country or in free circulation there, as well as exports of goods after inward processing and exports for outward processing.

3. Intra-EU statistics are also based on special trade which covers:

a) arrivals of goods from EU countries placed in free circulation or released for consumption as well as arrivals of goods for inward processing and arrivals after outward processing.

Excluding arrivals of goods for enterprises whose total annual value of intra-EU acquisitions was less than 8 million drs (statistical threshold) for the year 1998 and less than 10 million drs for the years 1999, 2000 and 2001.

b) dispatches of goods produced in the statistical territory of the country or in free circulation there, as well as dispatches of goods after inward processing and dispatches for outward processing.

Excluding dispatches of goods from enterprises whose total annual value of intra-EU deliveries was less than 13 million drs (statistical threshold) for the year 1998 and less than 15 million drs for the years 1999, 2000 and 2001.

4. Valuation: the value of goods in drachmae is calculated on the basis of the official foreign exchange rates. The cif value in imports or arrivals includes cost, insurance and freight of goods to the port or place of entry at the Greek frontier, while the fob value in exports or dispatches includes the cost of the commodities, being delivered on board of the ship or other means of transport, at the port or place of dispatch at the Greek frontier, as well as export duties.

5. The differences occurring between the 1993 and 1992 intra-EU data are due to:

a) the change in the collection system as from 1 January 1993. More specifically: due to the distinguish of trade into external and intra-EU, the data on the latter which were going to be included in the first months of 1993 were actually included in the December 1992 data. This caused an increase to the figures.

b) the structure of the INTRASTAT survey. According to the statistical threshold procedures, a part of importers and exporters are not obliged to submit the INTRASTAT declaration for intra-EU transactions.

6. Indices of foreign trade: since January 1992 indices of foreign trade are calculated with 1991 as the base year. Related methodological note on the change of the base year is included in the «Monthly Statistical Bulletin», June 1996 issue. Imports of ships are not included in the indices.

Terms of Trade: this index expresses the relation of the unit value index of exports to the unit value index of imports, and refers to the same base year as the published unit value indices.

7. External and intra-EU trade statistics of Greece are published in the «Informative Bulletin of External and Intra-EU trade» as well as in the annual issue «Commerce Extérieur de la Grèce». Besides, concise tables with current statistical information appear in the «Monthly Statistical Bulletin».

The «Monthly Statistical Bulletin» June 1996 issue also includes a «methodological note on the compilation of the external trade indices».

ΕΞΩΤΕΡΙΚΟ ΚΑΙ ΕΝΔΟΚΟΙΝΟΤΙΚΟ ΕΜΠΟΡΙΟ—EXTERNAL AND INTRA-EU TRADE

XII: 1. Εισαγωγές cif και εξαγωγές fob: 1982 – 2001

Imports cif and exports fob: 1982 – 2001

Έτος—Year	Εισαγωγές Imports	Εξαγωγές Exports	Εμπορικό ισοζύγιο Trade balance	Εξαγωγές % ως προς τις εισαγωγές Exports as % of imports	Κατά κεφαλή—Per capita	
					Εισαγωγές Imports	Εξαγωγές Exports
	Σε εκατομμύρια δραχμές—Million drachmae				Σε \$ ΗΠΑ—USA \$	
1982	665.920	286.281	– 379.639	43,0	1.130,30	485,92
1983	848.295	392.652	– 455.643	46,3	975,35	451,46
1984	1.083.880	542.676	– 541.204	50,1	968,86	485,09
1985	1.412.797	629.085	– 783.712	44,5	1.025,73	459,50
1986	1.582.298	789.995	– 792.303	49,9	1.131,07	568,11
1987	1.867.354	955.070	– 912.284	51,1	1.376,09	708,05
1988	1.756.998	776.434	– 980.564	44,2	1.234,28	548,74
1989	2.625.714	1.230.942	– 1.394.772	46,9	1.606,48	757,66
1990	3.137.524	1.267.507	– 1.870.017	40,4	1.956,06	794,97
1991	3.921.522	1.579.967	– 2.341.555	40,3	2.103,05	852,41
1992	4.484.059	1.880.763	– 2.603.296	41,9	2.273,59	959,15
1993	5.050.531	1.933.422	– 3.117.109	38,3	2.118,52	815,88
1994	5.206.797	2.288.289	– 2.918.508	43,9	2.052,31	907,38
1995	5.908.368	2.540.891	– 3.367.477	43,0	2.432,36	1.052,33
1996	6.905.019	2.855.837	– 4.049.182	41,4	2.730,10	1.135,90
1997	7.433.230	3.044.640	– 4.388.590	41,0	2.585,12	1.065,24
1998	8.933.512	3.202.994	– 5.730.518	35,9	2.865,86	1.033,67
1999	9.330.241	3.384.058	– 5.946.183	36,3	2.888,08	1.053,81
2000	12.206.847	4.284.073	– 7.922.774	35,1	3.050,70	1.077,11
2001*	10.911.629	4.019.940	– 6.891.689	36,8	2.608,11	966,63

XII: 2. Αφίξεις – εισαγωγές και αποστολές – εξαγωγές, κατά μέσο μεταφοράς: 2000 και 2001

Arrivals – imports and dispatches – exports by means of transport: 2000 and 2001

Ποσότητα σε χιλιάδες τόνους, αξία σε εκατομμύρια δραχμές

Quantity in tons, value in million drachmae

Μέσο μεταφοράς	2000		2001*		Means of transport
	Ποσότητα Quantity	Αξία Value	Ποσότητα Quantity	Αξία Value	
ΑΦΙΞΕΙΣ – ΕΙΣΑΓΩΓΕΣ — ARRIVALS – IMPORTS					
Σύνολο	44.269	12.206.847	53.458	10.911.629	Total
Θαλασσίως	36.556	5.499.379	42.244	5.082.221	By sea
Σιδηροδρομικώς	379	213.063	654	116.138	By railway
Οδικώς	5.076	5.056.340	7.910	4.365.362	By road
Αεροπορικώς	65	1.185.454	141	975.267	By air
Λοιπά	2.193	252.611	2.510	372.641	Other
ΑΠΟΣΤΟΛΕΣ – ΕΞΑΓΩΓΕΣ — DISPATCHES – EXPORTS					
Σύνολο	24.413	4.284.073	22.843	4.019.940	Total
Θαλασσίως	18.407	1.818.609	16.210	1.713.131	By sea
Σιδηροδρομικώς	985	72.879	777	54.323	By railway
Οδικώς	4.892	1.969.641	5.692	1.862.171	By road
Αεροπορικώς	74	398.505	89	354.224	By air
Λοιπά	55	24.439	75	36.092	Other

XII: 3. Αξία αφίξεων – εισαγωγών και αποστολών – εξαγωγών: 2000 και 2001
Value of arrivals – imports and dispatches – exports: 2000 and 2001

Σε εκατομμύρια δραχμές

In million drachmae

Μήνας—Month	Μηνιαία σύνολα—Monthly totals				Αθροιστικά σύνολα—Cumulative totals			
	2000	2001*			2000	2001*		
		Σύνολο — Total	ΕΕ — EU	Λοιπές χώρες Other countries		Σύνολο — Total	ΕΕ — EU	Λοιπές χώρες Other countries
ΑΦΙΞΕΙΣ – ΕΙΣΑΓΩΓΕΣ — ARRIVALS – IMPORTS								
Σύνολο—Total	12.206.847	10.911.629	5.912.966	4.998.663				
I	830.286	942.973	478.712	464.262	830.286	942.973	478.712	464.262
II	879.258	773.099	418.488	354.611	1.709.543	1.716.073	897.200	818.873
III	1.080.021	919.240	509.340	409.899	2.789.564	2.635.313	1.406.540	1.228.772
IV	876.396	889.198	500.914	388.284	3.665.960	3.524.511	1.907.455	1.617.057
V	1.178.772	945.330	483.436	461.894	4.844.732	4.469.841	2.390.891	2.078.950
VI	1.194.112	1.067.710	488.777	578.934	6.038.844	5.537.551	2.879.667	2.657.884
VII	1.037.743	942.534	505.531	437.003	7.076.587	6.480.085	3.385.198	3.094.887
VIII	908.319	654.606	389.061	265.545	7.984.906	7.134.691	3.774.259	3.360.432
IX	1.022.107	805.199	420.445	384.754	9.007.014	7.939.889	4.194.704	3.745.186
X	1.140.645	911.551	518.471	393.079	10.147.658	8.851.440	4.713.175	4.138.265
XI	1.070.603	1.042.078	648.264	393.814	11.218.262	9.893.518	5.361.439	4.532.079
XII	988.585	1.018.111	551.527	466.584	12.206.847	10.911.629	5.912.966	4.998.663
ΑΠΟΣΤΟΛΕΣ – ΕΞΑΓΩΓΕΣ — DISPATCHES – EXPORTS								
Σύνολο—Total	4.284.073	4.019.940	1.730.710	2.289.231				
I	320.673	324.324	145.802	178.523	320.673	324.324	145.802	178.523
II	337.839	335.580	166.542	169.037	658.512	659.904	312.344	347.560
III	346.155	321.067	135.889	185.178	1.004.668	980.971	448.234	532.738
IV	319.552	326.589	141.733	184.856	1.324.220	1.307.560	589.966	717.594
V	409.499	391.199	173.437	217.762	1.733.719	1.698.759	763.403	935.357
VI	401.811	386.082	169.765	216.317	2.135.529	2.084.841	933.168	1.151.673
VII	358.244	348.781	162.890	185.891	2.493.774	2.433.622	1.096.058	1.337.564
VIII	312.436	257.838	108.934	148.904	2.806.210	2.691.460	1.204.992	1.486.468
IX	330.301	301.690	126.645	175.045	3.136.511	2.993.150	1.331.637	1.661.513
X	407.959	335.131	120.585	214.546	3.544.470	3.328.280	1.452.222	1.876.059
XI	396.756	351.427	138.891	212.536	3.941.226	3.679.708	1.591.113	2.088.595
XII	342.847	340.233	139.597	200.636	4.284.073	4.019.940	1.730.710	2.289.231
ΙΣΟΖΥΓΙΟ — BALANCE								
Σύνολο—Total	- 7.922.774	- 6.891.689	- 4.182.257	- 2.709.432				
I	- 509.613	- 618.649	- 332.910	- 285.739	- 509.613	- 618.649	- 332.910	- 285.739
II	- 541.418	- 437.520	- 251.946	- 185.574	- 1.051.031	- 1.056.169	- 584.856	- 471.313
III	- 733.866	- 598.173	- 373.451	- 224.722	- 1.784.897	- 1.654.341	- 958.307	- 696.035
IV	- 556.843	- 562.609	- 359.182	- 203.428	- 2.341.740	- 2.216.951	- 1.317.488	- 899.462
V	- 769.273	- 554.131	- 309.999	- 244.131	- 3.111.013	- 2.771.081	- 1.627.488	- 1.143.593
VI	- 792.301	- 681.629	- 319.012	- 362.617	- 3.903.315	- 3.452.710	- 1.946.500	- 1.506.210
VII	- 679.499	- 593.753	- 342.641	- 251.112	- 4.582.813	- 4.046.463	- 2.289.140	- 1.757.323
VIII	- 595.883	- 396.768	- 280.127	- 116.641	- 5.178.697	- 4.443.231	- 2.569.267	- 1.873.964
IX	- 691.807	- 503.509	- 293.800	- 209.709	- 5.870.503	- 4.946.740	- 2.863.067	- 2.083.673
X	- 732.685	- 576.420	- 397.887	- 178.533	- 6.603.189	- 5.523.160	- 3.260.953	- 2.262.206
XI	- 673.847	- 690.651	- 509.373	- 181.278	- 7.277.035	- 6.213.810	- 3.770.326	- 2.443.484
XII	- 645.739	- 677.879	- 411.930	- 265.948	- 7.922.774	- 6.891.689	- 4.182.257	- 2.709.432

XII: 4. Εξωτερικό εμπόριο κατά κατηγορίες της Τυποποιημένης Ταξινόμησης του Διεθνούς Εμπορίου (ΤΤΔΕ Αναθ. 3). Συνοπτικά στοιχεία: 2000 και 2001
External trade according to the sections of the Standard International Trade Classification (SITC rev. 3). Summary data: 2000 and 2001

	Κατηγορίες ΤΤΔΕ	Αφίξεις – εισαγωγές Arrivals – imports		Αποστολές – εξαγωγές Dispatches – exports		Ισοζύγιο Balance	SITC sections
		Εκατ. δρχ. Million drachmae	%	Εκατ. δρχ. Million drachmae	%	Εκατ. δρχ. Million drachmae	
Έτος — 2000 — Year							
0-9	Σύνολο	12.206.847	100,0	4.284.073	100,0	- 7.922.774	Total
0	Τρόφιμα και ζώατα ζώα	1.104.472	9,0	637.594	14,9	- 466.878	Food and live animals
1	Ποτά και καπνός	201.803	1,7	199.841	4,7	- 1.962	Beverages and tobacco
2	Πρώτες ύλες μη βρώσιμες, εκτός από καύσιμα	279.658	2,3	235.220	5,5	- 44.438	Crude materials, inedible, except fuels
3	Ορυκτά, καύσιμα, λιπαντικά κλπ.	1.480.712	12,1	589.423	13,8	- 891.289	Minerals, fuels, lubricants, etc.
4	Έλαια και λίπη ζωικής ή φυτικής προ-ελεύσεως	20.934	0,2	103.726	2,4	82.792	Animal and vegetable oils and fats
5	Χημικά προϊόντα	1.419.048	11,6	338.165	7,9	- 1.080.883	Chemicals
6	Βιομηχανικά είδη ταξινομημένα κυ-ρίως κατά πρώτη ύλη	1.829.254	15,0	793.647	18,5	- 1.035.607	Manufactured goods classified chiefly by raw material
7	Μηχανήματα και υλικό μεταφορών .	4.396.885	36,0	536.424	12,5	- 3.860.461	Machinery and transport equipment
8	Διάφορα βιομηχανικά είδη	1.419.334	11,6	760.708	17,8	- 658.626	Miscellaneous manufactured articles
9	Είδη και συναλλαγές μη ταξινομη-μένα κατά κατηγορίες	54.747	0,4	89.325	2,1	34.578	Commodities and transactions, not classified by category
Έτος — 2001* — Year							
0-9	Σύνολο	10.911.629	100,0	4.019.940	100,0	- 6.891.689	Total
0	Τρόφιμα και ζώατα ζώα	1.028.848	9,4	678.227	16,9	- 350.621	Food and live animals
1	Ποτά και καπνός	193.087	1,8	181.694	4,5	- 11.393	Beverages and tobacco
2	Πρώτες ύλες μη βρώσιμες, εκτός από καύσιμα	284.058	2,6	213.223	5,3	- 70.835	Crude materials, inedible, except fuels
3	Ορυκτά, καύσιμα, λιπαντικά κλπ.	1.705.630	15,6	435.348	10,8	- 1.270.282	Minerals, fuels, lubricants, etc.
4	Έλαια και λίπη ζωικής ή φυτικής προ-ελεύσεως	25.304	0,2	96.057	2,4	70.754	Animal and vegetable oils and fats
5	Χημικά προϊόντα	1.335.248	12,2	353.133	8,8	- 982.115	Chemicals
6	Βιομηχανικά είδη ταξινομημένα κυ-ρίως κατά πρώτη ύλη	1.614.605	14,8	798.765	19,9	- 815.840	Manufactured goods classified chiefly by raw material
7	Μηχανήματα και υλικό μεταφορών .	3.425.784	31,4	466.672	11,6	- 2.959.112	Machinery and transport equipment
8	Διάφορα βιομηχανικά είδη	1.252.719	11,5	718.454	17,9	- 534.265	Miscellaneous manufactured articles
9	Είδη και συναλλαγές μη ταξινομη-μένα κατά κατηγορίες	46.347	0,4	78.367	1,9	32.020	Commodities and transactions, not classified by category

**XII: 5. Αφίξεις – εισαγωγές και αποστολές – εξαγωγές κατά κατηγορίες της
Τυποποιημένης Ταξινόμησης του Διεθνούς Εμπορίου (ΤΤΔΕ Αναθ. 3): 2000 και 2001**

**Arrivals – imports and dispatches – exports
by the Standard International Trade Classification sections (SITC rev. 3): 2000 and 2001**

	Κατηγορίες ΤΤΔΕ	Αφίξεις – εισαγωγές Arrivals – imports		Αποστολές – εξαγωγές Dispatches – exports		Ισοζύγιο Balance	SITC sections
		Εκατ. δρχ. Million drachmae	%	Εκατ. δρχ. Million drachmae	%	Εκατ. δρχ. Million drachmae	

Έτος — 2000 — Year							
ΧΩΡΕΣ ΕΕ — EU COUNTRIES							
0-9	Σύνολο	7.445.312	100,0	2.025.929	100,0	- 5.419.383	Total
0	Τρόφιμα και ζώα ζώντα	917.689	12,3	411.488	20,3	- 506.201	Food and live animals
1	Ποτά και καπνός	180.060	2,4	69.994	3,5	- 110.066	Beverages and tobacco
2	Πρώτες ύλες μη βρώσιμες, εκτός από καύσιμα	105.261	1,4	95.083	4,7	- 10.179	Crude materials, inedible, except fuels
3	Ορυκτά, καύσιμα, λιπαντικά κλπ.	87.747	1,2	78.205	3,9	- 9.542	Minerals, fuels, lubricants, etc.
4	Έλαια και λίπη ζωικής ή φυτικής προ-ελεύσεως	13.572	0,2	88.050	4,3	74.477	Animal and vegetable oils and fats
5	Χημικά προϊόντα	1.167.483	15,7	155.878	7,7	- 1.011.605	Chemicals
6	Βιομηχανικά είδη ταξινομημένα κυ-ρίως κατά πρώτη ύλη	1.156.551	15,5	424.546	21,0	- 732.005	Manufactured goods classified chiefly by raw material
7	Μηχανήματα και υλικό μεταφορών .	2.826.048	38,0	169.211	8,4	- 2.656.837	Machinery and transport equipment
8	Διάφορα βιομηχανικά είδη	962.620	12,9	462.819	22,8	- 499.801	Miscellaneous manufactured articles
9	Είδη και συναλλαγές μη ταξινομη-μένα κατά κατηγορίες	28.280	0,4	70.655	3,5	42.375	Commodities and transactions, not classified by category

ΛΟΙΠΕΣ ΧΩΡΕΣ — OTHER COUNTRIES							
0-9	Σύνολο	4.761.535	100,0	2.258.144	100,0	- 2.503.392	Total
0	Τρόφιμα και ζώα ζώντα	186.783	3,9	226.105	10,0	39.322	Food and live animals
1	Ποτά και καπνός	21.743	0,5	129.847	5,8	108.104	Beverages and tobacco
2	Πρώτες ύλες μη βρώσιμες, εκτός από καύσιμα	174.397	3,7	140.137	6,2	- 34.259	Crude materials, inedible, except fuels
3	Ορυκτά, καύσιμα, λιπαντικά κλπ.	1.392.965	29,3	511.218	22,6	- 881.747	Minerals, fuels, lubricants, etc.
4	Έλαια και λίπη ζωικής ή φυτικής προ-ελεύσεως	7.361	0,2	15.677	0,7	8.315	Animal and vegetable oils and fats
5	Χημικά προϊόντα	251.566	5,3	182.287	8,1	- 69.278	Chemicals
6	Βιομηχανικά είδη ταξινομημένα κυ-ρίως κατά πρώτη ύλη	672.703	14,1	369.101	16,3	- 303.602	Manufactured goods classified chiefly by raw material
7	Μηχανήματα και υλικό μεταφορών .	1.570.837	33,0	367.213	16,3	- 1.203.624	Machinery and transport equipment
8	Διάφορα βιομηχανικά είδη	456.714	9,6	297.889	13,2	- 158.825	Miscellaneous manufactured articles
9	Είδη και συναλλαγές μη ταξινομη-μένα κατά κατηγορίες	26.467	0,6	18.670	0,8	- 7.797	Commodities and transactions, not classified by category

Πίνακας — Table XII: 5. Συνέχεια — Continued

Κατηγορίες ΤΤΔΕ	Αφίξεις – εισαγωγές Arrivals – imports		Αποστολές – εξαγωγές Dispatches – exports		Ισοζύγιο Balance	SITC sections	
	Εκατ. δρχ. Million drachmae	%	Εκατ. δρχ. Million drachmae	%	Εκατ. δρχ. Million drachmae		
Έτος — 2001* — Year ΧΩΡΕΣ ΕΕ — EU COUNTRIES							
0-9	Σύνολο	5.912.966	100,0	1.730.710	100,0	- 4.182.257	Total
0	Τρόφιμα και ζώοντα ζώα	793.190	13,4	401.879	23,2	- 391.311	Food and live animals
1	Ποτά και καπνός	169.713	2,9	51.624	3,0	- 118.089	Beverages and tobacco
2	Πρώτες ύλες μη βρώσιμες, εκτός από καύσιμα	82.982	1,4	75.077	4,3	- 7.905	Crude materials, inedible, except fuels
3	Ορυκτά, καύσιμα, λιπαντικά κλπ.	28.801	0,5	59.595	3,4	30.793	Minerals, fuels, lubricants, etc.
4	Έλαια και λίπη ζωικής ή φυτικής προ-ελεύσεως	12.919	0,2	81.190	4,7	68.270	Animal and vegetable oils and fats
5	Χημικά προϊόντα	1.042.947	17,6	155.933	9,0	- 887.014	Chemicals
6	Βιομηχανικά είδη ταξινομημένα κυ-ρίως κατά πρώτη ύλη	935.047	15,8	369.347	21,3	- 565.700	Manufactured goods classified chiefly by raw material
7	Μηχανήματα και υλικό μεταφορών .	2.067.595	35,0	118.594	6,9	- 1.949.001	Machinery and transport equipment
8	Διάφορα βιομηχανικά είδη	749.914	12,7	360.884	20,9	- 389.029	Miscellaneous manufactured articles
9	Είδη και συναλλαγές μη ταξινομη-μένα κατά κατηγορίες	29.858	0,5	56.587	3,3	26.729	Commodities and transactions, not classified by category
ΛΟΙΠΕΣ ΧΩΡΕΣ — OTHER COUNTRIES							
0-9	Σύνολο	4.998.663	100,0	2.289.231	100,0	- 2.709.432	Total
0	Τρόφιμα και ζώοντα ζώα	235.659	4,7	276.348	12,1	40.690	Food and live animals
1	Ποτά και καπνός	23.374	0,5	130.070	5,7	106.696	Beverages and tobacco
2	Πρώτες ύλες μη βρώσιμες, εκτός από καύσιμα	201.075	4,0	138.146	6,0	- 62.929	Crude materials, inedible, except fuels
3	Ορυκτά, καύσιμα, λιπαντικά κλπ.	1.676.829	33,5	375.753	16,4	- 1.301.075	Minerals, fuels, lubricants, etc.
4	Έλαια και λίπη ζωικής ή φυτικής προ-ελεύσεως	12.384	0,2	14.868	0,6	2.483	Animal and vegetable oils and fats
5	Χημικά προϊόντα	292.301	5,8	197.200	8,6	- 95.101	Chemicals
6	Βιομηχανικά είδη ταξινομημένα κυ-ρίως κατά πρώτη ύλη	679.558	13,6	429.417	18,8	- 250.141	Manufactured goods classified chiefly by raw material
7	Μηχανήματα και υλικό μεταφορών .	1.358.189	27,2	348.079	15,2	- 1.010.110	Machinery and transport equipment
8	Διάφορα βιομηχανικά είδη	502.805	10,1	357.570	15,6	- 145.235	Miscellaneous manufactured articles
9	Είδη και συναλλαγές μη ταξινομη-μένα κατά κατηγορίες	16.489	0,3	21.780	1,0	5.291	Commodities and transactions, not classified by category

ΧΠ: 6. Αφίξεις – εισαγωγές και αποστολές – εξαγωγές, κατά ηπείρους και χώρες προελεύσεως και προορισμού: 1998 – 2001

Αξία σε εκατομμύρια δραχμές

Ηπείρος-Χώρα	Αφίξεις – εισαγωγές – Arrivals – imports							
	1998		1999		2000		2001*	
	Αξία Value	%	Αξία Value	%	Αξία Value	%	Αξία Value	%
Γενικό σύνολο	8.933.512	100,0	9.330.241	100,0	12.206.847	100,0	10.911.629	100,0
Ευρώπη	6.701.293	75,0	7.072.313	75,8	8.816.466	72,2	7.630.563	69,9
Χώρες ΕΕ	5.863.010	65,6	6.234.948	66,8	7.445.312	61,0	5.912.966	54,2
Γαλλία	766.071	8,6	824.104	8,8	917.734	7,5	691.466	6,3
Βέλγιο-Λουξεμβούργο	305.889	3,4						
Κάτω Χώρες	553.342	6,2	601.955	6,5	740.607	6,1	607.286	5,6
Γερμανία	1.329.809	14,9	1.444.499	15,5	1.733.316	14,2	1.507.435	13,8
Ιταλία	1.422.693	15,9	1.465.190	15,7	1.718.321	14,1	1.323.551	12,1
Ηνωμένο Βασίλειο	568.718	6,4	601.976	6,5	699.759	5,7	485.340	4,4
Ιρλανδία	62.464	0,7	72.911	0,8	118.277	1,0	95.087	0,9
Λατвия	125.469	1,4	119.155	1,3	140.571	1,2	132.007	1,2
Πορτογαλία	28.513	0,3	33.545	0,4	39.598	0,3	30.642	0,3
Ισπανία	316.239	3,5	326.831	3,5	432.448	3,5	362.331	3,3
Βέλγιο			334.438		350.788	2,9	315.584	2,9
Λουξεμβούργο			2.626		4.064	0,0	7.922	0,1
Φινλανδία	103.284	1,2	123.270	1,3	171.131	1,4	108.327	1,0
Σουηδία	179.350	2,0	175.755	1,9	255.007	2,1	158.460	1,5
Αυστρία	88.297	1,0	96.163	1,0	113.469	0,9	87.499	0,8
Μη καθοριζόμενες χώρες	12.872	0,1	12.529	0,1	10.222	0,1	30	0,0
Χώρες ΕΖΕΣ (1)	169.093	1,9	181.290	1,9	216.751	1,8	204.755	1,9
Νορβηγία	26.951	0,3	19.281	0,2	64.858	0,5	38.375	0,4
Ελβετία	140.708	1,6	158.846	1,7	149.146	1,2	162.536	1,5
Ισλανδία	1.434	0,0	1.466	0,0	1.158	0,0	1.875	0,0
Λιχτενστάιν			1.696		1.589	0,0	1.968	0,0
Χώρες Λοιπής Ευρώπης	669.190	7,5	656.075	7,0	1.154.403	9,5	1.512.842	13,9
Ουγγαρία	19.654	0,2	23.702	0,3	45.590	0,4	59.508	0,5
Ρωσία	145.835	1,6	160.463	1,7	399.144	3,3	639.858	5,9
Πολωνία	31.126	0,3	31.186	0,3	69.053	0,6	44.708	0,4
Δημοκρατία της Τσεχίας	34.267	0,4	28.586	0,3	48.150	0,4	54.758	0,5
Ουγγαρία	28.250	0,3	23.962	0,3	40.429	0,3	43.827	0,4
Ρουμανία	58.092	0,7	64.667	0,7	109.767	0,9	130.110	1,2
Βουλγαρία	116.570	1,3	109.575	1,2	145.464	1,2	165.940	1,5
Αλβανία	10.919	0,1	12.269	0,1	15.481	0,1	16.622	0,2
Σλοβενία	7.419	0,1	6.819	0,1	8.328	0,1	10.246	0,1
Κροατία	3.476	0,0	9.399	0,1	8.655	0,1	8.115	0,1
Τουρκία	109.128	1,2	114.796	1,2	144.476	1,2	192.020	1,8
Κύπρος	15.353	0,2	17.831	0,2	29.460	0,2	33.040	0,3
Λοιπές χώρες	89.101	1,0	52.821	0,6	90.404	0,7	114.090	1,0
Αφρική	248.745	2,8	195.568	2,1	325.469	2,7	317.817	2,9
Μαρόκο	12.197	0,1	16.260	0,2	25.713	0,2	18.020	0,2
Αλγερία	4.666	0,1	7.671	0,1	38.944	0,3	31.461	0,3
Τυνησία	5.908	0,1	3.535	0,0	4.680	0,0	3.816	0,0
Λιβύη	35.543	0,4	27.639	0,3	95.697	0,8	104.403	1,0
Αίγυπτος	118.303	1,3	58.202	0,6	52.117	0,4	40.137	0,4
Λιβερία	461	0,0	10.498	0,1	2.188	0,0	39.150	0,4
Ακτή Ελεφαντοστού	16.932	0,2	17.171	0,2	15.364	0,1	16.081	0,1
Γάνα	1.712	0,0	1.301	0,0	1.523	0,0	1.718	0,0
Νιγηρία	409	0,0	980	0,0	203	0,0	73	0,0
Γκαμπόν	5.270	0,1	3.210	0,0	4.522	0,0	5.468	0,1
Ζαΐρ	540	0,0	31	0,0	215	0,0	38	0,0
Αιθιοπία	1.669	0,0	280	0,0	1.564	0,0	1.238	0,0
Λοιπές χώρες	45.135	0,5	48.790	0,5	82.740	0,7	56.214	0,5
Αμερική	548.678	6,1	573.768	6,1	559.553	4,6	596.219	5,5
Ηνωμένες Πολιτείες	412.569	4,6	458.106	4,9	393.718	3,2	388.891	3,6
Καναδάς	39.616	0,4	33.600	0,4	37.418	0,3	34.837	0,3
Βραζιλία	31.250	0,3	31.727	0,3	38.462	0,3	64.171	0,6
Ουρουγουάη	550	0,0	438	0,0	194	0,0	505	0,0
Αργεντινή	21.481	0,2	21.815	0,2	31.615	0,3	29.005	0,3
Λοιπές χώρες	43.212	0,5	28.082	0,3	58.145	0,5	78.809	0,7
Ασία	1.405.122	15,7	1.465.877	15,7	2.437.087	20,0	2.320.360	21,3
Λίβανος	1.479	0,0	2.365	0,0	16.948	0,1	4.755	0,0
Συρία	8.494	0,1	5.774	0,1	9.820	0,1	6.819	0,1
Ιράκ	22.237	0,2	24.165	0,3	112.536	0,9	87.565	0,8
Ιράν	181.948	2,0	139.816	1,5	425.272	3,5	378.615	3,5
Ισραήλ	36.038	0,4	40.447	0,4	55.302	0,5	56.843	0,5
Ιορδανία	2.991	0,0	3.480	0,0	2.156	0,0	1.494	0,0
Σαουδική Αραβία	136.484	1,5	89.086	1,0	346.143	2,8	414.410	3,8
Κορέα	91	0,0	397	0,0	1.315	0,0	1.371	0,0
Κορέα Νότιος	280.092	3,1	293.187	3,1	405.114	3,3	318.298	2,9
Ιαπωνία	292.812	3,3	398.017	4,3	429.981	3,5	322.722	3,0
Λοιπές χώρες	442.456	5,0	469.142	5,0	632.502	5,2	727.469	6,7
Ωκεανία	28.586	0,3	22.476	0,2	66.120	0,5	45.891	0,4
Αυστραλία	10.315	0,1	9.609	0,1	53.882	0,4	14.948	0,1
Νέα Ζηλανδία	10.765	0,1	9.015	0,1	11.516	0,1	13.574	0,1
Λοιπές χώρες	7.506	0,1	3.851	0,0	722	0,0	17.370	0,2
Ακαθόριστες χώρες	1.088	0,0	239	0,0	2.153	0,0	778	0,0

(1) Χώρες της Ευρωπαϊκής Ζώνης Ελευθέρων Συνταλλαγών.

Arrivals – imports and dispatches – exports by continents and countries of origin and destination: 1998 – 2001

Value in million drachmae

Αποστολές – εξαγωγές fob — Dispatches – exports fob								Continent-Country
1998		1999		2000		2001*		
Αξία Value	%	Αξία Value	%	Αξία Value	%	Αξία Value	%	
3.202.980	100,0	3.384.058	100,0	4.284.073	100,0	4.019.940	100,0	Grand total
2.614.042	81,6	2.763.790	81,7	3.399.106	79,3	3.175.107	79,0	Europe
1.720.999	53,7	1.824.198	53,9	2.025.929	47,3	1.730.710	43,1	EU countries
148.785	4,6	146.018	4,3	165.110	3,9	156.222	3,9	France
51.891	1,6	.	.	.	.	.	.	Belgium–Luxembourg
97.202	3,0	102.112	3,0	116.841	2,7	101.156	2,5	Netherlands
587.703	18,3	559.145	16,5	584.093	13,6	462.333	11,5	Germany
380.081	11,9	467.788	13,8	458.593	10,7	350.055	8,7	Italy
222.870	7,0	226.793	6,7	290.136	6,8	321.602	8,0	United Kingdom
12.249	0,4	12.607	0,4	14.233	0,3	14.064	0,3	Ireland
23.543	0,7	25.908	0,8	32.308	0,8	33.041	0,8	Denmark
15.786	0,5	17.206	0,5	28.994	0,7	27.334	0,7	Portugal
81.448	2,5	108.470	3,2	138.617	3,2	131.190	3,3	Spain
.	.	58.598	.	72.140	1,7	41.196	1,0	Belgium
.	.	258	.	1.867	0,0	1.848	0,0	Luxembourg
14.829	0,5	16.387	0,5	27.738	0,6	40.645	1,0	Finland
43.505	1,4	41.623	1,2	53.947	1,3	22.073	0,5	Sweden
38.164	1,2	37.578	1,1	38.779	0,9	27.428	0,7	Austria
2.943	0,1	3.706	0,1	2.534	0,1	524	0,0	Unspecified countries
37.745	1,2	43.665	1,3	48.877	1,1	62.567	1,6	EFTA countries ⁽¹⁾
12.538	0,4	13.815	0,4	14.721	0,3	15.941	0,4	Norway
24.953	0,8	28.491	0,8	32.056	0,7	42.340	1,1	Switzerland
254	0,0	921	0,0	844	0,0	3.996	0,1	Iceland
.	.	438	0,0	1.257	0,0	289	0,0	Liechtenstein
855.298	26,7	895.927	26,5	1.324.300	30,9	1.381.831	34,4	Other European countries
24.920	0,8	14.101	0,4	15.348	0,4	17.525	0,4	Ukraine
79.302	2,5	75.187	2,2	90.927	2,1	111.568	2,8	Russia
27.608	0,9	25.981	0,8	32.237	0,8	44.437	1,1	Poland
15.652	0,5	14.789	0,4	19.665	0,5	22.706	0,6	Republic of Czechia
15.920	0,5	15.092	0,4	18.363	0,4	22.301	0,6	Hungary
59.828	1,9	65.470	1,9	140.208	3,3	135.282	3,4	Rumania
130.430	4,1	127.530	3,8	164.368	3,8	221.556	5,5	Bulgaria
57.299	1,8	68.661	2,0	90.787	2,1	128.229	3,2	Albania
6.636	0,2	6.696	0,2	8.020	0,2	11.255	0,3	Slovenia
5.502	0,2	6.340	0,2	8.611	0,2	9.366	0,2	Croatia
102.005	3,2	103.105	3,0	212.729	5,0	134.213	3,3	Turkey
122.822	3,8	126.657	3,7	185.882	4,3	194.253	4,8	Cyprus
207.374	6,5	246.317	7,3	337.156	7,9	329.137	8,2	Other countries
112.652	3,5	98.626	2,9	154.290	3,6	140.234	3,5	Africa
5.242	0,2	7.474	0,2	16.522	0,4	6.576	0,2	Morocco
5.503	0,2	3.725	0,1	11.071	0,3	19.578	0,5	Algeria
11.384	0,4	8.174	0,2	16.270	0,4	15.550	0,4	Tunisia
15.844	0,5	12.942	0,4	7.943	0,2	14.929	0,4	Libya
33.827	1,1	27.254	0,8	40.020	0,9	30.822	0,8	Egypt
7.340	0,2	7.405	0,2	16.742	0,4	9.443	0,2	Liberia
2.617	0,1	431	0,0	251	0,0	740	0,0	Ivory Coast
450	0,0	219	0,0	356	0,0	218	0,0	Ghana
11.125	0,3	8.653	0,3	23.325	0,5	16.133	0,4	Nigeria
103	0,0	282	0,0	248	0,0	228	0,0	Gabon
204	0,0	215	0,0	39	0,0	15	0,0	Zair
3.445	0,1	3.745	0,1	2.832	0,1	2.223	0,1	Ethiopia
15.568	0,5	18.107	0,5	18.671	0,4	23.781	0,6	Other countries
219.955	6,9	254.023	7,5	339.999	7,9	313.792	7,8	America
152.081	4,7	182.567	5,4	232.852	5,4	219.922	5,5	United States
19.696	0,6	15.738	0,5	27.510	0,6	29.047	0,7	Canada
8.129	0,3	8.619	0,3	7.457	0,2	6.981	0,2	Brazil
1.463	0,0	1.623	0,0	2.512	0,1	1.726	0,0	Uruguay
2.066	0,1	3.436	0,1	4.815	0,1	2.246	0,1	Argentina
36.520	1,1	42.040	1,2	64.854	1,5	53.871	1,3	Other countries
216.000	6,7	242.417	7,2	356.539	8,3	355.911	8,9	Asia
33.610	1,0	32.422	1,0	53.020	1,2	29.355	0,7	Lebanon
11.753	0,4	12.102	0,4	17.215	0,4	18.217	0,5	Syria
609	0,0	263	0,0	1.504	0,0	2.434	0,1	Iraq
2.916	0,1	1.350	0,0	3.991	0,1	7.263	0,2	Iran
36.661	1,1	36.617	1,1	67.723	1,6	48.030	1,2	Israel
5.092	0,2	7.915	0,2	8.199	0,2	9.014	0,2	Jordan
21.068	0,7	18.493	0,5	20.473	0,5	26.676	0,7	Saudi Arabia
3.716	0,1	2.335	0,1	2.613	0,1	3.452	0,1	Kuwait
10.016	0,3	6.751	0,2	7.644	0,2	12.634	0,3	South Korea
22.391	0,7	19.507	0,6	31.364	0,7	24.285	0,6	Japan
68.168	2,1	104.662	3,1	142.794	3,3	174.550	4,3	Other countries
20.981	0,7	19.943	0,6	28.224	0,7	23.866	0,6	Oceania
17.655	0,6	17.713	0,5	20.948	0,5	20.203	0,5	Australia
2.612	0,1	1.456	0,0	1.443	0,0	1.355	0,0	New Zealand
714	0,0	774	0,0	5.833	0,1	2.308	0,1	Other countries
19.350	0,6	5.257	0,2	5.915	0,1	11.030	0,3	Unspecified countries

(1) European Free Trade Association countries (EFTA).

XII: 7. Εισαγωγές και εξαγωγές, κατά Τελωνεία: 1997 – 2001

Imports and exports by Customs: 1997 – 2001

Αξία σε εκατομμύρια δραχμές

Value in million drachmae

Τελωνεία	1997	1998	1999	2000	2001*	Customs
ΕΙΣΑΓΩΓΕΣ—IMPORTS						
Σύνολο	2.570.477	3.070.502	3.095.293	4.761.535	4.998.663	Total
Αθηνών	134.680	174.662	508.071	684.672	346.005	Athens
Αιγίου	2.948	5.391	5.122	5.892	9.924	Egio
Αλεξανδρουπόλεως	6.589	4.166	5.103	5.343	6.701	Alexandroupolis
Αντικύρας	10.083	12.174	8.623	12.676	11.463	Antikyra
Αταλάντης	637	717	1.011	1.722	1.814	Atalanti
Βεροίας	10.515	10.848	12.117	14.903	14.328	Veria
Βόλου	23.327	114.957	224.152	37.839	33.449	Volos
Γέρας	17	29	21	—	1	Yera
Δράμας	3.588	4.173	5.462	5.780	6.848	Drama
Ελευσίνος	145.874	175.910	216.937	321.249	299.895	Elefsina
Ηγουμενίτσας	57	71	54	72	81	Igoumenitsa
Ηρακλείου	3.839	5.504	7.124	5.887	8.017	Iraklio
Θεσσαλονίκης	403.126	366.562	337.633	625.021	650.238	Thessaloniki
Θηβών	5.697	5.196	18.468	40.019	43.199	Thiva
Ισθμίας	32.962	30.332	30.197	40.582	51.764	Isthmia
Ιτέας	28	65	35	33	81	Itea
Ιωαννίνων	680	1.375	331	1.347	2.002	Ioannina
Καβάλας	26.000	22.021	15.775	19.412	22.749	Kavala
Καλαμάτας	3.054	2.539	3.502	5.517	6.732	Kalamata
Καλύμνου	398	206	189	268	271	Kalymnos
Καρλοβασίου	14	27	15	3	2	Karlovassi
Καστοριάς	23.422	31.624	12.790	14.804	19.579	Kastoria
Κατακόλου	441	364	98	133	580	Katakolo
Κατερίνης	1.130	7.756	9.139	10.623	15.110	Katerini
Κερκύρας	1.157	1.033	415	482	215	Kerkyra
Κομοτηνής	8.501	7.334	17.171	27.847	28.383	Komotini
Κορίνθου	184.411	140.651	146.447	345.155	451.697	Korinthos
Κω	126	88	19	194	83	Kos
Λάγους	—	—	—	—	—	Porto-Lago
Λαρίσης	17.010	23.179	28.365	30.959	29.682	Larissa
Λαρυμνης	569	694	—	—	—	Larymna
Λαυρίου	3.473	2.051	1.934	1.752	5.859	Lavrio
Μεσολογγίου	128	1.487	198	1.151	356	Messolongi
Μήλου	540	1.225	1.096	1.145	1.512	Milos
Μυτιλήνης	144	239	148	320	418	Mytilini
Ναυπλίου	1.809	2.762	4.841	2.136	1.310	Nafplio
Πατρών	14.384	14.315	14.182	14.603	17.899	Patra
Πειραιώς	1.268.177	1.666.992	1.234.300	2.134.013	2.213.699	Pireas
Πρεβέζης (Νικοπόλεως)	4.814	4.796	4.101	4.475	11.200	Preveza (Nikopolis)
Πτολεμαΐδος	3.055	1.463	1.419	27.281	4.002	Ptolemaida
Ρόδου	2.219	1.561	2.389	4.780	4.063	Rodos
Σάμου	19	17	16	33	98	Samos
Σερρών	8.186	9.235	11.672	13.432	16.624	Serres
Σιατίστης	4.707	8.068	3.312	6.349	6.271	Siatista
Σκύδρας	6.182	6.645	4.935	4.590	6.056	Skydra
Σούδας	279	3.647	3.825	—	—	Souda
Στυλίδος	12.945	15.996	16.173	24.478	31.381	Stylida
Σύρου	488	48	68	88	99	Syros
Φλωρίνης	965	1.018	1.068	2.068	5.272	Florina
Χαλκίδος	52.971	51.712	40.238	51.590	70.629	Chalkida
Χανίων	616	120	148	3.024	4.689	Chania
Χίου	2.570	528	450	1.978	35.382	Chios
Λοιπά	130.926	126.929	134.394	203.819	500.952	Other

Πίνακας—Table XII: 7. Συνέχεια—Continued

Αξία σε εκατομμύρια δραχμές

Value in million drachmae

Τελωνεία	1997	1998	1999	2000	2001*	Customs
ΕΞΑΓΩΓΕΣ—EXPORTS						
Σύνολο	1.449.316	1.481.995	1.559.860	2.258.144	2.289.231	Total
Αθηνών	9.603	11.193	104.542	195.342	45.218	Athens
Αιγίου	3.496	7.245	8.762	8.081	8.145	Egio
Αλεξανδρουπόλεως	8.397	4.984	4.717	11.321	9.498	Alexandroupolis
Αντικύρας	18.253	19.906	10.931	16.589	20.460	Antikyra
Βεροίας	21.019	25.627	24.530	34.641	44.852	Veria
Βόλου	29.086	28.821	32.183	36.750	45.898	Volos
Γερακινής	621	868	1.437	1.471	2.471	Yerakini
Γέρας	—	—	—	—	15	Yera
Δράμας	10.993	11.209	10.695	17.409	25.063	Drama
Ελευσίνος	30.229	33.407	45.504	43.235	52.578	Elefsina
Ηρακλείου	6.220	6.246	6.588	8.430	12.317	Iraklio
Θεσσαλονίκης	344.162	342.312	373.323	486.225	477.470	Thessaloniki
Θηβών	5.483	4.963	11.667	25.483	41.316	Thiva
Ισθμίας	13.987	14.173	10.459	14.246	16.692	Isthmia
Ιτέας	2.130	2.408	2.283	6.860	6.216	Itea
Ιωαννίνων	10.030	9.555	9.915	12.274	19.147	Ioannina
Καβάλας	20.950	26.354	24.309	29.308	25.419	Kavala
Καλαμάτας	11.487	10.173	12.967	15.832	19.673	Kalamata
Καλύμνου	489	505	601	944	777	Kalymnos
Καρλοβασίου	—	—	7	—	—	Karlovassi
Καστοριάς	44.833	37.544	33.179	38.717	45.431	Kastoria
Κατακόλου	1.481	1.613	3.494	2.064	4.205	Katakolo
Κατερίνης	6.360	6.574	5.359	11.181	13.310	Katerini
Κερκύρας	72	56	14	107	18	Kerkyra
Κομοτηνής	10.555	10.158	10.880	18.543	20.787	Komotini
Κορίνθου	75.855	63.476	63.582	150.383	174.519	Korinthos
Κυμασίου	—	—	—	—	—	Kymassio
Λάγους	30	—	—	—	—	Porto-Lago
Λαρίσης	18.719	23.175	28.450	36.686	50.478	Larissa
Λαρυμνης	527	386	—	—	—	Larymna
Λαυρίου	3.891	4.188	6.516	2.252	4.326	Lavrio
Μεσολογγίου	1.383	2.046	2.116	2.612	3.148	Messolongi
Μήλου	3.663	4.937	4.460	6.400	9.406	Milos
Ναυπλίου	15.646	13.058	10.224	11.219	27.473	Nafplio
Νέας Ορεστιάδος	884	1.110	917	1.134	1.870	Nea Orestia
Νέων Μουδανιών	2.422	3.580	142	1.268	2.583	Nea Moudania
Πατρών	19.900	24.220	34.331	22.088	20.961	Patra
Πειραιώς	481.433	526.006	479.868	712.295	604.915	Pireas
Πρεβέζης (Νικοπόλεως)	799	1.120	2.234	1.893	834	Preveza (Nikopolis)
Ρόδου	127	158	297	559	1.377	Rodos
Σερρών	13.444	12.691	12.252	13.584	15.660	Serres
Σητείας	296	215	150	228	193	Sitia
Σιατίστης	11.372	10.290	11.191	14.765	18.414	Siatista
Σικυώνος	3.991	2.578	2.653	3.689	4.282	Sikyona
Σκύδρας	16.333	22.301	19.004	34.221	36.324	Skydra
Σούδας	3	1	2	—	—	Souda
Στρατωνίου	1.482	4.858	4.602	4.301	6.252	Stratonio
Στυλίδος	9.579	9.865	3.982	11.751	16.194	Stylida
Σύρου	271	103	115	193	121	Syros
Φλωρίνης	6.651	5.275	5.284	7.829	7.786	Florina
Χαλκίδος	31.918	18.813	16.767	21.965	20.160	Chalkida
Χανίων	414	455	553	830	692	Chania
Χίου	306	1.539	706	1.454	1.408	Chios
Λουπά	118.041	109.657	101.120	159.493	302.879	Other

XII: 8. Αφίξεις – εισαγωγές κατά τμήματα του Τελωνειακού Δασμολογίου: 2000 και 2001

Arrivals – imports by sections of the Customs Tariff: 2000 and 2001

Αξία σε εκατομμύρια δραχμές

Value in million drachmae

	Τμήμα	2000	2001*			Section	
			Σύνολο Total	Αφίξεις Arrivals	Εισαγωγές Imports		
	Σύνολο	12.206.847	10.911.629	5.912.966	4.998.663	Total	
I	Ζώα ζώα και προϊόντα του ζωικού βασιλείου	561.133	519.706	430.349	89.358	Live animals, animal products	I
II	Προϊόντα του φυτικού βασιλείου	287.861	291.544	149.828	141.716	Vegetable products	II
III	Λίπη και έλαια (ζωικά και φυτικά) και προϊόντα της διασπάσεως αυτών. Λίπη βρώσιμα επεξεργασμένα. Κεριά ζωικής ή φυτικής προελεύσεως	26.503	30.307	17.731	12.576	Animal and vegetable fats and oils and their cleavage products. Prepared edible fats. Animal and vegetable waxes	III
IV	Προϊόντα των βιομηχανιών ειδών διατροφής. Ποτά, αλκοολούχα υγρά και ξύδι. Καπνά	528.296	489.109	402.994	86.115	Prepared foodstuffs. Beverages, spirits and vinegar. Tobacco	IV
V	Προϊόντα ορυκτά	1.512.209	1.740.057	37.870	1.702.187	Mineral products	V
VI	Προϊόντα των χημικών βιομηχανιών και των συναφών βιομηχανιών	1.178.664	1.124.466	862.246	262.220	Products of the chemical and allied industries	VI
VII	Τεχνητές πλαστικές ύλες, αιθέρες και εστέρες της κυτταρίνης, τεχνητές ρητίνες και τεχνουργήματα από αυτές τις ύλες. Καουτσούκ φυσικό ή συνθετικό, καουτσούκ τεχνητό και τεχνουργήματα από καουτσούκ	461.024	402.154	310.697	91.457	Artificial resins and plastic materials, cellulose esters and ethers and articles thereof. Rubber, synthetic rubber, factice and articles thereof	VII
VIII	Δέρματα, δέρματα για γονναρικά και τεχνουργήματα από αυτές τις ύλες. Είδη σελοποιίας και σαγματοποιίας για όλα τα ζώα. Είδη ταξιδιού, σακίδια χεριού και παρόμοια. Τεχνουργήματα από έντερα	112.788	122.687	72.914	49.774	Raw hides and skins, leather, furskins and articles thereof. Saddlery and harness. Travel goods, handbags and the like. Articles of gut	VIII
IX	Ξυλεία, ξυλοκάrbουνα και τεχνουργήματα από ξύλο. Φελλός και τεχνουργήματα από φελλό. Τεχνουργήματα σπαστοπλεκτικής και καλαθοποιίας	140.676	114.470	36.654	77.816	Wood and articles of wood. Wood charcoal. Cork and articles of cork. Manufactures of straw, of esparto and of other plaiting materials. Basketware and wickerwork	IX
X	Ύλες για την κατασκευή του χαρτιού. Χαρτί και εφαρμογές του	392.306	340.975	265.775	75.200	Paper-making material. Paper and paperboard and articles thereof	X
XI	Υφαντικές ύλες και τεχνουργήματα από αυτές	751.013	678.089	394.038	284.051	Textiles and textile articles	XI
XII	Υποδήματα. Καλύμματα κεφαλής. Ομπρέλες για τη βροχή και τον ήλιο. Φτερά κατεργασμένα και είδη από φτερά. Τεχνητά άνθη. Τεχνουργήματα από τρίχες κεφαλής ανθρώπων	119.520	106.982	62.851	44.131	Footwear. Headgear. Umbrellas and sunshades. Prepared feathers and articles made therewith. Artificial flowers. Articles of human hair	XII
XIII	Τεχνουργήματα από πέτρες, γύψο, τσιμέντο, αμίαντο, μαρμαρυγία και ανάλογες ύλες. Προϊόντα κεραμεικής. Γυαλί και τεχνουργήματα από γυαλί	175.435	148.653	91.284	57.369	Articles of stones, of plaster, of cement, of asbestos, of mica and of similar materials. Ceramic products. Glass and glassware	XIII

Πίνακας—Table XII: 8. Συνέχεια—Continued

Αξία σε εκατομμύρια δραχμές

Value in million drachmae

	Τμήμα	2000	2001*			Section	
			Σύνολο Total	Αφίξεις Arrivals	Εισαγωγές Imports		
XIV	Μαργαριτάρια, πολύτιμες και ημιπολύτιμες πέτρες και παρόμοια, πολύτιμα μέταλλα, μέταλλα επιστρωμένα με πολύτιμα μέταλλα και τεχνουργήματα από τις ύλες αυτές. Απομιμήσεις κοσμημάτων. Νομίσματα	47.409	32.896	22.604	10.291	Pearls, precious and semi-precious stones, precious metals, rolled precious metals, and articles thereof. Imitation jewellery. Coins	XIV
XV	Μέταλλα κοινά και τεχνουργήματα από τα μέταλλα αυτά	833.215	760.750	353.474	407.275	Base metals and articles of base metal	XV
XVI	Μηχανές και συσκευές. Ηλεκτρικό υλικό	2.444.986	1.876.308	1.337.088	539.220	Machinery and mechanical appliances. Electrical equipment. Parts thereof	XVI
XVII	Υλικό μεταφορών	1.921.060	1.552.794	730.335	822.459	Vehicles, aircrafts, vessels and associated transport equipment	XVII
XVIII	Όργανα και συσκευές οπτικής, φωτογραφίας, κινηματογραφίας, μετρήσεως, ελέγχου και ακριβείας. Όργανα και συσκευές ιατρο-χειρουργικής. Ωρολογιοποιία. Μουσικά όργανα. Συσκευές εγγραφής ή αναπαραγωγής του ήχου. Συσκευές εγγραφής ή αναπαραγωγής των εικόνων και του ήχου στην τηλεόραση	332.886	274.851	170.844	104.007	Optical, photographic, cinematographic, measuring, checking, precision, medical and surgical instruments and apparatus. Clocks and watches. Musical instruments, sound recorders and reproducers. Television image and sound recorders or reproducers	XVIII
XIX	Όπλα και πυρομαχικά	11.565	7.074	3.088	3.986	Arms and ammunition	XIX
XX	Εμπορεύματα και προϊόντα διάφορα που δεν κατονομάζονται, ούτε περιλαμβάνονται αλλού	241.044	219.528	133.950	85.578	Miscellaneous manufactured articles	XX
XXI	Αντικείμενα τέχνης, συλλογών και αρχαιοτήτων	127.257	78.230	26.353	51.877	Works of art, collectors' pieces and antiques	XXI



XII: 9. Αποστολές – εξαγωγές κατά τμήματα του Τελωνειακού Δασμολογίου: 2000 και 2001
Dispatches – exports by sections of the Customs Tariff: 2000 and 2001

Αξία σε εκατομμύρια δραχμές

Value in million drachmae

	Τμήμα	2000	2001*			Section	
			Σύνολο Total	Αποστολές Dispatches	Εξαγωγές Exports		
	Σύνολο	4.284.073	4.019.940	1.730.710	2.289.231	Total	
I	Ζώοντα ζώα και προϊόντα του ζωικού βασιλείου	150.503	135.323	118.138	17.186	Live animals, animal products	I
II	Προϊόντα του φυτικού βασιλείου	243.660	298.248	170.170	128.079	Vegetable products	II
III	Λίπη και έλαια (ζωικά και φυτικά) και προϊόντα της διασπάσεως αυτών. Λίπη βρώσιμα επεξεργασμένα. Κεριά ζωικής ή φυτικής προελεύσεως	105.415	97.930	81.197	16.733	Animal and vegetable fats and oils and their cleavage products. Prepared edible fats. Animal and vegetable waxes	III
IV	Προϊόντα των βιομηχανιών ειδών διατροφής. Ποτά, αλκοολούχα υγρά και ξύδι. Καπνά	460.155	443.517	177.024	266.494	Prepared foodstuffs. Beverages, spirits and vinegar. Tobacco	IV
V	Προϊόντα ορυκτά	707.761	546.701	106.788	439.913	Mineral products	V
VI	Προϊόντα των χημικών βιομηχανιών και των συναφών βιομηχανιών	294.231	298.225	128.728	169.497	Products of the chemical and allied industries	VI
VII	Τεχνητές πλαστικές ύλες, αιθέρες και εστέρες της κυτταρίνης, τεχνητές ρητίνες και τεχνουργήματα από αυτές τις ύλες. Καουτσούκ φυσικό ή συνθετικό, καουτσούκ τεχνητό και τεχνουργήματα από καουτσούκ	134.236	137.918	45.950	91.968	Artificial resins and plastic materials, cellulose esters and ethers and articles thereof. Rubber, synthetic rubber, factice and articles thereof	VII
VIII	Δέρματα, δέρματα για γουναρικά και τεχνουργήματα από αυτές τις ύλες. Είδη σελοποιίας και σαγματοποιίας για όλα τα ζώα. Είδη ταξιδιού, σακίδια χειριού και παρόμοια. Τεχνουργήματα από έντερα	93.768	113.761	39.934	73.827	Raw hides and skins, leather, furskins and articles thereof. Saddlery and harness. Travel goods, handbags and the like. Articles of gut	VIII
IX	Ξυλεία, ξυλοκάβουνα και τεχνουργήματα από ξύλο. Φελλός και τεχνουργήματα από φελλό. Τεχνουργήματα σπαστοπλεκτικής και καλαθοποιίας	14.388	11.818	1.015	10.803	Wood and articles of wood. Wood charcoal. Cork and articles of cork. Manufactures of straw, of esparto and of other plaiting materials. Basketware and wickerwork	IX
X	Ύλες για την κατασκευή του χαρτιού. Χαρτί και εφαρμογές του	55.536	51.694	9.029	42.666	Paper-making material. Paper and parerboard and articles thereof	X
XI	Υφαντικές ύλες και τεχνουργήματα από αυτές	780.629	691.673	407.251	284.421	Textiles and textile articles	XI
XII	Υποδήματα. Καλύμματα κεφαλής. Ομπρέλες για τη βροχή και τον ήλιο. Φτερά κατεργασμένα και είδη από φτερά. Τεχνητά άνθη. Τεχνουργήματα από τρίχες κεφαλής ανθρώπου	11.976	13.273	2.051	11.222	Footwear. Headgear. Umbrellas and sunshades. Prepared feathers and articles made therewith. Artificial flowers. Articles of human hair	XII
XIII	Τεχνουργήματα από πέτρες, γύψο, τοιμέντο, αμίαντο, μαρμαρινίγια και ανάλογες ύλες. Προϊόντα κεραμευτικής. Γυαλί και τεχνουργήματα από γυαλί	63.713	58.344	10.858	47.486	Articles of stones, of plaster, of cement, of asbestos, of mica and of similar materials. Ceramic products. Glass and glassware	XIII

Πίνακας—Table XII: 9. Συνέχεια—Continued

Αξία σε εκατομμύρια δραχμές

Value in million drachmae

	Τμήμα	2000	2001*			Section	
			Σύνολο Total	Αποστολές Dispatches	Εξαγωγές Exports		
XIV	Μαργαριτάρια, πολύτιμες και ημιπολύτιμες πέτρες και παρόμοια, πολύτιμα μέταλλα, μέταλλα επιστρωμένα με πολύτιμα μέταλλα και τεχνουργήματα από τις ύλες αυτές. Απομιμήσεις κοσμημάτων. Νομίσματα	17.208	10.416	2.533	7.883	Pearls, precious and semi-precious stones, precious metals, rolled precious metals, and articles thereof. Imitation jewellery. Coins	XIV
XV	Μέταλλα κοινά και τεχνουργήματα από τα μέταλλα αυτά	428.486	464.254	234.293	229.961	Base metals and articles of base metal	XV
XVI	Μηχανές και συσκευές. Ηλεκτρικό υλικό	450.591	413.466	111.704	301.762	Machinery and mechanical appliances. Electrical equipment. Parts thereof	XVI
XVII	Υλικό μεταφορών	105.793	64.830	9.856	54.974	Vehicles, aircrafts, vessels and associated transport equipment	XVII
XVIII	Όργανα και συσκευές οπτικής, φωτογραφίας, κινηματογραφίας, μετρήσεως, ελέγχου και ακριβείας. Όργανα και συσκευές ιατρο-χειρουργικής. Ωρολογιοποιία. Μουσικά όργανα. Συσκευές εγγραφής ή αναπαραγωγής του ήχου. Συσκευές εγγραφής ή αναπαραγωγής των εικόνων και του ήχου στην τηλεόραση	27.742	25.986	6.973	19.013	Optical, photographic, cinematographic, measuring, checking, precision, medical and surgical instruments and apparatus. Clocks and watches. Musical instruments, sound recorders and reproducers. Television image and sound recorders or reproducers	XVIII
XIX	Όπλα και πυρομαχικά	2.430	1.318	1	1.317	Arms and ammunition	XIX
XX	Εμπορεύματα και προϊόντα διάφορα που δεν κατονομάζονται, ούτε περιλαμβάνονται αλλού	33.179	37.490	10.359	27.131	Miscellaneous manufactured articles	XX
XXI	Αντικείμενα τέχνης, συλλογών και αρχαιοτήτων	102.673	103.753	56.858	46.896	Works of art, collectors' pieces and antiques	XXI



**XII: 10. Αφίξεις – εισαγωγές εμπορευμάτων σύμφωνα με την Τυποποιημένη Ταξινόμηση
του Διεθνούς Εμπορίου (ΤΤΑΕ Αναθ. 3): 2000 και 2001**

Arrivals – imports according to the Standard International Trade Classification (SITC rev. 3): 2000 and 2001

Ποσότητα σε τόνους, αξία σε εκατομμύρια δραχμές

Quantity in tons, value in million drachmae

Κωδικός αριθμός ΤΤΑΕ SITC code number	Εμπορεύματα	2000		2001*		Commodities
		Ποσότητα Quantity	Αξία Value	Ποσότητα Quantity	Αξία Value	
	Σύνολο	44.269.132	12.206.847	53.458.274	10.911.629	Total
0	Τρόφιμα και ζώα ζώντα	4.000.621	1.104.472	4.505.402	1.028.848	Food and live animals
001	Ζώα ζώντα εκτός από τα ζώα της ομάδας 03	40.220	29.478	41.023	27.609	Live animals other than animals of division 03
011	Κρέατα βοοειδών νωπά, διατηρημένα με απλή ψύξη ή κατεψυγμένα	139.752	116.158	127.948	58.453	Meat of bovine animals, fresh, chilled or frozen
012	Κρέατα νωπά, διατηρημένα με απλή ψύξη ή κατεψυγμένα (εκτός των βοοειδών)	229.412	141.564	578.572	168.042	Other meat and edible meat offals, fresh, chilled or frozen
016	Κρέατα αλατισμένα, σε άλμη, αποξηραμένα ή καπνιστά	749	1.069	1.107	1.235	Meat and edible meat offals, salted, in brine, dried or smoked
017	Κρέατα παρασκευασμένα ή διατηρημένα	12.091	12.998	12.518	12.692	Meat and edible meat offals, prepared or preserved
022	Γάλα, κρέμα και άλλα προϊόντα γάλακτος, εκτός από βούτυρο και τυρί	226.127	86.502	218.308	83.579	Milk, cream and other milk products, except of butter and cheese
023	Βούτυρο και άλλα λίπη από γάλα ...	7.349	8.419	5.709	6.944	Butter and other fats and oils derived from milk
024	Τυρί και πηγμένο γάλα για τυρί ...	70.314	85.434	167.860	85.171	Cheese and curd
025	Αυγά πτηνών	3.929	4.213	3.011	3.474	Eggs
034	Ψάρια νωπά ή κατεψυγμένα	41.815	43.300	48.451	42.228	Fish, fresh or frozen
035	Ψάρια αποξηραμένα, αλατισμένα, σε άλμη ή καπνιστά	9.118	13.312	9.126	9.798	Fish, dried, salted, in brine or smoked fish
036	Μαλακόστρακα, μαλάκια και άλλα υδρόβια ασπόνδυλα, νωπά, διατηρημένα με απλή ψύξη, κατεψυγμένα, αποξηραμένα κλπ.	31.722	29.907	38.849	33.236	Crustaceans and molluscs, whether in shell or not, fresh, chilled, frozen, salted, in brine or dried
037	Ψάρια, μαλακόστρακα, μαλάκια κλπ., παρασκευασμένα ή διατηρημένα	12.707	14.103	14.092	13.621	Fish, crustaceans and molluscs, prepared or preserved
041	Σιτάρι ανάλεστο	818.024	44.901	761.398	35.850	Wheat, unmilled
042	Ρύζι	10.689	3.200	13.458	3.973	Rice
043	Κριθάρι ανάλεστο	204.566	11.596	199.648	9.117	Barley, unmilled
044	Καλαμπόκι ανάλεστο	570.867	32.888	537.865	32.838	Maize, unmilled
045	Δημητριακά ανάλεστα	26.541	1.493	29.420	1.755	Cereals, unmilled
046	Αλεύρια από σιτάρι	7.247	1.001	6.095	960	Flour or wheat
047	Αλεύρια από άλλα δημητριακά	4.011	261	3.483	278	Other cereal meals and flours
048	Παρασκευάσματα από δημητριακά .	102.266	35.319	140.610	35.479	Cereal preparations
054	Λαχανικά νωπά, κατεψυγμένα κλπ.	229.194	35.417	209.756	35.586	Vegetables, fresh, frozen, etc.
056	Λαχανικά παρασκευασμένα ή διατηρημένα	88.566	23.207	146.632	22.095	Vegetables, prepared or preserved
057	Φρούτα και καρποί, νωπά ή αποξηραμένα	172.494	53.744	198.223	61.509	Fruit and nuts, fresh or dried
058	Φρούτα παρασκευασμένα ή διατηρημένα	22.545	9.619	30.934	12.037	Fruit preserved and fruit preparations
059	Χυμοί φρούτων και λαχανικών, περιλαμβανομένου και του μούστου σταφυλιών	41.162	14.700	39.840	13.465	Fruit and vegetable juices, including grape must
061	Ζάχαρη, μέλας και μέλι	129.868	23.246	73.216	9.051	Sugar and honey
062	Ζαχαρώδη παρασκευάσματα	7.695	8.435	16.143	8.715	Sugar confectionery
071	Καφές και υποκατάστατα του καφέ .	35.999	36.144	39.739	32.011	Coffee and coffee substitutes
072	Κακάο	12.408	7.202	64.904	7.532	Cocoa
073	Σοκολάτα κλπ.	18.299	24.691	64.860	21.622	Chocolate, etc.
074	Τσάι και ματέ	582	1.352	797	1.607	Tea and maté
075	Μπαχαρικά	3.174	3.296	10.532	2.659	Spices
081	Κτηνοτροφές	574.406	79.023	527.874	77.017	Feeding stuff for animals
091	Μαργαρίνη και λίπη μαγειρικής	16.597	4.597	15.245	4.248	Margarine and shortening
098	Διάφορα παρασκευάσματα διατροφής	78.112	62.682	108.157	53.361	Edible products and preparations

Πίνακας—Table XII: 10. Συνέχεια—Continued

Ποσότητα σε τόνους, αξία σε εκατομμύρια δραχμές

Quantity in tons, value in million drachmae

Κωδικός αριθμός ΤΤΔΕ SITC code number	Εμπορεύματα	2000		2001*		Commodities
		Ποσότητα Quantity	Αξία Value	Ποσότητα Quantity	Αξία Value	
1	Ποτά και καπνός	215.453	201.803	367.223	193.087	Beverages and tobacco
111	Ποτά μη αλκοολούχα	47.060	10.032	71.817	10.210	Non-alcoholic beverages
112	Ποτά αλκοολούχα	131.108	95.576	156.693	100.926	Alcoholic beverages
121	Καπνός μη βιομηχανοποιημένος	19.813	37.214	22.726	34.031	Tobacco, unmanufactured
122	Βιομηχανικά προϊόντα καπνού	17.473	58.982	115.988	47.920	Tobacco, manufactured
2	Πρώτες ύλες μη βρώσιμες, εκτός από καύσιμα	3.634.169	279.658	4.026.862	284.058	Crude materials inedible, except fuels
211	Δέρματα ακατέργαστα	2.401	1.598	3.118	1.822	Hides and skins, raw
212	Γουνοδέρματα ακατέργαστα	294	14.353	43.962	19.165	Furskins, raw
222	Σπόροι και καρποί ελαιώδεις που χρησιμοποιούνται για την εξα- γωγή «ρευστών» σταθερών φυτι- κών ελαίων	356.042	36.098	498.866	51.053	Oil-seeds and oleaginous fruits, whole or broken, of a kind used for the extraction of «soft» fixed vegetable oils
223	Σπόροι και καρποί ελαιώδεις που χρησιμοποιούνται για την εξα- γωγή λοιπών σταθερών φυτικών ελαίων	1.547	391	9.180	1.049	Oil-seeds and oleaginous fruits, whole or broken, of a kind used for the extraction of other fixed vegetable oils
231	Καουτσούκ φυσικό κλπ.	6.038	1.855	8.074	2.210	Natural rubber, etc.
232	Καουτσούκ συνθετικό κλπ.	13.672	6.230	15.415	4.864	Synthetic rubber, etc.
244	Φελλός ακατέργαστος	86	248	46	219	Cork, unwrought
245	Καυσόξυλα και ξυλοκάθαρνα	166.106	3.385	229.390	4.793	Firewood and charcoal
246	Ροκανίδια, απορρίμματα ξύλου κλπ.	2.186	149	2.069	149	Pulpwood, including chips and wood waste
247	Ξυλεία ακατέργαστη ή χονδροπελε- κημένη	142.694	11.717	122.977	10.857	Wood in the rough or roughly squared
248	Ξυλεία απλώς κατεργασμένη και ξύλινοι στρωτήρες για σιδηροτρο- χιές	476.157	60.189	438.182	52.047	Wood, simply worked, and railway sleepers of wood
251	Χαρτόμαζα και απορρίμματα χαρ- τιού	122.046	28.180	111.012	17.533	Pulp and waste paper
261	Μετάξι	10	126	24	153	Silk
263	Βαμβάκι	8.625	4.402	6.465	3.824	Cotton
264	Γιούτα και λοιπές υφαντικές ίνες, μη νηματοποιημένες κλπ.	34	6	83	9	Yute and other textile bast fibres not spun, etc.
265	Φυτικές υφαντικές ίνες (εκτός βαμ- βακιού ή γιούτας), μη νηματοποι- ημένες κλπ.	2.298	538	1.988	494	Vegetable textile fibres (other than cotton and yute) not spun, etc.
266	Συνθετικές ίνες, κατάλληλες για κλώσιμο	10.964	5.762	10.521	5.460	Synthetic fibres suitable for spinning
267	Τεχνητές ίνες, κατάλληλες για κλώ- σιμο και απορρίμματα αυτών	6.685	5.920	5.435	5.098	Man-made fibres suitable for spin- ning and waste of such fibres
268	Μαλλιά και άλλες ζωικές τρίχες ...	3.920	4.451	5.511	4.443	Wool and other animal hair
269	Μεταχειρισμένος μπισπιός κλπ. ...	2.061	764	1.921	502	Old clothing and other old textile ar- ticles
272	Λιπάσματα ακατέργαστα	272.663	6.685	332.665	7.211	Fertilizers, crude
273	Πέτρες, άμμος και χαλίκια	280.125	7.029	285.805	8.896	Stone, sand and gravel
274	Θείο και άφροντοι σιδηροπυρίτες ..	127.839	2.398	91.639	1.546	Sulphur and unroasted iron pyrites
277	Λειαντικές ύλες φυσικές	257	5.189	648	3.151	Natural abrasives
278	Λοιπά ορυκτά ακατέργαστα	774.927	8.678	521.248	9.380	Other crude minerals
281	Σιδηρομεταλλεύματα και συμπυκνώ- ματα	157.125	725	125.393	618	Iron ore and concentrates
282	Απορρίμματα και θραύσματα από σίδηρο ή χάλυβα	298.677	10.254	759.021	23.610	Iron and steel scrap
283	Μεταλλεύματα χαλκού	21	25	39	30	Copper ores
284	Μεταλλεύματα νικελίου	10.986	83	31.132	199	Nickel ores
285	Μεταλλεύματα αλουμινίου και αλουμίνα	283.295	4.991	252.710	3.889	Aluminium and alumina ores
286	Μεταλλεύματα ουρανίου και θο- ρίου	—	—	—	—	Uranium and thorium ores and concentrates

Πίνακας—Table XII: 10. Συνέχεια—Continued

Ποσότητα σε τόνους, αξία σε εκατομμύρια δραχμές

Quantity in tons, value in million drachmae

Κωδικός αριθμός ΤΤΑΕ SITC code number	Εμπορεύματα	2000		2001*		Commodities
		Ποσότητα Quantity	Αξία Value	Ποσότητα Quantity	Αξία Value	
287	Μεταλλεύματα και συμπυκνώματα κοινών μετάλλων, μ.α.κ.	22.556	1.140	46.591	2.238	Ores and concentrates of base metals, n.e.c.
288	Απορρίμματα και θραύσματα μη σιδηρούχων κοινών μετάλλων, μ.α.κ.	51.934	12.237	25.341	10.574	Non-ferrous base metal waste and scrap, n.e.c.
289	Μεταλλεύματα και συμπυκνώματα πολύτιμων μετάλλων (εκτός χρυσού)	1	20	5	44	Ores and concentrates of precious metals (other than gold)
291	Ακατέργαστες ζωικές ύλες μ.α.κ. ...	3.383	5.470	5.000	5.122	Crude animal materials n.e.c.
292	Ακατέργαστες φυτικές ύλες μ.α.κ. .	26.516	28.375	35.386	21.804	Crude vegetable materials n.e.c.
3	Ορυκτά, καύσιμα, λιπαντικά κλπ. ...	25.755.969	1.480.712	29.024.962	1.705.630	Mineral, fuels, lubricants, etc.
321	Λιθάνθρακες μη συσσωματωμένοι . .	1.038.995	12.404	1.377.314	22.080	Coal, not agglomerated
322	Ανθρακόπλινθοι, λιγνίτης και τύρφη	68.679	2.014	42.557	2.058	Briquettes, lignite and peat
325	Οπτάνθρακες (κωκ) και ημιοπτάνθρακες από λιθάνθρακα, λιγνίτη ή τύρφη	32.110	1.154	19.730	1.079	Coke and semi-coke of coal, lignite or peat
333	Έλαια πετρελαίου και ασφαλτωδών ορυκτών, ακατέργαστα	18.459.263	1.099.580	21.043.913	1.344.100	Petroleum oils and oils obtained from bituminous minerals, crude
334	Έλαια πετρελαίου και ασφαλτωδών ορυκτών, άλλα από τα ακατέργαστα	3.468.198	269.452	3.845.506	215.528	Petroleum oils and oils obtained from bituminous minerals, other than crude
335	Προϊόντα υπολειμμάτων πετρελαίου κλπ.	564.258	11.542	571.792	14.037	Residual petroleum products
342	Υγροποιημένο προπάνιο και βουτάνιο	1.724	915	102	73	Liquified propane and butane
343	Φυσικό αέριο (1)	1.893.192	80.342	1.798.896	87.396	Natural gas (1)
344	Αέριο πετρελαίου και λοιποί αερώδεις υδρογονάνθρακες	700	773	312	510	Petroleum gases and other gaseous hydrocarbons
345	Ανθρακαέριο, υδραέριο, αέριο αεριογόνου κλπ., εκτός των αερίων πετρελαίου	—	—	—	—	Coal gas, water gas, produced gas other than petroleum gases
351	Ηλεκτρική ενέργεια	228.851	2.536	324.840	18.768	Electric energy
4	Έλαια και λίπη ζωικής ή φυτικής προελεύσεως	103.667	20.934	135.345	25.304	Animal and vegetable oils and fats
411	Έλαια και λίπη ζωικής προελεύσεως	6.750	1.310	11.715	2.036	Animal oils and fats
421	Έλαια και λίπη φυτικά, σταθερά, «μαλακά», ακατέργαστα κλπ.	48.081	9.918	61.046	12.713	Fixed vegetable oils and fats, soft, crude, refined or purified
422	Έλαια και λίπη φυτικά, σταθερά, ακατέργαστα κλπ., εκτός των «μαλακών»	35.945	5.755	49.584	6.836	Fixed vegetable oils and fats, crude, other than soft
431	Έλαια και λίπη ζωικά ή φυτικά, επεξεργασμένα, κεριά και λοιπά μη βρώσιμα παρασκευάσματα	12.892	3.950	13.000	3.718	Animal or vegetable oils and fats, processed, waxes and other not edible preparations
5	Χημικά προϊόντα και συναφή	2.795.524	1.419.048	6.163.696	1.335.248	Chemicals and related products
511	Υδρογονάνθρακες και τα παράγωγά τους	155.816	37.398	164.476	33.269	Hydrocarbons and their derivatives
512	Αλκοόλες, φαινόλες, φαινο-αλκοόλες και τα παράγωγά τους	82.320	12.605	70.634	11.577	Alcohols, phenols, pheno-alcohols and their derivatives
513	Καρβοξυλικά οξέα και οι ανυδρίτες τους, αλογονίδια, υπεροξείδια, υπεροξεία και τα παράγωγά τους	87.766	26.208	113.345	32.986	Carboxylic acids, and their anhydrides, halides, peroxides and peracids, etc.
514	Ενώσεις με αζωτούχες ομάδες	11.622	22.687	60.608	21.056	Nitrogen-function compounds
515	Οργανικές, ανόργανες και ετεροκυκλικές ενώσεις, νουκλεϊνικά οξέα και τα άλατά τους	6.816	57.675	7.614	50.135	Organo-inorganic compounds, heterocyclic compounds, nucleic acids and their salts
516	Λοιπά οργανικά χημικά προϊόντα	19.955	10.535	51.867	9.532	Other organic chemicals
522	Ανόργανα χημικά στοιχεία, οξείδια και αλογονωμένα άλατα	230.999	19.365	298.283	21.915	Inorganic chemical elements, oxides and halogen salts

Πίνακας—Table XII: 10. Συνέχεια—Continued

Ποσότητα σε τόνους, αξία σε εκατομμύρια δραχμές

Quantity in tons, value in million drachmae

Κωδικός αριθμός ΤΤΑΕ SITC code number	Εμπορεύματα	2000		2001*		Commodities
		Ποσότητα Quantity	Αξία Value	Ποσότητα Quantity	Αξία Value	
523	Μεταλλικά άλατα και υπεροξειδικά άλατα ανόργανων οξέων	180.611	17.447	239.495	17.290	Metalic salts and peroxysalts, of inorganic acids
524	Λοιπά ανόργανα χημικά. Οργανικές και ανόργανες ενώσεις πολύτιμων μετάλλων	8.579	1.661	10.551	1.195	Other inorganic chemicals. Organic and inorganic compounds of precious metals
525	Ραδιενεργές συναφείς ύλες	140	2.724	135	1.976	Radio-active and associated materials
531	Οργανικές συνθετικές ύλες και βαφές	6.842	13.542	8.061	13.358	Synthetic organic colouring matter and colour lakes, and preparations based thereon
532	Εκχυλίσματα βαφικής και βυρσοδεψίας και συνθετικές βυρσοδεψικές ύλες	2.353	1.293	2.609	1.273	Dyeing and tanning extracts and synthetic tanning materials
533	Βαφές, χρώματα, βερνίκια και συναφείς ύλες	109.201	73.818	353.074	64.551	Pigments, paints, varnishes and related materials
541	Ιατρικά και φαρμακευτικά προϊόντα, εκτός από τα φάρμακα	5.391	63.642	14.902	60.418	Medicinal and pharmaceutical products, other than medicaments of group 542
542	Φάρμακα (περιλαμβάνονται και τα κτηνιατρικά φάρμακα)	18.288	385.688	44.785	385.951	Medicaments (including veterinary medicaments)
551	Αιθέρια έλαια, αρώματα και αρωματικές ύλες	3.333	24.505	9.596	25.317	Essential oils, perfume and flavour materials
553	Προϊόντα αρωματοποίησης, καλλυντικά ή καλλωπιστικά παρασκευάσματα	56.985	110.222	228.832	96.316	Perfumery, cosmetics or toilet preparations (excluding soap)
554	Σαπούνια, προϊόντα καθαρισμού και στιλβώσεως	168.076	60.842	268.275	62.921	Soap, cleansing and polishing preparations
562	Λιπάσματα βιομηχανοποιημένα . . .	787.048	39.412	583.478	30.870	Fertilizers, manufactured
571	Πολυμερή του αιθυλενίου σε πρωτογενείς μορφές	255.705	81.810	247.760	71.610	Polymers of ethylene, in primary forms
572	Πολυμερή του στυρενίου σε πρωτογενείς μορφές	32.166	12.649	31.132	11.160	Polymers of styrene, in primary forms
573	Πολυμερή του χλωριούχου βινυλίου ή άλλων αλογονωμένων ολεφινών, σε πρωτογενείς μορφές	62.935	18.821	47.627	10.861	Polymers of vinyl chloride or of other halogenated olefins, in primary forms
574	Πολυακετάλες, άλλοι πολυαιθέρες, ρητίνες-εποξειδία, πολυανθρακικά άλατα, ρητίνες-αλκίδια και άλλοι πολυεστέρες σε πρωτογενείς μορφές	47.412	25.797	44.851	21.960	Polyacetals, other polyethers and epoxide resins, in primary forms, polycarbonates, alkyd resins and other polyesters, in primary forms
575	Λοιπά πλαστικά σε πρωτογενείς μορφές	148.541	57.541	143.942	57.871	Other plastics, in primary forms
579	Απορρίμματα, ξέσματα και θραύσματα από πλαστικά	7.651	1.218	7.591	1.129	Waste, parings and scrap, of plastics
581	Σωλήνες κάθε είδους και τα εξαρτήματά τους από πλαστικές ύλες	8.197	12.712	11.704	9.297	Tubes, pipes and hoses of plastics
582	Πλάκες, φύλλα, ταινίες κλπ. από πλαστικές ύλες	63.693	59.578	86.256	49.113	Plates, sheets, fils, foil and strip of plastics
583	Μονόκλωστα νήματα, σχοινιά, ραβδία κλπ. από πλαστικές ύλες	4.051	4.672	9.483	3.817	Monofilaments, rods, sticks and profile shapes, etc. of plastics
591	Εντομοκτόνα, ποντικοφάρμακα, μυκητοκτόνα, ζιζανιοκτόνα, ανασχετικά της βλαστήσεως και ρυθμιστικά της αναπτύξεως των φυτών, απολυμαντικά και παρόμοια προϊόντα	23.599	42.098	62.237	39.172	Insecticides, rodenticides, fungicides, herbicides, anti-sprouting products and plant-growth regulators, disinfectants and similar products
592	Άμυλα, ινουλίνη και γλουτένη. Λευκωματώδεις ουσίες. Κόλλες	49.509	20.382	71.488	21.497	Starches, inulin and wheat gluten, albuminoidal substances, glues
593	Εκρηκτικά και πυροτεχνικά προϊόντα	5.314	7.343	6.299	6.536	Explosives and pyrotechnic products
597	Παρασκευαζόμενα προσθετικά για ορυκτά λάδια, υγρά για υδραυλική μεταβίβαση, αντιψυκτικά, αποψυκτικά, λιπαντικά παρασκευάσματα	28.967	16.541	244.476	15.144	Prepared additives for mineral oils and the like, prepared liquids for hydraulic transmission, anti-freezing preparations and prepared deicing fluids, lubricating preparations

Πίνακας—Table XII: 10. Συνέχεια—Continued

Ποσότητα σε τόνους, αξία σε εκατομμύρια δραχμές

Quantity in tons, value in million drachmae

Κωδικός αριθμός ΤΤΔΕ SITC code number	Εμπορεύματα	2000		2001*		Commodities
		Ποσότητα Quantity	Αξία Value	Ποσότητα Quantity	Αξία Value	
598	Διάφορα χημικά προϊόντα μ.α.κ. . .	115.641	76.619	142.934	74.175	Miscellaneous chemical products n.e.c.
6	Βιομηχανικά είδη ταξινομημένα, κυρίως, κατά πρώτη ύλη	5.618.651	1.829.254	7.460.018	1.614.605	Manufactured goods classified chiefly by raw material
600	Συστατικά μέρη βιομηχανικών συγκροτημάτων	521	2.442	2	7	Component parts of complete industrial plant
611	Δέρματα	3.848	14.201	2.936	10.697	Leather
612	Είδη από δέρμα ή από σύνθεση δέρματος μ.α.κ., σαγματοποιία και ιπποσκευή	257	935	677	690	Manufactures of leather or of composition leather n.e.c., saddlery and harness
613	Γουνοδέματα κατεργασμένα	1.233	34.666	4.337	39.555	Furskins, tanned or dressed
621	Προϊόντα από καουτσούκ	9.494	8.712	29.731	8.202	Rubber products
625	Επίσωτρα, αεροθάλαμοι κλπ. από καουτσούκ	57.406	63.298	148.184	55.316	Rubber tyres, tyre cases, interchangeable tyre treads, etc.
629	Τεχνουργήματα από καουτσούκ μ.α.κ.	4.732	8.723	4.034	7.503	Articles of rubber n.e.c.
633	Είδη από φελλό	653	2.593	571	1.910	Cork manufactures
634	Τεχνουργήματα για επενδύσεις κλπ.	280.148	40.282	227.648	28.696	Veneer crafts, etc.
635	Τεχνουργήματα από ξύλο	48.267	19.676	46.381	13.350	Wood manufactures n.e.c.
641	Χαρτί και χαρτόνι	726.840	213.429	779.630	177.525	Paper and paperboard
642	Χαρτί και χαρτόνι κομμένο σε μεγέθη ή σχήματα και τεχνουργήματα από αυτό	130.014	97.870	188.792	104.319	Paper and paperboard, cut to size or shape and articles of paper or paperboard
651	Νήματα υφαντικά	67.265	83.505	132.984	75.806	Textile yarn
652	Υφάσματα βαμβακερά	13.169	35.112	18.136	37.109	Cotton fabrics
653	Υφάσματα από τεχνητές υφαντικές ύλες	22.539	68.829	36.405	58.643	Fabrics, woven, of man-made fibres
654	Υφάσματα διαφορετικά από τα βαμβακερά ή τα υφάσματα από τεχνητές υφαντικές ύλες	5.101	20.845	3.704	14.923	Textile fabrics, woven, other than of cotton or man-made fibres
655	Υφάσματα πλεκτά ή κροσέ	10.942	34.242	20.719	29.915	Knitted or crocheted fabrics
656	Τούλια, δαντέλες, κεντήματα, κορδέλες, γαρνιρίσματα και άλλα μικρά είδη	2.218	15.051	3.924	12.194	Tulles, lace, embroidery, ribbons, trimmings and other small wares
657	Ειδικά νήματα, ειδικές υφαντικές ίνες και συναφή προϊόντα	23.210	35.289	81.937	30.924	Special yarns, special textile fabrics and related products
658	Έτοιμα είδη από υφαντικές ύλες μ.α.κ.	17.764	35.435	36.616	35.375	Made-up articles, wholly or chiefly of textile materials n.e.c.
659	Επιστρώματα διαπέδων κλπ.	19.858	27.783	14.075	16.828	Floor coverings, etc.
661	Ασβέστης, τσιμέντο και έτοιμα υλικά κατασκευών	32.833	5.304	118.354	6.355	Lime, cement and fabricated construction materials
662	Οικοδομικές ύλες από πηλό και δύστηκτα οικοδομικά υλικά	526.534	65.653	1.025.035	52.605	Clay construction materials and refractory construction materials
663	Ορυκτά είδη βιομηχανοποιημένα . .	66.161	19.921	69.024	15.747	Mineral manufactures
664	Γυαλί	153.653	27.439	138.234	24.074	Glass
665	Γυάλινα είδη	116.619	36.164	105.258	30.225	Glassware
666	Πήλινα είδη	19.402	13.924	25.050	13.373	Pottery
667	Μαργαριτάρια, πολύτιμες και ημιπολύτιμες πέτρες	12	3.622	9.045	1.863	Pearls, precious and semi-precious stones, unworked or worked
671	Χυτοσίδηρος, σπογγώδης σίδηρος, σιδηροκράματα κλπ.	27.383	4.699	46.517	7.182	Pig iron, sponge iron, ferro-alloys, etc.
672	Ράβδοι και άλλες πρωτογενείς μορφές και ημιτελή προϊόντα από σίδηρο ή χάλυβα	711.881	48.550	505.888	33.492	Ingots and other primary forms, of iron or steel, semi-finished products of iron or steel
673	Πλατέα προϊόντα ελάσεως από σίδηρο ή χάλυβα, όχι σε κράματα, μη επιστρωμένα, επιμεταλλωμένα ή επενδυμένα	793.535	88.408	1.019.584	69.389	Flat-rolled products of iron or non-alloy steel, not clad, plated or coated
674	Πλατέα προϊόντα ελάσεως από σίδηρο ή χάλυβα, όχι σε κράματα, επιστρωμένα, επιμεταλλωμένα ή επενδυμένα	215.161	42.051	190.341	38.434	Flat-rolled products, of iron or non-alloy steel, clad, plated or coated

Πίνακας—Table XII: 10. Συνέχεια—Continued

Ποσότητα σε τόνους, αξία σε εκατομμύρια δραχμές

Quantity in tons, value in million drachmae

Κωδικός αριθμός ΤΤΔΕ SITC code number	Εμπορεύματα	2000		2001*		Commodities
		Ποσότητα Quantity	Αξία Value	Ποσότητα Quantity	Αξία Value	
675	Πλατέα προϊόντα ελάσεως από κράματα χάλυβα	39.433	21.567	192.126	36.769	Flat-rolled products, of alloy steel
676	Ράβδοι και είδη καθορισμένης μορφής από σίδηρο ή χάλυβα	752.889	72.665	722.680	74.026	Bars, angles, shapes and sections of iron or steel
677	Σιδηροτροχιές και άλλα υλικά σιδηροδρομών	6.964	2.449	3.952	1.446	Rails and railway track construction material
678	Σύρματα από σίδηρο ή χάλυβα	44.999	8.238	47.187	7.832	Iron or steel wire
679	Σωλήνες και εξαρτήματα σωληνώσεων από σίδηρο ή χάλυβα	84.258	28.468	88.712	27.442	Tubes, pipes and fittings of iron or steel
681	Άργυρος, λευκόχρυσος κλπ.	71	2.854	28	350	Silver, platinum, etc.
682	Χαλκός	152.446	107.753	148.064	92.743	Copper
683	Νικέλιο	678	1.616	1.400	2.090	Nickel
684	Αργίλιο	173.237	113.893	689.708	101.961	Aluminium
685	Μόλυβδος	3.922	706	4.826	1.296	Lead
686	Ψευδάργυρος	25.182	11.412	32.266	13.389	Zinc
687	Κασσίτερος	536	1.167	7.001	1.465	Tin
689	Λοιπά, μη σιδηρούχα, κοινά μέταλλα	2.327	2.845	2.859	2.367	Miscellaneous non-ferrous base metals
691	Κατασκευές και μέρη αυτών μ.α.κ., από σίδηρο, χάλυβα ή αργίλιο	54.248	47.885	30.198	28.602	Structures and parts of structures n.e.c., of iron, steel or aluminium
692	Μεταλλικά δοχεία για εναπόθεση και μεταφορά	17.055	16.551	19.730	16.242	Metal containers for storage or transport
693	Προϊόντα συρμάτινα (εκτός των ηλεκτρικών με μόνωση) και πλέγματα δικτυωτά	22.794	7.040	25.368	7.110	Wire products (excluding insulated electrical wiring) and fencing grills
694	Καρφιά, βίδες, παξιμάδια κλπ. από σίδηρο, χάλυβα, χαλκό ή αργίλιο	21.517	11.919	23.712	11.333	Nails, screws, nuts etc., of iron, steel, copper or aluminium
695	Εργαλεία χειριού ή μηχανών	12.439	28.805	28.104	26.103	Tools for use in the hand or in machines
696	Είδη μαχαιροποιίας	3.116	15.967	4.627	16.743	Cutlery
697	Είδη οικιακής χρήσεως από κοινά μέταλλα μ.α.κ.	22.840	33.249	45.505	29.365	Household equipment of base metal n.e.c.
699	Βιομηχανικά είδη από κοινά μέταλλα μ.α.κ.	69.046	73.549	308.213	63.706	Manufactures of base metal n.e.c.
7	Μηχανήματα και υλικό μεταφορών	1.189.251	4.396.885	14.834.951	3.425.784	Machinery and transport equipment
700	Συστατικά μέρη βιομηχανικών συγκροτημάτων	15.916	55.309	80	5.512	Component parts of complete industrial plant
711	Ατμολέβητες, υπερθερμαντήρες νερού κλπ. και μέρη αυτών	9.236	28.728	1.466	4.393	Steam or other vapour generating boilers, super-heated boilers, etc. and parts thereof
712	Ατμομηχανές, λοιπές συσκευές παραγωγής αερίων και μέρη αυτών μ.α.κ.	1.032	10.465	311	588	Steam turbines and other vapour turbines, and parts thereof n.e.c.
713	Κινητήρες εκρήξεως ή εσωτερικής καύσεως, εμβολοφόροι και μέρη αυτών	8.575	38.538	11.454	30.461	Internal combustion piston engines, and parts thereof
714	Μηχανές και κινητήρες μη ηλεκτρικοί (διαφορετικοί από εκείνους των ομάδων 712, 713, 718) και μέρη αυτών	2.661	40.084	335	46.561	Engines and motors, non-electric (other than those of groups 712, 713, 718), and parts thereof
716	Ηλεκτρικοί περιστροφικοί κινητήρες και μέρη αυτών μ.α.κ.	19.998	49.330	70.497	34.511	Rotating electric plant and parts thereof n.e.c.
718	Λοιπά μηχανήματα ηλεκτροπαραγωγής και μέρη αυτών μ.α.κ.	2.871	5.863	282	1.086	Other power generating machinery and parts thereof n.e.c.
721	Γεωργικά μηχανήματα (εκτός ελκυστήρων) και μέρη αυτών	13.637	29.038	11.698	22.735	Agricultural machinery (excluding tractors) and parts thereof
722	Ελκυστήρες	12.029	19.217	5.837	6.241	Tractors
723	Μηχανικός εξοπλισμός για εργοληπτικά έργα και οικοδομές και μέρη αυτού μ.α.κ.	51.678	64.985	97.293	38.310	Civil engineering and contractors plant and equipment n.e.c.

Πίνακας—Table XII: 10. Συνέχεια—Continued

Ποσότητα σε τόνους, αξία σε εκατομμύρια δραχμές

Quantity in tons, value in million drachmae

Κωδικός αριθμός ΤΤΔΕ SITC code number	Εμπορεύματα	2000		2001*		Commodities
		Ποσότητα Quantity	Αξία Value	Ποσότητα Quantity	Αξία Value	
724	Μηχανές επεξεργασίας υφαντικών ινών και δέρματος και μέρη αυτών μ.α.κ.	9.879	57.798	8.671	41.730	Textile and leather machinery, and parts thereof n.e.c.
725	Μηχανήματα χαρτοποιίας, παρασκευής χαρτόμαζας, κοπής χαρτιού και λοιπά μηχανήματα κατασκευής τεχνουργημάτων από χαρτί και μέρη αυτών	2.787	19.331	2.093	8.442	Paper mill and pulp mill machinery, paper cutting machines and other machinery for the manufacture of paper articles; parts thereof
726	Μηχανήματα εκτυπωτικά και βιβλιοδετικά και μέρη αυτών	4.983	36.194	6.261	22.949	Printing and bookbinding machinery, and parts thereof
727	Μηχανήματα επεξεργασίας τροφίμων (εξαιρούνται τα οικιακά) και μέρη αυτών	3.616	26.088	88.516	15.474	Food-processing machines (excluding domestic) and parts thereof
728	Μηχανήματα και εργαλεία για ειδικευμένες βιομηχανίες και μέρη αυτών μ.α.κ.	23.386	88.134	28.475	67.133	Other machinery and equipment specialized for particular industries, and parts thereof n.e.c.
731	Μηχανήματα και εργαλεία που εργάζονται με αφαίρεση μετάλλου ή άλλου υλικού	3.682	11.943	7.671	8.377	Machine-tools working by removing metal or other material
733	Μηχανήματα και εργαλεία κατεργασίας μετάλλων, μεταλλικών καρβιδίων κλπ., που εργάζονται χωρίς αφαίρεση ύλης	4.099	11.019	2.346	6.518	Machine-tools for working metal, sintered metal carbides or cermets, without removing material
735	Μέρη και εξαρτήματα για τα μηχανήματα των διακρίσεων 731 και 733 μ.α.κ.	4.558	13.830	1.225	2.993	Parts n.e.c., and accessories suitable for use solely or principally with the machines falling within headings 731 and 733
737	Μηχανήματα κατεργασίας μετάλλων (διαφορετικά από τα μηχανικά εργαλεία) και μέρη αυτών μ.α.κ.	5.661	20.228	4.786	12.991	Metalworking machinery (other than machine-tools), and parts thereof n.e.c.
741	Μηχανικός εξοπλισμός θερμάνσεως και ψύξεως και μέρη αυτών μ.α.κ.	71.339	216.280	62.711	178.877	Heating and cooling equipment and parts thereof n.e.c.
742	Αντλίες και ανυψωτήρες υγρών και τα μέρη αυτών μ.α.κ.	7.653	30.461	7.866	24.103	Pumps for liquids, and liquid elevators, parts thereof n.e.c.
743	Αντλίες και συμπιεστές αερίων, ανεμιστήρες, απορροφητήρες και παρόμοια, καθώς και τα μέρη αυτών	22.334	60.815	113.448	45.797	Pumps (other than pumps for liquids), air or other gas compressors and fans; ventilating or recycling hoods incorporating a fan, whether or not fitted with filters; centrifuges; filtering or purifying apparatus and parts thereof
744	Μηχανικός εξοπλισμός κινούμενος με οποιοδήποτε κινητήρα για τη μετακίνηση των εμπορευμάτων και μέρη αυτού μ.α.κ.	34.371	43.154	151.682	39.505	Mechanical handling equipment, and parts thereof n.e.c.
745	Λοιπά μη ηλεκτρικά μηχανήματα, εργαλεία και μηχανές και μέρη αυτών μ.α.κ.	11.512	59.624	19.256	46.262	Other non-electrical machinery tools and mechanical apparatus, and parts thereof n.e.c.
746	Ρουλεμάν με σφαιρίδια ή κυλίνδρους	2.237	8.510	88.439	7.973	Ball or roller bearings
747	Είδη κρουνοποιίας και παρόμοια όργανα για σωληνώσεις, δεξαμενές, ατμολέβητες, κάδους και τα συναφή	14.789	45.252	22.176	37.556	Taps, cocks, valves and similar appliances, for pipes, boiler shells, tanks, vats and the like
748	Άξονες για τη μετάδοση της κίνησης, στρόφαλοι, έδρανα, κουζινέτα, τροχοί, πολλαπλασιαστές και μετατροπείς ταχύτητας, σρόνδυλοι, τροχαλίες, συμπλέκτες και όργανα συζεύξεως	4.249	8.047	18.254	7.802	Transmission shafts and cranks, bearing housings and plain shaft bearings; gears and gearing; ball screws; gear boxes and other speed changers; plywheels and pulleys; clutches and shaft coupling; and parts thereof
749	Μέρη και εξαρτήματα μηχανημάτων, μη ηλεκτρικά μ.α.κ.	2.580	14.246	3.912	10.852	Non-electric parts and accessories of machinery n.e.c.

Πίνακας—Table XII: 10. Συνέχεια—Continued

Ποσότητα σε τόνους, αξία σε εκατομμύρια δραχμές

Quantity in tons, value in million drachmae

Κωδικός αριθμός ΤΤΑΕ SITC code number	Εμπορεύματα	2000		2001*		Commodities
		Ποσότητα Quantity	Αξία Value	Ποσότητα Quantity	Αξία Value	
751	Μηχανές γραφείου	3.794	32.013	11.234	31.932	Office machines
752	Αυτόματες μηχανές εγγραφής και επεξεργασίας στοιχείων και μονάδες αυτών	13.066	180.240	24.920	116.356	Automatic data processing machines and units thereof; magnetic or optical readers, machines for transcribing data onto data media in coded form and machines for processing such data
759	Μέρη και εξαρτήματα των μηχανημάτων που υπάγονται στις ομάδες 751 και 752	16.313	146.239	31.745	113.723	Parts and accessories suitable for use solely or principally with machines falling within groups 751 and 752
761	Τηλεοπτικοί δέκτες	15.189	59.230	158.700	58.347	Television receivers
762	Ραδιοφωνικοί δέκτες	4.817	27.895	3.922	23.033	Radio-broadcast receivers
763	Μηχανήματα εγγραφής ή αναπαραγωγής ήχου ή εικόνων. Υποθέματα έτοιμα για εγγραφή ήχου, όχι γραμμένα	2.284	24.125	2.618	22.511	Sound recorders or reproducers; television image and sound recorders or reproducers; prepared unrecorded media
764	Τηλεπικοινωνιακός εξοπλισμός μ.α.κ. και μέρη αυτού, εξαρτήματα συσκευών της υποδιαίρεσης 76	16.980	452.289	38.211	318.251	Telecommunications equipment n.e.c. and parts thereof, and accessories of apparatus falling within division 76
771	Μηχανήματα ηλεκτροπαραγωγής (εκτός εκείνων της ομάδας 716) και μέρη αυτών	9.757	21.269	99.214	13.769	Electric power machinery (other than rotating electric plant of heading 716), and parts thereof
772	Διατάξεις για τη διακοπή, κατανομή, προστασία, διακλάδωση ή σύνδεση κλπ. ηλεκτρικών κυκλωμάτων	12.829	66.559	52.927	57.660	Electrical apparatus for making and breaking electrical circuits, for the protection of electrical circuits, or for making connections to, or in electrical circuits; resistors, fixed or variable, etc.
773	Υλικό για τη διανομή ηλεκτρισμού μ.α.κ.	18.050	29.360	20.362	26.641	Equipment for distributing electricity n.e.c.
774	Ηλεκτροδιαγνωστικές συσκευές, ιατρικές κλπ. και ραδιολογικές	837	24.014	955	18.795	Electro-diagnostic apparatus for medical sciences, etc., and radiological apparatus
775	Οικιακές συσκευές ηλεκτρικές ή μη μ.α.κ.	79.344	140.497	176.597	154.423	Household type, electrical and non-electrical equipment n.e.c.
776	Λυχνίες κάθε είδους ηλεκτρονικές κλπ., δίοδοι, κρυσταλλολυχνίες και παρόμοιες διατάξεις με ημιαγωγό. Διατάξεις φωτοευαίσθητες με ημιαγωγό. Δίοδοι εκπομπής φωτός. Κρύσταλλοι πιεζοηλεκτρικοί συναρμολογημένοι, ολοκληρωμένα κυκλώματα και ηλεκτρονικές μικροσυναρμολογήσεις και μέρη αυτών	1.705	75.919	2.950	55.941	Thermionic, cold cathode or photocathode valves and tubes; diodes, transistors and similar semiconductor devices; photosensitive semiconductor devices; light emitting diodes; mounted piezo-electric crystals; electronic integrated circuits and microassemblies; and parts thereof
778	Λοιπές ηλεκτρικές μηχανές και συσκευές μ.α.κ.	39.795	105.905	202.657	95.867	Other electrical machinery and apparatus n.e.c.
781	Αυτοκίνητα οχήματα για τη μεταφορά προσώπων (εκτός οχημάτων δημόσιων μεταφορών)	334.019	783.264	192.730	492.467	Motor cars and other motor vehicles principally designed for the transport of persons (other than public transport type vehicle)
782	Αυτοκίνητα οχήματα μεταφοράς εμπορευμάτων και ειδικών χρήσεων	108.940	135.583	243.055	94.955	Motor vehicles for the transport of goods and special purpose motor vehicles
783	Αυτοκίνητα οχήματα για δρόμους (λεωφορεία κλπ.) μ.α.κ.	17.888	28.854	23.135	28.056	Road motor vehicles, buses n.e.c.
784	Μέρη και εξαρτήματα αυτοκινήτων οχημάτων των ομάδων 722, 781, 782 και 783	69.367	172.618	71.258	134.286	Parts and accessories of the motor vehicles falling within heading 722, 781, 782 and 783
785	Μοτοσυκλέτες, μοτοποδήλατα, ποδήλατα κλπ. μηχανοκίνητα ή μη, αμαξάκια αναπήρων	18.410	66.065	16.992	67.610	Motorcycles (including mopeds) and cycles, motorized and non-motorized; invalid carriages

Πίνακας—Table XII: 10. Συνέχεια—Continued

Ποσότητα σε τόνους, αξία σε εκατομμύρια δραχμές

Quantity in tons, value in million drachmae

Κωδικός αριθμός ΤΤΔΕ SITC code number	Εμπορεύματα	2000		2001*		Commodities
		Ποσότητα Quantity	Αξία Value	Ποσότητα Quantity	Αξία Value	
786	Ρυμουλκούμενα και λοιπά μη μηχανοκίνητα οχήματα μ.α.κ.	17.786	10.211	34.433	8.480	Trailers and other vehicles, not motorized n.e.c.
791	Οχήματα σιδηροδρόμων και συναφής εξοπλισμός	4.974	11.761	4.201	181.216	Railway vehicles and associated equipment
792	Αεροσκάφη και συναφής εξοπλισμός. Διαστημικά οχήματα και οχήματα εκτοξευσεώς τους και μέρη αυτών	891	113.275	929	114.556	Aircraft and associated equipment; spacecraft (including satellites) and spacecraft launch vehicles; and parts thereof
793	Πλοία, πλοίαρχα και πλωτές κατασκευές	10.872	577.188	5.675	421.178	Ships, boats and floating structures
8	Διάφορα βιομηχανικά είδη	452.150	1.419.334	1.670.953	1.252.719	Miscellaneous manufactured articles
800	Συστατικά μέρη βιομηχανικών συγκροτημάτων	—	—	—	—	Component parts of complete industrial plant
811	Προκατασκευασμένα κτίρια	6.355	3.612	5.397	3.051	Prefabricated buildings
812	Συσκευές και εγκαταστάσεις υγιεινής, υδραυλικών και θερμάνσεως μ.α.κ.	60.381	32.498	147.529	25.821	Sanitary, plumbing and heating fixtures and fittings n.e.c.
813	Συσκευές και εγκαταστάσεις φωτισμού μ.α.κ.	9.746	23.054	185.127	23.770	Lighting fixtures and fittings n.e.c.
821	Έπιπλα και μέρη αυτών	71.060	93.317	126.432	89.960	Furniture and parts thereof
831	Είδη ταξιδιού, χαρτοφύλακες, θήκες, κομινιά διάφορα, σακί και παρόμοια είδη	10.044	29.623	61.445	28.757	Travel goods, brief-cases, cases, bags, sacks and similar articles
841	Ενδύματα για άνδρες ή αγόρια από υφάσματα (εκτός από τα πλεκτά)	9.590	78.840	142.097	73.963	Outer garments and underwear, men's and boys', of textile fabrics (other than knitted or crocheted goods)
842	Ενδύματα για γυναίκες ή κορίτσια από υφάσματα (εκτός από τα πλεκτά)	6.086	69.029	96.205	60.283	Outer garments and underwear, women's and girls', of textile fabrics (other than knitted or crocheted goods)
843	Ενδύματα για άνδρες ή αγόρια από υφάσματα πλεκτά	3.474	24.849	6.570	21.265	Outer garments and underwear, men's and boys', of textile fabrics, knitted or crocheted
844	Ενδύματα για γυναίκες ή κορίτσια από υφάσματα πλεκτά	17.748	79.918	29.684	85.958	Outer garments and underwear, women's and girls', of textile fabrics knitted or crocheted
845	Είδη ενδύσεως από υφαντικές ίνες, πλεκτά ή μη μ.α.κ.	13.613	97.087	91.402	87.310	Articles of apparel, of textile fabrics, whether or not knitted or crocheted n.e.c.
846	Συμπληρώματα ενδύσεως από υφαντικές ίνες, πλεκτά ή μη (εκτός των ειδικών για βρέφη)	3.393	24.379	5.008	18.788	Clothing accessories, of textile fabrics, whether or not knitted or crocheted (other than those for babies)
848	Είδη και συμπληρώματα ενδύσεως από ύλες διαφορετικές του υφάσματος. Καλύμματα κεφαλής και καπέλα από όλες τις ύλες	6.339	28.287	51.532	32.046	Articles of apparel and clothing accessories of other than textile fabrics; headgear of all materials
851	Υποδήματα (2)	22.719	107.234	28.416	95.649	Footwear (2)
871	Όργανα και συσκευές οπτικής μ.α.κ.	116	2.939	467	2.729	Optical instruments and apparatus n.e.c.
872	Όργανα και συσκευές για την ιατρική μ.α.κ.	6.611	82.314	103.370	75.820	Medical instruments and appliances n.e.c.
873	Μετρητές και συσκευές μετρήσεως μ.α.κ.	1.247	9.259	1.062	8.098	Meters and counters n.e.c.
874	Όργανα και συσκευές μετρήσεως, ελέγχου, αναλύσεως κλπ.	5.038	95.302	5.680	59.555	Measuring, checking, analysing and controlling instruments and apparatus, etc.
881	Φωτογραφικές συσκευές και εξοπλισμός μ.α.κ.	997	14.982	1.966	12.090	Photographic apparatus and equipment n.e.c.
882	Φωτογραφικά και κινηματογραφικά εφόδια	10.673	31.860	35.791	23.055	Photographic and cinematographic supplies

Πίνακας—Table XII: 10. Συνέχεια—Continued

Ποσότητα σε τόνους, αξία σε εκατομμύρια δραχμές

Quantity in tons, value in million drachmae

Κωδικός αριθμός ΤΤΔΕ SITC code number	Εμπορεύματα	2000		2001*		Commodities
		Ποσότητα Quantity	Αξία Value	Ποσότητα Quantity	Αξία Value	
883	Ταινίες κινηματογραφικές που έχουν εκτεθεί στο φως και έχουν εμφανιστεί	54	477	55	499	Cinematograph film, exposed and developed, etc.
884	Οπτικά είδη μ.α.κ.	666	20.898	1.737	18.079	Optical goods n.e.c.
885	Ωρολογοποιία	1.597	29.642	1.557	28.836	Watches and clocks
891	Όπλα και πυρομαχικά	2.036	11.565	1.766	7.074	Arms and ammunition
892	Έντυπο υλικό	22.247	52.826	24.020	41.598	Printed matter
893	Τεχνουργήματα από πλαστικές ύλες μ.α.κ.	92.417	92.702	270.500	82.663	Articles n.e.c. of plastics
894	Παιδικά αμαξάκια, παιχνίδια, παίγνια και αθλητικά είδη	36.280	83.971	160.374	77.958	Baby carriages, toys, games and sporting goods
895	Είδη χαρτοπωλείου και είδη γραφείου μ.α.κ.	4.700	16.577	46.198	11.924	Office and stationery supplies n.e.c.
896	Έργα τέχνης, αντικείμενα συλλογών και αντίκες	347	19.692	735	36.393	Works of art, collectors' pieces and antiques
897	Κοσμήματα και είδη χρυσοχοΐας, αργυροχοΐας κλπ.	411	30.864	2.516	17.568	Jewellery and goldsmiths' and silver-smiths' wares
898	Μουσικά όργανα, μέρη και εξαρτήματα αυτών, δίσκοι, κασέτες και παρόμοια είδη εγγραφής ήχου (εξαιρούνται τα είδη των ομάδων 763, 882 και 883)	7.036	65.095	6.574	37.919	Musical instruments and parts and accessories thereof; records, tapes and other sound of similar recordings (excluding goods of groups 763, 882 and 883)
899	Λοιπά βιομηχανικά είδη μ.α.κ.	19.129	66.642	29.744	64.240	Other miscellaneous manufactured articles n.e.c.
9	Είδη και συναλλαγές μη ταξινομημένα κατά κατηγορίες	503.676	54.747	322.651	46.347	Commodities and transactions not classified by category

(1) Από το 1997 άρχισε η εισαγωγή φυσικού αερίου από τη Ρωσία.

(1) The import of natural gas from Russia has began since 1997.

(2) Ποσότητα σε ζεύγη.

(2) Quantity in pairs.



**ΧΙΙ: 11. Αποστολές – εξαγωγές εμπορευμάτων σύμφωνα με την Τυποποιημένη Ταξινόμηση
του Διεθνούς Εμπορίου (ΤΓΔΕ Αναθ. 3): 2000 και 2001**

Dispatches – exports according to the Standard International Trade Classification (SITC rev. 3): 2000 and 2001

Ποσότητα σε τόνους, αξία σε εκατομμύρια δραχμές

Quantity in tons, value in million drachmae

Κωδικός αριθμός ΤΓΔΕ SITC code number	Εμπορεύματα	2000		2001*		Commodities
		Ποσότητα Quantity	Αξία Value	Ποσότητα Quantity	Αξία Value	
	Σύνολο	24.412.684	4.284.073	22.842.714	4.019.940	Total
0	Τρόφιμα και ζώα ζώντα	2.498.571	637.594	3.754.734	678.227	Food and live animals
001	Ζώα ζώντα εκτός από τα ζώα της ομάδας 03	1.514	444	2.834	457	Live animals other than animals of division 03
011	Κρέατα βοοειδών νωπά, διατηρημένα με απλή ψύξη ή κατεψυγμένα	1.891	2.148	567	541	Meat of bovine animals, fresh, chilled or frozen
012	Κρέατα νωπά, διατηρημένα με απλή ψύξη ή κατεψυγμένα (εκτός των βοοειδών)	9.821	5.115	14.635	4.773	Other meat and edible meat offals, fresh, chilled or frozen
016	Κρέατα αλατισμένα, σε άλμη, αποξηραμένα ή καπνιστά	74	67	61	22	Meat and edible meat offals, salted, in brine, dried or smoked
017	Κρέατα παρασκευασμένα ή διατηρημένα	3.980	2.243	1.926	1.792	Meat and edible meat offals, prepared or preserved
022	Γάλα, κρέμα και άλλα προϊόντα γάλακτος, εκτός από βούτυρο και τυρί	12.377	10.065	313.015	10.635	Milk, cream and other milk products, except of butter and cheese
023	Βούτυρο και άλλα λίπη από γάλα ...	27	24	24	23	Butter and other fats and oils derived from milk
024	Τυρί και πηγμένο γάλα για τυρί	21.833	31.548	329.842	36.309	Cheese and curd
025	Αυγά πτηνών	1.674	794	1.270	389	Eggs
034	Ψάρια νωπά ή κατεψυγμένα	55.366	91.677	60.869	72.655	Fish, fresh or frozen
035	Ψάρια αποξηραμένα, αλατισμένα, σε άλμη ή καπνιστά	2.672	2.649	2.163	2.354	Fish, dried, salted, in brine or smoked fish
036	Μαλακόστρακα, μαλάκια και άλλα υδρόβια ασπόνδυλα, νωπά, διατηρημένα με απλή ψύξη, κατεψυγμένα, αποξηραμένα κλπ.	17.851	6.450	17.803	7.253	Crustaceans and molluscs, whether in shell or not, fresh, chilled, frozen, salted, in brine or dried
037	Ψάρια, μαλακόστρακα, μαλάκια κλπ., παρασκευασμένα ή διατηρημένα	4.288	6.755	4.611	7.158	Fish, crustaceans and molluscs, prepared or preserved
041	Σιτάρι ανάλεστο	167.359	9.390	366.478	22.310	Wheat, unmilled
042	Ρύζι	49.552	6.180	33.140	4.508	Rice
043	Κριθάρι ανάλεστο	61	4	19	2	Barley, unmilled
044	Καλαμπόκι ανάλεστο	9.860	819	13.205	860	Maize, unmilled
045	Δημητριακά ανάλεστα	9	2	3	1	Cereals, unmilled
046	Αλεύρια από σιτάρι	78.092	5.166	77.949	5.395	Flour or wheat
047	Αλεύρια από άλλα δημητριακά	2.008	163	1.573	145	Other cereal meals and flours
048	Παρασκευάσματα από δημητριακά ..	60.574	24.559	159.966	24.837	Cereal preparations
054	Λαχανικά νωπά, κατεψυγμένα κλπ. .	89.427	32.744	110.538	43.465	Vegetables, fresh, frozen, etc.
056	Λαχανικά παρασκευασμένα ή διατηρημένα	246.965	86.897	232.324	80.309	Vegetables, prepared or preserved
057	Φρούτα και καρποί, νωπά ή αποξηραμένα	912.705	154.538	1.084.810	185.590	Fruit and nuts, fresh or dried
058	Φρούτα παρασκευασμένα ή διατηρημένα	484.625	105.957	542.799	104.330	Fruit preserved and fruit preparations
059	Χυμοί φρούτων και λαχανικών, περιλαμβανομένου και του μούστου σταφυλιών	26.131	6.948	19.013	5.568	Fruit and vegetable juices, including grape must
061	Ζάχαρη, μέλας και μέλι	37.625	1.733	74.452	4.792	Sugar and honey
062	Ζαχαρώδη παρασκευάσματα	6.790	5.760	6.512	6.557	Sugar confectionery
071	Καφές και υποκατάστατα του καφέ ..	5.962	4.466	25.503	10.048	Coffee and coffee substitutes
072	Κακάο	596	304	668	441	Cocoa
073	Σοκολάτα κλπ.	6.764	3.849	9.492	4.810	Chocolate, etc.
074	Τσάι και ματέ	73	65	179	243	Tea and maté
075	Μπαχαρικά	361	1.686	492	1.428	Spices
081	Κτηνοτροφές	131.795	9.602	123.655	10.747	Feeding stuff for animals
091	Μαργαρίνη και λίπη μαγειρικής	8.130	1.673	9.703	2.091	Margarine and shortening
098	Διάφορα παρασκευάσματα διατροφής	39.741	15.110	112.640	15.390	Edible products and preparations

Πίνακας—Table XII: 11. Συνέχεια—Continued

Ποσότητα σε τόνους, αξία σε εκατομμύρια δραχμές

Quantity in tons, value in million drachmae

Κωδικός αριθμός ΤΤΔΕ SITC code number	Εμπορεύματα	2000		2001*		Commodities
		Ποσότητα Quantity	Αξία Value	Ποσότητα Quantity	Αξία Value	
1	Ποτά και καπνός	326.194	199.841	349.152	181.694	Beverages and tobacco
111	Ποτά μη αλκοολούχα	108.243	6.375	107.443	6.309	Non-alcoholic beverages
112	Ποτά αλκοολούχα	100.469	41.898	138.676	43.578	Alcoholic beverages
121	Καπνός μη βιομηχανοποιημένος	94.397	103.962	82.262	87.620	Tobacco, unmanufactured
122	Βιομηχανικά προϊόντα καπνού	23.085	47.606	20.771	44.187	Tobacco, manufactured
2	Πρώτες ύλες μη βρώσιμες, εκτός από καύσιμα	3.960.673	235.220	3.532.743	213.223	Crude materials inedible, except fuels
211	Δέρματα ακατέργαστα	9.948	7.998	10.585	11.352	Hides and skins, raw
212	Γουνοδέρματα ακατέργαστα	47	134	25	269	Furskins, raw
222	Σπόροι και καρποί ελαιώδεις που χρησιμοποιούνται για την εξαγωγή «ρευστών» σταθερών φυτικών ελαίων	206.487	10.041	197.849	11.452	Oil-seeds and oleaginous fruits, whole or broken, of a kind used for the extraction of «soft» fixed vegetable oils
223	Σπόροι και καρποί ελαιώδεις που χρησιμοποιούνται για την εξαγωγή λοιπών σταθερών φυτικών ελαίων	2.340	1.123	2.269	1.336	Oil-seeds and oleaginous fruits, whole or broken, of a kind used for the extraction of other fixed vegetable oils
231	Καουτσούκ φυσικό κλπ.	16	6	143	29	Natural rubber, etc.
232	Καουτσούκ συνθετικό κλπ.	136	33	149	34	Synthetic rubber, etc.
244	Φελλός ακατέργαστος	—	—	—	—	Cork, unwrought
245	Κανοόξυλα και ξυλοκάrbουνα	10.243	200	2.403	86	Firewood and charcoal
246	Ροκανίδια, απορρίμματα ξύλου κλπ.	140	4	2.447	54	Pulpwood, including chips and wood waste
247	Ξυλεία ακατέργαστη ή χονδροπελεκημένη	722	289	1.577	287	Wood in the rough or roughly squared
248	Ξυλεία απλώς κατεργασμένη και ξύλινοι στρωτήρες για σιδηροτροχιές	8.938	2.228	8.711	2.342	Wood, simply worked, and railway sleepers of wood
251	Χαρτόμαζα και απορρίμματα χαρτιού	57.612	2.416	36.514	1.537	Pulp and waste paper
261	Μετάξι	3	16	2	—	Silk
263	Βαμβάκι	317.457	116.169	345.262	100.359	Cotton
264	Γιούτα και λοιπές υφαντικές ίνες, μη νηματοποιημένες κλπ.	—	—	—	—	Yute and other textile bast fibres not spun n.e.c.
265	Φυτικές υφαντικές ίνες (εκτός βαμβακιού ή γιούτας), μη νηματοποιημένες κλπ.	1	—	2	2	Vegetable textile fibres (other than cotton and yute) not spun, etc.
266	Συνθετικές ίνες, κατάλληλες για κλώσιμο	400	185	1.821	827	Synthetic fibres suitable for spinning
267	Τεχνητές ίνες, κατάλληλες για κλώσιμο και απορρίμματα αυτών	1.300	746	1.411	1.216	Man-made fibres suitable for spinning and waste of such fibres
268	Μαλλιά και άλλες ζωικές τρίχες	3.589	1.214	4.205	1.169	Wool and other animal hair
269	Μεταχειρισμένος μπισσιμός κλπ.	5.666	1.000	4.515	752	Old clothing and other old textile articles
272	Λιπάσματα ακατέργαστα	416	41	510	54	Fertilizers, crude
273	Πέτρες, άμμος και χαλίκια	319.540	13.192	289.879	12.671	Stone, sand and gravel
274	Θείο και άφροντοι σιδηροπυρίτες ...	436	15	53	5	Sulphur and unroasted iron pyrites
277	Λειαντικές ύλες φυσικές	624.373	2.493	503.367	2.112	Natural abrasives
278	Λοιπά ορυκτά ακατέργαστα	998.849	21.364	1.050.122	20.904	Other crude minerals
281	Σιδηρομεταλλεύματα και συμπυκνώματα	2.453	15	10	1	Iron ore and concentrates
282	Απορρίμματα και θραύσματα από σίδηρο ή χάλυβα	45.770	2.606	49.247	2.141	Iron and steel scrap
283	Μεταλλεύματα χαλκού	152	72	114	18	Copper ores
284	Μεταλλεύματα νικελίου	—	—	—	—	Nickel ores
285	Μεταλλεύματα αλουμινίου και αλουμίνα	1.221.752	32.498	903.451	24.498	Aluminium and alumina ores
286	Μεταλλεύματα ουρανίου και θορίου	—	—	—	—	Uranium and thorium ores and concentrates

Πίνακας—Table XII: 11. Συνέχεια—Continued

Ποσότητα σε τόνους, αξία σε εκατομμύρια δραχμές

Quantity in tons, value in million drachmae

Κωδικός αριθμός ΤΤΔΕ SITC code number	Εμπορεύματα	2000		2001*		Commodities
		Ποσότητα Quantity	Αξία Value	Ποσότητα Quantity	Αξία Value	
287	Μεταλλεύματα και συμπυκνώματα κοινών μετάλλων μ.α.κ.	93.182	4.120	80.601	4.516	Ores and concentrates of base metals n.e.c.
288	Απορρίμματα και θραύσματα μη σιδηρούχων κοινών μετάλλων μ.α.κ.	21.757	8.473	17.217	7.639	Non-ferrous base metal waste and scrap n.e.c.
289	Μεταλλεύματα και συμπυκνώματα πολύτιμων μετάλλων (εκτός χρυσού)	—	13	20	39	Ores and concentrates of precious metals (other than gold)
291	Ακατέργαστες ζωικές ύλες μ.α.κ.	1.021	1.246	1.070	1.040	Crude animal materials n.e.c.
292	Ακατέργαστες φυτικές ύλες μ.α.κ. ...	5.927	5.271	17.192	4.483	Crude vegetable materials n.e.c.
3	Ορυκτά, καύσιμα, λιπαντικά κλπ. ...	7.702.341	589.423	5.659.902	435.348	Mineral, fuels, lubricants, etc.
321	Λιθάνθρακες μη συσσωματωμένοι ..	7.422	187	4.683	87	Coal, not agglomerated
322	Ανθρακόπλινθοι, λιγνίτης και τύρφη	2.694	83	1.465	56	Briquettes, lignite and peat
325	Οπτάνθρακες (κωκ) και ημιοπτάνθρακες από λιθάνθρακα, λιγνίτη ή τύρφη	13	1	5	—	Coke and semi-coke of coal, lignite or peat
333	Έλαια πετρελαίου και ασφαλωδών ορυκτών, ακατέργαστα	776.112	51.308	596.613	35.928	Petroleum oils and oils obtained from bituminous minerals, crude
334	Έλαια πετρελαίου και ασφαλωδών ορυκτών, άλλα από τα ακατέργαστα	6.489.232	502.426	4.713.495	371.735	Petroleum oils and oils obtained from bituminous minerals, other than crude
335	Προϊόντα υπολειμμάτων πετρελαίου κλπ.	124.224	4.909	107.236	5.266	Residual petroleum products
342	Υγροποιημένο προπάνιο και βουτάνιο	302.611	30.499	236.403	22.270	Liquified propane and butane
343	Φυσικό αέριο	—	—	—	—	Natural gas
344	Αέριο πετρελαίου και λοιποί αερίωδεις υδρογονάνθρακες	33	11	1	6	Petroleum gases and other gaseous hydrocarbons
345	Ανθρακαέριο, υδραέριο, αέριο αεριογόνου κλπ., εκτός των αερίων πετρελαίου	—	—	—	—	Coal gas, water gas, produced gas other than petroleum gases
351	Ηλεκτρική ενέργεια	—	—	—	—	Electric energy
4	Έλαια και λίπη ζωικής ή φυτικής προελεύσεως	199.627	103.726	178.616	96.057	Animal and vegetable oils and fats
411	Έλαια και λίπη ζωικής προελεύσεως	453	86	2.746	335	Animal oils and fats
421	Έλαια και λίπη φυτικά, σταθερά, «μαλακά», ακατέργαστα κλπ.	188.162	101.594	168.532	94.405	Fixed vegetable oils and fats, soft, crude, refined or purified
422	Έλαια και λίπη φυτικά, σταθερά, ακατέργαστα κλπ., εκτός των «μαλακών»	3.761	663	1.540	418	Fixed vegetable oils and fats, crude, other than soft
431	Έλαια και λίπη ζωικά ή φυτικά, επεξεργασμένα, κεριά και λοιπά μη βρώσιμα παρασκευάσματα	7.251	1.384	5.799	899	Animal or vegetable oils and fats, processed, waxes and other not edible preparations
5	Χημικά προϊόντα και συναφή	1.738.736	338.165	1.687.650	353.133	Chemicals and related products
511	Υδρογονάνθρακες και τα παράγωγά τους	38.996	8.702	6.443	4.175	Hydrocarbons and their derivatives
512	Αλκοόλες, φαινόλες, φαινο-αλκοόλες και τα παράγωγά τους	3.371	792	2.767	837	Alcohols, phenols, pheno-alcohols and their derivatives
513	Καρβοξυλικά οξέα και οι ανυδρίτες τους, αλογονίδια, υπεροξειδία, υπεροξεία και τα παράγωγά τους	2.663	847	2.115	865	Carboxylic acids, and their anhydrides, halides, peroxides and peracids, etc.
514	Ενώσεις με αζωτούχες ομάδες	1.034	547	1.139	618	Nitrogen-function compounds
515	Οργανικές, ανόργανες και ετεροκυκλικές ενώσεις, νουκλεϊνικά οξέα και τα άλατά τους	146	996	216	1.207	Organo-inorganic compounds, heterocyclic compounds, nucleic acids and their salts
516	Λοιπά οργανικά χημικά προϊόντα ...	40.957	4.926	25.849	3.152	Other organic chemicals

Πίνακας—Table XII: 11. Συνέχεια—Continued

Ποσότητα σε τόνους, αξία σε εκατομμύρια δραχμές

Quantity in tons, value in million drachmae

Κωδικός αριθμός ΤΤΔΕ SITC code number	Εμπορεύματα	2000		2001*		Commodities
		Ποσότητα Quantity	Αξία Value	Ποσότητα Quantity	Αξία Value	
522	Ανόργανα χημικά στοιχεία, οξείδια και αλογονωμένα άλατα	84.382	2.883	51.475	942	Inorganic chemical elements, oxides and halogen salts
523	Μεταλλικά άλατα και υπεροξειδικά άλατα ανόργανων οξέων	35.647	3.089	30.148	1.833	Metallic salts and peroxy salts, of inorganic acids
524	Λοιπά ανόργανα χημικά. Οργανικές και ανόργανες ενώσεις πολύτιμων μετάλλων	600	74	392	46	Other inorganic chemicals. Organic and inorganic compounds of precious metals
525	Ραδιενεργές συναφείς ύλες	—	18	—	—	Radio-active and associated materials
531	Οργανικές συνθετικές ύλες και βαφές	9.815	9.587	44.049	9.030	Synthetic organic colouring matter and colour lakes, and preparations based thereon
532	Εκχυλίσματα βαφικής και βυρσοδεψίας και συνθετικές βυρσοδεψικές ύλες	130	87	61	37	Dyeing and tanning extracts and synthetic tanning materials
533	Βαφές, χρώματα, βερνίκια και συναφείς ύλες	22.768	9.545	27.103	10.932	Pigments, paints, varnishes and related materials
541	Ιατρικά και φαρμακευτικά προϊόντα, εκτός από τα φάρμακα	980	2.345	2.346	3.661	Medicinal and pharmaceutical products, other than medicaments of group 542
542	Φάρμακα (περιλαμβάνονται και τα κτηνιατρικά φάρμακα)	4.093	93.078	33.285	119.145	Medicaments (including veterinary medicaments)
551	Αιθέρια έλαια, αρώματα και αρωματικές ύλες	779	1.886	858	1.832	Essential oils, perfume and flavour materials
553	Προϊόντα αρωματοποίησης, καλλυντικά ή καλλωπιστικά παρασκευάσματα	21.005	36.355	23.154	38.195	Perfumery, cosmetics or toilet preparations (excluding soap)
554	Σαπούνια, προϊόντα καθαρισμού και στίλβωσης	63.840	23.088	48.171	20.089	Soap, cleansing and polishing preparations
562	Λιπάσματα βιομηχανοποιημένα . . .	357.710	18.774	222.695	11.823	Fertilizers, manufactured
571	Πολυμερή του αιθυλενίου σε πρωτογενείς μορφές	3.837	1.582	3.126	926	Polymers of ethylene, in primary forms
572	Πολυμερή του στυρενίου σε πρωτογενείς μορφές	20.329	6.955	24.239	7.539	Polymers of styrene, in primary forms
573	Πολυμερή του χλωριούχου βινυλίου ή άλλων αλογονωμένων ολεφινών, σε πρωτογενείς μορφές	27.295	7.171	29.100	6.747	Polymers of vinyl chloride or of other halogenated olefins, in primary forms
574	Πολυακετάλες, άλλοι πολυαιθέρες, ρητίνες-εποξειδία, πολυανθρακικά άλατα, ρητίνες-αλκίδια και άλλοι πολυεστέρες σε πρωτογενείς μορφές	29.497	10.435	34.759	13.810	Polyacetals, other polyethers and epoxide resins, in primary forms, polycarbonates, alkyd resins and other polyesters, in primary forms
575	Λοιπά πλαστικά σε πρωτογενείς μορφές	19.861	6.126	20.598	6.207	Other plastics, in primary forms
579	Απορρίμματα, ξέσματα και θραύσματα από πλαστικά	1.213	99	1.130	95	Waste, parings and scrap, of plastics
581	Σωλήνες κάθε είδους και τα εξαρτήματά τους από πλαστικές ύλες	16.854	10.681	18.392	10.409	Tubes, pipes and hoses of plastics
582	Πλάκες, φύλλα, ταινίες κλπ. από πλαστικές ύλες	59.463	41.094	111.187	44.633	Plates, sheets, films, foil and strip of plastics
583	Μονόκλωστα νήματα, σχοινιά, ραβδιά κλπ. από πλαστικές ύλες	876	428	533	303	Monofilaments, rods, sticks and profile shapes, etc. of plastics
591	Εντομοκτόνα, ποντικοφάρμακα, μυκητοκτόνα, ζιζανιοκτόνα, ανασχετικά της βλαστήσεως και ρυθμιστικά της αναπτύξεως των φυτών, απολυμαντικά και παρόμοια προϊόντα	2.339	5.807	7.284	4.630	Insecticides, rodenticides, fungicides, herbicides, anti-sprouting products and plant-growth regulators, disinfectants and similar products
592	Άμυλα, ινουλίνη και γλουτένη. Λευκωματούχες ουσίες. Κόλλες	5.266	2.050	7.042	2.616	Starches, inulin and wheat gluten, albuminoid substances, glues
593	Εκρηκτικά και πυροτεχνικά προϊόντα	84	190	60	94	Explosives and pyrotechnic products

Πίνακας—Table XII: 11. Συνέχεια—Continued

Ποσότητα σε τόνους, αξία σε εκατομμύρια δραχμές

Quantity in tons, value in million drachmae

Κωδικός αριθμός ΤΤΑΕ SITC code number	Εμπορεύματα	2000		2001*		Commodities
		Ποσότητα Quantity	Αξία Value	Ποσότητα Quantity	Αξία Value	
597	Παρασκευασμένα προσθετικά για ορυκτά λάδια, υγρά για υδραυλική μεταβίβαση, αντιψυκτικά, αποψυκτικά, λιπαντικά παρασκευάσματα	4.591	1.614	2.860	1.643	Prepared additives for mineral oils and the like, prepared liquids for hydraulic transmission, anti-freezing preparations and prepared de-icing fluids, lubricating preparations
598	Διάφορα χημικά προϊόντα μ.α.κ. ...	858.317	26.315	905.076	25.063	Miscellaneous chemical products n.e.c.
6	Βιομηχανικά είδη ταξινομημένα, κυρίως, κατά πρώτη ύλη	7.495.415	793.647	6.987.395	798.765	Manufactured goods classified chiefly by raw material
600	Συστατικά μέρη βιομηχανικών συγκροτημάτων	—	—	—	—	Component parts of complete industrial plant
611	Δέρματα	2.239	6.464	4.144	9.129	Leather
612	Είδη από δέρμα ή από σύνθεση δέρματος μ.α.κ., σαγματοποιία και υποσκευή	9	145	14	121	Manufactures of leather or of composition leather n.e.c., saddlery and harness
613	Γουνοδέσματα κατεργασμένα	422	9.886	390	9.354	Furskins, tanned or dressed
621	Προϊόντα από καουτσούκ	1.996	2.465	1.589	1.905	Rubber products
625	Επίσωτρα, αεροθάλαμοι κλπ. από καουτσούκ	1.669	2.017	1.958	2.588	Rubber tyres, tyre cases, interchangeable tyre treads, etc.
629	Τεχνουργήματα από καουτσούκ μ.α.κ.	11.096	9.528	12.971	11.362	Articles of rubber n.e.c.
633	Είδη από φελλό	10	66	13	50	Cork manufactures
634	Τεχνουργήματα για επενδύσεις κλπ.	60.962	9.394	61.662	7.346	Veneer crafts, etc.
635	Τεχνουργήματα από ξύλο	5.895	2.167	3.943	1.585	Wood manufactures n.e.c.
641	Χαρτί και χαρτόνι	69.901	18.607	44.027	15.206	Paper and paperboard
642	Χαρτί και χαρτόνι κομμένο σε μεγέθη ή σχήματα και τεχνουργήματα από αυτό	19.986	16.815	71.445	18.304	Paper and paperboard, cut to size or shape and articles of paper or paperboard
651	Νήματα υφαντικά	55.803	67.083	44.426	49.793	Textile yarn
652	Υφάσματα βαμβακερά	11.369	19.359	6.511	14.546	Cotton fabrics
653	Υφάσματα από τεχνητές υφαντικές ύλες	13.629	12.118	58.588	7.330	Fabrics, woven, of man-made fibres
654	Υφάσματα διαφορετικά από τα βαμβακερά ή τα υφάσματα από τεχνητές υφαντικές ύλες	956	4.511	629	3.661	Textile fabrics, woven other than of cotton or man-made fibres
655	Υφάσματα πλεκτά ή κροσέ	6.517	15.953	6.850	16.889	Knitted or crocheted fabrics
656	Τούλια, δαντέλες, κεντήματα, κορδέλες, γαρνιρίσματα και άλλα μικρά είδη	523	3.685	602	4.565	Tulles, lace, embroidery, ribbons, trimmings and other small wares
657	Ειδικά νήματα, ειδικές υφαντικές ίνες και συναφή προϊόντα	9.701	9.710	11.245	10.843	Special yarns, special textile fabrics and related products
658	Έτοιμα είδη από υφαντικές ύλες μ.α.κ.	12.202	25.189	15.119	27.966	Made-up articles, wholly or chiefly of textile materials n.e.c.
659	Επιστρώματα δαπέδων κλπ.	7.341	10.872	8.780	9.278	Floor coverings, etc.
661	Ασβέστης, τοιμέντο και έτοιμα υλικά κατασκευών	5.766.320	96.268	5.177.677	99.184	Lime, cement, and fabricated construction materials
662	Οικοδομικές ύλες από πηλό και δύστηκτα οικοδομικά υλικά	444.479	14.776	340.465	12.063	Clay construction materials and refractory construction materials
663	Ορυκτά είδη βιομηχανοποιημένα ...	54.128	13.088	27.487	4.451	Mineral manufactures
664	Γυαλί	11.253	1.432	16.162	1.365	Glass
665	Γυάλινα είδη	8.991	2.756	12.542	3.902	Glassware
666	Πήλινα είδη	1.375	2.020	1.598	1.982	Pottery
667	Μαργαριτάρια, πολύτιμες και ημιπολύτιμες πέτρες	3	197	4	147	Pearls, precious and semi-precious stones, unworked or worked
671	Χυτοσίδηρος, σπογγώδης σίδηρος, σιδηροκράματα κλπ.	15.948	2.966	10.231	1.468	Pig iron, sponge iron, ferro-alloys, etc.
672	Ράβδοι και άλλες πρωτογενείς μορφές και ημιτελή προϊόντα από σίδηρο ή χάλυβα	2.364	258	5.225	534	Ingot and other primary forms, of iron or steel, semi-finished products of iron or steel

Πίνακας—Table XII: 11. Συνέχεια—Continued

Ποσότητα σε τόνους, αξία σε εκατομμύρια δραχμές

Quantity in tons, value in million drachmae

Κωδικός αριθμός ΤΤΔΕ SITC code number	Εμπορεύματα	2000		2001*		Commodities
		Ποσότητα Quantity	Αξία Value	Ποσότητα Quantity	Αξία Value	
673	Πλατέα προϊόντα ελάσεως από σίδηρο ή χάλυβα, όχι σε κράματα, μη επιστρωμένα, επιμεταλλωμένα ή επενδυμένα	148.685	17.947	110.513	12.882	Flat-rolled products of iron or non-alloy steel, not clad, plated or coated
674	Πλατέα προϊόντα ελάσεως από σίδηρο ή χάλυβα, όχι σε κράματα, επιστρωμένα, επιμεταλλωμένα ή επενδυμένα	176.402	33.527	158.497	29.954	Flat-rolled products, of iron or non-alloy steel, clad, plated or coated
675	Πλατέα προϊόντα ελάσεως από κράματα χάλυβα	2.934	1.777	2.724	1.925	Flat-rolled products of alloy steel
676	Ράβδοι και είδη καθορισμένης μορφής από σίδηρο ή χάλυβα	92.121	7.732	95.081	8.613	Bars, angles, shapes and sections of iron or steel
677	Σιδηροτροχιές και άλλα υλικά σιδηροδρόμων	52	5	162	40	Rails and railway track construction material
678	Σύρματα από σίδηρο ή χάλυβα	8.067	1.467	7.711	1.590	Iron or steel wire
679	Σωλήνες και εξαρτήματα σωληνώσεων από σίδηρο ή χάλυβα	79.485	16.502	176.167	45.791	Tubes, pipes and fittings of iron or steel
681	Άργυρος, λευκόχρυσος κλπ.	8	712	—	28	Silver, platinum, etc.
682	Χαλκός	79.773	69.942	84.153	69.086	Copper
683	Νικέλιο	1	3	86	4	Nickel
684	Αργίλιο	225.072	187.811	152.783	207.370	Aluminium
685	Μόλυβδος	4.181	743	3.783	853	Lead
686	Ψευδάργυρος	1.277	438	82.971	1.681	Zinc
687	Κασσίτερος	3	7	7	14	Tin
689	Λοιπά, μη σιδηρούχα, κοινά μέταλλα	14	287	80	267	Miscellaneous non-ferrous base metals
691	Κατασκευές και μέρη αυτών μ.α.κ., από σίδηρο, χάλυβα ή αργίλιο	30.878	18.780	33.786	22.953	Structures and parts of structures n.e.c. of iron, steel or aluminium
692	Μεταλλικά δοχεία για εναπόθεση και μεταφορά	15.680	14.054	13.931	12.163	Metal containers for storage or transport
693	Προϊόντα συρμάτων (εκτός των ηλεκτρικών με μόνωση) και πλέγματα δικτυωτά	8.557	2.445	9.778	3.040	Wire products (excluding insulated electrical wiring) and fencing grills
694	Καρφιά, βίδες, παξιμάδια κλπ. από σίδηρο, χάλυβα, χαλκό ή αργίλιο	1.573	1.009	1.437	1.289	Nails, screws, nuts, etc., of iron, steel, copper or aluminium
695	Εργαλεία χειριού ή μηχανών	2.617	7.118	740	2.388	Tools for use in the hand or in machines
696	Είδη μαχαιροποιίας	480	2.911	323	2.936	Cutlery
697	Είδη οικιακής χρήσεως από κοινά μέταλλα μ.α.κ.	4.518	9.905	3.254	6.169	Household equipment of base metal, n.e.s.
699	Βιομηχανικά είδη από κοινά μέταλλα μ.α.κ.	15.951	18.731	103.133	20.813	Manufactures of base metal n.e.c.
7	Μηχανήματα και υλικό μεταφορών	185.378	536.424	196.885	466.672	Machinery and transport equipment
711	Ατμολέβητες, υπερθερμαντήρες νερού κλπ. και μέρη αυτών	663	261	217	265	Steam or other vapour generating boilers, super-heated boilers etc. and parts thereof
712	Ατμομηχανές, λοιπές συσκευές παραγωγής αερίων και μέρη αυτών μ.α.κ.	16	85	—	—	Steam turbines and other vapour turbines, and parts thereof n.e.c.
713	Κινητήρες εκρήξεως ή εσωτερικής καύσεως, εμβολοφόροι και μέρη αυτών	9.526	22.660	6.629	26.229	Internal combustion piston engines, and parts thereof
714	Μηχανές και κινητήρες μη ηλεκτρικοί (διαφορετικοί από εκείνους των ομάδων 712, 713, 718) και μέρη αυτών	66	12.654	64	5.089	Engines and motors, non-electric (other than those of groups 712, 713, 718), and parts thereof
716	Ηλεκτρικοί περιστροφικοί κινητήρες και μέρη αυτών μ.α.κ.	1.425	4.127	1.433	5.521	Rotating electric plant and parts thereof n.e.c.
718	Λοιπά μηχανήματα ηλεκτροπαραγωγής και μέρη αυτών μ.α.κ.	37	253	3	22	Other power generating machinery and parts thereof n.e.c.

Πίνακας—Table XII: 11. Συνέχεια—Continued

Ποσότητα σε τόνους, αξία σε εκατομμύρια δραχμές

Quantity in tons, value in million drachmae

Κωδικός αριθμός ΤΤΔΕ SITC code number	Εμπορεύματα	2000		2001*		Commodities
		Ποσότητα Quantity	Αξία Value	Ποσότητα Quantity	Αξία Value	
721	Γεωργικά μηχανήματα (εκτός ελκυστήρων) και μέρη αυτών	1.384	2.599	1.348	2.230	Agricultural machinery (excluding tractors) and parts thereof
722	Ελκυστήρες	643	504	683	604	Tractors
723	Μηχανικός εξοπλισμός για εργοληπτικά έργα και οικοδομές και μέρη αυτού μ.α.κ.	6.538	7.108	5.561	6.478	Civil engineering and contractors plant and equipment n.e.c.
724	Μηχανές επεξεργασίας υφαντικών ινών και δέρματος και μέρη αυτών μ.α.κ.	3.555	8.442	8.108	13.849	Textile and leather machinery, and parts thereof n.e.c.
725	Μηχανήματα χαρτοποιίας, παρασκευής χαρτόμαζας, κοπής χαρτιού και λοιπά μηχανήματα κατασκευής τεχνουργημάτων από χαρτί και μέρη αυτών	708	1.836	336	572	Paper mill and pulp mill machinery, paper cutting machines and other machinery for the manufacture of paper articles; parts thereof
726	Μηχανήματα, εκτυπωτικά και βιβλιοδετικά, και μέρη αυτών	1.325	4.129	936	3.374	Printing and bookbinding machinery, and parts thereof
727	Μηχανήματα επεξεργασίας τροφίμων (εξαιρούνται τα οικιακά) και μέρη αυτών	1.051	3.882	1.892	4.992	Food-processing machines (excluding domestic) and parts thereof
728	Μηχανήματα και εργαλεία για ειδικευμένες βιομηχανίες και μέρη αυτών μ.α.κ.	5.586	9.745	5.902	12.277	Other machinery and equipment specialized for particular industries, and parts thereof n.e.c.
731	Μηχανήματα και εργαλεία που εργάζονται με αφαίρεση μετάλλου ή άλλου υλικού	299	784	164	299	Machine-tools working by removing metal or other material
733	Μηχανήματα και εργαλεία καταργασίας μετάλλων, μεταλλικών καρβιδίων κλπ., που εργάζονται χωρίς αφαίρεση ύλης	816	1.849	395	1.849	Machine-tools for working by removing metal, sintered metal carbides or cermets, without removing material
735	Μέρη και εξαρτήματα για τα μηχανήματα των διακρίσεων 731 και 733 μ.α.κ.	31	186	151	644	Parts n.e.c., and accessories suitable for use solely or principally with the machines falling within headings 731 and 733
737	Μηχανήματα καταργασίας μετάλλων (διαφορετικά από τα μηχανικά εργαλεία) και μέρη αυτών μ.α.κ.	657	1.790	1.084	564	Metalworking machinery (other than machine-tools), and parts thereof n.e.c.
741	Μηχανικός εξοπλισμός θέρμανσης και ψύξεως και μέρη αυτών μ.α.κ.	10.221	28.011	11.254	28.018	Heating and cooling equipment and parts thereof n.e.c.
742	Αντλίες και ανυψωτήρες υγρών και τα μέρη αυτών μ.α.κ.	2.133	4.549	2.256	5.159	Pumps for liquids, and liquid elevators, parts thereof n.e.c.
743	Αντλίες και συμπιεστές αερίων, ανεμιστήρες, απορροφητήρες και παρόμοια, καθώς και τα μέρη αυτών	1.721	3.640	1.668	3.903	Pumps (other than pumps for liquids), air or other gas compressors and fans; ventilating or recycling hoods incorporating a fan, whether or not fitted with filters; centrifuges; filtering or purifying apparatus and parts thereof
744	Μηχανικός εξοπλισμός κινούμενος με οποιοδήποτε κινητήρα για τη μετακίνηση εμπορευμάτων και μέρη αυτού μ.α.κ.	3.867	5.502	4.444	6.553	Mechanical handling equipment, and parts thereof n.e.c.
745	Λοιπά μη ηλεκτρικά μηχανήματα, εργαλεία και μηχανές και μέρη αυτών μ.α.κ.	3.679	5.304	3.619	6.307	Other non-electrical machinery tools and mechanical apparatus, and parts thereof n.e.c.
746	Ρουλεμάν με σφαιρίδια ή κυλίνδρους	67	220	27	168	Ball or roller bearings
747	Είδη κρουνοποιίας και παρόμοια όργανα για σωληνώσεις, δεξαμενές, ατμολέβητες, κάδους και τα συναφή	1.769	3.838	1.823	3.832	Taps, cocks, valves and similar appliances, for pipes, boiler shells, tanks, vats and the like

Πίνακας—Table XII: 11. Συνέχεια—Continued

Ποσότητα σε τόνους, αξία σε εκατομμύρια δραχμές

Quantity in tons, value in million drachmae

Κωδικός αριθμός ΤΤΑΕ SITC code number	Εμπορεύματα	2000		2001*		Commodities
		Ποσότητα Quantity	Αξία Value	Ποσότητα Quantity	Αξία Value	
748	Άξονες για τη μετάδοση της κινήσεως, στρόφαλοι, έδρανα, κουζινέτα, τροχοί, πολλαπλασιαστές και μετατροπείς ταχύτητας, σφόνδυλοι, τροχαλίες, συμπλέκτες και όργανα συζεύξεως	373	511	169	377	Transmission shafts and cranks, bearing housings and plain shaft bearings; gears and gearing; ball screws; gear boxes and other speed changers; flywheels and pulleys; latches and shaft coupling; and parts thereof
749	Μέρη και εξαρτήματα μηχανημάτων, μη ηλεκτρικά μ.α.κ.	362	1.642	256	1.516	Non-electric parts and accessories of machinery n.e.c.
751	Μηχανές γραφείου	44	441	72	561	Office machines
752	Αυτόματες μηχανές εγγραφής και επεξεργασίας στοιχείων και μονάδες αυτών	517	11.356	827	10.585	Automatic data processing machines and units thereof; magnetic or optical readers, machines for transcribing data onto data media in coded form and machines for processing such data
759	Μέρη και εξαρτήματα των μηχανημάτων που υπάγονται στις ομάδες 751 και 752	821	24.909	787	18.565	Parts and accessories suitable for use solely or principally with machines falling within groups 751 and 752
761	Τηλεοπτικοί δέκτες	775	3.834	519	2.457	Television receivers
762	Ραδιοφωνικοί δέκτες	114	829	148	5.822	Radio-broadcast receivers
763	Μηχανήματα εγγραφής ή αναπαραγωγής ήχου ή εικόνων. Υποθέματα έτοιμα για εγγραφή ήχου, όχι γραμμένα	87	1.124	35	460	Sound recorders or reproducers; television image and sound recorders or reproducers; prepared unrecorded media
764	Τηλεπικοινωνιακός εξοπλισμός μ.α.κ. και μέρη αυτού, εξαρτήματα συσκευών της υποδιαίρεσης 76	6.357	121.613	3.285	92.794	Telecommunications equipment n.e.c. and parts thereof, and accessories of apparatus falling within division 76
771	Μηχανήματα ηλεκτροπαραγωγής (εκτός εκείνων της ομάδας 716) και μέρη αυτών	5.297	4.739	4.608	5.501	Electric power machinery (other than rotating electric plant of heading 716), and parts thereof
772	Διατάξεις για τη διακοπή, κατανομή, προστασία, διακλάδωση ή σύνδεση κλπ. ηλεκτρικών κυκλωμάτων	3.675	17.546	2.957	14.369	Electrical apparatus for making and breaking electrical circuits, for the protection of electrical circuits, or for making connections to, or in electrical circuits; resistors, fixed or variable, etc.
773	Υλικό για τη διανομή ηλεκτρισμού μ.α.κ.	57.934	47.992	71.617	54.660	Equipment for distributing electricity n.e.c.
774	Ηλεκτροδιαγνωστικές συσκευές, ιατρικές κλπ. και ραδιολογικές συσκευές	45	1.728	49	1.405	Electro-diagnostic apparatus for medical sciences, etc., and radiological apparatus
775	Οικιακές συσκευές ηλεκτρικές ή μη μ.α.κ.	23.676	40.973	22.817	35.775	Household type, electrical and non-electrical equipment n.e.c.
776	Λυχνίες κάθε είδους ηλεκτρονικές κλπ., δίοδοι, κρυσταλλολυχνίες και παρόμοιες διατάξεις με ημιαγωγό. Διατάξεις φωτοευαίσθητες με ημιαγωγό. Δίοδοι εκπομπής φωτός. Κρυσταλλοί πιεζοηλεκτρικοί συναρμολογημένοι, ολοκληρωμένα κυκλώματα και ηλεκτρονικές μικροσυναρμολογήσεις και μέρη αυτών	79	7.345	177	5.375	Thermionic, cold cathode or photocathode valves and tubes; diodes, transistors and similar semiconductor devices; photosensitive semiconductor devices; light emitting diodes; mounted piezo-electric crystals; electronic integrated circuits and microassemblies; and parts thereof
778	Λοιπές ηλεκτρικές μηχανές και συσκευές μ.α.κ.	3.589	10.647	5.314	13.475	Other electrical machinery and apparatus n.e.c.
781	Αυτοκίνητα οχήματα για τη μεταφορά προσώπων (εκτός οχημάτων δημοσίων μεταφορών)	3.975	9.445	5.860	13.761	Motor cars and other motor vehicles principally designed for the transport of persons (other than public transport type vehicle)

Πίνακας—Table XII: 11. Συνέχεια—Continued

Ποσότητα σε τόνους, αξία σε εκατομμύρια δραχμές

Quantity in tons, value in million drachmae

Κωδικός αριθμός ΤΤΔΕ SITC code number	Εμπορεύματα	2000		2001*		Commodities
		Ποσότητα Quantity	Αξία Value	Ποσότητα Quantity	Αξία Value	
782	Αυτοκίνητα οχήματα μεταφοράς εμπορευμάτων και ειδικών χρήσεων	5.423	4.233	4.191	4.475	Motor vehicles for the transport of goods and special purpose motor vehicles
783	Αυτοκίνητα οχήματα για δρόμους (λεωφορεία κλπ.) μ.α.κ.	3.185	2.321	3.096	1.102	Road motor vehicles, buses n.e.c.
784	Μέρη και εξαρτήματα αυτοκινήτων οχημάτων των ομάδων 722, 781, 782 και 783	4.306	6.851	3.422	6.073	Parts and accessories of the motor vehicles falling within heading 722, 781, 782 and 783
785	Μοτοσυκλέτες, μοτοποδήλατα, ποδήλατα κλπ. μηχανοκίνητα ή μη, αμαξάκια αναπήρων	1.052	4.666	1.205	4.144	Motorcycles (including mopeds) and cycles, motorized and non-motorized; invalid carriages
786	Ρυμουλκούμενα και λοιπά μη μηχανοκίνητα οχήματα μ.α.κ.	2.605	1.041	2.720	1.401	Trailers and other vehicles, not motorized n.e.c.
791	Οχήματα σιδηροδρόμων και συναφής εξοπλισμός	37	84	87	33	Railway vehicles and associated equipment
792	Αεροσκάφη και συναφής εξοπλισμός. Διαστημικά οχήματα και οχήματα εκτοξευόμενα τους και μέρη αυτών	774	57.311	476	13.877	Aircraft and associated equipment; spacecraft (including satellites) and spacecraft launch vehicles and parts thereof
793	Πλοία, πλοίαρχα και πλωτές κατασκευές	2.492	19.283	2.193	19.310	Ships, boats and floating structures
8	Διάφορα βιομηχανικά είδη	155.826	760.708	298.027	718.454	Miscellaneous manufactured articles
800	Συστατικά μέρη βιομηχανικών συγκροτημάτων	—	—	—	—	
811	Προκατασκευασμένα κτίρια	1.035	1.389	1.739	2.142	Prefabricated buildings
812	Συσκευές και εγκαταστάσεις υγιεινής, υδραυλικών και θερμάνσεως μ.α.κ.	5.961	4.187	4.481	3.225	Sanitary, plumbing and heating fixtures and fittings n.e.c.
813	Συσκευές και εγκαταστάσεις φωτισμού μ.α.κ.	2.716	6.072	2.924	6.855	Lighting fixtures and fittings n.e.c.
821	Έπιπλα και μέρη αυτών	9.586	10.655	8.186	9.349	Furniture and parts thereof
831	Είδη ταξιδιού, χαρτοφύλακες, θήκες, κουνιά διάφορα, σάκοι και παρόμοια είδη	356	2.244	375	2.636	Travel goods, brief-cases, cases, bags, sacks and similar articles
841	Ενδύματα για άνδρες ή αγόρια από υφάσματα (εκτός από τα πλεκτά)	4.152	28.346	3.752	25.010	Outer garments and underwear, men's and boys', of textile fabrics (other than knitted or crocheted goods)
842	Ενδύματα για γυναίκες ή κορίτσια από υφάσματα (εκτός από τα πλεκτά)	5.428	50.935	3.930	36.562	Outer garments and underwear, women's and girls', of textile fabrics (other than knitted or crocheted goods)
843	Ενδύματα για άνδρες ή αγόρια από υφάσματα πλεκτά	2.694	16.731	2.344	8.676	Outer garments and underwear, men's and boys', of textile fabrics, knitted or crocheted
844	Ενδύματα για γυναίκες ή κορίτσια από υφάσματα πλεκτά	37.600	195.183	46.371	192.105	Outer garments and underwear, women's and girls', of textile fabrics knitted or crocheted
845	Είδη ενδύσεως από υφαντικές ίνες, πλεκτά ή μη, μ.α.κ.	28.170	193.346	99.287	172.676	Articles of apparel, of textile fabrics, whether or not knitted or crocheted n.e.c.
846	Συμπληρώματα ενδύσεως από υφαντικές ίνες, πλεκτά ή μη (εκτός των ειδικών για βρέφη)	1.451	8.695	1.176	7.788	Clothing accessories, of textile fabrics, whether or not knitted or crocheted (other than those for babies)
848	Είδη και συμπληρώματα ενδύσεως από ύλες διαφορετικές του υφάσματος. Καλύμματα κεφαλής και καπέλα από όλες τις ύλες	1.144	67.602	1.523	82.013	Articles of apparel and clothing accessories of other than textile fabrics; headgear of all materials
851	Υποδήματα ⁽¹⁾	2.132	10.830	2.064	12.115	Footwear ⁽¹⁾
871	Όργανα και συσκευές οπτικής μ.α.κ.	6	156	4	122	Optical instruments and apparatus n.e.c.

Πίνακας—Table XII: 11. Συνέχεια—Continued

Ποσότητα σε τόνους, αξία σε εκατομμύρια δραχμές

Quantity in tons, value in million drachmae

Κωδικός αριθμός ΤΤΔΕ SITC code number	Εμπορεύματα	2000		2001*		Commodities
		Ποσότητα Quantity	Αξία Value	Ποσότητα Quantity	Αξία Value	
872	Όργανα και συσκευές για την ιατρική μ.α.κ.	231	2.970	283	3.004	Medical instruments and appliances n.e.c.
873	Μετρητές και συσκευές μετρήσεως μ.α.κ.	2.239	10.471	1.868	8.347	Meters and counters n.e.c.
874	Όργανα και συσκευές μετρήσεως, ελέγχου, αναλύσεως κλπ.	319	6.141	643	7.712	Measuring, checking, analysing and controlling instruments and apparatus, etc.
881	Φωτογραφικές συσκευές και εξοπλισμός μ.α.κ.	88	1.622	43	948	Photographic apparatus and equipment n.e.c.
882	Φωτογραφικά και κινηματογραφικά εφόδια	1.632	15.653	1.545	15.497	Photographic and cinematographic supplies
883	Ταινίες κινηματογραφικές που έχουν εκτεθεί στο φως και έχουν εμφανιστεί	5	191	9	171	Cinematograph film, exposed and developed, etc.
884	Οπτικά είδη μ.α.κ.	33	1.652	111	1.674	Optical goods n.e.c.
885	Ωρολογιοποιία	36	1.230	40	1.647	Watches and clocks
891	Όπλα και πυρομαχικά	330	2.430	467	1.318	Arms and ammunition
892	Έντυπο υλικό	7.773	17.698	8.192	16.649	Printed matter
893	Τεχνουργήματα από πλαστικές ύλες μ.α.κ.	34.878	35.293	35.792	30.714	Articles n.e.c. of plastics
894	Παιδικά αμαξάκια, παιχνίδια, παιχνίδια και αθλητικά είδη	2.321	10.031	2.663	13.387	Baby carriages, toys, games and sporting goods
895	Είδη χαρτοπωλείου και είδη γραφείου μ.α.κ.	742	1.602	602	2.675	Office and stationery supplies n.e.c.
896	Έργα τέχνης, αντικείμενα συλλογών και αντίκες	118	13.545	282	25.514	Works of art, collectors' pieces and antiques
897	Κοσμήματα και είδη χρυσοχοΐας, αργυροχοΐας κλπ.	148	15.963	317	10.068	Jewellery and goldsmiths' and silver-smiths' wares
898	Μουσικά όργανα, μέρη και εξαρτήματα αυτών, δίσκοι, κασέτες και παρόμοια είδη εγγραφής ήχου (εξαιρούνται τα είδη των ομάδων 763, 882 και 883)	832	21.530	1.032	12.528	Musical instruments and parts and accessories thereof; records, tapes and other sound of similar recordings (excluding goods of groups 763, 882 and 883)
899	Λοιπά βιομηχανικά είδη μ.α.κ.	1.673	6.319	65.981	5.329	Other miscellaneous manufactured articles n.e.c.
9	Είδη και συναλλαγές μη ταξινομημένα κατά κατηγορίες	149.922	89.325	197.610	78.367	Commodities and transactions not classified by category

(1) Η ποσότητα σε ζεύγη.

(1) Quantity in pairs.



XII: 12. Αποστολές – εξαγωγές κυριότερων ορυκτών: 2000 και 2001

Dispatches – exports of principal minerals: 2000 and 2001

Ποσότητα σε τόνους

Quantity in tons

Εμπορεύματα	2000	2001*			Commodities
		Σύνολο Total	Αποστολές Dispatches	Εξαγωγές Exports	
Ανθρακικό μαγνήσιο, φυσικό	19.205	18.555	18.555	—	Natural magnesium carbonate
Αργίλοι (καολίνη, μπεντονίτης κλπ.) ..	20.101	81.579	70.101	11.477	Clay (kaoline, bentonite, etc.)
Αργό πετρέλαιο	776.112	596.613	—	596.613	Crude petroleum
Κίσηρη (ελαφρόπετρα)	623.941	486.531	122.021	364.510	Pumice stone
Μάρμαρα, τραβερτίνες κλπ.	176.574	203.090	17.097	185.994	Marble, travertine, etc.
Μετάλλευμα αργιλίου (βωξίτης)	1.221.752	846.588	14.332	832.256	Aluminium ore (bauxite)
Μετάλλευμα χρωμίου	3.000	5.067	5.067	—	Chromium ore
Μεταλλεύματα ψευδαργύρου	32.670	57.166	9.463	47.703	Zinc ores
Σμύριδα	432	865	—	865	Emery
Βερμικουλίτης, περλίτης και χλωρίτες μη εκτονωμένοι	607.707	573.856	289.995	283.861	Vermiculite, perlite and chlorite non – expanded

XII: 13. Αποστολές – εξαγωγές κυριότερων γεωργικών προϊόντων: 2000 και 2001

Dispatches – exports of principal agricultural products: 2000 and 2001

Ποσότητα σε τόνους

Quantity in tons

Εμπορεύματα	2000	2001*			Commodities
		Σύνολο Total	Αποστολές Dispatches	Εξαγωγές Exports	
Καπνός μη βιομηχανοποιημένος	94.397	83.604	16.504	67.100	Tobacco, unmanufactured
Βαμβάκι ακατέργαστο	289.948	315.534	107.295	208.238	Cotton, non carded or combed
Σταφίδα κορινθιακή	23.339	23.684	21.667	2.017	Currants (corinthian)
Σταφίδα σουλτανίνα	18.983	15.523	9.011	6.512	Sultanas
Ελιές, γενικώς	70.944	57.283	14.809	42.474	Olives, in general
Ελαιόλαδο	152.138	201.960	192.292	9.668	Olive oil
Εσπεριδοειδή, γενικώς	342.427	495.706	70.227	425.479	Citrus fruit, in general
Σύκα ξερά	4.242	5.640	2.796	2.844	Figs, dried
Σταφύλια νωπά	98.603	118.214	77.557	40.657	Table grapes, fresh
Ούζο ⁽¹⁾	12.907	6.988	6.002	986	Ouzo ⁽¹⁾
Ροδάκινα νωπά	161.261	170.845	45.738	125.107	Peaches, fresh
Δέρματα ακατέργαστα	9.948	10.204	5.783	4.420	Raw skins

(1) Η ποσότητα σε λίτρα καθαρής αλκοόλης (100%).

(1) Quantity in litres of pure alcohol (100%).

XII: 14. Αποστολές – εξαγωγές κυριότερων βιομηχανικών προϊόντων: 2000 και 2001

Dispatches – exports of principal industrial products: 2000 and 2001

Ποσότητα σε τόνους

Quantity in tons

Εμπορεύματα	2000	2001*			Commodities
		Σύνολο Total	Αποστολές Dispatches	Εξαγωγές Exports	
Νήματα και κλωστές υφαντικές	55.803	44.426	36.184	8.242	Textile yarn and thread
Υφάσματα βαμβάκερα	11.369	6.511	1.127	5.384	Cotton fabrics
Είδη και συμπληρώματα ενδύσεως	80.639	196.123	120.916	75.206	Articles of apparel and clothing accessories
Γουνόδεσμα κατεργασμένα	422	390	239	151	Furskins, processed
Υποδήματα ⁽¹⁾	2.027.585	1.860.655	254.597	1.606.058	Footwear ⁽¹⁾
Τεχνουργήματα από τεχνητές πλαστικές ύλες	34.878	35.792	12.663	23.130	Articles of artificial plastic materials
Διάφορα προϊόντα χημικών βιομηχα- νίων (υδρογονάνθρακες, χημικά ανόργανα, λιπάσματα, βαφές-χρώ- ματα, προϊόντα πολυμερισμού)	555.316	364.180	57.309	306.871	Miscellaneous chemical products (hy- drocarbons, inorganic chemicals, fertilizers, pigments, paints, polymere- zation products)
Αργίλιο κατεργασμένο (ράβδοι, σύρ- ματα, φύλλα)	151.235	137.481	67.773	69.708	Aluminium processed (bars, wires, sheets)
Τσιμέντα υδραυλικά	5.587.387	4.936.390	2.264.677	2.671.713	Hydraulic cements
Προϊόντα πετρελαίου ραφινάρισμα	6.489.232	4.713.495	591.432	4.122.063	Petroleum products, refined
Αμάξια παιδιών, παιχνίδια και είδη δια- σκεδάσεως	2.321	2.663	687	1.976	Baby carriages, toys, games and sporting goods
Κοσμήματα και είδη χρυσοχότας	148	317	260	57	Jewellery and goldsmith's and silver- smiths' wares

(1) Η ποσότητα σε ζεύγη.

(1) Quantity in pairs.

XII:15. Αφίξεις – αποστολές (ενδοκοινοτικού εμπορίου), κατά γεωγραφικό διαμέρισμα και νομό: 2000 και 2001

Arrivals – dispatches (intra-EU trade) by geographic region and department: 2000 and 2001

Αξία σε εκατομμύρια δραχμές

Value in million drachmae

Γεωγραφικό διαμέρισμα και νομός Geographic region and department	Αφίξεις Arrivals	Αποστολές Dispatches	Γεωγραφικό διαμέρισμα και νομός Geographic region and department	Αφίξεις Arrivals	Αποστολές Dispatches
Έτος—2000—Year					
Σύνολο Ελλάδος — Greece, total ..	7.445.312	2.025.929	Λαρίσης—Larissa	45.047	57.778
Περιφέρεια Πρωτεύουσας—Greater Athens	5.484.115	900.745	Μαγνησίας—Magnissia	44.562	12.549
Λοιπή Στερεά Ελλάς και Εύβοια—Rest of Central Greece and Evia	77.324	59.960	Τρικάλων—Trikala	19.547	5.834
Αιτωλίας και Ακαρνανίας—Etolia and Akarnania	9.339	9.250	Μακεδονία—Makedonia	866.512	611.668
Αττικής (υπόλοιπο)—Attiki (rest) ..	4.347	628	Γρεβενών—Grevena	544	479
Βοιωτίας—Viotia	27.478	21.652	Δράμας—Drama	6.109	11.101
Ευβοίας—Evia	26.325	13.253	Ημαθίας—Imathia	29.610	38.213
Ευρυτανίας—Evrítania	156		Θεσσαλονίκης—Thessaloniki	677.593	410.128
Φθιώτιδος—Fthiotida	9.160	11.749	Καβάλας—Kavala	27.722	23.565
Φωκίδος—Fokida	519	3.427	Καστοριάς—Kastoria	25.104	17.803
Πελοπόννησος—Peloponnissos	97.927	113.954	Κιλκίς—Kilki	30.601	25.174
Αργολίδος—Argolida	13.748	20.415	Κοζάνης—Kozani	18.156	6.346
Αρκαδίας—Arkadia	10.973	1.661	Πέλλης—Pella	17.010	41.109
Αχαΐας—Achaia	27.777	23.423	Πιερίας—Pieria	13.465	13.235
Ηλείας—Ilia	3.838	15.258	Σερρών—Serres	10.554	13.595
Κορινθίας—Korinthia	29.561	28.671	Φλωρίνης—Florina	7.520	242
Λακωνίας—Lakonia	2.361	2.971	Χαλκιδικής—Chalkidiki	2.525	10.678
Μεσσηνίας—Messinia	9.669	21.555	Θράκη—Thraki	95.898	45.400
Ιόνιοι Νήσοι—Ionian Islands	12.083	5.588	Έβρου—Evros	41.392	7.840
Ζακύνθου—Zakynthos	1.144	2.367	Ξάνθης—Xanthi	43.529	22.492
Κερκύρας—Kerkyra	9.427	952	Ροδόπης—Rodopi	10.976	15.069
Κεφαλληνίας—Kefallinia	694	2.175	Νήσοι Αιγαίου—Aegean Islands	29.704	20.870
Λευκάδος—Lefkada	818	94	Δωδεκανήσου—Dodekanissos	20.763	7.846
Ήπειρος—Ipiros	36.224	15.183	Κυκλάδων—Kyklades	1.942	169
Άρτης—Arta	5.503	1.202	Λέσβου—Lesvos	4.294	668
Θεσπρωτίας—Thesprotia	973	1.219	Σάμου—Samos	820	2.709
Ιωαννίνων—Ioannina	24.057	8.559	Χίου—Chios	1.886	9.478
Πρεβέζης—Preveza	5.691	4.203	Κρήτη—Kriti	72.897	56.863
Θεσσαλία—Thessalia	112.268	77.499	Ηρακλείου—Iraklio	40.910	41.323
Καρδίτσας—Karditsa	3.110	1.339	Λασιθίου—Lassithi	3.499	7.415
			Ρεθύμνης—Rethymno	10.110	2.617
			Χανίων—Chania	18.377	5.509
			Από IDEP – Δισκέτα ⁽¹⁾—From IDEP – Diskette⁽¹⁾	560.362	118.200



Πίνακας—Table XII:15. Συνέχεια—Continued

Αξία σε εκατομμύρια δραχμές			Value in million drachmae		
Γεωγραφικό διαμέρισμα και νομός Geographic region and department	Αφίξεις Arrivals	Αποστολές Dispatches	Γεωγραφικό διαμέρισμα και νομός Geographic region and department	Αφίξεις Arrivals	Αποστολές Dispatches
Έτος—2001*—Year					
Σύνολο Ελλάδος—Greece, total ..	5.912.966	1.730.710	Λαρίσης—Larissa	35.103	62.723
Περιφέρεια Πρωτευούσης—Greater Athens	3.730.132	745.473	Μαγνησίας—Magnissia	33.892	16.008
Λοιπή Στερεά Ελλάδα και Εύβοια—Rest of Central Greece and Evia	78.177	53.476	Τρικάλων—Trikala	19.774	4.881
Αιτωλίας και Ακαρνανίας—Etolia and Akarnania	16.719	14.742	Μακεδονία—Makedonia	745.728	569.087
Αττικής (υπόλοιπο)—Attiki (rest) ..	1.602	2.454	Γρεβενών—Grevena	120	148
Βοιωτίας—Viotia	27.909	19.514	Δράμας—Drama	8.487	16.173
Ευβοίας—Evia	25.127	11.157	Ημαθίας—Imathia	21.410	38.298
Ευρυτανίας—Evyritania	326		Θεσσαλονίκης—Thessaloniki	580.791	373.842
Φθιώτιδος—Fthiotida	6.193	3.649	Καβάλας—Kavala	19.547	20.051
Φωκίδος—Fokida	300	1.959	Καστοριάς—Kastoria	33.748	19.551
Πελοπόννησος—Peloponnissos	98.859	123.667	Κιλκίς—Kilki	25.609	26.438
Αργολίδος—Argolida	10.906	17.735	Κοζάνης—Kozani	14.575	6.556
Αρκαδίας—Arkadia	8.268	1.547	Πέλλης—Pella	10.389	34.390
Αχαΐας—Achaia	33.856	30.923	Πιερίας—Pieria	17.490	10.236
Ηλείας—Ilia	5.202	21.006	Σερρών—Serres	10.645	14.214
Κορινθίας—Korinthia	30.095	31.669	Φλωρίνης—Florina	988	207
Λακωνίας—Lakonia	1.550	1.748	Χαλκιδικής—Chalkidiki	1.930	8.983
Μεσσηνίας—Messinia	8.983	19.038	Θράκη—Thraki	89.068	37.259
Ιόνιοι Νήσοι—Ionian Islands	10.170	5.806	Έβρου—Evros	37.678	7.519
Ζακύνθου—Zakynthos	640	973	Ξάνθης—Xanthi	44.991	18.457
Κερκύρας—Kerkyra	8.874	1.921	Ροδόπης—Rodopi	6.400	11.283
Κεφαλληνίας—Kefallinia	399	2.911	Νήσοι Αιγαίου—Aegean Islands	26.131	23.619
Λευκάδος—Lefkada	257	1	Δωδεκανήσου—Dodekanissos	19.610	3.246
Ήπειρος—Ipiros	35.810	17.545	Κυκλάδων—Kyklades	1.496	1.037
Άρτης—Arta	4.961	1.403	Λέσβου—Lesvos	3.354	1.748
Θεσπρωτίας—Thesprotia	1.263	1.595	Σάμου—Samos	113	6.542
Ιωαννίνων—Ioannina	26.042	10.800	Χίου—Chios	1.559	11.045
Πρεβέζης—Preveza	3.544	3.746	Κρήτη—Kriti	78.691	69.703
Θεσσαλία—Thessalia	90.655	84.402	Ηρακλείου—Iraklio	48.271	55.774
Καρδίτσας—Karditsa	1.886	790	Λασιθίου—Lassithi	3.423	7.217
			Ρεθύμνης—Rethymno	8.769	1.907
			Χανίων—Chania	18.228	4.805
			Από IDEP – Δισκέτα ⁽¹⁾—From IDEP – Diskette⁽¹⁾	929.545	672

(1) Υποβολή στοιχείων INTRASTAT με μαγνητικά, τηλεπικοινωνιακά και ηλεκτρονικά μέσα.

(1) Transmission of INTRASTAT data with magnetic, T/C and electronic means.



XII: 16. Αφίξεις – εισαγωγές και αποστολές – εξαγωγές.

Όροι εμπορίου: 1991 – 2000

Arrivals – imports and dispatches – exports.

Terms of trade: 1991 – 2000

1991 = 100,0

Έτος και μήνας Year and month	Κατηγορίες ΤΤΔΕ (1) — SITC sections (1)									
	0	1	2	3	4	5	6	7(2)	8	0-9(2)
ΑΦΙΞΕΙΣ – ΕΙΣΑΓΩΓΕΣ — ARRIVALS – IMPORTS										
α) Δείκτης μέσης αξίας—a) Unit value index										
1991	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
1992	106,3	119,7	98,9	98,3	107,1	97,2	99,5	103,5	93,8	100,8
1993	105,7	148,1	102,1	119,0	114,9	87,4	94,0	108,1	89,7	102,0
1994	112,5	158,0	116,4	105,6	132,5	84,3	100,1	109,3	83,7	100,8
1995	113,5	147,8	126,3	108,7	133,0	90,1	110,8	107,1	76,5	102,4
1996	113,2	156,2	120,1	129,7	137,5	85,7	111,7	113,4	92,0	107,9
1997	116,5	169,6	122,7	145,9	142,4	100,0	111,6	121,5	101,3	115,0
1998	117,2	180,0	126,6	120,0	174,6	99,2	117,6	118,3	93,3	112,3
1999	111,3	182,1	122,0	108,4	157,9	97,4	106,4	123,1	98,8	111,6
2000	113,9	172,3	127,2	229,6	137,1	112,3	125,7	126,6	112,4	129,1
1999: I	113,1	173,3	97,2	95,8	154,9	91,7	108,2	165,4	102,2	121,2
II	115,5	195,1	132,1	102,5	148,0	98,1	101,6	159,0	92,8	121,7
III	108,4	177,3	127,7	78,2	182,7	97,3	101,1	134,5	91,9	111,4
IV	123,2	177,1	120,4	95,1	158,0	81,5	103,4	143,3	97,5	114,1
V	107,4	166,4	124,5	98,5	160,1	78,7	105,2	126,9	105,1	109,0
VI	96,5	168,5	123,3	116,1	145,4	76,0	104,7	132,7	103,3	108,2
VII	115,1	187,2	130,3	128,5	171,1	125,2	113,1	121,2	100,4	118,3
VIII	106,5	178,8	123,4	138,0	165,0	88,6	108,5	55,4	95,2	83,4
IX	119,0	179,2	131,1	117,2	155,6	118,1	111,4	140,8	108,3	122,5
X	106,9	182,5	109,9	66,1	149,7	101,1	101,9	125,4	94,5	107,1
XI	112,0	204,4	122,6	103,5	153,6	117,8	113,8	126,0	104,2	117,4
XII	115,2	194,7	125,0	138,9	148,7	121,4	106,6	114,8	95,2	114,6
2000: I	109,9	166,7	120,1	201,3	142,1	123,0	111,7	126,8	105,3	125,2
II	111,6	186,2	111,1	210,1	128,0	120,9	120,8	123,7	103,5	124,3
III	118,1	126,5	90,5	240,2	142,1	127,8	119,6	145,2	107,1	133,1
IV	110,7	157,2	119,7	235,9	145,2	118,9	120,7	137,1	110,9	128,2
V	100,4	158,4	143,3	174,1	150,4	106,9	125,7	126,7	108,2	124,3
VI	112,5	170,8	141,6	194,7	126,4	92,8	123,4	118,7	114,3	126,6
VII	105,8	159,3	129,0	240,9	134,6	110,4	129,4	137,3	111,1	130,2
VIII	115,2	195,1	127,7	252,4	139,1	111,3	129,9	142,3	112,7	139,9
IX	123,8	167,8	152,6	290,7	141,3	103,3	125,5	117,2	124,9	132,2
X	125,7	207,0	146,1	294,4	133,4	114,9	130,0	97,0	116,9	116,6
XI	117,0	197,8	141,7	306,8	140,8	125,2	133,9	142,8	113,8	140,6
XII	122,7	219,7	141,8	308,5	124,3	103,7	137,7	125,6	117,4	132,5



Πίνακας — Table XII: 16. Συνέχεια — Continued

1991 = 100,0

Έτος και μήνας Year and month	Κατηγορίες ΤΤΔΕ ⁽¹⁾ — SITC sections ⁽¹⁾									
	0	1	2	3	4	5	6	7(2)	8	0-9(2)
β) Δείκτης όγκου—b) Quantum index										
1991	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
1992	117,7	112,7	82,9	117,1	38,4	121,2	106,9	118,5	136,2	115,3
1993	125,7	120,6	82,0	132,0	31,6	159,1	118,2	119,0	159,7	126,5
1994	138,0	104,6	87,0	126,7	46,3	192,3	126,0	108,5	196,0	133,4
1995	161,2	125,9	95,6	104,7	44,9	215,8	140,3	112,0	246,9	144,6
1996	168,1	133,9	107,8	141,6	54,9	245,5	144,9	126,1	242,8	157,6
1997	175,9	127,9	118,1	101,7	56,3	231,9	162,1	131,8	256,1	160,1
1998	193,4	138,5	117,9	140,7	55,3	271,0	170,9	181,0	321,6	194,5
1999	204,9	146,9	106,0	125,4	46,6	283,9	176,3	207,6	329,3	205,1
2000	224,9	176,8	125,3	170,7	44,2	310,5	192,0	229,3	351,3	228,0
1999: I	175,6	83,1	101,4	113,3	34,5	260,1	145,3	138,0	212,8	157,1
II	182,8	90,7	97,9	54,6	40,7	226,3	158,6	161,5	277,7	165,0
III	234,6	128,9	110,5	105,7	47,4	336,2	190,4	243,3	452,4	237,7
IV	186,9	138,4	106,8	86,0	42,2	312,4	159,6	173,3	309,0	186,0
V	207,0	166,8	105,0	73,8	55,8	345,5	173,7	196,0	246,8	195,2
VI	201,9	154,7	117,2	91,6	41,2	404,0	194,4	192,7	290,4	209,6
VII	180,2	177,1	94,8	58,2	52,6	212,7	157,5	193,4	272,6	174,9
VIII	214,6	155,9	92,6	138,9	37,3	239,1	151,0	319,8	330,9	234,3
IX	202,2	175,4	94,0	141,1	41,9	238,6	180,5	158,5	398,8	192,5
X	235,3	175,8	128,0	154,9	55,3	314,6	216,8	214,5	443,3	236,7
XI	211,2	175,5	94,6	244,5	65,8	253,1	168,7	221,9	321,3	216,7
XII	226,6	140,5	128,6	241,7	43,9	264,5	219,3	278,1	396,0	255,2
2000: I	206,1	103,0	110,2	160,0	47,5	249,2	174,9	188,3	248,5	190,3
II	220,7	129,8	128,7	146,8	31,1	284,4	179,2	205,3	360,3	212,1
III	228,6	230,4	217,0	168,3	40,0	289,8	215,5	220,0	444,5	241,1
IV	217,6	207,8	131,9	78,2	28,3	272,4	174,0	195,6	321,0	197,6
V	275,4	224,2	116,6	306,0	34,3	382,3	222,7	257,4	370,5	271,4
VI	239,9	191,5	117,9	425,9	50,6	409,8	207,5	271,9	323,4	278,9
VII	259,0	224,9	128,5	125,9	45,8	330,5	197,7	224,6	327,6	227,8
VIII	207,4	165,6	119,8	192,6	52,4	232,5	145,4	165,3	305,7	185,2
IX	216,9	178,1	104,5	165,8	60,3	325,6	187,0	216,7	395,1	227,1
X	218,1	170,1	111,7	56,8	67,0	333,4	209,9	330,7	438,1	263,0
XI	222,8	191,5	120,2	118,3	39,8	313,5	206,0	218,9	367,6	223,8
XII	186,9	104,8	96,7	103,5	32,9	302,8	184,6	257,4	313,2	218,2



Πίνακας — Table XII: 16. Συνέχεια — Continued

1991 = 100,0

Έτος και μήνας Year and month	Κατηγορίες ΤΤΔΕ ⁽¹⁾ — SITC sections ⁽¹⁾									
	0	1	2	3	4	5	6	7(2)	8	0-9(2)
ΑΠΟΣΤΟΛΕΣ – ΕΞΑΓΩΓΕΣ — DISPATCHES – EXPORTS										
α) Δείκτης μέσης αξίας—α) Unit value index										
1991	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
1992	97,3	117,3	93,6	96,3	92,4	93,7	103,3	67,6	100,0	97,7
1993	96,7	120,6	96,2	86,2	95,8	91,5	102,6	85,9	110,6	100,3
1994	100,9	127,3	120,8	108,4	119,3	83,8	121,0	97,6	120,5	111,6
1995	112,4	115,1	144,4	87,5	136,8	90,5	128,3	84,7	124,5	112,4
1996	119,0	128,9	137,5	88,5	194,4	90,7	121,7	101,2	122,7	118,3
1997	122,1	171,0	144,7	105,5	139,5	88,4	131,1	64,5	114,0	113,2
1998	126,7	179,9	148,3	63,4	115,8	53,2	113,4	82,1	133,6	104,9
1999	117,6	179,1	124,8	64,9	121,7	69,9	122,4	77,9	125,0	104,2
2000	125,3	195,1	142,3	141,8	117,6	88,0	140,3	99,6	129,7	126,4
1999: I	114,6	142,5	117,7	56,8	116,3	41,4	127,3	91,6	125,9	98,4
II	119,3	197,6	133,0	41,8	121,8	85,5	123,1	68,7	125,1	102,6
III	119,3	200,9	121,2	52,4	121,3	88,9	116,4	70,5	124,8	107,7
IV	114,9	184,2	131,7	67,3	151,4	87,1	124,2	65,4	133,6	110,9
V	110,2	168,5	128,5	96,6	89,8	43,4	114,0	99,6	121,6	100,8
VI	111,6	184,7	135,3	73,0	124,4	97,0	121,0	72,0	145,3	111,8
VII	114,2	174,1	120,5	64,9	129,3	48,6	123,3	66,1	125,0	97,1
VIII	108,7	164,4	125,4	40,2	117,2	88,1	125,6	43,5	121,4	83,2
IX	132,1	157,9	130,0	57,6	134,4	89,5	126,7	132,3	126,0	112,9
X	130,5	167,3	131,3	57,9	137,1	111,5	121,8	99,3	130,7	108,1
XI	122,3	197,2	119,0	139,0	129,0	85,4	124,4	68,7	125,0	113,3
XII	113,2	183,4	112,3	112,3	117,4	52,7	122,4	98,0	105,9	106,0
2000: I	115,2	165,7	118,6	137,9	122,5	44,7	136,6	99,6	146,3	115,8
II	118,4	231,6	119,3	181,5	125,9	87,3	129,4	94,0	124,2	125,2
III	122,9	200,9	129,7	138,9	122,2	102,2	140,2	82,8	124,8	124,3
IV	126,3	181,7	126,0	166,5	126,3	44,4	139,2	101,0	124,0	114,4
V	130,1	185,5	152,2	182,0	118,4	92,4	141,4	80,4	131,6	131,8
VI	124,4	183,2	148,2	135,7	110,4	97,4	136,8	128,2	120,6	128,0
VII	111,7	197,1	145,9	253,1	104,9	96,1	139,0	77,6	136,2	125,4
VIII	118,2	166,4	156,3	116,8	127,3	98,2	140,2	96,8	129,9	122,6
IX	138,1	188,4	168,6	113,3	109,5	115,8	140,5	101,1	130,2	128,4
X	141,6	195,0	166,2	114,4	121,4	137,0	143,3	93,6	139,0	132,1
XI	128,6	204,1	161,2	145,7	117,1	99,3	149,5	91,2	119,5	127,6
XII	130,9	251,9	159,1	106,5	109,8	122,0	148,9	175,8	135,3	140,9



Πίνακας — Table XII: 16. Συνέχεια — Continued

1991 = 100,0

Έτος και μήνας Year and month	Κατηγορίες ΤΤΔΕ (1) — SITC sections (1)									
	0	1	2	3	4	5	6	7(2)	8	0-9(2)
β) Δείκτης όγκου—b) Quantum index										
1991	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
1992	118,1	125,6	112,4	74,9	301,9	139,7	127,4	209,5	139,2	128,0
1993	116,5	110,8	144,6	123,8	196,6	161,5	112,1	209,8	123,0	124,6
1994	129,3	109,4	145,2	154,2	173,0	188,6	111,9	229,9	113,7	129,8
1995	116,7	137,7	150,2	135,0	253,2	222,0	120,7	353,8	120,2	143,0
1996	114,4	149,5	180,9	194,0	232,1	268,8	132,1	342,5	132,8	152,8
1997	122,5	118,6	153,2	169,0	195,6	326,9	133,4	612,0	166,2	169,8
1998	132,8	108,4	139,4	240,8	224,6	639,5	169,1	619,9	141,7	193,0
1999	136,8	122,0	190,2	336,2	349,6	570,7	147,4	676,9	150,3	205,5
2000	144,6	113,8	199,6	294,8	217,6	625,6	160,4	763,5	167,0	213,4
1999: I	112,6	91,2	153,4	315,6	438,5	658,6	116,7	391,5	157,7	182,0
II	111,3	126,7	199,2	363,0	519,7	384,0	130,9	568,4	137,4	188,7
III	117,0	173,8	275,0	237,1	631,0	412,1	145,4	677,2	150,8	200,2
IV	132,3	134,8	278,6	263,6	348,3	387,4	149,6	561,2	124,8	186,3
V	133,1	129,9	211,6	103,3	541,1	901,8	149,6	532,4	141,9	196,0
VI	142,5	112,1	139,3	205,3	300,7	462,8	172,2	750,1	147,9	194,4
VII	120,8	131,2	118,6	215,2	330,2	877,1	144,6	826,1	156,6	207,1
VIII	181,3	107,6	90,0	711,4	204,8	389,5	120,0	921,9	124,3	230,4
IX	156,0	115,1	124,4	465,9	278,3	469,9	146,3	503,9	130,3	199,4
X	148,8	86,4	162,5	574,0	193,6	499,3	173,6	643,0	155,0	224,6
XI	132,5	131,7	261,7	222,3	204,3	481,7	156,1	1.015,3	152,8	208,4
XII	153,4	123,9	267,8	357,8	204,9	924,5	163,9	731,8	223,9	248,7
2000: I	143,2	127,7	290,0	353,6	240,4	876,4	143,5	474,1	139,1	210,1
II	128,9	131,0	393,2	187,0	203,8	546,3	154,2	705,5	164,1	203,4
III	107,2	117,3	229,2	285,6	238,2	547,2	177,0	769,9	184,0	211,4
IV	139,5	118,6	149,0	183,0	193,1	1.089,9	158,6	714,5	151,9	212,1
V	115,1	110,0	155,8	429,8	264,3	622,1	165,7	916,6	164,1	224,6
VI	183,2	120,9	133,0	304,3	271,7	639,2	186,7	817,7	205,9	238,4
VII	170,1	109,8	143,6	127,6	269,5	686,3	174,7	881,1	182,0	216,9
VIII	163,7	151,4	116,6	335,8	185,8	515,2	136,4	644,8	122,8	193,6
IX	135,5	71,7	138,1	380,1	139,6	489,4	142,2	649,7	161,6	195,4
X	157,3	82,7	234,0	291,3	180,9	521,0	200,9	1.025,2	177,7	234,5
XI	160,5	119,9	226,7	278,5	202,1	600,5	182,7	977,5	193,0	236,0
XII	130,4	105,1	185,6	380,8	221,5	374,0	102,1	585,3	157,4	184,8

(1) Βλέπε πίνακα XII: 4.
(2) Εξαιρούνται τα πλοία.

(1) See table XII: 4.
(2) Excluding ships.

Πίνακας — Table XII: 16. Συνέχεια — Continued

1991 = 100,0

Έτος—Year	Ιαν. Jan.	Φεβρ. Feb.	Μάρτ. March	Απρ. April	Μάιος May	Ιούνιος June	Ιούλιος July	Αύγ. Aug.	Σεπτ. Sept.	Οκτ. Oct.	Νοέμβρ. Nov.	Δεκ. Dec.	Ετήσιοι Yearly
Όροι εμπορίου—Terms of trade													
1991	104,0	100,7	110,8	99,3	104,9	104,3	81,4	84,5	105,1	92,2	116,3	99,0	99,9
1992	81,6	96,2	102,9	99,8	99,6	99,1	96,3	97,9	92,4	98,3	96,0	99,2	96,9
1993	98,3	97,3	105,2	96,2	99,5	102,5	91,0	93,3	104,5	93,7	106,6	98,0	98,3
1994	106,1	112,3	109,5	118,0	120,4	105,8	110,1	112,0	102,0	114,0	108,4	110,0	110,7
1995	119,2	113,2	126,3	115,0	116,2	117,5	96,8	113,0	103,2	89,4	117,3	107,6	109,8
1996	105,0	108,0	105,6	109,8	105,7	106,7	107,3	108,2	100,6	108,5	129,8	120,5	109,6
1997	110,7	108,9	104,9	103,0	93,2	110,7	101,9	80,5	95,2	91,8	98,8	120,5	109,6
1998	96,4	96,9	96,9	89,1	92,0	102,6	95,1	90,6	111,1	69,0	109,0	83,2	93,4
1999	81,2	84,3	96,7	97,2	92,5	103,3	82,1	99,8	92,2	100,9	96,5	92,5	93,4
2000	92,5	100,7	93,4	89,2	106,0	101,1	96,3	87,6	97,1	113,3	90,8	106,3	97,9

XII: 17. Δείκτες ενδοκοινοτικού και εξωτερικού εμπορίου με τις κυριότερες χώρες. Όροι εμπορίου: 1997 – 2000
Intra-community and external trade indices with the most important countries. Terms of trade: 1997 – 2000

1991 = 100,0

Χώρες — Countries	Αφίξεις — Εισαγωγές Arrivals — Imports				Αποστολές — Εξαγωγές Dispatches — Exports				Όροι εμπορίου Terms of trade							
	Δείκτης μέσης αξίας—Unit value index				Δείκτης όγκου—Quantum index				Δείκτης μέσης αξίας—Unit value index				Δείκτης όγκου—Quantum index			
	1997	1998	1999	2000	1997	1998	1999	2000	1997	1998	1999	2000	1997	1998	1999	2000
Γαλλία—France	113,0	109,4	105,1	116,5	200,1	214,3	237,4	235,2	134,1	121,9	134,1	153,6	98,2	115,1	127,2	137,1
Βέλγιο—Λουξεμβούργο —Belgium — Luxemburg	99,0	105,9	105,4	112,0	174,6	211,5	262,5	270,1	116,3	135,3	128,6	119,4	122,0	121,1	131,5	102,1
Κάτω Χώρες—Netherlands	111,9	111,7	97,8	117,0	123,4	144,4	156,2	197,7	129,2	144,3	144,2	153,1	108,1	119,2	118,6	132,8
Γερμανία—Germany ...	110,8	121,1	121,6	115,3	107,1	106,0	106,5	112,9	123,5	119,6	114,2	127,5	118,6	112,8	107,2	112,9
Ιταλία—Italy	107,1	106,0	106,5	112,9	207,8	240,3	246,7	272,4	123,5	119,6	114,2	127,5	118,6	112,8	107,2	112,9
Ηνωμ. Βασίλειο—UK...	119,1	107,9	122,0	132,0	190,5	250,4	234,5	251,2	148,5	149,8	145,1	169,5	122,3	138,8	118,9	128,4
Ιρλανδία—Ireland	107,3	105,3	79,7	132,1	231,9	261,4	593,1	397,0	144,9	153,0	134,7	176,3	236,9	145,3	169,0	133,5
Δανία—Denmark	134,5	125,2	117,6	126,1	191,1	235,7	238,1	261,8	133,7	133,8	131,5	162,8	222,2	106,9	111,8	129,1
Πορτογαλία—Portugal ..	111,7	133,7	133,5	135,4	196,4	172,5	201,9	235,2	100,1	127,8	119,7	142,7	261,5	95,6	89,7	105,4
Ισπανία—Spain	105,6	115,7	99,7	113,9	290,2	323,1	387,8	449,2	128,9	140,8	131,4	149,3	179,2	121,7	131,8	131,1
Σουηδία—Sweden	112,1	102,2	114,5	135,8	174,8	272,5	237,9	289,3	110,0	151,7	170,7	190,2	161,2	148,4	149,1	140,1
Φινλανδία—Finland	79,5	95,7	119,3	149,7	281,4	282,9	369,6	405,6	135,3	126,5	159,2	182,5	114,1	132,2	133,4	121,9
Αυστρία—Austria	106,4	112,3	79,7	120,1	144,1	158,1	243,0	189,9	115,1	121,3	116,3	140,0	116,0	108,0	145,9	116,6
Σύνολο ΕΕ(1) —Total EU(1)	108,1	108,9	105,3	115,6	179,3	214,5	235,0	254,6	118,6	106,4	116,9	133,2	126,7	97,7	111,0	115,2
Ισλανδία—Island	113,9	127,0	122,6	126,5	65,2	42,9	45,5	34,6	213,9	288,5	191,4	59,8	102,1	227,2	156,1	47,3
Νορβηγία—Norway	62,0	67,9	50,8	68,0	172,4	189,6	225,0	242,1	131,0	154,3	140,2	167,7	85,0	227,2	276,0	246,6
Ελβετία—Switzerland ..	137,9	138,6	144,2	167,7	141,9	157,9	170,5	139,5	120,9	137,0	117,4	133,6	86,4	98,8	81,4	79,7
Τουρκία—Turkey	111,0	117,2	107,2	129,1	238,1	303,6	350,0	364,6	125,9	116,9	114,5	153,7	491,8	99,7	106,8	119,1
Ρουμανία—Romania ...	83,1	51,3	34,2	37,6	387,7	640,6	1.109,6	1.722,7	90,5	81,9	87,4	74,2	343,7	159,6	255,6	197,3
Βουλγαρία—Bulgaria ..	169,3	183,6	192,9	243,8	220,0	206,0	199,6	206,0	106,0	113,9	105,5	110,9	512,9	62,6	54,7	45,5
Τυνησία—Tunisia	178,6	164,3	157,6	159,3	86,2	59,7	37,2	48,5	132,8	140,6	121,5	155,0	131,3	85,6	77,1	97,3
Αιγύπτιος—Egypt	128,4	112,8	95,4	131,5	768,4	825,2	480,6	312,4	148,8	158,5	140,0	162,0	162,0	140,5	146,8	123,2
ΗΠΑ—USA	108,9	130,8	265,3	176,1	136,2	185,6	102,1	124,6	167,7	153,4	179,1	175,1	78,8	117,3	67,5	99,4
Καναδάς—Canada	119,7	137,9	99,3	151,4	209,7	230,2	273,1	199,4	144,2	128,8	155,2	156,6	140,9	140,5	156,3	103,4
Βραζιλία—Brazil	191,2	188,6	151,1	181,2	69,4	45,3	57,4	58,1	46,2	128,3	131,1	44,6	1.629,2	68,0	86,8	24,6
Κύπρος—Cyprus	72,8	78,4	102,9	114,9	236,8	235,1	190,1	313,9	130,8	107,5	126,3	142,2	167,8	137,1	122,7	123,8
Κίνα—China	111,1	103,9	94,3	109,7	331,9	400,2	513,3	638,4	80,3	59,6	55,6	85,2	418,8	57,4	59,0	77,7
N. Κορέα—South Korea	119,2	120,3	125,6	139,5	181,5	260,3	336,8	367,2	195,0	139,2	213,1	192,2	128,2	115,7	169,7	137,8
Ιαπωνία—Japan	145,2	144,5	154,6	112,2	51,0	58,4	67,6	91,1	136,4	170,6	160,8	199,3	94,9	118,1	104,0	177,6
Ταϊβάν—Taiwan	148,2	144,5	141,5	168,9	119,7	133,7	148,5	142,2	103,6	142,5	112,2	155,6	196,0	98,6	79,3	92,1



XIII. ΜΕΤΑΦΟΡΕΣ ΚΑΙ ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΕΣ — TRANSPORT AND COMMUNICATION

Γενικά

Οι χερσαίες, αεροπορικές και θαλάσσιες μεταφορές εποπτεύονται από τα Υπουργεία Μεταφορών και Επικοινωνιών και Εμπορικής Ναυτιλίας.

Τα στατιστικά στοιχεία για τις χερσαίες και τις αεροπορικές μεταφορές συγκεντρώνονται από την ΕΣΥΕ (Τμήμα Στατιστικών Μεταφορών και Επικοινωνιών) με ειδικά ερωτηματολόγια.

Τα στοιχεία της ναυτιλιακής στατιστικής συγκεντρώνονται από την ΕΣΥΕ (Τμήμα Στατιστικών Εμπορικής Ναυτιλίας) με ειδικά ερωτηματολόγια, που συμπληρώνονται από όλες τις λιμενικές αρχές εσωτερικού, τους προξενικούς λιμενάρχες και τις παρόλες ελληνικές προξενικές αρχές.

Αναλυτικότερα στοιχεία για τα ανωτέρω αντικείμενα δημοσιεύονται στις εξής ειδικές εκδόσεις της ΕΣΥΕ:

1. Στατιστική Μεταφορών και Επικοινωνιών.
2. Στατιστική Εμπορικής Ναυτιλίας.

A' ΧΕΡΣΑΙΕΣ ΜΕΤΑΦΟΡΕΣ

Οι πίνακες 1-18 εμφανίζουν γενικά στατιστικά στοιχεία που αφορούν:

1. Το οδικό και σιδηροδρομικό δίκτυο.
2. Τα αυτοκίνητα οχήματα σε κυκλοφορία.
3. Το τροχαίο υλικό των χερσαίων οδικών και σιδηροδρομικών μεταφορών.
4. Την απασχόληση στις χερσαίες οδικές και σιδηροδρομικές μεταφορές.
5. Το μεταφορικό έργο και τα στοιχεία εκμεταλλεύσεως των χερσαίων οδικών και σιδηροδρομικών μεταφορών.
6. Τα οδικά τροχαία ατυχήματα.

Ορισμοί και βασικές έννοιες: Αυτοκίνητο όχημα είναι κάθε όχημα, ανεξάρτητα από τον αριθμό τροχών, που κινείται με μηχανή και προορίζεται να μεταφέρει πρόσωπα ή πράγματα ή και τα δύο μαζί, ευρισκόμενα είτε πάνω στο ίδιο όχημα, είτε σε ρυμουλκούμενο που κινείται από το πρώτο. Εξαιρούνται τα οχήματα που κινούνται επάνω σε τροχιά, τα ηλεκτροκίνητα με κεραιές λεωφορεία, οι γεωργικοί ελκυστήρες και τα γεωργικά μηχανήματα.

Χιλιομετρικός επιβάτης: μονάδα μετρήσεως που αντιστοιχεί με τη μεταφορά ενός επιβάτη σε απόσταση ενός χιλιομέτρου.

Χιλιομετρικός τόνος: μονάδα μετρήσεως που αντιστοιχεί με τη μεταφορά ενός μετρικού τόνου σε απόσταση ενός χιλιομέτρου.

Τροχαίο οδικό ατύχημα: θεωρείται εκείνο το οποίο έχει τα εξής βασικά χαρακτηριστικά: α) συνέβη σε δημόσιους χώρους, δηλαδή σε οδούς ή πλατείες ελεύθερες στην κυκλοφορία για το κοινό (όχι σε αυλές, εργαστήρια, αμαξοστάσια των επιχειρήσεων μεταφορών κλπ.).

β) προκλήθηκε με συμμετοχή ενός οχήματος που βρισκόταν σε κίνηση ή με συμμετοχή περισσότερων οχημάτων που ήταν σε κίνηση όλα ή μόνο ένα από αυτά, και

γ) προκάλεσε προσωπική βλάβη, δηλαδή θάνατο ή τραυματισμό προσώπου ή προσώπων.

B' ΘΑΛΑΣΣΙΕΣ ΜΕΤΑΦΟΡΕΣ

Στους πίνακες 19-30 δημοσιεύονται στοιχεία σχετικά με τη δύναμη του ελληνικού εμπορικού στόλου και τα αργούντα υπό ελληνική σημαία εμπορικά πλοία, καθώς και με τη ναυτιλιακή κίνηση των ελληνικών λιμένων.

Ορισμοί και βασικές έννοιες:

Εμπορικό πλοίο είναι κάθε σκάφος, καθαγής χωρητικότητας τουλάχιστον δέκα κόρων, προορισμένο να κινείται αυτοδύναμα στη θάλασσα και να ενεργεί τη μεταφορά προσώπων ή πραγμάτων, την αλιεία, τη ρυμούλκηση και κάθε άλλη ναυτιλιακή εργασία.

General

Land, air and sea transports are supervised by the Ministry of Transport and Communications and the Ministry of Mercantile Marine.

Land and air transport statistics are compiled by the NSSG (Transport and Communications Statistics Section) through special questionnaires.

Shipping statistics, on the other hand, are collected by the NSSG (Shipping Statistics Section) through special questionnaires completed, for this purpose, by all port authorities in the Country, the consular harbour masters, and the Greek coast consular authorities.

Detailed data on the above subjects appear in the following special publications of the NSSG:

1. Transport and Communication Statistics.
2. Shipping Statistics.

A. LAND TRANSPORTS

This chapter includes tables 1-18 showing general statistical data on:

1. Road and railway network.
2. Motor vehicles operated.
3. Rolling stock of road and railway transports.
4. Personnel employed in road and railway transports.
5. Transport work and data on road and railway transport exploitation.
6. Road traffic accidents.

Definitions and basic concepts. *Motor vehicle:* any vehicle, irrespective of the number of wheels, mechanically propelled and intended for the transport of passengers or goods, or even both, loaded either on the vehicle itself or in a trailer drawn by the former. Rail motor vehicles, electric locomotives, agricultural tractors and agricultural machinery are excluded.

Passenger-kilometre: unit of measurement of the carriage of a passenger over a distance of one kilometre.

Ton-kilometre: unit of measurement of goods transport which represents the carriage of one metric ton over a distance of one kilometre.

Motor vehicle traffic accident: an accident that: a) occurs in a public place, i.e. a public highway, street or square open to the use of the public (excluding yards, industrial premises, depots, etc.).

b) involves one vehicle in operation or more vehicles with all or just one of them in operation, and

c) causes personal injury, i.e. death or wounding of one or more persons.

B. SEA TRANSPORTS

This chapter includes tables 19-30 showing the Greek merchant fleet, the number of Greek laid up merchant ships and the traffic of Greek ports.

Definitions and basic concepts:

Merchant ship: any vessel of at least 10 net tons, with own means of mechanical propulsion, intended for the sea transport of persons or dry cargo, or otherwise used for fishing, towing or any task of similar nature.

ΜΕΤΑΦΟΡΕΣ ΚΑΙ ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΕΣ

Χωρητικότητα εμπορικού πλοίου είναι ο προσδιοριζόμενος με καταμέτρηση εσωτερικός όγκος του πλοίου, καθώς και οι διαστάσεις αυτού. Μονάδα χωρητικότητας είναι ο κόρος.

Ο κόρος είναι ίσος με 2,83 κυβικά μέτρα ή 100 αγγλικά κυβικά πόδια. Η χωρητικότητα διακρίνεται σε ολική και καθαρή.

Ολική χωρητικότητα (ΟΧ) είναι η χωρητικότητα όλων ανεξαιρέτως των χώρων κάτω από το ανώτατο κατάστρωμα και πάνω στο κατάστρωμα των μονίμως σκεπαστών και κλειστών χωρισμάτων.

Καθαρή χωρητικότητα (ΚΧ) είναι η χωρητικότητα που απομένει μετά την αφαίρεση από την ολική χωρητικότητα, σύμφωνα με το νόμο, των μη εκμεταλλεύσιμων χώρων.

Διεθνής ναυτιλία είναι η ναυτιλιακή κίνηση με πλοία κάθε εθνικότητας μεταξύ των ελληνικών λιμένων και λιμένων του εξωτερικού.

Ακτοπλοΐα είναι η ναυτιλιακή κίνηση με ελληνικά πλοία μεταξύ των ελληνικών λιμένων.

Γ' ΑΕΡΟΠΟΡΙΚΕΣ ΜΕΤΑΦΟΡΕΣ

Στους πίνακες 31–35 του κεφαλαίου αυτού εμφανίζονται γενικά στατιστικά στοιχεία σχετικά με:

1. Την κίνηση των αερολιμένων της Ελλάδος.
2. Την κίνηση της Ολυμπιακής Αεροπορίας.

Δ' ΤΗΛΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΕΣ

Οι πίνακες 36–44 παρέχουν γενικά στατιστικά στοιχεία για:

1. Τον τηλεπικοινωνιακό εξοπλισμό.
2. Την απασχόληση στις τηλεπικοινωνίες.
3. Το τηλεπικοινωνιακό έργο
4. Τα οικονομικά αποτελέσματα του τηλεπικοινωνιακού έργου.

Tonnage of merchant ship: the closed-in volume of a vessel and the dimensions of the latter, determined after measurement in tons.

Register ton: one ton is equal to 2,83 cubic meters, or 100 cubic feet. Tonnage is distinguished into gross and net.

Gross tonnage (GRT): the tonnage of all spaces in general under the deck, including spaces above the deck, permanently closed-in or covered.

Net tonnage (NRT): the vessel's gross tonnage minus deduction of spaces legally determined as unsuitable for use.

International shipping: traffic of all ships (irrespective of nationality) between Greek and foreign ports.

Coastwise shipping: traffic of Greek ships between the ports of the Country.

C. AIR TRANSPORTS

The tables 31–35 of this chapter show general statistical data on:

1. Movement of the Greek airports.
2. Movement of the Olympic Airways.

D. TELECOMMUNICATIONS

The tables 36–44 show general statistical data on:

1. Telecommunication equipment.
2. Personnel engaged in telecommunications.
3. Telecommunication work.
4. Economic results of the telecommunication work.



Α' ΧΕΡΣΑΙΕΣ ΜΕΤΑΦΟΡΕΣ—A. LAND TRANSPORTS

XIII: 1. Μήκος του νομοθετημένου και κυκλοφορούμενου εθνικού και επαρχιακού οδικού δικτύου της Χώρας, κατά κατηγορία και κατάσταση οδών: 1991, 1992, 1993, 1994, 1995 – 2000

Length of authorized and operated national and provincial road network of Greece, by category and condition of road: 1991, 1992, 1993, 1994, 1995 – 2000

Σε χιλιόμετρα

In kilometres

Κατηγορία και κατάσταση του οδικού δικτύου	1991	1992	1993	1994	1995–2000	Category and condition of road network
Σύνολο Ελλάδος	38.606	38.606	38.265	38.265	38.451	Greece, total
I. Εθνικό οδικό δίκτυο	9.255	9.255	9.158	9.158	9.210	I. National road network
Ως προς το είδος οδοστρώματος:						Type of pavement. Roads:
1. Οδοί με οδόστρωμα	9.236	9.236	9.126	9.126	9.190	1. Paved
α) Ασφαλτικοί τάπητες ή εμποτισμοί	9.190	9.190	9.085	9.085	9.152	a) Covered or impregnated with asphalt
β) Ασφαλτικές επαλείψεις	—	—	—	—	—	b) Dressed by tar
γ) Σκυρωτά	2	2	—	—	—	c) Macadamized
δ) Αμμοχαλικόστρωτα	44	44	41	41	38	d) Graveled
2. Οδοί χωρίς οδόστρωμα	19	19	32	32	20	2. Not paved
Ως προς τη βατότητα των οδών:						Condition of road:
1. Καλή (φθορά έως 1%)	8.347	8.347	8.303	8.303	8.508	1. Good (damage up to 1%)
2. Μέτρια (φθορά έως 5%)	815	815	745	745	602	2. Fair (damage up to 5%)
3. Κακή (φθορά άνω 5%)	85	85	95	95	88	3. Bad (damage over 5%)
4. Δυσχερής ή περιοδική	8	8	15	15	12	4. Periodically or not easily accessible
II. Επαρχιακό οδικό δίκτυο	29.351	29.351	29.107	29.107	29.241	II. Provincial road network
Ως προς το είδος οδοστρώματος:						Type of pavement. Roads:
1. Οδοί με οδόστρωμα	26.483	26.483	26.673	26.673	27.135	1. Paved
α) Ασφαλτικοί τάπητες ή εμποτισμοί	20.810	20.810	21.647	21.647	23.026	a) Covered or impregnated with asphalt
β) Ασφαλτικές επαλείψεις	1.376	1.376	1.061	1.061	828	b) Dressed by tar
γ) Σκυρωτά	164	164	152	152	102	c) Macadamized
δ) Αμμοχαλικόστρωτα	4.133	4.133	3.813	3.813	3.179	d) Graveled
2. Οδοί χωρίς οδόστρωμα	2.868	2.868	2.434	2.434	2.106	2. Not paved
Ως προς τη βατότητα των οδών:						Condition of road:
1. Καλή (φθορά έως 1%)	20.611	20.611	21.043	21.043	22.006	1. Good (damage up to 1%)
2. Μέτρια (φθορά έως 5%)	5.287	5.287	4.882	4.882	4.398	2. Fair (damage up to 5%)
3. Κακή (φθορά άνω 5%)	2.398	2.398	2.316	2.316	2.094	3. Bad (damage over 5%)
4. Δυσχερής ή περιοδική	1.055	1.055	866	866	743	4. Periodically or not easily accessible

Πηγή: Υπουργείο Περιβάλλοντος, Χωροταξίας και Δημοσίων Έργων.

Source: Ministry of Environment, Physical Planning and Public Works.



XIII: 2. Μεταφορικό έργο και οικονομικά αποτελέσματα των φορέων εκμεταλλεύσεως των οδικών αστικών γραμμών στην περιοχή Αθηνών – Πειραιώς: 1991 – 2001

Transport work and economic results of the urban road transport exploitation agents in the Athens – Piraeus area: 1991 – 2001

Έτος και μήνας Year and month	Σύνολο συγκοινωνια- κών φορέων Περιφέρειας Πρωτευούσης Total transport agents	ΕΑΣ (θερμικά λεωφορεία) (1), (2) Urban lines corporation (thermal buses)	ΗΛΠΑΠ—Electric buses of the Athens – Piraeus area			ΗΣΑΠ—Athens – Piraeas electric railways	
			Σύνολο Total	Ηλεκτρικά λεωφορεία (τρολεϊ) Electric buses	Θερμικά λεωφορεία (3) Thermal buses	Θερμικά λεωφορεία Thermal buses	Ηλεκτρικοί σιδηρόδρομοι Electric railways

ΕΡΓΑΣΘΕΝΤΑ ΟΧΗΜΑΤΑ—VEHICLES OPERATED

1991	.....	2.035	1.381	398	394	4	60	196
1992	.....	1.811	1.345	213	213	.	60	193
1993	.....	1.813	1.345	210	210	.	60	198
1994	.....	1.803	1.372	176	176	.	60	195
1995	.....	2.198	1.719	200	200	.	61	218
1996	.....	2.208	1.733	211	211	.	61	203
1997	.....	1.885	1.407	212	212	.	60	206
1998	.....	2.119	1.661	201	201	.	57	200
1999	.....	2.227	1.777	199	199	.	49	202
2000	.....	2.261	1.777	257	257	.	21	206
2001	.....	2.204	1.698	261	261	.	19	226
2001: I	.....	2.273	1.765	273	273	.	18	217
II	.....	2.251	1.737	278	278	.	18	218
III	.....	2.242	1.718	288	288	.	19	217
IV	.....	2.217	1.721	255	255	.	17	224
V	.....	2.425	1.886	278	278	.	37	224
VI	.....	2.111	1.606	274	274	.	18	213
VII	.....	1.962	1.526	200	200	.	17	219
VIII	.....	1.917	1.493	190	190	.	15	219
IX	.....	2.041	1.515	275	275	.	18	233
X	.....	2.345	1.802	284	284	.	19	240
XI	.....	2.351	1.809	281	281	.	18	243
XII	.....	2.320	1.802	258	258	.	15	245

ΔΙΑΚΙΝΗΘΕΝΤΕΣ ΕΠΙΒΑΤΕΣ (σε χιλιάδες)—PASSENGERS TRANSPORTED (in thousands)

1991	.....	540.723	410.265	59.364	59.035	329	13.120	57.974
1992	.....	631.130	442.445	95.114	95.114	.	16.981	76.590
1993	.....	620.481	442.445	79.162	79.162	.	20.760	78.114
1994	.....	548.774	376.314	75.651	75.651	.	18.996	77.813
1995	.....	580.657	386.907	91.053	91.053	.	19.637	83.060
1996	.....	575.345	366.350	99.654	99.654	.	19.062	90.279
1997	.....	568.191	365.150	94.200	94.200	.	18.844	89.997
1998	.....	579.190	388.953	90.658	90.658	.	17.857	81.722
1999	.....	530.091	361.499	78.809	78.809	.	9.066	80.717
2000	.....	538.965	361.499	75.304	75.304	.	4.034	98.128
2001	.....	562.978	370.988	76.230	76.230	.	3.385	112.375
2001: I	.....	47.824	32.161	5.795	5.795	.	316	9.552
II	.....	47.659	31.273	6.730	6.730	.	284	9.372
III	.....	52.294	33.258	7.953	7.953	.	336	10.747
IV	.....	45.664	29.989	6.218	6.218	.	257	9.200
V	.....	50.758	32.849	7.272	7.272	.	273	10.364
VI	.....	48.122	32.107	6.351	6.351	.	294	9.370
VII	.....	43.430	29.470	5.460	5.460	.	264	8.236
VIII	.....	33.456	23.168	4.360	4.360	.	227	5.701
IX	.....	44.729	29.802	5.958	5.958	.	265	8.704
X	.....	48.779	31.991	7.130	7.130	.	308	9.350
XI	.....	50.515	32.929	6.491	6.491	.	315	10.780
XII	.....	49.748	31.991	6.512	6.512	.	246	10.999

Πίνακας—Table XIII: 2. Συνέχεια—Continued

Έτος και μήνας Year and month	Σύνολο συγκοινωνια- κών φορέων Περιφέρειας Πρωτεύουσας Total transport agents	ΕΑΣ (θερμικά λεωφορεία) (1), (2) Urban lines corporation (thermal buses)	ΗΛΠΑΠ—Electric buses of the Athens – Piraeas area			ΗΣΑΠ—Athens – Piraeas electric railways	
			Σύνολο Total	Ηλεκτρικά λεωφορεία (τράμει) Electric buses	Θερμικά λεωφορεία (3) Thermal buses	Θερμικά λεωφορεία Thermal buses	Ηλεκτρικοί σιδηρόδρομοι Electric railways
ΔΙΑΝΥΘΕΝΤΑ ΧΙΛΙΟΜΕΤΡΑ (σε χιλιάδες)—KILOMETRES RUN (in thousands)							
1991	114.430	83.631	12.060	11.657	403	3.431	15.308
1992	114.980	86.347	11.261	11.261	.	3.424	13.948
1993	114.701	86.347	10.861	10.861	.	3.420	14.073
1994	118.082	90.080	10.595	10.595	.	3.432	13.975
1995	127.339	97.076	11.435	11.435	.	3.372	15.456
1996	123.389	92.892	11.891	11.891	.	3.275	15.331
1997	108.974	78.908	11.978	11.978	.	3.177	14.911
1998	116.035	87.401	10.987	10.987	.	3.022	14.625
1999	122.152	93.755	11.116	11.116	.	1.947	15.334
2000	123.355	93.755	11.581	11.581	.	1.707	16.312
2001	118.639	88.491	12.194	12.194	.	1.449	16.505
2001: I	10.030	7.336	1.084	1.084	.	126	1.484
II	9.249	6.775	1.016	1.016	.	115	1.343
III	10.311	7.545	1.146	1.146	.	130	1.490
IV	9.221	6.835	972	972	.	111	1.303
V	9.803	7.168	1.060	1.060	.	124	1.451
VI	9.975	7.434	1.074	1.074	.	124	1.343
VII	9.329	7.085	823	823	.	118	1.303
VIII	8.443	6.470	779	779	.	111	1.083
IX	9.663	7.058	1.083	1.083	.	120	1.402
X	10.968	8.306	1.141	1.141	.	130	1.391
XI	10.759	8.173	1.036	1.036	.	125	1.425
XII	10.888	8.306	980	980	.	115	1.487
ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΕΣ ΕΙΣΠΡΑΞΕΙΣ (σε χιλ. δραχ.)—GROSS RECEIPTS (in thous. drs)							
1991	21.007.041	12.442.034	3.469.791	3.418.960	50.831	702.791	4.392.425
1992	26.688.178	14.710.156	5.403.392	5.403.392	.	702.791	5.871.839
1993	26.955.440	14.710.156	4.898.040	4.898.040	.	1.056.810	6.290.434
1994	35.685.235	24.504.221	4.676.626	4.676.626	.	1.062.981	5.441.407
1995	34.048.370	21.034.402	5.751.827	5.751.827	.	1.050.061	6.212.080
1996	36.873.467	21.182.279	7.769.976	7.769.976	.	1.024.550	6.896.662
1997	39.072.157	21.561.000	8.623.013	8.623.013	.	1.125.405	7.762.739
1998	46.627.246	24.604.000	10.962.839	10.962.839	.	1.368.695	9.691.712
1999	52.118.129	29.257.000	10.821.187	10.821.187	.	777.052	11.262.890
2000	79.860.944	45.908.958	11.956.972	11.956.972	.	598.280	21.396.734
2001	78.726.874	38.523.000	18.166.671	18.166.671	.	604.346	21.432.857
2001: I	10.771.261	7.477.000	1.263.083	1.263.083	.	55.692	1.975.486
II	6.200.610	2.980.000	1.287.770	1.287.770	.	49.271	1.883.569
III	6.579.627	3.252.000	1.875.898	1.875.898	.	57.874	1.393.855
IV	5.996.468	2.855.000	1.271.279	1.271.279	.	59.653	1.810.536
V	6.562.864	3.113.000	1.437.982	1.437.982	.	33.438	1.978.444
VI	6.553.530	3.221.000	1.390.948	1.390.948	.	52.027	1.889.555
VII	6.078.499	2.861.000	1.279.269	1.279.269	.	52.027	1.886.203
VIII	4.799.488	2.152.000	1.191.060	1.191.060	.	41.096	1.415.332
IX	6.635.937	2.986.000	1.796.070	1.796.070	.	44.505	1.809.362
X	6.000.245	2.440.000	1.493.817	1.493.817	.	55.232	2.011.196
XI	6.804.599	2.746.000	2.029.345	2.029.345	.	58.189	1.971.065
XII	5.743.746	2.440.000	1.850.150	1.850.150	.	45.342	1.408.254

(1) Στις ακαθάριστες εισπράξεις δεν περιλαμβάνεται η οικονομική ενίσχυση που χορηγείται από το Δημόσιο.

(2) Από τον Ιούνιο 1992 έως το Δεκέμβριο 1993 ΣΕΠ και από τον Ιανουάριο 1994 ΟΑΣΑ (ΕΘΕΛ).

(3) Από το 1992 δεν περιλαμβάνονται στην δύναμη των ΗΛΠΑΠ θερμικά λεωφορεία.

(1) Gross receipts do not include Financial State support.

(2) From June 1992 to December 1993 «Transport enterprises» and from January 1994 «Organization of the Athens urban lines (Thermal buses corporation)».

(3) Since 1992 thermal buses are not included in electric buses of the Athens - Piraeas area.

XIII: 3. Μεταφορικό έργο και οικονομικά αποτελέσματα των φορέων εκμεταλλεύσεως των οδικών επιβατικών συγκοινωνιών, στο σύνολο της Χώρας: 1991 – 2001

Έτος και μήνας Year and month	Εργασθέντα λεωφορεία Operated vehicles			Διανυθέντα χιλιόμετρα (σε χιλιάδες) Kilometres run (in thousands)			Διακινήθεντες επιβάτες (σε χιλιάδες) Passengers transported (in thousands)		
	Σύνολο Total	Σε αστικές γραμμές Urban lines	Σε υπεραστικές γραμμές Interurban lines	Σύνολο Total	Αστικών γραμμών Urban lines	Υπεραστικών γραμμών Interurban lines	Σύνολο Total	Αστικών γραμμών Urban lines	Υπεραστικών γραμμών Interurban lines
1991	7.013	3.118	3.895	493.247	191.760	301.487	902.978	755.533	147.445
1992	6.796	2.894	3.902	502.928	192.712	310.216	992.444	845.558	146.886
1993	6.765	2.866	3.899	510.377	194.348	316.029	990.561	838.487	152.074
1994	6.796	2.860	3.936	504.571	198.972	305.599	921.125	769.989	151.136
1995	7.212	3.288	3.924	518.899	205.852	313.047	953.905	806.817	147.088
1996	7.123	3.270	3.853	505.144	204.577	300.567	948.059	809.004	139.055
1997	6.919	2.953	3.966	495.811	187.367	308.444	958.007	807.990	150.017
1998	7.103	3.152	3.951	505.681	191.155	314.526	949.134	796.517	152.617
1999	7.095	3.284	3.811	506.453	201.530	304.923	880.317	743.579	136.738
2000	7.117	3.311	3.806	505.308	204.720	300.588	885.005	753.685	131.320
2001	7.113	3.288	3.825	499.769	199.791	299.978	927.354	795.601	131.753
2001: I	7.121	3.375	3.746	39.849	16.846	23.003	76.886	67.757	9.129
II	7.183	3.343	3.840	38.805	15.554	23.251	75.836	66.003	9.833
III	7.191	3.349	3.842	42.589	17.509	25.080	84.992	74.434	10.558
IV	7.146	3.311	3.835	40.351	15.557	24.794	74.644	63.466	11.178
V	7.374	3.513	3.861	42.933	16.789	26.144	82.383	71.514	10.869
VI	7.041	3.195	3.846	42.291	16.872	25.419	79.352	67.213	12.139
VII	6.861	3.028	3.833	42.082	16.154	25.928	72.330	60.760	11.570
VIII	6.680	2.988	3.692	40.875	15.154	25.721	59.617	48.583	11.034
IX	6.966	3.095	3.871	41.933	16.278	25.655	77.161	64.423	12.738
X	7.278	3.428	3.850	44.144	18.226	25.918	81.563	70.985	10.578
XI	7.288	3.442	3.846	42.382	17.604	24.778	82.561	72.135	10.426
XII	7.230	3.396	3.834	41.535	17.248	24.287	80.029	68.328	11.701

(1) Δεν περιλαμβάνεται η οικονομική ενίσχυση που χορηγείται από το Δημόσιο.



**Transport work and economic results of exploitation agents of road passenger transports
in the total Country: 1991 – 2001**

Χιλιόμετροικοί επιβάτες υπερα- στικών γραμμών (σε χιλιάδες) Passenger-kms of interurban lines (in thous.)	Ακαθάριστες εισπράξεις (σε χιλιάδες δραχ.)—Gross receipts (in thousand drs)						Έτος και μήνας Year and month
	Σύνολο Total	Από εισιτήρια: From fares of:		Λοιπές εισπράξεις (αποσκευών, εκδρομών κλπ.) Other receipts (luggage, excursions, etc.)			
		Αστικών γραμμών Urban lines	Υπεραστικών γραμμών Interurban lines	Σύνολο λοιπών Other total	Από δραστηριότητες φορέων: From activity of:		
					Αστικών γραμμών (1) Urban lines	Υπεραστικών γραμμών Interurban lines	
5.083.711	87.049.242	33.966.984	47.914.082	5.168.176	932.471	4.235.705	1991
5.161.328	103.662.066	43.384.524	53.895.343	6.382.199	1.211.551	5.170.648	1992
5.158.504	117.491.546	44.611.537	64.670.248	8.209.761	1.501.753	6.708.008	1993
5.565.548	134.376.742	46.788.302	71.324.075	16.264.365	9.161.362	7.103.003	1994
5.670.779	137.399.373	52.732.080	76.207.332	8.459.961	2.059.309	6.400.652	1995
5.920.070	145.203.270	54.812.512	79.467.715	10.923.043	4.310.380	6.612.663	1996
6.334.830	154.816.187	60.050.412	85.050.815	9.714.960	2.391.892	7.323.068	1997
5.301.744	170.365.906	68.011.749	91.993.978	10.360.179	2.995.999	7.364.180	1998
6.631.472	176.424.600	75.609.018	88.969.843	11.845.739	4.190.310	7.655.429	1999
7.118.159	198.494.047	89.321.277	95.603.873	13.568.897	5.767.088	7.801.809	2000
7.937.865	226.009.141	95.792.611	104.757.980	25.458.550	17.053.945	8.404.605	2001
464.702	19.948.470	11.723.308	6.172.509	2.052.653	1.599.186	453.467	2001: I
534.256	16.098.079	7.101.446	7.030.836	1.965.797	1.461.996	503.801	II
663.439	18.972.994	9.275.201	8.842.670	855.123	243.432	611.691	III
645.921	17.789.126	7.094.700	8.496.912	2.197.514	1.538.245	659.269	IV
642.895	19.090.597	8.058.301	8.516.599	2.515.697	1.719.728	795.969	V
746.041	20.209.039	7.900.944	9.774.983	2.533.112	1.818.617	714.495	VI
712.422	18.868.638	7.150.711	9.343.770	2.374.157	1.592.678	781.479	VII
786.769	18.196.468	5.726.316	10.388.814	2.081.338	1.557.327	524.011	VIII
770.805	21.316.931	8.511.280	10.189.194	2.616.457	1.782.134	834.323	IX
638.377	18.109.603	7.408.622	8.432.330	2.268.651	1.585.112	683.539	X
599.157	18.299.162	8.125.649	7.974.109	2.199.404	1.534.905	664.499	XI
733.081	19.110.034	7.716.133	9.595.254	1.798.647	620.585	1.178.062	XII

(1) Financial State support is not included.



XIII: 4. Μεταφορικό έργο και οικονομικά αποτελέσματα των φορέων εκμεταλλεύσεως των οδικών επιβατικών συγκοινωνιών, κατά γεωγραφικό διαμέρισμα και νομό: 2001

Γεωγραφικό διαμέρισμα και νομός	Εργαζόμενα οχήματα Operated vehicles			Διακινηθέντα χιλιόμετρα (σε χιλιάδες) Kilometres run (in thousands)			Διακινηθέντες επιβάτες (σε χιλιάδες) Passengers transported (in thousands)			Χιλιόμετροί επιβάτες υπεραστικών γραμμών (σε χιλιάδες) Passenger kms of interurban lines (in thousands)
	Σύνολο Total	Σε αστικές γραμμές Urban lines	Σε υπεραστικές γραμμές Interurban lines	Σύνολο Total	Αστικών γραμμών Urban lines	Υπεραστικών γραμμών Interurban lines	Σύνολο Total	Αστικών γραμμών Urban lines	Υπεραστικών γραμμών Interurban lines	
Σύνολο Ελλάδος	7.115	3.289	3.826	499.751	199.783	299.968	927.340	795.595	131.745	7.937.842
Περιφέρεια Πρωτευούσης	2.203	2.203	.	118.665	118.665	.	563.001	563.001	.	.
Λοιπή Χώρα	4.912	1.086	3.826	381.086	81.118	299.968	364.339	232.594	131.745	7.937.842
Λοιπή Στερεά Ελλάς και Ειρήσια	734	50	684	53.406	3.909	49.497	25.547	6.361	19.186	1.213.790
Αιτωλίας και Ακαρνανίας	194	23	171	13.174	1.867	11.307	5.095	2.492	2.603	283.205
Αττικής (υπόλοιπο)	138	.	138	13.397	.	13.397	7.450	.	7.450	395.240
Βοιωτίας	52	4	48	2.951	188	2.763	1.333	502	831	79.177
Ευβοίας	135	23	112	11.415	1.854	9.561	5.749	3.367	2.382	176.100
Ευρυτανίας	30	.	30	1.454	.	1.454	208	.	208	30.911
Φθιώτιδος	131	.	131	7.850	.	7.850	5.099	.	5.099	183.413
Φωκίδος	54	.	54	3.165	.	3.165	613	.	613	65.744
Πελοπόννησος	840	136	704	62.802	8.232	54.570	37.742	18.497	19.245	1.586.140
Αργολίδος	64	.	64	4.964	.	4.964	2.123	.	2.123	127.590
Αχαΐδας	92	7	85	6.408	538	5.870	1.916	501	1.415	119.564
Αχαΐας	247	105	142	19.758	6.467	13.291	18.505	15.800	2.705	467.593
Ηλείας	89	9	80	7.701	332	7.369	1.656	551	1.105	188.435
Κορινθίας	136	4	132	8.454	240	8.214	4.428	467	3.961	220.747
Λακωνίας	98	.	98	5.859	.	5.859	1.833	.	1.833	179.854
Μεσσηνίας	114	11	103	9.658	655	9.003	7.281	1.178	6.103	282.357
Ιόνιοι Νήσοι	151	.	151	12.233	3.061	9.172	3.201	1.725	1.476	257.773
Ζακύνθου	19	.	19	2.535	.	2.535	141	.	141	46.103
Κεφαλονίας	62	.	62	5.375	3.061	2.314	1.851	1.725	126	82.731
Κεφαλληνίας	42	.	42	2.112	.	2.112	732	.	732	62.319
Λευκάδος	28	.	28	2.211	.	2.211	477	.	477	66.620
Ήπειρος	376	50	326	28.672	3.771	24.901	10.448	6.646	3.802	780.103
Άρτης	87	17	70	5.896	1.310	4.586	2.229	1.658	571	108.203
Θεσπρωτίας	45	.	45	3.903	.	3.903	624	.	624	222.860
Ιωαννίνων	190	33	157	15.038	2.461	12.577	6.930	4.988	1.942	363.731
Παρέλης	54	.	54	3.835	.	3.835	665	.	665	85.309
Θεσσαλία	493	122	371	40.848	8.141	32.707	29.448	18.324	11.124	977.933
Καρδίτσας	91	11	80	7.211	754	6.457	1.791	850	941	117.065
Λαρίσης	149	39	110	13.378	2.702	10.676	11.976	8.320	3.656	229.212
Μαγνησίας	127	49	78	10.690	3.285	7.405	8.520	7.410	1.110	242.359
Τραυλίων	126	23	103	9.569	1.400	8.169	7.161	1.744	5.417	389.297
Μακεδονία	1.602	575	1.027	134.668	45.020	89.648	202.829	156.098	46.731	2.158.753
Γρεβενών	27	.	27	1.643	.	1.643	204	.	204	29.361
Λαμίας	91	16	75	8.289	1.884	6.405	7.323	3.792	3.531	101.185
Ημαθίας	105	24	81	6.792	1.619	5.173	4.598	2.780	1.818	203.123
Θεσσαλονίκης	528	419	109	46.959	33.101	13.858	136.272	130.836	5.436	309.252
Καβάλας	171	33	138	14.259	2.421	11.838	17.141	7.283	9.858	148.910
Καστοριάς	51	11	40	4.176	618	3.558	1.528	926	602	92.284
Κιλκίς	76	.	76	5.555	.	5.555	3.132	.	3.132	125.252
Κοζάνης	145	22	123	9.464	1.480	7.984	7.488	3.001	4.487	220.084
Πέλλης	92	9	83	6.891	687	6.204	8.119	651	7.468	440.006
Πιερίας	75	19	56	7.110	1.613	5.497	4.226	2.299	1.927	130.490
Σερρών	151	17	134	12.956	1.347	11.609	10.728	4.242	6.486	171.458
Φλωρίνης	30	5	25	2.378	250	2.128	1.668	288	1.380	28.650
Χαλκιδικής	60	.	60	8.196	.	8.196	402	.	402	158.698
Θράκη	200	9	191	18.538	615	17.923	11.198	470	10.728	330.581
Έβρου	77	.	77	7.710	.	7.710	2.470	.	2.470	184.141
Ξάνθης	61	.	61	5.313	.	5.313	5.407	.	5.407	110.866
Ροδόπης	62	9	53	5.515	615	4.900	3.321	470	2.851	35.574
Νήσοι Αιγαίου	132	35	97	5.709	1.615	4.094	5.541	2.486	3.055	252.226
Δωδεκανήσου	40	18	22	2.150	1.123	1.027	2.879	2.035	844	178.323
Κυκλάδων	34	.	34	1.072	.	1.072	743	.	743	43.689
Λέσβου	8	.	8	295	.	295	329	.	329	8.789
Σάμου	17	.	17	1.149	.	1.149	743	.	743	10.137
Χίου	33	17	16	1.043	492	551	847	451	396	11.288
Κρήτη	384	109	275	24.210	6.754	17.456	38.385	21.987	16.398	380.543
Ηρακλείου και Λασιθίου	210	50	160	12.182	2.884	9.298	15.481	9.941	5.540	183.716
Χανίων και Ρεθύμνης	174	59	115	12.028	3.870	8.158	22.904	12.046	10.858	196.827

Transport work and economic results of the exploitation agents of road passenger transports, by geographic region and department: 2001

Ακαθάριστες εισπράξεις (σε χιλιάδες δραχ.) Gross receipts (in thousand drs.)						Geographic region and department
Σύνολο Total	Από εισιτήρια: From fares of:		Λοιπές εισπράξεις (αποσκευών, εκδρομών κλπ.) Other receipts (luggage, excursions, etc.)			
	Αστικών γραμμών Urban lines	Υπεραστικών γραμμών Interurban lines	Σύνολο Total	Από δραστηριότητες φορέων: From activity of:		
				Αστικών γραμμών Urban lines	Υπεραστικών γραμμών Interurban lines	
227.828.787	98.520.219	103.850.036	25.458.532	17.295.574	12.949.324	Greece, total
78.726.900	63.787.166	.	14.939.734	14.939.734	.	Greater Athens
149.101.887	34.733.053	103.850.036	10.518.798	2.355.840	12.949.324	Rest of the Country
17.818.327	1.815.185	15.288.810	714.332	261.349	452.983	Rest of Central Greece and Evia
4.399.681	488.933	3.894.082	16.666	11.784	4.882	Etolia and Akarnania
5.132.787	.	5.022.195	110.592	110.592	.	Attiki (rest)
1.192.651	56.061	1.093.443	43.147	720	42.427	Viotia
2.936.714	362.258	2.319.250	255.206	7.209	247.997	Evia
518.159	.	426.894	91.265	.	91.265	Evritania
2.599.358	.	2.532.946	66.412	.	66.412	Fthiotida
1.038.977	907.933	.	131.044	131.044	.	Fokida
26.975.415	3.425.442	20.695.193	2.854.780	461.597	2.393.183	Peloponnisos
1.860.783	.	1.762.024	98.759	.	98.759	Argolida
2.338.632	263.127	1.651.184	424.321	157.064	267.257	Arkadia
10.417.303	2.735.171	5.938.434	1.743.698	268.948	1.474.750	Achaia
2.818.588	165.356	2.481.690	171.542	.	171.542	Ilia
3.258.074	75.429	2.907.243	275.402	.	275.402	Korinthia
2.374.688	.	2.368.680	6.008	.	6.008	Lakonia
3.907.347	186.359	3.585.938	135.050	35.585	99.465	Messinia
4.612.300	738.222	3.207.818	666.260	98.596	567.664	Ionian Islands
584.919	.	519.592	65.327	.	65.327	Zakynthos
2.081.398	738.222	1.050.692	292.484	98.596	193.888	Kerkyra
1.020.918	.	791.454	229.464	.	229.464	Kefallinia
925.065	.	846.080	78.985	.	78.985	Lefkada
12.733.410	1.206.488	10.471.198	1.055.724	81.041	974.683	Ipiros
1.995.869	342.392	1.425.033	228.444	48.370	180.074	Arta
3.305.399	.	3.077.699	227.700	.	227.700	Thesprotia
6.164.653	864.096	4.790.343	510.214	32.671	477.543	Ioannina
1.267.489	.	1.178.123	89.366	.	89.366	Preveza
18.164.881	3.320.731	13.203.473	1.640.677	157.008	1.483.669	Thessalia
2.406.911	257.281	1.616.670	532.960	83.719	449.241	Karditsa
5.035.588	1.376.110	3.018.735	640.743	61.181	579.562	Larissa
4.580.480	1.321.641	3.191.869	66.970	6.614	60.356	Magnissia
6.141.902	365.699	5.376.199	400.004	5.494	394.510	Trikala
50.379.789	18.469.258	29.469.207	2.441.324	778.472	1.662.852	Makedonia
523.036	.	405.488	117.548	.	117.548	Grevena
2.045.208	486.379	1.397.371	161.458	16.308	145.150	Drama
3.426.418	468.963	2.805.131	152.324	27.407	124.917	Imathia
15.921.722	11.413.415	3.927.511	580.796	475.563	105.233	Thessaloniki
3.178.484	848.155	2.056.449	273.880	28.089	245.791	Kavala
1.618.032	191.259	1.274.450	152.323	16.575	135.748	Kastoria
1.790.679	.	1.729.741	60.938	.	60.938	Kilkis
3.887.803	558.160	3.039.369	290.274	20.420	269.854	Kozani
9.936.965	3.747.024	6.076.494	113.447	81.916	31.531	Pella
2.511.574	616.501	1.802.073	93.000	82.322	10.678	Pieria
2.703.556	90.314	2.367.839	245.403	16.922	228.481	Serres
498.590	49.088	395.665	53.837	12.950	40.887	Florina
2.337.722	.	2.191.626	146.096	.	146.096	Chalkidiki
4.748.416	46.515	4.321.455	380.446	.	380.446	Thraci
2.652.213	.	2.338.592	313.621	.	313.621	Evros
1.579.851	.	1.531.070	48.781	.	48.781	Xanthi
516.352	46.515	451.793	18.044	.	18.044	Rodopi
2.973.588	909.841	1.574.208	489.539	424.230	65.309	Aegean Islands
1.553.108	740.147	389.490	423.471	421.286	2.185	Dodekanissos
745.632	.	700.361	45.271	.	45.271	Kyklades
140.900	.	140.900	.	.	.	Lesvos
166.212	.	162.510	3.702	.	3.702	Samos
367.736	169.694	180.947	17.095	2.944	14.151	Chios
8.876.079	2.981.689	5.618.674	275.716	93.547	182.169	Kriti
4.607.396	1.708.258	2.741.052	158.086	46.412	111.674	Iraklio and Lassithi
4.268.683	1.273.431	2.877.622	117.630	47.135	70.495	Chania and Rethymno

XIII: 5. Προσωπικό απασχολούμενο από τους φορείς εκμεταλλεύσεως αστικών και υπεραστικών συγκοινωνιών της Χώρας: 1998 – 2001
Personnel engaged by the urban and interurban transport agents of the Country: 1998 – 2001

Ειδικότητα απασχολούμενων και φορείς εκμεταλλεύσεως	Τέλος περιόδου — End of period				Speciality of personnel and exploitation agents
	1998	1999	2000	2001	
Γενικό σύνολο	27.129	26.782	26.815	26.972	Grand total
A' Προσωπικό αστικών και υπεραστικών συγκοινωνιών	23.738	23.544	23.588	23.809	A. Personnel of urban and interurban transports
<i>Φορείς αμιγούς εκμεταλλεύσεως αστικών γραμμών</i>					<i>Exploitation agents of urban transports only</i>
1. Συγκοινωνίες περιοχής Αθηνών και Πειραιώς (ΕΑΣ) ⁽¹⁾ ..	5.914	5.838	5.838	5.947	1. Athens – Piraeus bus transports ⁽¹⁾
Οδηγοί τακτικοί	3.888	4.081	4.081	4.254	Drivers, permanent
Εισπράκτορες τακτικοί	88	—	—	—	Conductors, permanent
Ελεγκτές	115	119	119	227	Inspectors
Σταθμάρχες	316	360	360	388	Station masters
Υπάλληλοι γραφείων	91	284	284	273	Clerical personnel
Βοηθητικό προσωπικό	1.416	994	994	805	Auxiliary personnel
2. Συγκοινωνίες περιοχής Θεσσαλονίκης (ΟΑΣΘ)	2.627	2.509	2.373	2.254	2. Thessaloniki bus transports
Οδηγοί τακτικοί	1.784	1.544	1.538	1.528	Drivers, permanent
Εισπράκτορες τακτικοί	150	237	158	132	Conductors, permanent
Ελεγκτές	143	167	132	142	Inspectors
Σταθμάρχες	49	60	61	8	Station masters
Υπάλληλοι γραφείων	124	122	116	88	Clerical personnel
Βοηθητικό προσωπικό	377	379	368	356	Auxiliary personnel
3. Συγκοινωνίες περιοχής Πατρών (Αστικό ΚΤΕΑ)	280	278	281	275	3. Patra bus transports (Urban lines)
Οδηγοί τακτικοί	224	231	232	231	Drivers, permanent
Εισπράκτορες τακτικοί	—	—	—	—	Conductors, permanent
Ελεγκτές	36	28	30	34	Inspectors
Σταθμάρχες	10	9	9	—	Station masters
Υπάλληλοι γραφείων	9	9	9	9	Clerical personnel
Βοηθητικό προσωπικό	1	1	1	1	Auxiliary personnel
4. Συγκοινωνίες περιοχής Ρόδου (Δημοτική επιχείρηση «ΡΟΔΑ»)	98	100	131	131	4. Rodos bus transports («RODA» municipal enterprise)
Οδηγοί τακτικοί	36	38	42	38	Drivers, permanent
Εισπράκτορες τακτικοί	20	21	25	25	Conductors, permanent
Ελεγκτές	3	3	5	4	Inspectors
Σταθμάρχες	2	2	21	25	Station masters
Υπάλληλοι γραφείων	12	12	9	10	Clerical personnel
Βοηθητικό προσωπικό	25	24	29	29	Auxiliary personnel
<i>Φορείς μικτής εκμεταλλεύσεως αστικών και υπεραστικών γραμμών</i>					<i>Exploitation agents of urban and interurban transports</i>
5. Συγκοινωνίες λοιπής Χώρας (ΚΤΕΑ)	14.819	14.819	14.965	15.202	5. Bus transports in the Rest of the Country
Οδηγοί τακτικοί	8.745	8.745	8.800	8.950	Drivers, permanent
Εισπράκτορες τακτικοί	2.095	2.095	2.120	2.150	Conductors, permanent
Ελεγκτές	571	571	580	611	Inspectors
Σταθμάρχες	423	423	425	430	Station masters
Υπάλληλοι γραφείων	2.156	2.156	2.160	2.172	Clerical personnel
Βοηθητικό προσωπικό	829	829	880	889	Auxiliary personnel
B' Προσωπικό Ηλεκτροκίνητων Λεωφορείων Περιοχής Αθηνών – Πειραιώς (ΗΑΠΑΠ)	1.913	1.805	1.860	1.803	B. Personnel employed by the Athens – Piraeus electric bus lines
1. Συγκοινωνίες με τrolley	1.913	—	1.860	1.803	1. Trolley transports
Οδηγοί	1.153	1.091	1.162	1.139	Drivers
Εισπράκτορες	78	61	51	43	Conductors
Ελεγκτές – Σταθμάρχες	34	33	31	30	Inspectors – Station masters
Υπάλληλοι γραφείων	47	45	59	138	Clerical personnel
Μηχανοτεχνικό και βοηθητικό προσωπικό	601	575	557	453	Mechanical and auxiliary personnel

Πίνακας—Table XIII: 5. Συνέχεια—Continued

Ειδικότητα απασχολουμένων και φορείς εκμετάλλευσης	Τέλος περιόδου—End of period				Speciality of personnel and exploitation agents
	1998	1999	2000	2001	
Γ' Προσωπικό Ηλεκτρικών Σιδηροδρόμων Αθηνών – Πειραιώς (ΗΣΑΠ)	1.478	1.433	1.367	1.360	C. Personnel employed by the Athens – Piraeas Electric Railways
1. Συγκοινωνίες με λεωφορεία	254	240	134	120	1. Bus transports
Οδηγοί	156	143	83	70	Drivers
Ελεγκτές – Σταθμάρχες	14	14	3	3	Inspectors – Station masters
Υπάλληλοι γραφείων	20	20	15	14	Clerical personnel
Μηχανοτεχνικό και βοηθητικό προσωπικό	64	63	33	33	Mechanical and auxiliary personnel
2. Συγκοινωνίες με ηλεκτρικούς σιδηροδρόμους	1.224	1.193	1.233	1.240	2. Electric railways transports
Υπάλληλοι:					Personnel engaged in:
Εσωτερικής υπηρεσίας	176	174	166	161	Internal service
Εξωτερικής υπηρεσίας:					External service:
Κινήσεως	180	170	221	228	Motion
Έλξεως και υλικού	173	163	310	304	Traction and material
Γραμμών και κτιρίων	695	686	536	547	Tracks and premises

(1) Βλέπε υποσημείωση (2), πίνακα XIII: 2.

(1) See footnote (2), table XIII: 2.



**XIII: 6. Διελεύσεις από τα Ελληνικά Τελωνεία φορτηγών οχημάτων
διεθνών οδικών μεταφορών, κατά εθνικότητα οχήματος: 2000**
**Trucks of international transports crossing the frontiers. Distributions by
Custom-houses and nationality: 2000**

Διελεύσεις κατά εθνικότητα Movement of trucks by nationality	Γενικό σύνολο Grand total	Διελεύσεις κατά Τελωνείο—Thereof by Custom-house									
		Ευζώνων Euzoni	Προμαχώ- νος Promachos	Πατρών Patra	Νίκης Niki	Νέας Γεφυράς Nea Gelyra	Κρυστάλ- λοπηγής Kristolopigi	Ηγουμενί- τσας Igoumenit- sa	Λοϊράνης Doirani	Ορμενίου Ormenio	Ιωαννίνων Ioannina
Σύνολο κινήσεων οχημάτων—Total movement of trucks	428.017	134.948	180.834	...	12.114	7.909	42.421	...	13.203	10.363	26.225
Είσοδοι—Incoming	188.495	46.692	86.945	...	7.571	4.136	20.396	...	7.310	1.359	14.086
Έξοδοι—Outgoing	239.522	88.256	93.889	...	4.543	3.773	22.025	...	5.893	9.004	12.139
Εθνικότητα οχημάτων—Nationality of trucks:											
<i>Ελληνική—Greek</i>	44.678	14.526	23.051	...	2.837	291	1.959	...	599	732	683
Είσοδοι—Incoming	18.972	5.570	10.425	...	1.242	223	875	...	316	—	321
Έξοδοι—Outgoing	25.706	8.956	12.626	...	1.595	68	1.084	...	283	732	362
<i>Νέας Γιουγκοσλαβίας—New Yugoslavian</i>	12.679	12.346	39	...	115	—	1	...	178	—	—
Είσοδοι—Incoming	4.969	4.786	19	...	106	—	—	...	58	—	—
Έξοδοι—Outgoing	7.710	7.560	20	...	9	—	1	...	120	—	—
<i>Βουλγαρική—Bulgarian</i>	125.900	427	117.797	...	57	3	4	...	34	7.554	24
Είσοδοι—Incoming	59.978	77	58.651	...	33	—	—	...	3	1.205	9
Έξοδοι—Outgoing	65.922	350	59.146	...	24	3	4	...	31	6.349	15
<i>Ιταλική—Italian</i>	2.826	569	1.964	...	96	47	45	...	—	33	72
Είσοδοι—Incoming	873	113	628	...	63	5	18	...	—	2	44
Έξοδοι—Outgoing	1.953	456	1.336	...	33	42	27	...	—	31	28
<i>Πολωνική—Polish</i>	4.267	50	4.152	...	38	—	—	...	9	17	1
Είσοδοι—Incoming	2.015	35	1.936	...	33	—	—	...	8	3	—
Έξοδοι—Outgoing	2.252	15	2.216	...	5	—	—	...	1	14	1
<i>Γαλλική—French</i>	1.851	342	870	...	42	370	7	...	3	216	1
Είσοδοι—Incoming	690	74	387	...	22	192	3	...	3	9	—
Έξοδοι—Outgoing	1.161	268	483	...	20	178	4	...	—	207	1
<i>Αυστριακή—Austrian</i>	958	218	668	...	19	17	2	...	—	34	—
Είσοδοι—Incoming	370	83	280	...	3	3	1	...	—	—	—
Έξοδοι—Outgoing	588	135	388	...	16	14	1	...	—	34	—
<i>Γερμανική—German</i>	6.127	2.910	2.125	...	366	164	49	...	30	477	6
Είσοδοι—Incoming	1.425	590	519	...	222	68	6	...	2	16	2
Έξοδοι—Outgoing	4.702	2.320	1.606	...	144	96	43	...	28	461	4
<i>Ουγγρική—Hungarian</i>	2.942	675	2.211	...	18	4	—	...	21	12	1
Είσοδοι—Incoming	1.237	314	900	...	16	—	—	...	3	3	1
Έξοδοι—Outgoing	1.705	361	1.311	...	2	4	—	...	18	9	—
<i>Ελβετική—Swiss</i>	1.131	810	194	...	103	—	—	...	2	21	1
Είσοδοι—Incoming	107	53	13	...	39	—	—	...	—	2	—
Έξοδοι—Outgoing	1.024	757	181	...	64	—	—	...	2	19	1
<i>Κάτω Χωρών—Netherlands</i>	1.429	518	651	...	66	85	61	...	—	48	—
Είσοδοι—Incoming	383	130	156	...	33	22	37	...	—	5	—
Έξοδοι—Outgoing	1.046	388	495	...	33	63	24	...	—	43	—
<i>Δανική—Danish</i>	1.173	905	64	...	40	90	5	...	1	68	—
Είσοδοι—Incoming	302	180	31	...	27	57	2	...	1	4	—
Έξοδοι—Outgoing	871	725	33	...	13	33	3	...	—	64	—
<i>Τουρκική—Turkish</i>	8.356	2.101	54	...	40	5.703	78	...	25	201	154
Είσοδοι—Incoming	3.461	434	12	...	34	2.789	21	...	16	14	141
Έξοδοι—Outgoing	4.895	1.667	42	...	6	2.914	57	...	9	187	13
<i>Βελγική—Belgian</i>	486	249	189	...	10	5	1	...	7	25	—
Είσοδοι—Incoming	110	69	32	...	8	1	—	...	—	—	—
Έξοδοι—Outgoing	376	180	157	...	2	4	1	...	7	25	—

Πίνακας—Table XIII: 6. Συνέχεια—Continued

Διελύσεις κατά εθνικότητα Movement of trucks by nationality	Γενικό σύνολο Grand total	Διελύσεις κατά Τελωνείο—Thereof by Custom-house									
		Ευζώνιον Euzoni	Προμαχώ- νος Promachon- as	Πατρών Patra	Νίκης Niki	Νέας Γεφύρας Nea Gefyra	Κρυστάλ- λοπηγής Kristallopigi	Ηγουμενί- τσας Igoumenit- sa	Δοϊράνης Doirani	Ορμενίου Ormenio	Ιοαννίνων Ioannina
Αγγλική—British	736	457	179	...	4	33	16	...	23	20	4
Είσοδοι—Incoming	246	154	72	...	4	12	1	...	1	—	2
Έξοδοι—Outgoing	490	303	107	...	—	21	15	...	22	20	2
Αλβανική—Albanian	65.775	92	36	...	38	242	40.152	...	—	1	25.214
Είσοδοι—Incoming	33.266	39	22	...	20	238	19.420	...	—	—	13.527
Έξοδοι—Outgoing	32.509	53	14	...	18	4	20.732	...	—	1	11.687
Ισπανική—Spanish	304	108	181	...	6	9	—	...	—	—	—
Είσοδοι—Incoming	92	29	60	...	3	—	—	...	—	—	—
Έξοδοι—Outgoing	212	79	121	...	3	9	—	...	—	—	—
Ρουμανική—Romanian	19.807	136	18.825	...	77	1	7	...	14	736	11
Είσοδοι—Incoming	9.384	111	9.092	...	71	—	4	...	13	82	11
Έξοδοι—Outgoing	10.423	25	9.733	...	6	1	3	...	1	654	—
Τσεχική—Czechian	3.394	499	2.811	...	28	—	1	...	3	48	4
Είσοδοι—Incoming	1.400	90	1.284	...	18	—	1	...	3	—	4
Έξοδοι—Outgoing	1.994	409	1.527	...	10	—	—	...	—	48	—
Ρωσική—Russian	1.148	9	1.107	...	—	—	—	...	—	32	—
Είσοδοι—Incoming	374	2	371	...	—	—	—	...	—	1	—
Έξοδοι—Outgoing	774	7	736	...	—	—	—	...	—	31	—
Πρώην Γιουγκοσλαβική Δημ. της Μακεδονίας —FYROM	114.345	93.934	44	...	7.828	279	10	...	12.243	1	6
Είσοδοι—Incoming	45.481	32.928	21	...	5.407	246	1	...	6.875	—	3
Έξοδοι—Outgoing	68.864	61.006	23	...	2.421	33	9	...	5.368	1	3
Λοιπών χωρών—Other countries	7.705	3.067	3.622	...	286	566	23	...	11	87	43
Είσοδοι—Incoming	3.360	831	2.034	...	167	280	6	...	8	13	21
Έξοδοι—Outgoing	4.345	2.236	1.588	...	119	286	17	...	3	74	22



ΧΙΠ: 7. Αυτοκίνητα και μοτοσυκλέτες που βρίσκονται στην κυκλοφορία, κατά κατηγορία: 1989 – 2002

Motor vehicles in operation, by category: 1989 – 2002

Έτος—Year	Σύνολο οχημάτων All motor vehicles	Αυτοκίνητα—Motor cars				Μοτοσυκλέτες Motorcycles
		Σύνολο Total	Λεωφορεία Buses	Επιβατηγά Passenger	Φορτηγά Freight	
ΣΥΝΟΛΟ ΧΩΡΑΣ—GREECE, TOTAL						
1989	2.569.584	2.350.037	20.653	1.605.181	724.203	219.547
1990	2.779.976	2.523.382	21.430	1.735.523	766.429	256.594
1991	2.888.009	2.592.334	22.080	1.777.484	792.770	295.675
1992	2.989.336	2.649.562	22.674	1.829.100	797.788	339.774
1993	3.195.324	2.807.447	23.206	1.958.544	825.697	387.877
1994	3.375.607	2.946.654	23.540	2.074.081	849.033	428.953
1995	3.588.852	3.113.184	24.600	2.204.761	883.823	475.668
1996	3.797.234	3.279.344	25.096	2.339.421	914.827	517.890
1997	4.048.471	3.477.506	25.622	2.500.099	951.785	570.965
1998	4.323.118	3.689.353	26.320	2.675.676	987.357	633.765
1999	4.690.412	3.979.637	26.769	2.928.881	1.023.987	710.775
2000	5.060.885	4.279.524	27.037	3.195.065	1.057.422	781.361
2001	5.389.996	4.536.630	27.115	3.423.704	1.085.811	853.366
2002	5.693.008	4.782.453	27.247	3.646.069	1.109.137	910.555
ΠΕΡΙΦΕΡΕΙΑ ΠΡΩΤΕΥΟΥΣΗΣ—GREATER ATHENS						
1989	1.114.951	1.012.464	9.448	856.228	146.788	102.487
1990	1.212.400	1.093.183	9.806	926.381	156.996	119.217
1991	1.257.317	1.120.433	10.119	947.267	163.047	136.884
1992	1.307.919	1.150.977	10.368	974.082	166.527	156.942
1993	1.397.304	1.220.442	10.546	1.038.196	171.700	176.862
1994	1.466.840	1.272.581	10.642	1.087.431	174.508	194.259
1995	1.569.982	1.352.000	11.154	1.156.261	184.585	217.982
1996	1.670.378	1.431.143	11.429	1.229.467	190.247	239.235
1997	1.783.186	1.519.285	11.650	1.310.625	197.010	263.901
1998	1.897.159	1.607.545	11.861	1.394.305	201.379	289.614
1999	2.051.208	1.732.372	11.984	1.513.915	206.473	318.836
2000	2.201.708	1.856.905	12.116	1.633.156	211.633	344.803
2001	2.332.545	1.960.852	12.101	1.733.665	215.086	371.693
2002	2.458.231	2.059.446	12.132	1.830.030	217.284	398.785

**XIII: 8. Αυτοκίνητα και μοτοσυκλέτες που βρίσκονται στην κυκλοφορία,
κατά κατηγορία και χρήση: 1999 – 2002**

Motor vehicles in operation, by category and use: 1999 – 2002

Κατηγορία και χρήση οχημάτων	Τέλος έτους—End of year				Category and use of vehicles
	1999*	2000*	2001*	2002*	
ΣΥΝΟΛΟ ΧΩΡΑΣ—GREECE, TOTAL					
Γενικό σύνολο	4.690.412	5.060.885	5.389.996	5.693.008	Grand total
Αυτοκίνητα	3.979.637	4.279.524	4.536.630	4.782.453	Motor cars
I. ΛΕΩΦΟΡΕΙΑ	26.769	27.037	27.115	27.247	I. BUSES
Αστικά	4.249	4.249	4.249	4.249	Urban
Υπεραστικά	5.303	5.303	5.303	5.303	Interurban
Ειδικά	17.217	17.485	17.563	17.695	Special
Ιδιωτικής χρήσεως	11.700	11.968	12.046	12.178	Private use
Δημόσιας χρήσεως	5.517	5.517	5.517	5.517	Public use
II. ΕΠΙΒΑΤΗΓΑ	2.928.881	3.195.065	3.423.704	3.646.069	II. PASSENGER
Ιδιωτικής χρήσεως	2.895.321	3.161.505	3.390.144	3.612.509	Private use
Δημόσιας χρήσεως (ταξί και αγοραία)	33.560	33.560	33.560	33.560	Public use (taxi and hired)
III. ΦΟΡΤΗΓΑ	1.023.987	1.057.422	1.085.811	1.109.137	III. TRUCKS
Ιδιωτικής χρήσεως	987.492	1.020.927	1.049.316	1.072.642	Private use
Δημόσιας χρήσεως	36.495	36.495	36.495	36.495	Public use
Μοτοσυκλέτες	710.775	781.361	853.366	910.555	Motorcycles
Ιδιωτικής χρήσεως	705.115	775.701	847.706	904.895	Private use
Δημόσιας χρήσεως	5.660	5.660	5.660	5.660	Public use
Επιβατηγές	700.358	770.971	843.045	900.338	Passenger
Ιδιωτικής χρήσεως	700.358	770.971	843.045	900.338	Private use
Δημόσιας χρήσεως	—	—	—	—	Public use
Φορτηγές	10.417	10.390	10.321	10.217	Freight
Ιδιωτικής χρήσεως	4.757	4.730	4.661	4.557	Private use
Δημόσιας χρήσεως	5.660	5.660	5.660	5.660	Public use
ΠΕΡΙΦΕΡΕΙΑ ΠΡΩΤΕΥΟΥΣΗΣ—GREATER ATHENS					
Γενικό σύνολο	2.051.208	2.201.708	2.332.545	2.458.231	Grand total
Αυτοκίνητα	1.732.372	1.856.905	1.960.852	2.059.446	Motor cars
I. ΛΕΩΦΟΡΕΙΑ	11.984	12.116	12.101	12.132	I. BUSES
Αστικά	2.943	2.943	2.943	2.943	Urban
Υπεραστικά	365	365	365	365	Interurban
Ειδικά	8.676	8.808	8.793	8.824	Special
Ιδιωτικής χρήσεως	6.196	6.328	6.313	6.344	Private use
Δημόσιας χρήσεως	2.480	2.480	2.480	2.480	Public use
II. ΕΠΙΒΑΤΗΓΑ	1.513.915	1.633.156	1.733.665	1.830.030	II. PASSENGER
Ιδιωτικής χρήσεως	1.497.591	1.616.832	1.717.341	1.813.706	Private use
Δημόσιας χρήσεως (ταξί και αγοραία)	16.324	16.324	16.324	16.324	Public use (taxi and hired)
III. ΦΟΡΤΗΓΑ	206.473	211.633	215.086	217.284	III. TRUCKS
Ιδιωτικής χρήσεως	196.484	201.644	205.097	207.295	Private use
Δημόσιας χρήσεως	9.989	9.989	9.989	9.989	Public use
Μοτοσυκλέτες	318.836	344.803	371.693	398.785	Motorcycles
Ιδιωτικής χρήσεως	317.271	343.238	370.128	397.220	Private use
Δημόσιας χρήσεως	1.565	1.565	1.565	1.565	Public use
Επιβατηγές	316.148	342.138	369.059	396.169	Passenger
Ιδιωτικής χρήσεως	316.148	342.138	369.059	396.169	Private use
Δημόσιας χρήσεως	—	—	—	—	Public use
Φορτηγές	2.688	2.665	2.634	2.616	Freight
Ιδιωτικής χρήσεως	1.123	1.100	1.069	1.051	Private use
Δημόσιας χρήσεως	1.565	1.565	1.565	1.565	Public use

**XIII: 9. Αυτοκίνητα και μοτοσικλές, καινούρια και μεταχειρισμένα,
που κυκλοφόρησαν για πρώτη φορά στην Ελλάδα: 1997 – 2002**

Motor vehicles, both new and used, put into circulation for the first time in Greece: 1997 – 2002

Κατηγορία οχημάτων	1997*	1998*	1999*	2000*	2001*	2002*	Category of motor vehicles
Σύνολο οχημάτων	262.793	291.144	394.712	423.321	415.054	387.479	Vehicles, total
A' ΚΑΙΝΟΥΡΙΑ							A. NEW
1. Αυτοκίνητα	178.310	197.860	285.443	313.278	301.955	287.693	1. Motor cars
<i>Επιβατηγά</i>	<i>162.030</i>	<i>180.046</i>	<i>261.573</i>	<i>288.502</i>	<i>279.521</i>	<i>267.440</i>	<i>Passenger</i>
— Δ.Χ.	2.503	1.848	1.599	1.619	2.047	1.664	— Public use
— Ι.Χ.	159.527	178.198	259.974	286.883	277.474	265.776	— Private use
<i>Λεωφορεία</i>	<i>283</i>	<i>359</i>	<i>670</i>	<i>579</i>	<i>862</i>	<i>343</i>	<i>Buses</i>
— Δ.Χ.	130	174	378	380	674	166	— Public use
— Ι.Χ.	153	185	292	199	188	177	— Private use
<i>Φορτηγά</i>	<i>15.997</i>	<i>17.455</i>	<i>23.200</i>	<i>24.197</i>	<i>21.572</i>	<i>19.910</i>	<i>Trucks</i>
— Δ.Χ.	389	357	413	431	446	397	— Public use
— Ι.Χ.	15.608	17.098	22.787	23.766	21.126	19.513	— Private use
2. Μοτοσικλές	33.580	45.611	63.483	64.039	66.475	55.800	2. Motorcycles
<i>Επιβατηγές Ι.Χ.</i>	<i>33.580</i>	<i>45.611</i>	<i>63.483</i>	<i>64.039</i>	<i>66.475</i>	<i>55.800</i>	<i>Passenger</i>
<i>Φορτηγές</i>	<i>—</i>	<i>—</i>	<i>—</i>	<i>—</i>	<i>—</i>	<i>—</i>	<i>Freight</i>
— Δ.Χ.	—	—	—	—	—	—	— Public use
— Ι.Χ.	—	—	—	—	—	—	— Private use
B' ΜΕΤΑΧΕΙΡΙΣΜΕΝΑ							B. USED
1. Αυτοκίνητα	30.666	29.000	30.578	37.243	36.944	38.120	1. Motor cars
<i>Επιβατηγά</i>	<i>4.748</i>	<i>3.811</i>	<i>7.143</i>	<i>14.118</i>	<i>10.422</i>	<i>10.127</i>	<i>Passenger</i>
— Δ.Χ.	100	126	129	172	139	185	— Public use
— Ι.Χ.	4.648	3.685	7.014	13.946	10.283	9.942	— Private use
<i>Λεωφορεία</i>	<i>570</i>	<i>573</i>	<i>794</i>	<i>901</i>	<i>1.047</i>	<i>1.437</i>	<i>Buses</i>
— Δ.Χ.	319	363	524	553	629	1.024	— Public use
— Ι.Χ.	251	210	270	348	418	413	— Private use
<i>Φορτηγά</i>	<i>25.348</i>	<i>24.616</i>	<i>22.641</i>	<i>22.224</i>	<i>25.475</i>	<i>26.556</i>	<i>Trucks</i>
— Δ.Χ.	2.052	1.757	1.838	1.929	2.238	2.282	— Public use
— Ι.Χ.	23.296	22.859	20.803	20.295	23.237	24.274	— Private use
2. Μοτοσικλές	20.237	18.673	15.208	8.761	9.680	5.866	2. Motorcycles
<i>Επιβατηγές Ι.Χ.</i>	<i>20.237</i>	<i>18.673</i>	<i>15.208</i>	<i>8.761</i>	<i>9.680</i>	<i>5.866</i>	<i>Passenger</i>
<i>Φορτηγές</i>	<i>—</i>	<i>—</i>	<i>—</i>	<i>—</i>	<i>—</i>	<i>—</i>	<i>Freight</i>
— Δ.Χ.	—	—	—	—	—	—	— Public use
— Ι.Χ.	—	—	—	—	—	—	— Private use

XIII: 10. Οδικά τροχαία ατυχήματα: 1986 – 2001**Number of road traffic accidents: 1986 – 2001**

Έτος—Year	Σύνολο Χώρας Greece, total			Περιφέρεια Πρωτευούσης Greater Athens			Λοιπή Χώρα Rest of Greece		
	Σύνολο ατυχημάτων Total of accidents	Θανατηφόρα Fatal	Μη θανατηφόρα Non-fatal	Σύνολο Total	Θανατηφόρα Fatal	Μη θανατηφόρα Non-fatal	Σύνολο Total	Θανατηφόρα Fatal	Μη θανατηφόρα Non-fatal
1986	19.462	1.297	18.165	7.404	208	7.196	12.058	1.089	10.969
1987	18.966	1.302	17.664	6.990	208	6.782	11.976	1.094	10.882
1988	20.753	1.330	19.423	7.874	225	7.649	12.879	1.105	11.774
1989	20.299	1.462	18.837	7.376	221	7.155	12.923	1.241	11.682
1990	19.609	1.533	18.076	7.077	254	6.823	12.532	1.279	11.253
1991	20.764	1.557	19.207	8.255	288	7.967	12.509	1.269	11.240
1992	22.006	1.610	20.396	8.671	309	8.362	13.335	1.301	12.034
1993	22.165	1.634	20.531	8.756	330	8.426	13.409	1.304	12.105
1994	22.222	1.671	20.551	8.196	252	7.944	14.026	1.419	12.607
1995	22.798	1.798	21.000	8.137	277	7.860	14.661	1.521	13.140
1996	23.775	1.870	21.905	9.459	326	9.133	14.316	1.544	12.772
1997	24.295	1.837	22.458	9.464	277	9.187	14.831	1.560	13.271
1998	24.819	1.921	22.898	9.654	287	9.367	15.165	1.634	13.531
1999	24.231	1.876	22.355	10.022	282	9.740	14.209	1.594	12.615
2000	23.001	1.803	21.198	10.038	262	9.776	12.963	1.541	11.422
2001	19.671	1.669	18.002	9.368	273	9.095	10.303	1.396	8.907

XIII: 11. Πρόσωπα παθόντα σε οδικά τροχαία ατυχήματα: 1986 – 2001**Persons injured in road traffic accidents: 1986 – 2001**

Έτος—Year	Σύνολο Χώρας Greece, total				Περιφέρεια Πρωτευούσης Greater Athens				Λοιπή Χώρα Rest of Greece			
	Σύνολο παθόντων προσώπων Total of injured persons	Νεκροί Dead	Βαρέως τραυματίες Seriously injured	Ελαφρώς τραυματίες Slightly injured	Σύνολο Total	Νεκροί Dead	Βαρέως τραυματίες Seriously injured	Ελαφρώς τραυματίες Slightly injured	Σύνολο Total	Νεκροί Dead	Βαρέως τραυματίες Seriously injured	Ελαφρώς τραυματίες Slightly injured
1986	28.953	1.451	3.490	24.012	9.690	221	803	8.666	19.263	1.230	2.687	15.346
1987	27.980	1.502	3.163	23.315	9.036	223	689	8.124	18.944	1.279	2.474	15.191
1988	30.881	1.511	3.496	25.874	10.353	234	763	9.356	20.528	1.277	2.733	16.518
1989	30.612	1.699	3.465	25.448	9.694	237	654	8.803	20.918	1.462	2.811	16.645
1990	29.128	1.737	3.499	23.892	9.266	267	681	8.318	19.862	1.470	2.818	15.574
1991	30.739	1.790	3.318	25.631	10.744	314	674	9.756	19.995	1.476	2.644	15.875
1992	32.113	1.829	3.597	26.687	11.263	334	715	10.214	20.850	1.495	2.882	16.473
1993	31.740	1.830	3.116	26.794	11.220	350	538	10.332	20.520	1.480	2.578	16.462
1994	32.206	1.909	3.372	26.925	10.675	266	542	9.867	21.531	1.643	2.830	17.058
1995	33.223	2.043	3.475	27.705	10.485	296	571	9.618	22.738	1.747	2.904	18.087
1996	34.912	2.157	3.327	29.428	12.401	351	599	11.451	22.511	1.806	2.728	17.977
1997	35.569	2.105	4.288	29.176	12.207	290	655	11.262	23.362	1.815	3.633	17.914
1998	35.903	2.182	4.720	29.001	12.270	304	748	11.218	23.633	1.878	3.972	17.783
1999	34.822	2.116	4.558	28.148	12.684	295	753	11.636	22.138	1.821	3.805	16.512
2000	32.800	2.037	4.200	26.563	12.780	278	842	11.660	20.020	1.759	3.358	14.903
2001	28.216	1.880	3.238	23.098	11.850	294	643	10.913	16.366	1.586	2.595	12.185

XIII: 12. Πρόσωπα παθόντα σε οδικά τροχαία ατυχήματα, κατά ομάδες ηλικιών: 1999 – 2001

Persons injured in road traffic accidents, by age groups: 1999 – 2001

Ομάδες ηλικιών Age groups	Σύνολο Χώρας—Greece, total				Περιφέρεια Πρωτεύουσας Greater Athens				Λοιπή Χώρα—Rest of Greece			
	Σύνολο παθόντων προσώπων Total of injured persons	Νεκροί Dead	Βαρέως τραυμα- τίες Seriously injured	Ελαφρώς τραυμα- τίες Slightly injured	Σύνολο Total	Νεκροί Dead	Βαρέως τραυμα- τίες Seriously injured	Ελαφρώς τραυμα- τίες Slightly injured	Σύνολο Total	Νεκροί Dead	Βαρέως τραυμα- τίες Seriously injured	Ελαφρώς τραυμα- τίες Slightly injured
1999												
Σύνολο—Total	34.822	2.116	4.558	28.148	12.684	295	753	11.636	22.138	1.821	3.805	16.512
0 – 5 ετών — years	438	19	56	363	91	2	4	85	347	17	52	278
6 – 14 » »	1.123	35	123	965	262	3	13	246	861	32	110	719
15 – 24 » »	10.023	487	1.463	8.073	3.617	54	246	3.317	6.406	433	1.217	4.756
25 – 44 » »	13.151	703	1.628	10.820	5.269	98	278	4.893	7.882	605	1.350	5.927
45 – 64 » »	6.130	429	727	4.974	1.976	53	79	1.844	4.154	376	648	3.130
65 ετών και άνω—and over	3.330	415	509	2.406	1.010	69	109	832	2.320	346	400	1.574
Δε δηλώθηκε—Unde- clared	627	28	52	547	459	16	24	419	168	12	28	128
2000												
Σύνολο—Total	32.800	2.037	4.200	26.563	12.780	278	842	11.660	20.020	1.759	3.358	14.903
0 – 5 ετών — years	341	16	47	278	90	1	11	78	251	15	36	200
6 – 14 » »	1.051	24	126	901	282	—	13	269	769	24	113	632
15 – 24 » »	8.958	435	1.291	7.232	3.304	55	216	3.033	5.654	380	1.075	4.199
25 – 44 » »	12.760	692	1.522	10.546	5.560	91	338	5.131	7.200	601	1.184	5.415
45 – 64 » »	5.753	415	662	4.676	2.018	46	101	1.871	3.735	369	561	2.805
65 ετών και άνω—and over	3.333	428	462	2.443	1.075	73	108	894	2.258	355	354	1.549
Δε δηλώθηκε—Unde- clared	604	27	90	487	451	12	55	384	153	15	35	103
2001												
Σύνολο—Total	28.216	1.880	3.238	23.098	11.850	294	643	10.913	16.366	1.586	2.595	12.185
0 – 5 ετών — years	310	13	34	263	101	1	—	100	209	12	34	163
6 – 14 » »	886	34	101	751	276	1	6	269	610	33	95	482
15 – 24 » »	7.630	436	1.043	6.151	2.957	68	189	2.700	4.673	368	854	3.451
25 – 44 » »	10.977	616	1.160	9.201	5.124	106	258	4.760	5.853	510	902	4.441
45 – 64 » »	4.939	365	506	4.068	1.858	36	83	1.739	3.081	329	423	2.329
65 ετών και άνω—and over	2.836	385	336	2.115	1.033	68	73	892	1.803	317	263	1.223
Δε δηλώθηκε—Unde- clared	638	31	58	549	501	14	34	453	137	17	24	96



XIII: 13. Πρόσωπα παθόντα σε οδικά τροχαία ατυχήματα, κατά κατηγορία των παθόντων: 1999 – 2001**Persons injured in road traffic accidents, by category of injured: 1999 – 2001**

Κατηγορία παθόντων προσώπων Category of injured persons	Σύνολο Χώρας—Greece, total				Περίφερεια Πρωτεύουσας Greater Athens				Λοιπή Χώρα—Rest of Greece			
	Σύνολο παθόντων προσώπων Total of injured persons	Νεκροί Dead	Βαρέως τραυμα- τίες Seriously injured	Ελαφρώς τραυμα- τίες Slightly injured	Σύνολο παθόντων προσώπων Total of injured persons	Νεκροί Dead	Βαρέως τραυμα- τίες Seriously injured	Ελαφρώς τραυμα- τίες Slightly injured	Σύνολο παθόντων προσώπων Total of injured persons	Νεκροί Dead	Βαρέως τραυμα- τίες Seriously injured	Ελαφρώς τραυμα- τίες Slightly injured
1999												
Σύνολο—Total	34.822	2.116	4.558	28.148	12.684	295	753	11.636	22.138	1.821	3.805	16.512
Οδηγοί—Drivers	20.927	1.228	2.801	16.898	8.074	155	443	7.476	12.853	1.073	2.358	9.422
Μεταφερόμενα πρόσωπα— Persons transported	9.544	489	1.120	7.935	2.462	35	123	2.304	7.082	454	997	5.631
Πεζοί—Pedestrians	4.351	399	637	3.315	2.148	105	187	1.856	2.203	294	450	1.459
2000												
Σύνολο—Total	32.800	2.037	4.200	26.563	12.780	278	842	11.660	20.020	1.759	3.358	14.903
Οδηγοί—Drivers	19.985	1.193	2.636	16.156	8.173	127	491	7.555	11.812	1.066	2.145	8.601
Μεταφερόμενα πρόσωπα— Persons transported	8.807	469	1.050	7.288	2.549	33	147	2.369	6.258	436	903	4.919
Πεζοί—Pedestrians	4.008	375	514	3.119	2.058	118	204	1.736	1.950	257	310	1.383
2001												
Σύνολο—Total	28.216	1.880	3.238	23.098	11.850	294	643	10.913	16.366	1.586	2.595	12.185
Οδηγοί—Drivers	17.237	1.131	2.045	14.061	7.569	155	395	7.019	9.668	976	1.650	7.042
Μεταφερόμενα πρόσωπα— Persons transported	7.450	411	776	6.263	2.283	35	100	2.148	5.167	376	676	4.115
Πεζοί—Pedestrians	3.529	338	417	2.774	1.998	104	148	1.746	1.531	234	269	1.028

XIII: 14. Τροχαίο υλικό του Οργανισμού Σιδηροδρόμων Ελλάδος (ΟΣΕ): 1992 – 2002**Rolling stock of the Hellenic Railways Organization: 1992 – 2002**

Τέλος περιόδου End of period	Σε εκμετάλλευση — Operated						Στις αποθήκες και υπό επισκευή — In stock or under repair					
	Διζελόμαζες Diesel locomotives	Αυτοκινη- τάμαξες και ρυμουλ- κούμενα Railcars and trailers	Άμαξες επιβατών Passenger vehicles	Φορτάμαξες και σκενιάμαξες Freight and luggage cars	Αυτοκί- νητα επιβατηγά Passenger motorcars	Αυτοκί- νητα φορτηγά Trucks	Ατμάμαξες και διζελόμαξες Steam and diesel locomotives	Αυτοκινη- τάμαξες και ρυμουλ- κούμενα Railcars and trailers	Άμαξες επιβατών Passenger vehicles	Φορτάμαξες και σκενιάμαξες Freight and luggage cars	Αυτοκί- νητα επιβατηγά Passenger motorcars	Αυτοκί- νητα φορτηγά Trucks
1992	198	106	228	9.043	22	125	116	71	301	1.211	...	...
1993	198	106	247	8.777	22	121	140	60	353	1.356	...	...
1994	198	106	248	8.743	22	121	36	78	174	2.579	...	...
1995	180	157	239	9.095	22	107	54	64	34	1.792	...	38
1996	180	157	216	6.042	22	111	54	64	57	4.856	...	52
1997	154	81	216	7.217	22	107	80	51	57	3.670	...	...
1998	120	61	176	3.651	41	96	103	26	97	6.822	...	73
1999	120	68	176	3.651	40	100	55	23	97	3.168	2	22
2000	120	69	160	3.706	39	79	31	21	113	2.999	2	—
2001	119	72	170	3.643	39	80	14	18	73	2.889	2	5
2002	118	69	170	3.643	39	80	16	18	73	2.889	3	5

XIII: 15. Σιδηροδρομικό δίκτυο σε εκμετάλλευση: 1938 και 1999 – 2002

Operated lines of the Railway networks: 1938 και 1999 – 2002

Σε χιλιόμετρα						In kilometres
Σιδηροδρομικά δίκτυα	1938	1999	2000	2001	2002	Railway networks
Συνολικό μήκος δικτύων	2.557	2.299	2.385	2.377	2.383	Total length of networks
1. Δίκτυο κανονικής γραμμής διεθνούς πλάτους (Δ.Π.Α. – Δ.Π.Θ.)	1.435	1.565	1.569	(1)1.561	(1)1.561	1. Network of normal line of international width (Athens – Thessaloniki network)
2. Μήκος κανονικής γραμμής ηλεκτροδοτούμενης	—	—	82	82	82	2. Length of electrified normal line
3. Δίκτυο μετρικού πλάτους Πειραιώς – Πελοποννήσου και Βόλου – Καλαμπάκας	1.071	696	696	696	702	3. Network of metric width (Piraeus – Peloponnissos and Volos – Kalabaka)
4. Λοιπές γραμμές (0,75 – 0,60) Διακοφτού – Καλαβρύτων	51	38	38	38	38	4. Other lines (0,75 – 0,60) Diakofto – Kalavrita

Πηγή: Για τους πίνακες XIII: 14–18, Οργανισμός Σιδηροδρόμων Ελλάδος (ΟΣΕ).

Source: For tables XIII: 14–18, Hellenic Railways Organization.

(1) Περιλαμβάνονται 356 χιλιόμετρα διπλής γραμμής.

(1) Including 356 kilometres length of double line.

XIII: 16. Προσωπικό απασχολούμενο στον Οργανισμό Σιδηροδρόμων Ελλάδος (ΟΣΕ), κατά κατηγορία: 1992 – 2002

Personnel employed by the Hellenic Railways Organization, by categories: 1992 – 2002

Έτος—Year	Γενικό σύνολο προσωπικού Grand total of personel	Μόνιμο προσωπικό—Permanent personnel						Έκτακτο προσωπικό Non- permanent personnel
		Σύνολο Total	Από αυτό:—Thereof:					
			Εσωτερικής υπηρεσίας In-service	Εξωτερικής υπηρεσίας—Out-service				
				Σύνολο Total	Κινήσεως Motion	Έλξεως και υλικού Traction and material	Γραμμών και κτιρίων Tracks and buildings	
1992	12.458	11.991	1.303	10.688	3.364	4.259	3.065	467
1993	12.155	11.728	1.338	10.390	3.266	4.419	2.705	427
1994	12.006	11.591	1.381	10.210	3.234	4.380	2.596	415
1995	11.872	11.457	1.515	9.942	3.221	4.292	2.429	415
1996	11.609	11.384	1.510	9.874	3.165	3.031	3.678	225
1997	11.336	11.132	1.493	9.639	3.154	4.058	2.427	204
1998	10.874	10.678	1.391	9.287	3.085	3.889	2.313	196
1999	10.523	10.342	1.328	9.014	3.008	3.776	2.230	181
2000	10.101	9.973	1.270	8.703	2.924	3.626	2.153	128
2001	9.601	9.560	1.197	8.363	2.792	3.532	2.039	41
2002	9.108	9.069	1.129	7.940	2.668	3.319	1.953	39

XIII: 17. Στοιχεία εκμεταλλεύσεως του Οργανισμού Σιδηροδρόμων Ελλάδος. Εισπράξεις και δαπάνες: 1992 – 2002

Some economic data of the Hellenic Railways Organization. Receipts and expenditures: 1992 – 2002

Σε εκατομμύρια δραχμές

In million drachmae

Έτος—Year	Γενικό σύνολο εισπράξεων Grand total of receipts	Από αυτές:—Thereof:					Γενικό σύνολο δαπανών (εκτός των συντάξεων) Grand total of expenditures (excluding pensions)
		Από τη διακίνηση επιβατών From passenger transport	Από τη μεταφορά εμπορευμάτων From goods transport	Από την εκμετάλλευση αυτοκινήτων From motor vehicles exploitation	Από καταβολές του Δημοσίου From public advances	Διάφορα, εκτός εκμεταλλεύσεως Receipts other than exploitation	
1992	43.421,0	9.299,6	8.142,6	116,1	21.035	4.827,7	69.782,3
1993	64.038,5	10.899,9	8.851,8	124,5	40.400	3.762,3	88.770,6
1994	62.386,4	10.468,5	5.503,2	221,4	41.200	4.993,3	92.780,5
1995	66.442,2	10.965,7	5.111,9	369,5	40.000	9.995,1	99.756,3
1996	78.543,3	12.693,3	6.731,8	822,5	40.000	18.295,7	123.758,2
1997	64.962,6	13.719,2	5.933,2	694,6	40.150	4.465,6	173.676,3
1998	77.935,2	12.648,9	5.875,2	2.145,3	40.000	17.265,8	177.468,0
1999	79.446,1	12.537,4	6.037,9	2.292,3	40.000	18.578,5	177.306,0
2000	92.136,4	13.578,9	7.833,2	2.360,7	40.000	28.363,6	188.487,0
2001	84.760,8	15.687,0	7.555,5	3.127,5	40.000	18.390,8	188.086,0
2002 ⁽¹⁾	167.819,7	48.202,0	16.654,0	7.148,0	52.824,7	42.991,0	551.895,0

(1) Από το έτος 2002 σε χιλιάδες ευρώ.

(1) Since 2002 in thousand euro.

XIII: 18. Μεταφορικό έργο του Οργανισμού Σιδηροδρόμων Ελλάδος: 1998 – 2002

Transports of the Hellenic Railways Organization: 1998 – 2002

Επιβάτες, Εμπορεύματα	1998	1999	2000	2001	2002	Passengers, Freight
I. ΜΕΤΑΦΟΡΑ ΕΠΙΒΑΤΩΝ						I. PASSENGER TRANSPORT
A' Αριθμός επιβατών (χιλιάδες)						A. Passengers (in thous.)
1. Εσωτερικού	11.509	11.069	12.450	13.911	14.083	1. Domestic
Σιδηροδρόμων	11.509	11.069	12.450	13.911	14.083	Railways
2. Εξωτερικού	242	108	(1) 27	(3) 24	155	2. Foreign
Αναχωρήσεις	74	54	6	4	.	Departures
Αφίξεις	168	54	21	20	.	Arrivals
B' Χιλιόμετρικοί επιβάτες (εκατομμύρια)						B. Passenger-kms (in million)
1. Εσωτερικού	1.524	1.434	1.607	1.726	1.810	1. Domestic
Σιδηροδρόμων	1.524	1.434	1.607	1.726	1.810	Railways
2. Εξωτερικού	28	19	(2) 5	(4) 5	26	2. Foreign
Αναχωρήσεις	10	8	1	1	.	Departures
Αφίξεις	18	11	4	4	.	Arrivals
II. ΜΕΤΑΦΟΡΑ ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΩΝ						II. GOODS TRANSPORT
A' Εμπορεύματα (χιλιάδες τόνοι)						A. Freight (in thous. tons)
1. Εσωτερικού	405	362	405	355	321	1. Domestic
2. Εξωτερικού	561	647	894	875	832	2. Foreign
Φορτωθέντα	117	149	169	157	118	Loaded
Εκφορτωθέντα	444	498	725	718	714	Unloaded
3. Διαμετακομίσεις	1.207	1.434	1.893	1.554	874	3. Transit
B' Χιλιόμετρικοί τόνοι εμπορευμάτων (εκατομμύρια)						B. Freight ton-km (in million)
1. Εσωτερικού	126	103	116	112	99	1. Domestic
2. Εξωτερικού	100	131	161	145	159	2. Foreign
Φορτωθέντα	19	31	41	27	28	Loaded
Εκφορτωθέντα	81	100	120	118	131	Unloaded
3. Διαμετακομίσεις	96	113	150	123	69	3. Transit

(1) Προστίθενται και 103 χιλ. επιβάτες με κάρτες ή πολλαπλά εισιτήρια, των οποίων δε γίνεται διαχωρισμός σε αναχωρήσεις, αφίξεις.

(2) Προστίθενται και 17 εκατ. επιβάτες με κάρτες ή πολλαπλά εισιτήρια, των οποίων δε γίνεται διαχωρισμός σε αναχωρήσεις, αφίξεις.

(3) Προστίθενται και 145 χιλ. επιβάτες με κάρτες για ειδικές διεθνείς μεταφορές, των οποίων δε γίνεται διαχωρισμός σε αναχωρήσεις, αφίξεις.

(4) Προστίθενται και 52 εκατ. επιβάτες με κάρτες για ειδικές διεθνείς μεταφορές, των οποίων δε γίνεται διαχωρισμός σε αναχωρήσεις, αφίξεις.

(1) Adding, also, 103 thousand passengers using cards or multiple tickets. No distinction is made in passengers departures and arrivals.

(2) Adding, also, 17 million passengers using cards or multiple tickets. No distinction is made in passengers departures and arrivals.

(3) Adding, also, 145 thousand passengers using cards for special international transports. No distinction is made in passengers departures and arrivals.

(4) Adding, also, 52 million passengers using cards for special international transports. No distinction is made in passengers departures and arrivals.

B' ΘΑΛΑΣΣΙΕΣ ΜΕΤΑΦΟΡΕΣ — B. SEA TRANSPORTS

XIII: 19. Δύναμη του ελληνικού εμπορικού στόλου, κατά κατηγορίες πλοίων: 1993 – 2002

Greek merchant ships, by categories: 1993 – 2002

Χωρητικότητα σε χιλιάδες ΚΟΧ

Tonnage in thousand GRT

Τέλος περιόδου End of period	Σύνολο πλοίων All ships		Φορτηγά Dry cargo ships		Δεξαμενόπλοια Tankers		Επιβατηγά (1) Passenger ships		Λοιπά (2) Miscellaneous	
	Αριθμός Number	Χωρητι- κότητα Tonnage	Αριθμός Number	Χωρητι- κότητα Tonnage	Αριθμός Number	Χωρητι- κότητα Tonnage	Αριθμός Number	Χωρητι- κότητα Tonnage	Αριθμός Number	Χωρητι- κότητα Tonnage
1993	2.166	29.672	880	13.948	435	14.773	495	843	356	108
1994	2.149	30.536	869	14.742	425	14.738	508	951	347	105
1995	2.128	29.863	837	14.666	426	14.105	519	988	346	104
1996	2.013	27.932	748	12.826	415	13.963	522	1.052	328	94
1997	1.927	25.708	667	11.831	398	12.679	524	1.100	338	98
1998	1.903	25.906	623	11.335	401	13.254	546	1.185	333	132
1999	1.889	25.550	583	10.773	418	13.461	551	1.224	337	92
2000	1.967	27.328	625	11.886	457	14.096	617	1.273	268	73
2001	2.052	30.623	655	12.954	472	15.783	675	1.810	250	76
2002	2.051	30.586	641	12.720	475	15.939	688	1.852	247	75

Σημείωση: Στη δύναμη του ελληνικού εμπορικού στόλου εντάσσονται και τα πλοία που εφοδιάζονται με προσωρινά ναυτιλιακά έγγραφα.

(1) Περιλαμβάνονται και τα πορθμεία.

(2) Δηλαδή: πλοία ρυμουλκά, ναυαγοσωστικά, τοποθετήσεως υποβρυχίων καλωδίων, αλιευτικά κλπ.

Note: Including ships supplied with provisional registration papers.

(1) Including also ferry - boats.

(2) I.e. : towage, salvage, cable ships, fishing boats, etc.

XIII: 20. Συγκριτική εξέλιξη της δυνάμεως του ελληνόκτητου εμπορικού στόλου ως προς τον παγκόσμιο εμπορικό στόλο, κατά την 1η Ιουλίου κάθε έτους: 1992 – 2002

Comparison between the Greek - owned merchant fleet and the world merchant fleet on 1 July of each year: 1992 – 2002

Σε χιλιάδες ΚΟΧ

In thousand GRT

Έτος Year	Παγκόσμιος εμπορ. στόλος World merchant fleet		Δύναμη ελληνόκτητου εμπορικού στόλου — Greek - owned merchant fleet							
	Αριθμός πλοίων Number of ships	ΚΟΧ GRT	Σύνολο — Total			Εμπορικά πλοία υπό ελληνική σημαία Merchant ships under Greek flag			Εμπορικά πλοία υπό ξένη σημαία (1) Merchant ships under foreign flag	
			Αριθμός πλοίων Number of ships	Χωρητικότητα — Tonnage		Αριθμός πλοίων Number of ships	Χωρητικότητα — Tonnage		Αριθμός πλοίων Number of ships	ΚΟΧ GRT
				ΚΟΧ GRT	Αναλογία% (2) Percent		ΚΟΧ GRT	Αναλογία% (3) Percent		
1992	79.726	445.169	2.238	28.294	6,4	2.095	26.055	92,1	143	2.239
1993	80.655	457.915	2.306	32.087	7,0	2.166	29.672	92,5	140	2.415
1994	80.676	475.859	2.280	32.710	6,9	2.149	30.536	93,4	131	2.174
1995	82.890	490.662	2.257	32.174	6,6	2.128	29.863	92,8	129	2.311
1996	84.264	507.873	2.139	30.615	6,0	2.013	27.932	91,2	126	2.683
1997	85.494	522.197	2.073	28.642	5,5	1.927	25.708	89,8	146	2.934
1998	85.828	531.893	2.034	28.666	5,4	1.903	25.906	90,4	131	2.760
1999	.	.	2.008	27.966	.	1.889	25.550	91,4	119	2.416
2000	.	.	2.077	29.851	.	1.967	27.328	91,5	110	2.523
2001	.	.	2.157	32.995	.	2.052	30.623	92,8	105	2.372
2002	.	.	2.163	33.189	.	2.051	30.586	92,2	112	2.603

Πηγή: α) Για τον παγκόσμιο εμπορικό στόλο, το *Lloyd's Register of Shipping - Statistical Tables*.

β) Για τα υπό ξένη σημαία ελληνικής πλοιοκτησίας πλοία, το NAT.

(1) Περιλαμβάνονται και τα πλοία που είναι συμβεβλημένα με το NAT.

(2) Ποσοστό επί της συνολικής χωρητικότητας του παγκόσμιου εμπορικού στόλου.

(3) Ποσοστό επί της συνολικής χωρητικότητας του ελληνόκτητου εμπορικού στόλου.

Source: a) For the world merchant fleet, the *Lloyd's Register of Shipping - Statistical Tables*.

β) For merchant ships under foreign flag, *Seamen's Pension Fund (NAT)*.

(1) Including ships contracting with the NAT.

(2) Percent over total capacity of the world merchant fleet.

(3) Percent over total capacity of the Greek - owned merchant fleet.

XIII: 21. Κατανομή της χωρητικότητας του Ελληνικού εμπορικού στόλου⁽¹⁾ α) κατά κλιμάκια ολικής χωρητικότητας και β) κατά ομάδες ηλικιών: 2000 – 2002

Distribution of the Greek merchant fleet⁽¹⁾ a) by tonnage groups and b) by age groups of vessels: 2000 – 2002

Στο τέλος του έτους

At the end of the year

	2000	2001	2002	2000	2001	2002
	Σε χιλιάδες ΚΟΧ — Thousand GRT			Αναλογία % — Percentage distribution		
α) Κλιμάκια ολικής χωρητικότητας—Tonnage groups	ΧΩΡΗΤΙΚΟΤΗΤΑ ΠΛΟΙΩΝ — TONNAGE OF VESSELS					
Σύνολο — Total	27.328	30.623	30.586	100,0	100,0	100,0
100 —< 500	213	223	220	0,8	0,7	0,7
500 — 1.000	178	188	192	0,7	0,6	0,6
1.000 — 3.000	273	272	274	1,0	0,9	0,9
3.000 — 5.000	199	201	200	0,7	0,7	0,7
5.000 — 6.000	109	114	125	0,4	0,4	0,4
6.000 — 7.000	98	99	79	0,4	0,3	0,3
7.000 — 10.000	349	348	346	1,3	1,1	1,1
10.000 — 15.000	1.085	903	730	4,0	2,9	2,4
15.000 — 20.000	1.273	1.289	1.178	4,7	4,2	3,9
20.000 — 25.000	1.839	1.826	1.868	6,7	6,0	6,1
25.000 —< 30.000	1.800	2.079	2.191	6,6	6,8	7,2
30.000 +	19.912	23.081	23.183	72,9	75,4	75,8
β) Ομάδες ηλικιών — Age groups	ΧΩΡΗΤΙΚΟΤΗΤΑ ΠΛΟΙΩΝ — TONNAGE OF VESSELS					
Σύνολο — Total	27.328	30.623	30.586	100,0	100,0	100,0
— <5 ετών — years ...	5.809	7.470	9.534	21,3	24,4	31,2
5 — 10 » » ...	4.231	5.360	5.352	15,5	17,5	17,5
10 — 15 » » ...	2.683	3.265	4.027	9,8	10,7	13,2
15 — 20 » » ...	4.672	4.149	4.434	17,1	13,5	14,5
20 — 25 » » ...	5.212	4.812	3.089	19,1	15,7	10,1
25 — 30 » » ...	3.096	4.475	2.711	11,3	14,6	8,9
30 + » » ...	1.625	1.092	1.439	5,9	3,6	4,7

(1) Βλέπε σημείωση πίνακα XIII: 19.

(1) See note of table XIII: 19.

XIII: 22. Αργούντα ελληνικά εμπορικά πλοία, 100 ΚΟΧ και άνω, κατά κατηγορίες: 1993 – 1999

Laid-up Greek merchant ships of 100 GRT and over, by categories: 1993 – 1999

Χωρητικότητα σε χιλιάδες ΚΟΧ

Tonnage in thousand GRT

Τέλος περιόδου End of period	Σύνολο Total		Φορτηγά και δεξαμενόπλοια Dry cargo ships and tankers		Επιβατηγά Passenger ships		Λοιπά (1) Miscellaneous	
	Αριθμός Number	Χωρητικότητα Tonnage	Αριθμός Number	Χωρητικότητα Tonnage	Αριθμός Number	Χωρητικότητα Tonnage	Αριθμός Number	Χωρητικότητα Tonnage
1993	177	1.839	74	1.544	92	273	11	22
1994	236	2.365	102	1.982	118	369	16	14
1995	240	2.076	103	1.649	117	414	20	13
1996	261	1.990	122	1.624	113	346	26	20
1997	248	1.968	108	1.540	115	414	25	14
1998	223	2.201	107	1.873	96	313	20	15
1999: I	223	2.109	104	1.771	98	322	21	16
II	232	2.340	108	1.924	104	401	20	15
III	211	2.282	105	1.965	87	304	19	13
IV	208	2.244	109	1.940	80	291	19	13
V	208	2.321	110	1.982	78	288	20	51
VI	209	2.276	109	1.933	80	291	20	52

(1) Βλέπε υποσημείωση (2), πίνακα XIII: 19.

(1) See footnote (2), table XIII: 19.

ΓΕΝΙΚΗ ΝΑΥΤΙΑΙΑΚΗ ΚΙΝΗΣΗ — TOTAL SHIPPING TRAFFIC

XIII: 23. Κατάπλοι πλοίων στους κυριότερους λιμένες της Ελλάδος: 1994 – 2000

Arrivals of ships in the principal ports of Greece: 1994 – 2000

Σε χιλιάδες κόρους καθαρής χωρητικότητας

In thousand net registered tons

Λιμένες	1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000*	Ports
Σύνολο Ελλάδος	278.689	298.699	326.623	338.211	372.293	395.378	409.795	Greece, total
Αγίου Κηρύκου	1.730	1.035	1.865	1.717	1.359	1.437	1.492	Agios Kyrkos
Αγίων Θεοδώρων	3.617	4.473	5.086	3.351	4.691	4.983	5.159	Agii Theodori
Αίγινας	4.917	4.560	11.621	4.889	6.092	6.470	6.708	Egina
Αντικύρας	203	1.513	478	220	212	225	233	Antikyra
Βόλου	3.503	2.942	3.502	3.955	3.603	3.826	3.964	Volos
Γαυρίου	4.021	4.465	4.528	4.813	4.569	4.838	5.018	Gavrio
Ελευσίνας	10.066	13.042	11.320	13.002	10.822	11.509	11.910	Elefsina
Ερμιόνης	231	253	416	227	279	296	307	Ermioni
Ηγουμενίτσας	8.472	20.954	22.151	22.609	27.392	29.046	30.109	Igoumenitsa
Ηρακλείου	6.020	5.903	5.707	5.756	5.002	5.313	5.505	Iraklio
Θεσσαλονίκης	12.365	11.248	13.316	17.919	13.304	14.143	14.641	Thessaloniki
Θήρας	4.825	4.545	5.554	6.122	6.008	6.364	6.610	Thira
Ισθμίας	393	319	365	305	332	354	366	Isthmia
Ιτέας	315	458	445	232	400	424	439	Itea
Καβάλας	1.114	1.167	1.200	1.218	1.270	1.351	1.399	Kavala
Καλύμνου	3.943	3.665	4.317	5.630	4.638	4.939	5.116	Kalymnos
Καρλοβασιού	2.314	1.858	2.933	2.449	2.487	2.638	2.737	Karlovassi
Κερκύρας	14.494	12.296	12.830	13.462	34.116	36.465	37.684	Kerkyra
Κω	6.449	5.580	5.497	6.790	6.626	7.039	7.295	Kos
Λάρυμνας	967	700	946	734	637	677	701	Larymna
Λέρου	2.901	3.006	3.347	3.599	4.001	4.250	4.405	Leros
Μεγάρων	5.737	7.004	5.944	5.156	4.649	6.014	6.221	Megara
Μεθάνων	1.309	367	825	2.043	2.938	3.120	3.237	Methana
Μυκόνου	4.933	4.210	4.777	5.182	6.177	6.547	6.796	Mykonos
Μυτιλήνης	1.672	2.291	2.613	2.643	2.836	3.012	3.123	Mytilini
Νάξου	9.028	8.188	10.675	11.338	11.453	12.134	12.600	Naxos
Πάρου	8.091	9.805	11.971	12.665	12.639	13.385	13.900	Paros
Πατρών	14.613	19.599	19.167	17.558	21.790	23.152	23.986	Patra
Πειραιώς	44.649	45.814	48.195	51.870	54.116	57.420	59.518	Pireas
Πόρου	2.359	2.173	1.944	1.869	2.300	2.441	2.533	Poros
Ραφήνας	3.853	3.803	4.828	5.460	6.382	6.787	7.038	Rafina
Ρόδου	5.217	4.609	4.037	4.889	4.118	4.374	4.533	Rodos
Σάμης	1.433	2.035	2.637	3.085	3.452	3.672	3.804	Sami
Σάμου (Βαθύ)	1.558	1.215	1.827	1.824	1.856	1.966	2.040	Samos (Vathy)
Σούδας – Χανίων	2.484	2.606	2.159	2.353	2.757	2.930	3.034	Souda – Chania
Σπετσών	976	724	930	608	795	843	876	Spetses
Σύρου	5.731	5.258	6.462	7.525	8.875	9.419	9.770	Syros
Τήνου	7.295	6.576	7.785	9.078	9.682	10.275	10.659	Tinos
Υδρας	1.988	1.759	1.656	1.198	1.455	1.546	1.604	Hydra
Χίου	2.376	3.188	3.766	3.378	3.835	4.078	4.224	Chios
Λοιποί	60.527	63.493	67.001	69.490	72.348	75.676	78.501	Other

Σημείωση: Τα δεδομένα αναφέρονται στους κατάπλους φορτηγών, δεξαμενόπλοων και επιβατηγών πλοίων κάθε εθνικότητας στους ελληνικούς λιμένες, ανεξάρτητα από την προέλευσή τους (το εσωτερικό ή το εξωτερικό), συμπεριλαμβανομένων και των κενών από φορτίο πλοίων, εφόσον κατέπλευσαν για την παραλαβή φορτίου ή επιβατών. Έτσι, δεν περιλαμβάνονται τα πλοία που κατέπλευσαν για επισκευή, ανεφοδιασμό, λόγω ανωτέρας βίας κλπ. Επίσης, δεν περιλαμβάνονται τα τουριστικά πλοία και οι θαλαμηγοί. Από τα πορθημεία και επιβατηγά οχηματαγωγά πλοία, περιλαμβάνονται όσα καταπλέουν από το εξωτερικό, καθώς και αυτά που εκτελούν ακτοπλοϊκές γραμμές, παρόμοιες με εκείνες που εκτελούνται από τα επιβατηγά πλοία. Αν ένα πλοίο, κατά τη διάρκεια ενός ταξιδιού, προσεγγίσει σε περισσότερους από έναν λιμένες, ο κατάπλους του υπολογίζεται σε κάθε λιμένα προσεγγίσεως.

Note: The data relate to the entrances of all (Greek or foreign) dry cargo ships, tankers and passenger ships in Greek ports, regardless of where they come from (either Greek or foreign port), including vessels in ballast entering the port to take goods or passengers on board. Vessels, therefore, which have entered for repair or supply, or because of force majeure, etc., are excluded. Cruise ships and yachts are also excluded. Ferry – boats and passenger – car ferries include those arriving from overseas, as well as those running coastwise liner services similar to those run by coastal passenger liners. If a vessel has called at more than one port during a single voyage, entrance in each port is counted.

XIII: 24. Κατάπλοιο⁽¹⁾ πλοίων στους λιμένες της Ελλάδος, κατά σημαία: 1998 – 2000
Arrivals⁽¹⁾ of ships in Greek ports, by flag: 1998 – 2000

Σε χιλιάδες κόρους καθαρής χωρητικότητας

In thousand net registered tons

Σημαία	1998	1999	2000*	Flag
ΣΥΝΟΛΟ ΠΛΟΙΩΝ — ALL SHIPS				
Σύνολο	372.293	395.378	409.795	Total
Εκατοστιαία κατανομή — Percentage distribution				
Σύνολο	100,0	100,0	100,0	Total
Αιγυπτιακή	0,0	0,0	0,0	Egyptian
Βουλγαρική	0,2	0,2	0,2	Bulgarian
Γαλλική	0,1	0,1	0,1	French
Γερμανική	0,8	0,6	0,7	German
Γιουγκοσλαβική	0,0	0,0	0,0	Yugoslavian
Δανική	0,0	0,0	0,0	Danish
Ελληνική	81,7	82,0	81,9	Greek
Ρωσική	0,3	0,3	0,3	Russian
Ηνωμένου Βασιλείου	0,1	0,1	0,1	British
ΗΠΑ	0,1	0,1	0,1	USA
Ιαπωνική	0,0	0,0	0,0	Japanese
Ισραηλινή	0,2	0,2	0,2	Israelite
Ιταλική	1,4	1,4	1,4	Italian
Κυπριακή	3,6	3,6	3,6	Cyprian
Λιβεριακή	0,7	0,7	0,7	Liberian
Νορβηγική	0,4	0,4	0,4	Norwegian
Κάτω Χωρών	0,1	0,1	0,1	Netherlands
Παναμαϊκή	2,0	2,0	2,0	Panamanian
Σουηδική	0,1	0,1	0,1	Swedish
Τουρκική	0,4	0,4	0,4	Turkish
Λοιπές	7,5	7,5	7,4	Other

(1) Βλέπε σημείωση πίνακα XIII: 23.

(1) See note of table XIII: 23.

XIII: 25. Διακίνηση επιβατών και εμπορευμάτων στους λιμένες της Ελλάδος: 1997 – 2001
Passengers traffic and cargo handling in the Greek ports: 1997 – 2001

	1997	1998	1999	2000*	2001*	
Α' ΕΠΙΒΑΤΕΣ (σε χιλιάδες) — A. PASSENGERS (in thousand)						
Ναυτιλιακή κίνηση με το εξωτερικό						International shipping traffic
Αποβιβασθέντες						Disembarked
από πλοία κάθε εθνικότητας	1.312	1.375	1.492	1.640	1.571	from all vessels
από ελληνικά μόνο πλοία	641	746	783	785	897	from Greek vessels only
Επιβιβασθέντες						Embarked
σε πλοία κάθε εθνικότητας	1.223	1.200	1.352	1.467	1.438	on all vessels
σε ελληνικά μόνο πλοία	623	722	758	809	879	on Greek vessels only
Ναυτιλιακή κίνηση ακτοπολοίας						Coastwise traffic
Αποβιβασθέντες						Disembarked
από Α/Π – Δ/Π	14.515	16.031	16.832	17.674	18.351	from S/S – M/S
από Π/Θ	28.668	29.674	32.375	34.496	35.852	from passenger-car ferries
από Π/Κ	352	387	407	427	443	from M/S
Β' ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ (σε χιλιάδες τόνους) — B. CARGO HANDLING (in thousand tons)						
Ναυτιλιακή κίνηση με το εξωτερικό						International shipping traffic
Εκφορτωθέντα						Unloaded
από πλοία κάθε εθνικότητας	38.704	43.786	42.453	45.072	45.973	from all vessels
από ελληνικά μόνο πλοία	13.193	17.463	17.149	18.168	19.105	from Greek vessels only
Φορτωθέντα						Loaded
σε πλοία κάθε εθνικότητας	19.359	21.865	21.997	22.526	22.977	on all vessels
σε ελληνικά μόνο πλοία	3.333	5.511	5.693	5.559	5.897	on Greek vessels only
Ναυτιλιακή κίνηση ακτοπολοίας						Coastwise traffic
Εκφορτωθέντα						Unloaded
από Α/Π – Δ/Π	21.020	23.022	23.998	25.381	25.885	from S/S – M/S
από Π/Κ	60	75	96	83	100	from M/S

Σημείωση: Αν ένα πλοίο, κατά τη διάρκεια ενός ταξιδιού, προσεγγίσει σε περισσότερους από έναν λιμένες, υπολογίζεται το σύνολο των εκφορτωθέντων ή φορτωθέντων εμπορευμάτων και αποβιβασθέντων ή επιβιβασθέντων επιβατών.

Note: For voyages involving dropping-off and picking-up parts of the load or number of the passengers along the route, the total tonnage or the total number of passengers carried during the voyage is counted.

ΝΑΥΤΙΑΙΑΚΗ ΚΙΝΗΣΗ ΜΕ ΤΟ ΕΞΩΤΕΡΙΚΟ—INTERNATIONAL SHIPPING

XIII: 26. Κατάπλοι πλοίων κατά σημαία: 1998 – 2000

Arrivals of ships by flag: 1998 – 2000

Σε χιλιάδες κόρους καθαρής χωρητικότητας

In thousand net registered tons

Σημαία	1998	1999	2000*	Flag
ΣΥΝΟΛΟ ΠΛΟΙΩΝ—ALL SHIPS				
Σύνολο	88.508	92.933	97.580	Total
Εκατοστιαία κατανομή—Percentage distribution				
Σύνολο	100,0	100,0	100,0	Total
Γαλλική	0,6	0,2	0,6	French
Γερμανική	2,8	2,8	2,8	German
Γιουγκοσλαβική	0,1	0,1	0,1	Yugoslavian
Δανική	0,3	0,3	0,3	Danish
Ελληνική	31,1	31,1	31,1	Greek
Ρωσική	1,2	1,2	1,2	Russian
Ηνωμένου Βασιλείου	0,6	0,6	0,6	British
ΗΠΑ	0,5	0,5	0,5	USA
Ιαπωνική	0,2	0,2	0,2	Japanese
Ισραηλινή	1,4	1,4	1,4	Israelite
Ιταλική	3,5	3,5	3,5	Italian
Κυπριακή	11,4	11,4	11,4	Cyprian
Λιβανική	0,4	0,4	0,4	Lebanese
Λιβεριανή	2,1	2,1	2,1	Liberian
Νορβηγική	0,8	0,8	0,8	Norwegian
Κάτω Χωρών	0,5	0,5	0,5	Netherlands
Παναμαϊκή	8,1	8,1	8,1	Panamanian
Σουηδική	0,3	0,3	0,3	Swedish
Τουρκική	1,6	1,6	1,6	Turkish
Φινλανδική	0,0	0,0	0,0	Finnish
Λοιπές	32,5	32,9	32,5	Other

Σημείωση: Τα στοιχεία αναφέρονται στα φορτηγά, δεξαμενόπλοια, επιβατηγά και οχηματαγωγά πλοία που καταπλέουν από το εξωτερικό. Δεν περιλαμβάνονται τα πλοία που καταπλέουν για επισκενή, ανεφοδιασμό, λόγω ανωτέρας βίας κλπ. Επίσης, δεν περιλαμβάνονται τα τουριστικά πλοία και οι θαλαμηγοί. Αν ένα πλοίο καταπλεύσει σε περισσότερους από έναν ελληνικούς λιμένες, κατά τη διάρκεια ενός ταξιδιού, τότε καταγράφεται στον πρώτο λιμένα προεγγίσεως.

Note: The numbers refer to dry cargo ships, tankers, passenger ships and passenger-car ferries, entering from abroad. Vessels entering for repair or supplies or because of force majeure etc. are excluded. Cruise ships and yachts are also excluded. If a vessel has called at more than one port during a single voyage, it is recorded at the first Greek port of call.

XIII: 27. Αποβιβασθέντες και επιβιβασθέντες επιβάτες, εκφορτωθέντα και φορτωθέντα εμπορεύματα στους κυριότερους λιμένες της Ελλάδος: 2000 και 2001

Passengers embarked–disembarked and goods loaded–unloaded in principal Greek ports: 2000 and 2001

Α' ΕΠΙΒΑΤΕΣ — A. PASSENGERS

Λιμένες	Αποβιβασθέντες Disembarked		Επιβιβασθέντες Embarked		Ports
	2000*	2001*	2000*	2001*	
Σύνολο	1.639.705	1.571.290	1.467.165	1.437.971	Total
Ηγουμενίτσας	696.647	647.829	534.392	547.319	Igoumenitsa
Κερκύρας	216.440	160.994	202.409	152.621	Kerkyra
Πατρών	637.645	670.327	638.342	644.692	Patra
Πειραιώς	25.597	26.877	23.660	24.792	Pireas
Λοιποί	63.376	65.263	68.362	68.547	Other

Β' ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ—B. GOODS

Σε χιλιάδες τόνους

In thousand tons

Λιμένες	Εκφορτωθέντα Unloaded		Φορτωθέντα Loaded		Ports
	2000*	2001*	2000*	2001*	
Σύνολο	45.072	45.973	22.526	22.977	Total
Αγίων Θεοδώρων	5.972	6.871	2.086	2.127	Agii Theodori
Αντικύρας	114	116	469	478	Antikyra
Βόλου	696	710	1.629	1.662	Volos
Ελευσίνας	8.691	8.865	2.990	3.050	Elefsina
Θεσσαλονίκης	7.325	7.471	1.308	1.335	Thessaloniki
Ισθμίας	423	431	—	—	Isthmia
Ιτέας	2	2	506	516	Itea
Καβάλας	500	510	453	462	Kavala
Μεγάρων	7.796	7.952	—	—	Megara
Μήλου	55	56	1.764	1.799	Milos
Πατρών	6.736	6.871	3.495	3.565	Patras
Ρίου	214	218	605	617	Rio
Χαλκίδας	1.495	1.525	1.541	1.572	Chalkida
Λοιποί	5.053	4.375	5.680	5.794	Other

ΝΑΥΤΙΑΙΑΚΗ ΚΙΝΗΣΗ ΑΚΤΟΠΛΟΪΑΣ—COASTWISE TRAFFIC

ΧΙΠ: 28. Αποβιβασθέντες και επιβιβασθέντες επιβάτες, εκφορτωθέντα και φορτωθέντα εμπορεύματα στους κυριότερους λιμένες της Ελλάδος: 2000 και 2001

Embarked–disembarked passengers and loaded–unloaded goods at the principal ports of Greece: 2000 and 2001

Α' ΕΠΙΒΑΤΕΣ⁽¹⁾—A. PASSENGERS⁽¹⁾

Λιμένες	Αποβιβασθέντες Disembarked		Επιβιβασθέντες Embarked		Ports
	2000*	2001*	2000*	2001*	
Σύνολο	18.076.456	18.794.048	18.076.456	18.794.048	Total
Αίγινας	1.216.568	1.260.657	1.216.039	1.260.139	Egina
Γαυρίου	266.264	276.487	264.092	274.278	Gavrio
Ηρακλείου	575.663	597.426	579.885	601.839	Iraklio
Μεθάνων	93.342	96.924	911.108	94.564	Methana
Μυκόνου	476.320	495.842	475.562	495.091	Mykonos
Μυτιλήνης	256.030	266.051	257.855	268.032	Mytilini
Πάρου	678.723	708.061	680.384	710.046	Paros
Πατρών	190.706	198.171	195.612	203.333	Patra
Πειραιώς	4.996.745	5.480.712	5.024.396	5.510.712	Pireas
Πόρου	285.762	296.297	291.242	301.987	Poros
Ραφήνας	937.944	975.228	951.614	989.289	Rafina
Ρόδου	320.657	332.828	320.738	332.889	Rodos
Σάμης	174.990	181.816	179.173	186.191	Sami
Σούδας	385.872	399.750	382.949	396.946	Souda
Σπετσών	144.902	150.850	139.719	145.423	Spetses
Σύρου	58.811	339.248	325.693	338.561	Syros
Τήνου	326.519	552.522	531.096	553.313	Tinos
Ύδρας	221.264	229.778	219.404	227.825	Hydra
Χίου	204.427	212.098	201.946	209.606	Chios
Λοιποί	6.264.947	5.743.302	4.927.949	5.693.984	Other

Β' ΕΜΠΟΡΕΥΜΑΤΑ⁽¹⁾—B. GOODS⁽¹⁾

Σε χιλιάδες τόνους

In thousand tons

Λιμένες	Εκφορτωθέντα Unloaded		Φορτωθέντα Loaded		Ports
	2000*	2001*	2000*	2001*	
Σύνολο	25.464	25.985	25.464	25.985	Total
Αγίων Θεοδώρων	2	2	3.478	3.610	Agii Theodori
Αλιβερίου	641	654	1.328	936	Aliveri
Αντικύρας	729	744	—	—	Antikyra
Βόλου	1.751	1.786	2.371	2.707	Volos
Ελευσίνας	1.131	1.154	4.501	5.093	Elefsina
Ηρακλείου	895	913	715	808	Iraklio
Θεσσαλονίκης	2.297	2.343	1.863	1.543	Thessaloniki
Θήρας	421	426	29	33	Thira
Ισθμίας	26	27	81	91	Isthmia
Ιτέας	—	—	480	543	Itea
Λάρυμνας	990	1.010	282	318	Larymna
Λαυρίου	502	512	119	135	Lavrio
Μεγάρων	317	323	4	5	Megara
Πειραιώς	1.339	1.365	1.720	1.797	Pireas
Πολιτικών (Ευβοίας)	—	—	1.038	1.174	Politika (Evia)
ΡΙου	653	666	159	179	Rio
Χαλκίδας	462	471	310	351	Chalkida
Λοιποί	13.308	13.589	6.986	6.662	Other

(1) Περιλαμβάνονται οι διακινηθέντες επιβάτες και τα μεταφερόμενα εμπορεύματα με ατμόπλοια και διζελόπλοια.

(1) Passengers and goods traffic by S/S and M/S are also included.

XIII: 29. Διακινήθεντες επιβάτες και μεταφερόμενα οχήματα με επιβατηγά και οχηματαγωγά πλοία, κατά ακτοπλοϊκές γραμμές: 2000 και 2001

Passengers and vehicles transported by passenger and car-ferries, distributed by runs: 2000 and 2001

Ακτοπλοϊκές γραμμές	Διακινήθεντες επιβάτες Passenger traffic		Μεταφερόμενα οχήματα (1) Vehicles transported		Coastwise runs
	2000*	2001*	2000*	2001*	
Σύνολο	17.673.802	18.350.691	2.574.260	2.948.961	Total
Αργοσαρωνικού	3.976.813	4.149.016	349.058	364.293	Argosaronikos run
Πειραιώς – Πελοποννήσου	176.626	184.265	52.601	55.110	Pireas – Peloponnissos
Πειραιώς – Κρήτης	2.095.007	2.175.751	455.635	477.134	Pireas – Kriti
Πειραιώς – Κρήτης – Δωδεκανήσου	179.964	187.158	34.484	36.640	Pireas – Kriti – Dodekanissos
Πειραιώς – Δωδεκανήσου	828.358	858.613	165.579	175.463	Pireas – Dodekanissos
Πειραιώς – Δυτικών Κυκλάδων	603.909	628.972	103.590	111.287	Pireas – Western Kyklades
Πειραιώς – Ανατολικών Κυκλάδων	1.773.978	1.848.051	254.673	273.170	Pireas – Eastern Kyklades
Πειραιώς – Μυκόνου – Τήνου – Σάμου	1.404.674	1.461.963	175.014	186.999	Pireas – Mykonos – Tinos – Samos
Πειραιώς – Χίου – Μυτιλήνης	827.825	858.597	157.395	166.691	Pireas – Chios – Mytilini
Πατρών – Ακαρνανίας – Ιόνιων Νήσων	412.549	427.972	86.475	90.873	Patra – Akarnania – Ionian Islands
Ραφήνας – Ευβοίας – Άνδρου – Τήνου	2.028.770	2.107.919	312.461	331.200	Rafina – Evia – Andros – Tinos
Βόλου – Βόρειων Σποράδων – Κύμης	970.807	984.137	152.314	160.500	Volos – North. Sporades – Kymi
Λοιπές	2.394.522	2.478.277	274.981	519.601	Other

(1) Φορτηγά, επιβατηγά και δίκυκλα – τρίκυκλα.

(1) Trucks, passenger vehicles, two – and three – wheel cycles.

XIII: 30. Διακινήθεντες επιβάτες και μεταφερόμενα οχήματα με πορθμεία τοπικών συγκοινωνιών, κατά γραμμές: 2000 και 2001

Passengers and vehicles transported by ferry-boats, distributed by regular runs: 2000 and 2001

Πορθμειακές γραμμές	Διακινήθεντες επιβάτες Passenger traffic		Μεταφερόμενα οχήματα (1) Vehicles transported		Regular runs
	2000	2001	2000	2001	
Σύνολο	34.495.684	35.851.771	10.386.463	10.386.809	Total
Αγίας Μαρίνας (Αττικής) – Ν. Στύρων	381.639	423.981	152.113	171.052	Agia Marina (Attiki) – N. Styra
Αιγίου – Αγίου Νικολάου	173.584	174.622	66.684	67.862	Egio – Agios Nikolaos
Αιδηψού – Αρχίτσας	591.253	609.500	192.052	200.498	Edipsos – Arkitsa
Αργοστολίου – Ληξουρίου	461.430	499.101	120.621	124.666	Argostoli – Lixouri
Γλύφας – Αγιοςκάμπου	323.873	347.975	105.692	111.389	Glyfa – Agiokambos
Ζακύνθου – Κυλλήνης	896.105	923.727	257.713	259.810	Zakynthos – Kyllini
Θάσου – Κεραμωτής	736.201	859.165	198.729	232.644	Thassos – Keramoti
Καβάλας – Θάσου	588.486	448.205	101.183	89.484	Kavala – Thassos
Κερκύρας – Ιγουμενίτσας	1.042.870	1.169.386	287.029	335.106	Kerkyra – Igoumenitsa
Περάματος – Παλουκίων	12.661.547	12.154.734	3.851.763	3.942.433	Perama – Paloukia
Πρεβέζης – Ακτίου	1.349.311	1.279.894	610.355	547.237	Preveza – Aktio
Ρίου – Αντιρρίου	12.141.772	13.693.251	3.252.899	3.123.086	Rio – Antirio
Σπετσών – Κόστας	92.445	87.123	27.939	25.251	Spetses – Kosta
Φανερωμένης – Μεγάρων	547.951	610.356	290.000	316.838	Faneromeni – Megara
Ωρωπού – Ερετρίας	544.133	560.214	276.126	228.513	Oropos – Eretria
Λοιπές	1.963.084	2.010.537	595.565	610.940	Other

(1) Φορτηγά, επιβατηγά και δίκυκλα – τρίκυκλα.

(1) Trucks, passenger vehicles, two – and three – wheel cycles.

Γ' ΑΕΡΟΠΟΡΙΚΕΣ ΜΕΤΑΦΟΡΕΣ — C. AIR TRANSPORTS

XIII: 31. Αεροπορική κίνηση εσωτερικού και εξωτερικού: 1989 – 2002

Domestic and international air traffic: 1989 – 2002

Έτος — Year	Πτήσεις αεροσκαφών Aircraft traffic	Επιβάτες (⁰⁰⁰) Passengers		Εμπορεύματα και ταχυδρομείο (τόνοι) Freight and mail (tons)	
		Επιβασθέντες Embarked	Αποβασθέντες Disembarked	Φορτωθέντα Loaded	Εκφορτωθέντα Unloaded
1989	244.662	11.369	11.308	63.850	69.217
1990	244.676	11.067	11.080	63.823	69.011
1991	223.380	9.860	9.727	56.745	64.685
1992	259.101	11.442	11.420	59.494	68.041
1993	276.895	11.851	11.800	62.912	73.212
1994	288.539	13.174	13.140	67.403	77.951
1995	292.365	13.064	13.025	70.281	81.563
1996	291.105	12.855	12.974	61.559	71.823
1997	332.491	13.795	14.276	70.714	97.684
1998	343.414	13.932	14.524	62.986	87.383
1999	396.624	16.346	16.459	58.765	89.600
2000	427.309	18.314	17.918	65.933	90.394
2001	403.170	17.856	17.591	(1)136.534	
2002	366.524	16.750	16.672	127.106	

Πηγή: Υπηρεσία Πολιτικής Αεροπορίας.

Source: Civil Aviation Service.

(1) Από το έτος 2001 τα φορτωθέντα και εκφορτωθέντα εμπορεύματα δηλώνονται συνολικά.

(1) Since 2001 the loaded and unloaded freights are presented totally.

XIII: 32. Κίνηση⁽¹⁾ της Ολυμπιακής Αεροπορίας, των γραμμών εσωτερικού και εξωτερικού: 1990 – 2002Domestic and international traffic⁽¹⁾ of Olympic Airways: 1990 – 2002

Έτος Year	Γραμμές εσωτερικού — Domestic					Γραμμές εξωτερικού (2) — International(2)				
	Διανυθέντα χιλιόμετρα (⁰⁰⁰) kms flown	Επιβάτες Passengers	Χιλιόμε- τρικοί επιβάτες (⁰⁰⁰) Passenger- kms	Χιλιόμετρ. τόνοι εμπ/των (⁰⁰⁰) Freight ton-kms	Χιλιόμετρ. τόνοι ταχ/μείου (⁰⁰⁰) Mail ton-kms	Διανυθέντα χιλιόμετρα (⁰⁰⁰) kms flown	Επιβάτες Passengers	Χιλιόμε- τρικοί επιβάτες (⁰⁰⁰) Passenger- kms	Χιλιόμετρ. τόνοι εμπ/των (⁰⁰⁰) Freight ton-kms	Χιλιόμετρ. τόνοι ταχ/μείου (⁰⁰⁰) Mail ton-kms
1990	14.805	3.935.955	1.175.380	9.036	596	40.751	2.184.494	6.589.033	104.139	9.537
1991	12.887	3.204.393	962.723	8.596	536	35.932	1.720.807	5.230.638	106.152	10.194
1992	14.401	3.328.406	999.422	8.473	433	43.180	2.137.128	6.262.957	99.082	9.019
1993	15.087	3.188.487	935.138	8.537	549	46.611	2.289.666	6.963.577	118.919	7.837
1994	14.883	3.267.414	975.719	9.260	598	49.070	3.267.416	7.452.820	126.105	8.366
1995	15.821	3.519.581	1.049.649	9.535	670	46.195	2.486.450	6.895.359	107.803	8.361
1996	16.271	3.797.498	1.106.458	8.376	693	49.577	2.598.519	7.426.711	110.362	11.976
1997	16.532	4.188.478	1.234.323	7.948	796	51.884	2.872.343	8.026.329	121.152	13.866
1998	16.584	3.782.612	1.105.707	5.770	793	51.022	2.620.565	7.455.447	106.846	19.472
1999	17.877	3.643.540	1.072.288	5.102	647	53.916	2.623.625	7.233.519	98.147	16.218
2000	17.222	3.715.055	1.081.609	5.677	649	62.654	2.976.290	7.787.900	120.215	19.336
2001	16.610	3.239.633	949.688	5.095	529	60.183	2.888.704	7.470.053	89.852	19.273
2002	14.884	2.883.535	883.377	4.627	276	51.982	2.693.074	6.714.684	75.144	10.696

Πηγή: Ολυμπιακή Αεροπορία ΑΕ.

Source: Olympic Airways SA.

(1) Δεν περιλαμβάνονται οι πτήσεις charter.

(1) Excluding charter flights.

(2) Περιλαμβάνεται και η κίνηση μεταξύ αερολιμένων εξωτερικού.

(2) Including traffic among international airports.

XIII: 33. Αεροπορική κίνηση εσωτερικού και εξωτερικού, κατά αερολιμένα: 2001 και 2002

Domestic and international air traffic, by airport: 2001 and 2002

Αερολιμένες Airports	Πτήσεις αεροσκαφών Aircraft traffic	Επιβάτες — Passengers (‘000)		Εμπορεύματα και ταχυδρομείο (τόνοι) Freight and mail (tons)
	Αναχωρήσεις – Αφίξεις Departures – Arrivals	Επιβιβασθέντες Embarked	Αποβιβασθέντες Disembarked	Φορτωθέντα και Εκφορτωθέντα Loaded and Unloaded
Έτος—2001*—Year				
Σύνολο — Total	403.170	17.856	17.591	136.534
Κεντρικού Αερολιμένα Αθηνών ⁽¹⁾ —Elliniko ⁽¹⁾	178.287	6.377	6.304	112.267
Αγχιάλου—Aghialos (Βόλου)	414	23	23	1
Ακτίου (Πρεβέζης)—Aktio (Preveza)	2.208	155	147	...
Αλεξανδρουπόλεως—Alexandroupolis	3.591	138	139	1.346
Ανδραβίδας—Andravida	...	...	...	...
Αράξου—Araxos	847	42	41	2
Αστυπάλαιας—Astypalea	432	5	4	—
Ζακύνθου—Zakynthos	6.557	494	485	...
Ηρακλείου—Iraklio	39.290	2.556	2.491	2.996
Θεσσαλονίκης—Thessaloniki	42.982	1.716	1.715	10.466
Ικαρίας—Ikaria	462	9	8	...
Ιωαννίνων—Ioannina	3.352	73	73	18
Καβάλας—Kavala	4.610	190	185	722
Καλαμάτας—Kalamata	992	45	45	7
Καρπάθου—Karpachos	2.400	61	61	...
Κάσου—Kassos	476	1	1	4
Καστελλορίζου—Kastellorizo	394	3	3	7
Καστοριάς—Kastoria	161	3	3	12
Κερκύρας—Kerkyra	15.782	1.122	1.109	1.428
Κεφαλληνίας—Kefallinia	2.968	181	180	79
Κοζάνης—Kozani	334	3	3	2
Κυθήρων—Kythira	592	9	9	38
Κω—Kos	11.008	824	817	948
Λέρου—Leros	640	6	6	2
Λήμνου—Limnos	2.890	68	67	266
Μήλου—Milos	668	4	4	3
Μυκόνου—Mykonos	5.804	174	172	75
Μυτιλήνης—Mytilini	6.852	234	228	878
Νάξου—Naxos	884	13	12	8
Πάρου—Paros	1.668	12	11	6
Ρόδου—Rodos	28.100	1.728	1.700	1.819
Σάμου—Samos	5.698	232	227	407
Σαντορίνης—Santorini	9.986	348	328	...
Σητείας—Sitia	93	1	1	...
Σκιάθου—Skiathos	2.664	160	159	2
Σκύρου—Skyros	104	1	1	...
Σύρου—Syros	2.283	21	22	...
Χανίων—Chania	12.931	720	709	2.355
Χίου—Chios	3.766	104	98	370



Πίνακας—Table XIII: 33. Συνέχεια—Continued

Αερολιμένες Airports	Πτήσεις αεροσκαφών Aircraft traffic	Επιβάτες — Passengers ('000)		Εμπορεύματα και ταχυδρομείο (τόνοι) Freight and mail (tons)
	Αναχωρήσεις – Αφίξεις Departures – Arrivals	Επιβιβασθέντες Embarked	Αποβιβασθέντες Disembarked	Φορτωθέντα και Εξφορτωθέντα Loaded and Unloaded
Έτος—2002*—Year				
Σύνολο — Total	366.524	16.750	16.672	127.106
Αθηνών «Ελ. Βενιζέλος» — Athens «Eleftherios Venizelos	155.617	5.815	5.918	107.417
Αγχιιάλου—Aghialos (Βόλου)	490	26	25	1
Ακτίου (Πρεβέζης)—Aktio (Preveza)	2.337	166	163	...
Αλεξανδρουπόλεως—Alexan- droupolis	3.340	119	115	1.067
Ανδραβίδας—Andravida	...	...	...	...
Αράξου—Araxos	533	36	37	...
Αστυπάλαιας—Astypalea ...	528	5	5	1
Ζακύνθου—Zakynthos	6.685	515	498	...
Ηρακλείου—Iraklio	36.644	2.421	2.371	3.206
Θεσσαλονίκης—Thessaloniki	39.550	1.630	1.627	7.178
Ικαρίας—Ikaria	392	8	7	...
Ιωαννίνων—Ioannina	2.981	63	63	16
Καβάλας—Kavala	3.984	185	182	323
Καλαμάτας—Kalamata	674	44	44	1
Καρπάθου—Karpachos	2.984	70	70	...
Κάσου—Kassos	610	3	3	3
Καστελλοριζίου—Kastellorizo	514	3	3	6
Καστοριάς—Kastoria	132	2	2	3
Κερκύρας—Kerkyra	14.871	1.080	1.071	1.106
Κεφαλληνίας—Kefallinia ...	3.050	190	188	88
Κοζάνης—Kozani	274	2	2	1
Κυθήρων—Kythira	409	7	7	30
Κω—Kos	10.153	753	745	928
Λέρου—Leros	750	8	8	25
Λήμνου—Limnos	3.000	64	61	264
Μήλου—Milos	906	6	5	14
Μυκόνου—Mykonos	6.258	172	170	75
Μυτιλήνης—Mytilini	6.816	217	211	779
Νάξου—Naxos	1.025	12	11	...
Πάρου—Paros	826	6	5	1
Ρόδου—Rodos	27.010	1.631	1.599	1.654
Σάμου—Samos	5.350	215	210	393
Σαντορίνης—Santorini	7.813	298	281	...
Σητείας—Sitia	42	1	1	...
Σκιάθου—Skiathos	1.709	161	161	1
Σκύρου—Skyros	258	1	1	...
Σύρου—Syros	2.117	19	20	...
Χανίων—Chania	11.826	698	687	2.175
Χίου—Chios	4.066	98	95	350

(1) Από το Μάρτιο 2001 τα στοιχεία αφορούν στην κίνηση του αεροδρομίου «Ελ. Βενιζέλος».

(1) Starting with March 2001 and on wards data refer to the traffic of the Airport «Eleftherios Venizelos».



XIII: 34. Αεροπορική κίνηση (1) εσωτερικού κατά γραμμή δρομολογίου: 2002

Γραμμές δρομολογίων	Επιβάτες — Passengers			Χιλιόμε- τρικοί επιβάτες (σε χιλιάδες) Passenger- kms (in thousands)	Εμπορεύματα (τόνοι) — Freight (tons)		
	Σύνολο Total	Επιβιβα- σθέντες Embarked	Αποβιβα- σθέντες Disem- barked		Σύνολο Total	Φορτωθέντα Loaded	Εκφορτω- θέντα Unloaded
Σύνολο	2.883.535	1.431.091	1.452.444	883.377	14.451	13.411	1.040
Αθήνα—Αχτίο—Αθήνα	12.883	6.345	6.538	3.645	2	2	—
Αθήνα—Αλεξαν/πολη—Αθήνα	154.939	77.309	77.630	59.721	1.107	1.093	14
Αθήνα—Αστυπάλαια—Αθήνα	10.220	4.774	5.446	2.882	13	13	—
Αθήνα—Ζάκυνθος—Αθήνα	23.817	13.932	9.885	5.978	14	12	2
Αθήνα—Ηράκλειο—Αθήνα	320.248	156.332	163.916	97.237	2.738	2.699	39
Αθήνα—Θεσσαλονίκη—Αθήνα	443.425	224.997	218.428	133.130	2.099	1.283	816
Αθήνα—Ικαρία—Αθήνα	15.412	7.225	8.187	3.698	1	1	—
Αθήνα—Ιωάννινα—Αθήνα	59.997	30.366	29.631	19.319	19	9	10
Αθήνα—Καβάλα—Αθήνα	65.407	34.760	30.647	22.500	313	296	17
Αθήνα—Καλαμάτα—Αθήνα	450	314	136	79	1	1	—
Αθήνα—Κάρπαθος—Αθήνα	14.717	6.755	7.962	6.033	14	13	1
Αθήνα—Καστελλόριζο—Αθήνα	—	—	—	—	1	1	—
Αθήνα—Καστοριά—Αθήνα	4.436	2.295	2.141	1.565	2	2	—
Αθήνα—Κέρκυρα—Αθήνα	125.683	61.438	64.245	49.885	1.223	1.216	7
Αθήνα—Κεφαλληνία—Αθήνα	36.847	17.993	18.854	10.464	62	60	2
Αθήνα—Κοζάνη—Αθήνα	4.337	2.322	2.015	1.348	1	1	—
Αθήνα—Κίτιον—Αθήνα	13.984	6.829	7.155	2.628	30	30	—
Αθήνα—Κως—Αθήνα	172.834	85.289	87.545	56.652	951	939	12
Αθήνα—Λέρος—Αθήνα	15.314	7.271	8.043	4.318	29	29	—
Αθήνα—Λήμνος—Αθήνα	84.144	41.844	42.300	21.793	224	194	30
Αθήνα—Μήλος—Αθήνα	11.345	5.377	5.968	1.690	14	14	—
Αθήνα—Μύκονος—Αθήνα	92.239	44.386	47.853	13.928	64	62	2
Αθήνα—Μυτιλήνη—Αθήνα	124.121	61.680	62.441	36.585	698	688	10
Αθήνα—Νάξος—Αθήνα	13.466	6.457	7.009	2.450	2	2	—
Αθήνα—Πάρος—Αθήνα	8.086	3.792	4.294	1.277	1	1	—
Αθήνα—Ρόδος—Αθήνα	262.479	132.602	129.877	113.553	2.009	1.991	18
Αθήνα—Σάμος—Αθήνα	118.885	58.333	60.552	33.168	352	348	4
Αθήνα—Σαντορίνη—Αθήνα	113.004	52.835	60.169	25.651	335	332	3
Αθήνα—Σητεία—Αθήνα	1.594	639	955	581	—	—	—
Αθήνα—Σκιάθος—Αθήνα	10.077	5.137	4.940	1.451	2	2	—
Αθήνα—Σκύρος—Αθήνα	2.119	1.025	1.094	305	—	—	—
Αθήνα—Σύρος—Αθήνα	11.318	5.125	6.193	1.380	4	4	—
Αθήνα—Χανιά—Αθήνα	192.390	95.620	96.770	51.940	1.736	1.722	14
Αθήνα—Χίος—Αθήνα	126.606	61.954	64.652	27.473	292	286	6
Ζάκυνθος—Κεφαλληνία—Ζάκυνθος	385	243	142	20	—	—	—
Ηράκλειο—Θεσ/νίκη—Ηράκλειο	17.342	8.416	8.926	10.543	8	5	3
Ηράκλειο—Ρόδος—Ηράκλειο	12.856	6.092	6.764	3.715	9	8	1
Θεσ/νίκη—Κέρκυρα—Θεσ/νίκη	12.249	6.161	6.088	3.466	1	1	—
Θεσ/νίκη—Λήμνος—Θεσ/νίκη	11.323	5.616	5.707	2.411	18	3	15
Θεσ/νίκη—Μύκονος—Θεσ/νίκη	2.244	1.160	1.084	810	—	—	—
Θεσ/νίκη—Μυτιλήνη—Θεσ/νίκη	12.224	6.153	6.071	4.412	11	9	2
Θεσ/νίκη—Ρόδος—Θεσ/νίκη	13.109	6.925	6.184	8.442	10	7	3
Θεσ/νίκη—Σάμος—Θεσ/νίκη	10.119	4.952	5.167	5.626	1	1	—
Θεσ/νίκη—Σαντορίνη—Θεσ/νίκη	2.325	1.087	1.238	1.202	—	—	—
Θεσ/νίκη—Σκύρος—Θεσ/νίκη	—	—	—	—	—	—	—
Ιωάννινα—Θεσ/νίκη—Ιωάννινα	17.851	9.015	8.836	3.962	—	—	—
Κάρπαθος—Κάσος—Κάρπαθος	1.179	392	787	43	—	—	—
Κάρπαθος—Σητεία—Κάρπαθος	—	—	—	—	—	—	—
Κάσος—Σητεία—Κάσος	—	—	—	—	—	—	—
Κοζάνη—Καστοριά—Κοζάνη	—	—	—	—	—	—	—
Λήμνος—Μυτιλήνη—Λήμνος	5.459	2.853	2.606	889	3	1	2
Λήμνος—Σάμος—Λήμνος	444	241	203	158	—	—	—
Λήμνος—Χίος—Λήμνος	676	357	319	25	—	—	—
Μύκονος—Ρόδος—Μύκονος	1.548	718	830	421	—	—	—
Μυτιλήνη—Ρόδος—Μυτιλήνη	4.576	2.330	2.246	2.095	—	—	—
Μυτιλήνη—Σάμος—Μυτιλήνη	1.863	891	972	555	—	—	—
Νάξος—Αστυπάλαια—Νάξος	16	10	6	2	—	—	—
Ρόδος—Κάρπαθος—Ρόδος	24.741	12.318	12.423	3.414	26	23	3
Ρόδος—Κάσος—Ρόδος	3.975	2.056	1.919	608	3	3	—
Ρόδος—Καστελλόριζο—Ρόδος	6.040	2.934	3.106	1.038	3	3	—
Ρόδος—Κως—Ρόδος	—	—	—	—	—	—	—
Ρόδος—Λήμνος—Ρόδος	427	124	303	256	1	—	1
Ρόδος—Σάμος—Ρόδος	2.180	1.046	1.134	562	1	—	1
Ρόδος—Χίος—Ρόδος	2.023	1.023	1.000	671	—	—	—
Σαντορίνη—Ηράκλειο—Σαντορίνη	4.521	2.258	2.263	560	—	—	—
Σαντορίνη—Κάρπαθος—Σαντορίνη	—	—	—	—	—	—	—
Σαντορίνη—Μύκονος—Σαντορίνη	11.359	5.710	5.649	1.408	—	—	—
Σαντορίνη—Ρόδος—Σαντορίνη	9.082	4.464	4.618	2.152	—	—	—
Σκιάθος—Θεσ/νίκη—Σκιάθος	—	—	—	—	—	—	—
Σκιάθος—Σκύρος—Σκιάθος	98	58	40	21	—	—	—
Σύρος—Ρόδος—Σύρος	—	—	—	—	—	—	—
Χανιά—Θεσ/νίκη—Χανιά	10.719	5.084	5.635	6.324	1	—	1
Χανιά—Ρόδος—Χανιά	—	—	—	—	—	—	—
Χίος—Θεσ/νίκη—Χίος	12.096	6.162	5.934	3.060	2	1	1
Χίος—Μυτιλήνη—Χίος	919	497	422	115	—	—	—
Χίος—Σάμος—Χίος	744	393	351	84	—	—	—

Πηγή: Ολυμπιακή Αεροπορία ΑΕ.

(1) Δεν περιλαμβάνονται οι πτήσεις charter.

Domestic air traffic ⁽¹⁾ by scheduled service: 2002

Χιλιόμετροι τόνοι εμπορευμάτων Freight ton-kms ('000)	Ταχυδρομείο (τόνοι) — Mail (tons)			Χιλιόμετροι τόνοι ταχυδρομείου Mail ton-kms ('000)	Scheduled services
	Σύνολο Total	Φορτωθέν Forwarded	Εκφορτωθέν Received		
4.627	932	608	324	276	Total
1	—	—	—	—	Athens—Aktio—Athens
419	32	7	25	12	Athens—Alex/polis—Athens
3	1	1	—	—	Athens—Astypalea—Athens
3	28	21	7	7	Athens—Zakynthos—Athens
855	67	47	20	21	Athens—Iraklio—Athens
617	32	12	20	9	Athens—Thessaloniki—Athens
—	4	4	—	1	Athens—Ikaria—Athens
6	2	—	2	1	Athens—Ioannina—Athens
107	13	1	12	4	Athens—Kavala—Athens
—	—	—	—	—	Athens—Kalamata—Athens
5	5	3	2	2	Athens—Karpathos—Athens
—	—	—	—	—	Athens—Kastellorizo—Athens
1	—	—	—	—	Athens—Kastoria—Athens
457	84	62	22	32	Athens—Kerkyra—Athens
17	30	23	7	8	Athens—Kefallinia—Athens
—	—	—	—	—	Athens—Kozani—Athens
5	4	4	—	1	Athens—Kythira—Athens
306	64	40	24	21	Athens—Kos—Athens
8	—	—	—	—	Athens—Leros—Athens
58	22	14	8	6	Athens—Limnos—Athens
2	—	—	—	—	Athens—Milos—Athens
9	13	6	7	2	Athens—Mykonos—Athens
196	54	53	1	15	Athens—Mytilini—Athens
—	—	—	—	—	Athens—Naxos—Athens
—	—	—	—	—	Athens—Paros—Athens
836	64	41	23	27	Athens—Rhodos—Athens
98	47	27	20	13	Athens—Samos—Athens
76	22	13	9	5	Athens—Santorini—Athens
—	—	—	—	—	Athens—Sitia—Athens
—	—	—	—	—	Athens—Skiathos—Athens
—	—	—	—	—	Athens—Skyros—Athens
—	—	—	—	—	Athens—Syros—Athens
452	278	189	89	75	Athens—Chania—Athens
63	54	34	20	12	Athens—Chios—Athens
—	—	—	—	—	Zakynthos—Kefallinia—Zakynthos
5	1	—	1	1	Iraklio—Thessaloniki—Iraklio
2	—	—	—	—	Iraklio—Rhodos—Iraklio
—	—	—	—	—	Thessaloniki—Kerkyra—Thessaloniki
4	—	—	—	—	Thessaloniki—Limnos—Thessaloniki
—	—	—	—	—	Thessaloniki—Mykonos—Thessaloniki
4	—	—	—	—	Thessaloniki—Mytilini—Thessaloniki
6	—	—	—	—	Thessaloniki—Rhodos—Thessaloniki
—	—	—	—	—	Thessaloniki—Samos—Thessaloniki
—	—	—	—	—	Thessaloniki—Santorini—Thessaloniki
—	—	—	—	—	Thessaloniki—Skyros—Thessaloniki
—	—	—	—	—	Ioannina—Thessaloniki—Ioannina
—	—	—	—	—	Karpathos—Kassos—Karpathos
—	—	—	—	—	Karpathos—Sitia—Karpathos
—	—	—	—	—	Kassos—Sitia—Kassos
—	—	—	—	—	Kozani—Kastoria—Kozani
—	3	1	2	—	Limnos—Mytilini—Limnos
—	—	—	—	—	Limnos—Samos—Limnos
—	—	—	—	—	Limnos—Chios—Limnos
—	—	—	—	—	Mykonos—Rhodos—Mykonos
—	—	—	—	—	Mytilini—Rhodos—Mytilini
—	—	—	—	—	Mytilini—Samos—Mytilini
—	—	—	—	—	Naxos—Astypalea—Naxos
3	5	3	2	1	Rhodos—Karpathos—Rhodos
—	2	1	1	—	Rhodos—Kassos—Rhodos
1	1	1	—	—	Rhodos—Kastellorizo—Rhodos
—	—	—	—	—	Rhodos—Kos—Rhodos
—	—	—	—	—	Rhodos—Limnos—Rhodos
—	—	—	—	—	Rhodos—Samos—Rhodos
—	—	—	—	—	Rhodos—Chios—Rhodos
—	—	—	—	—	Santorini—Iraklio—Santorini
—	—	—	—	—	Santorini—Karpathos—Santorini
—	—	—	—	—	Santorini—Mykonos—Santorini
—	—	—	—	—	Santorini—Rhodos—Santorini
—	—	—	—	—	Skiathos—Thessaloniki—Skiathos
—	—	—	—	—	Skiathos—Skyros—Skiathos
—	—	—	—	—	Syros—Rhodos—Syros
1	—	—	—	—	Chania—Thessaloniki—Chania
—	—	—	—	—	Chania—Rhodos—Chania
1	—	—	—	—	Chios—Thessaloniki—Chios
—	—	—	—	—	Chios—Mytilini—Chios
—	—	—	—	—	Chios—Samos—Chios

Source: Olympic Airways S.A.

(1) Excluding charter flights.

**XIII: 35. Αεροπορική κίνηση των γραμμών εξωτερικού του αερολιμένα Αθηνών⁽¹⁾,
κατά γεωγραφική ήπειρο: 1999 – 2001**

International traffic of Athens airport⁽¹⁾, by continent: 1999 – 2001

Ήπειροι Continents	Πτήσεις αεροσκαφών Aircraft traffic	Επιβάτες — Passengers (‘000)		Εμπορεύματα και ταχυδρομείο (τόνοι) Freight and mail (tons)	
	Αναχωρήσεις – Αφίξεις Departures – Arrivals	Επιβιβασθέντες Embarked	Αποβιβασθέντες Disembarked	Φορτωθέντα Loaded	Εκφορτωθέντα Unloaded
Έτος—1999—Year					
Σύνολο—Total	83.439	3.556	3.484	32.745	63.748
Γραμμές Ευρώπης— Europe airlines ...	70.777	2.949	2.881	22.465	41.679
Γραμμές Αφρικής— African airlines ...	3.230	126	126	1.306	10.993
Γραμμές Ασίας—Asian airlines	6.503	227	244	4.498	6.905
Γραμμές Αμερικής—American airlines .	2.387	225	205	3.862	4.002
Γραμμές Αυστραλίας—Australian airlines	542	29	28	614	169
Έτος—2000—Year					
Σύνολο—Total	87.026	4.021	3.777	37.156	62.656
Γραμμές Ευρώπης— Europe airlines ...	73.864	3.371	3.135	24.093	42.169
Γραμμές Αφρικής— African airlines ...	3.398	127	131	2.141	10.355
Γραμμές Ασίας—Asian airlines	6.430	243	250	3.752	5.891
Γραμμές Αμερικής—American airlines .	2.798	251	231	6.465	4.048
Γραμμές Αυστραλίας—Australian airlines	536	29	30	705	193
Έτος—2001—Year					
Σύνολο—Total	81.331	4.012	4.058	...	...
Γραμμές Ευρώπης— Europe airlines ...	70.451	3.435	3.486	...	...
Γραμμές Αφρικής— African airlines ...	3.076	116	115	...	...
Γραμμές Ασίας—Asian airlines	5.538	242	252	...	...
Γραμμές Αμερικής—American airlines .	1.956	187	178	...	...
Γραμμές Αυστραλίας—Australian airlines	310	32	27	...	...

Πηγή: Υπηρεσία Πολιτικής Αεροπορίας.
(1) Βλέπε υποσημείωση (1), πίνακα XIII:33.

Source: Civil Aviation Service.
(1) See footnote (1), table XIII: 33.

Δ' ΤΗΛΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΕΣ — D. TELECOMMUNICATIONS

XIII: 36. Τηλεπικοινωνιακός εξοπλισμός: Στοιχεία χωρητικότητας των αυτόματων τηλεφωνικών και τηλετυπικών κέντρων της Χώρας: 1990 – 2002

Telecommunication equipment: Capacity of automatic telephone exchanges and telex units in operation. Greece, total: 1990 – 2002

Τέλος περιόδου End of period	Αυτόματα τηλεφωνικά κέντρα – Χωρητικότητα (σε χιλιάδες) Automatic telephone exchanges – Capacity (in thousands)						Αυτόματα τηλετυπικά κέντρα – Χωρητικότητα Automatic telex units – Capacity			
	Σύνολο Total		Περιφέρεια Πρωτευούσης Greater Athens		Λοιπή Χώρα Rest of Greece		Εγκατε- στημένη (παροχές) Installed	Κατειλημμένη (συνδέσεις) Occupied		
	Εγκατεστημέ- νη (παροχές) Installed	Κατειλημμέ- νη (συνδέσεις) Occupied	Εγκατεστημέ- νη (παροχές) Installed	Κατειλημμέ- νη (συνδέσεις) Occupied	Εγκατεστημέ- νη (παροχές) Installed	Κατειλημμέ- νη (συνδέσεις) Occupied		Σύνολο Total	Συνδρομητών Subscribers	Υπηρεσιάζων Services
1990	4.128	3.947	1.689	1.638	2.439	2.309	31.879	25.574	24.611	963
1991	4.436	4.190	1.832	1.715	2.604	2.475	32.030	24.854	23.874	980
1992	4.722	4.497	2.051	1.949	2.671	2.548	32.079	23.701	22.714	987
1993	5.161	4.744	2.176	2.014	2.985	2.730	32.115	22.068	21.048	1.020
1994	5.484	4.976	2.309	2.086	3.175	2.890	31.952	20.117	19.125	992
1995	5.745	5.163	2.371	2.148	3.374	3.015	31.451	17.771	16.795	976
1996	5.966	5.329	2.445	2.203	3.521	3.126	30.880	15.899	15.100	799
1997	6.034	5.431	2.457	2.229	3.577	3.202	24.880	13.708	12.788	920
1998	5.940	5.536	2.364	2.262	3.576	3.274	24.880	11.809	10.939	870
1999	5.953	5.611	2.365	2.277	3.588	3.334	24.880	10.397	9.680	717
2000	5.974	5.659	2.364	2.278	3.610	3.381	24.880	8.531	7.984	547
2001	6.071	5.608	2.421	2.221	3.650	3.387	...	7.283	6.859	424
2002	6.068	5.413	2.418	2.121	3.650	3.292	...	6.163	5.514	649

Πηγή: Για τους πίνακες XIII: 36 – 43, Οργανισμός Τηλεπικοινωνιών της Ελλάδος (OTE).

Source: Hellenic Telecommunications Organization, for the tables XIII: 36 – 43.



XIII: 37. Κίνηση τηλεπικοινωνιών: Τιμολογιακές μονάδες τηλεφωνικών συνδιαλέξεων της αυτόματης τηλεφωνίας και αριθμός συνδιαλέξεων της χειροκίνητης τηλεφωνίας: 1991 – 2002
Telecommunication traffic: Call rates of automatic telephony, and number of calls of manually operated telephony: 1991 – 2002

Σε χιλιάδες

In thousands

Τέλος περιόδου End of period	Τιμολογιακές μονάδες της αυτόματης αστικής, υπεραστικής και διεθνούς τηλεφωνίας Rates of the automatic local, trunk and international telephony				Μονάδες συνδιαλέξεων της χειροκίνητης υπεραστικής και διεθνούς τηλεφωνίας Calls of manually operated trunk and international telephony		
	Σύνολο τιμολογιακών μονάδων Total rates	Αστικής και υπεραστικής τηλεφωνίας Local and trunk telephony	Διεθνούς τηλεφωνίας International telephony		Εσωτερικού National	Εξωτερικού — International	
			Τιμολογιακές μονάδες Rates	Διάρκεια σε πρώτα λεπτά της ώρας Duration in minutes		Σύνολο μονάδων συνδιαλέξεων εσωτερικού Total	Διάρκεια συνδιαλέξεων σε πρώτα λεπτά της ώρας Duration of calls in minutes
1991	33.113.589	23.842.166	9.271.423	244.991	3.973	450	3.194
1992	36.136.977	26.519.081	9.617.896	296.124	3.540	383	2.748
1993	36.191.025	28.308.768	7.882.257	336.164	3.465	326	2.231
1994	40.950.671	31.074.330	9.876.341	422.663	3.042	348	1.973
1995	39.672.264	30.796.766	8.875.498	460.935	2.702	394	2.180
1996	41.448.703	32.608.373	8.840.330	515.568	1.943	487	2.707
1997	44.075.289	34.946.951	9.128.338	593.750	2.132	594	3.247
1998	46.260.363	37.161.571	9.098.792	681.314	2.004	600	3.207
1999	92.867.472	74.166.152	18.701.320	725.736	2.098	574	3.013
2000	83.785.328	69.751.618	14.033.710	790.574	1.427	472	2.619
2001 ⁽¹⁾	...	...	...	823.541	465	293	1.624
2002	...	...	...	896.740	115	205	1.120

(1) Από το έτος 2001 η τηλεφωνική κίνηση παρακολουθείται σε πρώτα λεπτά. Έτσι για το 2001 ο όγκος κλήσεων ανερχόταν σε 32,3 δις πρώτα λεπτά, περίπου, συμπεριλαμβανομένων των δοκιμαστικών κλήσεων, των υπηρεσιακών και παντός τύπου ατελών και μη, συμπεριλαμβανομένης της διάρκειας των αστικών κλήσεων των αναλογικών κέντρων, ενώ για το έτος 2002 ανερχόταν σε 33,6 δις πρώτα λεπτά, περίπου, αντίστοιχα συμπεριλαμβανομένης και πάλι της διάρκειας των αστικών κλήσεων των αναλογικών κέντρων, καθώς και της κίνησης των ολιγοψήφων κλήσεων.

(1) Since 2001 the telephone traffic is being followed up in minutes. Thus for 2001 the calls volume was 32,3 bil. approximately, including trial calls, official and all kind of free or not calls, counting in the duration of analogic capacities local calls. Concerning the year 2002 the calls volume was 33,6 bil. approximately, also including all the above along with the few-digits calls.

XIII: 38. Κίνηση τηλεπικοινωνιών: Αριθμός τηλεγραφημάτων και τιμολογιακές μονάδες εσωτερικού, και ανταποκρίσεις εξωτερικού TELEX: 1991 – 2002
Telecommunication traffic: Telegrams and rates of national and international telex communication: 1991 – 2002

Σε χιλιάδες

In thousands

Τέλος περιόδου End of period	Κίνηση τηλεγραφημάτων — Telegrams						Κίνηση Telex — Telex traffic				
	Κατατεθέντα Handed - in		Ανταλλαγέντα εξωτερικού Internationally exchanged				Εσωτερικού National	Εξωτερικού — International			
	Εσωτερικού National	Εξωτερικού International	Σύνολο ανταλ- λαγέντων Total	Μεταβιβα- σθέντα Forwarded	Ληφθέντα Received	Από το σύνολο των ανταλλαγέ- ντων, διαβα- τικά Transit	Τιμολογιακές μονάδες Call rates	Αριθμός ανταποκρίσεων Number of calls		Διάρκεια των ανταποκρίσεων σε πρώτα λεπτά της ώρας Duration in minutes	
								Αυτόματης Automatic	Χειρο- κίνητης Manually operated	Αυτόματης Automatic	Χειρο- κίνητης Manually operated
1991	2.146	118	386	153	294	15	105.848	7.465	17	17.679	71
1992	2.014	102	296	129	257	14	82.810	6.929	18	16.029	74
1993	1.603	91	269	102	194	6	81.340	5.813	11	13.618	48
1994	1.320	68	213	86	183	7	82.507	5.298	9	12.305	42
1995	1.123	48	165	73	140	5	83.982	4.739	9	8.718	34
1996	1.085	37	147	55	110	4	78.656	4.099	5	8.063	21
1997	950	30	147	49	98	6	40.963	3.196	4	6.230	15
1998	1.039	24	93	39	54	7	45.193	2.676	3	5.230	12
1999	825	24	66	24	42	5	58.227	2.150	2	4.174	7
2000	871	20	44	20	24	1	...	1.574	1	3.105	4
2001	667	15	37	15	21	1	...	...	...	...	...
2002	676	13	30	13	17	1	...	...	...	...	...

XIII: 39. Κίνηση τηλεπικοινωνιών, ραδιοεπικοινωνία με πλοία, ραδιοηλεκτρογραφήματα: 1991 – 2002

Radiotelecommunication with ships, radio-telegrams: 1991 – 2002

Τέλος περιόδου End of period	Ραδιοηλεκτρογραφήματα—Radio - telegrams									
	Εσωτερικού—National					Εξωτερικού—International				
	Κατατεθέντα Handed - in	Ανταλλάγντα—Exchanged				Κατατεθέντα Handed - in	Ανταλλάγντα—Exchanged			
		Σύνολο (1) Total	Μεταβιβα- σθέντα Forwarded	Ληφθέντα Received	Διαβατικά (1) Transit		Σύνολο (1) Total	Μεταβιβα- σθέντα (2) Forwarded	Ληφθέντα Received	Διαβατικά (1) Transit
1991	68.797	169.283	63.721	104.080	741	63.607	143.555	30.773	72.354	20.214
1992	59.130	133.587	50.933	81.448	603	57.151	128.671	28.172	61.783	19.358
1993	52.465	108.583	42.426	64.929	614	50.696	104.022	22.034	48.508	16.740
1994	44.751	87.297	35.400	51.319	289	35.858	80.758	15.454	35.110	15.097
1995	35.095	63.810	27.552	35.680	289	27.362	65.447	11.135	25.062	14.625
1996	26.390	23.698	3.418	19.980	150	19.145	44.018	5.644	17.638	10.368
1997	22.053	11.892	1.904	9.834	77	13.781	36.717	4.994	13.725	8.999
1998	12.625	5.686	923	4.699	32	7.274	16.502	2.277	6.273	3.976
1999	20.665	1.286	398	878	5	3.437	6.557	5.335	720	251
2000	12.064	364	92	262	5	1.717	4.233	3.699	388	73
2001	...	433	37	396	—	...	3.546	2.899	367	140
2002	...	220	33	187	—	...	2.869	44	321	199

(1) Τα διαβατικά (λήψη - μεταβίβαση) περιλαμβάνονται δύο φορές.

(2) Στα μεταβιβασθέντα εξωτερικού συμπεριλαμβάνονται και 2.864 μέσω INMARSAT.

(1) Transit are counted twice (forwarding - receipt).

(2) Including 2.864 international forwarded radio-telegrams through INMARSAT.

XIII: 40. Κίνηση τηλεπικοινωνιών, ραδιοεπικοινωνία με πλοία, ραδιοσυνδιαλέξεις: 1991 – 2002

Radiotelecommunication with ships, radio-calls: 1991 – 2002

Τέλος περιόδου End of period	Ραδιοσυνδιαλέξεις—Radio - calls						
	Εσωτερικού—National			Εξωτερικού—International			Διαβατικές Transit
	Σύνολο Total	Από την ξηρά προς τα πλοία From land to ship	Από τα πλοία προς την ξηρά From ship to land	Σύνολο Total	Από την ξηρά προς τα πλοία From land to ship	Από τα πλοία προς την ξηρά From ship to land	
1991	659.746	22.022	637.724	130.670	23.675	106.995	30.336
1992	580.181	14.255	565.926	144.522	29.384	115.138	28.118
1993	549.322	18.796	530.526	158.636	40.735	117.901	32.091
1994	514.505	17.949	496.556	128.939	31.082	97.857	32.909
1995	508.148	17.786	490.362	131.837	31.641	100.196	32.590
1996	401.153	17.764	383.389	140.949	12.881	128.068	42.907
1997	301.384	16.930	284.454	138.888	16.352	122.536	42.962
1998	206.433	10.545	195.888	125.270	13.115	112.155	48.764
1999	123.088	7.817	115.271	132.979	18.839	114.140	47.671
2000	73.832	4.825	69.007	113.429	9.420	104.009	49.766
2001	55.618	3.362	52.256	90.455	8.584	81.871	72.158
2002	36.004	3.353	32.651	50.816	4.985	45.831	78.892

Σημείωση: Τα στοιχεία των ραδιοσυνδιαλέξεων αφορούν σε επικοινωνίες μέσω των παρακτινών σταθμών. Στην κατηγορία αυτή εντάσσονται και 1.378 ραδιοσυνδιαλέξεις μέσω INMARSAT που δεν απεικονίζονται στον παραπάνω πίνακα. Δεν συμπεριλαμβάνεται η αντίστοιχη αυτόματη διεθνής κίνηση μέσω INMARSAT που συνυπολογίζεται στην κίνηση της αυτόματης εξερχόμενης διεθνούς τηλεφωνίας.

Note: The data of radio-calls concern radiotelecommunications through coastal stations. This category includes 1.378 radio-calls through INMARSAT not appeared in the above table. Excluding the international automatic radiotelecommunication through INMARSAT, which is counted in the international automatic outgoing telephony.



XIII: 41. Βασικά οικονομικά μεγέθη και δείκτες του ΟΤΕ για το οικονομικό έτος 2002

Results of Financial Year 2002 of the Hellenic Telecommunications Organization (OTE)

Σε χιλιάδες ευρώ

In thousand euro

Οικονομικά μεγέθη και οικονομικοί δείκτες	2002	Financial magnitudes and economic indices
Βασικά οικονομικά μεγέθη		Basic financial magnitudes
Κύκλος εργασιών	3.451.343,23	Turn over
Κόστος υπηρεσιών	2.678.561,31	Cost of services
Μικτά κέρδη	772.781,91	Gross profit
Λοιπά έσοδα εκμετάλλευσης	11.651,02	Other operating revenues
Έξοδα διοίκησης	51.669,30	Administrative costs
Χρηματοοικονομικά έξοδα	81.844,14	Financial costs
Έξοδα συμμετοχών-χρεογράφων	20.641,01	Expenses from investments-debt securities
Αποτελέσματα εκμετάλλευσης	630.278,48	Operating results
Έκτακτα(έσοδα) / έξοδα	98.437,82	Extraordinary expenses / (revenues)
Καθαρά κέρδη χρήσης προ φόρων	531.840,66	Pre-tax profits
Οικονομικοί δείκτες %		Economic indices %
Δάνεια / ίδια κεφάλαια + δάνεια	43,65	Loans / own capital + loans
Δάνεια / ίδια κεφάλαια	77,47	Loans / own capital
Ρευστότητα	143,56	Liquidity
Δανειακής επιβάρυνσης	50,64	Loan burdens
Αποδοτικότητα ιδίων κεφαλαίων προ φόρων	16,47	Pre-tax return on own capital
Περιθώριο EBITDA % (κέρδη προσφορών, τόκων και αποσβέσεων παγίων)	36,93	EBITDA Margin % (Earnings before interest, taxes and depreciation assets)

Σημείωση: Ο πίνακας καταρτίστηκε σύμφωνα με τον τρόπο απεικόνισης, κατά τα τελευταία έτη, των συνοπτικών οικονομικών στοιχείων. Στο μέγεθος «Έκτακτα (έσοδα) / έξοδα», η παρένθεση υποδηλώνει αρνητικό αριθμό, γιατί στους αντίστοιχους υπολογισμούς επελέγη τα «Έκτακτα έσοδα» να απεικονίζονται με αρνητικούς αριθμούς, ενώ τα «Έκτακτα έξοδα» με θετικούς. Τα «Έκτακτα έξοδα» ήταν και τα κατά απόλυτη τιμή, μεγαλύτερα από τα αντίστοιχα «Έκτακτα έσοδα».

Notes: The table has been compiled according to the concise financial data as they are presented during the last years. The brackets in the magnitude extraordinary expenses (revenues) declares a negative number, because for the relevant estimations, the extraordinary revenues are expressed in negative numbers, while the extraordinary expenses in positive numbers respectively. The extraordinary expenses were larger at absolute price than the relevant extraordinary revenues.

XIII: 42. Τηλεπικοινωνιακός εξοπλισμός: νέες υπηρεσίες (ISDN, HELLASCOM, HELLASPAC)

Telecommunication equipment: new services (ISDN, HELLASCOM, HELLASPAC)

Τέλος περιόδου End of period	ISDN				HELLASCOM			HELLASPAC			
	Αριθμός γραμμών Installed capacity		Αριθμός πελατών Customers		Χωρητικότητα σε πόρτες Capacity		Αριθμός κυκλωμάτων Circuits	Συνδέσεις με σταθερή ζεύξη Fixed connections		Συνδέσεις X 28 Dial up Dial up connections	
	BPI BRA	ΠΠ PRA	BPI BRA	ΠΠ PRA	Εγκατεστημένη Installed	Κατελιημμένη In use		Εγκατεστημένη Installed	Κατελιημμένη In use	Εγκατεστημένη Installed	Κατελιημμένη In use
1999	44.440	2.819	27.542	1.478	4.704	3.829	3.621	11.764	7.411	442	442
2000	130.280	6.003	96.972	3.946	9.676	8.306	6.479	14.410	8.844	472	472
2001	276.025	8.206	199.033	5.385	14.753	11.928	9.136	14.042	7.914	444	444
2002	395.423	8.683	349.747	6.022	15.753	11.388	*7.757	1.992	710	—	—

ISDN: το ψηφιακό Δίκτυο Ενοποιημένων Υπηρεσιών που παρέχει τη δυνατότητα μεταβίβασης φωνής, εικόνας, κειμένου, δεδομένων και πλήθους ακόμη συμπληρωματικών υπηρεσιών. Η κάθε σύνδεση ISDNBRA έχει 2 κανάλια και η κάθε σύνδεση ISDNPRA έχει 30 κανάλια.

HELLASPAC: το δημόσιο δίκτυο του ΟΤΕ, για επικοινωνίες δεδομένων (Data) μεταξύ συστημάτων ηλεκτρονικών υπολογιστών.

HELLASCOM: το ανεξάρτητο εθνικό δίκτυο μεταβίβασης δεδομένων με υψηλές ταχύτητες του ΟΤΕ, που λειτουργεί σε αμιγώς ψηφιακό περιβάλλον.

BPI: βασικές προσβάσεις,
ΠΠ: πρωτεύουσες προσβάσεις.

ISDN: is the integral Services Digital Network offering the possibility of voice, image, text, data transmission and other supplementary services. Each ISDNBRA connection has two channels and each ISDNPRA has thirty channels.

HELLASPAC: is the public OTE's network for data communication between computer systems.

HELLASCOM: is the independent national network for data transmission, using OTE's high speeds, operating in a pure digital environment.

BRA: main access.
PRA: capital access.

XIII: 43. Προσωπικό απασχολούμενο στον ΟΤΕ κατά κλάδους: 2001 και 2002

Personnel engaged in the Hellenic Telecommunications Organization (OTE) by branches: 2001 and 2002

Κλάδοι προσωπικού	2001	2002	Personnel branches
Γενικό σύνολο	18.545	17.710	Total
A. Μόνιμο	18.466	17.628	A. Permanent
1. Εξειδικευμένο προσωπικό	353	332	1. Skilled personnel
2. Διοικητικό - εκμεταλλεύσεως	4.790	4.654	2. Administrative - operational
3. Οικονομικό	961	937	3. Economic
4. Τεχνικό	10.964	10.389	4. Technical
5. Υποστηρίξεις	1.398	1.316	5. Support
6. Μισθολογικής διαβαθμίσεως	—	—	6. Special remuneration packages personnel
B. Έκτακτο	79	82	B. Extraordinary

Σημείωση: Λόγω αλλαγής των κλάδων του προσωπικού, δε γίνεται αναφορά στα στοιχεία των προηγούμενων ετών.

Note: Due to the change of the personnel branches, no mention is made to the previous years data.

Ε' ΔΥΝΑΜΙΚΟ ΚΑΙ ΕΡΓΟ ΤΩΝ ΕΛΛΗΝΙΚΩΝ ΤΑΧΥΔΡΟΜΕΙΩΝ
E. LABOUR FORCE AND WORK OF THE HELLENIC POSTS

XIII: 44. Απασχολούμενο προσωπικό των Ελληνικών Ταχυδρομείων: 1991 – 2002
Personnel employed by the Hellenic Posts: 1991 – 2002

Έτος Year	Γενικό σύνολο Grand total	Μόνιμο προσωπικό—Permanent personnel					Προσωπικό με σύμβαση Personnel with contract	Αριθμός κατοίκων ανά ταχυ- δρομικό υπάλληλο Number of inhabitants per postal clerk
		Σύνολο Total	Διοικητικό Administra- tive personnel	Διανομείς Postmen	Επικουρικό Auxiliary personnel	Λοιποί Other		
1991	11.216	10.092	1.924	4.580	2.394	1.194	1.124	915
1992	11.009	9.906	1.944	4.537	2.289	1.136	1.103	936
1993	10.926	9.839	1.940	4.521	2.290	1.088	1.087	946
1994	11.142	10.075	1.947	4.368	2.737	1.023	1.067	951
1995	11.290	10.169	1.913	4.363	2.856	1.037	1.121	909
1996	11.520	10.358	1.877	4.452	2.950	1.079	1.162	911
1997	11.643	10.417	2.120	4.536	2.788	973	1.226	969
1998	11.145	10.163	2.034	4.558	2.677	894	982	950
1999	11.059	10.585	1.993	4.738	3.067	787	474	958
2000	10.755	10.507	1.995	4.701	3.031	780	248	999
2001	10.626	10.344	1.941	4.544	2.933	926	282	1.030
2002	11.345	10.949	2.031	5.077	3.027	814	396	980

**XIII: 45. Μονάδες εκμεταλλεύσεως των Ελληνικών Ταχυδρομείων (λειτουργικές μονάδες) και λοιπά μέσα
για την ταχυδρομική εξυπηρέτηση: 1991 – 2002**

Operational units of the Hellenic Posts and other means for postal service: 1991 – 2002

Έτος Year	Ταχυδρομικά γραφεία—Post offices			Ταχυδρομικά πρακτορεία Postal agencies	Γραμματο- κιβώτια Mail-boxes	Γραμματο- θυρίδες Post office boxes	Αυτόματοι πωλητές γραμματο- σήμων Stamp vending machines
	Αριθμός γραφείων Number of offices	Έκταση (χμ ²) κατά ταχυδρομ. κώδικα Area (km ²) per post code	Κάτοικοι κατά ταχυδρομικό γραφείο Inhabitants per post office				
1991	933	141	11.001	277	13.077	32.586	226
1992	934	141	11.028	264	13.622	30.206	246
1993	947	139	10.948	268	13.691	30.206	246
1994	955	138	10.900	267	13.864	30.206	246
1995	959	138	10.897	271	12.860	38.262	71
1996	963	137	10.903	279	12.886	38.428	50
1997	968	136	11.660	248	13.784	38.558	45
1998	973	136	10.884	240	13.570	34.120	44
1999	976	135	10.799	637	13.459	44.736	43
2000	987	134	11.114	800	12.173	50.826	55
2001	988	134	11.248	1.064	13.256	55.032	44
2002	979	135	11.352	1.188	13.995	55.032	44

XIII: 46. Ταχυδρομικό έργο των Ελληνικών Ταχυδρομείων: 1991 – 2002

Postal work of the Hellenic Posts: 1991 – 2002

Ταχυδρομικά αντικείμενα και πράξεις σε χιλιάδες
Ποσά επιταγών και συντάξεων σε εκατομμύρια δραχμές

Postal matters and activities in thousands
Amounts of orders and pensions in million drachmae

Έτος Year	Επιστολές, έντυπα κλπ. Letters, printed matter, etc.		Ταχυδρομικά δέματα κλπ. Postal parcels, etc.		Ταχυδρομικές επιταγές (προέλευση) Postal orders (by origin)				Επιδόματα, συντάξεις, λοιπές εργασίες Allowances, pensions and other activities
	Καταθέσεις εσωτερικού, εξωτερικού Domestic international posted	Επιδόσεις εσωτερικού, εξωτερικού Domestic international handled	Καταθέσεις εσωτερικού, εξωτερικού Domestic international posted	Αφίξεις εξωτερικού International arrivals	Εσωτερικού Domestic		Εξωτερικού International		
					Αριθμός επιταγών Number of orders	Ποσό Amount	Αριθμός επιταγών Number of orders	Ποσό Amount	
1991	395.319	395.289	2.123	289	5.320	233.729	364	28.269	36.349
1992	411.802	406.211	2.167	252	5.032	260.812	307	26.328	43.257
1993	410.206	387.085	2.267	245	4.970	278.352	280	27.613	32.049
1994	428.201	398.714	2.846	243	5.147	333.435	238	25.968	33.341
1995	440.141	408.098	2.963	251	5.476	377.599	215	25.429	34.249
1996	465.274	431.653	3.186	251	5.807	415.679	193	22.957	34.708
1997	466.886	438.281	2.874	275	5.626	383.142	178	21.309	36.079
1998	483.264	...	2.964	253	4.828	390.922	174	21.623	35.468
1999	507.018	...	2.848	258	4.694	378.234	156	19.402	34.423
2000	537.349	...	2.890	238	4.435	362.434	130	15.972	32.980
2001	547.562	...	2.793	231	4.147	343.728	127	15.800	39.691
2002	554.571	...	2.603	205	3.629	(1) 921.042	111	(1) 46.483	38.013

(1) Σε χιλιάδες ευρώ.

(1) In million euro.

XIII: 47. Οικονομικά αποτελέσματα των Ελληνικών Ταχυδρομείων: 1991 – 2002

Economic results of the Hellenic Posts: 1991 – 2002

Σε εκατομμύρια δραχμές

In million drachmae

Έτος Year	Έσοδα Receipts					Έξοδα Expenditures			
	Σύνολο Total	Ταχυδρο- μικά τέλη Postage rates	Ένσημα φιλοτε- λισμού Stamps	Λοιπά Other	Κάλυψη ελλειμ- μάτων Coverage of deficits	Σύνολο Total	Αμοιβές προσωπι- κού Personnel remune- ration	Δαπάνες διαχειρί- σεως Admini- strative expenditures	Λοιπά Other
1991	55.138	31.459	586	2.048	14.808	55.140	40.423	5.353	3.126
1992	53.363	35.522	771	1.853	16.992	58.715	40.886	5.664	8.590
1993	54.442	45.666	459	1.886	5.352	71.367	46.336	6.166	6.213
1994	63.646	49.410	431	4.601	—	82.285	56.663	5.702	9.002
1995	63.646	60.083	559	3.004	—	82.285	65.115	6.612	10.558
1996	78.550	73.328	610	4.612	—	92.515	71.926	7.406	13.183
1997	84.741	76.904	—	7.837	—	103.163	78.603	5.055	19.505
1998	97.238	77.319	605	19.314	—	114.246	82.405	6.690	25.151
1999	115.815	85.735	240	29.840	—	113.569	87.412	8.687	17.470
2000	125.174	89.114	661	35.399	—	120.866	96.022	9.269	15.575
2001	135.020	102.231	1.021	31.768	—	129.746	99.039	11.463	19.244
2002 (1)	447.184	341.869	4.596	100.719	—	428.076	317.928	31.158	78.988

(1) Από το 2002 σε χιλιάδες ευρώ.

(1) Since 2002 in million euro.

XIV. ΟΙΚΟΔΟΜΗΣΗ ΚΑΙ ΔΗΜΟΤΙΚΑ – ΚΟΙΝΟΤΙΚΑ ΕΡΓΑ CONSTRUCTION AND MUNICIPAL – COMMUNAL WORKS

Α' ΣΥΝΟΠΤΙΚΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΤΗΣ ΓΕΝΙΚΗΣ ΑΠΟΓΡΑΦΗΣ ΚΤΙΡΙΩΝ ΤΟΥ 1990

Οι πίνακες 1 - 8 περιλαμβάνουν συνοπτικά στοιχεία σχετικά με τις οικοδομές, τα κτίρια και τις κατοικίες. Τα στοιχεία προέρχονται από τη γενική απογραφή κτιρίων, η οποία έγινε το Δεκέμβριο του 1990 και την απογραφή κατοικιών του 1991.

Στην απογραφή κτιρίων έχουν περιληφθεί όλα τα κτίρια της Χώρας που υπήρχαν την 1η Δεκεμβρίου 1990, ανεξάρτητα από τον τρόπο χρήσεώς τους, π.χ. κατοικίες, καταστήματα, γραφεία, εργοστάσια κλπ.

Στην απογραφή κατοικιών έχουν περιληφθεί όλες οι κανονικές κατοικίες (κατοικούμενες και μη), καθώς και οι μη κανονικές κατοικίες, οι οποίες βρέθηκαν κατοικούμενες κατά την ημέρα της απογραφής.

Ορισμοί και βασικές έννοιες:

Οικοδομή θεωρείται το κτίριο ή το σύνολο κτιρίων ή πρόχειρων κατασκευών, τα οποία είναι κτισμένα στο ίδιο αυτοτελές οικοπέδο, το οποίο έχει προσπέλαση σε δρόμο, άσχετα αν υπάρχουν περισσότεροι από έναν εξ αδιασώστου συνιδιοκτήτες του οικοπέδου (π.χ. μία πολυκατοικία).

Κτίριο θεωρείται κάθε μόνιμη και ανεξάρτητη οικοδομική κατασκευή, η οποία έχει τοίχους και στέγη και αποτελείται από ένα ή περισσότερα δωμάτια ή λοιπούς χώρους. Κατά κανόνα, τα κτίρια έχουν τέσσερις (4) τοίχους. Θεωρείται, όμως, κτίριο και μία μόνιμη οικοδομική κατασκευή, η οποία ενδεχομένως είναι ανοικτή από τη μία ή τις δύο πλευρές της, αρκεί να έχει στέγη.

Τα συνεχόμενα κτίρια θεωρούνται χωριστά κτίρια, αν υπάρχει ενιαίος τοίχος, ο οποίος τα χωρίζει από τα θεμέλια μέχρι τη στέγη τους.

Επίσης ένα κτίριο θεωρείται ότι βρίσκεται «εκτός οικισμού», όταν απέχει περισσότερο από 200 μέτρα από το πλησιέστερο κτίριο του οικισμού, αν δεν υπάρχει εγκεκριμένο σχέδιο, ή περισσότερο από 1.000 μέτρα, αν υπάρχει εγκεκριμένο σχέδιο πόλεως.

Κατοικία θεωρείται ένας χώρος, από κατασκευή χωριστός και ανεξάρτητος, ο οποίος κτίστηκε ή μετατράπηκε με σκοπό να χρησιμοποιηθεί για κατοίκηση ή, αν δεν προορίζεται για κατοίκηση, χρησιμοποιούνταν στην πραγματικότητα για αυτό το σκοπό κατά το χρόνο της απογραφής.

Όροφοι: Βλέπε σχετικό ορισμό στο κεφάλαιο Β'.

Βασική χρήση: Για το χαρακτηρισμό της «βασικής χρήσεως» κατά τη διενέργεια της απογραφής κτιρίων λήφθηκε υπόψη η χρήση του κτιρίου κατά την ημέρα της απογραφής.

Σε περίπτωση πολλαπλής χρήσεως, ως βασική χρήση θεωρήθηκε η χρήση του μεγαλύτερου, αναλογικά σε εμβαδόν, τμήματος του κτιρίου.

Τα χαρακτηρισθέντα «κτίρια αποκλειστικώς ή κυρίως για άλλες χρήσεις» περιλαμβάνουν τις κατηγορίες: εργοστάσιο, αποθήκη, νοσοκομείο, κλινική, κοινωφελή ιδρύματα, άσυλα ανιάτων, γηροκομεία, αστυνομικά τμήματα, φυλακές, σταύλοι, αχυρώνες, βουστάσια, πιθνοτροφεία κλπ.

Β' ΙΔΙΩΤΙΚΗ ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ

Οι πίνακες 9 - 12 αναφέρονται στη νόμιμη ιδιωτική οικοδομική δραστηριότητα και εμφανίζουν στοιχεία του συνόλου των οικοδομικών αδειών που εκδόθηκαν από τις αρμόδιες αρχές. Τα στοιχεία αυτά συλλέγονται από την ΕΣΥΕ με ειδική μηνιαία έρευνα.

Ορισμοί και βασικές έννοιες:

Οικοδομή γενικά, στην παρούσα έρευνα, νοείται το κτίριο,

A. SUMMARY RESULTS OF THE GENERAL CENSUS OF BUILDINGS OF 1990

Tables 1 - 8 include summary results (number of built properties, buildings, and dwellings with related characteristics) derived from the general census of buildings conducted in December 1990 and from the data of 1991 housing census.

The census of buildings covered all the buildings existing in the Country on 1 December 1990, irrespective of their use, e.g. dwellings, stores, offices, factories, etc.

The census covered all regular dwellings (occupied or not) and those of non-regular dwellings which were occupied on the census day.

Definitions and basic concepts:

Built - property: building or a suit of buildings or improvised structures situated on the same site, which has access to a street and may be owned by one or more persons (e.g. a block of houses).

Building: any independent and permanent structure comprising one or more rooms or other spaces, covered by a roof and enclosed within walls. There are usually four (4) walls. A building, however, may be also a permanent structure, which may be open from one or even two sides, provided it is covered by a roof.

Continuous buildings are considered as separate if they share a wall reaching from the foundations to the roof.

Also a building is considered to be «outside the locality» when it lies more than 200 m. far from the nearest next building, if no town plan exists, or more than 1.000 m., if a certain town plan exists.

Dwelling: a separate and independent space which, by the way it has been built, rebuilt or converted, is intended for habitation, or not intended for habitation, but occupied as living quarters at the time of the census.

Storeys: (see Chapter B. below).

Basic use: The basic use of the building was decided on the basis of the purpose the building was used for on the very day of the census.

In case of multiple use, the use of the largest part of the building was taken into consideration.

«Buildings exclusively or mainly intended for other use» include factories, warehouses, hospitals, clinics, welfare institutions, asylums for incurables, almshouses, police sections, prisons, stables, poultry farms, etc.

B. PRIVATE BUILDING ACTIVITY

Tables 9 - 12 refer to the authorized private building activity. Namely, they include data on building permits totally issued by the competent authorities. Such data are collected through a special monthly survey, regularly conducted by the NSSG.

Definitions and basic concepts:

Built - property: the building in general as this is defined at

όπως αυτό ορίζεται στην απογραφή κτιρίων και αναγράφεται σε προηγούμενη σχετική παράγραφο.

Νέα οικοδομή θεωρείται κάθε εξ ολοκλήρου νέα μόνιμη και ανεξάρτητη οικοδομική κατασκευή, που ανεγείρεται σε ακάλυπτο έδαφος ή σε θέση οικοδομής που καταδείχθηκε και η οποία έχει τοίχους και στέγη. Οι συνεχιζόμενες νέες οικοδομές θεωρούνται ως χωριστές οικοδομές, αν υπάρχει ενιαίος τοίχος, ο οποίος τις χωρίζει από τα θεμέλια έως τη στέγη.

Προσθήκη οικοδομής θεωρείται κάθε μόνιμη οικοδομική κατασκευή που προσθεται είτε σε έκταση είτε σε ύψος – οικοδομικό όγκο (χώρος) σε υπάρχουσα κύρια, δευτερεύουσα ή βοηθητική οικοδομή, ή μικρό νέο κτίσμα που προορίζεται για βοηθητική οικοδομή ή μικρό κτίσμα που προορίζεται για βοηθητικές χρήσεις – βοηθητικό παράρτημα – μιας οικοδομής, η οποία βρίσκεται στο ίδιο οικοπέδο.

Επισκευή οικοδομής είναι γενικά κάθε οικοδομική εργασία συντηρήσεως ή βελτιώσεως κύριας, δευτερεύουσας ή βοηθητικής οικοδομής που δεν προσθεται όγκο σε αυτή.

Όροφοι είναι οι χώροι της οικοδομής που χωρίζονται οριζόντια μεταξύ τους. Το ημιυπόγειο υπολογίζεται ως όροφος, καθώς και το ισόγειο και το ρετιρέ. Το υπόγειο δε λαμβάνεται υπόψη ως όροφος (ο όγκος και τα λοιπά στοιχεία του υπολογίζονται).

Όγκος οικοδομής θεωρείται ο ακαθάριστος οικοδομικός όγκος, δηλαδή ο συνολικός χώρος που περιλαμβάνεται μεταξύ της εξωτερικής επιφάνειας των εξωτερικών τοίχων του χαμηλότερου διαπέδου και της στέγης της οικοδομής. Ο όγκος υπολογίζεται κατά την έκδοση της οικοδομικής άδειας από τις αρμόδιες αρχές, με πολλαπλασιασμό της επιφάνειας της οικοδομής επί το ύψος της ή με πολλαπλασιασμό των τριών διαστάσεων της (προσώψως, βάθους και ύψους). «Όγκος προσθήκης» νοείται ο προστιθέμενος νέος όγκος σε υπάρχουσα οικοδομή.

Επιφάνεια οικοδομής θεωρείται το άθροισμα της εκτάσεως κάθε ορόφου, υπολογιζόμενης μέχρι την εξωτερική όψη των εξωτερικών τοίχων. Επιφάνεια προσθήκης ή βελτιώσεως οικοδομής θεωρείται η νέα επιφάνεια που προσθεται στην ήδη υπάρχουσα.

Αξία οικοδομής ή προσθήκης θεωρείται η προϋπολογιζόμενη αξία και όχι εκείνη που θα διαμορφωθεί τελικά. Η αξία αυτή υπολογίζεται από τις αρμόδιες αρχές, κατά την έκδοση της άδειας, με βάση τον ακαθάριστο οικοδομικό όγκο, που πολλαπλασιάζεται επί την κατά συνθήκη τιμή (συντελεστή) της μονάδας του όγκου (κυβικού μέτρου).

Αξία επισκευής θεωρείται η δαπάνη (αξία υλικών, αμοιβή εργασίας κλπ.) της εργασίας που θα εκτελεσθεί για συντήρηση ή βελτίωση της οικοδομής.

Νέα κατοικία θεωρείται κάθε μόνιμη και αυτοτελής στεγαστική μονάδα που αποτελείται από ένα, τουλάχιστον, κατοικημένο δωμάτιο και προορίζεται από την κατασκευή της ως χώρος συστηματικής διαμονής ενός νοικοκυριού.

Δωμάτιο κατοικησίμο θεωρείται κάθε χώρος κατοικίας που έχει επιφάνεια, τουλάχιστον, 7 μ², ύψος 2,7 μ., σχήμα τέτοιο που να μπορεί να τοποθετηθεί σε αυτό ένα κανονικό κρεβάτι, να προορίζεται για κατοίκηση και να έχει παράθυρο ή τζαμόπορτα για να φωτίζεται από το υπαίθριο. Δε θεωρούνται δωμάτια κατοικησίμα οι χώροι που δεν πληρούν τους όρους που προαναφέρθηκαν, π.χ. τα μαγειρεία που έχουν επιφάνεια διαπέδου μικρότερη από 7 μ², όπως και οι χώροι που έχουν κατασκευαστεί για πλυντήριο, λουτρό, W.C. ή αποθήκη, ανεξάρτητα από τις διαστάσεις τους.

Νέο κατάστημα θεωρείται οποιοσδήποτε ιδιαίτερος χώρος οικοδομής που προορίζεται από την κατασκευή του να χρησιμοποιηθεί κυρίως για παραγωγή, επισκευή ή διάθεση αγαθών ή παροχή υπηρεσιών ή για βοηθητικές χρήσεις των δραστηριοτήτων αυτών.

Εμπορικό κατάστημα θεωρείται το κατάστημα που προορίζεται από την κατασκευή του να χρησιμοποιηθεί, κυρίως, για τη διάθεση αγαθών ή για βοηθητικές χρήσεις της δραστηριότητας αυτής.

Κατάστημα μεταποίησης θεωρείται το κατάστημα που προορίζεται από την κατασκευή του να χρησιμοποιηθεί, κυρίως, για παραγωγή ή επισκευή αγαθών ή για βοηθητικές χρήσεις των δραστηριοτήτων αυτών.

Λοιπά καταστήματα θεωρούνται τα καταστήματα που προ-

the general census of buildings (see the above related paragraph).

New building: an entirely new permanent and independent building construction raised on an uncovered site or in the space of a demolished building, having walls and covered by a roof. Contiguous new buildings are considered as separate if parted by a wall reaching from the floor to the roof.

Extension: a permanent building construction adding space – horizontally or vertically – to a main, secondary or auxiliary building, or intended for auxiliary use of a building raised within the same site.

Repair of building: any building activity aiming at the maintenance or improvement of the main, secondary or auxiliary building, not involving increase in the building volume (space).

Storeys: spaces of the building horizontally separated from each other. The «half – basement», the ground floor and the terraced house are counted as one storey each. The basement is not counted as a storey (its volume, however, and the remaining items are counted).

Volume of building: the space totally included between the outer surface of the outer walls raised from the lower storey to the roof of the building. The volume is calculated by the competent authorities at the issue of the building permit, after multiplying the surface of the building by its height or after multiplying the three dimensions (facade, depth and height). «Volume of extension» is the new volume added to a building already existing.

Surface of building: the sum of floor space in each storey including also the outer surface of outer walls. Surface of extension or improvement: the new surface added to a building construction.

Value of building or extension: the value initially – and not finally – defined. This is calculated by the competent authorities at the issue of the corresponding permit, after multiplying the above gross building volume by the prevailing price of the volume unit (cubic meter).

Value of repairs: any expenditure (value of materials, labour cost, etc.) for a building activity intended for the maintenance or improvement of a building construction.

New dwelling: a permanent and independent housing unit comprising one or more regular rooms, intended for the purposes of sleeping and of permanent residence of a household in general.

Regular room: a space in a dwelling of a size large enough to hold a bed for an adult 7 m² at least and minimum 2,7 meters high, lighted from outside through a window or glass – door, intended for residential purposes. Spaces not fulfilling the above conditions such as kitchenettes whose floor space is less than 7 m², as well as washing – rooms, bathrooms, toilets or cellars – irrespective of dimensions – are not counted as regular rooms.

New establishment: any separate space within a building, structurally intended to be mainly used for the production, repair or sale of goods or services, or for auxiliary use of those activities.

Commercial establishment: any separate space within a building structurally intended to be mainly used for the sale of goods, or for auxiliary use of this activity.

Manufacturing establishment: any separate space within a building structurally intended to be mainly used for the production or repair of goods, or for auxiliary use of those activities.

Other establishments: separate spaces within a building

ορίζονται από την κατασκευή τους να χρησιμοποιηθούν, κυρίως, ως καταστήματα άλλων κλάδων οικονομικής δραστηριότητας, εκτός από καταστήματα μεταποιήσεως και εμπορίου.

Κατάστημα άγνωστου προορισμού θεωρείται το κατάστημα του οποίου ο προορισμός είναι άγνωστος, κατά την έκδοση της οικοδομικής άδειας.

Τα στοιχεία των ανωτέρω πινάκων κατανέμονται κατά αστικές, ημιαστικές και αγροτικές περιοχές. Θεωρούνται:

α) «Αστικές περιοχές» οι δήμοι και τα πολεοδομικά συγκροτήματα των οποίων ο μεγαλύτερος οικισμός έχει πληθυσμό 10.000 κατοίκους και άνω

β) «Ημιαστικές περιοχές» οι δήμοι και οι κοινότητες, των οποίων ο μεγαλύτερος οικισμός έχει πληθυσμό 2.000-9.999 κατοίκους,

γ) «Αγροτικές περιοχές» Οι δήμοι και οι κοινότητες, των οποίων ο μεγαλύτερος οικισμός έχει πληθυσμό κάτω των 2.000 κατοίκων.

Τα στατιστικά στοιχεία της ιδιωτικής νόμιμης οικοδομικής δραστηριότητας δημοσιεύονται στο ετήσιο τεύχος «Στατιστική Οικοδομικής Δραστηριότητας» και στο «Μηνιαίο Στατιστικό Δελτίο».

structurally intended to be mainly used as establishments of other branches of economic activity (excl. manufacturing and trade).

Establishment of unknown use: establishment of undefined use at the issue of the building permit.

The data in the above tables are classified by urban, semi - urban and rural areas. Namely:

a) «Urban areas»: municipalities and urban agglomerations the largest locality of which has 10.000 inhabitants or more

b) «Semi - urban areas»: municipalities and communes, the largest locality of which has 2.000 - 9.999 inhabitants

c) «Rural areas»: municipalities and communes, the largest locality of which has less than 2.000 inhabitants.

The statistical data on private legal building activity are published in the annual issue «*Building activity statistics*» and in the «*Monthly Statistical Bulletin*».



**XIV: 1. Αποτελέσματα απογραφής κτιρίων της 1ης Δεκεμβρίου 1990. Οικοδομές
κατά αριθμό κτιρίων. Σύνολο Ελλάδος, γεωγραφικά διαμερίσματα και νομοί**
**Results of the census of buildings on 1 December 1990. Built-properties by
number of buildings. Greece, total, geographic regions and departments**

Γεωγραφικό διαμέρισμα και νομός	Σύνολο οικοδομών Built – properties, total	Οικοδομές κατά αριθμό κτιρίων — Built - properties by number of buildings					Geographic region and department
		1	2	3	4	5 και άνω and over	
Σύνολο Ελλάδος	3.210.594	2.729.188	389.748	71.353	14.188	6.117	Greece, total
Περιφέρεια Πρωτευούσης ...	412.435	387.234	21.977	2.230	559	435	Greater Athens
Λοιπή Στερεά Ελλάς και Εύβοια	562.324	490.977	60.154	8.792	1.541	860	Rest of Central Greece and Evia
Αιτωλίας και Ακαρνανίας	84.382	75.437	7.628	1.054	173	90	Etolia and Akarnania
Αττικής (υπόλοιπο)	235.194	211.698	19.847	2.768	530	351	Attiki (rest)
Βοιωτίας	44.914	36.626	6.759	1.143	243	143	Viotia
Ευβοίας	92.589	81.474	9.383	1.379	215	138	Evia
Ευρυτανίας	13.769	12.103	1.508	137	13	8	Evritania
Φθιώτιδος	64.840	52.142	10.659	1.677	270	92	Fthiotida
Φωκίδος	26.636	21.497	4.370	634	97	38	Fokida
Πελοπόννησος	471.425	416.052	48.107	5.784	973	509	Peloponnissos
Αργολίδος	38.403	33.704	4.169	417	59	54	Argolida
Αρκαδίας	59.784	52.471	6.443	667	157	46	Arkadia
Αχαΐας	97.273	87.709	8.220	1.057	187	100	Achaia
Ηλείας	73.020	60.497	10.736	1.454	226	107	Ilia
Κορινθίας	61.002	52.007	7.706	1.015	169	105	Korinthia
Λακωνίας	59.308	54.947	3.851	420	59	31	Lakonia
Μεσσηνίας	82.635	74.717	6.982	754	116	66	Messinia
Ιόνιοι Νήσοι	103.035	82.914	16.765	2.069	912	375	Ionian Islands
Ζακύνθου	16.660	13.232	2.663	593	116	56	Zakynthos
Κερκύρας	51.382	39.968	9.778	705	677	254	Kerkyra
Κεφαλληνίας	22.124	18.093	3.300	605	85	41	Kefallinia
Λευκάδος	12.869	11.621	1.024	166	34	24	Lefkada
Ήπειρος	139.822	115.191	19.552	4.058	660	361	Ipiros
Άρτας	30.442	25.716	3.461	982	124	159	Arta
Θεσπρωτίας	18.257	16.015	1.995	214	27	6	Thesprotia
Ιωαννίνων	68.323	55.119	10.522	2.166	387	129	Ioannina
Πρεβέζης	22.800	18.341	3.574	696	122	67	Preveza
Θεσσαλία	261.207	197.457	52.730	9.143	1.436	441	Thessalia
Καρδίτσας	48.453	32.704	13.539	1.979	196	35	Karditsa
Λαρίσης	82.017	59.047	18.318	3.797	660	195	Larissa
Μαγνησίας	76.696	67.557	7.646	1.170	218	105	Magnissia
Τρικάλων	54.041	38.149	13.227	2.197	362	106	Trikala
Μακεδονία	607.373	455.318	116.380	28.061	5.569	2.045	Makedonia
Γρεβενών	17.339	14.324	2.411	496	88	20	Grevena
Δράμας	32.987	24.384	7.018	1.334	190	61	Drama
Ημαθίας	39.150	27.138	9.522	2.061	337	92	Imathia
Θεσσαλονίκης	146.531	120.678	18.999	5.015	1.211	628	Thessaloniki
Καβάλας	47.447	37.630	7.646	1.750	294	127	Kavala
Καστοριάς	17.936	15.270	2.216	398	35	17	Kastoria
Κιλκίς	30.372	17.005	9.319	3.231	666	151	Kilkis
Κοζάνης	52.496	37.219	11.411	2.912	718	236	Kozani
Πέλλης	42.685	29.049	10.693	2.470	378	95	Pella
Πιερίας	37.329	30.594	5.831	730	112	62	Pieria
Σερρών	71.480	47.093	18.994	4.450	747	196	Serres
Φλώρινης	19.892	11.753	5.585	1.979	478	97	Florina
Χαλκιδίκης	51.075	42.630	6.660	1.224	311	250	Chalkidiki
Άγιον Όρος	654	551	75	11	4	13	Agion Oros
Θράκη	109.466	73.156	26.564	7.621	1.693	432	Thraki
Έβρου	49.268	32.310	13.131	3.138	572	117	Evros
Ξάνθης	26.368	19.832	4.688	1.359	386	103	Xanthi
Ροδόπης	33.830	21.014	8.745	3.124	735	212	Rodopi
Νήσοι Αιγαίου	288.468	269.514	15.699	2.274	566	415	Aegean Islands
Δωδεκανήσου	66.781	62.553	3.457	525	131	115	Dodekanisos
Κυκλάδων	80.035	74.762	4.005	811	254	203	Kyklades
Λέσβου	74.763	70.213	4.012	424	75	39	Lesvos
Σάμου	33.745	31.025	2.335	283	64	38	Samos
Χίου	33.144	30.961	1.890	231	42	20	Chios
Κρήτη	255.039	241.375	11.820	1.321	279	244	Kriti
Ηρακλείου	111.604	106.015	4.887	512	102	88	Iraklio
Λασιθίου	52.889	50.771	1.766	254	51	47	Lassithi
Ρεθύμνης	35.518	33.990	1.331	133	29	35	Rethymno
Χανίων	55.028	50.599	3.836	422	97	74	Chania

XIV: 2. Αποτελέσματα απογραφής κτιρίων της 1ης Δεκεμβρίου 1990.
Κτίρια κατά χρονική περίοδο κατασκευής. Σύνολο Ελλάδος, γεωγραφικά διαμερίσματα και νομοί
Results of the census of buildings on 1 December 1990.
Buildings by period of construction. Greece, total, geographic regions and departments

Γεωγραφικό διαμέρισμα και νομός Geographic region and department	Σύνολο κτιρίων (1) Buildings, total	Κτίρια κατά χρονική περίοδο κατασκευής Buildings by period of construction							Κτίρια υπό κατασκευή Buildings under construction
		Προ του 1919 Before 1919	1919-1945	1946-1960	1961-1970	1971-1980	1981-1985	1986 και μετά onwards	
Σύνολο Ελλάδος — Greece, total	3.821.175	299.786	500.592	723.796	810.240	755.892	386.500	256.240	78.886
Περιφέρεια Πρωτεύουσας — Greater Athens	443.357	6.263	41.618	98.816	123.117	99.753	35.472	23.414	13.690
Λοιπή Στερεά Ελλάς και Εύβοια — Rest of Central Greece and Evia	650.421	37.673	65.384	97.022	132.243	157.061	89.672	51.753	18.263
Αιτωλία και Ακαρνανία — Etolia and Akarnania	95.072	5.529	13.332	18.031	23.087	19.368	9.059	4.698	1.852
Αττικής (υπόλοιπο) — Attiki (rest)	264.834	9.979	12.736	25.169	54.084	81.525	44.132	26.462	10.188
Βοιωτίας — Viotia	55.682	2.538	5.943	8.690	11.011	12.447	9.063	4.513	1.358
Ευβοίας — Evia	106.327	10.965	14.345	15.657	19.094	22.004	13.050	8.132	2.707
Ευρυτανίας — Evritania	15.626	851	3.017	4.537	2.678	2.475	1.337	687	30
Φθιώτιδος — Fthiotida	80.150	2.415	10.384	18.992	16.912	14.156	10.318	5.390	1.474
Φωκίδος — Fokida	32.730	5.396	5.627	5.946	5.377	5.086	2.713	1.871	654
Πελοπόννησος — Peloponnissos	537.286	79.816	91.771	76.750	95.610	93.725	52.948	38.039	7.342
Αργολίδος — Argolida	44.182	4.649	7.049	6.992	8.263	8.036	4.692	3.598	838
Αρκαδίας — Arkadia	68.252	21.152	14.327	7.845	9.086	8.266	4.058	2.257	906
Αχαΐας — Achaia	108.884	11.293	19.242	16.665	20.583	21.666	10.820	6.538	1.851
Ηλείας — Ilia	88.034	5.564	12.037	14.775	20.479	18.256	8.890	6.900	842
Κορινθίας — Korinthia	71.761	3.181	8.835	9.340	14.156	15.880	12.281	6.215	1.691
Λακωνίας — Lakonia	64.305	15.655	13.211	8.289	8.122	8.957	5.467	3.856	674
Μεσσηνίας — Messinia	91.868	18.322	17.070	12.844	14.921	12.664	6.740	8.675	540
Ιόνιοι Νήσοι — Ionian Islands	128.960	19.074	15.213	35.511	15.525	17.715	12.796	10.865	2.084
Ζακύνθου — Zakynthos	21.126	269	1.312	10.363	2.217	2.354	2.058	1.910	610
Κερκύρας — Kerkyra	66.277	15.154	9.900	7.183	8.352	10.782	7.750	6.193	856
Κεφαλληνίας — Kefallinia	27.103	577	1.743	15.721	2.905	2.361	1.756	1.523	484
Λευκάδος — Lefkada	14.454	3.074	2.258	2.244	2.051	2.218	1.232	1.239	134
Ήπειρος — Ipiros	171.281	11.239	20.277	34.927	38.026	35.637	17.718	10.465	2.691
Άρτας — Arta	37.037	657	3.637	8.700	10.204	7.858	3.384	2.222	308
Θεσπρωτίας — Thesprotia	20.783	1.315	2.276	3.159	4.481	5.316	2.588	1.311	279
Ιωαννίνων — Ioannina	84.920	8.103	12.724	18.893	16.431	15.245	7.653	4.621	1.132
Πρεβέζης — Preveza	28.541	1.164	1.640	4.175	6.910	7.218	4.093	2.311	972
Θεσσαλία — Thessalia	338.690	13.220	35.714	86.753	81.209	69.314	30.006	17.161	4.857
Καρδίτσας — Karditsa	66.569	1.932	6.362	17.634	16.632	14.821	5.189	2.836	1.047
Λαρίσης — Larissa	110.831	2.730	10.335	27.071	30.142	23.477	9.391	6.173	1.377
Μαγνησίας — Magnissia	87.955	7.054	11.836	24.536	15.354	13.709	9.049	4.608	1.637
Τρικάλων — Trikala	73.335	1.504	7.181	17.512	19.081	17.307	6.377	3.544	796
Μακεδονία — Makedonia	808.075	21.793	90.301	167.118	201.449	166.368	83.368	58.449	16.082
Γρεβενών — Grevena	21.103	507	2.354	5.906	5.340	3.859	1.870	1.019	228
Δράμας — Drama	43.628	1.843	8.162	8.796	9.837	7.031	3.357	2.461	410
Ιμαθίας — Imathia	54.278	977	4.279	11.863	16.310	11.445	4.979	3.630	692
Θεσσαλονίκης — Thessaloniki	182.787	2.000	12.963	30.762	48.610	43.037	22.563	16.921	5.436
Καβάλας — Kavala	60.304	3.239	8.575	13.197	13.460	9.731	5.700	5.419	918
Καστοριάς — Kastoria	21.106	1.882	3.305	4.382	3.705	4.154	1.941	1.119	575
Κιλκίς — Kilkis	48.788	443	6.354	11.638	12.893	10.244	4.145	2.483	550
Κοζάνης — Kozani	73.069	2.145	9.170	20.655	15.433	13.920	6.396	3.529	1.679
Πέλλης — Pella	59.910	953	5.400	12.993	16.297	13.606	5.607	3.421	1.547
Πιερίας — Pieria	45.596	473	2.622	9.251	12.531	10.572	4.818	3.823	1.445
Σερρών — Serres	102.554	3.183	12.923	23.479	30.274	19.299	7.432	4.694	1.110
Φλώρινης — Florina	31.325	1.368	7.265	7.026	6.844	5.190	2.103	1.103	325
Χαλκιδίκης — Chalkidiki	62.771	2.026	6.870	7.156	9.909	14.272	12.447	8.823	1.166
Άγιον Όρος — Agion Oros	856	754	59	14	6	8	10	4	1
Θράκη — Thraki	158.309	7.942	24.908	29.442	42.353	32.507	12.324	7.480	1.119
Έβρου — Evros	70.918	1.557	5.702	13.131	22.897	17.717	5.969	3.203	638
Ξάνθης — Xanthi	35.402	3.254	8.176	4.901	6.395	6.720	3.171	2.580	173
Ροδόπης — Rodopi	51.989	3.131	11.030	11.410	13.061	8.070	3.184	1.697	308
Νήσοι Αιγαίου — Aegean Islands	312.439	66.397	68.223	44.757	37.780	42.258	27.257	20.764	4.467
Δωδεκανήσου — Dodekanissos	72.263	8.779	13.070	10.538	11.139	13.146	8.353	6.186	934
Κυκλάδων — Kyklades	87.446	22.554	13.685	10.406	10.468	8.597	7.120	1.931	1.931
Λέσβου — Lesbos	79.996	15.802	23.880	13.716	8.745	8.789	5.053	3.329	591
Σάμου — Samos	37.034	8.937	10.150	5.139	3.636	3.955	2.496	2.067	614
Χίου — Chios	35.700	10.325	7.438	4.958	3.792	3.930	2.758	2.062	397
Κρήτη — Kriti	272.357	36.369	47.183	52.700	42.928	41.554	24.939	17.850	8.291
Ηρακλείου — Iraklio	118.593	9.369	18.804	22.637	22.099	20.924	11.961	7.461	5.012
Λασιθίου — Lassithi	55.912	8.013	11.146	11.837	8.117	7.543	4.620	3.066	1.526
Ρεθύμνης — Rethymno	37.427	8.687	5.766	7.039	4.693	4.959	3.035	2.367	841
Χανίων — Chania	60.425	10.300	11.467	11.187	8.019	8.128	5.323	4.956	912

(1) Στο σύνολο των κτιρίων περιλαμβάνονται και 9.243 κτίρια για τα οποία δε δηλώθηκε έτος κατασκευής. Συνεπώς τα σύνολα της πρώτης στήλης δε συμφωνούν με τα αντίστοιχα οριζόντια αθροίσματα.

(1) Total also includes 9.243 buildings for which no year of construction was declared. Figures of the first column, therefore, are not the sums of the corresponding horizontal totals.

XIV: 3. Αποτελέσματα απογραφής κτιρίων της 1ης Δεκεμβρίου 1990.
Κτίρια κατά βασική χρήση. Σύνολο Ελλάδος, γεωγραφικά διαμερίσματα και νομοί
Results of the census of buildings on 1 December 1990.
Distribution by basic use. Greece, total, geographic regions and departments

Γεωγραφικό διαμέρισμα και νομός Geographic region and department	Σύνολο κτιρίων Buildings, total	Κτίρια αποκλειστικώς ή κυρίως για κατοικία Buildings exclusively or mainly for dwelling	Από αυτά, αριθμός κτιρίων με κατοικίες: Thereof, buildings with dwellings:							Κτίρια αποκλειστικώς ή κυρίως για άλλες χρήσεις Buildings exclusively or mainly for other use
			1	2	3 - 5	6 - 15	16 - 30	και άνω 31 and over	Δε δηλώθηκε ο αριθμός των κατοικιών Number of dwellings not declared	
Σύνολο Ελλάδος — Greece, total	3.821.175	2.850.519	2.168.356	379.404	164.845	80.448	23.087	3.900	30.479	970.656
Περιφέρεια Πρωτευούσης — Greater Athens	443.357	393.426	151.465	96.185	82.678	40.913	13.674	2.499	6.012	49.931
Λοιπή Στερεά Ελλάς και Εύβοια — Rest of Central Greece and Evia	650.421	514.635	425.568	64.015	14.343	3.619	669	136	6.285	135.786
Αιτωλίας και Ακαρνανίας — Etolia and Akarnania	95.072	74.728	60.967	10.599	2.101	534	115	12	400	20.344
Αττικής (υπόλοιπο) — Attiki (rest)	264.834	228.193	192.967	23.835	5.648	1.457	264	70	3.952	36.641
Βοιωτίας — Viotia	55.682	40.282	31.351	6.188	1.437	390	40	9	867	15.400
Ευβοίας — Evia	106.327	80.332	63.797	12.775	2.665	741	152	28	174	25.995
Ευρυτανίας — Evritania	15.626	12.033	10.723	1.118	149	32	4	—	7	3.593
Φθιώτιδος — Fthiotida	80.150	57.993	47.064	7.955	2.009	431	92	17	425	22.157
Φωκίδος — Fokida	32.730	21.074	18.699	1.545	334	34	2	—	460	11.656
Πελοπόννησος — Peloponnissos	537.286	400.008	335.395	46.216	10.722	3.618	1.177	264	2.616	137.278
Αργολίδος — Argolida	44.182	33.825	27.073	4.594	1.185	317	53	3	600	10.357
Αρκαδίας — Arkadia	68.252	48.991	43.042	4.308	983	310	64	9	275	19.261
Αχαΐας — Achaia	108.884	83.898	63.285	14.052	3.673	1.497	616	123	652	24.986
Ηλείας — Ilia	88.034	62.630	54.978	6.303	926	238	30	—	155	25.404
Κορινθίας — Korinthia	71.761	55.072	45.382	6.363	1.885	629	260	110	443	16.689
Λακωνίας — Lakonia	64.305	48.623	43.714	3.792	693	162	19	2	241	15.682
Μεσσηνίας — Messinia	91.868	66.969	57.921	6.804	1.377	465	135	17	250	24.899
Ιόνιοι Νήσοι — Ionian Islands	128.960	91.226	76.931	8.360	3.399	1.560	179	32	765	37.734
Ζακύνθου — Zakynthos	21.126	13.656	12.424	894	223	26	4	—	85	7.470
Κερκυρας — Kerkyra	66.277	48.289	38.220	5.356	2.720	1.478	172	31	312	17.988
Κεφαλληνίας — Kefallinia	27.103	19.089	17.066	1.475	249	32	1	—	276	8.014
Λευκάδος — Lefkada	14.454	10.192	9.231	635	207	24	2	1	92	4.262
Ήπειρος — Ipiros	171.281	119.633	102.502	10.551	3.928	1.230	243	48	1.131	51.648
Άρτης — Arta	37.037	28.486	25.129	2.367	745	150	10	—	85	8.551
Θεσπρωτίας — Thesprotia	20.783	15.669	13.072	1.897	492	119	3	—	86	5.114
Ιωαννίνων — Ioannina	84.920	55.384	47.096	4.886	2.159	803	203	48	189	29.536
Πρεβέζης — Preveza	28.541	20.094	17.205	1.401	532	158	27	—	771	8.447
Θεσσαλία — Thessalia	338.690	234.391	201.496	22.306	5.317	2.504	906	114	1.748	104.299
Καρδίτσας — Karditsa	66.569	43.582	40.246	1.925	588	291	84	8	440	22.987
Λαρίσης — Larissa	110.831	72.667	59.391	9.020	2.225	1.020	404	54	553	38.164
Μαγνησίας — Magnissia	87.955	69.553	58.794	7.313	1.666	710	298	45	727	18.402
Τρικάλων — Trikala	73.335	48.589	43.065	4.048	838	483	120	7	28	24.746
Μακεδονία — Makedonia	808.075	561.685	427.175	73.029	26.577	22.012	5.443	725	6.724	246.390
Γρεβενών — Grevena	21.103	14.662	12.715	1.344	285	151	18	1	148	6.441
Δράμας — Drama	43.628	30.493	25.044	3.970	795	552	108	3	21	13.135
Ιμαθίας — Imathia	54.278	36.713	29.124	4.581	1.707	866	175	7	253	17.565
Θεσσαλονίκης — Thessaloniki	182.787	141.646	84.430	23.100	13.177	14.932	3.948	605	1.454	41.141
Καβάλας — Kavala	60.304	44.041	33.966	6.643	2.233	705	214	32	248	16.263
Καστοριάς — Kastoria	21.106	15.558	11.893	2.206	837	228	26	2	366	5.548
Κιλκίς — Kilikis	48.788	28.365	25.258	2.510	346	170	48	—	33	20.423
Κοζάνης — Kozani	73.069	44.903	37.387	4.071	1.465	866	210	10	894	28.166
Πέλλης — Pella	59.910	39.717	31.900	4.770	1.205	520	83	—	1.239	20.193
Πιερίας — Pieria	45.596	34.490	26.346	4.819	1.362	758	86	3	1.116	11.106
Σερρών — Serres	102.554	63.609	56.631	4.989	753	419	282	56	479	38.945
Φλωρίνης — Florina	31.325	17.038	13.957	2.422	344	190	63	1	61	14.287
Χαλκιδικής — Chalkidiki	62.771	49.883	38.091	7.495	2.044	1.654	182	5	412	12.888
Άγιον Όρος — Agion Oros	856	567	433	109	24	1	—	—	—	289
Θράκη — Thraki	158.309	106.569	90.262	11.609	2.975	1.180	295	24	224	51.740
Έβρου — Evros	70.918	47.932	39.809	5.949	1.351	562	110	5	146	22.986
Ξάνθης — Xanthi	35.402	25.787	21.118	3.156	1.020	327	110	12	45	9.615
Ροδόπης — Rodopi	51.989	32.850	29.335	2.504	604	291	75	7	34	19.139
Νήσοι Αιγαίου — Aegean Islands	312.439	231.071	198.857	23.278	5.792	1.913	195	25	1.011	81.368
Δωδεκανήσου — Dodekanissos	72.263	55.321	44.425	6.805	2.614	1.280	68	4	125	16.942
Κυκλάδων — Kyklades	87.446	62.532	52.885	7.281	1.592	213	8	—	553	24.914
Λέσβου — Lesbos	79.996	59.156	55.629	2.388	757	236	68	16	62	20.840
Σάμου — Samos	37.034	26.980	24.602	1.733	354	69	2	2	219	10.054
Χίου — Chios	35.700	27.082	21.316	5.071	475	115	49	3	53	8.618
Κρήτη — Kriti	272.357	197.875	158.705	23.855	9.114	1.899	306	33	3.963	74.482
Ηρακλείου — Iraklio	118.593	89.485	68.214	11.745	4.846	874	130	10	3.666	29.108
Λασιθίου — Lassithi	55.912	36.512	30.446	4.151	1.610	248	10	—	47	19.400
Ρεθύμνης — Rethymno	37.427	26.279	22.932	2.134	634	278	66	13	222	11.148
Χανίων — Chania	60.425	45.599	37.113	5.825	2.024	499	100	10	28	14.826

XIV: 4. Αποτελέσματα απογραφής κτιρίων της 1ης Δεκεμβρίου 1990.
Κτίρια κατά αστικές, ημιαστικές και αγροτικές περιοχές. Σύνολο Ελλάδος, γεωγραφικά διαμερίσματα και νομοί
Results of the census of buildings on 1 December 1990.
Buildings by urban, semi-urban and rural areas. Greece, total, geographic regions and departments

Γεωγραφικό διαμέρισμα και νομός	Σύνολο κτιρίων Building, total	%	Αστικές Urban	%	Ημιαστικές Semi-urban	%	Αγροτικές Rural	%	Geographic region and department
Σύνολο Ελλάδος	3.821.175	100,0	1.154.661	30,2	675.819	17,7	1.990.695	52,1	Greece, total
Περιφέρεια Πρωτευούσης...	443.357	100,0	443.357	100,0	—	—	—	—	Greater Athens
Λοιπή Στερεά Ελλάς και Εύβοια	650.421	100,0	158.823	24,4	218.984	33,7	272.614	41,9	Rest of Central Greece and Evia
Αιτωλίας και Ακαμανίας	95.072	100,0	23.092	24,3	14.384	15,1	57.596	60,6	Etolia and Akamania
Αττικής (υπόλοιπο)	264.834	100,0	96.702	36,5	124.497	47,0	43.635	16,5	Attiki (rest)
Βοιωτίας	55.682	100,0	11.466	20,6	20.302	36,5	23.914	43,0	Viotia
Ευβοίας	106.327	100,0	16.817	15,8	29.029	27,3	60.481	56,9	Evia
Ευρυτανίας	15.626	100,0	—	—	2.336	14,9	13.290	85,1	Evritania
Φθιώτιδος	80.150	100,0	10.746	13,4	22.150	27,6	47.254	59,0	Fthiotida
Φωκίδος	32.730	100,0	—	—	6.286	19,2	26.444	80,8	Fokida
Πελοπόννησος	537.286	100,0	105.549	19,7	79.738	14,8	351.999	65,5	Peloponnissos
Αργολίδος	44.182	100,0	10.478	23,7	8.799	19,9	24.905	56,4	Argolida
Αρκαδίας	68.252	100,0	6.536	9,6	6.409	9,4	55.307	81,0	Arkadia
Αχαΐας	108.884	100,0	47.180	43,3	4.531	4,2	57.173	52,5	Achaia
Ηλείας	88.034	100,0	14.685	16,7	12.432	14,1	60.917	69,2	Ilia
Κορινθίας	71.761	100,0	6.349	8,8	25.833	36,0	39.579	55,2	Korinthia
Λακωνίας	64.305	100,0	6.173	9,6	7.140	11,1	50.992	79,3	Lakonia
Μεσσηνίας	91.868	100,0	14.148	15,4	14.594	15,9	63.126	68,7	Messinia
Ιόνιοι Νήσοι	128.960	100,0	14.420	11,2	12.749	9,9	101.791	78,9	Ionian Islands
Ζακύνθου	21.126	100,0	3.888	18,4	—	—	17.238	81,6	Zakynthos
Κεφαλίας	66.277	100,0	10.532	15,9	4.039	6,1	51.706	78,0	Kerkyra
Κεφαλληνίας	27.103	100,0	—	—	5.741	21,2	21.362	78,8	Kefallinia
Λευκάδος	14.454	100,0	—	—	2.969	20,5	11.485	79,5	Lefkada
Ήπειρος	171.281	100,0	24.742	14,5	12.229	7,1	134.310	78,4	Ipiros
Αρτης	37.037	100,0	5.783	15,6	1.578	4,3	29.676	80,1	Arta
Θεσπρωτίας	20.783	100,0	—	—	3.428	16,5	17.355	83,5	Thesprotia
Ιωαννίνων	84.920	100,0	14.007	16,5	3.786	4,5	67.127	79,0	Ioannina
Πρεβέζης	28.541	100,0	4.952	17,4	3.437	12,0	20.152	70,6	Preveza
Θεσσαλία	338.690	100,0	84.587	25,0	57.360	16,9	196.743	58,1	Thessalia
Καρδίτσας	66.569	100,0	8.996	13,5	9.963	15,9	47.610	71,5	Karditsa
Λαρίσης	110.831	100,0	27.117	24,5	23.154	20,9	60.560	54,6	Larissa
Μαγνησίας	87.955	100,0	33.714	38,3	17.221	19,6	37.020	42,1	Magnissia
Τρικάλων	73.335	100,0	14.760	20,1	7.022	9,6	51.553	70,3	Trikala
Μακεδονία	808.075	100,0	171.683	21,2	184.289	22,8	452.103	56,0	Makedonia
Γρεβενών	21.103	100,0	—	—	4.484	21,2	16.619	78,8	Grevena
Δράμας	43.628	100,0	9.631	22,1	13.318	30,5	20.679	47,4	Drama
Ημαθίας	54.278	100,0	18.133	33,4	6.693	12,3	29.452	54,3	Imathia
Θεσσαλονίκης	182.787	100,0	76.478	41,8	55.214	30,2	51.095	28,0	Thessaloniki
Καβάλας	60.304	100,0	11.905	19,7	10.200	16,9	38.199	63,3	Kavala
Καστοριάς	21.106	100,0	3.034	14,4	2.848	13,5	15.224	72,1	Kastoria
Κιλκίς	48.788	100,0	3.875	7,9	7.016	14,4	37.897	77,7	Kilkis
Κοζάνης	73.069	100,0	11.969	16,4	9.888	13,5	51.212	70,1	Kozani
Πέλλης	59.910	100,0	11.195	18,7	12.674	21,2	36.041	60,2	Pella
Πιερίας	45.596	100,0	11.740	25,7	11.389	25,0	22.467	49,3	Pieria
Σερρών	102.554	100,0	10.085	9,8	20.940	20,4	71.529	69,7	Serres
Φλωρίνης	31.325	100,0	3.638	11,6	1.264	4,0	26.423	84,4	Florina
Χαλκιδικής	62.771	100,0	—	—	28.361	45,2	34.410	54,8	Chalkidiki
Άγιον Όρος	856	100,0	—	—	—	—	856	100,0	Agion Oros
Θράκη	158.309	100,0	34.919	22,1	23.632	14,9	99.758	63,0	Thraki
Έβρου	70.918	100,0	14.583	20,6	15.206	21,4	41.129	58,0	Evros
Ξάνθης	35.402	100,0	8.615	24,3	2.777	7,8	24.010	67,8	Xanthi
Ροδόπης	51.989	100,0	11.721	22,5	5.649	10,8	34.619	66,6	Rodopi
Νήσοι Αιγαίου	312.439	100,0	53.033	17,0	57.142	18,3	202.264	64,7	Aegean Islands
Δωδεκανήσου	72.263	100,0	22.527	31,2	21.227	29,4	28.509	39,5	Dodekanissos
Κυκλάδων	87.446	100,0	7.614	8,7	12.798	14,6	67.034	76,7	Kyklades
Λέσβου	79.996	100,0	9.596	12,0	12.371	15,5	58.029	72,5	Lesvos
Σάμου	37.034	100,0	—	—	10.746	29,0	26.288	71,0	Samos
Χίου	35.700	100,0	13.296	37,2	—	—	22.404	62,8	Chios
Κρήτη	272.357	100,0	63.548	23,3	29.696	10,9	179.113	65,8	Kriti
Ηρακλείου	118.593	100,0	34.930	29,5	13.943	11,8	69.720	58,8	Iraklio
Λασιθίου	55.912	100,0	—	—	13.274	23,7	42.638	76,3	Lassithi
Ρεθύμνης	37.427	100,0	7.055	18,9	1.100	2,9	29.272	78,2	Rethymno
Χανίων	60.425	100,0	21.563	35,7	1.379	2,3	37.483	62,0	Chania

**XIV: 5. Αριθμός οικοδομών και κτιρίων κατά τις απογραφές των ετών 1980 και 1990,
κατά Πολεοδομικό Συγκρότημα**

**Number of built - properties and buildings according to the 1980 and 1990 censuses
of buildings, by urban agglomerations**

Πολεοδομικό Συγκρότημα	Αριθμός οικοδομών Number of built - properties		Αριθμός κτιρίων Number of buildings		Urban agglomeration
	1980	1990	1980	1990	
Πολεοδομικό Συγκρότημα Πρωτεύουσας	390.620	412.435	424.604	443.357	Greater Athens
ΔΗΜΟΙ					MUNICIPALITIES
Αθηναίων	63.766	62.534	67.434	65.283	Athens
Αγίας Βαρβάρας	4.442	4.490	4.962	4.783	Agia Varvara
Αγίας Παρασκευής	5.165	5.761	5.899	6.621	Agia Paraskevi
Αγίου Δημητρίου	10.171	11.399	10.980	12.073	Agios Dimitrios
Αγίου Ιωάννου Ρέντη	2.432	2.527	2.704	3.037	Agios Ioannis Rentis
Αγίων Αναργύρων	5.815	6.230	6.286	6.483	Agii Anargyri
Αιγάλεω	12.631	13.421	14.518	14.607	Egaleo
Αλίμου	3.921	5.031	4.218	5.274	Alimos
Αμαρουσίου	7.084	7.638	8.222	8.687	Maroussi
Αργυρουπόλεως	4.389	5.017	4.623	5.243	Argyroupolis
Βάρης	2.244	3.055	2.636	3.326	Vari
Βούλας	2.356	4.049	2.828	4.754	Voula
Βουλιαγμένης	619	718	835	1.008	Vouliagmeni
Βριλησίων	1.705	2.447	1.926	2.646	Vrilissia
Βύρωνος	7.184	7.097	7.727	7.398	Vyronas
Γαλατσίου	4.532	4.941	4.941	5.029	Galatsi
Γέρακα	2.719	3.504	2.904	3.794	Gerakas
Γλυφάδας	8.391	10.649	9.806	12.155	Glyfada
Δάφνης	4.075	4.158	4.461	4.330	Dafni
Δραπετσώνας	2.253	2.106	2.353	2.335	Drapetsona
Ελληνικού	1.744	2.045	2.274	2.553	Elliniko
Ζωγράφου	4.397	4.415	4.589	4.545	Zografou
Ηλιουπόλεως	10.396	10.976	10.998	11.584	Ilioupolis
Ηρακλείου	5.586	5.853	6.089	6.357	Iraklio
Καισαριανής	2.978	3.279	3.129	3.395	Kessariani
Καλλιθέας	8.203	8.004	8.617	8.458	Kallithea
Καματερού	4.063	4.927	4.441	5.203	Kamatero
Κερατσινίου	13.462	14.018	14.012	14.650	Keratsini
Κηφισιάς	6.326	7.932	7.424	9.089	Kifissia
Κορυδαλλού	8.554	8.988	9.171	9.390	Korydallos
Μελισσίων	1.818	2.391	2.142	2.703	Melissia
Μεταμορφώσεως	3.901	4.510	4.876	5.025	Metamorfossi
Μοσχάτου	3.943	4.044	4.536	4.273	Moschato
Νέας Ερυθραίας	2.274	2.733	2.714	3.185	Nea Erythraea
Νέας Ιωνίας	10.330	10.202	11.478	11.364	Nea Ionia
Νέας Σμύρνης	6.190	6.209	6.429	6.473	Nea Smyrni
Νέας Φιλαδέλφειας	3.342	3.313	3.501	3.437	Nea Filadelfia
Νέας Χαλκηδόνας	1.513	1.548	1.574	1.584	Nea Chalkidona
Νέου Ψυχικού	1.741	1.737	1.846	1.847	Neo Psychiko
Νέων Λιοσίων	14.599	15.652	15.467	16.435	Nea Liossion
Νίκαιας	16.473	16.220	17.509	17.438	Nikea
Παλαιού Φαλήρου	5.283	5.627	5.626	6.074	Paleo Faliro
Παπάγου	2.484	2.488	2.710	2.843	Papagos
Πειραιώς	27.442	26.108	28.486	26.902	Pireas
Περάματος	5.408	5.110	6.094	5.435	Perama
Περιστερίου	25.770	26.394	28.235	27.877	Peristeri
Πετρούπολεως	5.325	6.581	5.721	8.227	Petroupoli
Πεύκης	1.502	1.750	1.730	1.906	Pefki
Ταύρου	2.089	2.100	2.589	2.531	Tavros
Υμηττού	2.650	2.690	2.936	2.863	Hymittos
Φιλοθέης	1.190	1.369	1.247	1.407	Philothei
Χαϊδαρίου	6.286	6.833	6.883	7.627	Chaidari
Χαλανδρίου	8.580	9.285	9.663	10.224	Chalandri
Χολαργού	2.723	3.029	2.939	3.437	Cholargos
Ψυχικού	1.920	2.067	1.986	2.173	Psychiko
ΚΟΙΝΟΤΗΤΕΣ					COMMUNES
Εκάλης	891	1.098	938	1.382	Ekali
Λυκόβρυσης	1.163	1.366	1.352	1.605	Lykovrissi
Νέας Πεντέλης	1.305	1.526	1.437	1.582	Nea Pendeli
Πεντέλης	882	1.246	953	1.408	Pendeli
Πολεοδομικό Συγκρ/μα Θεσσαλονίκης	67.336	69.444	73.484	74.116	Greater Thessaloniki
ΔΗΜΟΙ					MUNICIPALITIES
Αγίου Παύλου	1.077	1.063	1.129	1.098	Agios Pavlos
Αμπελοκήπων	3.177	3.020	3.343	3.093	Abelokipi
Ελευθερίου -Κορδελιού	2.591	2.608	2.997	2.819	Eleftherion-Kordelio
Ευόσμου	6.307	6.927	6.954	7.473	Evosmos
Θεσσαλονίκης	23.826	22.669	25.343	23.643	Thessaloniki
Καλαμαριάς	6.051	6.276	6.605	6.537	Kalamaria
Μενεμένης	1.922	1.853	2.227	2.022	Menemeni
Νεαπόλεως	2.530	2.461	2.603	2.495	Neapolis
Πολίχνης	4.922	5.344	5.361	5.984	Polichni
Πυλαίας	2.628	3.042	3.464	3.500	Pylea
Σταυρουπόλεως	4.716	5.205	4.912	5.486	Stavroupolis
Συκίων	4.759	5.010	5.157	5.300	Sikies
Τριανδρίας	909	847	945	879	Triandria

Πίνακας—Table XIV: 5. Συνέχεια—Continued

Πολεοδομικό Συγκρότημα	Αριθμός οικοδομών Number of built - properties		Αριθμός κτιρίων Number of buildings		Urban agglomeration
	1980	1990	1980	1990	
ΚΟΙΝΟΤΗΤΕΣ					COMMUNES
Ευκαρπίας	940	1.343	1.055	1.535	Efkarpia
Πανοράματος	981	1.776	1.389	2.252	Panorama
Πολεοδομικό Συγκρότημα Πατρών	31.093	34.768	33.942	36.687	Greater Patra
ΔΗΜΟΙ					MUNICIPALITIES
Πατρών	26.397	28.788	28.448	29.957	Patra
ΚΟΙΝΟΤΗΤΕΣ					COMMUNES
Ακταίου	251	457	270	457	Akteo
Βραχναϊκών	748	766	939	944	Vrachneika
Μιντιλογλίου	418	468	555	487	Midilogli
Μονοδενδρίου	154	198	201	217	Monodendri
Οβριάς	749	1.144	879	1.269	Ovria
Παραλίας	909	1.168	989	1.371	Paralia
Ρίου	896	1.176	992	1.313	Rio
Ρογιτικών	355	395	400	425	Rogitika
Τσουκαλαϊκών	216	208	269	247	Tsoukaleika
Πολεοδομικό Συγκρότημα Αιγίου	8.279	9.384	9.158	10.493	Greater Egio
ΔΗΜΟΙ					MUNICIPALITIES
Αιγίου	6.055	6.641	6.674	7.259	Egio
ΚΟΙΝΟΤΗΤΕΣ					COMMUNES
Αγίου Κωνσταντίνου	175	197	183	197	Agios Constantinos
Βαλιμιτικών	271	308	280	317	Valimitika
Διγελιωτικών	102	136	135	161	Digeliotika
Κουλούρας	264	279	311	339	Kouloura
Ροδοδάφνης	898	1.185	962	1.501	Rododafni
Τέμενης	504	638	613	719	Temeni
Πολεοδομικό Συγκρότημα Ηρακλείου .	25.742	31.198	27.502	32.531	Greater Iraklio
ΔΗΜΟΙ					MUNICIPALITIES
Ηρακλείου	23.741	28.687	25.262	29.943	Iraklio
Νέας Αλικαρνασσού	2.001	2.511	2.240	2.588	Alikarnassos
Πολεοδομικό Συγκρότημα Βόλου	29.880	31.208	33.140	33.714	Greater Volos
ΔΗΜΟΙ					MUNICIPALITIES
Βόλου	18.892	19.645	20.879	21.044	Volos
Ιωλκού	1.168	940	1.252	1.065	Iolkos
Νέας Ιωνίας	7.449	7.744	8.116	8.241	Nea Ionia
ΚΟΙΝΟΤΗΤΕΣ					COMMUNES
Αγριάς	1.337	1.558	1.636	1.891	Agria
Άλλης Μεριάς	519	603	666	734	Alli Meria
Διμηνίου	515	718	591	739	Diminio
Πολεοδομικό Συγκρότημα Χανίων	16.583	19.082	17.959	21.563	Greater Chania
ΔΗΜΟΙ					MUNICIPALITIES
Μουρνιών	1.180	1.508	1.221	1.663	Mournies
Νέας Κυδωνίας	1.288	1.830	1.360	2.193	Nea Kydonia
Σούδας	780	975	1.060	1.108	Souda
Χανίων	11.391	12.210	12.207	13.666	Chania
ΚΟΙΝΟΤΗΤΕΣ					COMMUNES
Βαμβακοπούλου	326	446	339	540	Vamvakopoulo
Νεροκούρου	864	1.145	911	1.225	Nerokouros
Περιβολίων	754	968	861	1.168	Perivolia
Πολεοδομικό Συγκρότημα Αγρινίου ...	11.908	13.090	13.115	14.416	Greater Agrinio
ΔΗΜΟΙ					MUNICIPALITIES
Αγρινίου	8.878	9.387	9.628	10.039	Agrinio
Νεάπολης	1.195	1.370	1.512	1.575	Neapoli
ΚΟΙΝΟΤΗΤΕΣ					COMMUNES
Αγίου Κωνσταντίνου	1.165	1.589	1.246	1.715	Agios Constantinos
Δοκιμίου	670	744	729	1.087	Dokimio
Πολεοδομικό Συγκρότημα Καλαμάτας	12.236	13.322	13.004	14.148	Greater Kalamata
ΔΗΜΟΙ					MUNICIPALITIES
Καλαμάτας	10.866	11.434	11.441	12.200	Kalamata
ΚΟΙΝΟΤΗΤΕΣ					COMMUNES
Αβίας	265	391	286	401	Avia

Πίνακας—Table XIV: 5. Συνέχεια—Continued

Πολεοδομικό Συγκρότημα	Αριθμός οικοδομών Number of built - properties		Αριθμός κτιρίων Number of buildings		Urban agglomeration
	1980	1990	1980	1990	
Asprochomatos	383	526	526	527	Asprochoma
Bérgas	480	597	500	616	Verga
Mikrás Mantíneias	242	374	251	404	Mikra Mantinia
Πολεοδομικό Συγκρότημα Κατερίνης .	9.032	10.726	9.699	11.740	Greater Katerini
ΔΗΜΟΙ					MUNICIPALITIES
Κατερίνης	8.517	10.124	8.967	11.040	Katerini
ΚΟΙΝΟΤΗΤΕΣ					COMMUNES
Περιστάσεως	515	602	732	700	Peristassis
Πολεοδομικό Συγκρότημα Χίου	11.151	12.108	12.591	13.296	Greater Chios
ΔΗΜΟΙ					MUNICIPALITIES
Ομιρούπολης	2.453	2.623	2.847	3.088	Omiroupolis
Χίου	7.831	8.433	8.822	8.915	Chios
ΚΟΙΝΟΤΗΤΕΣ					COMMUNES
Θυμιανών	867	1.052	922	1.293	Thymianes
Πολεοδομικό Συγκρότημα Ερμούπολεως	6.444	7.279	6.858	7.614	Greater Ermoupolis
ΔΗΜΟΙ					MUNICIPALITIES
Άνω Σύρου	1.161	1.653	1.323	1.789	Ano Syros
Ερμούπολεως	4.718	4.918	4.900	4.988	Ermoupolis
ΚΟΙΝΟΤΗΤΕΣ					COMMUNES
Μάννα	565	708	635	837	Manna
Πολεοδομικό Συγκρότημα Σπάρτης ...	4.596	5.339	5.327	6.173	Greater Sparti
ΔΗΜΟΙ					MUNICIPALITIES
Σπαρτιατών	4.026	4.678	4.626	5.418	Spartiates
ΚΟΙΝΟΤΗΤΕΣ					COMMUNES
Μαγούλας	570	661	701	755	Magoula
Πολεοδομικό Συγκρότημα Σαλαμίνας .	22.649	26.412	24.595	28.493	Greater Salamina
ΔΗΜΟΙ					MUNICIPALITIES
Σαλαμίνας	14.621	16.598	15.883	18.037	Salamina
ΚΟΙΝΟΤΗΤΕΣ					COMMUNES
Αιαντείου	5.816	7.519	6.177	7.833	Eantio
Αμπελακίου	2.212	2.295	2.535	2.623	Ambelakia
Πολεοδομικό Συγκρότημα Χαλκίδος ...	12.075	15.011	13.991	16.817	Greater Chalkida
ΔΗΜΟΙ					MUNICIPALITIES
Νέας Αρτάκης	1.605	1.973	2.125	2.292	Nea Artaki
Χαλκιδέων	9.362	10.994	10.130	11.807	Chalkida
ΚΟΙΝΟΤΗΤΕΣ					COMMUNES
Δροσιά	1.108	2.044	1.736	2.718	Drossia
Πολεοδομικό Συγκρότημα Κερκύρας ..	7.257	8.625	8.082	10.532	Greater Kerkyra
ΔΗΜΟΙ					MUNICIPALITIES
Κερκυραίων	6.216	7.158	6.980	8.396	Kerkyra
ΚΟΙΝΟΤΗΤΕΣ					COMMUNES
Αλεπούς	365	559	419	623	Alepou
Καναλίων	676	908	683	1.513	Kanali
Πολεοδομικό Συγκρότημα Ιωαννίνων.	10.998	12.700	12.917	14.007	Greater Katerini
ΔΗΜΟΙ					MUNICIPALITIES
Ιωαννινών	8.110	9.051	9.191	9.881	Ioannina
ΚΟΙΝΟΤΗΤΕΣ					COMMUNES
Ανατολής	946	1.357	1.182	1.506	Anatoli
Κατσικά	830	1.034	1.280	1.264	Katsika
Νεοχωροπούλου	138	320	157	399	Neochoropoulo
Σταυρακίου	974	938	1.107	957	Stavrakio
Πολεοδομικό Συγκρότημα Ρεθύμνης ...	5.626	6.369	6.175	7.055	Greater Rethymno
ΔΗΜΟΙ					MUNICIPALITIES
Ρεθύμνης	5.225	5.872	5.743	6.427	Rethymno
ΚΟΙΝΟΤΗΤΕΣ					COMMUNES
Άδελε	401	497	432	628	Adele

XIV: 6. Αριθμός οικοδομών και κτιρίων κατά τις απογραφές των ετών 1980 και 1990.

**Δήμοι - πρωτεύουσες των νομών της Χώρας και δήμοι 10.000 κατοίκων και άνω,
που δεν ανήκουν σε Πολεοδομικό Συγκρότημα**

**Number of built - properties and buildings according to the 1980 and 1990 censuses .
Capitals of the Country's departments and municipalities of 10.000 inhabitants and over not
belonging to urban agglomerations**

Δήμοι - πρωτεύουσες των νομών και δήμοι άνω των 10.000 κατοίκων, που δεν ανήκουν σε Πολεοδομικό Συγκρότημα	Αριθμός οικοδομών Number of built - properties		Αριθμός κτιρίων Number of buildings		Capitals of departments and municipalities of 10.000 inhabitants and over not belonging to urban agglomerations
	1980	1990	1980	1990	
Α' Δήμοι - πρωτεύουσες των νομών της Χώρας:					A. Capitals of the Country's de- partments:
Αθηναίων (Αττικής)	63.766	62.534	67.434	65.283	Athens (Attiki)
Αγίου Νικολάου (Λασιθίου)	2.172	2.827	2.314	3.042	Agios Nicolaos (Lassithi)
Αλεξανδρουπόλεως (Έβρου)	6.896	7.917	7.806	8.916	Alexandroupolis (Evros)
Αμφίσσης (Φωκίδος)	2.097	2.447	2.539	3.313	Amfissa (Fokida)
Αργοστολίου (Κεφαλληνίας)	2.452	3.216	2.678	3.502	Argostoli (Kefallinia)
Αρταίων (Άρτης)	5.408	5.523	5.843	5.783	Arta (Arta)
Βεροίας (Ημαθίας)	6.568	7.304	7.150	8.258	Veria (Imathia)
Βόλου (Μαγνησίας)	18.892	19.645	20.879	21.044	Volos (Magnissia)
Γρεβενών (Γρεβενών)	1.880	2.123	1.967	2.333	Grevena (Grevena)
Δράμας (Δράμας)	7.956	8.210	9.255	9.631	Drama (Drama)
Εδέσσης (Πέλλης)	3.467	3.704	3.780	4.068	Edessa (Pella)
Ερμούπολεως (Κυκλάδων)	4.718	4.918	4.900	4.988	Ermoupolis (Kyklades)
Ζακυνθίων (Ζακύνθου)	3.599	3.767	3.860	3.888	Zakynthos (Zakynthos)
Ηγουμενίτσας (Θεσπρωτίας)	1.225	1.361	1.274	1.377	Igoumenitsa (Thesprotia)
Ηρακλείου (Ηρακλείου)	23.741	28.687	25.262	29.943	Iraklio (Iraklio)
Θεσσαλονίκης (Θεσσαλονίκης)	23.826	22.669	25.343	23.643	Thessaloniki (Thessaloniki)
Ιωαννινών (Ιωαννίνων)	8.110	9.051	9.191	9.881	Ioannina (Ioannina)
Καβάλας (Καβάλας)	10.208	11.154	10.826	11.905	Kavala (Kavala)
Καλαμάτας (Μεσσηνίας)	10.866	11.434	11.441	12.200	Kalamata (Messinia)
Καρδίτσας (Καρδίτσας)	7.666	7.715	9.526	8.996	Karditsa (Karditsa)
Καρπενησίου (Ευρυτανίας)	1.564	2.119	1.715	2.336	Karpenissi (Evritania)
Καστορίας (Καστορίας)	3.220	2.958	3.335	3.034	Kastoria (Kastoria)
Κατερίνης (Πιερίας)	8.517	10.124	8.967	11.040	Katerini (Pieria)
Κερκυραίων (Κερκύρας)	6.216	7.158	6.980	8.396	Kerkyra (Kerkyra)
Κιλκίς (Κιλκίς)	2.880	2.992	3.814	3.875	Kilkis (Kilkis)
Κοζάνης (Κοζάνης)	5.161	5.528	5.795	6.288	Kozani (Kozani)
Κορίνθου (Κορινθίας)	4.789	5.511	6.193	6.349	Korinthos (Korinthia)
Κομοτηνής (Ροδόπης)	9.143	10.130	11.665	11.721	Komotini (Rodopi)
Λαμίων (Φθιώτιδος)	9.210	10.018	9.868	10.746	Lamia (Fthiotida)
Λαρίσης (Λαρίσης)	18.716	20.603	20.872	22.781	Larissa (Larissa)
Λεβαδέων (Βοιωτίας)	4.142	5.016	4.392	5.464	Livadia (Viotia)
Λευκάδος (Λευκάδος)	2.492	2.741	2.662	2.969	Lefkada (Lefkada)
Μεσολογγίου (Αιτωλίας και Ακαρνανίας)	3.524	4.042	3.962	4.552	Messolongi (Etolia and Akarnania)
Μυτιλήνης (Λέσβου)	8.881	9.084	9.398	9.596	Mytilini (Lesvos)
Ναυπλίου (Αργολίδος)	2.170	2.429	2.361	2.662	Nafplio (Argolida)
Ξάνθης (Ξάνθης)	7.857	7.817	8.746	8.615	Xanthi (Xanthi)
Πατρέων (Αχαΐας)	26.397	28.788	28.448	29.957	Patra (Achaia)
Πολυγύρου (Χαλκιδικής)	1.894	2.598	2.405	3.243	Polygyros (Chalkidiki)
Πρεβέζης (Πρεβέζης)	3.547	4.175	4.302	4.952	Preveza (Preveza)
Πύργου (Λετρίνων Ηλείας)	6.644	7.888	7.519	8.788	Pyrgos (Letrinon, Ilia)
Ρεθύμνης (Ρεθύμνης)	5.225	5.872	5.743	6.427	Rethymno (Rethymno)
Ρόδου (Δωδεκανήσου)	6.430	8.840	7.006	9.918	Rodos (Dodekanissos)
Σαμίου (Σάμου)	2.309	2.609	2.599	2.947	Samos (Samos)
Σερρών (Σερρών)	8.926	9.097	10.801	10.085	Serres (Serres)
Σπαρτιατών (Λακωνίας)	4.026	4.678	4.626	5.418	Sparti (Lakonia)
Τρικαλίων (Τρικάλων)	11.339	11.912	14.039	14.760	Trikala (Trikala)
Τριπόλεως (Αρκαδίας)	5.621	6.113	6.087	6.536	Tripolis (Arkadia)
Φλωρίνης (Φλωρίνης)	3.036	3.160	3.248	3.638	Florina (Florina)
Χαλκιδέων (Ευβοίας)	9.362	10.994	10.130	11.807	Chalkida (Evia)
Χανίων (Χανίων)	11.391	12.210	12.207	13.666	Chania (Chania)
Χίου (Χίου)	7.831	8.433	8.822	8.915	Chios (Chios)

Πίνακας—Table XIV: 6. Συνέχεια—Continued

Δήμοι - πρωτεύουσες των νομών και δήμοι άνω των 10.000 κατοίκων, που δεν ανήκουν σε Πολεοδομικό Συγκρότημα	Αριθμός οικοδομών Number of built - properties		Αριθμός κτιρίων Number of buildings		Capitals of departments and municipalities of 10.000 inhabitants and over not belonging to urban agglomerations
	1980	1990	1980	1990	
Β' Δήμοι άνω των 10.000 κατοίκων, που δεν ανήκουν σε Πολεοδομικό Συγκρότημα:					B. Other municipalities with 10.000 inhabitants and over, not belong- ing to urban agglomerations:
Αλεξανδρείας (Ημαθίας)	3.081	3.289	4.021	4.222	Alexandria (Imathia)
Αμαλιάδος (Ηλείας)	5.474	5.197	6.154	5.897	Amaliada (Ilia)
Άνω Λιοσίων (Αττικής)	5.417	6.661	6.082	7.789	Ano Liossia (Attiki)
Άργους (Αργολίδος)	6.080	6.967	7.406	7.816	Argos (Argolida)
Ασπροπύργου (Αττικής)	4.625	5.934	6.191	7.254	Aspropyrgos (Attiki)
Αχαρνών (Αττικής)	11.594	16.413	13.580	17.992	Acharnae (Attiki)
Γιαννιτσών (Πέλλης)	5.678	6.056	7.051	7.127	Giannitsa (Pella)
Ελευσίνος (Αττικής)	4.765	5.316	6.304	6.177	Elefsina (Attiki)
Θηβαίων (Βοιωτίας)	4.534	5.061	5.702	6.002	Thiba (Viotia)
Ιεραπέτρας (Λασιθίου)	3.864	4.552	4.199	5.150	Ierapetra (Lassithi)
Καλύμνου (Δωδεκανήσου)	6.758	7.649	7.211	8.116	Kalymnos (Dodekanissos)
Κρωπίας (Αττικής)	5.879	9.722	7.373	11.922	Kropia (Attiki)
Κω (Δωδεκανήσου)	3.243	4.113	3.420	4.493	Kos (Dodekanissos)
Λαυρεωτικής (Αττικής)	3.180	3.881	4.000	4.608	Lavreotiki (Attiki)
Λουτρακίου-Περαχώρας (Κορινθίας) ..	3.113	4.770	3.295	5.429	Loutraki Perachora (Korinthia)
Μάνδρας (Αττικής)	3.209	4.070	4.034	4.875	Mandra (Attiki)
Μαραθώνος (Αττικής)	3.376	4.902	4.533	5.825	Marathonas (Attiki)
Μαρκοπούλου Μεσογαίας	7.278	9.545	8.030	10.706	Markopoulo Messogea
Μεγαρέων (Αττικής)	10.419	12.165	14.217	13.927	Megara (Attiki)
Ναούσης (Ημαθίας)	4.867	5.286	5.066	5.653	Naussa (Imathia)
Ναυπάκτου (Αιτ/νίας)	2.997	3.599	3.556	4.124	Nafpaktos (Etolia-Akarnania)
Νέας Μάκρης (Αττικής)	6.273	7.370	7.594	8.729	Nea Makri (Attiki)
Ορεστιάδος (Έβρου)	4.443	4.520	6.201	5.667	Orestiada (Evros)
Παλλήνης (Αττικής)	2.492	3.526	2.807	3.838	Pallini (Attiki)
Πτολεμαΐδος (Κοζάνης)	4.415	4.719	6.400	5.681	Ptolemaida (Kozani)
Τυρνάβου (Λαρίσης)	3.473	3.624	4.562	4.336	Tyrnavos (Larissa)



XIV: 7. Αριθμός κατοικιών κατά τις απογραφές των ετών 1971, 1981 και 1991.**Σύνολο Ελλάδος, γεωγραφικά διαμερίσματα και νομοί****Number of dwellings according to the 1971, 1981 and 1991 censuses.
Greece, total, geographic regions and departments**

Γεωγραφικό διαμέρισμα και νομός	Αριθμός κατοικιών κατά τις απογραφές: Number of dwellings at the census of:			Ποσοστά % στο σύνολο κάθε απογραφής Percent over total			Geographic region and department
	1971	1981	1991	1971	1981	1991	
Σύνολο Ελλάδος	2.997.976	3.999.332	4.657.572	100,0	100,0	100,0	Greece, total
Περιφέρεια Πρωτευούσης	828.960	1.209.277	1.329.826	27,7	30,2	28,6	Greater Athens
Λοιπή Στερεά Ελλάς και Εύβοια	347.593	492.873	617.729	11,6	12,3	13,3	Rest of Central Greece and Evia
Αιτωλίας και Ακαρνανίας	64.834	76.235	87.098	2,2	1,9	1,9	Etolia and Akarnania
Αττικής (υπόλοιπο)	112.141	207.038	267.921	3,8	5,2	5,8	Attiki (rest)
Βοιωτίας	34.193	40.111	51.371	1,1	1,0	1,1	Viotia
Ευβοίας	57.914	78.023	103.200	1,9	1,9	2,2	Evia
Ευρυτανίας	12.185	11.916	13.039	0,4	0,3	0,3	Evritania
Φθιώτιδος	48.988	60.040	72.371	1,6	1,5	1,5	Fthiotida
Φωκίδος	17.338	19.510	22.729	0,6	0,5	0,5	Fokida
Πελοπόννησος	353.732	429.750	509.476	11,8	10,8	10,9	Peloponnissos
Αργολίδος	28.034	33.838	42.032	0,9	0,8	0,9	Argolida
Αρκαδίας	46.344	52.193	56.404	1,6	1,3	1,2	Arkadia
Αχαΐας	76.030	104.112	131.281	2,5	2,6	2,8	Achaia
Ηλείας	57.120	62.220	69.204	1,9	1,6	1,5	Ilia
Κορινθίας	38.907	58.891	76.824	1,3	1,5	1,6	Korinthia
Λακωνίας	44.429	48.144	54.047	1,5	1,2	1,2	Lakonia
Μεσσηνίας	62.868	70.352	79.684	2,1	1,8	1,7	Messinia
Ιόνιοι Νήσοι	72.348	85.996	115.463	2,4	2,2	2,5	Ionian Islands
Ζακύνθου	11.521	13.535	15.809	0,4	0,3	0,3	Zakynthos
Κεφαλονίας	35.751	44.814	68.204	1,2	1,1	1,5	Kerkyra
Κεφαλληνίας	16.696	17.620	20.099	0,5	0,5	0,4	Lefallinia
Λευκάδος	8.380	10.027	11.351	0,3	0,3	0,3	Lefkada
Ήπειρος	102.652	126.145	148.811	3,4	3,2	3,2	Ipiros
Άρτης	23.056	27.753	31.615	0,8	0,7	0,7	Arta
Θεσπρωτίας	13.569	16.140	19.027	0,4	0,4	0,4	Thesprotia
Ιωαννίνων	49.976	63.190	74.566	1,7	1,6	1,6	Ioannina
Παρέβρης	16.051	19.062	23.603	0,5	0,5	0,5	Preveza
Θεσσαλία	205.764	261.366	298.467	6,9	6,5	6,4	Thessalia
Καρδίτσας	39.129	43.095	49.503	1,3	1,1	1,1	Karditsa
Λαρίσης	66.523	89.756	101.957	2,3	2,2	2,2	Larissa
Μαγνησίας	59.961	79.280	89.731	2,0	2,0	1,9	Magnissia
Τρικάλων	40.151	49.235	57.276	1,3	1,2	1,2	Trikala
Μακεδονία	610.798	828.166	974.619	20,3	20,7	20,9	Makedonia
Γρεβενών	13.165	14.592	17.432	0,4	0,4	0,4	Grevena
Λαοίας	31.482	36.742	40.790	1,0	0,9	0,9	Drama
Ημαθίας	34.156	43.444	51.513	1,1	1,1	1,1	Imathia
Θεσσαλονίκης	237.196	352.354	403.068	7,9	8,8	8,6	Thessaloniki
Καβάλας	43.389	55.324	65.108	1,4	1,4	1,4	Kavala
Καστοριάς	13.857	18.014	20.610	0,5	0,4	0,4	Kastoria
Κιλκίς	25.486	27.515	32.376	0,9	0,7	0,7	Kilkis
Κοζάνης	40.742	48.581	60.574	1,4	1,2	1,3	Kozani
Πέλλης	35.171	41.828	49.668	1,2	1,0	1,1	Pella
Πιερίας	28.284	43.140	49.007	0,9	1,0	1,0	Pieria
Σερρών	63.440	71.982	78.334	2,1	1,8	1,7	Serres
Φλωρίνης	16.282	19.372	21.139	0,5	0,5	0,5	Florina
Χαλκιδικής	27.207	54.416	84.464	0,9	1,4	1,8	Chalkidiki
Άγιον Όρος	941	862	536	0,1	0,1	—	Agion Oros
Θράκη	96.388	117.640	132.539	3,2	2,9	2,8	Thraki
Έβρου	43.400	53.154	60.727	1,4	1,3	1,3	Eyros
Ξάνθης	23.300	28.761	33.383	0,8	0,7	0,7	Xanthi
Ροδόπης	29.688	35.725	38.429	1,0	0,9	0,8	Rodopi
Νήσοι Αιγαίου	204.530	235.998	280.794	6,8	5,9	6,0	Aegean Islands
Δωδεκανήσου	47.097	59.697	77.277	1,6	1,5	1,6	Dodekanissos
Κυκλάδων	47.470	59.584	75.105	1,6	1,5	1,6	Kyklades
Λέσβου	60.904	63.358	65.054	2,0	1,6	1,4	Lesvos
Σάμου	23.324	25.813	29.813	0,8	0,6	0,7	Samos
Χίου	25.735	27.546	33.545	0,8	0,7	0,7	Chios
Κρήτη	175.211	212.121	249.848	5,9	5,3	5,4	Kriti
Ηρακλείου	77.628	96.190	114.497	2,6	2,4	2,5	Iraklio
Λασιθίου	32.286	37.509	42.703	1,1	0,9	0,9	Lassithi
Ρεθύμνης	23.612	28.200	33.461	0,8	0,7	0,7	Rethymmo
Χανίων	41.685	50.222	59.187	1,4	1,3	1,3	Chania

XIV: 8. Αποτελέσματα απογραφής κτιρίων της 1ης Δεκεμβρίου 1990.
Κτίρια κατά αποκλειστική χρήση και αριθμός κανονικών κατοικιών και των ενοικιαζόμενων δωματίων τους.
Σύνολο Ελλάδος, γεωγραφικά διαμερίσματα και νομοί

Γεωγραφικό διαμέρισμα και νομός Geographic region and department	Σύνολο κτιρίων αποκλειστικής χρήσεως Buildings, total	Αποκλειστική χρήση κτιρίων				
		Κατοικίες Dwellings	Εκκλησίες- μοναστήρια Churches-Monasteries	Ξενοδοχεία Hotels	Εργοστάσια-εργαστήρια Plants, factories- workshops	Σχολικά κτίρια School buildings
Σύνολο Ελλάδος	3.423.693	2.496.091	42.328	9.943	44.144	15.854
Περιφέρεια Πρωτευούσης	356.451	313.184	831	415	8.988	1.821
Λοιπή Στερεά Ελλάς και Εύβοια	603.357	474.218	6.516	952	6.805	2.126
Αιτωλίας και Ακαρνανίας	85.009	65.224	1.082	47	620	502
Αττικής (υπόλοιπο)	252.962	218.728	1.665	493	3.425	486
Βοιωτίας	46.582	32.264	541	9	885	204
Ειφωσίας	98.461	73.974	1.484	255	1.025	360
Ευρυτανίας	15.145	11.636	405	19	49	144
Φθιώτιδος	73.692	52.277	730	81	542	318
Φωκίδος	31.506	20.115	609	48	259	112
Πελοπόννησος	485.339	353.478	8.865	623	5.084	2.401
Αργολίδος	38.520	28.733	568	98	655	199
Αργαδίας	64.946	46.349	1.637	48	393	373
Αχαΐας	100.038	76.340	1.579	75	1.175	519
Ηλείας	75.217	50.698	917	81	735	363
Κορινθίας	66.875	50.909	767	123	731	240
Λακωνίας	60.002	44.886	1.442	107	558	246
Μεσσηνίας	79.741	55.563	1.955	91	837	461
Ιόνιοι Νήσοι	120.025	84.049	1.780	1.198	1.132	525
Ζακύνθου	19.536	12.859	276	243	200	92
Κεφαλονίας	61.061	43.784	805	760	594	263
Κεφαλληνίας	25.934	18.058	477	98	218	110
Λευκάδος	13.494	9.348	222	97	120	60
Ήπειρος	161.268	111.253	3.353	135	1.577	1.146
Αρτης	34.792	26.497	458	13	233	211
Θεσπρωτίας	19.196	14.318	459	25	177	178
Ιωαννίνων	80.877	51.968	2.057	64	874	566
Πρεβέζης	26.403	18.470	379	33	293	191
Θεσσαλία	317.738	215.858	2.631	507	3.637	1.373
Καρδίτσας	62.401	39.774	558	37	352	284
Λαρίσης	103.137	65.850	649	41	1.359	430
Μαγνησίας	81.637	64.138	756	402	1.199	291
Τριφυλίων	70.563	46.096	668	27	727	368
Μακεδονία	705.256	466.418	4.573	694	10.163	3.341
Γρεβενών	19.185	12.877	316	12	144	141
Αράμδας	38.470	25.672	195	9	443	195
Ημαθίας	48.153	31.142	290	14	599	223
Θεσσαλονίκης	151.551	112.018	540	46	4.163	675
Καβάλας	54.039	38.725	285	127	715	197
Καστοριάς	18.071	12.759	331	10	299	156
Κιλκίς	43.998	23.943	218	7	406	257
Κοζάνης	66.007	38.433	782	28	757	340
Πέλλης	50.296	30.581	228	10	622	276
Πιερίας	36.647	26.471	225	112	449	174
Σερρών	93.308	54.869	487	15	952	360
Φλωρίνης	29.161	15.045	235	12	167	190
Χαλκιδικής	55.934	43.677	356	292	427	157
Άγιον Όρος	436	206	85	—	20	—
Θράκη	140.054	89.382	779	85	1.264	810
Έβρου	63.192	40.715	291	52	557	298
Ξάνθης	28.528	19.195	237	23	255	235
Ροδόπης	48.334	29.472	251	10	452	277
Νήσοι Αιγαίου	293.150	217.238	7.725	2.434	2.764	992
Δωδεκανήσου	66.403	51.018	1.236	1.108	748	265
Κυκλάδων	80.792	58.220	3.511	642	512	250
Λέσβου	76.758	56.496	1.246	148	828	228
Σάμου	34.988	25.623	857	465	357	128
Χίου	34.209	25.881	875	71	319	121
Κρήτη	241.055	171.013	5.275	2.900	2.730	1.319
Ηρακλείου	104.346	77.212	1.635	1.467	1.356	546
Λασιθίου	49.520	30.919	1.005	786	375	170
Ρεθύμνης	34.251	23.744	1.071	294	343	280
Χανίων	52.938	39.138	1.564	353	656	323

Results of the census of buildings on 1 December 1990.
Buildings by sole use and number of regular dwellings and rented rooms of the latter.
Greece, total, geographic regions and departments

— Sole use of buildings				Αριθμός κανονικών κατοικιών Number of regular dwellings	Αριθμός ενοικιαζόμενων δωματίων Number of rented rooms	Geographic region and department
Καταστήματα - γραφεία Shops - offices	Σταθμοί αυτοκινήτων Car stations	Νοσοκομεία - κλινικές Hospitals-clinics	Άλλες χρήσεις Other			
104.850	9.757	1.884	698.842	3.652.118	67.590	Greece, total
15.728	966	373	14.145	860.807	80	Greater Athens
13.917	1.506	196	97.121	582.948	4.849	Rest of Central Greece and Evia
2.104	45	37	15.348	80.677	3	Etolia and Akarnania
5.438	813	70	21.844	263.981	1.696	Attiki (rest)
1.321	141	15	11.202	41.668	101	Viotia
2.584	346	37	18.396	95.744	1.543	Evia
317	11	8	2.556	13.170	20	Evritania
1.567	78	17	18.082	65.773	1.232	Fthiotida
586	72	12	9.693	21.935	254	Fokida
11.419	735	197	102.537	440.252	3.021	Peloponnissos
1.215	79	13	6.960	35.868	555	Argolida
1.102	128	22	14.894	54.323	563	Arkadia
2.774	45	55	17.476	107.156	280	Achaia
1.790	188	27	20.418	58.401	150	Ilia
1.535	128	17	12.425	67.507	895	Korinthia
1.013	72	25	11.653	50.035	152	Lakonia
1.990	95	38	18.711	66.962	426	Messinia
4.349	809	70	26.113	109.031	12.631	Ionian Islands
911	199	8	4.748	14.162	5.375	Zakynthos
2.388	193	41	12.233	64.669	4.020	Kerkyra
638	392	16	5.927	19.869	1.803	Kefalimia
412	25	5	3.205	10.331	1.433	Lefkada
4.140	266	96	39.302	134.898	1.735	Ipiros
779	13	17	6.571	30.375	—	Arta
582	14	8	3.435	17.041	305	Thesprotia
1.864	167	53	23.264	66.209	47	Ioannina
915	72	18	6.032	21.273	1.383	Preveza
9.477	537	142	83.576	261.660	5.057	Thessalia
1.930	27	15	19.424	43.252	—	Karditsa
3.399	299	52	31.058	84.442	1.351	Larissa
2.472	112	43	12.224	79.634	3.645	Magnissia
1.676	99	32	20.870	54.332	61	Trikala
19.343	2.136	391	198.197	677.120	12.435	Makedonia
441	43	8	5.203	14.751	—	Grevena
1.205	92	25	10.634	32.919	—	Drama
1.299	102	20	14.464	42.860	12	Imathia
4.482	412	115	29.100	224.305	773	Thessaloniki
1.652	113	34	12.191	54.424	2.159	Kavala
350	30	7	4.129	14.963	—	Kastoria
1.234	100	23	17.810	27.128	—	Kilkis
1.716	730	31	23.190	45.997	15	Kozani
1.378	188	29	16.984	36.289	44	Pella
1.034	85	13	8.084	34.917	3.283	Pieria
2.350	73	65	34.137	61.615	40	Serres
575	56	5	12.876	18.654	—	Florina
1.626	110	16	9.273	68.046	6.109	Chalkidiki
1	2	—	122	252	—	Agion Oros
4.640	241	81	42.772	110.399	209	Thraki
2.085	172	30	18.992	50.601	115	Evros
984	55	14	7.530	24.656	—	Xanthi
1.571	14	37	16.250	35.142	94	Rodopi
12.477	1.996	182	47.342	259.487	18.190	Aegean Islands
3.917	243	63	7.805	68.195	7.808	Dodekanissos
3.242	631	44	13.740	68.925	7.503	Kyklades
3.454	466	43	13.849	61.590	2.280	Lesvos
935	158	10	6.455	27.990	535	Samos
929	498	22	5.493	32.787	64	Chios
9.360	565	156	47.737	215.516	9.383	Kriti
5.093	112	74	16.851	97.926	303	Iraklio
1.383	78	28	14.776	38.377	3.374	Lassithi
1.022	87	25	7.385	28.558	1.961	Rethymno
1.862	288	29	8.725	50.655	3.745	Chania

ΙΔΙΩΤΙΚΗ ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ
PRIVATE BUILDING ACTIVITY

XIV: 9. Νέες οικοδομές, όγκος, επιφάνεια και αξία αυτών, κατά τύπο οικοδομής: 2000 και 2001

New buildings, volume, surface and value thereon, by type of building: 2000 and 2001

Οικοδομές σε μονάδες, όγκος σε χιλιάδες μ³, επιφάνεια σε χιλιάδες μ², αξία σε εκατ. δραχμές
 Buildings in units volume in thousand m³, surface in thousand m², value in million drachmae

	Σύνολο Total	Οικοδομές με ορόφους—Buildings with storeys							
		1	2	3	4	5	6	7	8 και άνω and over
Έτος—2000 — Year									
Σύνολο Ελλάδος—Greece, total									
Οικοδομές —Buildings	35.198	15.498	12.508	3.323	1.351	1.212	747	355	204
Όγκος—Volume	50.387	17.334	14.327	6.184	3.427	3.765	2.705	1.611	1.034
Επιφάνεια—Surface ..	13.976	4.183	4.183	1.774	1.053	1.132	839	500	314
Αξία—Value	248.185,8	61.352,7	67.473,5	28.101,0	20.423,1	34.790,8	23.289,3	8.074,1	4.681,2
Αστικές περιοχές—Urban areas									
Οικοδομές —Buildings .	13.407	3.816	4.260	1.897	1.133	1.097	688	336	180
Όγκος—Volume	25.545	5.317	5.729	3.332	2.828	3.377	2.467	1.523	972
Επιφάνεια—Surface ...	7.316	1.260	1.673	973	872	1.013	763	470	294
Αξία—Value	150.827,0	21.345,6	27.359,6	16.809,8	17.965,0	33.117,7	22.158,9	7.639,7	4.430,7
Περιφέρεια Πρωτευούσης — Greater Athens									
Οικοδομές —Buildings .	4.549	744	1.067	735	565	616	432	246	144
Όγκος—Volume	9.837	1.033	1.581	1.209	1.172	1.590	1.454	1.051	747
Επιφάνεια—Surface ...	2.922	284	461	365	355	479	444	315	220
Αξία—Value	54.651,8	7.029,1	11.917,3	6.129,5	6.088,9	8.172,8	6.715,1	5.098,5	3.500,7
Συγκρότημα Θεσσαλονίκης —Greater Thessaloniki									
Οικοδομές —Buildings .	1.186	53	472	199	122	174	109	40	17
Όγκος—Volume	2.828	315	704	354	299	483	375	184	114
Επιφάνεια—Surface ...	830	67	208	98	92	152	117	59	37
Αξία—Value	23.627,5	711,1	2.429,1	4.012,6	5.902,3	7.734,2	1.522,0	840,0	476,2
Λοιπές πόλεις—Other cities									
Οικοδομές —Buildings .	7.672	3.019	2.721	963	446	307	147	50	19
Όγκος—Volume	12.880	3.969	3.443	1.769	1.357	1.304	638	288	112
Επιφάνεια—Surface ...	3.564	909	1.004	510	425	382	202	96	37
Αξία—Value	72.547,6	13.605,4	13.013,2	6.667,7	5.973,8	17.210,7	13.921,8	1.701,2	453,8
Ημιαστικές περιοχές—Semi- urban areas									
Οικοδομές —Buildings .	8.076	3.823	3.216	794	136	65	29	5	8
Όγκος—Volume	11.410	5.368	3.843	1.422	398	233	96	31	21
Επιφάνεια—Surface ...	2.857	1.121	1.085	415	118	70	31	10	7
Αξία—Value	41.635,8	17.622,3	14.717,5	6.016,8	1.612,6	996,0	453,8	131,6	85,3
Αγροτικές περιοχές—Rural areas									
Οικοδομές —Buildings .	13.715	7.859	5.032	632	82	50	30	14	16
Όγκος—Volume	13.432	6.649	4.757	1.431	201	156	142	57	40
Επιφάνεια—Surface ...	3.803	1.803	1.425	386	63	49	45	20	13
Αξία—Value	55.722,9	22.384,8	25.396,3	5.274,4	845,6	677,1	676,6	302,8	165,2

Πίνακας—Table XIV: 9. Συνέχεια—Continued

Οικοδομές σε μονάδες, όγκος σε χιλιάδες μ³, επιφάνεια σε χιλιάδες μ², αξία σε εκατ. δραχμές
Buildings in units volume in thousand m³, surface in thousand m², value in million drachmae

	Σύνολο Total	Οικοδομές με ορόφους—Buildings with storeys							
		1	2	3	4	5	6	7	8 και άνω and over
Έτος — 2001 — Year									
Σύνολο Ελλάδος—Greece, total									
Οικοδομές —Buildings	40.447	16.486	14.942	4.406	1.715	1.365	889	420	224
Όγκος—Volume	57.981	18.086	17.340	7.516	4.645	4.259	2.978	1.969	1.188
Επιφάνεια—Surface ..	16.270	4.318	5.086	2.232	6.404	1.326	935	600	369
Αξία—Value	186.668,2	42.870,7	56.041,7	26.845,2	17.804,8	17.670,6	12.746,7	7.697,3	4.991,2
Αστικές περιοχές—Urban areas									
Οικοδομές —Buildings .	14.529	3.958	4.726	2.221	1.245	1.049	741	394	195
Όγκος—Volume	27.258	5.645	6.339	3.785	3.143	3.112	2.388	1.828	1.018
Επιφάνεια—Surface ...	7.810	1.301	1.817	1.133	987	962	746	550	315
Αξία—Value	95.453,8	13.563,5	20.832,3	13.822,4	12.600,4	12.882,1	10.292,3	7.158,4	4.302,4
Περιφέρεια Πρωτευούσης — Greater Athens									
Οικοδομές —Buildings .	5.056	691	1.188	930	676	621	488	301	161
Όγκος—Volume	10.879	973	1.725	1.591	1.607	1.600	1.353	1.201	829
Επιφάνεια—Surface ...	3.244	279	510	466	467	481	413	373	255
Αξία—Value	42.998,4	3.219,9	6.651,6	6.102,7	6.048,1	6.696,3	5.774,0	4.971,3	3.484,4
Συγκρότημα Θεσσαλονίκης —Greater Thessaloniki									
Οικοδομές —Buildings .	964	64	421	162	87	115	74	30	11
Όγκος—Volume	2.085	225	582	281	188	332	229	188	59
Επιφάνεια—Surface ...	603	35	176	90	59	104	72	50	18
Αξία—Value	7.256,5	372,7	2.033,9	1.000,2	712,8	1.276,4	947,8	647,2	265,5
Λοιπές πόλεις—Other cities									
Οικοδομές —Buildings .	8.509	3.203	3.117	1.129	482	313	179	63	23
Όγκος—Volume	14.294	4.447	4.032	1.913	1.348	1.181	805	439	129
Επιφάνεια—Surface ...	3.963	987	1.132	577	461	377	261	127	42
Αξία—Value	45.248,9	9.971,0	12.146,8	6.719,5	5.839,4	4.909,5	3.570,5	1.539,8	552,5
Ημιαστικές περιοχές—Semi- urban areas									
Οικοδομές —Buildings .	9.129	3.964	3.841	1.010	193	78	31	6	6
Όγκος—Volume	13.338	5.526	4.797	1.820	713	277	148	41	16
Επιφάνεια—Surface ...	3.453	1.235	1.384	514	170	86	46	13	5
Αξία—Value	38.185,5	12.488,1	15.409,6	6.233,5	2.109,8	1.132,0	622,6	141,4	48,4
Αγροτικές περιοχές—Rural areas									
Οικοδομές —Buildings .	16.789	8.564	6.375	1.175	277	238	117	20	23
Όγκος—Volume	17.385	6.915	6.204	1.911	789	869	443	100	154
Επιφάνεια—Surface ...	5.007	1.782	1.885	585	247	279	143	37	49
Αξία—Value	53.028,9	16.819,1	19.799,9	6.789,2	3.094,6	3.656,4	1.831,8	397,5	640,3

XIV: 10. Νέες οικοδομές και προσθήκες οικοδομών, όροφοι, όγκος, επιφάνεια και αξία αυτών, καθώς και επισκευές οικοδομών και αξία αυτών: 1997 – 2001
Οικοδομές, προσθήκες, επισκευές και όροφοι σε μονάδες, όγκος σε χιλ. μ³, επιφάνεια σε χιλ. μ², αξία σε εκατ. δραχμές

	1997	1998	1999	2000	2001	1997	1998
ΝΕΕΣ ΟΙΚΟΔΟΜΕΣ — NEW BUILDINGS						ΠΡΟΣΘΗΚΕΣ ΟΙΚΟΔΟΜΩΝ	
						ΣΥΝΟΛΟ ΕΛΛΑΔΟΣ	
Αριθμός	37.048	38.618	34.499	35.200	40.447	18.418	18.309
Όροφοι	70.969	76.918	70.020	70.983	83.451	16.764	16.775
Όγκος	47.464	52.556	48.284	50.389	57.981	10.806	11.355
Επιφάνεια	13.725	15.804	19.154	13.977	16.270	2.834	2.903
Αξία	160.445,3	186.053,5	187.659,2	248.186,5	186.668,2	40.733,6	45.215,6
						ΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ	
Αριθμός	12.676	14.335	12.581	13.407	14.529	7.640	7.642
Όροφοι	34.274	39.365	34.499	36.157	39.145	8.407	8.594
Όγκος	24.133	27.140	24.463	25.545	27.258	5.020	5.246
Επιφάνεια	7.608	9.214	12.978	7.316	7.810	1.376	1.399
Αξία	95.094,9	110.302,5	98.680,8	150.827,0	95.453,8	18.593,2	25.004,7
						Περιφέρεια Πρωτευούσης	
Αριθμός	3.711	4.508	3.534	4.549	5.056	2.867	2.969
Όροφοι	12.844	15.677	12.730	15.963	18.060	3.644	3.878
Όγκος	8.686	10.331	8.256	9.837	10.879	1.802	2.124
Επιφάνεια	3.276	3.534	2.415	2.922	3.244	521	588
Αξία	39.682,0	46.622	37.251,4	54.651,9	42.948,4	7.297,5	8.491,7
						Συγκρότημα Θεσσαλονίκης	
Αριθμός	1.108	1.273	1.221	1.186	964	295	216
Όροφοι	3.939	4.358	4.272	4.024	3.060	270	222
Όγκος	2.651	2.813	2.719	2.828	2.085	200	187
Επιφάνεια	758	1.230	797	830	603	57	45
Αξία	9.418,8	10.304	10.065,9	23.627,5	7.256,5	700,6	514,2
						Λοιπές πόλεις	
Αριθμός	7.857	8.554	7.826	7.672	8.509	4.478	4.457
Όροφοι	17.491	19.330	17.497	16.170	18.025	4.493	4.494
Όγκος	12.796	13.995	13.489	12.880	14.294	3.017	2.935
Επιφάνεια	3.574	4.450	9.766	3.564	3.963	798	766
Αξία	45.994,0	53.375,7	51.363,5	72.547,6	45.248,9	10.595,0	15.998,8
						ΗΜΙΑΣΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ	
Αριθμός	7.363	7.487	7.790	8.076	9.129	3.631	3.669
Όροφοι	12.249	13.121	13.560	13.791	16.125	3.099	3.101
Όγκος	9.317	9.954	10.560	11.410	13.338	2.401	2.502
Επιφάνεια	2.329	2.564	2.656	2.857	3.453	579	613
Αξία	25.914,4	31.726,2	43.776,2	41.635,9	38.185,5	13.243,3	10.367,3
						ΑΓΡΟΤΙΚΕΣ ΠΕΡΙΟΧΕΣ	
Αριθμός	17.009	16.796	14.128	13.717	16.789	7.147	6.998
Όροφοι	24.446	24.432	21.961	21.035	28.181	5.258	5.080
Όγκος	14.014	15.460	13.261	13.434	17.385	3.385	3.604
Επιφάνεια	3.789	4.025	3.521	3.803	5.007	879	891
Αξία	39.436,1	44.024,8	45.202,2	55.723,6	53.028,9	8.897,2	9.831,6

(1) Από το έτος 2001 στις προσθήκες οικοδομών δεν συμπεριλαμβάνονται οι αναπαλαιώσεις, τροποποιήσεις, αναθεωρήσεις και οι νομιμοποιήσεις οικοδομών.

New buildings and extensions, storeys, volume, surface and value thereon, as well as repairs of buildings and value of repairs: 1997 – 2001

Buildings, extensions, repairs and storeys in units, volume in thousand m³, surface in thousand m², value in million drachmae

1999	2000	2001 ⁽¹⁾	1997	1998	1999	2000	2001	
— EXTENSIONS			ΕΠΙΣΚΕΥΕΣ ΟΙΚΟΔΟΜΩΝ — REPAIRS					
— GREECE, TOTAL								
16.647	16.328	11.684	5.335	6.056	6.679	6.805	6.540	Number
15.616	15.368	10.024	.	.	.	.	.	Storeys
10.896	12.438	9.654	.	.	.	.	.	Volume
2.674	3.053	2.247	.	.	.	.	.	Surface
38.294,7	43.562,4	24.123,9	5.775,5	7.445,3	9.147,8	10.995,2	10.567,2	Value
— URBAN AREAS								
6.754	6.615	4.264	2.455	2.832	2.901	3.002	2.666	Number
7.449	7.326	4.726	.	.	.	.	.	Storeys
4.637	5.208	4.174	.	.	.	.	.	Volume
1.213	1.425	980	.	.	.	.	.	Surface
16.498,6	20.871,1	11.193,8	3.375,3	4.589,9	4.998,2	6.520,0	5.790,2	Value
— Greater Athens								
2.476	2.450	1.806	1.019	1.218	971	1.282	1.472	Number
3.135	3.105	2.427	.	.	.	.	.	Storeys
1.856	1.912	1.336	.	.	.	.	.	Volume
518	582	411	.	.	.	.	.	Surface
7.155,0	8.029,5	5.167,3	1.815,7	9.844,1	2.116,6	3.584,3	4.115,5	Value
— Greater Thessaloniki								
195	144	43	487	532	566	442	221	Number
194	174	26	.	.	.	.	.	Storeys
164	218	40	.	.	.	.	.	Volume
36	51	10	.	.	.	.	.	Surface
631,0	608,3	105,6	411,5	720,3	971,2	695,0	347,5	Value
— Other cities								
4.083	4.021	2.415	949	1.082	1.364	1.278	973	Number
4.120	4.047	2.273	.	.	.	.	.	Storeys
2.616	3.078	2.799	.	.	.	.	.	Volume
659	792	559	.	.	.	.	.	Surface
8.712,7	12.231,2	5.920,9	1.148,2	1.025,4	1.910,4	2.240,7	1.705,9	Value
— SEMI-URBAN AREAS								
3.669	3.655	2.420	1.045	1.111	1.572	1.504	1.255	Number
3.249	3.277	1.822	.	.	.	.	.	Storeys
2.831	3.619	2.459	.	.	.	.	.	Volume
636	737	528	.	.	.	.	.	Surface
10.953,3	11.843,3	5.304,8	967,0	1.261,2	2.212,9	2.440,1	2.036,1	Value
— RURAL AREAS								
6.224	6.058	5.000	1.835	2.113	2.206	2.299	2.619	Number
4.918	4.765	3.476	.	.	.	.	.	Storeys
3.429	3.609	3.021	.	.	.	.	.	Volume
824	890	740	.	.	.	.	.	Surface
10.842,7	10.848,0	7.625,3	1.433,2	1.594,2	1.936,7	2.035,1	1.801,5	Value

(1) Since 2001, in buildings extensions, restorations, modifications, revisions and legalizations are not included.

XIV: 11. Νέες κατοικίες, κατοικήσιμα δωμάτια ⁽¹⁾, όγκος ⁽¹⁾, επιφάνεια ⁽¹⁾ και αξία ⁽¹⁾ κατοικιών, καθώς και επισκευές κατοικιών και αξία επισκευών: 1999 – 2001
New dwellings, habitable rooms ⁽¹⁾, volume ⁽¹⁾, surface ⁽¹⁾ and value ⁽¹⁾ of dwellings, as well as repairs of dwellings and value thereon: 1999 – 2001

Κατοικίες, δωμάτια και επισκευές σε μονάδες, όγκος σε χιλιάδες μ³, επιφάνεια σε χιλ. μ², αξία σε εκατ. δραχμές

Dwellings, rooms and repairs in units, volume in thousand m³, surface in thousand m², value in million drachmae

Χαρακτηριστικά κατοικιών Characteristics of dwellings	Σύνολο Ελλάδος Greece, total	Αστικές περιοχές — Urban areas				Ημιαστικές περιοχές Semi-urban areas	Αγροτικές περιοχές Rural areas
		Σύνολο Total	Περιφέρεια Πρωτευ- ούσης Greater Athens	Συγκρότημα Θεσσαλο- νίκης Greater Thessaloniki	Λοιπές πόλεις Other cities		
1999: Σύνολο κατοικιών⁽²⁾—Dwellings⁽²⁾, total	88.474	49.044	18.813	6.231	24.000	15.574	23.856
από αυτές με — thereof with:							
1 δωμάτιο — 1 room	8.799	3.456	992	322	2.142	1.570	3.773
2 δωμάτια — 2 rooms	16.456	8.539	3.049	1.258	4.232	3.002	4.915
3 » — 3 »	28.005	16.931	7.129	2.778	7.024	4.585	6.489
4 » — 4 »	23.094	13.913	5.396	1.490	7.027	3.909	5.272
5 δωμάτια ή περισσότερα — 5 rooms or more	12.120	6.205	2.247	383	3.575	2.508	3.407
Κατοικήσιμα δωμάτια — Habitable rooms	281.746	159.281	61.742	19.130	78.409	50.380	72.085
Όγκος κατοικιών — Volume of dwellings	34.651	20.000	7.796	2.265	9.938	6.260	8.391
Επιφάνεια — Surface	11.183	6.265	2.387	706	3.171	1.971	2.945
Αξία κατοικιών — Value of dwellings	143.254,7	78.232,7	31.288,9	7.898,5	39.045,2	32.441,1	32.581,0
Επισκευές κατοικιών — Repairs of dwellings	5.095	1.823	555	239	1.029	1.325	1.947
Αξία επισκευών κατοικιών — Value of repairs	4.911,7	1.733,6	772,0	151,9	809,6	1.559,2	1.619,0
2000: Σύνολο κατοικιών⁽²⁾—Dwellings⁽²⁾, total	89.414	49.973	21.822	6.305	21.846	16.324	23.117
από αυτές με — thereof with:							
1 δωμάτιο — 1 room	9.381	4.136	1.261	293	2.582	1.784	3.461
2 δωμάτια — 2 rooms	16.976	8.757	3.698	1.172	3.887	3.272	4.947
3 » — 3 »	28.516	17.475	7.945	3.051	6.479	4.747	6.294
4 » — 4 »	22.005	13.149	6.212	1.409	5.528	3.856	5.000
5 δωμάτια ή περισσότερα — 5 rooms or more	12.536	6.456	2.706	380	3.370	2.665	3.415
Κατοικήσιμα δωμάτια — Habitable rooms	283.682	161.410	71.657	20.298	69.455	52.033	70.239
Όγκος κατοικιών — Volume of dwellings	35.750	20.662	9.288	2.282	9.092	6.595	8.493
Επιφάνεια — Surface	11.303	6.520	2.859	727	2.934	2.088	2.695
Αξία κατοικιών — Value of dwellings	191.866,8	124.796,1	47.125,7	21.028,8	56.641,6	29.218,7	37.852,0
Επισκευές κατοικιών — Repairs of dwellings	5.124	1.929	725	233	971	1.244	1.951
Αξία επισκευών κατοικιών — Value of repairs	5.687,4	2.527,0	1.169,8	124,7	1.232,5	1.631,1	1.529,3
2001: Σύνολο κατοικιών⁽²⁾—Dwellings⁽²⁾, total	108.002	53.387	23.890	4.257	25.240	19.400	35.215
από αυτές με — thereof with:							
1 δωμάτιο — 1 room	13.029	5.510	1.411	224	3.875	2.130	5.389
2 δωμάτια — 2 rooms	21.233	9.981	4.357	834	4.790	3.732	7.520
3 » — 3 »	33.405	17.417	8.822	1.910	6.685	5.746	10.242
4 » — 4 »	25.893	13.855	6.540	958	6.357	4.674	7.364
5 δωμάτια ή περισσότερα — 5 rooms or more	14.442	6.624	2.760	331	3.533	3.118	4.700
Κατοικήσιμα δωμάτια — Habitable rooms	335.635	167.873	77.263	13.146	77.464	62.138	105.624
Όγκος κατοικιών — Volume of dwellings	42.431	21.649	9.980	1.616	10.053	7.984	12.799
Επιφάνεια — Surface	13.459	6.803	3.052	513	3.237	2.574	4.083
Αξία κατοικιών — Value of dwellings	173.542,2	95.605,3	43.249,4	5.243,7	47.112,2	31.117,0	46.819,8
Επισκευές κατοικιών — Repairs of dwellings	4.934	1.712	822	110	780	1.033	2.189
Αξία επισκευών κατοικιών — Value of repairs	7.054,7	3.653,8	1.579,7	53,4	2.020,7	1.380,7	2.020,2

(1) Περιλαμβάνονται και οι προσθήκες σε υφιστάμενες κατοικίες.

(2) Περιλαμβάνεται και ο αριθμός δωματίων από βελτιώσεις, χωρίς όμως να αποτελούν νέες κατοικίες.

(1) Including also extensions of existing dwellings.

(2) Including also the rooms arising by ameliorations which are not considered as new dwellings.

XIV: 12. Νέα καταστήματα (αριθμός, όγκος⁽¹⁾, επιφάνεια⁽¹⁾, αξία⁽¹⁾) και επισκευές καταστημάτων (αριθμός, αξία): 1999 – 2001
New establishments (number, volume⁽¹⁾, surface⁽¹⁾, value⁽¹⁾) and repairs of establishments (number and value thereon): 1999 – 2001

Καταστήματα και επισκευές σε μονάδες, όγκος σε χιλιάδες μ³, επιφάνεια σε χιλ. μ², αξία σε εκατ. δραχμές

Establishments and repairs in units, volume in thousand m³, surface in thousand m², value in million drachmae

Κατηγορίες καταστημάτων Categories of establishments	Σύνολο Ελλάδος Greece, total	Αστικές περιοχές — Urban areas				Ημιαστικές περιοχές Semi-urban areas	Αγροτικές περιοχές Rural areas
		Σύνολο Total	Περιφέρεια Πρωτευούσης Greater Athens	Συγκρότημα Θεσσαλο- νίκης Greater Thessaloniki	Λοιπές πόλεις Other cities		
1999: Καταστήματα, γενικώς—Establishments in general	13.724	5.782	1.439	469	3.874	3.288	4.654
Όγκος—Volume	23.475	9.172	2.305	618	6.248	6.954	7.349
Επιφάνεια—Surface	4.686	1.891	549	125	1.217	1.275	1.520
Αξία—Value	58.625	23.274	7.670	1.531	14.073	17.866	17.485
Επισκευές—Repairs	1.572	1.103	431	331	341	232	237
Αξία επισκευών—Value of repairs	4.159	3.216	1.281	819	1.116	618	325
2000: Καταστήματα, γενικώς—Establishments in general	13.335	5.559	1.451	379	3.729	3.172	4.604
Όγκος—Volume	26.291	9.982	2.500	778	6.704	8.206	8.103
Επιφάνεια—Surface	5.236	2.161	639	162	1.359	1.423	1.652
Αξία—Value	67.565	28.802	9.277	1.834	17.692	18.515	20.246
Επισκευές—Repairs	1.897	1.209	610	210	389	249	439
Αξία επισκευών—Value of repairs	5.288	3.997	2.426	570	1.001	799	492
2001: Καταστήματα, γενικώς—Establishments in general	14.400	5.745	1.754	326	3.665	3.280	5.375
Εμπορικών—Trade	4.783	1.801	314	143	1.344	1.118	1.864
Μεταποίησης—Manufacturing	1.235	360	43	11	306	376	499
Λοιπών—Other	1.128	314	58	38	218	235	579
Άγνωστης χρήσης—Unspecified	7.254	3.270	1.339	134	1.797	1.551	2.433
ΟΓΚΟΣ—VOLUME	27.614	10.977	2.759	547	7.671	8.324	8.313
Εμπορικών—Trade	4.607	1.957	315	168	1.474	1.296	1.354
Μεταποίησης—Manufacturing	11.213	3.172	149	135	2.888	4.768	3.273
Λοιπών—Other	1.716	652	101	39	512	397	667
Άγνωστης χρήσης—Unspecified	10.079	5.195	2.194	205	2.797	1.864	3.020
ΕΠΙΦΑΝΕΙΑ—SURFACE	5.648	2.328	749	112	1.468	1.550	1.770
Εμπορικών—Trade	1.019	437	77	37	323	263	319
Μεταποίησης—Manufacturing	1.768	483	31	18	434	758	526
Λοιπών—Other	382	141	30	9	102	87	154
Άγνωστης χρήσης—Unspecified	2.480	1.267	611	47	609	442	771
ΑΞΙΑ—VALUE	70.695	30.523	11.068	1.613	17.842	19.067	21.106
Εμπορικών—Trade	11.052	5.150	1.014	490	3.646	2.760	3.141
Μεταποίησης—Manufacturing	17.333	4.910	442	215	4.253	6.809	5.614
Λοιπών—Other	5.952	2.918	490	115	2.313	1.433	1.601
Άγνωστης χρήσης—Unspecified	36.359	17.544	9.122	793	7.630	8.065	10.749
ΕΠΙΣΚΕΥΕΣ—REPAIRS	1.653	1.007	681	112	214	227	419
Εμπορικών—Trade	511	228	81	51	96	96	187
Μεταποίησης—Manufacturing	43	20	7	6	7	12	11
Λοιπών—Other	141	65	29	13	23	20	56
Άγνωστης χρήσης—Unspecified	958	694	564	42	88	99	165
ΑΞΙΑ ΕΠΙΣΚΕΥΩΝ—VALUE OF REPAIRS	7.322	5.441	4.193	304	943	1.098	783
Εμπορικών—Trade	870	492	197	137	158	107	271
Μεταποίησης—Manufacturing	466	47	17	15	15	365	54
Λοιπών—Other	762	337	182	15	140	314	111
Άγνωστης χρήσης—Unspecified	5.223	4.564	3.797	137	630	312	347

(1) Περιλαμβάνονται και οι προσθήκες σε υφιστάμενα καταστήματα.

(1) Including also extensions of existing establishments.

XV. ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΗ ΚΙΝΗΣΗ – ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑ

TOURIST MOVEMENT – HOTEL UNITS

Πηγή πληροφοριών της τουριστικής κινήσεως με το εξωτερικό είναι οι Υπηρεσίες Ελέγχου Διαβατηρίων, οι οποίες συγκεντρώνουν τα σχετικά στοιχεία κατά την είσοδο και έξοδο των περιηγητών από τη Χώρα.

Περιηγητές θεωρούνται οι ξένοι υπήκοοι, οι οποίοι επισκέπτονται την Ελλάδα και παραμένουν περισσότερο από 24 ώρες.

Αναλυτικά στοιχεία για την τουριστική κίνηση, το ξενοδοχειακό δυναμικό και την κίνηση των ξενοδοχειακών καταλυμάτων δημοσιεύονται στο τεύχος «Στατιστική του Τουρισμού».

Data on tourist movement between Greece and overseas are provided by the Passport Control Office, which compiles the relative data on the basis of arrivals and departures of tourists.

Tourists : foreign visitors coming to Greece to stay more than 24 hours.

Analytical data on tourist movement, hotel capacity and the movement of hotel units appear in the issue «Tourist Statistics».

XV: 1. Αφίξεις⁽¹⁾ αλλοδαπών, κατά μήνα και μέσο ταξιδίου: 2001 και 2002
Foreigners⁽¹⁾ arriving in Greece, by month and by means of transport: 2001 and 2002

Μήνας—Month	Αφίξεις — Arrivals				
	Σύνολο Total	Αεροπορικά By air	Σιδηροδρομικά By rail	Θαλασσίως By sea	Οδικώς By road
Έτος — 2001 — Year					
Σύνολο — Total	14.057.331	10.841.059	86.070	808.165	2.322.037
2001: I	294.256	164.927	3.249	10.193	115.887
II	285.751	166.767	3.155	15.483	100.346
III	326.651	229.077	1.189	10.344	86.041
IV	741.694	555.570	7.279	19.877	158.968
V	1.570.998	1.339.971	8.672	57.364	164.991
VI	1.912.583	1.612.968	10.481	79.816	209.318
VII	2.515.623	1.936.212	13.554	283.953	281.904
VIII	2.443.243	1.892.472	13.260	131.285	406.226
IX	2.025.179	1.672.697	9.686	60.392	282.404
X	1.086.330	831.147	6.944	30.021	218.218
XI	479.090	203.996	6.071	100.029	168.994
XII	375.933	235.255	2.530	9.408	128.740
Έτος — 2002 — Year					
Σύνολο — Total	14.179.999	10.437.910	89.254	797.017	2.855.818
2002: I	401.054	180.053	2.488	12.441	206.072
II	336.385	184.916	9.140	13.953	128.376
III	448.394	282.306	5.995	22.441	137.652
IV	685.649	499.762	7.312	24.987	153.588
V	1.581.960	1.312.232	2.294	47.820	219.614
VI	1.870.801	1.528.956	10.112	76.477	255.256
VII	2.407.294	1.778.509	14.573	260.066	354.146
VIII	2.479.393	1.810.148	12.688	152.215	504.342
IX	2.012.316	1.579.832	11.299	97.177	324.008
X	1.113.430	826.043	7.054	56.073	224.260
XI	388.618	209.248	2.825	20.687	155.858
XII	454.705	245.905	3.474	12.680	192.646

(1) Οι αφίξεις υπολογίζονται από δειγματοληψία που γίνεται στους Σταθμούς Ελέγχου Διαβατηρίων για τους υπηκόους των χωρών - μελών της ΕΕ, από διαβατηριακό έλεγχο μέσω ηλεκτρονικού υπολογιστή για τους υπηκόους των χωρών εκτός ΕΕ και από τις αφίξεις με πτήσεις charter, τα στοιχεία των οποίων συγκεντρώνει η Υπηρεσία Πολιτικής Αεροπορίας.

(1) The arrivals are estimated on the basis of the sampling taking place in the Passport Control Stations for the citizens of EU member states and by passport control through a computer for the foreign citizens except EU countries. Data on arrivals by charter flights are collected by the Civil Aviation Service.

**XV: 2. Αφίξεις⁽¹⁾ αλλοδαπών κατά υπηκοότητα
και κατά ομάδες περίπλου (κρουαζιέρες): 2001 και 2002**

Foreigners⁽¹⁾ arriving in Greece classified by citizenship and number of cruise passengers: 2001 and 2002

Κράτη υπηκοότητας των αλλοδαπών	2001	2002	Analysis by citizenship
Σύνολο αφίξεων	14.678.688	14.918.177	Total arrivals
I. Κατά ομάδες περίπλου	621.357	738.178	I. Arrivals of cruise passengers
II. Υπόλοιπες αφίξεις	14.057.331	14.179.999	II. Arrivals of other tourists
<i>Κράτη Ευρώπης</i>	<i>13.088.224</i>	<i>13.236.510</i>	<i>Europe</i>
Αυστρία	495.928	461.672	Austria
Βέλγιο-Λουξεμβούργο	393.062	358.010	Belgium-Luxemburg
Βουλγαρία	438.419	470.232	Bulgaria
Γαλλία	726.816	735.568	France
Γερμανία	2.345.440	2.510.849	Germany
Γιουγκοσλαβία	160.471	190.814	Yugoslavia
Δανία	365.847	342.966	Denmark
Ελβετία	229.384	220.476	Switzerland
Ηνωμένο Βασίλειο	2.932.342	2.858.360	United Kingdom
Ιρλανδία	74.239	58.634	Ireland
Ισπανία	171.450	153.039	Spain
Ιταλία	889.925	805.008	Italy
Νορβηγία	190.934	181.383	Norway
Ολλανδία	715.926	721.413	Netherlands
Πορτογαλία	21.383	18.927	Portugal
Ρουμανία	98.475	118.885	Romania
Ρωσία	133.140	135.978	Russia
Σουηδία	516.857	465.772	Sweden
Φινλανδία	168.335	147.322	Finland
Λοιπά κράτη Ευρώπης ⁽²⁾	2.019.851	2.281.202	Other European countries ⁽²⁾
Σύνολο χωρών ΕΕ	9.817.550	9.637.540	Total EU countries
<i>Κράτη Ασίας</i>	<i>607.640</i>	<i>609.509</i>	<i>Asia</i>
Ιαπωνία	73.350	69.719	Japan
Ισραήλ	140.399	115.720	Israel
Κύπρος	139.879	139.080	Cyprus
Λίβανος και Συρία	25.777	24.344	Lebanon and Syria
Τουρκία	114.354	139.018	Turkey
Λοιπά κράτη Ασίας	113.881	121.628	Other Asian countries
<i>Κράτη Αφρικής</i>	<i>58.104</i>	<i>52.800</i>	<i>Africa</i>
Αίγυπτος και Σουδάν	33.683	30.535	Egypt and Sudan
Νοτιοαφρικανική Ένωση	13.237	12.204	Union of South Africa
Λοιπά κράτη Αφρικής	11.184	10.061	Other African countries
<i>Κράτη Αμερικής</i>	<i>231.675</i>	<i>217.369</i>	<i>America</i>
Ηνωμένες Πολιτείες	164.689	146.754	United States
Καναδάς	49.383	56.194	Canada
Λοιπά κράτη Αμερικής	17.603	14.421	Other American countries
<i>Κράτη Ωκεανίας</i>	<i>71.688</i>	<i>63.811</i>	<i>Oceania</i>
Αυστραλία	62.522	55.160	Australia
Λοιπά κράτη Ωκεανίας	9.166	8.651	Other Oceanian countries

(1) Βλέπε υποσημείωση (1), πίνακα XV: 1.

(2) Περιλαμβάνονται οι χώρες πρώην ΕΣΣΔ (Εσθονία, Λετονία, Λιθουανία, Ουκρανία και Γεωργία), οι χώρες πρώην Γιουγκοσλαβίας, η Αλβανία, η Ουγγαρία, η Πολωνία, η Σλοβακία και η Τσεχία.

(1) See footnote (1), table XV: 1.

(2) Including former USSR countries (Estonia, Latvia, Lithuania, Ukraine and Georgia), former Yugoslavian countries, Albania, Hungary, Poland, Slovakia and Czech Republic.

**XV: 3. Αφίξεις⁽¹⁾ αλλοδαπών κατά υπηκοότητα
και κατά ομάδες περίπλου (χροναζιέρες): 2001 και 2002**

Κράτη υπηκοότητας των αλλοδαπών	2001					
	Σύνολο Total	Ιανουάριος January	Φεβρουάριος February	Μάρτιος March	Απρίλιος April	Μάιος May
Σύνολο αφίξεων	14.678.688	298.618	290.006	343.859	770.173	1.602.564
I. Κατά ομάδες περίπλου	621.357	4.362	4.255	17.208	28.479	31.566
II. Υπόλοιπες αφίξεις	14.057.331	294.256	285.751	326.651	741.694	1.570.998
<i>Κράτη Ευρώπης</i>	<i>13.088.224</i>	<i>244.367</i>	<i>239.306</i>	<i>268.101</i>	<i>667.255</i>	<i>1.480.575</i>
Χώρες ΕΕ	9.817.550	111.584	122.765	163.367	448.523	1.227.554
Βουλγαρία	438.419	16.415	16.880	896	38.847	52.157
Γιουγκοσλαβία	160.471	12.842	9.859	4.944	9.132	12.129
Ελβετία	229.384	5.240	7.445	14.341	22.113	24.917
Νορβηγία	190.934	173	234	494	13.011	25.807
Ρουμανία	98.475	5.031	4.447	1.786	8.697	7.398
Ρωσία	133.140	3.117	3.434	3.378	7.863	8.975
Λοιπά κράτη Ευρώπης ⁽²⁾	2.019.851	89.965	74.242	78.895	119.069	121.638
<i>Κράτη Ασίας</i>	<i>607.640</i>	<i>31.334</i>	<i>30.983</i>	<i>39.405</i>	<i>44.609</i>	<i>52.133</i>
Ιαπωνία	73.350	6.622	7.028	9.375	5.200	4.688
Ισραήλ	140.399	1.739	1.544	2.258	11.317	18.081
Λίβανος και Συρία	25.777	1.483	1.552	1.959	1.979	1.652
Τουρκία	114.354	3.280	4.329	8.422	5.376	6.502
Λοιπά κράτη Ασίας	253.760	18.210	16.530	17.391	20.737	21.210
<i>Κράτη Αφρικής</i>	<i>58.104</i>	<i>3.094</i>	<i>2.922</i>	<i>3.997</i>	<i>4.072</i>	<i>4.569</i>
Αίγυπτος και Σουδάν	33.683	2.064	1.992	2.385	2.583	2.442
Νοτιοαφρικανική Ένωση	13.237	396	327	442	753	1.322
Λοιπά κράτη Αφρικής	11.184	634	603	1.170	736	805
<i>Κράτη Αμερικής</i>	<i>231.675</i>	<i>12.598</i>	<i>10.081</i>	<i>12.807</i>	<i>21.072</i>	<i>24.344</i>
Ηνωμένες Πολιτείες	164.689	9.912	7.335	9.302	15.552	16.420
Καναδάς	49.383	2.102	2.034	2.523	4.022	5.867
Λοιπά κράτη Αμερικής	17.603	584	712	982	1.498	2.057
<i>Κράτη Ωκεανίας</i>	<i>71.688</i>	<i>2.863</i>	<i>2.459</i>	<i>2.341</i>	<i>4.686</i>	<i>9.377</i>
Αυστραλία	62.522	2.740	2.288	2.144	4.093	7.882
Λοιπά κράτη Ωκεανίας	9.166	123	171	197	593	1.495

**Foreigners⁽¹⁾ arriving in Greece classified by citizenship and number
of cruise passengers: 2001 and 2002**

2001							Analysis by citizenship
Ιούνιος June	Ιούλιος July	Αύγουστος August	Σεπτέμβριος September	Οκτώβριος October	Νοέμβριος November	Δεκέμβριος December	
1.992.686	2.624.219	2.562.170	2.097.256	1.186.412	531.312	379.413	Total arrivals
80.103	108.596	118.927	72.077	100.082	52.222	3.480	Arrivals of cruise passengers
1.912.583	2.515.623	2.443.243	2.025.179	1.086.330	479.090	375.933	Arrivals of other tourists
<i>1.811.892</i>	<i>2.382.075</i>	<i>2.299.893</i>	<i>1.903.975</i>	<i>1.016.078</i>	<i>434.729</i>	<i>339.978</i>	<i>Europe</i>
1.446.989	1.932.711	1.794.810	1.477.261	742.854	160.449	188.683	EU countries
46.224	54.026	51.716	51.554	43.904	36.202	29.598	Bulgaria
16.200	17.935	27.601	17.095	16.364	9.250	7.120	Yugoslavia
25.796	35.402	27.932	30.608	19.139	6.173	10.278	Switzerland
38.861	37.901	36.667	30.973	6.207	337	269	Norway
10.147	12.818	16.929	13.303	6.776	5.868	5.275	Romania
12.700	18.954	32.355	16.758	10.375	7.770	7.461	Russia
214.975	272.328	311.883	266.423	170.459	208.680	91.294	Other European countries ⁽²⁾
<i>55.299</i>	<i>85.733</i>	<i>97.411</i>	<i>66.767</i>	<i>48.665</i>	<i>31.998</i>	<i>23.303</i>	<i>Asia</i>
6.414	8.511	6.828	3.843	7.061	5.348	2.432	Japan
14.549	28.050	25.203	20.615	13.001	2.727	1.315	Israel
2.029	3.038	3.778	3.190	1.941	1.579	1.597	Lebanon and Syria
9.103	15.521	28.010	14.705	8.499	5.871	4.736	Turkey
23.204	30.613	33.592	24.414	18.163	16.473	13.223	Other Asian countries
<i>5.498</i>	<i>7.943</i>	<i>8.587</i>	<i>7.087</i>	<i>3.694</i>	<i>3.142</i>	<i>3.499</i>	<i>Africa</i>
2.526	4.985	4.502	4.252	2.320	1.755	1.877	Egypt and Sudan
2.075	1.747	1.744	1.820	1.156	685	770	Union of South Africa
897	1.211	2.341	1.015	218	702	852	Other African countries
<i>30.058</i>	<i>29.690</i>	<i>27.062</i>	<i>37.806</i>	<i>12.425</i>	<i>6.845</i>	<i>6.887</i>	<i>America</i>
21.111	19.897	18.156	29.849	7.700	4.806	4.649	USA
6.430	7.267	6.828	5.935	3.231	1.447	1.697	Canada
2.517	2.526	2.078	2.022	1.494	592	541	Other American countries
<i>9.836</i>	<i>10.182</i>	<i>10.290</i>	<i>9.544</i>	<i>5.468</i>	<i>2.376</i>	<i>2.266</i>	<i>Oceania</i>
8.564	9.023	8.942	8.000	4.612	2.129	2.105	Australia
1.272	1.159	1.348	1.544	856	247	161	Other Oceanian countries

Πίνακας XV: 3. Συνέχεια

Κράτη υπηκοότητας των άλλοδαπών	2002					
	Σύνολο Total	Ιανουάριος January	Φεβρουάριος February	Μάρτιος March	Απρίλιος April	Μάιος May
Σύνολο αφίξεων	14.918.177	404.922	340.012	462.860	708.575	1.645.133
I. Κατά ομάδες περιόδου	738.178	3.868	3.627	14.466	22.926	63.173
II. Υπόλοιπες αφίξεις	14.179.999	401.054	336.385	448.394	685.649	1.581.960
<i>Κράτη Ευρώπης</i>	<i>13.236.510</i>	<i>356.385</i>	<i>293.084</i>	<i>387.409</i>	<i>625.433</i>	<i>1.508.674</i>
Χώρες ΕΕ	9.637.540	124.601	140.661	218.011	431.943	1.199.543
Βουλγαρία	470.232	29.354	31.591	37.719	39.543	51.060
Γιουγκοσλαβία	190.814	7.739	7.344	3.825	11.784	13.436
Ελβετία	220.476	8.520	7.041	14.437	17.225	24.507
Νορβηγία	181.383	20	318	1.296	4.484	38.894
Ρουμανία	118.885	9.651	5.446	8.269	8.055	8.894
Ρωσία	135.978	4.892	6.134	4.721	7.334	11.774
Λοιπά κράτη Ευρώπης ⁽²⁾	2.281.202	171.608	94.549	99.131	105.065	160.566
<i>Κράτη Ασίας</i>	<i>609.509</i>	<i>29.947</i>	<i>30.588</i>	<i>41.472</i>	<i>38.884</i>	<i>42.731</i>
Ιαπωνία	69.719	3.389	4.475	7.492	4.715	4.451
Ισραήλ	115.720	2.473	2.653	8.416	5.765	8.381
Λίβανος και Συρία	24.344	1.647	1.443	1.561	2.137	1.499
Τουρκία	139.018	4.158	5.703	5.351	6.816	7.197
Λοιπά κράτη Ασίας	260.708	18.280	16.314	18.652	19.451	21.203
<i>Κράτη Αφρικής</i>	<i>52.800</i>	<i>3.673</i>	<i>3.660</i>	<i>4.960</i>	<i>3.780</i>	<i>3.861</i>
Αίγυπτος και Σουδάν	30.535	2.163	2.421	3.412	2.311	1.900
Νοτιοαφρικανική Ένωση	12.204	705	541	784	747	1.225
Λοιπά κράτη Αφρικής	10.061	805	698	764	722	736
<i>Κράτη Αμερικής</i>	<i>217.369</i>	<i>8.199</i>	<i>7.015</i>	<i>11.927</i>	<i>12.982</i>	<i>18.807</i>
Ηνωμένες Πολιτείες	146.754	5.396	4.766	8.613	8.823	11.805
Καναδάς	56.194	2.417	1.758	2.604	3.241	5.707
Λοιπά κράτη Αμερικής	14.421	386	491	710	918	1.295
<i>Κράτη Ωκεανίας</i>	<i>63.811</i>	<i>2.850</i>	<i>2.038</i>	<i>2.626</i>	<i>4.570</i>	<i>7.887</i>
Αυστραλία	55.160	2.777	1.929	2.339	4.035	6.806
Λοιπά κράτη Ωκεανίας	8.651	73	109	287	535	1.081

(1) Βλέπε υποσημείωση (1), πίνακα XV:1.

(2) Βλέπε υποσημείωση (2), πίνακα XV:2.

Table XV: 3. Continued

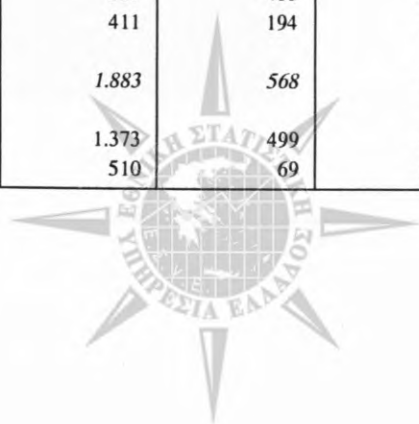
2002							Analysis by citizenship
Ιούνιος June	Ιούλιος July	Αύγουστος August	Σεπτέμβριος September	Οκτώβριος October	Νοέμβριος November	Δεκέμβριος December	
1.966.279	2.515.948	2.632.885	2.123.453	1.243.143	415.469	459.498	Total arrivals
95.478	108.654	153.492	111.137	129.713	26.851	4.793	Arrivals of cruise passengers
1.870.801	2.407.294	2.479.393	2.012.316	1.113.430	388.618	454.705	Arrivals of other tourists
<i>1.767.563</i>	<i>2.268.386</i>	<i>2.338.910</i>	<i>1.907.405</i>	<i>1.041.797</i>	<i>341.157</i>	<i>400.307</i>	<i>Europe</i>
1.385.132	1.793.193	1.785.590	1.457.244	765.012	164.660	171.950	EU countries
42.598	47.646	52.501	49.892	41.428	8.846	38.054	Bulgaria
16.340	26.518	38.672	20.398	20.592	12.036	12.130	Yugoslavia
26.704	34.665	28.342	30.404	8.874	8.438	11.319	Switzerland
28.549	36.385	34.913	30.068	5.516	806	134	Norway
12.150	16.424	8.668	18.384	8.938	3.923	10.083	Romania
14.829	17.101	20.786	20.913	10.629	7.260	9.605	Russia
241.261	296.454	369.438	280.102	180.808	135.188	147.032	Other European countries ⁽²⁾
<i>59.992</i>	<i>88.231</i>	<i>93.013</i>	<i>66.106</i>	<i>46.788</i>	<i>33.619</i>	<i>38.138</i>	<i>Asia</i>
7.132	7.994	6.575	4.921	6.375	5.161	7.039	Japan
12.033	22.236	23.772	18.369	6.306	3.047	2.269	Israel
1.578	2.651	3.631	3.174	1.861	1.314	1.848	Lebanon and Syria
17.276	28.574	27.855	14.174	9.176	6.456	6.282	Turkey
21.973	26.776	31.180	25.468	23.070	17.641	20.700	Other Asian countries
<i>4.624</i>	<i>4.851</i>	<i>6.546</i>	<i>6.505</i>	<i>3.805</i>	<i>2.518</i>	<i>4.017</i>	<i>Africa</i>
2.408	2.425	3.425	3.848	2.225	1.365	2.632	Egypt and Sudan
1.484	1.488	1.526	1.770	831	507	596	Union of South Africa
732	938	1.595	887	749	646	789	Other African countries
<i>30.634</i>	<i>36.436</i>	<i>31.884</i>	<i>23.804</i>	<i>16.059</i>	<i>9.083</i>	<i>10.539</i>	<i>America</i>
20.922	23.996	21.005	16.792	11.083	6.430	7.123	USA
7.909	9.991	9.014	5.097	3.523	2.006	2.927	Canada
1.803	2.449	1.865	1.915	1.453	647	489	Other American countries
<i>7.988</i>	<i>9.390</i>	<i>9.040</i>	<i>8.496</i>	<i>4.981</i>	<i>2.241</i>	<i>1.704</i>	<i>Oceania</i>
6.865	8.322	7.531	6.876	4.134	1.974	1.572	Australia
1.123	1.068	1.509	1.620	847	267	132	Other Oceanian countries

(1) See footnote (1), table XV:1.

(2) See footnote (2), table XV:2.

**ΧV: 4. Αφίξεις⁽¹⁾ άλλοδαπών κατά υπηκοότητα,
μέσο ταξιδιού και σταθμό εισόδου: 2001 και 2002**

Κράτη υπηκοότητας των άλλοδαπών	Γενικό σύνολο Grand total	Αεροπορικώς				
		Σύνολο Total	Ελληνικού Ellinikon	Ηρακλείου Iraklio	Θεσσαλονίκης Thessaloniki	Κερκύρας Kerkyra
Έτος 2001						
Σύνολο αφίξεων	14.678.688	10.841.059	2.977.658	2.064.314	552.836	974.975
I. Κατά ομάδες περίπλου	621.357	—	—	—	—	—
II. Υπόλοιπες αφίξεις	14.057.331	10.841.059	2.977.658	2.064.314	552.836	974.975
Κράτη Ευρώπης	13.088.224	10.083.498	2.405.222	2.016.874	525.114	968.884
Χώρες ΕΕ	9.817.550	9.127.788	2.058.653	1.803.390	431.188	896.170
Βουλγαρία	438.419	10.270	9.275	150	318	13
Γιουγκοσλαβία	160.471	15.016	6.491	738	2.692	2.821
Ελβετία	229.384	227.834	137.107	62.154	7.706	6.300
Νορβηγία	190.934	182.775	17.452	39.270	4.435	22.065
Ρουμανία	98.475	18.247	15.456	191	1.912	53
Ρωσία	133.140	95.671	39.026	11.971	36.669	1.263
Λοιπά κράτη Ευρώπης (2)	2.019.851	405.897	121.762	99.010	40.194	40.199
Κράτη Ασίας	607.640	450.261	308.003	41.891	5.251	4.168
Ιαπωνία	73.350	70.649	69.252	220	472	55
Ισραήλ	140.399	135.640	19.190	36.231	148	1.536
Λίβανος και Συρία	25.777	20.894	19.078	23	123	79
Τουρκία	114.354	14.564	11.300	301	1.273	43
Λοιπά κράτη Ασίας	253.760	208.514	189.183	5.116	3.235	2.455
Κράτη Αφρικής	58.104	48.356	44.909	546	273	264
Αίγυπτος και Σουδάν	33.683	26.856	25.756	18	37	10
Νοτιοαφρικανική Ένωση	13.237	12.516	11.102	328	55	191
Λοιπά κράτη Αφρικής	11.184	8.984	8.051	200	181	63
Κράτη Αμερικής	231.675	201.825	169.735	3.120	21.630	940
Ηνωμένες Πολιτείες	164.689	144.261	116.953	1.892	21.003	518
Καναδάς	49.383	44.048	40.924	817	433	292
Λοιπά κράτη Αμερικής	17.603	13.516	11.858	411	194	130
Κράτη Ωκεανίας	71.688	57.119	49.789	1.883	568	719
Αυστραλία	62.522	49.924	44.895	1.373	499	495
Λοιπά κράτη Ωκεανίας	9.166	7.195	4.894	510	69	224



Foreigners⁽¹⁾ arriving in Greece classified by citizenship, means of transport and place of entrance: 2001 and 2002

—By air					Σιδηροδρομικώς—By rail						Analysis by citizenship
Κω Kos	Ρόδου Rodos	Σάμου Samos	Χανίων Chania	Λοιποί σταθμοί Other	Σύνολο Total	Δικαίων Dikea	Ειδομένης Idomeni	Προμα- χώνος Proma- chonas	Πυθίου Pythio	Κακιάσου Kakassou	
—2001 Year											
711.990	1.354.900	149.088	505.758	1.549.540	86.070	4.474	17.098	59.180	5.318	—	Total arrivals
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	I. Arrivals of cruise passengers
711.990	1.354.900	149.088	505.758	1.549.540	86.070	4.474	17.098	59.180	5.318	—	II. Arrivals of other tourists
704.643	1.272.889	148.768	503.537	1.537.567	81.881	4.448	15.672	58.380	3.381	—	Europe
680.152	1.211.331	148.417	407.008	1.491.479	6.617	73	1.075	2.804	2.665	—	EU countries
21	34	5	5	449	36.775	4.330	232	32.199	14	—	Bulgaria
117	1.300	7	17	833	6.821	6	5.283	1.521	11	—	Yugoslavia
3	9.560	20	2.326	2.658	27	—	14	8	5	—	Switzerland
14.361	9.597	190	62.736	12.669	89	—	30	42	17	—	Norway
15	71	1	18	530	8.042	3	1.776	6.261	2	—	Romania
43	1.143	4	3.856	1.696	2.505	6	438	2.033	28	—	Russia
9.931	39.853	124	27.571	27.253	21.005	30	6.824	13.512	639	—	Other European countries (2)
5.500	76.646	90	1.092	7.620	2.414	13	843	423	1.135	—	Asia
62	190	14	16	368	271	6	100	24	141	—	Japan
5.231	71.064	6	884	1.350	93	3	6	67	17	—	Israel
9	1.304	3	2	273	149	—	11	6	132	—	Lebanon and Syria
30	181	31	—	1.405	973	2	326	73	572	—	Turkey
168	3.907	36	190	4.224	928	2	400	253	273	—	Other Asian countries
228	874	13	113	1.136	129	—	45	34	50	—	Africa
4	453	4	—	574	43	—	18	1	24	—	Egypt and Sudan
156	288	7	28	361	9	—	1	1	7	—	Union of South Africa
68	133	2	85	201	77	—	26	32	19	—	Other African countries
877	2.951	147	643	1.782	1.268	7	451	266	544	—	America
457	1.786	109	400	1.143	733	1	274	197	261	—	United States
236	733	18	208	387	265	4	87	57	117	—	Canada
184	432	20	35	252	270	2	90	12	166	—	Other American countries
742	1.540	70	373	1.435	378	6	87	77	208	—	Oceania
470	1.057	44	174	917	307	6	77	69	155	—	Australia
272	483	26	199	518	71	—	10	8	53	—	Other Oceanian countries

Πίνακας XV: 4. Συνέχεια

Κράτη υπηκοότητας των άλλοδαπών	Σύνολο Grand total	Θαλασσίως					
		Ελευσίνας Elefsina	Ηγουμενίτσας Igoumenitsa	Ηρακλείου Iraklio	Θεσσαλονίκης Thessaloniki	Κερκύρας Kerkyra	Πατρών Patra
Σύνολο αφίξεων	1.429.522	11	120.304	31.377	32.574	122.160	266.807
I. Κατά ομάδες περίπλου	621.357	—	—	25.449	2.085	77.499	59
II. Υπόλοιπες αφίξεις	808.165	11	120.304	5.928	30.489	44.661	266.748
<i>Κράτη Ευρώπης</i>	<i>722.959</i>	<i>11</i>	<i>119.885</i>	<i>4.749</i>	<i>15.634</i>	<i>43.852</i>	<i>265.218</i>
Χώρες ΕΕ	541.926	11	115.291	1.636	2.228	22.349	254.669
Βουλγαρία	5.158	—	121	501	1.389	41	687
Γιουγκοσλαβία	895	—	35	87	266	48	118
Ελβετία	693	—	—	5	—	1	7
Νορβηγία	5.403	—	—	6	36	—	—
Ρουμανία	5.571	—	114	465	1.219	21	436
Ρωσία	9.715	—	33	264	3.317	36	576
Λοιπά κράτη Ευρώπης ⁽²⁾	153.598	—	4.291	1.785	7.179	21.356	8.725
<i>Κράτη Ασίας</i>	<i>55.539</i>	—	<i>356</i>	<i>515</i>	<i>13.061</i>	<i>331</i>	<i>1.130</i>
Ιαπωνία	1.429	—	—	15	20	5	1
Ισραήλ	3.733	—	—	31	769	24	8
Λίβανος και Συρία	3.844	—	2	71	1.719	4	138
Τουρκία	21.240	—	247	112	3.429	20	170
Λοιπά κράτη Ασίας	25.293	—	107	286	7.124	278	813
<i>Κράτη Αφρικής</i>	<i>8.669</i>	—	<i>42</i>	<i>469</i>	<i>1.121</i>	<i>32</i>	<i>263</i>
Αίγυπτος και Σουδάν	6.693	—	5	417	858	1	65
Νοτιοαφρικανική Ένωση	599	—	—	10	48	21	5
Λοιπά κράτη Αφρικής	1.377	—	37	42	215	10	193
<i>Κράτη Αμερικής</i>	<i>15.075</i>	—	<i>21</i>	<i>172</i>	<i>613</i>	<i>363</i>	<i>121</i>
Ηνωμένες Πολιτείες	10.034	—	8	85	505	276	38
Καναδάς	2.184	—	3	16	12	44	10
Λοιπά κράτη Αμερικής	2.857	—	10	71	96	43	73
<i>Κράτη Ωκεανίας</i>	<i>5.923</i>	—	—	<i>23</i>	<i>60</i>	<i>83</i>	<i>16</i>
Αυστραλία	4.692	—	—	20	15	54	10
Λοιπά κράτη Ωκεανίας	1.231	—	—	3	45	29	6

Table XV: 4. Continued

—By sea			Οδικώς—By road							Analysis by citizenship
Πειραιώς Piraeas	Ρόδου Rodos	Λοιποί σταθμοί Other	Σύνολο Total	Δοϊράνης Doirani	Ευζώνων Evzoni	Κήπων Kipi	Νίκης Niki	Προμα- χώνος Proma- chonas	Λοιποί σταθμοί Other	
212.365	162.725	481.199	2.322.037	63.826	479.978	182.692	103.027	543.351	949.163	Total arrivals
179.901	124.397	211.967	—	—	—	—	—	—	—	I. Arrivals of cruise passengers
32.464	38.328	269.232	2.322.037	63.826	479.978	182.692	103.027	543.351	949.163	II. Arrivals of other tourists
16.944	13.635	243.031	2.199.886	62.964	469.523	96.570	96.982	534.361	939.486	Europe
7.148	3.885	134.709	141.219	1.484	25.032	88.506	5.020	12.145	9.032	EU countries
971	817	631	386.216	762	1.476	848	446	338.749	43.935	Bulgaria
110	104	127	137.739	28.595	81.154	135	9.587	14.177	4.091	Yugoslavia
17	153	510	830	71	151	253	120	126	109	Switzerland
71	82	5.208	2.667	24	1.543	473	294	289	44	Norway
1.884	856	576	66.615	410	4.379	221	165	59.872	1.568	Romania
632	3.951	906	25.249	42	2.060	1.186	43	18.635	3.283	Russia
6.111	3.787	100.364	1.439.351	31.576	353.728	4.948	81.307	90.368	877.424	Other European countries (2)
12.952	12.831	14.363	99.426	573	5.440	81.699	372	4.110	7.232	Asia
510	310	568	1.001	6	56	621	15	264	39	Japan
1.121	889	891	933	5	65	122	4	673	64	Israel
363	1.124	423	890	—	24	654	—	101	111	Lebanon and Syria
541	6.965	9.756	77.577	158	4.410	65.629	275	714	6.391	Turkey
10.417	3.543	2.725	19.025	404	885	14.673	78	2.358	627	Other Asian countries
1.336	4.856	550	950	14	176	288	17	388	67	Africa
996	4.112	239	91	—	10	30	1	29	21	Egypt and Sudan
57	242	216	113	—	20	39	14	31	9	Union of South Africa
283	502	95	746	14	146	219	2	328	37	Other African countries
1.025	4.206	8.554	13.507	154	3.616	2.788	1.552	3.415	1.982	America
515	2.795	5.812	9.661	68	2.689	2.036	904	2.372	1.592	United States
123	755	1.221	2.886	51	718	445	632	781	259	Canada
387	656	1.521	960	35	209	307	16	262	131	Other American countries
207	2.800	2.734	8.268	121	1.223	1.347	4.104	1.077	396	Oceania
154	2.277	2.162	7.599	118	1.153	1.109	4.098	803	318	Australia
53	523	572	669	3	70	238	6	274	78	Other Oceanian countries

Πίνακας XV: 4. Συνέχεια

Κράτη υπηκοότητας των άλλοδαπών	Γενικό σύνολο Grand total	Αεροπορικώς				
		Σύνολο Total	Ελληνικού Ellinikon	Ηρακλείου Iraklio	Θεσσαλονίκης Thessaloniki	Κερκύρας Kerkyra
Έτος 2002						
Σύνολο αφίξεων	14.918.177	10.437.910	3.075.215	1.988.953	554.335	940.968
I. Κατά ομάδες περίπλου	738.178	—	—	—	—	—
II. Υπόλοιπες αφίξεις	14.179.999	10.437.910	3.075.215	1.988.953	554.335	940.968
Κράτη Ευρώπης	13.236.510	9.733.461	2.515.182	1.951.253	537.492	935.386
Χώρες ΕΕ	9.637.540	8.795.262	2.213.552	1.726.869	436.976	886.091
Βουλγαρία	470.232	13.479	11.948	212	403	35
Γιουγκοσλαβία	190.814	13.555	6.624	898	1.172	2.942
Ελβετία	220.476	218.707	129.767	61.008	13.979	4.865
Νορβηγία	181.383	171.781	6.166	40.557	5.801	9.354
Ρουμανία	118.885	28.355	24.127	602	2.579	141
Ρωσία	135.978	114.636	40.112	17.866	45.634	1.516
Λοιπά κράτη Ευρώπης ⁽²⁾	2.281.202	377.686	82.886	103.241	30.948	30.442
Κράτη Ασίας	609.509	424.133	306.704	32.148	9.508	3.731
Ιαπωνία	69.719	67.394	66.389	261	277	22
Ισραήλ	115.720	109.540	24.681	26.323	151	617
Λίβανος και Συρία	24.344	20.336	18.288	56	195	2
Τουρκία	139.018	15.576	12.221	332	241	11
Λοιπά κράτη Ασίας	260.708	211.287	185.125	5.176	8.644	3.079
Κράτη Αφρικής	52.800	47.639	40.218	349	4.731	237
Αίγυπτος και Σουδάν	30.535	27.858	23.891	11	3.170	2
Νοτιοαφρικανική Ένωση	12.204	11.571	9.509	189	827	161
Λοιπά κράτη Αφρικής	10.061	8.210	6.818	149	734	74
Κράτη Αμερικής	217.369	185.681	172.845	3.770	2.045	881
Ηνωμένες Πολιτείες	146.754	125.804	118.868	1.520	1.419	514
Καναδάς	56.194	49.742	45.573	1.854	365	260
Λοιπά κράτη Αμερικής	14.421	10.135	8.404	396	261	107
Κράτη Ωκεανίας	63.811	46.996	40.266	1.433	559	733
Αυστραλία	55.160	40.244	35.575	971	490	527
Λοιπά κράτη Ωκεανίας	8.651	6.752	4.691	462	69	206

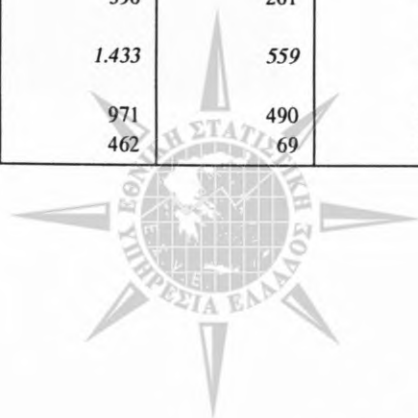


Table XV: 4. Continued

—By air					Σιδηροδρομικώς—By rail						Analysis by citizenship
Κω Kos	Ρόδου Rodos	Σάμου Samos	Χανίων Chania	Λοιποί σταθμοί Other	Σύνολο Total	Δικαίων Dikea	Ειδομένης Idomeni	Προμα- χώνος Proma- chonas	Πυθίου Pythio	Καλαμάσου Kalassos	
—2002 Year											
603.857	1.242.375	123.636	515.853	1.392.718	89.254	7.257	19.465	54.040	8.492	—	Total arrivals
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	I. Arrivals of cruise passengers
603.857	1.242.375	123.636	515.853	1.392.718	89.254	7.257	19.465	54.040	8.492	—	II. Arrivals of other tourists
595.002	1.182.119	123.164	513.684	1.380.179	84.065	7.220	17.665	53.185	5.995	—	Europe
572.020	1.113.199	114.774	406.140	1.325.641	9.250	140	3.229	1.588	4.293	—	EU countries
25	56	2	49	749	30.008	6.947	217	22.697	147	—	Bulgaria
33	1.076	158	24	628	5.845	—	5.561	282	2	—	Yugoslavia
3	7.460	6	—	1.619	57	1	36	9	11	—	Switzerland
12.201	13.800	7.694	68.107	8.101	114	1	39	7	67	—	Norway
45	121	—	33	707	8.668	16	237	8.397	18	—	Romania
35	2.326	4	591	6.552	814	5	84	647	78	—	Russia
10.640	44.081	526	38.740	36.182	29.309	110	8.262	19.558	1.379	—	Other European countries ⁽²⁾
7.167	55.457	139	983	8.296	3.106	22	964	468	1.652	—	Asia
206	170	11	—	58	345	6	81	31	227	—	Japan
6.790	50.345	39	5	589	81	8	5	47	21	—	Israel
3	1.369	3	4	416	208	1	—	5	202	—	Lebanon and Syria
26	73	36	—	2.636	1.339	—	483	64	792	—	Turkey
142	3.500	50	974	4.597	1.133	7	395	321	410	—	Other Asian countries
223	772	29	61	1.019	117	—	52	43	22	—	Africa
10	374	2	1	397	43	—	27	—	16	—	Egypt and Sudan
162	276	19	35	393	5	—	—	—	5	—	Union of South Africa
51	122	8	25	229	69	—	25	43	1	—	Other African countries
868	2.564	181	811	1.716	1.500	9	605	281	605	—	America
475	1.434	101	467	1.006	926	9	402	201	314	—	United States
260	690	46	304	390	262	—	100	55	107	—	Canada
133	440	34	40	320	312	—	103	25	184	—	Other American countries
597	1.463	123	314	1.508	466	6	179	63	218	—	Oceania
382	1.005	94	223	977	393	6	155	58	174	—	Australia
215	458	29	91	531	73	—	24	5	44	—	Other Oceanian countries

Πίνακας XV: 4. Συνέχεια

Κράτη υπηκοότητας των άλλοδαπών	Σύνολο Grand total	Θαλασσίως					
		Ελευσίνας Elefsina	Ηγουμενίτσας Igoumenitsa	Ηρακλείου Iraklio	Θεσσαλονίκης Thessaloniki	Κερκύρας Kerkyra	Πατρών Patra
Σύνολο αφίξεων	1.535.195	—	140.689	42.824	43.295	242.842	275.011
I. Κατά ομάδες περιήλυν	738.178	—	—	31.956	12.637	193.972	219
II. Υπόλοιπες αφίξεις	797.017	—	140.689	10.868	30.658	48.870	274.792
<i>Κράτη Ευρώπης</i>	<i>715.582</i>	—	<i>140.506</i>	<i>9.787</i>	<i>13.173</i>	<i>48.059</i>	<i>272.158</i>
Χώρες ΕΕ ¹⁾	596.777	—	133.802	273	2.596	22.515	254.138
Βουλγαρία	9.022	—	998	1.687	1.224	75	1.695
Γιουγκοσλαβία	1.163	—	19	182	244	92	236
Ελβετία	769	—	—	14	105	12	1
Νορβηγία	5.056	—	—	1	18	18	6
Ρουμανία	8.911	—	511	1.050	746	40	1.487
Ρωσία	7.689	—	26	605	3.027	31	804
Λοιπά κράτη Ευρώπης ⁽²⁾	86.195	—	5.150	5.975	5.213	25.276	13.791
<i>Κράτη Ασίας</i>	<i>55.786</i>	—	<i>127</i>	<i>644</i>	<i>12.568</i>	<i>137</i>	<i>2.122</i>
Ιαπωνία	929	—	—	21	43	9	1
Ισραήλ	5.274	—	—	6	481	27	7
Λίβανος και Συρία	2.822	—	5	170	1.407	—	81
Τουρκία	19.656	—	40	40	4.246	34	170
Λοιπά κράτη Ασίας	27.105	—	82	407	6.391	67	1.863
<i>Κράτη Αφρικής</i>	<i>4.002</i>	—	<i>28</i>	<i>147</i>	<i>978</i>	<i>32</i>	<i>422</i>
Αίγυπτος και Σουδάν	2.491	—	5	53	713	1	115
Νοτιοαφρικανική Ένωση	540	—	—	7	113	25	3
Λοιπά κράτη Αφρικής	971	—	23	87	152	6	304
<i>Κράτη Αμερικής</i>	<i>15.130</i>	—	<i>27</i>	<i>242</i>	<i>3.577</i>	<i>550</i>	<i>76</i>
Ηνωμένες Πολιτείες	9.246	—	21	189	2.003	450	13
Καναδάς	2.874	—	1	16	657	60	15
Λοιπά κράτη Αμερικής	3.010	—	5	37	917	40	48
<i>Κράτη Ωκεανίας</i>	<i>6.517</i>	—	<i>1</i>	<i>48</i>	<i>362</i>	<i>92</i>	<i>14</i>
Αυστραλία	5.278	—	1	37	264	55	11
Λοιπά κράτη Ωκεανίας	1.239	—	—	11	98	37	3

(1) Βλέπε υποσημείωση (1), πίνακα XV:1.

(2) Βλέπε υποσημείωση (2), πίνακα XV:2.

Table XV: 4. Continued

—By sea			Οδικώς—By road							Analysis by citizenship
Πειραιώς Pireas	Ρόδου Rodos	Λοιποί σταθμοί Other	Σύνολο Total	Δοϊράνης Doirani	Ευζώνων Evzoni	Κήπων Kipi	Νίκης Niki	Προμα- χώνος Proma- chonas	Λοιποί σταθμοί Other	
74.049	164.622	551.863	2.855.818	90.334	545.664	236.254	130.399	593.258	1.259.909	Total arrivals
52.491	138.950	307.953	—	—	—	—	—	—	—	I. Arrivals of cruise passengers
21.558	25.672	243.910	2.855.818	90.334	545.664	236.254	130.399	593.258	1.259.909	II. Arrivals of other tourists
10.527	10.721	210.651	2.703.402	88.981	508.799	156.511	121.918	583.773	1.243.420	Europe
852	2.997	179.604	236.251	2.922	51.715	147.659	14.382	8.587	10.986	EU countries
930	1.602	811	417.723	1.647	2.773	1.343	868	340.236	70.856	Bulgaria
165	112	113	170.251	38.898	123.668	188	5.886	1.367	244	Yugoslavia
20	68	549	943	118	263	211	94	77	180	Switzerland
11	26	4.976	4.432	1	3.247	793	290	30	71	Norway
1.826	1.979	1.272	72.951	144	12.180	445	171	56.292	3.719	Romania
1.552	925	719	12.839	35	5.677	908	80	3.856	2.283	Russia
5.171	3.012	22.607	1.788.012	45.216	309.276	4.964	100.147	173.328	1.155.081	Other European countries (2)
8.750	9.493	21.945	126.484	901	30.719	76.574	505	4.462	13.323	Asia
80	297	478	1.051	3	63	488	14	366	117	Japan
195	1.817	2.741	825	3	66	125	8	568	55	Israel
317	158	684	978	—	28	633	22	108	187	Lebanon and Syria
401	5.126	9.599	102.447	730	29.726	58.783	403	806	11.999	Turkey
7.757	2.095	8.443	21.183	165	836	16.545	58	2.614	965	Other Asian countries
1.337	549	509	1.042	43	151	230	22	471	125	Africa
1.098	329	177	143	2	20	51	1	11	58	Egypt and Sudan
54	161	177	88	3	15	34	7	21	8	Union of South Africa
185	59	155	811	38	116	145	14	439	59	Other African countries
836	2.482	7.340	15.058	223	4.453	1.856	2.462	3.652	2.412	America
411	1.573	4.586	10.778	142	3.409	1.238	1.414	2.580	1.995	United States
87	649	1.389	3.316	62	818	397	1.019	728	292	Canada
338	260	1.365	964	19	226	221	29	344	125	Other American countries
108	2.427	3.465	9.832	186	1.542	1.083	5.492	900	629	Oceania
76	2.005	2.829	9.245	183	1.380	909	5.438	810	525	Australia
32	422	636	587	3	162	174	54	90	104	Other Oceanian countries

(1) See footnote (1), table XV:1.

(2) See footnote (2), table XV:2.

XV: 5. Πτήσεις και επιβάτες charter, κατά χώρα αναχωρήσεως αεροσκάφους⁽¹⁾: 1998 – 2000

Charter flights and passengers, by country of aircraft's⁽¹⁾ departure: 1998 – 2000

Χώρα αναχωρήσεως αεροσκάφους	1998		1999		2000		Country of aircraft's departure
	Πτήσεις Flights	Επιβάτες Passengers	Πτήσεις Flights	Επιβάτες Passengers	Πτήσεις Flights	Επιβάτες Passengers	
Σύνολο	46.987	6.601.734	54.694	7.685.258	56.051	7.847.187	Total
Ευρώπη	46.161	6.485.686	53.255	7.486.117	54.928	7.689.942	Europe
Ηνωμένο Βασίλειο	12.411	1.743.787	15.169	2.123.753	16.683	2.335.648	United Kingdom
Αυστρία	2.631	369.667	2.854	399.623	2.604	364.549	Austria
Βέλγιο–Λουξεμβούργο ..	1.432	201.242	1.663	232.909	1.532	214.510	Belgium–Luxemburg
Γαλλία	2.001	281.141	2.042	285.941	2.248	314.673	France
Γερμανία	11.849	1.664.864	13.949	1.952.913	13.334	1.866.825	Germany
Γιουγκοσλαβία	214	30.120	306	15.335	46	6.379	Yugoslavia
Ελβετία	1.579	221.911	1.315	184.219	1.349	188.807	Switzerland
Ιταλία	1.616	227.078	1.894	246.226	2.111	295.475	Italy
Ολλανδία	2.884	405.274	3.547	496.703	3.609	505.327	Netherlands
Σκανδιναβικές χώρες	6.717	943.711	7.599	1.139.998	8.155	1.141.759	Scandinavian countries
Λοιπά κράτη Ευρώπης ⁽²⁾ .	2.825	396.891	2.917	408.497	3.257	455.990	Other European countries ⁽²⁾
Αμερική	96	13.430	186	24.794	156	21.858	America
ΗΠΑ	41	5.787	145	18.917	97	13.519	USA
Καναδάς	49	6.928	39	5.571	58	8.322	Canada
Λοιπές χώρες	5	715	2	306	1	17	Other countries
Ασία	694	97.543	1.210	168.261	921	128.877	Asia
Ισραήλ	549	77.175	1.014	142.024	680	95.171	Israel
Λίβανος	19	2.614	28	2.584	12	1.743	Lebanon
Λοιπές χώρες	126	17.754	168	23.653	228	31.963	Other countries
Αφρική	35	4.900	38	5.451	44	6.102	Africa
Ωκεανία	1	175	5	635	3	408	Oceania

(1) Οι επιβάτες των πτήσεων charter είναι, κατά το μεγαλύτερο μέρος, υπήκοοι της χώρας αναχωρήσεως του αεροσκάφους.

(2) Βλέπε υποσημείωση (2), πίνακα XV: 2.

(1) Charter passengers are mostly citizens of the country of aircraft's departure.

(2) See footnote (2), table XV: 2.

XV: 6. Πτήσεις και επιβάτες charter, κατά αερολιμένα αφίξεως αεροσκάφους: 1998 – 2000

Charter flights and passengers, by airport of aircraft's arrival: 1998 – 2000

Αερολιμένας αφίξεως αεροσκάφους	1998		1999		2000		Airport of aircraft's arrival
	Πτήσεις Flights	Επιβάτες Passengers	Πτήσεις Flights	Επιβάτες Passengers	Πτήσεις Flights	Επιβάτες Passengers	
Σύνολο	46.987	6.601.734	54.694	7.685.258	56.051	7.847.187	Total
Ελληνικού	13.187	383.171	3.439	481.588	2.943	412.018	Elliniko
Ηρακλείου	8.856	1.743.837	14.473	2.040.260	14.593	2.043.066	Iraklio
Θεσσαλονίκης	5.017	459.714	3.274	458.460	3.233	452.649	Thessaloniki
Κερκύρας	4.098	784.386	6.288	880.415	6.892	964.864	Kerkyra
Κω	2.831	542.528	4.567	639.461	4.841	677.773	Kos
Ρόδου	5.384	1.113.448	9.571	1.339.994	9.561	1.338.507	Rodos
Χανίων	3.184	334.350	2.978	416.926	3.216	450.258	Chania
Λοιποί αερολιμένες	4.430	1.240.300	10.104	1.428.154	10.772	1.508.052	Other airports

XV: 7. Ξενοδοχεία, δωμάτια και κλίνες αυτών: 2001 και 2002**Hotels in Greece, number of rooms and beds: 2001 and 2002**

Ξενοδοχεία κατά τάξη Hotels classified by class	Αριθμός λειτουργούντων ξενοδοχείων Number of hotel units in operation		Αριθμός δωματίων Number of rooms		Αριθμός κλινών Number of beds	
	2001	2002	2001	2002	2001	2002
Σύνολο	8.342	8.329	320.159	319.689	607.614	606.330
α) Πολυτελείας—Luxury	85	90	19.282	18.895	37.332	36.626
β) Α΄ Τάξεως—Class A.	797	828	79.426	82.127	150.950	155.725
γ) Β΄ Τάξεως—Class B.	1.547	1.541	77.887	76.354	148.249	145.466
δ) Γ΄ Τάξεως—Class C.	4.148	4.203	114.418	114.482	214.870	214.881
ε) Δ΄ Τάξεως—Class D.	1.133	1.096	20.302	19.628	38.623	37.332
στ) Ε΄ Τάξεως—Class E.	632	571	8.844	8.203	17.590	16.300

Πηγή: Ελληνικός Οργανισμός Τουρισμού.

Source: National Tourist Organization of Greece.



XVI. ΙΑΜΑΤΙΚΕΣ ΠΗΓΕΣ – ΛΟΥΤΡΟΠΟΛΕΙΣ
MINERAL SPRINGS – BALNEAR STATIONS

XVI: 1. Κίνηση των κυριότερων ιαματικών πηγών. Άτομα χρησιμοποιήσαντα τις πηγές και πραγματοποιηθείσες θεραπευτικές αγωγές: 1998 και 1999
Principal mineral springs. Individuals using the springs, and bathings or other hydrotherapy effected within 1998 and 1999

Νομός, Δήμος ή Κοινότητα Department, Municipality or Commune	Ονομασία ιαματικής πηγής Name of mineral spring	Χαρακτηρισμός πηγής Kind of mineral spring	Άτομα χρησιμοποιήσαντα την πηγή Individuals using the spring		Πραγματοποιηθείσες θεραπευτικές αγωγές Bathings, etc. effected	
			1998	1999	1998	1999
<i>Αττικής — Attiki</i>						
Βουλιαγμένης — Vouliagmeni	Βουλιαγμένη — Vouliagmeni	Χλωριονατριούχος υπόθερμη, υπέρτονη — Saline water spring, hypertonie	...	...	127.604	...
Μεθάνων — Methana	Μέθανα — Methana	Θερμή θειούχος αλιπγή — Sulphureous brine water spring, warm	7.260	6.360	82.319	76.779
<i>Ευβοίας — Evia</i>						
Λουτρών Αιδηψού — Loutra Edipsou	Αιδηψός (λουτροθεραπεία) — Edipsos (bathing treatment)	Αλιπγή — Saline water spring	39.648	38.225	553.000	530.152
<i>Ηλείας — Ilia</i>						
Ζαχάρως — Zakharo	Καΐαφας (λουτροθεραπεία, ποσιθεραπεία) — Kaiafas (bathing and drinking treatment)	Υδροθειοχλωριονατριούχος — Sulphurated hydrogen saline water spring	3.274	2.958	45.774	40.913
Κυλλήνης — Kyllini	Κυλλήνη (λουτροθεραπεία, εισπνοθεραπεία, ρινοπλύσεις) — Kyllini (bathing, inhalations and nose rinsings)	Υδροθειοχλωριονατριούχος — Sulphurated hydrogen saline water spring	1.287	...	13.445	...
Μανωλάδος — Manolas	Κουνουπελίου — Kounoupeli	Υδροχλωριούχος αλιπγή — Hydrochloride water spring	(1)	(1)	(1)	(1)
<i>Θεσσαλονίκης — Thessaloniki</i>						
Λαγκαδά — Lagadas	Λαγκαδά (λουτροθεραπεία) — Lagadas (bathing)	Ακρατοθήρμη — Akratothermi	3.103	...	64.182	67.423
<i>Καβάλας — Kavala</i>						
Ελευθερών — Eleftheres	Ελευθερές — Eleftheres .	Αλκαλική χλωριονατριούχος οξυπγή — Alkaline saline water spring	2.715	4.000	33.016	35.000
<i>Καρδίτσας — Karditsa</i>						
Λουτροπηγής — Loutropigi	Σμόκοβο (λουτροθεραπεία, εισπνοθεραπεία, ρινοπλύσεις) — Smokovo (bathing, inhalations and nose rinsings)	Αλκαλική θειοπγή — Alkaline – sulphureous spring	6.167	...	65.728	2.396
<i>Κορινθίας — Korinthia</i>						
Λουτρακίου – Περαχώρας — Loutraki – Perachora	Λουτράκι (λουτροθεραπεία, ποσιθεραπεία) — Loutraki (bathing and drinking treatment)	Υπόθερμη χλωριονατριούχος, υπότονη — Slightly warm – saline water, hypotonic	4.200	5.000	(2) 58.185	(2) 60.030

Πίνακας—Table XVI: 1. Συνέχεια—Continued

Νομός, Δήμος ή Κοινότητα Department, Municipality or Commune	Ονομασία ιαματικής πηγής Name of mineral spring	Χαρακτηρισμός πηγής Kind of mineral spring	Άτομα χρησιμοποιή- σαντα την πηγή Individuals using the spring		Πραγματοποιηθείσες θεραπευτικές αγωγές Bathings, etc. effected	
			1998	1999	1998	1999
<i>Κυκλάδων — Kyklades</i>						
Κύθνου — Kythnos	Κύθνος — Kythnos	Σιδηρούχος αλιπηγή — Chalybeate acid water spring	744	668	11.193	10.651
<i>Σάμου — Samos</i>						
Αγίου Κηρύκου — Agios Kirykos ..	Ικαρία — Ikaria	Υπέρθερμη ραδιενεργός — Radioactive super warm spring	4.000	3.250	57.600	...
<i>Σερρών — Serres</i>						
Νιγρίτης — Nigrita	Νιγρίτα — Nigrita	Αλκαλική οξυπηγή — Alcaline carbonated water spring	683	705	7.556	7.862
<i>Φθιώτιδος — Fthiotida</i>						
Θερμοπυλών—Καλλιδρόμου —Ther- mopyles – Kallidromo	Θερμοπύλες – Καλλιδρό- μο — Thermopyles – Kallidromo	Θερμή υδροθειοχλωριο- νατριούχος — Sulphu- rated hydrogen saline water spring, warm	1.368	1.146	18.879	15.869
Καμένων Βούρλων — Kamena Vourla	Καμένα Βούρλα — Ka- mena Vourla	Ραδιενεργός χλωριονα- τριούχος — Radio- active – saline water spring	7.475	9.143	113.447	304.381
Πλατυστόμου — Platystomo	Πλατύστομο (λουτροθε- ραπεία, ποσιθεραπεία) — Platystomo (bathing and drinking treatment)	Αλκαλική θειοπηγή — Alcaline sulphureous spring	413	296	(2) 4.934	3.320
Υπάτης — Ipati	Υπάτη — Ipati	Υδροθειοχλωριονατριού- χος οξυπηγή — Sulphurated hydrogen saline water spring	7.395	6.633	108.445	96.389

Πηγή: Ελληνικός Οργανισμός Τουρισμού.

(1) Δε λειτούργησε.

(2) Δεν περιλαμβάνονται οι θεραπευτικές αγωγές με ποσιθεραπεία.

Source: National Tourist Organization of Greece.

(1) Did not operate.

(2) Water drinking treatments are not included.



XVII. ΜΟΥΣΕΙΑ ΚΑΙ ΑΡΧΑΙΟΛΟΓΙΚΟΙ ΧΩΡΟΙ

MUSEUMS AND ARCHAEOLOGICAL SITES

XVII: 1. Επισκέπτες αρχαιολογικών χώρων και εισπράξεις: 2001 και 2002

Admissions to archaeological sites and receipts thereof: 2001 and 2002

Αρχαιολογικοί χώροι	Επισκέπτες (2) Visitors		Εισπράξεις (3) Receipts		Archaeological sites
	2001	2002	2001	2002	
Σύνολο	6.218.029	6.674.810	7.640.410	32.493.016,72	Total
Νομός Αργολίδος					Department of Argolida
Επίδαυρος ⁽¹⁾	331.900	367.851	482.100	1.801.368,60	Epidavros ⁽¹⁾
Λέρνη	1.794	3.798	840	3.401,98	Lerni
Μυκήνες και Θησαυρός Ατρέα ⁽¹⁾	305.293	300.276	443.456	1.586.257,55	Mykines and Atreus Trespure ⁽¹⁾
Τίρυνθα	18.650	31.870	8.945	47.668,10	Tiryntha
Φρούριο Παλαμίδιου	127.378	172.600	95.243	408.097,00	Palamidi Fortress
Νομός Αττικής					Department of Attiki
Ακρόπολη Αθηνών ⁽¹⁾	1.132.973	877.502	2.163.000	9.659.069,87	The Akropolis of Athens ⁽¹⁾
Ελευσίνα ⁽¹⁾	5.225	9.489	2.472	10.769,95	Elefsina ⁽¹⁾
Θέατρο Διονύσου	15.602	73.583	7.447	653.468,48	Theatre of Dionysus
Θησείο-Αρχαία Αγορά ⁽¹⁾	98.200	97.127	107.940	321.385,60	Thissio-Ancient Agora ⁽¹⁾
Ιερό Αρτέμιδος, Βραυρώνος ⁽¹⁾	6.550	8.070	3.186	12.210,17	Temple of Artemis at Vravrona ⁽¹⁾
Κεραμεικός ⁽¹⁾	10.055	48.725	4.741	18.091,95	Keramikos ⁽¹⁾
Ναός Απόλλωνος, Αιγίνης ⁽¹⁾	7.516	8.979	3.681	13.040,88	Temple of Apollo at Egina ⁽¹⁾
Ναός Αφαιάς ⁽¹⁾ , Αιγίνης	91.133	91.667	72.023	253.067,14	Temple of Afea at Egina ⁽¹⁾
Ολυμπείο	63.421	76.516	31.185	510.491,52	Olympio
Ρωμαϊκή Αγορά	8.300	21.416	3.910	87.085,00	Romaiki Agora (Forum Romanum)
Σούνιο	137.755	146.188	107.280	450.815,24	Sounio
Τúmπος Μαραθώνος	4.774	9.500	2.269	11.918,89	Tomb of Marathonas
Ραμνούντα	1.779	1.978	866	2.330,74	Ramnounta
Αμφιαράειο	1.761	8.579	832	2.470,91	Amfiario
Νομός Βοιωτίας					Department of Viotia
Τάφος Μινύου, Ορχομενού	—	1.869	—	1.440,00	Tomb of Minyos, Orchomenos
Νομός Δωδεκανήσου					Department of Dodekanissos
Ακρόπολη Ιαλυσού	91.800	93.630	71.280	248.582,00	Akropolis of Ialysos
Ακρόπολη Λίνδου	517.169	458.496	601.015	2.389.099,12	Akropolis of Lindos
Αναστηλωθείσα Ρωμαϊκή Οικία Κω	22.930	23.752	11.365	57.703,06	Reconstructed Roman House of Kos
Ασκληπιείο	118.608	113.768	93.513	398.714,24	Asklipio
Κάμειρος	171.900	145.023	131.720	477.614,19	Kamiro
Κάστρο Κω	78.411	82.017	62.528	206.782,66	Castle of Kos
Νομός Έβρου					Department of Evros
Σαμοθράκη (Ιερό των Μεγάλων Θεών)	9.481	6.350	2.342	12.817,60	Samothraki (Temple of Great Gods)
Μεσημβρία ζώνη	627	4.004	2.568	1.343,92	Messimvria zoni
Νομός Ζακύνθου					Department of Zakynthos
Φρούριο Ζακύνθου	9.067	12.628	4.513	30.368,52	Fortress of Zakynthos
Νομός Ηλείας					Department of Ilia
Αρχαία Ολυμπία	266.993	350.388	436.091	1.723.190,43	Ancient Olympia
Ναός Επικούρειου Απόλλωνα	19.663	28.932	9.456	44.371,19	Temple of Epikourios Apollo
Νομός Ημαθίας					Department of Imathia
Ανάκτορο Βεργίνας	19.488	12.771	9.371	40.934,01	Palace of Vergina
Βασιλικοί Τάφοι Βεργίνας	75.818	109.645	83.353	423.244,16	Royal tombs of Vergina
Νομός Ηρακλείου					Department of Iraklio
Γόρτυς	97.055	103.267	73.529	275.916,13	Gortyna
Κνωσός	602.668	680.074	884.941	3.785.578,65	Knossos
Τύλισος	3.206	2.549	1.584	3.896,19	Tylissos
Φαιστός	125.617	141.383	144.058	444.033,20	Festos
Φρούριο Λιμ. Ηρακλείου Κούλε	21.496	40.776	10.418	67.737,19	Koule Fortress at Iraklio Port
Αγία Τριάδα Φαιστού	11.990	12.699	5.840	29.010,82	Agia Triada of Festos
Ανάκτορο Μαλλίων	46.601	55.776	36.242	162.802,02	Palace of Mallia
Μάταλα	45.679	45.457	22.715	75.842,54	Matala
Νομός Ιωαννίνων					Department of Ioannina
Δωδώνη	25.435	46.871	12.241	45.810,12	Dodoni

Πίνακας—Table XVII: 1. Συνέχεια—Continued

Αρχαιολογικοί χώροι	Επισκέπτες (2) Visitors		Εισπράξεις (3) Receipts		Archaeological sites
	2001	2002	2001	2002	
Νομός Καβάλας					Department of Kavala
Φίλιπποι	30.038	33.500	21.590	89.009,00	Filippi
Νομός Κερκύρας					Department of Kerkyra
Παλαιό Φρούριο Κερκύρας	104.765	115.337	78.164	341.452,82	Old Fortress of Kerkyra
Νομός Κοζάνης					Department of Kozani
Αιανή ⁽⁴⁾	—	2.721	—	—	Aeani ⁽⁴⁾
Νομός Κορινθίας					Department of Korinthia
Αρχαία Κόρινθος ⁽¹⁾	126.039	170.380	145.993	686.490,84	Ancient Korinthos ⁽¹⁾
Νεμέα	10.337	18.131	4.923	26.210,16	Nemea
Στάδιο Νεμέας	4.808	6.242	2.303	4.793,62	Stadium of Nemea
Νομός Κυκλάδων					Department of Kyklades
Ακρωτήριο Θήρας	148.550	152.832	172.650	644.170,96	Thira Cape
Δήλος ⁽¹⁾	91.804	99.710	108.427	415.417,28	Dilos ⁽¹⁾
Νομός Λακωνίας					Department of Lakonia
Μυστράς ⁽¹⁾	107.660	141.709	122.361	535.926,72	Mystras ⁽¹⁾
Νομός Λασιθίου					Department of Lassithi
Σπιναλόγκα	250.111	259.897	122.941	433.340,71	Spinaloga
Σπήλαιο Ψυχροῦ	109.399	89.092	86.477	317.124,37	Cave of Psychro
Ανάκτορο Ζάκρου	16.667	18.821	8.181	42.644,99	Palace of Zakros
Γουρνιές	8.416	10.720	4.119	17.403,57	Gournies
Νομός Λέσβου					Department of Lesbos
Κάστρο Μυτιλήνης	4.661	5.976	2.260	9.466,67	Castle of Mytilini
Φρούριο Μήθυμνας	29.244	28.543	14.321	50.724,64	Fortress of Mythymna
Νομός Μαγνησίας					Department of Magnissia
Διμήνιο	509	2.674	250	355,05	Diminio
Νομός Μεσσηνίας					Department of Messinia
Ανάκτορο Νέστορος	24.562	40.758	11.900	61.009,15	Nestor's Palace
Φρούριο Πύλου	14.504	25.026	10.986	36.715,08	Fortress of Pilos
Νομός Πέλλης					Department of Pella
Πέλλα	11.900	19.220	8.193	42.546,00	Pella
Νομός Πιερίας					Department of Pieria
Δίον	50.132	57.676	37.057	166.963,53	Dion
Νομός Πρεβέζης					Department of Preveza
Κασσώπη	3.881	2.573	1.915	4.734,49	Cassopi
Νεκρομαντείο Αχέροντα	23.930	27.209	11.363	46.475,44	Nekromadio of Acherodas
Νομός Σάμου					Department of Samos
Ηραίο Σάμου	24.227	22.887	19.103	56.113,82	Ireo of Samos
Ευπαλίνειο Όρυγμα	38.558	32.238	18.948	100.115,11	Elpalinio trench
Νομός Φωκίδος					Department of Fokida
Δελφοί	222.136	351.067	369.272	1.538.151,63	Delfi
Νομός Χαλκιδικής					Department of Chalkidiki
Όλυνθος	9.430	12.032	4.615	25.819,54	Olynthos

Πηγή: Ταμείο Αρχαιολογικών Πόρων και Απαλλοτριώσεων.

Σημείωση: Από το 2002 αναγράφονται και οι αρχαιολογικοί χώροι στους οποίους καταβάλλονται δικαιώματα εισόδου, αλλά και αυτοί που χορηγούν εισιτήρια ελεύθερης εισόδου.

- (1) Ισχύει ενιαίο εισιτήριο για τον αρχαιολογικό χώρο και το μουσείο.
- (2) Από το 2002 περιλαμβάνονται και οι επισκέπτες που πληρώνουν εισιτήριο, αλλά και αυτοί που προμηθεύονται εισιτήρια ελεύθερης εισόδου.
- (3) Για το 2001 σε χιλιάδες δραχμές. Από το 2002 σε ευρώ.
- (4) Εισιτήρια ελεύθερης εισόδου.

Source: Archaeological Resources and Expropriations Fund.

Note: From 2002 and onwards the table shows not only the archaeological sites for which entrance fees are required, but also those with tickets of free entrance.

- (1) For both the archaeological site and the museum one ticket is needed.
- (2) From 2002 and onwards not only visitors paid entrance fees, but also those with tickets of free entrance, are included.
- (3) For 2001 in thousand drachmae From 2002 and onwards in euro.
- (4) Tickets of free entrance.

XVII: 2. Επισκέπτες μουσείων και εισπράξεις: 2001 και 2002
Admissions to museums and receipts thereof: 2001 and 2002

Μουσεία	Επισκέπτες (2) Visitors		Εισπράξεις (3) Receipts		Museums
	2001	2002	2001	2002	
Σύνολο	1.886.236	2.687.649	2.405.966	7.574.993,12	Total
Νομός Αργολίδος					Department of Argolida
Αργους	1.777	5.526	841	3.120,22	Argos
Ναυπλίου	10.047	13.671	4.765	15.012,83	Nauplio
Νομός Αρκαδίας					Department of Arkadia
Τρίπολης	502	2.046	238	1.017,60	Tripoli
Άστρους Κυνουρίας	655	1.610	314	875,44	Astros Kynourias
Νομός Άρτης					Department of Arta
Ναού Παργγορητίσσης	3.707	6.297	1.788	6.864,73	Temple of Parigoritissa
Νομός Αττικής					Department of Attiki
Βυζαντινό και Χριστιανικό Αθηνών	28.619	31.030	13.561	47.478,88	Byzantine and Christian of Athens
Εθνικό Αρχαιολογικό Αθηνών	261.985	229.123	501.263	1.040.497,94	National Archaeological of Athens
Κανελλοπούλου	2.514	9.590	1.203	3.622,92	Canellopoulos
Ιστορικό Νεότερας Ελλάδος	9.809	19.830	7.402	23.217,00	Historical of Modern Greece
Μονής Δαφνίου	699	—	528	—	Dafni Monastery
Μπενάκη	50.149	144.788	87.222	230.133,00	Benaki
Αρχαιολογικό Πειραιώς	2.785	6.371	1.361	7.058,60	Archaeological of Pireas
Εθνική Πινακοθήκη - Μουσείο Αλεξάνδρου Σούτζου	62.436	224.482	101.670	252.227,00	National Picture Gallery - Alexandros Soutzos
Λαϊκής Τέχνης	3.907	5.896	1.877	5.002,94	Popular Art
Νομισματικό Αθηνών	3.074	7.421	3.388	10.065,42	Numismatic of Athens
Μονής Κασσαριανής	6.416	20.416	4.633	13.208,91	Kessariani Monastery
Τζαμι Τζισταράκη	1.284	3.371	622	1.977,76	Tjistaraki Mosque
Σπετσών	6.071	8.009	2.969	10.953,04	Spetses
Επιγραφικό Αθηνών ⁽⁴⁾	—	2.173	—	—	Epigraphic of Athens ⁽⁴⁾
Κυθήρων Βυζαντινό ⁽⁴⁾	—	2.284	—	—	Byzantine of Kythira ⁽⁴⁾
Λαυρίου	—	829	—	1.023,00	Lavrio
Νομός Αχαΐας					Department of Achaia
Πατρών	—	—	—	—	Patra
Αιγίου	293	1.464	146	697,29	Egio
Νομός Βοιωτίας					Department of Viotia
Θηβών	1.790	5.477	854	3.086,81	Thiva
Ιεράς Μονής Οσίου Λουκά	39.472	55.548	29.467	109.135,66	Ossios Loukas Monastery
Νομός Δράμας					Department of Drama
Δράμας	624	2.256	279	1.011,41	Drama
Νομός Δωδεκανήσου					Department of Dodekanissos
Κω	20.538	20.596	15.912	49.547,54	Kos
Παλατίου Μεγάλου Μαγιστρου	239.604	210.662	273.818	970.391,20	Palace of Great Magistros
Παναγίας του Κάστρου Ρόδου	5.205	6.724	2.534	14.588,83	Panagia of Kastro of Rodos
Κοσμητικής Συλλογής Ρόδου	4.500	3.897	2.210	7.509,33	Jewellery Collection of Rodos
Ρόδου	72.500	73.851	56.000	182.485,95	Rodos
Σύμης	3.288	3.220	1.634	5.778,98	Symi
Αστυπάλαιας ⁽⁴⁾	—	2.141	—	—	Astypalea ⁽⁴⁾
Νομός Έβρου					Department of Evros
Σαμοθράκης	9.133	8.932	4.383	16.239,27	Samothraki
Νομός Ευβοίας					Department of Evia
Ερετρίας	4.080	5.208	1.938	8.249,74	Eretria
Χαλκίδος	1.046	1.337	481	1.654,39	Chalkida
Σκύρου	1.755	3.415	870	4.518,25	Skyros
Καρυστού	298	521	131	788,21	Karystos
Νομός Ζακύνθου					Department of Zakynthos
Ζακύνθου	9.313	10.345	6.963	23.130,00	Zakynthos
Νομός Ηλείας					Department of Ilia
Αρχαίας Ολυμπίας	122.132	195.057	213.446	797.881,46	Ancient Olympia
Ήλιδας	770	1.703	381	1.658,36	Ilida
Νομός Ημαθίας					Department of Imathia
Αρχαιολογικό Βεροίας	440	907	204	950,27	Archaeological of Veria
Βυζαντινό Βεροίας	—	4.827	—	1.190,00	Byzantine of Veria
Νομός Ηρακλείου					Department of Iraklio
Ηρακλείου	355.100	294.846	515.780	1.439.375,00	Iraklio
Νομός Θεσσαλονίκης					Department of Thessaloniki
Λευκός Πύργος	9.482	91.898	4.641	13.606,76	Lefkos Pyrgos

Πίνακας—Table XVII: 2. Συνέχεια—Continued

Μουσεία	Επισκέπτες (2) Visitors		Εισπράξεις (3) Receipts		Museums
	2001	2002	2001	2002	
Αρχαιολογικό Θεσσαλονίκη	47.608	73.656	71.246	205.549,94	Archaeological of Thessaloniki
Βυζαντινό Θεσσαλονίκης	7.154	16.414	7.982	28.926,38	Byzantine of Thessaloniki
Νομός Ιωαννίνων					Department of Ioannina
Αρχαιολογικό Ιωαννίνων	2.350	5.780	1.109	3.264,13	Archaeological of Ioannina
Βυζαντινό Ιωαννίνων	11.893	16.552	5.886	24.207,19	Byzantine of Ioannina
Νομός Καβάλας					Department of Kavala
Καβάλας	1.652	3.875	796	2.549,28	Kavala
Νομός Καστοριάς					Department of Kastoria
Βυζαντινό Καστοριάς(4)	—	4.612	—	—	Byzantine of Kastoria
Νομός Κερκύρας					Department of Kerkyra
Ασιατικής Τέχνης	—	18.909	—	32.133,00	Sino- Japanese of Kerkyra
Κερκύρας Αρχαιολογικό	11.296	12.451	8.146	28.591,45	Archaeological of Kerkyra
Αντιβουνιωτίσσης	6.577	9.552	3.179	11.874,33	of Antivouniotissa
Νομός Κεφαλληνίας					Department of Kefallinia
Αργοστολίου	7.376	12.847	3.551	18.070,77	Argostoli
Νομός Κορινθίας					Department of Korinthia
Ισθμίων	1.239	3.463	581	2.223,06	Isthmia
Νομός Κυκλάδων					Department of Kyklades
Ανδρου	7.034	9.173	3.291	16.412,16	Andros
Παλαιό Θήρας	10.536	14.116	8.198	29.214,61	Old of Thira
Μήλου	7.727	10.069	3.754	18.381,67	Milos
Μυκόνου	6.243	7.712	3.039	11.242,35	Mykonos
Νάξου	17.536	16.508	8.464	40.948,65	Naxos
Τήνου	2.149	3.567	1.005	3.118,87	Tinos
Πάρου	5.026	6.870	2.432	9.163,07	Paros
Θήρας Νέο	—	42.070	—	98.657,00	New of Thira
Ίου	—	1.848	—	1.550,00	Ios
Νομός Λακωνίας					Department of Lakonia
Σπάρτης	4.993	8.058	2.319	7.906,24	Sparti
Νεολιθικό Διρού	4.282	5.671	2.159	7.345,03	Neolithic of Diros
Κάστρο Μονεμβασίας(4)	—	26.478	—	—	Castle of Monemvasia(4)
Νομός Λαρίσης					Department of Larissa
Αρχοντικού Γ. Σβαρτς	5.717	17.558	2.700	11.049,64	Swartz Mansion
Νομός Λασιθίου					Department of Lassithi
Αγίου Νικολάου	13.074	15.282	6.473	30.406,25	Agios Nikolaos
Παναγίας Κεράς	40.051	36.978	30.702	94.393,49	of Panagias Kiras
Σητείας	3.335	4.081	1.647	6.582,15	Sitia
Συλλογή Ιεράπετρας	2.402	2.548	1.146	3.839,96	Collection at Ierapetra
Νομός Λέσβου					Department of Lesbos
Μυτιλήνης	1.920	6.378	934	7.507,59	Mytilini
Λήμνου	4.469	5.882	2.144	7.281,10	Limnos
Νέο Μυτιλήνης	5.490	8.774	2.694	10.934,02	New of Mytilini
Νομός Λευκάδας					Department of Lefkada
Λευκάδας	—	5.480	—	5.809,00	Lefkada
Νομός Μαγνησίας					Department of Magnissia
Βόλου	6.509	15.624	2.926	18.941,27	Volos
Αλμυρού	130	1.458	59	140,11	Almyros
Νομός Μεσσηνίας					Department of Messinia
Πύλου	1.555	1.870	751	2.410,22	Pylos
Χώρας (Τριφυλίας)	7.835	14.541	3.826	12.032,25	Chora (Trifilia)
Καλαμάτας	1.058	3.413	489	1.713,78	Kalamata
Αρχαία Μεσσηνίας (Μαυρομα- τίου)	—	5.346	—	5.640,00	Ancient Messini (Mavromati)
Νομός Πέλλης					Department of Pella
Πέλλης	11.060	19.450	7.221	41.303,00	Pella
Νομός Πιερίας					Department of Pieria
Δίου(1)	17.121	18.885	12.337	41.471,73	Dion(1)
Νομός Πρεβέζης					Department of Preveza
Νικοπόλεως(1)	8.100	7.305	3.898	20.606,95	Nikopolis(1)
Νομός Ρεθύμνης					Department of Rethymno
Ρεθύμνου	19.860	26.225	9.809	54.605,39	Rethymno

Πίνακας—Table XVII: 2. Συνέχεια—Continued

Μουσεία	Επισκέπτες (2) Visitors		Εισπράξεις (3) Receipts		Museums
	2001	2002	2001	2002	
Νομός Σάμου Σάμου	21.044	21.065	16.209	54.002,01	Department of Samos Samos
Νομός Σερρών Αμφίπολης	3.289	6.935	1.479	6.940,81	Department of Serres Amphipolis
Νομός Φθιώτιδος Λαμίας	1.361	3.552	636	2.418,19	Department of Fthiotida Lamia
Αταλάντης	183	653	85	254,58	Atalanti
Νομός Φλωρίνης Φλωρίνης	—	1.170	—	1.000,00	Department of Florina Florina
Νομός Φωκίδος Δελφών	156.319	281.602	276.867	1.142.238,03	Department of Fokida Delfi
Νομός Χαλκιδικής Πολυγύρου	1.777	3.074	862	3.483,68	Department of Chalkidiki Polygyros
Πύργος Προσφορίου ⁽⁴⁾	—	18.860	—	—	Tower of Prosfori ⁽⁴⁾
Νομός Χανίων Αρχαιολογικό Χανίων	22.168	31.410	10.742	38.893,15	Department of Chania Archaeological of Chania
Βυζαντινό Χανίων	—	4.069	—	4.298,00	Byzantine of Chania
Νομός Χίου Αρχαιολογικό Χίου	4.268	4.953	1.935	6.754,21	Department of Chios Archaeological of Chios
Βυζαντινό Χίου (Τζαμί Μετζιτιέ)	—	5.869	—	—	Byzantine of Chios (Metzitie mosque)
Νέας Μονής Χίου	2.761	4.137	1.224	5.818,79	Nea Moni
Παλατάκι Ιουστινιανού	2.910	3.376	1.317	4.062,65	Palace of Ioustinianos

Πηγή: Ταμείο Αρχαιολογικών Πόρων και Απαλλοτριώσεων.

Σημείωση: Από το 2002 αναγράφονται και τα μουσεία στα οποία καταβάλλονται δικαιώματα εισόδου, αλλά και αυτά που χορηγούν εισιτήρια ελεύθερης εισόδου.

- (1) Βλέπε υποσημείωση (1), πίνακα XVII: 1.
- (2) Βλέπε υποσημείωση (2), πίνακα XVII: 1.
- (3) Βλέπε υποσημείωση (3), πίνακα XVII: 1.
- (4) Βλέπε υποσημείωση (4), πίνακα XVII: 1.

Source: Archaeological Resources and Expropriations Fund.

Note: From 2002 and onwards the table shows not only the museums for which entrance fees are required, but also those with tickets of free entrance.

- (1) See footnote (1), table XVII: 1.
- (2) See footnote (2), table XVII: 1.
- (3) See footnote (3), table XVII: 1.
- (4) See footnote (4), table XVII: 1.



XVIII. ΤΥΠΟΣ ΚΑΙ ΔΗΜΟΣΙΑ ΘΕΑΜΑΤΑ **PRESS AND PUBLIC SHOWS**

XVIII. 1. Διατεθέντα αντίτυπα περιοδικών: 2001 και 2002 **Number of disposed periodicals: 2001 and 2002**

Σε χιλιάδες

In thousands

Είδος	Σύνολο Ελλάδος Greece, total		Περιφέρεια Πρωτευούσης Greater Athens		Type of issue
	2001	2002	2001	2002	
Εγκυκλοπαίδειες και έργα σε τεύχη	84	38	—	—	Encyclopaediae and works in pamphlets
Αυτοτελή έργα σε μικρούς τόμους ⁽¹⁾ . . .	1.437	1.220	513	431	Works in small volumes ⁽¹⁾
Περιοδικά ποικίλης ύλης σε τεύχη	17.060	17.317	8.405	8.566	Periodicals of varying material
Περιοδικά ποικίλης ύλης σε τόμους	1.791	1.716	623	589	Periodicals of varying material, in volumes
Παιδικά περιοδικά σε τεύχη	6.801	5.915	2.747	2.370	Children's periodicals
Περιοδικά ειδικού τύπου σε τεύχη ⁽²⁾ . . .	27.923	29.631	13.397	14.135	Special periodicals ⁽²⁾
Τηλεοπτικά περιοδικά σε τεύχη	21.662	18.786	10.140	8.626	TV periodicals
Περιοδικά ηλεκτρονικών υπολογιστών σε τεύχη	2.613	2.380	1.166	1.172	Computers periodicals
Αθλητικά περιοδικά σε τεύχη	854	635	379	271	Sports periodicals
Λοιπά περιοδικά σε τεύχη	—	—	—	—	Miscellaneous

Πηγή: Πρακτορεία διανομής τύπου.

Source: Press agencies.

(1) Βιβλία τσέπης.

(1) Pocket books.

(2) Περιλαμβάνονται ιστορικά, μουσικά, αυτοκινητιστικά και άλλα περιοδικά.

(2) Including history, music, auto, aviation, technical and other periodicals.

XVIII. 2. Διατεθέντα αντίτυπα⁽¹⁾ εφημερίδων: 1999 – 2002 **Number of disposed newspapers⁽¹⁾: 1999 – 2002**

Σε χιλιάδες

In thousands

Είδος εντύπου	Σύνολο Ελλάδος — Greece, total				Περιφέρεια Πρωτευούσης Greater Athens				Kind of printed copy
	1999	2000	2001	2002	1999	2000	2001	2002	
Πολιτικές εφημερίδες	173.054	202.565	191.283	182.809	93.233	101.524	95.786	91.069	Political newspapers
Ημερήσιες πρωινές	17.429	23.017	17.323	16.961	9.273	11.416	9.678	9.704	Daily, morning
Ημερήσιες απογευματινές	105.556	115.797	113.619	104.751	56.876	59.398	56.533	51.647	Daily, afternoon
Εβδομαδιαίες	50.069	63.751	60.341	61.097	27.084	30.710	29.575	29.718	Weekly
Αθλητικές εφημερίδες	57.562	65.490	65.123	61.251	28.017	27.540	26.980	25.766	Sports newspapers
Ημερήσιες	46.760	55.934	54.869	51.146	22.430	23.787	22.892	21.597	Daily
Εβδομαδιαίες	10.802	9.556	10.254	10.105	5.587	3.753	4.088	4.169	Weekly
Οικονομικές εφημερίδες	17.821	19.219	11.811	10.923	9.376	10.937	7.881	7.909	Economic newspapers
Ξενογλώσσες εφημερίδες	602	663	414	351	579	503	308	235	Foreign language newspapers
Πολιτικές – σατιρικές εφημερίδες	1.162	1.023	956	963	535	462	436	449	Political – satirical newspapers

Πηγή: Πρακτορεία διανομής τύπου.

Source: Press agencies.

(1) Περιλαμβάνονται μόνο τα αντίτυπα που διατέθηκαν από τα πρακτορεία διανομής τύπου.

(1) Including only copies disposed through press agencies.

XVIII: 3. Κίνηση Κρατικών Θεάτρων και Ορχηστρών: 1998 – 2001
Movement of State Theatres and Orchestras: 1998 – 2001

Είδος θεάματος	Αριθμός διατεθέντων εισιτηρίων Number of tickets sold				Shows
	1998	1999	2000	2001	
Σύνολο	975.693	...	1.000.466	1.168.040	Total
Πρόζα	187.203	...	279.453	296.101	Prose
Μελοδράματα	123.360	...	25.502	85.702	Opera
Συναυλίες	390.061	...	373.672	428.969	Concerts
Λοιπά μουσικά	73.542	...	34.142	64.220	Other musical
Χοροί	83.200	...	102.030	107.406	Dances
Λοιπά θεάματα	118.327	...	185.667	185.642	Other shows

Πηγή: Όλα τα κρατικά θέατρα.

Source: All the National and State theatres.

**XVIII: 4. Κίνηση καλλιτεχνικών και εορταστικών εκδηλώσεων υπό την εποπτεία
του Ελληνικού Οργανισμού Τουρισμού (ΕΟΤ): 1995 – 1997**
Festive events in Greece supervised by the National Tourist Organization: 1995 – 1997

Εκδηλώσεις	1995		1996		1997		Events
	Παραστά- σεις Perfor- mances	Εισιτήρια Tickets	Παραστά- σεις Perfor- mances	Εισιτήρια Tickets	Παραστά- σεις Perfor- mances	Εισιτήρια Tickets	
Φεστιβάλ	109	108.004	48	95.860	64	107.574	Festivals
Χορός	—	—	—	—	—	—	Dance
Συναυλίες	42	35.051	13	15.517	28	30.878	Concerts
Μπαλέτο	14	10.409	14	27.824	15	34.972	Ballet
Θέατρο	53	62.544	21	52.519	21	41.724	Theatre
Όπερα	—	—	—	—	—	—	Operas
Μουσική	—	—	—	—	—	—	Musicals
Ήχος και Φως	357	60.000	357	60.602	351	58.350	Sound and light

Πηγή: Ελληνικός Οργανισμός Τουρισμού.

Source: National Tourist Organization.



XIX. ΔΗΜΟΣΙΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΑ—PUBLIC FINANCE

Οι στατιστικές πληροφορίες που δημοσιεύονται στο κεφάλαιο αυτό, συγκεντρώθηκαν πρωτογενώς ή δευτερογενώς μέσω των Κεντρικών και Περιφερειακών Υπηρεσιών του Υπουργείου Οικονομικών.

Στις εισπράξεις και πληρωμές περιλαμβάνεται το σύνολο των εισπράξεων και πληρωμών, που έγιναν μέσω του τακτικού προϋπολογισμού και του προϋπολογισμού κρατικών επενδύσεων. Ειδικότερα, περιλαμβάνονται:

Α' Στις εισπράξεις: 1. Τα έσοδα από εγχώριους πόρους, δηλ. από τη φορολογία, την επιχειρηματική δράση του Κράτους, τον εσωτερικό δανεισμό και λοιπά έσοδα που δεν προέρχονται από φορολογία, οι μεταβιβάσεις από την Ευρωπαϊκή Ένωση και τα κράτη-μέλη, καθώς και τα έσοδα που εισπράττονται υπέρ αυτών.

2. Τα έσοδα από την αλλοδαπή, δηλ. η δωρεάν βοήθεια και ο δανεισμός από την Αμερικανική Κυβέρνηση, καθώς και από άλλες κυβερνήσεις και Διεθνείς Οργανισμούς.

3. Τα ειδικά έσοδα από κράτη-μέλη NATO, και

4. Οι απολήψεις από Κοινοτικά Ταμεία.

Β' Στα έξοδα: 1. Οι τρέχουσες ή καταναλωτικές δαπάνες.

2. Οι δαπάνες επενδύσεων, ενταγμένες ή μη στο πρόγραμμα οικονομικής ανάπτυξης, και

3. Οι δαπάνες για έργα κοινού ενδιαφέροντος NATO.

Περισσότερες πληροφορίες δημοσιεύονται στα κατωτέρω δημοσιεύματα της ΕΣΥΕ: «Στατιστική Δημοσίων Οικονομικών», «Δελτίο Στατιστικής Δημοσίων Οικονομικών» και «Στατιστική του Δηλωθέντος Εισοδήματος Φυσικών Προσώπων και της φορολογίας αυτού».

The statistics included herein have been compiled directly or indirectly through the central or regional services of the Ministry of Finance.

Receipts and payments include the total receipts and payments effected through the ordinary budget and the State investments budget. More specifically:

A. Receipts include: 1. Receipts from domestic sources, i.e. taxation, business activity of the State, loans and other non-taxation receipts, transfers from EU and EU members and receipts collected in their favour.

2. Receipts from foreign sources, i.e. grants and loans of the US or other Government and International Agencies.

3. Special receipts from NATO member-countries, and

4. Receipts from Communal Funds.

B. Expenditures include: 1. Current or consumption expenditures.

2. Investment expenditures (included or not in the economic development program), and

3. Expenditures for NATO works of common interest.

For more detailed information one should refer to the following issues of the NSSG: *Public Finance Statistics, Statistical Bulletin of Public Finance, Statistics of the Declared Income of Physical Persons and its Taxation.*

XIX: 1. Εισπράξεις και πληρωμές του Ελληνικού Κράτους, βάσει των γενικών απολογισμών του Γενικού Λογιστηρίου του Κράτους. Οικονομικά έτη 1976 – 2001

Greek Government receipts and payments, on the basis of records of the General Accounting Office. Fiscal years 1976 – 2001

Σε εκατομμύρια δραχμές

In million drachmae

Οικονομικά έτη Fiscal years	Εισπράξεις Receipts	Πληρωμές Payments	Διαφορά (+ ή -) Difference (+ or -)
1976	212.265,4	212.227,1	+ 38,3
1977	255.053,1	255.041,6	+ 11,5
1978	300.453,3	300.438,6	+ 14,7
1979	376.810,3	376.746,6	+ 63,7
1980	423.116,8	423.114,9	+ 1,9
1981	733.078,7	733.076,5	+ 2,2
1982	722.734,0	794.295,3	- 71.561,3
1983	1.001.387,2	1.055.218,4	- 53.831,2
1984	1.469.032,5	1.470.058,4	- 1.025,9
1985	1.768.556,8	1.776.936,7	- 8.379,9
1986	2.167.791,1	2.166.461,0	+ 1.330,1
1987	2.758.066,0	2.748.331,1	+ 9.734,9
1988	3.720.146,3	3.717.916,3	+ 2.230,0
1989	4.593.708,2	4.592.578,7	+ 1.129,5
1990	6.698.213,6	6.698.473,6	- 260,0
1991	9.812.465,2	9.811.372,7	+ 1.092,5
1992	11.965.245,8	11.965.219,0	+ 26,8
1993	16.034.604,7	16.034.522,2	+ 82,5
1994	18.074.208,8	18.074.207,3	+ 1,5
1995	18.788.342,7	18.788.342,7	—
1996	20.886.463,8	20.886.464,2	- 0,4
1997	22.390.965,1	22.390.965,1	—
1998	21.378.016,8	21.378.016,8	—
1999	21.353.000,7	21.253.000,7	—
2000	21.602.747,7	21.602.747,7	—
2001	20.596.048,6	20.596.048,6	—

**XIX: 2. Αποτελέσματα δημοσιονομικής διαχείρισεως του κρατικού προϋπολογισμού.
Οικονομικά έτη 1998 – 2001**

Cash transaction of the central government budget. Fiscal years 1998 – 2001

Σε εκατομμύρια δραχμές

In million drachmae

	1998	1999	2000	2001	
I. Έσοδα	9.521.604	10.626.457	12.186.488	13.978.015	I. Receipts
A' Τακτικού προϋπολογισμού	9.498.481	10.592.981	12.137.971	13.278.916	A. Ordinary budget
1. Άμεσοι φόροι	3.591.370	4.043.512	4.662.293	4.628.982	1. Direct taxes
2. Έμμεσοι φόροι	5.184.198	5.785.967	6.271.492	6.576.306	2. Indirect taxes
3. Μεταβιβάσεις από την ΕΕ	98.202	114.189	119.077	106.200	3. EU transfers
4. Μη φορολογικά έσοδα	624.711	649.313	1.085.109	1.967.428	4. Other revenue excluding taxation
B' Προϋπολογισμού επενδύσεων	23.123	33.476	48.517	46.563	B. Investment budget
Γ' Ειδικά μη φορολογικά έσοδα	.	.	.	652.536	C. Special revenue excluding taxation
II. Δαπάνες	21.378.017	21.253.001	21.602.748	20.596.049	II. Expenditures
A' Τακτικού προϋπολογισμού	19.494.247	18.994.485	19.063.214	17.905.887	A. Ordinary budget
1. Τρέχουσες δαπάνες	19.493.202	18.993.992	19.063.193	17.905.715	1. Current expenditures
2. Δαπάνες επενδύσεων που εκτελούνται μέσω του τακτικού προϋπολογισμού	1.045	493	21	172	2. Investment expenditures effected through ordinary budget
B' Προϋπολογισμού επενδύσεων	1.877.468	2.250.042	2.528.722	2.671.991	B. Investment budget
Γ' Δαπάνες έργων κοινού ενδιαφέροντος NATO	6.302	8.474	10.812	18.170	C. Expenditures for NATO common interest works
III. Αποτέλεσμα (I. μείον II.)	-11.856.413	-10.626.544	-9.416.260	-6.618.034	III. Results (I. minus II.)
Κάλυψη	11.856.413	10.626.544	9.416.260	6.618.034	Financing
A' Βοήθεια και λοιπές μεταβιβάσεις από το εξωτερικό	901.832	989.379	1.077.995	905.722	A. Assistance and other transfers from abroad
1. Δωρεάν βοήθεια	—	—	—	—	1. Aid (grants)
2. Έσοδα NATO	10.487	12.350	14.026	—	2. Receipts from NATO
α) Έσοδα από κράτη – μέλη NATO για δαπάνες έργων κοινού ενδιαφέροντος	6.302	8.474	10.812	—	a) Contribution of NATO member-countries for the construction of common interest works
β) Λοιπά έσοδα NATO	4.185	3.876	3.214	—	b) Other receipts from NATO
3. Έσοδα από την ΕΕ	891.345	977.029	1.063.969	905.722	3. Receipts from EU
B' Πιστωτικά έσοδα	10.954.581	9.637.165	8.338.265	5.712.310	B. Credit receipts
1. Δάνεια εσωτερικού	9.609.693	8.365.025	6.642.444	5.107.945	1. Domestic loans
α) Έντοκα γραμμάτια	144.905	—	—	—	a) Treasury bills
ι. Για κάλυψη δαπανών τακτικού προϋπολογισμού	144.905	—	—	—	i. For financing ordinary budget expenditures
ιι. Για κάλυψη δαπανών του προϋπολογισμού επενδύσεων	—	—	—	—	ii. For financing investment budget expenditures
β) Δανεισμός του Δημοσίου από την Τράπεζα της Ελλάδος	—	—	—	—	b) State loan from the Bank of Greece
γ) Έσοδα από την τοποθέτηση εντόκων γραμματίων του Ελληνικού Δημοσίου στον ιδιωτικό τομέα	4.147.543	1.459.391	1.016.358	412.180	c) Receipts from the placing of Government treasury bills in the private sector
δ) Έσοδα από την έκδοση ομολόγων Ελληνικού Δημοσίου με ρήτρα ξένου νομίσματος	—	—	—	—	d) Receipts from the issue of Government bonds in foreign currency clause
ε) Λοιπά πιστωτικά έσοδα	5.317.245	6.905.634	5.626.086	4.695.765	e) Other credit receipts
2. Δάνεια εξωτερικού	1.344.888	1.272.140	1.695.821	604.365	2. Foreign loans

**ΧΙΧ: 3. Έσοδα βάσει του κρατικού προϋπολογισμού, κατά πηγές
προελεύσεως. Οικονομικά έτη 1997 – 2001**

Revenue on the basis of State budget, by main sources. Fiscal years 1997 – 2001

Σε εκατομμύρια δραχμές

In million drachmae

Πηγές προελεύσεως	1997	1998	1999	2000	2001	Main sources
Σύνολο	22.390.967	21.378.017	21.253.001	21.602.748	20.596.049	Total
I. ΤΑΚΤΙΚΟΣ ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ	20.751.369	19.490.063	19.002.959	19.074.026	17.271.522	I. ORDINARY BUDGET
α) Άμεσοι φόροι	2.767.119	3.591.370	4.043.512	4.662.293	4.628.982	a) Direct taxes
Φόρος εισοδήματος	2.300.259	3.054.808	3.446.371	3.957.124	3.859.170	Income tax
Λοιποί άμεσοι φόροι (1)	466.860	536.562	597.141	705.169	769.812	Other direct taxes (1)
β) Έμμεσοι φόροι	4.776.449	5.184.199	5.785.967	6.271.492	6.576.307	b) Indirect taxes
Φόρος προστιθέμενης αξίας (ΦΠΑ)	2.448.573	2.723.321	2.987.533	3.431.295	3.657.105	Value added tax (VAT)
Τελωνειακά έσοδα	69.829	66.338	106.803	71.298	62.786	Custom duties
Φόροι καταναλώσεως	1.698.419	1.791.243	1.803.894	1.808.236	2.093.381	Consumption taxes
Λοιποί φόροι επί των συναλλαγών	475.039	527.674	791.084	837.413	629.885	Transaction taxes
Λοιποί έμμεσοι φόροι (1)	84.589	75.623	96.653	123.250	133.150	Other indirect taxes (1)
γ) Μη φορολογικά έσοδα	13.105.789	10.616.292	9.059.290	8.021.164	5.960.033	c) Other revenue excluding taxation
Έσοδα από δάνεια	12.283.968	9.991.581	8.409.977	6.936.055	3.992.605	Receipts from loans
Λοιπά έσοδα	821.821	624.711	649.313	1.085.109	1.967.428	Other revenue
δ) Μεταβιβάσεις από την ΕΕ και κράτη μέλη, καθώς και έσοδα που εισπράττονται υπέρ αυτών	102.012	98.202	114.189	119.077	106.200	d) Transfers from EU and EU members and receipts collected in favour of the latter
II. ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΕΠΕΝΔΥΣΕΩΝ	1.624.541	1.877.468	2.237.692	2.514.696	2.671.990	II. INVESTMENT BUDGET
α) Από εγχώριους πόρους	20.256	23.123	33.476	1.236.040	1.279.639	a) From domestic sources
Ειδικά έσοδα επενδύσεων	20.256	23.123	33.476	48.517	46.563	Special investment revenue
Δάνεια	—	—	—	1.187.523	1.233.076	Loans
Έντοκα γραμμάτια	—	—	—	—	—	Interest bearing treasury bills
β) Από αλλοδαπές πηγές	1.604.285	1.854.345	2.204.216	1.278.656	1.392.351	b) From foreign sources
Βοήθεια (δωρεά)	—	—	—	—	—	Aid (grants)
Δάνεια	812.903	934.634	1.180.852	—	155.093	Loans
Έσοδα από την ΕΕ	698.446	891.345	977.029	1.063.969	905.722	Receipts from EU
Προϊόν δανείων από Διεθνή Ταμεία και Οργανισμούς	92.936	28.366	46.335	214.687	331.536	Loans from International Funds and Organizations
III. ΕΙΔΙΚΑ ΕΣΟΔΑ ΝΑΤΟ	15.057	10.487	12.350	14.026	—	III. NATO SPECIAL AID
α) Έσοδα από κράτη - μέλη για έργα κοινού ενδιαφέροντος	11.203	6.302	8.474	10.812	—	a) Contribution of member countries for the construction of common interest works
β) Απολήψεις από κράτη μέλη έναντι παρεχόμενων υπηρεσιών κλπ.	3.854	4.185	3.876	3.214	—	b) Receipts from member countries for services rendered
IV. ΕΙΔΙΚΑ ΜΗ ΦΟΡΟΛΟΓΙΚΑ ΕΣΟΔΑ	.	.	.	.	652.536	IV. SPECIAL REVENUE EXCLUDING TAXATION

(1) Περιλαμβάνονται, επίσης, οι φόροι παρελθόντων ετών και η εισφορά υπέρ ΟΓΑ.

(1) Including, also, taxes of previous years and contribution in favour of National Agricultural Insurance Institute.

**XIX: 4. Κρατικές δαπάνες, κατά Υπουργεία, και δαπάνες του προϋπολογισμού επενδύσεων.
Οικονομικά έτη 1996 – 2001**

State expenditures by Ministries and investment budget expenditures. Fiscal years 1996 – 2001

Σε εκατομμύρια δραχμές

In million drachmae

Υπουργεία	1996	1997	1998	1999	2000	2001	Ministries
Σύνολο	20.886.464,2	22.390.964,8	21.378.016,8	21.253.000,7	21.602.747,7	20.596.048,6	Total
Τρέχουσες δαπάνες	19.776.559,4	20.753.311,1	19.493.202,2	18.993.991,6	19.063.192,9	17.905.715,8	Current expenditures
Προεδρία της Δημοκρατίας	548,4	686,2	799,2	807,4	902,6	891,4	The President's Office
Βουλή	19.545,2	22.984,9	26.540,6	33.510,1	33.122,5	35.665,9	Parliament
Υπ. Προεδρίας Κυβερνήσεως ⁽¹⁾	—	—	—	—	—	—	Ministry of : Government's Presidency ⁽¹⁾
Υπουργείο Εξωτερικών	67.363,2	84.534,2	93.912,3	96.108,6	109.865,5	117.969,0	Foreign Affairs
» Εθνικής Αμύνης ⁽²⁾	843.440,7	988.175,0	1.115.492,5	1.175.647,9	1.264.661,3	1.402.713,6	National Defence ⁽²⁾
» Εθνικής Οικονομίας	26.573,4	32.729,8	31.860,8	32.875,0	39.188,9	52.176,2	National Economy
» Εσωτερικών ⁽¹⁾	—	—	—	—	—	—	Interior ⁽¹⁾
» Δικαιοσύνης	89.141,3	109.598,5	113.027,6	118.880,2	126.418,8	134.737,6	Justice
» Εθν. Παιδείας και Θρησκευμάτων	776.118,4	972.981,0	1.042.948,7	1.121.311,2	1.234.979,2	1.325.415,6	National Education and Religion
» Οικονομικών	14.639.242,7	15.068.638,3	13.337.748,5	12.367.000,5	11.748.352,9	10.274.441,0	Finance
» Γεωργίας ⁽³⁾	268.006,4	237.798,4	181.763,3	192.773,3	208.281,7	239.770,4	Agriculture ⁽³⁾
» Πολιτισμού	36.970,4	49.037,5	47.240,4	53.736,4	59.651,8	74.943,4	Culture
» Περιβάλλοντος, Χωροταξίας και Δημοσίων Έργων	111.216,7	54.968,1	48.724,3	51.404,9	55.379,0	59.724,9	Environment, Town Planning and Public Works
» Εσωτερικών, Δημόσιας Διοίκησης και Αποκέντρωσης ⁽¹⁾	280.280,6	294.676,4	378.801,7	545.731,6	560.708,6	610.486,4	Interior, Public Administration and Decentralization ⁽¹⁾
» Βιομηχανίας, Ενέργειας και Τεχνολογίας	26.092,8	—	—	—	—	—	Industry, Energy and Technology
» Εμπορίου	13.144,0	—	—	—	—	—	Commerce
» Εργασίας ⁽⁴⁾	909.431,9	1.009.785,2	1.031.088,8	1.067.289,5	1.238.987,2	1.351.166,8	Labour ⁽⁴⁾
» Ανάπτυξης ⁽⁵⁾	—	67.472,7	82.581,9	89.259,4	96.016,6	102.797,0	Development ⁽⁵⁾
» Υγείας, Πρόνοιας και Κοινωνικών Ασφαλίσεων ⁽⁶⁾	328.494,8	261.877,6	258.903,3	709.564,7	735.874,2	758.820,9	Health, Welfare and Social Insurance ⁽⁶⁾
» Μεταφορών και Επικοινωνιών ⁽⁷⁾	102.599,7	101.223,8	99.805,1	118.674,5	111.783,0	109.342,9	Transport and Communications ⁽⁷⁾
» Δημοσίας Τάξεως	255.551,6	294.207,9	329.442,3	362.941,9	435.552,2	475.676,7	Public Order
» Εμπορ. Ναυτιλίας	123.025,4	124.034,5	157.362,5	194.101,4	204.804,0	209.344,9	Mercantile Marine
» Μακεδονίας – Θράκης	6.168,7	7.886,4	6.093,3	4.541,6	4.310,0	4.872,8	Northern Greece
» Αιγαίου	1.970,2	4.075,9	4.359,0	4.290,1	4.519,8	5.049,7	Aegean
» Τουρισμού	16.280,6	—	—	—	—	—	Tourism
» Τύπου και Μέσων Μαζικής Ενημέρωσης	21.553,4	14.490,4	17.811,3	19.862,1	18.628,1	19.308,2	The Press and the Mass Media
Νομαρχίες ⁽⁸⁾	813.798,9	951.448,4	1.086.894,8	633.679,3	771.205,0	540.400,5	Prefectures ⁽⁸⁾
Δαπάνες επενδύσεων	1.095.280,9	1.626.451,2	1.878.512,8	2.250.535,1	2.528.742,8	2.672.163,1	Investment expenditures
Δαπάνες επενδύσεων εκτελούμενες μέσω του τακτικού προϋπολογισμού	470,8	1.910,3	1.044,8	493,0	21,0	172,0	Investment expenditures effected through ordinary budget
Ενταγμένες στο πρόγραμμα οικονομικής ανάπτυξης ⁽⁹⁾	470,8	1.910,3	1.044,8	493,0	21,0	172,0	Included in the economic development program ⁽⁹⁾
Δαπάνες επενδύσεων εκτελούμενες μέσω του προϋπολογισμού επενδύσεων	1.094.810,1	1.624.540,9	1.877.468,0	2.250.042,1	2.528.721,8	2.671.991,1	Investment expenditures effected through investment budget
Δαπάνες για έργα κοινού ενδιαφέροντος NATO	14.623,9	11.202,5	6.301,8	8.474,0	10.812,0	18.169,7	Expenditures for NATO common interest works

(1) Από το έτος 1996 μετονομάστηκε σε Εσωτερικών, Δημόσιας Διοίκησης και Αποκέντρωσης (συγχώνευση των Υπουργείων Προεδρίας Κυβερνήσεως και Εσωτερικών).

(2) Εκτός δαπανών για έργα κοινού ενδιαφέροντος NATO και ΣΥΚΕΑ.

(3) Εκτός δαπανών ορεινής οικονομίας.

(4) Από το 1996 Υπουργείο Εργασίας και Κοινωνικών Ασφαλίσεων.

(5) Το έτος 1997 δημιουργήθηκε το Υπουργείο Ανάπτυξης από τη συγχώνευση των Υπουργείων Βιομηχανίας, Ενέργειας και Τεχνολογίας, Εμπορίου και Τουρισμού.

(6) Από το Σεπτέμβριο 1995 Υπουργείο Υγείας και Πρόνοιας.

(7) Εκτός δαπανών για έργα κοινού ενδιαφέροντος NATO.

(8) Από το Σεπτέμβριο 1995 Περιφερειακές Διοικήσεις.

(9) Δηλαδή, δαπάνες για: α) έργα εκτελούμενα από το Στρατό (ΣΥΚΕΑ), β) επιδότηση ορεινής οικονομίας κλπ.

(1) Since 1996 it has been renamed as Interior, Public Administration and Decentralization (merge of the Government's Presidency and Interior Ministries).

(2) Excl. expenditures for common interest NATO works and SYKEA works.

(3) Excl. expenditures for mountainous economy.

(4) Since 1996 Ministry of Labour and Social Insurance.

(5) In the year 1997 the Ministry of Development has been established, originating from the merge of the Ministry of Industry, Energy and Technology, the Ministry of Commerce and the Ministry of Tourism.

(6) Since September 1995 Ministry of Health and Welfare.

(7) Excl. expenditures for common interest NATO works.

(8) Since September 1995 Regional Administrations.

(9) I.e. expenditures for: a) works executed by the Army (SYKEA), b) subsidizing mountainous economy, etc.

**XIX: 5. Εισπράξεις και πληρωμές των Δημοσίων Ταμείων, βάσει του κρατικού προϋπολογισμού⁽¹⁾,
κατά γεωγραφικό διαμέρισμα και νομό. Οικονομικά έτη 2000 και 2001**

**Receipts and payments of Public Cashiers on the basis of the State budget⁽¹⁾,
by geographic region and department. Fiscal years 2000 and 2001**

Σε εκατομμύρια δραχμές

In million drachmae

Γεωγραφικό διαμέρισμα και νομός	Εισπράξεις—Receipts		Πληρωμές—Payments		Geographic region and department
	2000	2001	2000	2001	
Σύνολο Ελλάδος	21.602.747,7	20.596.048,6	21.602.747,7	20.596.048,6	Greece, total
Περιφέρεια Πρωτευούσης	7.483.586,0	7.589.015,6	2.438.911,8	2.407.314,2	Greater Athens
Λοιπή Στερεά Ελλάς και Εύβοια	780.301,8	923.962,7	193.254,8	199.192,7	Rest of Central Greece and Evia
Αιτωλίας και Ακαρνανίας	56.418,3	61.967,0	38.109,0	34.529,4	Etolia and Akarnania
Αττικής (υπόλοιπο)	558.513,8	677.868,3	61.268,4	67.910,6	Attiki (rest)
Βοιωτίας	59.024,2	64.206,1	22.252,3	23.950,5	Viotia
Ευβοίας	57.591,6	67.109,5	31.434,8	32.444,2	Evia
Ευρυτανίας	3.014,5	3.377,1	4.892,9	5.037,9	Evritania
Φθιώτιδος	38.140,5	41.690,8	28.786,3	28.427,4	Fthiotida
Φωκίδος	7.599,1	7.743,9	6.511,2	6.892,6	Fokida
Πελοπόννησος	462.375,3	523.425,5	208.701,2	205.174,2	Peloponnissos
Αργολίδος	25.368,0	28.754,7	17.187,3	15.639,5	Argolida
Αρκαδίας	18.609,8	20.711,8	19.204,7	20.193,2	Arkadia
Αχαΐας	127.854,0	139.622,8	81.822,2	83.603,5	Achaia
Ηλείας	24.035,3	27.437,2	25.070,9	23.890,4	Ilia
Κορινθίας	111.820,1	128.448,4	23.418,6	21.529,8	Korinthia
Λακωνίας	15.304,6	18.199,9	14.443,1	13.409,0	Lakonia
Μεσσηνίας	139.383,6	160.250,7	27.554,5	26.908,8	Messinia
Ιόνιοι Νήσοι	68.380,2	77.553,3	42.491,8	41.524,2	Ionian Islands
Ζακύνθου	10.386,5	12.443,8	9.256,0	7.312,9	Zakynthos
Κερκύρας	42.898,8	47.788,7	20.747,7	21.745,0	Kerkyra
Κεφαλληνίας	9.623,5	10.620,6	7.110,7	6.969,2	Kefallinia
Λευκάδος	5.471,4	6.700,2	5.377,4	5.497,1	Lefkada
Ήπειρος	91.707,4	104.620,4	90.675,2	90.812,6	Ipiros
Άρτης	12.634,4	14.528,8	16.525,6	16.932,8	Arta
Θεσπρωτίας	22.660,8	23.336,9	9.938,0	10.227,2	Thesprotia
Ιωαννίνων	44.909,5	52.693,0	52.669,6	52.808,3	Ioannina
Πρεβέζης	11.502,6	14.061,7	11.542,1	10.844,4	Preveza
Θεσσαλία	225.171,6	232.783,8	195.551,4	178.082,3	Thessalia
Καρδίτσης	19.031,6	20.926,6	23.898,4	20.292,3	Karditsa
Λαρίσης	87.351,5	92.825,2	104.009,7	95.561,7	Larissa
Μαγνησίας	92.233,2	89.392,6	40.600,6	37.894,3	Magnissia
Τρικάλων	26.555,3	29.639,5	27.042,7	24.334,0	Trikala
Μακεδονία	1.291.699,8	1.367.839,5	551.508,4	498.776,0	Makedonia
Γρεβενών	5.822,4	6.481,4	7.994,2	6.961,0	Grevena
Δράμας	23.324,0	25.287,9	19.705,4	18.749,6	Drama
Ημαθίας	31.821,4	35.129,8	29.520,4	26.020,9	Imathia
Θεσσαλονίκης	993.705,6	1.038.085,9	296.984,6	266.760,9	Thessaloniki
Καβάλας	52.855,0	60.689,8	29.886,1	26.404,1	Kavala
Καστοριάς	11.087,0	12.734,4	10.984,3	10.700,9	Kastoria
Κιλκίς	19.615,1	22.864,3	14.904,5	11.824,0	Kilkis
Κοζάνης	38.499,6	37.038,2	36.941,4	35.984,1	Kozani
Πέλλης	24.647,4	27.421,0	26.402,6	22.059,9	Pella
Πιερίας	25.216,0	29.395,4	18.069,8	17.052,4	Pieria
Σερρών	34.679,8	37.141,0	33.866,6	29.793,1	Serres
Φλώρινης	8.094,3	9.814,9	11.240,2	10.826,9	Florina
Χαλκιδικής	22.332,3	25.755,4	15.008,3	15.638,2	Chalkidiki

Πίνακας—Table XIX: 5. Συνέχεια—Continued

Σε εκατομμύρια δραχμές

In million drachmae

Γεωγραφικό διαμέρισμα και νομός	Εισπράξεις—Receipts		Πληρωμές—Payments		Geographic region and department
	2000	2001	2000	2001	
Θράκη	143.418,9	150.157,0	98.772,9	99.139,3	Thraci
Έβρου	55.464,4	58.561,4	30.939,2	29.191,2	Evros
Ξάνθης	57.123,9	58.849,1	40.352,4	44.238,1	Xanthi
Ροδόπης	30.830,6	32.746,6	27.481,3	25.710,0	Rodopi
Νήσοι Αιγαίου	172.160,5	191.870,1	101.386,3	102.838,2	Aegean Islands
Δωδεκανήσου	82.152,6	90.276,6	37.778,5	36.655,2	Dodekanissos
Κυκλάδων	38.478,6	43.556,0	18.710,3	19.369,1	Kyklades
Λέσβου	29.933,0	32.178,1	25.634,0	27.275,5	Lesvos
Σάμου	10.548,4	13.679,8	8.512,1	8.943,1	Samos
Χίου	11.047,9	12.179,8	10.751,4	10.595,3	Chios
Κρήτη	247.527,5	270.306,4	133.175,2	132.510,9	Kriti
Ηρακλείου	146.480,3	156.566,0	63.799,2	65.271,3	Iraklio
Λασιθίου	19.246,4	22.249,4	13.890,8	13.707,3	Lassithi
Ρεθύμνης	21.113,2	24.949,0	20.546,2	19.618,0	Rethymno
Χανίων	60.687,7	66.542,0	34.939,0	33.914,3	Chania
Ειδικά Ταμεία	10.636.418,6	9.164.514,2	17.548.318,7	16.640.683,8	Special Cashiers
Υπόλογος Συμψηφισμών	10.636.418,6	9.164.514,2	17.548.318,7	16.640.683,8	Offices responsible for compensations

(1) Τακτικού και κρατικών επενδύσεων.

(1) Ordinary and State investments budget.

XIX: 6. Άμεσοι, έμμεσοι φόροι και κοινωνικές εισφορές, κατά φορολογούσα αρχή. Οικονομικά έτη 1998 – 2001**Direct, indirect taxes and social contributions by agents. Fiscal years 1998 – 2001**

Σε εκατομμύρια δραχμές

In million drachmae

	1998	1999	2000	2001	
Σύνολο εισπράξεων	12.947.885	*14.226.899	*15.696.076	*16.367.507	Total taxation
Σύνολο άμεσων φόρων	3.624.874	4.077.526	4.698.368	4.671.065	Direct taxes, total
Σύνολο έμμεσων φόρων	5.364.266	5.974.261	6.482.994	6.845.783	Indirect taxes, total
Σύνολο κοινωνικών εισφορών	3.958.745	4.175.112	4.514.714	4.850.659	Social contributions, total
<i>Κρατικός προϋπολογισμός—State budget</i>					
Σύνολο φόρων	8.775.568	9.829.479	10.933.785	11.205.288	Total taxes
Άμεσοι φόροι ⁽¹⁾	3.591.370	4.043.512	4.662.293	4.628.982	Direct taxes ⁽¹⁾
Έμμεσοι φόροι	5.184.198	5.785.967	6.271.492	6.576.306	Indirect taxes
<i>Οργανισμοί κοινωνικής ασφάλισης⁽²⁾—Social insurance organizations⁽²⁾</i>					
Σύνολο φόρων	3.960.957	* 4.275.179	* 4.632.674	* 5.013.857	Total taxes
Άμεσοι φόροι ⁽¹⁾	648	10	10	13	Direct taxes ⁽¹⁾
Έμμεσοι φόροι	109.376	105.951	123.225	168.970	Indirect taxes
Κοινωνικές εισφορές	3.850.933	4.169.218	4.509.439	4.844.874	Social contributions, total
<i>Τοπική αυτοδιοίκηση⁽²⁾—Local government⁽²⁾</i>					
Σύνολο φόρων	103.686	* 116.575	* 124.512	* 142.762	Total taxes
Άμεσοι φόροι	32.854	34.004	36.065	42.070	Direct taxes
Έμμεσοι φόροι	70.692	82.343	88.277	100.507	Indirect taxes
Κοινωνικές εισφορές	140	228	170	185	Social contributions, total
<i>Λοιπά Νομικά Πρόσωπα Δημοσίου Δικαίου⁽²⁾—Other Legal Entities of Public Law⁽²⁾</i>					
Σύνολο φόρων	107.674	* 5.666	* 5.105	* 5.600	Total taxes
Άμεσοι φόροι	2	—	—	—	Direct taxes
Έμμεσοι φόροι	—	—	—	—	Indirect taxes
Κοινωνικές εισφορές	107.672	5.666	5.105	5.600	Social contributions, total

(1) Περιλαμβάνονται και οι φόροι επί της περιουσίας.

(1) Including property taxes.

(2) Αναθεωρήθηκε το σύστημα ταξινόμησης των Εθνικών Λογαριασμών και χρησιμοποιείται το ESA 1995.

(2) Classification System of National Accounts is revised and is replaced by ESA 1995.

XIX: 7. Δηλωθέν οικογενειακό εισόδημα, κατά πηγή προελεύσεως. Σύνολο Ελλάδος, Περιφέρεια Πρωτευούσης και Λοιπή Χώρα. Οικονομικά έτη 1994 – 2001

Total family income declared, by source of origin. Greece total, Greater Athens and Rest of Greece. Fiscal years 1994 – 2001

Σε εκατομμύρια δραχμές

In million drachmae

Πηγές προελεύσεως εισοδήματος	Σύνολο Ελλάδος Greece, total	Περιφέρεια Πρωτευούσης Greater Athens	Λοιπή Χώρα Rest of Greece	Sources of income
1994	7.435.625	3.550.333	3.885.292	1994
1995	9.748.059	4.432.654	5.315.405	1995
1996	11.074.811	4.980.241	6.094.570	1996
1997	12.494.320	5.554.665	6.939.654	1997
1998	14.479.982	6.947.187	7.532.796	1998
1999	15.987.919	7.683.100	8.304.818	1999
2000	16.898.490	8.155.793	8.742.696	2000
Οικοδομές, εκμίσθωση γαιών	1.575.969	811.696	764.274	Built property, lease of land
Κινητές αξίες	2.018	1.296	722	Stocks, bonds, etc.
Εμπορικές και βιομηχανικές επιχειρήσεις	2.177.275	923.381	1.253.894	Commercial and industrial enterprises
Γεωργικές επιχειρήσεις	379.102	22.148	356.954	Agricultural enterprises
Μισθωτές υπηρεσίες	11.928.992	5.950.817	5.978.176	Salaries and wages
Ελεύθερα επαγγέλματα	782.409	433.744	348.665	Liberal professions
Αλλοδαπή	52.725	12.712	40.014	From abroad
2001	18.575.003	8.914.782	9.660.221	2001
Οικοδομές, εκμίσθωση γαιών	1.717.707	885.081	832.626	Built property, lease of land
Κινητές αξίες	1.618	1.089	529	Stocks, bonds, etc.
Εμπορικές και βιομηχανικές επιχειρήσεις	2.343.693	995.019	1.348.674	Commercial and industrial enterprises
Γεωργικές επιχειρήσεις	398.793	22.538	376.255	Agricultural enterprises
Μισθωτές υπηρεσίες	13.206.770	6.522.412	6.684.358	Salaries and wages
Ελεύθερα επαγγέλματα	844.301	473.846	370.455	Liberal professions
Αλλοδαπή	62.121	14.797	47.324	From abroad

XIX: 8. Δηλωθέν οικογενειακό εισόδημα, κατά πηγή προελεύσεως και ομάδες επαγγελμάτων. Οικονομικά έτη 1994 – 2001

Distribution of declared family income, by source and by groups of occupations. Fiscal years 1994 – 2001

Σε εκατομμύρια δραχμές

In million drachmae

Πηγές προελεύσεως εισοδήματος	Συνολικό εισόδημα Total income	Ομάδες επαγγελμάτων — Groups of occupations						Sources of income
		Εισοδημα- τίες Rentries	Έμποροι, βιομήχανοι, βιοτέχνες, επαγγελμα- τίες Merchants, industrialists, profession- als	Γεωργοί, κτηνοτρό- φοι, αλιείς κ.λπ. Farmers, stock- breeders, fishermen, etc.	Μισθωτοί Salaried workers	Ελεύθεροι επαγγελμα- τίες Liberal profes- sionals	Συνταξι- ούχοι Pensioners	
1994	7.435.625	332.854	1.303.436	128.426	3.766.515	476.417	1.427.977	1994
1995	9.748.059	436.312	2.103.885	242.593	4.431.509	636.736	1.897.025	1995
1996	11.074.811	494.958	2.356.214	311.749	4.973.721	728.091	2.210.079	1996
1997	12.494.320	558.343	2.556.407	364.528	5.556.823	821.097	2.637.123	1997
1998	14.479.982	648.973	2.850.400	435.108	6.529.026	968.201	3.048.275	1998
1999	15.987.919	732.514	3.086.999	498.634	7.168.155	1.099.586	3.402.032	1999
2000	16.898.490	913.923	2.990.657	545.766	7.706.309	1.269.092	3.472.744	2000
Οικοδομές, εκμίσθωση γαιών ..	1.575.969	332.294	359.089	64.657	290.350	135.279	394.300	Built property, lease of land
Κινητές αξίες	2.018	268	394	55	668	236	397	Stocks, bonds, etc.
Εμπορικές και βιομηχανικές επιχειρήσεις	2.177.275	71.222	1.724.288	32.792	194.560	105.593	48.820	Commercial and industrial enter- prises
Γεωργικές επιχειρήσεις	379.102	19.489	49.333	233.047	42.372	2.972	31.888	Agricultural enterprises
Μισθωτές υπηρεσίες	11.928.992	449.807	758.161	203.507	7.024.845	539.311	2.953.361	Salaries and wages
Ελεύθερα επαγγέλματα	782.409	31.549	97.427	9.526	147.331	484.898	11.678	Liberal professions
Αλλοδαπή	52.725	9.295	1.965	2.181	6.182	803	32.299	From abroad
2001	18.575.003	967.268	3.961.058	600.472	8.086.587	1.276.942	3.682.675	2001
Οικοδομές, εκμίσθωση γαιών ...	1.717.707	320.799	488.578	68.749	297.360	135.516	406.704	Built property, lease of land
Κινητές αξίες	1.617	171	573	44	468	152	210	Stocks, bonds, etc.
Εμπορικές και βιομηχανικές επιχειρήσεις	2.343.693	69.147	1.894.608	33.188	193.129	105.514	48.108	Commercial and industrial enter- prises
Γεωργικές επιχειρήσεις	398.793	17.690	66.250	239.558	41.291	2.652	31.352	Agricultural enterprises
Μισθωτές υπηρεσίες	13.206.770	517.658	1.344.040	247.309	7.408.511	540.904	3.148.347	Salaries and wages
Ελεύθερα επαγγέλματα	844.301	31.899	161.526	9.128	139.055	491.440	11.253	Liberal professions
Αλλοδαπή	62.121	9.904	5.483	2.496	6.772	764	36.701	From abroad

XIX: 9. Δημόσιο χρέος—Public debt

Σε δισεκατομμύρια δραχμές

In billion drachmae

Έτος Year	Σύνολο Total	Είδος δανείου — Kind of loan										
		Σε ξένο νόμισμα In foreign currency	Σε εγχώριο νόμισμα In domestic currency	Κυμαινόμενο χρέος Floating debt	Σε χρυσό In gold	Νόμων 828 και 959/1943 Laws No 828 and 959/1943	Με ρήτρα ξένου νομίσματος In foreign currency clause	Σε συνάλλαγμα Expressed in exchange	Ομόλογα Ελληνικού Δημοσίου σε δραχ. (1) Greek State bonds in drs.	Ομολογιακό δάνειο Οικονομικής Εξυγίανσης Ν. 1914/9 Economic Reconstruction Bond L1914/9	Ομόλογα Ελληνικού Δημοσίου σε δραχ. (1) Greek State bonds in drs.	Άτοκα ομολογιακά δάνεια σε δραχ. Government bonds bearing no interest, in drs.
1970.....	63,7	13,6	24,7	19,7	1,0	—	—	4,6	—	—	—	—
1971.....	71,4	13,0	26,5	24,1	1,0	—	—	6,8	—	—	—	—
1972.....	87,5	12,0	30,5	31,7	1,0	—	—	12,2	—	—	—	—
1973.....	94,1	11,9	28,3	38,9	1,0	—	—	13,9	—	—	—	—
1974.....	114,1	12,5	26,2	53,5	1,0	—	—	20,9	—	—	—	—
1975.....	142,8	12,8	26,5	69,7	1,0	—	—	32,7	—	—	—	—
1976.....	172,6	11,9	25,0	103,2	1,0	—	—	31,5	—	—	—	—
1977.....	206,7	11,3	25,3	138,0	1,0	—	—	31,0	—	—	—	—
1978.....	328,2	12,8	100,3	177,5	1,1	—	—	36,5	—	—	—	—
1979.....	373,5	12,4	101,4	211,5	1,1	—	—	47,1	—	—	—	—
1980.....	430,4	12,3	101,3	257,5	1,1	—	—	58,2	—	—	—	—
1981.....	589,4	14,4	204,1	300,0	1,1	—	—	69,8	—	—	—	—
1982.....	889,2	34,8	331,0	357,5	2,1	—	—	163,8	—	—	—	—
1983.....	1.114,3	42,1	333,9	541,5	2,1	—	—	194,7	—	—	—	—
1989.....	5.199,0	165,7	568,6	3.503,7	2,1	—	143,5	401,8	413,5	—	—	—
1990.....	7.350,8	162,9	556,6	4.832,6	2,1	0,1	321,0	420,8	429,0	625,8	—	—
1991.....	9.640,2	248,7	549,0	4.974,3	2,1	0,1	325,3	445,2	1.943,8	1.151,7	—	—
1992.....	14.443,6	617,1	588,1	5.600,5	5,9	—	748,2	1.843,0	2.867,6	2.173,1	—	—
1993.....	20.553,1	545,9	1.566,9	5.765,7	5,6	—	2.557,1	2.262,6	2.867,0	3.067,0	1.897,1	18,1
1994.....	23.479,5	1.153,4	1.531,0	7.533,3	5,6	—	1.244,7	1.983,2	3.806,3	3.248,1	1.491,9	12,6
1995.....	27.209,8	1.727,1	1.513,8	8.421,6	5,6	—	1.055,4	1.682,8	6.526,6	3.204,6	1.491,9	7,0
1996.....	31.750,6	2.576,7	1.478,1	10.011,7	5,6	—	154,9	1.317,1	10.514,4	3.328,0	666,4	—
1997 ⁽²⁾	33.924,2	3.600,0	1.453,7	6.800,2	5,6	0,1	93,7	865,1	16.118,0	3.157,1	137,0	—
1998 ⁽²⁾	35.794,7	4.178,6	1.418,1	5.322,1	5,6	0,1	1,8	527,9	19.781,0	2.820,4	46,1	—
1999 ⁽³⁾	37.628,4	4.593,1	1.458,2	3.078,1	5,6	—	1,8	523,6	24.477,9	1.741,7	46,1	—
2000 ⁽⁴⁾	39.926,6	5.160,3	1.408,3	1.590,0	5,6	—	—	245,5	28.765,0	990,3	—	—
2001 ⁽⁵⁾	28.577,6	4.413,6	1.408,4	659,6	5,6	—	—	234,8	19.756,2	414,5	—	—

(1) Εκ μετατροπής εντόχων γραμματίων Δημοσίου Τομέα.

(2) Περιλαμβάνονται 6,2 δισ. δραχ. «δάνειο συμμετόχων σε συνάλλαγμα», 1.134,6 δισ. δραχ. «δάνειο της Τράπεζας της Ελλάδος σε δραχ. με ρήτρα ξένου νομίσματος» και 552,8 δισ. δραχ. «ομολογιακό δάνειο της Τράπεζας της Ελλάδος σε δραχ. με ρήτρα ξένου νομίσματος».

(3) Περιλαμβάνονται 6,0 δισ. δραχ. «δάνειο συμμετόχων σε συνάλλαγμα», 1.143,5 δισ. δραχ. «δάνειο της Τράπεζας της Ελλάδος σε δραχ. με ρήτρα ξένου νομίσματος» και 552,8 δισ. δραχ. «ομολογιακό δάνειο της Τράπεζας της Ελλάδος σε δραχ. με ρήτρα ξένου νομίσματος».

(4) Περιλαμβάνονται 5,7 δισ. δραχ. «δάνειο συμμετόχων σε συνάλλαγμα», 1.202,9 δισ. δραχ. «δάνειο της Τράπεζας της Ελλάδος σε δραχ. με ρήτρα ξένου νομίσματος» και 552,8 δισ. δραχ. «ομολογιακό δάνειο της Τράπεζας της Ελλάδος σε δραχ. με ρήτρα ξένου νομίσματος».

(5) Περιλαμβάνονται 5,5 δισ. δραχ. «δάνειο συμμετόχων σε συνάλλαγμα», 1.150,6 δισ. δραχ. «δάνειο της Τράπεζας της Ελλάδος σε δραχ. με ρήτρα ξένου νομίσματος» και 528,8 δισ. δραχ. «ομολογιακό δάνειο της Τράπεζας της Ελλάδος σε δραχ. με ρήτρα ξένου νομίσματος».

(1) From conversion.

(2) Including 6,2 billion drs «participants loan in foreign currency exchange», 1.134,6 billion drs «loan of the Bank of Greece in drs in foreign currency clause» and 552,8 billion drs «bond loan of the Bank of Greece in drs in foreign currency clause».

(3) Including 6,0 billion drs «participants loan in foreign currency exchange», 1.143,5 billion drs «loan of the Bank of Greece in drs in foreign currency clause» and 552,8 billion drs «bond loan of the Bank of Greece in drs in foreign currency clause».

(4) Including 5,7 billion drs «participants loan in foreign currency exchange», 1.202,9 billion drs «loan of the Bank of Greece in drs in foreign currency clause» and 552,8 billion drs «bond loan of the Bank of Greece in drs in foreign currency clause».

(5) Including 5,5 billion drs «participants loan in foreign currency exchange», 1.150,6 billion drs «loan of the Bank of Greece in drs in foreign currency clause» and 528,8 billion drs «bond loan of the Bank of Greece in drs in foreign currency clause».

XIX: 10. Έσοδα (εισπραχθέντα) και έξοδα Δήμων, κατά περιφέρεια και νομό. Οικονομικό έτος 2000
Receipts and expenditures of Municipalities, by region and department. Fiscal year 2000

Σε χιλιάδες δραχμές

In thousand drachmae

Περιφέρεια και νομός	Έσοδα Δήμων — Receipts of Municipalities								Έξοδα Δήμων Expenditures of Municipalities	Χρηματικό υπόλοιπο έτους 2000 Balance of the year 2000	Region and department
	Τακτικά Regular	Έκτακτα — Extraordinary		Παρελθόντων ετών Past years		Χρηματικό υπόλοιπο έτους 1999 Balance of the year 1999	Σύνολο εσόδων Total receipts				
		Σύνολο Total	Από αυτά — Thereof	Τακτικά Regular	Έκτακτα Extraordinary						
								Δάνεια Loans				Επιχορηγήσεις Subsidies
Σύνολο Ελλάδος	692.917.823	489.995.591	91.121.626	335.879.696	43.351.384	4.820.538	95.469.368	1.326.554.704	1.198.403.909	128.150.795	Greece, total
Ανατολική Μακεδονία και Θράκη	32.208.528	27.207.842	2.323.067	20.788.140	1.889.629	274.975	6.162.349	67.743.323	62.263.559	5.479.764	Eastern Macedonia and Thraki
Δράμας	5.223.492	4.037.564	—	3.872.817	255.266	1.224	1.749.187	11.266.733	10.141.672	1.125.061	Drama
Εβρου	9.744.952	4.166.257	564.786	2.813.511	486.923	37.201	1.276.317	15.711.650	14.198.795	1.512.855	Evros
Καβάλας	8.286.017	8.440.392	1.381.038	5.843.301	717.354	177.311	1.337.128	18.958.202	17.809.821	1.148.381	Kavala
Ξάνθης	4.357.270	4.644.943	142.211	3.573.534	73.680	2.655	857.360	9.935.908	9.349.842	586.066	Xanthi
Ροδόπης	4.596.797	5.918.686	235.032	4.684.977	356.406	56.584	942.357	11.870.830	10.763.429	1.107.401	Rodopi
Αττική	281.656.583	171.988.960	57.602.102	92.608.441	14.730.712	2.835.189	10.316.571	481.528.015	442.682.744	38.845.271	Attiki
Νομαρχία Αθηνών	196.858.860	78.545.404	16.891.295	45.510.459	9.917.206	2.312.100	14.340.422	301.973.992	265.127.568	36.846.424	Prefecture of Athens
» Ανατολικής Αττικής	25.441.717	16.354.213	2.717.703	11.646.581	2.937.158	92.911	4.204.253	49.030.252	43.856.226	5.174.026	» of Eastern Attiki
» Δυτικής Αττικής	22.616.788	37.310.834	14.480.872	22.378.456	785.757	505	-10.632.951	50.080.933	57.190.638	-7.109.705	» of Western Attiki
Νομαρχία Πειραιώς	36.739.218	39.778.509	23.512.232	13.072.945	1.090.591	429.673	2.404.847	80.442.838	76.508.312	3.934.526	Prefecture of Piraeus
Βόρειο Αιγαίο	11.175.216	17.012.379	891.799	15.060.445	911.249	24.913	5.408.001	34.531.758	26.923.693	7.608.065	Northern Aegean Islands
Λέσβου	5.185.610	9.029.737	349.156	7.749.115	369.641	20.086	1.908.277	16.513.351	12.611.164	3.902.187	Lesvos
Σάμου	2.475.711	4.650.670	532.726	4.074.060	237.770	—	733.590	8.097.741	7.193.245	904.496	Samos
Χίου	3.513.895	3.331.972	9.917	3.237.270	303.838	4.827	2.766.134	9.920.666	7.119.284	2.801.382	Chios
Δυτική Ελλάδα	35.506.915	24.987.903	2.385.577	19.813.613	2.306.004	62.607	8.296.029	71.159.458	63.846.330	7.313.128	Western Greece
Αιτωλίας και Ακαρνανίας	10.068.831	10.370.186	793.999	8.443.739	738.795	51.926	2.991.017	24.220.755	20.964.916	3.255.839	Etolia and Akarnania
Αχαΐας	18.564.899	8.507.840	1.003.770	6.341.646	845.214	747	3.051.736	30.970.436	28.700.774	2.269.662	Achaia
Ηλείας	6.873.185	6.109.877	587.808	5.028.228	721.995	9.934	2.253.276	15.968.267	14.180.640	1.787.627	Iliia
Δυτική Μακεδονία	15.558.540	18.582.171	1.395.112	13.869.303	616.496	78.815	4.272.949	39.108.971	35.038.271	4.070.700	Western Macedonia
Γρεβενών	2.002.601	3.268.318	—	3.231.224	29.302	2.977	573.544	5.876.742	5.629.895	246.847	Grevena
Καστοριάς	3.095.783	4.646.295	143.485	4.073.208	84.841	10.378	1.188.506	9.025.803	7.814.225	1.211.578	Kastoria
Κοζάνης	7.987.772	7.881.399	1.251.627	5.054.993	399.700	63.243	1.501.063	17.833.177	16.198.462	1.634.715	Kozani
Φλωρίνης	2.472.384	2.786.159	—	1.509.878	102.653	2.217	1.009.836	6.373.249	5.395.689	977.560	Florina
Ήπειρος	18.181.575	18.224.180	524.028	16.263.243	1.107.194	10.493	4.511.521	42.034.963	37.479.680	4.555.283	Ipiros
Αρτας	3.325.315	3.376.682	125.539	2.887.119	157.890	7.169	964.395	7.831.451	6.817.507	1.013.944	Arta
Θεσπρωτίας	2.371.870	3.627.317	164.253	3.121.009	47.052	3.324	1.146.550	7.196.113	6.274.491	921.622	Thesprotia
Ιωαννίνων	9.505.012	8.057.664	201.762	7.300.634	651.325	—	1.354.817	19.568.818	17.950.397	1.618.421	Ioannina
Πρεβέζης	2.979.738	3.162.517	32.474	2.954.481	250.927	—	1.045.759	7.438.581	6.437.285	1.001.296	Preveza
Θεσσαλία	41.158.960	34.667.816	4.658.982	24.155.227	2.709.525	105.176	5.777.885	84.419.362	78.119.722	6.299.640	Thessalia
Καρδίτσας	6.165.432	6.153.935	656.342	4.657.991	555.195	11.966	1.525.072	14.411.600	12.748.197	1.663.403	Karditsa
Λαρίσης	15.778.080	13.159.974	2.448.588	7.891.238	986.338	51.548	1.202.481	31.178.421	29.684.631	1.493.790	Larissa
Μαγνησίας	12.313.947	7.570.175	737.518	5.822.184	790.324	9.902	2.347.830	23.032.178	20.794.063	2.238.115	Magnissia
Τραυκίων	6.901.501	7.783.732	816.534	5.783.814	377.668	31.760	702.502	15.797.163	14.892.831	904.332	Trikala
Ιόνιοι Νήσοι	15.976.379	13.734.415	1.278.227	11.622.157	1.111.243	98.579	1.929.435	32.850.051	30.809.446	2.040.605	Ionian Islands
Ζακύνθου	2.595.151	2.715.788	796.740	1.893.441	44.957	—	56.819	5.412.715	5.314.192	98.523	Zakynthos
Κεφαλονίας	7.618.478	5.443.442	261.385	4.551.342	538.758	98.579	623.507	14.322.764	13.769.262	553.502	Kerkyra
Κεφαλληνίας	3.376.645	3.740.816	220.102	3.416.801	464.596	—	736.686	8.318.743	7.607.196	711.547	Kefallinia
Λευκάδος	2.386.105	1.834.369	—	1.760.573	62.932	—	512.423	4.795.829	4.118.796	677.033	Leikuda
Κεντρική Μακεδονία	107.156.054	59.845.121	8.219.795	43.182.899	6.790.524	641.560	13.934.601	188.367.860	171.991.671	16.376.189	Central Macedonia
Ημαθίας	7.331.408	5.393.619	867.002	3.492.251	346.319	21.597	645.064	13.738.007	11.803.903	1.934.104	Imathia
Θεσσαλονίκης	66.735.705	25.201.812	3.828.648	16.486.464	3.875.344	566.369	7.722.153	104.101.383	93.578.716	10.522.667	Thessaloniki
Κιλίκης	3.319.838	4.038.961	103.175	3.733.106	159.874	24.465	969.500	8.512.638	7.980.624	532.014	Kilkis
Πέλλης	6.857.387	6.871.869	1.811.140	4.667.347	623.219	2.176	434.664	14.789.315	14.448.518	340.797	Pella
Πιερίας	5.629.981	4.362.705	428.242	3.643.397	233.603	8.277	1.474.886	11.709.452	10.929.120	780.332	Pieria
Σερρών	9.342.794	6.444.665	272.372	5.724.923	834.723	14.575	1.075.404	17.712.161	17.073.834	638.327	Serres
Χαλκιδικής	7.938.941	7.531.490	909.216	5.435.411	717.442	4.101	1.612.930	17.804.904	16.176.956	1.627.948	Chalkidiki
Κρήτη	34.611.381	30.423.336	2.215.659	22.119.498	3.262.887	304.471	10.443.595	79.045.670	68.092.930	10.952.740	Kriti
Ηρακλείου	17.191.301	11.860.136	396.031	8.271.445	1.057.558	231.943	4.930.207	35.271.145	30.375.249	4.895.896	Iraklio
Λασιθίου	4.685.717	3.920.159	269.991	3.375.867	612.719	47.204	3.575.039	12.840.838	9.272.993	3.567.845	Lassithi
Ρεθύμνης	4.848.179	6.395.327	724.324	4.944.318	609.833	—	751.238	12.604.577	11.751.800	852.777	Rethymno
Χανίων	7.886.184	8.247.714	825.313	5.527.868	982.777	25.324	1.187.111	18.329.110	16.692.888	1.636.222	Chania

Πίνακας — Table XIX: 10. Συνέχεια — Continued

Σε χιλιάδες δραχμές

In thousand drachmae

Περιφέρεια και νομός	Έσοδα Δήμων — Receipts of Municipalities								Έξοδα Δήμων Expendi- tures of Municipalities	Χρημα- τικό υπό- λοιπο έτους 2000 Balance of the year 2000	Region and department
	Τακτικά Regular	Έκτακτα — Extraordinary		Παρελθόντων ετών Past years		Χρημα- τικό υπό- λοιπο έτους 1999 Balance of the year 1999	Σύνολο εσόδων Total receipts				
		Σύνολο Total	Από αυτά – Thereof		Τακτικά Regular			Έκτακτα Extraor- dinary			
			Δάνεια Loans	Επιχορη- γήσεις Subsidies							
Νότιο Αιγαίο	33.888.443	25.051.998	5.755.893	17.120.926	3.684.213	52.140	4.123.911	66.800.705	61.649.062	5.151.643	Southern Aegean Islands
Δωδεκανήσου	24.347.100	15.343.994	4.758.650	8.915.557	2.016.273	48.909	2.339.160	44.095.436	41.089.839	3.005.597	Dodekanisos
Κυκλάδων	9.541.343	9.708.004	997.243	8.205.369	1.667.940	3.231	1.784.751	22.705.269	20.559.223	2.146.046	Kyklades
Πελοπόννησος	34.178.182	22.227.556	1.154.185	17.609.609	2.616.029	121.908	13.088.976	72.232.651	60.118.331	12.114.320	Peloponnissos
Αργολίδος	4.817.991	4.230.616	226.060	3.216.890	679.811	6.512	2.164.062	11.898.992	10.055.080	1.843.912	Argolida
Αρκαδίας	5.958.521	5.064.256	244.316	4.166.458	306.695	252	2.654.729	13.984.453	10.857.080	3.127.373	Arkadia
Κορινθίας	9.445.997	3.745.213	436.639	2.529.141	293.504	—	2.185.191	15.669.905	13.734.966	1.934.939	Korinthia
Λακωνίας	4.975.262	3.341.930	63.754	2.949.899	542.774	7.877	3.496.276	12.364.119	9.406.885	2.957.234	Lakonia
Μεσσηνίας	8.980.411	5.845.541	183.416	4.747.221	793.245	107.267	2.588.718	18.315.182	16.064.320	2.250.862	Messinia
Στερεά Ελλάς	31.661.067	26.041.914	2.717.200	21.666.195	1.615.679	209.712	7.203.545	66.731.917	59.388.470	7.343.447	Central Greece
Βοιωτίας	7.275.548	5.963.458	735.884	4.955.657	413.839	27.942	1.826.645	15.507.432	13.461.886	2.045.546	Viotia
Ευβοίας	12.039.093	8.404.156	1.382.060	6.336.535	588.003	94.103	1.741.672	22.867.027	21.352.381	1.514.646	Evia
Ευρυτανίας	1.404.143	2.515.732	—	2.424.027	19.868	224	837.177	4.777.144	3.969.993	807.151	Evrytania
Φθιώτιδος	8.501.130	7.101.217	594.456	6.134.440	454.190	87.195	1.640.623	17.784.355	15.937.413	1.846.942	Fthiotida
Φωκίδος	2.441.153	2.057.351	4.800	1.815.536	139.779	248	1.157.428	5.795.959	4.666.797	1.129.162	Fokida



**XIX: 11. Έσοδα (εισπραχθέντα) και έξοδα Κοινοτήτων, κατά περιφέρεια και νομό.
Οικονομικό έτος 2000**

Receipts and expenditures of Communes, by region and department. Fiscal year 2000

Σε χιλιάδες δραχμές

In thousand drachmae

Περιφέρεια και νομός	Έσοδα Κοινοτήτων — Receipts of Communes								Έξοδα Κοινο- τήτων Expendi- tures of Com- munes	Χρημα- τικό υπό- λοιπο έτους 2000 Balance	Region and department
	Τακτικά Regular	Έκτακτα — Extraordinary		Παρελθόντων ετών Past years		Χρημα- τικό υπό- λοιπο έτους 1999 Balance	Σύνολο εσόδων Total receipts				
		Σύνολο Total	Από αυτά — Thereof	Τακτικά Regular	Έκτακτα Extraor- dinary						
								Δάνεια Loans				Επιχορη- γήσεις Subsidies
Σύνολο Ελλάδος	11.750.519	17.236.534	684.255	14.383.073	2.113.679	22.817	1.870.429	32.993.978	29.642.265	3.351.713	Greece, total
Ανατολική Μακεδονία και Θράκη	615.403	1.211.803	—	1.102.120	24.039	—	418.020	2.269.265	1.911.653	357.612	Eastern Makedonia and Thraci
Δράμας	50.691	51.011	—	50.494	1.209	—	26.122	129.033	57.576	71.457	Drama
Έβρου	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Evros
Καβάλας	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Kavala
Ξάνθης	368.027	362.619	—	349.009	4.525	—	359.702	1.094.873	951.581	143.292	Xanthi
Ροδόπης	196.685	798.173	—	702.617	18.305	—	32.196	1.045.359	902.496	142.863	Rodopi
Αττική	6.512.593	8.121.329	599.525	7.021.179	1.572.472	14.296	-1.540.783	14.679.907	15.040.150	-360.243	Attiki
Νομαρχία Αθηνών	1.132.051	600.167	—	555.616	24.127	5.219	336.529	2.098.093	1.927.092	171.001	Prefecture of Athens
» Ανατολικής Αττικής	4.632.898	7.121.536	569.995	6.134.555	1.440.642	9.077	-2.114.078	11.090.075	11.967.584	-877.509	» of Eastern Attiki
» Δυτικής Αττικής	601.774	267.898	29.530	207.870	101.760	—	101.618	1.073.050	912.211	160.839	» of Western Attiki
Νομαρχία Πειραιώς	145.870	131.728	—	123.138	5.943	—	135.148	418.689	233.263	185.426	Prefecture of Piraeas
Βόρειο Αιγαίο	54.245	83.075	—	42.731	3.558	—	48.244	189.122	110.203	78.919	Northern Aegean Islands
Λέσβου	54.245	83.075	—	42.731	3.558	—	48.244	189.122	110.203	78.919	Lesvos
Σάμου	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Samos
Χίου	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Chios
Δυτική Ελλάς	52.139	226.157	—	221.858	4.907	—	61.205	344.408	309.843	34.565	Western Greece
Αιτωλίας και Ακαρνανίας	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Etolia and Akarnania
Αχαΐας	52.139	226.157	—	221.858	4.907	—	61.205	344.408	309.843	34.565	Achaia
Ηλείας	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Ilia
Δυτική Μακεδονία	487.874	1.294.610	—	1.185.963	18.821	6.170	372.814	2.180.289	1.846.786	333.503	Western Makedonia
Γρεβενών	149.143	628.756	—	614.424	7.330	—	48.757	833.986	771.605	62.381	Grevena
Καστοριάς	89.012	144.940	—	138.648	3.291	—	110.939	348.182	245.259	102.923	Kastoria
Κοζάνης	134.465	276.998	—	248.382	4.492	6.170	100.654	522.779	432.883	89.896	Kozani
Φλώρινης	115.254	243.916	—	184.509	3.708	—	112.464	475.342	397.039	78.303	Florina
Ήπειρος	628.814	808.589	6.250	738.603	55.138	—	299.210	1.791.751	1.500.096	291.655	Ipiros
Άρτης	82.695	102.663	6.250	92.829	6.005	—	49.356	240.719	168.694	72.025	Arta
Θεσπρωτίας	207.220	284.075	—	279.254	16.146	—	81.279	588.720	538.063	50.657	Thesprotia
Ιωαννίνων	299.542	382.367	—	338.735	28.384	—	161.912	872.205	699.801	172.404	Ioannina
Πρεβέζης	39.357	39.484	—	27.785	4.603	—	6.663	90.107	93.538	-3.431	Preveza
Θεσσαλία	627.527	1.371.663	42.011	1.253.144	44.362	1.741	259.310	2.304.603	2.232.694	71.909	Thessalia
Καρδίτσας	80.182	178.429	—	138.128	605	—	25.025	284.241	283.306	935	Karditsa
Λαρίσης	188.233	267.792	—	259.522	13.164	1.741	49.206	520.136	637.178	-117.042	Larissa
Μαγνησίας	211.661	427.101	11.498	395.945	27.469	—	92.876	759.107	622.117	136.990	Magnissia
Τρικάλων	147.451	498.341	30.513	459.549	3.124	—	92.203	741.119	690.093	51.026	Trikala
Ιόνιοι Νήσοι	242.852	245.936	—	235.321	3.006	—	143.797	635.591	421.544	214.047	Ionian Islands
Ζακύνθου	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Zakynthos
Κεφαλάς	68.172	44.567	—	34.006	155	—	15.217	128.111	105.125	22.986	Kerkyra
Κεφαλληνίας	70.524	105.562	—	105.508	2.851	—	979	179.916	149.088	30.828	Kefallinia
Λευκάδος	104.156	95.807	—	95.807	—	—	127.601	327.564	167.331	160.233	Lefkada
Κεντρική Μακεδονία	1.070.287	1.724.468	—	556.197	272.750	360	1.021.145	4.089.010	2.775.831	1.313.179	Central Makedonia
Ημαθίας	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Imathia
Θεσσαλονίκης	912.029	1.363.971	—	201.306	252.179	—	963.203	3.491.382	2.240.721	1.250.661	Thessaloniki
Κιλίκης	11.102	38.462	—	37.594	3.555	360	20.473	73.952	69.687	4.265	Kilkis
Πέλλης	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Pella
Πιερίας	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Pieria
Σερρών	147.156	322.035	—	317.297	17.016	—	37.469	523.676	465.423	58.253	Serres
Χαλκιδικής	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Chalkidiki
Κρήτη	28.078	61.494	—	22.490	—	—	50.705	140.277	99.655	40.622	Kriti
Ηρακλείου	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Iraklio
Λασιθίου	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Lassithi
Ρεθύμνης	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Rethymno
Χανίων	28.078	61.494	—	22.490	—	—	50.705	140.277	99.655	40.622	Chania

Πίνακας — Table XIX: 11. Συνέχεια — Continued

Σε χιλιάδες δραχμές

In thousand drachmae

Περιφέρεια και νομός	Έσοδα Κοινοτήτων — Receipts of Communes								Έξοδα Κοινο- τήτων Expendi- tures of Com- munes	Χρημα- τικό υπό- λοιπο έτους 2000 Balance of the year 2000	Regional level and department
	Τακτικά Regular	Έκτακτα — Extraordinary		Παρελθόντων ετών Past years		Χρημα- τικό υπό- λοιπο έτους 1999 Balance of the year 1999	Σύνολο εσόδων Total receipts				
		Σύνολο Total	Από αυτά — Thereof		Τακτικά Regular			Έκτακτα Extraor- dinary			
			Δάνεια Loans	Επιχορη- γήσεις Subsidies							
Νότιο Αιγαίο	736.235	1.261.295	17.402	1.227.042	69.449	—	393.450	2.460.429	1.853.094	607.335	Southern Aegean Islands
Δωδεκανήσου	78.972	226.445	—	216.092	711	—	43.398	349.526	281.442	68.084	Dodekanissos
Κυκλάδων	667.263	1.034.850	17.402	1.010.950	68.738	—	350.052	2.110.903	1.571.652	539.251	Kyklades
Πελοπόννησος	334.877	190.449	15.000	162.224	19.030	250	185.274	729.880	469.820	260.060	Peloponnissos
Αργολίδος	82.541	65.507	—	59.390	836	—	36.777	185.661	147.743	37.918	Argolida
Αρκαδίας	37.268	15.559	—	9.335	250	250	33.411	86.738	45.523	41.215	Arkadia
Κορινθίας	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Korinthia
Λακωνίας	105.884	29.020	—	28.454	8.177	—	59.448	202.529	98.089	104.440	Lakonia
Μεσσηνίας	109.184	80.363	15.000	65.045	9.767	—	55.638	254.952	178.465	76.487	Messinia
Στερεά Ελλάς	359.595	635.666	4.067	614.201	26.147	—	158.038	1.179.446	1.070.896	108.550	Central Greece
Βοιωτίας	199.538	458.630	2.084	441.810	11.860	—	19.665	689.693	667.828	21.865	Viotia
Ευβοίας	110.403	88.503	—	86.347	13.526	—	121.150	333.582	274.145	59.437	Evia
Ευρυτανίας	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Evrytania
Φθιώτιδος	49.654	88.533	1.983	86.044	761	—	17.223	156.171	128.923	27.248	Fthiotida
Φωκίδος	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	Fokida



XIX: 12. Εισπραχθέντα έσοδα Δήμων και Κοινοτήτων, κατά κατηγορίες και υποκατηγορίες. Οικονομικά έτη 1999 και 2000. Σύνολο Χώρας

Receipts of Municipalities and Communes, by category and sub-category. Fiscal years 1999 and 2000. Greece, total

Σε χιλιάδες δραχμές

In thousand drachmae

Κατηγορίες και υποκατηγορίες εσόδων	Σύνολο Total	Δήμοι Municipalities	Κοινότητες Communes	Categories and sub-categories of receipts
Οικονομικό έτος — 1999 — Fiscal year				
Γενικό σύνολο εσόδων	1.095.889.315	1.074.054.933	21.834.381	Grand total of receipts
Τακτικά έσοδα	648.264.530	637.594.443	10.670.087	Ordinary receipts
Πρόσοδοι από ακίνητη περιουσία	43.174.958	42.597.261	577.697	Revenue from immovable property
Πρόσοδοι από κινητή περιουσία	3.063.520	3.046.448	17.072	Revenue from movable property
Έσοδα από τέλη και δικαιώματα	275.011.188	270.019.032	4.992.156	Receipts from duties and dues
Φόροι αυτοτελείς	17.433.409	17.248.780	184.629	Independent taxes
Φόροι πρόσθετοι	6.068.348	6.016.811	51.537	Additional taxes
Εισφορές	9.425.185	9.100.184	325.001	Contributions
Λοιπά τακτικά έσοδα	294.087.923	289.565.929	4.521.994	Other ordinary receipts
Έκτακτα έσοδα	332.841.753	324.382.891	8.458.862	Extraordinary receipts
Έσοδα από εκποίηση κινητής και ακίνητης περιουσίας	3.572.552	3.128.877	443.675	Receipts from the sale of movable and immovable property
Έσοδα από δάνεια	22.773.367	22.680.560	92.807	Receipts from loans
Επιχορηγήσεις – Προσωπική εργασία	256.665.596	249.526.039	7.139.556	Subsidies – Personal work
Δωρεές – Κληρονομίες – Κληροδοσίες	1.860.201	1.819.414	40.787	Donation – Inheritance – Bequest
Προσυντάξεις – Πρόστιμα – Παράβολα	12.128.505	11.810.039	318.466	Supplements – Fines – Extra dues
Λοιπά έκτακτα έσοδα	35.841.533	35.417.961	423.571	Other extraordinary receipts
α) Έσοδα για δαπάνες που έχουν γίνει	4.099.522	4.071.264	28.258	a) Receipts from expenditures made
β) Έσοδα υπέρ τρίτων	17.290.064	17.115.634	174.430	b) Receipts in favour of third parties
γ) Επιστροφές χρημάτων	2.717.675	2.699.476	18.200	c) Money returns
δ) Λοιπά έκτακτα έσοδα	11.734.271	11.531.588	202.683	d) Other extraordinary receipts
Έσοδα παρελθόντων οικονομικών ετών	47.952.649	46.097.187	1.855.462	Receipts from past fiscal years
Τακτικά	43.878.138	42.036.667	1.841.471	Ordinary
Έκτακτα	4.074.511	4.060.520	13.991	Extraordinary
Χρηματικό υπόλοιπο	66.830.383	65.980.412	849.970	Balance
Οικονομικό έτος — 2000 — Fiscal year				
Γενικό σύνολο εσόδων	1.359.548.681	1.326.554.704	32.993.977	Grand total of receipts
Τακτικά έσοδα	704.668.344	692.917.822	11.750.522	Ordinary receipts
Πρόσοδοι από ακίνητη περιουσία	43.329.157	42.778.104	551.053	Revenue from immovable property
Πρόσοδοι από κινητή περιουσία	4.197.756	4.187.991	9.765	Revenue from movable property
Έσοδα από τέλη και δικαιώματα	308.913.184	302.934.485	5.978.699	Receipts from duties and dues
Φόροι αυτοτελείς	19.850.408	19.759.229	91.179	Independent taxes
Φόροι πρόσθετοι	6.189.005	6.122.722	66.283	Additional taxes
Εισφορές	9.871.074	9.788.494	82.580	Contributions
Λοιπά τακτικά έσοδα	312.317.760	307.346.797	4.970.963	Other ordinary receipts
Έκτακτα έσοδα	507.232.122	489.995.590	17.236.532	Extraordinary receipts
Έσοδα από εκποίηση κινητής και ακίνητης περιουσίας	9.214.116	7.987.025	1.227.091	Receipts from the sale of movable and immovable property
Έσοδα από δάνεια	91.805.878	91.121.624	684.254	Receipts from loans
Επιχορηγήσεις – Προσωπική εργασία	350.262.764	335.879.693	14.383.071	Subsidies – Personal work
Δωρεές – Κληρονομίες – Κληροδοσίες	2.357.895	2.308.789	49.106	Donation – Inheritance – Bequest
Προσυντάξεις – Πρόστιμα – Παράβολα	14.667.798	14.311.085	356.713	Supplements – Fines – Extra dues
Λοιπά έκτακτα έσοδα	38.923.671	38.387.374	536.297	Other extraordinary receipts
α) Έσοδα για δαπάνες που έχουν γίνει	3.251.841	3.242.154	9.687	a) Receipts from expenditures made
β) Έσοδα υπέρ τρίτων	18.220.752	17.988.289	232.463	b) Receipts in favour of third parties
γ) Επιστροφές χρημάτων	2.682.937	2.670.459	12.478	c) Money returns
δ) Λοιπά έκτακτα έσοδα	14.768.141	14.486.472	281.669	d) Other extraordinary receipts
Έσοδα παρελθόντων οικονομικών ετών	50.308.417	48.171.923	2.136.494	Receipts from past fiscal years
Τακτικά	45.465.064	43.351.387	2.113.677	Ordinary
Έκτακτα	4.843.353	4.820.536	22.817	Extraordinary
Χρηματικό υπόλοιπο	97.339.798	95.469.369	1.870.429	Balance

Πηγή: Δημόσια Ταμεία.

Source: Public Funds.

XIX: 13. Έξοδα Δήμων και Κοινοτήτων, κατά κατηγορίες και υποκατηγορίες. Οικονομικά έτη 1999 και 2000. Σύνολο Χώρας

Expenditures of Municipalities and Communes, by category and sub-category. Fiscal years 1999 and 2000. Greece, total

Σε χιλιάδες δραχμές

In thousand drachmae

Κατηγορίες και υποκατηγορίες εξόδων	Σύνολο Total	Δήμοι Municipalities	Κοινότητες Communes	Categories and sub-categories of expenditures
Οικονομικό έτος — 1999 — Fiscal year				
Γενικό σύνολο εξόδων	1.006.180.070	986.792.812	19.387.258	Grand total of expenditures
Γενικά έξοδα	91.198.401	89.273.894	1.924.507	General expenditures
Δαπάνες αιρετών αρχόντων – Αμοιβές ειδικών κατηγοριών προσωπικού ...	25.142.296	24.347.787	794.509	Expenditures of elected authorities – Remuneration of special category of personnel
Αμοιβές για ειδικές υπηρεσίες	4.188.697	4.049.054	139.643	Remuneration of persons performing special duties
Συμμετοχή των Δήμων και Κοινοτήτων στην κοινωνική πρόνοια, ασφάλιση, εκπαίδευση και υγεία των δημοτικών ή κοινοτικών υπαλλήλων, των συνταξιούχων και των οικογενειών τους	34.381.623	33.995.038	386.585	Participation of Municipalities and Communes in the social welfare, social insurance, education and health of municipal or communal servants, of pensioners and their family members
Συντάξεις, αποζημιώσεις	150.483	150.483	—	Pensions, compensations
Έξοδα βελτίωσης και εισπράξεως	7.161.342	6.902.374	258.968	Expenditures for notices and collection
Επικοινωνίες – Δημόσιες σχέσεις	17.086.130	16.773.822	312.308	Communication – Public relations
Λοιπές δαπάνες γενικής φύσεως	3.087.830	3.055.336	32.494	Other expenditures of a general nature
Ειδικά έξοδα λειτουργίας επιμέρους υπηρεσιών	643.933.395	629.717.244	14.216.151	Special expenditures for individual services functioning
Αποδοχές δημοτικών ή κοινοτικών υπαλλήλων και εργατών	261.778.374	258.800.584	2.977.790	Remuneration of municipal or communal servants, in general
Μισθώματα, ύδρευση, φωτισμός, καθαριότητα, μεταφορές	33.480.155	32.460.766	1.019.390	Rents, water, lighting, street cleansing, transports
Συντήρηση και επισκευή αγαθών διαρκούς χρήσεως	59.036.727	56.994.232	2.042.495	Repair and maintenance of durable goods
Δαπάνες για την προμήθεια καταναλωτικών αγαθών	29.239.579	28.450.285	789.293	Payments for the procurement of consumer's goods
Επενδύσεις	217.373.167	210.399.529	6.973.638	Investments
Λοιπές δαπάνες επιμέρους υπηρεσιών	43.025.392	42.611.848	413.545	Other expenditures of individual services
Πληρωμές για μεταβιβάσεις εισοδημάτων σε τρίτους	113.129.353	112.173.460	955.893	Payments for transfer of revenue to third parties
Υποχρεωτικές, προαιρετικές	113.129.353	112.173.460	955.893	Obligatory, arbitrary
Πληρωμές για την εξυπηρέτηση δημοσίας πίστωσης	50.068.663	49.540.255	528.408	Payments related with public credit regulations
Τόκοι, χρεωλύσια	50.068.663	49.540.255	528.408	Interests and amortizations
Λοιπές δαπάνες	107.850.258	106.087.959	1.762.299	Other expenditures
Αποδόσεις εσόδων που εισπράχθηκαν υπέρ τρίτων, επιστροφές χρημάτων	11.805.065	11.737.085	67.979	Restitution of amounts collected in favour of third parties, money returns
Πληρωμές παρελθόντων οικονομικών ετών, πάγια προκαταβολή	90.634.623	89.578.437	1.056.186	Payments for past years' obligations, fixed advances
Οικονομικό έτος — 2000 — Fiscal year				
Γενικό σύνολο εξόδων	1.228.046.171	1.198.403.905	29.642.266	Grand total of expenditures
Γενικά έξοδα	107.770.338	105.435.646	2.334.692	General expenditures
Δαπάνες αιρετών αρχόντων – Αμοιβές ειδικών κατηγοριών προσωπικού ...	26.987.243	26.063.936	923.307	Expenditures of elected authorities – Remuneration of special category of personnel
Αμοιβές για ειδικές υπηρεσίες	6.507.960	6.297.194	210.766	Remuneration of persons performing special duties
Συμμετοχή των Δήμων και Κοινοτήτων στην κοινωνική πρόνοια, ασφάλιση, εκπαίδευση και υγεία των δημοτικών ή κοινοτικών υπαλλήλων, των συνταξιούχων και των οικογενειών τους	42.262.864	41.828.095	434.769	Participation of Municipalities and Communes in the social welfare, social insurance, education and health of municipal or communal servants, of pensioners and their family members
Συντάξεις, αποζημιώσεις	133.204	133.204	—	Pensions, compensations
Έξοδα βελτίωσης και εισπράξεως	8.114.281	7.764.605	349.676	Expenditures for notices and collection
Επικοινωνίες – Δημόσιες σχέσεις	20.005.431	19.624.842	380.589	Communication – Public relations
Λοιπές δαπάνες γενικής φύσεως	3.759.355	3.723.770	35.585	Other expenditures of a general nature
Ειδικά έξοδα λειτουργίας επιμέρους υπηρεσιών	799.453.717	776.377.468	23.076.249	Special expenditures for individual services functioning
Αποδοχές δημοτικών ή κοινοτικών υπαλλήλων και εργατών	291.889.235	288.218.031	3.671.204	Remuneration of municipal or communal servants, in general
Μισθώματα, ύδρευση, φωτισμός, καθαριότητα, μεταφορές	37.704.764	36.566.529	1.138.235	Rents, water, lighting, street cleansing, transports
Συντήρηση και επισκευή αγαθών διαρκούς χρήσεως	73.489.861	69.792.054	3.697.807	Repair and maintenance of durable goods
Δαπάνες για την προμήθεια καταναλωτικών αγαθών	36.965.269	35.725.453	1.239.816	Payments for the procurement of consumer's goods
Επενδύσεις	303.268.227	290.847.243	12.420.984	Investments
Λοιπές δαπάνες επιμέρους υπηρεσιών	56.136.361	55.228.158	908.203	Other expenditures of individual services
Πληρωμές για μεταβιβάσεις εισοδημάτων σε τρίτους	129.576.070	128.296.209	1.279.861	Payments for transfer of revenue to third parties
Υποχρεωτικές, προαιρετικές	129.576.070	128.296.209	1.279.861	Obligatory, arbitrary
Πληρωμές για την εξυπηρέτηση δημοσίας πίστωσης	59.292.710	58.950.075	342.635	Payments related with public credit regulations
Τόκοι, χρεωλύσια	59.292.710	58.950.075	342.635	Interests and amortizations
Λοιπές δαπάνες	131.953.335	129.344.506	2.608.829	Other expenditures
Αποδόσεις εσόδων που εισπράχθηκαν υπέρ τρίτων, επιστροφές χρημάτων	15.191.005	14.808.995	382.010	Restitution of amounts collected in favour of third parties, money returns
Πληρωμές παρελθόντων οικονομικών ετών, πάγια προκαταβολή	116.762.330	114.535.511	2.226.819	Payments for past years' obligations, fixed advances

Πηγή: Δημόσια Ταμεία.

Source: Public Funds.

XX. ΝΟΜΙΣΜΑ – ΠΙΣΤΗ – ΤΡΑΠΕΖΕΣ—MONEY AND BANKING

(Πηγή: Μηνιαίο Στατιστικό Δελτίο Οικονομικής συγκυρίας της Τράπεζας της Ελλάδος
Source: Bulletin of conjunctural indicators of the Bank of Greece)

XX: 1. Νομισματικά μεγέθη της ζώνης του Ευρώ (1), (3)

Monetary aggregates of the euro area (1), (3)

Υπόλοιπα σε δισεκατομμύρια ευρώ, μη εποχικά διορθωμένα

Outstanding levels in billion euro, not seasonally adjusted

Τέλος περιόδου End of period	Νόμισμα σε κυκλοφορία Currency in circulation	Καταθέσεις μιας ημέρας Overnight deposits	M1	Καταθέσεις προθεσμίας έως 2 έτη Deposits with agreed maturity up to 2 years	Καταθέσεις υπό προειδοποίηση έως 3 μήνες Deposits redeemable at notice up to 3 months	M2	Συμφωνίες επαναγοράς Repurchase agreements	Μερίδια αμοιβαίων κεφαλαίων της αγοράς χρήματος Money market fund shares/units	Τίτλοι αγοράς χρήματος και χρεόγραφα διάχυσης έως 2 έτη Money market paper and debt securities up to 2 years	M3(2)
	[1]	[2]	[3]=[1]+[2]	[4]	[5]	[6]=[3]+[4]+[5]	[7]	[8]	[9]	[10]=[6]+[7]+[8]+[9]
2000	348,4	1.728,8	2.077,1	991,8	1.221,1	4.290,0	174,9	300,0	135,7	4.900,7
2001	239,7	1.968,2	2.207,9	1.088,8	1.367,9	4.664,6	218,5	402,0	145,9	5.430,9
2002	341,2	2.158,3	2.499,4	1.075,7	1.405,9	4.981,0	226,9	470,5	127,7	5.806,1
2003	398,1	2.307,4	2.705,6	1.041,7	1.545,5	5.292,8	208,8	581,7	95,0	6.178,4
2002: Ιανουάριος—January	246,7	1.993,4	2.240,0	1.081,0	1.335,0	4.656,1	216,2	416,6	141,8	5.430,7
Φεβρουάριος—February	240,5	1.987,9	2.228,3	1.076,8	1.339,1	4.644,2	221,2	427,0	138,8	5.431,0
Μάρτιος—March	254,3	1.983,7	2.238,0	1.088,5	1.342,8	4.669,3	229,6	431,2	137,2	5.467,4
Απρίλιος—April	261,7	2.016,0	2.277,7	1.092,1	1.335,8	4.705,6	228,1	437,5	134,7	5.505,9
Μάιος—May	273,8	2.016,5	2.290,3	1.099,6	1.337,8	4.727,7	234,8	442,6	144,0	5.549,1
Ιούνιος—June	285,7	2.064,0	2.349,2	1.074,9	1.343,2	4.767,8	229,6	439,2	132,8	5.569,4
Ιούλιος—July	296,6	2.031,4	2.328,0	1.083,7	1.346,2	4.757,9	228,8	450,3	125,5	5.562,4
Αύγουστος—August	301,1	2.000,1	2.301,2	1.096,9	1.351,6	4.749,7	236,5	463,4	126,5	5.576,1
Σεπτέμβριος—September	306,7	2.057,4	2.364,1	1.073,6	1.353,7	4.791,4	238,3	460,4	131,3	5.621,5
Οκτώβριος—October	313,9	2.041,0	2.354,8	1.093,7	1.361,9	4.810,4	235,6	462,7	133,7	5.642,4
Νοέμβριος—November	321,4	2.093,1	2.414,5	1.086,3	1.374,2	4.875,0	229,6	477,1	131,1	5.712,9
Δεκέμβριος—December	341,2	2.158,3	2.499,4	1.075,7	1.405,9	4.981,0	226,9	470,5	127,7	5.806,1
2003: Ιανουάριος—January	312,1	2.104,4	2.416,5	1.077,2	1.429,5	4.923,3	233,0	534,9	109,2	5.800,3
Φεβρουάριος—February	319,3	2.107,6	2.426,9	1.079,6	1.443,9	4.950,3	233,8	547,2	109,0	5.840,4
Μάρτιος—March	327,2	2.146,0	2.473,2	1.072,9	1.457,0	5.003,1	224,0	550,8	99,4	5.877,2
Απρίλιος—April	336,3	2.166,5	2.502,8	1.082,1	1.465,1	5.050,0	230,5	563,0	123,9	5.967,4
Μάιος—May	343,8	2.193,8	2.537,6	1.097,4	1.473,2	5.108,2	231,4	571,1	105,0	6.015,7
Ιούνιος—June	351,0	2.229,7	2.580,8	1.060,6	1.487,3	5.128,7	214,9	571,0	97,6	6.012,2
Ιούλιος—July	361,5	2.198,9	2.560,4	1.064,1	1.498,4	5.122,9	220,1	585,5	91,2	6.019,7
Αύγουστος—August	362,7	2.186,0	2.548,7	1.070,1	1.505,8	5.124,6	217,1	587,7	88,9	6.018,3
Σεπτέμβριος—September	364,8	2.226,2	2.591,0	1.038,6	1.505,9	5.135,6	211,5	576,8	91,7	6.015,7
Οκτώβριος—October	371,3	2.224,5	2.595,8	1.049,1	1.511,2	5.156,0	224,7	582,3	101,6	6.064,6
Νοέμβριος—November	379,2	2.265,9	2.645,1	1.043,6	1.518,0	5.206,7	224,7	584,7	101,0	6.117,1
Δεκέμβριος—December	398,1	2.307,4	2.705,6	1.041,7	1.545,5	5.292,8	208,8	581,7	95,0	6.178,4

(1) Τα νομισματικά μεγέθη αποτελούνται από τις νομισματικές υποχρεώσεις των Νομισματικών Χρηματοπιστωτικών Ιδρυμάτων (ΝΧΙ) και της κεντρικής κυβέρνησης (Ταχυδρομικό Ταμιευτήριο, Υπουργείο Οικονομικών) έναντι κατοίκων της ζώνης του ευρώ που δεν είναι (NXI), ούτε υπάγονται στην κεντρική κυβέρνηση.

(2) Το M3 και οι συνιστώσες του δεν περιλαμβάνουν την διακράτηση μεριδίων αμοιβαίων κεφαλαίων της αγοράς χρήματος, τίτλων της αγοράς χρήματος και χρεογράφων διάρκειας έως 2 έτη από μη κατοίκους της ζώνης του ευρώ.

(3) Τα στοιχεία για τη ζώνη του ευρώ μέχρι το τέλος του 2000 αφορούν τη ζώνη του ευρώ των 11. Από την 1/1/2001 αφορούν στη ζώνη του ευρώ των 12.

(1) Monetary aggregates comprise monetary liabilities of Monetary Financial Institutions (MFIs) and central government (Post Office, Treasury) vis-à-vis non. MFI euro area residents excluding central government.

(2) M3 and its components exclude holdings by non-residents of the euro area of money market fund shares/units, money market paper and debt securities up to 2 year.

(3) Up to the end of 2000 euro area data cover the euro 11. Since the beginning of 2001 they cover the euro 12.



XX: 2. Ελληνική συμβολή στα βασικά νομισματικά μεγέθη της ζώνης του ευρώ⁽¹⁾
Greek contribution to the main monetary aggregates of the euro area⁽¹⁾

Υπόλοιπα σε δισεκατομμύρια ευρώ, μη εποχικώς διορθωμένα

Outstanding levels in billion euro, not seasonally adjusted

Τέλος περιόδου End of period	Καταθέσεις μιας ημέρας Overnight deposits			Καταθέσεις προθεσμίας έως 2 έτη Deposits with agreed maturity up to 2 years	Καταθέσεις υπό προειδοποίηση έως 3 μήνες (2) Deposits redeemable at notice up to 3 months	Συμφωνίες επαναγοράς Repurchase agreements	Μερίδια αμοιβαίων κεφαλαίων διαθεσίμων Money market funds units	Χρεόγραφα διάφρακτος έως 2 έτη Debt securities up to 2 years	Σύνολο (M3 χωρίς το νόμισμα σε κυκλοφορία) (3) Total (M3 excluding currency in circulation)
	Σύνολο Total	Όψεως και τρεχούμενοι λογαριασμοί Sight deposits and current accounts	Απλές ταμιευτηρίου Saving deposits						
	[1]=[2]+[3]	[2]	[3]	[4]	[5]	[6]	[7]	[8]	[9]=[1]+[4]+[5]+[6]+[7]+[8]
2000	61,2	13,3	47,9	28,9	2,0	18,5	15,4	0,2	126,2
2001	70,8	16,1	54,7	29,4	2,4	24,2	9,7	0,1	136,7
2002	71,7	15,2	56,5	28,9	2,3	20,0	10,7	0,2	133,8
2003	79,5	17,6	61,9	32,3	2,0	10,8	15,7	0,5	140,8
2002: Ιανουάριος—January ..	69,2	14,3	54,9	26,5	2,4	23,9	9,8	0,1	131,9
Φεβρουάριος—February ..	68,9	13,8	55,1	27,4	2,4	23,0	9,4	0,1	131,1
Μάρτιος—March	67,4	12,5	54,9	27,2	2,4	24,2	9,3	0,1	130,7
Απρίλιος—April	69,3	13,7	55,6	26,9	2,4	22,9	8,9	0,0	130,4
Μάιος—May	69,0	13,3	55,7	26,6	2,4	22,8	8,9	0,0	129,8
Ιούνιος—June	70,6	14,2	56,4	26,0	2,3	22,6	8,7	0,0	130,2
Ιούλιος—July	70,8	14,3	56,5	26,0	2,3	22,5	8,9	0,0	130,6
Αύγουστος—August ..	71,3	14,1	57,2	26,3	2,3	22,8	8,9	0,1	131,7
Σεπτέμβριος—September	72,3	14,7	57,6	25,4	2,3	22,9	9,1	0,1	132,2
Οκτώβριος—October ..	70,0	13,5	56,5	26,6	2,3	23,2	9,0	0,1	131,2
Νοέμβριος—November ..	69,1	13,3	55,8	27,4	2,3	22,0	9,1	0,2	130,0
Δεκέμβριος—December ..	71,7	15,2	56,5	28,9	2,3	20,0	10,7	0,2	133,8
2003: Ιανουάριος—January ..	70,3	14,2	56,1	28,9	2,2	20,2	12,0	0,2	133,7
Φεβρουάριος—February ..	71,8	14,4	57,4	27,1	2,2	19,2	12,9	0,2	133,5
Μάρτιος—March	72,5	14,9	57,6	27,3	2,2	16,8	14,1	0,3	133,2
Απρίλιος—April	72,7	14,6	58,1	28,7	2,2	16,3	14,4	0,3	134,7
Μάιος—May	71,9	14,5	57,4	28,8	2,0	15,7	14,8	0,3	133,5
Ιούνιος—June	74,9	16,7	58,2	29,7	2,1	13,5	15,7	0,4	136,3
Ιούλιος—July	72,9	15,8	57,1	32,0	2,1	13,0	15,8	0,4	136,3
Αύγουστος—August ..	74,0	16,1	57,9	33,0	2,2	12,2	15,7	0,4	137,5
Σεπτέμβριος—September	74,8	17,1	57,8	32,7	2,1	12,0	15,6	0,4	137,7
Οκτώβριος—October ..	74,0	16,2	57,8	33,3	2,1	11,8	15,6	0,5	137,3
Νοέμβριος—November ..	74,1	15,4	58,7	32,9	2,1	11,6	15,5	0,5	136,7
Δεκέμβριος—December ..	79,5	17,6	61,9	32,3	2,0	10,8	15,7	0,5	140,8

(1) Η ελληνική συμβολή αρχίζει με την ένταξη της Ελλάδας στη ζώνη του ευρώ (1/1/2001). Για στατιστικούς λόγους, όμως, τα στοιχεία για τα νομισματικά μεγέθη επεκτάθηκαν και σε προηγούμενα έτη.

(2) Πρόκειται για καταθέσεις ταμιευτηρίου και υπό προειδοποίηση σε λοιπά νομίσματα οι οποίες δεν συνδέονται με εντολές πληρωμής.

(3) Το νομισματικό μέγεθος M3 της Ελλάδας, αλλά και κάθε χώρας της ζώνης του ευρώ, δεν μπορεί πλέον να υπολογισθεί με ακρίβεια, καθώς η ποσότητα των τραπεζογραμμάτων και κεφαλαίων ευρώ που έχει τεθεί σε κυκλοφορία σε κάθε χώρα διακρατείται και από κατοίκους άλλων χωρών της ζώνης του ευρώ (όπως και από κατοίκους τρίτων χωρών). Εξ αιτίας αυτών των τεχνικών προβλημάτων, η κατάρτιση των μεγεθών M0, M1, M2 και M3 διακόπηκε τον Ιανουάριο του 2003.

(1) The Greek contribution begins with the entry of Greece in the euro area (1 January 2001). For statistical purposes however, the data on monetary aggregates were extended to cover previous years as well.

(2) Savings deposits and redeemable at notice up to three months in other currencies which are not connected with payment orders.

(3) The monetary aggregate M3 in Greece and in every other euro area country can't be measured with accuracy, since euro banknotes and coins in circulation in one euro area country may be held by residents of other euro area countries (and residents of third countries). Due to these technical problems the compilation of M0, M1, M2 and M3 was discontinued in January 2003.



XX: 3. Ανάλυση καταθέσεων εγχώριων επιχειρήσεων και νοικοκυριών, κατά νόμισμα και κατηγορία**Deposits of domestic enterprises and households, by currency and type**

Υπόλοιπα σε εκατομμύρια ευρώ

Outstanding balances in million euro

Τέλος περιόδου End of period	Σύνολο καταθέσεων Total deposits	Ανάλυση κατά νόμισμα Breakdown by currency		Ανάλυση κατά κατηγορία Breakdown by type		
		Σε ευρώ (1) In euro	Σε λοιπά νομίσματα In other currencies	Όψεως Sight	Ταμιευτηρίου Savings	Προθεσμίας (2) Time
2000	90.737,8	73.720,2	17.017,6	11.007,0	50.917,8	28.813,0
2001	101.809,5	79.566,0	22.243,5	13.385,2	58.323,1	30.101,1
2002	104.761,1	87.732,3	17.028,8	13.367,3	60.406,1	30.987,7
2003	115.750,1	98.119,3	17.630,8	15.395,8	65.141,1	35.213,2
2002: Ιανουάριος—January	97.542,0	78.693,6	18.848,4	11.839,1	58.355,2	27.347,7
Φεβρουάριος—February	98.302,4	79.029,9	19.272,4	11.356,7	58.674,4	28.271,3
Μάρτιος—March	96.741,8	77.970,2	18.771,6	10.267,5	58.309,6	28.164,7
Απρίλιος—April	98.685,7	80.274,3	18.411,5	11.584,4	58.979,2	28.122,2
Μάιος—May	97.779,9	79.934,6	17.845,3	10.795,2	59.174,0	27.810,7
Ιούνιος—June	98.751,5	81.549,4	17.202,1	11.758,3	59.654,1	27.339,2
Ιούλιος—July	99.132,9	81.816,4	17.316,4	11.888,0	59.768,1	27.476,8
Αύγουστος—August	99.924,1	82.255,7	17.668,4	11.656,2	60.475,4	27.792,5
Σεπτέμβριος—September	101.076,4	84.497,2	16.579,2	12.328,6	61.820,2	26.927,6
Οκτώβριος—October	100.492,7	83.175,9	17.316,8	11.399,8	60.572,9	28.519,9
Νοέμβριος—November	100.771,6	83.612,4	17.159,2	11.686,3	59.933,8	29.151,4
Δεκέμβριος—December	104.761,1	87.732,3	17.028,8	13.367,3	60.406,1	30.987,7
2003: Ιανουάριος—January	102.687,7	85.423,3	17.264,4	11.703,0	59.707,7	31.277,0
Φεβρουάριος—February	102.455,9	85.527,5	16.928,4	12.419,8	60.981,4	29.054,7
Μάρτιος—March	103.684,4	86.637,5	17.046,9	12.996,7	61.203,6	29.484,0
Απρίλιος—April	105.407,4	87.642,8	17.764,6	12.664,5	61.690,6	31.052,2
Μάιος—May	104.593,8	86.997,3	17.596,5	12.586,4	60.809,6	31.197,8
Ιούνιος—June	108.637,5	90.199,0	18.438,5	14.702,7	61.700,5	32.234,3
Ιούλιος—July	108.694,9	89.934,1	18.760,8	13.670,6	60.471,2	34.553,1
Αύγουστος—August	110.793,2	91.498,3	19.294,9	14.035,9	61.242,3	35.515,0
Σεπτέμβριος—September	111.384,5	92.881,7	18.502,8	14.958,4	61.151,5	35.274,5
Οκτώβριος—October	111.068,9	92.207,8	18.861,1	14.024,4	61.120,5	36.024,0
Νοέμβριος—November	110.668,9	92.383,7	18.285,2	13.157,4	61.846,9	35.664,6
Δεκέμβριος—December	115.750,1	98.119,3	17.630,8	15.395,8	65.141,1	35.213,2

(1) Μέχρι τις 31/12/2001 περιλαμβάνονται οι καταθέσεις σε δραχμές και στα λοιπά εθνικά νομίσματα τα οποία αποτελούν εθνικές υποδιακρίσεις του ευρώ.

(2) Περιλαμβάνονται και οι δεσμευμένες καταθέσεις.

(1) Up to the end of 2001 deposits in drachmae and in other national denominations of the euro are included.

(2) Including blocked deposits.



XX: 4. Επιτόκια τραπεζικών καταθέσεων και χορηγήσεων
Bank deposit and lending interest rates

Ποσοστά % ετησίως, μέσοι όροι περιόδου

Percentages per annum, period averages

Περίοδος Period	Επιτόκια καταθέσεων Deposits interest rates			Επιτόκια χορηγήσεων Lending interest rates			
	Όψεως Sight	Ταμειυτηρίου Savings	Προθεσμίας 12 μηνών 12-month time deposits	Προς επιχειρήσεις To enterprises		Προς νοικοκυριά To households	
				Βραχυ- πρόθεσμα Short-term	Μακρο- πρόθεσμα Long-term	Καταναλωτικά (1) Consumer loans	Στεγαστικά (2) Housing loans
2000	2,73	5,71	6,14	12,33	11,52	17,00	9,76
2001	1,45	2,40	3,32	8,58	8,66	13,35	6,45
2002	0,82	1,51	2,76	7,41	7,43	12,64	5,70
2002: Ιανουάριος—January ..	0,90	1,66	2,62	7,74	7,36	12,70	5,77
Φεβρουάριος—February	0,79	1,68	2,63	7,66	7,81	12,89	5,77
Μάρτιος—March	0,83	1,66	2,74	7,63	7,60	12,82	5,76
Απρίλιος—April	0,83	1,66	2,82	7,59	7,69	12,66	5,77
Μάιος—May	0,79	1,62	2,87	7,52	7,78	12,69	5,74
Ιούνιος—June	0,75	1,46	2,75	7,40	7,58	12,67	5,80
Ιούλιος—July	0,72	1,41	2,72	7,29	7,41	12,61	5,68
Αύγουστος—August ...	0,90	1,41	2,70	7,17	7,49	12,54	5,64
Σεπτέμβριος—September	0,85	1,44	2,74	7,20	7,49	12,57	5,59
Οκτώβριος—October ..	0,91	1,48	2,84	7,29	7,20	12,49	5,66
Νοέμβριος—November	0,84	1,50	2,87	7,24	6,90	12,53	5,65
Δεκέμβριος—December	0,75	1,09	2,80	7,23	6,82	12,53	5,53
2003: Ιανουάριος—January ..	0,74	1,09	2,83	7,10	6,68	12,48	5,46
Φεβρουάριος—February	0,75	1,10	2,73	7,04	6,58	12,58	5,37
Μάρτιος—March	0,69	1,05	2,68	6,99	6,48	12,53	5,40
Απρίλιος—April	0,73	1,04	2,70	7,00	6,58	12,61	5,44
Μάιος—May	0,70	1,03	2,61	6,88	6,49	12,52	5,43
Ιούνιος—June	0,55	0,81	2,44	6,76	6,36	12,30	5,42
Ιούλιος—July	0,60	0,79	2,38	6,61	6,21	12,20	5,39
Αύγουστος—August ...	0,52	0,79	2,29	6,59	6,14	12,17	5,20
Σεπτέμβριος—September	0,55	0,80	2,30	6,57	6,12	12,25	5,20
Οκτώβριος—October ..	0,62	0,85	2,27	6,58	6,10	12,28	5,18

(1) Μέσο επιτόκιο όλων των κατηγοριών καταναλωτικών δανείων.

(2) Μέσο επιτόκιο στεγαστικών δανείων κυμαινόμενου επιτοκίου διάρκειας πάνω από 5 έτη.

(1) Average interest rate of all categories of consumer loans.

(2) Average interest rate of floating rate housing loans maturing in over 5 years.



XX: 5. Δάνεια προς τις εγχώριες επιχειρήσεις κατά κλάδο δραστηριότητας από τα εγχώρια Νομισματικά Χρηματοπιστωτικά Ιδρύματα

Domestic Monetary Financial Institutions loans to domestic enterprises, by branch of economic activity

Υπόλοιπα σε εκατομμύρια ευρώ

Outstanding balances in million euro

Τέλος περιόδου End of period	Γεωργία Agriculture	Βιομηχανία (1) Industry	Εμπόριο (2) Trade	Τουρισμός Tourism	Ναυτιλία Shipping	Λοιπά Χρηματοπιστωτικά Ιδρύματα Other Financial Institutions	Λοιπά (2) Other
2000	3.884,9	11.823,7	12.374,2	1.814,3	3.614,2	682,0	8.167,0
2001	3.724,2	12.614,9	15.524,3	2.171,3	4.103,5	1.699,9	10.360,6
2002	3.224,7	14.364,0	15.670,8	2.903,2	4.147,0	2.869,2	11.833,3
2003	3.082,7	15.865,1	16.514,4	3.488,2	4.316,7	2.767,2	14.945,0
2002: Ιανουάριος—January	3.230,0	12.435,1	15.174,6	2.236,0	4.120,5	1.804,0	10.858,2
Φεβρουάριος—February	3.030,3	12.724,5	15.846,7	2.267,5	4.142,7	1.908,2	10.610,0
Μάρτιος—March	3.139,4	13.168,1	15.788,0	2.316,4	3.965,4	2.012,3	10.521,8
Απρίλιος—April	3.196,1	12.801,1	15.939,4	2.341,0	3.959,2	2.085,1	10.652,7
Μάιος—May	3.193,0	12.912,7	16.064,7	2.372,2	3.937,8	2.158,0	10.800,9
Ιούνιος—June	3.167,7	13.360,0	16.516,2	2.414,5	3.862,6	2.230,8	11.172,3
Ιούλιος—July	3.167,7	13.720,8	16.570,9	2.411,6	3.950,1	2.413,0	10.976,7
Αύγουστος—August	3.191,4	13.625,4	16.580,6	2.399,3	3.981,1	2.595,2	10.945,7
Σεπτέμβριος—September	3.212,8	13.785,6	16.059,8	2.560,0	4.021,5	2.777,5	11.036,9
Οκτώβριος—October	3.221,6	13.961,2	16.161,2	2.635,0	4.307,0	2.646,1	11.227,9
Νοέμβριος—November	3.167,1	14.528,2	15.663,2	2.761,1	4.371,6	2.557,1	12.009,8
Δεκέμβριος—December	3.224,7	14.364,0	15.670,8	2.903,2	4.147,0	2.869,2	11.833,3
2003(3): Ιανουάριος—January	2.964,2	14.529,2	16.321,5	2.978,4	4.302,4	2.806,9	12.262,6
Φεβρουάριος—February	2.980,5	14.485,6	16.310,3	3.049,0	4.367,0	2.774,8	12.197,5
Μάρτιος—March	2.994,0	14.422,3	16.053,5	3.095,5	4.360,4	2.827,3	12.442,0
Απρίλιος—April	3.043,0	14.565,0	16.113,4	3.149,2	4.253,6	2.779,8	13.146,2
Μάιος—May	3.027,6	14.866,7	16.488,6	3.085,8	4.100,6	2.713,6	13.766,8
Ιούνιος—June	3.062,3	15.165,2	16.139,3	3.201,0	4.226,4	2.851,0	14.526,7
Ιούλιος—July	3.062,9	15.674,1	16.307,5	3.207,5	4.311,1	2.827,9	14.832,4
Αύγουστος—August	3.102,1	15.681,4	16.700,8	3.255,1	4.421,4	2.985,8	14.634,9
Σεπτέμβριος—September	3.103,0	15.544,4	16.612,9	3.278,1	4.277,0	2.965,9	14.440,3
Οκτώβριος—October	3.117,3	15.481,2	16.393,0	3.321,0	4.370,7	2.374,4	14.935,0
Νοέμβριος—November	3.093,6	15.780,9	16.633,3	3.392,4	4.376,7	2.534,3	14.954,3
Δεκέμβριος—December	3.082,7	15.865,1	16.514,4	3.488,2	4.316,7	2.767,2	14.945,0

(1) Περιλαμβάνονται τα μεταλλεία και η βιοτεχνία.

(2) Το Σεπτέμβριο 2002, λόγω αλλαγής του τρόπου υποβολής των στοιχείων, ορισμένες τράπεζες προχώρησαν σε ανακατάταξη δανείων από την κατηγορία «δάνεια προς το εμπόριο» στα «λοιπά δάνεια» και επομένως από το μήνα αυτό τα σχετικά στοιχεία δεν είναι απολύτως συγκρίσιμα με προηγούμενες περιόδους.

(3) Από τον Ιανουάριο 2003, οι ρυθμοί μεταβολής των κατηγοριών «δάνεια προς τη γεωργία» και «λοιπά δάνεια» υπολογίζονται, αφού ληφθεί υπόψη η μεταφορά λόγω αναταξινόμησης ποσού 200 εκατ. ευρώ, από την πρώτη κατηγορία δανείων στη δεύτερη.

(1) Including mining and small-scale industry.

(2) In September 2002 owing to a change in the reporting forms, some banks reclassified loans from «trade loans» to «other loans». Thus, from that month onwards relevant data are not fully comparable with those of previous periods.

(3) As from January 2003, rate of changes of the categories «agricultural loans» and «other loans» are calculated taking into account the fact that an amount of 200 million euro was transferred, due to reclassification, from the first category of loans to the second.

XX: 6. Κίνηση του Ταχυδρομικού Ταμιευτηρίου: 1991 – 2001

Movement of Postal Savings Bank: 1991 – 2001

Έτος Year	Γραφεία που εκτελούν υπηρεσία ταμιευτηρίου Number of Offices	Βιβλιάρια—Booklets			Κατατεθειμένα Deposited		Αποδιδόμενα Withdrawn		Υψος καταθέσεων σε εκατ. δρχ. Amount of deposits (in million drachmae)	Χρηρήσιμες δανειώσεις—Loans			
		Εκδοθέντα Issued	Αποσπινθέντα Withdrawn	Κυκλοφορούντα (χιλ.) In circulation (thous.)	Αριθμός πράξεων (χιλ.) Number of deposits (thous.)	Ποσό σε εκατ. δρχ. Amount in million drachmae	Αριθμός πράξεων (χιλ.) Number of withdrawals (thous.)	Ποσό σε εκατ. δρχ. Amount in million drachmae		Υψος χορηγήσεων στεγαστικών δανείων σε εκατ. δρχ. Housing loans in million drachmae	Ποσοστά χορηγήσεων στεγαστικών δανείων έναντι καταθέσεων % Percent housing loans against deposits	Υψος χορηγήσεων δανείων προς Ν.Π. σε εκατ. δρχ. Loans to Legal Entities in million drachmae	Ποσοστά χορηγήσεων δανείων προς Ν.Π. έναντι καταθέσεων % Percent loans to Legal Entities against deposits
1991	909	140.173	65.241	4.396	3.029	427.811	2.773	485.087	1.056.775	56.011	5,3	465.406	44,1
1992	911	139.159	298.212	4.236	2.903	439.167	2.783	518.094	1.164.483	59.499	5,1	313.252	26,9
1993	923	146.344	111.591	4.271	2.889	468.107	2.803	547.818	1.312.013	58.169	4,4	192.453	14,7
1994	930	160.681	99.043	4.333	3.011	575.658	2.861	634.787	1.592.911	61.826	3,9	136.628	8,6
1995	933	173.251	108.008	4.403	3.230	706.826	2.979	667.375	1.902.592	93.628	4,9	117.528	6,2
1996	942	165.197	84.638	4.484	3.205	763.270	3.033	734.825	2.147.805	119.995	5,6	99.422	4,6
1997	943	156.891	180.394	4.461	3.196	879.112	3.106	889.949	2.507.260	149.690	6,0	85.369	3,4
1998	844	184.300	131.815	4.527	3.067	985.179	3.464	1.099.476	2.523.985	191.197	7,6	70.728	2,8
1999	846	132.500	151.291	4.500	2.761	911.039	3.661	1.067.824	2.622.508	224.780	8,6	72.971	2,8
2000	839	192.000	148.678	4.556	2.695	952.339	3.294	930.623	2.812.717	306.190	10,9	76.623	2,7
2001	829	140.747	197.211	4.500	2.590	1.324.220	4.009	1.174.644	3.045.839	397.333	13,0	80.430	3,0

Πηγή: Ταχυδρομικό Ταμιευτήριο.

Source: Postal Savings Bank.

**XX: 7. Εκταμιεύσεις χορηγήσεων της Αγροτικής Τράπεζας της Ελλάδος κατά περιφέρεια και νομό:
2002 και 2003**

Σε ευρώ

Γεωγραφικό διαμέρισμα και νομός	2002				
	Καλλιεργητικά βραχυπρόθεσμα Short-term cultivation loans	Κεφάλαια κίνησης Working capitals	Καταναλωτική πίστη Consumer credit	Στεγαστική πίστη Housing credit	Λοιπά μεσοπρόθεσμα Other medium-term loans
Σύνολο Ελλάδος	260.138.502,39	1.406.250.230,47	33.017.479,31	184.000.873,52	129.412.302,96
Στερεά Ελλάς και Εύβοια	63.994.059,93	355.380.990,23	10.890.402,96	54.772.217,62	45.707.342,94
Αιτωλίας και Ακαρνανίας	18.059.317,04	15.076.884,31	1.117.334,42	5.590.790,02	6.660.511,80
Αττικής	12.202.025,61	283.632.306,62	7.215.986,47	38.061.524,96	26.939.891,80
Βοιωτίας	8.322.780,96	15.619.296,96	367.374,16	2.295.296,12	2.991.605,83
Ευβοίας	12.456.255,51	19.359.599,41	773.923,85	3.001.317,14	5.457.931,42
Ευρυτανίας	416.083,28	2.316.389,42	196.255,00	444.778,14	364.395,13
Φθιώτιδος	12.333.487,83	18.309.588,55	1.082.294,06	4.807.671,31	2.747.131,76
Φωκίδος	204.109,70	1.066.924,96	137.235,00	570.839,93	545.875,20
Πελοπόννησος	30.567.291,40	91.794.340,29	4.099.429,95	22.061.645,26	12.418.012,31
Αργολίδος	9.146.490,37	8.432.556,58	474.173,35	2.169.902,63	1.198.715,83
Αρκαδίας	945.223,94	4.432.511,35	225.614,29	1.090.659,09	1.016.706,67
Αχαΐας	3.907.673,84	23.621.448,39	955.449,78	6.598.338,53	5.285.995,96
Ηλείας	5.655.764,43	9.328.781,23	791.040,63	3.027.368,72	1.177.903,67
Κορινθίας	5.391.191,49	31.366.518,36	609.449,00	3.502.305,97	1.283.546,35
Λακωνίας	1.032.674,48	4.989.034,14	250.419,00	1.257.731,48	584.274,36
Μεσσηνίας	4.488.272,85	9.623.490,24	793.283,90	4.415.338,84	1.870.869,47
Ιονίοι Νήσοι	4.568.935,52	9.017.976,74	627.947,75	2.459.257,42	2.344.371,07
Ζακύνθου	106.898,24	779.925,86	30.918,70	366.274,28	19.074,00
Κεφαλονίας	802.828,23	6.311.237,36	417.974,70	1.197.119,61	2.237.489,36
Κεφαλληνίας	3.552.653,52	1.040.935,70	64.628,00	465.830,50	84.285,71
Λεικάδος	106.555,53	885.877,82	114.426,35	430.033,03	3.522,00
Ήπειρος	10.556.082,42	133.697.963,20	894.644,97	5.929.057,15	6.821.961,51
Αρτης	3.024.834,01	6.214.057,87	175.160,00	842.980,11	766.648,04
Θεσπρωτίας	1.167.950,09	8.547.147,03	47.582,97	839.293,45	142.619,20
Ιωαννίνων	1.616.299,55	112.630.316,06	448.272,00	2.879.701,21	4.559.076,40
Παρέζης	4.746.998,77	6.306.442,24	223.630,00	1.367.082,38	1.353.617,87
Θεσσαλία	43.028.327,31	125.060.872,56	2.115.966,89	14.450.095,66	16.795.021,97
Καρδίτσας	11.310.821,15	4.975.969,63	374.328,28	2.641.398,24	7.149.564,40
Λαρίσης	18.797.962,27	103.540.484,99	581.536,20	5.644.051,20	4.399.907,37
Μαγνησίας	5.436.290,55	10.567.577,78	675.574,71	4.192.812,42	1.776.329,77
Τρικάλων	7.483.253,34	5.976.840,16	484.527,70	1.971.833,80	3.469.220,43
Μακεδονία	68.598.900,57	337.977.542,77	8.633.076,20	56.971.827,56	28.726.914,48
Γρεβενών	2.031.078,13	505.394,32	155.649,70	824.985,96	774.774,29
Δράμας	3.156.574,22	3.296.117,80	408.802,05	1.364.012,66	1.639.855,57
Ημαθίας	7.068.000,79	41.885.414,96	258.057,70	1.648.085,95	668.179,44
Θεσσαλονίκης	9.901.064,67	181.166.325,76	3.195.790,68	23.057.669,87	8.096.313,64
Καβάλας	3.167.143,39	17.589.765,91	488.357,99	1.912.892,42	1.941.475,46
Καστοριάς	622.139,28	727.183,57	115.634,40	555.073,54	403.071,36
Κιλίκης	4.837.623,65	4.007.498,54	688.849,31	3.815.652,66	1.071.618,54
Κοζάνης	4.502.170,23	6.966.707,49	701.930,08	7.543.823,69	3.733.209,71
Πέλλης	6.683.220,43	48.205.477,48	503.011,84	4.309.960,60	751.737,71
Πιερίας	6.854.002,28	6.160.105,81	433.089,00	1.623.073,27	3.936.991,59
Σερρών	10.883.182,02	19.093.860,84	488.512,57	2.841.860,67	1.806.579,31
Φλωρίνης	2.920.045,42	1.687.445,83	283.897,28	1.614.273,85	310.809,83
Χαλκιδικής	5.972.656,06	6.686.244,46	911.493,60	5.860.462,42	3.592.298,03
Θράκη	13.322.186,97	217.471.965,27	910.264,72	3.162.065,94	2.523.417,95
Έβρου	7.548.199,10	10.790.639,16	491.488,72	2.170.383,30	1.458.724,20
Εβάνης	1.872.782,27	201.075.246,40	270.972,00	471.669,43	290.435,17
Ροδόπης	3.901.205,60	5.606.079,71	147.804,00	520.013,21	774.258,58
Νήσοι Αιγαίου	4.788.857,35	58.632.143,21	1.767.210,72	9.519.130,04	3.820.574,95
Δωδεκανήσου	1.863.567,02	17.234.376,29	677.319,58	3.464.659,40	950.524,22
Κυκλάδων	1.049.136,74	5.772.961,57	515.865,10	2.988.014,62	595.943,74
Λέσβου	990.565,81	5.549.144,75	211.771,04	1.074.913,61	304.926,31
Σάμου	149.111,40	21.339.003,75	207.100,00	1.134.099,79	1.837.715,12
Χίου	736.476,38	8.736.656,85	155.155,00	857.442,62	131.465,56
Κρήτη	20.713.860,92	77.216.436,20	3.078.535,15	14.675.576,87	10.254.685,78
Ηρακλείου	7.166.951,05	38.728.816,12	2.015.476,25	9.688.532,50	3.089.465,55
Λασιθίου	10.872.037,81	15.407.045,77	283.208,20	2.238.591,10	3.583.574,65
Ρεθύμνης	968.499,54	9.241.944,63	196.723,00	843.142,95	1.484.840,09
Χανίων	1.706.372,52	13.838.629,68	583.127,70	1.905.310,32	2.096.805,49

Πηγή: Αγροτική Τράπεζα της Ελλάδος.

**Disbursements of loans granted by Agricultural Bank of Greece, by region and department:
2002 and 2003**

In euro

2003					Geographic region and department
Καλλιεργητικά βοραχυπρόθεσμα Short-term cultivation loans	Κεφάλαια κίνησης Working capitals	Καταναλωτική πίστη Consumer credit	Στεγαστική πίστη Housing credit	Λοιπά μεσοπρόθεσμα Other medium-term loans	
529.994.988,99	5.457.472.467,15	225.634.993,89	633.405.900,14	1.180.692.312,97	Greece, total
80.290.056,03	3.594.264.548,37	83.064.905,64	268.973.086,54	906.874.376,07	Central Greece
26.353.898,54	19.428.129,19	6.858.149,67	15.073.773,32	13.382.421,48	Etolia and Akarnania
6.329.896,65	3.458.580.503,92	62.746.100,68	228.558.638,45	850.841.577,95	Attiki
15.920.121,06	37.422.289,44	2.242.135,37	5.682.036,50	8.392.468,89	Viotia
6.149.845,90	39.553.036,04	3.932.289,58	6.849.363,75	13.962.509,97	Evia
916.545,90	2.405.327,00	760.404,95	2.100.294,79	426.669,86	Evritania
23.559.548,04	34.893.426,14	5.672.831,02	9.133.211,71	18.391.919,69	Fthiotida
1.060.199,94	1.981.836,64	852.994,37	1.575.768,02	1.476.808,23	Fokida
61.961.687,91	171.290.704,37	25.192.593,97	58.013.116,16	47.810.445,77	Peloponnissos
4.643.200,96	30.490.438,45	2.481.963,53	5.533.137,51	3.726.847,90	Argolida
3.143.630,36	6.117.675,48	1.552.361,22	2.493.019,36	1.307.459,56	Arkadia
9.171.508,46	32.697.608,14	5.962.099,37	16.771.753,98	9.120.193,78	Achaia
14.737.642,69	30.214.276,42	4.558.538,65	8.017.305,95	8.405.605,03	Ilia
14.216.013,20	40.692.740,21	3.513.822,27	11.305.247,82	12.412.260,08	Korinthia
8.532.738,11	12.522.215,86	2.897.708,55	3.653.786,93	5.533.698,90	Lakonia
7.516.954,13	18.555.749,81	4.226.100,38	10.238.864,61	7.304.380,52	Messinia
3.642.459,30	17.008.819,60	5.056.309,90	9.022.905,16	6.601.308,35	Ionian Islands
590.964,84	1.485.409,49	512.472,51	1.133.263,48	1.175.230,10	Zakynthos
940.675,14	6.645.273,42	2.961.239,00	4.613.323,48	4.600.098,89	Kerkyra
1.522.481,29	6.987.231,92	891.109,19	1.724.417,97	462.344,09	Kefallinia
588.338,03	1.890.904,77	691.489,20	1.551.900,23	363.635,27	Leikada
19.680.934,57	226.177.589,92	8.440.060,27	18.746.856,73	15.520.276,08	Ipiros
4.757.787,61	2.495.953,09	1.367.302,56	3.017.545,65	1.632.958,13	Arta
3.128.395,10	10.128.734,70	720.681,91	2.958.810,34	1.741.736,67	Thesprotia
6.145.223,26	198.308.576,02	4.702.336,18	9.792.982,51	8.097.232,89	Ioannina
5.649.528,60	15.244.326,11	1.649.739,62	2.977.518,23	4.048.348,39	Preveza
100.343.608,47	127.434.102,37	12.296.857,92	35.290.135,93	58.420.111,20	Thessalia
19.543.504,83	4.311.211,96	2.687.492,91	7.976.400,79	17.127.038,01	Karditsa
51.493.732,69	102.923.683,54	4.434.063,70	14.523.358,88	23.029.491,66	Larissa
14.154.192,29	4.218.929,04	2.814.228,70	7.118.264,18	11.908.146,27	Magnissia
15.152.178,66	15.980.277,83	2.361.072,61	5.672.112,08	6.355.435,26	Trikala
176.483.831,94	756.287.016,15	50.825.014,19	169.830.787,95	78.887.227,55	Makedonia
3.709.784,98	543.901,81	714.908,03	1.223.288,92	896.533,82	Grevena
12.606.123,77	10.246.773,25	2.498.202,08	5.730.738,43	5.487.686,20	Drama
21.848.688,24	76.221.197,22	1.998.273,81	7.261.974,43	7.277.400,10	Imathia
26.113.750,50	439.437.842,87	18.499.539,05	66.695.502,04	10.594.023,41	Thessaloniki
10.148.488,87	31.633.333,52	3.634.184,10	6.192.813,78	8.285.778,07	Kavala
2.127.024,72	891.839,50	719.650,12	2.481.768,18	713.109,20	Kastoria
14.044.791,94	4.747.622,03	3.157.316,52	15.276.476,68	3.219.372,64	Kilkis
8.255.218,46	19.248.828,31	3.111.826,72	19.745.509,92	4.200.512,70	Kozani
21.295.889,06	105.116.700,06	3.127.703,99	9.526.772,09	11.210.081,08	Pella
16.113.581,14	12.579.844,27	3.167.591,88	5.669.107,73	3.103.894,91	Pieria
24.554.755,66	38.947.565,90	3.185.860,08	11.647.392,99	13.037.217,68	Serres
6.330.077,23	1.610.076,55	1.932.072,09	3.725.731,98	1.907.761,76	Florina
9.335.657,37	15.061.490,86	4.377.885,72	14.653.710,78	8.953.855,98	Chalkidiki
33.511.876,78	322.885.354,32	6.203.842,99	11.280.940,26	22.240.458,17	Thraki
15.914.680,38	44.862.717,84	3.542.133,70	6.279.352,12	9.549.437,48	Evros
6.241.197,50	258.520.105,16	1.276.404,76	2.408.078,16	7.678.333,18	Xanthi
11.355.998,90	19.502.531,32	1.385.304,53	2.593.509,98	5.012.687,51	Rodopi
10.149.223,30	87.502.317,25	11.568.612,39	24.100.357,08	11.807.536,15	Aegean Islands
2.424.907,30	22.801.795,17	4.418.232,16	10.288.155,82	3.824.425,80	Dodekanissa
2.221.059,45	9.928.497,84	2.696.187,50	5.372.254,33	4.269.810,63	Cyclades
4.658.929,71	9.745.120,44	2.045.427,46	3.350.820,49	1.787.361,13	Lesvos
632.555,01	36.271.213,63	1.487.066,44	2.801.706,29	1.462.830,69	Samos
211.771,83	8.755.690,17	921.698,83	2.287.420,15	463.107,90	Chios
43.931.310,69	154.622.014,80	22.986.796,62	38.147.714,33	32.530.573,63	Kriti
22.615.382,54	77.943.823,55	14.476.496,03	20.303.486,52	8.593.891,16	Iraklio
9.846.317,31	48.737.301,40	2.643.572,70	8.253.746,95	15.442.770,70	Lassithi
7.043.172,95	11.150.573,50	2.464.978,96	4.043.513,49	3.284.767,94	Rethymno
4.426.437,89	16.790.316,35	3.401.748,93	5.546.967,37	5.209.143,83	Chania

Source: Agricultural Bank of Greece.

XX: 8. Διμερείς συναλλαγματικές ισοτιμίες έναντι του ευρώ ⁽¹⁾

Bilateral exchange rates against euro ⁽¹⁾

Περίοδος Period	Δολάριο ΗΠΑ US Dollar	Γιεν Ιαπωνίας Yen Japan	Κορώνα Δανίας Danish Krona	Λίρα Αγγλίας Pound Sterling	Κορώνα Σουηδίας Sweden Krona	Φράγκο Ελβετίας Swiss Frank	Κορώνα Νορβηγίας Norway Krona	Δολάριο Αυστραλίας Australia Dollar
2000	0,9240	99,50	7,4500	0,60900	8,4500	1,5580	8,1100	1,5890
2001	0,8956	108,74	7,4521	0,62191	9,2556	1,5104	8,0487	1,7324
2002	0,9448	118,05	7,4305	0,62874	9,1589	1,4672	7,5100	1,7366
2003: Ιανουάριος—January	1,0628	126,20	7,4326	0,65747	9,1773	1,4624	7,3371	1,8215
Φεβρουάριος—February	1,0773	128,60	7,4317	0,66980	9,1455	1,4674	7,5439	1,8112
Μάρτιος—March	1,0807	128,16	7,4274	0,68250	9,2265	1,4695	7,8450	1,7950
Απρίλιος—April	1,0848	130,12	7,4255	0,68900	9,1541	1,4964	7,8317	1,7813
Μάιος—May	1,1582	135,83	7,4246	0,71322	9,1559	1,5155	7,8715	1,7866
Ιούνιος—June	1,1663	138,05	7,4250	0,70224	9,1182	1,5411	8,1619	1,7552
Ιούλιος—July	1,1372	134,99	7,4332	0,70045	9,1856	1,5476	8,2893	1,7184
Αύγουστος—August	1,1139	132,38	7,4322	0,69919	9,2378	1,5400	8,2558	1,7114
Σεπτέμβριος—September	1,1222	128,94	7,4273	0,69693	9,0682	1,5474	8,1952	1,6967
Οκτώβριος—October	1,1692	128,12	7,4301	0,69763	9,0105	1,5485	8,2274	1,6867
Νοέμβριος—November	1,1702	127,84	7,4370	0,69278	8,9939	1,5590	8,1969	1,6337

Πηγή: Στατιστικό Δελτίο Οικονομικής Συγκυρίας της Τράπεζας της Ελλάδος.

(1) Από 1/1/2001 η Ελλάδα υιοθέτησε το ευρώ. Επομένως η εξέλιξη της συναλλαγματικής ισοτιμίας της δραχμής έναντι των νομισμάτων των χωρών εκτός της ευρωζώνης ταυτίζεται πλέον με την εξέλιξη της ισοτιμίας του ευρώ έναντι των νομισμάτων αυτών.

Source: Bulletin of Conjunctural indicators, Bank of Greece.

(1) Since January 2001 Greece adopted the euro. Therefore developments in the bilateral exchange rates of the drachma vis-a-vis other currencies outside the eurozone coincide from then on with developments in the exchange rates of the euro against those currencies.

XX: 9. Δείκτες τιμών μετοχών ⁽¹⁾ στο Χρηματιστήριο Αξιών Αθηνών: 1994 – 2002

Share price indices ⁽¹⁾ on the Athens Stock Exchange: 1994 – 2002

Βάση δείκτη όλων των μετοχών: 04-01-1988 = 100,0

Βάση δείκτη παράλληλης αγοράς: 31-12-1994=100,0

Βάση δείκτη Leasing: 31-12-1987=100,0

Βάση άλλων δεικτών: 31-12-1980=100,0

All share index base: 04-01-1988 = 100,0

Parallel market index base: 31-12-1994=100,0

Leasing index base: 31-12-1987=100,0

Other indices base: 31-12-1980=100,0

Έτος Year	Τραπεζών Banks	Ασφα- λειών Insurance companies	Εταιριών επενδύ- σεων Invest- ment companies	Εταιριών χρηματο- δοτικής μίσθωσης Leasing companies	Βιομηχα- νών Industrial	Διαφόρων εταιριών Miscella- neous companies	Κατα- σκευών Construc- tion	Συμμε- τοχών Holding	Παράλλη- λης αγοράς Parallel market	Γενικός δείκτης XAA ASE Composite Index		
										Κλείσιμο Last	Κατώτε- ρος έτους Year low	Ανώτε- ρος έτους Year high
1994	1.034,6	501,7	361,9	318,1	709,3	782,8	704,2	557,8	.	868,9	793,6	1.205,6
1995	1.160,3	315,2	325,7	295,7	743,2	716,0	675,4	707,0	107,3	914,1	782,2	996,7
1996	1.413,8	314,8	335,0	227,5	717,4	623,3	413,0	677,3	71,4	933,5	870,9	1.026,0
1997	2.303,3	734,9	597,3	259,3	1.167,2	975,4	446,0	1.291,7	77,5	1.479,6	932,4	1.808,8
1998	5.799,4	290,9	876,4	343,0	1.714,0	1.897,3	502,1	2.156,0	208,7	2.737,6	1.356,1	2.828,6
1999	10.165,4	3.731,0	2.822,7	545,6	3.451,6	6.985,3	3.446,0	6.770,3	1.582,6	5.535,0	2.762,6	6.484,4
2000	7.307,0	1.383,9	1.355,1	1.545,6	2.072,8	2.971,0	1.271,9	3.851,3	319,7	3.388,9	3.165,2	5.875,0
2001	4.788,1	1.809,3	762,5	.	1.535,8	.	1.146,0	2.488,9	242,3	2.591,5	1.997,8	3.456,0
2002	2.688,2	517,7	543,1	.	1.014,7	.	947,0	1.054,6	149,3	1.748,4	1.704,7	2.655,1

(1) Νέοι δείκτες τιμών μετοχών (βασιζονται στην τρέχουσα χρηματιστηριακή αξία).

(1) The new share price indices are based on the current market capitalization.

XX: 10. Χρηματιστηριακή αξία κατά εταιρία: 2000 και 2001

Market capitalization per company: 2000 and 2001

Ονομασία μετοχής	Αριθμός εισαγόμενων μετοχών 31-12-2000 και—and 31-12-2001 Outstanding shares	Χρηματιστηριακή αξία—Market capitalization				Name of share
		Ποσά (1) Almounts	του κλάδου % on sector	της αγοράς % on market	Αξία συναλ- λαγών (1) Value of trans- actions	
Έτος — 2000 — Year						
Τράπεζες						Banks
Alpha Τράπεζα Πίστωσης (ΚΟ) ..	162.221.560	2.027.769	16,26	5,05	957.634	Alpha Credit Bank (CR)
Τράπεζα της Ελλάδος (ΚΟ)	8.939.199	241.001	1,93	0,60	53.100	Bank of Greece (CR)
Εμπορική Τράπεζα (ΚΟ)	85.451.788	1.486.007	11,92	3,70	678.684	Commercial Bank of Greece (CR)
Εθνική Τράπεζα (ΚΟ)	228.080.452	3.231.992	25,92	8,04	1.179.582	National Bank of Greece (CR)
Τράπεζα Εργασίας (ΚΟ) (2)	...	...	0,00	0,00	200.568	Ergo Bank (CR) (2)
Ασφάλειες						Insurance companies
Εθνική (ΚΟ)	35.863.000	189.536	15,78	0,47	43.407	Ethniki Gen.Insurance (CR)
Ασπίς Πρόνοια (ΚΟ)	34.388.050	81.156	6,76	0,20	120.769	Aspis Pronia (CR)
Εταιρείες χρηματοδοτικής μί- σθωσης						Leasing corporations
Alpha Leasing ΑΕ (ΚΟ)	30.000.000	119.850	70,31	0,30	37.061	Alpha Leasing SA (CR)
Εταιρίες επενδύσεων						Investment companies
Alpha Επενδύσεων ΑΕ (ΚΑ) ...	100.000.000	191.000	16,22	0,48	46.652	Alpha Invest.SA (CB)
Alpha Finance ΑΕ (ΚΟ)	17.000.000	271.745	23,08	0,68	177.297	Alpha Finance SA (CR)
Επενδύσεις Εργασίας ΑΕ (ΚΑ)	133.000.000	121.961	10,36	0,30	101.307	Ergo Invest.SA (CB)
Εταιρίες συμμετοχών						Holding companies
Βιοχάλκο (ΚΑ)	190.278.472	771.579	54,70	1,92	225.420	Viohalco (CB)
Επιχειρήσεις Αττικής ΑΕ Συμ- μετοχών (Κ)	104.173.680	293.249	20,79	0,73	112.907	Attica Enterpr.Holding SA (C)
Τηλεπικοινωνίες						Telecommunication CO.
ΟΤΕ (ΚΟ)	504.054.199	2.739.534	50,43	6,82	1.915.917	Hellenic Telecom. Organ. (CR)
Κλωστοϋφαντουργίες						Textiles
Επίλεκτος ΑΕΒΕ (ΚΑ)	40.589.350	41.198	10,28	0,10	32.855	Selected Text. Ind. Assoc. SA (CB)
Κλωστήρια Ναούσης ΑΕ (ΚΑ) .	51.975.000	70.166	17,51	0,17	521.113	Naoussa Spin Mills (CB)
Ελληνική Υφαντουργία (ΚΑ) ..	8.998.764	15.568	3,88	0,04	25.859	Hellenic Fabrics (CB)
Χημικών προϊόντων						Chemical products
Πετρετάκης ΑΕ (ΚΑ)	22.559.780	61.476	32,23	0,15	82.908	Petzetakis SA (CB)
Πλαστικά Θράκης ΑΒΕΕ (ΚΑ) .	45.500.000	50.050	26,24	0,12	49.834	Thrace plastics CO (CB)
Οικοδομήσιμων υλών και τσι- μέντων						Building materials and cement companies
“Ηρακλής” Εταιρία Τοιμένων (ΚΟ)	50.490.957	260.028	27,55	0,65	48.832	“Heracles” Gen. Cement CO (CR)
“Τιτάν” Εταιρία Τοιμένων (ΚΟ)	38.062.732	583.409	61,81	1,45	172.367	“Titan” Cement CO (CR)
Κατασκευαστικές εταιρίες						Construction enterprises
ΑΕΓΕΚ ΑΕ (ΚΟ)	79.875.000	100.195	6,48	0,25	106.636	AECEK SA (CR)
ΑΚΤΩΡ ΑΕ (ΚΟ)	55.000.000	135.300	8,75	0,34	110.341	ACTOR Techic. Company (CR)

Πίνακας — Table XX: 10. Συνέχεια — Continued

Ονομασία μετοχής	Αριθμός εισαγόμενων μετοχών 31-12-2000 και—and 31-12-2001 Outstanding shares	Χρηματιστηριακή αξία—Market capitalization				Name of share
		Ποσά (1) Amounts	του κλάδου % on sector	της αγοράς % on market	Αξία συναλ- λαγών (1) Value of trans- actions	
ΑΛΤΕ Τεχνική Εταιρία (ΚΟ) ...	21.199.980	48.972	3,17	0,12	67.260	ALTE Techic. Company (CR)
ΑΤΕΜΚΕ Α.Τ.Ε (ΚΟ)	24.048.629	14.622	0,95	0,04	35.906	ΑΤΕΜΚΕ SA (CR)
Ελληνική Τεχνοδομική ΑΕ (ΚΟ)	60.000.000	207.000	13,38	0,52	130.864	Hellenic Technodomiki (CR)
Μηχανική ΑΕ (ΚΟ)	40.860.494	120.499	7,79	0,30	91.854	Michaniki SA (CR)
Μεταλλουργικές επιχειρήσεις						Metallurgical companies
ΕΛΒΑΛ ΑΕ (ΚΑ)	124.060.815	191.054	7,18	0,48	130.064	ELVAL SA (CB)
Αλουμίνιο της Ελλάδος ΑΕ (ΚΟ)	21.578.040	335.323	12,61	0,83	68.130	Aluminium of Greece SA (CR)
ΙΝΤΡΑΚΟΜ ΑΕ (ΚΟ)	110.274.372	903.147	33,96	2,25	504.378	INTRACOM SA (CR)
ΜΕΤΚΑ ΑΕ (ΚΟ)	51.950.600	100.784	3,79	0,25	147.333	METKA SA (CR)
Μυτιληναίος Όμιλος Επιχ. (ΚΟ)	40.520.340	123.384	4,64	0,31	300.741	Mytilineos Hold SA (CR)
Εταιρίες ειδών διατροφής						Food companies
Ελαΐς (Κ)	13.526.100	98.808	4,15	0,25	28.240	Elais SA (C)
Ελληνική Βιομηχανία Ζάχαρης ΑΕ (ΚΑ)	30.819.931	143.467	6,02	0,36	143.431	Hell. Sugar Industry SA (CB)
Jacobs Suchard Παυλίδης (ΠΟ)	2.972.160	9.452	0,40	0,02	10.786	Jacobs Suchard Pavlidis (PR)
Αλευροποιητικές						Flour mills
Κυλινδρόμυλος Λούλη (ΚΟ) ...	16.724.232	26.759	58,97	0,07	33.368	Flour Mills Loylis (CR)
Εταιρίες πληροφορικής						Informatics companies
Δέλτα Πληροφορική ΑΕ (ΚΟ)	70.000.000	151.550	18,56	0,38	58.192	Delta informatics SA (CR)
Intrasoft ΑΕ (ΚΟ)	48.289.500	196.780	24,09	0,49	255.371	Intrasoft SA (CR)
Έτος — 2001 — Year						
Τράπεζες						Banks
Alpha Τράπεζα Πίστωσης (ΚΟ) ..	185.171.560	3.707.134.631,20	14,07	3,82	2.201.201.378,08	Alpha Credit Bank (CR)
Τράπεζα της Ελλάδος (ΚΟ)	8.939.199	700.833.201,60	2,66	0,72	88.144.754,08	Bank of Greece (CR)
Εμπορική Τράπεζα (ΚΟ)	85.451.788	3.170.261.334,80	12,03	3,27	906.809.920,66	Commercial Bank of Greece (CR)
Εθνική Τράπεζα (ΚΟ)	228.080.452	6.259.455.393,44	23,75	6,46	2.464.822.105,55	National Bank of Greece (CR)
Eurobank Εργασίας (ΚΟ)	293.574.790	4.585.638.219,80	17,40	4,73	797.435.888,36	Eurobank Ergasias (CR)
Ασφάλειες						Insurance companies
Εθνική (ΚΟ)	35.863.000	346.436.580,00	20,24	0,36	51.338.571,16	Ethniki Gen. Insurance (CR)
Ασπίς Πρόνοια (ΚΟ)	34.388.050	151.995.181,00	8,88	0,16	108.370.625,38	Aspis Pronia (CR)
Εταιρείες χρηματοδοτικής μί- σθωσης						Leasing corporations
Alpha Leasing ΑΕ (ΚΟ)	37.700.000	340.808.000,00	61,19	0,35	43.595.477,18	Alpha Leasing SA (CR)
Εταιρείες επενδύσεων						Investment companies
Alpha Επενδύσεων ΑΕ (ΚΑ) ...	100.000.000	334.000.000,00	18,93	0,34	71.720.795,76	Alpha Invest.SA (CB)
Ελληνική Χαρτί/κιου (ΚΑ)	119.340.000	229.132.800,00	12,98	0,24	25.509.271,24	Hellenic Investment (CB)
Επενδύσεις Εργασίας ΑΕ (ΚΑ)	133.000.000	203.490.000,00	11,53	0,21	82.975.330,81	Ergo Invest.SA (CB)
Εταιρείες συμμετοχών						Holding companies
Βιογάλλο (ΚΑ)	190.278.472	1.754.367.511,84	36,67	1,81	519.758.170,14	Viohalco (CB)
Επιχειρήσεις Αττικής (Κ)	104.173.680	529.202.294,40	11,06	0,55	128.364.813,90	Attica Enterprises (C)

Πίνακας — Table XX: 10. Συνέχεια — Continued

Ονομασία μετοχής	Αριθμός εισαγόμενων μετοχών 31-12-2000 και—and 31-12-2001 Outstanding shares	Χρηματιστηριακή αξία—Market capitalization				Name of share
		Ποσά (1) Amounts	του κλάδου % on sector	της αγοράς % on market	Αξία συναλ- λαγών (1) Value of trans- actions	
Τηλεπικοινωνίες						Telecommunication CO.
ΟΤΕ (ΚΟ)	504.054.199	9.224.191.841,70	57,33	9,51	3.236.554.936,06	Hellenic Telecom. Organ. (CR)
Κλωστοϋφαντουργίες						Textiles
Επίλεκτος ΑΕΒΕ (ΚΑ)	40.589.350	88.078.889,50	9,14	0,09	24.823.974,80	Selected Text. Ind. Assoc. SA (CB)
Κλωστήρια Ναούσης ΑΕ (ΚΑ) .	80.121.564	194.695.400,52	20,20	0,20	741.653.699,70	Nauoussa Spin Mills (CB)
Ελληνική Υφαντουργία (ΚΑ) ..	8.998.764	80.448.950,16	8,35	0,08	149.622.924,72	Hellenic Fabrics (CB)
Ελαστικών και πλαστικών						Plastic and rubber products
Πετζετάκης ΑΕ (ΚΑ)	22.559.780	116.999.883,20	27,15	0,12	77.064.974,32	Petzetakis SA (CB)
Πλαστικά Κρήτης (ΚΑ)	11.408.000	82.593.920,00	19,16	0,09	11.024.122,80	Crete plastics CO (CB)
Οικοδομήσιμων υλών και τσι- μέντων						Building materials and cement companies
“Ηρακλής” Εταιρία Τοιμέντων (ΚΟ)	71.082.707	928.340.153,42	30,21	0,96	50.807.635,96	“Heracles” Gen. Cement CO (CR)
“Τιτάν” Εταιρία Τοιμέντων (ΚΟ)	38.062.732	1.637.700.133,92	53,29	1,69	445.730.248,64	“Titan” Cement CO (CR)
Κατασκευαστικές εταιρίες						Construction enterprises
ΑΕΓΕΚ ΑΕ (ΚΟ)	79.875.000	295.665.300,00	6,63	0,30	222.048.772,13	AEGEK SA (CR)
ΑΚΤΩΡ ΑΕ (ΚΟ)	55.000.000	465.300.000,00	10,43	0,48	221.529.351,24	ACTOR Techic. Company (CR)
ΑΛΤΕ Τεχνική Εταιρία (ΚΟ) ...	21.199.980	158.600.000,00	3,55	0,16	103.255.036,04	ALTE Techic. Company (CR)
ΑΤΕΜΚΕ Α.Τ.Ε (ΚΟ)	24.048.629	28.858.354,80	0,65	0,03	17.835.215,48	ATEMKE SA (CR)
Ελληνική Τεχνοδομική ΑΕ (ΚΟ)	100.000.000	620.000.000,00	13,90	0,64	226.705.788,30	Hellenic Technodomiki (CR)
Μηχανική ΑΕ (ΚΟ)	55.781.272	175.608.256,90	3,94	0,18	86.118.598,53	Michaniki SA (CR)
Μεταλλουργικές επιχειρήσεις						Metallurgical companies
ΕΛΒΑΛ (ΚΑ)	124.060.815	449.100.150,30	15,84	0,46	98.542.077,16	ELVAL (CB)
Αλουμίνιο της Ελλάδος ΑΕ (ΚΟ)	21.578.040	720.706.536,00	25,42	0,74	158.658.532,48	Aluminium of Greece SA (CR)
Σωληνοργεία Κορίνθου (ΚΟ) .	36.735.600	123.431.616,00	4,35	0,13	23.771.678,66	Corinth pipeworks (CR)
ΜΕΤΚΑ ΑΕ (ΚΟ)	51.950.600	249.362.880,00	31,85	0,26	126.804.887,94	METKA SA (CR)
Ελληνικά Καλώδια (ΚΟ)	26.908.000	99.559.600,00	66,39	0,10	39.652.976,38	Hellenic cables (CR)
Εταιρίες ειδών διατροφής						Food companies
Ελαΐς (ΚΟ)	13.526.100	252.938.070,00	15,53	0,26	42.754.437,64	Elais (CR)
Ελληνική Βιομηχανία Ζάχαρης ΑΕ (ΚΑ)	30.819.931	297.720.533,46	18,28	0,31	62.050.078,62	Hellenic Sugar Industry SA (CB)
ΚΡΕΤΑ ΦΑΡΜ (ΚΟ)	13.400.000	243.612.000,00	14,96	0,25	49.837.824,00	Kreta Farm (CR)
Αλευροποιητικές						Flour mills
Κυλινδρόμυλος Λούλι (ΚΟ) ...	16.724.232	69.907.289,76	4,29	0,07	21.310.468,74	Flour Mills Loylis (CR)
Εταιρίες πληροφορικής						Informatics companies
Ιντραλότε (ΚΟ)	37.082.000	601.470.040,00	23,69	0,62	145.520.574,08	Intralot (CR)
Intrasoft ΑΕ (ΚΟ)	48.289.500	315.813.330,00	12,44	0,33	99.833.265,50	Intrasoft SA (CR)

Πηγή: Ετήσιο Στατιστικό Δελτίο του Χρηματιστηρίου Αξιών Αθηνών 2000 και 2001.

(1) Για το 2000 σε εκατομμύρια δραχ. και για το 2001 σε ευρώ.

(2) Οι μετοχές της Τράπεζας Εργασίας σταμάτησαν να διαπραγματεύονται λόγω συγχώνευσής της με την Εfg Eurobank και αλλαγή της επωνυμίας σε Εfg Eurobank – Ergasias από 08/09/2000.

Source: Annual Statistical Bulletin of Athens Stock Exchange, 2000 and 2001.

(1) For 2000 in million drs, as for 2001 in euro.

(2) Since 08/09/2000 the shares of the Ergo Bank do not trade due to the acquisition of the bank by Efg Eurobank and change of the name into Efg Eurobank – Ergasias.

XXI. ΤΙΜΕΣ – ΔΑΠΑΝΕΣ ΝΟΙΚΟΚΥΡΙΩΝ PRICES – HOUSEHOLD EXPENDITURES

Α' ΔΕΙΚΤΗΣ ΤΙΜΩΝ ΚΑΤΑΝΑΛΩΤΗ

(Συνόλου Χώρας 1999 = 100,0)

Γενικά

Ο Δείκτης Τιμών Καταναλωτή (ΔΤΚ) στην Ελλάδα καταρτίζεται, από το έτος 1959 και εξής, από την Εθνική Στατιστική Υπηρεσία της Ελλάδος (ΕΣΥΕ). Ο καταρτιζόμενος μέχρι το 2000 ΔΤΚ αναφερόταν στις αστικές περιοχές της Χώρας, ενώ ο καταρτιζόμενος από τον Ιανουάριο 2001 αναφέρεται στο σύνολο Χώρας.

Σκοπός του Δείκτη αυτού είναι η μέτρηση του γενικού επιπέδου των τιμών, των αγαθών και των υπηρεσιών που προμηθεύεται το μέσο νοικοκυριό.

Αναθεώρηση του δείκτη – Νέος ΔΤΚ

Ο ΔΤΚ αναθεωρείται σε τακτά χρονικά διαστήματα, σύμφωνα με τα αποτελέσματα της τελευταίας, εκάστοτε, Έρευνας Οικογενειακών Προϋπολογισμών (ΕΟΠ). Σκοπός των αναθεωρήσεων του ΔΤΚ είναι, κυρίως, η αναθεώρηση των συντελεστών στάθμισης και η ανανέωση του δείγματος των ειδών (αγαθών και υπηρεσιών), που περιλαμβάνονται στο Δείκτη, λαμβάνοντας υπόψη την πιο σύγχρονη σύνθεση της κατανάλωσης. Η τελευταία αναθεώρηση του ΔΤΚ βασίστηκε στα αποτελέσματα της ΕΟΠ 1998/99, και από τον Ιανουάριο 2001, δημοσιεύεται ο αναθεωρημένος ΔΤΚ, με έτος βάσης 1999 = 100,0.

Ο νέος Δείκτης, όπως συμβαίνει μέχρι σήμερα, είναι δείκτης σταθερής βάσης. Ο νέος ΔΤΚ, προσαρμοσμένος στις πρόσφατες καταναλωτικές δαπάνες των ιδιωτικών νοικοκυριών της Χώρας απεικονίζει ακριβέστερα τη διαχρονική εξέλιξη των μεταβολών των τιμών των αγαθών και υπηρεσιών, που συνθέτουν το "καλάθι" αγορών του μέσου νοικοκυριού.

Γεωγραφική και πληθυσμιακή κάλυψη του ΔΤΚ

Στο πλαίσιο της τελευταίας αναθεώρησης του ΔΤΚ έγινε επέκταση της γεωγραφικής κάλυψης του Δείκτη από τις αστικές περιοχές στο σύνολο Χώρας και, συνεπώς, ο καταρτιζόμενος, από το 2001, εθνικός Δείκτης Τιμών Καταναλωτή, με έτος βάσης 1999 = 100,0 αναφέρεται στο σύνολο Χώρας.

Ως προς την πληθυσμιακή κάλυψη του Δείκτη, από την πλευρά των σταθμίσεων, καλύπτονται μόνο τα ιδιωτικά νοικοκυριά, ενώ εξαιρούνται τα συλλογικά νοικοκυριά (γηροκομεία, οικοτροφεία κλπ.) και οι ξένοι επισκέπτες (τουρίστες) στη Χώρα.

Ταξινόμηση των ειδών

Η ομαδοποίηση των ειδών (αγαθών και υπηρεσιών) του νέου ΔΤΚ έγινε σύμφωνα με τη διεθνή ταξινόμηση COICOP (Classification Of Individual Consumption by Purpose) και ειδικότερα, όπως αυτή έχει προσαρμοστεί για τις ανάγκες των Εναρμονισμένων Δεικτών Τιμών Καταναλωτή (HICP-Harmonized Indices of Consumer Prices), των κρατών μελών της ΕΕ, δημιουργώντας την ταξινόμηση COICOP/HICP.

Ειδικότερα, η ομαδοποίηση των ειδών του αναθεωρημένου ΔΤΚ έγινε σύμφωνα με την ταξινόμηση COICOP/HICP rev. Dec.99, που είναι η τελευταία έκδοση της ανωτέρω ταξινόμησης COICOP/HICP.

Συντελεστές στάθμισης των ειδών

Οι συντελεστές στάθμισης των ειδών, που χρησιμοποιούνται για την κατάρτιση του αναθεωρημένου ΔΤΚ, υπολογίστηκαν με βάση τα αποτελέσματα της ΕΟΠ 1998/99. Οι συντελεστές στάθμισης υπολογίζονται ως ποσοστά (%) συμμετοχής των δαπανών για κάθε ομάδα, υπο-ομάδα και είδος (αγαθού ή υπηρεσίας), στο σύνολο των δαπανών του μέσου νοικοκυριού.

Οι νέοι συντελεστές στάθμισης, για τις 12 βασικές ομάδες αγαθών και υπηρεσιών, εμφανίζονται στον πίνακα που ακολουθεί:

A. CONSUMER PRICE INDEX

(Total Greece 1999 = 100,0)

General

The Consumer Price Index (CPI), in Greece, is compiled since 1959 and onwards by the National Statistical Service of Greece (NSSG). Till the year 2000 the compiled CPI referred to the urban areas of the Country, while from 2001 the compiled CPI refers to the whole Country.

The aim of this Index is to count the general level of the prices of goods and services, purchased by the average household.

Revision of the Index – New CPI

The CPI is revised in regular time according to the results of the latest, each time, Household Budget Survey (HBS). The main purposes of the revisions of the CPI are, mainly, the adjustment of the weights and the renewal of the sample of items (goods and services), which are included in the Index, taking into account the most up-to-date composition of consumption. The last revision of the CPI was based on the results of the HBS conducted in the period 1998/99 and since January 2001 the revised CPI is published with base year 1999=100,0.

The new Index is, so far, an Index of fixed base. The new CPI adjusted to the recent consumer expenditures of private households in the whole Country reflects more accurately the evolution of changes, in the course of time, in the prices of those goods and services which compose the "basket" of the purchases of the average household.

Geographic and population coverage of the CPI

In the frame of the last revision of the CPI, its geographic coverage was extended from the urban areas to the whole Country and consequently, the compiled from 2001 national Consumer Price Index, with base year 1999=100,0, refers to the whole Country.

Concerning the population coverage of the Index, as regards the weights, it covers the private households only, leaving out collective households (retirement homes, boarding houses, etc.) and foreign visitors (tourists) in Greece.

Classification of items

The grouping of the items (goods and services) of the new CPI has been made according to the new international classification COICOP (Classification Of Individual Consumption by Purpose) and, in particular, as this one has been adjusted for the needs of the Harmonized Indices of Consumer Prices (HICP) of the EU member-states by creating the classification COICOP/HICP.

More specifically, the grouping of the items of the revised CPI is done in accordance with the COICOP/HICP rev. Dec. 99 classification, which is the last version of the above COICOP/HICP classification.

Weights of items

The weights of items used for the compilation of the revised CPI were calculated on the basis of the 1998/99 Household Budget Survey results. These weights are calculated as percentage (%) contribution of the household expenditure of each group, sub-group and item (good or service) to the total household expenditure of the average household.

The following table shows the new weights according to the 12 main groups of goods and services:

Ομάδες αγαθών και υπηρεσιών ΔΤΚ	Συντελεστές στάθμισης % Weights (1999 = 100,0)	Main groups of goods and services of the CPI
I. Διατροφή και μη αλκοολούχα ποτά	184,89	I. Food and non-alcoholic beverages
II. Αλκοολούχα ποτά και καπνός	38,87	II. Alcoholic beverages and tobacco
III. Ένδυση και υπόδηση	99,06	III. Clothing and footwear
IV. Στέγαση	117,13	IV. Housing
V. Διαρκή αγαθά, είδη νοικοκυριού και υπηρεσίες	86,41	V. Durable goods, household articles and services
VI. Υγεία	69,07	VI. Health
VII. Μεταφορές	129,81	VII. Transport
VIII. Επικοινωνίες	37,55	VIII. Communication
IX. Αναψυχή, πολιτιστικές δραστηριότητες	49,01	IX. Recreation cultural activities
X. Εκπαίδευση	27,43	X. Education
XI. Ξενοδοχεία, καφέ, εστιατόρια	96,61	XI. Hotels, cafés, restaurants
XII. Άλλα αγαθά και υπηρεσίες	64,17	XII. Other goods and services
Γενικός Δείκτης	1.000,00	Overall Index

Πόλεις τιμοληψίας - Πληθυσμιακοί συντελεστές στάθμισης

Μετά την επέκταση της γεωγραφικής κάλυψης του αναθεωρημένου ΔΤΚ στο σύνολο Χώρας, έγινε επέκταση και του δείγματος των πόλεων τιμοληψίας του Δείκτη (από 17 σε 25), με σκοπό την αντιπροσωπευτική κάλυψη και των 13 Περιφερειών της Χώρας, από την πλευρά της τιμοληψίας.

Οι πληθυσμιακοί συντελεστές στάθμισης των πόλεων τιμοληψίας προήλθαν από τα στοιχεία της Απογραφής Πληθυσμού του έτους 1991 και υπολογίζονται ως ποσοστά (%) του πληθυσμού κάθε πόλης/κέντρου στο σύνολο του πληθυσμού της Χώρας.

Οι πόλεις τιμοληψίας, με τους αντίστοιχους πληθυσμιακούς συντελεστές στάθμισης, έχουν ως εξής:

Αθήνα - Πειραιάς 40,40%, Θεσσαλονίκη 12,53%, Πάτρα 5,76%, Λάρισα 4,86%, Ηράκλειο 4,57%, Καβάλα 3,16%, Ιωάννινα 2,88%, Καλαμάτα 2,56%, Βόλος 2,50%, Κοζάνη 2,45%, Κομοτηνή 2,41%, Μυτιλήνη 1,94%, Σέρρες 1,88%, Λαμία 1,76%, Κέρκυρα 1,68%, Ρόδος 1,59%, Τρίπολη 1,54%, Έδεσσα 1,35%, Πολύγυρος 0,91%, Αιτωλικό 0,74%, Άγιος Νικόλαος 0,70%, Λευκάδα 0,61%, Άμφισσα 0,43%, Ηγουμενίτσα 0,43%, Γρεβενά 0,36%.

Επιλογή των ειδών

Η σύνθεση του «καλαθιού της νοικοκυριάς», η επιλογή, δηλαδή των αγαθών και υπηρεσιών που υπεισέρχονται στον υπολογισμό του Δείκτη έγινε με βάση τα αποτελέσματα της ΕΟΠ 1998/99, καθώς και μετά από ειδική έρευνα της αγοράς. Για κάθε υπο-ομάδα επιλέχθηκε, ο αναγκαίος αριθμός ειδών, ώστε να διασφαλιστεί η αντιπροσωπευτικότητα του ατομικού δείκτη της υπο-ομάδας.

Τα είδη αγαθών και υπηρεσιών του αναθεωρημένου ΔΤΚ ανέρχονται, συνολικά, σε 725 και αναπτύσσονται στη συνέχεια σε πολύ μεγαλύτερο αριθμό ποικιλιών / παραλλαγών.

Τιμοληψία - Πηγές τιμοληψίας

Η τιμοληψία των ειδών του ΔΤΚ γίνεται από καταστήματα λιανικής πώλησης, επιχειρήσεις παροχής υπηρεσιών, λαϊκές αγορές κλπ. (πηγές τιμοληψίας), που θεωρούνται αντιπροσωπευτικές των κλάδων των καταστημάτων, όπου γίνονται οι αγορές των νοικοκυριών της Χώρας, στις 25 επιλεγείσες, για τιμοληψία, πόλεις.

Οι τιμές συλλέγονται από έμπειρους υπαλλήλους της Υπηρεσίας, οι οποίοι επισκέπτονται, για το σκοπό αυτό, τις πηγές τιμοληψίας μέσα στο καθορισμένο χρονικό διάστημα του μήνα (μηνιαίες τιμές) ή την ορισμένη ημέρα της εβδομάδας (εβδομαδιαίες τιμές) και καταγράφουν τις τιμές σε ειδικά σχεδιασμένα έντυπα τιμοληψίας. Οι συλλεγόμενες τιμές είναι αυτές που επιβαρύνουν πραγματικά τον καταναλωτή (actually paid prices).

Ειδικός προσδιορισμός - Αντικατάσταση ειδών

Για όλα τα είδη που επιλέγονται για τιμοληψία, καθορίζεται ο ειδικός προσδιορισμός, δηλαδή όλα τα ιδιαίτερα χαρακτηριστικά που προσδιορίζουν την ποιότητα, την εμπορική εμφάνιση και γενικά την ταυτότητα των αγαθών (μάρκα, βάρος, συσκευασία κλπ.), ώστε να αποφεύγονται μεταβολές τιμών οφειλόμενες σε διαφορές του ειδικού προσδιορισμού.

Στην περίπτωση κατά την οποία ένα ειδικά προσδιορισμένο είδος (παραλλαγή) δεν προσφέρεται στην αγορά ή έπαψε να είναι σημαντικό, από πλευράς κατανάλωσης, τότε γίνεται αντικατάστασή του με άλλο αγαθό που κατέλαβε τη θέση του στην αγορά.

Price collection Cities -Population weights

After the extension of the geographic coverage of the revised CPI to the whole Country, an extension of the sample of price-collection cities of the Index (from 17 to 25) was done, with a view to the achievement of the representative coverage of the 13 Regions of Country as regards the price-collection.

The population weights of the price-collection cities derived from the data of the Population Census of the year 1991. These weights are calculated as percentage (%) contribution of the population of each price collection city/locality to the total population of the Country.

The price collection cities with the related population weights are:

Athens-Piraeus 40,40%, Thessaloniki 12,53%, Patra 5,76%, Larissa 4,86%, Iraklio 4,57%, Kavala 3,16%, Ioannina 2,88%, Kalamata 2,56%, Volos 2,50%, Kozani 2,45%, Komotini 2,41%, Mytilini 1,94 %, Serres 1,88%, Lamia 1,76%, Kerkyra 1,68%, Rodos 1,59%, Tripoli 1,54%, Edessa 1,35%, Polygyros 0,91%, Etoliko 0,74%, Agios Nikolaos 0,70 %, Lefkada 0,61%, Amfissa 0,43%, Igoumenitsa 0,43%, Grevena 0,36%.

Selection of items

The composition of the "household basket", i.e. the selection of goods and services which are included in the Index was made according to the results of the Household Budget Survey 1998/99, and after a relative research in the market. For each sub-group the necessary number of items was selected to ensure the representativeness of the individual index of sub-group.

The items of goods and services of the revised CPI are totally 725 and they are divided into a greater number of varieties.

Price collection - Outlets

Prices are collected from retail sales outlets, enterprises rendering services, open air markets, etc.(outlets), which are considered representative of the branches of shops, from which the households make their purchases in the 25 selected price collection cities.

Prices are collected by experienced and well trained NSSG staff, who visit the selected outlets within a certain time period of a month (monthly prices) or on a certain day of the week (weekly prices) and register the prices into special price collection forms. The collected prices correspond with the prices actually paid by the consumer.

Specification - Substitution of items

All the items, for which prices are collected, are defined by the specification, that is the particular characteristics which determine the quality, the get up and the identity, in general, of goods (such as brand, weight, package, etc.), in order to avoid any price variations attributable to differences in the specification.

When a specified item (variety of a species) is no longer available in the market or has ceased to be important, as regards the consumption, then it is substituted by the item which took its place in the market.

Υπολογισμός του Δείκτη

Ο υπολογισμός του Δείκτη γίνεται με χρήση παραλλαγής του τύπου του Laspeyres που έχει ως εξής:

$$I^t = \sum_{i=1}^k R_i^t W_i, \quad i = 1, 2, \dots, k,$$

όπου:

I^t = ο γενικός δείκτης της τρέχουσας περιόδου (μήνός t),

R_i^t = ο ατομικός δείκτης του είδους i (ή ομάδας ομοειδών ειδών), για το οποίο υπάρχει συντελεστής στάθμισης,

$W_i = \frac{p_i^0 q_i^0}{\sum_{i=1}^k p_i^0 q_i^0}$ = ο αντίστοιχος συντελεστής στάθμισης (βάσει της ΕΟΠ) του είδους i, όπου p_i^0 και q_i^0 είναι, αντίστοιχα, οι τιμές και οι ποσότητες του είδους i, κατά την περίοδο βάσης 0.

Αντιμετώπιση της εποχικότητας ειδών

Για την αντιμετώπιση της εποχικότητας των νωπών φρούτων και λαχανικών εφαρμόζεται η μέθοδος των μεταβαλλόμενων (μηνιαίως) συντελεστών στάθμισης των επιμέρους ειδών φρούτων και λαχανικών. Για τα λοιπά είδη, που δεν προσφέρονται ακριβώς τα ίδια καθόλη τη διάρκεια του έτους (όπως το αρνί γάλακτος, τα είδη ένδυσης και υπόδησης, το πετρέλαιο θέρμανσης, τα εισιτήρια κινηματογράφων και θεάτρων, ορισμένα είδη σπορ κλπ.), κατά τους μήνες που δεν προσφέρονται στην αγορά, επαναλαμβάνεται η τελευταία παρατηρούμενη κανονική τιμή τους.

Αντιμετώπιση των προσφορών και εκπτώσεων και των Δώρων Χριστουγέννων και Πάσχα

Οι μειωμένες τιμές, λόγω ειδικών προσφορών ή ειδικών εκπτώσεων, που ισχύουν για ορισμένες κατηγορίες καταναλωτών δε λαμβάνονται υπόψη κατά τον υπολογισμό του ΔΤΚ, σε αντίθεση με τις μειωμένες τιμές λόγω των γενικών προσφορών και εκπτώσεων, που λαμβάνονται υπόψη κατά την τιμολογία. Οι αυξημένες τιμές, από τη χορήγηση των Δώρων Χριστουγέννων και Πάσχα σε ορισμένες κατηγορίες υπηρεσιών (σεφριριζόμενα είδη, υπηρεσίες κουρείων και κομμωτηρίων, ταξί) λαμβάνονται υπόψη κατά τον υπολογισμό του ΔΤΚ για το συγκεκριμένο χρονικό διάστημα που διαρκεί η εν λόγω χορήγηση.

Δημοσίευση στοιχείων ΔΤΚ

Τα στοιχεία του Δείκτη Τιμών Καταναλωτή ανακοινώνονται μηνιαίως, εντός προκαθορισμένων ημερομηνιών που ορίζονται από τα τέλη του προηγούμενου έτους. Τα στοιχεία αυτά ανακοινώνονται με το προβλεπόμενο Δελτίο Τύπου και δημοσιεύονται στα τακτικά δημοσιεύματα της Εθνικής Στατιστικής Υπηρεσίας της Ελλάδος (Μηνιαίο Στατιστικό Δελτίο, Συνοπτική Στατιστική Επετηρίδα και Στατιστική Επετηρίδα της Ελλάδος).

Περισσότερες πληροφορίες για τη μεθοδολογία κατάρτισης του ΔΤΚ περιλαμβάνονται στο ειδικό τεύχος της ΕΣΥΕ «Αναθεωρημένος Δείκτης Τιμών Καταναλωτή (1999 = 100,0)».

Β' ΕΝΑΡΜΟΝΙΣΜΕΝΟΣ ΔΕΙΚΤΗΣ ΤΙΜΩΝ ΚΑΤΑΝΑΛΩΤΗ

(για διεθνείς συγκρίσεις πληθωρισμού, 1996 = 100,0)

Νομικό πλαίσιο

Παράλληλα με τον εθνικό Δείκτη Τιμών Καταναλωτή, από την Εθνική Στατιστική Υπηρεσία της Ελλάδος καταρτίζεται και ο Εναρμονισμένος Δείκτης Τιμών Καταναλωτή.

Οι Εναρμονισμένοι Δείκτες Τιμών Καταναλωτή (Εν.ΔΤΚ) καταρτίζονται από τα κράτη-μέλη της Ευρωπαϊκής Ένωσης στα πλαίσια του βασικού Κανονισμού του Συμβουλίου ΕΚ 2494/95 «για τη θέσπιση εναρμονισμένων δεικτών καταναλωτή και άλλων ένδεκα (11) Κανονισμών του Συμβουλίου και της Επιτροπής των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων (ΕΚ), οι οποίοι θεσπίζουν συγκεκριμένα μέτρα εφαρμογής που διέπουν την κατάρτιση των Εν. ΔΤΚ.

Χαρακτηριστικά των εναρμονισμένων δεικτών καταναλωτή

Χαρακτηριστικό γνώρισμα των Εν.ΔΤΚ είναι ότι πρέπει να καταρτίζονται σύμφωνα με μια σειρά τεχνικών μέτρων, όπως αυτά ορίζονται με τους ανωτέρω Κανονισμούς. Τα κυριότερα από τα τεχνικά αυτά μέτρα είναι: η χρησιμοποίηση ενιαίας ταξινόμησης των ειδών (COICOP/HICP), η επιλογή του τύπου υπολογισμού των ατομικών δεικτών, η γεωγραφική και πληθυσμιακή κάλυψη συνόλου Χώρας,

Calculation of the Consumer Price Index

The Consumer Price Index is a Laspeyres-type index and it is calculated by the formula:

$$I^t = \sum_{i=1}^k R_i^t W_i, \quad i = 1, 2, \dots, k,$$

where

I^t = the overall index of the current period (month t),

R_i^t = the individual index (sub-index) of the species i (or group of similar species), for which the weight for the month t exists,

$W_i = \frac{p_i^0 q_i^0}{\sum_{i=1}^k p_i^0 q_i^0}$ = the weight (based on the HBS results) of the species i, where p_i^0 and q_i^0 are the price and quantity of the species i, in the base period 0, respectively.

Seasonality of items

For dealing with the seasonality of fresh fruit and vegetables, the method of the (monthly) changing weights of the various species of these goods is applied. For the other items which are not offered exactly the same throughout the year (such as lamp meat, clothing and footwear, heating oil, cinema and theatre tickets, sport equipment, etc.), their last observed regular price is repeated for the months in which these items are not available in the market.

Offers and discounts, Christmas and Easter bonuses

The reduced prices due to special offers or special discounts, which are applied to some categories of consumers, are not taken into account in the compilation of the CPI. Instead the reduced prices of general offers and general discounts are taken into account in price collection. The increased prices due to the allowance of Christmas and Easter bonuses in some categories of services (catering services, services of hairdressing salons and barbers, taxi) are taken into account in the computation of the CPI for the time interval the bonuses are allowed.

Publication of CPI data

The CPI data are released in the anticipated press release every month, in dates pre-defined at the end of the previous year. These data are published in the regular publications of the National Statistical Service of Greece, namely, the Monthly Statistical Bulletin, the Concise Statistical Yearbook and the Statistical Yearbook of Greece.

More information on the methodology of the computation of the CPI is contained in the special issue of the NSSG "Revised Consumer Price Index (1999 = 100,0)".

B. HARMONIZED INDEX OF CONSUMER PRICES

(for international inflation comparisons, 1996=100,0)

Legal frame

In parallel to the national Consumer Price Index the Harmonized Index of Consumer Prices is also compiled by the National Statistical Service of Greece.

The Harmonized Indices of Consumer Prices (HICPs) are compiled by the member-states in the frame of the basic Council Regulation (EC) No 2494/95 "for the establishment of Harmonized Indices of Consumer Prices" and of other 11 Council and Commission EC Regulations, which lay down particular implementing measures governing the compilation of HICPs.

Characteristics of the HICPs

The characteristic of the HICPs is that they must be compiled according to several technical measures, as these are defined in the above EC Regulations. The main technical measures are: the use of a common classification of items (COICOP/HICP), the selection of the computation formula for the individual indices, the geographic and population coverage of the whole country, the item coverage and compilation of

η ανανέωση των συντελεστών στάθμισης ετησίως, η κάλυψη των ειδών και η κατάρτιση συγκεκριμένων υποδείκτων, οι ελάχιστες προδιαγραφές για την τιμολογία και τη δειγματοληψία, οι προσαρμογές λόγω ποιοτικών διαφορών των ειδών, η ενιαία αντιμετώπιση των τιμολογίων των επιχειρήσεων κοινής ωφέλειας, καθώς επίσης το κοινό έτος βάσης (1996=100,0) και οι αναδρομικοί υπολογισμοί στοιχείων από τον Ιανουάριο 1997 και εξής.

Επισημαίνεται ότι ο Εν. ΔΤΚ δεν είναι δείκτης κόστους ζωής, δεν χρησιμοποιείται στο εσωτερικό ενός κράτους ως δείκτης τιμαριθμικής αναπροσαρμογής ή διαπραγμάτευσης μισθών και δεν προορίζεται να αντικαταστήσει τον Εθνικό Δείκτη Τιμών Καταναλωτή.

Σκοπός και χρησιμότητα των εναρμονισμένων δεικτών καταναλωτή

Οι εναρμονισμένοι δείκτες τιμών καταναλωτή καταρτίζονται με σκοπό να παρέχουν συγκρίσιμα στοιχεία για τις διεθνείς συγκρίσεις του πληθωρισμού και ειδικότερα για την εκτίμηση του χρητηρίου σύγκλισης, της σταθερότητας των τιμών, όπως απαιτείται από τη Συνθήκη για την Οικονομική και Νομισματική Ένωση (ONE).

Οι Εν. ΔΤΚ αποτελούν τη βάση για τον υπολογισμό του Ευρωπαϊκού Δείκτη Τιμών Καταναλωτή (EICP-European Index of Consumer Prices) και του Δείκτη Τιμών Καταναλωτή της Νομισματικής Ένωσης (MUICP-Monetary Union Index of Consumer Prices), οι οποίοι παρέχουν τα επίσημα μέτρα πληθωρισμού στα 15 κράτη μέλη και στην Ευρωζώνη αντίστοιχα.

Γεωγραφική και πληθυσμιακή κάλυψη των εναρμονισμένων δεικτών τιμών καταναλωτή

Η γεωγραφική και πληθυσμιακή κάλυψη των Εν. ΔΤΚ καθορίζεται από τον Κανονισμό υπ' αριθ. 1688/98 του Συμβουλίου, ο οποίος ορίζει ότι ο Εν. ΔΤΚ κάθε κράτους μέλους πρέπει να καλύπτει όλες τις τελικές νομισματικές καταναλωτικές δαπάνες που πραγματοποιούνται στην οικονομική επικράτεια του κράτους μέλους.

Ταξινόμηση των ειδών

Η ταξινόμηση των ειδών (αγαθών και υπηρεσιών) που περιλαμβάνονται στον Εν. ΔΤΚ βασίζεται στη διεθνή ταξινόμηση COICOP (Classification of Individual Consumption by Purpose) και, ιδιαίτερα, όπως αυτή έχει προσαρμοσθεί για τις ανάγκες των Εν.ΔΤΚ, δημιουργώντας την ταξινόμηση COICOP/HICP.

Στον ισχύοντα Εν. ΔΤΚ εφαρμόζεται η ταξινόμηση COICOP/HICP rev. Dec. 99, που είναι η τελευταία έκδοση της ανωτέρω ταξινόμησης.

Συντελεστές στάθμισης των ειδών

Στις δαπάνες για τον υπολογισμό των συντελεστών στάθμισης των ειδών που υφίστανται στον υπολογισμό του Εν. ΔΤΚ συμπεριλαμβάνονται, οι δαπάνες των ιδιωτικών νοικοκυριών, οι δαπάνες των ξένων επισκεπτών και οι δαπάνες των ατόμων που διαμένουν σε ιδρύματα, ενώ εξαιρούνται οι δαπάνες των μόνιμων κατοίκων, όταν βρίσκονται στο εξωτερικό. Οι συντελεστές στάθμισης των ειδών ενημερώνονται κάθε Ιανουάριο με τις τιμές του προηγούμενου Δεκεμβρίου. Οι συνήθεις πηγές προέλευσης των στοιχείων δαπανών για τον υπολογισμό των συντελεστών στάθμισης των ειδών του Εν. ΔΤΚ είναι οι Εθνικοί Λογαριασμοί και η Έρευνα Οικογενειακών Προϋπολογισμών (ΕΟΠ).

Οι συντελεστές στάθμισης των ειδών του ελληνικού Εν. ΔΤΚ, σε ποσοστά %, όπως αυτοί έχουν διαμορφωθεί από τον Ιανουάριο 2003 για τις 12 βασικές ομάδες ειδών (2ψήφια ανάλυση της COICOP/HICP), εμφανίζονται στον κατωτέρω πίνακα.

specific sub-indices, the minimum standards for price collection and sampling, the adjustments due to quality differences of items, the common treatment of tariffs of Public Utility Services, the common base year (1996=100,0) and retrospective calculations of indices data from January 1997.

It is noted that the HICP is not a cost of living index, is not applied by a country for domestic use such as indexation or wage bargaining and is not intended to replace the national Consumer Price Index.

Purpose and use of the HICPs

The HICPs are compiled in order to provide comparable data for the international inflation comparisons and, more specifically, for the assessment of the convergence criterion, of price stability, as the Maastricht Treaty establishes.

The HICPs are the basis for compiling the European Index of Consumer Prices (EICP) and the Monetary Union Index of Consumer Prices (MUICP), which provide the official measures of inflation in the EU15 and the Euro-zone, respectively.

Geographic and population coverage of the HICPs

The geographic and population coverage of HICPs is defined by the Council Regulation (EC) No 1688/98, which specifies that the HICP of each Member State should cover all final monetary consumption expenditure which takes place on the economic territory of the Member State.

Classification of items

The classification of items (goods and services), which are included in the HICP, is based on the international classification COICOP (Classification Of Individual Consumption by Purpose) and, in particular, as this has been adapted to the needs of the HICPs, thus creating the COICOP/HICP classification.

In the existing HICP the COICOP/HICP rev.Dec.99 classification is applied, which is the last version of the above classification.

Weights of items

The expenditures used for the calculation of the weights of items entered into the computation of HICP include the expenditures of private households, the expenditures of foreign visitors and the expenditures of individuals living in collective households, whilst the expenditures of residents in a foreign country are excluded. Every January the weights of items are updated by using the prices of the previous December. The usual sources of the expenditure data used for the calculation of the weights of HICP items are the National Accounts and the Household Budget Survey (HBS).

The weights of items of the Greek HICP - in % - as they apply since January 2003, for the 12 main groups of items (two-digit level of COICOP/HICP) are shown in the following table.

Ομάδες αγαθών και υπηρεσιών Εν. ΔΤΚ	Συντελεστές στάθμισης Έτους 2003 % Weights Year 2003	Main groups of goods and services of the HICP
I. Διατροφή και μη αλκοολούχα ποτά	181,67	I. Food and non-alcoholic beverages
II. Αλκοολούχα ποτά και καπνός	50,47	II. Alcoholic beverages and tobacco
III. Ένδυση και υπόδηση	121,55	III. Clothing and footwear
IV. Στέγαση	91,13	IV. Housing
V. Διαρκή αγαθά, είδη νοικοκυριού και υπηρεσίες	71,78	V. Durable goods, household articles and services
VI. Υγεία	54,53	VI. Health
VII. Μεταφορές	136,05	VII. Transport
VIII. Επικοινωνίες	26,51	VIII. Communication
IX. Αναψυχή, πολιτιστικές δραστηριότητες	45,63	IX. Recreation cultural activities
X. Εκπαίδευση	19,14	X. Education
XI. Ξενοδοχεία, καφέ, εστιατόρια	145,36	XI. Hotels, cafés, restaurants
XII. Άλλα αγαθά και υπηρεσίες	56,19	XII. Miscellaneous goods and services
Γενικός Εν. ΔΤΚ	1.000,00	Overall HICP

Κάλυψη ειδών των εναρμονισμένων δεικτών τιμών καταναλωτή

Η αρχική κάλυψη ειδών των Εν. ΔΤΚ, η οποία καθορίστηκε (από 1/1/1997) με τον Κανονισμό υπ' αριθ. 1749/96 της Επιτροπής, δεν προέβλεπε την κάλυψη ορισμένων κατηγοριών, όπως είναι οι υπηρεσίες στους τομείς της υγείας και της εκπαίδευσης.

Στη συνέχεια η κάλυψη αγαθών και υπηρεσιών επεκτάθηκε, από 1/1/2000, σύμφωνα με τον Κανονισμό υπ' αριθ. 1687/98 του Συμβουλίου, με τη συμπερίληψη των ιατρικών, οδοντιατρικών και παραιατρικών υπηρεσιών, των υπηρεσιών του τομέα εκπαίδευσης, ορισμένων ειδών ασφαλίσεων και των οικονομικών υπηρεσιών. Τέλος η κάλυψη των ειδών ολοκληρώθηκε, από 1/1/2001, σύμφωνα με τον Κανονισμό υπ' αριθ. 2166/99 του Συμβουλίου, με τη συμπερίληψη των υπηρεσιών νοσοκομειακής περίθαλψης και των υπηρεσιών κοινωνικής προστασίας.

Συλλεγόμενες τιμές

Οι τιμές που χρησιμοποιούνται για τον υπολογισμό των Εν. ΔΤΚ είναι οι πραγματικά καταβαλλόμενες τιμές (actually paid prices) από τα νοικοκυριά, για την αγορά αγαθών και υπηρεσιών, στο πλαίσιο νομισματικών συναλλαγών.

Τύπος υπολογισμού των εναρμονισμένων δεικτών τιμών καταναλωτή

Το άρθρο 9 του Κανονισμού –πλαισίου υπ' αριθ. 2494/95 του Συμβουλίου ορίζει ότι οι Εν. ΔΤΚ θα πρέπει να είναι δείκτες τύπου Laspeyres. Στον εν λόγω Κανονισμό, δε γίνεται αναφορά για το αν οι Εν. ΔΤΚ θα πρέπει να είναι αλυσωτοί ή σταθερής βάσης.

Έτσι, οι Εν. ΔΤΚ της Γαλλίας, της Ιταλίας του Λουξεμβούργου, της Αυστρίας, της Σουηδίας, του Ηνωμένου Βασιλείου και της Νορβηγίας είναι αλυσωτοί, σε αντίθεση με αυτούς των υπολοίπων κρατών μελών (και της Ελλάδας), που είναι σταθερής βάσης.

Σύγκριση του Εναρμονισμένου ΔΤΚ με τον εθνικό ΔΤΚ

Μεταξύ του Εθνικού ΔΤΚ και του Εν.ΔΤΚ της Ελλάδας υπάρχουν ομοιότητες, αλλά και διαφορές.

- Οι κυριότερες ομοιότητες είναι οι εξής:
- Ίδια γεωγραφική κάλυψη, δεδομένου ότι και οι δύο δείκτες αναφέρονται στο σύνολο Χώρας.
- Ίδιες πόλεις τιμοληψίας.
- Σχεδόν ίδια κάλυψη ειδών.
- Χρήση της ίδιας ταξινόμησης ειδών (COICOP/HICP).
- Ίδιες πηγές τιμοληψίας.
- Ίδια στοιχεία τιμών.
- Χρήση του ίδιου τύπου για τον υπολογισμό των ατομικών δεικτών των πόλεων (γεωμετρικός μέσος).
- Ίδια αντιμετώπιση της εποχικότητας των ειδών, των μειωμένων τιμών και των ελλειψουσών τιμών.
- Ίδιες ημερομηνίες ανακοίνωσης και των δύο δεικτών.

Οι σημαντικότερες διαφορές είναι οι ακόλουθες:

- Διαφορετικό έτος βάσης, αφού το έτος βάσης για τον Εν.ΔΤΚ είναι το 1996=100,0 ενώ του εθνικού ΔΤΚ το 1999=100,0.
- Διαφορετική πληθυσμιακή κάλυψη, δεδομένου ότι, ο ελληνικός Εν. ΔΤΚ καλύπτει όλες τις καταναλωτικές δαπάνες που πραγματοποιούνται στην οικονομική επικράτεια της Ελλάδας ανεξάρτητα από ποιους γίνονται, ενώ ο εθνικός ΔΤΚ καλύπτει τις καταναλωτικές δαπάνες στη Χώρα μόνο των ιδιωτικών νοικοκυριών.
- Τα προσφάτως σημαντικά αγαθά και υπηρεσίες καλύπτονται από τον Εν.ΔΤΚ, ενώ εξαιρούνται από τον εθνικό ΔΤΚ.
- Διαφορετικοί συντελεστές στάθμισης των ειδών και χρήση διαφορετικών πηγών στοιχείων για τον υπολογισμό των συντελεστών στάθμισης.
- Διαφορετική συχνότητα ανανέωσης και ενημέρωσης των συντελεστών στάθμισης των ειδών, δεδομένου ότι η ανανέωση των συντελεστών στάθμισης του Εν. ΔΤΚ συντελείται κάθε Ιανουάριο με τις τιμές του προηγούμενου Δεκεμβρίου, ενώ οι συντελεστές στάθμισης των ειδών του εθνικού ΔΤΚ ανανεώνονται μόνο κατά τις εκάστοτε αναθεωρήσεις του Δείκτη.

Κατά συνέπεια ο Εναρμονισμένος Δείκτης Τιμών Καταναλωτή δεν μπορεί να συγκριθεί με τον εθνικό Δείκτη Τιμών Καταναλωτή.

Δημοσίευση στοιχείων Εν. ΔΤΚ

Τα στοιχεία του Εναρμονισμένου Δείκτη Τιμών Καταναλωτή (Εν. ΔΤΚ) ανακοινώνονται, μηνιαίως, με το προβλεπόμενο Ενημερωτικό Δελτίο (δελτίο τύπου) και δημοσιεύονται στα τακτικά δημοσιεύματα της Εθνικής Στατιστικής Υπηρεσίας της Ελλάδας (ΕΣΥΕ), δηλ. στο Μηνιαίο Στατιστικό Δελτίο, τη Συνοπτική Στατιστική Επετηρίδα και

Item coverage of the HICPs

The initial item coverage of the HICPs defined (from 1/1/97) in the Commission Regulation (EC) No 1749/96 did not anticipate the coverage of some categories, such as the health and education services.

Since January 2000 the item coverage was extended, according to the Council Regulation (EC) No 1687/98, by including the medical, dental and paramedical services, the educational services, some types of insurance and the financial services. Finally, since January 2001 the item coverage of the HICPs was completed, according to the Council Regulation (EC) No 2166/99, by including the hospital services and the social protection services.

Collected prices

The prices used in the computation of the HICPs are the prices actually paid by households to purchase goods and services in monetary transactions.

Computation formula for the HICPs

Article 9 of the framework Council Regulation (EC) No 2494/95 requires that the HICPs shall be Laspeyres-type indices. In this Regulation it is not mentioned whether the HICPs should be chain or fixed base indices.

Thus, the HICPs of France, Italy, Luxembourg, Austria, Sweden, United Kingdom and Norway are chain indices, as opposed to those of the other member states (and Greece), which are fixed base indices.

The Greek HICP versus the national CPI – Similarities and differences

Between CPI and HICP of Greece there are similarities and differences.

The main similarities between the two indices are the following:

- Same geographic coverage, given that both indices refer to the whole country.
- Same price collection cities.
- Approximately the same item coverage.
- Use of the same classification of items (COICOP/HICP).
- Same outlets for the price collection.
- Same price data.
- Use of the same formula for the computation of the individual indices for the price collection cities (geometric mean).
- Same treatment of the seasonality of items and of reduced and missing prices.
- Same dates of release for both indices.

The main differences between the two indices are the following:

- Different base year, since the base year of the HICP is 1996=100,0, while that of the national CPI is 1999=100,0.
- Different population coverage, given that the Greek HICP covers all consumption expenditures which take place on the economic territory of Greece, independently of the consumer, while the national CPI covers the consumption expenditures, which take place on the economic territory of Greece, of the private households only.
- The newly significant goods and services are included in the HICP but excluded from the national CPI.
- Different weights of items and use of different data sources for the calculation of the weights.
- Different frequency of renewal and updating of the weights of items, given that the weights of items in the HICP are price updated every January to the previous December, while the weights of items in the national CPI are renewed at the revisions of the index only.

Consequently, the HICP cannot be compared to the national CPI.

Publishment of HICP data

The HICP data are released in the anticipated press release every month and are published in the regular publications of the National Statistical Service of Greece, namely, the Monthly Statistical Bulletin, the Concise Statistical Yearbook and the Statistical Yearbook of Greece.

τη Στατιστική Επετηρίδα της Ελλάδος.

Περισσότερες πληροφορίες για τους Εν.ΔΤΚ και ειδικότερα για τον ελληνικό Εν. ΔΤΚ περιλαμβάνονται στο ειδικό τεύχος της ΕΣΥΕ «Εναρμονισμένος Δείκτης Τιμών Καταναλωτή (1996=100,0)».

Γ' ΔΕΙΚΤΗΣ ΤΙΜΩΝ ΧΟΝΔΡΙΚΗΣ (1995 = 100,0)

Γενικά – Ιστορικό

Ο Δείκτης Τιμών Χονδρικής καταρτίζεται από το έτος 1963 και καλύπτει το σύνολο της Χώρας. Αντικειμενικός σκοπός του είναι η μέτρηση της μεταβολής των τιμών των «τελικών προϊόντων» κατά τις συναλλαγές χονδρικής που πραγματοποιούνται κάθε μήνα, μεταξύ των «παραγωγικών» και «καταναλωτικών» τομέων της οικονομίας.

Επειδή, όμως, με την πάροδο του χρόνου η διάρθρωση της παραγωγής-κατανάλωσης των εισαγόμενων και εξαγόμενων προϊόντων μεταβάλλεται, η αναθεώρηση του δείκτη τιμών χονδρικής κρίνεται απαραίτητο να διενεργείται ανά πενταετία.

Η τελευταία αναθεώρηση του Δείκτη Τιμών Χονδρικής που διενήργησε η ΕΣΥΕ ήταν με έτος βάσης το 1995=100,0. Ο νέος αναθεωρημένος δείκτης δημοσιεύεται από τον Αύγουστο 2002 και απεικονίζει ακριβέστερα τις μεταβολές των τιμών των τελικών προϊόντων κατά τις συναλλαγές χονδρικής, δεδομένου ότι η διάρθρωση του βασίζεται σε νεότερα στοιχεία, αποτέλεσμα των οικονομικών και τεχνολογικών εξελίξεων που επιδρούν στις εν λόγω συναλλαγές.

Σύστημα και ταξινόμησης

Το σύστημα που χρησιμοποιείται για την κατάρτιση του Δείκτη Τιμών Χονδρικής είναι το σύστημα των δεικτών «κατά τομείς της οικονομίας». Σύμφωνα με αυτό το σύνολο των συναλλαγών διακρίνεται σε τέσσερις (4) βασικούς τομείς που αντιστοιχούν σε ισάριθμους δείκτες τιμών.

Οι τέσσερις (4) αυτοί δείκτες συνθέτουν το γενικό δείκτη τιμών χονδρικής.

Οι ανωτέρω βασικοί τομείς, για τους οποίους καταρτίζονται αντίστοιχοι δείκτες τιμών, είναι:

- Τομέας τελικών προϊόντων πρωτογενούς παραγωγής για την εσωτερική αγορά.
- Τομέας τελικών προϊόντων βιομηχανικής παραγωγής για την εσωτερική αγορά.
- Τομέας προϊόντων πρωτογενούς και βιομηχανικής παραγωγής για εξαγωγή.
- Τομέας τελικών προϊόντων προέλευσης εξωτερικού.

Για λόγους διάρθρωσης του δείκτη, καθώς επίσης, για την ένταξη των τιμών των προϊόντων σε ομάδες, μετά τη συλλογή τους από τις επιλεγμένες επιχειρήσεις, χρησιμοποιούνται οι ακόλουθες ταξινομήσεις:

- α. Σε επίπεδο προϊόντων, η ταξινόμηση του Γραφείου Στατιστικής των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων (Eurostat) CPA-Classification of Products by Activity.
- β. Σε επίπεδο οικονομικών δραστηριοτήτων, η ταξινόμηση της Eurostat NACE Rev.1 – Statistical Classification of Economic activities in the European Community.

Συντελεστές στάθμισης

Οι συντελεστές στάθμισης που χρησιμοποιούνται για την κατάρτιση του αναθεωρημένου Δείκτη Τιμών Χονδρικής υπολογίστηκαν με βάση τις αξίες πώλησης των παραγωγικών τομέων της οικονομίας προς τους τομείς της τελικής ζήτησης, για το έτος βάσης, δηλαδή το έτος 1995. Ενδεικτικά, πηγές αποτέλεσαν η Ετήσια Γεωργική Στατιστική Έρευνα 1994 και 1995, η Ετήσια Έρευνα Μηχανοκίνητων Σκαφών Θαλάσσιας Αλιείας έτους 1995, η Ετήσια Έρευνα Ορυχείων-Μεταλλείων, οι ετήσιες βιομηχανικές έρευνες και τα ετήσια στοιχεία της έρευνας εξωτερικού εμπορίου για το έτος 1995.

Συλλογή τιμών και πηγές τιμολήψης

Οι τιμές συλλέγονται από ειδικευμένους υπαλλήλους της Υπηρεσίας, οι οποίοι επισκέπτονται κάθε μήνα μεγάλο αριθμό επιχειρήσεων, οι οποίες εδρεύουν στην Αττική και σε 42 άλλους νομούς της Χώρας. Για τα προϊόντα του τομέα εγχώριας πρωτογενούς παραγωγής για εσωτερική κατανάλωση συλλέγονται τιμές που απολαμβάνουν οι παραγωγοί στον τόπο παραγωγής χωρίς ΦΠΑ. Για τα προϊόντα του τομέα δευτερογενούς ή βιομηχανικής παραγωγής συλλέγονται τιμές πώλησης στην πόρτα του εργοστασίου- ex factory (περιλαμβανομένων των έμμεσων φόρων χωρίς, όμως, τον ΦΠΑ). Για τα

More information for the HICPs and specifically for the Greek HICP are contained in the special publication of the N.S.S.G. "Harmonized Index of Consumer Prices (1996=100,0)".

C. WHOLESALE PRICE INDEX (1995 = 100,0)

General – Review

The Wholesale Price Index is compiled since 1963 and cover all the country's area. The objective aim is the measurement of the price's change of finished products, during the wholesale transactions taking place every month among the «productive» and «consumer» sectors of economy.

Nevertheless, in the course of time as the structure of production-consumption imported and exported products changes, the revision of the wholesale price index is judged to be performed every 5 years, as necessary.

The last revision of the Wholesale Price Index conducted by the NSSG used as base year 1995=100,0. The new revised Index is being published since August 2002 and presents precisely the price's change of the finished products during the wholesale transactions, because its structure is based in later data, as a result of the economic and technological evolutions affecting the above transactions.

System and classifications

The system used for the compilation of the Wholesale Price Index is the system, of indices «by sectors of the economy». According to this system, the total of transactions is distinguished to four (4) basic sectors, corresponding to equal in number price indices.

These four indices constitute the overall wholesale price index.

The above basic sectors, which correspond to equal in number compiling indices, are as follows:

- Sector of finished goods of primary production for home consumption.
- Sector of finished goods of industrial production for home consumption.
- Sector of primary and industrial production goods for export.
- Sector of finished goods of foreign origin.

For structure reasons of the Index, as well as for grouping of product prices, after they have been collected by the selected enterprises, the following classifications are used.

- a. In product level, the classification of Eurostat, CPA-classification of Products by Activity.
- b. In economic activity level, the classification of Eurostat NACE Rev. 1 – Statistical Classification of Economic Activities in the European Community.

Weighting coefficients

The weighting coefficients employed for the compilation of the revised Wholesale Price Index were computed by using the base year 1995 values of sales of the productive sectors of the economy towards the sectors of final demand. Indicatively, the sources involved were the Annual Statistical Surveys on Agriculture, Marine Fishery, Mines – Quarries, industry and external trade for the base year 1995.

Collection of prices and sources

The prices are collected by specialised price-collectors employees of the National Statistical Service of Greece, who communicate and visit a great number of enterprises located in Attiki and in 42 other departments of the Country every month. Referring to the products of the sector of finished goods of primary production for home consumption, the farmer's received prices are collected, without VAT, at the place of production. For the products of secondary or industrial production sector, the ex factory prices are collected including the excise taxes but not VAT. For the exported products, FOB prices are collected, whilst for the imported

προϊόντα που εξάγονται, συλλέγονται τιμές FOB, ενώ για τα εισαγόμενα τιμές CIF. Η επιλογή των επιχειρήσεων έγινε με βάση τα κριτήρια του μεγέθους και του όγκου των συναλλαγών κατά το έτος βάσης ανεξάρτητα από τον τόπο της εγκατάστασής τους.

Υπολογισμός του δείκτη

Για τον υπολογισμό του δείκτη χρησιμοποιείται η παραλλαγή του τύπου Laspeyres με την ακόλουθη μορφή:

$$I^{(t)} = \frac{\sum_i R_i^{(t)} W_i}{\sum_i R_i^{(0)} W_i} \quad \text{όπου } I^{(0)} = 100 \text{ γενικός δείκτης της τρέχουσας περιόδου } t, \\ R_i^{(t)} = \text{o ατομικός δείκτης του προϊόντος } i \text{ και} \\ W_i = \text{o συντελεστής στάθμισης του προϊόντος } i$$

Ο συντελεστής στάθμισης εκφράζει το ποσοστό συμμετοχής του προϊόντος i στο σύνολο των προϊόντων του δείκτη. Αυτό μαθηματικά συμβολίζεται ως ο λόγος της αξίας πώλησης του προϊόντος αυτού προς το σύνολο των αξιών πώλησης όλων των προϊόντων που συμμετέχουν στο δείκτη κατά το έτος βάσης ($p_i^{(0)}$ και $q_i^{(0)}$ οι τιμές και οι ποσότητες πώλησης του προϊόντος i κατά το έτος βάσης).

Ο υπολογισμός του ατομικού δείκτη για κάθε προϊόν γίνεται με τη χρήση του απλού μέσου αριθμητικού των σχετικών τιμών των παραλλαγών που συγκροτούν κάθε προϊόν.

Δ' ΔΕΙΚΤΗΣ ΤΙΜΩΝ ΠΑΡΑΓΩΓΟΥ ΣΤΗ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ (1995=100,0)

Γενικά – Ιστορικό

Ο Δείκτης Τιμών Παραγωγού στη Βιομηχανία ανακοινώνεται (για πρώτη φορά) τον Ιανουάριο 2003 από την ΕΣΥΕ, με βάση το έτος 1995=100,0. Σκοπός του Δείκτη αυτού είναι η μέτρηση των μηνιαίων μεταβολών των τιμών των βιομηχανικών προϊόντων, που παράγονται από βιομηχανικές μονάδες εγκατεστημένες στο εσωτερικό της Χώρας και διατίθενται στην εγχώρια και εξωτερική αγορά.

Η σύνθεση των επιμέρους δεικτών τιμών παραγωγού της εγχώριας και εξωτερικής αγοράς δίδει τη μεταβολή του δείκτη τιμών παραγωγού από το αναλυτικό επίπεδο του προϊόντος μέχρι το επίπεδο του γενικού δείκτη.

Σύμφωνα με τον Κανονισμό του Συμβουλίου της ΕΕ αριθ. 1165/98 για τις Βραχυχρόνιες Στατιστικές, ο Δείκτης αναθεωρείται κάθε πέντε (5) χρόνια και, ειδικότερα, στα ημερολογιακά έτη που λήγουν σε 0 ή 5, όπου συντελείται αναθεώρηση των συντελεστών στάθμισης, ανανέωση του δείγματος των τιμοληπτούμενων ειδών και αλλαγή του έτους βάσης.

Ταξινομήσεις – Επιλογή προϊόντων

Για διαρθρωτικούς λόγους, καθώς και για λόγους συγκρισιμότητας σε ευρωπαϊκό και διεθνές επίπεδο, χρησιμοποιήθηκαν οι ταξινομήσεις:

- σε επίπεδο προϊόντων, η ταξινόμηση της CPA,
- σε επίπεδο οικονομικών δραστηριοτήτων, η ταξινόμηση της NACE Rev. 1,
- σε επίπεδο Βασικών Ομάδων Βιομηχανικών Κλάδων, η ταξινόμηση των κλάσεων της NACE Rev. 1 σε κατηγορίες ομαδοποιημένης ταξινόμησης, σύμφωνα με τον Κανονισμό της Επιτροπής αριθ. 586/2001.

Τα σημαντικότερα κριτήρια για την επιλογή των τιμοληπτούμενων προϊόντων αποτέλεσαν το μέγεθος των πωλήσεών τους, ο βαθμός της αντιπροσωπευτικότητάς τους και η δυνατότητα διαχρονικής συγκέντρωσης τιμών.

Για τιμοληψία επιλέχθηκαν 417 προϊόντα εγχώριας αγοράς και 139 προϊόντα εξωτερικής αγοράς.

Συντελεστές στάθμισης

Για τον υπολογισμό των συντελεστών στάθμισης των δεικτών, με διάκριση σε εγχώρια και εξωτερική αγορά, ελήφθησαν υπόψη οι συνολικές αξίες πώλησης των προϊόντων παραγωγής της εγχώριας βιομηχανίας, που διατέθηκαν κατά το έτος 1995 στην εγχώρια και εξωτερική αγορά. Οι συντελεστές στάθμισης κάθε επιπέδου υπολογίστηκαν ως ποσοστό συμμετοχής της αξίας πώλησης του επιπέδου αυτού στο

ones, CIF prices are collected. The selection of the enterprises was based upon size and volume of transactions during the base year, irrespectively of their establishment location.

Computation of the index

For computing the index the variation of the Laspeyres Formula is employed with the following form:

$$I^{(t)} = \frac{\sum_i R_i^{(t)} W_i}{\sum_i R_i^{(0)} W_i} \quad \text{where } I^{(0)} = \text{the general index of the current period } t, \\ R_i^{(t)} = \text{the individual index of the product } i \text{ and} \\ W_i = \text{the weighting coefficient of the product } i$$

The weighting coefficient expresses the i product share value against to the total of product values of the index during the base year. ($p_i^{(0)}$ and $q_i^{(0)}$ are the corresponding sale prices and quantities of the product i during the base period (0).

The computation of the individual index for each product is made by using the simple average of the relative prices of varieties constituting each product.

D. PRODUSER (OUTPUT) PRICE INDEX IN INDUSTRY (1995=100,0)

General review

The Produser (output) Price Index in Industry was released by the NSSG for the first time in January 2003, based on 1995= 100,0. The objective of the Index is the measured of the prices change of industrial products, produced by industrial units established inside the country and disposed of on the domestic and non-domestic market.

The combination of the partial producer price indices (subindices) of domestic and non-domestic market gives the change in the PPI starting from the product level and ending to the level of the overall index.

According to the Council Regulation No 1165/98 on Short-Term Statistics, the Index is revised every five (5) years, particularly on calendar years ending with a 0 or a 5, that is when weighting scheme, sampling collection price renewal and rebasing year occurs.

Classifications – Product selection

For both structural and comparison reasons in european and international level, the following classifications were used:

- Product level – CPA classification,
- Economic activity level– NACE Rev 1 classification
- Main Industrial Groupings level – allocation of the NACE Rev. 1, headings to categories of aggregate classification, according to the Commission Regulation No 586/2001.

Significant criteria used for the product selection, were the volume of product sales, the level of their representativeness and the possibility of on-time price collection.

417 products of domestic market and 139 products of non-domestic market were selected for price collection.

Weighting coefficients

For the computation of weighting coefficients distinguished in the domestic and non-domestic market, the total purchase value of products was considered, produced by the internal industry and disposed off on the domestic and non-domestic market in 1995. The weighting coefficients of each level were calculated as the percent participation of that level purchase value to the total purchase value of industrial products disposed

σύνολο των αξιών πώλησης των βιομηχανικών προϊόντων που διατέθηκαν τόσο στην εγχώρια όσο και στην εξωτερική αγορά.

Συγκέντρωση τιμών και πηγές τιμοληψίας

Οι τιμές αναφέρονται, κυρίως, στις συναλλαγές μεταξύ των επιχειρήσεων που παράγουν και πωλούν τα επιλεγμένα είδη και άλλων επιχειρήσεων που αγοράζουν τα είδη αυτά, ανεξαρτήτως της χρησιμοποίησης τους ως πρώτης ύλης ή εμπορεύσιμου είδους. Οι τιμές συγκοτώνται από ικανό αριθμό κατάλληλα επιλεγμένων επιχειρήσεων, οι οποίες εδρεύουν στην Αττική και σε 42 άλλους νομούς της Χώρας.

Για τις τιμές της εγχώριας αγοράς συλλέγονται τιμές πώλησης στην πόρτα του εργοστασίου (ex-factory), συμπεριλαμβανομένων των δασμών και φόρων που επιβάλλονται στα προϊόντα, χωρίς όμως, τον ΦΠΑ ή άλλους τυχόν εκπαιτόμενους φόρους που συνδέονται με τον κύκλο εργασιών.

Για τις τιμές της εξωτερικής αγοράς συλλέγονται τιμές πώλησης FOB. Το σύνολο των πηγών που συνεργάζονται για την παροχή στοιχείων τιμών παραγωγού ανέρχεται στις 1.150, περίπου, επιχειρήσεις.

Υπολογισμός του δείκτη

Ο υπολογισμός του δείκτη βασίζεται στη χρησιμοποίηση παραλλαγής του μαθηματικού τύπου Laspeyres, όπως και στους άλλους δείκτες τιμών. Ο Γενικός (συνολικός) Δείκτης Τιμών Παραγωγού αποτελεί σύνθεση των επιμέρους δεικτών εγχώριας και εξωτερικής αγοράς και υπολογίζεται ως μέσος σταθμικός των δύο αυτών δεικτών.

Ε' ΔΕΙΚΤΗΣ ΑΞΙΑΣ ΛΙΑΝΙΚΩΝ ΠΩΛΗΣΕΩΝ

(1995 = 100,0)

Ο δείκτης καταρτίζεται σε τρέχουσες τιμές, διορθώνεται βάσει των εργασιών ημερών των μηνών, αλλά δεν εξομαλύνεται ως προς την εποχικότητα και δεν είναι αποπληθωρισμένος.

Ο πίνακας 18 εμφανίζει τους μέσους ετήσιους δείκτες αξίας λιανικών πωλήσεων και τους μηνιαίους δείκτες αξίας λιανικών πωλήσεων.

Σκοπός του δείκτη είναι η μέτρηση των μεταβολών της αξίας των λιανικών πωλήσεων (τζίρου) των επιχειρήσεων λιανικού εμπορίου.

Ο δείκτης που καταρτίζεται σήμερα, σύμφωνα με την τελευταία αναθεώρησή του, έχει βάση το έτος 1995 = 100,0 (Μέση ετήσια αξία).

Ο δείκτης καταρτίζεται με βάση την αξία των μηνιαίων λιανικών πωλήσεων 2.185 εμπορικών επιχειρήσεων που βρίσκονται τόσο στην Περιφέρεια Πρωτεύουσας όσο και στη Λοιπή Χώρα, σε δήμους με πληθυσμό από 10.000 κατοίκους και άνω και έχουν ετήσιο τζίρο –σύμφωνα με τα στοιχεία του 1994– πάνω από 15.000.000 δρχ. Η ανάλυση του δείκτη γίνεται κατά οκτώ κατηγορίες που απορρέουν από την ομαδοποίηση των κλάδων οικονομικής δραστηριότητας NACE αναθ. 1.

ΣΤ' ΓΕΩΡΓΙΚΟΙ ΔΕΙΚΤΕΣ ΤΙΜΩΝ

(1995 = 100,0)

Οι δημοσιευόμενοι από την ΕΣΥΕ Δείκτες Γεωργικών Τιμών αναθεωρήθηκαν με βάση σύγκριση το έτος 1995 = 100,0 και υπολογίζονται στις εκροές, χωρίς να περιληφθούν στις τιμές των προϊόντων οι επιδοτήσεις.

Οι συντελεστές στάθμισης των εκροών έχουν υπολογισθεί με βάση τη μέση αξία παραγωγής των γεωργικών προϊόντων των ετών 1994 και 1995, ενώ των εισροών σύμφωνα με τις δαπάνες του έτους 1995.

Η λεπτομερής περιγραφή των δεικτών και των μεθόδων που χρησιμοποιούνται για την κατάρτισή τους περιλαμβάνεται στο ειδικό τεύχος «Αναθεωρημένοι Δείκτες Γεωργικών Τιμών (1995=100,0)».

Οι Δείκτες Γεωργικών Τιμών είναι οι εξής:

1. Δείκτες τιμών εκροών στη γεωργία-κτηνοτροφία (απολαμβανόμενες από τους παραγωγούς)

Ο δείκτης περιλαμβάνει 96 προϊόντα, έναντι 93 του προηγούμενου δείκτη, τα οποία έχουν ταξινομηθεί στις ακόλουθες ομάδες, σύμφωνα με την ταξινόμηση που ισχύει στην ΕΕ. Μετά την αναθεώρηση 1995 = 100,0 στη «Ζωική παραγωγή» δημοσιεύονται οι δείκτες της ομάδας «κρέατα, γενικά», περιλαμβάνοντας και το κρέας πουλερικών.

Η επιλογή των προϊόντων αυτών και των ποικιλιών τους έγινε με βάση τη σημαντικότητα της συμμετοχής τους στο γεωργικό εισόδημα και σχηματίστηκαν οι ομάδες που ακολουθούν:

off to the domestic and non-domestic market.

Collection of prices and sources

The prices mainly refer to the transactions between enterprises producing and selling the selected items and other enterprises purchasing them irrespectively of their use as raw materials or marketable goods. Prices are collected from an adequate number of appropriately selected enterprises located in Africa and 42 other prefectures of the Country.

For the domestic prices ex-factory prices are collected excluding VAT or any similar deductible taxes directly linked to turnover, but including all other duties and taxes on products.

For the non-domestic prices, FOB prices are collected. The total number of sources cooperating with the NSSG for the provision of the producer price data amount to about 1150 enterprises.

Computation of the index

The computation at the index is basis of on the Laspeyres Formula, as well as the computation of all other prices indices. The overall producer price index comprises a combination of the partial price indices of domestic and non-domestic market and is calculated as a weighting average of the above two subindices.

E. INDEX OF RETAIL SALES VALUE

(1995 = 100,0)

The index is compiled at current prices and corrected on basis of the month's working days. It is not seasonally adjusted and is not disinflated.

The table 18 shows the average annual retail price indices and the average monthly ones.

The index aims to measure the changes of the retail sales value (turnover) of the retail trade enterprises.

The today's index is compiled according to its last revision using 1995=100,0 as base year (Average annual value).

The index's compilation is based on the monthly sales value of 2.185 establishments located to Greater Athens and rest of the Country, in municipalities with 10.000 inhabitants and over and their annual turnover is 15.000.000 drs and over, according to 1994 data. The index is analysed per eight categories deriving from the grouping of the economic activity branches NACE rev. 1.

F. AGRICULTURAL PRICE INDICES

(1995 = 100,0)

The Agricultural Price Indices published by the NSSG have been revised using as base year 1995 = 100,0. They are estimated at the output, excluding subsidies from product prices.

The output weighting coefficients have been calculated based on the average production value of agricultural products in the years 1994 and 1995, whilst the input ones have been calculated according to the 1995 expenditures.

For a detailed description of the indices and the related methods, one should refer to the special issue «Revised Agricultural Price Indices (1995 = 100,0)».

The Agricultural Price Indices are the following:

1. Output price indices in agricultural-livestock production (received)

The index includes 96 items, as compared to 93 items of the preceding index, which have been classified into 17 groups, according to the classification prevailing in the EU. After the revision 1995 = 100,0 the indices of the group «Meat, in general», including poultry meat, are published under «Animal production».

The goods and their varieties were selected on the basis of the significance of their participation in the agricultural income. So, the following groups were formulated:

Φυτική παραγωγή

1. Δημητριακά και ρύζι
2. Βολβοί και ριζώματα
3. Νωπά λαχανικά
4. Νωπά φρούτα και εσπεριδοειδή
— Νωπά φρούτα
— Εσπεριδοειδή
5. Ξηροί καρποί και οπώρες
6. Οίνος
7. Σπόροι
8. Όσπρια
9. Ελαιοκομικά προϊόντα και ελιές
10. Βιομηχανικά φυτά
11. Κτηνοτροφικά φυτά και άχυρο
12. Άνθη

Ζωική παραγωγή

1. Κρέατα, γενικά
2. Γάλα
3. Αυγά
4. Λοιπά πρωτογενή κτηνοτροφικά προϊόντα

Κάλυψη

Οι δείκτες καλύπτουν τις τιμές (χωρίς επιδοτήσεις) τις οποίες απολαμβάνουν οι παραγωγοί των κλάδων «Γεωργία – Κτηνοτροφία» και, κατ' εξαίρεση, τις τιμές μερικών προϊόντων του μεταποιητικού τομέα, όπως του ελαιολάδου και μούστου – οίνου, όταν η παραγωγή των προϊόντων αυτών γίνεται από τις γεωργικές εκμεταλλεύσεις.

2. Δείκτες τιμών εισροών στη γεωργία και κτηνοτροφία (καταβαλλόμενες από τους παραγωγούς)

Καταρτίσθηκαν οι εξής κατηγορίες δεικτών:

1. Δείκτες τιμών των αναλώσιμων της γεωργοκτηνοτροφικής παραγωγής
2. Δείκτες τιμών σχηματισμού πάγιου κεφαλαίου στο γεωργοκτηνοτροφικό τομέα
3. Ετήσιοι δείκτες τιμών των αμοιβών συντελεστών της γεωργικής παραγωγής.

Η πρώτη κατηγορία δεικτών υποδιαιρείται στις ακόλουθες ομάδες:

1. Σπόροι
2. Ενέργεια και λιπαντικά
3. Λιπάσματα
4. Γεωργικά φάρμακα
5. Κτηνιατρικά φάρμακα
6. Ζωοτροφές
7. Γεωργικά εργαλεία και εφόδια
8. Συντήρηση και επισκευή μηχανικού εξοπλισμού και εγκαταστάσεων
9. Επισκευή και συντήρηση κτιριακών εγκαταστάσεων
10. Λοιπά έξοδα

Η δεύτερη κατηγορία δεικτών υποδιαιρείται στις κατωτέρω ομάδες:

1. Δείκτες τιμών γεωργικών μηχανημάτων
2. Δείκτες τιμών γεωργικών κτιρίων
α) Λοιπά έργα μηχανικού-εγγειοβελτιωτικά έργα
β) Αγροτικά κτίρια

Οι δείκτες των λοιπών έργων μηχανικού στη γεωργία – κτηνοτροφία (εγγειοβελτιωτικά έργα αποστραγγιστικά έργα κλπ.) καταρτίζονται με βάση την αναθεώρηση, η οποία έγινε με έτος βάσης 1995=100,0 και περιλαμβάνονται στην ομάδα των γεωργικών κτιρίων.

Η τρίτη κατηγορία δεικτών υποδιαιρείται στις κατωτέρω ομάδες:

1. Δείκτες αγροτικών ημερομισθίων
2. Δείκτες ενοικιάσεως αγροκτημάτων
3. Δείκτες αμοιβής κεφαλαίου, περιλαμβάνοντας τους δείκτες των:
α) Ενοικίων μηχανημάτων
β) Τόκων δανείων

Κάλυψη

Οι δείκτες καλύπτουν τις τιμές τις οποίες καταβάλλουν οι παραγωγοί για την αγορά αναλώσιμων μέσων και τη μίσθωση υπηρεσιών, απαραίτητων για την παραγωγική λειτουργία της γεωργοκτηνοτροφικής εκμετάλλευσης.

Agricultural production

1. Cereals and rice
2. Root crops
3. Fresh vegetables
4. Fresh fruit and citrus fruit
— Fresh fruit
— Citrus fruit
5. Dried fruits and nuts
6. Wine
7. Seeds
8. Pulse
9. Olives and olive products
10. Industrial plants
11. Fodder plants and hay
12. Flowers

Animal production

1. Meat, in general
2. Milk
3. Eggs
4. Other livestock primary products

Coverage

The indices cover the prices received by farmers in the «Agriculture–Livestock» sector. As an exception, however, they also cover prices of certain products of the manufacturing sector, such as olive oil and wine-must, when such products are produced by the agricultural holdings.

2. Input price indices in agricultural – livestock production (purchased by farmers)

More specifically, the following categories of indices were compiled:

1. Price indices of the consumable means of agricultural – livestock production
2. Price indices of prices of goods and services contributing to agricultural – livestock investment
3. Price indices of the rewards of the factors of agricultural production

The first category of indices is subdivided into the following groups:

1. Seeds
2. Energy and lubricants
3. Fertilizers
4. Plant protection products
5. Veterinary services
6. Animal feeding stuff
7. Agricultural tools and supplies
8. Repair and maintenance of mechanical equipment and plant
9. Repair and maintenance of buildings
10. Other expenses

The second category of indices is subdivided into the following groups:

1. Price indices of agricultural machinery
2. Price indices of agricultural buildings
a) Other mechanical – land amelioration works
b) Agricultural buildings

The indices of other agriculture – livestock works (land amelioration works, etc.) are compiled based on the revision with base year 1995 = 100,0 and they are included in the agricultural buildings group.

The third category of indices is subdivided into the following groups:

1. Indices of rural wages
2. Indices of farm rents
3. Indices of capital revenue, remuneration, including the indices of:
a) Machinery rents
b) Interest of loans

Coverage

The indices cover the prices paid by the producers for consumable means and the services rented, necessary for the productive function of the agricultural – livestock holding.

Ζ' ΔΕΙΚΤΕΣ ΤΙΜΩΝ ΚΑΤΑΣΚΕΥΗΣ ΝΕΩΝ ΚΤΙΡΙΩΝ ΚΑΤΟΙΚΙΩΝ (2000 = 100,0)

Οι δείκτες αυτοί βασίζονται στο θεσμικό πλαίσιο του Κανονισμού του Συμβουλίου 1165/98 για τις βραχυχρόνιες Στατιστικές.

Η κατάρτιση τους αρχίζει το έτος 1971 με το Δείκτη Τιμών Υλικών Νέων Κτιρίων Κατοικιών και συμπληρώνεται το 1980 με το Δείκτη Συνολικού Κόστους (εισροών) και το Δείκτη Τιμών Κατηγοριών Έργων (εκροών).

Ο Δείκτης Συνολικού Κόστους αναλύεται στο μηνιαίο δείκτη «Τιμών Κόστους Υλικών» και τους τριμηνιαίους δείκτες «Αμοιβής Κόστους Εργασίας» και «Λοιπών Εξόδων».

Περισσότερες πληροφορίες σχετικά με τη μεθοδολογία που χρησιμοποιείται για την κατάρτιση των ανωτέρω δεικτών, περιλαμβάνονται στο ειδικό τεύχος «Αναθεωρημένοι Δείκτες Τιμών Κατασκευής Νέων Κτιρίων Κατοικιών (2000 = 100,0)».

Η' ΟΙΚΟΓΕΝΕΙΑΚΟΙ ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΙ

Τα στοιχεία που δημοσιεύονται στους πίνακες 22–25 προέρχονται από την Έρευνα Οικογενειακών Προϋπολογισμών που διενεργήθηκε από την ΕΣΥΕ κατά την περίοδο Νοεμβρίου 1998 – Οκτωβρίου 1999.

Η έρευνα κάλυψε όλα τα ιδιωτικού τύπου νοικοκυριά, εκτός από αυτά που είχαν περισσότερους από τρεις οικοτρόφους ή μέλη ξένων διπλωματικών αποστολών. Κάλυψε δηλαδή το 96%, περίπου, των νοικοκυριών όλης της Χώρας. Η Έρευνα ήταν δειγματοληπτική και ερευνηθήκαν 6.258 νοικοκυριά, δηλαδή το 2% περίπου, των νοικοκυριών της Χώρας. Για να εξασφαλιστεί η αντιπροσωπευτικότητα του δείγματος, εφαρμόστηκε η μέθοδος της διαστρωματικής στρωματοποιημένης δειγματοληψίας.

Ειδικά εκπαιδευμένοι υπάλληλοι της ΕΣΥΕ επισκέπτονταν τα επιλεγμένα νοικοκυριά καθημερινά, επί δεκατέσσερις ημέρες, για τη συλλογή πληροφοριών για ολόκληρο το νοικοκυριό, αλλά και για κάθε μέλος χωριστά.

Οι συλλεγείσες πληροφορίες αφορούν τη σύνθεση των νοικοκυριών, την απασχόληση των μελών τους, τις συνθήκες στέγασης και, κυρίως, τις δαπάνες διαβίωσής τους, καθώς, επίσης, και τα εισοδήματά τους.

Κατωτέρω δίνεται η έννοια της δαπάνης και οι έννοιες των τεσσάρων τρόπων απόκτησης από τα νοικοκυριά των αγαθών και των υπηρεσιών, όπως χρησιμοποιήθηκαν στην έρευνα:

α) Δαπάνη: Ως καταναλωτική δαπάνη του νοικοκυριού θεωρήθηκε η χρηματική αξία των αγαθών και υπηρεσιών που αποκτούν τα νοικοκυριά κατά οποιοδήποτε τρόπο (με αγορά, από δική τους παραγωγή κλπ.) για να ικανοποιήσουν τις ανάγκες τους ως καταναλωτικές μονάδες. Δε θεωρούνται καταναλωτικές οι δαπάνες για αγορά, κατασκευή, επέκταση ή μεγάλη βελτίωση κατοικίας, τα ασφαλιστικά ζωής, υγείας ή συντάξεως, οι άμεσοι φόροι, οι οικονομικές ενισχύσεις και τα χρηματικά δώρα, εκτός από τα φιλοδωρήματα και τις φιланθρωπίες.

β) Τρόποι κτήσεως των αγαθών και των υπηρεσιών:

- **Αγορές:** Καταχωρήθηκαν ως αγορές, οι δαπάνες για τα αγαθά και τις υπηρεσίες, που αποκτούν τα νοικοκυριά με καταβολή της αξίας τους σε χρήμα (μετρητοίς ή επί πιστώσει), ανεξάρτητα αν προορίζονται για την ικανοποίηση των αναγκών των ιδίων των νοικοκυριών ή για να προσφερθούν ως δώρα σε άλλα νοικοκυριά.
- **Από δική τους παραγωγή:** Με τον τρόπο αυτό καταχωρήθηκαν τα αγαθά που καταναλώνουν τα νοικοκυριά και τα οποία προέρχονται από τη δική τους γεωργική και κτηνοτροφική παραγωγή, την αλιεία ή το κυνήγι. Έχουν περιληφθεί και τα προϊόντα που συνέλεξαν τα νοικοκυριά ως ελεύθερα αγαθά.
- **Από δική τους επιχείρηση:** Με τον τρόπο αυτό καταχωρήθηκαν τα αγαθά που αποκτούν χωρίς πληρωμή τα νοικοκυριά από δικό τους κατάστημα, για τις ανάγκες τους ή για να τα προσφέρουν σε τρίτους. Επίσης, το τεκμαρτό ενοίκιο ιδιόκτητης κύριας ή δευτερεύουσας κατοικίας που χρησιμοποιεί το νοικοκυριό, το οποίο θεωρείται ότι προέρχεται από δική του επιχείρηση.
- **Από άλλες πηγές:** Με τον τρόπο αυτό καταχωρήθηκαν τα αγαθά και οι υπηρεσίες που λαμβάνουν τα νοικοκυριά χωρίς πληρωμή από τον εργοδότη τους, από άλλα νοικοκυριά, από κρατικές αρχές ή από το εξωτερικό.

Τα αναλυτικά στοιχεία που συγκεντρώθηκαν από την έρευνα θα δημοσιευθούν σε ειδικό τεύχος με τίτλο «Έρευνα Οικογενειακών Προϋπολογισμών 1998/99».

G. PRICE INDICES OF NEW BUILDING DWELLINGS CONSTRUCTION (2000 = 100,0)

These indices are based on the institutional framework of the Council Regulation 1165/98 concerning Short-Term Statistics.

Their compilation starts in 1971 with the Material Price Index and is completed with the Total Cost Index (Input) and the Price of work Categories Index (Output).

The Total Cost Index is further analyzed into the monthly «Material Price/Cost Index» and the quarterly «Labour Remuneration/Costs» and «Other Expenditure Costs» indices.

For additional information on the methodology used in compiling the above indices, everyone should refer to the special issue of the NSSG «Revised Construction Price Indices of new building dwellings (2000 = 100,0)».

H. HOUSEHOLD EXPENDITURE SURVEY

The data published in tables 22–25 have been obtained from the Household Expenditure Survey conducted by the NSSG during the period of November 1998 – October 1999.

The survey covered all the private households, excluding those housing more than three boarders or members of foreign diplomatic missions, in other words it covered about 96% of the total households in Greece. 6.258 households were surveyed, that is about 2% of the total households, and they were selected on the basis of a random sample. To ensure representativeness of the sample the method of two-stage stratified sampling was used.

Specially trained employees of the NSSG visited the selected households for fourteen consecutive days and collected information on both the households as a whole and each member separately.

The information collected refers to the composition of the households, employment of their members, housing conditions and, mainly, their living expenditures and income.

The concepts of expenditure and of the four means the households are obtaining goods and services, adopted in the survey, are quoted here below:

a) Expenditure: This is the money value of goods and services obtained by the households by means of purchase, from own production etc., in order to cover their needs as consumption units. The category does not include expenditures made for purchase or construction of houses, extensions or notable improvements of the latter, life, health or pension insurance, direct taxes, economic allowances and bonuses (excluding tips and charities).

b) Means of obtaining goods and services:

- **Purchases:** expenses on goods and services obtained by the households by paying money (in cash or in credit), irrespective whether these were intended to cover the households needs or to be offered to other households in the form of a gift.
- **From own farm:** goods consumed by the households deriving from own agricultural or livestock production, or even goods fished, hunted or freely collected.
- **From own enterprise:** goods freely obtained by households coming from own enterprise for covering their own needs or to be offered. The rental value of own - occupied main or secondary dwellings of the household is considered coming from own enterprise.
- **From other sources:** goods and services received by households, without payment from employer, other households, state authorities or from abroad.

The detailed data of the above survey appear in the special issue «Household Expenditures Survey 1998/99».

XXI: 1. Εξέλιξη ετήσιων μεταβολών Γενικού Δείκτη Τιμών Καταναλωτή
Evolution of the annual rates of change of the Overall Consumer Price Index
1999=100,0

Έτος Year	Μεταβολή 12μηνιας περιόδου Annual rate of change		Μέση μεταβολή 12μηνιας περιόδου Annual average rate of change	
	Δείκτης Δεκεμβρίου December Index	Μεταβολή % Rate of change	Μέσος ετήσιος δείκτης Annual average Index	Μεταβολή % Rate of change
1960	1,638	3,5	1,598	1,7
1961	1,626	- 0,8	1,628	1,8
1962	1,654	1,7	1,622	- 0,3
1963	1,675	1,3	1,671	3,0
1964	1,700	1,5	1,685	0,9
1965	1,784	4,9	1,736	3,0
1966	1,867	4,7	1,822	4,9
1967	1,842	- 1,3	1,853	1,7
1968	1,892	2,7	1,860	0,3
1969	1,932	2,1	1,906	2,5
1970	2,003	3,7	1,962	3,0
1971	2,062	2,9	2,022	3,0
1972	2,198	6,6	2,109	4,3
1973	2,872	30,7	2,436	15,5
1974	3,258	13,5	3,091	26,9
1975	3,768	15,7	3,504	13,4
1976	4,210	11,7	3,971	13,3
1977	4,748	12,8	4,454	12,2
1978	5,295	11,5	5,013	12,5
1979	6,606	24,8	5,967	19,0
1980	8,337	26,2	7,452	24,9
1981	10,214	22,5	9,274	24,5
1982	12,159	19,0	11,233	21,1
1983	14,609	20,2	13,500	20,2
1984	17,246	18,0	15,992	18,5
1985	21,526	24,8	19,081	19,3
1986	25,186	17,0	23,472	23,0
1987	29,156	15,8	27,321	16,4
1988	33,229	14,0	31,015	13,5
1989	38,162	14,8	35,264	13,7
1990	46,895	22,9	42,470	20,4
1991	55,344	18,0	50,733	19,5
1992	63,315	14,4	58,787	15,9
1993	70,922	12,0	67,259	14,4
1994	78,487	10,7	74,573	10,9
1995	84,704	7,9	81,236	8,9
1996	90,879	7,3	87,893	8,2
1997	95,164	4,7	92,759	5,5
1998	98,846	3,9	97,180	4,8
1999	101,559	2,7	99,742	2,6
2000	105,525	3,9	102,884	3,2
2001	108,739	3,0	106,356	3,4
2002	112,422	3,4	110,216	3,6
2003	115,880	3,1	114,108	3,5

XXI: 2. Εξέλιξη της αξίας της δραχμής (ετησίως) βάσει του Γενικού ΔΤΚ
Evolution of the value of drachma (yearly), according to the Overall CPI
1999=100,0

Έτος Year	Γενικός ΔΤΚ (Μέσος ετήσιος) Overall CPI (Annual average)	Αξία Value	Αντίστοιχη αξία έτους 2003 σε δραχμές Year 2003 equivalent value in drachmae	Αντίστοιχη αξία έτους 2003 σε ευρώ Year 2003 equivalent value in euro
1960	1,598	1 δραχμή/ drachma	71,38572971	0,20949591
1961	1,628	1 δραχμή/ drachma	70,10896689	0,20574899
1962	1,622	1 δραχμή/ drachma	70,33160572	0,20640236
1963	1,671	1 δραχμή/ drachma	68,29300845	0,20041969
1964	1,685	1 δραχμή/ drachma	67,70841529	0,19870408
1965	1,736	1 δραχμή/ drachma	65,71935502	0,19286678
1966	1,822	1 δραχμή/ drachma	62,62525842	0,18378653
1967	1,853	1 δραχμή/ drachma	61,57192839	0,18069531
1968	1,860	1 δραχμή/ drachma	61,35869966	0,18006955
1969	1,906	1 δραχμή/ drachma	59,88217559	0,17573639
1970	1,962	1 δραχμή/ drachma	58,15261295	0,17066064
1971	2,022	1 δραχμή/ drachma	56,43374351	0,16561627
1972	2,109	1 δραχμή/ drachma	54,10387845	0,15877881
1973	2,436	1 δραχμή/ drachma	46,83320499	0,13744154
1974	3,091	1 δραχμή/ drachma	36,91544736	0,10833587
1975	3,504	1 δραχμή/ drachma	32,56255626	0,09556143
1976	3,971	1 δραχμή/ drachma	28,73489801	0,08432839
1977	4,454	1 δραχμή/ drachma	25,61728372	0,07517912
1978	5,013	1 δραχμή/ drachma	22,76433615	0,06680656
1979	5,967	1 δραχμή/ drachma	19,12227823	0,05611820
1980	7,452	1 δραχμή/ drachma	15,31315954	0,04493957
1981	9,274	1 δραχμή/ drachma	12,30378192	0,03610794
1982	11,233	1 δραχμή/ drachma	10,15783928	0,02981024
1983	13,500	1 δραχμή/ drachma	8,45222468	0,02480477
1984	15,992	1 δραχμή/ drachma	7,13527873	0,02093992
1985	19,081	1 δραχμή/ drachma	5,98021803	0,01755016
1986	23,472	1 δραχμή/ drachma	4,86135552	0,01426663
1987	27,321	1 δραχμή/ drachma	4,17653449	0,01225689
1988	31,015	1 δραχμή/ drachma	3,67913120	0,01079716
1989	35,264	1 δραχμή/ drachma	3,23581576	0,00949616
1990	42,470	1 δραχμή/ drachma	2,68680123	0,00788496
1991	50,733	1 δραχμή/ drachma	2,24919877	0,00660073
1992	58,787	1 δραχμή/ drachma	1,94102229	0,00569632
1993	67,259	1 δραχμή/ drachma	1,69653041	0,00497881
1994	74,573	1 δραχμή/ drachma	1,53014557	0,00449052
1995	81,236	1 δραχμή/ drachma	1,40464403	0,00412221
1996	87,893	1 δραχμή/ drachma	1,29825952	0,00381001
1997	92,759	1 δραχμή/ drachma	1,23015769	0,00361015
1998	97,180	1 δραχμή/ drachma	1,17419090	0,00344590
1999	99,742	1 δραχμή/ drachma	1,14402929	0,00335739
2000	102,884	1 δραχμή/ drachma	1,10908853	0,00325485
2001	106,356	1 δραχμή/ drachma	1,07288154	0,00314859
2002	110,216	1 δραχμή/ drachma	1,03530651	0,00303832
2003	114,108	1 δραχμή/ drachma	1,00000000	0,00293470

XXI: 3. Συγκρίσεις του Γενικού Δείκτη Τιμών Καταναλωτή

Comparisons of the Overall Consumer Price Index

1999=100,0

Έτος και μήνας Year and month	Γενικός δείκτης Overall index	Μεταβολή από μήνα σε μήνα % Rate of change from month to month	Μεταβολή δωδεκάμηνης περιόδου % Annual rate of change	Αναπροσαρμογή μισθωμάτων 75% Readjustment of rents	Μεταβολή με δείκτη προηγούμενου Δεκεμβρίου % Rate of change with the index of the previous December	Μέσος ετήσιος δείκτης Annual average index	Μέση μεταβολή δωδεκάμηνης περιόδου % Annual average rate of change
2001: I	103,8	- 1,6	3,4	2,6	- 1,6	103,2	3,2
II	103,7	- 0,1	3,5	2,6	- 1,7	103,5	3,3
III	105,8	2,0	3,0	2,3	0,2	103,7	3,3
IV	106,8	0,9	3,5	2,6	1,2	104,0	3,3
V	107,2	0,4	3,6	2,7	1,6	104,3	3,4
VI	107,1	- 0,1	3,9	2,9	1,5	104,7	3,5
VII	105,2	- 1,7	3,9	2,9	- 0,3	105,0	3,6
VIII	105,3	0,0	3,8	2,9	- 0,3	105,3	3,7
IX	107,3	1,9	3,6	2,7	1,7	105,6	3,7
X	107,6	0,3	2,8	2,1	2,0	105,9	3,6
XI	107,7	0,1	2,4	1,8	2,1	106,1	3,4
XII	108,7	0,9	3,0	2,3	3,0	106,4	3,4
Μέσος ετήσιος— Annual average .	106,4	.	.	.	.	106,4	3,4
2002: I	108,4	- 0,3	4,4	3,3	- 0,3	106,7	3,5
II	107,3	- 1,1	3,4	2,6	- 1,3	107,0	3,5
III	110,0	2,5	4,0	3,0	1,2	107,4	3,5
IV	110,9	0,8	3,8	2,9	2,0	107,7	3,6
V	110,8	0,0	3,4	2,6	1,9	108,0	3,5
VI	110,6	- 0,2	3,3	2,5	1,8	108,3	3,5
VII	108,7	- 1,7	3,3	2,5	0,0	108,6	3,4
VIII	109,0	0,2	3,5	2,6	0,2	108,9	3,4
IX	111,0	1,9	3,5	2,6	2,1	109,2	3,4
X	111,6	0,5	3,7	2,8	2,7	109,6	3,5
XI	111,6	0,0	3,6	2,7	2,7	109,9	3,6
XII	112,4	0,7	3,4	2,6	3,4	110,2	3,6
Μέσος ετήσιος— Annual average .	110,2	.	.	.	.	110,2	3,6
2003: I	111,8	- 0,5	3,1	2,3	- 0,5	110,5	3,5
II	112,0	0,1	4,3	3,2	- 0,4	110,9	3,6
III	114,5	2,3	4,1	3,1	1,8	111,3	3,6
IV	114,6	0,1	3,4	2,6	1,9	111,6	3,6
V	115,1	0,4	3,8	2,9	2,4	119,9	3,6
VI	114,9	- 0,2	3,8	2,9	2,2	112,3	3,6
VII	112,7	- 1,9	3,6	2,7	0,2	112,6	3,7
VIII	112,6	0,0	3,3	2,5	0,2	112,9	3,6
IX	114,8	1,9	3,3	2,5	2,1	113,2	3,6
X	115,2	0,4	3,2	2,4	2,4	113,5	3,6
XI	115,4	0,2	3,3	2,5	2,6	113,8	3,6
XII	115,9	0,4	3,1	2,3	3,1	114,1	3,5
Μέσος ετήσιος— Annual average .	114,1	.	.	.	.	114,1	3,5

Σημειώσεις: 1. Οι δείκτες υπολογίζονται με άπειρα δεκαδικά ψηφία και δημοσιεύονται με στρογγυλοποίηση ενός δεκαδικού ψηφίου.
2. Οι ποσοστιαίες μεταβολές υπολογίζονται βάσει δεικτών με άπειρα δεκαδικά ψηφία και δημοσιεύονται με στρογγυλοποίηση ενός δεκαδικού ψηφίου.

Παρατήρηση: Η στήλη "αναπροσαρμογή μισθωμάτων (75%)" έχει προστεθεί από το έτος 2000, μετά τη δημοσίευση του Ν.2741/99, στον οποίο μνημονεύονται τα στοιχεία ΔΤΚ της ΕΣΥΕ, για την αναπροσαρμογή μισθωμάτων.

Note: 1. The indices are calculated with infinite decimal figures and are rounded up to one decimal figure when published.

2. Percentage changes are calculated on the basis of indices with infinite decimal figures and are rounded up to one decimal figure when published.

Remark: The column «readjustment of rents (75%)» has been added since 2000, after the publication of the L. 2741/99, in which the CPI data for NSSG, for the readjustment of rents, are mentioned.

XXI: 4. Ετήσιοι και μηνιαίοι υποδείκτες ομάδων ειδών Δείκτη Τιμών Καταναλωτή

Annual and monthly sub-indices of groups of items of Consumer Price Index

1999 = 100,0

Έτος και μήνας Year and month	Γενικός δείκτης Overall index	Διατροφή και μη αλκοολού- χα ποτά Food and non alcoholic beverages	Αλκοολού- χα ποτά και καπνός Alcoholic beverages and tobacco	Ενδυση και υπόδηση Clothing and footwear	Στέγαση Housing	Διάρθρωση αγαθών, είδη νοικοκυριού και υπηρε- σίες Durable goods, household appliances and services	Υγεία Health	Μεταφορές Transport	Επικοι- νωνίες Communica- tion	Αναψυχή, πολιτιστικές δραστηριό- τητες Recreation and culture	Εκπαίδευση Educa- tion	Ξενοδοχεία, καφέ, εστιατόρια Hotels, cafés, restaurants	Άλλα αγαθά και υπηρε- σίες Miscellaneous goods and services
1999	99,7	100,3	100,0	100,0	102,0	99,9	99,7	98,4	99,6	99,8	99,9	100,2	100,5
2000	102,9	102,2	102,8	102,1	108,3	101,4	103,0	104,7	89,1	101,1	103,1	104,9	102,7
2001	106,4	107,4	110,6	105,5	110,2	103,7	105,9	105,8	88,4	104,6	106,8	109,7	106,7
2002	110,2	113,1	118,6	109,3	113,8	105,4	111,0	106,7	84,3	108,1	111,0	117,1	110,6
2003	114,1	118,8	123,5	111,5	118,9	107,5	115,7	109,9	80,8	111,2	116,0	122,7	114,0
2001: I	103,8	103,8	107,0	97,1	108,5	100,8	104,8	104,1	88,9	103,5	105,6	109,6	105,9
II	103,7	105,1	107,1	93,1	109,9	100,3	104,9	105,5	88,9	104,3	105,6	106,7	105,8
III	105,8	106,2	107,1	108,2	109,6	104,1	105,0	105,4	89,2	104,1	105,6	106,9	106,1
IV	106,8	107,4	107,2	108,2	109,7	104,5	105,1	107,9	89,2	104,2	105,6	110,1	107,4
V	107,2	109,2	107,2	108,5	109,8	104,6	105,3	109,4	89,2	104,2	105,6	109,3	106,5
VI	107,1	107,9	111,8	109,4	110,0	104,8	105,4	107,8	89,3	104,2	105,6	109,4	106,5
VII	105,2	106,1	113,2	98,0	110,8	101,1	106,0	106,0	88,6	104,1	105,6	109,6	106,0
VIII	105,3	106,3	113,2	98,0	111,0	101,3	106,3	105,7	87,4	104,1	105,6	109,7	106,1
IX	107,3	107,1	113,2	109,4	111,2	105,3	106,5	106,5	87,4	105,1	108,7	110,2	107,0
X	107,6	107,9	113,3	111,8	111,3	105,7	107,3	104,5	87,4	105,8	109,3	110,6	107,3
XI	107,7	108,8	113,3	112,2	110,6	105,9	107,4	103,5	87,4	105,9	109,4	111,3	107,6
XII	108,7	113,3	113,4	112,2	109,7	105,9	107,5	103,6	87,4	106,1	109,4	113,3	108,6
2002: I	108,4	117,1	113,5	101,7	110,8	103,1	108,1	104,3	87,0	106,1	109,4	113,7	108,7
II	107,3	114,2	113,5	96,1	111,2	102,1	108,3	104,3	85,2	106,5	109,4	113,3	109,4
III	110,0	114,9	115,7	112,3	112,2	106,2	109,2	105,4	85,2	106,9	109,4	115,1	109,7
IV	110,9	115,1	119,8	112,4	113,5	106,3	109,8	107,5	85,2	107,1	109,4	116,4	110,1
V	110,8	112,4	119,9	113,7	113,8	106,5	110,4	107,8	85,1	107,5	109,4	118,4	110,4
VI	110,6	112,1	120,0	113,9	113,9	106,7	111,0	106,7	85,0	107,7	109,4	117,2	110,7
VII	108,7	110,2	120,0	101,0	114,2	102,8	111,7	106,7	83,5	108,5	109,4	117,5	110,2
VIII	109,0	110,7	120,0	101,0	114,8	102,7	111,9	107,1	83,5	108,5	109,4	117,5	110,4
IX	111,0	111,2	120,0	113,1	115,1	106,8	112,2	107,3	83,5	109,1	114,0	118,6	111,4
X	111,6	112,3	120,1	115,3	115,3	107,1	112,5	107,6	83,5	109,6	114,2	118,6	111,6
XI	111,6	113,2	120,1	115,4	114,6	107,2	112,9	107,0	83,5	109,7	114,4	118,4	111,6
XII	112,4	114,2	120,1	115,4	116,4	107,3	113,5	108,0	81,3	109,9	114,4	120,6	112,3
2003: I	111,8	115,5	120,2	104,5	117,7	104,9	114,2	109,6	82,5	109,9	114,4	120,9	112,3
II	112,0	118,4	120,4	97,6	119,7	104,3	114,4	110,6	82,2	110,3	114,4	119,9	112,5
III	114,5	120,3	120,4	114,6	121,0	107,8	114,8	110,4	80,6	110,4	114,4	120,3	113,5
IV	114,6	121,8	120,5	114,7	117,3	108,1	115,4	109,7	80,5	110,8	114,4	122,4	114,2
V	115,1	124,0	120,5	116,1	117,6	108,6	115,6	108,6	80,5	110,9	114,4	122,2	114,3
VI	114,9	122,0	120,5	116,2	117,9	108,7	115,7	109,0	80,5	110,8	114,4	122,6	114,5
VII	112,7	118,4	120,6	102,5	118,0	105,0	115,7	110,0	80,5	110,8	114,4	122,8	113,8
VIII	112,6	116,9	123,5	101,8	118,2	105,1	115,7	110,9	80,5	111,1	114,4	123,2	113,7
IX	114,8	117,0	129,0	114,6	119,0	109,0	116,2	110,0	80,5	112,1	119,0	123,9	114,5
X	115,2	116,5	129,0	117,8	120,0	109,3	116,7	109,8	80,5	112,3	119,4	124,0	114,7
XI	115,4	116,9	128,9	118,4	120,4	109,3	117,0	110,0	80,5	112,4	119,4	123,8	114,7
XII	115,9	117,7	128,9	118,8	119,7	109,5	117,7	110,0	79,8	112,9	119,4	126,6	115,7

XXI: 5. Μηνιαία εξέλιξη του Γενικού Δείκτη Τιμών Καταναλωτή: 1959 – 2003

Monthly evolution of the Overall Consumer Price Index: 1959 – 2003

1999=100,0

Μήνας—Month	1959	1960	1961	1962	1963	1964	1965	1966
Ιανουάριος—January	1,555	1,580	1,635	1,614	1,669	1,675	1,700	1,790
Φεβρουάριος—February	1,555	1,570	1,632	1,598	1,663	1,675	1,694	1,781
Μάρτιος—March	1,561	1,577	1,641	1,611	1,682	1,688	1,709	1,802
Απρίλιος—April	1,573	1,592	1,648	1,623	1,685	1,691	1,725	1,827
Μάιος—May	1,570	1,589	1,641	1,620	1,675	1,691	1,731	1,827
Ιούνιος—June	1,561	1,598	1,623	1,620	1,666	1,685	1,737	1,818
Ιούλιος—July	1,577	1,598	1,614	1,614	1,666	1,682	1,737	1,815
Αύγουστος—August	1,580	1,598	1,607	1,614	1,657	1,669	1,737	1,808
Σεπτέμβριος—September	1,583	1,607	1,623	1,623	1,666	1,685	1,747	1,830
Οκτώβριος—October	1,586	1,614	1,623	1,641	1,675	1,697	1,768	1,852
Νοέμβριος—November	1,583	1,620	1,617	1,638	1,669	1,685	1,765	1,849
Δεκέμβριος—December	1,583	1,638	1,626	1,654	1,675	1,700	1,784	1,867
Μέσος ετήσιος—Annual average	1,572	1,598	1,628	1,622	1,671	1,685	1,736	1,822

Μήνας—Month	1967	1968	1969	1970	1971	1972	1973	1974
Ιανουάριος—January	1,870	1,846	1,892	1,935	2,000	2,065	2,207	2,949
Φεβρουάριος—February	1,858	1,833	1,870	1,907	1,963	2,034	2,186	2,915
Μάρτιος—March	1,880	1,858	1,895	1,948	2,006	2,090	2,254	3,008
Απρίλιος—April	1,892	1,864	1,920	1,975	2,037	2,118	2,294	3,042
Μάιος—May	1,870	1,864	1,910	1,982	2,062	2,127	2,340	3,085
Ιούνιος—June	1,849	1,858	1,910	1,982	2,046	2,118	2,399	3,122
Ιούλιος—July	1,846	1,855	1,910	1,957	2,016	2,093	2,368	3,119
Αύγουστος—August	1,827	1,849	1,883	1,926	1,978	2,062	2,377	3,054
Σεπτέμβριος—September	1,839	1,861	1,907	1,969	2,025	2,108	2,516	3,141
Οκτώβριος—October	1,839	1,873	1,920	1,985	2,031	2,139	2,634	3,184
Νοέμβριος—November	1,827	1,864	1,917	1,978	2,037	2,158	2,791	3,215
Δεκέμβριος—December	1,842	1,892	1,932	2,003	2,062	2,198	2,872	3,258
Μέσος ετήσιος—Annual average	1,853	1,860	1,906	1,962	2,022	2,109	2,436	3,091

Μήνας—Month	1975	1976	1977	1978	1979	1980	1981	1982
Ιανουάριος—January	3,302	3,793	4,223	4,788	5,503	6,798	8,541	10,360
Φεβρουάριος—February	3,311	3,781	4,198	4,751	5,503	6,813	8,622	10,360
Μάρτιος—March	3,431	3,892	4,312	4,890	5,676	7,027	8,826	10,670
Απρίλιος—April	3,468	3,932	4,402	4,980	5,796	7,240	9,002	10,980
Μάιος—May	3,478	3,969	4,439	5,023	5,861	7,326	9,110	11,135
Ιούνιος—June	3,484	4,000	4,467	5,073	5,920	7,518	9,271	11,476
Ιούλιος—July	3,453	3,951	4,455	5,002	5,997	7,469	9,221	11,352
Αύγουστος—August	3,419	3,895	4,393	4,921	5,945	7,398	9,150	11,166
Σεπτέμβριος—September	3,564	4,013	4,516	5,060	6,118	7,608	9,543	11,445
Οκτώβριος—October	3,660	4,081	4,622	5,153	6,285	7,809	9,790	11,725
Νοέμβριος—November	3,713	4,136	4,677	5,212	6,399	8,078	10,000	11,973
Δεκέμβριος—December	3,768	4,210	4,748	5,295	6,606	8,337	10,214	12,159
Μέσος ετήσιος—Annual average	3,504	3,971	4,454	5,013	5,967	7,452	9,274	11,233

Μήνας—Month	1983	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990
Ιανουάριος—January	12,345	14,826	17,649	22,053	25,496	29,135	33,230	38,386
Φεβρουάριος—February	12,531	14,919	17,649	21,929	25,620	29,048	33,095	38,426
Μάρτιος—March	13,058	15,354	18,145	22,612	26,427	29,908	33,938	39,677
Απρίλιος—April	13,244	15,633	18,393	22,953	26,985	30,494	34,499	40,388
Μάιος—May	13,462	15,850	18,548	23,077	27,171	30,584	34,591	41,675
Ιούνιος—June	13,555	16,160	18,952	23,573	27,823	31,091	35,165	42,747
Ιούλιος—July	13,431	16,036	18,703	23,325	27,264	30,845	34,983	42,563
Αύγουστος—August	13,400	15,912	18,734	23,263	27,109	30,881	35,045	42,810
Σεπτέμβριος—September	13,834	16,315	19,603	24,069	27,605	31,696	36,335	44,444
Οκτώβριος—October	14,175	16,718	20,254	24,721	28,474	32,500	36,903	45,511
Νοέμβριος—November	14,361	16,935	20,813	24,907	28,722	32,767	37,222	46,114
Δεκέμβριος—December	14,609	17,246	21,526	25,186	29,156	33,229	38,162	46,895
Μέσος ετήσιος—Annual average	13,500	15,992	19,081	23,472	27,321	31,015	35,264	42,470

Πίνακας—Table XXI: 5. Συνέχεια—Continued
1999=100,0

Μήνας—Month	1991	1992	1993	1994	1995	1996	1997	1998
Ιανουάριος—January	46,901	55,410	63,437	70,596	78,125	84,661	90,386	94,360
Φεβρουάριος—February	47,004	55,567	63,631	70,861	77,940	84,528	90,067	93,911
Μάρτιος—March	47,900	56,680	65,984	72,612	79,785	86,839	92,049	96,260
Απρίλιος—April	49,584	57,540	66,857	73,704	80,630	87,722	92,863	97,823
Μάιος—May	49,676	57,551	67,007	74,225	81,389	88,462	93,252	98,186
Ιούνιος—June	50,826	58,508	67,755	74,743	81,830	88,692	93,602	98,465
Ιούλιος—July	50,554	57,404	66,445	74,225	80,540	87,145	91,861	96,549
Αύγουστος—August	50,505	58,225	66,713	74,443	80,650	87,080	91,938	96,562
Σεπτέμβριος—September	52,555	60,622	68,408	76,420	82,556	89,119	93,503	98,388
Οκτώβριος—October	53,549	62,063	69,705	77,130	83,178	89,822	94,037	98,442
Νοέμβριος—November	54,392	62,563	70,248	77,432	83,504	89,765	94,381	98,364
Δεκέμβριος—December	55,344	63,315	70,922	78,487	84,704	90,879	95,164	98,846
Μέσος ετήσιος—Annual average	50,733	58,787	67,259	74,573	81,236	87,893	92,759	97,180

Μήνας—Month	1999	2000	2001	2002	2003
Ιανουάριος—January	97,848	100,422	103,841	108,447	111,847
Φεβρουάριος—February	97,376	100,209	103,738	107,299	111,955
Μάρτιος—March	99,532	102,662	105,772	110,013	114,498
Απρίλιος—April	100,568	103,158	106,767	110,861	114,603
Μάιος—May	100,516	103,458	107,218	110,848	115,080
Ιούνιος—June	100,519	103,050	107,104	110,649	114,869
Ιούλιος—July	98,563	101,262	105,234	108,747	112,653
Αύγουστος—August	98,474	101,420	105,260	108,990	112,607
Σεπτέμβριος—September	100,379	103,533	107,270	111,048	114,752
Οκτώβριος—October	100,657	104,713	107,610	111,624	115,165
Νοέμβριος—November	100,914	105,197	107,724	111,648	115,382
Δεκέμβριος—December	101,559	105,525	108,739	112,422	115,880
Μέσος ετήσιος—Annual average	99,742	102,884	106,356	110,216	114,108

XXI: 6. Μηνιαία εξέλιξη (γενικού) Εναρμονισμένου Δείκτη Τιμών Καταναλωτή
Monthly evolution of the (overall) Harmonized Index of Consumer Prices

1996=100,0

Μήνας—Month	Δείκτες Indices			Μεταβολή 12μηνης περιόδου % Annual rate of change		Μέση μεταβολή 12μηνης περιόδου % Annual average rate of change	
	2001	2002	2003	2002/01	2003/02	2002/01	2003/02
Ιανουάριος—January	116,8	122,4	126,4	4,8	3,3	3,8	3,8
Φεβρουάριος—February	116,6	121,0	126,1	3,8	4,2	3,8	3,8
Μάρτιος—March	119,3	124,5	129,3	4,4	3,9	3,9	3,8
Απρίλιος—April	120,6	125,5	129,6	4,1	3,3	3,9	3,7
Μάιος—May	121,2	125,8	130,2	3,8	3,5	3,9	3,7
Ιούνιος—June	121,1	125,5	130,0	3,6	3,6	3,9	3,7
Ιούλιος—July	118,7	123,0	127,3	3,6	3,5	3,8	3,7
Αύγουστος—August	118,7	123,2	127,3	3,8	3,3	3,8	3,6
Σεπτέμβριος—September	121,2	125,8	129,9	3,8	3,3	3,8	3,6
Οκτώβριος—October	121,6	126,4	130,4	3,9	3,2	3,8	3,5
Νοέμβριος—November	121,7	126,5	130,6	3,9	3,2	3,9	3,5
Δεκέμβριος—December	123,1	127,4	131,4	3,5	3,1	3,9	3,4
Μέσος ετήσιος—Annual average	120,1	124,8	129,0			3,9	3,4

XXI: 7. Σύγκριση του Εναρμονισμένου ΔTK με τον εθνικό ΔTK

Comparison between HICP and national CPI

Εν. ΔTK: 1996=100,0

HICP: 1996=100,0

ΔTK: 1999=100,0

CPI: 1999=100,0

Έτος και μήνας Year and month	Εναρμ/νος ΔTK HICP	Ετήσια μεταβολή % Annual rate of change	Μέση ετήσια μεταβολή % Annual average rate of change	Εθνικός ΔTK National CPI	Ετήσια μεταβολή % Annual rate of change	Μέση ετήσια μεταβολή % Annual average rate of change
2001: I	116,8	3,2	3,0	103,8	3,4	3,2
II	116,6	3,5	3,0	103,7	3,5	3,3
III	119,3	3,2	3,1	105,8	3,0	3,3
IV	120,6	3,7	3,2	106,8	3,5	3,3
V	121,2	3,9	3,3	107,2	3,6	3,4
VI	121,1	4,5	3,5	107,1	3,9	3,5
VII	118,7	4,2	3,6	105,2	3,9	3,6
VIII	118,7	4,0	3,7	105,3	3,8	3,7
IX	121,2	4,0	3,8	107,3	3,6	3,7
X	121,6	3,2	3,8	107,6	2,8	3,6
XI	121,7	2,9	3,7	107,7	2,4	3,4
XII	123,1	3,5	3,7	108,7	3,0	3,4
2002: I	122,4	4,8	3,8	108,4	4,4	3,5
II	121,0	3,8	3,8	107,3	3,4	3,5
III	124,5	4,4	3,9	110,0	4,0	3,5
IV	125,5	4,1	3,9	110,9	3,8	3,6
V	125,8	3,8	3,9	110,8	3,4	3,5
VI	125,5	3,6	3,9	110,6	3,3	3,5
VII	123,0	3,6	3,8	108,7	3,3	3,4
VIII	123,2	3,8	3,8	109,0	3,5	3,4
IX	125,8	3,8	3,8	111,0	3,5	3,4
X	126,4	3,9	3,8	111,6	3,7	3,5
XI	126,5	3,9	3,9	111,6	3,6	3,6
XII	127,4	3,5	3,9	112,4	3,4	3,6
2003: I	126,4	3,3	3,8	111,8	3,1	3,5
II	126,1	4,2	3,8	112,0	4,3	3,6
III	129,3	3,9	3,8	114,5	4,1	3,6
IV	129,6	3,3	3,7	114,6	3,4	3,6
V	130,2	3,5	3,7	115,1	3,8	3,6
VI	130,0	3,6	3,7	114,9	3,8	3,6
VII	127,3	3,5	3,7	112,7	3,6	3,7
VIII	127,3	3,3	3,6	112,6	3,3	3,6
IX	129,9	3,3	3,6	114,8	3,3	3,6
X	130,4	3,2	3,5	115,2	3,2	3,6
XI	130,6	3,2	3,5	115,4	3,3	3,6
XII	131,4	3,1	3,4	115,9	3,1	3,5

XXI: 8. Μηνιαίοι ατομικοί δείκτες χονδρικής τιμής μερικών τελικών προϊόντων

Monthly individual wholesale price indices of selected commodities

1995 = 100,0

Έτος και μήνας Year and month	Άλευρα σίτου Flour wheat	Μακαρόνια Macaroni	Κρέας μοσχαρίσιο Veal	Κρέας αρνίσιο Lamb	Παρθένο ελαιόλαδο Virgin olive oil	Βούτυρο γάλακτος Cooking butter	Πατάτες Potatoes	Ρύζι Καρολίνα νυχάκι Rice	Φασόλια Beans	Τυρί «φρέτα» «Feta» cheese
2001	121,5	99,5	113,6	133,5	92,5	124,9	136,7	89,2	113,0	119,9
2002	126,2	100,0	112,6	129,0	108,8	129,7	132,1	88,4	111,4	126,0
2003	129,1	100,9	115,1	139,3	113,4	134,5	153,1	88,2	130,3	130,0
2002: I	124,2	99,6	113,8	127,2	117,4	126,9	189,5	87,8	109,0	123,3
II	127,3	99,6	113,7	124,2	116,6	126,9	184,4	87,8	109,0	123,3
III	127,3	99,6	112,8	126,7	114,1	126,9	173,3	87,8	109,0	124,9
IV	127,3	99,6	111,8	129,5	114,9	130,7	168,0	87,8	109,0	126,7
V	126,8	99,6	111,8	127,4	111,7	130,7	126,9	88,6	109,0	126,7
VI	126,8	99,6	111,8	121,7	107,7	130,7	97,5	88,6	109,0	126,7
VII	125,6	99,6	112,5	128,9	104,2	130,7	82,5	88,6	109,0	126,7
VIII	126,6	99,6	112,8	128,8	104,4	130,7	96,9	88,6	112,3	126,7
IX	126,6	100,8	113,2	132,4	104,7	130,7	110,0	88,6	113,8	126,7
X	125,4	100,8	113,0	132,9	104,0	130,7	111,8	88,6	114,0	126,7
XI	125,4	100,9	111,1	133,3	103,6	130,7	116,9	88,6	114,0	126,7
XII	125,4	100,9	113,2	135,5	102,8	130,7	127,6	88,6	119,5	127,1
2003: I	128,0	100,9	115,5	134,2	103,3	131,5	125,9	88,6	119,5	129,0
II	128,0	100,9	116,4	131,9	103,2	133,4	141,2	88,6	119,5	129,0
III	128,0	100,9	117,3	130,0	103,4	134,2	139,7	88,6	119,5	130,0
IV	128,0	100,9	115,9	136,7	105,2	134,2	146,0	88,6	119,5	130,0
V	128,0	100,9	115,9	136,7	105,2	134,2	174,4	88,6	119,5	130,0
VI	128,0	100,9	113,0	137,8	107,4	134,2	158,7	88,6	119,5	130,0
VII	128,0	100,9	114,6	143,9	108,9	134,2	150,2	88,6	119,5	130,0
VIII	129,7	100,9	112,8	143,6	116,2	134,2	161,5	88,6	139,7	130,0
IX	129,7	100,9	113,5	146,7	124,1	134,2	154,9	88,6	158,7	130,0
X	131,1	100,9	115,7	148,9	123,9	134,2	158,4	86,8	142,5	130,0
XI	131,1	100,9	115,5	148,9	129,5	138,2	162,0	86,8	142,5	131,0
XII	131,5	100,9	115,3	132,1	131,1	138,2	164,0	86,8	143,4	131,0

(συνέχεια του πίνακα XXI: 9 — table XXI: 9 continued)

Έτος και μήνας Year and month	Ελιές βρώσιμες Olives edible	Βακαλάος παστός Salted cod	Ψάρια θαλάσσης κατεψυγμένα Sea water frozen fish	Ζάχαρη Sugar	Σαπούνι Soap	Πετρέλαιο θέρμανσης Petroleum for heating	Τσιγάρα Cigarettes	Υποδήματα Shoes	Υφάσματα μάλλινα Woollen fabric	Υφάσματα βαμβύδη Cotton fabric	Εσώρουχα πλεκτά Knitted underwear
2001	141,7	130,4	179,2	107,0	127,2	110,1	147,7	129,5	114,7	106,5	143,9
2002	150,0	134,7	186,9	108,5	131,9	108,4	157,6	133,5	117,4	107,2	146,8
2003	152,0	133,4	194,3	109,6	132,8	108,4	163,9	137,3	117,7	106,9	150,3
2002: I	143,8	131,6	179,1	108,0	131,2	99,6	151,9	131,1	116,8	105,4	145,1
II	146,4	132,9	179,1	108,0	131,2	97,5	151,9	131,8	117,5	105,4	145,1
III	150,0	133,7	179,1	108,0	131,2	105,4	158,7	132,5	117,5	107,9	145,1
IV	150,3	133,7	179,1	108,0	131,2	110,3	158,7	132,9	117,5	107,9	146,0
V	150,2	133,7	190,9	108,0	132,2	110,3	158,7	132,9	117,5	107,9	146,8
VI	149,2	133,7	190,9	108,8	132,2	110,3	158,7	133,1	117,5	107,9	146,8
VII	149,3	133,7	190,9	108,8	132,2	110,3	158,7	133,8	117,5	107,9	146,8
VIII	151,6	133,7	190,9	108,8	132,2	110,3	158,7	134,3	117,5	107,9	148,1
IX	151,6	137,1	190,9	108,8	132,2	110,3	158,7	134,3	117,5	107,9	148,1
X	160,2	137,2	190,9	108,8	132,2	114,7	158,7	135,4	117,5	106,9	148,1
XI	147,9	137,5	190,9	108,8	132,2	105,7	158,7	135,4	117,5	106,9	148,1
XII	149,2	137,6	190,9	108,8	132,2	116,6	158,7	135,3	117,5	106,9	148,1
2003: I	146,4	137,2	190,9	108,8	132,2	120,9	158,7	135,3	117,5	105,9	148,1
II	145,7	135,3	194,7	108,8	132,2	132,8	158,7	135,7	117,5	105,9	148,1
III	152,5	132,7	194,7	109,7	133,0	133,5	158,7	137,2	117,7	105,9	149,7
IV	153,0	132,9	194,7	109,7	133,0	97,9	158,7	137,4	117,7	107,2	149,7
V	152,5	132,9	194,7	109,7	133,0	97,9	158,7	137,4	117,7	107,2	149,7
VI	153,1	132,9	194,7	109,7	133,0	97,9	158,7	137,5	117,7	107,2	149,7
VII	153,7	132,9	194,7	109,7	133,0	97,9	158,7	137,5	117,7	107,2	149,7
VIII	153,7	132,9	194,7	109,7	133,0	97,9	171,2	137,5	117,7	107,2	149,7
IX	150,6	132,9	194,7	109,7	133,0	97,9	171,2	137,5	117,7	107,2	151,9
X	150,6	132,9	194,7	109,7	133,0	112,1	171,2	138,2	117,7	107,2	151,9
XI	152,9	132,9	194,7	109,7	132,8	109,2	171,2	138,4	117,7	107,2	152,9
XII	159,1	132,9	194,7	109,7	132,8	104,3	171,2	138,4	117,7	107,2	152,9

Σημείωση: Επειδή τα προϊόντα κυκλοφορούν στην αγορά σε πολλές παραλλαγές (ποιότητες και ποικιλίες), αν δημοσιεύονταν η μέση τιμή τους ή και η απόλυτη τιμή μιας ποικιλίας, ενδεχομένως να προέκυπταν εσφαλμένα συμπεράσματα. Για το λόγο αυτό, δημοσιεύονται οι ατομικοί δείκτες, οι οποίοι εκφράζουν τις σχετικές μεταβολές των τιμών όλων των ποικιλιών - παραλλαγών. Όλα τα ανωτέρω είδη είναι εγχώριας παραγωγής, εκτός από τον «παστό βακαλάο» και τα «διατηρημένα ψάρια κλπ.», τα οποία εισάγονται από το εξωτερικό.

Note: Owing to the wide variety and the several qualities of products and in order to avoid extraction of wrong results from publishing the average or even the absolute value of each quality, the individual monthly indices of products are given, which express the relative change of the prices of all the qualities or varieties. The above products are of domestic production, except for «salted cod» and «preserved fish», which are imported from abroad.

XXI: 9. Δείκτες τιμών χονδρικής

Έτος βάσεως: 1995 = 100,0

Κωδικός	Τομείς και κλάδοι	Μέσοι ετήσιοι Annual means	2003				
		2003	Ιανουάριος January	Φεβρουάριος February	Μάρτιος March	Απρίλιος April	Μάιος May

α) Τελικών προϊόντων κατά τομείς

1,2,3,4	Τελική ζήτηση: Γενικός δείκτης	132,5	131,0	133,0	133,7	133,0	132,6
1	Τελικά προϊόντα εγχώριας πρωτογενούς παραγωγής, για εσωτερική κατανάλωση	168,1	155,6	172,7	181,0	183,4	188,3
2	Τελικά προϊόντα εγχώριας βιομηχανικής παραγωγής, για εσωτερική κατανάλωση	135,6	134,3	135,2	135,4	134,5	134,3
3	Εξαγόμενα προϊόντα εγχώριας πρωτογενούς και βιομηχανικής παραγωγής	131,5	131,2	132,3	132,4	130,6	127,8
4	Τελικά προϊόντα προελεύσεως εξωτερικού	122,5	122,4	122,7	122,7	122,4	122,3
1,2	Τελικά προϊόντα εγχώριας πρωτογενούς και δευτερογενούς παραγωγής, για εσωτερική κατανάλωση	141,3	138,0	141,8	143,4	143,1	143,8
1,2,4	Τελικά προϊόντα, εγχώρια και εισαγόμενα, για εσωτερική κατανάλωση	132,8	131,0	133,2	134,1	133,8	134,1

β) Του τομέα τελικών προϊόντων εγχώριας πρωτογενούς παραγωγής για εσωτερική κατανάλωση

1	Σύνολο τομέα	168,1	155,6	172,7	181,0	183,4	188,3
01	Προϊόντα γεωργίας	170,1	154,3	174,6	185,5	188,9	196,0
05	Προϊόντα αλιείας	165,6	168,8	173,5	169,3	166,8	160,4
14	Λοιπά προϊόντα ορυχείων και λατομείων	142,1	140,3	140,3	141,6	141,6	141,6

γ) Του τομέα τελικών προϊόντων εγχώριας βιομηχανικής παραγωγής για εσωτερική κατανάλωση

2	Σύνολο τομέα	135,6	134,3	135,2	135,4	134,5	134,3
15	Βιομηχανία τροφίμων και ποτών	136,8	134,5	135,2	135,7	136,2	136,2
16	Παραγωγή προϊόντων καπνού	163,9	158,7	158,7	158,7	158,7	158,7
17	Παραγωγή κλωστοϋφαντουργικών υλών	130,2	129,7	129,8	129,9	129,9	130,1
18	Κατασκευή ειδών ένδυσης, γυναικείων	135,1	134,5	134,5	134,8	134,8	135,0
19	Βιομηχανία δερμάτος, δερμάτινων ειδών	137,4	135,5	135,9	137,3	137,4	137,4
20	Βιομηχανία ξύλου και προϊόντων από ξύλο	141,1	139,3	140,9	140,9	140,7	141,5
21	Κατασκευή χωροπολτού, χάρτου και προϊόντων από χάρτι	141,7	141,3	141,3	141,3	141,3	141,3
22	Εκδόσεις, εκτυπώσεις και αναπαραγωγή προεγγεγραμμένων μέσων	159,4	158,0	158,0	158,0	158,0	158,0
23	Παραγωγή οπτάνθρακα, προϊόντων διύλισης πετρελαίου και πυρηνικών καυσίμων	132,5	139,5	147,1	143,7	127,3	123,4
24	Παραγωγή χημικών ουσιών, προϊόντων και συνθετικών ινών	125,1	124,2	124,3	125,2	125,3	125,3
25	Κατασκευή προϊόντων από ελαστικό (καουτσούκ) και πλαστικές ύλες	143,9	142,6	143,0	143,8	143,6	143,2
26	Κατασκευή άλλων προϊόντων από μη μεταλλικά ορυκτά	145,9	144,7	144,3	145,0	145,2	145,4
27	Παραγωγή βασικών μετάλλων	121,7	118,8	120,9	120,9	121,0	120,9
28	Κατασκευή μεταλλικών προϊόντων με εξαίρεση τα μηχανήματα και τα είδη εξοπλισμού	134,7	133,5	133,9	134,9	135,0	135,0
29	Κατασκευή μηχανημάτων και ειδών εξοπλισμού μ.α.κ.	120,4	119,8	119,8	119,9	119,9	120,3
31	Κατασκευή ηλεκτρικών μηχανών και συσκευών μ.α.κ.	168,5	161,8	161,6	161,6	161,6	165,9
32	Κατασκευή εξοπλισμού και συσκευών ραδιοφωνίας, τηλεόρασης και επικοινωνιών	109,8	110,6	110,6	110,6	110,6	110,6
33	Κατασκευή μηχανών οργάνων, οργάνων ακριβείας και οπτικών οργάνων. Κατασκευή οργάνων κάθε είδους	134,4	134,4	134,4	134,4	134,4	134,4
34	Κατασκευή αυτοκινήτων οχημάτων, οχημάτων με μηχανοκίνητο σκελετό	124,9	121,2	121,3	121,3	121,3	121,3
35	Κατασκευή λοιπού εξοπλισμού μεταφορών	161,4	157,9	157,9	162,5	162,5	162,5
36	Κατασκευή επίπλων, λοιπές βιομηχανίες μ.α.κ.	128,6	127,6	128,1	128,7	128,9	129,0
40	Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου	118,2	117,3	117,3	117,3	117,3	117,3
41	Σύλλογή, καθαρισμός και διανομή νερού	128,8	124,0	124,0	124,1	128,3	128,4

δ) Του τομέα εξαγόμενων προϊόντων εγχώριας πρωτογενούς και βιομηχανικής παραγωγής

3	Σύνολο τομέα	131,5	131,2	132,3	132,4	130,6	127,8
01	Προϊόντα γεωργίας	137,1	133,9	135,2	139,4	144,0	130,7
05	Προϊόντα αλιείας	83,5	82,3	82,3	82,1	83,6	83,6
13	Εξόρυξη μεταλλοφόρων μεταλλευμάτων	137,5	135,9	137,7	137,7	137,7	137,7
14	Λοιπά προϊόντα ορυχείων και λατομείων	143,5	146,3	146,3	146,2	146,1	144,6
15	Βιομηχανία τροφίμων και ποτών	122,9	118,3	118,0	118,8	118,8	119,1
16	Παραγωγή προϊόντων καπνού	186,7	188,6	187,8	187,5	187,1	184,8

Wholesale price indices

Base year: 1995 = 100,0

2003							Sectors and branches	Code
Ιούνιος June	Ιούλιος July	Αύγουστος August	Σεπτέμβριος September	Οκτώβριος October	Νοέμβριος November	Δεκέμβριος December		
—Of finished products								
132,5	131,9	132,1	131,9	132,4	132,9	133,1	Final demand: General index	1,2,3,4
177,5	164,3	159,7	155,8	156,6	158,9	163,0	Finished products of local primary production for home consumption	1
134,4	134,9	135,8	136,4	136,8	137,4	137,3	Finished products of local industrial production for home consumption	2
130,5	131,3	131,7	131,3	132,6	133,0	132,9	Exported products of local primary and industrial production	3
122,3	122,4	122,6	122,7	122,6	122,6	122,5	Finished products of foreign origin	4
142,0	140,1	140,0	139,8	140,3	141,2	141,9	Finished products of local primary and secondary production for home consumption	1,2
133,1	132,1	132,2	132,1	132,4	132,8	133,1	Finished products of local and foreign origin for home consumption	1,2,4
—Of finished products of local primary production for home consumption								
177,5	164,3	159,7	155,8	156,6	158,9	163,0	Total sector	1
182,7	164,0	157,5	152,5	158,4	162,7	164,6	Agriculture products	01
160,3	174,5	178,6	179,9	151,0	142,8	160,8	Fishing products	05
142,5	142,5	142,5	143,0	143,0	143,0	143,4	Other products of mines and quarries	14
—Of finished products of local industrial production for home consumption								
134,4	134,9	135,8	136,4	136,8	137,4	137,3	Total sector	2
135,8	136,2	136,8	137,7	138,2	139,4	139,3	Manufacture of foodstuffs and beverages	15
158,7	158,7	171,2	171,2	171,2	171,2	171,2	Production of tobacco products	16
129,9	129,9	129,9	130,7	130,7	130,8	130,9	Production of textiles	17
135,0	135,0	135,0	135,5	135,5	135,6	135,6	Manufacture of wearing apparel and furs	18
137,5	137,5	137,5	137,5	138,2	138,4	138,4	Manufacture of leather and leather articles	19
141,5	141,6	141,6	141,9	141,1	141,2	141,2	Manufacture of wood and wood products	20
141,4	141,4	141,4	142,4	142,4	142,4	142,4	Manufacture of paper-pulp, paper and paper products	21
158,0	160,7	160,7	160,7	160,7	160,7	160,8	Printing, publishing and reproduction of recorded media	22
125,7	129,5	133,0	128,8	132,1	131,4	128,6	Production of coke, petroleum products and nuclear fuels	23
125,3	125,3	125,3	125,3	125,4	125,4	125,4	Production of chemicals, chemical products and synthetic	24
142,8	142,8	143,0	145,0	145,3	145,7	145,6	Manufacture of rubber and plastic products	25
145,8	146,3	146,7	146,4	146,8	147,0	147,1	Manufacture of other non-metallic mineral products	26
120,7	121,0	121,2	123,4	123,7	123,7	124,0	Production of basic metals	27
135,0	135,1	135,1	134,5	134,5	134,7	134,8	Manufacture of metal products except machinery and equipment	28
120,5	120,6	120,6	120,7	120,7	120,8	120,8	Manufacture of machinery and equipment n.e.c.	29
165,9	165,9	165,9	173,8	173,7	178,6	185,3	Manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.	31
110,6	110,1	110,1	110,1	108,0	108,0	108,0	Manufacture of radio, television and communication equipment	32
134,4	134,4	134,4	134,4	134,4	134,4	134,4	Manufacture of medical, precision and optical instruments and clocks	33
127,5	127,5	127,5	127,5	127,5	127,5	127,5	Manufacture of motor vehicles and trailers	34
162,5	162,5	162,5	162,5	161,2	161,2	161,2	Manufacture of other transport equipment	35
129,1	129,1	129,1	129,2	128,3	128,3	128,4	Manufacture of furniture and other manufacturing n.e.c.	36
117,3	117,3	117,3	120,2	120,2	120,2	120,2	Electricity and gas supply	40
130,3	129,1	129,1	131,6	131,6	131,6	133,2	Collection, purification and distribution of water	41
—Of exported products of local primary and industrial production								
130,5	131,3	131,7	131,3	132,6	133,0	132,9	Total sector	3
143,3	138,2	134,8	135,9	134,8	135,9	139,4	Agriculture products	01
84,5	84,5	85,1	83,6	83,6	83,7	83,1	Fishing products	05
137,7	137,7	137,7	137,7	137,7	137,7	137,7	Mining of iron ores	13
144,8	141,3	141,8	141,6	141,5	141,1	140,0	Other products of mines and quarries	14
119,6	121,8	122,3	126,0	129,8	131,3	131,2	Manufacture of food and beverages	15
184,1	185,3	189,7	188,8	186,9	186,4	183,7	Production of tobacco products	16

Πίνακας XXI: 9. Συνέχεια

Έτος βάσεως: 1995 = 100,0

Κωδικός	Τομείς και κλάδοι	Μέσοι ετήσιοι Annual means	2003				
		2003	Ιανουάριος January	Φεβρουάριος February	Μάρτιος March	Απρίλιος April	Μάιος May
17	Παρεργασία κλωστοϋφαντουργικών υλών	121,6	121,7	121,7	120,7	121,0	121,1
18	Κατασκευή ειδών ένδυσης, γυναικείων	124,1	121,5	120,7	123,4	123,4	122,7
19	Βιομηχανία δέρματος, δερμάτινων ειδών	162,0	160,4	160,4	162,3	162,3	162,3
20	Βιομηχανία ξύλου και προϊόντων ξύλου	135,8	135,6	135,6	135,6	135,6	135,6
21	Κατασκευή χαρτοπολυτού, χαρτον και προϊόντων από χαρτί	132,4	131,8	132,6	133,1	133,1	133,1
22	Εκδόσεις, εκτυπώσεις και αναπαραγωγή προεργε- γχαμμένων μέσων	196,7	196,7	196,7	196,7	196,7	196,7
23	Παρεργασία οπτανήθρακα, προϊόντων διύλισης πετρε- λαιών και πυρηνικών καυσίμων	190,8	210,5	226,1	213,2	175,8	166,8
24	Παρεργασία χημικών ουσιών, προϊόντων και συνθε- τικών ινών	126,4	126,1	126,3	126,3	126,7	126,5
25	Κατασκευή προϊόντων από ελαστικό (καουτσούκ) και πλαστικές ύλες	116,2	116,6	116,5	116,8	115,6	115,7
26	Κατασκευή άλλων προϊόντων από μη μεταλλικά ορυκτά	144,4	146,9	147,5	146,1	146,8	142,2
27	Παρεργασία βασικών μετάλλων	129,7	129,9	130,2	130,1	129,9	129,7
28	Κατασκευή μεταλλικών προϊόντων με εξαίρεση τα μηχανήματα και τα είδη εξοπλισμού	113,9	118,1	118,3	113,3	113,3	112,9
29	Κατασκευή μηχανημάτων και ειδών εξοπλισμού μ.α.κ.	116,2	119,8	119,8	115,5	115,5	115,5
31	Κατασκευή ηλεκτρικών μηχανών και συσκευών μ.α.κ.	108,4	108,6	108,6	108,6	108,1	108,1
32	Εξοπλισμός και συσκευές ραδιοφωνίας τηλεόρασης και επικοινωνιών	111,2	111,2	111,2	111,2	111,2	111,2
33	Κατασκευή ιατρικών οργάνων, οργάνων ακριβείας και οπτικών οργάνων. Κατασκευή ρολογιών κάθε είδους	119,4	119,4	119,4	119,4	119,4	119,4
36	Κατασκευή επίπλων, λοιπές βιομηχανίες	116,6	115,6	115,6	115,6	115,6	115,6

ε) Του τομέα τελικών προϊόντων προελεύσεως εξωτερικού

4	Σύνολο τομέα	122,5	122,4	122,7	122,7	122,4	122,3
01	Προϊόντα γεωργίας	185,5	181,3	170,2	171,8	192,5	193,2
05	Προϊόντα αλιείας	171,4	164,4	168,3	176,6	166,7	170,4
15	Βιομηχανία τροφίμων και ποτών	118,1	118,1	118,2	117,7	117,6	117,9
16	Παρεργασία προϊόντων καπνού	153,1	149,1	149,1	149,1	149,1	149,1
17	Παρεργασία κλωστοϋφαντουργικών υλών	129,2	130,1	129,7	129,4	129,3	128,5
18	Κατασκευή ειδών ένδυσης, γυναικείων	150,8	148,6	150,5	150,3	150,3	150,2
19	Βιομηχανία δέρματος, δερμάτινων ειδών	138,8	140,5	140,5	139,0	138,7	139,0
20	Βιομηχανία ξύλου και προϊόντων από ξύλο	130,3	129,9	129,9	129,9	129,9	129,9
21	Κατασκευή χαρτοπολυτού, χαρτον και προϊόντων από χαρτί	110,2	111,4	111,4	111,4	110,1	110,0
22	Εκδόσεις, εκτυπώσεις και αναπαραγωγή προεργε- γχαμμένων μέσων	126,5	125,8	126,3	125,8	125,8	125,8
23	Παρεργασία οπτανήθρακα, προϊόντων διύλισης πετρε- λαιών και πυρηνικών καυσίμων	188,2	192,9	213,1	221,0	180,8	176,5
24	Παρεργασία χημικών ουσιών, προϊόντων και συνθε- τικών ινών	104,3	105,0	104,4	104,3	104,0	103,9
25	Κατασκευή προϊόντων από ελαστικό (καουτσούκ) και πλαστικές ύλες	113,5	112,7	113,1	113,1	113,1	112,7
26	Κατασκευή άλλων προϊόντων από μη μεταλλικά ορυκτά	132,2	131,1	131,9	132,8	132,9	132,9
27	Παρεργασία βασικών μετάλλων	119,2	118,7	119,3	119,9	119,8	119,8
28	Κατασκευή μεταλλικών προϊόντων με εξαίρεση τα μηχανήματα και τα είδη εξοπλισμού	134,5	133,9	134,3	134,3	134,6	134,5
29	Κατασκευή μηχανημάτων και ειδών εξοπλισμού μ.α.κ.	120,9	121,2	121,0	121,1	120,8	120,6
30	Κατασκευή μηχανών γραφείου και ηλεκτρονικών υπολογιστών	114,3	114,9	114,9	114,9	114,2	114,6
31	Κατασκευή ηλεκτρικών μηχανών και συσκευών	112,5	113,8	113,3	112,9	112,6	112,4
32	Κατασκευή εξοπλισμού και συσκευών ραδιοφωνίας, τηλεόρασης και επικοινωνιών	101,5	100,8	102,7	102,1	102,0	101,2
33	Κατασκευή ιατρικών οργάνων, οργάνων ακριβείας και οπτικών οργάνων. Κατασκευή ρολογιών κάθε είδους	109,4	109,9	109,8	109,7	109,9	109,1
34	Κατασκευή αυτοκινήτων οχημάτων, οχημάτων ορεινό- δρομικών και ημιφωτοκίνητων οχημάτων	121,2	120,7	121,5	121,4	121,4	121,1
35	Κατασκευή λοιπού εξοπλισμού μεταφορών	140,2	139,3	139,3	139,3	139,4	140,6
36	Κατασκευή επίπλων, λοιπές βιομηχανίες μ.α.κ.	125,2	125,2	124,6	124,8	124,8	124,9

Σημείωση: Από τον Αύγουστο 2002 δημοσιεύεται ο νέος Δείκτης Τιμών Χονδρικής με βάση συγκρίσεως το έτος 1995 = 100,0.

Για την ταξινόμηση των κλάδων χρησιμοποιήθηκε η Στατιστική Ταξινόμηση των οικονομικών δραστηριοτήτων στην Ευρωπαϊκή Κοινότητα (NACE Rev. 1). Περισσότερες πληροφορίες για το νέο δείκτη περιλαμβάνονται στο μεθοδολογικό τεύχος της ΕΣΥΕ «Αναθεωρημένοι Δείκτες Τιμών Χονδρικής με βάση το έτος 1995 = 100,0».

Table XXI: 9. Continued

Base year: 1995 = 100,0

2003							Sectors and branches	Code
Ιούνιος June	Ιούλιος July	Αύγουστος August	Σεπτέμβριος September	Οκτώβριος October	Νοέμβριος November	Δεκέμβριος December		
121,3	121,4	121,0	121,6	121,6	122,5	123,2	Production of textiles	17
122,7	124,3	124,5	124,5	127,1	126,8	127,2	Manufacture of wearing apparel and furs	18
162,3	162,3	162,3	162,3	162,5	162,5	162,5	Manufacture of leather and leather articles	19
136,0	136,0	136,0	136,0	136,0	136,0	136,0	Manufacture of wood and wood products	20
133,1	133,1	133,1	132,4	131,7	131,0	130,3	Manufacture of paper-pulp, paper and paper products	21
196,7	196,7	196,7	196,7	196,7	196,7	196,7	Printing, publishing and reproduction of recorded media	22
178,5	190,2	199,6	181,2	186,6	184,9	176,7	Production of coke, petroleum products and nuclear fuels	23
126,4	126,5	126,6	126,6	126,4	126,5	126,3	Production of chemicals, chemical products and synthetic fibres	24
115,7	116,1	116,4	116,3	116,2	115,9	116,0	Manufacture of rubber and plastic products	25
144,5	144,8	145,0	144,4	141,1	143,7	139,8	Manufacture of other non-metallic mineral products	26
129,4	129,3	129,4	129,7	129,7	129,5	129,7	Production of basic metals	27
112,9	113,1	113,2	113,1	112,8	112,9	112,7	Manufacture of metal products except machinery and equipment	28
115,5	115,5	115,5	115,5	115,6	115,6	115,6	Manufacture of machinery and equipment n.e.c.	29
108,1	108,1	108,4	108,4	108,4	108,7	108,7	Manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.	31
111,2	111,2	111,2	111,2	111,2	111,2	111,2	Manufacture of radio television and communication equipment and apparatus	32
119,4	119,4	119,4	119,4	119,4	119,4	119,4	Manufacture of medical, precision and optical instruments and clocks	33
117,4	117,4	117,4	117,4	117,4	117,4	117,4	Manufacture of furniture and other manufacturing n.e.c.	36

— Of finished products of foreign origin

122,3	122,4	122,6	122,7	122,6	122,6	122,5	Total sector	4
194,1	193,5	190,6	189,0	184,4	182,1	183,6	Agriculture products	01
173,0	173,0	189,4	174,3	173,6	163,2	163,4	Fishing products	05
118,0	118,0	118,0	118,3	118,2	118,5	118,4	Manufacture of foodstuffs and beverages	15
149,1	149,1	158,6	158,6	158,6	158,6	158,6	Production of tobacco products	16
128,5	128,7	129,0	128,7	129,8	129,9	129,2	Production of textiles	17
150,2	151,6	151,6	151,6	151,6	151,6	151,2	Manufacture of wearing apparel and furs	18
137,9	137,9	138,7	138,7	138,7	138,0	138,0	Manufacture of leather and leather articles	19
129,9	129,9	129,9	129,9	129,9	132,5	132,5	Manufacture of wood and wood products	20
109,7	111,2	111,2	110,2	108,9	108,8	108,0	Manufacture of paper-pulp, paper and paper products	21
125,8	126,4	127,1	127,1	127,5	127,5	127,5	Printing, publishing and reproduction of recorded media	22
178,2	179,0	182,2	179,9	185,8	186,5	182,9	Production of coke, petroleum products and nuclear fuels	23
104,1	104,4	104,5	104,4	104,2	104,2	104,2	Production of chemicals, chemical products and synthetic fibres	24
112,9	112,9	113,1	114,4	114,4	115,1	114,9	Manufacture of rubber and plastic products	25
132,5	132,2	132,2	132,2	132,0	132,0	131,4	Manufacture of other non-metallic mineral products	26
119,2	119,2	119,5	118,8	118,8	118,8	118,6	Production of basic metals	27
134,5	134,5	134,6	134,6	134,7	135,1	134,4	Manufacture of metal products except machinery and equipment	28
120,5	120,6	120,7	121,2	121,3	121,1	121,0	Manufacture of machinery and equipment n.e.c.	29
114,6	114,6	113,5	113,5	113,5	114,2	114,2	Manufacture of office accounting and computing machinery	30
112,4	112,4	112,2	112,2	112,2	112,2	112,0	Manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.	31
101,1	101,4	101,8	101,7	101,2	101,2	100,7	Manufacture of radio, television and communication equipment and apparatus	32
108,9	109,0	109,5	109,4	109,2	109,1	109,0	Manufacture of medical, precision and optical instruments and clocks	33
121,1	121,1	121,2	121,2	121,3	121,3	121,3	Manufacture of motor vehicles and trailers	34
140,6	140,6	140,6	140,6	140,6	140,6	140,6	Manufacture of other transport equipment	35
125,1	125,1	125,3	125,7	125,6	125,6	125,7	Manufacture of furniture and other manufacturing n.e.c.	36

Note: Since August 2002 the new wholesale Price Index is being published using as base year 1995 = 100,0. For the classification of the branches the Statistical Classification of Economic Activities in the European Community was used.
More information on the new index is included in the methodological issue of NSSG «Revised Wholesale Price Indices with base year 1995 = 100,0».

XXI: 10. Δείκτης τιμών παραγωγού στη βιομηχανία

Έτος βάσεως: 1995 = 100,0

Κωδικός	Γενικός Δείκτης - Βασικές ομάδες	Μέσοι ετήσιοι δείκτες Annual means							
		1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003
α) Σύνολο τιμών παραγωγού (εγχώριας και εξωτερικής αγοράς)									
0020	Γενικός Δείκτης	106,3	109,4	112,4	114,8	123,4	126,8	129,3	131,4
0021	Γενικός δείκτης χωρίς την ενέργεια	105,9	109,1	113,7	115,0	120,0	125,5	128,2	130,2
0030	Ορυχεία, λατομεία και μεταποίηση	106,6	109,9	112,9	115,4	124,9	128,7	130,9	132,8
0040	Ενδιάμεσα προϊόντα	102,5	107,8	112,1	112,2	119,9	125,6	126,4	127,3
0050	Κεφαλαιουχικά προϊόντα	105,3	108,8	116,6	119,9	124,2	119,8	121,4	122,4
0060	Διαρκή καταναλωτικά προϊόντα	103,6	106,6	113,2	114,5	116,8	120,8	122,8	122,9
0070	Αναλώσιμα καταναλωτικά προϊόντα	108,7	110,7	115,3	117,5	120,5	126,1	130,4	133,4
0080	Καταναλωτικά προϊόντα	108,5	110,5	115,2	117,4	120,2	125,8	130,0	132,8
0090	Προϊόντα σχετικά με την ενέργεια	108,3	110,5	105,3	113,1	139,4	132,6	134,3	136,9
0091	Προϊόντα ενέργειας χωρίς την κατηγορία Ε της NACE Rev.1 (παροχή ηλεκτρικού ρεύματος και διανομή νερού)	113,7	116,7	102,3	117,0	174,2	161,0	159,5	160,1
β) Τιμές παραγωγού για την εγχώρια αγορά									
0020	Γενικός Δείκτης	105,7	109,4	112,5	115,2	121,2	125,6	128,5	131,5
0021	Γενικός δείκτης χωρίς την ενέργεια	105,5	109,5	113,8	115,9	119,7	125,8	128,8	132,0
0030	Ορυχεία, λατομεία και μεταποίηση	106,1	110,0	113,3	116,1	123,1	128,0	130,7	133,5
0040	Ενδιάμεσα προϊόντα	102,7	106,1	110,3	111,2	116,3	122,7	124,3	127,1
0050	Κεφαλαιουχικά προϊόντα	107,0	112,0	119,8	124,8	127,6	122,5	124,3	126,3
0060	Διαρκή καταναλωτικά προϊόντα	105,3	109,7	115,1	117,5	119,2	122,6	124,8	126,0
0070	Αναλώσιμα καταναλωτικά προϊόντα	108,7	113,1	117,0	120,1	122,8	129,1	133,3	137,0
0080	Καταναλωτικά προϊόντα	108,5	112,9	116,9	120,0	122,6	128,7	132,8	136,4
0090	Προϊόντα σχετικά με την ενέργεια	106,8	108,7	106,5	111,9	128,7	125,0	127,7	130,0
0091	Προϊόντα ενέργειας χωρίς την κατηγορία Ε της NACE Rev.1 (παροχή ηλεκτρικού ρεύματος και διανομή νερού)	111,4	113,9	104,5	115,1	156,4	149,7	149,6	148,8
γ) Τιμές παραγωγού για την εξωτερική αγορά									
0020	Γενικός Δείκτης	107,8	109,6	112,1	113,8	129,2	130,1	131,6	131,2
0021	Γενικός δείκτης χωρίς την ενέργεια	106,7	108,2	113,5	113,0	120,8	124,9	126,9	126,2
0030	Ορυχεία, λατομεία και μεταποίηση	107,8	109,6	112,1	113,8	129,2	130,1	131,6	131,2
0040	Ενδιάμεσα προϊόντα	102,3	112,0	116,8	114,6	129,3	133,0	131,6	127,8
0050	Κεφαλαιουχικά προϊόντα	100,6	99,6	107,2	105,8	114,4	112,1	113,1	111,1
0060	Διαρκή καταναλωτικά προϊόντα	100,3	100,7	109,4	108,7	112,1	117,2	119,0	116,6
0070	Αναλώσιμα καταναλωτικά προϊόντα	108,8	105,7	112,0	112,3	115,7	120,0	124,6	126,1
0080	Καταναλωτικά προϊόντα	108,5	105,5	111,9	112,2	115,6	119,9	124,3	125,6
0090	Προϊόντα σχετικά με την ενέργεια	120,0	124,5	96,2	122,0	222,5	191,9	186,5	190,9
0091	Προϊόντα ενέργειας χωρίς την κατηγορία Ε της NACE Rev.1 (παροχή ηλεκτρικού ρεύματος και διανομή νερού)	120,0	124,5	96,2	122,0	222,5	191,9	186,5	190,9



Producer (output) price index in industry

Base year: 1995 = 100,0

2003												Overall Index - Main industrial groupings (aggregations)	Code
Ιαν.	Φεβρ.	Μάρτ.	Απρ.	Μάιος	Ιούνιος	Ιούλιος	Αύγ.	Σεπτ.	Οκτ.	Νοέμβρ.	Δεκ.		
January	February	March	April	May	June	July	August	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.		
—Total producer prices (domestic and non-domestic market)													
131,1	132,0	131,8	130,1	129,6	130,1	131,0	131,6	131,8	132,5	132,9	132,5	Overall Index	0020
128,7	128,9	129,3	129,5	129,4	129,4	129,8	130,3	131,0	131,6	132,1	132,2	Total industry excluding energy	0021
132,6	133,7	133,4	131,5	130,9	131,4	132,5	133,1	133,0	133,8	134,2	133,8	Minings, quarrying and manufacturing	0030
126,7	127,0	127,1	127,1	127,0	127,1	127,1	127,3	127,7	127,6	128,1	128,3	Intermediate goods	0040
121,5	121,5	121,9	121,7	121,7	122,9	122,9	122,9	123,0	122,9	122,9	123,0	Capital goods	0050
123,0	123,3	122,5	122,6	122,8	123,1	123,1	123,1	123,1	122,6	122,6	122,6	Durable consumer goods	0060
131,1	131,2	132,0	132,2	132,2	132,0	132,9	133,6	134,6	135,8	136,5	136,5	Non-durable consumer goods	0070
130,7	130,8	131,5	131,7	131,7	131,6	132,4	133,0	134,0	135,1	135,8	135,8	Consumer goods	0080
141,4	145,6	142,4	133,0	130,6	133,3	136,4	137,4	135,4	136,8	136,3	134,0	Energy related goods	0090
172,9	182,8	175,1	152,2	146,4	152,4	159,9	162,4	153,7	157,1	155,9	150,1	Energy excluding NACE Rev.1 Section E (electricity and water distribution)	0091
—Producer prices for domestic market													
130,9	131,9	131,7	130,5	130,2	130,5	131,1	131,5	132,0	132,4	132,8	132,6	Overall Index	0020
130,5	130,9	131,2	131,4	131,5	131,4	131,6	132,1	132,7	133,0	133,5	133,7	Total industry excluding energy	0021
133,1	134,2	134,0	132,5	132,2	132,5	133,2	133,7	133,7	134,2	134,6	134,3	Minings, quarrying and manufacturing	0030
126,0	126,4	126,7	126,7	126,8	126,8	126,9	127,1	127,7	127,8	128,2	128,7	Intermediate goods	0040
124,9	124,9	125,4	125,5	125,5	127,1	127,1	127,1	127,2	127,0	127,1	127,1	Capital goods	0050
125,1	125,6	126,0	126,1	126,4	126,5	126,5	126,5	126,6	125,7	125,7	125,8	Durable consumer goods	0060
135,1	135,6	136,0	136,3	136,4	136,1	136,5	137,3	138,0	138,4	139,2	139,1	Non-durable consumer goods	0070
134,6	135,1	135,5	135,8	135,9	135,6	136,0	136,8	137,5	137,8	138,5	138,5	Consumer goods	0080
132,6	135,3	133,3	127,5	126,0	127,5	129,5	129,4	129,5	130,4	130,1	128,5	Energy related goods	0090
159,1	166,9	161,2	143,5	139,0	142,9	148,8	148,8	143,6	146,3	145,2	140,3	Energy excluding NACE Rev.1 Section E (electricity and water distribution)	0091
—Producer prices for non-domestic market													
131,4	132,5	131,9	129,0	127,9	129,1	130,8	131,8	131,2	132,9	133,2	132,5	Overall Index	0020
124,8	124,6	125,1	125,1	124,7	124,9	125,8	126,1	127,1	128,4	128,9	128,7	Total industry excluding energy	0021
131,4	132,5	131,9	129,0	127,9	129,1	130,8	131,8	131,2	132,9	133,2	132,5	Minings, quarrying and manufacturing	0030
128,6	128,8	128,1	128,1	127,4	127,7	127,6	127,8	127,7	127,2	127,7	127,3	Intermediate goods	0040
111,6	111,6	111,6	110,9	110,9	110,9	110,9	110,9	110,9	110,9	110,9	110,9	Capital goods	0050
118,9	118,9	115,7	115,7	115,7	116,4	116,4	116,4	116,4	116,4	116,4	116,4	Durable consumer goods	0060
122,9	122,5	124,0	124,0	123,7	123,9	125,7	126,0	127,8	130,5	131,1	131,1	Non-durable consumer goods	0070
122,7	122,3	123,5	123,5	123,3	123,5	125,2	125,5	127,2	129,8	130,3	130,4	Consumer goods	0080
210,6	226,2	213,2	175,9	166,8	178,5	190,2	199,6	181,2	186,6	185,0	176,7	Energy related goods	0090
210,6	226,2	213,2	175,9	166,8	178,5	190,2	199,6	181,2	186,6	185,0	176,7	Energy excluding NACE Rev.1 Section E (electricity and water distribution)	0091



XXI: 11. Δείκτες τιμών εκροών στη γεωργία – κτηνοτροφία (απολαμβανόμενων τιμών χωρίς επιδοτήσεις)

Output price indices in agricultural – livestock production (excluding subsidies)

1995 = 100,0

Ομάδες	1999	2000	2001	2002	2003	Groups
Γενικός Δείκτης	108,9	113,1	120,3	127,2	138,2	Overall Index
Φυτική παραγωγή	110,0	113,2	119,8	130,6	146,0	Vegetable production
1. Δημητριακά και ρύζι	102,6	106,0	113,7	112,5	113,9	1. Cereals and rice
2. Βολβοί και ριζώματα	106,1	109,8	122,6	110,7	128,0	2. Bulbs and roots
3. Νωπά λαχανικά	132,5	141,9	150,1	168,0	184,5	3. Fresh vegetables
4. Νωπά φρούτα και εσπεριδοειδή ...	113,5	117,2	139,8	161,1	193,5	4. Fresh fruits and citrus fruits
– Νωπά φρούτα	116,9	121,7	146,1	168,7	213,2	– Fresh fruits
– Εσπεριδοειδή	105,2	106,6	124,8	142,9	146,4	– Citrus fruits
5. Ξηροί καρποί	110,9	117,3	120,9	134,1	140,3	5. Dried nuts
6. Οίνος	115,1	119,4	120,0	123,6	135,6	6. Wines
7. Σπόροι	98,3	98,4	101,8	105,3	114,0	7. Seeds
8. Όσπρια	107,9	112,4	112,8	117,5	146,8	8. Pulse
9. Ελαιοκομικά προϊόντα	102,8	97,3	98,2	109,5	114,7	9. Olive products
10. Βιομηχανικά φυτά	93,0	99,0	88,7	100,6	117,6	10. Industrial plants
11. Κτηνοτροφικά φυτά	109,0	108,5	110,4	122,7	154,8	11. Fodder crops
12. Άνθη	101,8	102,5	108,2	122,7	138,9	12. Flowers
Ζωική παραγωγή	106,3	113,1	121,6	119,4	120,9	Animal production
1. Κρέατα, γενικά	108,5	116,4	128,3	121,3	122,8	1. Meat, in general
2. Γάλα	99,4	105,0	109,0	111,0	111,9	2. Milk
3. Αυγά	133,0	135,3	134,5	139,0	142,6	3. Eggs
4. Λοιπά πρωτογενή κτηνοτροφικά προϊόντα	114,2	125,0	145,2	155,2	160,9	4. Other primary livestock products

Σημείωση: Οι Αναθεωρημένοι Δείκτες Γεωργικών Τιμών Εκροών υπολογίζονται χωρίς να περιληφθούν στις τιμές των προϊόντων οι επιδοτήσεις (από το 1995 και μετά), σύμφωνα με την κοινή μεθοδολογία των χωρών-μελών της ΕΕ (Eurostat).

Οι συντελεστές στάθμισης των εκροών έχουν υπολογισθεί με βάση τη μέση αξία παραγωγής των γεωργικών προϊόντων των ετών 1994 και 1995, ενώ των εισροών σύμφωνα με τις δαπάνες του έτους 1995.

Περισσότερες πληροφορίες για τους νέους Αναθεωρημένους Δείκτες περιλαμβάνονται στο νέο μεθοδολογικό τεύχος «Αναθεωρημένοι Δείκτες Γεωργικών Τιμών με βάση το έτος 1995 = 100,0».

Note: The Output Agricultural Price Indices are calculated excluding the subsidies from product prices (since 1995 and onwards), according to the European Union Common Methodology (Eurostat).

The output weighting coefficients have been calculated on the basis of the average production value of products produced for the years 1994 and 1995, while inputs on the total expenditure payment of 1995.

Further information on the new revised indices is included in the new methodological issue titled «Revised Agricultural Price Indices with base year 1995 = 100,0».



**XXI: 12. Ετήσιοι ατομικοί δείκτες τιμών εκροών (απολαμβανόμενων τιμών χωρίς επιδοτήσεις)
στη γεωργία – κτηνοτροφία: 2000 – 2003**

Annual individual output agricultural prices indices (excluding subsidies) 2000 – 2003

1995 =100,0

Προϊόντα—Products	2000	2001	2002	2003
Σιτάρι μαλακό—Wheat, soft	104,3	114,4	107,7	109,3
Σιτάρι σκληρό—Wheat, hard	107,3	120,8	116,4	116,0
Κριθάρι κτηνοτροφικό—Barley, fodder	104,9	111,5	105,3	109,7
Αραβόσιτος—Maize	106,0	109,1	111,2	114,1
Ρύζι—Rice	106,7	114,4	122,8	118,0
Φασόλια—Beans	111,8	111,2	114,7	145,4
Λάχανο—Cabbage	108,7	113,0	197,7	146,2
Πατάτες—Potatoes	112,7	138,0	130,7	153,9
Τομάτες, γενικώς—Tomatoes, in general	150,2	157,8	173,6	182,4
Ροδάκινα—Peaches	111,5	127,8	161,1	271,9
Καρπούζια—Water melons	119,9	148,0	126,0	194,3
Πεπόνια—Melons	151,5	150,4	138,6	183,3
Σταφύλια επιτραπέζια—Table grapes	115,2	143,8	219,1	169,3
Πορτοκάλια—Oranges	104,8	128,9	143,9	146,0
Λεμόνια—Lemons	106,6	102,0	138,5	142,8
Σταφίδα κορινθιακή—Currants	112,2	104,2	101,0	88,0
Σταφίδα σουλτανίνα—Sultanas raisins	107,9	99,5	82,0	110,9
Αμύγδαλα—Almonds	122,2	123,5	138,5	149,9
Γλεύκος (μούστος)—Must	119,6	121,1	124,6	138,2
Ελαιόλαδο—Olive oil	91,1	90,8	102,5	108,3
Βαμβάκι—Cotton	101,9	88,9	99,9	122,7
Γάλα πρόβειο—Sheep milk	103,2	106,5	109,1	110,3
Γάλα αίγας—Goat milk	104,2	110,3	109,7	109,6
Γάλα αγελαδινό—Cow milk	110,0	113,6	117,1	118,4
Αυγά—Eggs	135,3	134,5	139,0	142,6
Κρέας μοσχαρίσιο—Veal	111,6	113,6	112,6	114,9
Κρέας αρνίσιο—Lamb	125,9	133,1	128,7	136,1
Κρέας κατσικίσιο—Goats	126,4	134,2	129,6	134,9
Κρέας χοιρινό, γενικώς—Pork, in general	116,7	144,7	123,8	116,5
Κρέας πουλερικών—Poultry	105,6	117,9	110,7	109,0
Κρέας κουνελιών—Rabbits	119,9	142,5	134,5	138,5
Δέρματα μοσχαρίσια, ακατέργαστα—Cow skins, undressed	106,6	131,9	138,3	150,1
Δέρματα αρνίσια, ακατέργαστα—Sheep skins, undressed	113,2	160,6	176,5	174,5
Δέρματα κατσικίσια, ακατέργαστα—Goat skins, undressed	99,8	125,3	126,5	130,3



XXI: 13. Ενιαίος δείκτης τιμών εισροών στη γεωργία – κτηνοτροφία (καταβαλλόμενων τιμών)

Aggregated input price index in agricultural – livestock production

1995=100,0

Ομάδες	Συντελεστές στάθμισης Weights	2001	2002	2003	Groups
Γενικός Δείκτης	100,000	123,4	126,9	131,8	Overall Index
1. Αναλώσιμα μέσα	81,217	122,6	125,7	130,8	1. Intermediate consumption
2. Πάγιο κεφάλαιο	18,783	127,0	132,2	136,3	2. Livestock investments

XXI: 14. Δείκτες τιμών των αναλώσιμων μέσων

της γεωργοκτηνοτροφικής παραγωγής

Price indices of the consumable means of agricultural – livestock production

1995=100,0

Ομάδες	2000	2001	2002	2003	Groups
Αναλώσιμα μέσα	120,1	122,6	125,7	130,8	Intermediate consumption
1. Σπόροι	122,2	126,9	132,5	138,1	1. Seeds
2. Ενέργεια και λιπαντικά	140,7	137,7	137,0	144,8	2. Energy and lubricants
3. Λιπάσματα	112,3	124,9	130,5	133,4	3. Fertilizers
4. Γεωργικά φάρμακα	124,5	126,6	128,7	132,0	4. Agricultural medical preparations
5. Κτηνιατρικά φάρμακα	111,1	113,5	117,6	123,3	5. Veterinary services
6. Ζωοτροφές	113,8	116,1	118,6	123,5	6. Animal feeding stuff
7. Γεωργικά εργαλεία και εφόδια	122,2	126,6	131,8	136,9	7. Agricultural tools and materials
8. Συντήρηση και επισκευή μηχανολογικού εξοπλισμού και εγκαταστάσεων	124,4	128,2	131,6	132,9	8. Repair and maintenance of mechanical equipment and plant
9. Επισκευή και συντήρηση κτιριακών εγκαταστάσεων	124,4	129,1	133,8	137,2	9. Repair and maintenance of buildings
10. Λοιπά έξοδα	106,1	106,1	122,7	129,7	10. Other expenses

XXI: 15. Δείκτες τιμών σχηματισμού πάγιου κεφαλαίου στο γεωργοκτηνοτροφικό τομέα

Price indices of goods and services contributing to agricultural – livestock investment

1995=100,0

Ομάδες	2000	2001	2002	2003	Groups
Σχηματισμός πάγιου κεφαλαίου	122,4	127,0	132,2	136,3	Capital formation
<i>I. Γεωργικά μηχανήματα</i>	<i>120,8</i>	<i>125,5</i>	<i>130,9</i>	<i>135,0</i>	<i>I. Agricultural machinery</i>
1. Περιστρεφόμενα μονοαξονικά μηχανήματα	124,7	128,2	131,2	136,1	1. Rotators, single axle equipment
2. Μηχανήματα για καλλιέργεια	134,7	138,9	143,2	146,9	2. Machinery for cultivation
3. Μηχανήματα για συγκομιδή	125,4	127,6	129,5	133,2	3. Machinery for harvesting
4. Γεωργικά μηχανήματα και εγκαταστάσεις	131,5	136,7	141,4	146,1	4. Agricultural machinery and installations
α) για γεωργική παραγωγή	132,4	136,8	140,6	144,2	a) for agricultural production
β) για ζωική παραγωγή	128,5	136,3	143,7	152,4	b) for animal production
5. Γεωργικοί ελκυστήρες	123,1	125,8	129,6	135,1	5. Agricultural tractors
6. Λοιπά οχήματα	107,6	113,5	121,9	125,1	6. Other vehicles
<i>II. Γεωργικά κτίρια</i>	<i>127,7</i>	<i>132,1</i>	<i>136,4</i>	<i>140,4</i>	<i>II. Agricultural buildings</i>
1. Λοιπά έργα Μηχανικού – Εγγειοβελτιωτικά έργα	132,2	138,4	144,2	149,9	1. Engineering and soil improvement operations
2. Αγροτικά κτίρια	125,5	129,1	132,6	135,8	2. Farm buildings

XXI: 16. Δείκτες τιμών των αμοιβών συντελεστών της γεωργικής παραγωγής**Price indices of the rewards of the factors of agricultural production**

1995=100,0

Συντελεστές γεωργικής παραγωγής	1998	1999	2000	2001	2002	Agricultural production factors
Γενικός Δείκτης	105,7	102,6	103,1	102,1	107,9	Overall Index
1. Εργασία (ημερομίσθια)	112,8	114,8	122,4	127,8	132,1	1. Labour (wages)
2. Γη (ενοίκια αγροκτημάτων)	112,4	113,3	121,5	125,3	131,5	2. Land (land rents)
3. Κεφάλαιο (αμοιβή κεφαλαίου)	100,8	94,3	89,6	84,6	87,7	3. Capital (capital remuneration)
α. Ενοίκια μηχανημάτων	115,7	119,4	131,6	139,5	146,2	a. Machinery rents
β. Τόκοι δανείων	91,2	78,0	62,4	48,9	49,5	b. Interest of loans

XXI: 17. Δείκτες τιμών των υλικών κατασκευής νέων κτιρίων κατοικιών**Price indices of materials of new dwellings construction**

2000=100,0

Έτος και μήνας Year and month	Γενικός δείκτης Overall index	Κονίες και έτοιμο σκυρόδεμα Plaster and concrete	Φυσικά πετρώδη υλικά Natural stone material	Προϊόντα μαρμάρου Marble products	Τεχνητά πετρώδη υλικά Artificial stone material	Ξυλεία και προϊόντα ξύλου Timber and builder's carpentry	Μεταλλικά υλικά βασικής επεξεργασίας Metal material of basic processing	Υλικά υδρεύσεως και θερμάνσεως. Plumbing and heating material
2001	102,4	103,6	100,4	101,8	103,0	102,4	102,0	102,0
2002	104,7	105,4	103,5	102,3	115,1	103,4	103,1	104,0
2003	107,6	107,6	112,6	105,1	124,1	104,5	106,3	105,6
2002: I	103,8	104,8	100,4	102,1	109,9	103,1	103,0	103,3
II	103,9	104,8	100,7	102,1	109,9	103,1	103,0	103,4
III	104,0	104,8	100,7	102,1	109,9	103,1	103,0	103,8
IV	104,2	105,2	100,7	102,2	109,9	103,1	103,0	103,9
V	104,5	105,3	100,7	102,2	113,2	103,1	103,0	104,0
VI	104,5	105,3	100,7	102,2	113,3	103,3	103,1	104,0
VII	104,8	105,3	100,7	102,2	119,2	103,3	103,1	104,1
VIII	104,8	105,4	100,8	102,2	119,2	103,3	103,1	104,1
IX	105,2	105,7	109,2	102,6	119,2	103,7	103,2	104,3
X	105,4	105,8	109,2	102,6	119,3	103,8	103,3	104,4
XI	105,4	105,8	109,3	102,6	119,3	103,8	103,4	104,5
XII	105,5	106,0	109,3	102,6	119,3	103,8	103,4	104,6
2003: I	105,8	106,0	109,4	102,6	120,5	103,9	104,2	104,7
II	106,4	106,0	109,4	102,6	120,7	104,0	105,8	104,8
III	107,1	106,6	111,0	104,6	123,9	104,2	106,0	105,2
IV	107,5	107,4	112,1	105,4	124,5	104,6	106,3	105,5
V	107,6	107,6	112,1	105,4	124,7	104,6	106,1	105,5
VI	107,7	107,6	112,7	105,4	124,9	104,7	105,7	105,5
VII	107,7	108,0	112,7	105,4	124,9	104,7	105,8	105,4
VIII	107,6	107,6	112,8	105,4	124,9	104,7	105,7	105,7
VIII	107,8	108,0	113,4	106,0	125,0	104,8	107,4	106,0
IX	108,4	108,3	114,4	106,0	125,0	104,8	107,4	106,0
X	108,5	108,4	114,7	106,0	125,0	104,9	107,5	106,3
XI	108,6	108,4	114,7	106,0	125,0	104,9	107,5	106,3
XII	108,8	108,7	114,8	106,0	125,1	105,0	107,8	106,3

(συνέχεια του πίνακα XXI: 17 — table XXI: 17 continued)

Έτος και μήνας Year and month	Εξαρτήματα λειτουργίας και στερέω- σης θυρών και παραθύρων Door and window fittings	Ηλεκτρολο- γικά υλικά Electrical material	Υαλοπίνακες (τζάμια – κρύσταλλα) Glass sheets	Υλικά χρωματισμών Paints and varnishes	Πλακίδια – Είδη υγιεινής Tiles – Sanitary fixtures	Υλικά μονώσεως Insulating materials	Ανελκυστή- ρες (ασανσέρ) Elevators	Καύσιμα χωματουργικών και λοιπών οικοδ. μηχανημάτων Fuels for excavating and other building machinery
2001	103,4	103,2	106,0	104,2	102,4	101,8	100,8	96,3
2002	105,7	108,9	111,2	105,1	104,0	103,1	101,2	95,6
2003	107,4	117,4	113,8	107,5	107,6	105,6	102,4	101,1
2002: I	105,1	104,1	110,3	104,7	102,6	102,7	100,9	91,5
II	105,2	106,7	110,3	104,7	102,7	103,0	100,9	91,7
III	105,2	106,8	110,3	104,7	104,1	103,0	101,2	94,2
IV	105,7	106,9	110,3	105,2	104,1	103,2	101,2	97,3
V	105,7	109,1	111,5	105,2	104,1	103,2	101,2	97,2
VI	105,7	109,1	111,5	105,2	104,1	103,2	101,2	94,9
VII	105,7	109,1	111,5	105,2	104,2	103,2	101,2	94,1
VIII	105,8	109,1	111,5	105,2	104,2	103,2	101,2	95,1
VIII	106,1	109,2	111,6	105,3	104,4	103,2	101,3	97,6
IX	106,2	112,4	111,6	105,4	104,6	103,2	101,3	98,9
X	106,2	112,4	112,0	105,4	104,6	103,2	101,4	95,6
XI	106,2	112,3	112,0	105,4	104,6	103,2	101,4	99,6
2003: I	106,2	112,4	112,7	105,8	105,0	103,5	101,4	102,0
II	106,5	114,6	112,7	105,8	106,3	104,1	101,4	105,6
III	106,9	115,0	112,7	106,8	106,8	104,4	102,2	109,2
IV	107,5	115,9	113,3	107,5	107,4	105,0	102,3	100,4
V	107,5	116,8	114,0	107,6	107,4	105,4	102,3	96,1
VI	107,5	117,7	114,1	107,6	107,4	105,4	102,3	97,0
VII	107,5	117,7	114,2	107,9	107,6	105,4	102,3	98,1
VIII	107,6	118,2	114,2	108,1	108,3	105,4	102,3	100,2
VIII	107,8	117,6	114,2	108,1	108,7	107,1	103,0	99,1
IX	107,8	120,7	114,2	108,1	108,7	107,1	103,0	101,1
X	107,8	120,8	114,7	108,1	108,7	107,1	103,0	102,6
XI	108,0	121,1	114,7	108,1	108,7	107,1	103,0	101,5

XXI: 18. Δείκτες τιμών κατηγοριών έργων για την κατασκευή νέων κτιρίων κατοικιών

Price indices of work categories composing the new dwellings construction

2000 = 100,0

Έτος και τρίμηνο Year and quarter	Γενικός δείκτης Overall index	Χωματουργικά Earthworks	Οπλισμένα και μη σκυροδέματα Concrete, reinforced or not	Τοιχοδομές Wall constructions	Επιχρίσματα Plastering	Ηλεκτρικές εγκαταστάσεις Electrical installations	Υδραυλικές εγκαταστάσεις Plumbing	Εγκαταστάσεις κεντρικής θέρμανσης Central heating installations	Επιστρώσεις - Επενώσεις Covering - Coating
1995	80,3	74,3	89,5	83,7	81,4	76,6	87,9	81,9	92,9
1996	85,1	79,2	92,2	87,3	86,2	82,0	91,0	86,4	94,8
1997	89,5	85,2	94,2	90,2	89,8	87,0	93,6	90,2	96,0
1998	94,7	90,5	96,8	93,4	94,7	92,0	96,4	93,4	97,8
1999	98,1	95,4	98,7	96,9	98,2	96,4	98,2	96,7	98,8
2000	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
2001	102,2	103,5	101,8	102,8	101,8	102,7	101,4	103,3	101,3
2002	103,8	106,1	103,5	105,6	103,4	104,8	102,3	106,9	102,1
2003	106,2	110,1	106,4	108,6	106,1	106,5	103,3	110,5	103,6
2002: Α' Τρίμ. — 1st Quarter	103,2	104,6	102,6	104,6	102,5	104,2	102,1	106,1	101,8
2002: Β' » — 2nd »	103,6	105,2	103,3	105,2	103,0	104,7	102,2	106,1	101,9
2002: Γ' » — 3rd »	104,1	107,3	103,7	106,1	104,1	105,0	102,3	107,7	102,2
2002: Δ' Τρίμ. — 4th Quarter	104,4	107,3	104,5	106,6	104,1	105,2	102,4	107,7	102,3
2003: Α' Τρίμ. — 1st Quarter	105,5	108,9	105,5	107,8	105,2	106,1	103,1	109,4	103,2
2003: Β' » — 2nd »	106,1	110,2	106,1	108,8	106,3	106,5	103,4	110,2	103,7
2003: Γ' » — 3rd »	106,4	110,2	106,7	108,8	106,3	106,6	103,4	111,2	103,7
2003: Δ' Τρίμ. — 4th Quarter	106,6	111,1	107,1	108,9	106,7	106,8	103,4	111,2	103,8

(συνέχεια του πίνακα XXI: 18 — table XXI: 18 continued)

Έτος και τρίμηνο Year and quarter	Ξυλουργικές εργασίες Carpentry	Σιδηροκατασκευές Iron constructions	Αλουμινοκατασκευές Aluminium fittings	Χρωματισμοί Painting	Μονώσεις Insulating works	Υαλοπίνακες Glass sheets	Ανελκυστήρες Elevators	Γύψινες κατασκευές Plaster constructions	Ειδικές εγκαταστάσεις χωρίς συσκευές και εξαρτήματα Special installations
1995	67,6	61,1	67,3	78,2	89,5	68,5	90,2	—	—
1996	75,2	70,8	75,7	83,8	91,8	73,3	91,9	—	—
1997	83,2	80,5	84,3	88,3	94,0	80,2	94,0	—	—
1998	93,0	92,6	93,7	94,6	96,0	87,6	96,2	—	—
1999	98,5	99,1	98,7	97,9	98,0	94,0	98,8	—	—
2000	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	—	—
2001	102,7	102,3	102,1	102,8	101,7	104,7	100,8	—	—
2002	104,7	105,3	103,7	103,9	103,2	108,2	101,2	103,0	104,5
2003	106,3	107,6	105,3	106,9	105,2	110,2	102,3	103,4	107,4
2002: Α' Τρίμ. — 1st Quarter	104,5	105,2	103,6	103,1	102,6	107,6	101,0	102,5	104,2
2002: Β' » — 2nd »	104,6	105,3	103,7	103,4	103,1	108,1	101,2	102,8	104,4
2002: Γ' » — 3rd »	104,8	105,4	103,9	104,6	103,6	108,5	101,3	103,4	104,6
2002: Δ' Τρίμ. — 4th Quarter	104,8	105,4	103,9	104,6	103,6	108,6	101,3	103,4	104,6
2003: Α' Τρίμ. — 1st Quarter	105,8	107,3	105,0	106,2	104,7	109,6	101,7	103,4	106,9
2003: Β' » — 2nd »	106,4	107,7	105,3	107,0	105,3	110,4	101,9	103,4	106,9
2003: Γ' » — 3rd »	106,4	107,7	105,5	107,0	105,3	110,4	102,8	103,4	107,8
2003: Δ' Τρίμ. — 4th Quarter	106,4	107,7	105,5	107,3	105,5	110,4	102,8	103,5	108,0

XXI: 19. Δείκτες τιμών αμοιβής της εργασίας για την κατασκευή νέων κτιρίων κατοικιών

Price indices of labour remuneration in new dwellings construction

2000=100,0

Έτος και τρίμηνο Year and quarter	Γενικός δείκτης Overall index	Χωμα- τουργικά Earth- works	Οπλισμέ- να και μη συν- ροδέματα Concrete, reinforced or not	Τοιχο- δομές Wall construc- tions	Επιχρί- σματα Plaster- ing	Ηλεκτρι- κές εγκα- στάσεις Electri- cal installati- ons	Υδραυ- λικές εγκα- στάσεις Plum- bing	Εγκατα- στάσεις κεντρι- κής θέρ- μανσης Central heating installati- ons	Επιστρώ- σεις- Επενδύ- σεις Coverings - Coatings	Χρωμα- τισμοί Painting	Μονώ- σεις Insulat- ing works	Γύψινες κατα- σκευές Plaster construc- tions
1995	78,6	75,5	79,0	73,7	81,9	69,2	85,6	68,6	84,8	78,3	80,6	—
1996	83,9	80,8	84,2	79,2	86,8	76,4	89,6	76,2	88,7	84,3	84,7	—
1997	87,9	86,1	88,2	83,7	89,9	83,1	92,8	82,6	91,0	88,8	88,5	—
1998	93,0	91,2	93,6	89,2	94,4	89,1	95,6	88,4	94,8	94,6	92,5	—
1999	96,8	95,9	97,3	94,7	97,9	94,5	98,1	94,2	97,2	97,7	96,3	—
2000	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	—
2001	103,3	103,2	103,3	104,7	101,9	104,4	101,6	105,8	102,9	103,2	103,4	—
2002	106,1	106,1	106,4	109,6	104,1	107,7	102,8	111,8	104,7	105,0	106,6	103,5
2003	108,9	110,1	109,2	113,4	107,2	110,0	104,1	117,9	106,7	107,8	108,7	104,1
2002: Α' Τρίμ. — 1st Quarter	104,9	104,6	104,8	108,0	102,8	106,9	102,5	110,5	104,2	103,9	105,9	102,8
Β' » — 2nd »	105,7	105,2	106,0	109,0	103,6	107,6	102,7	110,5	104,5	104,5	106,4	103,3
Γ' » — 3rd »	106,8	107,3	107,3	110,2	105,0	108,1	102,9	113,2	105,1	105,7	107,0	104,0
Δ' Τρίμ. — 4th Quarter	107,0	107,3	107,5	111,0	105,0	108,4	103,0	113,2	105,2	105,8	107,1	104,0
2003: Α' Τρίμ. — 1st Quarter	108,3	108,9	108,7	112,6	106,4	109,5	103,8	116,1	106,2	107,2	108,1	104,0
Β' » — 2nd »	109,0	110,2	109,3	113,5	107,4	110,0	104,1	117,1	106,7	107,9	108,7	104,0
Γ' » — 3rd »	109,1	110,2	109,3	113,5	107,4	110,2	104,1	119,1	106,7	107,9	108,7	104,0
Δ' Τρίμ. — 4th Quarter	109,4	111,1	109,6	113,8	107,7	110,4	104,2	119,1	107,1	108,2	109,0	104,3

XXI: 20. Συνολικός δείκτης τιμών στοιχείων κόστους κατασκευής νέων κτιρίων κατοικιών

Aggregated price index of the cost elements of new building dwellings construction

2000=100,0

Έτος και τρίμηνο Year and quarter	Γενικός δείκτης Overall index	Κατηγορίες ειδικών δεικτών Categories of special indices		
		Δείκτης τιμών υλικών Price index of materials	Δείκτης αμοιβής εργασίας Index of labour remuneration	Δείκτης λοιπών εξόδων Index of other expenditures
1995	77,5	76,0	78,6	95,0
1996	82,9	81,7	83,8	96,1
1997	87,7	87,2	87,9	97,1
1998	93,6	93,8	93,0	98,5
1999	97,4	97,8	96,8	99,4
2000	100,0	100,0	100,0	100,0
2001	102,7	102,4	103,3	100,8
2002	105,0	104,7	106,1	101,4
2003	107,9	107,6	108,9	102,8
2002: Α' Τρίμ. — 1st Quarter	104,1	103,9	104,9	101,1
Β' » — 2nd »	104,7	104,4	105,7	101,3
Γ' » — 3rd »	105,5	104,9	106,8	101,3
Δ' Τρίμ. — 4th Quarter	105,9	105,4	107,0	101,7
2003: Α' Τρίμ. — 1st Quarter	106,9	106,4	108,3	102,2
Β' » — 2nd »	107,9	107,6	109,0	102,6
Γ' » — 3rd »	108,1	107,9	109,1	103,2
Δ' Τρίμ. — 4th Quarter	108,6	108,6	109,4	103,2

XXI: 21. Δείκτης⁽¹⁾ αξίας λιανικών πωλήσεων: 2000 – 2003

Index⁽¹⁾ of retail sales value: 2000 – 2003

1995 = 100,0

Έτος και μήνας Year and month	Σύνολο Χώρας ⁽²⁾ — Greece, total ⁽²⁾								
	Γενικός General	Μεγάλα κατ/τα τροφίμων Super markets	Πολυκατα- στήματα Department stores	Τρόφιμα, ποτά, καπνός Food, beverages and tobacco	Φαρμακευτικά, καλλυντικά Pharma- ceutical products, cosmetics	Ένδυση, υπόδηση Clothing and footwear	Έπιπλα, ηλ. είδη, οικ. εξοπλ. Furniture, electrical equipment, household fixtures	Βιβλία, χαρτικά, λοιπά είδη Books, stationery, other goods	Πωλήσεις εκτός κατ/των Dealing, telemar- keting, etc.
2000	150,0	146,8	181,9	102,5	152,0	172,1	161,6	148,0	161,6
2001	161,8	160,8	196,7	110,8	162,3	182,6	168,8	156,0	163,4
2002	176,7	179,8	218,9	117,7	176,5	195,2	177,8	170,4	169,8
2003	190,6	202,2	238,3	124,0	193,3	200,9	185,0	188,6	176,3
2000: I	140,3	140,5	154,0	101,1	142,3	172,7	136,3	127,6	150,8
II	133,0	135,5	156,7	95,2	143,3	148,1	133,6	116,8	145,1
III	134,2	142,5	148,2	94,9	147,8	125,0	134,0	132,5	161,0
IV	164,0	168,0	184,7	117,4	155,5	191,1	163,7	149,5	189,2
V	143,0	141,0	172,4	99,2	151,0	156,2	153,8	139,5	165,0
VI	146,2	142,3	187,3	98,0	155,6	150,4	168,8	145,7	170,9
VII	145,6	138,1	189,4	96,4	145,6	156,3	176,6	150,0	156,7
VIII	127,9	127,1	182,0	92,5	120,8	126,8	146,3	121,6	141,8
IX	142,0	133,2	195,8	101,2	138,5	142,7	165,1	164,5	146,3
X	159,5	153,2	206,0	102,7	158,7	191,9	173,7	165,6	167,8
XI	156,6	148,1	180,6	98,7	157,4	205,7	176,1	148,8	153,7
XII	207,1	191,7	226,0	133,1	206,8	298,0	211,7	213,6	191,2
2001: I	156,9	153,4	170,9	114,2	152,0	191,7	156,5	141,4	164,2
II	150,6	153,3	164,7	107,1	159,2	169,7	147,4	129,4	150,2
III	141,1	150,0	150,4	96,4	157,4	135,9	136,4	135,0	161,9
IV	176,6	181,0	207,7	127,1	167,6	201,8	174,4	159,4	198,8
V	154,7	155,2	182,8	108,1	159,8	166,6	161,6	146,2	170,4
VI	157,8	156,7	202,0	108,3	164,1	158,7	172,1	155,5	168,4
VII	157,8	153,4	205,2	104,7	162,3	166,7	181,3	152,5	159,8
VIII	137,9	138,6	202,6	101,7	126,5	136,4	149,6	124,1	145,4
IX	152,5	149,4	208,9	105,5	145,1	148,8	166,6	169,8	148,1
X	166,1	161,5	218,9	105,1	165,7	195,8	176,0	173,1	161,6
XI	168,2	163,2	199,6	106,0	168,9	211,6	184,8	159,6	147,9
XII	221,1	213,8	246,2	145,6	218,8	307,2	218,7	226,0	183,6
2002: I	170,1	170,5	185,4	119,0	162,4	204,5	168,4	150,7	165,9
II	164,8	165,0	180,7	113,4	177,3	193,7	163,5	140,8	153,3
III	156,7	169,1	164,5	107,6	172,9	151,0	147,5	141,3	170,7
IV	183,1	191,1	224,4	122,5	177,6	202,5	179,6	168,0	196,9
V	173,3	178,9	221,0	126,4	180,9	177,7	163,4	170,5	156,0
VI	173,1	177,6	228,3	117,9	182,8	163,9	180,4	173,5	145,3
VII	169,0	170,1	218,3	106,9	169,1	174,4	184,2	171,0	159,4
VIII	154,5	163,1	224,5	108,3	138,7	143,9	162,8	135,2	165,6
IX	171,2	170,4	230,9	115,7	158,5	168,7	183,2	191,1	167,9
X	181,1	181,4	233,7	111,7	177,2	216,8	178,7	188,1	179,5
XI	182,2	184,8	212,9	109,2	177,5	225,6	189,9	166,6	157,7
XII	241,4	235,9	301,9	153,5	242,7	319,9	231,5	247,5	219,1
2003: I	185,4	192,5	199,6	113,0	186,0	201,2	201,0	175,6	167,7
II	177,4	187,8	191,8	118,9	200,0	180,5	179,0	151,9	159,0
III	173,7	190,9	191,0	118,0	190,8	161,4	164,3	156,0	186,4
IV	197,4	211,7	237,9	130,1	196,1	231,6	166,1	210,9	215,9
V	186,2	200,4	224,8	124,3	188,3	203,2	167,0	190,6	177,5
VI	184,6	194,7	240,2	125,4	195,4	177,1	183,5	188,3	166,6
VII	179,6	182,1	254,0	113,9	189,9	186,9	188,1	179,7	158,7
VIII	171,0	190,7	256,1	115,5	160,3	145,6	170,3	154,7	155,1
IX	186,6	195,2	263,6	118,8	175,7	181,7	187,7	218,0	166,6
X	192,8	204,2	239,4	121,6	190,1	208,6	189,3	195,0	172,0
XI	199,8	210,1	227,5	125,7	200,5	233,6	196,4	186,6	175,4
XII	252,3	266,2	333,8	162,4	247,0	299,9	227,6	255,6	214,8

Σημείωση: Επιστημαίνεται ότι ο δείκτης διορθώνεται με βάση τον τυπικό μήνα (δηλ. τον αριθμό των εργάσιμων ημερών). Από τον Ιανουάριο 2003 χρησιμοποιείται νέος δείκτης με βάση το 1995 (μέσος δείκτης 1995 = 100,0) ο οποίος δεν περιλαμβάνει την αξία ΦΠΑ.

(1) Δεν έχει εξομαλυνθεί ως προς την εποχικότητα.

(2) Για τον υπολογισμό του δείκτη αξίας λιανικών πωλήσεων, λαμβάνονται επιχειρήσεις μόνο από πόλεις με 10.000 κατοίκους και άνω.

Note: It is pointed out that the index is corrected according to the typical month, in other words, the number of the working days. Since January 2003 a new index is used, with base year 1995 (mean index 1995 = 100,0), which does not include value added tax (VAT).

(1) Index not seasonally adjusted.

(2) For the computation of the index, only establishments in cities of 10.000 enterprises or over are taken.

**XXI: 22. Μέσος όρος μηνιαίων αγορών και απολαβών σε είδος των νοικοκυριών,
κατά μέγεθος νοικοκυριού: Έρευνα 1998/1999**

**Average monthly purchases of households and their receipts in kind.
Classification by size of household: Survey 1998/1999**

Χαρακτηριστικά νοικοκυριών Characteristics of households	Όλα τα νοικοκυριά All households	Νοικοκυριά με : — Households with :					
		μέλος 1 member	μέλη 2 members	μέλη 3 members	μέλη 4 members	μέλη 5 members	μέλη και άνω 6 members and over
Συνολικός αριθμός νοικοκυριών—Total number of households	6.258	1.001	1.877	1.434	1.367	398	181
Αριθμός νοικοκυριών με ενοίκιο—Number of households renting accommodation	1.274	268	338	296	272	74	26
Αριθμός νοικοκυριών με ιδιοκατοίκηση, δωρεάν χρήση ή με μειωμένο ενοίκιο—Number of households occupying their own accommodation, or with reduced rent, or with free use	4.984	733	1.539	1.138	1.095	324	155
<i>Μέσος όρος ατόμων κατά νοικοκυριό ως προς: — Average number of persons per household :</i>							
Σύνολο μελών—All members	2,82	1,00	2,00	3,00	4,00	5,00	6,42
Αρσενες—Males	1,35	0,27	0,94	1,49	2,01	2,48	3,02
Θήλειες—Females	1,48	0,73	1,06	1,51	1,99	2,52	3,40
<i>Από τα οποία — Thereof :</i>							
Μέλη κάτω των 6 ετών—Members under 6	0,16	0,00	0,01	0,19	0,32	0,38	0,60
Μέλη 6-13 ετών—Members aged 6-13	0,26	0,00	0,02	0,15	0,59	0,91	1,33
Οικονομικώς ενεργά μέλη—Economically active members	1,19	0,29	0,73	1,53	1,76	1,97	2,28
Αποσυρθηκαν από την εργασία—Retired members	0,47	0,35	0,77	0,40	0,21	0,36	0,64
Αγαθά και υπηρεσίες—Goods and services		Αξία σε δραχμές — Value in drachmae					
Σύνολο αγορών—Total purchases	471.339	259.439	379.212	543.413	616.827	607.053	630.345
Είδη διατροφής και μη οινοπνευματώδη ποτά—Foodstuffs and non-alcoholic beverages	82.000	38.570	69.177	90.683	104.787	119.435	131.952
Οινοπνευματώδη ποτά και καπνός—Alcoholic beverages and tobacco	17.240	6.962	12.372	20.992	23.124	25.838	31.509
Είδη ενδύσεως και υποδήσεως—Clothing and footwear	43.937	23.473	32.680	47.427	63.596	60.764	60.731
Στέγαση, ύδρευση, καύσιμα και φωτισμός κύριας και δευτερευουσας ή εξοχικής κατοικίας—Housing, water, fuel and light of main, secondary or country residence	47.609	36.893	42.989	52.860	53.809	54.030	52.233
Διαρκή αγαθά οικιακής χρήσεως, οικιακά είδη άμεσης κατανάλωσης και οικιακές υπηρεσίες—Durable household goods, household supplies and services	38.324	23.567	32.381	48.286	44.766	42.266	45.314
Υγεία—Health	32.132	21.107	27.707	36.198	40.926	33.442	37.488
Μεταφορές—Transport	57.383	26.511	39.167	72.573	80.720	77.449	76.294
Επικοινωνίες—Communications	16.654	11.051	13.716	19.021	20.969	20.098	19.197
Αναψυχή και πολιτισμός—Recreation and culture	23.173	13.492	16.146	26.099	33.600	29.937	32.764
Εκπαίδευση—Education	13.181	905	3.276	11.660	31.647	28.602	22.458
Ξενοδοχεία, καφενεία και εστιατόρια—Hotel, restaurants and coffee shops	44.094	26.804	27.432	52.433	61.908	63.726	68.729
Λοιπά αγαθά και υπηρεσίες—Other goods and services	55.611	30.104	62.168	65.180	56.976	51.467	51.677
Σύνολο απολαβών σε είδος—Total receipts in kind	87.707	65.799	80.381	92.241	103.449	97.916	107.606
<i>Από δική τους παραγωγή—From own production</i>	<i>6.637</i>	<i>1.563</i>	<i>6.549</i>	<i>7.160</i>	<i>6.835</i>	<i>12.475</i>	<i>17.121</i>
Είδη διατροφής και μη οινοπνευματώδη ποτά—Foodstuffs and non-alcoholic beverages	5.831	1.313	5.507	6.469	6.216	10.943	14.962
Οινοπνευματώδη ποτά και καπνός—Alcoholic beverages and tobacco	454	75	649	382	323	870	1.175
Στέγαση, ύδρευση, καύσιμα και φωτισμός κύριας και δευτερευουσας ή εξοχικής κατοικίας—Housing, water, fuel and light of main, secondary or country residence	352	175	393	309	297	662	984
Λοιπά αγαθά και υπηρεσίες—Other goods and services	—	—	—	—	—	—	—
<i>Από δική τους επιχείρηση—From own enterprise</i>	<i>70.202</i>	<i>45.910</i>	<i>64.310</i>	<i>76.957</i>	<i>85.778</i>	<i>76.916</i>	<i>79.740</i>
Είδη διατροφής και μη οινοπνευματώδη ποτά —Foodstuffs and non-alcoholic beverages	573	39	364	517	1.056	977	1.615
Οινοπνευματώδη ποτά και καπνός—Alcoholic beverages and tobacco	161	10	169	182	276	22	187
Είδη ενδύσεως και υποδήσεως—Clothing and footwear	225	20	84	396	411	126	287
Στέγαση, ύδρευση, καύσιμα και φωτισμός κύριας και δευτερευουσας ή εξοχικής κατοικίας—Housing, water, fuel and light of main, secondary or country residence	68.275	45.760	63.070	74.742	82.754	73.759	74.132
Λοιπά αγαθά και υπηρεσίες—Other goods and services	967	82	623	1.120	1.282	2.033	3.519
<i>Από άλλες πηγές—Other sources</i>	<i>10.869</i>	<i>18.326</i>	<i>9.523</i>	<i>8.123</i>	<i>10.835</i>	<i>8.525</i>	<i>10.745</i>
Είδη διατροφής και μη οινοπνευματώδη ποτά—Foodstuffs and non-alcoholic beverages	2.895	2.196	2.379	2.833	3.395	3.805	6.822
Λοιπά αγαθά και υπηρεσίες—Other goods and services	7.974	16.130	7.142	5.289	7.439	4.720	3.923
Σύνολο αγορών και απολαβών σε είδος—Total purchases and receipts in kind	559.046	325.238	459.593	635.654	720.276	704.969	737.951

XXI: 23. Μέσος όρος μηνιαίων αγορών και απολαβών σε είδος των νοικοκυριών, ταξινομημένων κατά αστικές, ημιαστικές και αγροτικές περιοχές: Έρευνα 1998/1999

Χαρακτηριστικά νοικοκυριών	Σύνολο Χώρας Greece, total	Αστικές περιοχές		
		Σύνολο Total	Περιφέρεια Πρωτεύουσας Greater Athens	Πολεοδομικό Συγκρότημα Θεσσαλονίκης Greater Thessaloniki
Συνολικός αριθμός νοικοκυριών	6.258	4.202	2.560	388
Αριθμός νοικοκυριών με ενοίκιο	1.274	1.145	756	70
Αριθμός νοικοκυριών με ιδιοκατοίκηση, δωρεάν χρήση ή με μειωμένο ενοίκιο	4.984	3.057	1.804	318
Μέσος όρος ατόμων κατά νοικοκυριό ως προς :				
Σύνολο μελών	2,82	2,79	2,76	2,76
Άρρενες	1,35	1,32	1,30	1,24
Θήλεις	1,48	1,48	1,46	1,51
Από τα οποία :				
Μέλη κάτω των 6 ετών	0,16	0,16	0,15	0,16
Μέλη 6-13 ετών	0,26	0,26	0,24	0,21
Οικονομικώς ενεργά μέλη	1,19	1,19	1,22	1,17
Αποσύρθηκαν από την εργασία	0,47	0,38	0,37	0,38
Αγαθά και υπηρεσίες				Αξία σε δραχμές
Σύνολο αγορών	471.339	519.119	566.144	470.238
Είδη διατροφής και μη οινόπνευματώδη ποτά	82.000	85.153	88.706	77.684
Οινόπνευματώδη ποτά και καπνός	17.240	18.068	18.809	16.253
Είδη ενδύσεως και υποδήσεως	43.937	48.411	53.510	46.240
Στέγαση, ύδρευση, καύσιμα και φωτισμός κύριας και δευτερεύουσας ή εξοχικής κατοικίας	47.609	54.748	58.233	52.450
Διαρκή αγαθά οικιακής χρήσεως, οικιακά είδη άμε- σης κατανάλωσης και υπηρεσίες	38.324	43.799	48.511	37.436
Υγεία	32.132	36.337	43.043	31.136
Μεταφορές	57.383	63.701	69.934	58.309
Επικοινωνίες	16.654	18.904	20.795	17.060
Αναψυχή και πολιτισμός	23.173	26.943	31.063	24.192
Εκπαίδευση	13.181	16.159	18.245	15.892
Ξενοδοχεία, καφενεία και εστιατόρια	44.094	49.113	54.631	42.414
Λοιπά αγαθά και υπηρεσίες	55.611	57.781	60.664	51.172
Σύνολο απολαβών σε είδος	87.707	94.304	104.049	94.604
Από δική τους παραγωγή	6.637	2.723	2.387	426
Είδη διατροφής και μη οινόπνευματώδη ποτά	5.831	2.608	2.321	426
Οινόπνευματώδη ποτά και καπνός	454	72	43	—
Στέγαση, ύδρευση, καύσιμα και φωτισμός κύριας και δευτερεύουσας ή εξοχικής κατοικίας	352	43	23	—
Λοιπά αγαθά και υπηρεσίες	—	—	—	—
Από δική τους επιχείρηση	70.202	79.267	88.107	84.703
Είδη διατροφής και μη οινόπνευματώδη ποτά	573	300	252	101
Οινόπνευματώδη ποτά και καπνός	161	129	153	9
Είδη ενδύσεως και υποδήσεως	225	280	211	432
Στέγαση, ύδρευση, καύσιμα και φωτισμός κύριας και δευτερεύουσας ή εξοχικής κατοικίας	68.275	77.930	87.010	83.513
Λοιπά αγαθά και υπηρεσίες	967	627	481	647
Από άλλες πηγές	10.869	12.315	13.554	9.475
Είδη διατροφής και μη οινόπνευματώδη ποτά	2.895	2.979	2.928	1.528
Λοιπά αγαθά και υπηρεσίες	7.974	9.336	10.626	7.947
Σύνολο αγορών και απολαβών σε είδος	559.046	613.423	670.193	564.842

Average monthly purchases of households and their receipts in kind.
Classification by urban, semi-urban and rural areas: Survey 1998/1999

—Urban areas		Ημιαστικές περιοχές Semi-urban areas	Αγροτικές περιοχές Rural areas	Characteristics of households
	Λοιπές αστικές περιοχές Other urban areas			
	1.254	721	1.335	Total number of households
	319	89	40	Number of households renting accommodation
	935	632	1.295	Number of households occupying their own accommodation, or with reduced rent, or with free use
				<i>Average number of persons per household:</i>
	2,88	2,92	2,87	All members
	1,37	1,44	1,40	Males
	1,51	1,48	1,47	Females
				<i>Thereof:</i>
	0,19	0,18	0,13	Members under 6
	0,31	0,31	0,25	Members aged 6-13
	1,13	1,22	1,18	Economically active – members
	0,42	0,54	0,69	Retired members
— Value in drachmae				Goods and services
	438.241	408.807	354.720	Total purchases
	80.212	80.703	72.775	Foodstuffs and non-alcoholic beverages
	17.117	15.822	15.400	Alcoholic beverages and tobacco
	38.674	39.965	31.999	Clothing and footwear
	48.345	40.829	28.799	Housing, water, fuel and light of main and secondary or country residence
	36.148	29.637	25.783	Durable household goods, household supplies and services
	24.255	25.402	22.533	Health
	52.645	53.567	39.557	Transport
	15.615	13.717	11.158	Communications
	19.385	18.582	13.783	Recreation and culture
	11.981	9.634	5.725	Education
	39.921	34.977	33.221	Hotel, restaurants and coffee-shops
	53.941	45.971	53.987	Other goods and services
	74.320	80.251	70.970	Total receipts in kind
	4.118	10.388	16.929	<i>From own production</i>
	3.868	9.329	14.085	Foodstuffs and non-alcoholic beverages
	153	631	1.560	Alcoholic beverages and tobacco
	98	429	1.284	Housing, water, fuel and light of main and secondary or country residence
	—	—	—	Other goods and services
	59.538	60.694	46.806	<i>From own enterprise</i>
	462	1.027	1.187	Foodstuffs and non-alcoholic beverages
	118	361	153	Alcoholic beverages and tobacco
	372	123	108	Clothing and footwear
	57.688	57.134	43.902	Housing, water, fuel and light of main and secondary or country residence
	917	2.049	1.455	Other goods and services
	10.663	9.168	7.236	<i>Other sources</i>
	3.532	2.831	2.665	Foodstuffs and non-alcoholic beverages
	7.131	6.337	4.571	Other goods and services
	512.561	489.058	425.690	Total purchases and receipts in kind

XXI: 24. Μέσος όρος μηνιαίων αγορών και απολαβών σε είδος των νοικοκυριών, ταξινομημένων με βάση τη μηνιαία συνολική αξία των αγορών τους: Έρευνα 1998/1999

Χαρακτηριστικά νοικοκυριών	Όλα τα νοικοκυ- ριά All households	Νοικοκυριά με μηνιαία συνολική αξία αγορών :			
		Μέχρι 100.000 δραχμές Up to 100.000 drs	δραχμές 100.001 – 200.000 drs	δραχμές 200.001 – 300.000 drs	δραχμές 300.001–400.000 drs
Συνολικός αριθμός νοικοκυριών	6.258	423	1.004	1.011	937
Αριθμός νοικοκυριών με ενοίκιο	1.274	22	163	211	227
Αριθμός νοικοκυριών με ιδιοκατοίκηση, διω- ρεάν χρήση ή με μειωμένο ενοίκιο	4.984	401	841	800	710
Μέσος όρος ατόμων κατά νοικοκυριό ως προς :					
Σύνολο μελών	2,82	1,46	2,10	2,62	2,89
Άρρενες	1,35	0,48	0,93	1,28	1,40
Θήλεις	1,48	0,99	1,17	1,34	1,49
Από τα οποία :					
Μέλη κάτω των 6 ετών	0,16	0,02	0,07	0,12	0,19
Μέλη 6-13 ετών	0,26	0,01	0,11	0,23	0,26
Οικονομικώς ενεργά μέλη	1,19	0,28	0,62	1,03	1,25
Αποσύρθηκαν από την εργασία	0,47	0,78	0,69	0,55	0,43
Αγαθά και υπηρεσίες		Αξία σε δραχμές			
Σύνολο αγορών	471.339	66.617	151.405	250.097	348.902
Είδη διατροφής και μη οινόπνευματώδη ποτά	82.000	25.873	49.863	66.241	77.203
Οινόπνευματώδη ποτά και καπνός	17.240	1.760	7.468	12.877	17.938
Είδη ενδύσεως και υποδήσεως	43.937	2.949	9.222	19.424	30.776
Στέγαση, ύδρευση, καύσιμα και φωτισμός	47.609	13.053	26.829	38.868	45.996
κύριας και δευτερεύουσας ή εξοχικής κατοικίας					
Διαρκή αγαθά οικιακής χρήσεως, οικιακά είδη άμεσης καταναλώσεως και υπηρεσίες	38.324	3.075	9.482	17.044	24.262
Υγεία	32.132	6.238	10.289	14.023	19.376
Μεταφορές	57.383	1.568	6.847	16.294	28.436
Επικοινωνίες	16.654	4.002	7.258	10.806	14.745
Αναψυχή και πολιτισμός	23.173	1.914	4.319	8.909	15.317
Εκπαίδευση	13.181	—	700	2.537	6.086
Ξενοδοχεία, καφενεία και εστιατόρια	44.094	2.733	9.197	20.573	33.483
Λοιπά αγαθά και υπηρεσίες	55.611	3.452	9.932	22.501	35.285
Σύνολο απολαβών σε είδος	87.707	54.900	60.878	71.959	78.278
Από δική τους παραγωγή	6.637	6.220	6.156	7.239	6.466
Είδη διατροφής και μη οινόπνευματώδη ποτά	5.831	5.135	4.909	6.456	5.741
Οινόπνευματώδη ποτά και καπνός	454	342	710	433	427
Στέγαση, ύδρευση, καύσιμα και φωτισμός	352	743	537	351	298
κύριας και δευτερεύουσας ή εξοχικής κατοικίας					
Λοιπά αγαθά και υπηρεσίες	—	—	—	—	—
Από δική τους επιχείρηση	70.202	32.781	43.565	55.355	61.404
Είδη διατροφής και μη οινόπνευματώδη ποτά	573	142	431	462	892
Οινόπνευματώδη ποτά και καπνός	161	9	89	144	192
Είδη ενδύσεως και υποδήσεως	225	—	—	50	399
Στέγαση, ύδρευση, καύσιμα και φωτισμός	68.275	32.503	42.806	54.041	59.205
κύριας και δευτερεύουσας ή εξοχικής κατοικίας					
Λοιπά αγαθά και υπηρεσίες	968	115	2.039	6.058	7.016
Από άλλες πηγές	9.816	15.855	10.615	8.544	9.405
Είδη διατροφής και μη οινόπνευματώδη ποτά	2.718	2.490	2.170	2.630	2.431
Λοιπά αγαθά και υπηρεσίες	7.098	13.365	8.445	5.914	6.974
Σύνολο αγορών και απολαβών σε είδος	559.046	121.517	212.283	322.056	427.180

**Average monthly purchases of households and their receipts in kind. Classification
by total monthly value of purchases: Survey 1998/1999**

Households with total monthly value of purchases :				Characteristics of households
δραχμές 400.001 – 500.000 drs	δραχμές 500.001 – 600.000 drs	δραχμές 600.001 – 1.000.000 drs	δραχμές και άνω 1.000.001 drs and over	
709	546	1.163	465	Total number of households
165	132	270	84	Number of households renting accommodation
544	414	893	381	Number of households occupying their own accommodation, or with reduced rent, or with free use
				<i>Average number of persons per household:</i>
3,13	3,23	3,41	3,53	All members
1,54	1,55	1,67	1,76	Males
1,59	1,68	1,74	1,77	Females
				<i>Thereof:</i>
0,21	0,21	0,22	0,21	Members under 6
0,33	0,35	0,40	0,35	Members aged 6-13
1,38	1,51	1,63	1,72	Economically active – members
0,37	0,32	0,31	0,31	Retired members
—Value in drachmae				Goods and services
446.958	548.040	762.497	1.476.926	Total purchases
89.782	97.379	113.113	138.638	Foodstuffs and non-alcoholic beverages
20.758	22.612	25.319	28.628	Alcoholic beverages and tobacco
44.380	53.558	77.012	141.300	Clothing and footwear
49.424	56.942	64.587	89.977	Housing, water, fuel and light of main and secondary or country residence
36.086	42.357	60.832	149.648	Durable household goods, household supplies and services
25.208	32.301	52.257	127.952	Health
41.194	58.381	108.590	260.373	Transport
17.297	20.597	25.356	37.640	Communications
21.243	29.023	41.753	79.662	Recreation and culture
11.429	17.745	27.239	51.709	Education
40.235	54.090	76.232	143.356	Hotel, restaurants and coffee-shops
49.922	63.054	90.206	228.043	Other goods and services
85.020	101.000	113.861	151.803	Total receipts in kind
6.794	7.174	6.375	6.870	<i>From own production</i>
5.925	6.467	5.866	6.295	Foodstuffs and non-alcoholic beverages
543	362	319	413	Alcoholic beverages and tobacco
326	345	191	161	Housing, water, fuel and light of main and secondary or country residence
—	—	—	—	Other goods and services
69.102	82.387	96.342	133.761	<i>From own enterprise</i>
520	476	863	344	Foodstuffs and non-alcoholic beverages
169	175	301	51	Alcoholic beverages and tobacco
330	120	374	534	Clothing and footwear
67.286	80.526	92.656	131.178	Housing, water, fuel and light of main and secondary or country residence
797	1.090	2.148	1.654	Other goods and services
7.947	9.957	9.585	9.457	<i>Other sources</i>
2.678	3.208	3.414	2.625	Foodstuffs and non-alcoholic beverages
5.269	6.749	6.171	6.832	Other goods and services
531.978	649.040	876.358	1.628.729	Total purchases and receipts in kind

**XXI: 25. Μέσος όρος μηνιαίου οικογενειακού εισοδήματος
κατά αστικές, ημιαστικές και αγροτικές περιοχές, σύνολο Χώρας: Έρευνα 1998/1999**

Χαρακτηριστικά νοικοκυριών	Όλες οι περιοχές All areas	Αστικές περιοχές		
		Σύνολο αστικών περιοχών Urban areas, total	Περιφέρεια Πρωτευούσης Greater Athens	Πολεοδομικό Συγκρότημα Θεσσαλονίκης Greater Thessaloniki
Συνολικός αριθμός νοικοκυριών	6.258	4.202	2.560	388
Αριθμός νοικοκυριών με ενοίκιο	1.274	1.145	756	70
Αριθμός νοικοκυριών με ιδιοκατοίκηση, δωρεάν χρήση ή με μειωμένο ενοίκιο	4.984	3.057	1.804	318
<i>Μέσος όρος ατόμων κατά νοικοκυριό ως προς :</i>				
Σύνολο μελών	2,82	2,79	2,76	2,76
Άρρενες	1,35	1,32	1,30	1,24
Θήλεις	1,48	1,48	1,46	1,51
Από τα οποία :				
Μέλη κάτω των 6 ετών	0,16	0,16	0,15	0,16
Μέλη 6-13 ετών	0,26	0,26	0,24	0,21
Οικονομικώς ενεργά μέλη	1,19	1,19	1,22	1,17
Αποσύθηκαν από την εργασία	0,47	0,38	0,37	0,38
Πηγές εισοδήματος		Αξία σε δραχμές		
Σύνολο εισοδήματος	535.773	581.536	623.815	542.918
Μισθοί και ημερομίσθια στην κύρια εργασία (συμπε- ριλαμβανομένων και των επιδομάτων)	160.206	194.314	216.600	177.199
Μισθοί και ημερομίσθια στη δεύτερη ή έκτακτη εργασία	1.951	1.974	2.095	1.370
Αμοιβές από υπηρεσίες, υπερεργασία, συμβούλια κλπ.	4.308	5.753	6.792	3.398
Δώρα εορτών και αδειών	24.765	30.797	35.365	27.190
Εισόδημα από επιχειρήσεις (εκτός γεωργικών) ή από ελεύθερο επάγγελμα	80.042	87.560	83.235	99.323
Εισόδημα από τη γεωργία, κτηνοτροφία, δάση, αλιεία	21.651	4.182	879	4.124
Εισοδηματικές ενισχύσεις και προμηδοτήσεις από το Κράτος ή την ΕΕ	6.589	807	247	—
Αποζημιώσεις της παραγωγής λόγω παγετού, πλημ- μύρας, ξηρασίας, απόσυρσης, εκρίζωσης κλπ.	1.092	286	5	—
Εισόδημα από ενοίκιο	17.823	21.643	22.986	19.491
Εισόδημα από κύρια σύνταξη	59.920	63.530	67.194	56.776
Εισόδημα από επικουρική σύνταξη	3.442	4.358	4.843	3.370
Δώρα εορτών και αδείας συνταξιούχων	10.126	10.892	11.580	10.292
Εισόδημα από κύρια σύνταξη χηρείας (του συζύγου)	10.231	12.160	13.005	9.965
Εισόδημα από επικουρική σύνταξη χηρείας (του συζύγου)	854	1.095	1.136	1.765
Δώρα εορτών και αδείας από σύνταξη χηρείας (του συζύγου)	1.712	2.018	2.207	1.679
Πρόωρη σύνταξη	475	190	175	—
Σύνταξη αναπηρίας	1.989	1.775	1.684	1.197
Σύνταξη ορφανών	405	542	650	753
Παράλληλη σύνταξη από ιδιωτικό φορέα	102	153	140	176
Εισόδημα από τόκους και τοκομερίδια	8.338	9.163	11.650	3.189
Εισόδημα από μερίσματα	4.172	5.733	8.089	4.553
Επίδομα πολύτεκνης μητέρας και τρίτου παιδιού	2.001	813	585	492
Επίδομα φροντίδας ανάπηρου συγγενούς	212	189	157	—
Επίδομα ανήπαντρης μητέρας	7	11	18	—
Επίδοση ενοικίου	34	50	39	—
Επίδομα ανεργίας	2.571	1.994	1.441	2.822

**Average monthly family income by urban, semi-urban and rural areas,
Greece, total: Survey 1998/1999**

—Urban areas		Ημιαστικές περιοχές Semi-urban areas	Αγροτικές περιοχές Rural areas	Characteristics of households
Λοιπές αστικές περιοχές Other urban areas				
1.254	721	1.335	Total number of households	
319	89	40	Number of households renting accommodation	
935	632	1.295	Number of households occupying their own accommo- dation, or with reduced rent, or with free use	
			<i>Average number of persons per household:</i>	
2,88	2,92	2,87	All members	
1,37	1,44	1,40	Males	
1,51	1,48	1,47	Females	
			<i>Thereof:</i>	
0,19	0,18	0,13	Members under 6	
0,31	0,31	0,25	Members aged 6-13	
1,13	1,22	1,18	Economically active – members	
0,42	0,54	0,69	Retired members	
— Value in drachmae				Sources of income
507.172	495.227	413.629	Income, total	
154.114	116.150	76.642	Salaries and wages from job (net)	
1.914	1.431	2.157	Salaries and wage from the second or temporary job	
4.361	1.602	1.223	Overtime, tips, commission, bonus, etc.	
22.587	16.342	10.328	Extra payments (Christmas pay, Eastern pay and holiday pay)	
92.750	93.357	49.186	Gross income of self - employed persons	
10.945	43.893	64.624	Gross income from agriculture, livestock, fishery, forestry	
2.199	15.055	20.215	Subsidies from Government or European Union	
948	1.174	3.586	Compensation of production due to flood, frost, drought, withdrawal, etc.	
19.568	14.824	7.420	Income from rent	
58.139	52.826	52.389	Income from old - age pension	
3.675	2.058	1.304	Income from supplementary old - age pension	
9.671	8.422	8.637	Extra payment (christmas pay, Eastern pay and holiday pay) for pensioners	
11.112	7.668	5.544	Income from widow's pension	
804	405	340	Income from supplementary widow's pension	
1.737	1.391	921	Extra payments (Christmas pay, Eastern pay and holiday pay) for widow's pensioners	
279	661	1.273	Early pension or retirement	
2.138	1.768	2.785	Invalidity pension	
258	249	59	Income from orphan's pension	
172	—	—	Parallel pension from private sector	
5.936	7.887	5.982	Income from interest	
1.291	828	1.064	Income from distributed corporations, shares	
1.377	2.439	5.502	Allowance for mother having more than three children and third child's allowance	
314	348	210	Allowance for looking after invalid relatives	
—	—	—	Unmarried mother's allowance	
88	—	—	Housing allowance	
2.866	2.043	4.672	Unemployment benefit	

Πίνακας XXI: 25. Συνέχεια

Χαρακτηριστικά νοικοκυριών	Όλες οι περιοχές All areas	Αστικές περιοχές		
		Σύνολο αστικών περιοχών Urban areas, total	Περιφέρεια Πρωτεύουσας Greater Athens	Πολεοδομικό Συγκρότημα Θεσσαλονίκης Greater Thessaloniki
Επίδομα ασθένειας, ατυχήματος	246	211	271	—
Επίδομα αεροθεραπείας, λουτροθεραπείας	26	21	5	—
Επίδομα τοκετού	1.106	1.390	1.097	619
Επίδομα κυκλοφορίας και λοχείας	650	834	666	—
Επίδομα οικοδομών	935	1.144	1.650	—
Επίδομα σπουδών	116	88	145	—
Λοιπά επιδόματα (γάμου, κηδείας κλπ.)	1.186	805	889	954
Οικονομική βοήθεια από το Κράτος, δημόσιους ή άλλους οργανισμούς	806	566	631	284
Ενισχύσεις από συγγενείς ή φίλους που μένουν στην Ελλάδα	10.795	12.033	19.999	12.701
Ενισχύσεις από συγγενείς ή φίλους που μένουν στο Εξωτερικό (εμβάσματα)	3.870	4.019	4.928	2.159
Αποζημίωση για απώλυση ή ατύχημα	872	1.190	1.541	393
Εφάπαξ λόγω συνταξιοδότησης	1.383	1.787	1.870	1.074
Κέρδη λαχείων, ΠΡΟΠΟ, ΛΟΤΤΟ, τυχερών παιχνι- διών	128	100	97	1
Υποτροφίες εσωτερικού	42	60	57	86
Αποζημιώσεις από ασφάλειες (ζωής, υγείας, σύνταξης)	2	2	4	—
Επιστροφές φόρων	823	943	1.075	887
Τεκμαρτό ενοίκιο κύριας και δευτερεύουσας ή εξο- χικής κατοικίας	72.608	83.134	93.009	88.835
Αξία ειδών που κατανάλωσε το νοικοκυριό και προ- έρχονται από δική του γεωργική ή κτηνοτροφική παραγωγή	6.637	2.723	2.387	426
Αξία ειδών που απέκτησε ή κατανάλωσε το νοικο- κυριό χωρίς πληρωμή και προέρχονται από δική του επιχείρηση	1.965	1.355	1.099	1.190
Αξία ειδών που πήρε το νοικοκυριό δωρεάν από οποιδήποτε (εκτός από τον εργοδότη)	5.551	5.933	6.058	3.683
Αξία ειδών που πήρε το μέλος του νοικοκυριού από τον εργοδότη του ως αμοιβή σε είδος	947	1.160	1.496	469
Αποταμίευση από το χαρτζιλίκι μελών του νοικοκυ- ριού ηλικίας κάτω των 14 ετών	54	51	41	34



Table XXI: 25. Continued

—Urban areas			
Λοιπές αστικές περιοχές Other urban areas	Ημιαστικές περιοχές Semi-urban areas	Αγροτικές περιοχές Rural areas	Characteristics of households
153	440	251	Allocations connected with illness or accident
62	104	—	Allowance for aerotherapy and spa therapy
2.227	1.502	—	Birth allowance
1.434	785	—	Maternity allowance
466	408	560	Unemployment assistance
—	125	201	Benefit for studies
589	1.167	2.396	Other benefits (marriage, funeral, etc.)
521	2.897	434	Financial assistance from Government, public or other organisations
11.896	7.771	8.530	Transfers received from relatives or friends, living Greece
2.739	5.165	2.700	Transfers received from relatives or friends, living abroad
720	142	263	Compensation for dismissal or occupational accident
1.839	594	538	Lump-sum payment due to retirement
138	107	226	Earnings of games of chance, lottery winnings, etc.
60	10	—	Scholarships, study grants
—	—	—	Compensation from insurance (life, health, pension)
691	892	407	Reimbursements from income tax
61.211	60.265	46.142	Imputed rent of principal and second residence
4.118	10.388	16.929	Value of goods (food, beverages) consumed from own production (agriculture, livestock, fishery, forestry)
1.928	3.608	2.998	Value of goods consumed from own business without pay
6.373	5.200	4.540	Value of benefits in kind (excluding the employer)
689	789	360	Value of benefits in kind from employer
76	49	67	Deposit from pocket money (members aged under 14)



XXII. ΑΚΑΘΑΡΙΣΤΟ ΕΓΧΩΡΙΟ ΠΡΟΪΟΝ ΚΑΙ ΔΑΠΑΝΗ GROSS DOMESTIC PRODUCT AND EXPENDITURE

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

Οι Εθνικοί Λογαριασμοί είναι μία ολοκληρωμένη και συστηματική ποσοτική περιγραφή των οικονομικών φαινομένων, που συμβαίνουν σε μια οικονομία κατά τη διάρκεια συγκεκριμένης χρονικής περιόδου. Η μέτρηση των συνολικών μεγεθών της οικονομίας, όπως το Εθνικό Εισόδημα, η Κατανάλωση, η Αποταμίευση, η Επένδυση κλπ., είναι αποτέλεσμα των οικονομικών εξελίξεων των τελευταίων 50 ετών. Το 1953 εξεδόθη από τον ΟΗΕ το πρώτο τυποποιημένο σύστημα και στη συνέχεια ο ΟΟΣΑ, το 1958, εξέδωσε το "System of National Accounts". Το σύστημα αυτό αναθεωρήθηκε το 1968 από τον ΟΗΕ. Το Στατιστικό Γραφείο των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων το προσάρμοσε στις ιδιαίτερες ανάγκες των Κρατών Μελών της ΕΕ και εξέδωσε το Ευρωπαϊκό Σύστημα Λογαριασμών (ΕΣΛ) 1970, το οποίο αναθεωρήθηκε στην έκδοση ΕΣΛ 1979. Στη δεκαετία του 1990 καταρτίστηκε από τον ΟΗΕ και άλλους Διεθνείς Οργανισμούς το Σύστημα Εθνικών Λογαριασμών (ΣΕΛ), έκδοσης 1993. Στη συνέχεια με βάση το σύστημα κυκλοφόρησε η έκδοση του νέου ΕΣΛ 1995.

Η εισαγωγή του συστήματος των Εθνικών Λογαριασμών στην Ελλάδα έγινε το έτος 1953. Αργότερα το σύστημα του ΟΟΣΑ του 1958 υιοθετήθηκε ως πρότυπο.

Σύμφωνα με τον κανονισμό της ΕΕ αριθ. 2223/96 του συμβουλίου της 25ης Ιουνίου 1996 περί Ευρωπαϊκού συστήματος Εθνικών και Περιφερειακών Λογαριασμών της Κοινότητας, από τον Απρίλιο του 1999 όλα τα κράτη μέλη έχουν την υποχρέωση να εφαρμόζουν το νέο σύστημα ΕΣΛ 1995 με πρώτο έτος αναφοράς το 1995.

Τα στοιχεία που παρουσιάζονται στους πίνακες, που ακολουθούν, αποτελούν ένα μέρος των αποτελεσμάτων των Εθνικών Λογαριασμών για την περίοδο 1995 – 2002. Για τα έτη 1995, 1996, 1997, 1998 και 1999 είναι οριστικά, ενώ για τα έτη 2000 – 2002 προσωρινά.

Βασικό σημείο για την κατάρτιση των Εθνικών Λογαριασμών αποτελεί η ανάλυση παραγωγικής δραστηριότητας, που διενεργείται από τους κλάδους παραγωγής. Στους Ελληνικούς Εθνικούς Λογαριασμούς διακρίνονται 123 κλάδοι παραγωγικής δραστηριότητας, που παράγουν 380 ομοιογενή προϊόντα. Οι ακολουθούμενες ταξινομήσεις των κλάδων και των προϊόντων είναι αυτές που απαιτούνται από το ΕΣΛ 95. Η μεθοδολογία κατάρτισης των αποτελεσμάτων βασίζεται στη χρήση τεχνικών εισροών-εκροών και ειδικότερα σε ένα ολοκληρωμένο σύστημα πινάκων προσφοράς και χρήσεων για καθένα ομοιογενές προϊόν. Στο πλαίσιο των τεχνικών αυτών καταρτίζονται, επίσης, για κάθε έτος:

- Η μήτρα απασχόλησης κατά κλάδο παραγωγής
- Η μήτρα παραγωγής κατά κλάδο και κατά προϊόν
- Η μήτρα των ενδιάμεσων εισροών κατά κλάδο και κατά προϊόν
- Οι λογαριασμοί παραγωγής και διανομής κατά κλάδο
- Οι λογαριασμοί του συστήματος κατά θεσμικό τομέα

ΒΑΣΙΚΑ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ ΤΟΥ ΕΣΛ 95: ΤΑΞΙΝΟΜΗΣΕΙΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ ΜΟΝΑΔΩΝ ΚΑΙ ΣΥΝΑΛΛΑΓΩΝ

1. ΤΑΞΙΝΟΜΗΣΕΙΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ ΜΟΝΑΔΩΝ

Η ταξινόμηση των μονάδων, που χρησιμοποιούνται στους Εθνικούς Λογαριασμούς, πρέπει να ορίζεται σε σχέση με την οικονομική δραστηριότητα στην οποία αναφέρονται. Στο Ευρωπαϊκό Σύστημα Λογαριασμών η βασική μονάδα που χρησιμοποιείται για την ανάλυση της οικονομικής συμπεριφοράς είναι η **θεσμική μονάδα**. Μια μονάδα θεωρείται ως θεσμική αν διαθέτει αυτονομία στη λήψη αποφάσεων όσον αφορά την κύρια δραστηριότητά της, δηλαδή μπορεί να κατέχει περιουσιακά στοιχεία, να αναλαμβάνει υποχρεώσεις και να μετέχει σε οικονομικές συναλλαγές με άλλες μονάδες. Οι θεσμικές μονάδες ομαδοποιούνται σε θεσμικούς τομείς. Συμπληρωματικά για τη λεπτομερή ανάλυση της παραγωγής, το Ευρωπαϊκό Σύστημα Λογαριασμών χρησιμοποιεί τις τοπικές μονάδες δραστηριότητας (πιο ομοιογενείς μονάδες μεταξύ των θεσμικών μονάδων), οι οποίες ομαδοποιούνται σε ΚΛΑΔΟΥΣ.

INTRODUCTION

The National Accounts is an integrated and systematic quantitative description of the economic phenomena, occurring in an economy during a specific time period. The measurement of the aggregates of the economy, such as National Income, Consumption, Savings Investment, etc. are the results of the economic activities effected during the last 50 years. The UNO issued in 1953 the first standardized system, while in 1958 the OECD issued the «System of National Accounts». The latter was revised in 1968 by the UNO. The Statistical Office of the European Communities adjusted it to meet the needs of the EU member states and issued the European System of Accounts (ESA 1970). Later, this was adjusted to the ESA 1979. In the 90's UNO together with other International Organizations presented the SNA (1993 edition). On the basis of the SNA 1993 the EU published the edition of new ESA 1995.

The introduction of the National Accounts System in Greece was made in 1953. Later, the 1958 OECD system was adopted as a pattern.

Since April 1999, according to the EU regulation, all member states are obliged to follow the new system ESA 1995 with 1995 as reference year. According to the EU Council Regulation no. 2223/96 of June 25 1996 on the European system of National and Regional Community Accounts, from April 1999 all member states are obliged to implement the new ESA 1995 system with 1995 as the first reference year.

Data presented in the following tables comprise a part of the National Accounts results for the period 1995 – 2002. For the years 1995, 1996, 1997, 1998 and 1999 data are final, while for 2000 – 2002 data are provisional.

A pivotal point for the National Accounts compilation refers to the productive activity analysis, conducted by production branches. In the Greek National Accounts we can distinguish 123 production branches producing 380 homogeneous products. The implemented branch and product classifications are those required by ESA 95. The inventory in compiling the results is based on the implementation of input-output techniques with special reference to an integrated system of supply and use tables for each one of the homogeneous products. Additionally, each year, in the framework of the above techniques, the following data are compiled:

- Employment matrix by production branch
- Production matrix by branch and by product
- Intermediate inputs matrix by branch and by product
- Production and distribution accounts by branch
- System accounts by sector

MAIN FEATURES OF THE ESA 95: CLASSIFICATIONS OF ECONOMIC UNITS AND TRANSACTIONS.

1. CLASSIFICATIONS OF ECONOMIC UNITS

The classification of units used in National Accounts must be defined in accordance with the economic activity, which they are intended for. In the European System of Accounts the main unit used for the analysis of economic behavior is the **institutional unit**. A unit may be defined as an institutional entity if it is capable, in its own right, of owning assets, incurring liabilities and engaging in economic activities and in transactions with other entities. The institutional units are grouped into institutional sectors.

In addition, for the detailed analysis of production, ESA uses the local kind of activity units (local KAU's) - more homogeneous units among institutional units - which are grouped into BRANCHES.

Οι θεσμικοί τομείς που διακρίνει το ΕΣΛ 95 είναι:

Μη χρηματοδοτικές εταιρείες (S11)	Κύρια δραστηριότητα η παραγωγή εμπορεύσιμων αγαθών και μη χρηματοπιστωτικών υπηρεσιών
Χρηματοδοτικές εταιρείες (S12)	Κύρια δραστηριότητα η χρηματοπιστωτική διαμεσολάβηση και άλλες συναφείς υπηρεσίες
Δημόσιο (S13)	Κύρια δραστηριότητα η παραγωγή μη εμπορεύσιμων υπηρεσιών και η αναδιανομή του εισοδήματος και του πλούτου
Νοικοκυριά (S14)	— προσφορά εργασίας — κατανάλωση — παραγωγή εμπορεύσιμων αγαθών και υπηρεσιών
Μη κερδοσκοπικά ιδρύματα που εξυπηρετούν τα νοικοκυριά (S15)	Κύρια δραστηριότητα η παραγωγή μη εμπορεύσιμων υπηρεσιών. Κύρια πηγή εισόδων οι εθελοντικές εισφορές των νοικοκυριών
Αλλοδαπή (S2)	Δεν αποτελεί πραγματικό τομέα. Καταγράφονται μόνο οι συναλλαγές με την Εθνική Οικονομία

2. ΤΑΞΙΝΟΜΗΣΗ ΣΥΝΑΛΛΑΓΩΝ

Μία συναλλαγή είναι μία οικονομική ροή είτε μεταξύ θεσμικών μονάδων είτε στο εσωτερικό μίας θεσμικής μονάδας.

Το ΕΣΛ ταξινομεί τις συναλλαγές σε τρεις βασικές κατηγορίες:

Συναλλαγές προϊόντων (αγαθών και υπηρεσιών): περιγράφουν την προέλευση (εγχώρια παραγωγή και εισαγωγές) και τις χρήσεις (ενδιάμεση ανάληψη, τελική κατανάλωση, σχηματισμό κεφαλαίου ή εξαγωγές) των αγαθών και υπηρεσιών.

ΣΥΝΑΛΛΑΓΕΣ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ	Κωδικοί
Παραγωγή αγαθών και υπηρεσιών ...	P.1
Ενδιάμεση ανάληψη	P.2
Τελική κατανάλωση	
— Δαπάνη τελικής κατανάλωσης	P.3
— Πραγματική τελική κατανάλωση ...	P.4
Ακαθάριστος σχηματισμός κεφαλαίου	P.5
Ακαθ. επενδύσεις παγίου κεφαλαίου ..	P.51
Μεταβολές αποθεμάτων	P.52
Εξαγωγές αγαθών και υπηρεσιών	P.6
Εισαγωγές αγαθών και υπηρεσιών ...	P.7

Διανεμητικές συναλλαγές: περιγράφουν με ποιο τρόπο η προστιθέμενη αξία, που δημιουργείται από την παραγωγή, κατανέμεται στην εργασία, στο κεφάλαιο και στο δημόσιο τομέα, καθώς και την αναδιανομή του εισοδήματος και του πλούτου.

ΔΙΑΝΕΜΗΤΙΚΕΣ ΣΥΝΑΛΛΑΓΕΣ	Κωδικοί
Εισόδημα εξαρτημένης εργασίας	D.1
Μισθοί και ημερομίσθια	D.11
Κοινωνικές εισφορές εργοδοτών	D.12
Φόροι επί της παραγωγής και των εισαγωγών	D.2
Φόροι επί των προϊόντων	D.21
ΦΠΑ	D.211
Φόροι και δασμοί επί των εισαγωγών	D.212
Φόροι στα προϊόντα	D.214
Λοιποί φόροι επί της παραγωγής	D.29
Επιδότησεις	D.3
Εισόδημα περιουσίας	D.4
Τρέχοντες φόροι σε εισόδημα και πλούτο ...	D.5
Κοινωνικές εισφορές και παροχές	D.6
Λοιπές τρέχουσες μεταβιβάσεις	D.7
Διόρθωση για τη μεταβολή της καθαρής συμμετοχής των νοικοκυριών στα αποθεματικά των συνταξιοδοτικών ταμείων	D.8
Κεφαλαιακές μεταβιβάσεις	D.9

The institutional sectors distinguished by ESA 95 are:

Non-financial corporations (S11)	Production of market goods and non-financial services
Financial corporations (S12)	Financial intermediation and auxiliary services
General government (S13)	Productions of non-market services. Redistribution of income and wealth
Households (S14)	- supply of labour - final consumption - production of market goods and services
Non-profit institutions serving households (S15)	Productions of non-market services. Main resources voluntary contributions from households
Rest of the world (S2)	Not a real sector. Only the transactions with National Economy are recorded

2. CLASSIFICATION OF THE TRANSACTIONS

A transaction is an economic flow that is an interaction between institutional units or an action within an institutional unit.

The main categories of transactions are three, according to ESA.

Transactions in products (goods and services) which describe the origin (domestic output and imports) and use (intermediate consumption, final consumption, capital formation or exports) of products.

TRANSACTIONS IN PRODUCTS	Codes
Output of goods and services	P.1
Intermediate consumption	P.2
Final consumption	
— Final consumption expenditure	P.3
— Actual final consumption	P.4
Gross capital formation	P.5
Gross fixed capital formation	P.51
Changes in inventories	P.52
Exports of goods and services	P.6
Imports of goods and services	P.7

Distributive transactions which describe how value added generated by production is distributed to labour, capital and government, and the redistribution of income and wealth.

DISTRIBUTIVE TRANSACTIONS	Codes
Compensation of employees	D.1
Wages and salaries	D.11
Employers' social contributions	D.12
Taxes on production and imports	D.2
Taxes on products	D.21
VAT	D.211
Taxes on imports excluding VAT	D.212
Taxes on products except VAT	D.214
Other taxes on production	D.29
Subsidies	D.3
Property income	D.4
Current taxes on income and wealth	D.5
Social contributions and benefits	D.6
Other current transfers	D.7
Adjustment for the change in net equity of households in pension funds reserves	D.8
Capital transfers	D.9

Χρηματοπιστωτικές συναλλαγές ⁽¹⁾: περιγράφουν την καθαρή απόκτηση χρηματοπιστωτικών περιουσιακών στοιχείων.

ΧΡΗΜΑΤΟΠΙΣΤΩΤΙΚΕΣ ΣΥΝΑΛΛΑΓΕΣ	Κωδικοί
Νομισματικός χρυσός και ΕΤΔ	F.1
Μετρητά και καταθέσεις	F.2
Χρεόγραφα εκτός από μετοχές	F.3
Δάνεια	F.4
Μετοχές και άλλοι τίτλοι συμμετοχής	F.5
Τεχνικά ασφαλιστικά αποθεματικά	F.6
Λοιποί λογ/μοί εισπρακτέοι - πληρωτέοι	F.7

ΣΥΣΤΗΜΑ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΩΝ

Το ΕΣΑ χρησιμοποιεί τους λογαριασμούς για να καταγράψει τις ροές και τα αποθέματα. Κάθε λογαριασμός συνδέεται με μία σημαντική πλευρά της οικονομικής ζωής και είναι ισοσκελισμένος είτε εξ ορισμού είτε μέσω κάποιου εξισωτικού μεγέθους. Οι λογαριασμοί παρουσιάζονται με κάποια σειρά και το εξισωτικό μέγεθος κάθε λογαριασμού μεταφέρεται στον επόμενο.

Το ΕΣΑ προκειμένου να καταρτίσει τους λογαριασμούς εφαρμόζει ορισμένους κανόνες καταγραφής των συναλλαγών. Οι λογαριασμοί έχουν σχήμα "Τ" και αποτελούνται από δύο πλευρές. Ο όρος *πόροι* χρησιμοποιείται στη δεξιά πλευρά, όπου καταγράφονται οι συναλλαγές οι οποίες αυξάνουν την αξία των οικονομικών απαιτήσεων μίας οικονομικής μονάδας. Ο όρος *χρήσεις* (*uses*) χρησιμοποιείται για την αριστερή πλευρά στην οποία καταγράφονται οι συναλλαγές, οι οποίες μειώνουν την αξία των οικονομικών απαιτήσεων. Για τους χρηματοπιστωτικούς λογαριασμούς χρησιμοποιείται ο όρος *υποχρεώσεις* (*liabilities*) στη δεξιά πλευρά και ο όρος *περιουσιακά στοιχεία* (*assets*) στην αριστερή πλευρά. Εφαρμόζεται ακόμα η αρχή της διπλής εγγραφής των συναλλαγών, όπου κάθε ροή πρέπει να καταγραφεί δύο φορές, μία ως πόροι και μία ως χρήσεις.

Η πλήρης ακολουθία των λογαριασμών για τους θεσμικούς τομείς αποτελείται από τους τρέχοντες λογαριασμούς, τους λογαριασμούς συσσώρευσης και τους ισολογισμούς.

Οι τρέχοντες λογαριασμοί αφορούν στην παραγωγή, τη δημιουργία, τη διανομή και αναδιανομή και τη χρήση του εισοδήματος.

Οι λογαριασμοί συσσώρευσης καταγράφουν τις μεταβολές των χρηματικών και μη περιουσιακών στοιχείων καθώς και των υποχρεώσεων.

Οι ισολογισμοί ⁽²⁾ καταγράφουν τα αποθέματα των περιουσιακών στοιχείων και υποχρεώσεων στην αρχή και το τέλος μιας λογιστικής περιόδου.

ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ				ΕΞΙΣΩΤΙΚΑ ΜΕΓΕΘΗ
I. Τρέχοντες Λογαριασμοί	Παραγωγής			Προστιθέμενη αξία (ΑΕΠ)
	Διανομής και χρήσης εισοδήματος	Πρωτογενούς διανομής	Δημιουργίας εισοδήματος	Λειτουργικό πλεόνασμα - Μεικτό εισόδημα
			Κατανομής πρωτογενούς εισοδήματος	Ισοζύγιο πρωτογενών εισοδημάτων (Εθνικό Εισόδημα)
		Δευτερογενούς διανομής		Διαθέσιμο εισόδημα
		Αναδιανομής σε είδος		Διορθωμένο διαθέσιμο εισόδημα
		Χρήσης		Αποταμίευση
II. Λογαριασμοί Συσσώρευσης	Κεφαλαίου			Καθαρός δανεισμός
	Χρηματοπιστωτικός			Καθαρή μεταβολή χρημ/κών απαιτήσεων και υποχρεώσεων
III. Ισολογισμοί				Καθαρή θέση

Financial transactions ⁽¹⁾ which describe the net acquisition of financial assets or the net incurrence of liabilities for each type of financial instrument.

FINANCIAL TRANSACTIONS	Codes
Monetary gold and SDR	F.1
Currency and deposits	F.2
Securities other than shares	F.3
Loans	F.4
Shares and other equity	F.5
Insurance technical reserves	F.6
Other accounts receivable - payable	F.7

THE SYSTEM OF ACCOUNTS

The ESA uses the accounts in order to record flows and stocks. Each account is associated with an important aspect of the economic life and is balanced either by definition or via a balancing item. The accounts are presented in a specific sequence and the balancing item of each account is transferred to the next one.

In order to compile the accounts, the ESA applies certain rules for the recording of the transactions. The accounts are "T" shaped and consist of two sides. The term *resources* is used at the right hand side, which depicts the transactions increasing the value of the assets of an economic unit. The term *uses* is used at the left hand side which depicts the transactions reducing the value of the liabilities. For the financial accounts, the term *liabilities* is used at the right hand side and the term *assets* at the left hand side. Additionally, the rule of double recording of transactions is applied, according to which, each flow must be recorded twice; once as resources and once as uses.

The full sequence of accounts for the institutional sectors is composed of current accounts, accumulation accounts and balance sheets.

Current accounts deal with the production, generation, distribution and redistribution and the use of income.

Accumulation accounts cover changes in assets and liabilities and changes in net worth.

Balance sheets ⁽²⁾ present stocks of assets and liabilities and net worth at the beginning and at the end of the fiscal year.

ACCOUNTS				BALANCING ITEMS
I. Current accounts	Production			Value added (GDP)
	Distribution and use of income	Primary distribution of income	Generation of income	Operating surplus-Mixed income
			Allocation of primary income	Balance of primary income (National income)
		Secondary distribution of income		Disposable income
		Redistribution of income in kind		Adjusted disposable income
		Use of income		Saving
II. Accumulation accounts	Capital			Net lending(+)/ Net borrowing(-)
	Financial			Net lending(+)/ Net borrowing(-)
III. Balance sheet				Net worth

ΜΕΘΟΔΟΙ ΥΠΟΛΟΓΙΣΜΟΥ ΤΟΥ ΑΕΠ ΜΕ ΒΑΣΗ ΤΟ ΕΣΛ

Η προσέγγιση υπολογισμού του Ακαθάριστου Εγχώριου Προϊόντος (ΑΕΠ) γίνεται:

- με τη μέθοδο της παραγωγής
- με τη μέθοδο της δαπάνης
- με τη μέθοδο του εισοδήματος

Με τη χρησιμοποίηση των τεχνικών εισροών-εκροών και των λογαριασμών του συστήματος, αυτές οι τρεις μέθοδοι εφαρμόζονται ταυτόχρονα μέσω μίας συνθετικής διαδικασίας.

Με την εφαρμογή αυτών των τεχνικών επιτυγχάνεται, από μέρους της Γ.Γ.ΕΣΥΕ, η τήρηση των αρχών του ΕΣΛ 95 και συνεπώς η εναρμόνιση και η βελτίωση της συγκρισιμότητας του ΑΕΠ, η αξιοπιστία των εκτιμήσεων και η βελτίωση της πληρότητας των στοιχείων της Ελληνικής οικονομίας.

Καθίσταται προφανές ότι οι Εθνικοί Λογαριασμοί ως σύστημα σχηματίζουν το πλαίσιο, μέσα στο οποίο καταγράφονται οι τρέχουσες λειτουργίες της οικονομικής δραστηριότητας.

Μέσω των ταξινομήσεων που χρησιμοποιούνται από το Σύστημα Εθνικών Λογαριασμών, το τεράστιο πλήθος των ροών που συντελούνται σε μια οικονομία παρουσιάζεται με αριθμούς. Για αυτόν ακριβώς το λόγο, οι Εθνικοί Λογαριασμοί χρησιμοποιούνται διεθνώς ως το πιο κατάλληλο πλαίσιο ανάλυσης και μελέτης μιας οικονομίας, καθώς είναι ένα πληροφοριακό σύστημα που παρέχει όλα τα απαραίτητα δεδομένα για την εφαρμογή ορθολογικής μικροπρόθεσμης και μακροπρόθεσμης οικονομικής πολιτικής.

-
- (1) Σύμφωνα με τον κανονισμό εφαρμογής του ΕΣΛ 95 οι χρηματοπιστωτικοί λογαριασμοί καταρτίζονται από την Τράπεζα της Ελλάδος.
(2) Προς το παρόν δεν καταρτίζονται ισολογισμοί.

METHODS USED FOR THE ESTIMATION OF GDP ON THE BASIS OF THE ESA.

The estimation of Gross Domestic Product (GDP) is made through the following methods :

- the production method
- the expenditure method
- the income method

Using the input-output techniques and the accounts of the system, these three methods are applied simultaneously in the framework of a synthetic procedure.

Through the new system, the NSSG pursues the establishment of the ESA rules and therefore, the harmonization and improvement of the GDP comparability, the reliability of estimates thereof and the progress in the completion of data on the Greek economy.

It becomes evident, therefore, that the National Accounts as a system form the framework within which the current functions of the economic activity are recorded.

Through the classifications used by the System of National Accounts, the enormous number of flows occurring in an economy are depicted in figures. For that exact reason, National Accounts are internationally used as the most suitable framework for the analysis and study of an economy, being an information system providing all data indispensable for the implementation of rational short-term and long-term economic policy.

-
- (1) According to EU regulation for the implementation of ESA 95, the Bank of Greece compiles the financial accounts.

- (2) Those balance sheets are not compiled for the time being.



XXII: 1. Ακαθάριστο εγχώριο προϊόν: 1995 και 1999 – 2003
Gross domestic product: 1995 and 1999 – 2003

Σε εκατομμύρια ευρώ		In million euro						
Κωδικός ΕΣΑ 95 (1) Code ESA 95	I. Τρέχουσες τιμές	1995	1999	2000*	2001*	2002*	2003*	I. Current prices
	Προεγέρση παραγωγής							Production approach
P.1	Παράγωγη αγαθών και υπηρεσιών (σε βασικές τιμές).....	124.972	168.119	186.272	197.628	210.670	225.954	Output of goods and services (at basic prices)
P.2	Ενδιάμεση ανάληψη (σε αγοραίες τιμές).....	53.290	69.716	80.426	82.994	87.239	91.427	Intermediate consumption (at purchasers' prices)
B.1	Ακαθάριστη προστιθέμενη αξία (σε βασικές τιμές).....	71.682	98.404	105.846	114.635	123.431	134.527	Gross value added (at basic prices)
D.21	Φόροι επί των προϊόντων.....	11.008	17.032	18.503	19.464	20.711	21.449	Taxes on products
D.31	Επιδότησεις επί των προϊόντων.....	2.763	2.750	2.648	2.759	2.640	2.931	Subsidies on products
	Προεγέρση δαπάνης							Expenditure approach
P.3	Τέλη καταναλωτική δαπάνη.....	70.655	96.921	105.338	111.247	119.493	127.317	Final consumption expenditure
	Νοικοκυριών.....	58.152	79.209	83.502	88.853	94.866	102.414	Households
	Μη κερδοσκοπικών ιδρυμάτων που εξυπηρετούν νοικο- κχια (ΜΚΙΕΝ).....	253	337	348	360	384	405	Private non-profit institutes serving households (PNPIH)
P.5	Γενικής κυβέρνησης.....	12.250	17.374	21.457	22.034	24.243	24.498	General government
P.51	Ακαθάριστος χρηματοπιστωτικός κεφάλαιον.....	15.119	25.388	29.094	31.222	34.007	39.384	Gross capital formation
P.52	Ακαθάριστος χρηματοπιστωτικός κεφάλαιον.....	14.867	25.529	28.716	31.285	33.779	39.299	Gross fixed capital formation
P.6	Μεταβολή αποθεμάτων.....	252	- 141	378	- 63	228	85	Changes in inventories
P.7	Εξαγωγές αγαθών και υπηρεσιών.....	14.087	25.259	31.139	31.225	29.505	30.456	Exports of goods and services
	Εισαγωγές αγαθών και υπηρεσιών.....	19.934	34.882	43.870	42.354	41.503	44.112	Imports of goods and services
	Προεγέρση εισοδήματος							Income approach
D.1	Αμοιβές εξαρτημένης εργασίας.....	25.777	38.294	40.917	43.780	47.244	50.243	Compensation of employees
B.2	Ακαθάριστο λειτουργικό πλεόνασμα/μικτό εισόδημα.....	45.635	59.662	64.492	70.513	75.920	83.993	Gross operating surplus / mixed income
D.2	Φόροι επί της παραγωγής και των εισαγωγών.....	11.497	17.802	19.277	20.158	21.326	22.094	Taxes on production and imports
D.3	Επιδότησεις.....	2.982	3.072	2.985	3.110	2.988	3.285	Subsidies
B.1*g	Ακαθάριστο εγχώριο προϊόν σε αγοραίες τιμές.....	79.927	112.686	121.701	131.341	141.502	153.045	Gross domestic product at market prices
Κωδικός ΕΣΑ 95 (1) Code ESA 95	II. Σταθερές τιμές προηγούμενου έτους	1995	1999	2000*	2001*	2002*	2003*	II. Constant prices of the previous year
	Προεγέρση παραγωγής							Production approach
P.1	Παράγωγη αγαθών και υπηρεσιών (σε βασικές τιμές).....	163.152	178.486	178.486	191.801	203.590	218.070	Output of goods and services (at basic prices)
P.2	Ενδιάμεση ανάληψη (σε αγοραίες τιμές).....	67.682	76.033	76.033	81.165	84.958	89.592	Intermediate consumption (at purchasers' prices)
B.1	Ακαθάριστη προστιθέμενη αξία (σε βασικές τιμές).....	95.470	102.453	102.453	110.637	118.632	128.478	Gross value added (at basic prices)
D.21	Φόροι επί των προϊόντων.....	16.981	17.888	17.888	18.880	20.089	22.076	Taxes on products
D.31	Επιδότησεις επί των προϊόντων.....	3.060	2.611	2.611	2.616	2.615	2.689	Subsidies on products
	Προεγέρση δαπάνης							Expenditure approach
P.3	Τέλη καταναλωτική δαπάνη.....	94.226	101.115	101.115	107.156	115.128	123.068	Final consumption expenditure
	Νοικοκυριών.....	77.401	80.825	80.825	85.977	91.561	99.030	Households
	ΜΚΙΕΝ.....	329	337	337	353	371	392	PNPIH
P.5	Γενικής κυβέρνησης.....	16.496	19.952	19.952	20.826	23.196	23.647	General government
P.51	Ακαθάριστος χρηματοπιστωτικός κεφάλαιον.....	24.674	27.932	27.932	30.530	33.296	38.492	Gross capital formation
P.52	Ακαθάριστος χρηματοπιστωτικός κεφάλαιον.....	24.813	27.568	27.568	30.591	33.074	38.409	Gross fixed capital formation
P.6	Μεταβολή αποθεμάτων.....	- 138	364	364	- 61	222	83	Changes in inventories
P.7	Εξαγωγές αγαθών και υπηρεσιών.....	24.790	28.824	28.824	30.812	28.821	29.798	Exports of goods and services
	Εισαγωγές αγαθών και υπηρεσιών.....	34.299	40.141	40.141	41.598	41.139	43.493	Imports of goods and services
B.1*g	Ακαθάριστο εγχώριο προϊόν σε αγοραίες τιμές.....	109.391	117.731	117.731	126.900	136.106	147.865	Gross domestic product at market prices

XXII: 2. Δείκτες ετήσιας μεταβολής: 1996 και 1999 – 2003
Annual change indices: 1996 and 1999 – 2003

GROSS DOMESTIC PRODUCT AND EXPENDITURE

Κωδικός ΕΣΑ 95 (1) Code ESA 95	I. Αποπληθωριστές	1996	1999	2000*	2001*	2002*	2003*	I. Price deflators
Προεγγύηση παραγωγής								Production approach
P.1	Παρονομή αγαθών και υπηρεσιών (σε βασικές τιμές)	107.3	103.0	104.4	103.0	103.5	103.6	Output of goods and services (at basic prices)
P.2	Ενδιάμεση ανάκληση (σε αγοραίες τιμές)	107.3	103.0	105.8	102.3	102.7	102.0	Intermediate consumption (at purchasers' prices)
B.1	Ακαθάριστος σχηματισμός αξία (σε βασικές τιμές)	107.3	103.1	103.3	103.6	104.0	104.7	Gross value added (at basic prices)
D.21	Φόροι επί των προϊόντων	106.1	100.3	103.4	103.1	103.1	97.2	Taxes on products
D.31	Επιδότησεις επί των προϊόντων	98.6	89.9	101.4	105.4	101.0	109.0	Subsidies on products
Προεγγύηση δαπάνης								Expenditure approach
P.3	Τελική καταναλωτική δαπάνη	107.4	102.9	104.2	103.8	103.8	103.5	Final consumption expenditure
	Νοικοκυριών	108.2	102.3	103.3	103.3	103.6	103.4	Households
	Μη κερδοσκοπικών ιδρυμάτων που εξυπηρετούν νοικο- κυριά (ΜΚΙΕΝ)	108.8	102.5	103.3	102.0	103.6	103.5	Private non-profit institutes serving households (PNPISH)
P.5	Γενικής κυβέρνησης	103.2	105.3	107.7	105.8	104.5	103.6	General government
P.51	Ακαθάριστος σχηματισμός κεφαλαίου	106.0	102.3	104.2	102.3	102.1	102.3	Gross capital formation
P.52	Μεταβολή αποθεμάτων	106.1	102.9	104.2	102.3	102.1	102.3	Gross fixed capital formation
P.6	Εξαγωγές αγαθών και υπηρεσιών	105.6	101.9	108.0	101.3	102.4	102.2	Changes in inventories
P.7	Εισαγωγές αγαθών και υπηρεσιών	105.0	101.7	109.3	101.8	100.9	101.4	Exports of goods and services
B.1*g	Ακαθάριστο εγχώριο προϊόν σε αγοραίες τιμές	107.4	103.0	103.4	103.5	104.0	103.5	Gross domestic product at market prices
Κωδικός ΕΣΑ 95 (1) Code ESA 95	II. Δείκτες όγκου	1996	1999	2000*	2001*	2002*	2003*	II. Volume indices
Προεγγύηση παραγωγής								Production approach
P.1	Παρονομή αγαθών και υπηρεσιών (σε βασικές τιμές)	101.5	102.4	106.2	103.0	103.0	103.5	Output of goods and services (at basic prices)
P.2	Ενδιάμεση ανάκληση (σε αγοραίες τιμές)	101.2	102.8	109.1	100.9	102.4	102.7	Intermediate consumption (at purchasers' prices)
B.1	Ακαθάριστος σχηματισμός αξία (σε βασικές τιμές)	101.8	102.1	104.1	104.5	103.5	104.1	Gross value added (at basic prices)
D.21	Φόροι επί των προϊόντων	105.3	111.0	105.0	102.0	103.2	106.6	Taxes on products
D.31	Επιδότησεις επί των προϊόντων	98.6	101.1	94.9	98.8	94.8	101.8	Subsidies on products
Προεγγύηση δαπάνης								Expenditure approach
P.3	Τελική καταναλωτική δαπάνη	102.1	102.4	104.3	101.7	103.5	103.0	Final consumption expenditure
	Νοικοκυριών	102.4	102.4	102.0	103.0	103.0	104.4	Households
	Μη κερδοσκοπικών ιδρυμάτων που εξυπηρετούν νοικο- κυριά (ΜΚΙΕΝ)	93.5	108.4	100.0	101.2	103.0	102.0	Private non-profit institutes serving households (PNPISH)
P.5	Γενικής κυβέρνησης	100.9	102.1	114.8	96.9	105.3	97.5	General government
P.51	Ακαθάριστος σχηματισμός κεφαλαίου	108.5	109.3	110.0	104.9	106.6	113.2	Gross capital formation
P.52	Μεταβολή αποθεμάτων	108.4	111.0	108.0	106.5	105.7	113.7	Gross fixed capital formation
P.6	Εξαγωγές αγαθών και υπηρεσιών	103.5	118.1	114.1	98.9	92.3	101.0	Changes in inventories
P.7	Εισαγωγές αγαθών και υπηρεσιών	107.0	115.0	115.1	94.8	97.1	104.8	Exports of goods and services
B.1*g	Ακαθάριστο εγχώριο προϊόν σε αγοραίες τιμές	102.4	103.4	104.5	104.3	103.6	104.5	Gross domestic product at market prices

(1) See footnote (1), table XXII: 1.

(1) Βλέπε υποσημείωση (1), πίνακα XXII: 1.

XXII: 3. Βασικά μακροοικονομικά μεγέθη: 1995 και 1999 – 2003
Main macroeconomic aggregates: 1995 and 1999 – 2003

Σε τρέχουσες τιμές. Σε εκατομμύρια ευρώ

At current prices. In million euro

Κωδικός ΕΣΑ 95 (1) Code ESA 95	1995	1999	2000*	2001*	2002*	2003*	
B.1* D.1.D.3D.4 D.1.D.2D.4	79.927 5.475 2.946	112.686 5.168 3.668	121.701 5.797 4.737	131.341 5.015 4.895	141.502 4.410 4.334	153.045 4.653 4.691	Gross domestic product at market prices Primary incomes receivable from the rest of the world Primary incomes payable to the rest of the world
B.5* K.1	82.456 7.246	114.185 10.200	122.761 10.939	131.461 11.607	141.578 12.384	153.007 13.313	Gross national income at market prices Consumption of fixed capital
B.5* D.5.D.6D.7 D.5.D.6D.7	75.210 2.994 393	103.985 2.993 1.329	111.822 3.069 1.424	119.854 3.279 1.569	129.194 2.467 1.507	139.694 2.674 1.662	Net national income at market prices Current transfers receivable from the rest of the world Current transfers payable to the rest of the world
B.6n P.3	77.811 70.655	105.650 96.921	113.467 105.338	121.565 111.247	130.154 119.493	140.706 127.317	Net national disposable income Final consumption expenditure
B.8n D.9 D.9 P.5 K.1	7.156 942 279 15.119 7.246	8.728 1.981 — 25.388 10.200	8.129 3.278 — 29.094 10.939	10.318 2.997 — 31.222 11.607	10.661 1.989 — 34.007 12.384	13.389 1.744 — 39.384 13.313	Net saving Capital transfers receivable from the rest of the world Capital transfers payable to the rest of the world Gross capital formation Consumption of fixed capital
B.9n	- 54	- 4.478	- 6.747	- 6.301	- 8.973	- 10.938	Net lending(+) / Net borrowing(-)

(1) See footnote (1), table XXII: 1.

(1) Βλέπε υποσημείωση (1), πίνακα XXII: 1.



XXII: 4. Κατά κεφαλή μεγέθη: 1995 και 1998 – 2003
Per capita figures: 1995 and 1998 – 2003

Σε τρέχουσες τιμές. Σε ευρώ		At current prices. In euro							
Κωδικός ΕΣΛ 95 (1) Code ESA 95		1995	1998	1999	2000*	2001*	2002*	2003*	
	Συνολικός πληθυσμός	10.634.391	10.834.910	10.882.607	10.917.457	10.949.953	10.987.559	(2)11.023.763	Total population
B.1*g	Ακαθάριστο εγχώριο προϊόν σε αγοραίες τιμές	7.516	9.762	10.355	11.147	11.995	12.878	13.883	Gross domestic product at market prices
B.5*g	Ακαθάριστο εθνικό εισόδημα σε αγοραίες τιμές ...	7.754	10.027	10.492	11.244	12.006	12.885	13.880	Gross national income at market prices
B.5*n	Καθαρό εθνικό εισόδημα σε αγοραίες τιμές	7.072	9.144	9.555	10.243	10.946	11.758	12.672	Net national income at market prices
B.6n	Καθαρό εθνικό διαθέσιμο εισόδημα.	7.317	9.350	9.708	10.393	11.102	11.846	12.764	Net national disposable income

(1) Βλέπε υποσημείωση (1), πίνακα XXII: 1.

(1) See footnote (1), table XXII: 1.

(2) Προσωρινή εκτίμηση του μόνιμου πληθυσμού την 1η Ιανουαρίου 2003.

(2) Provisional estimation of the usual resident population on 1 January 2003.



XXII: 5. Κύρια μεγέθη της Γενικής κυβέρνησης (S13): 1995 και 1999 – 2003

Σε εκατομμύρια ευρώ

Κωδικός ΕΣΛ 95 (1) Code ESA 95	Σε τρέχουσες τιμές	1995	1999	2000*
P.1	Παραγωγή	13.384	19.014	23.183
P.11+P.12	Εμπορεύσιμη παραγωγή και παραγωγή για ιδία χρήση	715	1.147	1.194
P.13	Άλλη μη εμπορεύσιμη παραγωγή	12.669	17.867	21.989
P.131	Πληρωμές για άλλη μη εμπορεύσιμη παραγωγή	419	492	502
P.132	Άλλη μη εμπορεύσιμη παραγωγή	12.250	17.374	21.487
P.11+P.12+P.131	Εμπορεύσιμη παραγωγή, παραγωγή για ιδία χρήση και πληρωμές για άλλη μη εμπορεύσιμη παραγωγή	1.134	1.639	1.696
P.2	Ενδιάμεση ανάλωση	4.205	5.497	8.678
B.1g	Ακαθάριστη προστιθέμενη αξία	9.179	13.516	14.505
K.1	Ανάλωση πάγιου κεφαλαίου	57	79	83
B.1n	Καθαρή προστιθέμενη αξία	9.122	13.438	14.421
D.1	Αμοιβές εξηρημένης εργασίας, πληρωνόμενες	9.026	13.240	14.270
D.29	Άλλοι φόροι στην παραγωγή, πληρωνόμενοι	—	—	—
D.39	Άλλες επιδοτήσεις στην παραγωγή, εισπραττόμενες	—	—	—
B.2n	Καθαρό λειτουργικό πλεόνασμα	96	198	152
D.2	Φόροι στην παραγωγή και εισαγωγές, εισπραττόμενοι	10.828	17.040	18.487
D.4	Εισόδημα περιουσίας, εισπραττόμενο	1.962	2.409	2.295
D.3	Επιδοτήσεις, πληρωνόμενες	332	212	192
D.4	Εισόδημα περιουσίας, πληρωνόμενο	10.190	9.752	10.397
D.41	Τόκοι πληρωνόμενοι	10.188	9.750	10.395
D.42 - D.45	Άλλο εισόδημα περιουσίας, πληρωνόμενο	2	1	2
B.5n	Ισοζύγιο πρωτογενών εισοδημάτων, καθαρό	2.364	9.683	10.346
D.5	Τρέχοντες φόροι στο εισόδημα -πλούτο, εισπραττόμενοι	5.935	11.130	13.158
D.61	Κοινωνικές εισφορές εισπραττόμενες	10.049	15.401	16.989
D.611	Πραγματικές κοινωνικές εισφορές εισπραττόμενες	8.372	12.824	14.299
D.612	Τεκμαρτές κοινωνικές εισφορές εισπραττόμενες	1.677	2.577	2.690
D.7	Άλλες τρέχουσες μεταβιβάσεις, εισπραττόμενες	6.670	9.973	10.734
D.5	Τρέχοντες φόροι στο εισόδημα -πλούτο, πληρωνόμενοι	—	—	—
D.62	Κοινωνικές παροχές εκτός από κοινωνικές μεταβιβάσεις σε είδος, πληρωνόμενες	12.066	17.834	20.155
D.63111+D.63121 +D.63131	Κοινωνικές μεταβιβάσεις σε είδος προς τα νοικοκυριά, πληρωνόμενες	—	—	—
D.62+D.63111+ D.63121+D.63131	Κοινωνικές παροχές, εκτός από κοινωνικές μεταβιβάσεις σε είδος, προς τα νοικοκυριά μέσω παραγωγών εμπορεύσιμων αγαθών και υπηρεσιών, πληρωνόμενες	12.066	17.834	20.155
D.7	Άλλες τρέχουσες μεταβιβάσεις, πληρωνόμενες	6.214	9.219	9.913
B.6n	Διαθέσιμο εισόδημα καθαρό	6.738	19.135	21.158
P.3	Τελική καταναλωτική δαπάνη	12.250	17.374	21.487
P.31	Ατομική καταναλωτική δαπάνη	4.698	6.751	7.301
P.32	Συλλογική καταναλωτική δαπάνη	7.552	10.623	14.186
D.8	Διόρθωση για τη μεταβολή της καθαρής συμμετοχής νοικοκυριών στο κεφάλαιο συνταξιοδοτικών ταμείων	—	—	—
B.8g	Ακαθάριστη αποταμίευση	-5.455	1.839	-246
B.8n	Καθαρή αποταμίευση	-5.512	1.760	-329
D.9	Μεταβιβάσεις κεφαλαίου εισπραττόμενες	2.125	3.804	5.866
D.91	Φόροι κεφαλαίου εισπραττόμενοι	274	313	426
D.92+D.99	Λοιπές μεταβιβάσεις κεφαλαίου και επιχορηγήσεις επενδύσεων, εισπραττόμενες	1.850	3.491	5.440
D.9	Μεταβιβάσεις κεφαλαίου πληρωνόμενες	2.194	3.140	5.523
P.5	Ακαθάριστος σχηματισμός κεφαλαίου	2.538	3.946	4.957
P.51	Ακαθάριστος σχηματισμός πάγιου κεφαλαίου	2.538	3.946	4.957
P.52+P.53	Μεταβολές αποθεμάτων και αγορές μείον πωλήσεις τιμαλφών ...	—	—	—
K.2	Αγορές μείον πωλήσεις μη χρηματοπιστωτικών μη παραχθέντων περιουσιακών στοιχείων	55	581	228
P.5+K.2	Ακαθάριστος σχηματισμός κεφαλαίου και αγορές μείον πωλήσεις μη χρηματοπιστωτικών μη παραχθέντων περιουσιακών στοιχείων	2.593	4.527	5.185
B.9	Καθαρή χορήγηση δανείων (+), καθαρή λήψη δανείων (-)	-8.118	-2.024	-5.089
TE	Δαπάνες Γενικής κυβέρνησης	46.820	63.421	74.313
TR	Έσοδα Γενικής κυβέρνησης	38.702	61.397	69.225

(1) Βλέπε υποσημείωση (1), πίνακα XXII: 1.

Main aggregates of General government (S13): 1995 and 1999 – 2003

In million euro

2001*	2002*	2003*	At current prices
23.933	26.238	26.772	Output
1.251	1.361	1.574	Market output and output for own final use
22.683	24.877	25.198	Other non-market output
648	634	701	Payments for other non-market output
22.034	24.243	24.497	Other non-market output, other
1.899	1.995	2.275	Market output, output for own final use and payments for other non-market output
8.486	8.987	8.586	Intermediate consumption
15.447	17.251	18.186	Value added, gross
97	91	98	Consumption of fixed capital
15.349	17.160	18.088	Value added, net
15.193	17.130	18.106	Compensation of employees, payable
—	—	—	Other taxes on production, payable
—	—	—	Other subsidies on production, receivable
157	30	— 18	Operating surplus, net
19.344	20.691	21.569	Taxes on production and imports, receivable
2.494	2.448	1.898	Property income, receivable
195	205	200	Subsidies, payable
9.735	9.231	9.180	Property income, payable
9.733	9.229	9.178	Interest
2	2	2	Other property income, payable
12.063	13.733	14.069	Balance of primary incomes, net
12.539	13.438	13.509	Current taxes on income, wealth, etc., receivable
18.460	21.188	23.340	Social contributions, receivable
15.577	18.006	19.743	Actual social contributions
2.883	3.182	3.597	Imputed social contributions
12.534	11.933	12.886	Other current transfers, receivable
—	—	—	Current taxes on income, wealth, etc., payable
22.497	23.988	26.398	Social benefits other than social transfers in kind, payable
—	—	—	Social transfers in kind related to expenditure on products supplied to households via market producers, payable
22.497	23.988	26.398	Social benefits other than social transfers in kind related to expenditure on products supplied to households via market producers, payable
10.876	11.659	13.801	Other current transfers, payable
22.225	24.645	23.605	Disposable income, net
22.034	24.243	24.497	Final consumption expenditure
7.890	8.789	9.454	Individual consumption expenditure
14.144	15.454	15.043	Collective consumption expenditure
—	—	—	Adjustment for the change in net equity of households in pension funds reserve
288	493	— 794	Saving, gross
191	402	— 892	Saving, net
5.425	5.725	6.846	Capital transfers, receivable
414	371	256	Capital taxes
5.011	5.354	6.590	Other capital transfers and investment grants, receivable
5.804	6.120	7.008	Capital transfers, payable
5.172	5.177	5.947	Gross capital formation
5.172	5.177	5.947	Gross fixed capital formation
—	—	—	Changes in inventories and acquisitions less disposals of valuables
— 442	305	209	Acquisitions less disposals of non-produced non-financial assets
4.730	5.482	6.156	Gross capital formation and acquisitions less disposals of non-financial non-produced assets
— 4.820	— 5.384	— 7.112	Net lending (+)/Net borrowing (-)
77.516	82.802	89.435	Total General government expenditure
72.695	77.418	82.323	Total General government revenue

XXII: 6. Ακαθάριστη προστιθέμενη αξία κατά κλάδο (A17): 1995 και 1999 – 2003

Gross value added, by branch (A17): 1995 and 1999 – 2003

Σε εκατομμύρια ευρώ		In million euro					
Κωδικός ΕΣΑ 95 (1) Code ESA 95	I. Τρέχουσες τιμές	I. Current prices					
		1995	1999	2000*	2001*	2002*	2003*
A	Γεωργία, θέρμα και δασοκομία	7.034	7.542	7.464	7.630	8.181	8.478
B	Αλιεία	243	505	566	691	804	856
C	Ορυχεία και λατομεία	476	529	711	748	873	856
D	Μεταποίηση	9.572	11.959	13.196	14.143	14.712	15.948
E	Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου και νερού	1.751	2.051	1.989	2.144	2.296	2.479
F	Κατασκευές	4.751	7.401	8.260	9.963	10.390	12.083
G	Χονδρικό και λιανικό εμπόριο, επισκευές οχημάτων και ειδών νοικοκυριού	10.018	13.480	14.017	15.747	16.201	18.054
H	Ξενοδοχεία και εστιατόρια	4.821	7.186	8.181	8.845	9.599	11.123
I	Μεταφορές, αποθηκευτικές και επικοινωνίες	4.978	8.683	9.716	9.975	10.936	11.830
J	Ενοίκια, χρηματοπιστωτικές οργανώσεις	3.112	5.496	6.210	6.771	6.543	7.192
K	Διαχείριση αστικής, αγροτικής, εμπορικής και επιχειρηματικής δραστηριότητας	12.577	16.299	17.467	18.577	20.032	21.597
L	Δημόσια διοίκηση και άμυνα, υποχρεωτική κοινωνική ασφάλιση	5.308	7.194	7.693	8.312	9.404	9.998
M	Εκπαίδευση	3.298	4.756	5.127	5.348	6.272	6.608
N	Υγεία και κοινωνική μέριμνα	3.855	5.473	5.812	6.256	6.874	7.560
O	Άλλες υπηρεσίες τμήμα του κοινωνικού σύνολου	1.901	2.827	2.959	3.564	3.978	4.013
P	Ιδιωτικά νοικοκυριά που απασχολούν οικιακό προσωπικό	163	441	496	540	587	675
Q	Επιδόματα οργανισμών και οργάνων	—	—	—	—	—	—
Σύνολο A17		73.858	101.822	109.864	119.254	127.682	139.350
Υπηρεσίες χρηματοπιστωτικής διαμεσολάβησης που μετρώνται έμμεσα (ΥΧΑΜΕ)		2.175	3.419	4.018	4.620	4.250	4.822
B.1g	Ακαθάριστη προστιθέμενη αξία, χωρίς ΥΧΑΜΕ	71.682	98.404	105.846	114.634	123.432	134.528
D.21-D.31	Φόρος μείον επιδοτήσεων στα προϊόντα	8.245	14.282	15.855	16.706	18.071	18.518
B.1*g	Ακαθάριστο εγχώριο προϊόν	79.927	112.686	121.701	131.341	141.502	153.045
Κωδικός ΕΣΑ 95 (1) Code ESA 95	II. Σταθερές τιμές προηγούμενου έτους	II. Constant prices of the previous year					
		1995	1999	2000*	2001*	2002*	2003*
A	Γεωργία, θέρμα και δασοκομία	7.933	7.192	7.132	7.132	7.517	7.817
B	Αλιεία	263	560	596	708	811	831
C	Ορυχεία και λατομεία	489	652	727	811	811	831
D	Μεταποίηση	11.577	12.507	13.627	14.482	15.082	15.982
E	Παροχή ηλεκτρικού ρεύματος, φυσικού αερίου και νερού	2.269	2.150	2.016	2.183	2.240	2.440
F	Κατασκευές	7.030	7.824	9.447	10.047	11.555	11.555
G	Χονδρικό και λιανικό εμπόριο, επισκευές οχημάτων και ειδών νοικοκυριού	13.044	13.898	15.612	15.962	17.280	17.280
H	Ξενοδοχεία και εστιατόρια	7.014	7.576	8.689	9.305	10.103	10.103
I	Μεταφορές, αποθηκευτικές και επικοινωνίες	8.657	10.093	9.842	10.561	11.589	11.589
J	Ενοίκια, χρηματοπιστωτικές οργανώσεις	5.343	6.044	6.577	6.419	7.126	7.126
K	Διαχείριση αστικής, αγροτικής, εμπορικής και επιχειρηματικής δραστηριότητας	15.721	16.870	18.103	18.881	20.596	20.596
L	Δημόσια διοίκηση και άμυνα, υποχρεωτική κοινωνική ασφάλιση	6.723	6.993	7.775	8.974	9.631	9.631
M	Εκπαίδευση	4.500	4.830	5.065	6.003	6.361	6.361
N	Υγεία και κοινωνική μέριμνα	5.145	5.639	5.960	6.564	7.209	7.209
O	Άλλες υπηρεσίες τμήμα του κοινωνικού σύνολου	2.685	3.046	3.442	3.835	4.208	4.208
P	Ιδιωτικά νοικοκυριά που απασχολούν οικιακό προσωπικό	418	470	530	570	633	633
Q	Επιδόματα οργανισμών και οργάνων	—	—	—	—	—	—
Σύνολο A17		98.810	106.312	115.140	122.822	133.272	133.272
Υπηρεσίες χρηματοπιστωτικής διαμεσολάβησης που μετρώνται έμμεσα (ΥΧΑΜΕ)		3.340	3.889	4.504	4.191	4.794	4.794
B.1g	Ακαθάριστη προστιθέμενη αξία, χωρίς ΥΧΑΜΕ	95.470	102.454	110.636	118.632	128.478	128.478
D.21-D.31	Φόρος μείον επιδοτήσεων στα προϊόντα	13.921	15.277	16.264	17.474	19.387	19.387
B.1*g	Ακαθάριστο εγχώριο προϊόν	109.391	117.731	126.900	136.106	147.865	147.865

(1) See footnote (1), table XXII: 1.

(1) Βλέπε υποσημείωση (1), πίνακα XXII: 1.

XXII: 7. Τελική καταναλωτική δαπάνη νοικοκυριών κατά λειτουργικό σκοπό και διάρκεια (2); 1995 και 1999 – 2003
Final consumption expenditure, by purpose and durability (2); 1995 and 1999 – 2003

Σε τρέχουσες τιμές. Σε εκατομμύρια ευρώ		At current prices. In million euro						
Κωδικός ΕΣΑ 95 (1) Code ESA 95	1. Κατά λειτουργικό σκοπό	1995	1999	2000*	2001*	2002*	2003*	1. By purpose
CP010	Τρόφιμα και μη αλκοολούχα ποτά	11.028	14.000	14.548	15.122	16.180	16.914	Food and non-alcoholic beverages
CP011	Τρόφιμα	10.531	13.235	13.715	14.243	15.223	15.997	Food
CP012	Μη αλκοολούχα ποτά	497	766	832	878	958	917	Non-alcoholic beverages
CP020	Αλκοολούχα ποτά, καπνός, ναρκωτικά	2.594	3.899	4.099	4.489	4.851	5.170	Alcoholic beverages, tobacco and narcotics
CP021	Αλκοολούχα ποτά	525	792	832	892	961	1.040	Alcoholic beverages
CP022	Καπνός	2.070	3.108	3.268	3.597	3.890	4.130	Tobacco
CP030	Είδη ένδυσης και υπόδησης	6.745	9.260	9.666	10.110	10.632	11.158	Clothing and footwear
CP031	Είδη ένδυσης	5.517	7.657	7.957	8.302	8.797	9.231	Clothing
CP032	Είδη υπόδησης	1.228	1.603	1.710	1.808	1.836	1.927	Footwear
CP040	Στέγαση, ιδρύεση, ηλεκτρικό ρεύμα, φυσικό αέριο	10.777	13.523	14.224	14.944	16.064	17.229	Housing, water, electricity, gas and other fuels
CP041	Καταβαλλόμενα ενοίκια	1.953	1.836	1.868	1.988	2.264	2.453	Actual rentals for housing
CP042	Τεκμαστά ενοίκια	6.525	8.799	9.221	9.716	10.434	11.191	Imputed rentals for housing
CP043	Συντήρηση και επισκευή κατοικιών	430	554	590	634	676	727	Maintenance and repair of the dwelling
CP044	Υδρευση και άλλες υπηρεσίες που σχετίζονται με τις κατοικίες	237	363	380	402	431	444	Water supply and other services relating to the dwelling
CP045	Ηλεκτρικό ρεύμα, φυσικό αέριο και άλλα καύσιμα	1.633	1.972	2.164	2.204	2.259	2.414	Electricity, gas and other fuels
CP050	Επίπλωση, οικιακός εξοπλισμός και συνήθης συντήρηση κατοικιών	3.927	5.358	5.831	6.043	6.574	6.965	Furnishing, households equipment, maintenance of the house
CP051	Έπιπλα και χαλιά	1.093	1.465	1.596	1.662	1.941	2.013	Furniture and furnishing, carpets and other floor coverings
CP052	Υφαντουργικά είδη οικιακής χρήσης	266	368	403	376	412	443	Household textiles
CP053	Οικιακές συσκευές	450	611	693	709	719	740	Household appliances
CP054	Υαλικά, επιτραπέζια σκεύη και σκευή οικιακής χρήσης	726	945	1.023	1.082	1.148	1.243	Glassware, tableware and household utensils
CP055	Εργαλεία και εξοπλισμός για το σπίτι και τον κήπο	98	137	146	155	165	178	Tools and equipment for house and garden
CP056	Αγαθά και υπηρεσίες για συνήθη οικιακή συντήρηση	1.294	1.832	1.970	2.059	2.189	2.347	Goods and services for routine household maintenance
CP060	Υγεία	3.448	4.591	4.791	5.185	5.794	6.416	Health
CP061	Φαρμακευτικά προϊόντα, θεραπευτικές συσκευές και εξοπλισμός	390	562	640	678	705	753	Medical products, appliances and equipment
CP062-CP063	Υπηρεσίες υγείας	2.594	3.418	3.522	3.825	4.317	4.805	Health services
CP070	Μεταφορές	5.479	7.715	7.442	7.795	8.209	8.917	Transport
CP071	Αγορά οχημάτων	990	2.378	1.266	1.387	1.382	1.457	Purchase of vehicles
CP072	Χειρισμός εξοπλισμού προσωπικής μεταφοράς	2.780	3.132	3.773	3.883	4.109	4.496	Operation of personal transport equipment
CP073	Μεταφορικές υπηρεσίες	1.709	2.206	2.403	2.525	2.718	2.964	Transport services
CP080	Επικοινωνίες	888	2.226	2.321	2.648	2.924	2.886	Communications
CP081	Επικοινωνίες	888	2.226	2.321	2.648	2.924	2.886	Communications

Πίνακας—Table XXII: 7. Συνέχεια—Continued

Σε τρέχουσες τιμές. Σε εκατομμύρια ευρώ		At current prices. In million euro					
Κωδικός ΕΣΛ 95 (1) Code ESA 95	I. Κατά λειτουργικό σκοπό	1995	1999	2000*	2001*	2002*	2003*
							I. By purpose
CP090	Ψυχαγωγία και πολιτισμός	3.115	4.711	5.013	5.411	5.962	6.418
CP091	Εξοπλισμένα οπτικοακουστικά, φωτογραφικά και επεξεργασίας δεδομένων	572	843	856	846	861	895
CP092	Άλλα διαρκή αγαθά για ψυχαγωγικούς και πολιτιστικούς σκοπούς	39	41	46	52	54	60
CP093	Λοιπά είδη αναψυχής	338	465	533	499	553	592
CP094	Ψυχαγωγικές και πολιτιστικές υπηρεσίες	1.197	1.788	1.907	2.203	2.412	2.594
CP095	Εφημερίδες, βιβλία και χαρτικά	835	1.376	1.454	1.562	1.800	1.943
CP096	Οργανωμένες διακοπές	134	197	218	248	282	335
CP100	Εκπαίδευση	1.252	1.242	1.321	1.322	1.761	1.879
CP101	Εκπαίδευση	1.252	1.242	1.321	1.322	1.761	1.879
CP110	Ξενοδοχεία και εστιατόρια	8.972	13.143	14.999	16.429	17.748	19.443
CP111	Τροφοδοσία με έτοιμα φαγητά	7.427	9.874	11.331	12.210	13.713	14.611
CP112	Υπηρεσίες παροχής καταλύματος	1.545	3.268	3.668	4.219	4.035	4.832
CP120	Διάφορα αγαθά και υπηρεσίες	2.971	4.600	5.094	5.520	5.902	6.379
CP121	Προσωπική μέριμνα	1.028	1.579	1.716	1.831	2.006	2.138
CP123	Προσωπικά είδη μ.α.κ.	804	1.083	1.223	1.373	1.472	1.551
CP124	Κοινωνική προστασία	8	27	29	46	32	30
CP125	Ασφάλεια	404	599	698	795	862	1.032
CP126	Χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες	220	741	804	711	725	700
CP127	Άλλες υπηρεσίες	508	570	623	764	806	928
TCP	Σύνολο	61.196	84.268	89.351	95.017	102.602	109.773
	II. Κατά διάρκεια	1995	1999	2000*	2001*	2002*	2003*
	Διαρκή αγαθά	4.253	6.929	6.206	6.620	7.070	7.414
	Μη διαρκή αγαθά	27.937	37.074	39.442	41.067	43.634	45.897
	Υπηρεσίες	29.006	40.264	43.703	47.330	51.898	56.462
	Σύνολο	61.196	84.268	89.351	95.017	102.602	109.773

(1) See footnote (1), table XXII: 1.

(2) Domestic concept.

(1) Βλέπε υποσημείωση (1), πίνακα XXII: 1.

(2) Εγχώρια έννοια.

XXII: 8. Τέλη καταναλωτική δαπάνη νοικοκυριών κατά λειτουργικό σκοπό και διάρκεια ⁽²⁾; 1996 και 1999 – 2003
Final consumption expenditure, by purpose and durability ⁽²⁾; 1996 and 1999 – 2003

Σε σταθερές τιμές προηγούμενου έτους. Σε εκατομμύρια ευρώ

At constant prices of the previous year. In million euro

Κωδικός ΕΣΑ 95 (1) Code ESA 95	1. Κατά λειτουργικό σκοπό	1996	1999	2000*	2001*	2002*	2003*	I. By purpose
CP010	Τρόφιμα και μη αλκοολούχα ποτά	11.207	13.530	14.166	14.495	15.427	16.122	Food and non-alcoholic beverages
CP011	Τρόφιμα	10.690	12.775	13.361	13.639	14.503	15.224	Food
CP012	Μη αλκοολούχα ποτά	516	755	805	856	924	898	Non-alcoholic beverages
CP020	Αλκοολούχα ποτά, καπνός	2.617	3.718	3.975	4.181	4.564	4.970	Alcoholic beverages, tobacco
CP021	Αλκοολούχα ποτά	547	775	815	865	923	1.011	Alcoholic beverages
CP022	Καπνός	2.070	2.944	3.161	3.316	3.641	3.960	Tobacco
CP030	Ένδυση και υπόδηση	7.063	9.127	9.439	9.839	10.334	10.969	Clothing and footwear
CP031	Ένδυση	5.769	7.531	7.783	8.110	8.545	9.054	Clothing
CP032	Υπόδηση	1.293	1.596	1.656	1.729	1.789	1.915	Footwear
CP040	Στέγαση, ύδρευση, ηλεκτρικό ρεύμα, φυσικό αέριο και άλλα καύσιμα	11.023	13.304	13.671	14.510	15.401	16.449	Housing, water, electricity, natural gas and other fuels
CP041	Ενοίκια για στέγαση	1.980	1.788	1.810	1.907	2.153	2.329	Actual rentals for housing
CP042	Τεμαχικά ενοίκια για στέγαση	6.654	8.584	8.924	9.406	9.947	10.638	Imputed rentals for housing
CP043	Συντήρηση και επισκευή κατοικιών	443	538	572	610	652	703	Maintenance and repair of the dwelling
CP044	Παροχή ύδατος και διάφορες υπηρεσίες που σχετίζονται με τις κατοικίες	250	356	368	386	417	430	Water supply and miscellaneous services relating to the dwelling
CP045	Ηλεκτρικό ρεύμα, φυσικό αέριο και άλλα καύσιμα	1.695	2.037	1.998	2.201	2.232	2.349	Electricity, natural gas and other fuels
CP050	Επίπλωση, οικιακός εξοπλισμός και συνήθης συντήρηση των κατοικιών	4.042	5.226	5.692	5.876	6.452	6.823	Furnishings, households equipment and routine maintenance of the house
CP051	Έπιπλα και είδη επίπλωσης, τάπητες και άλλα καλύμματα δαπέδου	1.113	1.431	1.594	1.615	1.905	2.000	Furniture and furnishings, carpets and other floor coverings
CP052	Υφαντουργικά είδη οικιακής χρήσης	279	361	397	365	402	434	Household textiles
CP053	Οικιακές συσκευές	462	595	671	693	721	737	Household appliances
CP054	Υαλικά, επιτραπέζια σκεύη και σκευή οικιακής χρήσης	756	923	992	1.055	1.121	1.208	Glassware, tableware and household utensils
CP055	Εργαλεία και εξοπλισμός για το σπίτι και τον κήπο	101	135	142	151	160	172	Tools and equipment for the house and garden
CP056	Είδη και υπηρεσίες για συνήθη οικιακή χρήση ...	1.331	1.781	1.896	1.997	2.141	2.271	Goods and services for routine household maintenance
CP060	Υγεία	3.273	4.385	4.781	5.056	5.585	6.128	Health
CP061	Ιατρικά προϊόντα, συσκευές και εξοπλισμός	351	564	632	674	696	735	Medical products, appliances and equipment
CP062,063	Νοσοκομειακές και εξωνοσοκομειακές υπηρεσίες	2.479	3.241	3.520	3.718	4.148	4.576	Hospital and out-patient services
CP070	Μεταφορές	5.567	7.818	6.954	7.653	8.105	8.650	Transport
CP071	Αγορά οχημάτων	990	2.607	1.422	1.355	1.368	1.563	Purchase of vehicles
CP072	Χειρισμός εξοπλισμού προσωπικής μεταφοράς	2.842	3.074	3.265	3.927	4.099	4.291	Operation of personal transport equipment
CP073	Μεταφορικές υπηρεσίες	1.734	2.136	2.266	2.371	2.639	2.796	Transport services
CP080	Επικοινωνίες	1.055	2.296	2.620	2.669	3.062	3.004	Communications
CP081	Επικοινωνίες	1.055	2.296	2.620	2.669	3.062	3.004	Communications

Πίνακας—Table XXII: 8. Συνέχεια—Continued

Σε σταθερές τιμές προηγούμενου έτους. Σε εκατομμύρια ευρώ									At constant prices of the previous year. In million euro								
Κωδικός ΕΣΑ 95 (1) Code ESA 95	I. Κατά λειτουργικό σκοπό				1996	1999	2000*	2001*	2002*	2003*	I. By purpose						
CP090	Ψυχαγωγία και πολιτισμός				3.293	4.521	4.908	5.218	5.765	6.230	Recreation and culture						
CP091	Εξοπλισμός οπτικοακουστικός, φωτογραφικός και αναπαραγωγής πληροφοριών				561	813	878	834	868	901	Audio-visual, photographic and processing equipment						
CP092	Άλλα μεγάλα διαρκή αγαθά για ψυχαγωγία και πολιτισμό				44	40	44	51	53	58	Other major durables for recreation and culture						
CP093	Άλλα είδη ψυχαγωγίας και εξοπλισμός για χόμπις και κατοικίδια ζώα				329	458	526	497	527	573	Other recreational items and equipment, gardens and pets						
CP094	Ψυχαγωγικές και πολιτιστικές υπηρεσίες				1.316	1.747	1.857	2.134	2.329	2.514	Recreational and cultural services						
CP095	Εφημερίδες, βιβλία και χαρτικά είδη				907	1.271	1.390	1.471	1.719	1.878	Newspapers, books and stationery						
CP096	Οργανωμένες διακοπές				137	192	212	232	269	305	Package holidays						
CP100	Εκπαίδευση				1.159	1.189	1.278	1.276	1.685	1.798	Education						
CP101	Εκπαίδευση				1.159	1.189	1.278	1.276	1.685	1.798	Education						
CP110	Εστιατόρια και ξενοδοχεία				9.156	12.705	14.007	15.672	16.865	18.686	Restaurants and hotels						
CP111	Υπηρεσίες τροφοδοσίας				7.598	9.607	10.755	11.811	12.972	14.229	Catering services						
CO112	Υπηρεσίες παροχής καταλύματος				1.558	3.098	3.252	3.861	3.893	4.456	Accommodation services						
CP120	Διάφορα αγαθά και υπηρεσίες				3.065	4.473	4.949	5.406	5.768	6.264	Miscellaneous goods and services						
CP121	Προσωπική μέριμνα				1.054	1.540	1.662	1.775	1.958	2.074	Personal care						
CP123	Προσωπικά είδη μ.α.χ.				786	1.048	1.202	1.303	1.455	1.556	Personal effects n.e.c.						
CP124	Κοινωνική πρόνοια				8	26	29	45	31	29	Social protection						
CP125	Ασφάλιση				469	581	676	765	823	983	Insurance						
CP126	Χρηματοοικονομικές υπηρεσίες μ.α.χ.				230	723	778	784	721	724	Financial services n.e.c.						
CP127	Άλλες υπηρεσίες μ.α.χ.				518	556	602	735	780	898	Other services n.e.c.						
TCP	Σύνολο				62.520	82.292	86.438	91.853	99.012	106.092	Total						
Κωδικός ΕΣΑ 95 (1) Code ESA 95	II. Κατά διάρκεια				1996	1999	2000*	2001*	2002*	2003*	II. By durability						
	Διαρκή αγαθά				4.261	7.040	6.339	6.434	6.994	7.494	Durable goods						
	Μη διαρκή αγαθά				28.733	36.162	37.879	39.733	42.095	44.411	Non-durable goods						
	Υπηρεσίες				29.526	39.091	42.220	45.685	49.922	54.187	Services						
	Σύνολο				62.520	82.292	86.438	91.853	99.012	106.092	Total						

(1) See footnote (1), table XXII: 1.

(2) See footnote (2), table XXII: 7.

(1) Βλέπε υποσημείωση (1), πίνακα XXII: 1.

(2) Βλέπε υποσημείωση (2), πίνακα XXII: 7.

XXIII. ΙΣΟΖΥΓΙΟ ΠΛΗΡΩΜΩΝ – BALANCE OF PAYMENTS

XXIII: 1. Συνοπτικό ισοζύγιο πληρωμών ⁽¹⁾: 2000 – 2002

Summary balance of payments ⁽¹⁾: 2000 – 2002

Σε εκατομμύρια ευρώ, καθαρή κίνηση

In million euro, net flows

	2000	2001	2002	
Σύνολο ⁽²⁾ (α)+(β)	- 8.372,7	- 8.169,3	- 9.120,0	Total ⁽²⁾ (a)+(b)
— Τρέχουσες συναλλαγές (α)	- 10.594,4	- 10.585,5	- 10.769,7	— Current transactions (a)
Αγαθά	- 21.927,5	- 21.610,9	- 22.708,7	Goods
Υπηρεσίες ⁽⁴⁾	8.711,0	9.150,0	10.270,8	Services ⁽⁴⁾
Εισοδήματα	- 955,2	- 1.981,3	- 2.073,4	Income
Τρέχουσες μεταβιβάσεις	3.577,3	3.856,7	3.741,6	Current transfers
— Μεταβιβάσεις κεφαλαίου ⁽³⁾ (β) .	2.221,7	2.416,2	1.649,7	— Capital transfers ⁽³⁾ (b)
— Κίνηση χρηματοδοτικών μέσων (γ)	8.906,2	6.934,7	10.310,5	— Financial transactions (c)
Άμεσες επενδύσεις	- 1.116,2	1.087,6	- 642,9	Direct investment
Επενδύσεις χαρτοφυλακίου	8.740,9	9.381,3	11.115,0	Portfolio investment
Χρηματοοικονομικά παράγωγα	366,6	83,4	- 177,2	Financial derivatives
Λοιπές επενδύσεις	- 4.856,8	- 9.794,6	1.998,6	Other investment
Συναλλαγματικά διαθέσιμα ⁽⁵⁾ .	5.771,7	6.177,0	- 1.983,0	Reserve assets ⁽⁵⁾
— Τακτοποιητέα στοιχεία ⁽⁶⁾ (δ) . . .	- 533,9	1.234,5	- 1.190,4	— Errors and omissions ⁽⁶⁾ (d)

Σημείωση: Τα στοιχεία των πινάκων XXIII: 1 – 4 προέρχονται από το “Στατιστικό Δελτίο Οικονομικής Συγκυρίας της Τράπεζας της Ελλάδος”.

(1) Εισροές (+), εκροές (-)

(2) Το σύνολο αντιστοιχεί στα μέχρι τώρα δημοσιευόμενα στοιχεία του ισοζυγίου τρεχουσών συναλλαγών.

(3) Περιλαμβάνονται κυρίως μεταβιβάσεις κεφαλαίου από ΕΕ.

(4) Αναθεωρημένα οριστικά στοιχεία για το έτος 2002.

(5) Αύξηση(-), μείωση(+).

(6) α+β+γ+δ=0

Note: Data of tables XXIII: 1 – 4 are from the “Bulletin of Conjunctural Indicators of the Bank of Greece”.

(1) Inflows (+), outflows (-)

(2) Total corresponds to figures on the current account balance being published up to now.

(3) Including mainly capital transfers from the EU.

(4) Revised, final data for 2002.

(5) Increase (-), decrease (+).

(6) a+b+c+d=0

XXIII: 2. Συνοπτικό ισοζύγιο εισοδημάτων: 2000 – 2002

Summary income balance: 2000 – 2002

Σε εκατομμύρια ευρώ

In million euro

	2000	2001	2002	
Σύνολο				Total
Ισοζύγιο	- 955,2	- 1.981,3	- 2.073,4	Balance
Εισπράξεις	3.039,2	2.100,3	1.626,5	Receipts
Πληρωμές	3.994,4	4.081,6	3.699,9	Payments
Αμοιβές, μισθοί				Compensation of employees
Ισοζύγιο	358,9	325,4	269,2	Balance
Εισπράξεις	631,0	606,3	509,6	Receipts
Πληρωμές	272,1	280,9	240,4	Payments
Τόκοι				Interest
Ισοζύγιο	- 938,2	- 2.059,6	- 2.032,5	Balance
Εισπράξεις	2.352,2	1.432,5	1.017,2	Receipts
Πληρωμές	3.290,4	3.492,1	3.049,7	Payments
Μερίσματα, κέρδη και λοιπά εισοδήματα				Dividends profits and other income
Ισοζύγιο	- 375,9	- 247,1	- 310,0	Balance
Εισπράξεις	56,0	61,5	99,7	Receipts
Πληρωμές	431,9	308,6	409,7	Payments

XXIII: 3. Συνοπτικό ισοζύγιο υπηρεσιών: 2000 – 2002

Summary services balance: 2000 – 2002

Σε εκατομμύρια ευρώ

In million euro

	2000	2001	2002	
Σύνολο				Total
Ισοζύγιο	8.711,0	9.150,0	10.755,3	Balance
Εισπράξεις	20.977,0	22.075,9	21.131,4	Receipts
Πληρωμές	12.266,0	12.925,9	10.376,1	Payments
<i>Ταξιδιωτικό ⁽¹⁾</i>				<i>Travel ⁽¹⁾</i>
Ισοζύγιο	5.112,3	5.929,1	7.736,0	Balance
Εισπράξεις	10.061,2	10.579,9	10.284,7	Receipts
Πληρωμές	4.948,9	4.650,8	2.548,7	Payments
<i>Μεταφορές</i>				<i>Transportation</i>
Ισοζύγιο	4.182,3	3.762,3	3.493,7	Balance
Εισπράξεις	8.640,6	9.113,3	8.523,4	Receipts
Πληρωμές	4.458,3	5.351,0	5.029,7	Payments
<i>Λοιπές υπηρεσίες</i>				<i>Other services</i>
Ισοζύγιο	- 583,6	- 541,4	- 474,4	Balance
Εισπράξεις	2.275,2	2.382,7	2.323,3	Receipts
Πληρωμές	2.858,8	2.924,1	2.797,7	Payments

(1) Για το έτος 2002 τα στοιχεία είναι αναθεωρημένα οριστικά και βασίζονται σε νέα μέθοδο συλλογής. Ως εκ τούτου δεν είναι συγκρίσιμα με εκείνα των προηγούμενων ετών.

(1) The data referring to 2002 are revised and final. They are based on a new collection method, therefore not comparable with those of previous years.

XXIII: 4. Συνοπτικό ισοζύγιο μεταβιβάσεων: 2000 – 2002

Summary transfers balance: 2000 – 2002

Σε εκατομμύρια ευρώ

In million euro

	2000	2001	2002	
Τρέχουσες μεταβιβάσεις				Current transfers
Ισοζύγιο	3.577,3	3.856,7	3.805,7	Balance
Εισπράξεις	5.760,7	6.342,7	5.961,8	Receipts
Πληρωμές	2.183,4	2.485,6	2.156,1	Payments
Μεταβιβάσεις κεφαλαίου				Capital transfers
Ισοζύγιο	2.221,7	2.416,2	1.649,7	Balance
Εισπράξεις	2.366,3	2.603,6	1.839,6	Receipts
Πληρωμές	144,6	187,4	189,9	Payments
Μεταβιβάσεις γενικής κυβέρνησης				General government transfers
Ισοζύγιο	3.762,9	4.055,0	3.762,3	Balance
Εισπράξεις ⁽¹⁾	5.331,8	5.921,7	5.458,0	Receipts ⁽¹⁾
Πληρωμές ⁽²⁾	1.568,9	1.866,7	1.695,7	Payments ⁽²⁾

(1) Περιλαμβάνονται, κυρίως, εισπράξεις τρέχουσες και κεφαλαίου από την Ευρωπαϊκή Ένωση.

(2) Περιλαμβάνονται, κυρίως, πληρωμές τρέχουσες και κεφαλαίου προς την Ευρωπαϊκή Ένωση.

(1) It primarily includes receipts, current and capital, from the EU.

(2) It primarily includes payments, current and capital, to the EU.

ΜΕΡΟΣ Β' ΔΙΕΘΝΕΙΣ ΠΙΝΑΚΕΣ

PART B. INTERNATIONAL TABLES





1. Επιλογή παγκόσμιων στατιστικών σειρών—1998 – 2001—Selected series of world statistics

Ετήσια σύνολα

Annual totals

	Μονάδα ή έτος βάσεως	1998	1999	2000	2001	Unit or base	
Πληθυσμός							Population
Σύνολο ⁽¹⁾	εκατομ.	5.901	5.978	6.055	6.134	million	Total ⁽¹⁾
Γεωργία, κτηνοτροφία							Agriculture, livestock
Δείκτης γεωργικής παραγωγής							Index of agricultural production
Γενικός	1989-91=100,0	118,4	121,9	123,4	124,0	1989-91=100,0	All commodities
Τροφίμων	»	119,9	123,6	125,0	125,4	»	Food
Σιτάρι	εκατομ. τόνοι	593	589	585	583	million tons	Wheat
Κριθάρι	»	138	128	135	141	»	Barley
Καλαμπόκι	»	615	606	593	609	»	Maize (corn)
Ρύζι	»	579	610	600	593	»	Rice (paddy)
Πατάτες	»	300	299	328	308	»	Potatoes
Βαμβάκι	»	18,1	18,1	19,1	20,0	»	Cotton (lint)
Άπλυτα έρια	1.000 τόνοι	2.363	2.318	2.324	2.331	1.000 tons	Wool, greasy
Κρέας	εκατομ. τόνοι	223	230	233	237	million tons	Meat
Αυγά ορνίθων	»	48,1	50,0	51,4	52,4	»	Hen eggs
Γάλα	»	564	571	578	585	»	Milk
Καφές	1.000 τόνοι	6.400	6.515	7.395	7.045	1.000 tons	Coffee, green
Τσάι	»	2.991	3.078	2.984	3.060	»	Tea
Κακάο	»	3.283	3.163	3.442	3.110	»	Cocoa (beans)
Καπνός	»	6.931	6.949	6.762	6.347	»	Tobacco
Βιομηχανική παραγωγή							Industrial production
Δείκτης βιομηχανικής παραγωγής							Index of industrial production
Γενικός	1995=100,0	110,0	113,7	121,0	...	1990=100,0	Total
Ορυχείων	»	105,1	103,0	106,7	...	»	Mining
Μεταποίησης	»	110,7	115,0	123,0	...	»	Manufacturing
Εμπορικό Ναυτικό							Merchant vessels
Καθελκυσθέντα πλοία	εκατομ. ΚΟΧ	23,0	...	25,2	...	million GRT	Launched
Υπό ναυπήγηση ⁽²⁾	»	23,2	25,2	22,8	...	»	Under construction ⁽²⁾
Οίνοι	εκατομ. τόνοι	26,7	28,9	29,5	28,2	million tons	Wine
Ζάχαρη ακατέργαστη	»	128,8	134,5	131,1	127,9	»	Sugar, raw

Πίνακας—Table 1. Συνέχεια—Continued

Ετήσια σύνολα							Annual totals
	Μονάδα ή έτος βάσεως	1998	1999	2000	2001	Unit or base	
Εξωτερικό εμπόριο							External trade
Αξία							Value
Εισαγωγών cif	} 1.000 εκατ. δολ. ΗΠΑ {	5.428,2	5.665,8	6.192,3	6.403,2	} 1.000 mil. US \$ {	Imports, cif
Εξαγωγών fob		5.367,2	5.561,3	6.012,8	6.086,3		Exports, fob
Δείκτης όγκου εξαγωγών							Quantum; index of exports
Γενικός	1990=100,0	156	171	184	...	1990=100,0	All commodities
Βιομηχανικών προϊόντων	»	172	180	195	...	»	Manufactures
Δείκτης μέσης αξίας εξαγωγών ⁽³⁾							Unit value index of exports ⁽³⁾
Γενικός	1990=100,0	97	96	96	...	1990=100,0	All commodities
Βιομηχανικών προϊόντων	»	95	91	88	...	»	Manufactures
Βασικά προϊόντα: δείκτες τι- μών ^{(3) (4)}							Primary commodities price indices ^{(3) (4)}
Γενικός	1980=100,0	56	63	81	73	1980=100,0	Total
Τροφίμων	»	80	74	69	69	»	Food
Λοιπών: γεωργικής προ- ελεύσεως	»	81	73	72	66	»	Non-food: of agricultural origin
Ορυκτών	»	43	57	87	76	»	Minerals
Χρυσός							Gold
Αποθέματα χρυσού ⁽²⁾	10 ⁶ ουγγιές	967	965	951	941	10 ⁶ ounces	Gold reserves ⁽²⁾

Πηγή: Μηνιαίο Στατιστικό Δελτίο των Ηνωμένων Εθνών.

(1) Ετήσια στοιχεία· εκτιμήσεις στο μέσο του έτους.

(2) Κατά το τέλος της περιόδου.

(3) Δείκτης που υπολογίστηκε σε δολάρια ΗΠΑ.

(4) Δείκτες τιμών εξαγωγών.

Source: United Nations Monthly Bulletin of Statistics.

(1) Annual data : mid-year estimates.

(2) End of period.

(3) Index computed in US dollars.

(4) Export price indices.



2. Πληθυσμός και ποσοστά γεννητικότητας, θνησιμότητας και γαμηλιότητας διαφόρων χωρών: 2001 και 2002
Population and rates of natality, mortality and nuptiality in several countries: 2001 and 2002

Χώρα	Υπολογιζόμενος πληθυσμός (σε εκατομ.) στο μέσο των ετών: Mid-year estimates of population (in millions)		Επί πληθυσμού 1.000 κατοίκων Per 1.000 inhabitants						Country
			Γεννήσεις ζώντων Live births		Θάνατοι Deaths		Γάμοι Marriages		
	2001	2002	2001	2002	2001	2002	2001	2002	
Ελλάς	*10,02	...	10,2	...	10,5	10,2	...	...	Greece
Αυστραλία	19,39	*19,71	12,7	12,7	6,6	6,8	...	...	Australia
Αυστρία	8,13	*8,05	9,3	...	9,2	...	...	...	Austria
Βέλγιο	*10,29	...	11,1	...	10,1	...	...	...	Belgium
Γαλλία	59,19	*59,47	13,1	...	8,9	...	...	...	France
Γερμανία	82,35	*82,49	9,0	...	10,0	...	...	...	Germany
Δανία	*5,36	...	...	...	...	...	...	...	Denmark
Ελβετία	7,23	*7,29	10,1	9,9	8,4	8,4	...	...	Switzerland
Εσθονία	*1,36	...	9,3	...	...	...	...	...	Estonia
Ηνωμένες Πολιτείες Αμερικής .	284,80	...	14,1	...	8,5	...	...	...	United States of America
Ηνωμένο Βασίλειο	*59,76	...	11,2	...	10,1	10,3	...	...	United Kingdom
Ιαπωνία	127,13	127,40	9,4	...	7,6	...	...	...	Japan
Ιρλανδία	3,85	*3,92	15,1	15,5	7,8	7,5	...	...	Ireland
Ισπανία	40,27	...	...	...	...	...	...	...	Spain
Ισραήλ	6,44	*6,58	21,2	...	5,8	...	...	...	Israel
Ιταλία	*57,95	...	9,3	9,3	9,6	...	...	...	Italy
Καναδάς	31,11	*31,41	...	...	...	...	...	...	Canada
Λετονία	2,36	*2,34	8,3	8,6	14,0	13,9	...	...	Latvia
Λουξεμβούργο	0,44	...	12,4	12,1	7,2	8,5	...	...	Luxembourg
Νορβηγία	4,51	4,54	12,6	12,2	9,8	9,9	...	...	Norway
Κάτω Χώρες	16,05	*16,15	12,6	12,6	8,8	8,9	...	...	Netherlands
Ουγγαρία	10,19	*10,16	9,7	9,5	13,2	13,1	...	...	Hungary
Πορτογαλία	*10,30	...	10,8	...	10,4	...	...	...	Portugal
Ρουμανία	22,41	...	9,8	...	11,4	11,6	...	...	Romania
Ρωσική Ομοσπονδία	143,95	...	9,1	...	15,6	...	...	...	Russian Federation
Σουηδία	8,90	...	10,3	...	10,5	...	...	...	Sweden
Τουρκία	68,61	69,63	...	...	...	...	...	...	Turkey
Φινλανδία	5,19	*5,20	10,8	10,7	9,4	9,4	...	...	Finland

Πηγή: Μηνιαίο Στατιστικό Δελτίο των Ηνωμένων Εθνών.

Source: United Nations Monthly Bulletin of Statistics.

3. Απασχόληση κατά βασικούς τομείς οικονομικής δραστηριότητας σε διάφορες χώρες: 1995–2000
Civilian employment by main sectors of economic activity in selected countries: 1995–2000

Σε χιλιάδες

In thousands

Χώρα	1995	1996	1997	1998	1999	2000	Country
ΓΕΩΡΓΙΑ—AGRICULTURE							
Ευρώπη των 15							EUR 15
Ελλάς	780	784	765	704	669	671	Greece
Βέλγιο	91	89	85	86	87	87	Belgium
Δανία	114	103	99	97	88	90	Denmark
Γερμανία	1.127	1.073	1.035	1.021	1.031	1.048	Germany
Ισπανία	1.107	1.077	1.068	1.061	1.015	989	Spain
Γαλλία	1.038	1.011	993	979	959	946	France
Ιρλανδία	149	141	142	135	136	131	Ireland
Ιταλία	1.333	1.277	1.245	1.201	1.134	1.120	Italy
Λουξεμβούργο	5	5	5	5	5	5	Luxembourg
Νορβηγία	106	109	102	104	102	94	Norway
Αυστρία	278	269	250	242	230	218	Austria
Πορτογαλία	508	545	616	640	613	616	Portugal
Φινλανδία	170	159	152	144	144	142	Finland
Σουηδία	124	115	109	102	103	99	Sweden
Ηνωμένο Βασίλειο	532	510	495	465	425	426	United Kingdom
Ελβετία	163	172	176	178	181	177	Switzerland
Ηνωμένες Πολιτείες Αμερικής	3.592	3.570	3.538	3.509	3.416	3.457	United States of America
Καναδάς	546	540	532	543	522	492	Canada
Αυστραλία	402	417	415	412	436	444	Australia
Ιαπωνία	3.670	3.560	3.500	3.430	3.350	3.260	Japan
Τουρκία	8.634	8.736	8.299	8.461	8.872	7.187	Turkey
ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ—INDUSTRY							
Ευρώπη των 15							EUR 15
Ελλάς	886	885	866	914	902	888	Greece
Βέλγιο	981	967	951	957	951	952	Belgium
Δανία	704	701	709	717	713	712	Denmark
Γερμανία	13.003	12.612	12.364	12.437	12.558	12.757	Germany
Ισπανία	3.623	3.678	3.825	4.017	4.250	4.473	Spain
Γαλλία	5.802	5.720	5.641	5.639	5.653	5.721	France
Ιρλανδία	361	367	372	429	451	476	Ireland
Ιταλία	6.760	6.693	6.660	6.730	6.750	6.767	Italy
Λουξεμβούργο	59	59	59	60	61	63	Luxembourg
Νορβηγία	479	488	503	512	496	492	Norway
Αυστρία	1.203	1.203	1.165	1.122	1.141	1.143	Austria
Πορτογαλία	1.414	1.385	1.419	1.695	1.694	1.720	Portugal
Φινλανδία	571	579	594	614	636	642	Finland
Σουηδία	1.032	1.034	1.018	1.024	1.022	1.025	Sweden
Ηνωμένο Βασίλειο	7.095	7.174	7.165	7.198	7.104	7.036	United Kingdom
Ελβετία	1.110	1.064	1.017	1.008	1.003	1.033	Switzerland
Ηνωμένες Πολιτείες Αμερικής	29.984	30.215	30.950	31.071	30.795	31.017	United States of America
Καναδάς	2.924	2.941	3.048	3.143	3.258	3.376	Canada
Αυστραλία	1.874	1.871	1.850	1.877	1.880	1.989	Australia
Ιαπωνία	21.670	21.580	21.700	20.870	20.460	20.130	Japan
Τουρκία	4.429	4.666	4.911	4.928	4.874	5.062	Turkey

Πίνακας—Table 3. Συνέχεια—Continued

Σε χιλιάδες

In thousands

Χώρα	1995	1996	1997	1998	1999	2000	Country
ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ—SERVICES							
Ευρώπη των 15							EUR 15
Ελλάς	2.154	2.199	2.223	2.349	2.369	2.387	Greece
Βέλγιο	2.643	2.682	2.726	2.768	2.867	2.934	Belgium
Δανία	1.748	1.789	1.840	1.844	1.871	1.890	Denmark
Γερμανία	21.650	21.952	22.111	22.560	22.794	23.173	Germany
Ισπανία	7.320	7.639	7.868	8.115	8.536	8.984	Spain
Γαλλία	15.068	15.230	15.451	15.903	16.358	16.708	France
Ιρλανδία	763	811	858	923	997	1.057	Ireland
Ιταλία	11.758	11.980	12.122	12.311	12.608	12.987	Italy
Λουξεμβούργο	150	156	163	172	183	194	Luxembourg
Νορβηγία	1.462	1.507	1.561	1.603	1.635	1.660	Norway
Αυστρία	2.248	2.207	2.269	2.325	2.359	2.380	Austria
Πορτογαλία	2.459	2.479	2.456	2.369	2.483	2.541	Portugal
Φινλανδία	1.349	1.381	1.416	1.455	1.507	1.542	Finland
Σουηδία	2.830	2.814	2.795	2.854	2.943	3.035	Sweden
Ηνωμένο Βασίλειο	18.265	18.507	19.035	19.342	19.786	20.215	United Kingdom
Ελβετία	2.527	2.566	2.611	2.655	2.683	2.698	Switzerland
Ηνωμένες Πολιτείες Αμερικής	91.324	92.923	95.070	96.883	99.277	100.734	United States of America
Καναδάς	9.887	9.982	10.195	10.454	10.751	11.042	Canada
Αυστραλία	5.943	6.022	6.043	6.248	6.417	6.615	Australia
Ιαπωνία	39.230	39.720	40.370	40.840	40.810	41.070	Japan
Τουρκία	6.831	6.986	7.152	7.484	7.668	8.329	Turkey

Πηγή: Στατιστικές Εργατικού δυναμικού (ΟΟΣΑ), 2001.

Source: Labour Force Statistics (OECD), 2001.



4. Δείκτες γεωργικής παραγωγής διαφόρων χωρών: 1996 – 2000
Index numbers of agricultural production of selected countries: 1996 – 2000
 1989 – 1991 = 100,0

Χώρα	Ειδών διατροφής—Food					Γενικός δείκτης—All commodities					Country
	1996	1997	1998	1999	2000	1996	1997	1998	1999	2000	
Ελλάς	104	99	98	100	99	106	103	102	104	103	Greece
Αίγυπτος	138	145	145	155	157	136	143	142	151	152	Egypt
Αργεντινή	122	125	135	139	140	120	123	132	135	136	Argentina
Αυστραλία	130	130	137	147	144	117	118	123	131	130	Australia
Αυστρία	102	105	107	105	101	102	105	107	105	101	Austria
Βέλγιο–Λουξεμβούργο	115	114	114	114	112	115	114	114	114	112	Belgium–Luxembourg
Γαλλία	106	107	108	108	107	106	107	108	108	107	France
Δανία	102	104	106	104	106	102	104	106	104	106	Denmark
Ελβετία	98	93	100	94	97	98	93	100	94	97	Switzerland
Ηνωμένες Πολιτείες Αμερικής	114	119	121	122	125	115	119	120	121	124	United States of America
Ηνωμένο Βασίλειο	101	100	100	99	98	101	100	100	99	98	United Kingdom
Ιαπωνία	96	96	92	93	94	95	96	91	92	93	Japan
Ιρλανδία	106	104	108	116	113	106	103	107	115	113	Ireland
Ισπανία	108	114	110	110	114	108	114	111	111	114	Spain
Ισραήλ	111	111	115	111	114	112	111	116	109	111	Israel
Ιταλία	102	101	102	107	105	102	101	101	107	105	Italy
Καναδάς	118	116	124	132	134	118	116	124	132	133	Canada
Κίνα	148	157	165	171	177	145	154	160	165	171	China
Νορβηγία	97	97	96	96	95	98	97	96	96	95	Norway
Κάτω Χώρες	103	96	98	105	103	103	96	98	104	102	Netherlands
Πορτογαλία	103	97	94	107	102	103	97	94	107	102	Portugal
Σουηδία	100	102	101	97	104	100	102	101	97	104	Sweden
Τουρκία	109	108	116	110	109	109	109	116	111	109	Turkey
Φινλανδία	92	95	85	88	96	92	95	85	88	96	Finland

Πηγή: Στατιστική Επετηρίδα των Ηνωμένων Εθνών, 2001.

Σημείωση: Ο γενικός δείκτης αναφέρεται στην παραγωγή του συνόλου των γεωργικών και κτηνοτροφικών προϊόντων. Ο δείκτης ειδών διατροφής περιλαμβάνει τα είδη, τα οποία θεωρούνται εδώδιμα και περιέχουν θρεπτικά στοιχεία.

Source: United Nations Statistical Yearbook, 2001.

Note: The all commodities index relates to the production of all crops and livestock products. The food index includes those commodities which are considered edible and contain nutrients.

5. Δείκτες βιομηχανικής παραγωγής διαφόρων χωρών: 1998 – 2002
Index numbers of industrial production of selected countries: 1998 – 2002
1995 = 100,0

Χώρα και κλάδος	1998	1999	2000	2001	2002	Country and branch
Ελλάς						Greece
Γενικός	112,0	114,2	122,5	123,8	125,9	General
Ορυχεία	102,6	96,4	109,3	107,7	117,5	Mining
Μεταποίηση	110,2	109,2	114,8	117,0	118,2	Manufacturing
Ηλεκτρισμός – Φωταέριο	120,0	135,1	151,0	149,9	152,8	Electricity – Gas
Αυστραλία (1)						Australia⁽¹⁾
Γενικός	108,5	109,9	112,3	116,5	119,0	General
Ορυχεία	112,5	113,3	121,7	129,5	129,2	Mining
Μεταποίηση	107,7	109,8	110,9	114,0	118,5	Manufacturing
Ηλεκτρισμός – Φωταέριο – Νερό	104,7	106,4	108,7	110,1	109,6	Electricity – Gas – Water
Αυστρία						Austria
Γενικός	116,2	123,2	134,1	137,1	138,1	General
Ορυχεία	103,9	107,4	112,3	109,4	112,9	Mining
Μεταποίηση	117,8	124,9	137,3	139,8	139,8	Manufacturing
Ηλεκτρισμός – Φωταέριο – Νερό	106,6	112,9	114,6	129,0	137,3	Electricity – Gas – Water
Βέλγιο						Belgium
Γενικός	108,9	110,1	115,5	115,0	116,7	General
Ορυχεία	116,6	125,2	138,1	139,5	182,2	Mining
Μεταποίηση	108,4	109,7	116,2	116,1	117,1	Manufacturing
Ηλεκτρισμός – Φωταέριο – Νερό	112,7	112,8	109,8	106,9	109,6	Electricity – Gas – Water
Γαλλία						France
Γενικός	110,1	112,3	116,3	117,6	116,4	General
Ορυχεία	88,8	89,8	91,3	89,5	84,5	Mining
Μεταποίηση	111,6	113,7	117,8	118,8	117,5	Manufacturing
Ηλεκτρισμός – Φωταέριο – Νερό	102,8	105,2	108,6	112,2	112,1	Electricity – Gas – Water
Γερμανία						Germany
Γενικός	108,7	110,4	117,2	117,8	116,2	General
Ορυχεία	85,0	84,1	78,7	73,3	72,4	Mining
Μεταποίηση	109,7	111,5	119,2	120,0	118,2	Manufacturing
Ηλεκτρισμός – Φωταέριο	104,8	105,2	106,4	106,0	106,4	Electricity – Gas
Δανία						Denmark
Γενικός	109,4	109,6	115,5	117,2	119,1	General
Ορυχεία	93,0	93,5	93,8	92,3	97,6	Mining
Μεταποίηση	109,5	109,7	115,6	117,9	119,1	Manufacturing
Ελβετία						Switzerland
Γενικός	108,4	112,2	121,7	121,7	115,0	General
Ορυχεία	87,9	93,4	94,2	94,7	93,3	Mining
Μεταποίηση	109,1	112,8	123,2	121,8	115,4	Manufacturing
Ηλεκτρισμός – Φωταέριο – Νερό	102,4	108,1	107,6	112,2	107,6	Electricity – Gas – Water
Ηνωμένο Βασίλειο						United Kingdom
Γενικός	103,3	104,1	105,9	103,6	99,9	General
Ορυχεία	104,2	108,1	106,8	101,5	99,6	Mining
Μεταποίηση	102,8	103,1	105,2	102,6	98,5	Manufacturing
Ηλεκτρισμός – Φωταέριο – Νερό	107,5	109,4	111,4	113,8	113,0	Electricity – Gas – Water
Ηνωμένες Πολιτείες Αμερικής						United States of America
Γενικός	118,4	123,5	129,2	124,7	123,9	General
Ορυχεία	101,8	97,5	99,6	100,2	97,2	Mining
Μεταποίηση	121,0	127,0	133,4	128,0	126,6	Manufacturing
Ηλεκτρισμός – Φωταέριο	105,3	107,8	110,4	109,5	114,2	Electricity – Gas
Ιαπωνία						Japan
Γενικός	99,0	99,9	105,5	98,7	97,5	General
Ορυχεία	86,4	86,1	85,8	85,5	80,3	Mining
Μεταποίηση	98,5	99,3	105,2	98,0	96,7	Manufacturing
Ηλεκτρισμός – Φωταέριο	106,8	108,2	111,5	111,7	112,6	Electricity – Gas
Ινδία (2)						India⁽²⁾
Γενικός	117,8	125,6	131,9	135,4	143,2	General
Ορυχεία	104,1	105,1	108,0	109,5	115,9	Mining
Μεταποίηση	119,5	128,0	134,9	138,7	147,1	Manufacturing
Ηλεκτρισμός	118,0	126,6	131,7	135,7	140,1	Electricity
Ιρλανδία						Ireland
Γενικός	152,1	174,6	201,5	222,2	239,5	General
Ορυχεία	77,6	92,3	113,6	108,3	94,2	Mining
Μεταποίηση	157,0	180,6	209,1	231,3	250,4	Manufacturing
Ηλεκτρισμός – Φωταέριο – Νερό	113,3	122,9	129,3	137,8	142,5	Electricity – Gas – Water
Ισπανία						Spain
Γενικός	111,9	114,8	119,3	117,9	118,0	General
Ορυχεία	92,0	90,1	91,1	88,2	87,7	Mining
Μεταποίηση	113,2	115,8	119,7	117,3	117,8	Manufacturing
Ηλεκτρισμός – Φωταέριο	108,4	115,1	124,9	130,3	130,3	Electricity – Gas

Πίνακας—Table 5. Συνέχεια—Continued
1995 = 100,0

Χώρα και κλάδος	1998	1999	2000	2001	2002	Country and branch
Ισραήλ						Israel
Γενικός	110,2	111,8	123,1	116,4	113,6	General
Ορυχεία	109,2	108,2	105,6	107,8	116,1	Mining
Μεταποίηση	110,3	112,0	123,6	116,7	113,6	Manufacturing
Ιταλία						Italy
Γενικός	104,3	104,4	107,7	106,8	105,3	General
Ορυχεία	107,9	107,8	98,4	90,8	104,4	Mining
Μεταποίηση	103,9	103,6	106,7	105,8	103,7	Manufacturing
Ηλεκτρισμός - Φωταέριο	107,3	111,4	118,3	117,2	120,8	Electricity - Gas
Καναδάς						Canada
Γενικός	109,9	116,1	125,6	122,1	124,6	General
Ορυχεία	105,7	105,2	104,6	106,3	104,5	Mining
Μεταποίηση	113,0	121,8	135,4	130,4	133,9	Manufacturing
Ηλεκτρισμός - Φωταέριο - Νερό	99,6	100,9	101,5	99,7	102,3	Electricity - Gas - Water
Κύπρος						Cyprus
Γενικός	99,4	100,9	105,4	105,1	105,1	General
Ορυχεία	121,1	130,2	135,3	129,0	143,6	Mining
Μεταποίηση	95,4	96,3	100,1	98,2	95,7	Manufacturing
Ηλεκτρισμός - Φωταέριο - Νερό	116,0	123,5	131,7	141,6	153,6	Electricity - Gas - Water
Λουξεμβούργο						Luxembourg
Γενικός	114,5	116,3	122,1	126,1	126,3	General
Ορυχεία	100,2	107,8	108,8	111,0	101,2	Mining
Μεταποίηση	115,7	117,7	123,6	127,8	127,5	Manufacturing
Ηλεκτρισμός - Φωταέριο	102,0	99,8	106,9	107,2	116,2	Electricity - Gas
Νορβηγία						Norway
Γενικός	108,3	108,1	111,2	110,9	110,8	General
Ορυχεία (3)	99,4	98,3	101,7	107,1	102,4	Mining (3)
Μεταποίηση	109,4	107,0	104,1	103,1	102,4	Manufacturing
Ηλεκτρισμός - Φωταέριο	95,1	99,8	116,0	99,0	106,4	Electricity - Gas
Κάτω Χώρες						Netherlands
Γενικός	104,9	106,3	110,6	112,1	109,8	General
Ορυχεία	103,3	100,0	97,5	103,4	103,8	Mining
Μεταποίηση	106,2	108,8	114,2	114,4	111,3	Manufacturing
Ηλεκτρισμός - Φωταέριο - Νερό	97,9	96,0	97,4	103,3	103,0	Electricity - Gas - Water
Πορτογαλία						Portugal
Γενικός	114,0	117,6	118,1	121,8	121,4	General
Ορυχεία	105,2	102,2	103,8	105,7	100,2	Mining
Μεταποίηση	112,8	114,4	114,8	117,4	118,1	Manufacturing
Ηλεκτρισμός - Φωταέριο	124,3	144,3	145,6	158,7	150,4	Electricity - Gas
Σουηδία						Sweden
Γενικός	111,5	114,5	123,5	119,4	117,8	General
Ορυχεία	94,2	91,7	93,4	90,4	89,7	Mining
Μεταποίηση	112,4	116,0	125,8	121,4	120,6	Manufacturing
Ηλεκτρισμός - Φωταέριο - Νερό	106,2	105,2	106,1	104,5	94,9	Electricity - Gas - Water
Τουρκία						Turkey
Γενικός	118,3	112,3	118,4	107,9	117,7	General
Ορυχεία	120,2	110,0	150,1	96,8	87,6	Mining
Μεταποίηση	118,4	111,6	118,1	106,5	117,8	Manufacturing
Ηλεκτρισμός - Φωταέριο	128,7	135,0	144,9	142,3	150,0	Electricity - Gas
Φινλανδία						Finland
Γενικός	122,1	129,0	144,3	144,4	146,9	General
Ορυχεία	92,7	128,1	99,4	120,0	129,4	Mining
Μεταποίηση	123,5	130,9	147,9	147,2	149,7	Manufacturing
Ηλεκτρισμός - Φωταέριο - Νερό	110,2	109,9	110,7	116,9	118,7	Electricity - Gas - Water

Πηγή: Μηνιαίο Στατιστικό Δελτίο των Ηνωμένων Εθνών.

- (1) Ετήσια στοιχεία. Μέσος όρος 12μήνου που λήγει στις 30 Ιουνίου του αναφερόμενου έτους.
- (2) Ετήσια στοιχεία. Μέσος όρος 12μήνου που αρχίζει την 1 Απριλίου του αναφερόμενου έτους.
- (3) Δεν περιλαμβάνεται το φυσικό αέριο και η εξόρυξη πετρελαίου.

Source: United Nations Monthly Bulletin of Statistics.

- (1) Annual figures. Average of 12 months ending on 30 June of the year stated.
- (2) Annual figures. Average of 12 months beginning on 1 April of the year stated.
- (3) Excluding gas and oil extraction.



6. Ηλεκτρική ενέργεια: Καθαρή εγκατεστημένη ισχύς σε διάφορες χώρες: 1994 – 1999

Electric energy: Net installed capacity in selected countries: 1994 – 1999

Χιλιάδες ΧΒ

Thousand Kw

Χώρα	1994	1995	1996	1997	1998	1999	Country
Ελλάς	8.923	8.949	8.969	9.598	10.131	10.285	Greece
Αίγυπτος	15.856	15.856	16.617	16.777	17.499	*17.605	Egypt
Αυστρία	17.426	17.440	17.510	17.510	18.094	18.396	Austria
Βέλγιο	14.899	14.916	14.872	14.962	15.399	15.569	Belgium
Βουλγαρία	12.087	* 12.087	* 12.087	* 12.087	* 12.088	*12.088	Bulgaria
Γαλλία και Μονακό	107.392	107.815	109.604	112.409	113.805	114.799	France and Monaco
Γερμανία	114.358	115.431	115.992	116.342	117.038	117.115	Germany
Δανία	10.227	11.163	11.163	11.807	12.565	12.747	Denmark
Ελβετία και Λιχτενστάιν	16.400	16.657	16.661	16.677	16.787	16.588	Switzerland and Liechtenstein
Ηνωμένες Πολιτείες Αμερικής ..	757.428	764.880	783.173	791.659	792.871	794.156	United States of America
Ηνωμένο Βασίλειο	68.937	70.202	73.272	72.601	73.405	75.858	United Kingdom
Ιαπωνία	220.898	226.996	233.737	242.449	* 245.728	*247.058	Japan
Ισπανία	44.464	45.784	46.845	48.679	50.081	50.930	Spain
Ισραήλ	*6.350	* 6.925	* 7.746	* 7.814	* 7.865	8.589	Israel
Ιταλία και Άγιος Μαρίνος	64.062	65.821	68.351	69.496	70.484	70.962	Italy and San Marino
Ιρλανδία	3.918	4.401	4.424	4.447	4.472	4.361	Ireland
Καναδάς	113.008	116.644	113.614	113.977	115.037	115.952	Canada
Κύπρος	624	699	699	699	699	737	Cyprus
Λουξεμβούργο	1.238	1.258	1.265	1.270	1.272	1.276	Luxembourg
Νορβηγία	27.495	27.678	27.678	27.839	28.282	27.913	Norway
Κάτω Χώρες	18.348	* 19.012	19.013	19.066	20.154	20.606	Netherlands
Πορτογαλία	8.834	9.321	9.348	9.380	9.951	10.770	Portugal
Ρωσική Ομοσπονδία	214.687	210.857	* 210.857	* 210.957	* 210.957	*210.957	Russian Federation
Σουηδία	35.295	34.896	35.241	35.570	33.949	34.525	Sweden
Τουρκία	20.858	20.953	21.251	21.895	23.357	25.140	Turkey
Φινλανδία	14.145	14.627	14.492	14.231	16.143	16.164	Finland

Πηγή: Επετηρίδα Στατιστικών Ενέργειας του ΟΗΕ, 1999.

Σημείωση: Ως καθαρή εγκατεστημένη ισχύς θεωρείται το σύνολο της μέγιστης παραγωγής κάθε εργοστασίου για τη συνεχή λειτουργία του επί αρκετές ώρες μείον την ισχύ που απορροφάθηκε από βοηθητικές εγκαταστάσεις και οποιεσδήποτε απώλειες στους μετασχηματιστές των σταθμών, με την προϋπόθεση ότι όλα τα μέρη του εξοπλισμού είναι διαθέσιμα και δεν υπάρχει περιοριστική εξωτερική ενέργεια (εξασθένιση του βαθμού του καυσίμου, έλλειψη ηλεκτρικού νερού για τα θερμικά εργοστάσια, έλλειψη ροής για τα υδροηλεκτρικά εργοστάσια κλπ.).

Source: United Nations Energy Statistics Yearbook, 1999.

Note: Net installed capacity: The total maximum possible output of each plant for several hours' continuous operation less the power absorbed by the auxiliary installations and any losses in the station transformers, assuming that all parts of the equipment are available and there is no limiting external action (lowering in the grade of the fuel, shortage of cooling water for thermal plants, shortage of flow for hydro-electric plants, etc.).

7. Οδικά τροχαία ατυχήματα: 2000

Road traffic accidents: 2000

Χώρα	Επιφάνεια σε χι ² Area in km ²	Πληθυσμός Population (000)	Αριθμός ατυχημάτων, νεκροί και τραυματίες — Number of accidents, killed and injured persons						Country
			Ατυχήματα Accidents	Νεκροί (1) Killed	Τραυματίες Injured	Εκ των οποίων, με εμπλεκόμενα άτομα υπό την επίρροια αλκοόλ (%) Of which share involving person under the influence of alcohol (%)			
						Ατυχήματα Accidents	Νεκροί Killed	Τραυματίες Injured	
Ελλάς	131.957	10.610	23.127	2.088	30.803	...	...	...	Greece
Αυστρία	83.858	8.121	42.126	976	54.929	6,1	7,0	6,7	Austria
Βέλγιο	30.528	10.263	49.065	1.470	67.961	...	...	...	Belgium
Γαλλία	551.500	59.040	121.223	7.643	162.117	...	...	...	France
Γερμανία	357.022	82.164	382.949	7.503	504.074	7,1	13,6	7,1	Germany
Δανία	43.094	5.349	7.346	498	9.092	17,3	22,1	17,4	Denmark
Ελβετία	41.285	7.209	23.737	592	30.058	10,5	19,3	10,5	Switzerland
Ηνωμένο Βασίλειο ..	242.900	(2)58.058	233.729	3.409	316.874	...	...	...	United Kingdom
Ισραήλ	21.056	6.369	19.925	461	39.817	1,3	...	...	Israel
Ιρλανδία	70.273	3.787	7.757	415	12.043	...	...	...	Ireland
Ισπανία	505.992	39.470	101.729	5.776	149.781	...	...	...	Spain
Ιταλία	301.318	57.844	211.941	6.410	301.559	1,6	1,5	1,7	Italy
Νορβηγία	323.758	4.491	8.440	341	11.662	...	...	...	Norway
Κάτω Χώρες	41.526	15.864	...	...	...	...	...	...	Netherlands
Πορτογαλία	91.982	9.490	44.159	1.629	59.924	...	...	...	Portugal
Σουηδία	449.964	8.883	15.770	591	22.032	5,4	9,5	5,3	Sweden
Τουρκία	774.815	64.337	75.201	5.510	136.751	3,8	1,7	3,8	Turkey
Φινλανδία	338.145	5.181	6.633	396	8.508	14,6	23,7	14,0	Finland
Λουξεμβούργο	2.586	437	905	76	1.255	21,3	10,5	18,4	Luxembourg
Ρωσική Ομοσπονδία ..	17.075.400	144.819	157.596	29.594	179.401	21,1	19,3	22,2	Russian Federation

Πηγή: Στατιστική οδικών τροχαίων ατυχημάτων των Ηνωμένων εθνών, 2002

(1) Απεβίωσαν εντός 30 ημερών μετά το ατύχημα με εξαίρεση:

— Ελλάδα, εντός 3 ημερών.

— Ισπανία, εντός 24 ωρών.

— Πορτογαλία, στον τόπο του ατυχήματος.

(2) Τα στοιχεία αναφέρονται στη Μεγάλη Βρετανία.

Source: United Nations Statistics of Road Traffic accidents, 2002.

(1) Died within 30 days following the accident with exception of:

— Greece: within 3 days.

— Spain: within 24 hours.

— Portugal: at the scene of accident.

(2) Data refer to Great Britain.



8. Σιδηρόδρομοι: Κίνηση σε διάφορες χώρες—1997–2000—Railways: Traffic in selected countries

Σε εκατομμύρια

In millions

Χώρα	Χιλιομετρικοί επιβάτες Passenger - kilometres				Χιλιομετρικοί τόνοι εμπορευμάτων Net ton - kilometres				Country
	1997	1998	1999	2000	1997	1998	1999	2000	
Ελλάς	1.783	1.552	...	...	(1)330	(1)322	...	...	Greece
Αίγυπτος ⁽⁹⁾	60.617	64.077	68.423	...	3.969	4.012	3.464	...	Egypt ⁽⁹⁾
Αυστρία	8.477	8.313	8.166	...	14.993	15.552	15.762	...	Austria
Βέλγιο	6.984	7.097	7.354	...	7.465	7.600	7.392	...	Belgium
Βουλγαρία	5.886	4.740	3.819	3.472	(3)7.444	(3)6.152	(3)5.297	5.538	Bulgaria
Γαλλία	61.830	64.460	66.590	...	(4)54.820	(4)55.090	54.350	...	France
Γερμανία	73.917	72.389	73.587	75.081	73.763	74.051	71.455	76.108	Germany
Δανία	4.990	5.369	...	...	(7)1.983	(7)2.058	...	...	Denmark
Ελβετία	14.104	...	...	...	8.629	...	...	...	Switzerland
Ηνωμένες Πολιτείες Αμερικής ⁽¹⁴⁾	8.314	8.568	8.509	8.970	(2)1.969.428	(2)2.009.696	(2)2.237.707	(2)2.144.131	United States of America ⁽¹⁴⁾
Ηνωμένο Βασίλειο ^{(5) (6)}	34.660	36.270	38.349	...	16.949	17.369	18.409	...	United Kingdom ^{(5) (6)}
Ιαπωνία	301.510	391.073	418.281	...	18.661	23.136	22.676	...	Japan
Ιρλανδία	1.388	1.490	...	...	522	469	523	...	Ireland
Ισπανία	17.883	18.875	19.659	...	(3)11.488	(3)11.801	(3)12.029	...	Spain
Ισραήλ	346	383	529	781	992	1.049	1.128	1.169	Israel
Ιταλία	49.500	47.285	49.424	43.752	(12)25.285	24.704	(12)23.781	25.019	Italy
Καναδάς	1.515	1.458	1.593	...	306.943	299.508	298.836	...	Canada
Κίνα ⁽¹³⁾	358.486	377.342	413.593	...	1.325.330	1.251.707	1.283.840	...	China ⁽¹³⁾
Λουξεμβούργο	295	300	310	332	613	624	660	683	Luxembourg
Μεξικό	1.508	460	254	91	42.442	48.873	47.273	48.916	Mexico
Νορβηγία	2.425	2.495	2.689	2.634	2.401	2.144	2.454	2.399	Norway
Κάτω Χώρες	14.485	14.879	...	...	3.406	3.778	...	...	Netherlands
Πορτογαλία	(8)4.563	(8)4.602	4.380	...	2.632	2.340	2.562	...	Portugal
Σουηδία ⁽¹¹⁾	6.770	6.997	7.434	...	19.114	19.019	18.905	19.945	Sweden ⁽¹¹⁾
Τουρκία	5.840	6.160	6.147	5.813	9.717	8.377	8.265	9.731	Turkey
Φινλανδία	3.376	3.377	3.415	3.405	(10)9.856	(10)9.885	(10)9.753	(10)10.107	Finland

Πηγή: Στατιστική Επετηρίδα των Ηνωμένων Εθνών, 2001.

Σημείωση: Τα στοιχεία αναφέρονται στην εσωτερική και διεθνή κίνηση όλων γενικά των σιδηροδρομικών γραμμών κάθε χώρας. Εξαιρούνται οι γραμμές που εξυπηρετούν αποκλειστικά μία αστική περιοχή ή φυτεία, μία βιομηχανική μονάδα, καθώς και οι εναέριοι σιδηρόδρομοι και αναβατήρες. Τα αναφερόμενα στους χιλιομετρικούς επιβάτες στοιχεία περιλαμβάνουν όλους τους επιβάτες, εκτός από το δωρεάν μεταφερόμενο προσωπικό, που ανήκει στο στρατό, στο δημόσιο και στους σιδηροδρόμους. Τα αναφερόμενα στους χιλιομετρικούς τόνους στοιχεία αφορούν καθαρούς χιλιομετρικούς τόνους εμπορευμάτων και περιλαμβάνουν απλή και ταχεία αποστολή εμπορευμάτων. Δεν περιλαμβάνονται οι υπηρεσιακές μεταφορές, το ταχυδρομείο, καθώς και τα ατελώς μεταφερόμενα κρατικά εφόδια.

Source: United Nations Statistical Yearbook, 2001.

Note: The figures relate to the domestic and international traffic on all railway lines within each country shown, except railways entirely within an urban unit and plantation, industrial mining, funicular and cable railways. The figures relating to passenger-kilometres include all passengers except military, government and railway personnel when carried without revenue; those relating to ton-kilometres are freight net ton-kilometres and include both fast and ordinary goods services but exclude service traffic, mail baggage and non-revenue governmental stores.

- (1) Περιλαμβάνονται οι στρατιωτικές και κρατικές μεταφορές.
- (2) Περιλαμβάνονται μόνο σιδηρόδρομοι πρώτης θέσεως.
- (3) Περιλαμβάνονται και οι υπηρεσιακές μεταφορές.
- (4) Περιλαμβάνονται και οι αποσκευές επιβατών.
- (5) Δεν περιλαμβάνεται η Βόρεια Ιρλανδία.
- (6) Οικονομικά έτη που αρχίζουν την 1η Απριλίου του αναφερόμενου έτους.
- (7) Περιλαμβάνονται οι αποσκευές επιβατών και τα ταχυδρομικά δέματα.
- (8) Δεν περιλαμβάνονται οι ποτάμιες μεταφορές της σιδηροδρομικής υπηρεσίας.
- (9) Οικονομικά έτη που λήγουν στις 30 Ιουνίου του αναφερόμενου έτους.
- (10) Από το 1995 περιλαμβάνονται και οι μεταφορές φορτίων.
- (11) Περιλαμβάνονται οι Σουηδικόι κρατικοί σιδηρόδρομοι.
- (12) Δεν περιλαμβάνονται τα ζώα.
- (13) Μπορεί να περιλαμβάνει και υπηρεσιακές μεταβολές.
- (14) Από το 1986, δεν περιλαμβάνονται οι προαστιακοί σιδηρόδρομοι.

- (1) Including military and government traffic.
- (2) Class 1 railways only.
- (3) Including service traffic.
- (4) Including passengers' baggage.
- (5) Excluding Northern Ireland.
- (6) Data refer to fiscal years beginning on 1 April of the year indicated.
- (7) Including passengers' baggage and parcel post.
- (8) Excluding river traffic of the railway company.
- (9) Data refer to fiscal years ending on 30 June of the year indicated.
- (10) Since 1995 including wagon loads traffic.
- (11) Including Swedish State Railways and MTAB.
- (12) Excluding livestock.
- (13) Service traffic is probably included.
- (14) Beginning with 1986 commuter railroads are excluded.

9. Εμπορικός στόλος διαφόρων χωρών—1994 – 2000—Merchant shipping: Fleets of selected countries

Χιλιάδες κόροι ολικής χωρητικότητας

Thousand gross registered tons

Χώρα	1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000	Country
Ελλάς	30.162	29.435	27.507	25.288	25.225	24.833	26.402	Greece
Αίγυπτος	1.262	1.269	1.230	1.288	1.368	1.368	1.346	Egypt
Βέλγιο	233	240	278	169	127	132	144	Belgium
Βουλγαρία	1.295	1.166	1.150	1.128	1.091	1.036	990	Bulgaria
Γαλλία ⁽¹⁾	4.242	4.086	4.291	4.570	4.738	4.766	4.681	France ⁽¹⁾
Γερμανία	5.696	5.626	5.842	6.950	8.084	6.514	6.552	Germany
Δανία	5.698	5.747	5.885	5.754	5.687	5.809	6.823	Denmark
Ηνωμένες Πολιτείες Αμερικής	13.655	12.761	12.025	11.789	11.852	12.026	11.111	United States of America
Ηνωμένο Βασίλειο	4.430	4.413	3.872	3.486	4.085	4.331	5.532	United Kingdom
Ιαπωνία	22.102	19.913	19.201	18.516	17.780	17.063	15.257	Japan
Ιρλανδία	190	213	219	235	184	219	248	Ireland
Ισπανία	1.560	1.619	1.675	1.688	1.838	1.903	2.030	Spain
Ιταλία	6.818	6.699	6.594	6.194	6.819	8.048	9.049	Italy
Καναδάς	2.490	2.401	2.406	2.527	2.501	2.496	2.658	Canada
Κύπρος	23.293	24.653	23.799	23.653	23.302	23.641	23.206	Cyprus
Λιβερία	57.648	59.801	59.989	60.058	60.492	54.107	51.451	Liberia
Μάλτα	15.455	17.678	19.479	22.984	24.075	28.205	28.170	Malta
Μπαχάμες	22.915	23.603	24.409	25.523	27.716	29.483	31.445	Bahamas
Νορβηγία	22.388	21.551	21.806	22.839	23.136	23.446	22.604	Norway
Κάτω Χώρες	3.349	3.409	3.995	3.880	4.263	4.814	5.168	Netherlands
Παναμάς	64.710	71.922	82.131	91.128	98.222	105.248	114.382	Panama
Πορτογαλία	882	897	676	952	1.130	1.165	1.191	Portugal
Ρωσική Ομοσπονδία	16.504	15.202	13.755	12.282	11.090	10.649	10.486	Russian Federation
Σουηδία	2.797	2.955	3.002	2.754	2.552	2.947	2.887	Sweden
Τουρκία	5.453	6.268	6.426	6.567	6.251	6.325	5.833	Turkey
Φινλανδία	1.404	1.519	1.511	1.559	1.629	1.658	1.620	Finland

Πηγή: Στατιστική Επετηρίδα των Ηνωμένων Εθνών, 2001.

Σημείωση: Τα δεδομένα αναφέρονται στον εγγεγραμμένο σε κάθε χώρα εμπορικό στόλο κατά την 30ή Ιουνίου του αναφερόμενου έτους. Από το έτος 1992 και μετά τα στοιχεία αναφέρονται στο τέλος του έτους. Εκφράζονται σε κόρους ολικής χωρητικότητας (100 κυβ. πόδια ή 2,83 κυβ. μέτρα) και αντιπροσωπεύουν το συνολικό όγκο των μονίμως σκεπαστών και κλειστών χώρων των πλοίων, στα οποία αναφέρονται τα στοιχεία. Τα χωρίς μηχανικά μέσα κινήσεως πλοία δεν περιλαμβάνονται· περιλαμβάνονται, όμως, τα ιστιοφόρα, στην περίπτωση που διαθέτουν βοηθητικά μηχανικά μέσα κινήσεως.

(1) Περιλαμβάνεται η Γαλλική κτήση στην Ανταρκτική.

Source: United Nations Statistical Yearbook, 2001.

Note: The figures refer to merchant fleets registered in each country on 30 June of the year stated. Since 1992 data refer to the end of the year merchant fleets. They are given in gross registered tons (100 cubic feet or 2,83 cubic metres) and represent the total volume of all the permanently enclosed spaces of the vessels to which the figures refer. Vessels without mechanical means of propulsion are excluded, but sailing vessels with auxiliary power are included.

(1) Including French Antarctic Territory.

10. Δείκτες τιμών καταναλωτή διαφόρων χωρών: 1997 – 2002

Consumer price indices of selected countries: 1997 – 2002

1990 = 100,0

Ετήσιοι μέσοι όροι

Annual average

Χώρα και δείκτης	1997	1998	1999	2000	2001	2002	Country and indices
Ελλάς							Greece
Γενικός	218	229	235	242	251	260	All items
Τροφίμων	198	207	212	216	227	239	Food
Αίγυπτος							Egypt
Γενικός	200	208	218	224	229	236	All items
Τροφίμων	184	191	203	209	211	220	Food
Αυστρία							Austria
Γενικός	121	122	123	126	129	131	All items
Τροφίμων	116	118	118	119	123	125	Food
Βέλγιο							Belgium
Γενικός	117	(5) 118	120	123	126	128	All items
Τροφίμων	107	(5) 109	109	110	115	117	Food
Βουλγαρία (1)							Bulgaria (1)
Γενικός	2.567	3.046	3.125	3.447	3.701	3.916	All items
Τροφίμων	2.666	2.962	2.724	3.004	3.199	3.198	Food
Γαλλία							France
Γενικός	115	116	117	119	121	123	All items
Τροφίμων	109	111	111	114	119	123	Food
Γερμανία (2)							Germany (2)
Γενικός	119	120	120	123	126	127	All items
Τροφίμων	102	103	102	101	112	112	Food
Δανία							Denmark
Γενικός	115	117	120	124	127	130	All items
Τροφίμων	114	116	117	120	124	127	Food
Ελβετία							Switzerland
Γενικός	118	118	119	121	122	123	All items
Τροφίμων	107	108	108	110	112	114	Food
Ηνωμένες Πολιτείες							United States
Γενικός	123	125	123	132	136	138	All items
Τροφίμων	119	122	125	128	131	133	Food
Ηνωμένο Βασίλειο							United Kingdom
Γενικός	125	129	131	135	138	140	All items
Τροφίμων	119	...	120	120	124	125	Food
Ιαπωνία							Japan
Γενικός	109	110	109	109	108	107	All items
Τροφίμων	108	109	109	107	106	105	Food
Ιρλανδία							Ireland
Γενικός	117	120	122	128	135	141	All items
Τροφίμων	114	119	123	128	136	141	Food
Ισπανία							Spain
Γενικός	136	138	142	146	152	156	All items
Τροφίμων (3)	115	117	118	121	128	132	Food (3)
Ισραήλ							Israel
Γενικός	222	234	246	249	251	266	All items
Τροφίμων	193	204	218	223	229	235	Food (3)
Ιταλία							Italy
Γενικός (4)	136	138	140	144	148	152	All items (4)
Τροφίμων	131	132	133	135	141	146	Food
Καναδάς							Canada
Γενικός	115	116	119	122	125	128	All items
Τροφίμων	112	114	116	117	122	126	Food
Κύπρος							Cyprus
Γενικός	135	138	140	146	148	153	All items
Τροφίμων (5)	139	145	101	106	111	116	Food (5)
Μεξικό							Mexico
Γενικός	364	422	492	539	573	602	All items
Τροφίμων (3)	352	409	474	503	531	552	Food (3)
Νορβηγία							Norway
Γενικός	117	120	122	126	130	132	All items
Τροφίμων	111	116	119	122	119	117	Food
Κάτω Χώρες							Netherlands
Γενικός	119	122	124	127	133	137	All items
Τροφίμων (3) (6)	111	113	105	106	113	117	Food (3) (6)
Πορτογαλία (7)							Portugal (7)
Γενικός	149	153	157	161	168	174	All items
Τροφίμων	136	141	144	147	156	158	Food
Σουηδία							Sweden
Γενικός	124	124	124	126	129	132	All items
Τροφίμων	96	97	99	99	102	105	Food
Τουρκία (8)							Turkey (8)
Γενικός	630	1.163	1.918	2.970	4.586	6.649	All items
Τροφίμων (3)	637	1.162	...	2.587	3.887	...	Food (3)
Φινλανδία							Finland
Γενικός	114	116	117	121	124	126	All items
Τροφίμων	94	96	96	97	101	104	Food

Πηγή: Μηνιαίο Στατιστικό Δελτίο των Ηνωμένων Εθνών.

Source: United Nations Monthly Bulletin of Statistics.

- (1) Βάση: 1995 = 100,0.
 (2) Βάση: 1991 = 100,0.
 (3) Περιλαμβάνεται ο καπνός.
 (4) Δεν περιλαμβάνεται ο καπνός.
 (5) Βάση: 1998 = 100,0.
 (6) Βάση: 1996 = 100,0.
 (7) Δεν περιλαμβάνεται το ενοίκιο.
 (8) Βάση: 1994 = 100,0.

- (1) Base: 1995 = 100,0.
 (2) Base: 1991 = 100,0.
 (3) Including tobacco.
 (4) Excluding tobacco.
 (5) Base: 1998 = 100,0.
 (6) Base: 1996 = 100,0.
 (7) Excluding rent.
 (8) Base: 1994 = 100,0.

**11. Ακαθάριστο εγχώριο προϊόν, έλλειμμα ή πλεόνασμα της γενικής κυβέρνησης και δημόσιο χρέος
στις χώρες της Ευρωπαϊκής Ένωσης: 2000 – 2002**

Σε εκατομμύρια ευρώ

Χώρες	2000					2001			
	Ακαθάριστο εγχώριο προϊόν σε αγοραίες τιμές Gross domestic product at market prices	Έλλειμμα ή πλεόνασμα γενικής κυβέρνησης Government deficit (-)/ surplus (+)		Χρέος γενικής κυβέρνησης Government debt		Πρωτογενές πλεόνασμα ως ποσοστό % του ΑΕΠ Primary surplus as % of gross domestic product	Ακαθάριστο εγχώριο προϊόν σε αγοραίες τιμές Gross domestic product at market prices	Έλλειμμα ή πλεόνασμα γενικής κυβέρνησης Government deficit (-)/ surplus (+)	
			% του ΑΕΠ		% του ΑΕΠ				% του ΑΕΠ
Ελλάς	121.628	- 2.328	- 1,9	129.181	106,2	5,1	130.927	- 1.894	- 1,4
Βέλγιο	247.469	+ 304	+ 0,1	271.233	109,6	6,9	254.282	+ 1.107	+ 0,4
Δανία ⁽¹⁾	1.279.600	+ 33.000	+ 2,6	606.300	47,4	6,8	1.324.500	+ 40.700	+ 3,1
Γερμανία	2.030.000	+ 22.790	+ 1,1	1.221.800	60,2	4,5	2.071.200	- 57.520	- 2,8
Ισπανία	609.319	- 4.726	- 0,8	368.934	60,5	2,5	651.641	- 941	- 0,1
Γαλλία	1.420.138	- 19.736	- 1,4	812.100	57,2	1,7	1.475.583	- 22.117	- 1,5
Ιρλανδία	102.910	+ 4.415	+ 4,3	40.464	39,3	6,4	114.479	+ 1.258	+ 1,1
Ιταλία	1.166.548	- 7.544	- 0,6	1.290.399	110,6	5,8	1.220.147	- 32.229	- 2,6
Λουξεμβούργο ...	20.815	+ 1.275	+ 6,1	1.163	5,6	6,4	21.510	+ 1.383	+ 6,4
Κάτω Χώρες	402.599	+ 8.738	+ 2,2	224.544	55,8	6,1	429.172	+ 600	+ 0,1
Αυστρία	207.037	- 3.041	- 1,5	138.394	66,8	2,2	211.857	+ 552	+ 0,3
Πορτογαλία	115.546	- 3.266	- 2,8	61.550	53,3	0,4	122.951	- 5.191	- 4,2
Φινλανδία	130.234	+ 9.042	+ 6,9	57.993	44,5	9,8	135.791	+ 6.993	+ 5,1
Σουηδία ⁽²⁾	2.196.800	+ 75.700	+ 3,4	1.159.900	52,8	7,5	2.266.600	+ 102.000	+ 4,5
Ηνωμένο Βασί- λειο ⁽³⁾	950.415	+ 37.477	+ 3,9	400.265	42,1	6,7	990.891	+ 7.881	+ 0,8

Πηγή: Eurostat.

(1) Σε εκατομμύρια Κορώνες Δανίας.

(2) Σε εκατομμύρια Κορώνες Σουηδίας.

(3) Σε εκατομμύρια Λίρες Αγγλίας.



**Gross domestic product, surplus or deficit of the general government and public debt
in EU countries: 2000 – 2002**

In million euro

in million euro

2001			2002						Country
Χρέος γενικής κυβέρνησης Government debt		Πρωτογενές πλεόνασμα ως ποσοστό % του ΑΕΠ Primary surplus as % of gross domestic product	Ακαθάριστο εγχώριο προϊόν σε αγοραίες τιμές Gross domestic product at market prices	Έλλειμμα ή πλεόνασμα γενικής κυβέρνησης Government deficit (-)/surplus (+)		Χρέος γενικής κυβέρνησης Government debt		Πρωτογενές πλεόνασμα ως ποσοστό % του ΑΕΠ Primary surplus as % of gross domestic product	
	% του ΑΕΠ				% του ΑΕΠ		% του ΑΕΠ		
140.047	107,0	4,9	141.132	- 1.743	- 1,2	148.023	104,9	4,3	Greece
275.997	108,5	7,0	261.717	+ 61	+ 0,0	275.744	105,4	6,0	Belgium
601.400	45,4	7,0	1.359.500	+ 25.500	+ 1,9	614.600	45,2	5,5	Denmark ⁽¹⁾
1.232.820	59,5	0,5	2.108.200	- 76.190	- 3,6	1.282.790	60,8	- 0,4	Germany
370.992	56,9	3,0	693.925	- 466	- 0,1	374.434	54,0	2,8	Spain
838.700	56,8	1,6	1.517.342	- 47.446	- 3,1	896.600	59,1	- 0,1	France
42.079	36,8	2,7	125.562	- 113	- 0,1	42.748	34,0	1,3	Ireland
1.336.253	109,5	3,8	1.258.349	- 29.059	- 2,3	1.342.342	106,7	3,4	Italy
1.195	5,6	6,7	21.803	+ 557	+ 2,6	1.249	5,7	2,9	Luxembourg
226.763	52,8	3,6	444.347	- 5.055	- 1,1	233.789	52,6	2,1	Netherlands
142.659	67,3	3,8	215.970	- 1.200	- 0,6	146.551	67,9	2,9	Austria
68.314	55,6	- 1,1	129.404	- 3.553	- 2,7	75.086	58,0	0,3	Portugal
59.433	43,8	7,9	139.734	+ 6.625	+ 4,7	59.649	42,7	7,0	Finland
1.232.100	54,4	7,7	2.342.300	+ 27.900	+ 1,2	1.226.600	52,4	4,1	Sweden ⁽²⁾
386.090	39,0	3,2	1.037.292	- 14.058	- 1,4	400.875	38,6	0,7	United Kingdom ⁽³⁾

Source: Eurostat.

(1) In million Danish Krona.

(2) In million Swedish Krona.

(3) In million Pound Sterling.



12. Ακαθάριστο εγχώριο προϊόν σε αγοραίες τιμές: 2000 – 2002

Gross domestic product at market prices: 2000 – 2002

Σε εκατομμύρια ευρώ

In million euro

Χώρα	Σε τρέχουσες τιμές At current prices			Σε σταθερές τιμές 1995 Constant prices 1995			Country
	2000	2001	2002*	2000	2001	2002*	
Ευρώπη των 15	8.549.459,4	8.823.034,9	9.168.103,1	7.502.118,4	7.614.487,1	7.727.659,2	EUR 15
Ελλάς	122.881,6	130.436,0	139.688,6	106.268,5	110.626,5	114.720,0	Greece
Βέλγιο	248.336,0	256.591,0	264.739,6	243.135,7	245.546,5	248.247,1	Belgium
Δανία	173.889,0	180.418,1	188.037,1	157.101,7	158.596,4	161.320,8	Denmark
Γερμανία	2.030.000,0	2.071.200,0	2.118.696,9	2.055.774,7	2.067.569,7	2.084.939,7	Germany
Ισπανία	608.787,0	650.193,0	684.723,0	538.573,0	553.429,4	565.230,9	Spain
Γαλλία	1.416.877,0	1.463.722,0	1.507.969,3	1.355.789,3	1.380.661,6	1.403.314,9	France
Ιρλανδία	103.470,2	115.436,8	124.870,1	81.555,5	86.327,5	89.321,6	Ireland
Ιταλία	1.164.766,8	1.216.693,7	1.262.391,8	920.622,8	936.966,6	949.788,1	Italy
Λουξεμβούργο	20.463,0	21.223,5	22.335,6	18.825,2	19.476,8	20.035,4	Luxembourg
Κάτω Χώρες	401.089,0	424.807,0	445.198,1	380.166,5	384.447,1	390.234,9	Netherlands
Αυστρία	204.842,3	210.701,5	216.865,2	204.210,3	206.303,2	208.850,3	Austria
Πορτογαλία	115.041,8	122.705,4	128.543,4	99.603,4	101.251,5	102.734,0	Portugal
Φινλανδία	131.145,0	135.976,0	139.840,0	127.157,5	128.039,7	130.079,7	Finland
Σουηδία	248.478,9	234.162,1	244.186,8	212.455,6	215.018,5	218.606,5	Sweden
Ηνωμένο Βασίλειο	1.559.391,8	1.588.768,8	1.680.017,5	1.000.878,6	1.020.226,1	1.040.235,1	United Kingdom
Νορβηγία	175.505,9	183.047,3	188.808,8	130.324,9	132.493,6	135.654,6	Norway
Ελβετία	259.581,8	276.060,5	292.697,0	257.038,4	260.457,4	265.303,8	Switzerland
Ηνωμένες Πολιτείες Αμερικής	10.637.193,3	11.257.048,1	11.960.748,9	6.893.573,3	6.910.935,8	7.098.536,1	United States of America
Καναδάς	777.037,4	787.840,8	804.507,0	549.708,4	557.197,1	574.842,0	Canada
Ιαπωνία	5.162.452,0	4.630.958,5	4.226.542,2	4.342.230,2	4.317.089,7	4.282.551,9	Japan

Πηγή: Τριμηνιαίοι Εθνικοί Λογαριασμοί (Α' τρίμηνο 2002).

Source: Quarterly National Accounts ESA (First quarter 2002).

13. Ακαθάριστες επενδύσεις πάγιου κεφαλαίου: 2000 – 2002

Gross fixed capital formation: 2000 – 2002

Σε εκατομμύρια ευρώ

In million euro

Χώρα	Σε τρέχουσες τιμές At current prices			Σε σταθερές τιμές 1995 Constant prices 1995			Country
	2000	2001	2002*	2000	2001	2002*	
Ευρώπη των 15	1.756.736,3	1.772.649,4	1.814.059,8	1.600.626,0	1.591.697,6	1.597.292,1	EUR 15
Ελλάς	27.853,3	30.263,2	33.747,0	24.496,9	26.309,0	28.826,4	Greece
Βέλγιο	52.474,0	53.598,0	54.878,3	50.285,9	50.416,7	50.668,7	Belgium
Δανία	37.643,5	37.872,4	40.076,7	36.332,3	36.325,0	37.816,6	Denmark
Γερμανία	438.770,0	416.310,0	405.218,9	462.238,8	437.918,1	427.190,0	Germany
Ισπανία	154.194,0	162.936,0	170.898,2	132.735,2	136.001,6	138.626,5	Spain
Γαλλία	284.919,0	295.593,5	298.313,5	278.313,7	284.702,1	284.404,7	France
Ιρλανδία	24.441,5	26.616,8	28.609,6	16.924,2	16.999,5	17.405,1	Ireland
Ιταλία	230.952,0	240.987,1	252.348,3	190.383,3	194.967,2	200.452,7	Italy
Λουξεμβούργο	4.300,2	4.516,7	4.606,9	4.120,1	4.258,0	4.236,0	Luxembourg
Κάτω Χώρες	90.934,0	93.401,0	95.730,4	85.131,4	84.186,4	83.527,0	Netherlands
Αυστρία	48.515,1	48.101,4	48.867,9	48.157,9	47.420,9	47.690,9	Austria
Πορτογαλία	32.869,2	33.730,8	34.782,3	28.441,5	28.464,9	28.607,3	Portugal
Φινλανδία	25.109,0	26.865,0	26.854,0	22.865,1	23.787,9	23.508,3	Finland
Σουηδία	43.016,9	40.962,2	42.760,9	36.816,5	37.353,3	37.952,5	Sweden
Ηνωμένο Βασίλειο	260.744,4	260.895,3	276.367,0	183.383,3	182.586,9	186.379,4	United Kingdom
Νορβηγία	34.766,4	36.162,6	37.249,7	29.205,8	28.871,2	29.102,6	Norway
Ελβετία	54.709,3	56.991,6	58.878,2	57.076,9	56.341,6	56.727,5	Switzerland
Ηνωμένες Πολιτείες Αμερικής	2.177.995,5	2.213.162,8	2.278.294,2	1.524.310,8	1.482.737,5	1.482.892,7	United States of America
Καναδάς	153.173,4	156.152,8	157.858,8	116.321,5	118.301,2	121.433,8	Canada
Ιαπωνία	1.357.646,0	1.194.986,9	1.046.400,8	1.189.782,4	1.167.304,2	1.105.207,7	Japan

Πηγή: Τριμηνιαίοι Εθνικοί Λογαριασμοί (Α' τρίμηνο 2002).

Source: Quarterly National Accounts ESA (First quarter 2002).

14. Τιμές συναλλαγμάτων κατά την 31η Δεκεμβρίου: 1998 – 2002—Exchange rates as on 31 December: 1998 – 2002

Εγχώρια νομίσματα ανά δολάριο ΗΠΑ

National currency per US dollar

Χώρα	1998	1999	2000	2001	2002	Country
Αίγυπτος (λίρα Αιγύπτου) ...	3,39	3,41	3,69	4,49	4,50	Egypt (pound)
Αυστραλία (δολάριο)	1,63	1,53	1,81	1,96	1,77	Australia (dollar)
Δανία (κορώνα)	6,39	7,40	8,02	8,41	7,08	Denmark (krone)
Ελβετία (φράγκο)	1,38	1,60	1,64	1,68	1,39	Switzerland (franc)
Ηνωμένο Βασίλειο (λίρα στερ.)	0,60	0,62	0,67	0,69	0,62	United Kingdom (pound sterl.)
Ιαπωνία (γεν)	115,60	102,20	114,90	131,80	119,90	Japan (yen)
Ισραήλ (νέο σέκελ)	4,16	4,15	4,04	4,42	4,74	Israel (new sheqel)
Καναδάς (δολάριο)	1,53	1,44	1,50	1,59	1,58	Canada (dollar)
Κύπρος (λίρα) ⁽¹⁾	0,50	0,57	0,62	0,65	0,55	Cyprus (pound) ⁽¹⁾
Νορβηγία (κορώνα) ⁽¹⁾	7,60	8,04	8,85	9,01	6,97	Norway (krona) ⁽¹⁾
Σουηδία (κορώνα) ⁽¹⁾	8,06	8,53	9,54	10,67	8,83	Sweden (krona) ⁽¹⁾
Τουρκία (λίρα)	314.464,00	541.400,00	673.385,00	1.450.130,00	1.643.700,00	Turkey (lira)
Βουλγαρία (λεβ) ⁽¹⁾	1,68	1,95	2,10	2,22	1,89	Bulgaria (lev) ⁽¹⁾
Κίνα (γουνάν) ⁽²⁾	8,28	8,28	8,28	8,28	8,28	China (yuan) ⁽²⁾
Εσθονία (κορώνα) ⁽¹⁾	13,41	15,56	16,82	17,69	14,94	Estonia (kroon) ⁽¹⁾
Ουγγαρία (φιορίνι) ⁽¹⁾	219,03	252,52	284,73	279,03	225,16	Hungary (forint) ⁽¹⁾
Ισλανδία (κορώνα) ⁽¹⁾	69,32	72,55	84,70	102,95	80,58	Iceland (krona) ⁽¹⁾
Λεττονία (λατ) ⁽¹⁾	0,57	0,58	0,61	0,64	0,59	Latvia (lats) ⁽¹⁾
Ρουμανία (λέι)	10.951,00	18.255,00	25.926,00	31.597,00	33.500,00	Romania (leu)
Μάλτα (λίρα) ⁽¹⁾	0,38	0,41	0,44	0,45	0,40	Malta (lira) ⁽¹⁾
Νέα Ζηλανδία (δολάριο)	1,90	1,92	2,27	2,41	1,90	New Zealand (dollar)
Λιθουανία (λίτα) ⁽¹⁾	4,00	4,00	4,00	4,00	3,31	Lithuania (litas) ⁽¹⁾
Σλοβενία (τόλαρ) ⁽¹⁾	161,20	196,77	227,38	250,95	221,07	Slovenia (tolar) ⁽¹⁾
Ζώνη Ευρώ (ευρώ) ⁽³⁾	0,86	1,00	1,07	1,13	0,95	Euro zone (euro) ⁽³⁾

Πηγή: Μηνιαίο Στατιστικό Δελτίο των Ηνωμένων Εθνών.

Source: United Nations Monthly Bulletin of Statistics.

(1) Επίσημη τιμή.

(1) Official rate.

(2) Για στατιστικούς λόγους, τα στοιχεία για την Κίνα δεν περιλαμβάνουν την Ειδική Διοικητική Περιφέρεια του Χονγκ Κονγκ, την Ειδική Διοικητική Περιφέρεια του Μακάο και την κινέζικη επαρχία της Ταϊβάν.

(2) For statistical purposes the data for China do not include Hong Kong Special Administrative Region (Hong Kong SAR), Macao Special Administrative Region (Macao SAR) and Taiwan province of China.

(3) Πριν τον Ιανουάριο 1999, ΕCΥ ανά δολάριο ΗΠΑ. Η περιοχή του ευρώ αποτελείται από: Αυστρία, Βέλγιο, Φινλανδία, Γαλλία, Γερμανία, Ελλάδα, Ιρλανδία, Ιταλία, Λουξεμβούργο, Κάτω Χώρες, Πορτογαλία και Ισπανία.

(3) Prior to January 1999 ECU per US dollar. Euro area comprises Austria, Belgium, Finland, France, Germany, Greece, Ireland, Italy, Luxembourg, Netherlands, Portugal and Spain.



15. Αποθέματα χρυσού—1996 – 2002—Gold reserves

Σε εκατομμύρια ουγγιές καθαρού χρυσού

In millions of fine troy ounces

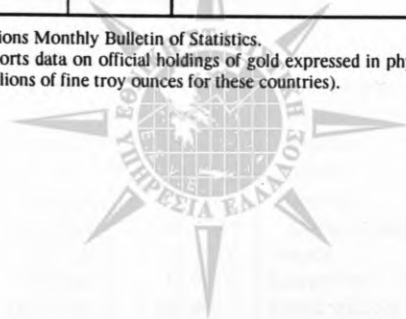
Χώρα	Τέλος περιόδου —End of period							Country
	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	
Ελλάς	3,47	3,64	3,62	4,23	4,26	3,94	3,94	Greece
Αίγυπτος	2,43	2,43	2,43	2,43	2,43	2,43	2,43	Egypt
Αυστραλία	7,90	2,56	2,56	2,56	2,56	2,56	2,56	Australia
Αυστρία	10,75	7,87	9,64	13,10	12,13	11,17	10,21	Austria
Βέλγιο	15,32	15,32	9,53	8,30	8,30	8,30	8,30	Belgium
Γαλλία	81,85	81,89	102,37	97,24	97,24	97,25	97,25	France
Γερμανία	95,18	95,18	119,0	111,52	111,52	111,13	110,79	Germany
Δανία	1,66	1,69	2,14	2,14	2,14	2,14	2,14	Denmark
Ελβετία	83,28	83,28	83,28	83,28	77,79	70,68	61,62	Switzerland
Ηνωμένες Πολιτείες Αμερικής..	261,66	261,64	261,61	261,67	261,61	262,00	262,00	United States of America
Ηνωμένο Βασίλειο	18,43	18,42	23,00	20,55	15,67	11,42	10,09	United Kingdom
Ιαπωνία	24,23	24,23	24,23	24,23	24,55	24,60	24,60	Japan
Ιρλανδία	0,36	0,36	0,45	0,18	0,18	0,18	0,18	Ireland
Ισπανία	15,63	15,63	19,54	16,83	16,83	16,83	16,83	Spain
Ιταλία	66,67	66,67	83,36	78,83	78,83	78,83	78,83	Italy
Καναδάς	3,09	3,09	2,49	1,80	1,18	1,05	0,60	Canada
Νορβηγία	1,18	1,18	1,18	1,18	1,18	1,18	1,18	Norway
Κάτω Χώρες	34,77	27,07	33,83	31,57	29,32	28,44	27,38	Netherlands
Πορτογαλία	16,07	16,07	20,09	19,50	19,51	19,51	19,03	Portugal
Σουηδία	4,70	4,72	4,72	5,96	5,96	5,96	5,96	Sweden
Τουρκία	3,75	3,75	3,75	3,74	3,74	3,73	3,73	Turkey
Φινλανδία	1,60	1,60	2,00	1,58	1,58	1,58	1,58	Finland

Πηγή: Μηνιαίο Στατιστικό Δελτίο των Ηνωμένων Εθνών.

Σημείωση: Ο πίνακας αναφέρει στοιχεία επίσημων αποθεμάτων χρυσού εκφρασμένα σε φυσικούς όρους (εκατομμύρια ουγγιές καθαρού χρυσού για αυτές τις χώρες).

Source: United Nations Monthly Bulletin of Statistics.

Note: The table reports data on official holdings of gold expressed in physical terms (millions of fine troy ounces for these countries).



16. Διεθνή αποθέματα (δεν περιλαμβάνεται ο χρυσός): 1996 – 2002
International reserves (excluding gold): 1996 – 2002

Σε εκατομμύρια δολάρια ΗΠΑ

In million US dollars

Χώρα	Τέλος περιόδου — End of period							Country
	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	
Ελλάς	17.501	12.595	17.458	18.122	13.424	5.154	8.083	Greece
Αίγυπτος	17.398	18.665	18.124	14.484	13.118	12.926	13.242	Egypt
Αυστραλία	14.485	16.845	14.641	21.212	18.118	17.955	20.689	Australia
Αυστρία	22.865	19.736	22.432	15.121	14.319	12.509	9.683	Austria
Βέλγιο	16.953	16.190	18.272	10.938	9.994	11.266	11.855	Belgium
Γαλλία	26.796	30.928	44.312	39.702	37.039	31.749	28.365	France
Γερμανία	83.178	77.587	74.024	61.039	56.891	51.309	51.171	Germany
Δανία	14.140	19.124	15.264	22.287	15.108	17.110	26.986	Denmark
Ελβετία	38.433	39.028	41.191	36.321	32.272	32.006	40.155	Switzerland
Ηνωμένες Πολιτείες Αμερικής ..	64.041	58.907	70.715	60.500	56.600	57.634	67.962	United States of America
Ηνωμένο Βασίλειο	39.896	32.317	32.212	35.870	43.891	37.284	39.360	United Kingdom
Ιαπωνία	216.648	219.648	215.471	286.916	354.902	395.155	461.186	Japan
Ιρλανδία	8.205	6.526	9.397	5.325	5.360	5.587	5.415	Ireland
Ισπανία	57.927	68.398	55.258	33.115	30.989	29.582	34.536	Spain
Ισραήλ	11.415	20.332	22.674	22.605	23.281	23.379	24.083	Israel
Ιταλία	45.948	55.739	29.888	22.422	25.567	24.419	28.603	Italy
Καναδάς	20.422	17.823	23.308	28.126	31.924	33.962	36.984	Canada
Νορβηγία	26.517	23.400	18.607	20.400	20.164	15.488	20.682	Norway
Κάτω Χώρες	26.767	24.865	21.418	9.886	9.643	9.034	9.563	Netherlands
Πορτογαλία	15.918	15.660	15.825	8.427	8.909	9.667	11.179	Portugal
Σουηδία	19.107	10.825	14.098	15.019	14.863	13.977	17.127	Sweden
Τουρκία	16.436	18.658	19.489	23.346	22.488	18.879	27.069	Turkey
Φινλανδία	4.810	6.238	6.885	5.989	7.977	7.983	9.285	Finland

Πηγή: Μηνιαίο Στατιστικό Δελτίο των Ηνωμένων Εθνών.

Σημείωση: Στα διεθνή αποθέματα περιλαμβάνονται τα ειδικά τραπεζικά δικαιώματα, τα διαθέσιμα αποθέματα στο Διεθνές Νομισματικό Ταμείο και το ξένο συνάλλαγμα.

Source: United Nations Monthly Bulletin of Statistics.

Note: International reserves include: special drawing rights, reserve position in IMF and foreign exchange.

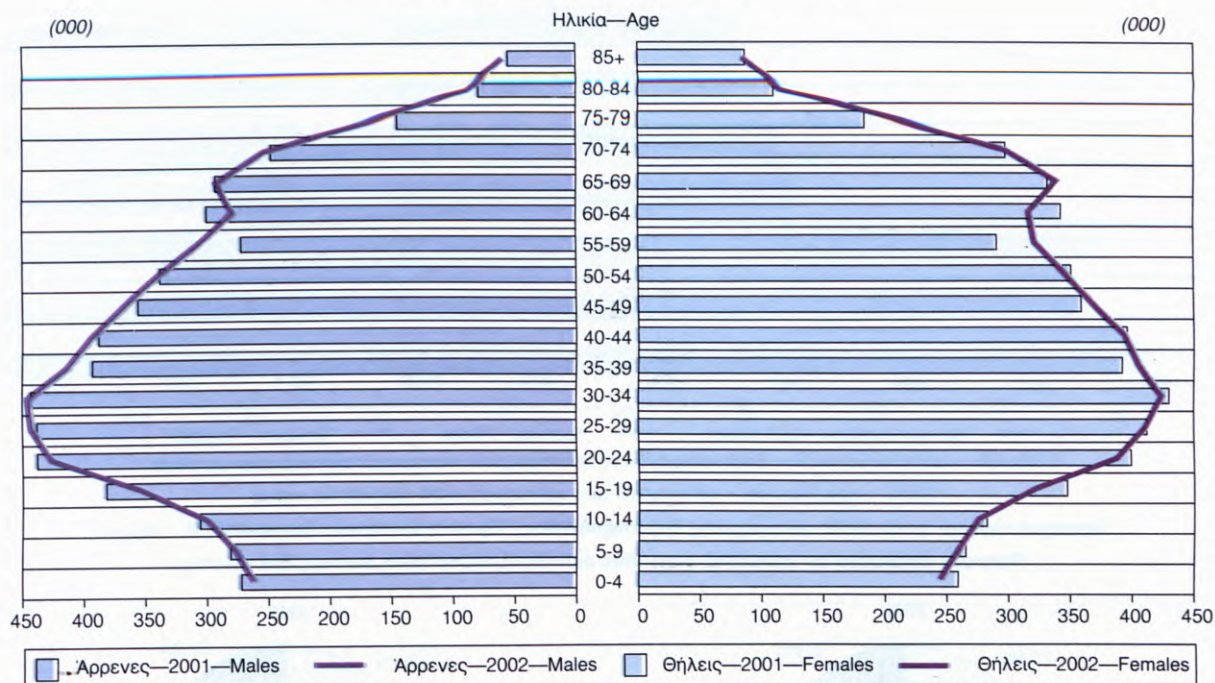


ΔΙΑΓΡΑΜΜΑΤΑ—DIAGRAMS

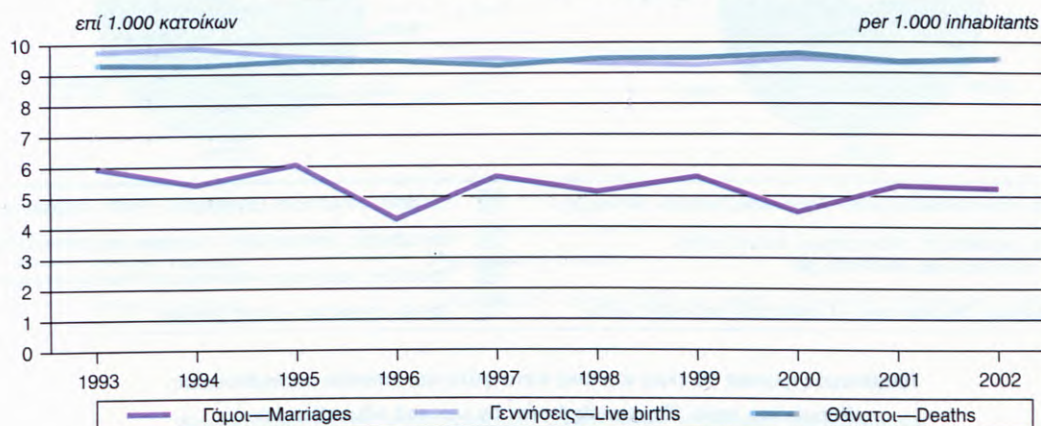




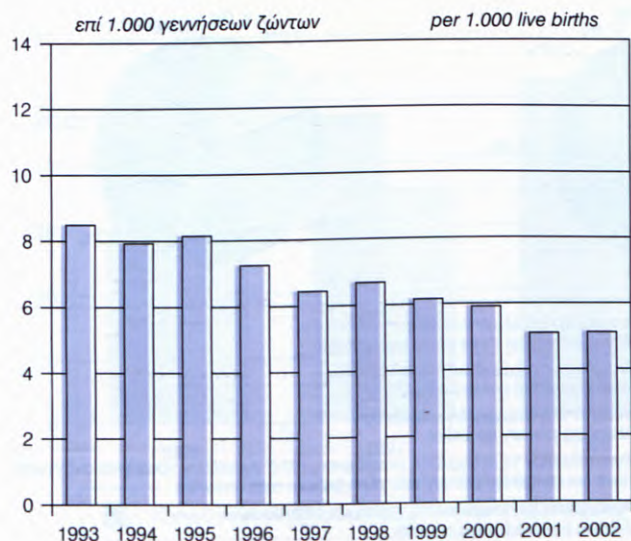
Πληθυσμός—Population
 Απογραφή—2001—Census
 Εκτίμηση 30 Ιουνίου 2002—Estimation on 30 June 2002



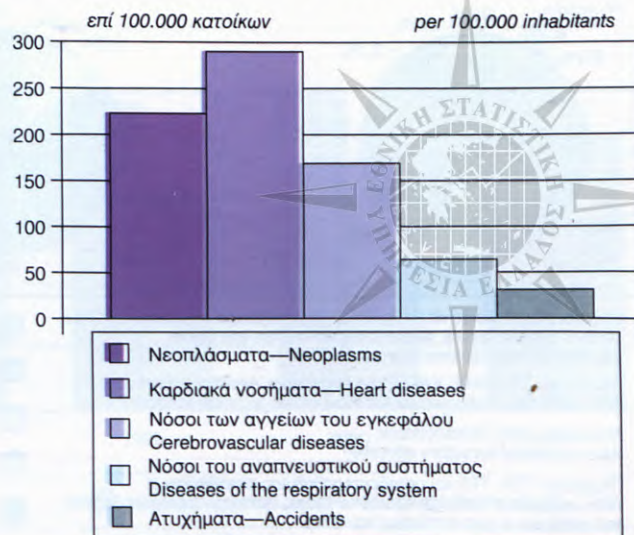
Γάμοι – Γεννήσεις – Θάνατοι—Marriages – Live births – Deaths



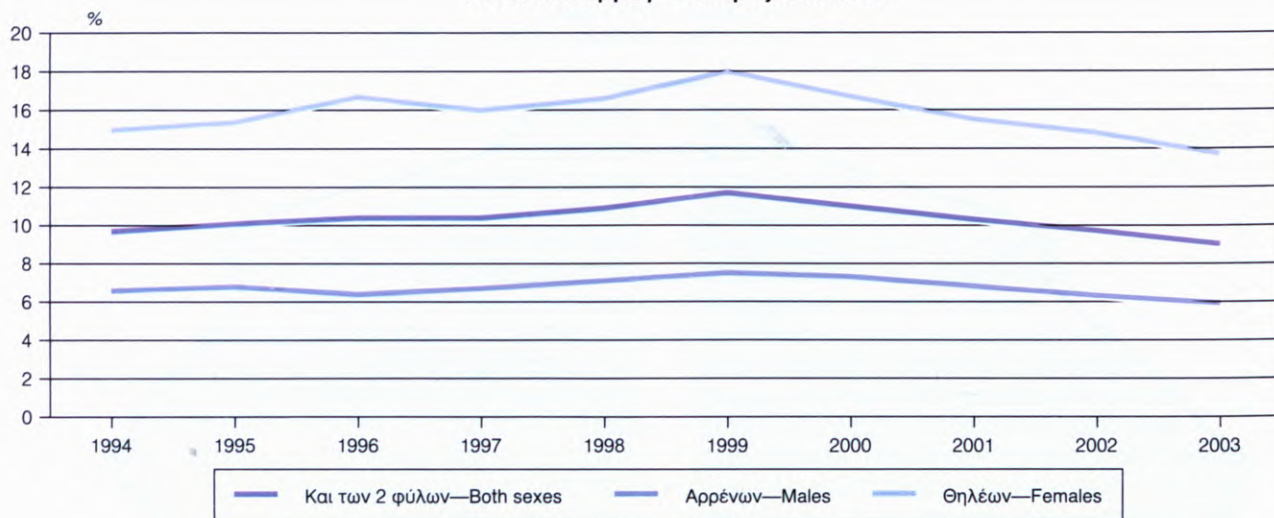
Βρεφική θνησιμότητα—Infant mortality



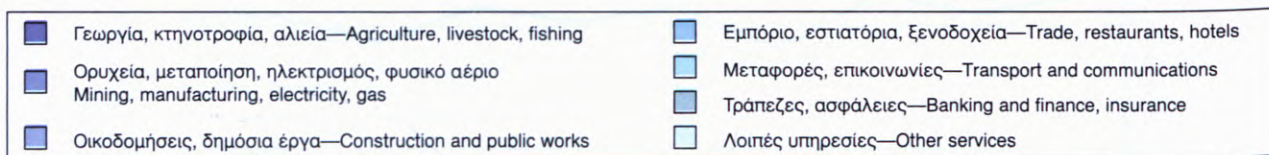
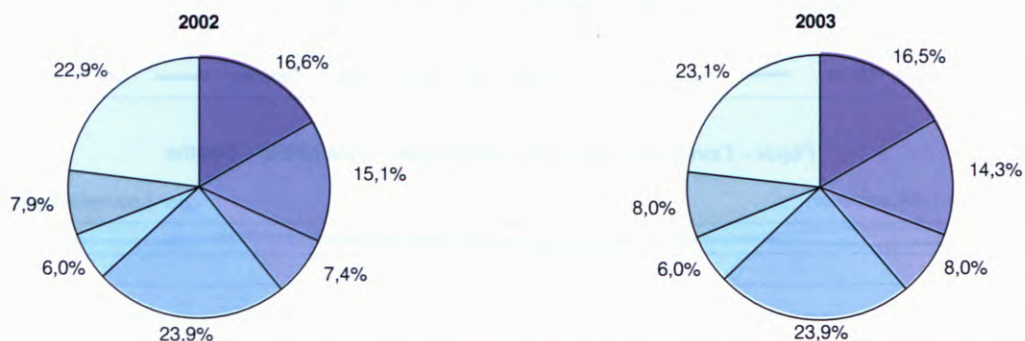
Κυριότερες αιτίες θανάτου—2001—Main causes of death



Ποσοστά ανεργίας—Unemployment rates

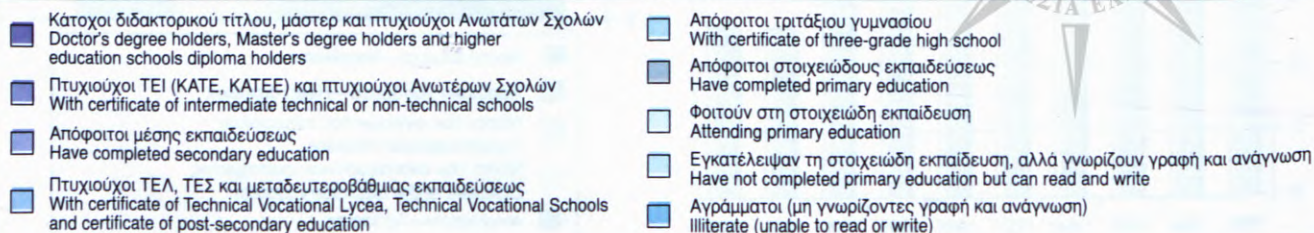
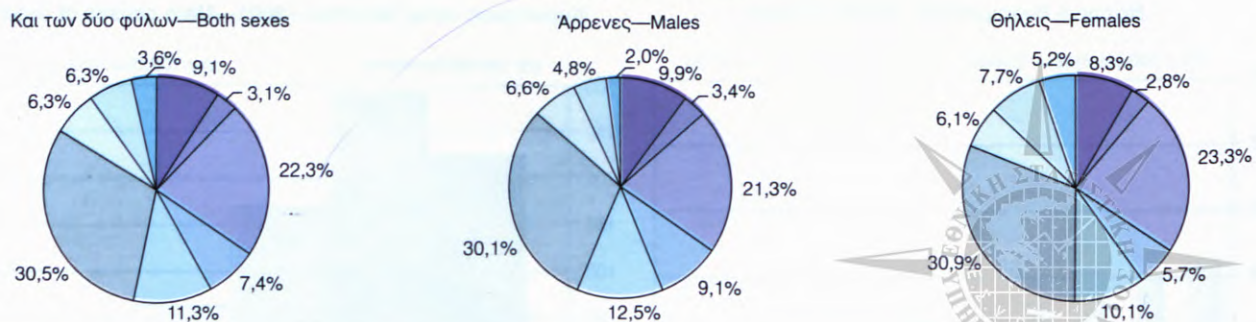


Απασχολούμενοι κατά κλάδο οικονομικής δραστηριότητας (Έρευνα εργατικού δυναμικού, Β' τρίμηνο) Persons employed by branch of economic activity (Labour force survey, 2nd quarter)

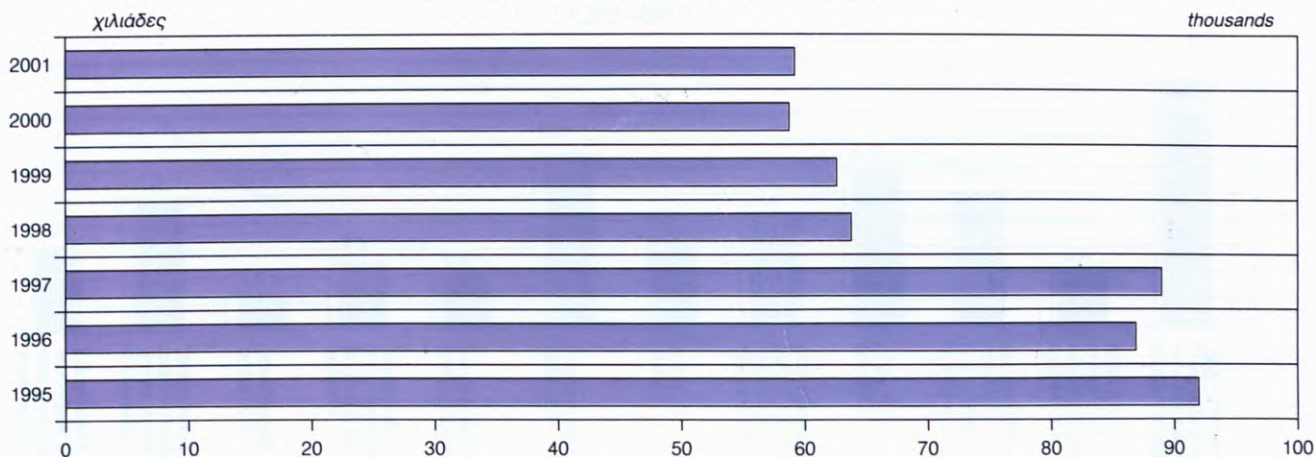


Πληθυσμός ηλικίας 10 ετών και άνω κατά φύλο και επίπεδο εκπαίδευσης Population aged 10 years and over by sex and education level

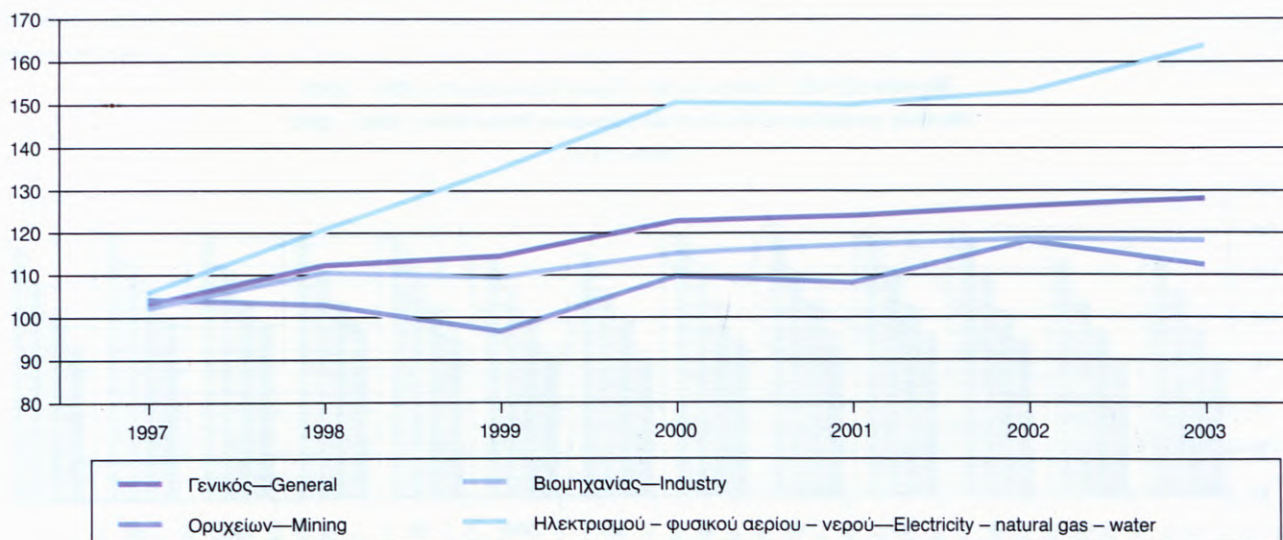
Απογραφή—2001—Census



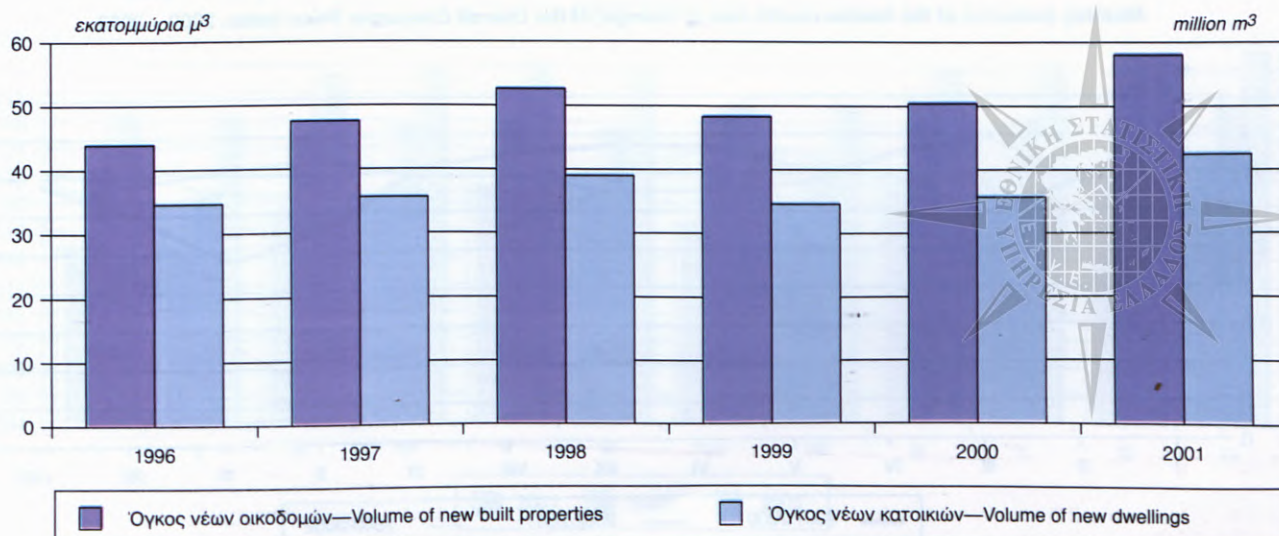
Καταδικασθέντες για πλημμέλημα ή κακούργημα
Persons sentenced for indictable offence or crime



Δείκτης παραγωγής Ορυχείων, Βιομηχανίας και Ηλεκτρισμού – Φυσικού Αερίου – Νερού
Index of Mining, Manufacturing and Electricity – Natural gas – Water
 (1995=100,0)

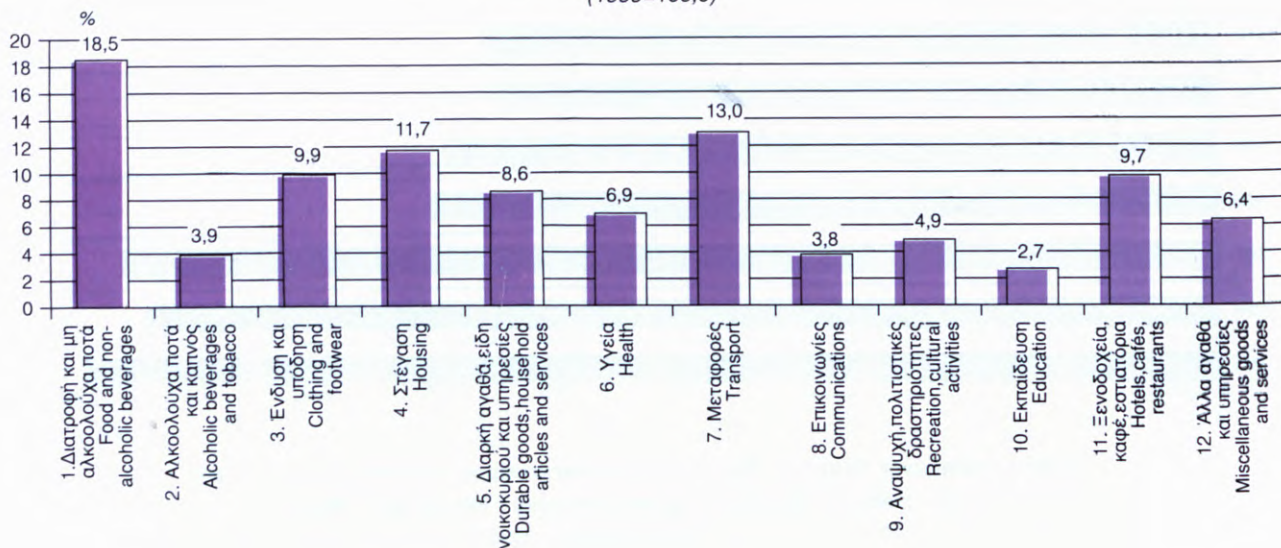


Ιδιωτική οικοδομική δραστηριότητα. Όγκος νέων οικοδομών και κατοικιών
Private building activity. Volume of new built properties and dwellings



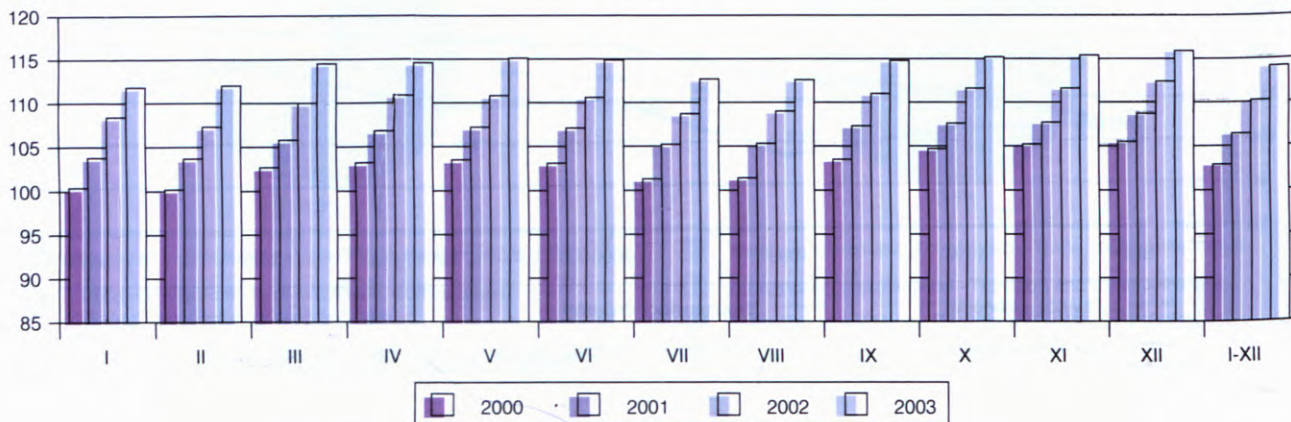
Συντελεστές στάθμισης ομάδων ειδών του Δείκτη Τιμών Καταναλωτή
Weights of groups of items of the Consumer Price Index

(1999=100,0)

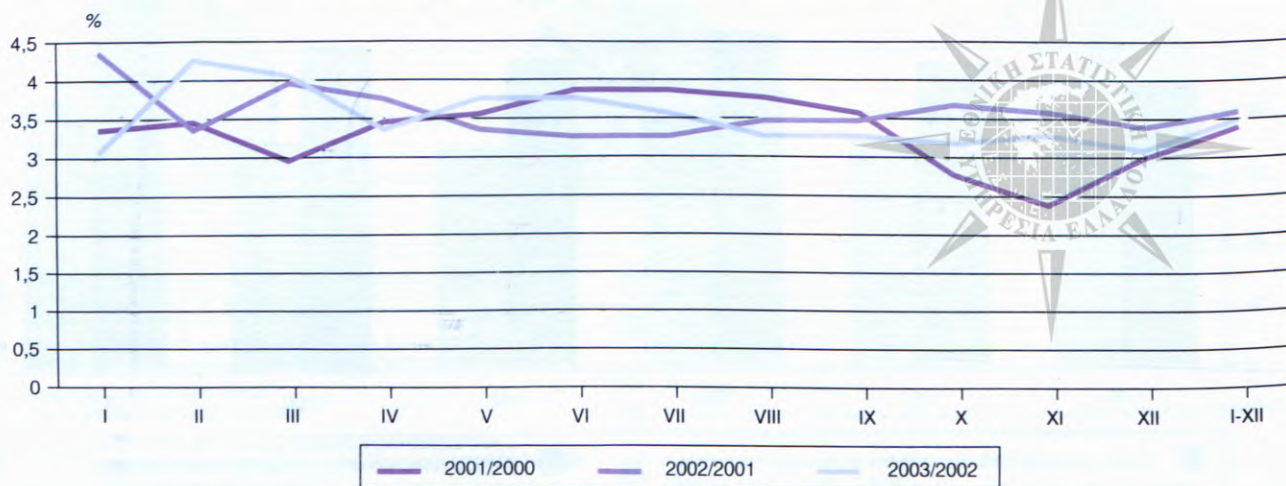


Μηνιαία εξέλιξη Γενικού Δείκτη Τιμών Καταναλωτή: 2000 – 2003
Monthly evolution of the Overall Consumer Price Index: 2000 – 2003

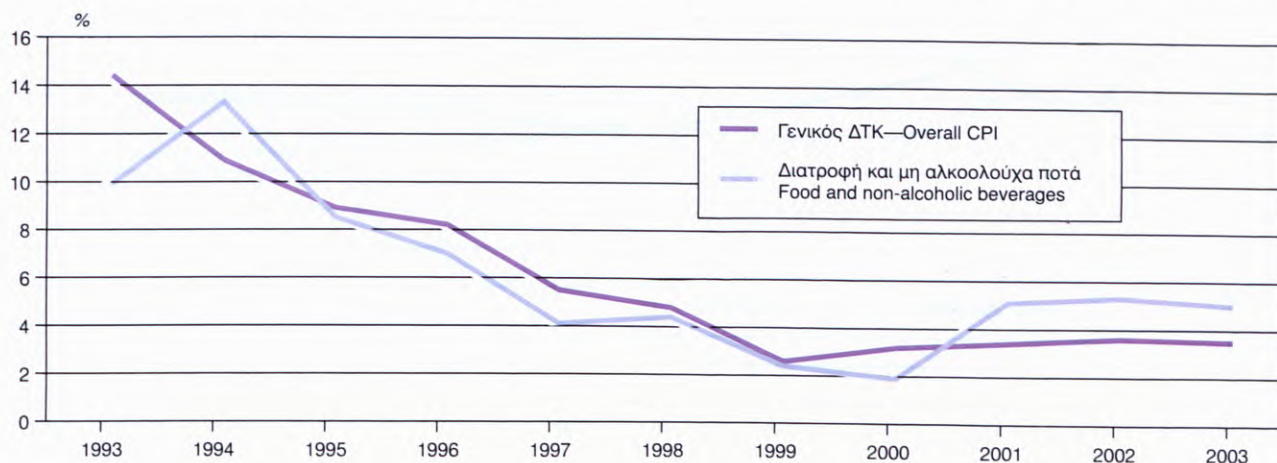
(1999=100,0)



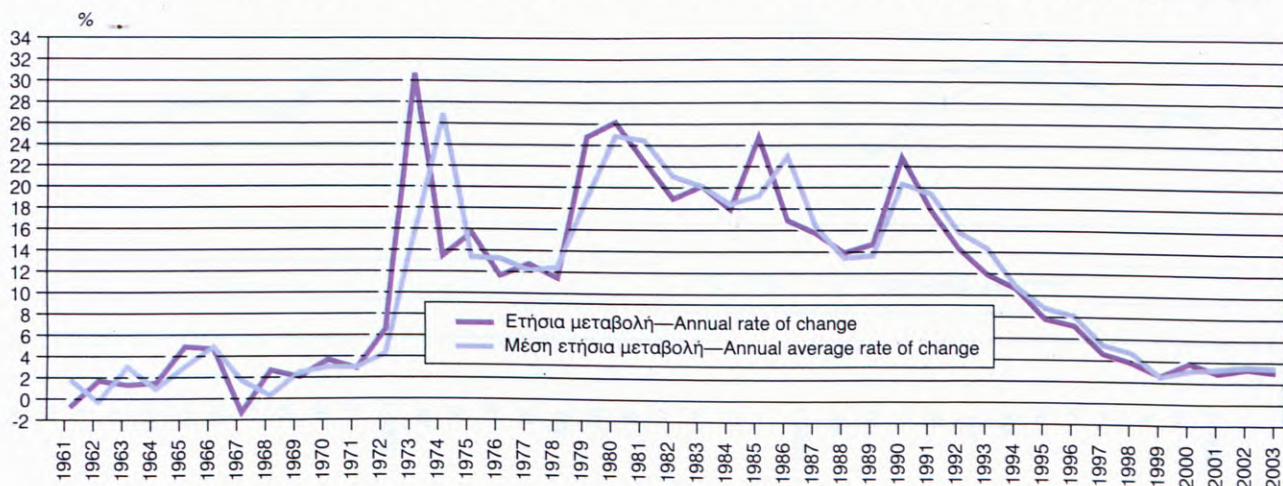
Εξέλιξη δωδεκάμηνης μεταβολής, κατά μήνα, του Γενικού Δείκτη Τιμών Καταναλωτή: 2000 – 2003
Monthly evolution of the twelve-month rate of change, of the Overall Consumer Price Index: 2000 – 2003



Σύγκριση μέσων ετήσιων μεταβολών (%) του Γενικού Δείκτη Τιμών Καταναλωτή και της ομάδας «Διατροφή και μη αλκοολούχα ποτά»
Comparison of annual average rates of change (%) of the Overall Consumer Price Index and the group «Food and non-alcoholic beverages»



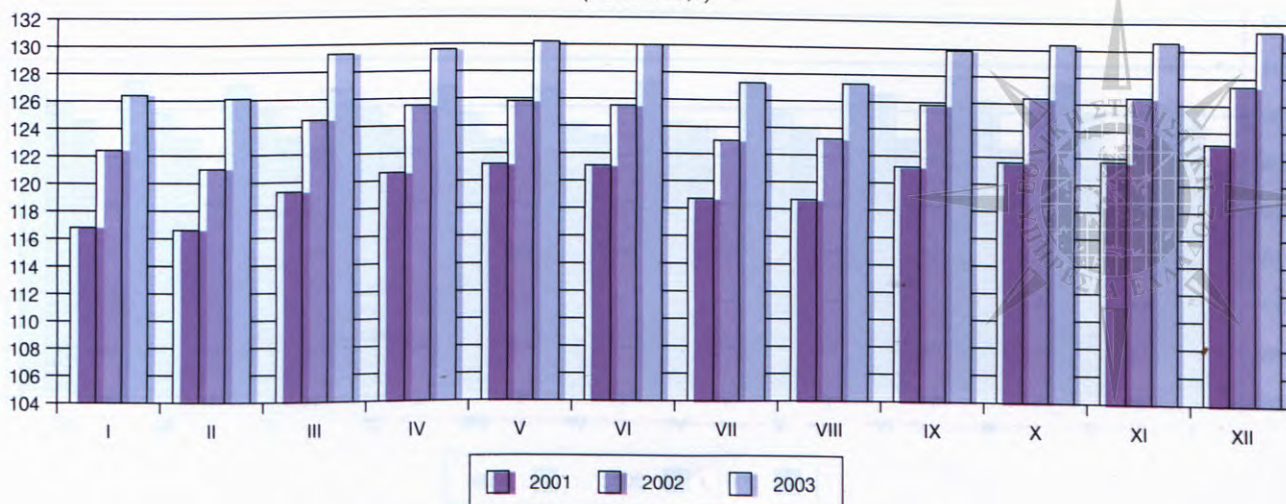
Σύγκριση μεταβολών (%) Γενικού Δείκτη Τιμών Καταναλωτή, 1961 – 2003: α) ετήσιων μεταβολών, β) μέσων ετήσιων μεταβολών
Comparison of rates of change (%) of the Overall Consumer Price Index, 1961 – 2003: a) annual rates of change, b) annual average rates of change



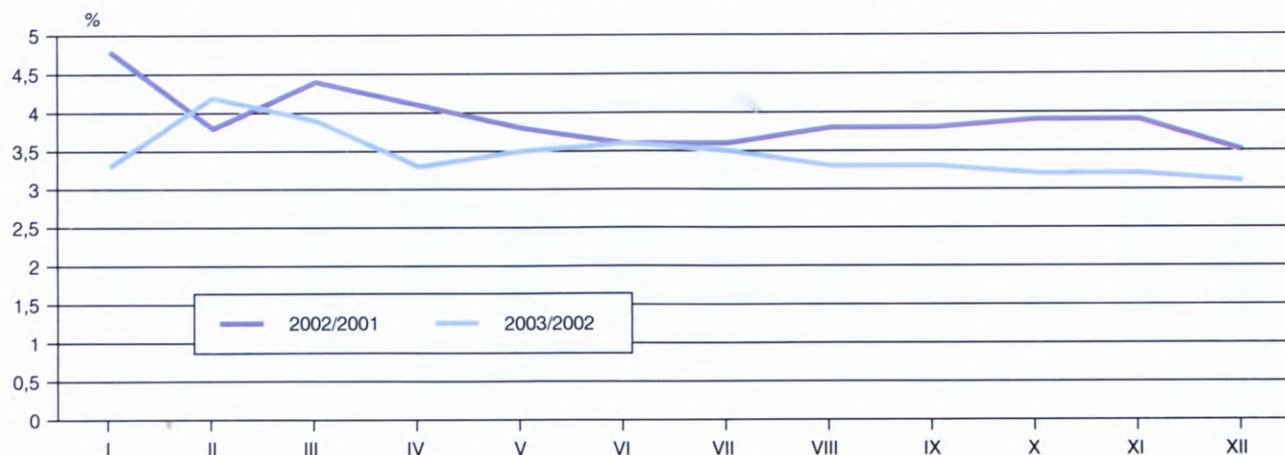
Μηνιαία εξέλιξη του Εναρμονισμένου Δείκτη Τιμών Καταναλωτή: 2001 – 2003

Monthly evolution of the Harmonized Index of Consumer Prices: 2001 – 2003

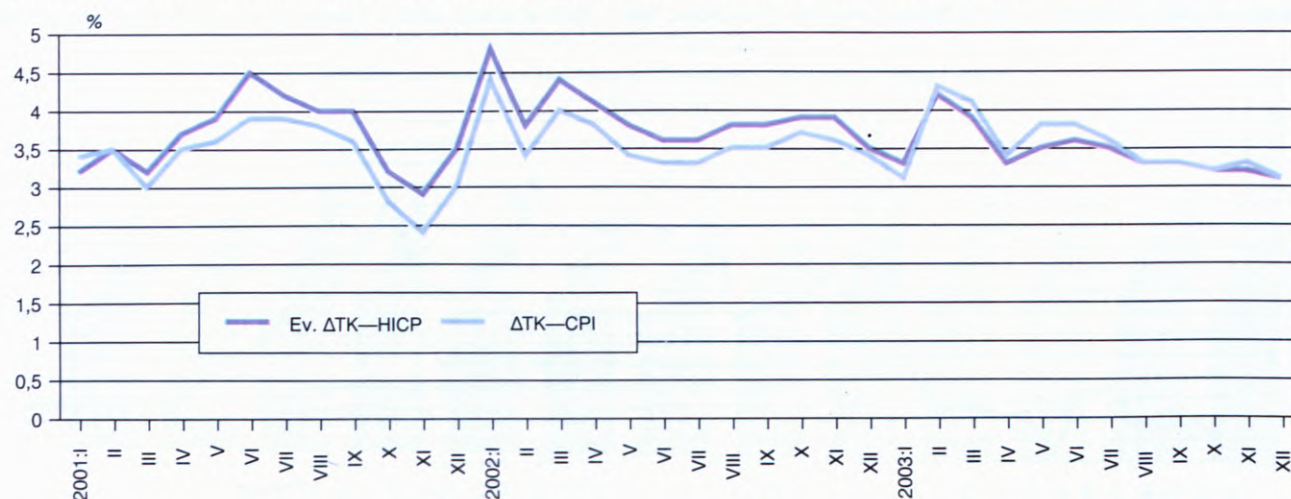
(1996=100,0)



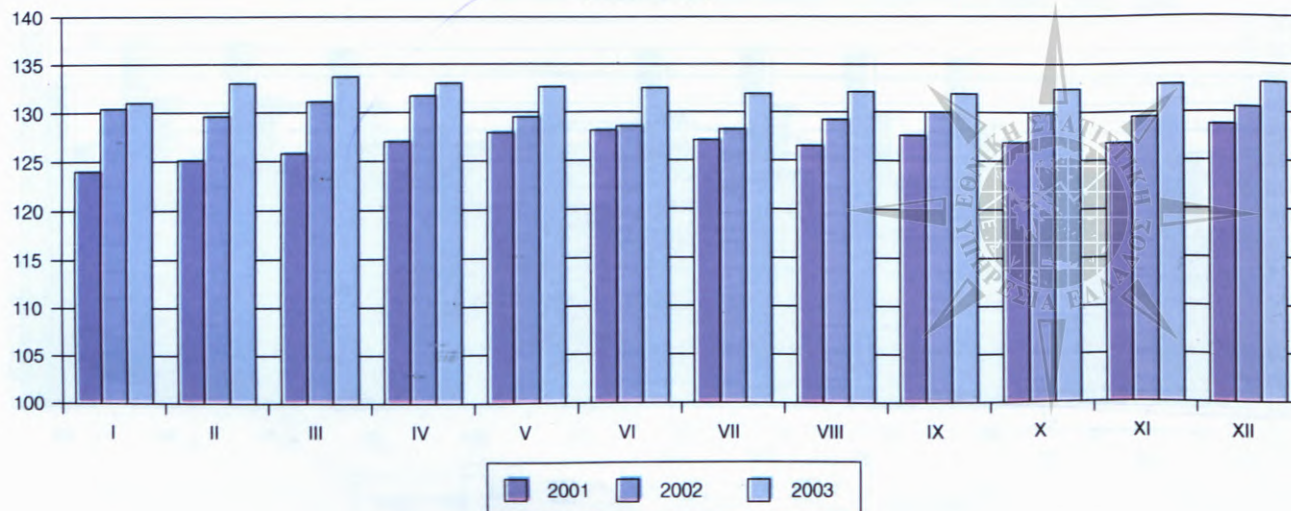
Μηνιαία εξέλιξη της δωδεκάμηνης μεταβολής του Εναρμονισμένου Δείκτη Τιμών Καταναλωτή: 2001 – 2003
Monthly evolution of the twelve-month rate of change of the Harmonized Index of Consumer Prices : 2001 – 2003



Σύγκριση δωδεκάμηνων μεταβολών Εναρμονισμένου Δείκτη Τιμών Καταναλωτή και Εθνικού Δείκτη Τιμών Καταναλωτή: 2001 – 2003
Comparison of the twelve-month rates of change of the Harmonized Index of Consumer Prices and Consumer Price Index: 2001 – 2003



Μηνιαία εξέλιξη του Γενικού Δείκτη Τιμών Χονδρικής Τελικών Προϊόντων: 2001 – 2003
Monthly evolution of the Overall Wholesale Price Index of Finished Products: 2001 – 2003
 (1995=100,0)











ISSN 0081-5071

τιμή: 36,00€ [εξωτερικού: 72,00€] / price: 36,00€ [abroad: 72,00€]

www.statistics.gr